This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

+ *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.

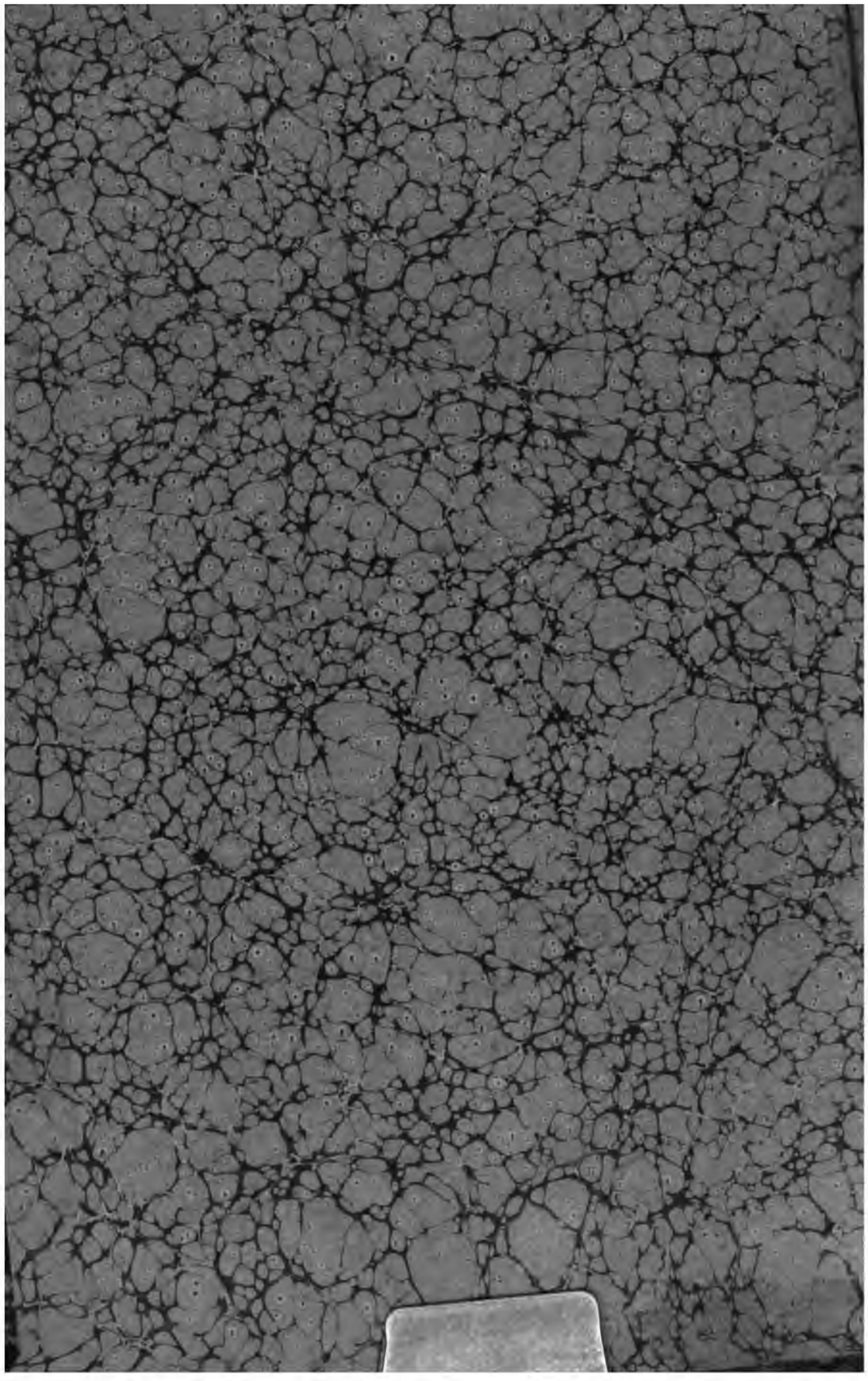
+ *Refrain from automated querying* Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.

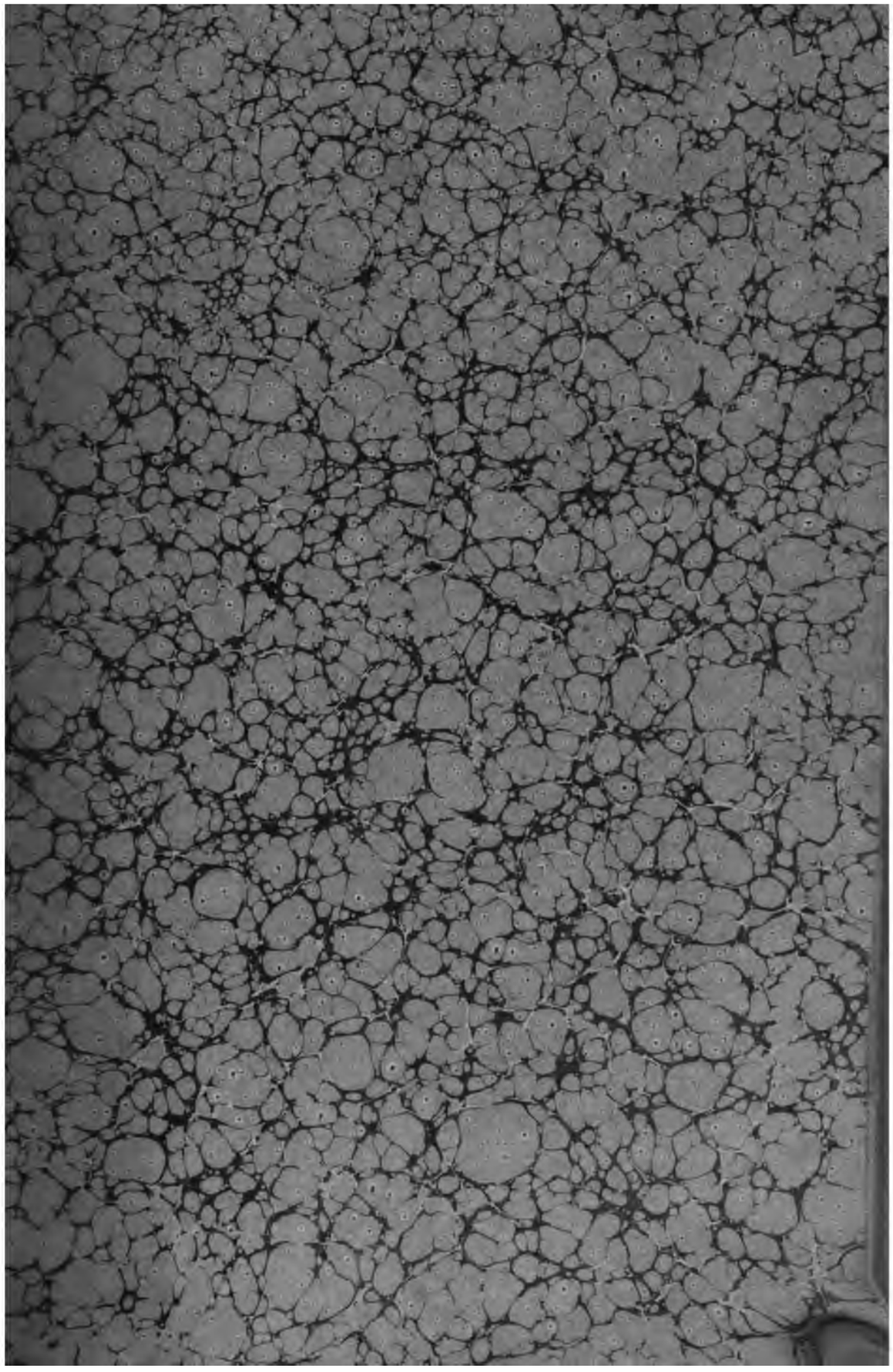
+ *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.

+ *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

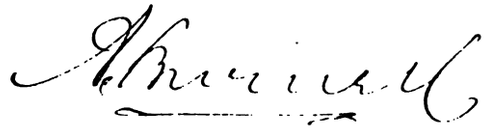
About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at `http://books.google.com/`



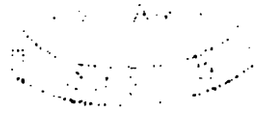


6000857495



DICTIONNAIRE

FRANÇAIS-ARABE.



Paris. — Typographie de Firmin Didot frères, fils et Cie, rue Jacob, 56.

DICTIONNAIRE

FRANÇAIS-ARABE,

PAR

ELLIOUS BOCTHOR, ÉGYPTIEN,

PROFESSEUR D'ARABE VULGAIRE A L'ÉCOLE SPÉCIALE DES L.L. O.O. VIVANTES;

REVU ET AUGMENTÉ

PAR A. CAUSSIN DE PERCEVAL,

PROFESSEUR D'ARABE VULGAIRE A L'ÉCOLE SPÉCIALE DES L.L. O.O. VIVANTES.

TROISIÈME ÉDITION.

L.O.L. MAR 84 OXFORD.

BODLEIAN LIBRARY 3 MAR 84 OXFORD.

PARIS,

LIBRAIRIE DE FIRMIN DIDOT FRÈRES, FILS ET Cie,

IMPRIMEURS DE L'INSTITUT DE FRANCE,

RUE JACOB, 56.

M DCCC LXIV.

306 . [illegible] 1x*

PRÉFACE.

L'AUTEUR primitif de ce Dictionnaire, M. Ellious Bocthor, Égyptien copte, après avoir servi d'interprète à l'armée française en Égypte, vint en France avec ceux de ses compatriotes que leur dévouement pour notre cause avait forcés d'abandonner leur pays. Sur les rapports qui furent faits au duc de Feltre, ministre de la guerre, des connaissances de M. Ellious dans la langue arabe et de son goût pour l'étude, ce ministre lui permit, en juin 1812, de venir se fixer à Paris pour s'occuper de traductions d'arabe en français.

M. Ellious fut d'abord employé, au Dépôt général de la guerre, à traduire des pièces arabes qui faisaient partie de la correspondance de l'armée d'Orient. Ses services ne furent pas non plus inutiles aux personnes qui dressèrent la grande carte d'Égypte. Bientôt il fut attaché au Dépôt en qualité d'interprète. Il travailla alors avec ardeur à la confection d'un Dictionnaire français-arabe dont l'utilité était vivement sentie, et dont la classe d'histoire et de littérature ancienne de l'Institut avait signalé le besoin dans un rapport adressé à l'empereur, le 20 février 1806.

Réformé en 1814, replacé en 1815; réformé de nouveau en 1817 et replacé en 1818, avec son ancien traitement de 2,000 francs, à titre d'encouragement pour l'achèvement de son Dictionnaire, M. Ellious fut enfin nommé professeur d'arabe vulgaire à l'École royale des langues orientales vivantes, près la Bibliothèque du roi, en janvier 1821. Il mourut au mois de septembre de la même année, à peine âgé de trente-sept ans, laissant le manuscrit de son Dictionnaire achevé et mis au net.

M. le marquis Amédée de Clermont-Tonnerre, animé d'un noble zèle pour les progrès des études orientales, et désirant que ce travail impor-

tant ne fût point perdu pour la France, a fait l'acquisition du manuscrit et entrepris de le faire imprimer.

Successeur de M. Ellious Bocthor dans la chaire d'arabe vulgaire à l'École royale des langues orientales, j'ai été chargé de revoir l'ouvrage et d'en effacer de légères incorrections, que l'auteur eût sans doute fait disparaître, s'il eût pu, en surveillant lui-même l'impression, mettre la dernière main à son travail. Pour que ce Dictionnaire fût aussi complet et d'une utilité aussi grande que possible, M. de Clermont-Tonnerre a souhaité qu'il reçût quelques augmentations jugées nécessaires. Suivant son désir, j'ai fondu dans l'ouvrage de nombreux matériaux que j'avais recueillis pendant mon séjour en Syrie, pour composer un dictionnaire semblable; j'y ai fait entrer aussi tout ce qu'il m'a paru utile d'extraire des Dictionnaires espagnol-arabe et italien-arabe, du P. Cañes et F. Domenico Germano di Silesia.

Cet ouvrage étant particulièrement destiné aux personnes qui ont besoin d'apprendre à parler et à écrire la langue arabe, c'est-à-dire aux voyageurs et surtout aux interprètes, M. Ellious et moi (je m'exprime ainsi collectivement, parce que mon travail entre dans la confection de ce Dictionnaire environ pour moitié) nous avons évité d'y insérer les mots qui sont exclusivement de l'idiome savant et poétique; nous nous sommes attachés à ne le composer que des mots usuels, tant de la langue écrite que de la langue parlée. Ainsi, les expressions familières de la conversation, même les termes bas et populaires, aussi bien que les expressions recherchées du discours écrit et soigné des Arabes modernes, ont dû trouver place dans ce Dictionnaire. Les mots français qui n'ont point de correspondants en arabe ont été traduits par des périphrases, afin d'étendre l'usage de cet ouvrage aux Arabes qui veulent apprendre notre langue.

J'avais eu d'abord l'intention de faire suivre ce Dictionnaire d'un Index où les mots arabes, rangés suivant l'ordre alphabétique de leurs racines, devaient être accompagnés de numéros renvoyant aux pages dans lesquelles le sens et l'emploi de ces mots seraient indiqués. Mais j'ai réfléchi depuis, qu'un grand nombre de mots arabes n'ayant point en français de correspondants, et se trouvant ainsi exclus d'un Dictionnaire *français*-arabe, cet Index serait nécessairement fort incomplet. D'après cette considération, je me suis déterminé à entreprendre un Dictionnaire arabe-français dont l'usage sera beaucoup plus commode que celui d'un index, et qui contiendra toutes les expressions arabes usuelles, ou du moins toutes celles que j'aurai pu recueillir. Je sais

qu'un orientaliste distingué, M. Freytag, s'occupe d'une nouvelle édition du Golius, qu'il doit enrichir de nombreuses augmentations. J'espère que son entreprise et la mienne ne se nuiront pas l'une à l'autre, car je les crois de natures différentes. Mon dessein est d'extraire seulement de Golius les mots généralement usités parmi les Arabes modernes, soit dans le style soigné, soit dans la conversation, et d'ajouter à ce fonds les mots vulgaires qui ne se trouvent point dans les Dictionnaires arabes publiés jusqu'à ce jour.

CAUSSIN DE PERCEVAL fils.

NOTA. J'ai adopté la manière concise employée par Golius pour indiquer le futur ou aoriste des verbes arabes. Les lettres A, I ou O, qui accompagnent le prétérit, représentent les voyelles *fathha*, *kesra* ou *dhamma* que doit prendre la seconde radicale à l'aoriste.

DICTIONNAIRE

FRANÇAIS-ARABE.

A, première lettre de l'alphabet, اول حرف من الالف باء.

A, s. m., il ne sait ni A ni B, il ne sait rien, لايعرف الف ولاباء.

A, particule qui marque le datif, ل. A moi, لى. ‖ A toi, لك. A qui est ce livre? لمن هذا الكتاب.

A, préposition qui exprime des rapports de temps, de lieu, etc.; s'il y a mouvement, الَى, ou, par abréviation, dans le langage vulgaire, ل; s'il n'y a point de mouvement في. Je vais à Tripoly, انا رايح الى طرابلس ou لطرابلس. ‖ J'habite à Paris, انا ساكن فى باريز.

A, signifiant après, avec, pour, etc., s'exprime par بعد, ب, ل, على. Pas à pas, قدم بعد قدم. ‖ Chargé à mitraille, معمّر بالخردة. ‖ Prendre à témoin, طلب للشهادة. ‖ Il va à pied, رايح على رجليه. ‖ Il va à cheval, رايح راكب على حصان. ‖ Il est cher aux amateurs, عزيز عند طلابه. ‖ A la française, على زى الفرنساوية. ‖ Quatre à cinq personnes, اربعة خمسة انفس.

Abaissement, s. m.; au propre, هبوط - توطية - وطا.

Abaissement, au figuré, humiliation, ذل - حطة - هوان - انحطاط - انخفاض.

Abaisser, v. a., diminuer de hauteur, وطّى.

Abaisser, faire aller en bas, هبّط - نزّل - وطّى.

Abaisser, humilier, خفض I. - اذلّ - اهان. Abaisser l'orgueil de quelqu'un, كسر نفسه I.

S'abaisser devant, s'humilier, تذلّل - اتّضع قدام. تخضّع, تخشع بين يديه أوّ له.

S'abaisser, aller en bas, descendre, هبط O. - نزل I.

Abandon, s. m. هجران - هَجْر - تَرْك.

Abandon, négligence aimable, خلاعة.

A l'Abandon, adv. متروكًا - هاملًا - سايبًا. Enfant laissé à l'abandon, ولد مدشّر. ‖ Le bien laissé à l'abandon fait naître l'idée de voler, مال المدشّر يعلّم الناس الحرام, prov. ‖ Laisser à l'abandon, دشّر - تغافل عن.

Qui est dans l'abandon ou sans appui, ظهره ما له احد - ما له ظهر - مقطوع.

Abandonné, adj., inhabité. خالى من السكان - مهجور.

Abandonné, délaissé, مدشّر - متروك.

Abandonné, livré à ses passions, سايب - هامل.

Abandonnement, s. m., délaissement entier, هجران كلى - ترك كلّى.

Abandonnement, déréglement excessif, prostitution, ترك الحيا - سرف - انهماك فى المحارم.

Abandonner, v. a., quitter, فات O - ترك O. - هجر - تخلّى عن - دشّر O. Abandonner sa famille et sa patrie, هجر الاهل والاوطان. ‖ Abandonner le service, تجرّد من الخدمة. ‖ Abandonner quelqu'un à son malheureux sort, سيّبه الى سوء فاته, O. بخته.

S'abandonner, v. réfl., se livrer à, انهمك فى. S'abandonner aux plaisirs, انهمك فى اللذات. ‖ S'a-

bandonner à la Providence, سلّم ـ توكّل على الله امره لله.

ABASOURDIR, v. a., étourdir, consterner, دوّخ ـ ادهش ـ I. دهى.

ABASOURDI, adj., مدهوش.

ABATAGE, s. m., coupe des arbres, قطع الشجر.

Abatage, les frais de la coupe, اجرة قطع الشجر.

ABATARDIR, v. a., faire dégénérer, غيّر ـ افسد غيّره عن اصله ـ طيبة اصله.

S'Abâtardir, v. réfl., تغيّر عن طيبة ـ انفسد اصله.

ABATARDISSEMENT, s. m., تغيير عن طيبة الاصل.

ABATIS, s. m. bois, maisons abattues, ردم ـ هدم.

Abatis, la tête, les pieds, le cou; les ailerons de volailles; le cuir, la graisse, etc. de bêtes tuées, سقط ـ عفشة ـ قشّة.

ABAT-JOUR, s. m., sorte de fenêtre, نوع شبّاك; plur., شبابيك.

ABATTEMENT, s. m., affaiblissement, diminution des forces physiques, ضعف ـ دمار القوى.

Abattement de courage, انكسار العزم ـ خمود انكسار القلب.

ABATTEUR, s. m. bûcheron. كسّار; plur. كسارين.

Abatteur, au figuré, celui qui se vante de faire de grandes choses, فشّار; plur., فشارين.

ABATTRE, v. a., détruire, jeter par terre, هدم I. ـ رمى ـ O. هدّ.

Abattre, affaiblir, ضعّف ـ دمّر القوى.

S'abattre, perdre courage, خمد O. ـ انكسر عزمه, انكسر قلبه.

S'abattre, s'apaiser, هدأ A. Le vent s'abat, هدأ الريح.

S'abattre, tomber, وقع, aor. يقع. Le cheval s'abattit وقع الحصان.

S'abattre, en parlant d'un oiseau, هبط O. ـ انحطّ ـ حط O.

ABATTU, adj., مهدوم ـ مهدود. Un visage abattu, وجه متغير.

ABAT-VENT, s. m., petit toit en saillie, درونـد.

ABBATIAL, adj., qui appartient à l'abbé, بتـاع ريـيس الدير. Droits abbatiaux, حقـوق ريـيس الدير.

ABBAYE, s. m., monastère, دير; plur., ديورة.

ABBÉ, s. m., chef d'une abbaye, رييس الرهبان ـ رييس الدير; plur., روسا الدير. *Abbesse*, s. f. رييسة الراهبات ـ رييسة الدير.

A. B. C., s. m., petit livret de l'alphabet, الف با.

A. b. c., commencement d'une affaire, d'une science, بدو.

ABCÉDER, v. n., se tourner en abcès, اندمل ـ تدمّل ـ ادّمل.

ABCÈS, s. m. tumeur pleine d'humeur, دمّلة ـ دُمّل plur. دماميل et دمامل.

ABDICATION, s. f., renoncement volontaire à une dignité souveraine, تنازل عن ـ نزول عن. Votre abdication est une chose étonnante, تنازلك عن الملك شى عجيب.

ABDIQUER, v. a., abandonner une dignité souveraine, تنازل عن.

ABDOMEN, s. m., bas-ventre, صفاق ـ مأنة.

ABÉCÉDAIRE, s. m., livre où l'on apprend à lire, كتاب الف باء.

ABECQUER, donner la becquée à un jeune oiseau, زقّ الطير O.

ABEILLE, s. f., mouche à miel, نحلة; plur., نحلات. Nom générique, نحل.

ABERRATION, s. f., erreur. غلط ـ ضلال.

ABÉTIR, v. a., rendre bête, بلم A. ـ بلّه.

S'abétir, v. réfl., devenir bête, انبلم ـ تبلّه.

AB HOC ET AB HAC, adv., sans ordre, sans raison, شقلبًا مقلبًا.

ABHORRER, v. a. avoir en horreur, كره A.

ABIME, *Voy.* ABYME.

AB INTESTAT, adv., (mourir) sans tester, مات من غير وصيّة.

AB IRATO, adv., (testament) fait en colère, وصية مغتاظ.

Abject, adj., vil, bas, méprisable, دنى - حقير ; plur., وغد - ادنيا ; plur., ذليل - منهان - اوغاد.

Abjection, s. f., humiliation, bassesse, دناوة - ذل - حقارة.

Abjuration, s. f., renoncement à une fausse religion, جحود - جحد.

Abjurer, v. a, renonçer à une fausse religion, une erreur, une opinion, رفض - جحد A. - رفض O. Abjurer les erreurs contraires à la foi, رفض الغلطات التى هى ضدّ الايمان.

Ablatif, s. m., جرّ - المفعول معه او منه.

Able, s. f., sorte de petit poisson, نوع سمك صغير.

Ableret, s. m., sorte de filet pour pêcher des ables, نوع شبكة لصيد السمك الصغير.

Ablution, s. f., action de se laver avant la prière, وضوء. Faire l'ablution, توضّأ.

Ablution avec du sable تيمّم. Faire l'ablution avec du sable, تيمّم.

Abnégation, s. f., renoncement à soi-même, ترك الانسان نفسه.

Aboi, Aboiement, s. m., cri du chien, عوى - نبح - نبيح.

Aux abois, s. m. plur., فى شدّة - فى عزّ الضيقة. La ville est aux abois, المدينة فى عز الضيقة. ‖ Un homme aux abois, mourant, رجل على اخر نفس.

Abolir, v. a, annuler, بطّل - ابطل.

Abolissement, s. m., action d'abolir, تبطيل - ابطال - بطلان.

Abolition, s. f., anéantissement, ابطال.

Abominable, adj., مكروه - مغضوب - كريه - كرِه.

Abominablement, adv., بوجه مكروه - كريهًا - مكروهًا.

Abomination, s. f., action abominable, معصية ; plur., شى كرِه - فعل مكروه - معاصى.

Abondamment, adv., en abondance, بكثرة - كثير.

Abondance, s. f., grande quantité, بركة - كثرة - زيادة - فيض - رُخص. Il y a chez vous abondance de tout, عندكم البركة - عندكم الخير كثير.

Abondance des productions de la terre, خصب - غلّة.

Abondance, vie aisée, نعيم - سعة.

Parler d'*abondance*, sans préparation, تكلم حالًا.

Abondant, qui est en quantité, فايض - كثير - زايد.

Abondant, fertile, غليل - خصيب - خصب. Écrivain abondant, مؤلف مكثر. ‖ Un pays abondant en savants distingués, بلاد مشحونة بالعلما المشتهرة.

Abonder, v. n., être ou avoir en abondance, خصب A. - كان كثيرًا - عنده كثير.

Abonder en son sens, être trop attaché à son opinion, تمسّك برايه.

Abonné, s. m., مستاجر - مستكرى.

Abonnement, s. m., marché à prix fixe, pour un temps, ايجار.

S'**abonner a**, v. pr., prendre un abonnement à, استكرى - استاجر.

Abonnir, v. a., rendre bon, اصلح - طيّب - عدّل.

S'abonnir, v. n., devenir bon, استعدّل - تعدّل.

Abord, s. m., accès, وصول - دنو - قرب. D'un abord difficile, صعب الوصول اليه.

D'abord, *tout d'abord*, *de prime abord*, اوّلًا - فى اوّل الامر.

Abordable, adj., d'un abord facile, سهل الدنو - سهل الوصول اليه - منه.

Abordage, s. m., choc de deux vaisseaux, لطم اقتراب و التصاق مركبين - مركبين فى بعضهم المحاربة بعضهم.

Aborder, v. n., prendre terre, I. - رسى على البرّ, وصل الى البرّ, Aor. يصل.

Aborder un vaisseau, y monter par force, طلعوا ترنكر - الى المركب قوة و اقتدار (Barb.)

Aborder, joindre, approcher, اقترب, تقرّب دنا من - وصل الى - منه I. O.

Aborder une question, la traiter, la discuter. بحث المسئلة A.

Aborigènes, s. m. plur., premiers habitants d'un pays, اولاد البلاد - اهل البلاد.

Abornement, s. m., action d'aborner, تحديد.

Aborner, v. a., donner des bornes, limiter, حدّد.

Abortif, adj., avorté, مسقوط - سَقطي. Enfant abortif, جنين مولود قبل زمانه - سِقط.

Abortif, qui n'a pas acquis la perfection, ناقص.

Aboucher, v. a., rapprocher des personnes pour conférer, جمع بينهم - قابل ب - واجه ب A.

S'aboucher, v. p., avoir une entrevue avec quelqu'un, اجتمع به - تواجه مع - تقابل مع.

Abougri, adj., trapu, مكبتل.

Abougri, mal conformé, ناقص الخلقة.

Aboutir, v. a., toucher d'un bout à, اتّصل ب.

Aboutir, tendre à, قصد الى O. A quoi aboutissent ces discours? ايش المقصود بهذا الكلام.

Aboutir, conduire à, ودّى الى. Où aboutit ce chemin? الى اين يودّى هذا الدرب.

Aboutir, avoir pour résultat, آل الى, Aor. يؤول. Cela n'aboutira qu'à le perdre, هذا الامر يؤول الى ما ينتج من هذا الامر الّا خراب بيته - خراب بيته

Aboutir, crever (apostème), دَمَى A. - طلع منه - انفتح - قيح.

Aboutissant, adj., qui aboutit à, مودّى الى - متّصل ب.

Aboutissants, s. m. plur., les tenants et les aboutissants d'une maison, نواحي و حدود بيت. *Tenants et aboutissants* d'une affaire, كيفية الامر و متعلقاته - و جميع احواله.

Ab ovo, adv., dès l'origine, dès le commencement, من الاصل.

Aboyer, v. n., japper, نبح A. - عوى. Aboyer à la lune, crier inutilement contre quelqu'un, نبح فى الهوا.

Aboyeur, s. m., chien qui aboie, homme médisant, satirique, نبّاح.

Abraham, n. pr., خليل - ابرهيم - ابرهيم الخليل الله!.

Abraquer, v. a., tirer un cordage de main en main, جرّ اللبان O.

Abrégé, s. m., réduction d'un ouvrage plus étendu, مختصر.

En Abrégé, adv., بالاختصار - بنوع الاختصار - اختصارًا.

Abréger, v. a., rendre plus court un espace de temps, un discours, قصّر المدّة, الكلام. Pour abréger, enfin, والحاصل.

Abréger, réduire en petit un grand ouvrage اختصر.

Abreuver, v. a., faire boire des bêtes, اسقى - سقى البهايم I.

S'abreuver de chagrins, d'amertume, تجرع المرار.

Abreuvoir, s. m., lieu où l'on abreuve, حوض; plur., مورد - حيضان; plur., موارد - منهل; plur., مسقاة - مناهل.

Abréviateur, s. m., qui abrège l'ouvrage d'autrui, مختصِر.

Abréviation, s. f., retranchement de lettres d'un nom, d'un titre, اقتصار فى حروف الاسما والالقاب. Ainsi l'on écrit en français S. M., au lieu de Sa Majesté; en arabe, س, pour سوال, demande; ج, pour جواب, réponse; الخ, pour الى اخره, et cætera.

Abri, s. m., lieu où l'on se met à couvert, hors de danger, حما - ملجا - درا.

A l'Abri, adv., à couvert, فى الامن - فى الدرا - فى الحما.

Abricot, s. m., fruit, مُشمشة, nom d'unité - مشمش, nom générique. - مشماش (Barb.) Abricot dont l'amande est douce, مشمش لوزى. Abricot dont l'amande est amère, مشمش كلابى.

Abricotier, s. m., شجر المشمش. Un abricotier, مشمشة - شجرة مشمش.

Abriter, v. a., mettre à l'abri, حمى من - دارى I. - درق (Barb.).

S'Abriter, se mettre à l'abri, تحت ـ التجى الى ـ احتمى تحت.

Abrogation, s. f., suppression d'une loi, ترك ـ ابطال ـ نسخ.

Abroger, v. a., mettre hors d'usage, abolir, ترك O. ـ نسخ ـ بطّل A.

Abrotone, s. f., plante, قيصوم ذكر ـ قيصوم وانشى. *Voy.* Aurone, Santoline.

Ex Abrupto, adv., tout d'un coup, brusquement, على غفلة.

Ex Abrupto, sans phrases préparatoires, بلا ديباجة ـ مقدّمة بلا.

Abrutir, v. a., rendre brute, بلم ـ وحّش A.

S'abrutir, devenir brute, صار مثل ـ توحّش I. صار مثل الدبّ ـ الوحش.

Abrutissement, s. m., état d'un homme abruti, توحّش.

Absence, s. f., غياب ـ غيبة.

Absence d'esprit, distraction forte, غياب العقل.

Absent, adj., غايب ; plur. غايبين et غياب.

Absent (qui a l'esprit), distrait, غايب العقل ـ فى دنية اخرى.

Les absents ont tort, الغايب ـ من غاب خاب ما له نايب. ‖ L'absent porte son excuse avec lui, الغايب حجته معه, proverbe, qui signifie : ne jugez pas un homme sans l'entendre.

S'absenter, v. pron., غاب I. S'absenter de son pays, تغرّب ـ غاب, سافر عن بلاده.

Absinthe, s. f., plante amère, خثرق ـ افسنتين شيبة ـ ماميتا ـ ذقن الشيخ. Absinthe pontique, شيح ; plur., شياح.

Absolu, adj., indépendant, مطلق.

Absolu, impérieux, متجبّر, متسلّط على.

Absolument, adv., sans bornes, sans restriction, بالاطلاق ـ مطلقًا.

Absolument, entièrement, tout à fait, بالمرّة ـ كلّيًا.

Absolument, dans une phrase négative, قطعًا ـ قط ـ اصلًا. Il n'en a absolument pas, ما عنده قط.

Absolution, s. f., déclaration de l'innocence d'un accusé, ابرآ, تبرية المتهوم ـ تبرير المتهوم.

Absolution des péchés prononcée par un prêtre, حلّ, تحليل من الخطايا ـ مغفرة الذنوب ـ غفران.

Absolutoire, qui absout, حلّى.

Absorbant, adj., qui absorbe, qui pompe, شارب. Terres absorbantes, ارض بلّاعة.

Absorber, v. a., pomper, شرب A.

Absorber, engloutir, بلع A. ـ ابتلع.

Absorber, faire disparaître, غطس I. Absorber le son, غطّى على الصوت ـ غطّى الصوت.

S'absorber, s'enfoncer, se perdre, غرق. A. ـ استغرق. Absorbé en Dieu, مستغرق فى, غارق تامّل الامور الالهية.

Absorption, s. f., action d'absorber, ابتلاع ـ شرب.

Absoudre, v. a., déclarer innocent un accusé, ابرى ـ برّى ـ برّر المتهوم.

Absoudre, remettre les péchés, حلّ من O. ـ عفر له I. ـ برّى من. Être absous de ses péchés, انحلّ من الخطايا.

Absoute, s. f., absolution publique donnée au peuple, حلّة.

Abstème, adj., homme qui ne boit pas de vin, انسان لا يشرب خمرًا.

S'abstenir de, v. pron., احتمى من ـ امتنع عن O. ـ كفّ عن ـ انتهى عن ـ I. عفّ عن انقطع عن ـ A. زهد عن.

Abstergent, adj., remède émollient qui dissout les duretés, دوا مفتّت.

Abstergер, v. a., nettoyer une plaie, قشر O. نظّف ـ الجرح.

Abstersif, adj., propre à nettoyer, دوا قاشر ـ دوا منظّف.

Abstersion, s. f., l'action d'absterger, نظافة ـ تنظيف ـ الجرح.

Abstinence, s. f., action de s'abstenir, احتما ـ انقطاع ـ زهد ـ اكتفاى ـ امتناع.

Abstinence, privation de chair, قطاعة. Il n'est pas jeûne aujourd'hui, il n'est que jour d'abstinence, اليوم ما هو نهار صوم و لكن نهار قطاعة. Qui fait abstinence, قاطع, *Voy.* Maigre.

Abstinent, adj., sobre, محتمى فى - محتمى قنوع - لاكل.

Abstractif, adj., qui exprime les abstractions, تجريدى.

Abstraction, s. f., examen d'une chose séparée de ses accessoires, تجريد.

Abstractivement, adv., par abstraction, مجرّدًا - بالتجريد.

Abstraire, v. a., considérer séparément les choses réellement unies, جرّد.

Abstrait, adj., séparé par abstraction, مجرد.

Abstrait, opposé à concret, معنوى. Terme abstrait, اسم معنى.

Abstrait, enfoncé dans ses méditations, غارق او متغرّق فى بحر الافكار.

Abstrait, difficile à pénétrer, بعيد - عسر الفهم عن العقل.

Abstrus, adj., difficile à entendre, غويص.

Absurde, adj., contre le sens commun, محال - ضدّ العقل - مستحيل.

Absurdement, adv., d'une manière absurde, من غير عقل - بالمحال - المحال من.

Absurdité, s. f., chose absurde, محالة - استحالة - شى ضد العقل.

Abus, s. m., mauvais usage, désordre, عادة ردية.

Abus, usage excessif (des richesses), سَرَف, اسراف فى المال.

Abus, de l'autorité, ظلم - تعدّى.

Abus, erreur, غلط. C'est un abus de croire, غلطان من يظن.

Abus de confiance, tromperie, غشّ.

Abuser, v. a., tromper. غشّ O. - غرّ O. Que votre amour-propre ne vous abuse pas, لا يغرك العجب بنفسك.

Abuser, faire un mauvais usage, اساء العمل ب - استعمل خلاف القانون, خلاف الحق تجاوز, جاوز - تعدّى على الرعية, الحدّ فى حكومته.

Abuser, séduire, اغوى - غوى I.

Abuser, du temps, ضيّع الزمن.

S'abuser, se tromper, انغرّ.

Abusif, adj., contraire aux règles, à l'usage, خلاف الشريعة - ضد القوانين - ضلالى.

Abusivement, adv., d'une manière abusive, بغير قانون - بضلال.

Abutilon, s. f., plante de la famille des mauves, نوع من الخبازى - ابوطيلون - اوبوطيلون.

Abyme, s. m., gouffre sans fin, عمق - بير - هوّة - غُمْر - قعر - قاع.

Abyme, Enfer, هاوية.

Abyme, vaste capacité, لجّة; plur., لجج; plur., غمرة - غمرات et غمار.

Abymer, v. a., précipiter dans l'abyme, غرّق فى - خسف - اوقع فى I. Les cinq villes que Dieu abyma, المدن الخمس التى خسف بها الله الارض.

Abymer, gâter, مرمط - خسّر - عطّل - خربط.

Abymer, ruiner, perdre, خرب بيته - اهلك O.

S'abymer, se livrer à, se plonger dans, غطس فى I. - غرق فى A.

Acabit, s. m., qualité bonne ou mauvaise, تركيب - اصل.

Acacia, s. m., arbre à fleurs, شجر فتنة - سليخة - صنط - سَنْط - زَنْزَلَخْت. Fruit d'acacia, قرط. Sue qu'on exprime du fruit de l'acacia, اقاقيا - عصارة القرط - رُبّ القرط.

Académicien, s. m., membre d'une académie, واحد من اعضاء جمعية علما.

Académie, s. f., compagnie de savants, ديوان مجمع, جمعية علما - علما.

Académique, adj., qui tient de l'académie, يخصّ جمعية العلما - مدرسى - علمى.

Acagnarder, v. a., accoutumer à la paresse, عوّد على الكسل.

S'acagnarder, s'accoutumer à la paresse, تعوّد على الكسل.

Acaiou, s. m., arbre d'Amérique, كابلى.

Acanthe, s. f., plante, طابة الشوك - سليخ - كنكر - شوكة اليهود.

Acariatre, adj., d'une humeur aigre et fâcheuse, شرس - نكد - شعتى.

Acarne, s. m., poisson de mer, فريدنة.

Acarne, sorte de chardon, سلبين الحمار.

Acatalepsie, s. f., privation de la faculté de comprendre, عدم الفهم.

Acataleptique, adj., qui doute de tout, من اهل الشكوك.

Accablant, adj., fatiguant, متعب - ثقيل - مهلك.

Accablement, s. m., état de faiblesse, ضعف - دمار القوى - تعب - عجز.

Accablement, surcharge, ثقل. Il est dans un accablement d'affaires, qui ne lui permet pas de, من ثقل الاشغال التى عليه ما يمكنه.

Accabler, v. a., fatiguer, عيّى - اتعب.

Accabler, surcharger, ثقل, ثقل عليه O.- اثقله - حمّله ما لا يطيق. Accablé d'affaires, غارق فى الاشغال.

Accabler, combler, غمّر. Accabler de bienfaits, غمّره بالاحسان.

Accaparement, s. m., sorte de monopole sur les marchandises, تخزين - تحويط على البضايع.

Accaparer, v. a., faire un accaparement, حوّط على البضايع.

Accapareur, s. m., celui qui accapare, حوّاط.

Accéder, v. n., consentir, رضى ب A.

Accélération, s. f., تعجيل.

Accélérer, v. a., hâter le mouvement, عجّل.

Accent, s. m., prononciation propre à un peuple, à une province, لغة; plur., لغوة - لغاوى - لُدْغة.

Accent, signe qui se met sur les voyelles pour indiquer les diverses manières de les prononcer, علامة توضع على حروف التحريك لبيان انواع التلفظ بها.

Accentuation, s. f., manière d'accentuer, وضع العلامات - تشكيل.

Accentuer, v. a., mettre des accents, شكّل - وضع العلامات, Aor. يضع.

Acceptable, adj., qui peut, qui doit être accepté, مناسب - مقبول.

Acceptant, adj., qui accepte, راضى ب - قابل.

Acceptation, action d'accepter, s. f., رضا - قبول.

Accepter, v. a., agréer ce qui est offert, قبل A.- رضى ب A.

Accepteur, s. m., celui qui accepte une lettre de change, قابل بوليصة.

Acceptilation, s. f., quittance feinte, غلاق, وصول مصطنع.

Acception, s. f., préférence, distinction des personnes, محاباة. Faire acception de personnes, تحابى معه - حابى احدًا.

Acception, sens d'un mot, معنى; plur., معانى.

Accès, s. m., abord, دخول الى - وصول الى - قرب. Il n'a pas accès auprès de, ما له وصول الى.

Accès, retour, attaque d'un mal périodique, de la fièvre, دور, نوبة السخونة - برحاء. C'est aujourd'hui jour d'accès, اليوم دور السخونة.

Accessible, adj., abordable, dont on peut approcher, هيّن الوصول اليه - سهل الاقتراب.

Accession, s. f., consentement, رضاء.

Accessoire, adj., qui accompagne, qui est une dépendance, une suite, اجنبى - تابع.

Les accessoires, subst., التوابع.

Accessoirement, adv., بالتبعية - اجنبيًا - تابعًا.

Accidence, s. f., qualité, état de l'accident, عرضية.

Accident, s. m., cas fortuit, عارض; plur., عوارض - Accident favorable, صدفة.

Accident, malheur, حادث; plur., حوادث - مصيبة; plur., مصايب.

Accident, terme de philosophie, opposé à substance, عارض ضدّ جوهر ; plur., عرض - عوارض ; plur., اعراض. ‖ Accident commun, عرض عام. ‖ Accident séparable, عرض ممتاز. ‖ Accident inséparable, عرض لازم.

Par accident, sans dessein, غلط - من غير قصد - سهو. Il l'a tué par accident, قتله سهو, غلط.

ACCIDENTEL, adj., qui arrive par accident, عرضى - عارضى.

ACCIDENTELLEMENT, adv., par hasard, عرضيًا.

ACCLAMATEUR, s. m., qui fait des acclamations, مهلّل.

ACCLAMATION, s. f., cri de joie, d'admiration, تهليل - هَنْهونة - هيلولة. faire des acclamations, هلّل.

ACCLIMATER, v. a, accoutumer à un nouveau climat, عوّد على الهوا.

S'acclimater, تعوّد على الهوا.

ACCLIMATÉ, adj., متعوّد على الهوا.

ACCOINTANCE, s. f., liaison, اختلاط - معاشرة. Je n'ai point d'accointance avec eux, ما لى اختلاط معهم.

S'ACCOINTER, v. pron., عاشر.

ACCOLADE, s. f., embrassement, معانقة - تعنيق.

Accolade, trait qui réunit plusieurs articles, خط يضعوه علامة لضمّ جملة اشيا الى بعضها.

ACCOLER, v. a., embrasser, عانق.

Accoler, lier ensemble, ربط مع O. - جمع بين A.

ACCOMODABLE, adj., qui peut s'accommoder, يتساوى.

ACCOMMODAGE, s. m., apprêt de mets, de viandes, طبيخ - طهى.

ACCOMMODANT, adj., complaisant, مهاود - مساير - يرضى بكلّ شى.

ACCOMMODÉ, adj., ajusté, en ordre, مصلّح - منظّم.

ACCOMMODEMENT, s. m., accord d'un différent, réconciliation, مصطلح.

Accommodement, moyen pour terminer une affaire, تدبير - طريقة - سهولة.

ACCOMMODER, v. a., être convenable, صلح A. Cela m'accommode, هذا يصلح لى. ‖ Cela ne m'accommode pas, je n'y trouve pas mon avantage, هذا ما يخلّصنى.

Accommoder, ajuster, arranger, نظّم - صلّح - عدّل.

Accommoder, apprêter pour manger, طبخ O.

Accommoder, traiter bien un acheteur, lui faire bon marché, راعى - هاود.

Accommoder, réconcilier, صرف المادّة - ساوى I. - صرف بينهم - اصلحهم.

Accommoder, conformer, وفّق ل - طابق على.

S'accommoder à, تبع A. - وافق. S'accommoder d'une chose, la trouver à son goût, اعجبه الشى. ‖ Il s'accommode de tout, كل شى - كل شى عنده صابون يعجبه.

ACCOMPAGNEMENT, s. m., استصحاب - مرافقة - مشايعة.

ACCOMPAGNER, v. a., aller de compagnie avec quelqu'un, صحب A. - صاحب - رافق. ‖ Accompagner, reconduire quelqu'un par honneur, شايع - صحب. ‖ Que Dieu vous accompagne, الله يكون معكم - الله معكم; réponse, الله يحفظكم.

Accompagner une chose d'une autre, ajouter, اضاف شى الى شى - زاد فيه ب I.

Accompagner le chant, تبع A. - رافق - وافق. Je chanterai, accompagne-moi, انا اغنى وانت اتبعنى.

ACCOMPLIR, v. a., achever, تمّم - كمّل - خلّص.

Accomplir, effectuer, حقّق - تمّم - كمّل.

S'accomplir, s'effectuer, تمّ A. Si nos désirs s'accomplissent, ان تمّ ما فى الخاطر.

ACCOMPLI, adj., تامّ - كامل - تمام.

ACCOMPLISSEMENT, s. m., exécution entière, اتمام - تمام - تكميل - كمال.

ACCORD, s. m., convention pour terminer un différent, شرط - اتّفاق ; plur., شروط ; عهد ; plur.,

عهود. Tels sont nos accords, هيك صار الشرط على ذلك, تم الاتفاق بيننا.

Accord, consentement, رضا.

Accord, union d'esprit, اتّفاق-موافقة-وفق-اتّحاد.

Accord, juste rapport, موافقة - مناسبة.

Accord, harmonie des sons, اتفاق الاصوات.

Instrument qui est d'accord, الة معدّلة, مصلّحة.

D'Accord, d'une manière concertée avec quelqu'un, بالاتفاق مع-باتفاق. Nous sommes d'accord, نحن متفقين.

D'Accord, interj., j'y consens, سلّمنا - رضينا.

Accordable, adj., qu'on peut accorder, يُعطى.

Accordailles, s. f., خطبة.

Accorder, v. a., mettre d'accord, وفّق - خلّاهم يتصالحوا, يتراضوا - O. صرف بينهم.

Accorder, donner, سمح لدب A. - اكرم عليه ب - انعم على احد ب.

Accorder une demande, اجابه الى ما طلب.

Accorder une fille en mariage à quelqu'un, اجاب الخاطب - O. خطب بنته لاحد.

Accorder un instrument, عدّل الالة - شدّ الاوتار - اصلح - صلّح.

Accorder, reconnaître pour vrai, رضى ب A. - سلّم.

S'accorder, être d'accord, اتّحد-اتّفق معه على مع. Ne pas s'accorder, اختلفوا.

S'accorder, être conforme, ناسب بعضه, وافق.

Accordoir, s. m., outil de luthier pour accorder les instruments, مفتاح الالة.

Accort, d'humeur complaisante, accommodante, مساير - خفيف الدم.

Accortise, s. f., humeur accommodante, مسايرة - خفّة دم.

Accostable, adj., facile à aborder, يقرب اليه.

Accoster, v. a., aborder, approcher pour parler, قرب منه, اليه A.

S'accoster, s'approcher l'un de l'autre, قربوا من تقاربوا - بعضهم.

Accoter, v. a., اسند على, الى.

S'accoter sur, اتّكى على - استند على. *S'accoter* contre, استند الى.

Accouchée, s. f., femme qui vient d'accoucher, نُفَسا - والدة.

Accouchement, s. m., enfantement, تولید - ولادة - نفاس.

Accoucher, v. a., aider à accoucher, ولّد.

Accoucher, v. n., mettre au monde, ولدت; aor., وضعت - تلد; aor., تضع.

Accoucheuse, adj., qui accouche une femme, داية; plur., قابلة - دايات; plur., قوابل.

S'accouder, v. pers., s'appuyer du coude, كوّع - اتّكى على.

Accoudoir, s. m., appui pour s'accouder, مسند.

Accouplement, s. m., assemblage par couple, ازدواج - اجتماع.

Accouplement, coït des animaux, تعشير البهايم.

Accoupler, v. a., joindre par couple, زوّج - قرن I. جمع بين - جوّز - A.

Accoupler, appareiller, ولّف.

Accoupler, apparier pour la génération, عشّر.

S'accoupler pour la génération, تعشر.

Accouacir, v. a., rendre plus court, قصّر.

S'accourcir, devenir plus court, قصر O. - انقصر - اقتصر.

Accourcissement, s. m., diminution de longueur, اقتصار - قصر.

Accourir, v. n., aller promptement vers, بادر الى - A. حضر بسرعة.

Accoutrement, s. m., لبس - زى - تزييين - تزويق.

Accoutrer, v. a., زوّق - زيّن - لبّس.

Accoutumer, v. a., faire prendre une habitude, عوّد على.

S'accoutumer, prendre l'habitude, تعوّد على - ادمن على - اعتاد ب, على.

Accoutumé, adj., ordinaire, معتاد - اعتيادى.

Accoutumé à, qui a l'habitude de, متعوّد على - معتاد ب, على - مُدمن على.

Accréditer, v. a., mettre en crédit, صيّت - اطلع, طالع اسمه, صيته. ‖ Accréditer quelqu'un auprès d'un gouvernement, جعل كلامه مسموع A. و مقبول عند ارباب الدولة.

Accréditer, rendre vraisemblable, قوّى.

S'accréditer, s'acquérir du crédit, تصيّت - طلع له اسم, صيت.

Accrédité, adj., qui a du crédit, معتبر - مُصيّت.

Accroc, s. m., déchirure d'une étoffe en accrochant, خرق - تمزيق - مزق - شرطة.

Accroc ou Accroche, s. f., difficulté, obstacle, عايق - تعطيلة.

Accrochement, s. m., شبك.

Accrocher, v. a., attacher, suspendre à un crochet, علّق فى, على - O. شبك فى.

Accrocher, retarder, arrêter, عوّق - عطّل.

S'accrocher, s'attacher à, علق فى - A. انشبك فى - تعرّش ب - تعلّق ب.

Accroire (faire), v. a., faire croire ce qui n'est pas, وهّم, اوهم ب.

En faire accroire, tromper, دخل عليه O.

S'en faire accroire, présumer trop de soi, شاف حاله - ادّعى فى نفسه O.

Accroissement, s. m., augmentation, علو - نمو - زيادة - ازدياد.

Accroître, v. a., augmenter, زاد - انمى - كثّر - كبّر I. Cela accroît son chagrin, هذا يزيل غم على غم.

S'accroître, devenir plus grand, زاد I. - عظم O. - كثر - كبر - ازداد - I. نمى A.

S'accroupir, v. pers., se baisser le derrière près des talons, برك - قرفش - قرفص O. En parlant des chameaux, نخّ O.

Accroupissement, s. m., قرفصة - برك - نخ.

Accueil, s. m., réception faite à une personne qui arrive, ملاقاة - استقبال. Bon accueil, حسن الملاقاة - ترحيب. ‖ Ne point faire accueil à quelqu'un, ما اعتنى فيه - ما احتفل فيه - ما اكترث فيه. ‖ Mauvais accueil, accueil froid, وجه كحّه.

Accueillir, v. a., recevoir quelqu'un qui vient à nous, استقبل - لاقى. Accueillir une proposition, قبل A. - رضى ب - A. ‖ Bien accueillir, استرحب ب - اكرم قدومه - احتفل فى - ترحّب ب. ‖ Accueillir avec les égards convenables, قام بواجبه O. ‖ Accueillir mal, froidement, بارد له - اعطاه وجه كحّه.

Accul, s. m., lieu étroit, sans issue, مزنق - موضع سدّ.

Acculer, v. a., pousser dans un coin, dans un endroit où l'on ne peut reculer, زنق A. - حجز.

S'acculer, se retirer dans un coin, انحجز.

Accumulateur, s. m., جمّاع.

Accumulation, s. f., amas de choses ajoutées les unes aux autres, جمع - تكويم - لمّة.

Accumuler, v. a., amasser et mettre ensemble, كوّم - O. لمّ - A. جمع.

S'accumuler, اجتمع - التمّ - تكوّم.

Accusable, adj., qu'on peut accuser, يُتهم.

Accusateur, s. m., qui accuse quelqu'un en justice, مشتكى - شاكى - تاهم.

Accusatif, s. m., terme de grammaire, المفعول به - النصب. Un nom à l'accusatif, اسم منصوب.

Accusation, s. f., action en justice contre quelqu'un que l'on accuse, تهمة; plur., تهم - شكاية - شكاوة.

Accusé, s. m. et adj., traduit en justice par suite d'une accusation, مشتكى عليه - متهوم. Un accusé est souvent innocent, رُبّ متهوم و هو برى, prov.

Accuser, v. a., charger d'une accusation, تهم ب - اشتكى عليه ب - I. قرف عليه ب - I.

Accuser, reprocher une faute, لام O. - عيّر. Accuser quelqu'un d'avarice, نسبه الى - عيّره بالبخل O. البخل.

Accuser la réception d'une lettre, l'annoncer, عرّف, علّم احدًا بوصول المكتوب.

S'accuser, se confesser, اقرّ على نفسه ب - اعترف ب

Acenser, v. a., donner à cens, اقطع.

Acéphale, s. m., ما له راس - بلا راس.

Acerbe, adj., âpre, فجّ - غضّ.

Acerbité, s. f., qualité de ce qui est acerbe, فجاجة - غضاضة.

Acéré, adj., aigu, tranchant, مسنو - ماضى - حادّ.

Acérer, v. a., mettre de l'acier avec le fer pour le faire mieux couper, سطم - طعّم بالبولاد O. البولاد مع الحديد.

Acescence, s. f., disposition à l'acidité, ميل الى الحموضية.

Acescent, adj., qui tend à l'acidité, مايل الى الحموضية.

Aciteux, adj., qui tient du goût du vinaigre, مايل الى طعمة الخلّ.

Achalander, v. a., donner des chalands, زبّن.

Acharnement, s. m., action de s'attacher à mordre, سعر الكلاب.

Acharnement, animosité, عناد.

Acharner, v. a., exciter, animer, حرّض - قوّم على.

S'acharner, s'attacher avec excès à, تشدّد على - اشتدّ على. Ils s'acharnèrent au combat, اشتدّ بينهم الحرب. ‖ Combat acharné, حرب شديد.

Achat, s. m., emplette, acquisition, شروة - شراية - شرا - مشترا. L'achat de l'esclave est moins onéreux que l'entretien, شراية العبد و لاتربيته, prov.

Ache, s. f., herbe, حاشا - كرفس ماوى - ابيون كرفس الماء.

Acheminement, s. m., moyen pour arriver à la fin qu'on se propose, طريقة - تهيئة.

Acheminer, v. a., mettre en état de réussir, مشّى.

S'acheminer, se mettre en chemin, سار I. - توجّه الى.

Achéron, s. m., un des fleuves des enfers, وادى الاوجاع.

Acheter, v. a., acquérir, اشترى - ابتاع.

Acheteur, s. m., شارى; plur., شُرّا - مشترى - مبتاع.

Achèvement, s. m., fin, exécution entière, فراغ - اتمام - تتميم - تمام - تكميل - كمالة - خلاص.

Achevé, adj., fini, parfait, مكمّل - كامل - شافى - خالص - تمام - تامّ. C'est un fou achevé, مجنون طاول - هو مجنون خالص.

Achever, v. a., finir une chose commencée, فرغ من - تمم - كمّل - غلّق - خلّص A.

Achillée, s. f., plante, espèce de jacobée, نوع من اليعقوبية - حشيشة الرية.

Achoppement, s. m., pierre d'achoppement, occasion de faillir, حجر عثرة.

Acide, s. m., حامض; plur., حوامض.

Acide, adj., حامض.

Acidité, s. f., qualité de l'acide, حوضية - حوصية.

Acidule, adj., tenant de l'acide, مزز - محمّض.

Aciduler, v. a., rendre aigre, حمّض.

Acier, s. m., fer raffiné, بولاد - صُلب.

Aciérie, s. f., manufacture d'acier, معمل البولاد.

Acolyte, s. m., clerc promu à un ordre mineur, خادم القداس - شماس الشمعدان; pl., شماسة شماس فى الدرجة الرابعة

Aconit, s. m., plante vénéneuse, napellus, بيش - pardalianches, خانق الذيب - خانق النمر.

Acoquiner, v. a., attirer, attacher, عوّد - عشّق على - جذب الى I.

S'acoquiner, s'abandonner à l'oisiveté, تراخص - تعوّد على الكسل.

Acore, s. f., plante, وجّ - قارون.

Acoustique, s. f., théorie de l'ouïe, علم السمع.

Acoustique, adj., qui concerne l'ouïe, سمعى.

Acquéreur, s. m., مشترى - سارى.

Acquérir, v. a., acheter, اشترى.

Acquérir, gagner, obtenir, حصّل - حصل على A. - امتلك - حظى ب - A. نال - اكتسب - تملّك ب. Acquérir des connaissances, اكتسب

معارف , علم. ‖ Acquérir de la gloire, نال العزّ.

Acquis, adj., gagné, مكتسب - اكتسابي. Esprit acquis, عقل مكتسب.

Acquêt, s. m., gain, مكسب.

Acquêt, emplette, شروة.

Acquiescement, s. m., adhésion, امتثال.

Acquiescer, v. n., déférer à, امتثل ل.

Acquisition, s. f., action d'acquérir, امتلاك - شرا.

Acquit, s. m., quittance, décharge, وصول - غلاق. Payer une somme à l'acquit d'une personne, وفى المبلغ عن ذمّة فلان. ‖ Pour l'acquit de la conscience, لاجل تخليص الذمّة.

Acquit-à-caution, billet donné par le commis d'un bureau, pour faire passer librement un objet à sa destination, تذكرة - معاف.

Acquittement, s. m., action d'acquitter, تغليق - ايفا - وفا.

Acquitter, v. a., rendre quitte, وفى دين, Aor., I. قضى دين - اوفى دين - يفى

Acquitter, renvoyer quitte et absous, اطلق - برّر - ابرأ.

S'acquitter de ses devoirs, I. قضى واجباته - A. عمل ما عليه

Acre (Saint-Jean d'), عكّا. Natif d'Acre, عكاوى.

Acre, adj., piquant, جيز - حامز - حِرّيف.

Acreté, s. f., qualité de ce qui est âcre, حرافة - حمز.

Acrimonie. *Voy.* Acreté.

Acrimonieux, adj., qui a de l'acrimonie, حارّ - حرّيف.

Acrisie, s. f., crudité des humeurs, فجاجة.

Acromion, s. m., le haut de l'épaule, رمّانة الكتف.

Acrostiche, s. m., mot dont chaque lettre commence un vers, اسم كل حرف منه اول حرف من بيت شعر.

Acte, s. m., action d'un agent, عمل; plur., افعال - فعل; plur., افعال. Actes des Apôtres, قصص الرسل - سفر اعمال الرسل. ‖ Acte de foi, d'espérance, de charité, فعل الايمان و الرجا و المحبّة.

Acte, décision juridique, حجّة; plur., حجج.

Acte, partie d'une pièce dramatique, جزو, pl., اجزا.

Acteur, s. m., qui joue un rôle, شادى - لعيب.

Acteur, qui a part à une action, شريك فى العمل.

Actif, adj., qui agit, qui a la vertu d'agir, فاعل - فعّال.

Actif, vif, حرك.

Actif, qui agit avec force et promptitude, قوى - سريع العمل.

Actif, laborieux, diligent, صاحب همّة - مجتهد - نشيط - نشط - شغّال.

Actif, verbe, فعل متجاوز - فعل متعدّى.

Actif (l'), la voix active, صيغة المعلوم - المعلوم - الفاعل.

Action, s. f., opération d'un agent, fait فعلة; pl., عمايل, عملة - افعال; plur., فعل - فعلات; plur., اعمال. Les bonnes actions, الاعمال الصالحة, الافعال. ‖ Les mauvaises actions, الاعمال الردية, القبيحة.

Action, demande en justice, ادّعا, طلبة فى الشرع.

Action, combat, وقعة - عركة; plur., وقايع.

Action, somme, effet de commerce, حصّة - مبلغ.

Action de grâces, remercîments, شكر.

Actionnaire, s. m., qui a une action de commerce, شريك; plur., شركا.

Actionner, v. a., intenter une action en justice contre, O. طلب للشرع - ادّعى عليه فى المحكمة.

Activer, v. a., donner du zèle à quelqu'un, O. حثّ - اعطى همّة - استهمّ. *Activer* le feu, الهب النار - اعطى قوة للنار - اضرم النار.

Activité, s. f., vertu d'agir, قوة فاعلية.

Activité, force, promptitude, قوة - سرعة.

Activité, diligence, vivacité dans le travail, مروّة - همّة - نشاط - حركة.

Activité de service, خدمة.

ACTUEL, adj., présent, حاضر - كاين الان.

ACTUELLEMENT, adv., à présent, الان - حالًا - هلق - ذا الوقت - ذا الحين.

ADAGE, s. m., prov., مثل; plur., امثال.

ADAM, s. m., nom propre du premier homme, حضرة ادم - ابونا ادم - ادم. Le vieil Adam, l'homme en état de péché, الانسان العتيق. ‖ Le nouvel Adam, l'homme en état de grâce, الانسان الجديد.

ADAPTER, v. a., appliquer, ajuster une chose à une autre, طبّق على - ولّف على.

ADDITION, s. f., ce qu'on ajoute, اضافة الى - زيادة فى.

Addition, première règle de l'arithmétique, جلة - تمّة - جمع - جمعية.

ADDITIONNEL, adj., qui est ou doit être ajouté, اضافى.

ADDITIONNER, v. a., ajouter une somme à une autre pour en connaître le total, جمع A. - تمّ O. - ضمّ الى O.

ADEMPTION, s. f., révocation d'un legs, d'une donation, تبطيل وقف, عطا.

ADEPTE, s. m., initié aux mystères d'une secte, d'une science, داخل فى السرّ - تابع.

ADHÉRENCE, s. f., union d'une chose à une autre, التحام - التصاق - اتحاد.

Adhérence, attachement à un parti, اعتصاب ب - تعصّب ب - اتحاد مع - اعتصام مع.

ADHÉRENT, adj., fortement attaché à, متّحد ب - ملتحم - ملتصق.

Adhérent, qui tient au parti de quelqu'un, تابع - معتصم, متحد مع - معتصب ب - توابع; plur., متعصّب ب.

ADHÉRER, v. n., tenir fortement à, اتحد مع - التحم ب - التصق ب.

Adhérer, consentir à une chose, رضى ب A.

Adhérer à une opinion, à un parti, تبع راى A. - اعتصب, تعصب به - اعتصم معه - اتحد معه.

ADHÉSION, s. f., union, jonction, اتحاد - اقتران.

Adhésion, consentement, رضا.

ADIANTE, s. f., plante capillaire pectorale, كُزْبَر - كزبرة البير.

ADIEU, dans la bouche d'une personne qui prend congé d'une autre, تمّوا فى خاطركم - خاطركم - خاطرك. - تمّوا على خير - حراسة الله خاطركم - اودعناكم - مسّيناكم (Le soir), - صبّحناكم (Le matin), - علينا.

Adieu, dans la bouche de la personne dont on prend congé, réponse aux phrases précédentes, فى امان الله - بالامان - مع السلامة - محمول السلامة. La personne qui a reçu une visite ajoute ordinairement à ses adieux le mot : انستنا ou شرّفتنا, vous nous avez fait plaisir, vous nous avez fait honneur; auquel on répond : انت مشرّف ou الله يانسك.

Adieu, c'en est fait de, راح - وعلى الدنيا السلام. Adieu la tasse, راح الفنجان. ‖ L'ânesse est morte, adieu le pélerinage, ماتت الحمارة راحت الزيارة. ‖ Adieu la bouteille, elle est cassée, انكسرت القنّينة و على الدنيا السلام.

ADIEU, s. m., وداع. Dire adieu, faire ses adieux, ودّع احدًا O. ‖ Dire adieu au monde, ترك الدنيا O.

ADITION, s. f., acceptation d'un héritage, قبول ارث.

ADJACENT, adj., situé auprès, aux environs, قريب - واقع, كاين بالقرب من - من.

ADJECTIF, mot qui indique le mode, la qualité, نعت; plur., صفة - نعوت; plur., صفات.

Adjectif verbal, participe, اسم فاعل - اسم مفعول.

ADJECTIVEMENT, adv., en manière d'adjectif, نعتًا.

ADJOINDRE, v. a., joindre à, avec, اشرك مع - ضمّ الى O.

ADJOINT, s. m., associé à un autre, شريك; plur., شركا.

Adjoint, aide, suppléant, نايب; plur., نوّاب.

ADJONCTION, s. f., jonction d'une personne à une autre, اشتراك.

ADJUDANT, s. m., officier qui aide un officier supérieur, معاون - مساعد - نايب بعض روسا العسكر.

ADJUDICATAIRE, s. m., à qui l'on a adjugé, المحكوم له.

ADJUDICATIF, adj., qui adjuge, حكمى.

ADJUDICATION, s. f., acte qui adjuge, حكومة - حُكم.

ADJUGER, v. a., déclarer en justice qu'une chose appartient de droit à l'un des plaideurs, حكم ل O. Le cadi lui adjugea la jument, القاضى حكم له بالفرس.

ADJURATION, s. f., formule d'exorcisme, قسم - قسام.

ADJURER, v. a., commander au nom de Dieu de faire, اقسم عليه باسم الله.

ADMETTRE, v. a., recevoir, قبل A.

Admettre, reconnaître pour vrai, قال ب O.

ADMINISTRATEUR, s. m., qui gouverne les affaires, مدبر; plur., مدبرين. Administrateur d'une mosquée, d'un khan, متولّى الجامع او الخان. ‖ Administrateur des biens d'un particulier, وكيل; plur., وكلا.

ADMINISTRATIF, adj., qui concerne l'administration, تدبيرى.

ADMINISTRATION, s. f., direction des affaires, بدبير. Administration des affaires publiques, تدبير امور الجمهور. On dit encore حل وربط (délier et lier); دخل و خرج (l'entrée et la sortie); et امر و نهى (permettre et défendre).

Administration, les administrateurs, leur assemblée, ديوان المدبرين - المدبرين.

Administration des sacrements, منح الاسرار.

Administration, office d'administrateur de biens, d'affaires particulières, وكالة. Confier à quelqu'un l'administration de ses biens, وكّله بماله. ‖ Prendre l'administration des biens, des affaires de quelqu'un, توكّل بمال او بامور احد.

ADMINISTRER, v. a., gouverner, régir, دبّر.

Administrer les sacrements, منح سر - قرّب A.

Administrer des preuves, les fournir, قدّم اثبات.

ADMIRABLE, adj., عجيب.

ADMIRABLEMENT, adj., بنوع عجيب - عجيباً.

ADMIRATEUR, s. m., qui admire, qui a coutume d'admirer, معجب ل, من - مادح ل.

ADMIRATIF, adj., qui marque l'admiration, استعجابى - للاستعجاب.

ADMIRATION, s. f., استعجاب - عجب - تعجّب - اندهال.

ADMIRER, v. a., راى عجيباً - تعجب من; aor., يرى.

Admirer, trouver étrange, extraordinaire, استغرب الشى - اعتجب من.

ADMISSIBLE, adj., recevable, valable, مقبول - يُقبَل.

ADMISSION, s. f., قبول.

ADMONÉTÉ, s. m., réprimande, توبيخ.

ADMONÉTER, v. a., faire une réprimande en justice, à huis clos, حذّر - عذّر - وبّخ.

ADMONITION, s. f., action d'admonéter, تعذير - توبيخ - تحذير.

ADOLESCENCE, s. f., âge depuis quatorze ans jusqu'à vingt-cinq, شبوبية.

ADOLESCENT, s. m., jeune garçon, شابّ; et vulg., شبّ; plur., شباب.

ADONIS, s. f., fleur, نوع من الشقيق.

ADONIS, s. m., très-beau garçon, غندور; plur., ارشا - رشا - غنادرة.

S'ADONNER à, تولّع ب - انكبّ على - انصبّ على - واظب على - انشبك ب. S'adonner à l'étude, انكبّ على - تولّع بالدرس

الدرس. ‖ S'adonner à la chasse, تولّع بالصيد.

Adonné au vin, مصرّ على - متولّع بشرب النبيد شرب النبيد.

ADOPTER, v. a., prendre pour fils, اتخذه ابنًا - ادّخر - تبنّى.

Adopter, choisir de préférence, اختار.

ADOPTIF, adj., qui est adopté, ابن - متبنّى الذخيرة.

ADOPTION, s. f., action d'adopter, اتّخاذ - تبنية - بنوة الذخيرة.

Adoption, choix, اختيار.

ADORABLE, adj., digne d'être adoré, معبود - واجب السجود له.

ADORATEUR, s. m., qui adore, عابد ; plur., عبّاد.

ADORATION, s. f., action d'adorer, عبادة.

ADORER, v. a., rendre un culte à Dieu, عبد الله O.

Adorer, se prosterner devant, سجد لِ O.

ADOSSER, v. n., mettre le dos contre, اسند ظهره الى.

S'adosser, استند الى - اسند ظهره الى.

ADOUCI, s. m., poliment d'une glace, des métaux par le frottement, صقل.

ADOUCIR, v. a., rendre doux au goût, احلى.

Adoucir, rendre doux au toucher, صيّره - نعّم صيّره سهل املس - ناعم.

Adoucir, tempérer l'âcreté, كسر حدّة I.

Adoucir sa voix, ليّن صوته. ‖ Adoucir le caractère de quelqu'un, ليّن اخلاقه.

Adoucir, soulager, خفّف.

S'adoucir, خف I. - لان I. - انكسر حدّته.

ADOUCISSANT, adj., remède qui adoucit, اود ملين.

ADOUCISSEMENT, s. m., action d'adoucir, لين - تليين.

Adoucissement, soulagement, تخفيف.

ADOUCISSEUR, s. m., qui polit les glaces, صقّال المرى.

AD PATRES (ALLER, ÊTRE), vers ses pères, mourir, مضى الى حيث اباؤه I.

ADRAGANT, s. m., sorte de gomme de couleur blanche et mate, très-utile pour adoucir l'âcreté des humeurs, صمغ كثيرة - كثيرا.

AD REM, adv., répondre *ad rem*, convenablement, جاوب جوابًا لايقًا.

ADRESSE, suscription d'une lettre, عنوان - علوان المكتوب. Envoyer une lettre à son adresse, بعث المكتوب الى صاحبه A. ‖ Une lettre à l'adresse d'un tel, مكتوب باسم فلان.

Adresse, indication du domicile, بيان, تعريف المطرح, البيت. Donnez-moi votre adresse, عرّفنى عرّفنى فين انت ساكن - بيتك, مطرحك.

Adresse, lettre à un supérieur, عرض حال.

Adresse, mémoire, بيان.

ADRESSE, dextérité, نباهة - حرافة - حسن معرفة - شطارة - قيامة - خفة - حذاقة - صناعة. Grande adresse, عياقة. ‖ Chef-d'œuvre d'adresse, شغل عياقة.

Adresse, ruse, اسلوب - شيطنة - محارفة - حيلة.

ADRESSER, v. a., envoyer directement à une personne, بعث - ارسل الى A.

Adresser la parole à, اقبل عليه - خاطب بالكلام.

S'adresser à quelqu'un, avoir recours à lui, قصد اليه O. - وقع عليه. Il faut s'adresser à.... (la chose est de sa compétence), المرجع الى فلان.

ADRIATIQUE (MER), adj., golfe de Venise, جون البندقية.

ADROIT, adj., qui a de l'adresse, de la dextérité, شاطر - قيّم - نبيه ; plur., شطّار - شيطان.

ADROITEMENT, adv., avec adresse, بقيامة - بفنّ - باسلوب - بشطارة - بصناعة.

ADULATEUR, s. m., qui flatte bassement, منافق - ملّاق - مملّق - مواجه.

ADULATION, s. f., flatterie basse et lâche, تملّق - مواجهة.

ADULER. *Voy.* FLATTER.

ADULTE, adj., qui a l'âge de raison, بالغ.

ADULTÉRATION, s. f., action de gâter, d'altérer ce qui est pur, افساد.

ADULTÈRE, s. m., commerce illégitime entre personnes mariées et non mariées, زنا.

Adultère, adj., celui qui a eu ce commerce illégitime, زانی ; plur. m., زناة ; plur. f., زوانی.

ADULTÉRER, v. a., commettre un adultère, زنی I.

ADULTÉRIN, adj., né d'un adultère, ابن زنا - ابن حرام.

ADUSTE, adj., brûlé, en parlant du sang, d'humeur, de bile, محروق.

ADUSTION, s. f., état de ce qui est brûlé, احتراق.

ADVENIR, حصل لِ A.

ADVENTICE, adj., عرضی.

ADVERBE, terme de grammaire : mot qui se joint avec les verbes et les adjectifs pour exprimer les manières et les circonstances (*Dict. Acad.*) لفظة من اصطلاحات النحويين معناها كلمة تنضمّ الى الفعل او الى اسم الصفة لبيان النوع و سايرالاحوال. Ex. : il chante admirablement, يغنى عجيباً اى بنوع عجيب. ‖ Très-grand, عظيم جدّاً.

Adverbe, حَرْف ; plur., حروف (particule). Ex. : Oui, adverbe d'affirmation, نعم حرف ايجاب. ‖ Non, adverbe de négation, لا حرف نهى.

Adverbe, ظَرْف ; plur., ظروف (nom circonstanciel. Ex. : Aujourd'hui, demain, adverbes de temps, غدا, اليوم, ظروف زمان. ‖ Dedans, dehors, adverbes de lieu, برّا, جوّا ظروف مكان.

Adverbe, اسم مبنى (nom indéclinable). Ex. : Hier, alors, comment ? أمس, اذا, كَيْف.

ADVERBIAL, adj., ظرفىّ. Expression adverbiale, comme *à droite*, كلمة منصوبة على انها ظرف نحو يميناً. ‖ Locution adverbiale, comme *mal à propos*, جملة فى موضع النصب على الظرفية نحو بغير وقت.

ADVERBIALEMENT, بمقام الظرف - ظرفاً - ظرفياً.

ADVERBIALITÉ, كون الكلمة ظرفاً - ظرفية او حرفا او اسماً مبنياً.

ADVERSAIRE, s. غريم ; plur., غرما - خصم ; plur., اضداد - ضدّ - اخصام.

ADVERSATIF, adj., particule adversative, qui marque l'opposition, la difference, حرف المباينة. Ex. : Mais, لكن.

ADVERSE, adj., contraire, مخالف. La fortune adverse, الدهر المخالف. ‖ Partie adverse, خصم ; plur., اخصام.

ADVERSITÉ, s. f., mauvaise fortune, شدّة ; plur., شدايد - ضيقة. On ne connaît les amis que dans l'adversité, ما تعرف صاحبك الا فى زمان الشدة. ‖ Dans l'adversite et la prospérité, فى الشدّة و فى الرخا. ‖ Des adversités, de grands malheurs, شدايد - مصايب - نوايب.

AÉRER, v. a., donner de l'air, mettre en bon air, نشر O. - هوّى. Lieu aéré, فرج, مطرح هوىّ.

AÉRIEN, adj., qui tient de l'air, qui lui appartient, هوايى.

AÉRIFORME, adj., comme l'air, مثل الهوا - فى صفة الهوا.

AÉROGRAPHIE, s. f., description, théorie de l'air, معرفة الهوا.

AÉROMÈTRE, s. m., instrument pour mesurer la densité de l'air, ميزان الهوا.

AÉROMÉTRIE, s. m., art de mesurer l'air, صناعة او معرفة وزن الهوا.

AÉRONAUTE, s. m., qui voyage dans les aérostats, سفرى الهوا.

AÉROSTAT, s. m., machine ou ballon plein de fluide plus léger que l'air, et qui s'y élève, قبّة الهوا.

AÉTITE ou pierre d'aigle, حجر العقاب - حجر الولادة - حجر النسر.

AFFABILITÉ, s. f., qualité d'un homme affable, طلاقة الوجه - بساطة الوجه - بشاشة.

Affabilité, manières douces, سهولة الاخلاق.

Affable, adj., qui reçoit, écoute avec douceur et bonté, خيّر - وَجه - هليم الطبع - بشوش.

Affabulation, s. f., sens moral d'une fable, d'un apologue, معنى مثل.

Affadir, v. a., rendre fade un mets, un discours, مسخ A. ‖ Affadir le cœur, دوّخ.

Affadissement, s. m., effet désagréable de la fadeur, دَوْخة.

Affaire, tout ce qui est le sujet d'une occupation, شُغل - شغلة; plur., اشغال. ‖ Il a des affaires, عليه, عنك شغل - هو مشغول. ‖ Qui n'a point d'affaires, فاضى من الاشغال - فاضى.

Affaire, ce qui concerne les intérêts publics ou particuliers, أَمْر; plur., غَرَض - امور; plur., اغراض - مصلحة; plur., مصالح. ‖ Les affaires publiques, امور الدولة. ‖ Affaire importante, مُهِمّة - مُهِمّ; plur., مهمّات, مهامّ. ‖ Faire les affaires de quelqu'un, قضى امورة, اغراضه I.

Affaire, terme général: chose, امر - شغلة - دعوة - مادّة - قضيّة. ‖ C'est une affaire mal-aisée, هى دعوة مُشكلة. ‖ Je ne suis pour rien dans cette affaire, مالى يد فى هذه المادّة.

Affaire, ce que l'on a à traiter avec quelqu'un, شُغل - غرض. J'ai affaire à vous, لى شغل معك - لى كلام معك. ‖ Avoir affaire avec.... Avoir un commerce de galanterie, له عشرة مع.

Affaire, besoin, حاجة. Avoir affaire de, احتاج الى - له حاجة فى.

Affaire, embarras, عجقة. Donner des affaires à quelqu'un, عجق O. ‖ Affaire facheuse, بلشة. ‖ Tomber dans une affaire fâcheuse, dans un grand embarras, انبلش فى بلشة عظيمة.

Affaire, querelle, شبكة. Se faire une affaire avec quelqu'un, تشبّك معه.

Affaire, procès, دعوَى; plur., دعاوى.

Affaire, combat, وقيعة - وَقْعة - حرب - حرابة; plur., وقايع. Il y eut entre eux une chaude affaire, وقع بينهم حرب شديد - صار بينهم وقعة شديدة - تحاربوا حرباً شديداً.

Affairé, adj., qui a beaucoup d'affaires, مشغول غارق فى الاشغال - معجوق - كثير.

Affaissement, s. m., état de ce qui est affaissé, هبوط.

Affaissement, faiblesse, ضعف.

Affaisser, v. a., faire abaisser, هبّط.

S'affaisser, v. p., s'abaisser sous, هبط O. - خفس O.

S'affaisser, s'affaiblir, ضعف - قلّ قرنه A.

Affaitage, s. m., éducation d'un oiseau de proie, تربية جوارح الطير.

Affaitement, s. m., manière d'affaiter, كيفية تربية الطيور الجوارح.

Affaiter, v. a., dresser, élever un oiseau de proie, ربّى و علّم الطيور الجوارح.

Affaler, v. a., abaisser, نزّل.

S'affaler, v. p., s'approcher trop de la côte et manquer de vent, قرب من البرّ و توقف لقلّة الريح A.

Affamer, v. a., causer la faim, جوّع.

Affamer, ôter les vivres, هبّى.

Affamé, adj., pressé de la faim, جوعان, جيعان; plur., جياع et جواعة.

Affamé, très-avide, هبيان على; plur., هباية - ملهوف الى.

Afféager, v. a., donner une partie de fief, اقطع.

Affectation, s. f., manière singulière, affectée dans le parler, les actions, تصنّع - مباهاة.

Affecter, v. a., marquer de la prédilection pour une chose, une personne, اختار - اختصّ.

Affecter, faire un usage fréquent et prétentieux de تباهى ب.

Affecter, faire ostentation de, اظهر. Il affecte de la modestie, يظهر التواضع.

Affecter, prétendre à, ادّعى.

Affecter, destiner à, عيّن ل - اعدّ ل.

Affecter, toucher, faire une impression, اثّر عند فى. (Affliger), غمّ - الم O.

S'affecter, v. p., prendre du chagrin, انغمّ من - انقهر من.

Affecté, adj., destiné à, مخصّص ل.

Affecté, qui n'est point naturel, مصنّع - متباهى.

Affecté, affligé, offensé, مقهور.

Affecté, attaqué d'un mal, به داء.

Affection, s. f., amour, attachement pour une chose, une personne, ميل - محبّة - مودّة.

Affection, état de maladie, داء - علّة. Affection mélancolique, سوداء.

Affectionner, v. a., aimer, avoir de l'affection pour, ودّ O. - حبّ O. - هوى I. - مال الى I.

S'affectionner, v. p., s'attacher à, انشبك ب - تعلّق بمحبّة.

Affectionné, adj., مُحبّ.

Affectueusement, adj., d'une manière affectueuse, بوداد.

Affectueux, adj., ودادى - ودّى.

Afferrer, v. a., donner à ferme, اجّر - ضمّن.

Affermer, prendre à ferme, استاجر - التزم.

Droits affermés, taxe imposée sur les corporations, ميرى اقلام.

Affermir, v. a., rendre ferme. ثبّت - مكّن - اثبت.

Affermir, fortifier, قوّى. Affermir le courage de, قوّى قلبه.

S'affermir, v. p., devenir ferme, استمكن - ثبت.

S'affermir, se fortifier, تقوى.

Affermissement, s. m., action d'affermir, تقوية - اثبات - تمكين - تثبيت.

Affété, adj., qui a de l'affétérie, de l'affectation, trop recherché, مُصنّع.

Affétérie, s. f., manière affétée, تصنّع - صناعة.

Affiche, s. f., placard écrit ou imprimé, كتابة معلقة على الحايط.

Afficher, v. a., attacher une ou plusieurs affiches, علّق كتابة على الحيطان.

Afficher, montrer publiquement, avec affectation, اظهر - تفاخرب.

S'afficher, v. p., se donner pour (savant), ادّعى العلم - عمل نفسه عالم.

Affidé, adj., à qui on se fie, امين; plur., امنا - معتمد عليه - ثقة.

Affiler, v. a., aiguiser, donner le fil au tranchant d'un outil, سنّ O.

Affilé, حادّ - ماضى - مسنون. Qui a la langue bien affilée, لسانه طلِق.

Affiliation, s. f., espèce d'adoption entre des communautés, اتحاد بين جمعيات.

Affilier, v. a., adopter, associer une communauté à une autre, اشرك جمعية مع اخرى.

S'affilier, v. p., اتحد مع - اشترك مع.

Affinage, s. m., action d'affiner, de purifier les métaux, روباص المعادن - تصفية المعادن.

Affinage du sucre, تكرير السكر.

Affiner, v. a., rendre plus pur un métal, رَوْبَص - صفّى. Affiner le lin, le chanvre, دقّق القنب و الكتان. ‖ Affiner le sucre, كرّر السكّر.

Affineur, s. m., مُرَوْبِص.

Affinerie, s. f., lieu où l'on affine, معمل يروبصوا فيه المعادن او يكرّروا السكّر.

Affinoir, s. m., instrument pour affiner le lin, الة يدقّقوا بها الكتان.

Affinité, s. f., alliance, degré de proximité, مناسبة.

Affinité, rapport, conformité, مجانسة.

Affinité, liaison entre des personnes, معاشرة - مشاكلة - مخالطة. Je n'ai point d'affinité avec eux, ما لى معاشرة معهم - ما اشاكلهم.

Affiquets, s. m. plur., parures, petits ajustements de femmes, حلى وحلل النسا - زينة الحريم.

Affirmatif, adj., terme de logique, تصديقى - ايجابى - تحقيقى. Une proposition affirmative

قضية موجبة. ‖ Particule affirmative, حرف تصديق, تحقيق, ايجاب.

Affirmation, s. f., terme de logique, opposé à *négation*, تصديق - تحقيق - ايجاب ضدّ نهى.

Affirmation, assurance de la vérité d'une chose, اثبات - تاكيد.

Affirmativement, adv., d'une manière affirmative, ايجابًا - بالتاكيد - بالتصديق.

Affirmer, v. a., assurer, soutenir qu'une chose est vraie, وكّد - اكّد.

Affixe, adj., terme de grammaire, se dit des pronoms joints à la fin des mots, ضمير متصل.

Afflictif, adj., قصاصى. Peine afflictive, corporelle, الم; plur., عقوبة مؤلمة - عذاب - الام للجسد.

Affliction, s. f., déplaisir, abattement d'esprit, غمّ - كابة - حزن.

Affligeant, adj., qui afflige, مغمّ - مُولِم.

Affliger, v. a., causer de l'affliction, I. كسر الّم - احزن - اغمّ - خاطر Vous m'avez affligé par vos paroles, الّمتنى بكلامك.

S'affliger, v. p., s'attrister, A. حزِن - انغمّ - اغتم.

Affligé, مكسور الخاطر - محزون - حزين.

Affluence, s. f., concours d'eaux, d'humeurs, انصباب.

Affluence, abondance de choses, كثرة.

Affluence, abondance de personnes, مزاحمة - ازدحام.

Affluent, adj., qui verse dans, يصُبّ فى - ينصبّ فى.

Affluer dans, v. n., se rendre au même canal, O. صبّ فى - انصبّ فى.

Affluer, abonder, survenir en grand nombre, A. كثر.

Affaiblir, v. a., débiliter, diminuer la force, ضعّف - اضعف.

S'affaiblir, v. p., diminuer de force, A. ضعف.

Affaiblissement, s. m., diminution de forces, تضعيف - ضُعْف - نقص قوة.

Affoler, v. a., rendre fou, سوسح - جنّن.

S'affoler, v. p., s'engouer de, O. جنّ على

Affourcher, v. a., terme de mer, poser les ancres en croix, صلّب اهلاب مركب.

Affranchir, v. a., mettre en liberté, I. عتق - اطلق.

Affranchir, décharger, exempter, اعفى من.

Affranchir, délivrer, فجّى من - خلّص من.

Affranchi, adj., exempté, مُعاف.

Affranchi, tiré de l'esclavage, معتوق; plur., معاتيق.

S'affranchir, v. r., secouer le joug, s'exempter, تخلص - اعفى نفسه من.

Affranchissement, s. m., action d'affranchir, son effet, عتاق.

Affres, s. f. pl., grande peur, خوف عظيم Les affres de la mort, اهوال - حياض الموت الموت.

Affrêtement, s. m., prix convenu du louage d'un navire, ناولون - كرا مركب.

Affréter, v. a., prendre à louage un vaisseau, I. كرى مركب - استكرى.

Affréteur, s. m., qui prend à louage un vaisseau, مستكرى - كارى مركب.

Affreusement, adv., d'une manière affreuse, بنوع مهول - مهولاً.

Affreux, adj., qui donne de l'effroi, horrible, مُرعب - مهول.

Affriander, v. a., rendre friand, attirer par quelque chose d'agréable, A. مَحَن - طمّع.

Affront, s. m., outrage, déshonneur, كسفة - فضيحة - هتيكة; plur., فضايح. Faire un affront public, I. هتك - A. فضح ‖ Venger un affront, اخذ الثار و خلع عنه العار.

Affronter, v. a., attaquer avec hardiesse, O. هجم جل على الاعدا بقلب لا يخشى الفوت -

و لا يفرغ من الموت. Affronter le péril, اقتحم خاض الاخطار - الاخطار O.

Affronter, tromper, غشّ O. - خان O.

Affronterie, tromperie, غشّ - خيانة.

Affronteur, s. m., غشّاش - خاين.

Affublement, s. m., habillement, ce qui couvre la tête, le corps, le visage, غطا - لبس.

Affubler, v. a., vêtir, couvrir, envelopper la tête, le corps, لفّ على راسه O. - غطّاه ب - لبّسه ثوبًا.

S'affubler de, v. p., لبس - التفّ ب A. - تغطّى ب.

Affut, s. m., terme de vénerie, lieu où l'on se cache, مرصد. Être à l'affut, épier, ترصّد ل. ‖ Être à l'affut des nouvelles, استنشق الاخبار.

Affût, terme militaire, machine pour soutenir et mouvoir le canon, خشبة المدفع - جرار المدفع - قنداق pl. ات.

Affuter, v. a., mettre un canon sur son affût, en mire, نصب المدفع - ركّب المدفع O.

Affûter, aiguiser, سنّ O.

Afin de *et* Afin que, conjonctions qui marquent le but que l'on se propose, لاجل انّ - ل - لكى - حتّى, et par abréviation تا. Ex.: Afin de nous dire votre avis, لكى تقول لنا رايك. ‖ Afin que nous fassions, لنعمل. ‖ Afin que je vous dise, حتى اقول لك. ‖ Afin que ne..., ليلّا - تا ما - حتّى لا. ‖ Afin qu'il ne dise pas, ليلّا يقول - تا ما يقول.

Africain, adj., qui est d'Afrique, افريقى - مغربى; plur., مغاربة.

Afrique, s. f., الغرب - افريقية.

Agaçant, adj., مغنّج - مناغش - نغش.

Agacement, s. m., impression désagréable d'un fruit acide, etc., sur les dents, تضريس الاسنان.

Agacer, v. a., causer un agacement, ضرّس الاسنان. ‖ Être agacé, ضرس A. ‖ J'ai les dents agacées, ضرست اسنانى - ضرست.

Agacer, exciter par des regards, des gestes, des paroles, تغنّج على - ناغش.

Agacer, provoquer, attaquer, animer, هارش - حرّك.

Agacerie, s. m., gestes, discours d'une femme pour agacer et séduire, غُنج - مناغشة.

Agalloche, s. m., bois d'aloës, عود قاقلى - عود هندى - قُطُر - يَلَنْجوج - عود البخور.

Agaric, s. m., plante parasite vénéneuse, غاريقون - اغاريقون.

Agasillis, s. m., arbrisseau, شجرة الأُشَق.

Agate, s. f., pierre précieuse demi-transparente, جربهانى - عقيق يمانى.

Age, s. m., سنّ - عمر. Il est mort à l'âge de cinquante ans, مات وعمره نحو الخمسين سنة. ‖ Quel âge avez-vous? ابن كم سنة - ايش قد عمرك. ‖ Nous sommes du même âge, انا و اياك فرد عمر. ‖ Compagnon d'âge, ترب; plur., اتراب - قرن; plur., اقران. ‖ Bas âge, الصُغر - سنّ الطفولية. ‖ Age nubile, حدّ البلوغ. ‖ Age mur, كمال السنّ. ‖ Qui est dans l'âge mur, كامل السن. ‖ Grand âge, الكِبر - الشيخوخة.

Age, temps, époque à laquelle on vit, اوان - دهر - عصر - زمان.

Age, siècle, جيل; plur., اجيال. Le moyen âge, époque historique, الاجيال المتوسّطة.

Age d'or, temps heureux, ايام عزّ.

Age de fer, temps malheureux, ايام نحس.

Agé, adj., qui a tel âge, ابن - عمره. Agé de trente ans, ابن ثلثين سنة, ou عمره ثلثين سنة.

Agé, vieux, شيخ - كبير فى العمر - طاعن فى السن. Plus âgé que lui, اكبر منه فى العمر. ‖ Moins âgé que lui, اصغر منه فى العمر.

Agence, s. f., charge, fonction d'agent, وكالة.

Agencement, s. m., manière d'arranger, تلفيق.

Agencer, v. a., ajuster, لفّق.

Agenda, s. m., notes de choses à faire, تفكرة.

S'AGENOUILLER, v. réfl., جثى على ركبه I. - خرّ على ركبتيه - وقع على ركبتيه - A. ركع ركوعًا O. En parlant des chameaux, برك O. - نتخ O. ‖ Faire agenouiller un chameau, برّك الجمل.

AGENT, s. m., tout ce qui agit, عامل; plur., عمّال.

Agent, celui qui fait les affaires d'un corps, d'un prince, وكيل; plur., وكلا.

Agent, l'opposé de patient, فاعل.

Agent de change, s. m., entremetteur entre les banquiers et négociants pour le commerce de l'argent, سمسار للدراهم اى رجل متواسط بين الصيارفة والتجار لاجل بيع و شرا الدراهم.

AGGLOMÉRATION, s. m., تراكم.

S'AGGLOMÉRER, v. pr., se réunir en masse, تراكم.

AGGLUTINANT OU AGGLUTINATIF, adj., مُقطّب.

AGGLUTINATION, s. f., قطابة.

AGGLUTINER, v. a., réunir les chairs, les peaux, les consolider, قطّب الجرح.

AGGRAVANT, adj., معظّم - مكبّر.

AGGRAVER, v. a., rendre plus grief, ثقّل - كبّر - عظّم - زاد فى - I. - زيّد.

AGHA, s. m., commandant turc, اغا; plur., اغاوات. Agha de janissaires, اغاة انكشارية - اغة انكشارية.

AGILE, adj., léger et dispos, شملال - شَمْلول - نشيط - رشيق - سريع - خفيف -.

AGILEMENT, adv., برشاقة - بسرعة - بنشاطة.

AGILITÉ, s. f., légèreté, grande facilité à se mouvoir, رشاقة - سُرعة - خفة - شَمْللة - نشاطة.

AGIOTAGE, s. m., trafic sur les effets publics à la hausse, à la baisse, نوع من القمار فى معاملة مرابحة - الدراهم.

AGIOTER, v. n., faire l'agiotage, رابح.

AGIOTEUR, s. m., qui fait l'agiotage, مرابح.

AGIR, v. a., faire quelque chose, عمل شيًا A. - فعل A. - اشتغل فى, ب. Il n'est jamais sans agir, دايم يشتغل - لا يقعد ابدًا بلا عمل.

Agir sur, faire impression, فى, اثّر عند.

Agir en.... Se comporter en, سلك سلوكًا O. - مشى مشوة I. ‖ Il agit en homme de bien, يسلك سلوك انسان خير.

Agir amicalement avec quelqu'un, سلك O. معه طريق الحب, سلوك الحب.

S'agir de.... Il s'agit maintenant de savoir si..., بقى بدنا نعرف ان. ‖ De quoi s'agit-il? الكلام على ايش - السوال عن ايش. ‖ Ceci n'est point une bagatelle, il s'agit de quarante bourses, ما هو شى وجيز الكلام على اربعين كيس.

AGISSANT, adj., qui se donne du mouvement, فايق لا ينام - شغّال - فعّال.

AGITATEUR, s. m., qui agite le peuple, qui cherche à le soulever, ضرّاب فتن.

AGITATION, s. f., ébranlement prolongé, رجّة - اضطراب - اهتزاز - هزّة.

Agitation, trouble de l'âme, اضطراب - قلق - هيجان - قلقلة.

AGITER, v. a., ébranler, secouer, رجّ O. - هزّ O. - زعزع - بَركل - حرّك - هزهز - ارتجّ - تزعزع - تبركل - تحرّك - تهزهز - انهزّ - اضطرب. ‖ Le vaisseau est agité (par les vagues), المركب عمّال يتبركل, ينهزّ, يتهزهز.

Agiter (en parlant des vents qui agitent la mer), هيّج - حرّك I. ‖ La mer devint agitée, هاج البحر.

Agiter les esprits, les soulever, قوّم الناس - هيّج.

Agiter, priver de repos, inquiéter, قلّق - قلقل. ‖ J'ai été agité cette nuit, قلقت فى الليل - تقلقلت الليلة.

Agiter l'eau de manière à la troubler, حرّك الماء - خضّ الماء فكدره O.

Agiter, discuter, بحث A.

S'agiter, v. pr., se tourmenter, s'inquiéter, هاج I. - اضطرب - تقلقل.

AGNAT, s. m., قريب من ناحية الرجال.

Agnation, s. f., قرابة من ناحية الرجال.

Agneau, s. m., petit d'une brebis, خَروف; plur., خاروف - خوارِيف - رميس - خرفان - قوزى.

Agneau pascal, N.-S. Jésus-Christ, حمل الله.

Agnelins, s. m., plur., peaux avec la laine, laine des agneaux, جلود الخرفان و صوفهم.

Agnus-Castus, s. m., arbuste, بنجكشت - اغنُس - حبّ الفقد - كف مريم.

Agonie, s. f., سكَرات الموت - نزاع الموت - منازعة. || Il est à l'agonie, هو فى حال المنازعة - عمّال ينازع.

Agonie, vive angoisse, كرب عظيم.

Agonisant, adj., qui est à l'agonie, منازع.

Agoniser, v. n., être à l'agonie, نازع.

Agrafe, s. f., crochet qui entre dans un anneau, مشبك; plur., مشابك - بكلة - شمشة.

Agrafer, v. a., شبّك O.

Agrandir, v. a., accroître, عظّم - وسّع - كبّر - زاد على, فى I.

S'agrandir, v. pr., étendre ses domaines, sa fortune, عظم O. - كبر - ازداد - تزايد - اتّسع A. Il s'est agrandi dans le royaume, عظم امرهُ فى الملك.

Agrandissement, s. m., augmentation d'étendue, etc., توسيع - زيادة - ازدياد - اتساع - عُظم.

Agréable, adj., qui plaît, حسن; plur., حسان - مقبول. Personne agréable, رجل لطيف, بشوش. || Lieu agréable, مطرح نُزَه, شرح.

Agréablement, adv., بلطافة - حسنًا.

Agréer, v. a., recevoir, accueillir favorablement, قبل قبولًا حسنًا A. Votre présent a été agréé, هديتك صارت بحسن القبول.

Agréer, trouver bon, استحسن - رضى ب A.

Agréer, v. n., plaire à, être au gré de, اعجب - قطع العقل A. Cela ne m'agrée pas, ما يقطع عقلى - ما يعجبنى.

Agréer, terme de mer, fournir un vaisseau d'agrès, جهّز المركب بالالات.

Agrégation, s. f., association, assemblage, اجتماع - انجماع - انضمام - ضمّة - الحاق.

Agrégé, s. m., amas de choses, مجموع - جَمْع.

Agrégé en droit, en médecine, suppléant du professeur, ملحق بسلك - نايب لمعلم درس العلما.

Agréger, v. a., associer à un corps, ضمّ الى O - الحق ب.

Agrément, s. m., approbation, consentement, رضا. Donner son agrément, رضى ب A.

Agrément, grâces, ملاحة - ظرافة.

Agrément, plaisir, avantage, لذّة - خير.

Agréments, ornements, زينة.

Agrès, s. m. plur., terme de mer, voiles, cordages, poulies, etc., اداة مركب - الة مركب; plur., اداوات.

Agresseur, s. m., qui attaque injustement le premier, معتدى - عادى - بادى. Coup pour coup et l'agresseur a plus de tort, هذه بسلك و البادى اظلم (proverbe). || Être l'agresseur, بادى احدًا بالشرّ.

Agression, s. f., action de l'agresseur, تعدى - مباداة بالشرّ.

Agreste, adj., champêtre, sauvage, خلاوى - برّى.

Agricole, adj., adonné à l'agriculture, فلّاح - معتنى بالفلاحة. Peuplade agricole, قوم فلّاحين.

Agriculteur, s. m., cultivateur, فلّاح.

Agriculture, s. f., art de cultiver la terre, حراثة الارض - فلاحة - علم الفلاحة.

S'agriffer, v. pr., تخرمش فى - انشبط فى.

Agripaume, s. m., plante, فراسيون القلب.

Agripper, v. a., saisir vivement, نتش O. - كمش O. - خطف O.

S'agripper à, v. pr., انمسك, انكمش الى - تعربش فى, ب.

Agronome, adj., versé dans la science de l'agronomie, عارف بعلم الفلاحة - معلم فى الفلاحة النظرى.

Agronomie, s. f., théorie de l'agriculture, علم الفلاحة النظرى.

Aguerrir, v. act., accoutumer à la guerre, علّم باحوال الحرب و القتال - عوّد على الحرب.

S'aguerrir, v. r., devenir courageux, s'accoutumer à, تعلّم - تعوّد على - تعفرت - تشجّع.

Aguets, s. m. plur., lieu choisi pour guetter, مَرصد - كمين. Être aux aguets. *Voyez* Guetter.

Ah! interjection, اه - اخ.

Ahi! interjection, اوّه - اخوه - اخ, اىّ.

Aheurter, v. a., contrarier quelqu'un, عانك.

S'aheurter à quelque chose, v. pr., عند فى I. - عاند فى.

Ahurir, v. a., rendre stupéfait, ادهش - اخذ عقله O.

Ahuri, adj., مدهوش - ضايع العقل.

Aide, s. f., secours, assistance, عون - معونة - معاونة - اسعاف - معاضدة - مساعدة - اعانة. A l'aide de, ب - بمساعدة. || Avec l'aide de Dieu, بعَون الله و توفيقه. || Demander de l'aide à, طلب منه المعونة - استعان ب O.

Aide, s. m., celui qui aide un autre, le seconde, عَوْن - عضد - معين - مساعد; plur., اعوان - ناصر; plur., انصار - ظهير.

Aider, v. a., secourir, assister, عاون - ساعد - اعان - اسعف. Aider quelqu'un de son pouvoir, شدّ ظهره O.

S'aider de, v. r., se servir de, تساعد ب.

Aides, s. f. pl., impositions, subsides sur les boissons, رَسم على الاشربة; plur., رُسوم.

Aïeul, s. m., plur., Aïeux, جد; plur., جدود et اجداد. || Aïeule, ستّ; plur., استات, ستّات.

Aïeux, les ancêtres en général, ceux qui ont vécu dans les siècles passés, سلف; plur., اسلاف - اوايل.

Aigle, s. m., oiseau, نسر; plur., نسور, نسورة.

L'aigle, constellation, النسر الطاير.

Aigle (Pierre d'), حجر الولادة.

Aigle, s. f., étendard, enseigne, راية نسرية.

Aiglon, s. m., petit aigle, فرخ النسر.

Aigre, adj., acide, حامض - قارص. (Barb.)

Aigre, rude, en parlant de l'humeur, du ton, خشن - قاسى - شرس - حامض. On dit d'une personne qui a l'humeur aigre, ابليس ان تبّله يخسر عليه الخلّ (Si le diable en faisait une salade, il y perdrait son vinaigre).

Aigre (style, discours), كلام حادّ, حدّ.

Aigre-doux, adj., composé d'aigre et de doux, لفّان - مَليس - مزّ - مزز.

Aigrefin, s. m., chevalier d'industrie, نصّاب - صاحب ملاعيب - محتال; plur., اصحاب.

Aigrelet, adj., حامض شوية - محمّض.

Aigrement, adv., بخشونة - بحماضة - بحدّة.

Aigremoine, s. f., plante détersive, apéritive, غافل - غافث - غافث. *Voyez* Eupatoire.

Aigremore, s. m., charbon pulvérisé pour le feu d'artifice, سن فحم.

Aigrette, s. f., sorte de panache, ريشة - هلال - جقّة - شوشة. Aigrette d'argent qui se porte à la guerre sur le turban, comme récompense de la valeur, جلنك - شلنك.

Aigrette, léger bouquet de pierres précieuses, هلال, ريشة جواهر.

Aigreur, s. f., qualité de ce qui est aigre, حوضية - حماضة.

Aigreur, amertume, disposition à se fâcher, حدّة - حماضة - حوضية - خشونة. Aigreur dans le propos, احتدّ كلامه. || Parler avec aigreur, حدّة الكلام.

Aigrir, v. a., rendre aigre, حمّض.

Aigrir, irriter contre, اغاظ.

S'aigrir, v. p., se gâter en devenant aigre, تخلّل O. S'aigrir, tourner au vinaigre, حمض.

S'aigrir, s'irriter, احتدّ - اغتاظ.

Aigu, adj., terminé en pointe, en tranchant, حادّ - ماضي - مذبب.

Aigu son, clair, صوت عالي - حس جهور.

Aigu maladie, violente, مرض حادّ; plur., امراض حادّة.

Aiguade, s. f., eau douce pour les vaisseaux, ما عذب للمراكب.

Aiguade, lieu où l'on prend l'eau, مورد; pl., موارد.

Aiguière, s. f., vase à anse et à bec où l'on met de l'eau, ابريق; plur., ابارق et اباريق.

Aiguiérée, s. f., plein une aiguière, ملو لابريق.

Aiguillade, s. f., gaule pour piquer les bœufs. مخماس - عصاية طويلة يخزوا بها البقر.

Aiguille, s. f., outil pour coudre, ابرة; plur., ابر. Grande aiguille, مسلّة - سلّة. ‖ Aiguille de montre, عقرب.

De fil en *aiguille*, adv., d'un bout à l'autre, par suite, من الخيط للمخياط.

Sur la pointe d'une *aiguille*, sur rien, ex. prov., على حبّة - على ادنى قضية.

Aiguillée, s. f., longueur de fil, de soie, pour l'aiguille, فتلة خيط.

Aiguillette, s. f., tresse, cordon garni de métal en pointe par le bout pour attacher, ماصورة. On dit bassement : Lâcher l'aiguillette, se décharger le ventre, سلب مزرة I. ; Nouer l'aiguillette, empêcher par maléfice le coït des époux, ربط O., حلّ الرجل اى منعه بالسحر عن الجماع O.

Aiguillon, s. m., bâton ferré, fer pointu, مخماس; plur., مخاميس - مخمز; plur., مناخز - ناخوز; plur., نواخيز.

Aiguillon, dard d'insectes, عقص - شوكة - زبان.

Aiguillon, fig., tout ce qui excite à, غمّاز - مهماز.

Aiguillon de la chair, فيران الشهوة - الشهوة - نفاخ.

Aiguillonner, v. a., piquer avec l'aiguillon, نخص A. O. - نخز A. - نكز O.

Aiguillonner, fig., exciter, animer, غزّ O. - حثّ O. - حرّك - انهض - استهمّ. Aiguillonner le courage, نخّى.

Aiguisement, s. m., action d'aiguiser, سنّ.

Aiguiser, v. a., rendre pointu, tranchant, aigu, حدّد - دبّب - سنّ O. Pierre à aiguiser, جر مسن.

Aiguiser, rendre plus subtil, شحذ - رفع. ‖ Aiguiser l'esprit, شحذ الذهن - فتح العين A.

Aiguiseur, s. m., qui aiguise, سنّان.

Ail, s. m.; plur., Aux; sorte d'oignon, توم. Ail serpentin, توم الحية.

Aile, s. f., membre des oiseaux et des insectes, جناح; plur., اجنحة et جُنح. Battre des ailes, oiseau, صفق باجنحته - صفق I. - وفرفر الطير. ‖ Étendre les ailes, بسط اجنحته O.

Aile, côté d'une armée, جنب; plur., اجناب - جناح; plur., جوانب - جنب; plur., اجنحة. L'aile droite, الميمنة. ‖ L'aile gauche, الميسرة.

Aile, protection, كنف; plur., اكناف - ظلّ.

En avoir dans l'*aile*, انصاب.

Ailé, adj., qui a des ailes, ذو اجنحة.

Aileron, s. m., extrémité de l'aile, طرف الجناح.

Aillade, s. f., sauce à l'ail, مرقة بتوم - مرقة توم.

Ailleurs, adv., en un autre endroit, (sans mouvement), فى غير مطرح - فى موضع اخر. (Avec mouvement), الى غير مطرح - الى موضع اخر. ‖ D'ailleurs, adv., d'un autre lieu, من غير مطرح - من موضع اخر.

D'ailleurs, en outre, وما عدا ذلك - وغير ذلك.

Aimable, adj., digne d'être aimé, محبوب.

Aimable, qui plaît dans la société, لطيف - شلبى - انيس - خفيف الذات - خفيف الدم.

Aimant, adj., porté à aimer, مايل الى الحب - ودود.

Aimant, s. m., pierre, minéral ferrugineux qui

attire le fer, جر مغناطيس - جر مغنطيس.

Aimanter, v. a., frotter quelque chose avec l'aimant, حكّ , دلّك بالمغنطيس O.

Aimer, v. a., avoir de l'affection, de l'amour pour quelqu'un, حبّ O. - هوى I. - ودّ O.

Aimer, être amoureux de, عشق A. Il l'aime éperdument, يموت عليها.

Aimer mieux, préférer, قدّم شيًا على شى - اوثر - فضّل شيًا على شي.

S'aimer, v. p., se chérir soi-même, حبّ نفسه. S'aimer réciproquement, تحابّوا - حبّوا بعضهم O.

Aine, s. f., partie du corps entre le haut de la cuisse et le bas-ventre, حالب - خن الورك ; plur., حوالب - ارنبة - ارنبة.

Aîné, adj., né le premier, avant un autre, الاوّل - الاكبر فى العمر. L'aîné, le cadet et le plus jeune, الاكبر و الاوسط و الاصغر. || Il est l'aîné de tous, هو اكبر الكل فى العمر. || Son fils aîné, ولد البكر. *Voy.* Premier-Né.

Aînesse, s. f., priorité d'âge entre frères, كون احد الاخوة الاكبر فى العمر. Droit d'aînesse, حقوق الاكبر فى العمر. *Voyez* Primogéniture.

Ainsi, adv., de la sorte, de cette façon, كذلك - هيدا - هَيْكى - هَيْك - حكذا - كذا (Barb.).

Ainsi, par conséquent, فاذن - اذن.

Ainsi, c'est pourquoi, لاجل ذلك.

Ainsi que, de même que, مثلما - كما - كَ - مثل.

Ainsi soit-il, je le souhaite, امين - ان شا الله.

Air, s. m., l'un des quatre éléments qui entourent le globe, هوا ; plur., اهوية. La haute région de l'air, الجوّ. || Prendre l'air, se promener, تنفسح - شمّ الهوا O. - تنزّه. || Prendre l'air, se rafraîchir, فشكر (Alger). || Prendre l'air, être aéré, تهوّى. || Parole en l'air, sans effet, كلام بوش - كلام فى الهوا.

Air, manière, هيئة - سية. Il a l'air d'un homme de bien, الظاهر, الباين انّه رجل مليح. || Se donner l'air de, اظهر.

Air, suite de tons qui composent un chant, هوا الغنا ; plur., اهوية.

Airain, s. m., cuivre rouge, نحاس احمر - نحاس اسبيداريج. Front d'airain, extrême impudence, قلّة حيا للغاية. || Cœur d'airain, extrême dureté, قلب اشدّ قساوةً من الحجر الصلب - زيادة قساوة القلب.

Aire, s. f., place pour battre le grain, جُرن ; plur., نادر - بيادر ; plur., بيدر - اجران (Barb.).

Ais, s. m., planche de bois, لوح خشب ; plur., تختة - دقّ - الواح ; plur., دفوف.

Aisance, s. f., facilité, يسر - سُهولة - راحة.

Aisance dans les manières, لطافة - سعة - شَلْبنة.

Aisance, biens, سعة العيش - هناوة - خير. Grande aisance, انعم عيش - نعيم.

Aisances (lieux d'), latrines, بيت الادب - كنيف - چشمه - مستراح.

Aise, s. f., contentement, joie, سرور - فرح.

Aise, commodité, راحة. Qui est à son aise, commodément, مستريح.

A l'aise, adverbe, sans peine, commodément, من غير تعب - براحة - على راحة.

A l'*aise*, à loisir, على مَهل.

Aise, adj., qui a de la joie, qui est content, مبسوط - فرحان. Être bien aise, انبسط - انحظّ - فرح A.

Aisé, adj., facile, سَهل - ساهل - هيّن.

Aisé, assez riche, مبسوط - متيسّر.

Aisément, adv., facilement, commodément, بسهولة.

Aisselle, s. f., creux sous le bras où il se joint à l'épaule, ابط ; plur., باط - اباط ; plur., باطات.

Ajournement, s. m., assignation, امر حضور قدّام القاضى.

Ajournement, remise d'une affaire à un autre jour, حَذف الشى, ابقا الدعوة الى غير يوم.

Ajourner, v. a., assigner quelqu'un à certain jour, طلبه للشرع فى يوم معيّن O.

Ajourner, renvoyer a jour fixe ou indeterminé, حتف, ابقى الى غير يوم I.

Ajourné, adj., assigné, مطلوب في الشرع.

Ajouter, v. a., joindre, زاد I. — الحق به — وصل ب — اضف اليه O. ضمّ اليه. Ajouter quelque chose a son discours, اعقب كلامه ب. Cela ajouta a sa colere, زاد غضبه على غضب I.

Ajouter foi, croire, صدّق.

Ajustement, s. m., action d'ajuster, ضبط — تصليح.

Ajustement, parure, تزيين — زينة — تصليح.

Ajuster, v. a., rendre juste un poids, ضبط الكيل O.

Ajuster, accommoder, rendre propre a, وفّق — عدّل — صحّح.

Ajuster, parer, embellir, زيّن.

Ajuster, diriger contre, viser juste, حوّر.

S'ajuster, v. réf., se parer, تنظّم — تزيّن.

S'ajuster, cadrer, وافق.

Ajuston, s. m., balance ou l'on pese les monnaies avant de les frapper, ميزان الدراهم.

Alambic, s. m., vaisseau pour distiller, انبيق. Passer par l'alambic, discuter avec soin, examiner, دقّق على A. تحث بغاية التدقيق — حوّر على.

Alambiquer, v. a., fatiguer l'esprit, تعب الفكر.

S'alambiquer, v. r., s'epuiser l'esprit par une recherche obstinée de subtilités, تعب عقله — حول — تطلب المعاني الغريبة.

Alambiqué, adj., trop subtil, trop raffiné, محول — متعب الفكر.

Alaise, s. f., cuir pour faire couvrir aux armes, قرعة — زعف — جلد يغطى به السلاح.

Alarme, emotion causée parmi des soldats par l'approche de l'ennemi, توجّع — صخب — توجّع — ضجة.

Alarme, epouvante subite, رعبة — رعب.

Alarme; fig.: Inquiétude, souci, هم; pur., قلق — هيوم — همّ; plur., هيوم.

Alarmer, v. a., donner l'alarme, رعّب — فزّع.

Alarmer, causer de l'inquietude, قلق — قلّق.

Cette nouvelle l'a alarmé, نغّص عيشته هذا الخبر.

Alarmer, causer de l'epouvante, رعب.

S'alarmer, v. r., s'epouvanter, prendre l'alarme, ارتعب — فزع A.

S'alarmer, s'inquiéter, قلق A. — تنغّص عيشه O.

Alarmiste, s. m., qui repand de mauvaises nouvelles, عصعب الراحيت.

Albatre, s. m., espece de marbre tres-blanc, transparent, veiné, رخام — مرمر ابيض.

Albugo, s. m., taie, tache blanche sur l'œil, بياض — نكتة على العين.

Albur, s. m., canard de papier blanc, شفنر.

Albumine, s. f., substance semblable au blanc d'œuf, شي مثل بياض البيض.

Alcade, s. m., juge en Espagne, قاضي في بلاد اسبنيا.

Alcali, s. m., sel tiré de la soude, ملح القلي — قلي.

Alcali volatil. *Voyez* Ammoniac liquide.

Alcalin, adj., qui a des proprietés de l'alcali, له بعض خصايص القلي.

Alcaliser, v. a., tirer l'acide d'un sel neutre, ne laissez que l'alcali, استخرج القلي.

Alcali, s. f., espece de mauve sauvage, نوع خبّاز بري.

Alchimie, s. f., art chimerique de la transmutation des metaux, علم الكيمياء.

Alchimille, s. f., herbe. *Voyez* Pied de Lion.

Alchimique, adj., de l'alchimie, كيميوي.

Alchimiste, s. m., qui exerce l'alchimie, صانع كيمياء.

Alcohol, s. m., poudre tres-fine, كحل.

Alcool, esprit de vin pur, روح العوفي — روح العوق.

ALCOOLISER, v. a., réduire en poudre impalpable, سحق مثل الكحل A.

ALCORAN, s. m., livre contenant les lois de Mohammed, القرآن.

ALCÔVE, s. f., enfoncement dans une chambre pour placer un lit, مخدع للنوم - مضجع; plur., مخادع.

ALCYON, s. m., oiseau de mer, جُنْقلة.

ALDEBARAN, s. m., étoile fixe de la première grandeur, près des hyades, الدبران.

ALÊNE, s. f., outil de cordonnier, poinçon, مخراز; plur., مخرز - مخاريز; plur., مخارز.

ALENOIS, adj. (Cresson), حُرف - رشاد بستانى - رشاد.

A L'ENTOUR DE, adv., aux environs, حـــول - دايرًا ما دار - دار ما دار.

ALENTOURS, s. m., plur., les environs, حَوَالى - اطراف و اكناف - جوار - اطراف.

Alentours, ceux qui vivent habituellement avec quelqu'un, حاشية; plur., حواشى - الذين حواليه.

ALEP, ville de Syrie, حلب الشهبا - حلب.

ALÉPIN, adj., natif d'Alep, حلبى. L'Alépin est petit-maître, حلبى چلبى, exp. prov.

ALERTE, adj., vigilant, sur ses gardes, صاحى - فايق - نبْط.

ALERTE, s. f., alarme subite, رجفة.

Alerte ! interj. ou adv., debout! sur vos gardes! قوموا.

ALEVIN, s. m., fretin pour peupler les étangs, سمك صغير, بسارية.

ALEXANDRE, n. pr., اسكـــندر ذو - الاسكـــندر القرنين.

ALEXANDRETTE, ville de Syrie, اسكندرون.

ALEXANDRIE, ville d'Égypte, اسكندرية. Qui est d'Alexandrie, اسكندرانى.

ALEXIS, nom prop., رشا.

ALEZAN, adj., de couleur fauve, أشْقَر; f., شَقْرَآء; pl., شُقْر. Alezan doré, اشقر ذهبى. || Alezan brûlé, اشقر ادْهم. || Si l'on vous dit que la jument alezane a volé, croyez-le; les filles de l'air ne sont point soumises aux lois ordinaires de la nature, انّ الشقرا اذا قالوا لكْ طارت صدّق بنات الريح ما عليهن رباط

ALFONSIN, s. m., instrument de chirurgie pour tirer les balles, الة من الات الجراحة لاخراج جبّاد - الرصاص.

ALGARADE, s. f., sortie contre quelqu'un, سفاهة. Faire une algarade, سفه معه.

ALGÉBRE, s. f., science du calcul des propriétés des grandeurs représentées par des lettres, علم الجبر و المقابلة.

ALGÉBRIQUE, adj., de l'algèbre, جبرى.

ALGÉBRISTE, s. m., qui sait l'algèbre, qui s'en sert, عارف بعلم الجبر و المقابلة - جبرتى.

ALGER, ville, الجزاير.

ALGÉRIEN, adj., d'Alger, جزايرلى - جزايرى.

ALGUE, s. f., plante marine de beaucoup d'espèces, قش البحر منه انواع كثيرة.

ALIBI, s. m., présence dans un lieu autre que celui indiqué, وجود, حضور فى غير موضع. Prouver l'alibi, ثبّت انه كان موجودًا فى موضع اخر.

ALIBIFORAIN, s. m., propos qui n'a pas de rapport à la chose dont il est question, تهجج - غير كلام - كلام خارج عمّا نحن فيه.

ALIBORON, s. m., ignorant, حمار.

ALIDADE, s. f., règle mobile pour mesurer les angles, جدول لقياس الزوايا.

Alidade, aiguille de cadran, عقرب دليل.

ALIDES, s. m., plur., descendans d'Ali, العلويون - جماعة على.

ALIÉNABLE, adj., qui peut être aliéné, يُباع.

ALIÉNATION, s. f., vente, transport de la propriété d'un fonds, نقلة - مبايعة.

Aliénation de l'esprit, folie, جنـــون - جنـــة - خَلَل العقل.

Aliénation des esprits, haine, عداوة - شقاق.

Aliéner. v. a., vendre, transporter la propriété, باع I. - نقل الى O.

Aliéner le cœur, رمى الشقاق, العداوة بينهم I. - امال قلبه عن احد - غيّر عقله فى حق احد - ابعد عن. - صدّ عن O.

Aliéner l'esprit, rendre fou, ضرب بعقله I. O. - حصّل فى عقله خَلَل - جنّن. Son esprit s'est aliéné, اختلّ عقله.

Alignement, s. m., action d'aligner, de mettre en ligne droite, مساواة - تسوية - صفّ. Sa maison est dans l'alignement de la mosquée, بيته فى سواة الجامع.

Aligner, v. a., ranger sur une même ligne droite, صفّ O. - ساوى بين - سوّى.

S'aligner, v. r., se mettre en ligne droite, اصتفّ - انصفّ.

Aliment, s. m., nourriture, قوت; plur., اقوات. Aliments, plur., tout ce qu'il faut pour la nourriture, l'entretien du corps, غذا - اكل; pl., اغذية - معاش. ‖ Aliment de l'esprit, قوت العقل. ‖ Prendre des aliments, اقتات - تقوت.

Alimentaire, adj., destiné pour les aliments, قوتى. Fixer une pension alimentaire, رتّب لـه معلوم لاجل المعاش.

Alimenter, v. a., nourrir, fournir les aliments قات O. - غذى I. اطعم.

Alinéa, s. m., commencement de ligne; commencement d'un article marqué par un espace vide, ابتدا كلام جديد و علامته موضع فاضى عن ابتدا سطر - الكتابة.

Aliquante, adj. (partie), terme de mathématiques, nombre qui n'est pas exactement contenu dans un autre, عدد متباين.

Aliquote, adj. (partie), terme de mathématiques, nombre contenu juste dans un tout plusieurs fois, عدد متداخل.

Aliter, v. a., réduire à garder le lit, الزم الفراش.

S'aliter, v. r., garder le lit, لزم الفراش A.

Alité, adj., طريح الفراش.

Alizari, s. m., racine sèche de garance, فُوّة - شرش الفوة اليابس.

Alizés, adj. (Vents), réguliers, ارياح معلومة لا يتغيّر هبوبها.

Alize, s. f., fruit de l'alizier, دومة - ثمرة الميس - نبق.

Alizier, s. m., arbre; en espagnol *Almez*, مَيّس - دوم - جهجان - سدر.

Alkekendje, *ou* Coqueret, s. m., herbe, كاكنج.

Alkermès, s. m., confection de kermès, d'aloès, de perle, de pomme, d'or, santal, d'azur, معجون القرمez.

Allaitement, s. m., action d'allaiter, رضاعة

Allaiter, v. a., nourrir de son lait, ارضع.

Allant, s. m., qui aime à aller; نشط - مجرِى.

Allécher, v. a., attirer par la séduction, غرّ O. - جذب O. طمّع.

Allée, s. f., passage entre deux murs parallèles, دهليز; plur., دهاليز.

Allée, espace entre deux rangs d'arbres pour se promener, درب - شجرية; plur., دروب - مسارة.

Allée et venue, ذهاب وايـاب - رواح و مجى

Allégation, s. f., citation d'une autorité, d'un fait, ايراد شاهد.

Allégation, proposition mise en avant, زَعْم.

Allège, s. m., petit bateau à la suite d'un plus grand pour l'alléger, شختورة صغيرة تتبع واحدة اكبر منها لتحمل عنها بعض الاثقال.

Alléger, v. a., décharger d'une partie du fardeau, خفف عنه.

Alléger, adoucir le mal, diminuer la douleur, خفّف - هدّى الوجع.

Allégir, v. a., diminuer en tous sens, خفّف - رقّق.

Allégorie, s. f., discours, image qui exprime

ou représente une chose et en fait entendre une autre, تورية - رُموز, plur., رَمْز - اشارة - كناية.

Allégorique, adj., de l'allégorie, رمزى - مكنى.

Allégoriquement, adv., d'une manière allégorique, بالرمز - بالكناية.

Allégoriser, v. a., expliquer selon le sens allégorique, donner un sens allégorique, I. كنى - فسّر شيا بمعنى الرمز والكناية.

Allégoriste, s. m., qui explique les allégories, مفسر الكنايات.

Allègre, adj., gai, vif, dispos, agile, مبهوج - مبسوط - فرحان - نشط - بطران.

Allègrement, adv., avec agilité, بابتهاج - بنشاطة.

Allégresse, s. f., joie, فرح - سرور - بهجة.

Alléguer, v. a., citer une autorité, un fait, un passage, I. روى - O. ذكر.

Alléguer, mettre en avant, قدّم. Alléguer des raisons, قدّم حُجـــج. || Alléguer pour motif que, احتج على.

Alleluia, s. m., mot hébreu dont l'Église se sert pour exprimer sa joie, الليلوياه يعنى سبحان الله.

Allemagne, s. f., نمسا - نمسا - بلاد نمسا.

Allemand, adj., né en Allemagne. نمساوى; plur., نمساوية.

Aller, v. n., O. راح. Où allez-vous? الى اين رايح بالسلامة. || Aller à pied, راح ماشيا. || Aller à cheval, راح راكبًا.

Aller à, aller vers, I. سار الى - توجّـــه الى - I. مضى الى - انطلق الى - راح الى - O. قصد الى.

Aller de porte en porte, de pays en pays, O. طاف من باب الى باب, O. دار من بلاد الى بلاد.

S'en aller, partir, I. مضى - A. ذهب - O. راح. Allons-nous-en, قم تانروح. || S'en aller chacun chez soi, راح كل واحد الى بيته - سرّب. Va-t'en d'ici (avec l'expression de la colère et de la menace), انقلع من هون. || S'en aller en fumée, A. ذهب فى الباطل.

Aller, en parlant de l'état de la santé : Comment allez-vous? كيف حالك. || Il va bien, هو مليح - هو طيب. || Il va mal, حاله ردى - ما هو طيب. || Comment vont vos affaires? كيف شغلك. || Aller mal, se détériorer. || تخرّب - تخربط. || Aller en décadence, I. مال الى الخراب. || Ainsi va le monde, هذا حال الدنيا - هيك الدنيا.

Aller à, convenir, être juste à, I. خال على - I. جاء على, *ou* I. اجا; aor., يجى. || Cet habit ne vous va pas (il n'est point juste à votre taille), ما تجى عليك هذ البدلة.

Aller, être séant, A. لبق. Cela vous va bien (vous sied), هذا يلبق لك. || Cela vous va mal, هذا ما يلبق لك.

Aller, être sur le point de, O. راح. Il va mourir, رايح يموت. || Tu vas partir, ô ma chère âme, et tu me laisses blessé! رايح تروح يا روح و خلّيتنى مجروح. || Je vais vous parler tout à l'heure, شوية الاخرى اكلّمك. || Au moment où il allait partir, محلّ الذى كان بدّه يروح.

Aller, en parlant d'une machine, I. مشى - اشتغل. || Ma montre va bien, ساعتى تمشى مليـــح - ساعتى تشتغل طيب. || La pipe ne va pas bien (le tuyau en est bouché), القصبة ما تشتغل.

Aller par haut, vomir, O. طرش - O. نتق. || Aller par bas, ou seulement aller, بطنه مشى - استفرغ بطنه. || Il a pris un remède qui l'a fait aller quatre ou cinq fois, شرب دوا مشّى بطنه اربع خمس مرّات.

Aller (pour marquer l'étendue), aller jusqu'à A. بلغ - اتّصل الى. || Son terrain va jusqu'à la rivière, ارضه متّصلة الى النهر. || Il alla jusqu'à frapper sa mère, بلغ شرّه هذا الحدّ انه ضرب امّه حتى و ضرب امّه.

Aller en pente, I. مال. Aller en rond, O. دار.

Aller à (se montrer à), بلغ A. La dépense va à mille piastres, الكلفة تبلغ الف غرش.

Aller, mener à, راح الى O. - وذى - اخذ O. Ce chemin va à la ville, هذا الدرب ياخذ الى البلد.

Aller, aboutir, آل ; aor., يؤول. Cette affaire va à vous ruiner, هذا الامر يؤول الى اتلاف مالك - هذا الامر يودّيك الى خراب بيتك.

Aller, faire des progrès, تقدّم. Cet écolier ne va pas, هذا الصبى ما يتقدّم فى العلم.

Aller, se laisser aller à ses passions, طاوع نفسه - تبع هوى النفس A.

Aller aux voix, جمع الاراء A.

Il faut aller à lui (s'adresser à lui pour cela), المرجع اليه فى هذه المادّة.

Il y va de ta vie, ولّا هلكت.

Qui va là? منو هاد - من هو هذا.

Allons! allons! يالله يالله.

Le pis aller c'est que, اشرّ ما يجرى هو انّ - انجس ما يصير, العن ما يكون هو ان. || Au pis aller je prendrai celui-ci, ان كان ما صحّ لى غيره اخذ هذا.

Alliacé, adj., qui a l'odeur de l'ail, له رايحة التوم.

Alliage, s. m., union des métaux, خلط.

Alliaire, s. f., herbe, حشيشة التومية.

Alliance, s. f., union par mariage, مصاهرة - مناسبة - اهلية. Rechercher l'alliance de quelqu'un, رغب فى مصاهرته A.

Alliance, confédération des états, اتحاد - معاهدة - اتفاق.

Alliance, mélange, خلط - اختلاط.

Alliance, bague de mariage, خاتم الخطوبة.

Ancienne *alliance*, de Dieu avec Abraham et les Juifs, العهد القديم. || Nouvelle alliance de Jésus-Christ avec les chrétiens, العهد الخديد.

Allié, s. m., joint par affinité, مقرّب بالاهلية - متحد.

Allié, confédéré, حليف - متّفق - معاهد ; plur., متحد - حُلفاء. || Peuples alliés, شعوب متّحدة.

Allier, v. a., mêler, incorporer ensemble خلط O.

Allier, joindre par mariage, اوصل حبلة المناسنة - قرن I.

S'allier, v. r., s'unir à une famille, صاهر قومًا.

S'allier, s'unir, اتحد مع - اقترن - اتّفق مع - اجتمع ب.

Allitération, s. f., consonnance des mots, تسجيع.

Allocation, s. f., action de passer un article en compte, تقييد, نفدة فى الحساب.

Allocution, s. f., harangue des généraux aux soldats, خطاب, خطبة روسا العساكر على عساكرهم.

Allonge, s. f., morceau, pièce, bout pour allonger, وصلة.

Allongement, s. m., augmentation de longueur, اطالة - تطويل.

Allonger, v. a., rendre plus long; faire durer plus longtemps, طوّل - اطال. Allonger la main, le bras, مدّ يده O., مطّ O. || Allonger le cou pour regarder quelque chose, طلّ براسه على O. || Allonger un coup, مدّ يده وضربه - تهطّى وضربه. || Allonge-moi le bout de la corde, نوّلنى طرف الحبل.

S'allonger, v. pr., devenir long, طال O.

S'allonger, s'étendre, étendre ses bras, ses pieds, مدّ يديه ورجليه - تهطّع - تهطّى - تهدّد - امتدّ. || Allongez-vous suivant la grandeur de votre tapis, على قدر بساطك مدّ رجليك, prov. (n'entreprenez rien au-dessus de vos moyens).

Allouable, adj, qui se peut allouer, يُعْطَى.

Allouer, v. a., accorder, اعطى - عيّن ل.

Allouer, approuver, passer une dépense en compte, قيّد فى الحساب.

Allumer, v. a., شعل A. O. - اشعل. Allumer le feu, قاد, شعل, اضرم, اوقد, ولّع النار - علّق النار I. || Allumer une bougie, شعل الشمعة, اشعل, قاد.

‖ Il alluma dans son cœur le feu de l'amour divin, اضرم فى قلبه نار المحبة الالهية. ‖ Allumer la guerre, اضرم نار الحرب - اثار الحرب. ‖ Allumer les passions, اهاج اهوية النفس, هيّج.

S'allumer, v. pr., اشتعل - اضطرم - التهب. La guerre s'alluma, ثار الحرب O. ‖ Sa bile s'alluma (il se fâcha), طلع خُلْقه A.

ALLUMETTE, s. f., petit morceau de bois soufré par le bout, عود كبريت - كبريت.

ALLUMEUR, s. m., qui allume les bougies, les lampes, شعّال الشموع - صوّى.

ALLURE, s. f., démarche, façon d'aller, مشية - سَير - مشوة. Les différentes allures du cheval, انواع سير الخيل.

Cheval d'*allure*, bidet qui va l'amble, رحوان.

ALLUSION, s. f., figure, رمز; plur., رموز - كناية. ‖ Faire allusion à, اشار الى شي - اعنى شيئًا - كنّى عن شى.

ALLUVION, s. f., accroissement du sol par le dépôt latéral des eaux, جرف; plur., جروف تراكم الرمل او الطين فى حافة الانهار.

ALMAGESTE, s. m., recueil très-ancien d'observations astronomiques, المجسطى.

ALMANACH, s. m., رُزنامة - تقويم.

ALOÈS, s. m., arbre des Indes, à bois odoriférant et lourd, عود - عود قهارى - شجرة العود القاقلى - عود النَّد.

Aloès, drogue médicinale, صبر.

ALOI, s. m., titre des métaux, عيار المعادن.

Homme de bas *aloi*, رجل وطى الاصل.

ALOPÉCIE, s. f., pélade, maladie qui fait tomber le poil, دا الثعلب.

ALORS, adv., en ce temps-là, حينيذ - اذ ذاك - هذيك - هذاك الوقت - عند ذلك - يوميذ - وقتها - يومها - الساعة ديكها الساعة.

Alors, en ce cas-là, فى - فاذن - اذن.

Alors comme alors; expression proverbiale, c'est-à-dire : Dans cette conjoncture, on avisera à ce qu'il faudra faire, هذاك الوقت نبقى ندبّر حالنا - الله يدبّرنا - الله كريم.

ALOSE, s. f., poisson de mer très-bon, صبوغة - شابل.

ALOUETTE, s. f., ابو المليح - دالوع - قنبرة.

ALOURDIR, v. a., rendre lourd, ثقل.

ALOYAU, s. m., pièce de bœuf, coupée le long du dos, قطعة لحم من ظهر البقر, من صلب البقر.

ALPHABET, s. m., ensemble des lettres d'une langue حروف الهجا - حروف المُعْجَم - حروف الالف با.

Alphabet, fig., éléments, commencement, بدو.

ALPHABÉTIQUE, adj., de l'alphabet, selon son ordre على حروف المعجم. Ranger par ordre alphabétique, رتّب شيأً على ترتيب حروف المعجم.

ALPHABÉTIQUEMENT, ad., d'une manière alphabétique, على ترتيب, على كيفية حروف المعجم.

ALTÉRABLE, adj., qui peut être altéré, متغير - قابل التغيّر.

ALTÉRANT, adj., qui cause la soif, معطّش - مُعطش.

Altérant, terme de médecine, remède qui change les humeurs, دوا مغير.

ALTÉRATION, s. f., changement en mal, تغيير. Altération de l'amitié, تغيير المحبة - نَقْص فى المحبة.

Altération, falsification de métal, غش المعاملة - زغل المعاملة.

Altération, grande soif, عطش - ظِما.

ALTERCATION, s. f., dispute, مشاجرة - منازعة - لدد.

ALTÉRÉ, adj., qui a soif, عطشان.

ALTÉRER, v. a., changer l'état en mal, اتلف - غيّر المحبة - افسد - غيّر. Altérer l'amitié, صار من ذلك نقص فى المحبّة I. ‖ Altérer le sens, le texte, عكس المعنى I. ‖ حرّف الكلام.

Altérer, causer une grande soif; عطش.

Altérer la monnaie, زغل الدراهم A. - غشّ المعاملة O.

S'altérer, v, r., se corrompre, فسد O. - انفسد

تغيّر. Sa raison s'altéra, دخل عليه نقص فى عقله - اختلّ عقله.

Alternatif, adj., se dit de deux choses agissantes l'une après l'autre, متعاقب - بالدور - دورى.

Alternation, s. f., action d'alterner, معاقبة - تعاقب.

Alternative, s. f., option entre deux choses, اختيار - خيرة, تخيير بين شيين. Donner à quelqu'un l'alternative, خيّره بين هذا و بين هذاك. Je vous offre l'alternative, انت المخير بين هذا و بين هذاك.

Alternativement, adv., tour à tour et l'un après l'autre, متعاقباً - بالمعاقبة - بالدور.

Alterner, v. a., faire à deux et tour à tour, عمل بالدور - تقلب A. - تعاقب.

Altesse, s. f., titre d'honneur des princes, الحضرة السامية - الجناب العالى. Son altesse le vizir, سعادة الوزير. ¶ Votre altesse, علىّ مقامكم - سعادتكم.

Althéa, s. m. *Voy.* Guimauve.

Altier, adj., qui a de la fierté, عاتى - متعظم.

Alumineux, adj., qui est d'alun, من - شبى - الشبّ.

Alun, s. m., sel neutre, شبّ يمانى - شبّ زفرة - شبّة - حجر الشبّ. Alun blanc, شبّ ابيض. ¶ Alun de plume, شبّ طايع.

Aluner, v. a., tremper dans l'alun, شبّب - بلّ بها الشبّ O.

Alvéole, s. f., cavité où est la dent, cellule de l'abeille, بيت; plur., بيوت.

Amabilité, s. f., caractère d'une personne aimable, شلبنة - لطافة - خفّة الدم - خفّة الذات.

Amadou, s. m., قوّ - صوفانة - صوفان.

Amadouer, v. a., caresser pour attirer à soi, تلطّف به - O. اخذ بخاطره - لاطف - حايل.

Amaigrir, v. a., rendre maigre, قلّل لحمه - انحف - انحل - اضعف - ضعّف.

Amaigrir, v. n., devenir maigre, رمى لحمه L. - نحف - انحل - A. ضعف O.

Amaigrissement, s. m., ضعف - سقم.

Amalgame, s. m., union des métaux à l'aide du mercure, اتحاد المعادن بواسطة الزيبق, اختلاط.

Amalgame, fig., union, mélange, خلط.

Amalgamer, v. a., mêler du mercure avec des métaux fondus pour les unir, خلط المعادن O.

Amalgamer, mélanger, خلط O. - جمع بين و بين.

S'amalgamer, v. r., اتحد - اختلط.

Amande, s. f., fruit de l'amandier, لوزة, nom d'unité. - لوز, nom générique. Amande verte, عقابية. ¶ Gâteau d'amandes, بقلاوة. ¶ Des yeux en amande, عيون لوزية.

Amandier, s. m., لوزة - شجرة لوز.

Amant, s. m., qui aime avec passion une personne d'un autre sexe, عشق; plur., عشّاق. Amant éloigné de sa maîtresse, عاشق مفارق. ¶ Les deux amants, الحبيب و المحبوب. ¶ Une amante, عشيقة - حبيبة - محبوبة - معشوقة.

Amarante, s. f., plante d'automne d'un rouge pourpre, قطيفة - مخملية - سلف العروس - لعل - قلبق اليهودية - طنطور الجندى.

Amarre, s. f., cordage pour attacher, مرسة - سلبة - حبلة.

Amarrer, v. a., attacher, ربط O.

Amas, s. m., assemblage de choses, لمّة - كبشة - كومة - كوم. Un amas de bois, كومة حطب. ¶ Amas de gens, جمع ناس. ¶ Amas considérable de peuple, جمّ غزير و جمع كثير.

Amasser, v. a., faire un amas, جمع - كوّم A. - لمّ O. Amasser du monde, جمع الناس.

S'amasser, v. r., s'accumuler, التمّ - تراكم - تكوّم - تجمّع. Le peuple s'amassa, اجتمع الخلق.

Amateur, s. m., qui a beaucoup de goût pour une chose, غاوى; plur., غواة - طالب; plur., طلّاب - راغب فى; plur., راغبين.

Amaurose, s. f., cécité, goutte sereine, كمنة.

Amazone, subst. f., femme guerrière, امراة مسترجلة.

Ambassade, s. f., charge, fonction d'ambassadeur, سفارة - رسالة - وظيفة الرسول.

Ambassadeur, s. m., envoyé d'une puissance auprès d'une autre, رسول من ملك الى اخر; plur., باشادور - سفير - الچي - رُسُل. (Barb.)

Ambiant, adj., qui environne, محيط.

Ambidextre, adj., qui se sert également de ses deux mains, ازدل - ذو اليدين - اضبط.

Ambigu, adj., à double sens, douteux, ريبي - مشكّك - مُعمّى - ملتبس المعنى.

Ambiguïté, s. f., défaut d'un discours équivoque, à plusieurs sens, تعقيدة - التباس المعنى.

Ambigument, adv., بالتباس المعنى.

Ambitieusement, adv., avec ambition, بطمع.

Ambitieux, adj., qui a de l'ambition, طمّاع.

Ambition, s. f., désir immodéré d'honneurs, de pouvoir, طلب العلا - حب الرفعة - طمع - بغية. Noble ambition, همة عالية - طلب العلا.

Ambitionner, v. a., بغى I. - طلب O. - ابتغى - طمع فى A.

Amble, s. m., sorte d'allure du cheval, درج - مشية الرحوان - جَبْقَن.

Ambler, v. n., aller l'amble, مشى مثل الرحوان I. - راح چبقن O.

Ambleur, s. m., cheval qui va l'amble, چبقن - رَحْوان.

Ambre, s. m., substance odorante, عنبر - ند. Ambre gris, عنبر خام. ‖ Ambre jaune, كهرمان - كاربا - كَهْرُبا. ‖ Bout d'ambre (pour une pipe), بزّ كهربا.

Ambréade, s. f., ambre jaune faux, كهربا مصنّع.

Ambrer, v. act., parfumer avec de l'ambre, بخّر بالعنبر.

Ambrette, s. f., fleur, زهرة لها رايحة العنبر.

Ambroisie, s. f., mets des dieux, mets exquis, طعام مفتخر - امبروسيا.

Ambulance, s. f., hôpitaux ambulants, نقالة لمرضا العسكر.

Ambulant, adj., non fixé, نقالى. Homme ambulant, qui va et vient sans cesse, زالل.

Ame, s. f., principe de la vie, نَفس; pl., نفوس et انفس, subst. fém. Ame végétative, qui fait croître les plantes, النفس النامية, النباتية. ‖ Ame sensitive des animaux, النفس الحيوانية. ‖ Ame de l'homme, âme raisonnable, العقلية, النفس الناطقة - النفس. ‖ Qui a l'âme noble, شريف النفس. ‖ Les facultés de l'âme, قوَى النفس.

Ame, conscience, ذمّة. Sur mon âme, فى ذمتى - على ذمتى.

Ame, souffle, vie, روح; plur., ارواح, subst. fém. Il a rendu l'âme, طلعت روحه. ‖ Corps sans âme, جسد بلا روح. ‖ Ma chère âme (expression de tendresse), يا روحى.

Les *âmes* des trépassés, انفس الموتا.

Ame, individu, نفس; plur., انفس. Une ville de quatre mille âmes, بلدة فيها اربعة الاف نفس.

Amélioration, s. f., اصلاح - تصليح - تعديل.

Améliorer, v. a., rendre une chose meilleure, اعدل - صلّح - اصلح.

Amen, s. m., ainsi soit-il, امين.

Amendable, adj., qui a mérité d'être mis à l'amende, مستحقّ القصاص.

Amendable, qui peut s'amender, قابل التصليح.

Amende, s. f., peine pécuniaire, قصاص - غرامة - جريمة. Mettre à l'amende, faire payer l'amende, جرم O. - قصاص O. - اخذ منه جريمة O. - حط عليه جريمة O. ‖ Amende pour un meurtre; prix que l'on paye pour échapper à la loi du talion, دية - حق الدم. ‖ Amende pour une gageure, حوشة. *Voyez* Gageure.

Amende honorable, aveu public d'un crime avec demande de pardon, استغفار عام.

Amendement, s. m., changement en mieux, تصليح - اصلاح.

Amender, v. a., rendre meilleur, اصلح - صلّح.

S'amender, v. r., se corriger, نظم سيرته - هذّب سيرته - اصلح حاله.

Amener, v. a., faire venir au lieu où l'on est, I. جاب - اتى به الى - احضره الى.

Amener, baisser pavillon, مَيْنر - نزّل البندير البندير (Barb.)

Aménité, s. f., douceur de caractère, حلاوة طبع - لطافة - ظرافة - لين الاخلاق.

Amenuiser, v. a. *Voyez* Amincir.

Amer, s. m., fiel des poissons, مرارة.

Amer, adj., مُرّ, positif et figuré. Paroles amères, كلام مرّ.

Amer, triste, douloureux, صعب - مُؤلم - مُغمّ. Il est bien amer pour moi de, قوى صعب علىّ ان.

Amèrement, adv., بمرارة. Il pleura amèrement, بكى بكاء شديدًا.

Amérique, s. f., le Nouveau-Monde, بلاد الاميريك - يشكى دنيا - ينكى دنيا (pour الدنيا الجديدة - turk).

Américain, adj., d'Amérique, اميريكانى - من بلاد الاميريك.

Amertume, s. f., saveur amère, مرار - مرارة.

Amertume, peine d'esprit, غمّ - حزن.

Améthyste, s. f., pierre précieuse, جمست - كركهان - كركهن.

Ameublement, s. m., quantité et assortiment de meubles pour un appartement, طقم - فرش بيت.

Ameutement, s. m., soulèvement, تقويم.

Ameuter, v. a., mettre les chiens en état de chasser ensemble, عوّد الكلاب مع بعضهم على الصيد.

Ameuter, soulever, attrouper le peuple, A. جمع الناس - حرّش الخلق - قوّم الشعب.

S'ameuter, v. pr., se réunir séditieusement, اجتمع - تعصّب.

Amfigouri, s. m., discours dont les mots présentent des idées sans ordre, et qui n'ont pas de sens déterminé, كلام مبهم.

Ami, s. m., avec qui on est lié d'une affection mutuelle, حبيب; plur., احباب, احبّة, حبايب, خلّ, خليل - محبين, محبّ - احبّاء; plur., صديق - اصحاب; صاحب - خلّان, اخلّا; plur., اصدقا. On connaît ses amis dans l'adversité, الصديق فى زمان الضيق, prov. || Ami sincère, محب مخلص.

Amiable, adj., gracieux, لطيف - انيس - حسن.

A l'amiable, adv., sans procès, avec douceur, على طريق المحبة و السهولة - بطريق المحبة.

Amiablement, adv., بلطافة - بمحبة.

Amiante, s. m., حجر الفتيلة.

Amical, adj., qui part de l'amitié, حبّى.

Amicalement, adv., بمحبّة - على سبيل الوداد - بوجه المحبة.

Amidon, s. m., pâte de fleur de blé sèche dont on fait l'empois, نشا.

Amincir, v. a., rendre plus mince, رقق - ارقّ.

Amiral, s. m., grand-officier des armées navales, commandant d'une flotte, قبطان باشا - امير البحر

Amirauté, s. f., dignité d'amiral, امير البحر - امارة البحر.

Amitié, s. f., affection mutuelle des amis, محبّة - صحبة - ودّ - وداد - مصافاة - موالاة - مودّة - خلوص - صداقة - حُبّ. L'amitié est indulgente, الحُب يستر بذيله القصور. || Faire amitié à quelqu'un, اظهر له المحبّة.

Ammi, s. m., plante, امّ الخلال - نَانَخة - نَانَخواه.

Ammoniac, adj., sel ammoniac, composé de l'acide marin et de l'alcali volatil, ملح النشادر - نوشادر.

Ammoniac liquide, روح النشادر.

Ammoniaque (Gomme), قناوشق - أشَق - وُشَق.

Amnistie, s. f., pardon général, عفو عام - امان - راى و امان. Accorder une amnistie, اعطى الراى و الامان للجميع.

AMOINDRIR, v. a., قلّل.

S'amoindrir, v. pr., devenir moindre, قلّ I.

AMOINDRISSEMENT, s. m., diminution, تقليل.

AMOLLIR, v. a., rendre mou, طرّى - رخّى - ليّن.

S'amollir, v. pr., devenir mou, لان I. - ارتخى - تطرّى. صار رخ I.

S'amollir, fig., قلّت مروّته - ارتخى عزمه.

AMOLLISSEMENT, s. m., action d'amollir, ترخية - تطرية - تليين.

AMOME, s. m., plante, جاما.

AMONCELER, v. a., mettre en monceaux, كوّم - قنطر.

AMORCE, s. f., appât pour attraper les poissons, طعم السمك,

Amorce, poudre dans le bassinet du fusil, دخيرة - دخير.

Amorce, ce qui attire, تطميعة.

AMORCER, v. a., garnir d'amorce un hameçon, طعّم الصنّارة.

Amorcer une arme, دخّر.

Amortir, attirer par des choses qui flattent, طمّع - غرّ O. - خدع A.

AMORTIR, v. a., rendre moins violent, اخمد. Amortir un coup, خفّف الضربة.

Amortir une dette, طفى الدين I.

S'amortir, v. pr. خمد O. - خفّ I. - انطفى.

AMORTISSEMENT, s. m., rachat, extinction d'une rente, d'un droit, اطفا - انطفا.

AMOUR, s. m., penchant, affection, ودّ - حبّ - محبّة. Amour d'un sexe pour l'autre, عشق - حب - غرام - هوى. || Amour violent, شغف. || Inspirer un amour violent à, شغف A. || Concevoir de l'amour pour, عشق A. - تولّع بحبّه - انشغف به.

Amour de soi, désir de sa conservation, حبّ النفس - حبّ الذات.

Amour-propre, عُجْب بنفسه - عُجْب - عجب برايه. Avoir de l'amour-propre, اعجب برايه - اعجب بنفسه. || Qui a de l'amour-propre, مُعجب بنفسه. || L'amour-propre égare, من اعجب برايه ضلّ, prov.

Amour (Pour l') de Dieu, لاجل الله - حبًّا بالله - حبًّا به تعالى - من شان الله - كُرما لخاطرى. Pour l'amour de moi, فى حبّ الله. من شانى - من شان خاطرى - كُرما لى. || Pour l'amour d'une seule personne, l'on en sert mille, كُرما لعين تكرم الف عين, prov.

Les *amours*, s. f. pl., l'objet aimé, الحبّ - المحبوب.

S'AMOURACHER de, v. pr., انبلش بحبّ - انشغف ب.

AMOUREUX de, adj., passionné pour, عاشق; plur., عشّاق. Devenir amoureux, عشق A. || Il est très-amoureux d'elle, هو قتيلها - هو قتيل هواها.

AMOVIBILITÉ, s. f., كون تحت العزل.

AMOVIBLE, adj., révocable, qui peut être destitué, تحت العزل.

AMPHIBIE, adj. et s., qui vit sur terre et dans l'eau, برّى بحرى.

AMPHIBOLOGIE, s. f., ambiguïté d'une phrase, ابهام - لبس, التباس فى الكلام.

AMPHIBOLOGIQUE, adj., à double sens, ambigu, مُبْهَم - ملتبس - لبسى.

AMPHIBOLOGIQUEMENT, adv., ملتبسًا.

AMPHIGOURI. *Voyez* AMFIGOURI.

AMPHITHÉÂTRE, s. m., lieu garni de gradins, مقعد بدرج.

AMPHORE, s. f., sorte de vase, زلعة; plur., زلع.

AMPLE, adj., long, large, étendu, متّسع - واسع.

AMPLEMENT, adv., بالكثرة - من وسع - متسعًا.

AMPLEUR, s. f., سعَة - وسع.

AMPLIATIF, adj., qui étend, augmente, موسّع.

AMPLIATION, s. f., double d'un acte, etc., صورة حجة او غير ذلك.

AMPLIFICATEUR, s. m., qui amplifie, exagère (*iron.*), معظّم - محفّل - مبالغ.

Amplification, s. f., extension du discours, تحفيل - توسيع.

Amplification, exagération, مبالغة - غلو - اغراق.

Amplifier, v. a., augmenter, étendre par le discours, زاد فى حقل - كبّر - عظّم - وسّع.

Ampoule, s. f., enflure sur la peau, نفطة - فقفاقة.

Ampoule, fiole, petite bouteille, قارورة.

Ampoulé, adj., (style) enflé, كلام ضخم.

Amputation, s. f., قطع.

Amputer, v. a., couper un membre, قطع A. عضواً.

Amulette, s. m., figure, caractères que l'on porte sur soi comme prétendu préservatif, حجاب - حُرْز; plur., حروزة - تهيمة; plur., تهايم - عوذة. Amulette suspendu au cou avec un cordon, حمايل.

Amusant, adj., qui divertit, مُسلّى - مُبهج.

Amusement, s. m., ce qui amuse, سلاوة - تنزيه - تسلّى - تسلاية - تسلية.

Amusement, tromperie, ملاعبة.

Amuser, v. a., faire perdre le temps, شغل عن A. الهى, عوّق عن الشغل - الشى.

Amuser, faire passer le temps agréablement, سلّى.

Amuser, tromper, لاعب.

S'amuser, v. pr., perdre le temps, توانى S'amuser à, التهى فى. || Je me suis amusé à regarder, au lieu de travailler, التهيت فى الفرجة عن الشغل.

S'amuser, se divertir, passer le temps agréablement, تنزّه - انشرح - انبسط - تسلّى فى. Je m'amuse à lire, اتسلّى فى القراية. || Vous êtes-vous bien amusés (dans votre partie de plaisir)? انبسطتوا. Réponse (à quelqu'un qui n'y était point): كنّا مشتهيك, ou اشتهيناك.

Amusette, s. f., لعبة.

Amygdale, s. f., glande près la racine de la langue, لوزة - لوز الحلق. Les amygdales, اللوزتين.

An, s. m., douze mois, عام; plur., اعوام - سنة; plur., سنين ou سنوات. *Voyez* Année. Le jour de l'an, le premier de l'an, راس السنة. || Tous les ans, كل سنة. || Tous les deux ans, مرة فى سنتين - كل سنتين. || Il a tant par an, له هل قدرفى السنة. || Il y a un an entier que je ne l'ai vu, لى سنة كاملة ما شفته. || L'an passé, عام الاوّل. || Il y a deux ans, عام عام الاوّل.

Anacarde, s. m., fruit de l'anacardier, grand arbre des Indes, بلادر.

Anachorète, s. m., qui vit seul dans un désert, زاهد - متوحّد - حبيس; plur., حبسا.

Anachronisme, s. m., erreur de date, contre la chronologie, غلط فى التواريخ.

Anagramme, s. m., transposition des lettres d'un mot de manière à former un autre sens, تغيير مواضع حروف الكلمة حتى يطلع غير معنى. — Si cette transposition consiste à retourner le mot, elle se nomme en arabe: قَلْب. Ainsi le mot حَلَب, Alep, ville, étant retourné, donne le mot بَلَح, datte.

Anagyris, s. m., ou Bois-puant, خرنوب الخنازير - عود منتن - حب الكلى - اناغوروس.

Analeptique, adject. (remède), qui fortifie, دوا مقوّى.

Analogie, s. f., conformité, مناسبة - تناسب.

Analogique, adj., qui a de l'analogie, مُشابه - متناسب - مناسب.

Analogiquement, adv., مناسباً - مشابهاً - بالمناسبة.

Analogue, adj., qui a de l'analogie avec, مناسب - متناسب.

Analyse, s. f., réduction, résolution d'une chose dans ses principes, حلّ - انحلال - تفصيل - ارجاع الشى الى اصوله.

Analyse grammaticale des mots, اعراب الكلمات و بيان ساير احوالها.

Faire l'*analyse* d'un discours, le réduire dans ses parties principales, استخرج زبدة الكلام و اصل معانيه.

Analyse, terme de logique, méthode qui remonte des effets aux causes, des conséquences aux principes, الرجوع الى الاسباب بالنظر فى الافعال والى الاصول بالنظر فى النتايج.

ANALYSER, v. a., réduire une chose à ses principes, حلّ O. - فصّل - استخرج اصول الشي.

ANALYTIQUE, adj., تفصيلى - حلّى.

ANALYTIQUEMENT, adv., par analyse, تفصيلياً.

ANANAS, s. m., plante des Indes, son fruit, قشطة.

ANAPLÉRÉTIQUE, adj., remède externe qui cicatrise et fait revivre la chair, دوا مُقطّب.

ANARCHIE, s. f., état sans chef, sans gouvernement, عدم الحكم.

ANARCHIQUE, adject., qui est dans l'anarchie, عديم الحكم.

ANARCHISTE, s. m., partisan de l'anarchie, مُبغض للحكم - من حزب المبغضين للحكم - مشتهى عدم الحكم.

ANATHÉMATISER, v. a., frapper d'anathème, حرم I.

ANATHÈME, s. m., excommunication de l'Église, قطع - حرم.

ANATHÈME, adj., excommunié, محروم - مغضوب.

ANATOMIE, s. f., art de disséquer les corps, علم التشريح.

ANATOMIQUE, adj., de l'anatomie, تشريحى.

ANATOMIQUEMENT, adv., تشريحياً - حسب قوانين علم التشريح.

ANATOMISER, v. a., disséquer, شرّح.

ANATOMISTE, s. m., habile dans l'anatomie, عالم فى التشريح.

ANCÊTRES, s. m. plur., ceux de qui l'on descend, اباء - اجداد - جدود - سلف.

ANCHOIS, s. m., petit poisson de mer sans écailles, سمك بحرى صغير - ملوحة - سنارة.

ANCIEN, adj., qui est depuis longtemps, عتيق - قديم; plur., قُدَما et قُدم.

Ancien, qui occupait précédemment une place, سابق. L'ancien vizir, الوزير السابق.

Les anciens, ceux qui vivaient avant nous, الاوايل - القُدَما - الاقدمين - المتقدّمين. Les anciens et les modernes, المتقدّمين والمتاخّرين.

ANCIENNEMENT, adv., dans les temps anciens, فى قديم الزمان و سالف العصر و الاوان - قديماً - فيما مضى و تقدّم من الزمان.

ANCIENNETÉ, s. f., qualité de ce qui est ancien, قديمية - قِدم - قدامة.

ANCOLIE, s. f., plante, اخيليا.

ANCRAGE, s. m., lieu où l'on peut jeter l'ancre, مَرسى; plur., مراسى. Droit d'ancrage, حقّ المرسى - حق المرسايّة.

ANCRE, s. m., grosse pièce de fer pour arrêter les vaisseaux, هلب; plur., هلوب et اهلاب - مرْساة ou مِرْساة; plur., مراسى (Barb.). Jeter l'ancre, رمى المرسايّة - ارخى الهلب - ربط O. - القى I. || Lever l'ancre, حلّ O. - قلع المرسايّة A.

S'ANCRER, v. pr., s'établir, s'affermir dans un emploi, تمكّن - استمكن - استقرّ فى.

ANDALOUSIE, sing. fém., province d'Espagne, بلاد الاندلس - الاندلس.

ANDOUILLE, s. f., boyau de porc farci, منبار.

ANDRÉ, nom propre, اندراوس.

ANDRINOPLE, s. f., ville de Turquie, ادرنه.

ANDROMÈDE, s. f., constellation, المراة المسلسلة.

ANDROSACE, s. m., ou ANDROSELLE, s. f., plante, قبيع.

ANE, s. m., حمار; plur., حمير - (dans la haute Syrie), جحش; plur., جحاش. || Plus patient qu'un âne, اصبر من حمار. || Plus ignorant qu'un âne, اجهل من حمار.

ANESSE, s. f., جحشة - حمارة.

ANÉANTIR, v. a, réduire au néant, محق A. - محى عن لوح الوجود - افنى - دمّر - ابّاد I. - اعاد للعدم.

S'anéantir, v. pron., فني A. - بَلِي A. - اضمحلّ - انضرب فى المحق.

Anéantissement, s. m., ابادة - تدمير - محق - إضمحلال.

Anecdote, s. f., نادرة ; plur., نوادر - نكتة ; plur., نكت et نكايت.

Anée, s. f., charge d'un âne, حمل حمار.

Anémone, s.f., sorte de renoncule, شقايق النعمان ; plur., شقايق. Anemone sauvage, شقايق النعمان برّى - شقيق نعمانى.

Anerie, s. f., حَمَرِيّة - حَمَرنة.

Anet, s. m., plante, شِبِتّ.

Anévrisme, s. m., tumeur causée par l'ouverture ou la dilatation d'une artère, انورسما. Anévrisme des vaisseaux de l'œil, سَبَل.

Anfractueux, adj., معوّج.

Anfractuosité, s. m., انعواج - عوجة.

Ange, s. m., ملاك - مَلَك ; plur., ملايكة. Comme un ange, adv., très-bien, كالملاك.

Angélique, adj., qui tient de l'ange, ملايكى - مَلَكى.

Angélique, subst. f., plante, انجاليكة - حشيشة الملاك.

Angéliquement, adv., كالملاك.

Angine, s. f., maladie de la gorge, خُناق - خَنّاق ; plur., خوانيق et خنانيق.

Angle, s. m., قرنة ; plur., قرانى - زاوية ; plur., زوايا. Angle droit, زاوية قايمة. || Angle aigu, زاوية حادة. || Angle obtus, زاوية منفرجة.

Angleterre, s. f., région d'Europe, بلاد الانكليز - انكليترة.

Anglican, adj., de la religion protestante d'Angleterre, من مذهب الانكليز.

Anglicisme, s. m., locution anglaise, لغوة انكليزية.

Anglais, adj., d'Angleterre, انكليزى. Les Anglais, الانكليز.

Anglomane, adj., imitateur zélé, admirateur outré des Anglais, مجنون بالانكليز.

Anglomanie, s. f., affectation à imiter, à admirer les Anglais, جنون فى التقلد بالانكليز.

Angoisse, subst. f., grande affliction, كَرَب - شدّة - قلق عظيم - غصّة - غمّ, همّ شديد ; plur., شدايد. Poire d'angoisse, espèce de bâillon pour empêcher de crier, عقلة حديد ; plur., عقل.

Angora, ville, انقرة ou انكوريه.

Anguille, s. f., poisson, سمك حيات - ثعبان سمك - سمك حيّة. En Syrie on dit encore, سمك انكليز - عنكليس - نونو. En Barbarie, صنار الحوت - نون.

Anguille sous roche, expression proverbiale et familière, chose dangereuse et cachée dans une affaire, تحت الساهى دواهى.

Angulaire, adj., à angles, ذو زوايا. Pierre angulaire, حجر الزاوية.

Angulairement, adv., بزوايا.

Anguleux, adj., dont la surface a plusieurs angles, له زوايا - ذو زوايا.

Anicroche, s. f., obstacle, شبكة - عايق - عاقة.

Anier, s. m., qui conduit les ânes, حمّار ; plur., حمّارة et حمارين.

Anil, s. m., plante dont on tire l'indigo, شتلة النيل.

Animadversion, s. f., improbation, مذمّة - ذمّ.

Animal, s. m., حيوان ; plur., حيوانات. Animal raisonnable, حيوان ناطق. || Animal sauvage, وحش ; plur., وحوش.

Animal, au figuré, homme stupide, grossier, بَقَر - ثور - دُبّ - بهيم.

Animal, adj., qui appartient à l'animal, حيوانى.

Animalcule, s. m., حُوَيّن ; plur., حوينات.

Animalité, s. f., ce qui constitue l'animal, حيوانية.

Animation, s. f., union de l'âme au corps, اتحاد الروح بالجسد.

Animer, v. a., donner la vie, احيى.

Animer, encourager, قوّى قلب احد - نحّى - حرّض.

Animer, exciter, irriter, حرّك - حمّى - اغرى - قوّم.

Animer, donner de la vivacité, de l'éclat, زهّى.

S'animer, v. pron., s'exciter, s'encourager à, قوّى قلبه - تقوى على.

S'animer, prendre de l'éclat, زهى I.

S'animer, s'échauffer, حمى A. Le cheval s'est animé, حمى الحصان.

S'animer en parlant, parler avec feu et avec colère, احتدّ كلامه - حمى فى الكلام.

ANIMÉ, adj., échauffé, حميان.

Animé (discours), où se mêle de la colère, كلام حادّ.

Animé, vivant, حىّ; plur., احيا - ذو روح.

ANIMOSITÉ, s. f., بُغضة - حَقد.

ANIS, s. m., plante à semence chaude, انيسون ou يانسون - حبة حلاوة (Barbarie).

ANISER, v. a., وضع فيه يانسون; aor., يضع - خلط به يانسون O.

ANISÉ, adj., يانسونى.

ANISETTE, s. f., liqueur faite avec de l'anis, ابو يانسونة - عرق, عرقى يانسون.

ANNAL, adj., qui ne doit durer qu'un an, سنوى - للسنة.

ANNALES, s. f. plur., récit d'événements année par année; تاريخ; plur., تواريخ السنين - تواريخ.

ANNALISTE, s. m., qui écrit des annales, مؤرّخ.

ANNEAU, s. m., حَلْقة; plur., حَلَق. Anneau, bague sans chaton, دَبْلة; plur., دَبَل - مَخْبَس. || Anneau d'argent que les femmes se mettent au-dessus de la cheville du pied, خلخال; plur., خلاخيل - جَل; plur., اجمال et جمول. Anneau qu'on se passe dans le nez, خزام.

Anneau, boucle de cheveux, خُصلة; plur., خُصَل - حلقة شعر.

ANNÉE, s. f., سنة; plur., سنين et سَنَوات; عام - pl., حول - اعوام; pl., احوال. *Voy.* AN. Cette année, هذه السنة - السنة. || La présente année, سنة تاريخه. || L'année passée, سنة الماضية - عام الاول. || L'année, prochaine, السنة المقبلة - سنة الجاية. || D'année en année, من السنة للسنة - من حول لحول. || Année lunaire, سنة هلالية - سنة قمرية. || Année astronomique, ou solaire, سنة شمسية. || Les belles années, celles de la jeunesse, سنين الصبا. || Bonne année, année abondante, سنة رخا. || Je vous souhaite une bonne année (compliment d'usage au premier jour de l'an), سنة مباركة; réponse, عليك ابرك السنين, ou الله يبارك فيك - و انت سالم, كل سنة; réponse, و انت سالم - وانتم طيبين, كل عام و انتم طيبين; réponse, تعيشوا الى امثال امثالة ou تنعاد الى امثاله, ou و انت بخير, سنين عديدة; réponse, افتتاح كل سنة وانت بخير. On dit encore à Alep, عقبا لكل سنة; réponse, الله يسلّمك.

ANNELER, v. a., boucler les cheveux, برّم الشعر بشكل الحلقة.

ANNELURE, s. f., frisure en anneaux, تبريم الشعر بشكل الحلقة.

ANNEXE, s. f., bien uni à un autre, مال مضاف - مال مُسند.

ANNEXER, v. a., joindre, اضاف الى - اسند الى.

ANNEXION, s. f., terme de grammaire, اضافة.

ANNIHILER, v. a. *Voyez* ANÉANTIR.

ANNIVERSAIRE, adj. (fête), qui revient le même jour chaque année, عيد سنوى. Jours anniversaires, qui se correspondent d'année en année, ايام متوافقة من سنة الى سنة. || C'est demain l'anniversaire de sa naissance, نهار غدا هو اليوم الموافق من السنة ليوم مولوده.

ANNONCE, s. f., avis au public, publication, منادية - اعلام.

ANNONCER, v. a., faire savoir une nouvelle à quelqu'un, اعلم, علّم ب - خبّر ب - اخبر ب.

Annoncer, prédire, نبى عن I.

Annoncer une chose agréable, بشّر ب.

Annoncer, publier, نبّه الناس على - اعلم ب - نادى عليهم ب.

ANNONCIATION, s. f., fête, عيد البشارة.

ANNUEL, adj., d'un an, ou qui revient tous les ans, حولى - سنوى.

ANNUELLEMENT, adv., par chaque année, سنة بسنة - فى السنة - بالسنة.

ANNUITÉ, s. f., remboursement annuel d'une partie du capital, ajoutée aux intérêts, دفع سنوى اصل المال مع الفايدة.

ANNULAIRE, adj. (doigt), quatrième doigt qui porte l'anneau, البنصر.

Annulaire, en forme d'anneau, بشكل الحلقة.

ANNULATIF, adj., qui annule, ناسخ - مُبطل.

ANNULATION, s. f., action d'annuler, ابطال - نَسْخ - بُطلان - تبطيل.

ANNULER, v. a., rendre nul, بطّل - ابطل - نسخ A.

ANOBLIR, s. f., rendre noble, شرّف.

ANOBLISSEMENT, s. m., تشريف.

ANODIN, adj. (remède), qui opère sans causer de douleur, دوا - دوا يعمل فى الجسد بغير وجع لين.

ANOMAL, adj., irrégulier, en parlant d'un verbe (arabe) qui s'éloigne des règles générales, mais qui est soumis à certaines règles particulières, غير سالم.

Anomal, qui n'est assujetti à aucune règle fixe, بغير قياس - غير قياسى.

ANOMALIE, s. f., irrégularité, اختباط - عدم نظام - عدم الموافقة للقوانين او للقياس.

ANON, s. m., petit âne, جحش; plur., جحاش et جحوش; fém., جحشة - (dans la haute Syrie), كُرّ; plur., كرار.

ANONNER, v. n., parler, lire en hésitant, طمطم - تفتف - تهتم.

ANONYME, adj., sans nom d'auteur, من غير اسم المؤلّف او الكاتب.

Anonyme, auteur qui ne s'est pas nommé, كاتم اسمه - مجهول الاسم.

ANOREXIE, s. f., dégoût des aliments, سدّ النفس - سدم - عدم القابلية للاكل.

ANSE, s. f., d'un vase, ودن; plur., اودان - اذن; plur., اذان.

Anse, petit golfe, جونة - كُرفز صغير.

ANTAGONISTE, s. m., خصم; plur., اخصام.

ANTARCTIQUE, adj., méridional, جنوبى.

ANTÉCÉDENT, adj., qui précède en temps, سابق - مقدّم.

Antécédent, subst., fait antérieur, سابقة; plur., مقدّمة - سوابق.

L'*antécédent*, terme de grammaire (dans un rapport d'annexion), المضاف.

L'*antécédent*, dans un argument, متقدّم.

ANTÉCHRIST, s. m., faux Christ, المسيح الدجّال - الجدّال - الدجّال.

ANTÉDILUVIEN, adj., qui a précédé le déluge, قبل الطوفان.

ANTENNE, s. f., longue vergue mobile qui soutient les voiles, راجع; plur., رواجع - سَرَن turc) - فرمان (*Id.*).

Antennes, cornes des insectes, قرون حشرات الارض.

ANTÉPÉNULTIÈME, adj., ما يسبق ما قبل الاخر.

ANTÉRIEUR, adj., مقدّم - اول - سابق.

ANTÉRIEUREMENT, adv., précédemment, سابقًا - مقدّما - اولًا.

ANTÉRIORITÉ, s. f., priorité du temps, تقديم - تقدّم.

ANTHROPOPHAGE, s. m., mangeur de chair humaine, ياكل لحم انسان - معتاد باكل لحم الانسان

ANTHROPOPHAGIE, s. f., action, habitude de manger les hommes, العادة باكل لحم الانسان - اكل لحم انسان.

Antichambre, s. f., pièce avant la chambre, اوضة يفوتوا منها قبل الوصول الى اوضة اخرى. **Faire antichambre**, وقف على الباب; aor., يقف استنظر لاذن للدخول.

Antichrétien, adj., opposé au christianisme, ضد الديانة المسيحيّة.

Antichristianisme, s. m., ديانة مخالفة للدين المسيحى.

Anticipation, s. f., action d'anticiper, سبق. ***Anticipation***, usurpation, تعدية. **Par *anticipation***, adv., par avance, لقدام.

Anticiper, v. a., prévenir, devancer, سبق O. ***Anticiper*** sur les droits de, تعدى على احد. ***Anticiper*** sur ses revenus, les dépenser par avance, انفق من مدخول السنيين المقبلة - قبض من مدخوله السنوى سلفًا و صرفه.

Anticonstitutionnel, adj., contraire à la constitution, ضد قوانين المملكة - ضدّ الشريعة.

Anticonstitutionnellement, بوجه مضادد للشريعة و لقوانين المملكة.

Antidate, s. f., date fausse et d'un jour antérieur à celui auquel elle est apposée, تقدمة التاريخ - تاريخ مقدم.

Antidater, v. a., mettre une antidate, قدّم ارّخ بتاريخ اقدم - التاريخ.

Antidote, s. m., remède qui préserve du poison, ضد السمّ.

Antienne, s. f., début de chant, مبتدا الترتيل. ***Antienne***, au fig., mauvaise nouvelle, خبر سوء.

Antifébrile, adj., دوا للحمى - دافع الحمّى.

Antihydropique, adj., remède contre l'hydropisie, دوا للاستسقا.

Antihypocondriaque, adj., remède contre les hypocondres, دوا للخواصر.

Antihystérique, adj., contre les vapeurs, دوا ضد الرياح السوداوية.

Antilope, s. f., quadrupède, gazelle, رشا; plur., ريم - ارشا; plur., ارام.

Antiméphytique, adj., contre la mauvaise odeur, ضد الرايحة النتنة.

Antimoine, s. m., demi-métal, كحل حجر - اثمد - انتيمون - حجر الراسخت - كحل اصفهانى.

Antimonarchique, adj., contre la monarchie, ضد السلطنة.

Antimonial, adj., de l'antimoine, من الكحل انتيمونى - الحجر.

Antinational, adj., opposé aux mœurs de la nation, ضد عوايد و اخلاق الشعب. **Anti-national**, contraire à la nation, مضادد للشعب - ضدّ الشعب.

Antinéphrétique, adj., contre la colique néphrétique, دوا للقولنج.

Antinomie, s. f., contradiction entre deux lois, مخالفة بين قانونين.

Antioche, ville de Syrie, انطاكية. **Qui est d'Antioche**, انطاكى.

Antipape, s. m., faux pape, بابا جدّال.

Antipathie, s. f., aversion naturelle, non raisonnée, كراهة خلقية.

Antipathique, adj., opposé, contraire, مضادد - مخالف.

Antipestilentiel, adj., bon contre la peste, مانع للطاعون - ضد الطاعون.

Antiphrase, s. f., emploi d'un mot, d'une locution en sens inverse, كلام بالعكس - كلام بالضد.

Antiphthisique, adj., contre la phthisie, ضد السلّ.

Antiphysique, adj., contre la nature, ضد الطبيعة.

Antipodes, s. m., lieux, habitants de la terre diamétralement opposés, اقاليم وسكان من الارض مضادة لبعضها.

Antiputride, adj., contre la putridité, ضد مانع للعفونة - العفونة.

Antiquaille, s. f., chose antique, usée, de peu de valeur, عتاقة.

Antiquaire, s. m., qui connaît bien les antiquités, عالم بالاثار القديمة.

Antique, adj., vieux, fort ancien, عتيق; - plur., قديم - عتاق; plur., قدم et قدما.

Antiquité, s. f., ancienneté, قدم - قديمية.

L'*antiquité*, les siècles reculés, الاجيال الخالية - الاجيال الماضية. || L'antiquité, les anciens, الاوايل - المتقدمين.

Antiquité, monument antique, بنا, اثر قديم.

Antivénérien, adj., contre le mal vénérien, دوا للمبارك.

Antivermineux, adj., contre les vers, دواللدود.

Antivérolique, adj., contre la petite-vérole, دوا للجدرى.

Antonomase, s. f., emploi de l'épithète pour le nom propre, غلبة. Ex. : خليل الرحمن, l'ami du Seigneur, pour Abraham.

Antoine, nom propre, انطون.

Antore ou Antitoré, s. f., plante antivénéneuse, ترياق البيش - قيهق - شتلة السم - انتلة سودا و بيضا.

Antre, s. m., caverne, غار; plur., مغارة - اغوار; plur., مغاير.

S'anuiter, v. réfl., se laisser surprendre en chemin par la nuit, تعوق حتى هجم عليه الليل - هجم عليه الليل O.

Anus, s. m., bout du rectum, مجعر - خاتم - مقعدة. Anus imperforé, مقعدة غير مشقوبة - مقعدة غير منقوبة.

Anxiété, s. f., tourment d'esprit, ضجر - قلق - هم. Être dans l'anxiété, ضجر A. - قلق A. || Je suis dans l'anxiété, روحى ضجرت.

Aoriste, s. m., temps indéfini qui peut en arabe exprimer le présent ou le futur, فعل مضارع.

Aorte, s. f., grosse artère du cœur, ابهر - اوريطى.

Août, s. m., huitième mois de l'année grégorienne, شهر اب.

Apaiser, v. a., calmer, سكن - هدى - اهدى. Apaiser Dieu, اهدى غضب الله. || Apaiser une personne irritée, اخذ بخاطره O. - تلافى قلبه - طيّب خاطره.

S'apaiser, v. réfl., A. هدأ - سكن O. - ركن O. La mer s'est apaisée, ركن البحر.

Apamée, ville de Syrie, فامية.

Apanage, s. m., terres données par un souverain, اقطاع; plur., اقطاعات.

Apanage, au figuré, خاصّة; plur., خواصّ.

Apanager, v. a., donner en apanage, اقطع لِ.

Apanagiste, s. m., prince qui a un apanage, صاحب اقطاع.

Aparté, s. m., كلام يقوله احد فى نفسه.

Apathie, s. f., état de l'âme insensible à tout, بلادة.

Apathique, adj., insensible à tout, بليد; plur., بلدا.

Apepsie, s. f., impossibilité de digérer, قلّة الهَضْم.

Apercevable, adj., qui peut être aperçu, يُلْمَح - يُرَى.

Apercevoir, v. a., لمح A. - راى; aor., يرى - شاف O. - لاح له O. Il aperçut de loin des arbres, لاحت له اشجار من بعيد.

S'apercevoir de, v. pr., اشتاق على - شعرب A. - حسّ بالامر O.

Aperçu, s. m., première vue, لمح.

Aperçu, exposé sommaire, لمع.

Apéritif, adj., qui désobstrue, دوا مفتّح. Les cinq racines apéritives, الاصول الخمسة المفتّحة.

Apetisser, v. a., rendre plus petit, صغر.

Aphélie, s. m., la plus grande distance d'une planète au soleil, اقصى بعد سيّارة عن الشمس.

Aphérèse, s. f., retranchement fait au commencement d'un mot, حذف شى من اول الكلمة.

Aphorisme, s. m., sentence, maxime énoncée en peu de mots, راى; plur., اراء. Les aphorismes d'Hippocrate, ارا بقراط.

Aphrodisiaque, adj., qui excite à l'amour, محرك الشهوة.

Aphronitre, s. m., زَبَد البورق.

Aphtes, s. m., petites ulcères dans la bouche, قُلاع - حلا.

Api, s. m. (pomme d'), نوع تفاح صغير ابيض و احمر.

Apitoyer, v. a., affecter de pitié, حنّن على.

S'apitoyer, v. pr., حنّ على O. - تحنّن - تحركت شفقته على O. - رقّ قلبه ل.

Aplanir, v. a., rendre uni, مهد - سوّى - سهّل. Aplanir la terre avec un cylindre, مندر الارض - صقل بالمندرونة. ‖ Aplanir les obstacles, سهّل الامر.

S'aplanir, v. réfl., تسهل.

Aplanissement, s. m., تمهيد - تسهيل.

Aplatir, v. a., rendre plat, بطّط.

S'aplatir, v. réfl., devenir plat, تبطّط.

Aplatissement, s. m., تبطيط.

Aplomb, s. m., ligne perpendiculaire à l'horizon, سمت. Qui est d'aplomb, bien droit, قايم - عديل.

Apocalypse, s. f., livre du Nouveau-Testament, contenant les révélations de saint Jean, ابوكالبسيس - كتاب ابو غلمسيس - جلية يوحنا الانجيلي.

Apocope, s. f., retranchement à la fin du mot, حذف شي من اخر الكلمة.

Apocryphe, adj., suspect, livre, auteur, histoire, مُنكر.

Apogée, s. m., la plus grande distance d'un astre à la terre, اقصى بعد الشمس او السيارات عن الارض - ارتفاع - اوج.

Apogée de la fortune, de la gloire, اعلى الشرف - اوج - ارتفاع.

Apologétique, adj., qui contient une apologie, مديحي - محامي.

Apologie, s. f., justification, éloge, محاماة - مدح. Faire l'apologie de quelqu'un, حمى احدًا I. - مدحه A.

Apologiste, s. m., qui fait l'apologie, qui justifie, مادح - حامي.

Apologue, s. m., fable morale et instructive, مثل; plur., امثال.

Apophthegme, s. m., dit notable, قول الحكما; plur., اقوال.

Apophyse, s. f., saillie sur un os, سنسن; pl., زايدة - سناسن. Apophyse inférieure, supérieure, زايدة تحتانية او فوقانية.

Apoplectique, adj., de l'apoplexie, سكتي.

Apoplectique, homme qui a des attaques d'apoplexie, مبتلى بالسكتة.

Apoplexie, s. f., maladie, هيدة - نقطة - سكتة.

Apostasie, s. f., ارتداد عن الدين - جحد - كُفر - ترك الدين.

Apostasier, v. n., renoncer à sa religion, كفر O. - ارتدّ عن الدين - ترك الدين O.

Apostat, s. m., qui a apostasié, كافر; plur., تارك الدين - مُرتَدّ - كفار et كفرة.

Apostème, s. m., enflure extérieure avec putréfaction, دُمّلة; plur., دمامل et دنبلة - دماميل; plur., دنابل.

Aposter, v. a., mettre quelqu'un dans un poste, pour surprendre, رصّد ل - اكمن ل.

Apostille, s. f., addition marginale, حاشية.

Apostille, recommandation au bas ou en marge d'un mémoire, وصية في حق كانت العرض - علامة.

Apostiller, v. a., mettre une apostille à un mémoire, كتب على العرض توصية بحق صاحبه - علّم على العرض.

Apostolat, s. m., ministère d'un apôtre, رسولية - رسالة.

Apostolique, adj., qui vient de l'apôtre ou du pape, رسولي.

Apostoliquement, adj., à la manière des apôtres, كالرسُل.

Apostrophe, s. f., discours adressé à quelqu'un ou à quelque chose, خطاب.

Apostrophe, trait mortifiant, عزارة.

Apostrophe, petit signe d'élision, علامة حذف بعض الاحرف.

Apostropher, v. a., adresser la parole à quelqu'un, خاطب.

Apostropher, faire des reproches, عزّر.

Apostume, *Voyez* **Apostème**.

Apostumer, v. n., se former en apostème, دمّل - تدمّل - تقيّح.

Apothéose, s.f., déification, honneurs excessifs, تاليه.

Apothéoser, v. a., mettre au rang des dieux, الّه.

Apothicaire, s. m., celui qui prépare et vend les remèdes, صيدلاني - بياع الادوية ; pl., صيادلة.

Apothicairerie, s. f., magasin de drogues, دكان الادوية.

Apothicairerie, art de l'apothicaire, صناعة الصيادلة.

Apôtre, s. m., disciple du Christ, حوارى ; plur., رسول - حواريون ; plur., رُسل. Les saints apôtres, الرسل الاطهار. ‖ Bon apôtre, expr. fam., qui contrefait l'homme de bien, عامل رجل صالح.

Apozème, s. m., potion d'une dédoction d'herbes médicinales, ما طبيخ النبات.

Apparat, s. m., pompe, زينة - طنطنة.

Appareil, s. m., préparatif de ce qui a de la pompe, جَهاز - تجهيز.

Appareil, pompe, زينة - وكبة - الاى.

Appareil, instruments, عدّة.

Appareil que l'on met sur une blessure, emplâtre, bandage, عصابة - رباط - ضماد.

Appareillage, s. m., terme de mer, action d'appareiller, حل القلوع.

Appareillée, s. f., voile mise au vent, قلع محلول.

Appareiller, v. a., joindre à une chose une autre chose pareille, A. جمع بين الشى و مثله - وفق O. قرنه بمثله -.

Appareiller, v. n., terme de mer, mettre à la voile, O. حلّ القلوع.

S'appareiller, v. réfl., se joindre avec son pareil, اجتمع بمثله - اقترن بمثله.

Apparemment, adv., selon les apparences, الظاهر البادين ان - ان.

Apparence, s. f., extérieur, ظاهر - صورة - هية. En apparence, بالهية - فى الصورة - فى الظاهر. ‖ Il a l'apparence d'un brave homme, هو فى الظاهر نـاس ملاح. ‖ Les apparences sont trompeuses, الصورة تغشّ - الوجه يغشّ. ‖ Sauver les apparences, faire en sorte qu'il ne paraisse au dehors rien de blâmable, O. حفظ الناموس الظاهر, O. ستر. ‖ Pour les apparences, par affectation, par ostentation, - لاجل الصورة - من شان عيون الناس على عيون الناس. ‖ Sous l'apparence de l'amitié, فى صورة المحبة.

Apparence, vraisemblance, احتمال - وجه. Il n'y a nulle apparence à cela, هذا شى بعيد عن العقل - هذا ما له وجه - ما يحتمل ان يكون هذا - هذا ما يتصوّر فى العقل. ‖ Il y a beaucoup d'apparence à cela, هذا شى قريب للعقل - هذا شى يتصوّر فى العقل.

S'apparenter, v. réf., s'allier à, صاهر.

Appariement, s. m., action d'apparier, توليف - تزويج.

Apparier, v. a., unir par paire, accoupler, ولّف - زوّج.

Apparition, s. f., ظهور.

Apparoir, v. n., être évident ; il n'est usité qu'à l'infinitif et à la troisième personne ; terme de pratique : Il appert, قد تحقّق.

Apparaître, v. a., se montrer, A. ظهر ل. Apparaître avec éclat, comme Dieu qui se montre aux hommes, تجلّى ل.

Appartement, s. m., ensemble de pièces de suite, محلّ - جملة اوض متواصلة; plur., محلّات - بيت; pl., بيوت. Appartement, étage, طبقة. ‖ Il le fit monter à un joli appartement, اطلعه الى طبقة منظومة.

Appartenance, s. f., ce qui appartient à, ou dépend d'une chose, d'une terre, متعلّقة - تابعة; plur., توابع.

Appartenir, v. n., être de droit à quelqu'un, خصّ له O. - تبع احداً A. - ل. Ceci m'appartient, هذا لى. ‖ Ceci t'appartient, هذا لك. ‖ Il m'en appartient une moitié, يخصّ لى منه النصف - يتبعنى منه النصف. ‖ A qui appartient cette jument? تُبَع من هذه الفرس. ‖ Elle m'appartient, تُبَعى.

Appartenir à une famille distinguée, انتسب الى ناس كبار.

Il *appartient* à, il convient à...., de, يُحَق له ان - من شأنه ان - يصلح له ان.

Appas, s. m. plur., charmes, جاذبة; plur., جواذب. Les appas de la beauté, سُلطان الحُسن. ‖ Une femme remplie d'appas, امراة ذات بها و كمال و قدّ و اعتدال.

Appat, s. m., aliment mis dans un piége, à un hameçon, طعم - طعمة.

Appât, ce qui attire, تطييعة - حبّ. L'appât du gain l'a séduit, غرّه حُبّ الكسب.

Appauvrir, v. a., افقر.

S'appauvrir, v. réf., افتقر.

Appauvrissement, s. m., افتقار.

Appeau, s. m., sifflet pour imiter le cri des oiseaux, صفارة.

Appel, s. m., recours à un juge supérieur, رفع دعوة الى حاكم اكبر.

Appel, défi, دعا الى للقتال - طلب للميدان.

Faire l'*appel* des soldats, دعا كل واحد باسمه I. - عدّ الصلدات I.

Appelant, adj., qui appelle d'un jugement, رافع دعوته.

Appeler, v. a., nommer, دعا - سمّى O. I. قال ل O. Comment appelle-t-on cela? ايش يقولوا لهذا - ايش هو اسم هذا - كيف يسمّوا هذا. *Voyez* Nommer, Nom.

S'appeler, اسمه - قيل له - سُمّى - دُعى. Un homme qui s'appelait Hassan, رجل يقولوا له الحسن, اسمه الحسن, يُقال له الحسن, يسمّوه الحسن.

Appeler quelqu'un, lui crier de venir, نلك احداً A. - صرخ احداً ou لاحد O. - زعق A. - عيّط ل.

Appeler au secours, استغاث.

Appeler, envoyer chercher, بعث طَلَبه A. - طلب O. - دعا - بعث خلفه O. I.

Appeler, attirer, en parlant de l'inclination, du devoir, دعا O. I.

Appeler en justice, طلبه للشرع O. Appeler en témoignage, طلبه للشهادة O.

Appeler, recourir à un tribunal supérieur, رفع دعوته الى حاكم اكبر A. Il a appelé au vizir de la sentence du cadi, ما رضى بحكم القاضى فرفع دعوته الى الوزير. طلب المُعَاوَدَة

En *appeler* à quelqu'un (style familier), le prendre pour juge, اقامه قاضياً.

Appelé, part., مدعو - مسمّى - اسمه.

Appellatif, adj. (nom), qui convient à toute l'espèce, اسم الجنس. Ex. : Homme, رجل; arbre, شجر.

Appellation, s. f., appel d'un jugement. *Voyez* **Appel**.

Appellation des lettres, تسمية الحروف - هجاية.

Appendice, s. m., supplément à la fin d'un ouvrage, ذيل.

Appendre, v. a., pendre à, على, علّق فى.

Appentis, s. m., petit bâtiment appuyé contre un plus haut, بيت صغير مُسند الى بنا اكبر منه.

Appesantir, v. a., ثقّل.

S'appesantir, v. réf., devenir plus pesant, ثقل O. صار ثقيل - تثقّل I.

S'appesantir, devenir moins vif, ثقل - نعس A. - قلّ نشاطه I.

S'appesantir, s'arrêter longtemps sur un sujet, طال فى الكلام - اطال الكلام فى O.

Appesantissement, s. m., ثقل.

Appétence, s. f., شهوة - اشتها.

Appéter, v. a., désirer vivement par instinct, اشتهى.

Appétissant, adj., qui excite l'appétit, مشهّى - محرّك الاشتها.

Appétit, s. m., désir de manger, نفس - قابلية للاكل - اشتها. Je n'ai pas d'appétit, ما لى قابلية للاكل - ما لى نفس آكل. || Cela ouvre l'appétit, هذا يفتح القابلية - هذا يفتح النفس.

Appétits sensuels, شهوات النفس.

Applaudir, v. a., battre des mains, صفّق. Applaudir à quelqu'un, تلقّى احداً بالتصفيق - صفّق له.

Applaudir à quelq. chose, l'approuver, استحسن. Tout le monde applaudit à son action, استحسن كل الناس فعله.

S'applaudir, v. r., de quelque chose, s'en féliciter, شكر الله على - انسرّ O.

S'applaudir, se glorifier, شكر نفسه O. - مدح نفسه A. - طنّب فى حاله.

Applaudissement, s. m., battement de mains, approbation, تلقّى بالقبول و - تحسين - تصفيق التحسين. Son éloquence obtint l'applaudissement universel, فوقع التلقّى بالقبول من الخاص و العام لحسن بلاغته.

Applaudisseur, s. m., qui applaudit beaucoup, sans jugement, مطنّب - شكّاز - مدّاح.

Applicable, adj., destiné à, مخصّص - مخصوص - معيّن. Cette somme est applicable aux frais de route, هذا المبلغ مخصّص لمصروف السفر.

Applicable, qui peut être appliqué, مطابق - موافق. Cette loi n'est pas applicable à ce cas-ci, هذا القانون ما هو مطابق لهذه المادة - هذه المادة ما هى مقام هذا القانون ما هو موضع هذا القانون.

Application, s. f., action d'appliquer une chose sur une autre, مطابقة - وضع.

Application, attention suivie, عناية - انتباه - جدّ - تقييد - تقيّد - اجتهاد - جهد.

Appliquer, v. a., mettre une chose sur une autre, طبّق - طابق - وضع - وضع; aor., يضع; vulg., يوضع. Appliquer un emplâtre sur, حط, وضع لزقة على O.

Appliquer, destiner à, عيّن ل - خصّص ل.

Appliquer l'esprit, l'attacher à, شبك العقل O.

Appliquer une loi, حكم بموجب قانون O. Appliquer une peine, حكم عليه ب O. - اقام عليه الحكم ب. || On peut nous appliquer ce que dit le proverbe, نحن كما يقول المثل. || Il lui appliqua ces vers, قال فيه قول الشاعر.

S'appliquer à, v. réf., apporter une extrême attention à un travail, اجتهد فى - اعتنى ب - انتبه على - O. جدّ فى - تقيّد. S'appliquer à la lecture, à l'étude, لزم القراة و الدرس A.

S'appliquer, prendre pour soi, اخذ لنفسه O. - اتّخذ لنفسه.

Appoint, s. m., complément d'une somme en une autre monnaie plus petite, غلاقة - كسور.

Appointements, s. m. pl., salaire d'un emploi, علوفة - جاكى et جوامك; plur., جامكية; plur., علايف.

Appointer, v. a., donner des appointements, رتّب له علوفة - اعطى جامكية.

Apport, s. m., lieu du concours de marchands de denrées, مجمع الذين يجيبوا الزاد من برّا - سوق; plur., اسواق.

Apporter, v. a., جاب I. Apporter des raisons, قدّم حجج.

Apposer, v. a., mettre une signature, un cachet dessus, وضع علامته, ختمه على; aor., يضع et يوضع.

APPOSITION, s. f., action d'apposer, وضع الختم او العلامة.

Apposition, union de deux substantifs sujets d'une phrase, تبعية اسم لاسم. Ex.: Louis XVIII, roi de France, لويز الثامن عشر سلطان فرنسا.

APPRÉCIATEUR, s. m., qui apprécie, عارف بقيمة.

APPRÉCIATION, s. f., estimation de la valeur d'une chose, تثمين - تقويم.

APPRÉCIER, v. a., évaluer, حطّ القيمة على O. - ثمّن.

Apprécier, connaître le prix, عرف قيمة I. Vous avez donné la perle à qui sait l'apprécier, اهديت الدرّة لمن يعرف قيمتها. || Il est parmi eux comme une perle incomparable que l'on ne sait pas apprécier, هو بينهم مثل الدرة اليتيمة التى لا يعرفوا لها قدر و لا قيمة.

APPRÉHENSION, s. f., crainte, خشية.

Appréhension, simple idée qu'on prend d'une chose, sans porter de jugement, وهم.

APPRENDRE, v. a., acquérir une connaissance, تعلّم. Apprendre une science de quelqu'un sous un maître, اخذ العلم من O.

Apprendre, ouïr dire, سمع ان A. - بلغه ان A. J'ai appris que, بلغنى ان.

Apprendre, enseigner, علّم. Il lui a appris à lire, علّمه القراية.

Apprendre, informer de, علّم ب - اعلم - خبّر - اخبر ب.

APPRENTI, s. m., qui apprend un métier, صبي يتعلم كار; plur., صبيان - تلميذ فى صناعة; plur., تلاميذ.

Apprenti, novice peu habile, غشيم.

APPRENTISSAGE, s. m., état, occupation de celui qui apprend un métier, صبينة - تعلّم. Faire l'apprentissage, تعلّم. || Faire un dur apprentissage, تعلّم بكل عنا و مشقة. || Faire son apprentissage sur, s'essayer sur, جرّب نفسه فى.

APPRÊT, s. m., préparatif, تجهيز.

Apprêt, assaisonnement, تربية - بهار.

APPRÊTER, v. a., préparer, حضّر - جهّز.

Apprêter, assaisonner, حط بهار O.

Apprêter, donner l'apprêt, limer, polir, صلّح.

S'apprêter à, v. réf., se préparer, تحضّر - حضّر حاله, نفسه. On dit aassi dans le Kasraouan, ولّف حاله.

APPRIVOISER, v. a., ولّف - انّس.

S'apprivoiser, v. réf., se rendre plus familier, تانّس - تألّف - الف A.

APPRIVOISÉ, adj., doux, familier, متعوّد مع الناس - انيس.

APPROBATEUR, s. m., qui approuve, مستصوب - مستحسن.

APPROBATION, s. f., consentement, رضاء.

Approbation, jugement, témoignage favorable, استصواب - استحسان - تحسين.

APPROBATIF, adj., qui marque l'approbation, استصوابى.

APPROCHANT, adj., qui a de la ressemblance, du rapport, مقارب ل.

APPROCHE, s. f., mouvement par lequel on avance vers, تقدّم - اقتراب - قرب. Aux approches de la mort, il se souvint, لما حضرته الوفاة تذكر.

APPROCHER, v. a., avancer vers, mettre proche, قدّم الى - قرّب الى.

Approcher, v. n., *S'approcher*, v. réfl., قرب A. دنا من - الى O. - اقترب من. Approche-toi d'ici, قدّم لهون.

Approcher, v. n., avoir du rapport, قارب. Sa beauté approche de celle de sa mère, تقارب امّها فى الملاحة. || Il n'en approche pas, ما يقاربه - اين هذا و اين هذاك.

APPROFONDIR, v. a., rendre plus profond, creuser, حفر - جوّن O.

Approfondir une science, y pénétrer plus avant,

غاص فى , تبحّر فى , تعمّق فى , استقصى فى علم O.

Approfondir une chose, une affaire, l'examiner à fond, حقّق الشيء - امعن النظر فى - فحص الدعوة A. - بحث الدعوة A.

Appropriation, s. f., action de s'approprier une chose, استملاك.

Approprier, v. a., conformer à, rendre propre à, طبّق , طابق على - وفّق ل - حكّم ل.

S'approprier, v. réfl., usurper la propriété de, استملك - اغتلس - اختاس.

S'approprier un ouvrage, نسب الى نفسه O. - ادّعى لنفسه.

Approuver, v. a., agréer une chose, y donner son consentement, رضى ب A.

Approuver, trouver convenable, juger convenable, استحسن - استصوب.

Approuver, autoriser par un témoignage authentique, شهد بحسن , بصحّة , بحقيقة A.

Approvisionnement, s. m., fourniture des choses nécessaires à une armée, تقديم الذخيرة - تموين - تقديم المؤنة , الزوادة.

Approvisionner, v. a., جاب ذخيرة, مونة الى I. - موّن - عوّل (Barb.)

S'approvisionner, v. réfl., تموّن.

Approximatif, adj., تقريبى.

Approximation, s. f., calcul approché d'une quantité recherchée, تقريب - مقاربة. Par approximation, بالتقريب.

Appui, s. m., support, سند ; plur., سناد et سندات.

Appui, aide, protection, ظهر - مُعين. Qui est sans appui, ما له مساعد - ما له احد - ما له ظهر - ما له مُعين. ‖ Qui n'a plus d'appui, مقطوع الظهر - ظهره مقطوع. ‖ Qui a de l'appui ou des appuis, ظهره مشدود - مشدود الظهر - له ظهر. ‖ A l'appui de ce que vous dites, تصديقًا لقولك , تأييدًا.

Appui, ou *point d'appui*, centre du mouvement, مركز ; plur., مراكز

Appuyer, v. a., soutenir avec un appui, سنّد ب. Appuyer contre, سند على - اسند على O.

Appuyer, aider, protéger, اعان - ساعد - شدّ ظهره O. *Voyez* **Appui**.

S'appuyer, v. réfl., se soutenir sur, استند على - انسند على - اتكى على. S'appuyer sur des béquilles, تعكّز على عكازات.

S'appuyer sur, au fig., faire fonds sur, اتّكل على.

Appuyer sur, v. n., insister sur, تمسّك ب.

Appuyer, peser sur, عضّ على - مكّن على A.

Apre, adj., rude au goût, غضّ. Apre au toucher, خشن.

Apre, rude, violent, شديد. Froid âpre, برد شديد.

Apre, ardent à, حريص على.

Apre (d'humeur), خشن - شرس. Humeur âpre, طبع خشن - طبع شرس - طبع وعر.

Aprement, adv., بخشونة - بخشانة - بحرص - بشراسة.

Après, préposition de temps, d'ordre, de lieu, غبّ - من بعد - بعد. Un an après il mourut, فلما كان بعد سنة توفّى الى رحمة الله.

D'après, imité de, بحسب.

Être *après*, occupé à ou de, اشتغل فى.

Après quoi, ensuite, بعدك - و بعد ذلك - و بعدُ - ثمّ.

Après tout, cependant, tout bien considéré, بعد دا و دا - بعد كل ده - بعد هذا كله.

Après coup, trop tard, بعدين.

Ci-après, dans la suite de l'écrit, لاتى بعد - ياتى ذكره تحت.

Après-demain, adv., le deuxième jour après le jour présent, بعد غدا - بعد بكرة.

Après-dînée, s. f., espace de temps depuis le dîner jusqu'au soir, بعد الغدا.

Après-midi, s. f., espace de temps depuis midi jusqu'au soir, بعد الظهر. Après-midi, point in-

termédiaire entre le midi et le coucher du soleil, العصر. ‖ Dans l'après-midi, العصريات - من العصريات.

Après-soupée, s. f., le temps entrer le souper et le coucher, بعد العشا. Dans l'après-soupée, من عشية.

Après que, conj., بعد ما - بعد أن.

Après, à la poursuite de, ورا - خلف.

Apreté, s. f., qualité de tout ce qui est âpre, شراسة - حرص - شدّة - خشونة - غضاضة. *Voyez* Apre. Apreté de caractère, شراسة اخلاق.

Apte, adj., propre à quelque chose, اهل ل - مستعدّ ل.

Aptitude, s. f., disposition naturelle à, استعداد طبيعى ل - ميل طبيعى الى.

Apurement, s. m., reddition finale d'un compte, قطع الحساب.

Apurer, v. a. (un compte), قطع الحساب A.

Aquatique, adj., ماوى - مايى.

Aqueduc, s. m., قناة et قناية; plur., قناء - قوادس (Barb.)

Aqueux, adj., de la nature de l'eau, مايى.

Aquilin, adj. (nez), courbé en bec d'aigle, مقنى.

Aquilon, s. m., vent du nord, ريح شمالى.

Aquilons, vents froids et violents, رياح عاصفة.

Arabes (les), peuple, العرب. Ce mot désigne proprement les Arabes Bédouins, c'est-à-dire ceux qui, partagés en tribus, mènent une vie errante et indépendante. Les Arabes domiciliés dans les villes et soumis à la domination ottomane sont appelés اولاد العرب.

Arabe, homme qui appartient à la nation arabe, ابن عرب - من العرب - اعرابى. Êtes-vous Arabe ou Français? انت ابن عرب و الا فرنساوى.

Arabe (arabique), عربىّ. La langue arabe, ou seulement : l'arabe, لسان العربى - العربية - لغة العرب - اللغة العربية - تعرف عربى - تعرف العربى.

Arabe, homme dur, avare. Comme l'on ne dit point de mal de soi-même, les Arabes substituent à cette expression celle de يهودى; plur., يهود, juif.

Arabesque, adj., dans le genre des Arabes, على زىّ العرب - على شكل العرب.

Arabesques, s. m. pl., ornements, زواق العرب.

Arabie, s. f., بلاد العرب - جزيرة العرب. (La presqu'île des Arabes.)

Arabique, adj., عربى. Gomme arabique, صمغ سنارى - صمغ عربى, c'est-à-dire, Gomme de Sennar, ville de Nubie, d'où l'on tire principalement cette gomme.

Arabiser, v. a., donner à un mot un air, une terminaison arabe, عرّب.

Arabisme, s. m., locution arabe, لغوة عربية.

Araignée, s. f., عنكبوت; plur., عناكب et عناكبيت. Toile d'araignée, نسج العنكبوت; pl., عشّ العنكبوت - هلوس - نساج; pl., عشاش.

Araignée de mer, poisson, سمك عنكبوت.

Aratoire, adj., يخص الفلاحة.

Arbalète, s. f., arme de trait, قوس; pl., قِسِىّ.

Arbitrage, s. m., jugement d'un différend par arbitre, حكم عرفى.

Arbitraire, adj., dépendant de la volonté, du choix d'une personne, اختيارى. Pouvoir arbitraire, despotique, يد قوية - قوة. ‖ Acte arbitraire, injuste, تعدّى - ظلم.

Arbitrairement, adv., d'une manière arbitraire et despotique, خلاف الوجه الشرعى - باليد القوية - ظلمًا.

Arbitral, adj., d'arbitre, عرفى.

Arbitralement, adv., par arbitres, عرفيًا.

Arbitre, s. m., libre arbitre, faculté libre de choisir et de se déterminer, ارادة مطلقة - اختيار كلّى.

Arbitre, juge choisi par les parties, وكيل عرفى; plur., قاضى - وكلا; plur., قضاة. Prendre quelqu'un pour arbitre d'un différend, اقاموه قاضيًا بينهم.

Arbitre, au fig., arbitre de, maître absolu de, حاكم مطلق - يحكم كما يشا فى.

Arbitrer, v. a., juger en qualité d'arbitre, حكم عرفيًا فى O.

Arborer, v. a., نصب O. Arborer un drapeau, نصب البيرق.

Arbouse, s. f., fruit de l'arbousier, حنّا احمر - خطّ الاديب - مشمش برى.

Arbousier, s. m., قطلب - مشمش برى.

Arbre, s. m., شجرة ou سجرة; plur., اشجار ou اسجار. Nom collectif, شجر ou سجر.

Arbrisseau, s. m., petit arbre, شجرة صغيرة - شُجَيْرة.

Arbuste, s. m., petit arbre, شجرة صغيرة - للغاية.

Arc, s. m., قوس; plur., اقواس et قسى.

Arc de triomphe, باب نصر - باب انتصار.

Arc à battre le coton, قوس النـــدّاف - مندف القطن. *Voyez* Arçon.

Arcade, s. f., ouverture en arc, رواقة.

Arcade, longue voûte en arc, قبوة.

Arcanson, s. m. *Voyez* Colophane.

Arcanum-Duplicatum, s. m., sulfate de potasse, سرّ المضاعف.

Arc-Boutant, s. m., pilier en demi arc qui soutient une voûte, عامود قنطرة; plur., عواميد.

Arceau, s. m., arc de voûte, قوس القنطرة - حناية.

Arc-en-ciel, s. m., قوس قُزَح et قوس قَدَح - قوس النبى (Barb.)

Archal (fil d'), s. m., fil de métal, سلك - خيط من نحاس او غيره من المعادن.

Archange, s. m., ange d'un ordre supérieur, ريس ملايكة; plur., روسا ملايكة.

Arche, s. f., voûte de pont, حنى; plur., حنايا - طاق; plur., طاقات - قوس; plur., اقواس - قوصرة; plur., قواصر. Pont d'une seule arche, قنطرة فرد قوس.

Arche, vaisseau de Noé, فُلك نوح - سفينة نوح.

Arche sainte ou du Seigneur, chose dont il est dangereux de parler ou de se mêler, شى محرم.

Arche d'alliance, coffre mystérieux, تابوت العهد.

Archéologie, s. f., connaissance des antiquités, علم الاثار القديمة.

Archer, s. m., homme de guerre armé d'un arc, رامى - ضراب نشاب; plur., رمّاة.

Archer, soldat de police, قواس; plur., قواسة et قواسين.

Archet, s. m., قوس; plur., اقواس. Archet de violon, قوس كمنجة.

Archétype, s. m., original, modèle d'un ouvrage, اصل - قالب.

Archevêché, s. m., juridiction, territoire de l'archevêque, ابرشية - كرسى المطرانية.

Archevêché, palais de l'archevêque, دار الابرشية.

Archevêque, s. m., prélat métropolitain au-dessus de l'évêque, ريس اساقفة; pl., روسا اساقفة - مطران; plur., مطارنة.

Archidiaconat, s. m., dignité de l'archidiacre, رياسة شمامسة.

Archidiacre, s. m., officier ecclésiastique au-dessus des curés, ريس شمامسة.

Archiduc, s. m., titre de dignité des princes de la maison d'Autriche, ريس امرا عند النمسا.

Archiépiscopal, adj., خاصّ بالمطران - مطرانى.

Archiépiscopat, s. m., dignité de l'archevêque, مطرانية - رياسة اساقفة.

Archifou, adj., extrêmement fou, شيخ المجانين.

Archifripon, adj., fripon insigne, كبير المعاكيس.

Archimandrite, s. m., supérieur, abbé supérieur d'un monastère, ريس دير.

Archipel, s. m., endroit de la mer où il y a beaucoup d'îles, موضع من البحر كثير الجزاير. Archipel grec, بحر جزاير الروم. ‖ Les îles de l'Archipel grec, جزاير الروم.

Archiprêtre, s. m., premier curé, qui a la prééminence sur les autres, قسّيص; plur., قماصة.

Architecte, s. m., qui possède et exerce l'art de bâtir, معمار - بنّا - مهندس.

Architecture, s. f., art de bâtir les édifices, علم البناء - العمارة.

Archives, s. f. pl., anciens titres, papiers importants, قراطيس - دفاتر.

Archives, lieu où l'on garde ces papiers, ces titres, خزنة الدفاتر - خزانة القراطيس.

Archiviste, s. m., conservateur des archives, حافظ خزانة القراطيس - امين على خزاين الدفاتر.

Archontat, s. m., dignité d'archonte, ارخنية.

Archonte, s. m., magistrat d'Athènes, ارخن; plur., اراخنة.

Arçon, s. m., pièce de bois qui sert à faire le corps de la selle, خشبة السرج. Partie élevée de l'arçon de devant, pommeau, قربوس; plur., قرابيس. ‖ Partie élevée de l'arçon de derrière, dossier, قربوس ورانى - عبوس السرج.

Arçon, archet à battre la laine, le coton, قوس الندافة; plur., اقواس - مندف; plur., مناديف. Corde de l'arçon, قوس النداف - قلسة القوس. Petit battant de bois qui frappe sur la corde, مندفة القوس. ‖ Table de l'arçon : planche placée entre l'arc et la corde, dans cet instrument, tel qu'on l'emploie en Orient, طبلية القوس.

Arçonner, v. a., battre la laine, les bourres avec l'arçon, ندف الصوف و الكتكت - ندف O. - فتجد. *Voyez* Coton.

Arçonneur, s. m., qui prépare la laine avec l'arçon, ندّاف الصوف.

Arctique, adj., septentrional, شمالى. Le pôle arctique, القطب الشمالى.

Arcturus, s. m., étoile fixe du Bouvier, السماك الرامح.

Ardemment, adv., avec ardeur, بحرقة - بحرارة - برغبة كلّية - باشتياق كلّى.

Ardent, adj., en feu, allumé, ملتهب - شاعل.

Ardent, très-chaud, qui brûle, حارّ - محرق - حامى. Le soleil est très-ardent, الشمس حارّة.

Ardent à, qui se porte avec véhémence à, كثير الرغبة فى - حامى فى - حريص على. Ardent au gain, حريص على الكسب. ‖ Ardent à la dispute, حامى فى المشاجرة. ‖ Ardent à l'étude, كثير الرغبة فى التعلّم.

Ardent, qui a beaucoup d'activité, de vivacité, مثل النار - حامى.

Ardeur, s. f., chaleur, حرّ - حرارة. L'ardeur du soleil, حرّ الشمس, حرارة.

Ardeur, véhémence avec laquelle on se porte à quelque chose, كثرة الرغبة - حرارة - حرص على - زود الاشتياق الى.

Ardeur, activité, نشاط - جية - حرارة.

Ardillon, s. m., pointe, شوكة.

Ardoise, s. f., sorte de pierre de couleur bleuâtre, نوع حجر لونه ضارب الى الزرقة.

Ardu, adj., difficile, épineux, عسر - صعب - مشكل.

Arec, s. m., fruit des Indes, فوفل.

Arène, s. f., sable, رملة - رمل; plur., رمال.

Arène, place où l'on combat, ميدان. Descendre dans l'arène, نزل الى الميدان I.

Aréomètre, s. m., instrument pour connaître le degré de pesanteur des fluides, ميزان الموايع.

Arête, s. f., les parties dures et piquantes des poissons, حسكة - حسك - سلسلة السمك.

Argemon, s. m., ulcère du globe de l'œil, ارغامن.

Argemone, s. f., pavot épineux, ارغامونى - شقايق النعمان برّى.

Argent, s. m., métal blanc, فضّة. Argent filé, قصب فضّة - قصب ابيض. ‖ D'argent, qui est en argent, من فضّة - فضى.

Argent, monnaie, معاملة - فلوس - دراهم - عملة; on dit aussi : قشور et حنانى, مصريّات.

t. pop. Je n'ai point d'argent, ما عندى فلوس - ما معى مصريات. ‖ Cela ne peut se faire qu'avec de l'argent, ما يصير الا بالفلوس. ‖ C'est de l'argent en barre, c'est une chose qui vaut autant que de l'argent comptant, هذا مصريات فى العبّ. ‖ Argent mort, qui ne porte point de profit, مصريات نايمة.

Argent, richesse, bien, مال. Qui a de l'argent, riche, عنده مصريات - صاحب مال - مقرش.

Argenter, v. a., couvrir de feuilles d'argent, لطخ بالفضّة - فضّض A., طلى I.

Argenterie, s. f., vaisselle, ustensiles d'argent, اوانى فضّة - فضّيات.

Argenteur, s. m., celui applique l'argent sur les autres matières, مفضض.

Argentin, adj., qui tient de l'argent par la couleur, par le son, مثل لون الفضة - مثل رنّة الفضّة.

Argile, s. f., glaise, terre grasse, molle, ductile et fine, تراب الفخار - سجّيل - طَفَل. Argile blanche, لبن مريم - لبن العذرا.

Argileux, adj., qui tient de l'argile, طفلى. Sorte de terre argileuse dont on se sert au bain, comme de savon, بَيْلون.

Argot, s. m., langage particulier des filous, des gueux, كلام سيم.

Arguer, v. a., accuser (de faux), تهم بزور I.

Argument, s. m., raisonnement par lequel on tire une conséquence, قياس - برهان; plur., براهين.

Argument, indice, preuve, دليل; plur., دلايل - برهان.

Argument, sujet abrégé d'un livre, مضمون.

Argumentateur, s. m., qui aime, qui cherche à argumenter (se dit par ironie), ابو البراهين.

Argumentation, s. f., action, manière d'argumenter, تبرهن - برهنة.

Argumenter, v. a., faire un argument, prouver par argument, اقام البرهان على - برهن عن.

Argus, s. m., espion assidu et vigilant, جاسوس - رقيب.

Argutie, s. f., vaine subtilité d'esprit, كلام باطل.

Argyrite, s. f., marcassite d'argent, مُرْتَنك - مُرداسنج - مرداسنك.

Arianisme, s. m., secte, hérésie d'Arius, هرطقة اريوس - جماعة اريوس.

Aride, adj., sec, يابس. Terre aride, ارض يابسة. ارض قاحلة. ‖ Esprit aride, عقل غير مثمر.

Aridité, s. f., sécheresse, قحولة - يبوسة.

Aridité, insensibilité, يبوسة - عدم الحساسية.

Ariens, s. m. plur., sectaires d'Arius, جماعة اريوس.

Aristarque, s. m., critique sévère, mais équitable, باحث.

Aristocrate, s. m., partisan de l'aristocratie, متعصّب بالشرفا الحكام.

Aristocratie, s. f., souveraineté de plusieurs nobles ou privilégiés, تحكم جمعية اشراف على باقى الشعب.

Aristocratique, adj., qui tient de l'aristocratie, qui lui appartient, يخص حكم الاشراف.

Aristoloche, s. f., plante, زراوند. Aristoloche ronde, longue, زراوند مدحرج, طويل.

Aristote, n. pr., ارسطو - ارسطاطاليس.

Aristotélicien, adj., partisan de la philosophie d'Aristote, ارسطاطاليسى.

Aristotélisme, s. m., philosophie d'Aristote, فلسفة ارسطاطاليس.

Arithméticien, s. m., qui sait l'arithmétique, عارف بعلم الحساب - معلم حساب.

Arithmétique, s. f., art de calculer, علم الحساب. Les règles de l'arithmétique, قوانين علم الحساب.

Arithmétiquement, adv., selon l'arithmétique, بموجب علم الحساب.

Arlequin, s. m., farceur, bouffon dont l'habit

et bigarré, خلبوص ; plur., خلابيص et خلابصة.

Arlequinade, s. f., bouffonnerie d'arlequin, خلبصة.

Armateur, s. m., celui qui arme un vaisseau en course, صاحب مركب قرصان.

Arme, s. f., سلاح ; plur., اسلحة - الة حربية. Les armes, l'armure complète, عدّة الحرب.

Armes, plur., profession de la guerre, كار الحرب - كار العسكرية.

Armes, escrime, علم الطعن و الضرب. Apprendre à faire des armes, à tirer des armes, تعلم الطعن و الضرب.

Passer par les armes, fusiller, اطلق البندق على - بندق على.

Aux armes! ياالله ياالله خذوا سلاحكم.

Armée, s. f., جيش ; plur., جيوش - عسكر ; plur., عساكر.

Armement, s. m., action d'armer un vaisseau, تجهيز مركب.

L'armement d'un soldat, son équipage, عدة - عدّة - اهبة - عدّة - حرب.

Armement, appareil de guerre, par mer ou par terre, تجهيز عسكر - تجهيز عمارة.

Arménie, s. f., بلاد الارمن.

Arménien, adj., né en Arménie, ارمنى ; plur., ارمن. Terre arménienne, bol d'Arménie, طين ارمنى. ‖ Pierre arménienne, pierre précieuse dans les mines de cuivre, حجر ارمنى.

Armer, v. a., fournir, revêtir d'armes, سلّح - لبّسه عدة حربه - قلّد بسيف.

Armer, lever des troupes, جنّد - لمّ عسكر O. - جمع عسكر A.

Armer un vaisseau, l'équiper, عمّر مركب - جهّز مركب للحرب.

Armer un fusil, ركّب البندقية.

Armer contre, exciter à faire la guerre à, قوّم على.

S'armer, v. r., se munir d'armes, تسلّح. S'armer d'une épée, تقلّد بسيف. ‖ S'armer d'une lance, اعتقل برمح. ‖ S'armer de courage, تشجّع. ‖ S'armer de patience, صبر O. - لازم الصبر.

A main armée, adv., de vive force, avec des armes, بالسيف - قهراً.

Armet, s. m., casque, خودة ; plur., خُود.

Armillaire, adj. (sphère), vide composée de cercles, كُرة الفلك باطنها فاضى و هى مركبة من عدة دوايرفى شكل الحلق.

Armistice, s. m., suspension d'armes entre les combattants, منع السلاح بين المتحاربين - متاركة.

Armoire, s. f., خزانة ; plur., خزاين - خرستان ; plur., خرستانات.

Armoiries, s. f. pl., علايم النسب.

Armorier, v. a., mettre, peindre des armoiries sur, صوّر, نقش على الشى علايم نسب صاحبه.

Arnoise, s. f., herbe de la Saint-Jean, plante, برنجاسف - شوبلا - دمسيسة - حبق الراعى.

Armure, s. f., armes défensives qui touchent au corps, comme cuirasse, casque, عدّة محاميـــة للجسد مثل زَرَدية و خودة.

Armurier, s. m., qui fait et vend des armes, صنّاع اسلحة - غندقلى - غندقجى.

Aromate, s. m., drogue odoriférante, طيب ; pl., افاويه - خلوق - افواه ; plur., فوة - اطيـاب عطرى.

Aromatique, adj., de la nature des aromates, qui en a l'odeur عطرى - طيبى. Odeur aromatique, رايحة طيّبة.

Aromatisation, s. f., mélange des aromates avec des drogues, تعطير - تخليق - تطييب.

Aromatiser, v. a., mêler des aromates avec quelque chose, طيّب - خلّق.

Arome, s. m., principe odorant d'une plante, عطر - رايحة.

Arpent, s. m., certaine étendue de terre, فدان - مقدار معلوم من الارض ; plur., فدن et

فدّان ; plur., فدادين ـ فدّنة. *Voyez* CHAMP.

ARPENTAGE, s. m., mesurage par arpent, قياس ـ مساحة.

ARPENTER, v. a., mesurer un terrain, قاس I. ـ مسح A. Instrument pour arpenter, مقياس.

ARPENTEUR, s. m., qui mesure la terre, مسّاح ; plur., مسّاحة et مسّاحين ـ قيّاس.

ARQUEBUSE, s. f., arme à feu et à rouet, زنبلك ـ نوع مكحلة.

ARQUEBUSIER, s. m., celui qui est armé d'une arquebuse, حامل زنبلك.

Arquebusier, ouvrier qui fait des arquebuses, صنّاع مكاحل.

ARQUER, v. a., courber en arc, عوّج ـ قوّس.

Arquer, v. n., se courber, تعوّج ـ تقوّس ـ انعوج.

ARRACHER, v. a., tirer par force, قلع A. Arracher une dent, قلع سنّ, قَبَع A.

Arracher, obtenir avec peine, اخذ شيا بكل صعوبة O. Arracher une parole à quelqu'un, اخرج, طالع كلمة من فعه. || Arracher de l'argent à quelqu'un, خطف فلوس من احد O., نتش O. || Arracher la vie à quelqu'un, اخذ روحه O. || Arracher quelqu'un à un danger, اخرجه من ـ خلّصه من.

S'arracher à, v. r., se tirer avec effort de, تخلّص من ـ خلص من A.

ARRACHEUR, s. m., qui arrache (les dents), قلّاع الاسنان.

ARRAGON, s. m., province d'Espagne, اركش من اقطاع الاندلس.

ARRANGEMENT, s. m., ordre, état de ce qui est arrangé, نظام ـ ترتيب.

Arrangement, conciliation, مساوية ـ صُلح.

Arrangements, plur., mesures pour finir une affaire, تدبير ـ طريقة ـ تساوى.

ARRANGER, v. a., mettre en ordre convenable, رتّب ـ نظّم. Arranger ses affaires, رتّب, دبّر امورهٔ.

Arranger une affaire, l'accommoder à l'amiable, صرف بينهم ـ ساوى الامر بينهم O. ـ صرف المادّة.

Arranger en ordre les feuilles éparses d'un livre, طبّق اوراق الكتاب.

S'arranger, v. r., accommoder ses propres affaires, دبّر امرهٔ ـ تدبّر ـ اصطفل. Cela ne me regarde pas, arrange-toi tout seul, هذا ما يخصّنى اصطفل منك لبالك. || S'arranger avec quelqu'un, دبّر امرهٔ معه ـ تساوى معه ـ اصطفل معه (pour استوى معه (Barb.) ـ (افتصل lui, اصطفلوا مع بعضكم ـ اصطفل منك اليه.

ARRANGÉ, adj. (bien), منظّم ـ منظم.

ARRENTER, v. a., donner ou prendre à rente, اجر و استكرى I. ـ كرى و استكرى I.

ARRÉRAGES, s. m. plur., revenus arriérés d'une rente, d'un loyer, متاخر.

ARRESTATION, s. f., action d'arrêter quelqu'un, saisie, prise de corps, مسك ـ توقيف ـ حوشة ـ قبض. || Qui est en état d'arrestation, مسوك ـ مقبوض.

ARRÊT, s. m., jugement d'une cour souveraine, حكم ـ حكومة ; plur., امر ـ احكام ; plur., اوامر.

Mettre aux *arrêts*, جعل احداً تحت الترسيم ـ حاش O.

Mettre la lance en *arrêt*, قوّم سنان الرمح.

ARRÊTÉ, s. m., résolution de plusieurs personnes, حكم جمعية ـ ما اتفق عليه الاراء ; plur., احكام.

Arrêté de compte, règlement définitif, خلاص الحساب.

ARRÊTE-BOEUF, s. m. *Voyez* BUGRANE.

ARRÊTER, v. a., empêcher d'avancer, de se mouvoir, وقّف ـ اوقف ـ O. حاش ـ تنقّف.

Arrêter, saisir au corps, ou par voie de justice, مسك I. ـ قبض على O.

Arrêter, résoudre que, اعتمد على ان ـ استقرّ رايه على ـ اتفقوا على.

Arrêter, retenir à son service, حاش للخدمة.

Arrêter le sang, l'empêcher de couler, قطع A. الدم.

Arrêter un compte, le régler, عمل A. الحساب - خلّص الحساب.

S'arrêter, v. réf., cesser d'aller, وقف; aor., يقف - وقّف - وقف عندك - Arrête-toi, ou arrête, قف - وقف.

S'arrêter, tarder, rester, تعوّق - اقام - قعد O. Nous nous sommes arrêtés chez lui quelque temps, اقمنا عنده ساعة - قعدنا عنده شويّة.

S'arrêter, se contenir, امتنع عن - انتهى عن - انقطع عن - تمسّك عن.

S'arrêter à, se déterminer, se fixer à, اعتمد على - استقرّ رايه على - اختار.

S'arrêter à, avoir égard à, نظر الى O. - حسب O. - اعتبر. Ne vous arrêtez pas à l'apparence, لا تعتبر الوجه الظاهر - لا تنظر الى الظاهر. || Ne vous arrêtez pas à ce qu'il dit, لا تحسب كلامه شي - لا تعتبر كلامه.

Être arrêté par une difficulté, انشكل فى - اشتكل عليه معنى الكلام.

Arrhement, s. m., action d'arrher, عربنة.

Arrher, v. a., s'assurer d'une emplète par des arrhes, عربن. Arrher des marchandises, عربن احداً على بضايع.

Arrhes, s. f., pl., gages d'un marché, عربون ou رعبون.

Arriéré, s. m., paiement retardé, متاخر - متقاعد.

Arrière, s. m., poupe, مؤخر.

En *arrière*, adv., الى خلف - الى ورا - لوراء. Être en arrière, en retard, قصّر - تاخر.

Arrière-Boutique, s. f., دكان ورانى.

Arrière-Cour, s. f., حوش ورانى.

Arrière-Faix, s. m., tunique qui enveloppe le fœtus, مشيمة - برنس الجنين - خلاص.

Arrière-Garde, s. f., portion d'une armée marchant la dernière, اخرة العسكر; plur., اواخر - موخر العسكر - ساقة العسكر.

Arrière-Gout, s. m., dernier goût d'une liqueur, différent de celui qu'elle a d'abord, طعم ثانى.

Arrière-Ligne, s. f., صفّ ورانى.

Arrières-Neveux, s. m. pl., au fig., la postérité la plus reculée, اخر جيل.

Arrière-Pensée, s. f., vue secrète, فكرة مضمرة - نية مكتومة.

Arrière-Point, s. m., rang de points sur une couture, نباتة.

Arriérer, v. a., différer un paiement, اخّر الدفع.

S'arriérer, v. réfl., ne pas payer à l'époque, تاخّر عن الدفع.

S'arriérer, demeurer en arrière, قصّر - تخلّف - تاخّر.

Arrière-Saison, s. f., l'automne, la fin de l'automne, اخر زمان الخريف.

Arrimer, v. a., arranger la cargaison d'un navire, نظّم وسقة المركب.

Arrivage, s. m., arrivée des marchandises, abord des vaisseaux, وصول بضايع - وصول المراكب.

Arrivée, s. f., وصول - قدوم - ورود. Arrivée d'un événement, وقوع - حدوث. || Compliment à quelqu'un sur l'arrivée d'un ami, اقرّ الله عينك; réponse, هناك الله بما اعطاك - الله يسلمك; réponse, الله يهنّيك.

Arriver, v. a., parvenir, وصل الى; aor., يصل; plus vulg., يوصل A. - قدم الى - انتهى الى - وفد الى, على - يرد; aor., ورد على, الى; aor., يفد.

Arriver, en parlant d'un événement, حدث ل A. - حصل ل A. - صار ل I. - جَرَى ل, على - حدث لى عارض. Il m'est arrivé un accident, حكمنى عارض O. || Il m'est arrivé un grand malheur, اصابتنى مصيبة عظيمة. || Il raconta ce qui lui était arrivé, قصّ عليه ما جرى له. || Que vous est-il ar-

rivé? ايش جرى عليك - ايش صار لك ‖ S'il t'en arrive mal, ان كان حصل لك من ذلك مضرّة. ‖ Voyez ce qui m'arrive, شف ما اجا على - راسي. ‖ Il arriva par hasard que...., اتّفق ان - فاتفق من لاتّفاق العجيب ان. *Voy.* Hasard.

Arroche, s. f., plante rafraîchissante, émolliente, nommée aussi Atriplex et Bonne-Dame, سَرْمَق - قَطَف سرمة.

Arrogamment, adj., avec arrogance, بوهدلة - بتجبّر.

Arrogance, s. f., orgueil, présomption, وهدلة - تجبّر - تكبّر.

Arrogant, adj., hautain, fier, متكبّر - متوهدل - متجبّر. Être arrogant, تجبّر - تكبّر - توهدل.

S'arroger, v. réfl., s'attribuer mal à propos, ادّعى.

Arrondir, v. a., rendre rond, صيّر الشى مدوّراً - دوّر.

S'arrondir, v. réfl., augmenter son bien, توسّع.

Arrondissement, s. m., action d'arrondir, تدوير.

Arrondissement, portion d'un pays; خط; plur., ديرة - خطوط.

Arrosage et Arrosement, s. m., action d'arroser, سقى - رشّ.

Arroser, v. a., humecter, mouiller, سقى I. Arroser un arbre, une fleur, سقى شجرة, زهرة. ‖ Arroser de larmes, بلّ بالدموع O. ‖ Arroser un pays (en parlant d'une rivière), سقى ارضًا I.

Arroser, humecter simplement la terre pour abattre la poussière, رشّ الارض O. - رشّ ماء على الارض.

Arrosoir, s. m., مسقاة - رشاشة.

Arsenal, s. m., magasin d'armes, ترسخانة - خزانة السلاح.

Arsenic, s. m., demi-métal, poison, زرنيخ. Arsenic blanc, ou mort aux rats, تراب الهالك - رهج ابيض - طعم الفار - سمّ الفار. ‖ Arsenic jaune. *Voyez* Orpiment.

Arsenical, adj., qui tient de l'arsenic, زرنيخى.

Art, s. m., méthode pour faire un ouvrage selon certaines règles, فنّ; plur., فنون; pl., صناعة - افانين; plur., صنايع.

Art, adresse, حسن معرفة - صَنْعة - صناعة. Ouvrage de l'art, opposé à l'ouvrage de la nature, صنعة ضدّ خلقة.

Artère, s. f., vaisseau qui porte le sang du cœur vers les extrémités, شرين et شريان; pl., شرايين; plur., شوارب - روافز; plur., ضوارب - رافز.

Artériel, adj., qui appartient à l'artère, شريانى.

Artichaut, s. m., plante potagère, ارضى شوكى - اردشوكة - جنارة. En Égypte, خرشوف. En Barbarie, قنارية.

Arthrite, s. f., goutte aux jointures, دا المفاصل - نِقْرِس.

Article, s. m., jointure des os, مفصل; plur., مفاصل.

Article, petite partie d'un discours, فصل; plur., فصول. Article biographique, ترجمة; plur., تراجم

Article d'un traité, d'un contrat, شرط; plur., مادّة - شروط; plur., مواد.

A l'article de la mort, عند الموت - عند المهات.

Article de foi, قانون الايمان; plur., قوانين.

Article, partie d'oraison qui précède les noms, comme le, la, les, ال. Les Arabes appellent leur article, اداة التعريف, حرف التعريف, لام التعريف ou الالف و اللام.

Article de marchandise, صنف بضاعة; plur., اصناف.

Articulaire, adj., qui a rapport aux jointures, يخصّ المفاصل.

Articulation, s. f., jointure des os, مفصل; pl., مفاصل. Articulation des doigts, عُقدة الاصابع; plur., عُقَد.

Articulation, prononciation nette, تلفظ.

Articulation, déduction des faits, تفصيل الاشيا.

ARTICULER, v. a., déduire par articles, فصّل.

Articuler, prononcer nettement, لفظ O. - بيّن اللفظ Il articule facilement, لسانه طلق. Il articule mal, avec difficulté, لسانه ثقيل.

Articuler un fait, l'affirmer, le circonstancier, بيّن الشيء.

ARTIFICE, s. m., art, industrie, تصنّع - صناعة.

Artifice, ruse, fraude, حيلة - مكر; plur., حيل - تصنّع.

Artifice, finesse, manière adroite de faire, فنّ - صناعة.

Artifice (Feu d'), s. m., composition de matières inflammables, حريقة - حراقة شنلك.

ARTIFICIEL, adj., اصطناعي - طبخ - عملي - مصنع. Est-ce artificiel ou naturel? صنعة ولا خلقة.

ARTIFICIELLEMENT, adv., avec art, اصطناعياً.

ARTIFICIEUSEMENT, adv., avec ruse, artifice, بالمكر بالحيلة.

ARTIFICIER, s. m., صناع صواريخ.

ARTIFICIEUX, adj., plein d'artifices, de finesses, مكّار - صاحب حيلة - صاحب صناعة - مخادع.

ARTILLERIE, s. f., canons et tout ce qui y a rapport, مدافع.

Artillerie (art de l'), فنّ الطبجية.

ARTILLEUR, s. m., طُبجي; plur., طبجية.

ARTIMON, s. m., mât de la poupe, الصاري الذي في مؤخر المركب.

ARTISAN, s. m., ouvrier dans un art mécanique, صنايعي - صانع - اهل حرفة; plur., صنايعية. Les artisans, اصحاب الصنايع - اهل الحِرَف.

Artisan, l'auteur, la cause, سبب - اصل. Artisan de troubles, ضراب فتن.

ARTISON, s. m., vers qui perce le bois, سوس.

ARTISONNÉ, adj., rongé, troué par les vers, en parlant du bois, مسوّس.

ARTISTE, s. m., qui travaille dans un art où le génie et la main doivent concourir, استاذ - معلّم - اهل صناعة يلزم فيها عمل العقل واليد.

ARTISTEMENT, ad., avec art, بصناعة - بصنعة.

ARUM, s. m., plante. *Voyez* PIED DE VEAU.

Arum, autre espèce, سبط - صواخة.

ARUSPICE, s. m., prêtre qui consultait les mouvements des victimes et leurs entrailles عرّاف.

AS, s. m., point seul marqué sur une carte, بك - اس. As de carreau, اس الدينارى.

ASARUM ou ASARET, s. m. *Voyez* CABARET.

ASCALON, ville, عسقلان.

ASCARIDES, s. m. pl., petits vers, دود قرعي.

ASCENDANT, s. m., pouvoir, empire, سُلْطة.

Ascendant, signe qui monte sur l'horizon, طالع; plur., طوالع. Il a un heureux ascendant, طالعه سعيد.

Ascendants (les), les personnes dont on est descendu, الاباء والاجداد.

ASCENSION, s. f., action de monter, صعود - ارتفاع.

Ascension (l'), fête des chrétiens, عيد الارتفاع - عيد الصعود.

ASCENSIONNEL, adj., ارتفاعي - صعودي.

ASCÈTE, s. m., voué aux exercices de piété, زاهد.

ASCÉTIQUE, adj., qui a rapport à la vie spirituelle, زهدي.

ASCITE, s. f., hydropisie du bas-ventre, استسقا - استسقا بطني - زقّي.

ASCITIQUE, adj., malade d'une ascite, مستسقي - مستسقي البطن - الزقّ.

ASCLÉPIAS ou DOMPTE-VENIN, s. m., plante, نوع ضدّ السموم.

ASIATIQUE, adj., qui est de l'Asie, شرقي.

ASIE, s. f., une des quatre parties du monde, بلاد الشرق - الشرق - اسيا.

ASILE, s m., lieu établi pour servir de refuge, دار الحمياء.

Asile, refuge, retraite dans l'infortune, ماوى - ملاذ - ملجاء.

Aspalathe, s. m., bois odoriférant, قندول - دارشيشعان.

Aspect, s. m., vue d'un objet, منظر - مطلّ. Il a un aspect terrible, له صورة مهولة - له منظر مهول. || Au premier aspect, فى اول نظرة. || A l'aspect de son maître il trembla de tous ses membres, لما نظر الى سيدهُ ارتجفت اعضاه.

Asperge, s. f., plante potagère, هليون.

Asperger, v. a., arroser par petites gouttes, رشّ O. - طرش احدًا بالماء - رش ماء على - O. طرطشه بالمبّة.

Asperger en soufflant de l'eau que l'on tient dans sa bouche, بخّ على O.

Aspérité, s. f., rudesse, dureté, خراشة - مساخة - خشونة.

Aspersion, s. f., action d'asperger, رش - بخّة.

Aspersoir, s. m., مرشّة.

Aspérule, s. m., plante, نوع كوكب الوعر.

Asphalte, s. m., bitume de Judée, قفر اليهود - حجير - حُمَر - قفر اليهودية.

Asphodèle, s. f., plante, بَرْواق - سيراس - خنشى.

Asphodèle, adj. (lis), وحداج.

Asphyxie, s. f., privation subite de tous les signes extérieurs de la vie, غشوة - غَشَيان.

Asphyxié, adj., frappé d'asphyxie, غَشْيان.

Aspic, s. m., petit serpent très-venimeux, افعى; plur., افاعى - حيّة سودا - ملك الحيات. Langue d'aspic, homme dangereux par ses propos, لسان افعى.

Aspic, plante, espèce de lavande, نوع خزامة.

Aspirant, adj., qui aspire à une charge, طالب; plur., مُريد - طُلّاب.

Aspiration, s. f., action d'aspirer, جذب الهوا - اخذ النفس.

Aspiration, terme de grammaire, manière de prononcer en aspirant, لفظ من الحلق.

Aspiraux, m. pl., trous de fourneaux couverts d'une grille, منافس.

Aspirer, v. a., attirer l'air avec la bouche, شمّ الهوا O., جذب O. - اخذ النفس O.

Aspirer à, prétendre à, désirer ardemment, طلب - نافس فى - اشتهى - اشتاق الى, على O. - قصد O.

Aspirer, terme de grammaire, لفظ من الحلق O.

Aspre, s. m., monnaie turque équivalent à $\frac{1}{5}$ de para, $\frac{1}{3}$ de شاهية, $\frac{1}{120}$ de piastre, عثمانى - عثمانية; plur., عثامنة.

Assa, s. m., suc médicinal, حلتيت.

Assa-fœtida, espèce de gomme-résine, puante, sudorifique, bonne pour les nerfs, حلتيت منتن, ou seulement حلتيت et حنتيت.

Assa-dulcis, حلتيت طيب. *Voyez* Benjoin.

Assaillant, s. m., agresseur, عادى بالشرّ.

Assaillant, qui assiége une place, مُحاصر.

Assaillir, v. a., attaquer vivement, هجم على O. Nous fûmes assaillis d'une tempête, حكمتنا فرطنة.

Assainir, v. a., rendre sain, طيّب الهوا - نظّف.

Assaisonnement, s. m., mélange d'ingrédients pour assaisonner, بهار - تتبيل - حياق - تبول.

Assaisonner, v. a., accommoder, accompagner d'ingrédients pour rendre agréable au goût, حيّق فوّح - تبّل بالملح و الفلفل و انواع البهار - (Barb.).

Assassin, s. m., qui tue par trahison, قاتل - فاتك. Au figuré, yeux assassins, عيون قتّالة - عيون فتّاكة.

Assassinat, s. m., فتك - قتل.

Assassiné, adj., قتيل - مقتول.

Assassiner, v. a., tuer de guet-apens, par trahison, قتل O. - فتك O.

Assassiner, ennuyer excessivement, موّت - قتل.

Assaut, s. m., attaque pour emporter de vive force une place, هجوم - هجمة. Donner l'assaut, هجم O. || Faire assaut d'esprit, تباهى بعقله.

Assemblage, s. m., جمع.

Assemblée, s. f., nombre de personnes réunies, مجمع - محضر - مجلس - جماعة - جمعية. Former, convoquer une assemblée, عقد مجلس I. ‖ L'assemblée se sépara, انفضّ المجلس.

Assembler, v. a., جمع A. Assembler les feuilles d'un livre, جمع, طبّق اوراق الكتاب A.

S'assembler, v. r., se réunir en un même lieu, اجتمع فى.

Asséner, v. a., (porter) un coup violent, ضربه ضرب شديد O. I. - بطش فيه ب - لطشه ب O. - رزع A.

Assentiment, s. m., consentement, رضا - حسن الرضا.

Asseoir, v. a., mettre sur, dans un siége, قعّد - اقعد على - اجلس على.

Asseoir, établir, وضع; aor., يضع.

S'asseoir, v. pr., جلس على I. - قعد على O. Asseyez-vous, تفضّل اقعد - اقعُد - إجّلِس. ‖ S'asseoir les jambes croisées, comme les tailleurs, قعد مربع - ترّبع O. ‖ S'asseoir en affectant de grands airs, تمجلس (ironique).

Asseoir (Faire) quelqu'un, اقعد - اجلس على - قعّد.

Assermenté, e, adj., qui a prêté serment, حالف.

Assermenter, v. a., exiger le serment de quelqu'un, حلّف - كلّفه الى اليمين.

Assertion, s. f., proposition qu'on soutient vraie, زَعم - دعوى.

Asservir, v. a., assujettir, réduire sous sa puissance, جعل تحت حكمه - اخضع له - سخّر A.

Asservir, dompter, rendre esclave, استعبد.

S'asservir, v. réf., تعبد له. *Voy.* s'Assujettir.

Asservissement, s. m., servitude, عبودة - استعباد - عبودية.

Assesseur, s. m., adjoint à un juge, نايب القاضى.

Assez, adv., autant qu'il en faut, قدر الكفاية. Assez, c'est assez, يكفّى - يكفى - حاجة - عندك - بركة, بَس - يقدّى - En Barbarie on dit encore et يزّى ou يازّى. ‖ J'en ai assez, يكفّينى - حاجتى - يقدّينى. ‖ C'est assez d'allées et de venues, tenez-vous tranquille, حاجة تروح و تجى اقعد مستريح - بسّك تروح و تجى. ‖ C'est assez de rigueurs, couronne mon amour, بسك من الجفا جودى بالوصل. ‖ Assez et plus qu'il n'est nécessaire, قدر ما يكفى و يزيد. ‖ C'est assez parler de cela, - خلّينا من هذا الكلام - دعنا من هذا الكلام بسّك من هذا الكلام. ‖ Ils ont assez de vivres pour un an, عندهم من المونة ما يكفيهم سنة.

Assidu, e, adj., qui est exact à, qui a une application continuelle à, مواظب - ملازم - مداوم. Être assidu à ses affaires, واظب اشغاله. ‖ Être assidu à l'étude, داوم الدرس. ‖ Être assidu auprès du prince, واظب, لازم خدمة الامير.

Assiduité, s. f., exactitude, application continuelle, مداومة - ملازمة - مواظبة.

Assidument, adv., بالمواظبة - بالمداومة.

Assiégeant, e, adj., qui assiége, مُحاصِر

Assiéger, v. a., faire le siége d'une place, حاصر. Être assiégé, تحاصر.

Assiéger, environner, ضيّق على - احاط ب.

Assiéger, importuner par sa présence continuelle, ضيّق على.

Assiégé, s. m., qui soutient un siége, متحاصر.

Assiette, s. f., situation, manière d'être, حالة Il ne peut se tenir dans la même assiette, ما يمكنه يتمّ على حالة واحدة.

Assiette, situation ferme et stable, قاعدة - قرار.

Assiette, disposition de l'esprit, du corps, حالة. Il n'est pas aujourd'hui dans son assiette ordinaire, اليوم ما هو فى حالته الاعتيادية. ‖ Il n'a jamais l'esprit dans une égale assiette, ما له قاعدة - عقله ما له قرار - عقله يتقلّب من حال الى حال.

Assiette, vaisselle plate, صَحن; pl., صحون - سِتية - زبادى; plur., زبدية.

Assiettée, s. f., plein une assiette, ملو الصحن.

Assignable, adj., qui peut être déterminé, قابل البيان و التحديد.

Assignat, s. m., billet d'état hypothéqué sur un bien, ورق من الحكم عوض المعاملة.

Assignation, s. f., destination de fonds pour tel payement, حوالة. Donner une assignation à quelqu'un sur, اعطاه ورقة حوالة, احاله, حوّله على.

Assignation, citation, احضار قدام القاضى - طلب, امر حضور الى عند الحاكم.

Assigner, v. a., placer un payement sur un fonds, احال على - حوّل على.

Assigner, indiquer, désigner, عيّن - بيّن.

Assigner, appeler devant le juge, دعا الى الشرع O. طلب الى المحكمة - O. طلب قدام القاضى - استدعى للحضور قدام القاضى.

Assimiler, v. a., rendre semblable, présenter comme semblable, عادل بين و بين - شبّه ب.

S'assimiler, v. réf., se comparer à quelqu'un, تشبّه ب - شبّه نفسه ب.

Assise, s. f., terme de maçon, rang de pierres, صف حجارة.

Assises, séances de juges, مجلس قضاة.

Assistance, s. f., présence, حضرة. L'assistance, la compagnie assemblée, اهل المجلس - الحاضرين - الجماعة.

Assistance, aide, secours, معاونة - مساعدة - تاييد من السما. عون - اسعاف. Assistance du ciel, || Demander assistance à, استعان ب.

Assistant, adj., qui est présent en tel lieu, حاضر; plur., حُضّار et خاضرين - جالس; plur., جالسين et جُلّاس.

Assistant, qui assiste, qui aide, معاون - مساعد.

Assister, v. a., être présent à, حضر A. Assister à la messe, حضر القدّاس.

Assister, aider, اعان - عاون - ساعد. Assister les pauvres, احسن الى الفقرا - تصدّق على الفقرا. || Dieu vous assiste (à un pauvre auquel on ne donne rien), الله يعطيك. || Dieu vous assiste (à une personne qui éternue), صحة و عافية - صحّة; rép., الله يعافيك ou صحّتين ou على قلبك.

Assister (se faire) de, se faire accompagner de, اخذ معه, صحبته O.

Association, s. f., union de personnes, جمعية - شركة.

Associé, e, adj., qui est en société avec quelqu'un, شريك, plur., شُركا. || Prendre un associé c'est se donner des soucis, التشريكة دركة (prov.).

Associer, v. a., donner pour compagnon à, اشرك, ضمّ اليه.

Associer à, prendre pour compagnon dans, اشرك احدًا فى.

S'associer quelqu'un, le prendre pour associé, اشرك احدًا. S'associer avec quelqu'un, faire une société avec lui. اشترك معه - تشارك معه - شاركه. || S'associer avec, fréquenter, hanter quelqu'un, اشترك معه - عاشره.

Assommer, v. a., tuer avec quelque chose de pesant, à coups de bâton, قتل O. ضرب بالعصا موّته تحت الضرب.

Assommer, battre avec excès, شبّع ضرب - قتل O.

Assommer, au fig., importuner à l'excès, اهلكك. عمّى القلب. موّت - Va-t'en, tu m'assommes, رُح عميت قلبى.

Assommant, e, adj., qui tue, qui ennuie, هلكان - شى يموّت.

Assomption, s. f., apothéose de la Vierge; fête des chrétiens, عيد ارتفاع العذرا الى السما - عيد العذرا - عيد انتقال العذرا.

Assortiment, s. m., convenance, union des choses qui ont du rapport, مرافقة - ملايمة - جمع اشيا متناسبة.

Assortiment, assemblage complet de choses qui conviennent ensemble, عدّة - طقم.

Assortiment, marchandises de fonds, جملة اشيا - جملة بضايع.

Assortir, v. a., réunir des choses qui se conviennent, جمع اشيا موافقة لبعضها - وضّب - وفّق.

Assortir, fournir des choses convenables, طقّم. Assortir un magasin, شكّل دكان بالبضايع.

Assortir, v. n., et *S'assortir*, v. réf., se convenir, ناسب - وافق بعضه بعض - انطلى على بعضه I. خال على.

Assortissant, e, adj., qui assortit bien, qui convient à, موافق - مناسب - مطلى - خايل.

Assoupir, v. a., endormir à demi, غفل - نيّم.

Assoupir, disposer au sommeil, نعّس.

Assoupir, suspendre, adoucir la douleur, نيّم - هدّى, سكّن - رقّد.

Assoupir une affaire, en empêcher l'éclat, نيّم ورقّد المكنة.

S'assoupir, v. réf., s'endormir d'un léger sommeil, غفل O. - عسّلت عينه.

Assoupissant, e, adj., qui assoupit, منعّس - يجيب النوم.

Assoupissement, s. m., sommeil léger, غفوة - سنة. Assoupissement long et profond, ثبات.

Assoupissement, grande négligence, تغافل عن.

Assouplir, v. a., rendre souple, طبّع - ليّن.

Assourdir, v. a., rendre sourd, اطرش.

S'assourdir, v. pr., devenir sourd, طرش A.

Assouvir, v. a., rassasier pleinement, شبّع - اشبع.

Assouvir, satisfaire une passion, شفى غلّه I. Assouvir sa haine, شفى غليله من احد.

S'assouvir, v. pr., شبع.

S'assouvir, au fig., انشفى غلّه - اشتفى غله.

Assouvissement, s. m., اشتفا الغل - اشباع الجوع.

Assujettir, v. a., soumettre à sa domination, قهر A. - غلب - اطاع - سخّر - ادخل الى طاعته.

Assujettir à, astreindre à quelque chose, الزمه - كلّفه شي ou ب ou الى - حمّله شي ou ب شي.

Assujettir, arrêter, fixer, ضبط O. - مسك I.

S'assujettir à, s'astreindre à, كلّف نفسه ب - احتمل - الزم نفسه ب.

Assujettissant, adj., qui astreint, qui rend extrêmement sujet, صعب - يُزهق. C'est un métier trop assujettissant pour toi, هذا كار صعب عليك يحمّلك ما لا تطيق.

Assujettissement, s. m., contrainte, obligation de faire une chose, تكليف - تضيّق - قهر.

Assurance, s. f., certitude, تحقيق - تاكيد. J'ai l'assurance entière de cela, هذا عندى محقّق و ماكّد.

Assurance, sécurité, état où l'on est hors de péril, امنيّة - امن - اطمينان - امانة - امان. Lieu d'assurance, موضع امان.

Assurance, garantie des pertes éventuelles, ضمان, تضمين الخسارة - سكورتا.

Assurance, fermeté, قوة القلب, ثبات. Avec assurance, بقلب قوى. || Donner de l'assurance, ثبّت, قوّى القلب.

Assurance, hardiesse prise en mauvaise part, وقاحه.

Assuré, adj., certain, ماكّد - اكيد - ثابت - ما فيه شك - محقّق.

Assuré, ferme, hardi, قوى. Air assuré, وجه قوى. || Il le regarda d'un air assuré, نظر اليه نظر من لا يخاف.

Assurément, adv., من كل بدّ - بلا شك - حقاً.

Assurer, v. a., affirmer, اكّد الشي, وكد. Je vous en assure, وحياتك - صدّقني.

Être assuré, certain de quelque chose, ايقن ب - تيقن. Assurez-vous que, soyez persuadé que, يكون عندك ماكّد و محقق ان.

S'assurer d'un fait, حقّق الشي.

Assurer, rendre ferme, sûr, مكّن - ثبّت.

Assurer, garantir des pertes, ضمّن, ضمن A. الخسارة.

S'assurer en, établir sa confiance en, توكل على - استوثق ب.

S'assurer de quelqu'un, se rendre sûr de sa protection, de sa coopération, ملك قلبه I. - ملكه.

S'assurer de quelqu'un, l'arrêter, مسك I. - قبض على O.

Assureur, s. m., qui assure des marchandises, ضامن الخسارة - مسكور; plur., مسكورية.

Astérie, s. f. *Voyez* Girasol.

Astérisque, s. m. (*), signe en forme d'étoile, علامة مثل النجمة لاشارة ما.

Asthmatique, adj., qui a un asthme, به الربو - مبتلى بضيق النفس - ضيّق النفس.

Asthme, s. m., respiration très-pénible, courte haleine, ربو - ضيقة نفس - ضيق نفس - قصبة.

Asticoter, v. a., terme populaire, tourmenter, جاكر.

Astre, s. m., corps céleste, نجم; plur., نجوم - كوكب; plur., كواكب. Astre bénin, نجم سعيد. || Astre malin, نجم نحس. || Consulter les astres pour quelqu'un, رصد له - كشف النجم لاحد I. O.

Astreindre à, v. a., الزم - كلّف. *Voyez* Assujettir.

Astriction, s. f., effet d'un astringent, قبوضة - انقباض.

Astringent, e, adj. (remède), دوا قابض.

Astroïte, s. f., sorte de pierre, حجر الكوكب.

Astrolabe, s. m., instrument pour prendre la hauteur des astres, اسطرلاب et اصطرلاب.

Astrologie, s. f., art chimérique de lire l'avenir dans les astres, علم الفلك و النجوم - علم التنجيم.

Astrologique, adj., تنجيمي.

Astrologue, s. m., منجّم.

Astronome, s. m., عارف بعلم الهيئة, الفلك.

Astronomie, s. f., science du cours et de la position des astres, علم الهيئة - علم الفلك.

Astronomique, adj., de l'astronomie, فلكي.

Astronomiquement, adv., selon les principes de l'astronomie, حسب قوانين علم الهيئة - فلكيّاً.

Astuce, s. f., mauvaise finesse, مكر - خديعة - حيلة; plur., حُيَل. Homme rempli d'astuce, رجل عنده من الملعنة اربعين باب.

Astucieusement, adv., بالحيلة - بالخداعة.

Astucieux, se, adj., qui a de l'astuce, خدّاع - تلبيس - شيطان - مكّار.

Atelier, s. m., lieu où travaillent les ouvriers sous un même maître, كرخانة - ورشة.

Atermoiement, s. m., accommodement avec les créanciers, تساوى مع المداينية لمهلة.

Atermoyer, v. a., prolonger les termes des payements, اخذ مهلة للدفع O. - اعطى مهلة.

S'atermoyer, v. pr., s'arranger avec ses créanciers pour prolonger les termes des payements, تساوى مع المداينية لمهلة.

Athée, adj., ناكر وجود الله.

Athéisme, s. m., انكار وجود الله.

Athènes, ville de la Grèce, مدينة اتينا.

Athlète, s. m., qui combat dans les jeux, بهلوان - مصارع; plur., بهلاوين.

Athlète, homme robuste, بطل - فداوي.

Atlantique, adj. (Océan), بحر الظلمات.

Atlas, s. m., recueil de cartes géographiques, مجموع رسوم البلدان.

Atlas (mont), جبل الدرن.

Atmosphère, s. f., masse d'air qui entoure la terre, جوّ - هوا - نو.

Atmosphérique, adj., يخص - الجو.

Atome, s. m., corpuscule indivisible; grain de poussière en l'air, ذرّة - جباء.

Atonie, s. f., faiblesse, ضعف - ارتخا.

Atours, s. m. pl., parure de femmes, حُلى و حُلَل - زينة الحريم. Femme qui est dans ses plus beaux atours, امراة مُشَنْتَفَة, صايرة خصلة و عنقود - امراة غاوية. || Dame d'atours, مشاطة - بلانة.

Atrabilaire, adj., qu'une bile noire et aduste rend triste et chagrin, نكد - شرس - سوداوى.

Atrabile, s. f., bile noire, mélancolie, سودا.

Atre, s. m., foyer, place où l'on fait le feu, مستوقد.

Atriplex. *Voyez* Arroche.

Atroce, adj., énorme, excessif, فاحش - شديد - عظيم - كبير. Supplice atroce, عذاب شديد فاحش. | Homme atroce, رجل سوء للغاية.

Atrocement, adv., d'une manière atroce, فاحشاً.

Atrocité, s. f., énormité, عظم.

Atrocité, action atroce, كبيرة; plur., كباير.

Atrocité, caractère atroce, اعظم ما يكون من الشرّ و القساوة.

Atrophie, s. f., extrême maigreur, هزال.

S'attabler, v. pr., قعد على السفرة O.

Attachant, e, adj., qui fixe l'attention, يرغّب.

Attache, s. f., lien, ce qui sert à attacher, رباط; plur., ربطات - قيد; plur., قيود. A l'attache, مربوط - مقيّد.

Attache, au fig., علاقة - الفة.

Attachement, s. m., sentiment de vive affection, علاقة - محبّة - مودّة - حُبّ - اتحاد

Attachement, grande application, عناية ب - تقيّد فى - رُغبة فى.

Attacher, v. a., joindre, lier, ربط O. - شدّ O. Attacher à un arbre, ربط الى, شدّ على, الى شجرة. | Attacher à, suspendre à, علق فى. || Attacher contre, appliquer contre, علق فى - الزق الى. || Attacher par les pieds, قيّد.

Attacher, appliquer, lier par quelque chose qui plaît, رغّب - سبى العقل I.

S'attacher à quelque chose, y adhérer, تعلّق فى, ب - التزق.

S'attacher, fig., s'appliquer à, اعتنى ب - تعلّق ب - تقيّد فى. S'attacher d'affection à quelqu'un, وقعت فى قلبه محبة فلان - تعلّق بمحبة فلان.

||S'attacher au service de..., تعلّق بخدمته. ||S'attacher à une opinion, تعلّق براى - تمسّك براى - تعصّب براى احد. || Il est fort attaché à cette opinion, هو شديد العناية - هو متمسّك بهذ الراى بهذا الراى.

Attaquable, adj., qui peut être attaqué, يتحاصر - يمكن الهجوم عليه.

Attaque, s. f., assaut, هجوم - حملة. || Il a eu une attaque de goutte sciatique, هاج به عرق النسا.

Attaquer, v. a., assaillir, هجم على O. - حمل على I.

Attaquer, être agresseur, بادى احداً بالشرّ.

S'attaquer à, v. pr., se prendre à quelqu'un, حكّ الشرمع - قارش احداً O. - عارضه - تعرّض ل.

Être attaqué d'une maladie, ابتلى بالمرض - اعتراه المرض.

Atteindre, v. a., frapper de loin, اصاب. Il tira et atteignit le but, اطلق الرصاص و اصاب العلام. || Il l'atteignit à la cuisse, اصابه فى فخذه.

Atteindre, saisir, toucher de loin, وصلت يدى الى - طالت يدى الى O. Je n'y puis atteindre, ما تطول يدى اليه - ما تصل يدى اليه.

Atteindre, parvenir à, وصل الى; aor., يصل - بلغ A. Il a atteint cinquante ans, بلغ من العمر خمسين سنة.

Atteindre, attraper, joindre en chemin, لحق به A. - لحقه - ادرك.

Atteindre, égaler, لحق A. - ادرك - بلغ طبقته. Il est bien loin de l'atteindre, ما يلحق له غبار.

Atteint (être), frappé de, انصاب ب. Être atteint d'une maladie, انصاب بداء, فى داء - اعتراه داء - ابتلى بداء. || Être atteint de la peste, انصاب فى الطاعون.

Atteint, frappé, affligé, مُصاب - مبتلى.

Atteint de, accusé de, متهوم ب. Atteint et convaincu, reconnu coupable, ملزوم الاعتراف ب - مثبوت عليه.

Atteinte, s. f., coup qui atteint, ضربة - اصابة - لطشة.

Atteinte (Porter), préjudice à, نقص - ثلم I. Porter atteinte à l'amitié, ثلم المحبّة.

Attelage, s. m., chevaux, bêtes de somme attelés, مقارنة خيل - جملة دواب مكدّنة معاً - علقة.

Atteler, v. a., attacher des chevaux, des bêtes de somme à une voiture, علّق الخيل فى العربانة - كدّن الخيل, الدواب فى العربانة.

Attelle, s. f., bande pour maintenir une fracture, جبيرة.

Attenant, e, adj., contigu, tout proche, متصل ب - قريب من.

Attendant que (en), لبينما - لحينها - لوقتها. En attendant qu'il vienne, لبينما يجى. ‖ En attendant mieux, لحينما يحصل احسن من ذلك. ‖ En attendant l'heure du dîner, لوقت الغدا - الى وقت الغدا.

En attendant, cependant, dans cet intérim, فى اثنا ذلك.

Attendre, v. a., être dans l'attente, انتظر - استنظر - استنّى; aor., يستنّى (pour استأنى) - ناظرك هون. Je vous attends ici, نظر O. - صبرل O. انا صابر لك هون. ‖ Ne me faites pas attendre, لاتخلّينى استناك زمان. ‖ Au moment où nous attendions de vos nouvelles avec sollicitude, nous avons reçu votre lettre, اذا كنا مترقبين الى اخباركم بابرك لاوقات ورد علينا عزيز كتابكم. ‖ Si vous avez besoin de nos services (disposez de nous), nous n'attendons que vos ordres, مهما لزم لكم من الخدم مرهون على الاعلام, رهين الاعلام موقوف على الاشارة.

Attendre quelqu'un dans une embuscade, ربط له O. تربّط له.

Attendre, se promettre, espérer, تعشّم - عشم O. - امل O. - املّ O. كان عشمه, املّه - امّل O. Je n'en attendais pas moins de votre amitié, وهذا عشمنا بحسن محبتكم. ‖ Ce que j'attends de vous, c'est que, المامول من محبتكم هوان. ‖ Je n'attendais pas cela de votre part, ما كنت اتوقّع ذلك منك - ماكان هذا عشمنا بكم.

S'attendre à une chose, compter qu'elle arrivera, توقّع - O. كان له فى حساب - O. حسب حساباً. Je ne m'attendais pas à cela, ما كنت اتوقع ذلك - ماكان لى هذا فى حساب. ‖ Au moment où l'on s'y attendait le moins, على غفلة.

S'attendre à quelqu'un, compter sur quelqu'un, لاتعتمد الا على. Ne t'attends qu'à toi seul, اعتمد على نفسك.

Attendrir, v. a., rendre tendre, bon à manger, رخّص - رطّب.

Attendrir, au fig., rendre sensible à la pitié, à l'amitié, ليّن قلبه - حنّن - رقّق.

S'attendrir, v. pr., devenir tendre, صار رَخص I.

S'attendrir, s'émouvoir, رق ل O. - رق قلبه - حنّ على O. - تحنن على - شفق ل O. - لان I.

Attendrissant, e, adj, qui rend sensible à la compassion, يرقّق القلب - مُحنّن.

Attendrissement, s. m., sentiment de tendresse, شفقة - حَنِيّة - تحنن.

Attendu que, conj., vu que, puisque, نظراً ل - بناء على انّ - كون.

Attentat, s. m., entreprise contre les lois, contre un souverain, تهجم على - عدوان.

Attentatoire, adj., تهجّمى - جورى.

Attente, s. f., انتظار - استنظار. L'attente est cruelle, الانتظار يرمى فى الاصفرار, prov.

Attente, temps employé à attendre, لطعة.

Attente, espérance, opinion conçue d'un être, عشم - امل. Tromper l'attente, خيّب الامل. ‖ Notre attente n'a pas été trompée, ما خاب املنا. ‖ Remplir l'attente, وافق الامل.

Attenter, v. a., entreprendre contre les lois, la vie, تجاسر على - تهجم على. Attenter aux jours de quelqu'un, تجاسر على القصد بقتل احد, تهجم على قتل احد.

ATTENTIF, adj., qui a de l'attention, منتبه على - معتنى ب - متقيّد فى - واعى على. Il est attentif à son ouvrage, متقيّد فى شغله - واعى على شغله. ‖ Soyez attentif, دير بالك - اوعى.

Attentif, fait avec attention, بديران بال - بتقيّد. Examen attentif de conscience, فحص الضمير باجتهاد و تدقيق.

ATTENTION, s. f., application d'esprit, انتباه على - اعتنا - تقييد - تقيّد - ديران بال - بال. Cela demande de l'attention, هذا بلّك ديران بال. ‖ Faire attention à, donner attention à, اعطى بالـه ل - دار باله على I. (pour ادار); aor. vulg., وعى على. اعتنى به, فيه - تقيّد فى - يوعى. ‖ Ne pas faire attention à quelqu'un, le dédaigner, ما احتفل فيه - ما حسب له حساب - ما اعتنى به, فيه. ‖ Les actions d'un fou ne méritent point attention, المجنون ما عليه حرج, ما عليه تقييد.

Attention, soin obligeant, معروف. Il a eu pour moi toute sorte d'attentions, عمل معى كل معروف. ‖ Homme rempli d'attentions, صاحب معروف.

ATTENTIVEMENT, adv., بتقييد - بانتباه - باجتهاد و تدقيق - بديران بال. Considérer attentivement quelque chose, y réfléchir, امعن النظر فيه.

ATTÉNUANT, E, et ATTÉNUATIF, IVE, adj, qui rend moins grave, ملطّف.

ATTÉNUATION, s. f. (diminution) des forces, ضعف - هزال - تضعيف.

Atténuation (diminution) des charges contre l'accusé, تلطيف المادّة.

ATTÉNUER, v. a., diminuer les forces, l'embonpoint, ضعّف - اضعف.

Atténuer les humeurs, حلّ - اجرى O.

Atténuer, rendre moins grave, لطّف المادّة.

ATTERRER, v. a., jeter par terre, قلب على الارض I.

Atterrer, ruiner, accabler, affliger, خرّب I.-O. - ادهش - اهلك.

Atterrer, v. n., prendre terre, قرب الى البر A.

ATTERRISSEMENT, s. m, dépôt de terre fait par les eaux sur leurs bords, قيف; plur., قيوف.

ATTESTATION, s. f., témoignagne par écrit, شهادة.

ATTESTER, v. a., certifier, شهد ب, فى, على A.

Attester, prendre à témoin, استشهد.

ATTIÉDIR, v. a., rendre tiède, برّد - فتر.

S'attiédir, v. pr., فتر O. - برد O.

ATTIÉDISSEMENT, s. m., تبريد - فتور.

ATTIFER, v. a., parer, زيّن - لبّس - شنتف.

S'attifer, v. r., se parer, تلبّس - تشنتف.

ATTIRAIL, s. m., grande quantité de choses diverses, كركبة - عفش.

Attirail de, réunion des objets nécessaires à, عدّة - الات. Attirail de cuisine, عدة الطبخ.

ATTIRER, v. a., tirer à soi, جذب اليه I. - جرّ O. Attirer quelqu'un dans son parti, اماله اليه - استماله. ‖ Attirer sur soi les miséricordes divines, استعطف المراحم الربية.

S'attirer, v. pr., l'amitié de quelqu'un, استعطفه عليه - ملك قلبه - استماله - اماله اليه I.

S'attirer, se causer, جلب لنفسه O. S'attirer des malheurs, جلب لنفسه مصايب.

ATTISER, v. a. (le feu), pos. et fig., ولّع النار - اثار النار - شعل النار A.

ATTISEUR, s. m., qui attise le feu, ولّاع النار.

ATTITUDE, s. f., situation, position du corps, قعدة - حالة - هية.

ATTOUCHEMENT, s. m., ملامسة - لمس.

ATTRACTIF, VE, adj., qui attire, جاذبى - جاذب. Force attractive, قوة جاذبة.

ATTRACTION, s. f., جذب - جاذبية.

ATTRAIT, s. m., ce qui attire par l'agréable, جاذب; plur., جواذب.

Attraits, appas, جمال - شحططة - حسن. Ce visage plein d'attraits, ذلك المحيا المحبوب الذى اودع الله فيه جاذب القلوب. ‖ Les attraits du monde, لذايذ الدنيا.

ATTRAPE, s. f., tromperie, فتح - غش.

ATTRAPER, v. a., prendre à un piége, اصطاد - اوقع فى الفتح.

Attraper, tromper, غشّ O. - جوّن O. - اوقع فى الفتح, فى الشرك.

Attraper, obtenir, نتش O. - خطف O.

Attraper, atteindre en courant, قفش O. - لحق A.

Attraper un mal, حصل له وجع A. اعتراه مرض. J'ai attrapé les fièvres, مسكتنى, اخذتنى البردية. || J'ai attrapé un rhume, حصل لى, صار لى رشح - ترشحت.

S'attraper, v. pr., être trompé, انغشّ.

ATTRAPOIRE, s. f., piége, فتح - شرك.

ATTRAYANT, E, adj., qui attire par ses charmes, يسلب العقل - مشحطط - جاذب القلوب.

ATTRIBUER, v. a., imputer, rapporter une chose à, نسب الى, ل O. N'attribuez pas cela à l'ignorance, لا تنسب ذلك الى الجهل. || On lui attribua ce fait, نسبوا له الامر

Attribuer, attacher quelque prérogative à, خصّ ب O.

S'attribuer, v. pr., s'approprier, نسب لنفسه - ادّعى ب.

ATTRIBUT, s. m., propriété particulière d'une chose, خاصّة - خاصّية; plur., خواصّ - خصيصة; plur., خصايص. Les attributs de Dieu, comme Tout-Puissant, Clément, etc., اسما الله الحسنة.

Attribut, ce que l'on affirme ou nie d'un sujet, مُسنَد - محكوم به - مَحمُول - صفة - خبر. Le sujet et l'attribut, المبتدا و - المسند و المسند اليه الخبر.

ATTRIBUTION, s. f., prérogative, مزية.

Attributions, pouvoirs, ما فى اليد - ما فى الحكم - ما يخصّ. Ceci n'est pas dans vos attributions, هذا ما هو مما فى حكمك, مما يخصّك.

ATTRISTANT, E, adj., qui attriste, مغم.

ATTRISTER, v. a., غمّ O. - كسر الخاطر I.

S'attrister, v. pr., s'affliger, انكسر خاطره - انغم - حزن A.

ATTRITION, s. f., regret du péché par la crainte des peines, حسرة على الخطايا لاجل خوف العقوبة.

ATTROUPEMENT, s. m., réunion, لمّ; plur., لموم - اجتماع - لمة.

ATTROUPER, v. a., لمّ O. - جمع A.

S'attrouper, v. réf., التمّوا - اجتمعوا.

AUBADE, s. f., concert, نوبة. Donner une aubade à quelqu'un, عملوا له نوبة - دقّوا له نوبة.

AUBAIN, s. m., étranger non naturalisé, ثوى - غريب.

AUBAINE, s. f., succession aux biens d'un aubain, وراثة الغريب - مخلفات الغريب.

Aubaine, bien inattendu, سعادة - خير من الله.

AUBE, s. f., pointe du jour, طلعة النهار - الفجر.

Aube, vêtement en toile pour les prêtres, تونية; plur., كيتونة - كتونة - تون.

AUBÉPINE, s. f., arbrisseau épineux, à petites fleurs odorantes, baies rouges, شجرة العضاه - عضة.

AUBERGE, s. f., خان; pl., خانات - دار للمسافرين - منزل.

AUBERGINE, s. f., melongène, بادنجان - بادهنجان.

AUBERGISTE, s. m., صاحب خان - خانجى.

AUBIER, s. m., arbre. *Voyez* OBIER.

AUBIER, s. m., bois tendre, entre l'écorce et le vrai bois dans tous les arbres, خشب طرى يكون مابين قشر الشجر و الخشب الصلب.

AUBIFOIN, s. m., bluet, fleur, ترنشان.

AUBIN, s. m., t. de man., allure qui tient de l'amble et du galop, نوع سير الخيل بين مشية الرحوان دَرَج - و الركض.

AUBIN, s. m., blanc d'œuf, بياض البيض.

AUCUN, E, adj., pas un, ما احد - و لا واحد; plus vulg., ما حدا. Dans aucun lieu, ما فى موضع. || Sans aucune dépense, بلا مصروف اصلا.

Aucunement, adv., قط - قطعاً - اصلًا.

Audace, s. f., hardiesse excessive, جسارة.

Audace, en mauvaise part, سفاهة - وقاحة. As-tu bien l'audace de faire cela? يمكن تتهجم تعمل هذا.

Audacieusement, adv., بوقاحة - بجسارة.

Audacieux, se, adj., متجاسر - جسور.

Audience, s. f., attention donnée à celui qui parle, استماع - سمع - التفات الى. Donnez-moi un moment d'audience, اذنك, اعطنى سمعك بالك.

Audience, temps donné par un homme puissant à recevoir des inférieurs, مقابلة - ملاقاة - مواجهة. Demander une audience à, استاذن احدًا فى الملاقاة فى الدخول اليه. ‖ Accorder une audience, اذن له بالدخول اليه, بالملاقاة, فى المقابلة A. ‖ Avoir audience de quelqu'un, قبل احدًا - طلع الى مقابلته - اجتمع به - لاقى احدًا A. ‖ Peut-on aujourd'hui avoir audience du ministre? اليوم تتيسّر مقابلة الوزير, يمكن الملاقاة مع الوزير يصير اليوم لاجتماع بالوزير.

Audience, séance de juges, مجلس.

L'audience, l'assemblée, les assistants, الحاضرين - اهل المجلس - الحضّار.

Auditeur, s. m., سميع - مستمع - سامع.

Auditif, ve, adj., qui appartient à l'ouïe, سمعى. Faculté auditive, القوة السامعة.

Audition, s. f., استماع.

Auditoire, subst. m., assemblée d'auditeurs, السامعين.

Auge, s. f. (de bois ou de pierre), pour donner à manger aux animaux, مدود; pl., مداود - معلف; plur., معالف. Auge, pierre creusée, auge de puits, جُرن; pl., جرون, اجران. Auge de maçon, vaisseau de bois pour délayer le plâtre, قصعة; plur., قصع.

Auget, subst. m., petits vases attachés aux roues hydrauliques (en bois), قادوس; plur., قواديس. - (En terre), بَرْش; plur., بروش.

Auget, bout de la trémie, قادوس الطاحونة.

Augment, s. m., addition, زيادة.

Augments, lettres accessoires, زوايد.

Augmentatif, ve, adj., t. de gram., particule, terminaison qui augmente le sens, حروف المبالغة. Faculté augmentative, القوة النامية.

Augmentation, s. f., accroissement, ازدياد - نمو - زيادة فى.

Augmenter, v. a., accroître, زوّد - كثّر.

Augmenter, v. n., ou *s'Augmenter*, v. p., croître en qualité ou en quantité, زاد I. - ازداد - كثر A.

Augure, s. m., présage; signe par lequel on juge de l'avenir, طيرة - طاير - طير - فال - علامة. Bon augure, فال مبارك - بشارة - بشارة خير - اوغُر - علامة خير. ‖ Mauvais augure, طير نحس. ‖ Ceci est de mauvais augure, فال ما هو مليح - ما هو اوغر, ما هى بشارة خير.

Augure, celui qui lisait l'avenir dans le vol des oiseaux, etc., عرّاف.

Augurer (bien), v. a., tirer un bon augure, فوّل - تفأل ب. Augurer mal, tirer un mauvais augure, تشأم ب - تطير ب, من.

Auguste, adj., grand, vénérable, معظّم - محترم - جليل - جليل القدر; plur., اجلّا - اجلّ.

Aujourd'hui, adv., ce jour, à présent, النهار دة - اليوم.

Aumône, s. f., حسنة لله - زكاة - صدقة. Demander l'aumône à, سال حسنة لله من احد A. ‖ Faire l'aumône aux pauvres, احسن الى الفقرا - تصدّق على الفقرا.

Aumôner, v. a., تصدق على احد بشي - اعطاه شيًا على سبيل الصَدَقة.

Aumônerie, s. f., charge d'aumônier, امامة - وكالة الصدقات.

Aumônier, s. m., prêtre attaché à un corps, à un grand, pour distribuer leurs aumônes, leur dire les prières, قسيس وكيل الصدقات - امام.

Aunage, subst. m., mesurage à l'aune, قياس بالهندازة - قياس با لذراع.

Aune, s. m., arbre, حورة رومية.

Aune, s. f., mesure de longueur, هندازة - ذراع; plur., اذرُع. Notre aune de trois pieds huit pouces est égale à une aune trois quarts (ذراع و ثلاثة ارباع) de Syrie. (Le *dera* arabe est composé de vingt-quatre pouces arabes. *Voyez* Pouce).

Mesurer à son *aune*, juger les autres d'après soi, I. قاس الناس على نفسه - خمّن الناس مثله.

Aunée, s. f., plante médicinale, راسان - راسن - جاسيم - جناح.

Auner, v. a., I. قاس بالذراع, بالهندازة.

Auparavant, adverbe, avant toutes choses, قبله - من قبل - قبل كل شي. Longtemps auparavant, قبل بزمان.

Auprès, prép., tout contre, بجانب - جَنْب - عند - بالقرب من - قريب ل - الى جانب. Auprès de quelqu'un, à son service, عند. || Auprès de, en comparaison de, بالنظر الى - نظرا الى - بالنسبة الى.

Auréole, s. f., cercle lumineux autour de la tête des saints, اكليل انوار على راس القديسين.

Auriculaire, adj., qui regarde l'oreille, اذنى. Le doigt auriculaire, الخِنصِر.

Aurone, s. f., قيصوم ذكر, نوع من الشيبة.

Aurore, s. m., lumière avant le lever du soleil, فجر. L'aurore commence à paraître, عمال يشق الفجر - عمال يطلع الفجر.

Auspice, s. m., augure par le vol des oiseaux, leur chant, etc., فال - طاير. Va sous d'heureux auspices, امضِ على الطاير الميمون. Sous vos auspices, sous votre bonne fortune, على اسمك - بسعادتك - على نصيبك. || Sous vos auspices, avec votre faveur, votre appui, تحت نظرك الشريف - بهمّتك العالية - على يديك.

Aussi, conj., de même, encore, ايضًا - كذلك - كانا - كمانا - كمان (Barb.). Et vous aussi vous parlez, وانت الاخر رايح.

Aussi, c'est pourquoi, فلهذا.

Aussi, autant, قد - مثل - بقدّ - (pour قدر). || Il est aussi savant que vous, هو مثلك فى العلم - هو عالم قدّك.

Aussitôt, adv., à l'instant, حالًا - فى الحال - من ساعته - فى ساعة الحال. Il se leva aussitôt et partit, قام من ساعته وراح. || Aussitôt que, اوّل ما - حينما - عندما - حالما - ساعة انّ - بمجرّد ما.

Austère, adj., rigoureux, pénible, صعب.

Austère, rigide, sévère, صعب - صارم. Visage austère, وجه جَهم - وجه عابس. || Homme austère, dur, رجل قاصى. || Homme de mœurs austères, dur à lui-même, رجل زاهد - رجل صارم على حاله || Mener une vie austère, mortifier ses sens, تزهد - امات نفسه بالصوم وبقلّة النوم - زهد لذات الدنيا A.

Austèrement, adv., avec austérité, بالقساوة - بالزهادة - بالزهد.

Austérité, s. f., rigidité, صعوبة - قساوة. Des austérités, des mortifications, اماتة النفس بالصوم و غير ذلك. || Austérité de mœurs, détachement des plaisirs, زهد - زهادة. || Austérité de visage, تجهّم - كلوح الوجه.

Austral, adj., méridional, جنوبى قِبلى.

Autant, adv., autant que, على مقدار ما - مثل - بقدّ ما - قدّ ما - على قدر ما - بمقدار ما. S'il a fait cela, j'en puis faire autant, ان كان عمل هذا اقدر اعمل مثله. || Autant que je puis, قدّ ما لى طاقة - على قدر الامكان - على قدر طاقتى - قدّ ما اقدر. || J'ai autant d'argent que vous, عندى قدّ ما عندى مثلما عندك من - عندك من المصريات الفلوس. || Deux fois autant, الطاق طاقين - المثل مثلين - بقدّ مرتين. || Trois fois autant, ثلاثة امثاله - الطاق ثلاثة - بقدّ ثلاث مرّات. || Si je vous ai pris quelque chose, je vous rendrai

dix fois autant, ان اخذت منك شي اعوّض عليك الطلق عشرة, عشرة امثاله. ‖ Il a quatre pieds de large et autant de long, له فى العرض اربع خطوات و فى الطول مثلها. ‖ Autant l'un est généreux, autant l'autre est avare, هذا بخيل بقدر ما هذاك سخى, على مقدار ما هذاك سخى بقدر ما الواحد سخى فبقدر ذلك الاخر بخيل. ‖ D'autant que, parce que, لانّ. ‖ D'autant plus que, مع انّ.

Autel, s. m., table pour les sacrifices, مذبح; plur., مذابح. Lieu qui correspond à l'autel, dans une mosquée, lieu où se place l'iman, محراب; plur., محاريب.

Auteur, s. m., la première cause de quelque chose, صانع - سبب - اصل - باعث. Les auteurs de nos jours, الوالدين.

Auteur d'une découverte, inventeur, مبدع - مخترع.

Auteur, écrivain qui fait un livre, مؤلّف - مصنّف. Aboulfaradj, l'auteur du livre des chansons, ابو الفرج صاحب كتاب الاغانى.

Authenticité, s. f., صحّة.

Authentique, adj., qui a l'autorité et les formes exigées par la loi, qui fait preuve, qui est légalisé, مشتمل على شرايط الصحة و اللزوم - صحيح - شرعى.

Authentique, notable, معتبر - لازم الاعتبار.

Authentiquement, adv., بصحة - شرعيًا.

Authentiquer, v. a, un acte, y apposer une attestation, un sceau, وقع على الكتاب - وضع خطّه او ختمه على الكتاب; aor., يضع.

Autographe, adj., écrit de la main de l'auteur, بخط المالف. Autographe impérial, écrit de la main du sultan, خط شريف.

Automate, s. m., machine qui imite le mouvement des corps animés, الة فى صورة - اوطوماطون انسان او غيره من الحيوانات تتحرك من ذاتها.

Automate, personne stupide, بقر - ثور - دبّ.

Automnal, e, adj., de l'automne, خريفى.

Automne, s. m. et f., saison, خريف.

Autopsie, s. f., terme de médecine, l'action de voir de ses propres yeux, المشاهدة عيانًا.

Autorisation, s. f., action par laquelle on autorise, permission, رضا - اذن. Demander à quelqu'un l'autorisation de, O. طلب من احد رضاه الشرعى - استاذن احدًا فى - ب.

Autoriser, v. a., donner à quelqu'un le pouvoir d'agir, اعطى احدًا رضاه, اقراره الشرعى ب - قدّر احدًا على - فوّض الامر الى احد - A. اذن لاحد ب, فى - O. سنّ عادة.

S'autoriser, acquérir de l'autorité, استقرّ - تمكّن - استمكن.

S'autoriser de quelque chose pour faire de même, استند الى فعل غيره ليعمل مثله.

Autorité, s. f., puissance, سلطان - امر - امر ونهى - حكم.

Autorité, crédit, considération, اعتبار.

Autorité, opinion citée pour s'en appuyer, اسناد; plur., اسانيد et اسنادات. Sur l'autorité de tel auteur, استنادًا الى فلان.

Autorité (*d'*), adv., sans droit, بالقوة.

Autour, prép., aux environs, auprès, حول - دار ما دار - داير ما دار. Autour de lui, حوله - حواليه.

Autour, s. m., oiseau de proie, نوع من البازات.

Autour, s. f., espèce d'écorce qui ressemble à la cannelle, لطر.

Autre, adj., آخر, fém., اخرى; plur., آخرين et اخارى. L'un et l'autre, الواحد و الاخر - غير. ‖ Autre chose, غير شي - شي اخر. ‖ Nous autres, vous autres, نحن الاخارى - انتم الاخارى. ‖ Une autre fois, غير مرة - مرة اخرى. ‖ Autre que, غير - بدال - خلاف. ‖ Une autre chose que celle-ci,

شى غيره - شى خلاف هذا. || Un autre que moi, واحد غيرى - غيرى. || N'aimez point d'autres que moi, لا تعشق بدالى. || Ne faites pas à d'autres ce que vous ne voulez pas qu'on vous fasse à vous-même, لا تعمل لغيرك ما لا تريد لنفسك. || A d'autres, expression d'incrédulité, لغيرى - قل هذا لغيرى. L'un après l'autre, واحد بواحد - الواحد بعد الاخر. || L'autre jour, هذاك اليوم. || Autre, marquant l'égalité, اخر - ثانى. || C'est un autre Alexandre, هو اسكندر ثانى. || Les uns, les autres, marquant réciprocité, بعضهم بعض. || Ni l'un ni l'autre, لا هذا و لا هذاك. *Voyez* UN.

AUTREFOIS, adv., anciennement, au temps passé, فى ما مضى و تقدم من الزمان - سابقاً فى قديم الزمان و سالف العصر و الاوان.

AUTREMENT, adj., d'une autre manière, بنوع اخر - غير شكل - بطرز اخر. Comment pourrait-il en être autrement, lorsque nous sommes gouvernés par un prince aussi juste que, كيف و لا و الحاكم علينا هو السلطان العادل فلان.

Autrement, sinon, sans quoi, والّا - ماذا والّا.

AUTRE PART, adv., ailleurs, فى غير موضع - (avec mouvement) الى غير موضع.

AUTRUCHE, s. f., le plus grand des oiseaux, نعامة; collectiv., نعام. Le cri de l'autruche, رغاب.

AUTRUI, s. m., الغير. Ne convoite pas le bien d'autrui, لا تشتهى مقتنى غيرك.

AUVENT, s. m., petit toit en saillie, درونـد - سقيفة - رفراف.

AUXILIAIRE, adj., qui aide (en parlant d'un corps d'armée étranger), مناصر - مساعد.

Auxiliaires, verbes qui servent à former les temps des autres verbes, افعال مساعدة لصرف غيرها.

S'AVACHIR, v. n., devenir mou (en parlant d'une étoffe, du cuir), صار ليّن I. - لان I.

S'avachir, devenir lâche, sans vigueur, عشّر - صار رخو - ارتخى I. Cette femme s'est avachie, elle est devenue trop grasse, عشّرت هذه الامراة.

AVAL, s. m., souscription d'un billet fait par un autre, promesse de le payer, ضمانة فى ظهر تمسك.

AVALANCHE et AVALANGE, s. f., masse de neige qui roule des montagnes, هدف ثلج من جبل.

AVALASSE, s. f., torrent, chute impétueuse d'eau de pluie, زخة مطر - سيل; plur., سيول.

AVALER, v. a., بلع - ابتلع A. - زلط O. Avaler avec facilité, ساغ O. بلع بسهولة A. || Avaler de travers en buvant, شرق A. - تشرذق; en mangeant, غصّ O.

Avaler, boire une chose désagréable, تجرّع. || Avaler le calice, avaler des couleuvres, تجرع المرارة.

AVALÉ, adj., مبلوع.

Avalé, qui pend un peu en bas, مدندل - هَدِل - مدلّى.

AVALEUR, s. m., بلّاع.

AVALOIRE, s. f., grand gosier, مبلع.

AVANCE, s. f., espace de chemin que l'on a devant quelqu'un, سبقة.

Avance, ce qui se trouve déjà fait, préparé, طولة.

Avance, payement anticipé, دفع مقدم - سَلَف. Je vous ai fait une avance de mille piastres, اعطيتك الف غرش سلف. || Je suis en avance pour le payement, انا متقدّم فى الدفع. || Recevoir, ou demander une avance d'argent, استسلف فلوس.

Avances, premières démarches pour un accommodement, تقديم صلح - فتح باب. Faire des avances à quelqu'un pour se réconcilier avec lui, بادى احداً بطلب المصالحة. || Faire des avances à quelqu'un pour se lier avec lui, A. - فتح معه باب المحبة - باداه باظهار المحبة. || Faire des avances aux hommes (en parlant d'une femme), عرضت نفسها للرجال.

D'avance, adv., par anticipation (en parlant d'un

payement), سلف ـ لقدام. D'avance ou par avance, dès le moment présent, من الان ـ لقدام. ‖ Je m'en réjouis d'avance avec vous, و من الان افرح لفرحك.

Avancement, s. m., progrès, établissement de fortune, نجاح ـ ترقي ـ تقدّم ـ ترقية ـ تقديم ـ نمو.

Avancer, v. a., porter en avant, prévenir le temps de, قدّم. Avancez une chaise, قدّم كرسي ‖ Il avança son départ, قدّم سفره. ‖ Avancer la main, مدّ يلك O. ‖ Avancer la tête pour regarder, طلّ براسه على O.

Avancer, faire aller plus vite, faire faire du progrès, عجّل الشغل ـ روّج ـ نجّح ـ نجع I. Avancer un ouvrage, قرب لخلاص الشغل A.

Avancer, payer d'avance, اسلف ـ اعطى سلفاً ـ دفع لقدام A.

Avancer de l'argent pour payer pour quelqu'un, دفع عن ـ يوفي et وفى عن احد; aor., يَفِي A.

Avancer, mettre en avant, proposer comme vrai, ذكر ـ ادّعى ب O. Comme vous l'avancez, حسب زعمك. ـ زعم A.

Avancer quelqu'un, lui procurer de l'avancement, aider à sa fortune, رقّى ـ انمى.

Avancer, v. n., aller en avant, تقدّم ـ قدّم ـ ساق الى قدام O. Avancez, vous qui êtes devant, سوقوا يا مقدمين. ‖ Ma montre avance, ساعتي مقدّمة.

Avancer, croître, faire des progrès, تقدم. Avancer en âge, تقدم فى العمر. ‖ Avancer dans l'étude, تقدم فى العلم. ‖ L'ouvrage avance, il marche à sa fin, الشغل صار على الخلوص, قرب للانتها ـ عمّال يتقدم الشغل.

S'avancer, v. réf., se mettre en avant, تقدم.

S'avancer, marcher à la fortune, نمى ـ ترقى I. ـ نجح A.

Avanie, s. f., tort fait de gaieté de cœur, عوان ـ ظلم ـ عوانية.

Avanie, vexation exercée par les Turcs sur les chrétiens, بلص ـ بلصة. Faire une avanie à quelqu'un, بلص O.

Avant, prép., قبل. Avant lui, قبله ـ قبل منه. ‖ Faire quelque chose avant quelqu'un, سبق ـ روّج على احد فى ـ احداً فى O. (Kasraouan).

Avant que, conj., قبل ما ـ قبل ان.

Avant, profondément, لجوّا ـ داخلاً.

En avant, الى قدام ـ لقدام ـ قدام. ‖ Qui est en avant, قدامي. ‖ Mettre en avant, قدّم.

L'avant, la proue d'un navire, راس المركب ـ مقدم المركب.

Avantage, s. m., ce qui est utile, خير ; فايدة ; plur., منفعة ـ فوايد ; plur., منافع ـ صالح. Vous ne retirez de cela aucun avantage, ماينفعك شي ـ ما تستفيد منه شي ـ ما يطلع لك منه فايدة, خير. ‖ Retirer de l'avantage de, انتفع من ـ استفاد من. ‖ Je ne trouverais pas cela à mon avantage, هذا ما يخلّصني. ‖ Procurer de l'avantage à quelqu'un, افاد احداً, نفع A.

Avantage, supériorité en général sur quelqu'un, فضل ـ تقدّم. Accorder à quelqu'un des avantages, فضّل احداً على غيره ـ قدّم احداً على.

Avantage, victoire, غلبة ـ نصرة. Avoir l'avantage sur, غلب احداً ـ انتصر على احد I.

Avantager, v. a., donner des avantages à quelqu'un par-dessus les autres, ميّزه من غيره ـ فضّله, قدّمه على غيره.

Avantageusement, adv., d'une manière avantageuse, بخير ـ بوجه مفيد ـ مفيداً. Parler avantageusement de quelqu'un, ذكر عن احد الخير O. ‖ J'ai entendu parler de lui très-avantageusement, سمعت عنه كل خير.

Avantageux, adj., utile, مفيد ـ نافع ـ خير. Cela est plus avantageux pour moi que de, هذا انفع لى, احسن لى مما ان. ‖ Être avantageux à, procurer de l'avantage à, افاد احداً, نفع A. ‖ Chacun sait ce qui lui est avantageux, كل واحد يعرف خلاصه.

Avantageux, qui sied, يليق ـ لايق. Taille avan-

tageuse, élevée, noble, قامة عالية - قامة مرتفعة.

Avantageux, présomptueux, مدعي لنفسه - شايف حاله - مرتفع.

Avant-bras, s. m., partie du bras, du coude au poignet, زند; plur., زنود - زند اسفل. Dans les animaux, ذراع; plur., اذرع.

Avant-coureur, s. m., qui précède quelqu'un, qui annonce l'arrivée, مخبّر - بشير - مبشر. Au figuré, سابقة; plur., سوابق.

Avant-dernier, adj., ما قبل الاخر.

Avant-garde, s. f., طليعة العسكر; plur., مقدمة - طلايع.

Avant-gout, s. m., طعم, ذوق لقدام. Avoir en ce monde un avant-goût des béatitudes éternelles, O. ذاق في الدنيا طرفاً او نوعاً من السعادة الابدية.

Avant-hier, adv., اول امبارح - اول امس - اولة امبارحة. Avant-hier soir, اول نهار البارح - اول ليلة البارحة.

Avant-postes, عسّاسين - راس المحلّة - مقدمة.

Avant-main, s. m, partie antérieure (d'un cheval), قدّامية.

Avant-propos, s. m., préface, introduction, فواتح; plur., فاتحة - مقدمة - ديباجة.

Avare, adj., بخيل; plur., بخلا - شحيح; plur., فاين - ليّام - لئيم - خسيس - اشحّا - يلّ ماسكة. L'avare n'acquiert point d'honneur, لا يكسب الحمد فتى شحيح. || Être avare de quelque chose envers quelqu'un, O. بخل بشي على احد. || Être avare du temps, le ménager, وفر الاوقات. || Être avare de sa peine, se ménager trop soi-même, وفر ذاته من.

Avarice, s. f., امساك - جهود الكف - خسّة - بخل - لامة.

Avarie, s. f., dommage arrivé à un navire ou aux marchandises, عوار حصل لمركب او لوسقه.

Avarié, e, adj., endommagé en voyage, معوّر. Marchandises avariées, بضاعة معورة.

Ave-Maria, s. m., salutation de l'Ange à la Vierge, سلام عليك يا مريم - سلام الملاك للعذرا.

Avec, prép., ensemble, conjointement, صحبة - معي - وايّا - وَيّا - ب - مع - صحبتي. Avec moi, اكتب بالقلم. || Écris avec la plume, تكلم بعقل. || Parle avec prudence, قتله بالخنجر; on dit aussi vulgairement, قتله في الخنجر. || Il l'a tué avec le poignard, الجزاير حرب مع المالطية. || Les Algériens sont en guerre avec les Maltais, رح وياه - رح انت و اياه. || Va avec lui, انا رايح وياك. || Je vais avec vous,

Aveindre, v. a., tirer une chose du lieu où elle était serrée, طالع - طيلع - اخرج.

Aveline, s. f., grosse noisette, بُنْدُق.

Avenant, adj., qui a bon air, حلو المنظر - ظريف. A l'avenant, à proportion, حسب ذلك.

Avénement, s. m., venue du Messie, مجي المسيح - ظهور المسيح.

Avénement à une dignité suprême, تولية - جلوس.

Avenir, v. n., arriver par accident, تاتّى - جرى - I. صار - A. عرض - A. حدث - اتفق ان. Il en aviendra ce qu'il pourra, ايش ما صار يصير - ودع يصير ايش ما صار.

Avenir, s. m., le temps à venir, الزمان الاتي - الزمن المستقبل. Il a un triste avenir, ما قدامه الا مشقة وعناء.

A l'avenir, adv., désormais, من الان و صاعد - من هلّق و رايح - بعد الان - في ما بعد.

Avent, s. m., temps avant Noël et pour se préparer à cette fête, صيام الميلاد. Les Coptes disent: صيام كيهك.

Aventure, s. f., accident inopiné, عارض; plur., حادثة - عوارض; plur., حوادث. Il lui est arrivé une aventure, حكمه عارض.

Aventure, récit de ce qui est arrivé, ما جرى - قصّة. Il raconta son aventure, قصّ عليه ما جرى له - قصّ عليه قصته.

Aventure, entreprise hasardeuse, مخاطرة.

Dire la bonne *aventure*, prédire ce qui arrivera à quelqu'un, فتح الفال A. Diseur de bonne aventure, فتّاح الفال.

Mal d'*aventure*, mal au bout des doigts, صداع الاصابع. J'ai un mal d'aventure, اصبعتى مصدوعة - انصدعت اصبعتى.

D'aventure* ou par *aventure, adv., بالصدفة - بالمصادفة.

Aventurer, v. a., hasarder, عرض للخطر O. - جازف ب.

S'aventurer, v. réfl., se hasarder, خاطر بنفسه - خاض الاخطار O.

Aventurier, ère, s., qui court les aventures, homme sans nom, sans fortune, طفشونى; plur., طفاشنة.

Aventurine, s. f., pierre précieuse semée de paillettes d'or, جمرة البرق.

Avenue, s, f., passage, منفذ; plur., منافذ.

Avenue, allée plantée d'arbres devant une maison, درب بين صفّين اشجار يودى الى باب دار.

Avérer, v. a, vérifier et prouver la vérité de, اكّد - حقّق - ثبّت - اثبت الشى.

Averse, s. f., pluie abondante et subite, زخّة مطر - مطر نازل على غفلة مثل السيل - ويل.

Aversion, s. f., haine, dégoût, نفرة - كراهة - بغضة - كراهية النفس - نفار الطبع. Prendre en aversion, avoir en aversion, نفر قلبه من - كره A. O. - بغض O. ‖ Je l'ai en aversion, قلبى نافر منه.

Avertir, v. a., informer de, علّم - اعلم ب - عرّف عن, ب - خبّر - اخبر ب, من. Avertir quelqu'un de, lui dire de se tenir sur ses gardes, نبّهه على - حذّره من - انذره ب.

Avertissement, s. m., avis pour se mettre sur ses gardes, انذار. Avertissement pour payer l'impôt, تنبيه.

Aveu, s. m., reconnaissance d'avoir dit ou fait, اقرار - اعتراف. De l'aveu de tous, il a eu l'avantage اعترفوا له كلهم بالغلبة.

Aveu, consentement, رضا - قبول. Il a l'aveu de ses parents, له الرضا و القبول من والديه. ‖ Est-ce de votre aveu qu'il parle ainsi? انت راضى له بهذا الكلام. ‖ Prendre l'aveu de, اخذ اقراره ورضاه.

Homme sans aveu, vagabond, خليع - زلطحى.

Aveugle, adj., privé de la vue, اعمى; fém., عمّيا; plur., عميان et عمى - ضرير - اكمة. A l'aveugle ou en aveugle, aveuglément, مثل الاعمى. Devenir aveugle, عمى A.

Aveuglement, s. m., cécité, عما البصر - عماء.

Aveuglement, au fig., obscurcissement de la raison, عماء القلب. Le véritable aveuglement est celui de la raison, ما عما الا عما القلب.

Aveuglément, adv., fig., sans examen, مثل على العمياني - من غير مبالاة - الاعمى.

Aveugler, v. a., priver de la vue, اعمى - عمّى.

Aveugler, obscurcir la raison, عمّى القلب والبصر. L'amour l'aveuglait, كان العشق يعمّى منه البصر.

S'aveugler, v. réf., ne pas faire usage de sa raison, عمى - صيّر نفسه اعمى A. S'aveugler, se tromper soi-même, croire ce qui n'est pas, زيّن لنفسه المحال - علّل نفسه بالمحال. ‖ Ne vous aveuglez pas jusqu'à croire que, لا تزيّن لنفسك المحال و تظنّ انه.

Aveuglette (à l'), adv., على العمياني.

Avide, adj., qui a un désir immodéré, شرهان على - شديد الطمع - حريص على - طماع فى - شره على. Nous étions avides de nouvelles de votre part, كنا متلهفين على اخباركم.

Avidement, adv., avec avidité, بشراهة.

Avidité, s. f., désir immodéré, شراهة - حرص. Manger avec avidité, اكل بشراهة, باشتها كلّى - اكل با لعجلة.

Avilir, v. a., rendre vil, méprisable, اذلّ - رذّل - اهان - وطّى قدره.

Avilir, déprécier, بخس ثمن الشى A.

S'avilir, v. pr., faire quelque chose de vil, ترذّل.

S'avilir, devenir vil, هان O. - تحاقر. Il s'avilit à ses propres yeux, دانت نفسه عليه -

تحاقرت نفسه اليه. ‖ S'avilir, devenir à bas prix, رخص O.

Avilissant, e, adj., مرذّل - مهين.

Avilissement, s. m., état d'un être avili, ترذيل - اهانة - ذل.

Aviron, s. m., sorte de rame de batelier, مدرى; fém. plur., مقذاف - مداري; plur., مقاذيف.

Avironer, v. a., pousser avec l'aviron, عوّم بالمدرى.

Avis, s. m., opinion, ظنّ; plur., ظنون - راى; plur., ارا. A mon avis, على ظنّى. ‖ Quel est votre avis? (que jugez-vous convenable de faire)? ايش هو المستحسن عندك. ‖ Mon avis est que, المستحسن عندى هو انّ. ‖ Recueillir les avis, A. جمع الارا ‖ Les avis furent différents, اختلفت الارا. ‖ Les avis se réunirent pour, اتفق رايهم على.

Avis, conseil, شور. Avis bienveillant, نصيحة; plur., نصايح. ‖ Donner un avis à, O. شار عليه ‖ Donner de bons avis, شار عليه شور مناسب - A. نصحه.

Avis, avertissement de faire ou prendre garde, تنبيه - انذار - نصيحة.

Avis, nouvelle, علم; plur., اعلام - خبر; plur., اخبار. Donner avis de, iuformer de, اعلم, علّم ب - عن, عرّف ب - خبّر ب. ‖ Si nous pouvons vous être utiles en quelque chose, marquez-le-nous; l'avis que vous nous en donnerez sera pour nous une agréable nouvelle, مهما لزم لجنابكم من الخدم عرفونا به للاشارة بشارة.

Avisé, e, adj., sage, prudent, عاقل.

Aviser, v. a., donner avis. *Voyez* Avertir.

Aviser à, prendre garde à, استحرس من.

Aviser à, faire réflexion à, افتكر فى. ‖ Aviser au moyen de, دبّر طريقه ل. ‖ Aviser à ce que l'on aura à faire, دبّر حاله - افتكر فى ما يصنع - تدبّر.

S'aviser de, penser à, تنبه على - افتكر فى - حسب O. ‖ Je ne m'en suis pas avisé, ما افتكرت فيه - ما حسبت هذا الحساب.

S'aviser de, imaginer, L. جاء فى بالـه - خطر فى بالـه, على بالـه O. ‖ De quoi t'avises-tu de, ايش الجاك - من اين جاء فى بالك ان الى ان.

Avitaillement, s. m., approvisionnement de vivres, تقديم المونة - مَيْر - تزوّد.

Avitailler, v. a., faire l'avitaillement, زوّد - موّن.

Aviver, v. a., rendre plus frais, plus net, جدّن - نظّف.

Aviver, fortifier, قوّى.

Avives, s. f. pl., maladie des glandes gutturales des chevaux, الخنازير التى تطلع للخيل.

Avocat, s. m., défenseur en justice, محامى - الذى يتكلم عن صاحب دعوى امام القاضى.

Avoine, s. f., sorte de grain, شوفان - خرطال - فُرْطمان. Folle avoine, شوفان برّى.

Avoir, v. a., I. ملك - A. حصل له الشى - حصل على الشى - فيه - به - معه - له - عنك. J'ai du bien, انا صاحب مال - لى مال. ‖ As-tu de l'argent? معك مصريات - لك فلوس - عندك دراهم. ‖ As-tu mon couteau? معك سكينتى. ‖ Tout ce qu'il a (tout ce qu'il possède), كل ما يملكه. ‖ J'ai mal à la tête, لى وجع الـراس - صاير لى وجع الراس. ‖ La maladie que j'ai, المرض الذى انا حاصل - المرض الذى حاصل لى - ما اجد من الغمّ عليه. ‖ Le chagrin que j'ai, ما عندى من الغم - (يجد ; aor., وجد). ‖ Qu'avez-vous? ايش صاير فيك - ايش بك. ‖ Je n'ai rien, ما بى شى. ‖ Qu'avez-vous que vous ne dites rien? ما بالك ساكت - ايش بك ساكت. ‖ J'ai faim, j'ai soif, انا جوعان, عطشان. ‖ Quel âge avez-vous? كم سنة عمرك. ‖ J'ai un mot à vous dire, لى معك كلمة. ‖ J'ai un conseil à vous donner, لـك عندى نصيحة. ‖ Quand il n'aurait eu d'autre qualité que d'aimer la justice et les savans, cela aurait

suffi à sa gloire, ولو لم يكن فيه الا محبة العدل والعلما لكفاه ذلك شرفاً. ‖ J'ai eu de lui dix piastres, نلت, صحّ لى منه عشر غروش.

Avoir, verbe auxiliaire, كان O. J'avais écrit, كنت كتبت. ‖ J'aurai écrit, اكون كتبت.

Avoir à, être dans l'obligation de, لازم ان - بدّ - واجب عليه ان. ‖ J'ai à vous remercier, واجب علىّ ان استكثر بخيركم ‖ J'ai à sortir, لازم اروح الى موضع - بدّى اطلع لبرّا.

Il y a فيه - يوجَد (Syrie) - ثمّ ou ثمّا (Barb.) - ‖ Il n'y a pas, ما فيه - ما يوجَد (Syrie) - ما كان شى (Barb.) ‖ Il y a en ce moment un bâtiment qui va partir, الآن موجود مركب عن قريب يسافر. ‖ Il y a des gens qui croient, فيه ناس يخمنوا - ومن الناس مَن يظن. ‖ Il y a un an que je ne l'ai vu, من سنة ما شفته - لى سنة ما شفته. ‖ Il y a cinq ans que ton frère est parti, اخوك له خمس سنين سافر. ‖ Il y a maintenant stagnation de commerce, الآن صاير وقف حال على التجر. ‖ Il y avait, كان موجود - كان فيه - كان. ‖ Il y avait autrefois un pêcheur, كان ما كان يا مستمعين الكلام قولوا نستغفر الله من الزيادة والنقصان حتى كان فى قديم الزمان رجل صيّاد الخ.

Avoir, s. m., ce que l'on possède de bien, محصول - مال - مقتنى. Tout son savoir, جميع ما يملكه - جميع ما حوت يداه - كل ما احتوت عليه يداه.

Avoisiner, v. a., جاور - دِل, O. كان قريباً من.

Avortement, s. m., accouchement avant terme, طَرْح - اسقاط الجنين.

Avorter, v. n., accoucher avant terme, طرح A. - اسقط.

Avorter, ne pas mûrir, en parlant des fruits, ما تكمل - ما بلغ الكمال.

Avorter, ne pas réussir, خاب I. Notre projet est avorté, راحت المادّة - خاب املنا - فاتنا المقصود.

Avorton, s. m., né avant terme, سقط.

Avorton, fruit, plante, ثمر ناقص - ثمر غير كامل.

Avoué, s. m., procureur, وكيل.

Avouer, v. a., confesser, اعترف ب - اقرّ ب - اقرّ على نفسه ب.

Avril, nom de mois, نيسان.

Axe, s.m., ligne droite qui passe par le centre d'un corps rond, خط مستقيم يفوت على مركز الكرة. L'axe du monde, مدار الدنيا. ‖ Axe d'une poulie, محور البكرة. ‖ Axe d'un rouet, avec poignée, لولب الدولاب.

Axillaire, adj., de l'aisselle, ابطى.

Axiome, s. m., proposition générale, incontestable dans une science, قاعدة; plur., قواعد.

Axonge, s. f., graisse, شحم.

Ayant-cause, s. m., héritier, وارث.

Azédarac, s. m., arbre, ازادرخت.

Azérole, s. f., petite cerise rouge et acide, زعرور.

Azi, s. m., présure de petit-lait et de vinaigre, نوع منفحة وهى دَو وخلّ.

Azimut, s. m., cercle qui coupe l'horizon et le point vertical, السمت; plur., السموت.

Azur, s. m., minéral, لاجورد - لازورد.

Azur, couleur, bleu de ciel, ازرق, لون سماوى - لازوردى.

Azuré, e, adj., couleur d'azur, سماوى - لازوردى. La voûte azurée, le ciel, قبّة السما.

Azyme, adj., sans levain (pain), خبز فطير - عيش فطير.

Azymite, s. m., qui se sert de pain azyme, من اصحاب الفطير.

B

B., s. m., seconde lettre de l'alphabet, الحرف الثانى من الالف باء.

Babel, s. m., ancienne ville, بابل. Tour de Babel, برج نمرود.

Babel (Tour de), grande confusion de langues et d'opinions, بلبلة الالسن والاراء.

Babil, s. m., caquet, superfluité de paroles, كثرة اللقش - كثرة الكلام - زيادة فى الكلام - غلبة.

Babillard, e, adj., qui a du babil, قوّال - كثير غلبة - فشّار - لقاش - غلباوى.

Babiller, v. n., caqueter, هذر O. - كثر غلبة - لقش كثير - فشر O. - كثر الكلام.

Babine, s. f., lèvre des animaux, مشفر - شفتورة; plur., مشافر.

Babiole, s. f., jouet d'enfant, لعبة - هلسة.

Babiole, chose puérile, شى جزوى - شى وجيز.

Babord, s. m., côté gauche d'un navire, جانب كردور متاع الشمال - اليسار من المركب (Barb.).

Babouche, s. m., pantoufle en usage au Levant, بابوج; plur., بوابيج.

Babouin, ine, s., enfant badin étourdi. ولد بليط - ولد اطير.

Babouin, gros singe, نوع سعدان كبير.

Babylone, s. f., ancienne et célèbre ville d'Asie, بغداد العتيقة - مدينة بابل.

Bac, s. m., grand bateau plat servant à passer des voitures d'un bord à l'autre d'un fleuve, شختورة كبيرة مسطوحة لحمل العربانات من شط نهر الى قاطعه.

Bacchanal, s. m., grand tapage, قرقعة - غوشة. Faire un grand bacchanal, خرب الدنيا I.

Bachique, adj., qui a rapport au vin, يخص الخمر. Chanson bachique, غنية فى مدح الخمر.

Bachot, s. m., petit bateau, زورق; plur., زوارق - قايق صغير.

Bacile, s. m., fenouil marin, شمرة بحرية - قريبن.

Bacler, v. a., fam., fermer une porte par derrière avec une barre, تربس الباب ou دربس.

Bâcler, expédier à la hâte. خلّص الشى بالعجلة - شهّل - استعجل فى خلوص الشى.

Badaud, s. m., homme qui est d'une curiosité frivole, هبيل; plur., هبل et هبالى.

Badauder, v. n., niaiser, s'amuser à tout, تهابل.

Badauderie, s. f., action de badaud, هبالة.

Badigeon, s. m., couleur blanche ou jaune dont on peint les murs, لون ابيض او اصفر يدهنوا به الحيطان.

Badigeonner, v. a., دهن الحايط بلون ابيض او اصفر O.

Badin, e, adj., folâtre, يحب المزاح و اللعب - مهرّج - مسخن - كثير اللعب و المزاح.

Badin, léger en parlant des choses, هزلى.

Badinage, s. m., مزاح - لعب - تهريج.

Badine, s. f., petite baguette, شهروخ; plur., قضيب - شهارين.

Badiner, v. n., لعب A. - هزل A. - هرّج.

Badiner, v. a., plaisanter quelqu'un légèrement, مازح احداً - مزح مع A.

Badinerie, s. f., هزل - مضحكة.

Bafetas, s. m., toile de coton blanc des Indes, بفته.

Bafouer, v. a., traiter injurieusement et avec mépris, بهدل - رذّل - شنير.

Bafrer, v. n., manger goulument, نسف فى الاكل O.

Bafreur, se, s., grand mangeur, نسّاف.

Bagace, s. f., canne à sucre passée au moulin, مصاصة قصب; collect., مصاص.

BAGAGE, s. m., équipage, effets, لبشات - لبش - قش - عفش - حلة - عزال - احمال (Barb.) Gros bagage, قلابلق - كركبة - اثقال. || Plier bagage, au propre, شدّ الاحمال O. - عزّل - لبّش. || Plier bagage, au figuré, déloger furtivement, s'enfuir, مسك كوع السكّة - عزّل I. || Homme qui a soin des bagages, particulièrement des tentes, عكّام. || Le chef des bagages, عكّام باشي.

BAGARRE, s. f., tumulte, bruit, غاغة - غوشة.

BAGASSE, s. f., femme prostituée, قحبة - شلكة - شرموطة.

BAGATELLE, s. f., chose de peu d'importance, تنتيش - مضحكة; plur., تنتايش - مسخرة; pl., شي وجيز وجزوي - مساخر. Ceci n'est pas une bagatelle, ما هي مضحكة.

BAGDAD, s. f., ville, بغداد - مدينة السلام.

BAGNE, s. m., prison des forçats, des esclaves, حبس السرا.

BAGUE, s. f., anneau avec pierre enchâssée, خاتم; plur., خواتم.

BAGUENAUDER, v. n., s'amuser à des bagatelles, تهابل.

BAGUENAUDIER, s. m., arbre, سنا - قلوتة.

BAGUETTE, s. f., bâton menu, قضيب - شبق; plur., قضبان. *Baguette* de fusil, مدكّ; plur., مدكات.

BAH! interj. d'étonnement, يا - يه - يه مه.

BAHUT, s. m., sorte de coffre, نوع صندوق - سبت.

BAI, E, adj., rouge-brun, احمر; fém., حمرا; plur., حمر. Bai-brun, احمر ادهم.

BAIE, s. f., petit fruit mou, à noyaux ou pepins, حبة; collect., حبّ.

Baie, espèce de golfe, rade, مورة - جونة.

BAIGNER, v. a., mettre dans le bain, حمّى. - انزل الى الحوض.

Baigner, couler auprès de, عند, جرى حول I.

Baigner, arroser, mouiller de, بلّ ب O. || Baigner de larmes, بلّ بالدموع.

Se baigner, v. pr., prendre le bain (d'étuve), تحمّم - استحمّ. || Se baigner dans l'eau, اغتسل - تغسل.

Baigner, v. n., tremper, انتقع.

BAIGNEUR, s. m., qui tient des bains (des étuves), حمّامي; plur., حمامية.

BAIGNOIR, s. m., lieu où l'on va se baigner, موضع للتغسّل - مغطس.

BAIGNOIRE, s. f., vaisseau dans lequel on se baigne, محمّ - مغطس - احواض; pl., محامّ.

BAIL, s. m., contrat de louage d'un immeuble, ايجار; plur., ايجارات.

BAILLEMENT, s. m., action de bâiller, تثاوب.

BAILLER, v. n., ouvrir involontairement la bouche en respirant, تثاوب.

BAILLER, v. a., donner, اعطى احداً شيأ.

BAILLET, s. m., cheval à poil roux, tirant sur le blanc, حصان لونه اشقر مايل الى البياض.

BAILLEUL, s. m., qui remet les côtes, les os cassés, مجبّر.

BAILLON, s. m., ce que l'on met dans la bouche, dans la gueule, pour empêcher de crier, de mordre, عُقلة; plur., عُقل.

BAILLONNER, v. a., حطّ عقلة فى الفم O.

BAIN, s. m., eau pour se baigner, ماء للتغسّل.

Bain, étuve, حمّام; plur., حمامات. Prendre un bain (d'étuve), استحمّ. || Compliment à quelqu'un qui sort du bain: نعيماً (grand bien vous fasse!). Réponse, الله ينعم عليك. || Garçon de bain, دلّاك. || Maître du bain, حمّامي - صاحب الحمام.

Bain-marie, eau chaude dans laquelle on met un vase pour faire cuire les viandes ou les autres choses qui y sont, ما حار يضعوا فيه فراغاً فينضج ما فى الفراغ من لحم او غير ذلك.

BAÏONNETTE, s. f., pointe au bout du fusil,

زغاية - حرب ; plur., حربة فى راس التفنكة.

Baïram, s. m., fête turque, بيرام - عيد. Baïram à la fin du jeûne de Ramadan, عيد الفطر. || Grand Baïram, ou Courban-Baïram, qui se célèbre soixante-dix jours après le premier, العيد - عيد الكبير - عيد القربان - عيد الاضحا.

Baisemain, s. m., hommage, بوس الايادى - سلام - تقبيل, قبلة الايادى.

Baiser, v.a., appliquer ses lèvres ou sa bouche sur, لثم O. - باس O. - قبّل.

Baiser, terme bas et populaire, jouir d'une femme, ناك I. - رقع A. سخم.

Se baiser, v. récip., se donner un baiser, تباوسوا.

Baiser, s. m., action de celui qui baise, لثم - قبلة - قبلة خاين. Baiser de Judas, بوسة - قبّلة يودس. || Envoyer un baiser à, اومى بقبّلة, اشار الى.

Baiseur, se, s., qui baise volontiers, بوّاس.

Baisotter, v. a. fam., baiser souvent, بوّس.

Baisse, s. f., déchet des effets publics ou de commerce, انحطاط اوراق الحكم و التجار, نزول.

Baisser, v. a., rendre plus bas, وطى. Baisser les yeux, ارخى عينه - اطرق. || Baisser la voix, وطى حسه. || Baisser la tête, طاطا راسه - طاطا. || Baisser pavillon, céder, اتضع قدام احد - اقرّ لاحد بالغلبة.

Baisser, v. n., devenir plus bas, صار واطى I. - نزل - توطّى I. - انحطّ I. Le prix a baissé, نزل السعر. || Les eaux ont baissé, فاضت المياه I. || Le soleil baisse, مالت الشمس الى الغروب I.

Baisser, aller en diminuant, نقص O.

Tête baissée, بغير مبالاة - بغير اكتراث.

Se baisser, v. réfl., se courber, ماطى - انحنى - طاطا.

Baissière, s. f., reste de vin mêlé de lie, فضلة النبيذ المخلوطة بقليل من العكر.

Bal, s. m., رقص.

Baladin, s. m., danseur, farceur, مسخرة - رقاص.

Balafre, s. f., blessure au visage, sa cicatrice, اثر ضربة فى الوجه; plur., اثار - سلخ فى الوجه.

Balafrer, v. a., faire des balafres, سلخ الوجه O. - جرح فى الوجه A.

Balai, s. m., مقشة - مكنسة; plur., مكانس. - مسامحة (Barb.).

Balais, adj. (rubis), لعل.

Balance, s. f., instrument pour peser, ميزان; plur., ميزانات et موازين. Grande balance, قبّانة.

Balance, constellation, برج الميزان.

Balance, état final de compte, معدل حساب.

Emporter la balance, رجح على غيره A. || Mettre en balance, examiner en comparant, وازن - راجح. Être en balance, irrésolu, تحير فى امره - تشكّك.

Qui est en balance, حيران.

Balancement, s. m., mouvement alternatif d'un corps qui balance, ارتجاح - اهتزاز. Balancement des vagues, اضطراب الامواج. || Balancement du corps, ميل - تمايل.

Balancer, v. a., tenir en équilibre, عادل.

Balancer, faire mouvoir en balançant, هز O. Balancer avec une balançoire, جوجح - مرجح.

Balancer, examiner, peser le pour et le contre, وزن - وازن - قابل - راجح; aor., يزن.

La victoire fut longtemps *balancée*, طال بينهم القتال و لم يبن الغالب من المغلوب.

Balancer, compenser une chose par une autre, وازى ب.

Balancer, v. n., pencher tantôt d'un côté, tantôt d'un autre, مال - تمايل I.

Balancer, être incertain, حار I. - تشكّك - تقلب من راى الى راى - تحير فى ما يصنع.

Se balancer, v. réfl., se pencher d'un côté et d'un autre, مال - تمايل I. ماس - اهتزّ فى المشى I. Se balancer en marchant avec fierté, تبختر. || Se balancer avec une escarpolette, تمرجح - تجوجح.

Balancier, s. *m.*, pièce d'une pendule, ثقالة الساعة - رقّاص الساعة.

Balancier, bâton de danseur de corde pour garder l'équilibre, ميزان الرقّاص.

Balancier, machine pour battre monnaie, الة لضرب السكة.

Balançoire, s. f., pièce de bois ou corde pour se balancer; مرجيحة; plur., جوجخانة - مراجح.

Balauste, s. f., fleur du grenadier sauvage, جنّار - جلنار.

Balayer, v. a., ôter les ordures avec le balai, قش - كنّس O. Balayer une maison avec soin, nettoyer particulièrement les plafonds, corniches et autres endroits élevés, عسّف البيت.

Balayeur, se, s., كنّاس - مكنّس.

Balayures, s. f. pl., كناسة - زبالة.

Balbusard, s. m., aigle de mer, نسر البحر.

Balbutiement, s. m., action de balbutier, تهتهة - تلجلج - لجلجة - تهتهة.

Balbutier, v. n., prononcer imparfaitement, en hésitant, تلجلج - تهته - دردش - تغتغ - تمتم.

Balbek, ville de Syrie, بعلبك.

Balcon, s. m., saillie d'une fenêtre avec balustrade, درابزين خارج طاقة - شَهْنشين - خرجة شبّاك.

Baleine, s. f., le plus gros des poissons de mer, حوت; plur., سمك يونس - حوت يونس - حيتان.

Baleine, constellation, قيطس.

Baleine, fanons de baleine, corne pliante, لحية الحوت.

Baleinon, s. m., petit d'une baleine, حوت صغير - ابن الحوت.

Baleinas, s. m., membre de la baleine, زبّ الحوت.

Balise, s. f., pieu, fascine, etc., servant à indiquer un lieu dangereux, علامة يضعوها فى مواضع الخطر من لانهار او البحر.

Balisier, s. m., canne d'Inde, خيزران.

Baliste, s. f., machine de guerre, منجنيق; plur., مناجق et مجانق.

Baliveau, s. m., arbre réservé dans la coupe des bois, pour le laisser croître, سجرة يخلّوها على حالها لها يقطعوا غيرها.

Baliverne, s. f., discours frivole, علاكة - كلام باطل - بجقة - علكة.

Baliverner, v. n., بجّق - علّك.

Balle, s. f., à jouer, طابة; plur., كورة - طوب; plur., كور.

Balle de plomb, رصاصة; collect., رصاص.

Balle, paquet de marchandises lié et enveloppé, فردة بضاعة - طرد بضاعة; plur., طرود - شدّة; plur., فرادى. *Voyez* **Ballot**.

Ballet, s. m., danse figurée, رقص رموزى.

Ballon, s. m., vessie pleine d'air et couverte de cuir, طابة هوا و هى مثانة منفوخة عليها جلد.

Ballon aérostatique, قبّة هوا.

Ballot, s. m., gros paquet de marchandises emballées, شوال; plur., شوالات - بالوط; plur., بوالط - فردة; plur., فرادى - طرد - شدّة; plur., طرود. Un ballot de coton, شوال قطن.‖Un ballot de drap, بالوط جوخ.

Ballotter, v. a., une affaire, la discuter, بحث الامر A.

Ballotter, se jouer de quelqu'un, le renvoyer de l'un à l'autre, تلاعب مع - مارغ.

Ballottement, s. m., action de ballotter, مهارغة.

Balourd, e, s., personne grossière, stupide, ثقيل - اخشان - خشن - خشنى; plur., دبّ - ثور - حمار - قليل العقل.

Balourdise, s. f., caractère du balourd; chose dite ou faite sans esprit, جرنة - قلّة عقل - خشونية.

Balsamine, s. f., plante, بلسمينة - بلسم زهر.

Balsamique, adj., qui tient du baume, بلسمى.

Balsamum, s. m., arbre qui produit le baume بَلَسان - شجر البلسم.

Balustrade, s. f., درابزين.

Balustrade, galerie autour d'un minaret, شرفة.

Balustre, s. m., petit pilier, عامود درابزين; plur., عواميد.

Balzan, adj., cheval qui a des marques blanches aux pieds, حصان محجّل.

Balzane, s. f., marque blanche aux pieds des chevaux, جلّة; collect., تحجيل - جل. Qui n'a point de balzane (pied), مطلوق. ‖ Cheval qui a trois pieds avec balzanes et un pied droit sans balzane, حصان محجّل الثلاثة مطلوق اليمين.

Bambin, s. f., petit enfant, طفل, plur., اطفال - ولد على البرّ - اولاد صغار, ولد صغير; plur.,

Bambou, s. m., sorte de roseau, نوع خيزران.

Bamia ou Alcea Ægyptiaca, s. f., plante, بامية - بامة.

Ban, s. m., proclamation de promesse de mariage, مناداة زواج.

Ban, mandement quelconque à cri public, تنبيه.

Ban, exil, نفي - نفية.

Banal, e, adj., commun, qui sert à tout le monde, للعام - عامّي - معتاد. Four banal, فرن للعام.

Banal, trivial, عامّي - عادى. Expression banale, كلمة عادية, من لغة العامّة.

Banane, s. f., fruit, موزة; collect., مَوْز.

Bananier, s. m., arbre, شجرة الموز - موزة.

Banc, s. m., long siége, مرتبة - صفّة. Banc de bois, دكّة; plur., تخت - دكك; plur., تخوت. Banc en pierre ou en brique, مصطبة; plur., مصاطب.

Banc, roche sous l'eau, صخرة; plur., صخور.

Banc de sable, جرف رمل; plur., جروف - كومة رمل فى البحر.

Bancal, Bancroche, s. m., à jambes tortues, معوج الساقين.

Bandage, s. m., bandes de linge, de cuir, etc., pour fixer, حُفاظ; plur., حُفاظات.

Bandagiste, s. m., qui fait les bandages pour les hernies, صانع الحفاظات.

Bande, s. f., lien plat et large de fer, جُلبة; plur., جلب. Bande, long morceau d'étoffe, رباط; plur., رباطات - عصابة; plur., عُصُبْ.

Bande, troupe, عنصر; plur., عناصر - جماعة - جوقة. Une bande de voleurs, جماعة حرامية. ‖ Par bandes, جوقة جوقة.

Bande, parti, ligue, عُصبة; plur., عصب - جاعة. Faire bande à part, se séparer de la société, تنفرّد بنفسه - اعتزل عن غيره. ‖ Il n'est pas de leur bande, ما هو من عصبتهم, من جماعتهم.

Bande de chameaux, de mulets. *Voyez* File.

Bandeau, s. m., bande qui ceint le front, عصابة; plur., عُصَبْ. Bandeau qui couvre les yeux, رفروف; plur., رفارف. ‖ Bandeau royal, diadème, عصابة ملوكية.

Bander, v. a., lier, serrer avec une bande, ربط O. - شدّ - عصّب. Bander les yeux, ربط عينه, غمّى - رفرف عينه - عصّب.

Bander, tendre un arc, وتر القوس, شدّ O.

Bander, v. n., être tendu, سلّ O. - قتب.

Banderole, s. f., sorte d'étendard, علم; plur., اعلام.

Bandit, s. m., vagabond malfaisant, حرامى; pl., ازبنطوط - زمنطوط - زالّة; plur., زالل - حرامية.

Bandoulière, s. f., bande de cuir, سير جلد - حالة التفنكة او الكنير او غير ذلك.

Bangue, s. m., chanvre des Indes, قنب هندى - نوع بنج.

Banlieue, s. f., étendue de pays autour d'une ville, et qui en dépend, ضاحية مدينة; pl., ضواحى - اطراف - حوالى - ديرة.

Banne, s. f., grosse toile qui couvre un bateau, etc., جنفاصة - خيمة.

Bannette, s. f., panier de petites branches, قوطة; plur., قوط.

Banni, e, adj., qui est en exil, مطرود; plur., منفى - مسركل - مطاريد.

Bannière, s. f., enseigne, علم; plur., اعلام - راية; plur., رايات. Se ranger sous la bannière de quelqu'un, se mettre de son parti, مع, تعصّب ب - O. دار مع - اعتصب ب.

Bannir, v. a., chasser d'un pays, طرد A. - نفى - سركل.

Bannissable, adj., يستحق النفى.

Bannissement, s. m., نفى - طَرْد.

Banque, s. f., commerce d'argent, صيرفية - مصارفة.

Banque, caisse publique, صندوق الصيارف.

Banqueroute, s. f., faillite, انكسار - كسرة. **Banqueroute frauduleuse**, انكسار كاذب. || Faire **banqueroute**, انكسر. || Il a fait banqueroute de huit **cent mille piastres**, انكسر عن ثما نمية الف غرش. || **Faire banqueroute**, expr. fam., manquer à sa **promesse**, نقّص فى كلامه.

Banqueroutier, s. m., مكسور.

Banquet, s. m., repas, وليمة; plur., ولايم - ضيافة.

Banquette, s. f., banc rembourré, لوحة - تخت عليه جلدة او جوخة محشية شعرًا - سدلة او غيرة.

Banquier, s. m., qui fait commerce d'argent, صيرفى - صرّاف; plur., صيارف.

Baptême, s. m., sacrement par lequel on est fait **chrétien**, تنصير - صبغة - معمودية - عماد - عمادة. **Compliment que l'on adresse après un baptême au père et à la mère de l'enfant, au parrain et à la marraine**, مبارك - الله يجعلها مباركة; réponse: الله يبارك فيك.

Baptiser, v. a., donner le baptême, عمّد - نصّر. **Être baptisé**, recevoir le baptême, تعمّد. Baptiser le vin, مزج النبيد بالما A.

Baptismal, e, adj., qui appartient au baptême, تنصيرى - عمادى. Fonts baptismaux, جرن المعمودية.

Baptiste (saint Jean), n. p., يوحنا المعمدان - يوحنا المعمدانى, المعمودانى.

Baptistère ou Baptistaire, adjectif, يخص المعماد.

Baptistère, s. m., extrait baptistaire, ورقة التنصير - شهادة العمادة - حجة المعمودية.

Baquet, s. m., cuvier de bois, دست خشب - علبة; plur., علب.

Baragouin ou Baragouinage, s. m., langage embrouillé, inintelligible, برطمة.

Baragouiner, v. a., parler mal, confusément, حسحس - برطم.

Baraque, s. f., hutte, بيت صغير; plur., خصّ - بيوت صغار; plur., كوخ - اخصاص; plur., اكواخ. *Voyez* Cabane.

Baratte, s. f., sorte de baril qui va en diminuant par en haut pour battre le beurre, برميل طويل اعلاه اضيق من اسفله يخضّوا فيه الحليب. Les Arabes se servent, pour cet usage, d'une outre, مخضة - مخض - قربة لخض اللبن.

Baratter, v. a., remuer le lait pour former le beurre, مخض اللبن, الحليب, خض اللبن - O. A. I.

Baratterie, s. f., tromperie de la part d'un patron de navire, غش من قبطان مركب.

Barbacane, s. f., ouverture dans les murailles, مزغل للرمى - فتحة, طاقة فى الاسوار; plur., مزاغل.

Barbare, adj., cruel, inhumain, قاسى; plur., ما له حنّية - قليل الرحمة - قلبه قاسى - قساة.

Barbare, au fig., sauvage, grossier, موحش - خشنى - متبربر - وحشى; plur., وحشية.

Barbare, impropre, en parlant d'un mot dur à l'oreille, et inusité, غير معتاد - غريب.

Barbare (dans un sens analogue à celui que les Romains donnaient à ce mot), qui n'est point Arabe, qui ne connaît point la langue arabe, اعجم; plur., عجمى - اعاجم.

Barbarement, adv., بقساوة.

Barbaresque, adj., qui est de la Barbarie, مغربى; plur., مغربة.

Barbarie, s. f., cruauté, قسوة - عدم حنية - قسوة وحشية - قلة رحمة.

Barbarie, état sauvage, خشونة - توحش. Siècles de barbarie des Arabes, temps avant l'islamisme, ايام الجاهلية - الجاهلية.

Barbarie, s. f., contrée d'Afrique, بلاد المغاربة - بلاد الغرب.

Barbariser, v. n., pécher contre la langue, لحن فى الكلام - A. غلط فى كلام - A. بربر.

Barbarisme, s. m., faute contre la langue, لحن فى الكلام - لحن; plur., لحون.

Barbe, s. f., لحية; plur., لحى - ذقن: plur., ذقون. Qui n'a point de barbe, أمرد; plur., مرد et مُرْدان. ‖ Qui a très-peu de barbe, كوسا - كوسج. ‖ Les meilleures barbes sont celles qui peuvent tenir dans la main, dont la mesure est une poignée, خير الذقون قبضة تكون. ‖ Faire sa barbe, حلق ذقنه A. L. - ترين (Égypte) - تحفف (Barb.). ‖ Compliment à quelqu'un qui vient de faire sa barbe, نعيما; rép. : الله ينعم عليك.

Barbe d'un épi, شوك السنبل.

A la barbe de quelqu'un, en sa présence et par bravade, قدام عينيه - غصبًا عن ذقنه.

Barbe, nom de sainte, قديسة بربارة - بربارة.

Sainte-Barbe, endroit du vaisseau où l'on met la poudre, مخزن البارود - موضع البارود فى المركب.

Barbe-de-bouc, plante, salsifis, دبح - قعبارون - لحية التيس.

Barbe-de-chèvre, plante, لحية المعزة.

Barbe-de-Jupiter, plante, لحية الراعى

Barbe-de-renard ou Tragacanthe, plante qui donne la gomme adragant, قتاد.

Barbeau, s. m., fleur. *Voyez* Bluet.

Barbeau ou Barbot, s. m., poisson, سمك بابوج - بورى.

Barberie, s. f., art de raser, كار الحلاقة.

Barbet, s. m., chien à long poil, نوع كلب له وبر طويل

Barbier, s. m., حفق - حلاق - مزين.

Barbifier, v. a., حلق الذقن.

Barbillon, s. m., petit poisson à moustaches, قرموط: plur., قراميط.

Barbon, s. m., اختيار - شيخ: plur., شيوخ.

Barboter, v. n., marcher dans la boue, خبص فى الطين

Barboter, agiter l'eau avec les mains, برطع - خض الماء O.

Barbotine, s. f., semence, poudre contre les vers, خريسانة - بزر خريسانة.

Barbouillage, s. m., تخبيص - تخبيط - سخمطة - تخطيط. *Voyez* Griffonage.

Barbouiller, v. a., salir, وسخ - سخمط - خطط. O. صقل دالوسخة

Barbouiller, faire grossièrement, خطط - لخبط - سخمط - زروط - خبص. *Voyez* Griffonner.

Barbouiller en parlant, لخبط فى الكلام - خبص - تالجلج.

Barbouilleur, se, s., mauvais peintre, ملخباط.

Barbu, e, adj, qui a de la barbe, مذقن - بذقن. Un homme qui a la barbe bien fournie, ابو ذقن - ابو الذقون.

Barbue, s. f., poisson plat du genre du turbot, بلطى - بلطية.

Bardache, s. m., jeune homme qui se livre aux pédérastes, ابنة - بشت.

Bardane, s. f., glouteron, plante, ارقطيون. Petite bardane, رامى الحمام.

Barde, s. f., armure de lames de fer dont on couvrait autrefois les flancs et le poitrail des chevaux, صفايح حديد على صدور الخيل و اجنابها.

Barde de lard, tranche de lard mince dont on enveloppe une volaille, شقة رفيعة من شحم خنزير.

Bardeau, s. m., petit ais, دفّة - دقّ; plur., دفوف.

Bardeau, mulet du cheval et de l'ânesse, البغل الذى ابوه حصان وامه حارة.

Bardelle, s. f., sorte de selle de toile et de bourre, جلال.

Barder, v. a., un cheval, le couvrir de bardes, لبّس الحصان صفايح حديد على صدرة واجنابه.

Barder une volaille, la couvrir de bardes de lard, لف على الطير شقة رفيعه من شحم خنزير.

Bardot, s. m., petit mulet qui chemine à la tête des autres, بغل صغير يمشى فى راس القطار.

Barguigner, v. n., hésiter, توقف.

Baril, s. m., petit tonneau, برميل; plur., براميل.

Bariolé, adj., ابرش - الاجه. Bariolé de blanc et de noir, ابلق.

Barioler, v. a., peindre de diverses couleurs, نقش بالوان مختلفة.

Baromètre, s. m., instrument qui marque la pesanteur de l'air et le temps, ميزان الهوا و الطقس.

Baroque, adj., informe, irrégulier, ملخبط.

Barque, s. f., petit bateau, قارب; plur., قوارب - زورق; plur., زوارق - شختورة; plur., شختاتير.

Barre, s. f., pièce de fer ou de bois, شوحية; plur., شواحى. Barre pour fermer une porte, درباس, plur., دراييس - دقر; plur., دقور. Barre de bois, خشبة. Barre de fer seulement, عامود حديد - مخل; plur., امخال - قضيب; plur., قضبان.

Barre, ligne, trait de plume, شحطة - شحط; plur., شحوط - شطب.

Barre, entrée intérieure d'un tribunal, d'une assemblée, وسط ديوان - وسط محكمة - وسط جمعية.

Barre d'or ou d'argent, سبيكة; plur., سبايك.

Barre, banc de sable à l'entrée d'un port, d'une rivière, كومة رمل فى بوغاظ نهر او مينا.

Barres d'un cheval, endroit de la mâchoire où pose le mors, موضع اللجام من فك اسفل الخيل.

Barreau, s. m., sorte de barre, بلطة خشب - حديدة - خشبة.

Barreau, lieu où se mettent les avocats pour plaider, leur profession, leur corps, موضع جهية المحاميين فى المحاكم وكارهم و جماعتهم.

Barrer, v. a., fermer avec une barre par derrière, تربس - دربس.

Barrer, raturer, شطب O. - رصد O. - خرطش.

Barrer le chemin, clore le passage, سدّ الطريق O.

Barricade, s. f., sorte de retranchement, متراس - متاريس, plur., كرنك; pl., كرانك.

Barricader, v. a. (les rues), faire des barricades, عمل متاريس فى لازقة A. سدّ لازقة O. Barricader une porte, une fenêtre, تربس - دربس.

Se barricader, v. réfl., se garantir avec des barricades, عمل متاريس - كرنك.

Barrière, s. f., pièces de bois pour fermer un passage, حاجز - سدّ - محجز. Les barrières d'une ville, بوابات المدينة.

Barrique, s. f., sorte de gros tonneau, بتية; plur., بتاتى.

Bas, s. m., vêtement des jambes, جَوْرب; plur., جوارب - كلسات - جرابة; plur., جراباب. Une paire de bas, جوز جرابات. Mettre ses bas, لبس جراباته I.

Bas, adj., peu élevé, واطى - وطى. Plus bas, اوطى. || Stature basse, قدّ قصير.

Bas, qui est au-dessous, اسفل - تحتانى - سفلى. Salle basse, بيت تحتانى. || Le bas peuple, السفلة - اسافل الناس. || Bas prix, ثمن بخس. || Qui est à bas prix, رخيص. || Voix basse, صوت خفى - حس واطى. || Parler à voix basse, تكلّم بالواطى, بصوت خفى. || Vue basse, نظر قصير. || Qui a la vue basse, قصير النظر.

Bas, vil, méprisable, دنى; plur., ادنيا - ذليل - خسيس. || Action basse, فعل دنى - فعل قبيح. ||

En ce bas monde, في هذا العالم الفاني الدني - في هذه الدنيا. || Expression basse, كلمة واطية - لفظ خسيس.

Faire main-basse sur les ennemis, les tuer tous, قتلهم قتل عام.

Le bas, subst., la partie inférieure, تحت - اسفل. Le bas de la montagne, اسفل الجبل. || Le bas de la robe, ذيل الثوب; plur., اذيال. || Au bas, تحت - في الاسفل. || Au bas de cet écrit, في ذيله.

Bas, adv., doucement, à voix basse, بالشويش - بالواطي - بشوية شوية. Parler bas à quelqu'un, تَبَبَّبَت معه - توشوش معه - وشوش احداً.

A bas, لتحت - الى الارض. Mettre à bas, détruire, هدّ O.

En bas, sans mouvement, تحت. Avec mouvement, الى تحت - لتحت. || Il est en bas, هو تحت. || Il descendit en bas, نزل الى تحت. || De haut en bas, من فوق الى تحت - من فوق الى اسفل. || Mettre bas les armes, les déposer, رمى السلاح - سلّم السلاح I. || Mettre chapeau bas, l'ôter, شال البرنيطة I. || Mettre bas, faire des petits, en parlant des animaux, نتج O. - جاب I.

Là-bas, هناك - هونيك.

Ici-bas, في هذه الدنيا. Les choses d'ici-bas, امور الدنيا. || Les biens d'ici-bas, حطام الدنيا.

Basalte, s. m., sorte de marbre noir, نوع رُخام اسود.

Basane, s. f., peau de mouton tannée pour la reliure, جلد غنم مدبوغ - حَوَر.

Basané, e, adj., à teint noirâtre, مسمر اللون - اسمر اللون.

Bascule, s. f., jeu d'enfant, مرجيحة. Faire la bascule, انقلب.

Base, s. f., ce qui soutient le fût de la colonne, قاعدة; plur., قواعد.

Base, principe, fondement, اساس - اصل - اساس و مسند; pluriel, اصول.

Baser, v. a., appuyer sur, بنى I. - اسّس.

Se baser, v. pr., se fonder sur, بنى على I.

Bas-fonds, s. m., terrain bas et enfoncé, غوطة - وطا.

Bas-fonds, fonds de mer où il y a peu d'eau, قصاير - موضع من البحر غير عميق (Barb.).

Basilic, s. m., plante odorante, cordiale, céphalique, ريحان - بادروج - حَوْك - حبق - حبقة.

Faux-basilic. *Voyez* Clinopodium.

Basilic, serpent fabuleux dont le regard tue, صلّ - افعة; plur., اصلال.

Basilique, s. f., grande église, كنيسة كبيرة.

Basilique, veine de la partie interne du bras, العرق الابطي - حبل الذراع - عرق الباسيليق.

Bas-relief, s. m., نَقش; plur., نقوش.

Basin, s. m., sorte de toile de coton très-forte, بفته جندي.

Basque, s. f., pan d'habit, ذيل; plur., اذيال - طرف الثوب; plur., اطراف.

Basse, s. f., instrument, نوع الة موسيقا.

Basse, les tons les plus bas, بم - دوكة.

Basse-cour, s. f., endroit où il y a de la volaille, حوش الفراخ.

Bassement, adv., au fig., d'une manière basse, vile, بدناوة.

Basses, s. m. plur., bancs de sable; rochers sous l'eau, كومات رمل اوصخور تحت وجه الما.

Bassesse, s. f., inclinations viles, سقاعة - دنية - دناوة - خساسة الطبع - رذالة.

Bassesse, action basse, فعل دني - عمل قبيح - رذالة دنية. Plutôt la mort qu'une bassesse, المنية و لا الدنية.

Basset, s. m., chien de chasse à jambes courtes, نوع كلب صيدي قوايمه قصار.

Bassin, s. m., grand plat, صحن; plur., صحون. Bassin creux, bassin à laver, cuvette, طشت; pl., لَكَن - طشوت.

Bassin, pierre creuse, حوض; plur., احواض - جرن; plur., جرون et اجران.

Bassin, pièce d'eau, برکة; plur., برك - حوض.

Bassin avec jet d'eau, فسقية; plur., فساقي.

Bassin **de balance**, كفّة ميزان; plur., كفف.

Bassin **d'un port de mer**, بُنْط.

Le bassin; la partie inférieure du tronc humain, الحوضة - غور الجوف الاسفل.

Bassin, belle plaine ronde entourée de montagnes, فسحة بين جبال.

Bassin **d'un bain**, مغطس - برکة.

Bassiner, v. a., chauffer avec une bassinoire, سخّن الفرشة.

Bassiner, fomenter en bouillant, هبّل.

Bassinet, s. m., partie creuse d'une arme à feu, où est l'amorce, بيت الذخيرة - جُرن - فالية.

Bassinoire, s. f., sorte de bassin pour chauffer le lit, الة نحاس لتسخين الفرش.

Bassora, ville d'Asie, مدينة البصرة.

Bastion, s. m., برج; plur., ابراج.

Bastonnade, s. f., coups de bâton, عَلْقة; plur., ضرب عصا - عَلَق. Recevoir la bastonnade, اكل عصا, علقة O. || Donner la bastonnade, ضرب عصا O. I. - ضرب علقة, شهط O.

Bastringue, s. m., pop., bal de guinguette, رقص فى خمارة.

Bas-ventre, s. m. *Voyez* Abdomen.

Bat, s. m., queue de poisson, ذنب السمك.

Bat, s. m., selle des bêtes de somme, pour un chameau, شاغر; plur., شواغر - رحل; plur., رحال - كور; plur., اكوار. Bât de chameau plus petit, حداشة. || Bât rembourré pour un âne, une mule, بردعة; pl., برادع - حلس; plur., حلوس. || Bât de bois seulement, سرج.

Bataille, s. f., قتال - حرب - عركة. Mettre en bataille, صفّ عسكره للقتال O. || Se mettre en bataille, اصطف العسكر للقتال.

Batailler, v. n., contester, disputer, تعارك مع - تقاتل مع - تعالج مع.

Bataillon, s. m., troupe de trois cents à six cents fantassins, جماعة مشاة من ثلثماية لستماية.

En Égypte, le bataillon qui est d'environ mille hommes, est appelé أُرطة; pl., أُرَط. || Chef de bataillon, بينباشى.

Batard, e, adj., né hors mariage, ابن زنا - ابن حرام. En Syrie, بندوق; plur., بناديق.

Batardeau, s. m., digue, سدّ - حاجز للما.

Bateau, s. m., barque, قنجة; plur., قنج - قايق; pl., قوايق. Grand bateau, شختورة; pl., شخاتير.

Batelage, s. m., métier, tour de bateleur, تزعبر - بهلوانية.

Batelet, s. m., petit bateau, معدية.

Bateleur, s. m., charlatan qui amuse le peuple, مزعبر. Bateleur, danseur de corde, joueur de farces, بهلوان; plur., بهلوانات et بهالوين.

Batelier, ère, subst., qui conduit un bateau, نوتى - قايقجى - ملاح - مراكبية; plur., مراكبى. Batelier, qui conduit un batelet, معداوى.

Bater, v. a., mettre un bât sur un âne, شدّ الحمار, البردعة على الدابّة - حطّ السمر O.

Batier, s. m., qui fait des bâts, برادعى; plur., برادعية.

Batifoler, v. n., se jouer comme les enfants, لعب مثل ولدصغير A. - تصغرن.

Batiment, s. m., navire en général, مركب; plur., قياسة - مراكب; fém. plur., قياپس.

Bâtiment, édifice, بناء; plur., ابنية - عمارة.

Batine, s. f., sorte de selle en toile rembourrée, جلال.

Batir, v. a., édifier, بنى I. - عمّر.

Bâtir, terme de tailleur, coudre à grands points, dresser l'ouvrage, شلّل.

Batisse, s. f., بنا - بناية.

Batisseur, s. m., terme familier, propriétaire qui aime a bâtir, يحب البنا.

Bâton, s. m., morceau de bois long et maniable, نبّوت - نابوت ; plur., نبّود - نبابيت ; plur., عُصى - عصاة - عصاية - عصاء - نبابيد ; plur., مسوقة ; plur., مساوق. Jeu de bâton, لعب النبوت. ‖ Joueur de bâton, لعيب النبّوت. ‖ Bâton crochu par un bout pour ramasser le djérid, جوكان - معقالة, ‖ Bâton, canne, espèce de javelot sans pointe, جريدة - جريد. ‖ Tour du bâton, profit casuel et souvent illicite d'un emploi, مكسب طارى.

Batoniste, s. m., joueur de bâton, لعيب النبّوت.

Batonner, v. a., donner des coups de bâton, حطّ تحت النبوت - O. ضرب عصا - O. شمط دلقة O. نزل عليه بالعصا I.

Bâtonner, rayer, شال I. - شطب O.

Batonnier, s. m., porteur du bâton d'une confrérie, حامل العصا - شيخ.

Battage, s. m., action et temps de battre le blé. دراس الغلّة.

Battant, s. m., chacun des deux côtés d'une porte, ضلفة الباب ; plur., ضلف - درفة ; plur., فردة - درف ; plur., فرد. Porte à deux battants, باب من درفتين.

Battant, adj., celui qui bat, ضارب.

Mener tambour *battant*, maltraiter, زوّع.

Marcher tambour *battant* (armée), سار العسكر بالطبول و الزمور.

Battement, s. m., action de battre, ضرب - دقّ. Battement de mains, ضرب يد على يد - تصفيق. ‖ Battement de cœur, خفقان القلب. ‖ Battement d'artère, رفز الشريان.

Batte, s. f., instrument pour battre, مدقّ - طورية ; plur., طوارى.

Batterie, s. f., querelle avec coups, عراكة - قتالة - مقاتلة.

Batterie, plusieurs canons réunis et disposés pour tirer. طُبخانة - الاى مدافع - مدافع مجهّزة ou طُبخانة (Barb.). Dresser une batterie, نصب مدافع O.

Batterie, pièce d'un fusil sur laquelle frappe le chien, مَقلَب. La batterie et le chien pris ensemble, شقمق - زناد. ‖ La batterie et toutes les pièces qui y tiennent, عدّة البندقية.

Batterie de cuisine, نحاس المطبخ.

Batteur, se, s., qui aime à battre, ضراب - يحب الضرب.

Batteur en grange, qui bat le blé, دراس القمح.

Batteur de pavé, oisif, vagabond, سندال ; pl., دوّار - سندالة.

Battoir, s. m., palette pour battre le linge, مدقّ.

Battre, v. a., donner des coups, ضرب O. L. - Battre quelqu'un, le frapper, قتل O. - ضرب O. ‖ Tu mérites d'être battu, تستاهل القتلة. ‖ Être battu, اكل ضرب - اكل قتلة O.

Battre les ennemis, les vaincre, كسر الاعدا I. Être battu, خسر - انكسر A.

Battre la mesure, la marquer, دق بوزن O.

Battre monnaie, la fabriquer, ضرب السكة I. O. - دقّ معاملة O.

Battre le tambour, دقّ الطبل O.

Battre un bois, le parcourir en chassant, فتّش الحرش - دار فى الحرش O.

Battre la campagne, fam., déraisonner, خرّف.

Battre un habit, le nettoyer, فسفص الثوب.

Battre la laine. *Voyez* Arçonner.

Battre le blé, درس القمح O. Battre le briquet, قدح الزناد A. - قدح A.

Battre les cartes, خلط الاوراق O.

Battre, v. n., éprouver un mouvement d'agitation, دق - تحرّك O. - رفز I.

Battre, palpiter, خفق I. O.

Battre de l'aile, ضرب, رفرف بجناحه.

Battre des mains, applaudir, صفق - (par corruption), صقّف.

Battre en retraite, commencer à se retirer, ولّى.

Faire une chose tambour *battant*, au vu et au su

de tout le monde, A. فعل الشى قدام عيون الناس على الباه و العطى.

Se battre, v. pr., تقاتل مع - قاتل.

Se battre, v, récip., تقاتل - تضارب.

Battu, part., en parlant des yeux, عيون فاعسة. - *Battu* (chemin) frayé, طريق مسلوك - طريق سالكة.

Battu des flots, ملطوم من الامواج.

Battu de la tempête, مضروب من العواصف.

Battue, s. f., recherche du gibier dans un bois, une plaine, تفتيش على الصيد.

Baucbe ou Bauge, s. m., enduit sur les murs, تلبيس.

Baudet, s. m., âne; au fig., ignorant, جحار; pl., جحش - جير; plur., جحاش.

Baudrier, s. m., écharpe qui sert à porter l'épée, جايل - حالة السيف.

Bauge, s. f., lieu fangeux où se retire le sanglier, موضع وحل ماوى الخنزير البرى.

Baume, s. m., herbe odoriférante, ريحان; plur., رياحين.

Baume, s. m., liqueur qui découle de certains arbres, بلسان - بلسم - دهن - البلسان; plur., بلاسم. Baume de la Mecque, بلسان مكى. || Baume du Péron, بلسم هندى. || Baume de Copahu, بلسم التقيبة. || Baume de Judée, بلسم اسرايبل.

Baume, onguent, مرهم; plur., مراهم.

Baumier, s. m., arbre qui porte le baume, بلسان - شجر البلسم.

Bavard, e, adj., qui parle sans mesure, بقباق - فشار - كثير الكلام - قوّال - ملاك - لقاش - هذار - بجّاق. Bavard indiscret, qui parle de choses qui ne le regardent pas, فضولى - كثير غلبة.

Bavardage, s. m., هذيان - شقشقة لسان - علكة - فشر - بجقة - هذر - كثرة الكلام - بقبقة. Bavardage sur des objets dont on ne doit pas se mêler, كثرة غلبة - طولة لسان - فضول - فوضلة.

Bavarder, v. n., dire beaucoup de paroles inutiles, A. هذر - كثر الكلام - O. فشر - O. لقش كثير - بجق - بقبق - علك - Bavarder sur des choses dont on ne doit pas se mêler, تفوضل - كثر غلبة - اطال لسانه.

Bave, s. f., salive qui coule de la bouche, ريالة - ريوال - روال - لعاب.

Baver, v. n., jeter de la bave, ريل - I. جرى الروال من فمه.

Bavette, s. f., petite pièce de toile que l'on met sur la poitrine des enfants, قطعة قماش كتان اوخام يحطوها على صدر الاطفال ليجرى عليها روالهم.

Baveux, se, adj., qui bave, ابو ريالة.

Bayer, v. n., regarder la bouche béante en contemplant, A. فتح حنكه و بهت - A. بهت - انبهل.

Bazar, s. m., marché public en Orient, بزار - سوق; plur., اسواق; بازار.

Bdellium, s. m., gomme, مُقل - مُقل ازرق.

Béant, e, adj., ouvert, مفتوح. Qui a la bouche béante, فاتح حنكه.

Béat, e, adj. (ironiquement), qui fait le dévot, طوباوى - مبارك - مدّعى لنفسه الديانة.

Béat, terme de jeu, exempt de jouer ou de payer sa part dans un repas, طيشة.

Béatification, s. f., action de béatifier les morts, تطويب الاموات.

Béatifier, v. a., mettre au rang des bienheureux, A. جعل من الطوبانيين.

Béatifique, adj., qui rend bienheureux, طوبانى.

Béatitude, s. f., bonheur, félicité éternelle, سعادة ابدية - نعيم - طوبى.

Beau, Bel, Belle, adj., جميل - كويّس - مليح; plur., مزيان - ملاح (Barb.). Une belle femme, امراة ذات بها و كمال و قدّ واعتدال. || Un beau jour, un certain jour, يوم من الايام - ذات يوم.

Beau, s. m., المليح - الجميل.

Beau, adv., en vain, بلا فايدة - باطلاً. Il a beau faire, يتعب بالباطل. J'ai eu beau lui dire

de s'en aller, il ne m'a pas écouté, عجزت ،قوس له روح ما سمع منى.

Il fait *beau* aujourd'hui, الطقس طيب اليوم ـ الدنيا صحو.

Tout-beau, interj. fam., على مهلك.

En beau, adv., sous un bel aspect, ـ حسنًا بالوجه الحسن.

Beaucoup, adv., ـ كثير ـ شى كثير ـ كثيرًا بالزاف (Barb.). Beaucoup de gens, ياسر كثير ناس ـ ناس كثير ـ كثيرين من الناس. || Beaucoup de fois, امرار عديدة ـ كثير مرّات ـ امرار كثيرة. || Beaucoup plus savant que lui, اعلم منه بكثير. || Il sait beaucoup moins que vous, يعرف اقل منك بكثير. || Il s'en faut beaucoup, الفرق بعيد.

Beau-fils, s. m., celui dont on a épousé le père, ابن الزوج; plur., اولاد.

Beau-fils, celui dont on a épousé la mère, ابن الزوجة ـ ابن الامراة; plur., اولاد.

Beau-fils, gendre, زوج البنت ـ صهر.

Beau-frère, s. m., celui dont on a épousé la sœur, اخو المراة ـ عديل ـ سلف.

Beau frère, frère du mari, ـ عديل ـ سلف ـ اخو الزوج.

Beau-frère, celui qui a épousé la sœur de, صهر ـ عديل ـ سلف ـ زوج الاخت.

Beau-père, s. m., second mari d'une mère, زوج ام.

Beau-père, père du mari, جمو ـ عمّ ـ ابو الزوج.

Beau-père, père de la femme, جمو ـ عمّ ـ ابو المراة.

Beaupré, s. m., mât à la proue d'un vaisseau, الصارى الذى على مقدم المركب.

Beauté, s. m., ـ حُسن ـ ملاحة ـ كياسة ـ جمال ـ بهاء و كمال ـ كويسية.

Bec, s. m. (d'oiseau), منقار; plur., مناقير.

Bec, pointe, سن ـ زقم. Bec de plume, سن القلم. || Bec d'alambic, لولب الانبيق.

Se prendre de *bec* avec quelqu'un, ـ تقاول مع ـ تشاجر مع.

Tenir quelqu'un le *bec* dans l'eau, l'amuser de vaines promesses, ماطل احدًا; le faire attendre, خلّى احدًا يستنظر زمان.

Bec-de-grue, s. m., plante. *Voyez* Géranium.

Bécasse, s. f., oiseau, ـ دجاجة الارض ـ دجاجة قرنبيط ـ جاجة الحرش ـ دجاج الغابة. En Barbarie, ابو خلال.

Bécassine, s. f., oiseau, بكاسون ـ بكاسون.

Bec-figue, s. m., oiseau, عصفور التين; plur., عصافير ـ توينة ـ تونية.

Bêche, s. f., outil de jardinier, فاس; plur., فاسات ـ مَرّ.

Bêcher, v. a., A. فسّخ الارض بالمرّ ـ I. حرق الارض I. ـ قلب الارض بالمرّ.

Béchique, adj., ou pectoral, ـ نافع للصدر ـ نافع للسعال.

Béconquille, s. f., racine, عرق الذهب.

Becquée, s. f., ce qu'un oiseau porte à ses petits; ce qu'il leur donne à la fois, زقّة الطير لفراخه. Donner la becquée, O. زقّ.

Becqueter, v. a., donner des coups de bec, O. نقر ـ نقّر.

Se becqueter, v. récip., تنافر.

Bedaine, s. f. (comiquem.), gros ventre, بطنجيها ـ كرش كبير ـ بطن جحّا ـ مدود.

Bedeau, s. m., خدّام من خدامين الكنايس يحمل فى يلا رمح و يمشى قدام القسوس.

Bédouin, s. m., Arabe nomade, بدوى; plur., بداوى et بدوية. Les Bédouins, البداوى ـ العرب.

Bégaiement, s. m., vice de la parole, ـ تهتهة ـ طمطمة ـ لكنة.

Bégayer, v. n., articuler mal les mots, A. لكن ـ تمتم ـ تهته ـ طمطم.

Bégu, adj., cheval qui marque toujours quoique vieux, حصان لا يمسح سنّه مع انه متقدم فى العمر.

Bègue, adj. com., qui bégaie, الكن; fém., لكنا; plur., لُكن.

Bégueule, s. f., امراة صاحبة صنع.

Bégue, s. m., coiffe pour les enfants, نوع عرقية للاولاد.

Béhen, s. m., racine, بهمن - بهمان.

Béhen, arbre. *Voyez* Ben.

Beignet, s. m., pâte frite à la poële, عجين مقلى - زلوبية - زُنْكَلة - زلابية - عوّامة.

Bélant, e, adj., qui bèle, ثاغى.

Bélédin, s. m., coton du Levant, قطن بلدى.

Bélement, s. f., cri des moutons, ثغا - معمعة - بعى الغنم.

Bélemnite, s. f., pierre de lynx, حجر النشاب.

Béler, v. n., ثغا - معمع O. - بَعَى A. I.

Bel-esprit, s. m., qui affecte de l'esprit, مدعى بالعقل.

Belette, s. f., قرقدون - ابن عرس - عرسة; plur., نمس - قراقدين; plur., نموس.

Bélier, s. m., mâle de la brebis, كبش; plur., كبوشة, اكباش, كباش.

Bélier, machine pour renverser des murailles, منجنيق; plur., مناجق.

Bélier, premier signe du zodiaque, برج الحمل.

Bella-Dona ou Belle-Dame, s. f., plante vénéneuse, حشيشة الحمرة.

Belle-de-jour, s. f. *Voyez* Hémérocale.

Belle-de-nuit, s. f. *Voyez* Jalap.

Belle-fille, s. f., fille du mari, بنت الزوج.

Belle-fille, fille de femme remariée, بنت المراة.

Belle-fille, bru, امراة الابن - كنّة.

Belle-mère, s. f., seconde femme du père, امراة الاب.

Belle-mère, mère du mari, ام الزوج - حماية - حماة.

Belle-sœur, s. f., sœur du mari ou de la femme, ou femme du frère, زوجة الاخ - سلفة - عديلة - اخت الزوج او المراة.

Bellement, adv., fam., doucement, بهدو - بهشوية شوية.

Bellerie, s. f., espèce de mirobolans, ابليلج نوع اهليلج.

Belligérant, e, adj., qui est en guerre, متحارب.

Belliqueux, se, adj., يحبّ الحروب - حربى.

Belvéder, s. m., pavillon sur une maison, lieu d'où l'on a une belle vue, علّية - مطلّ; plur., علالى.

Ben, s. m., arbre ou chicot d'Arabie, شجر البان. Noix de ben, فستق البان - حب البان. ‖ Huile de ben, دهن البان.

Bénédiction, s. f., تبرك - بركة. Donner sa bénédiction, بارك على.

Bénédictions, grâces, faveurs du ciel, نعم - بركة; plur., خيرات - انعام.

Bénéfice, s. m., profit, نفع - منفعة; plur., ربح - منافع. Bénéfice teritorial, اقطاع; plur., اقطاعات.

Bénéficier, v. n., استفاد - انتفع من.

Benêt, adj., s. m., niais, sot, بهلول; pl., بهاليل - جدبة - مجدوب - دبّ - عبايط - عبيط; plur.,

Bénévole, adj. com., bien disposé, سهل. Sachez, lecteurs bénévoles, que, اعلموا يا سادة يا كرام ان.

Béni, e, adj., مبارك - مبروك.

Bénignement, adv., avec bonté, بحلم - برافة.

Bénignité, s. f., douceur, bonté, حلم - سلامة - لطافة - رافة.

Bénin, **nigne**, adj., doux, humain, حليم الطبع - لطيف الطبع - سليم - رؤوف.

Benir, v. a., consacrer au culte avec des cérémonies, كرّس - قدّس.

Bénir les assistants, leur donner la bénédiction, اعطى البركة للجميع - بارك على الناس.

Bénir, faire prospérer, بارك. Que Dieu vous bénisse, الله بيبارك فيك. ‖ Que Dieu bénisse vos soins, بارك الله فى همتكم.

Dieu vous bénisse! (à quelqu'un qui éternue),

رحم الله والديكم ou اجركم الله ; réponse, رحكم الله
على قلبك ; réponse, صحّة ـ

Bénir, louer, rendre grâce, O. ـ حمد الله على
شكر على O. Nous bénissons Dieu de ce que, لله الحمد و المنة على ـ نشكر الله على, الذى
Eau bénite, ما مكرّس ـ ما مقدّس. ‖ Que votre nom soit béni, يتبارك اسمك ـ يتقدّس اسمك.

BÉNITIER, s. m., جرن الما المقدس.

BENJAMIN, s. m., enfant préféré à d'autres, محبوب ـ بنيامين.

BENJOIN, s. m., gomme aromatique, بَخور جاوى ـ جاورى ـ بخور جَوْرى.

BENOÎT, nom propre, مبارك.

BENOITE, s. f., plante, حشيشة المباركة.

BÉQUILLARD, s. m., qui se sert de béquilles, ابو العكّازات ـ معكّز.

BÉQUILLE, s. f., عكّازة ; pl., عكّازات et عكاكيز.

BÉQUILLER, v. n., se servir de béquilles, تعكّز.

BERBERIS, s. m. *Voyez* ÉPINE-VINETTE.

BERCAIL, s. m., bergerie, زريبة. Au fig., le sein de l'Église, حضن البيعة المقدسة.

BERCE, s. f., plante, اسفندليون ـ اسقندليون.

BERCEAU, s. m., lit d'enfant à la mamelle, مهد ; plur., سرير ـ مهود ; pl., اسرة. Berceau suspendu, espèce de hamac, مرجيحة.

Berceau, lieu où a commencé une chose, منبع ـ منشا. L'Égypte fut le berceau des sciences et des arts, مصر كانت منبع العلوم و الصنايع.

Berceau, bas âge, صغر ـ عهد الطفولية ـ طفولية.

Berceau, voûte en treillage garnie de vigne, de jasmin, etc., عريش ـ عريشة ; plur., عرايش.

BERCER, v. a., mouvoir dans et avec le berceau, O. هز ـ هزهز ـ مرجح.

Bercer de, amuser par des promesses, علّل بالمحال ـ اوعد مواعيد باطلة ـ عشّم بالباطل.

Se bercer de, v. réf., se nourrir d'espérances vaines, تعشّم بالباطل ـ اوعد نفسه بالباطل ـ تعلّل بعسى و لعل ـ علّل نفسه بالمحال.

BERGAMOTE, s. f., orange très-odorante, نوع بوتسقان ذكى الرايحة.

Bergamote, espèce de poire, نوع كمثرى.

BERGE, s. f., bord élevé d'un fleuve, d'un fossé, etc., حافة نهر او خندق مرتفعة.

BERGER, ÈRE, s., راعى ; plur., رُعاة.

BERGERIE, s. f., lieu où l'on enferme les moutons, اصطبل الغنم ـ مراح الغنم.

BERGERONNETTE, s. f., petit oiseau blanc et noir qui suit les troupeaux, نوع طير صغير ابيض و اسود يتبع الغنم.

BERLE, s. f., plante, ache d'eau, كرفس الما.

BERLUE, s. f., éblouissement, غشاوة البصر ـ ضبابة تحدث فى النظر.

BERNER, v. a., faire sauter quelqu'un en l'air par le mouvement d'une couverture, حطوا رجلًا على لحاف مسكوا اربعة اطرافه و هزّوه فشلفوا الرجل فى الهوا.

Berner, v. n., au fig., se moquer de quelqu'un, O. ـ تضحّك على ـ سلخ احدًا فى الضحك.

BERNIQUE, adv., t. pop., se dit à quelqu'un frustré dans un espoir, بسقيك يا كيون ـ هيهات.

BÉRYL, s. m., ou AIGUE-MARINE, pierre précieuse, حجر الازرق.

BESACE, s. f., sorte de sac formant deux poches, خُرج ; plur., خراج.

BESACIER, s. m., حامل الخرج.

BESICLES, s. f. plur., lunettes à branches, كوزلك.

BESOGNE, s. f., ouvrage, travail, شغل ; plur., شغلة ـ اشغال.

BESOIN, s. m., manque de choses nécessaires, حاجة ـ اعتيازات ـ اعتياز ـ عوزة ـ عازة ; plur., احتياج ; pl., احتياجات. S'informer des besoins de quelqu'un et y pourvoir, استفقده و لاحظه بكل ما يلزمه. ‖ Au besoin, فى وقت الاحتياج. ‖ Avoir besoin de, O. ـ عاز شيًا ـ فى وقت الحاجة A. ‖ لزمه شى ـ احتاج الى ـ اعتاز شيًا, الى شى

Tout ce dont tu auras besoin, كل ما تحتاج اليه ـ كل ما يلزمك ـ كل ما تعوزه. ‖ **J'ai besoin de vous**, انا عاوزك. ‖ **Je n'en ai pas besoin**, ما لى حاجة فيه. ‖ **Je n'ai plus besoin de rien (j'ai pris tout ce qu'il me fallait)**, كفيت و وفيت. ‖ **Tu n'en as pas besoin (tu en possèdes assez)**, ما انت مفتقر اليه ـ انت غنى عنه. ‖ **Laissez à d'autres les ornements et la parure, vous n'en avez pas besoin**, دعى لغيرك الحلى و الحلل انت غنية عنها. ‖ **Besoin urgent**, لهفة. ‖ **Qui a un besoin urgent de**, ملهوف الى شى. ‖ **Donner à quelqu'un ce dont il a un besoin pressant**, ردّ لهفته O. ‖ **Il n'est pas besoin de**, ما يلزم ان ـ ما يحتاج الامر الى ـ ما هو لازم ان. ‖ **Qu'est-il besoin de?** ايش لازم ان.

Besoin, indigence, فقر ـ عازة.

Besoin, nécessité naturelle, حاجة ـ ضرورة ـ شغل. **Faire ses besoins, satisfaire un besoin**, قضى شغله ـ قضى حاجة I.

Bestial, adj., qui tient de la bête, بهيمى.

Bestialement, adv., مثل البهايم.

Bestialité, s. f., commerce charnel avec les bêtes, اتيان البهايم.

Bestiaux, s. m. pl., طرش ـ بهايم ـ سعى.

Bétail, s. m., ماشية; plur., طرش ـ مواشى.

Bête, s. m., fam., très-bête, جدبة ـ بهيم بالمرة ـ دبّ ـ مجدوب.

Bête, s. f., animal irraisonnable, بهيمة; plur., بهايم. **Bête sauvage**, وحش; plur., وحوش. ‖ **Bête féroce**, سبع; plur., سباع ـ وحش كاسر; plur., وحوش كواسر.

Bête, personne stupide, بليد ـ بارد ـ بهيم ـ بقر ـ ثور ـ دبّ ـ مجدوب ـ جدبة ـ قليل العقل. **Faire la bête**, dire ou faire des bêtises, تبارد.

Bête noire, au fig., personne que l'on déteste, كريه. **C'est sa bête noire**, هذا كريهه.

Bétel, s. m., plante, تانبول ـ طمبول ـ بطر.

Bêtement, adv., comme une bête, sottement, بسهامة ـ مثل الدبّ.

Bethléem, village de Palestine, بيت لحم.

Bêtise, s. f., défaut d'intelligence, action sotte, قلة عقل ـ برادة ـ بهامة ـ بلادة. **Faire ou dire des bêtises**, تبارد على احد.

Bétoine, s. f., plante sternutatoire, apéritive, شاطرة ـ قسطران ـ بطونيكا ـ دانين الجدى.

Bette ou Poirée, s. f., plante, سلق.

Betterave, s. f., bette à grosses racines de rave, rafraîchissante, شوندر ـ سوندر ـ بنجر.

Beuglement, s. m., cri, mugissement du bœuf, de la vache, عجيج, نعير الثيران و البقر.

Beugler, v. n., عرّ ـ نعر I. ـ عجّ I.

Beurre, s. m., سمن ـ سمنة. **Beurre frais**, زبدة. ‖ **Beurre fondu**, سمن مسلى.

Beurrier, ère, adj., qui vend du beurre, سمّان.

Bévue, s. f., erreur par ignorance, غلطة.

Bey, s. m., seigneur turc, gouverneur d'une ville, d'une province, بيك; pl., بيه ـ بيكوات; plur., سنجق ـ بيهات; plur., سناجق.

Bézoard, s. m., concrétion pierreuse dans le corps de certains animaux, qu'on dit bonne contre le venin, جر بادزهر ـ بنزهير.

Biais, s. m., ligne oblique, عوجة ـ تعوّج ـ انحراف.

Biais, moyen détourné, طريقة عوجا.

De biais, adj., obliquement, منحرفًا ـ معوّجًا.

Biaisement, s. m., marche en biaisant, عوج.

Biaisement, détour pour tromper, حيلة; pl., حُيَل ـ عوج ـ محارفة.

Biaiser, v. n., être, aller de biais, انحرف ـ تعوّج.

Biaiser, employer la finesse, سلك طريقة اوجا ـ تحارف على احد ـ تلوّع.

Biaiseur, s. m., homme qui biaise, ملوّع.

Biberon, s. m., vase à bec pour boire, انا صغير فى شكل الابريق.

Biberon, homme qui aime à boire, شرّيب.

Bible, s. f., l'Écriture sainte; livre de l'ancien et du nouveau Testament, الكتاب المقدّس ـ

كتاب العهد العتيق - كتاب العتيقة والحديثة والجديد.

Bibliographe, s. m., qui connaît les livres, leur prix, عارف باسما الكتب وقيمتها.

Bibliographie, s. f., معرفة الكتب.

Bibliomane, s. m., qui a la passion des livres et les entasse, مولّع بالكتب - غاوى كتب.

Bibliomanie, s. m., passion des livres, غية الكتب - تولّع بالكتب.

Bibliophile, s. m., يحب الكتب.

Bibliothécaire, s. m., ناظر خزنة الكتب - حافظ كتب - امين خزانة كتب.

Bibliothèque, s. f., lieu où il y a beaucoup de livres en ordre, خزنة كتب - مكتبة - خزانة كتب.

Biche, s. f., femelle du cerf, نوع غزالة - بقروحش - ايّل انثى.

Bicoque, s. f., petite ville ou place, terme de mépris, بلدة صغيرة وهى كلمة احتقار.

Bidet, s. m., petit cheval sans distinction, كديش صغير.

Bidon, s. m., vase pour l'eau, نوع اناء للماء.

Bien, s. m., ce qui est utile, avantageux, خير; plur., صالح - منفعة - نفع - خيرات. Ceci est pour votre bien, هذا من شان - هذا لاجل صالحك - خيرك. || Le bien public, خير الناس عمومًا - الخير الاعظم - منفعة الشعب. || Le souverain bien, السعادة العظمى - النعمة العظمى. || C'est un bien que la chose soit arrivée ainsi, مليح الّى صارهيك. || Faire du bien, être utile (en parlant de choses), نفع A. || La saignée ne m'a fait aucun bien, الفصادة ما نفعتنى اصلا.

Bien, services, bienfaits, جميل - معروف - خير - احسان - مليح. Faire du bien à quelqu'un, احسن اليه A. عمل معه خير. || Celui qui ne fait pas de bien à soi-même, n'en ferait pas aux autres, من لم يحسن الى نفسه لم يحسن الى غيرة; prov. || Rendre le mal pour le bien, قابل الجميل بالقبيح. || Nous avons fait du bien, on nous a rendu du mal, زرعنا جميلاً قابلونا بعدّة. || Faites du bien et jetez-le dans la mer (il ne sera cependant pas perdu), اعمل خير وارمه فى البحر; prov. || Faire du bien à des gens qui ne le méritent point, فعل الجميل مع غير اهله.

Bien, vertu, ce qui est louable, خير - صلاح. Homme de bien, رجل خير - رجل صالح - اهل خير - اهل صلاح. || Celui qui conseille le bien est considéré comme le faisant lui-même, الدالّ على الخير كفاعله.

Bien, fortune, ce que l'on possède, مال; plur., ارزاق - تلد - امتعة - متاع - ملايل - اموال; pl., ملك - املاك. Il n'a ni enfants ni biens, لاله ولد ولا تلد. || Les biens de ce monde, اثار الدنيا - حطام الدنيا. *Voyez* Avoir, s.

Bien, adv., d'une manière bonne, مليح - طيّب - قوى معدن - قوى مليح - جيداً - حسنًا: Très-bien, احسن. || Faire très-bien une chose, اتقن فى شى. || Elle chanta et chanta très-bien, غنّت واتقنت. || Il l'a battu et il a bien fait, اوا حسنت فى غناها. || Il est bien auprès du prince, ضربه وما قصّر. هو فى عين الامير - هو مقبول عند الامير. || C'est bien dit! c'est bien pensé! نعم ما قلت - قلت حسنا - هذا هو الصواب والامر الذى لا يعاب - نعم ما رايت. || Est-il bien de nous laisser ainsi manquer d'eau? يسوى هيك تخلّينا بلا مّية.

Bien, beaucoup, قوى - كثير - جدًا.

Bien que, quoique, مع ان - ولو ان.

Bien loin de, au lieu de, tant s'en faut que, فضلاً عن.

Bien-aimé, adj. et s., اعز الجميع - محبوب.

Bien-aise, adj., محظوظ - فرحان - مبسوط.

Bien-dire, s. m., langage poli, حسن الكلام - فصاحة اللسان.

Bien-être, s. m., fortune aisée, ارغد عيش - نعيم العيش - لين العيش.

Bien-être, situation agréable de corps et d'esprit, راحة - هَنَا.

Bien-faire, v. a., s'acquitter de son devoir, réussir, عمل مليح - احسن فى شى A.

Bien-faire, faire de bonnes œuvres, pratiquer la vertu, فعل الخير A.

Bienfaisance, s. f., inclination à faire du bien aux autres, libéralité, كرم - جود - فعل الخير.

Bienfaisant, e, adj., qui aime à faire, qui fait du bien, مُحسن - فاعل الخير - خيّر.

Bienfaisant, en parlant des choses, qui soulage, نافع - طيّب - مليح - خيّر.

Bienfait, s. m., bien que l'on fait à quelqu'un, فضل - عرف - جميل - معروف - خير; plur., نعمة - افضال; plur., نعم et انعام - احسان. Combler quelqu'un de bienfaits, غمّره بالاحسان. || Ceci est un de vos bienfaits, هذا من بعض افضالك. || Le bienfait ne se perd pas entre Dieu et les hommes, (On en trouve la récompense dans cette vie ou dans l'autre), العرف لا يذهب بين الله و الناس. || Placer bien ses bienfaits, وضع الجميل فى موضعه. || Placer mal ses bienfaits, وضع الجميل فى غير موضعه. || Les bienfaits sont souvent funestes au bienfaiteur, كلما تغرس فى الفدان ينفعك تغرس ابن ادم يقلعك; prov. (mot à mot : ce que vous planterez dans un champ vous sera utile; mais si vous élevez un homme, il vous détruira).

Bienfaiteur, trice, subst., qui fait du bien, ولى النِعَم - فاعل الخير - منعم على - محسن الى. Vous êtes notre bienfaiteur, انت ولى نعمتنى.

Bien-fonds, s. m., immeuble, ملك; plur., عقار - بيوت و اراضى - املاك.

Bienheureux, se, adj., fort heureux, béatifié, سعيد; plur., سُعدا - طوبانى.

Bienséance, s. f., convenance, واجب - ادب. Se tenir dans les bienséances, قعد فى ادبه O. || Garder les bienséances, sauver les apparences, حفظ الناموس الظاهر O.

Bienséant, e, adj., ce qu'il sied bien de dire ou de faire, لايق - مناسب - واجب على احد.

Bientôt, adv., dans peu de temps, عن قريب - من هنا شوية - بعد قليل من الزمان - عن قليل (Barb.)

Bienveillance, s. f., disposition favorable envers quelqu'un, حسن اللفتة - ميل الى احد - محبة - حسن الالتفات الى. Il m'honore de sa bienveillance, مكرم علينا بحسن اللفتة. || Captiver la bienveillance de quelqu'un, ملك قلبه I.

Bienveillant, adj., qui veut du bien, خيّر - يريد الخير.

Bienvenu, adj., regardé de bon œil, مقبول عند. Être bienvenu auprès de, être regardé de bon œil par, صار فى عين - حظى بحسن القبول عند I. A.

Soyez le *bienvenu*, compliment à quelqu'un qu'on reçoit chez soi, اهلًا و سهلًا; réponse, بكم - فيكم; مرحبا بك - مرحبا بكم; rép., مرحبا, الف مرحبا; réponse, حلت البركة - مرحبتين; réponse, السلامة, ميتة سلامة - الله يبارك فيك; rép., الله يسلمك.

Bienvenue, s. f., heureuse arrivée, قدوم بالسلامة.

Bienvenue, entrée dans un corps, دخلة بين جماعة.

Bière, s. f., cercueil, تابوت; plur., توابيت. Bière ouverte, espèce de brancard, نعش - خشبة; plur., نعوش.

Bierre, s. f., boisson faite avec de l'orge ou du blé, et du houblon, فُقاع - بيرة. Bierre blanche, dans laquelle entre du millet, بوزة

Biffer, v. a., rayer, effacer l'écriture, شطب O. - مَحَى I. - رصد - خرطش O.

Bigame, adj., marié à deux personnes en même temps, متزوج بامراتين.

Bigamie, s. f., الزيجة بامراتين.

Bigarade, s. f., grosse orange aigre et grenue, نوع برتقان حامض - كبادة - ترنج.

Bigarreau, s. m., grosse cerise, صنف من الكرز.

Bigarreautier, s. m., نوع شجرة كرز.

Bicarrer, v. a., rassembler des couleurs tranchantes ou mal assorties, شوّه بالالوان المختلفة - جمع فى الشى الوان مختلفة وغير موافقة لبعضها.

Bicarrure, s. f., variété de couleurs tranchantes, اختلاف الالوان و عدم موافقتها لبعضها.

Bigle, s. f., louche, احول; fém., حولا; plur., ازغل - حُول; fém., زغلا; plur., زغل.

Bigler, v. n., زغل بعينه A. - احول.

Bigot, e, adj., dévot outré, متنسك.

Bigot, faux dévot, منافق - مظهر الديانة.

Bigoterie, s. f., dévotion outrée, تنسك.

Bigoterie, hypocrisie, اظهار الديانة - نفاق - رياء.

Bijou, s. m., chose jolie, bien faite, تُحفة; plur., تُحَف.

Bijoux, pl., petits ouvrages de luxe en métaux, حلى - صيغة - مصاغ.

Bijoux, diamants montés, جواهر - حلى.

Bijouterie, s. f., commerce de bijoux, جوهرجية.

Bijoutier, s. m., qui fait ou vend des bijoux, جواهرجى - جوهرى - جوهرجى.

Bilan, s. m., état de l'actif et du passif d'un négociant, حساب ما للتاجر و عليه.

Bile, s. f., humeur du corps; bile jaune, صفرا. Bile noire, سوداء.

Bile, au fig., colère, خُلق. Échauffer la bile de quelqu'un, طالع خلقه.

Bilieux, se, adj., qui abonde en bile, صفراوى.

Billard, s. m., jeu, طاولة كبيرة يلعبوا عليها بطابات من سن الفيل.

Bille, s. f., boule d'ivoire, طابة من سن الفيل.

Billet, s. m., petite lettre missive, رقعة - كتاب; plur., رقاع - تذكرة; plur., تذاكر. Petit billet inséré dans une lettre pour une affaire particulière ou que l'on avait oubliée, مُلحَق.

Billet, promesse par écrit de payer, صكّ - تمسك; plur., تمسكات.

Billet, effet public, ورقة معاملة.

Billet, marque pour entrer dans quelque endroit, ورقة اجازة.

Billevesée, s. f., discours frivole, كلام باطل - كلام بوش.

Billion, s. m., mille millions, الف الف الف - بليون.

Billon, s. m., monnaie mauvaise, défectueuse, دراهم ناقصة ما تسلك.

Billonner, v. n., substituer de mauvaise monnaie à la bonne, وضع دراهم ناقصة عوضًا عن الصحاح - زغل الدراهم A.

Billot, s. m., tronçon de bois gros et court, قرمة; plur., قرامى - وضم.

Binaire, adj., composé de deux unités, مثنى.

Biner, v. a., donner une seconde façon à la terre, قلب الارض ثانى مرة I.

Biographe, s. m., auteur de vie particulière, كاتب سير - مترجم.

Biographie, s. f., histoire de la vie des particuliers, سيرة; plur., سير - ترجمة; plur., تراجم.

Biographique, adj., qui tient de la biographie, يخصّ السير. Article biographique, ترجمة; plur., تراجم.

Bipède, adj., qui a deux pieds, ذو رجلين.

Bique, s. f., chèvre, عنزة - معزة.

Bis, e, adj., brun, en parlant du pain, de la pâte, اسمر يقال عن الخبز و العجين.

Bis! interj., encore une fois, اعيدوا الغناء - يُعاد - مرّة اخرى.

Bisaïeul, e, s., père de l'aïeul, ابو الجدّ. Mère de l'aïeul, أم الجدّ.

Bisannuel, elle, adj., (plante) qui dure deux ans, نبت يستقيم سنتين و بعد ذلك يموت.

Bisbille, s. f., querelle, مخانقة - مقاتلة.

Biscaïen, s. m., sorte de long fusil, بزر بطانة - نوع تفنك طويل.

Biscornu, e, adj., irrégulier, معوّج - معكوس.

Biscotin, s. m., biscuit rond, قرص; pl., اقراص.

Biscuit, s. m., pain cuit deux fois, بقسماط - بشماط (Barb.).

Biscuit, sorte de pâtisserie faite avec du sucre, قرقوشة بسكر ; plur., قراقيش. Espèces de biscuits, غرايبة - معمول. Biscuit en caisse, dans un papier, صندوقة.

Bise, s. f., vent sec et froid, vent du nord, ريح شمالى - صقعة - مريسى.

Biset, s. m., espèce de pigeon, نوع من الحمام - درغل - ترغل.

Bismut, s. m., demi-métal, مرقشيطة القصدير.

Bisquain, s. m., peau de mouton en laine, فروة خاروف.

Bissac, s. m., sorte de sac, نوع خرج او مخلاة.

Bissextil, e, adj., année où il y a un jour de plus, سنة كبيسة.

Bistorte, s. f., plante, بسترتة - لفلافة.

Bistouri, s. m., instrument de chirurgie pour faire des incisions, مشرط - مشراط ; plur., مشارط.

Bitume, s. m., matière liquide, noire, inflammable, قفر - قار. Bitume de Judée. *Voy.* Asphalte.

Bitumineux, se ; adj., قارى.

Bivouac ou **Bivac**, s. m., garde de nuit dans un camp et en plein air, حَرْس العرضى بالليل.

Bivouaquer, v. n., terme milit., passer la nuit à l'air dans un camp, بات تحت الطلّ I. A.

Bizarre, adj., fantasque, capricieux, مجنون - ملاطيش - ملطوش - مشعوز - مشعوط ; plur., في عقله خباط. Chose bizarre, extraordinaire, شى ضدّ العادة - شى غريب.

Bizarrement, adv., d'une manière bizarre, بشكل غريب - بنوع غريب - ضدّ العادة.

Bizarrerie, s. f., caprice, humeur bizarre, جنون - خباط العقل.

Bizarrerie, singularité excessive, غرابة.

Blafard, e, adj., d'une couleur blanche terne, pâle, ابيض كابى.

Blaireau, s. m., animal, عناق الارض

Blamable, adj., qui doit être blâmé, يُلام - عليه ملام - مستحق الملام.

Blame, s. m., مذمّة - ملام - لوم.

Blamer, v. a., désapprouver, réprimander, لام O. - ذمّ - عيّر احدًا ب - عيب على احد ب - O.

Blanc, che, adj., ابيض ; plur., بيضا ; plur., بيض. Cheveux blancs, vieillesse, شيب.

Blanc, propre, نظيف.

Armes *blanches*, الاسلحة التى لها لمع مثل السيوف و الرماح.

Donner carte *blanche*, فوّض الامر اليه.

Blanc, s. m., la couleur blanche, البياض.

En *blanc*, sans écriture, على بياض.

Cheval qui boit dans son *blanc*, حصان يشرب فى بياضه.

Blanc d'œuf, بياض البيض.

Blanc, but, نشان ابيض - علامة بيضا.

Blanc, s. m., chair blanche, نسير الفراخ.

Blanc-bec, s. m., jeune homme sans expérience, غلام امرد - لسّا ولد.

Blanc de baleine, s. m., cervelle de baleine pour la poitrine, منى الحوت - سن سمك.

Blanc d'Espagne, s. m., craie, طباشير.

Blanc-signé ou **Blanc-seing**, s. m., papier signé sur lequel on n'a pas écrit, ورق مختوم على بياض.

Blanchatre, adj., tirant sur le blanc, ابيضانى - مبيّض - مايل الى البياض.

Blanchement, adv., en linge blanc, بنظافة.

Blancherie, s. f., lieu où l'on blanchit, مبيضة.

Blancheur, s. f., la couleur blanche, بياض. La blancheur est la moitié de la beauté, البياض نصف الحسن ; prov.

Blanchir, v. a., rendre blanc, بيّض.

Blanchir, laver, غسل I. - غسّل.

Blanchir le lin, la toile, leur faire subir un apprêt qui les rend blancs, قصر - بيّض O. - قصّر. Toile

de lin blanchie (le contraire de toile écrue), مقصور.

Blanchir, fam., justifier, faire paraître innocent, بيّض وجه احد - بيّض عرض احد.

Blanchir, v. n., devenir blanc, ابيضّ - رجع ابيض A.

Blanchir, vieillir, شاب I.

Blanchissage, s. m., action de blanchir du linge, تغسيل - غسيل.

Blanchisseur, se, subst., qui blanchit le linge, غسّال.

Blanchisserie, s. f., lieu où l'on blanchit, مغسلة - مبيضة.

Blanquette, s. f., fricassée blanche, نوع يخنى.

Blaser, v. a., user les sens, اضعف الحواس. Se blaser, être blasé sur, ne plus sentir le goût de, ما بقى يلتذّ بالشى - ما بقى يذوق طعمة الشى.

Blasphémateur, s. m., مجدّف.

Blasphématoire, adj. com., qui contient des blasphèmes, تجديفى.

Blasphème, s. m., parole impie, تجديف.

Blasphémer, v. a., جدّف على الله.

Blatier, s. m., marchand de blé, قمّاح - بياع حنطة

Blaude, s. f., sorte de surtout de toile très-grosse, نوع مشلح من الكتان التخين.

Blé, s. m., plante, حنطة - قمح. Blé mondé et concassé, برغُل.

Blé noir. *Voyez* Sarrasin.

Blé de Turquie. *Voyez* Maïs.

Blême, adj. com., pâle, اصفر.

Blessé, e, adj., جريح - مجرّح - مجروح; pl., جَرْحى. Cheval blessé par la selle, حصان معقر.

Blesser, v. a., donner un coup qui fait une plaie, جرح A. Blesser, en parlant de la selle qui blesse le dos d'un cheval, عقر.

Blesser l'honneur, l'amitié, ثلم الصيت I. - ثلم المحبّة. Sa réputation a été blessée, انثلم صيته.

Blesser, faire du tort, ضرّ O.

Se blesser, v. réf., se faire une blessure à soi-même, جرح روحه.

Être blessé, انجرح. Être blessé par la selle (cheval), تعقّر ظهره - عقرة السرج.

Blessure, s. f., plaie, جرح; pl., جروح, اجراح, جراحة - جروحات. Blessure légère, qui n'est pas dangereuse, جرح سالم - جرح لطيف. || Blessure profonde, جرح بالغ.

Blette, s. f., plante potagère, humectante, émolliente, rafraîchissante, بَقلة اليمانية.

Blette, adj. f. (poire), رمّانجاص مستوى بالزود

Bleu, e, adj., de la couleur du ciel, ازرق - ازرق سماوى - كحلى.

Bleu, s. m., la couleur bleue, الزُرْقة.

Bleuatre, adj. com., tirant sur le bleu, مزرّق - مايل الى الزرقة.

Bleuir, v. a., rendre bleu, زرّق - رجّع ازرق.

Bleuir, v. n., devenir bleu, رجع ازرق - ازرق - صار ازرق I.

Bloc, s. m., amas, assemblage, كتلة; plur., جملة - كُتل.

Bloc, gros morceau informe, قطعة; pl., قطع.

En bloc, adv., sans compter, جملة - مكورجة - بالكورجة.

Blocus, s. m., état d'une ville, d'un port cerné, حصار - ضرب حلقية على بلد.

Blond, e, adj., entre le doré et le châtain clair, اشقر; fém., شقرا; plur., شُقر.

Blond, s. m., la couleur blonde, الشُقْرة.

Blonde, s. f., espèce de dentelle de soie, نوع تخريم من حرير.

Blondin, e, adj., qui a les cheveux blonds, اشقر الشعر.

Blondir, v. n., devenir blond, jaunir, اشقرّ - صار اصفر - اصفرّ - صار اشقر I.

Bloquer, v. a., faire un blocus, ضرب حلقية على.

Se blottir, v. réfl., se ramasser en un tas, s'accroupir, كمش O. - لبد O.

Blouse, s. f. *Voyez* **Blaude**.

Se blouser, v. r., se tromper, غلط فى شى A.

Blust ou Barbeau, s. m., plante qui croît dans les blés, ترنشان.

Blutte, s. f., petite étincelle, شرارة ـ لمعة; pl., شرر. Petit trait d'esprit, نكتة; plur., نكت.

Blutteau ou Blutoir, s. m., instrument pour passer la farine, مُنخل; plur., مناخل ـ منخل; plur., مناخيل.

Bluter, v. a., passer la farine par le bluteau, نخل الدقيق O.

Bluterie, s. f., lieu où l'on blute, موضع النخل.

Boa, s. m., sorte de grand serpent, نوع ثعبان عظيم.

Boa, sorte de fourrure à l'usage des femmes, شريط فروة.

Bobèche, s. f., partie d'un chandelier où l'on met la bougie, محطّ الشمعة فى الشمعدان.

Bobine, s. f., espèce de fuseau ou peloton sur lequel on dévide le fil, نوع مغزل او مكبّ يلفّوا عليه الخيط.

Bocage, s. m., petit bois, غابة صغيرة ـ عريش.

Bocal, s. m., sorte de vase à col court et à ouverture large, انا واسع الفم قصير الحلقوم ـ قطرميز ـ مربّعة.

Bœuf, s. m., taureau châtré, بقر مخصى ـ بقر ـ ثور مخصى. En Barbarie, غرض et فرد. La chair du bœuf, لحم بقرى ـ لحم خشن.

Bœuf, au fig., gros homme stupide, ثور. Plus stupide qu'un bœuf, ابلد من ثور, prov.

Bohémien, enne, s., Arabe vagabond, Tchinghianè, qui dit la bonne aventure, vole, etc., غجرى; pl., غجر (Égypte). ـ نورى; plur., نَوَر (Kasraouan). ـ قرباتى; plur., قربات (Alep). ـ زطّى; plur., زطّ (Damas). ـ مزّاب فال.

Boire, v. a., avaler une liqueur, شرب A. Boire à longs traits, عبّ O. ‖ Boire goutte à goutte, تجرّع ـ شرب قطرة قطرة A. ‖ Donner à boire à quelqu'un, ou faire boire quelqu'un, سقى I. ـ اسقى. ‖ Compliment à quelqu'un qui vient de boire (grand bien vous fasse!) هنيًا ـ هناك الله; réponse, صحّة ـ الله يهنّيك; rép., على قلبك. ‖ Boire à la santé. *Voyez* **Santé**.

Boire, boire beaucoup de vin, تعاطى المدام ـ سقى الحبقة I. ـ شرب نبيذ A. Homme qui a bu, mais qui n'est point tout à fait ivre, شرّبان.

Boire, au fig., souffrir, تجرّع.

Boire, en parlant du papier, نشّ O.

Pour-boire, petite récompense, بخشيش; plur., بخاشيش.

Boire, s. m., مشرب ـ شُرب.

Bois, s. m., substance dure des arbres, خشب; plur., عُود ـ اخشاب. Un morceau, une pièce de bois, خشبة. ‖ Cet édifice est-il de pierre ou de bois? هلّ العمارة قبو والا خشب. ‖ Bois à brûler, حطب; plur., احطاب. ‖ Faire du bois, ramasser du bois, احتطب.

Bois de lit, تخت; plur., تخوت.

Bois, lieu planté d'arbres, غاب; plur., غابات ـ حِرش; plur., حروش.

Bois de cerf, cornes, قرون الايل.

Bois de Brésil. *Voyez* **Brésillet**.

Bois de citron. *Voyez* **Chandelle**.

Bois de corail, بقم مرجانى.

Bois de fer, بقم حديدى.

Bois de rose, de Rhodes, de Chypre, بقم قبرصى.

Bois de Sainte-Lucie. *Voyez* **Mahaleb**.

Bois puant. *Voyez* **Anagyris**.

Bois sain. *Voyez* **Gaïac**.

Boisage, s. m., le bois d'une boiserie, خشب.

Boiser, v. a., garnir de bois, دفّ ـ خشّب. Terre boisée, bien garnie de bois, ارض كثيرة الاشجار.

Boiserie, s. f., ouvrage en bois plat qui revêt un mur, تخشيبة.

Boiseux, se, adj., de la nature du bois, خشبى.

Boisseau, s. m., mesure pour le grain ou le sel, مدّ; plur., نوع مِكيَل - امداد.

Boisselée, s. f., contenu d'un boisseau, ملو المدّ.

Boisson, s. f., liqueur à boire, مشروب - شراب.

Boite, s. f., ustensile creux à couvercle, عُلبة; plur., حُقّة - عُلَب; plur., حُقق et حِقاق.

Boitement, s. m., action de boiter, عَرَج.

Boiter, v. n., عرج O. A.

Boiteux, se, adj., qui boite, اعرج; fém., عرجا; plur., عُرج et عرجان.

Bokhara, ville de Tartarie, مدينة بخارا.

Bol ou Bolus, s. m., petite boule composée de drogues médicinales, بلوع.

Bol, jatte creuse, سلطانية.

Bol, espèce de terre, تراب - طين. Bol d'Arménie, طين ارمنى - تراب ارمنى.

Bombardement, s. m., ضرب القنبر.

Bombarder, v. a., jeter des bombes, ضرب بمب - ضرب قنابر O. I.

Bombardier, s. m., qui tire des bombes, قنبرجى - ضراب القنبر - ضرّاب البمب.

Bombasin, s. m., étoffe de soie, قماش بابازى.

Bombe, s. f., boule de fer creuse remplie de poudre, بمبة; pl., بُمبات; coll., قُنبرة - بُمب; pl., قنابر; collect., قنبر.

Bombement, s. m., convexité, قبابة - تقبيب.

Bomber, v. a., rendre convexe, قبّب.

Bomber, v. n., برز O.

Bon, adj., qui a de la bonté, خيّر - رؤوف - حليم. Dieu est bon, الله رؤوف رحيم.

Les *bons* (opposés aux méchants), الاخيار - الابرار - الصالحين - اهل الخير.

Bon, qui a les qualités convenables, طيب; pl., مليح - اطياب; plur., عديل - ملاح. Un bon écu, de bons écus, ريال صحيح - ريالات صحاح.

Bon, utile pour, مليح - طيّب ل - نافع ل. Remède bon pour la toux, دوا نافع للسعال.

Bon à, propre à (en parlant des hommes), اهل ل.

Bon au goût, لذيذ - طيب.

Très-bon, قوى طيب - عظيم.

Trouver *bon*, approuver, استحسن شيأ - راى مناسب - استحسن عنك شى; aor., يرى - شاف مناسب O.

Tenir *bon*, résister, ثبت مكانه O. - صمل O.

Bon, adv., bien, مليح - طيب - عظيم - معدن. Dans la haute Égypte on se sert plus particulièrement du mot معجب.

Bon! interj., telle que Bah! ياه - يه.

Tout de *bon*, adv., sérieusement, من جدّ, من حقا - من صحيح - من حق. Ils se battent pour tout de bon et non pour rire, قتالهم جدّ ما هو هزل.

Bon, s. m., consentement par écrit, ورقة رضا.

Bonace, s. f., calme de la mer, غليسنة.

Bonasse, adj. com., simple, sans malice et de peu d'esprit, مسكين - على نيته; plur., مساكين - سادج - بسيط.

Bonbon, s. m., friandise avec du sucre, ملبّس; plur., ملبّسات.

Bonbonnière, s. f., علبة ملبس.

Bon-chrétien, s. m., sorte de grosse poire, صنف من الكمثرى.

Bond, s. m., rejaillissement, saut, نطّة - قفزة.

Faire faux *bond*, manquer de parole, خالف وعلك.

Bonde, s. f., pièce de bois qui retient les eaux, d'un étang, سدّ.

Bonde, trou rond à un tonneau, ou tampon de bois qui ferme ce trou, بُخش البرميل او سدادة ذلك البخش.

Bondir, v. n., نطّ O. - قفز I.

Bondissant, e, adj., قافز.

Bondissement, s. m., نطّ - قفز.

Bondon, s. m., grosse cheville de bois qui ferme la bonde d'une futaille, سدادة برميل.

Bône, nom de ville, بونة - عنّابة.

Bon-Henri, s. m., plante. *Voyez* Patte-d'oie.

Bonheur, s. m., état, événement heureux, حظّ - نصيب - سعد - سعادة - بخت. Le bonheur céleste, السعادة السماوية. || Il n'a pas de bonheur, ما له نصيب - ما له بخت. || Par bonheur pour lui, و من سعادته أن - بسعده - من بخته. || Prince dont la présence porte le bonheur, امير صاحب صارلى النصيب ب. قد. || J'ai eu le bonheur de

Bonhomie, s. f., bonté naturelle et simplicité, مسكنة - سداجة.

Bon-homme, s. m., qui a de la bonhomie, ساذج - مسكين.

Bonification, s. f., amélioration, اصلاح.

Bonification, remise, سماح.

Bonifier, v. a., améliorer, اصلح.

Bonifier, faire une remise, سمح ب A.

Bonifier, suppléer, عوّض على احد.

Bonjour, s. m., salut du matin, صباح الخير - الله يصبحك بالخير - صبحك بالجير - اسعد الله - يسعد صباحك - صباحكم سعيد صباحكم (ces phrases servent de réponses les unes aux autres). On dit aussi à Alep : صباح صبحك مية. Les Égyptiens emploient encore les phrases suivantes : نهارك ابيض - صباحكم ابيض - نهاركم مشرق - صباحك لين.

Dans le milieu de la journée on souhaite le bonjour en disant : اوقاتكم سعيدة - اسعد الله اوقاتكم.

Donner, dire le bonjour à quelqu'un, صبّح على. || Rendre le bonjour, ردّ الصباح O.

Bon-mot, s. m., facétie, répartie fine, كلام مسخن - نكتة; plur., نُكَت.

Bonne, s. f., gouvernante d'enfant, دادة - دابة.

Bonne-aventure, s. f., vaine prédiction, فال; plur., فالات. Dire la bonne aventure, فتح الفال A. - كشف بخت احد I.

Bonne-aventure, aventure heureuse, بخت; plur., بختوات.

Bonne-fortune, s. f., avantage inattendu, سعادة - نصيب - بخت - خير من الله.

Bonne-dame, s. f., plante, *Voyez* Arroche.

Bonnement, adv., بسلامة قلب.

Bonnet, s. m., vêtement de tête, قلّوسة. Bonnet de nuit, تخفيفة الراس - اسقوفية - قلّوسة. || Bonnet pointu, قبوعة - قبّعة - قبّيعة. || Bonnet à poil de forme cylindrique ou pointue, قلباق - قَلْبق || Bonnet sans poil, de forme cylindrique, au bas duquel est roulée une pièce de mousseline, قاوق; pl., قواويق. || Bonnet sans poil, rembourré de coton, قاوق - تنبقية. || Autre sorte de bonnet, طنطور - طنطير. || Bonnet de drap, espèce de calotte blanche ou rouge, autour de laquelle est roulé le turban, طربوش; plur., طرابيش - كلّبوش. || Bonnet long, pendant, طربوش مشهوط. || Bonnet de toile, espèce de calotte, طاقية; pl., طواقى - عرقية; pl., عراقى.

Qui a la tête près du bonnet (fig.); prompt à se mettre en colère, سريع الغضب - يطلع خلقه قوام.

Prendre sous son bonnet, inventer, لفق I. - طالع الشى من عقله.

Gros bonnet, homme important, واحد من الكبار.

Bonneterie, s. f., art, métier du bonnetier, صنعة الطرابيش.

Bonneterie, fabrique de bonnets, كرخانة طرابيش.

Bonnetier, s. m., marchand, بياع طرابيش.

Bonsoir, s. m., salut du soir, مسا الخير - يسعد مساكم - اسعد الله مساكم - مساكم سعيد - الله يمسّيكم بالخير et par abréviation, مسّيكم بالخير; on dit aussi à Alep, مية مسا مسّاكم (ces phrases servent de réponses les unes aux autres). || Dire bonsoir à quelqu'un, مسّى على.

Bonté, s. f., qualité de ce qui est bon, طيبة.

Bonté, qualité morale, douceur, رافة - لطافة الطبع - حلم - حسن الشيم

Bonté, ce qui se fait par pure honnêteté, فضل. Des bontés, جميل - مجابرة - معروف - خير - افضال - احسان. || Remercier quelqu'un de ses bontés, شكر فضله وجميله واحسانه O. || Il a eu beaucoup de bontés pour moi, عمل معى مجابرة كلية. || Avoir la bonté de, تفضّل على احد. || Ayez la bonté de me dire, من فضلك قل لى ou تفضّل على وقل لى. || Ayez la bonté de me donner l'encrier, la plume, كلف خاطرك ناولنى الدواية او القلم.

Borax, s. m., sel minéral, بورق - بوراق - ملح الصاغة.

Borborisme ou **Borborygme**, s. m., vent dans les intestins, قرقرة; plur., قراقر.

Bord, s. m., extrémité d'une chose, طرف; pl., حافة ou حافية; plur., حوافى. Bord d'un bassin, d'une chaise, حافة الحوض - حافة الكرسى. || Bord de la mer, ساحل البحر; plur., سواحل - شاطى البحر; plur., شواطى. || Bord de rivière, شط النهر; plur., شطوط - البرّ. حافة النهر. || A l'autre bord de la rivière, على قاطع النهر.

Bord, ruban, frange pour border, سجاف.

Bord, terme de mer, navire, مركب. A son bord, فى مركبه.

Bordage, s. m., revêtement extérieur en planches d'un vaisseau, خشب مطبق على المركب.

Bordat, ou mieux **Berdé**, s. m., petite étoffe d'Égypte en laine, بُردة.

Bordée, s. f., décharge de tous les canons d'un des côtés du vaisseau, اطلاق كل المدافع من جنب الغليون.

Bordées (courir des). *Voyez* **Louvoyer**.

Bordel, s. m., lieu de débauche, بيت فساد.

Border, v. a., garnir le bord, être sur le bord, كان حول, جنب, على حافة. O. La prairie qui borde l'étang, المرج الواقع حول الغدير.

Border, orner le bord avec une frange, سجّف.

Border la côte, côtoyer la terre, جانب البر.

Bordereau, s. m., mémoire de divers a formant une somme, علم بيان الدفع رة - ورقة حساب.

Bordure, s. f., ce qui borde, حاشية - داير سجاف - حواشى. Bordure de châle de cach كنر - كنار.

Boréal, e, adj., du côté du Nord, شمالى

Borée, s. m., vent du Nord, ريح شمالى

Borgne, adj. com., qui a perdu un œil fém., عورا; plur., عور et عوران - فرد عين

Bornage, s. m., وضع الحدود.

Borne, s. f., pierre qui marque les l حجرة لبيان الحدّ.

Borne, au fig., limite, حدّ; plur., حدود. les bornes, aller au-delà des bornes, الحدّ تجاوز الحدّ. || Sans bornes, ما له حدّ.

Borné, e, adj., qui a des bornes, حدود Homme borné, qui a peu d'esprit, العقل

Borner, v. a., mettre des bornes, limiter

Se borner à, v. réfl., se contenter de, على

Bosnie, province de Turquie, البشناق.

Bornoyer, v. a., regarder avec un seul œ aligner, حوّق بعينه.

Bosphore, s. m., canal qui sépare l'Eur l'Asie, et fait communiquer la mer de Mar la mer Noire, الخليج القسطنطينى.

Bosquet, s. m., petit bois, petite touffe شجرية - عريشة من شجر.

Bosse, s. f., grosseur au dos, à l'estomac, plur., قتب - حدب; plur., اقتاب. Bo chameau, سنمة; plur., سنم et سنام - اسنام اسنمة.

Bosse, élevure par suite de contusion, ة ورم; pl., اورام - دبورة. Bosse sur un métal

Bosseler, v. a. *Voyez* **Bossuer**.

Bossu, e, adj., qui a une bosse, قتب حُدب; fém., حدبا; plur., احدب - قنبور

Bossuer, v. a, faire des bosses, طعج A

Se bossuer, v. pr., être bossué, انطعج.

Botanci, s. m., jardinier turc, ou garde des jardins du sérail, بُستانجي; plur., بُستانجية.

Bot, adj., pied bot, contrefait, رجل مفصوعة. Pied bot, homme qui a le pied contrefait, افصع.

Botanique, s. f., science qui traite des plantes et de leurs propriétés, علم الاعشاب - علم النباتات.

Botaniste, s. f., qui s'applique à la botanique, qui connaît les plantes, عشّاب - عارف بالنباتات.

Botte, s. f., assemblage de choses liées ensemble, شدّة - مربط; plur., شُدَد - حزمة; plur., حُزَم. Une botte de fagots, حزمة حطب. Une botte de radis, حزمة فجل.

Botte, chaussure élevée, جزمة - موزة; plur., جزمات et جزم.

Botte, coup que l'on porte, طعنة - ضربة. A propos de bottes, sans raison, بلا - من غير اصل سبب.

Botteler, v. a., lier en bottes, شدّ شُدد O. - عمل حُزَم A. - حزم حزم I.

Botter, v. a., mettre des bottes à quelqu'un, لبّس احداً الجزمات.

Se botter, v. réfl., لبس الجزمات I.

Bottier, s. m., qui fait des bottes, جزماتي.

Bottine, s. f., petite botte, بلغة; plur., بُلغ. Bottine de femme, خف; plur., اخفاف.

Bouc, s. m., تيس; plur., تيوس.

Boucage, s. m., plante, بيمبينلا.

Boucan, s. m., lieu où l'on fume la viande, مدخنة لتسقديد اللحم.

Boucaner, v. a., faire fumer et griller la viande, قدّد اللحم على الدخان.

Bouche, s. f., تُمّ; plus régulier, فَمّ ou فُم; plur., حنك - بُق - افهام et افواه. Ouvrir la bouche, فتح حنكه - فتح تمه A. || De bouche, ou bouche à bouche, de vive voix, مشافهةً - بالفم. || Ce cheval a bonne bouche, il a la bouche tendre, هذا الحصان تمه ليّن, راسه ليّن. || Il a la bouche dure, راسه ماكن, راسه سرت - تمه ماكن, تمه سرت. || Cet homme sent mauvais de la bouche, هذا الرجل بخاره فى تمه.

Faire venir l'eau à la bouche (fig.), exciter en parlant le désir d'une chose, اجرى الريق.

Bonne bouche, mets le plus exquis, افخر الطعام. Garder pour la bonne bouche, ابقى الى الاخر - الطعام الذى عليه الكلام ويوكل فى الاخر.

Bouches à feu, canons, مدفع; plur., مدافع.

Bouchée, s. f., لقمة; plur., لقم.

Boucher, v. a., fermer une ouverture, سدّ O. Boucher un trou (fam.), payer une dette سدّ خرق.

Se boucher, v. réfl., se fermer, انسدّ.

Bouché, E, adj., sans intelligence, مطلوس العقل.

Boucher, ère, adj., qui tue et débite les bestiaux, قصّاب - جزّار.

Boucherie, s. f., lieu où l'on tue les bestiaux, مجزرة. Lieu où l'on débite la viande, دكان الجزار - دكان القصاب.

Bouchon, s. m., ce qui sert à boucher une bouteille, سداد; plur., سداد.

Bouchon de paille, de foin; poignée de paille ou de foin tortillée, قبضة حشيش مفتول.

Bouchonner, v. a., chiffonner, جعلك - دعبل.

Bouchonner, frotter un cheval avec un bouchon, مسح الفرس بقبضة حشيش مفتول A.

Boucle, s. f., sorte d'anneau de métal avec un ardillon, ابزيم; plur., ابازيم - بُكلة.

Boucle de cheveux, غديرة - حلقة شعر; plur., غدائر. Boucle de cheveux prenant leur origine sur les tempes, مقصوص; plur., مقاصيص.

Boucle, anneau en cuivre ou en corde qu'on met au nez des chameaux pour les faire obéir, خزام.

Boucle d'oreilles, حلقة; plur., حلقات.

Boucler, v. a., mettre une boucle, حطّ ابزيم O. Boucler, attacher avec la boucle, شبك الابزيم I.

Boucler les cheveux, les tourner en boucles, برم الشعر بشكل الحلق - A. عمل الشعر غدايز O.

Bouclier, s. m., arme défensive, ترس; plur., دروق - دروقة; plur., تروس.

Bouder, v. n., faire la mine par humeur, بوّز.

Bouderie, s. f., action de bouder, تبويز.

Boudeur, se, adj., qui boude, مبوّز.

Boudin, s. m., boyau rempli de sang, de graisse, سُجُق - منبار محشى من دم و دهن.

Boudoir, s. m., petit cabinet, خلوة.

Boue, s. f., غرقة, كلتة, غيس - طين - وحل (Barb.). S'enfoncer dans la boue, patauger, خبّص فى الطين.

Boueur, s. m., qui ôte la boue dans les rues, نزّاح الوحل.

Boueux, se, adj., plein de boue, وَحِل - موحّل.

Bouffant, e, adj., qui paraît gonflé, منفوخ.

Bouffée, s. f., halenée, نفس; plur., انفاس.

Bouffée, action passagère du vent, هبّة - هبوة.

Bouffée, masse de fumée, دخنة.

Bouffer, v. n., être enflé, كان منفوخ O.

Bouffette, s. f., petite houppe pendante, شرّابة.

Bouffi, e, adj., enflé, منفوخ - ورمان.

Bouffi d'orgueil, ملان كبرياء.

Bouffir, v. a., enfler, نفخ O. - ورّم.

Bouffissure, s. f., enflure des chairs; au fig., du style, انتفاخ - نفخة.

Bouffon, s. m., celui qui faire rire, قشمر - مهرّج - مسخرة - خَلْبوص.

Bouffonner, v. n., تهسخر - هرّج.

Bouffonnerie, s. f., ce que dit ou fait un bouffon pour faire rire, تهريج - قشمرية - خَلْبصة.

Bougeoir, s. m., sorte de petit chandelier, نوع شمعدان صغير.

Bouger, v. n., se mouvoir de sa place, تحرّك.

Bougie, s. f., chandelle de cire, شمعة; collect., شمع; plur., شموع.

Bougie, nom de ville, بجاية.

Bougon, ne, s., نقت - دايم ينقنق

Bougonner, v. n., fam., gronder, m entre ses dents, بربر - نقنق.

Bouillant, e, adj., qui bout, يغلى.

Bouillant, vif, ardent, مثل النار.

Bouilli, s. m. viande, bœuf bouilli, وق

Bouillie, s. f., lait et farine cuits e pâte liquide, حريرة - لُبّة.

Bouillir, v. n., en parlant d'un liquide inf., غليان. Faire bouillir un liquide, غلّى || Faire bouillir, faire cuire dans l'eau,

Bouilloire, s. f., vase pour faire bo l'eau, انا لتغلية الماء - غلاية.

Bouillon, s. m., rondeur, bulle d'une agitée par le feu, بقبقة. Faire bouillir l'ea bouillons, à gros bouillons, غلياناً خفيفاً او غلياناً شديداً.

Bouillon, eau qui a bouilli avec la viande زوم - مرقة لحم - مَرَقة.

Bouillon-blanc, s. m., plante, ير لَبيدة بيضا.

Bouillonnant, e, adj., فاير - ثاير.

Bouillonnement, s. m., état d'une liq bouillonne, غليان - غلو - غَلَيَة - فوران.

Bouillonner, v. n., s'élever par b غلى I. - فار O. - بقبق.

Boulanger, v. a., faire du pain, خبز I.

Boulanger, ère, s., فرّان - خبّاز.

Boulangerie, s. f., art, métier de bo خَبز - صناعة الخبّاز.

Boulangerie, lieu où le pain se fait, خبز

Boule, s. f., corps rond, طابة - أكْرَة. (pour كُرَة); plur., كُور. Jeu de boule, لكورة || Mettre en boule, former en boule, كبتل - دعبل - دعبل.

Bouleau, s. m., arbre, بتولا.

Boulet, s. m., boule de fer dont on ch canon, كُلّة; plur., كُلل.

et d'un cheval, jointure au-dessus du patu-
; plur., ازرار.

LETTE, s. f., petite boule de chair hachée,
n et de persil, مدقّقة; plur., مدقّقات ـ
داود باشا ـ لسان. Boulette faite avec de la
, du persil, de l'ail, des pistaches, du blé,
et pilés, ensuite frite dans le beurre, ou cuite
bouillon de viande, كُبّة; en Égypte, كُبيبة
. Les Arabes aiment beaucoup ce mets. On
yrie : كبّة كبتنا هي ربّتنا لولا كبتنا كنا
st-à-dire : Boulettes! chères boulettes! ce
es qui nous ont nourris; sans elles nous
rions pas.

ARD ou BOULEVART, s. m., rempart,
; plur., متاريس ـ سور; plur., اسوار.

ard, allées d'abres autour d'une ville,
اشجار مصفوفة صفّين حول المدينة ـ داير.

ERSEMENT, s. m., renversement total,
خراب ـ ا.

ERSER, v. a., ruiner, mettre en désordre,
O. I. ـ قلب I. Il a tout bouleversé,
خرب. ‖ Être bouleversé, خرب A. ـ تخرّب
ا.

UE (A LA), adv., vaguement, على باب الله.

IE, s. f., maladie, grande faim avec dé-
e, بوليموس, ou plus vulg., دا البطن.

, s. m., trou de colombier, ou pot de
our servir de retraite aux pigeons قادوس
; plur., قواديس.

E, s. f., corde amarrée sur un côté d'une
حبلة مربوطة فى طرف القلع.

OIR, s. m., instrument pour remuer la
الة لخضّ الكلس.

UET, s. m., assemblage de fleurs, باقة زهر ـ
صحبة زهر ـ مربط ـ ر.

uet, parfum du vin, زكاوة الشراب.

UETIÈRE, s. f., marchande de bouquets,
امراة تبيع باق.

BOUQUETIN, s. m., bouc sauvage, وَعل; plur., اوعال.

BOUQUIN, s. m., vieux bouc, تيس عتيق.

Bouquin, vieux livre de peu de prix, كتاب عتيق.

Bouquin, embouchure de pipe, بزّ ـ طقم ـ مبسم (Barb.).

BOUQUINER, v. n., chercher, ramasser de vieux livres, عفّش كتب قدم.

BOUQUINERIE, s. f., تعفيشة كتب.

BOUQUINEUR, s. m., qui cherche de vieux livres, معفّش كتب.

BOUQUINISTE, s. m., marchand de livres de hasard, بياع كتب قدم.

BOURACAN, s. m., espèce d'étoffe en poil de chèvre, نوع جوخ من شعر المعز.

BOURBE, s. f., boue, fange, وحلة ـ طين.

BOURBEUX, SE, adj., plein de boue, موحّل.

BOURBIER, s. m., lieux creux plein de bourbe, وحلة ـ روبة.

BOURBILLON, s. m., pus épais, قيح مثل الطين.

BOURDE, s. f., mensonge, كذبة.

BOURDON, s. m., grosse mouche, دبّور; plur., دبابير.

BOURDONNEMENT, s. m., bruit des bourdons, des abeilles, وظ ـ طنين ـ زنين ـ زنّ.

BOURDONNER, v. n., bruire comme les bourdons, les mouches, زنّ I. ـ طنّ I. ـ وظ I. ـ وزّ I. ـ وزوز.

BOURG, s. m., village considérable, قصبة ـ بلدة.

BOURGADE, s. f., petit bourg, كفر; plur., كفور ـ ضيعة; plur., ضِيَع.

BOURGEOIS, OISE, s., habitant d'une ville, ابن بلد; plur., اولاد بلد. Les bourgeois, les roturiers, العامّ ـ العامّة. Les gentilshommes et les bourgeois, الخاصّ و العامّ ـ الخاصة و العامة.

BOURGEOISEMENT, adv., مثل العامّة.

BOURGEOISIE, s. f., qualité de bourgeois d'une

ville, كون احد من اولاد البلد. Réunion des bourgeois, جماعة اهل البلد.

Bourgeon, s. m., bouton qui renferme les branches, les feuilles et les fruits, زرّ; plur., ازرار - عين; plur., عيون - لبلوب; plur., لباليب.

Bourgeonné, e, adj., qui a des bourgeons, مزرّر

Bourgeonné, qui a des boutons sur le visage, فى وجهه حبات حمر.

Bourgeonner, v. n., jeter des bourgeons, بزّ O.- طلعت له عيون, لباليب - تزرّر - بَرْعم A.

Bourguépine ou **Bourg-épine**, s. f., عوسج.

Bourrache, s. f., plante potagère, annuelle, béchique, cordiale, براوى - لسان الثور.

Bourrade, s. f., coup de crosse ou du bout du fusil, ضربة بلطشة بقندق التفنكة او براسها.

Bourrade, répartie vive, دكّة فى الكلام.

Bourrasque, s. f., coup de vent impétueux, تلقيحة - ريح شديد, عاصف.

Bourrasque, au fig., caprice, mauvaise humeur, ثايرة - تلقيحة.

Bourre, s. f., amas de poils d'animaux quadrupèdes, شعر - وبر. Bourre de soie, كتكت. || Bourre de laine, مشاق.

Bourre d'une arme à feu, باشاورات - لبدة (Barb).

Bourreau, s. m., exécuteur de la justice criminelle, مشاعلى; plur., مشاعلية - سيّاف - جلّاد.

Bourreler, v. a. (en parlant de la conscience), tourmenter, قلّق - وبّخ.

Bourrelet ou **Bourlet**, s. m., coussin rond et bourré, vide par le milieu, لواية.

Bourrelier, s. m., faiseur de harnois de bêtes de somme, منجّد - صانع برادع و رحال و جلالات.

Bourrer, v. a., remplir de bourre, حشى شعر I.

Bourrer un fusil, دكّ O.

Bourrer, au fig., porter des coups, زقّ O. - ضرب I. O. - لطش O.

Bourrer quelqu'un, lui adresser des paroles brusques, dures, كلّمه كلام قاسى.

Bourrique, s. f., ânesse, جارة.

Bourriquet, s. m., petit ânon, جحش.

Bourru, e, adj., brusque et chagrin, حمقرت - دايم غضبان - صعب الاخلاق.

Bourse, s. f., petit sac pour mettre l'argent, كيس; plur., اكياس. Sans bourse délier, من غير ثمن.

Bourse à tabac, خبية - جلدة - كيس التتن.

Bourse, lieu où s'assemblent les négociants, مجمع التجار.

Bourse, somme de cinq cents piastres, كيس.

Bourse, peau des testicules, كيلن ou بيض البيض.

Bourse à pasteur, ou Tabouret, plante astringente, كيس الراعى.

Boursier, s. m., enfant élevé dans un collége aux frais de l'État, صبى يترتى فى مدرسة على كيس الدولة.

Bourson, s. m., petite bourse ou poche, جيب.

Boursouflage, s. m., نفخ فى الكلام.

Boursoufler, v. a., enfler la peau, نفخ الجلد.

Boursouflé, adj., enflé, منفوخ - وارم.

Bousculer, v. a., mettre sens dessus dessous, fam., عجق O. - قلب I.

Bouse ou **Bouze**, s. f., fiente de vache, de bœuf, خثى.

Bousillage, s. m., chaume et terre détrempée, طين مخلوط بقش.

Bousillage, ouvrage mal fait, تخبيص - لخبطة.

Boussole, s. f., cadran à aiguille aimantée qui tourne vers le Nord, بوصلة - بيت الابرة.

Boussole, au fig., guide, conducteur, مرشد.

Bout, s. m., extrémité d'un corps, طَرَف; plur., اطراف - راس; plur., رؤوس. Le bout des doigts, اطراف الاصابع - رؤوس الاصابع. || Passe-moi le bout de la corde, ناولنى طرف الحبلة. || Le bout d'une pique, راس الحربة. || Le bout du nez, طرف الانف. || J'ai ce mot sur le bout de la lan-

gue, هذا الكلمة على راس لسانى ‖ D'un bout à l'autre, راس براس - من راس الى راس - من اوّله الى اخره. ‖ Bout du turban pendant sur l'épaule, à la manière des habitants du Hedjaz, عذبة. ‖ Bout d'un châle, d'un mouchoir, هداب - طرف. ‖ Le haut bout d'une table, راس السفرة. ‖ Le haut bout, la place d'honneur, الصدر.

Bout, fin d'un temps, d'un ouvrage, etc., نهاية - اخر. Au bout de l'année, فى اخر السنة. ‖ Au bout de deux ans, بعد سنتين. ‖ Au bout du monde, فى اخر الدنيا.

Un bout de, une petite partie de, قطعة; plur., قطع - حصّة; plur., حُصص - شقفة; pl., شُقف. Un bout de corde, قطعة حبلة. ‖ Un bout d'homme, un petit homme, قطعة رجل. ‖ A tout bout de champ, à chaque moment, كل ساعة.

Être à bout, dans le dernier embarras, غُلِب - عجز عن I. Être à bout, perdre patience, طلعت روحه A. - ما بقى له صبر.

Venir à *bout* de quelque chose, réussir, طلع راس فى شى - انتهى الشى الى الاخر A. - صحّ معه الشى I. طلع معه الشى A. Venir à bout de ses desseins, نال المراد A. - اتّصل الى المقصود. ‖ Venir à bout d'une personne, l'amener à ce qu'on veut, ميّل عقله. ‖ Venir à bout de ses ennemis, قهر اعداه - غلب اعداه I. A.

Au bout du compte, adv., tout considéré, après tout, اخر دا و دونه - الحاصل.

A bout portant, طرف السلاح على. Il l'a tué d'un coup de fusil dans la poitrine tiré à bout portant, حط طرف التفنكة على صدره و اطلق الرصاص فقتله.

Boutade, s. f., saillie, طلعة خلق - خرجة.

Boutargue, s. f., œufs de poisson salés, بطارخ.

Boute-en-train, s. m., homme de plaisir qui excite les autres, مُسخِن.

Boute-feu, s. m., ولّاع النار.

Bouteille, s. f., vase de verre à goulot, قزازة; plur., قنّينة - سلاحية - قزايز; plur., قناني. Petite bouteille, خُنْصر; pl., خناصر - فتيلة; pl., فتايل. ‖ Bouteille noire, مسوّدة - سودانية. ‖ Bouteille à liqueur, عنبرية.

Boutique, s. f., دكان; plur., حانوت - دكاكين; plur., حوانيت. Garde-boutique, marchandise qui n'est plus de débit, بضاعة بايرة.

Boutiquier, s. m., صاحب دكّان.

Boutoir, s.m., instrument de maréchal pour parer le pied d'un cheval, الة البيطار لقطع حوافر الخيل - كَفَة.

Boutoir de sanglier, groin, زمر الخنزير - فنطيسة - زلطوم.

Bouton, s. m., bourgeon des arbres, des plantes, عين; plur., عيون - لبلوب; plur., لباليب - عقدة; plur., عقد - زرّ; plur., ازرار. Bouton de rose, زرّ ورد.

Bouton d'habit, زُرّ; plur., ازرار - قفلة (Barb).

Bouton, pustule, بثرة; plur., بثور - حبّة - دمّلة; plur., دمامل.

Bouton-d'or, s. m., plante, رُبْعيّة.

Boutonner, v. a., mettre, passer les boutons, شدّ الازرار - زرزر - زرّر O. - قفل I. O. (Barb.).

Boutonner, v. n., pousser des bourgeons, بزّ O. - نبّت. Pousser des boutons, en parlant de fleurs, عقد الزهر.

Se boutonner, v. réfl., mettre ses boutons, تزرّر - تزرزر.

Boutonné (Homme), adj., qui ne laisse point pénétrer ce qu'il pense, منطوى فى ذاته.

Boutonnier, s. m., qui vend ou fabrique des boutons, صانع ازرار - بياع الازرار.

Boutonnière, s. f., entaille pour passer les boutons, عروة; plur., عراوى.

Bouture, s. f., branche coupée d'un arbre, et qui, replantée en terre, y prend racine, غصن مقطوع يغرس فى الارض فينبت.

Bouverie, s. f., étable à bœufs, اصطبل البقر.

Bouvier, ière, s., بقّار - راعي البقر.

Bouvier, constellation près la grande Ourse, البقّار - العوّا.

Boxer, v. n., se battre à coups de poing, تلاكم.

Boyau, s. m., intestin, مصران; plur., مصارين - معى; plur., امعاء - جُتّة. Corde à boyau, وتر; plur., اوتار.

Bracelet, s. m., bijou que l'on porte au bras, سوار; plur., اسورة et اساور.

Bracelet, ce qui couvre, garantit le bras, دملج.

Brachial, e, adj., qui a rapport au bras, ذراعي.

Brachane, Brahis, Brahme, s. m., prêtre ou philosophe indien, برهمن - برهمن; plur., برهمة.

Braconner, v. n., chasser furtivement sur les terres d'autrui, اصطاد في ارض بغير اذن صحيحه.

Braconnier, s. m., صيّاد في ارض غيره - صيّاد بغير اذن.

Bradypepsie, s. m., terme de médecine, digestion lente, faible et imparfaite, بطوء الهضم.

Brai, s. m., sorte de goudron, بيض - نوع قطران.

Braie, s. f., linge, قماط.

Braillard, e, adj., qui parle haut, qui crie, جعجاع.

Brailler, v. n., parler haut, crier, جعجع.

Brailleur, se, adj., جعجاع - صرصاع.

Braiment, s. m., cri des ânes, نهيق الحمير.

Braire, v. n., crier, en parlant des ânes, نهق A. - شهنق - نهق.

Braise, s. f., charbon ardent, جمرة ou بصّة. Collectivement, بصّ - جمر.

Braisière, s. f., vaisseau pour faire cuire à la braise, اناء لشوي اللحم على الجمر.

Brancard, s. m., litière à bras, نعش - نقالة - سرير.

Branchage, s. m., toutes les branches d'un arbre, اغصان, فروع الشجرة.

Branche, s. f., bois qui sort du tronc d'un arbre, غصن; plur., اغصان et غصون - فرع; plur., فروع.

Branches, familles issues d'une même tige; parties d'une chose composée, فرع; pl., شعبة - فروع; plur., شعب. Le fleuve se divise en trois branches, النهر يتشعّب ثلاث شعب.

Branche-ursine ou Acanthe, s. f., plante, شوكة اليهود - عرفج - كنكر.

Branchu, e, adj., qui a des branches, مفرع - سجرة لها اغصان كثيرة.

Brandillement, s. m., اهتزاز - تطوح.

Brandiller, v. a., mouvoir de çà et de là, هزهز - طوّح.

Brandiller, balancer dans une brandilloire, جوجح ou جوجح.

Se brandiller, v. réfl., se balancer avec une corde, تطوح - تجوجح. *Voyez* Se balancer.

Brandilloire, s. f., balançoire, جوجحانة.

Brandir, v. a., balancer dans sa main avant de lancer, رجّ O. - هزّ في يده O.

Brandon, s. m., espèce de flambeau fait de paille, مشعلة; plur., مشاعل.

Brandon, corps enflammé lancé par l'explosion du feu, شعلة; plur., شعل.

Branlant, e, adj., مخلخل - ملخلخ.

Branle, s. m., agitation de ce qui branle, رجّة - هزّة. Donner le branle à une affaire, مشّى المادّة. Donner le branle aux autres, les mettre en mouvement, حرّك غيره على. Se mettre en branle, تحرّك.

Branlement, s. m., اهتزاز - هزّ.

Branler, v. a., agiter, remuer, حرّك - زعزع - هزّ O. - هزهز. Branler la tête, هزّ راسه.

Branler, v. n., être agité, انهز - تزعزع - تهزهز - تحرّك.

Braque ou Brac, s. m., chien de chasse à oreilles pendantes, نوع كلب - كلب زغّاري - زغّار صيدي.

Braquer, v. a., diriger d'un certain côté, en justant, ركّب على.

Bras, s. m., membre du corps humain qui tient l'épaule, ذراع; pl., اذرعة ou اذرع - عضد; pl., أعضاد - ساعد; plur., سواعد. Le bras et l'avant-ras, الزند الاعلى و الزند الاسفل; le mot يد, ur. ايادى, qui signifie *main*, s'emploie aussi, ar extension, pour *bras*. Prendre entre ses bras ne personne, اخذ فى حضنه O. - احتضن. Recevoir à *bras* ouverts, cordialement, avec oie, استقبل بالحضن. Être sur les bras, à la harge de quelqu'un, لصق فى اكتاف احد. || Il ui est tombé sur les bras une fâcheuse affaire, انبلش فى بلشة عظيمة. || Se jeter entre les bras de quelqu'un, recourir à lui, وقع عليه; aor., يقع - التجى الى.

A bras, adv., à force de bras, بالذراع. Frapper à tour de bras, de toute sa force, ضرب بعزمه I. O.

Bras dessus, bras dessous, adv., ذراع فى ذراع. C'est par le moyen des *bras* que les mains peuvent agir (pour dire : protégez les talents, ils fleurissent), بالساعدين تبطش الكفان, prov. || Quand son bras devint fort, il me terrassa (c'est-à-dire, devenu puissant, il n'a reconnu mes services que par l'ingratitude, لمّا اشتد ساعده رمانى, prov. || Qui a les bras longs, qui a du pouvoir, du crédit, طويل الباع.

Le pli du bras, معطف المرفق.

Bras, division d'une rivière, شعبة.

Bras de mer, خليج - بوغاز; plur., خلجان.

Bras de fauteuil, يد كرسى.

Brasier, s. m., feu de charbons ardents, جمر نار.

Brasier, bassin de métal pour mettre la braise, كانون - منقل; plur., مناقل.

Brasiller, v. a., faire griller promptement sur la braise, شوى على الجمر I.

Brasse, s. f., mesure de deux bras étendus, باع - طول باع; pluriel, باعات et ابواع.

Brassée, s. f., autant qu'on peut contenir entre ses bras, قدر ما يمسكه احد و يحمله بين ذراعيه - غمر; plur., اغمار - حضنة.

Brasser, v. a., remuer avec les bras, mélanger, خلط, حرّك باليد - O. خضّ O.

Brasserie, s. f., lieu où l'on fait la bière, معمل البوزة - معمل الفقاع.

Brasseur, s. m., qui fait et vend la bière, بياع البوزة - فقاعى.

Brassières, s. f. plur., espèce de camisole pour les enfants, نوع صدرية للاولاد.

Brassin, s. m., cuve de brasseur, دن بوزة.

Bravache, s. m., fanfaron, مهياص - فشّار.

Bravacherie, s. f., jactance frivole, مهيصة - فشار.

Bravade, s. f., action, parole par laquelle on brave quelqu'un, جهرمة.

Brave, adj. com., vaillant, شُجاع et شجيع; pl., شُجْعان - فحل; plur., فحول - جَذَع - رجّال; pl., جذعان.

Brave homme, homme bon, رجل طيب - ناس ملاح. || C'est un très-brave homme, هو قوى ناس ملاح.

Bravement, adv., avec bravoure, بجذعنة - بشجاعة.

Braver, v. a., affronter les dangers, la mort, لا هاب الموت - A. لا خاف عن الموب - A. ما اهابه الموت. Braver la fortune, dans l'adversité, عارك الدهر فى الشدايد.

Braver, narguer, تجهرم على احد.

Bravo! interj., terme pour applaudir, عفية عليك (ou عافية) - عافاك. Bravo! (c'est bien dit), سلّم تمك pour سلّم يسلّم الله. || Bravo! (c'est bien fait), سلم دياتك (ديات est pour ايديات, plur. de يد).

Bravoure, s. f., valeur, fermeté de l'âme, جذعنة - قوة قلب - شجاعة.

Brebis, s. f., femelle du belier, نَعْجَة - غَنَمَة : plur., نعج et نعجات.

Brebis, au fig., chretiens sous un pasteur, رعية - خوف.

Brebis galeuse, fam., personne dont la société est dangereuse, نعجة جرب.

Brèche, s. f., ouverture faite à un mur, une clôture, ثلم - خرقة - فتحة في حايط - ثلمة : plur., ثروم. Faire brèche à un mur, نقب الحيط O. ثرم الحيط - O. خرب - I. خرق - O. فتّ جانب من الحايط - ‖ Brèche à une lame, ثلمة.

Brèche à l'honneur, انثلام الصيت.

Brèche-dent, s. com., qui a perdu des dents de devant, اثرم : fem., ثرما ; plur., ثرم - ثرما ; fem., ثرم.

Bredouillement, s. m., لجلجة - لكنة - تبلتم.

Bredouiller, v. n., parler d'une manière peu distincte, sans articuler, تبلتم - لجلج - تهتم.

Bredouilleur, se, s., qui bredouille, مبلتم - متهتم - ملجلج.

Bref, ve, adj., court, موجز - قصير.

Bref, adv., enfin, en deux mots, الحاصل.

Bref, s. m., lettre du pape, براة.

Brélis, s. f., quadrupède de Madagascar, شاة.

Brelan, s. m., jeu de cartes, نوع لعب بالورق - لعب البولان.

Brésil, s. m., ou Brésillet, bois rouge, بقم - بقم صبغ.

Breloque, s. f., bijou, دندش.

Bretelles, s. f. pl., sortes de sangles, شناظ - شيار.

Bretagne (la Grande-), l'île des Anglais, بريطانية العظما جزيرة لانكليز.

Brette, s. f., longue epee, سيف طويل ; plur., اسياف.

Breuvage, s. m., liqueur à boire, شراب.

Brève, s. f., syllabe prononcée rapidement, جزو قصير من الكلمة - سبب خفيف.

Brevet, s. m., expédition d'une grâce royale, فرمان - خط شريف - براوات - براة : plur., براوات.

Brevet d'invention, privilège accordé à un inventeur, تقرير : plur., تقارير.

Brevetaire, s. m., porteur de brevet du roi, فرمانلي - براتلي - صاحب التقرير.

Breveter, v. a., donner le brevet d'un office, اعطى احدا خط شريف - براة - فرمان.

Breveter, accorder un privilege à un auteur pour une decouverte, اعطى تقرير - قرر.

Bréviaire, s. m., office de chaque jour pour les prêtres : livre contenant tous ces offices, كتاب صلوات الفرض - صلوات الفرض المكتوبة.

Dire son bréviaire, صلى صلوات الفرض.

Brièveté, s. f., opposé à longueur, قصر.

Brin, s. f., gros morceau de pain, كسرة خبز.

Brins, au pl., restes des repas, فضلات الطعام.

Bricole, s. f., partie du harnois qui s'attache au poitrail du cheval, لبب.

Bricole, longe de cuir, سير - قايش ; pl., سيور.

Bride, s. f., partie du harnois composée de la têtière, des rênes et du mors, لجام ; plur., لُجُم ou لجامات - لجمات - جبية (Barb.)

Bride, rênes, عنن ; plur., اعنّة - شرع - دزكين ; pl., اسراع. Courir à toute bride, à bride abattue, de toute la vitesse d'un cheval, راح بحدّ الشرع O. ركض كل ركضه - O. | Tenir en bride, dans le devoir, حفظ سوطه O. | Lâcher la bride à, cesser de retenir, رخى الشرع I. | Rendre la bride à un cheval, رخى الحصان I. - رخى الدزكين ; Serrer la bride, tenir la bride courte à un cheval, شدّ الدزكين - O. شدّ للحصان O., قصر, لمّ | Tourner bride, لوى العنن - ادار الحصان.

Brider, v. a., mettre la bride à un cheval, etc. ; au fig., reprimer, لجم - الجم.

Bridon, s. m., bride legère, قنطرمة.

Brief, ève, adj., court, قصير.

Brièvement, adv., بالاقتصار - مقتصراً.

Brièveté, s. f., courte durée, قصر.

Brie, s. f., popul., gros morceau de pain, كسرة كبيرة من الخبز - خابور خبز.

Briffer, v. a., popul., manger avidement, خمّ O. - طوى I. - بلع A.

Briffeur, se, s., grand mangeur, بلّاع - خمّام.

Brigade, s. f., troupe de soldats d'une même compagnie, فرقة عسكرية من اوضة واحدة; plur., فرق.

Brigadier, s. m., chef d'une brigade, رييس فرقة.

Brigand, s. m., voleur sur les grands chemins, قطّاع طريق - حرامي.

Brigandage, s. m., vol sur les routes, قطع الطرق.

Brigandage, déprédation, ظلم - مظلمة - نهب.

Brigander, v. n., vivre en brigand, قطع A. الطريق.

Brigantin, s. m., petit vaisseau à voiles et à rames pour aller en course, غراب; plur., اغربة - مركب قرصان صغير.

Brigue, s. f., poursuite vive, اختلاس - سعى, اجتهاد فى طلب شى.

Brigue, faction, parti, عصبة - حزب.

Briguer, v. a., poursuivre par brigue, rechercher avec ardeur, سعى فى طلب الشى A. - اجتهد فى طلب.

Brik, s. m., sorte de navire, بلاندرة (Barb.)

Brillamment, adv., d'une manière brillante, مثل النور الساطع - حسنا.

Brillant, e, adj., منير - برّاق - لامع. Au fig., بهيّ - باهى.

Brillant, s. m., diamant à facettes, الماس برلنت.

Brillant, s. m., éclat, lustre, بَرْق - لمعة.

Brillanter, v. a., semer de faux brillants, بهرج.

Briller, v. n., avoir de l'éclat, reluire, تلالا - اضاء; et plus vulg., ضوى I. - لمع A. - برق O. - سطع النور A.

Brimborion, s. m., chose de peu de valeur, شى وجيز - لعبة - هلسة.

Brin, s. m., premier jet d'un végétal, tige d'arbuste, عرق; pl., عروق - عود; pl., عيدان. || Brin de plante, شتلة.

Brin, parcelle, قطعة, شقفة; plur., قطع et شقف.

Brin-à-brin, adv., successivement, un brin après l'autre, عرق عرق - واحد بواحد.

Un *brin*, pop., un peu, شوية

Brioche, s. f., gâteau, نوع لقمة القاضى.

Brioine, s. f. *Voyez* Couleuvrée.

Brion, s. m., mousse sur l'écorce des chênes, des arbres, أشنة - كشة العجوز.

Brique, s. f., terre argileuse, moulée et cuite ou séchée, طوبة; collect., طوب. On dit aussi, قالب طوب; plur., قوالب طوب - قرميد; plur., اجُرّة - قراميد; collect., اجُرّ. Brique cuite ou non cuite, قرميد مطبوخ او غير مطبوخ.

Briquet, s. m., outil d'acier pour tirer du feu d'un caillou, زناد; plur., ازندة - قدّاحة. La pierre du briquet, صوانة - حجرة القداحة. || Battre le briquet, قدح A.

Briqueterie, s. f., lieu où se fait la brique, طوّابة.

Briquetier, s. m., qui fait ou vend de la brique, طوّاب; plur., طوّابة.

Bris, s. m., fracture, كسر.

Brisants, s. m. pl., rochers, écueils à fleur d'eau, صخر; plur., صخور.

Brisants, vagues qui se brisent sur la côte, امواج تلطم البرّ.

Brise, s. f., petit vent frais, نسيمة.

Brise-cou, s. m., dangereux, roide, en parlant d'un escalier, etc., كسر رقبة.

Brise-raison, s. m., qui parle sans suite, مجنون - دشّاش.

Brisées, s. f. pl., t. de chasse, branches rom-

pues, éparses, servant d'indices, نفس الشجر - عيدان مكسورة متفرقة على لاوين للعلامة. Suivre les brisees de quelqu'un, تبع اثره. | Aller sur les brisees de quelqu'un, حشى حذه فى امر غيره L. عرض احدًا.

Brisement, s. m., choc violent des flots contre la côte, لطم الموج.

Brisement, au fig., vif repentir, attrition, حسر - انكسار القلب.

Briser, v. a., rompre et mettre en pièces, كسر I. - كسّر (énergique) - دقّ O. - حطم I. - وقّ O.

Briser les reins, fatiguer, كسر الظهر I.

Briser le cœur, affliger, كسر الخاطر, القلب I.

Briser ses fers, s'affranchir de la tyrannie, تخلص من الظلم. Briser ses chaines, se dégager d'une prison, فكّ سجنه O.

Se briser, v. réf., se casser, être mis en pièces, تكسّر - انحطم - انكسر.

Se briser ou *Briser*, v. n. (contre la côte), heurter la côte avec violence, لطم البرّ.

Brisoir, s. m., instrument à briser le chanvre, la paille, مدقّ.

Brisure, s. f., partie brisée, كسر ; plur., كسور.

Broc, s. m., sorte de vase de bois pour le vin, نوع انا من خشب للنبيذ.

De bric et de *broc*, من هنا و من هناك.

Brocanter, v. a., vendre et acheter, باع واشترى I. قلب - ضارب - تسبب - تسرّق.

Brocanteur, s. m., رجل يبيع و يشترى - مضارب.

Brocard, s. m., raillerie piquante, تنكيت - نقر. Lancer un brocard à quelqu'un, نقر احدًا كلمة O. - ضربه كلمة O. I.

Brocarder, v. a., fam., piquer par des paroles satiriques, نقره كلمة - نكّت O.

Brocardeur, se, fam., منكّت.

Brocart, s. m., étoffe de soie et d'or ou d'argent, سندس - قماش مقصّب - ديباج.

Brochet, s. f., verge de fer pointue pour rôtir la viande. سيخ ; plur., اسياخ.

Brochet, s. f., سيخ كبير.

Brocher, v. a., passer des fils de côte et d'autre, خيّط - شجّر.

Brocher, écrire, composer à la hâte, خطّ.

Brocher, couvrir un livre de papier, جلّد بورق.

Brochets, subst. fem. plur., défenses du sanglier, انياب الخنزير الوحشى.

Brochet, s. m., poisson, سمك الكراكى.

Brochette, s. f., petite broche, سيخ صغير.

Brocheur, s. m., qui broche les livres, مجلّد بورق.

Brochure, s. f., action de brocher, تجليد بورق.

Brochure, livre broché, كتاب مجلّد بورق.

Brochure, petit ouvrage de peu de feuilles, ورّيقات.

Brocoli, s. m., sorte de chou d'Italie, ses rejetons de choux, زنبوط - قلبيات ; plur., زنابيط.

Brodequin, s. m., chaussure, خفّ ; plur., اخفاق.

Broder, v. a., tracer des dessins à l'aiguille sur des étoffes, شغّل - طرّز - سوّج. Brodé d'or, مزركش - مشغّل بالقصب - مطرز بالذهب مجركش.

Broderie, s. f., شغل الطارة - تطريز - طراز.

Brodeur, se, s., طراز - شغّال - طراتى - حلاطجى (Barb.).

Bromos, s. m., plante vulnéraire, دوسر - شوفان برّى.

Bronchade, s. f., faux pas d'un cheval, عثرة.

Bronchement, subst. m., action de broncher, عثار.

Broncher, v. n., faire un faux pas, تعس A. - عثر O. - تعثّر.

Broncher, au fig., faillir, عثر O. - زلّ O.

Bronches, s. f. pl., vaisseaux du poumon qui reçoivent l'air, مجارى الرية.

Bronchial, e, adj., qui appartient aux bronches, يخص مجارى الرية.

Bronze, s. m., mélange de cuivre, d'étain et de zinc, توج ثلاثة معادن.

Broquette, s. f., sorte de petit clou à tête, نوع مسمار صغير.

Brosse, s. f., planche garnie de faisceaux de crin pour nettoyer, شيتة - برشية - فرشة (Barb.).

Brosser, v. a., frotter, nettoyer avec une brosse, A. مسح بالفرشة - نظّف بالبرشيمة.

Brou, s. m., écale verte de noix, قشرة الجوز الخضرا.

Brouet, s. m., sorte de bouillon, حريرة.

Brouette, s. f., sorte de petit tombereau à une roue qu'un homme pousse devant lui, نوع عربانة صغيرة بجرخ واحد يسوقها رجل قدامه.

Brouetter, v. a., transporter dans une brouette, I. حمل فى العربانة المذكورة.

Brouhaha, s. m., bruit confus, غوشة - قرقعة - غاغة. Faire du brouhaha, غوّش.

Brouillamini, s. m., désordre, خبص.

Brouillard, s. m., vapeur, ضباب.

Brouillard, adj., (papier) gris et qui boit, ورق خوشق - ورق الكدش - ورق المص - ورق مبس.

Brouiller, v. a., mettre pêle-mêle, خبص O. - خلط - خبّط O. - لخبط.

Brouiller deux personnes, les mettre en mauvaise intelligence, وقع الغبنة بين - وقع بين - رمى الفتنة بين I.

Se brouiller, v. réfl., se troubler en parlant, تخبل.

Se brouiller, v. réc., cesser d'être ami, انغبن مع.

Se brouiller, se couvrir de nuages, تغيم - تغيم. Le temps s'est brouillé, تغييمت الدنيا.

Brouillerie, s. f., mésintelligence, غبنة.

Brouillon, e, adj., qui brouille ou qui s'embrouille, خبّاص.

Brouillon, s. m., qui sème la dissension, رماى فتن - ضراب فتن.

Brouillon, s. m., papier sur lequel on écrit d'abord pour mettre ensuite au net, ébauche, مسوّدة - تسويد.

Brouir, v. a., griller les feuilles, les fleurs, etc., en parlant du soleil, حرقت الشمس اوراق الاشجار والازهار وغير ذلك.

Brouissure, s. f., احراق الشمس اوراق الاشجار او الازهار بعد انجهاد الندى عليها.

Broussailles, s. f. pl., ronces, épines, عقول - حسك.

Brouter, v. a., manger sur place les végétaux, A. رتع - I. قرض الحشيش.

Broyement, s. m., سحق - هرس.

Broyer, v. a., piler, réduire en poudre, A سحق - O. هرس.

Broyeur, s. m., celui qui broie, سحّاق.

Broyon, s. m., molette pour broyer l'encre, يد لسحق.

Bru, s. f., belle-fille, femme du fils par rapport à ses père et mère, كنّة - امراة الابن; pl., كنايين.

Brugnon, s. m., espèce de pêche, نوع خوخ.

Bruine, s. f., petite pluie froide très-fine, نفناف - نفنوف.

Bruiner, v. imp., نفنف المطر.

Bruire, v. n., rendre un son confus, I. دوى.

Bruissement, s. m., bruit sourd et confus des vagues, دوى الامواج.

Bruit, s. m., son, حسّ. Bruit, assemblage de sons confus, دوى - طشّة - قرقعة - غواش - غوشة. || Faire du bruit, غوّش - قرقع. || Bruit des pieds de personnes qui sautent, courent, دبكة. || Bruit que font des souliers neufs quand on marche, une plume dont le bec est trop long quand on écrit, etc., زقزقة. || Faire cette sorte de bruit, زقزق. || Bruit retentissement d'un métal, رنّة.

Bruit, nouvelle, خبر; plur., اخبار - خبرية. Le

bruit s'est répandu que, شاع الخبر بسان - طلع خبربان.

Bruit, éclat que font certaines choses dans le monde, اشاعة - قرقعة. Faire du bruit, شاع I. - تقرقع. ‖ Afin que cette affaire ne fasse pas de bruit, حتى لاتتقرقع هذه المادة. ‖ Il y a beaucoup de bruit pour peu de chose, الميت الكلب و الجنازة حامية proverbe.

Bruit, renom, صيت - سمعة.

Bruit, querelle, trouble, مقاتلة - غاغة - غوشة - فتنة - شهطة. ‖ Il y eut un bruit affreux, قامت القيامة.

A grand *bruit,* avec ostentation, بطشة كبيرة - بطنطنة عظيمة. A petit bruit, على السكت - على السكيتى.

Brulant, e, adj., مُحرق.

Brulé, s. m., odeur d'un corps qui brûle, رايحة شياط.

Brûlé, adj., trop cuit, شايط - محروق.

Bruler, v. a., consumer par le feu, حرق I. O.

Brûler, faire du feu de, شعل O. - قاد I.

Brûler, v. n., être consumé par le feu, انحرق - احترق. ‖ Brûler du désir, احترق قلبه من الشوق - كوى قلبه الشوق.

Brûler, sentir le brûlé, شاط I.

Brûler, v. a., appliquer le feu sur une partie malade du corps pour la guérir, au fig., inspirer une passion violente, كَوَى I. - كوى القلب.

Se brûler, v. réfl., être brûlé, احترق.

Brûler le café, le torréfier, حمّص البنّ. Endroit où l'on brûle le café, محمص.

Brulot, s. m., navire plein de matières inflammables pour incendier les vaisseaux, حرّاقة.

Brulure, s. f., impression produite par le feu, حرقة - كى - حرق. Ce dernier mot s'emploie souvent par imprécation.

Brumal, e, adj., de l'hiver, شتوى.

Brume, s. f., brouillard épais, ضباب غليظ - غيمة.

Brumeux, se, adj., couvert de brumes, مغيم - مضبّب.

Brun, e, adj., tirant sur le noir, اسمر; fém., سمرا; plur., سُمر.

Brun, s. m., couleur brune, سمار.

A la *brune* ou sur la *brune,* adv., à la chute du jour, عند ميل النهار.

Brunatre, adj., tirant sur le brun, مسمر - اسمرانى.

Brunelle, s. f., plante vulnéraire, نورية.

Brunet, te, adj., diminutif de brun, سمير ou سمرمر.

Bruni, s. m., terme d'orfévrerie, partie polie et brillante, مصقول.

Brunir, v. a., rendre brun, سمّر.

Brunir, polir, lisser, صقل O.

Brunir, v. n., devenir brun, اسمرّ.

Brunissage, s. m., صقال - صقل.

Brunisseur, se, s., qui brunit l'argent, صقّال.

Brunissoir, s. m., instrument pour brunir, polir les métaux, مصقلة - الة لصقل المعادن.

Brusque, adj. com., vif et rude, خشن - خشنى.

Brusquement, adv., بخشانة.

Brusquer, v. a., offenser par des paroles rudes, خشّن لِ.

Brusquer, faire vivement et brusquement, لهوج - زوّع.

Brusquerie, s. f., caractère de ce qui est brusque, خشونة - خشانة.

Brut, e, adj., qui n'est pas poli, بلا صقل - طَسْلَق بعبله.

Brut, qui n'est pas raffiné, خام.

Brut, qui n'est pas net, غلث.

Brutal, e, adj., qui tient de la brute, بهيمى - وحشى الطبع - وحشي - مُوحش. Homme brutal, فظ - احمق.

Brutalement, adv., avec brutalité, موحشاً - بحماقة - مثل البهيمة.

Brutaliser, v. a., outrager de paroles brutales, شفر O. - خشن له - غلّظ له فى الكلام.

Brutalité, s. f., vice du brutal, بهامة - فظاظه - حماقة.

Brute, s. f., animal irraisonnable, بهيمة; plur., بهايم - عجما; plur., عجماوات. Brute, homme stupide, بقر - ثور - دبّ - بهيمة.

Bruyant, e, adj., qui fait grand bruit, مقرقع. Lieu bruyant, dans lequel il y a beaucoup de bruit, موضع فيه قرقعة, غوشة.

Bruyère, s. f., arbrisseau, خلنج.

Buanderie, s. f., lieu où l'on fait la lessive, مغسلة.

Buandier, s. m., qui fait le premier blanchiment des toiles, غسّال - قصّار.

Bube, s. f., élevure sur la peau, بثر - فقفيقة; plur., بثور.

Bubon, s. m., tumeur maligne, كُبّة; plur., كُبب - غدّة; plur., غُدَد.

Buccin, s. m., coquille en forme de cornet, نوع صدف فى شكل البوق.

Bucéphale, s. m., cheval de parade, كحيل.

Bûche, s. f., gros morceau de bois, قَرْمة; plur., زند حطب - حطبة - قُرَم.

Bûche, fam., homme stupide, بليد - قطعة خشبة.

Bûcher, s. m., magasin où l'on met le bois, مخزن الحطب.

Bûcher, pile de bois, كومة حطب.

Bûcheron, s. m., qui coupe le bois dans la forêt, حطاب - كسّار حطب.

Bûchette, s. f., menu bois, عودة.

Budget, s. m., état de l'actif et du passif d'un pays, حساب مدخول البلاد و مخرجاتها.

Buffet, s. m., armoire pour le linge, la vaisselle, etc., دولاب; plur., دواليب - خرستان; plur., خرستانات.

Buffle, s. m., quadrupède, جاموس; pluriel, جواميس.

Buffle, son cuir, جلد جاموسى - جلد كسلة.

Buffletin, s. m., jeune buffle, عجل جاموس.

Buglose, s. f., plante, لسان الثور. Buglose des bois, اكيون.

Bugrane ou Arrête-boeuf, s. f., plante, عجرم.

Buis ou Bouis, s. m., arbrisseau, بقس.

Buisson, s. m., touffe d'arbrisseaux, دغلة. Buisson d'épines, عوسج.

Bulbe, s. f., oignon de plante, راس - بصل.

Bulgare, s., habitant de la Bulgarie, بلغار.

Bulgarie, s. f., province de Turquie, بلاد البلغار.

Bulle, s. f., petit globule, فقّاعة - نفّاخة; pl., حَبَب - ققاقيع; plur., حباب.

Bulle du pape, براة - كتاب من البابا; plur., براوات.

Bulletin, s. m., nouvelle, état de la situation journalière, اخبار يومية.

Bulletin, petit billet, تذكرة - وريقة.

Buphthalmum ou Oeil-de-boeuf, s. m., plante, عرار - بهار - عين البقر.

Bupi.èvrum ou Oreille-de-lièvre, s. m., plante, اذان الارنب - خير الله.

Bupreste, s. f., insecte, خنفس; plur., خنافس.

Buraliste, s. m., qui tient un bureau de recette, صاحب مكتب.

Burat, s. m., bure grossière, مسح شعر غليظ.

Bure, s. f., grosse étoffe de laine, مسح; plur., مسوح.

Bureau, s. m., cabinet où l'on travaille, مكتب; plur., مكاتب.

Bureau, compagnie, lieu où elle s'assemble, مجمع - ديوان. Bureau d'un ministère, قلم, plur., اقلام. Commis des bureaux, كاتب; plur., كتّاب.

Bureau, table à écrire, طاولة للكتابة.

Burette, s. f., vase à petit goulot pour l'eau, le vin, à la messe, ابريق; plur., اباريق - بُرَيّق; plur., بُرَيّقات.

Burin, s. m., pointe d'acier pour graver, منقاش - قلم النقّاش; plur., مناقيش.

Burineр, v. a., graver au burin, نقش O.

Burlesque, adj., bouffon, مضحك - هزلى - مسخن.

Burlesquement, adv., بنوع مضحك.

Buse, s. f., espèce d'oiseau de proie, صنف طير من الطيور الجوارح.

Buse, au fig., sot, قليل الفهم - بليد.

Busqué, adj. (Chanfrein), انف احدب.

Busserole, s. f., arbrisseau, عنب الدب.

Buste, s. m., représentation d'une tête, avec l'estomac, les épaules, صورة راس لوسط الانسان.

But, s. m., point où l'on vise, نشان - ميس - هَدَف - علامة. Atteindre le but, toucher le but, اصاب النشان - اصاب. ‖ Tous ceux qui visent, n'atteignent pas le but, ماكل من يرمى يصيب, prov.

But, fin proposée, مطلوب - مقصود - قصد - غاية - مراد. Atteindre son but, A. - نال المقصود A. حظى بالمقصود A. حصل على المطلوب

De but en blanc, inconsidérément, brusquement, من غير اعتبار.

Buter, v. n., broncher, chopper, عثر فى حجرة O. اتعتر et ادعتر - تعتور - تفشكل.

Se buter à, v. réfl., se mettre obstinément dans la tête, حطّ فى راسه.

Butin, s. m., ce que l'on prend à un ennemi, غنية - ميز. Le salut est un butin, c'est gagner beaucoup que d'échapper au danger, السلامة غنية, prov.

Butiner, v. n., faire du butin, غنم I. - غنّم - اغتنم.

Butireux, se, adj., de la nature du beurre, سمنى.

Butor, s. m., sot, stupide, قليل الحيلة جدبة - ثور - دبّ - قليل العقل.

Butte, s. f., tertre, تلّ صغير, plur., تلال - هَدَف.

Être en *butte* à, exposé à, كان مستهدفاً ل - كان هدفاً ل O. كان تحت الضرّ. Se mettre en butte à, استهدف ل - اعرض نفسه ل - جعل نفسه تحت الضرّ.

Buvable, adj., qui peut être bu, ينشرب.

Buveur, se, s., celui qui boit beaucoup, شريب - يحب الدمعة.

Buvotter, v. n., fam., boire souvent et à petits coups, A. شرب قطرة قطرة

C

C, s. m., troisième lettre de l'alphabet, ثالث حرف من الالف باء.

Ça, interjection pour commander ou encourager, هيه - ياالله.

Ça, adv., ici, هنا. Çà et là, هنا و هناك.

Ça, pron. pop., fam., cela, cette chose-là, دا; fém., دى - هذا; fém., هذى.

De-ça, en de-çà, prép., de ce côté-ci, من هذا الصوب - الناحية دى.

Or ça, interj., maintenant, à présent, دا الوقت - بقى - هلّق.

Qui ça? qui est-ce? من ou دا من.

Cabale, s. f., art prétendu de commercer avec les esprits, علم الروحانى.

Cabale des Juifs, tradition sur l'interprétation mystique de l'Ancien Testament, القَبَلة.

Cabale, complot, intrigue, رُباطية - عصبة - دسيسة; plur., دسايس - فتنة; plur., فتن.

CABALER, v. n., former des cabales, تعصّب I. رمى الفتنة - مع, ب.

CABALEUR, s. m., intrigant, صاحب دسايس.

CABALISTE, s. m., savant dans la cabale des Juifs, اهل القَبَلة.

CABALISTIQUE, adj. com., qui appartient à la cabale des Juifs, يخصّ القبلة.

CABANE, s. f., maisonnette en feuillage, كَوْخ; plur., اكواخ et خُصّ - كيخان; plur., اخصاص.

Cabane en feuillage où l'on dévide la soie, حلالة.

Fête des *cabanes* (pour les Juifs), عيد المظلّة.

CABARET, s. m., taverne, lieu où se vend le vin, خمّارة; plur., خمامير.

Cabaret, plateau, table où l'on met des tasses, صينية; plur., صوانى - صدر; plur., صدور.

Cabaret ou Oreille-d'homme, s. m., plante qui entre dans la thériaque, اسارون.

CABARETIER, ÈRE, s., qui tient cabaret, خمّار.

CABAS, s. m., petit panier de jonc, مقطف, plur., مقاطف.

CABESTAN, s. m., tourniquet pour rouler le câble, ملوى - ملوة.

CABILE ou CABILEH, s. f., tribu des Arabes, des Abyssins, قبيلة; plur., قبايل.

CABINET, s. m., petite chambre, مخدع; plur., مخادع. Cabinet, lieu de retraite et de travail, مكتب; plur., اوضة السرّ - جيرة - مكاتب. || Homme de cabinet, d'étude, qui l'aime, رجل يحب الدرس.

Cabinet, lieu où l'on conserve quelque chose de précieux, خزنة; plur., خزن.

Cabinet, secrets d'une cour; conseil intime, ديوان مدبرين المملكة.

CABLE, s. m., très-grosse corde, حبل تخشين; plur., كومنة - لبان - حبال.

CABLER, v. a., faire des câbles, فتل الحبال O.

CABOCHE, s. f., tête, دماغ - راس.

CABOTAGE, s. f., navigation le long des côtes, سفر فى البحر بالقرب من السواحل.

CABOTER, v. n., naviguer le long des côtes, سافر فى البحر بالقرب من السواحل.

SE CABRER, v. réfl., se lever sur les pieds de derrière, شبّ O. - قام شاه O. - تنقنطر.

Se cabrer, au fig., s'emporter de dépit, de colère, شهر من I.

CABRIOLE, s. f., saut léger, نطّة - قفزة - تجليبة.

CABRIOLER, v. n., faire des cabrioles, جلّب - نطّ O. - نطنط.

CABRIOLET, s. m., voiture légère à deux roues, عربانة خفيفة بجرخين.

CABRIOLEUR, s. m., faiseur de cabrioles, قفّاز.

CACA, s. m., pop., excrément d'enfant, كخّ - خرية.

CACADE, s. f., pop., décharge du ventre, فشبنة.

Cacade, au fig., folle entreprise, خربة.

CACALIA, s. f., ou PAS-DE-CHEVAL, plante, قاقل.

CACAO, s. m., amande dont on fait le chocolat, لوز الشوكولاتة - لوز هندى.

CACHE, s. f., fam., lieu secret pour cacher quelque chose, مخبأة.

CACHE-CACHE, s. m., jeu d'enfant, طُمّامة.

CACHECTIQUE, adj. com., d'une mauvaise constitution, مهراض - مهروض.

CACHEMIRE, s. m., nom de pays, كِشْمير.

Cachemire, grand fichu de laine des Indes, شال ترما - شال كشميرى; plur., شالات ou شيلان. *Voyez* CHALE.

CACHER, v. a., mettre en un lieu où l'on ne peut voir, خبّى.

Cacher, couvrir, celer, ستر O. - خفى I. - اخفى. Cacher un secret, طوى كشحه على امر I. - كتم, اخفى سرّاً O. || Être caché, ignoré, خفى A. Rien ne lui est caché, لا يخفى عليه شى. - لا يخفى عنه شى. || Cache ton or, tes démarches et tes opinions, استر ذهبك و ذهابك و مذهبك.

Se cacher, v. réfl., تخفّى - تخبّى - اختفى من.

CACHÉ, adj., secret, خفىّ.

Cachet, s. m., petit sceau de cire, خاتم - طابع - ختم. Sa empreinte, نقش الختم. Briser le cachet d'une lettre, فض الختم.

Cacheter, v. a., mettre le cachet, ختم. Fer à cacheter, moule de fer pour cacheter une lettre, ختمان.

Cachette, s. f., petite cache, مخبأة - مخبئة - مطمورة.

En cachette, adv., à la dérobée, en secret, بالخفا - من تحت تحت - بالخفي - بالمخبأة - بالمخبئة.

Cachexie, s. f., dépravation des humeurs, سوء المزاج.

Cachot, s. m., prison souterraine, basse et obscure, حبس المظلم.

Cachotterie, s. f., manière mystérieuse d'agir, de parler, تدبير.

Cacis, s. m., espèce de grosseiller à fruits noirs, نوع رمس اسود.

Cacochymie, s. f., dépravation de la bile, انقلاب الصفرا.

Cacochyme, adj. com., d'une mauvaise complexion, كثير المواد الفاسدة - معلول.

Cacochymie, s. f., abondance de mauvaises humeurs, كثرة المواد الفاسدة.

Cacophonie, s. f., rencontre de sons, voix, désagréables, تنافر اصوات - شنوذ.

Cadastre, s. m., état des biens-fonds d'un pays, حسب جميع الاملاك التي تشتمل عليه البلاد - زمم البلاد - ترتيب - روك.

Cadastrer, v. a., جبخي.

Cadavre, s. m., corps mort, جثة; pl. جثث.

Cade, s. m., grand genevrier, شجر العرعر - شجر السندروس. Huile de cade, زيت العرعر - زيت الرمث.

Cadeau, s. m., present, هدية; plur., هدايا. Faire cadeau de quelque chose à quelqu'un, اهدى شيئا لاحد. I. || Le cadeau est proportionné au rang de celui qui le fait, الهدية على قدر هديه.

Cadenas, s. m., sorte de serrure mobile, قفل; pour., اقفال.

Cadence, s. f., mesure qui règle le mouvement, وزن

Cadence, terminaison d'une phrase harmonique, محط - ايقاع. Harmonie d'un vers d'une période, نظم - نوتيم.

Cadencer, v. a., rendre nombreux, agréable, نظم.

Cadet, te, adj., le plus jeune de deux frères, de deux personnes, اصغر في العمر.

Cadi, s. m., juge musulman, قاضي; plur., قضاة.

Cadilesker, s. m., juge supérieur, grand-juge dans l'empire ottoman, قاضي العسكر.

Cadmie, s. f., espèce de suie métallique, قلمية.

Cadole, s. f., loquet d'une porte, سقاطة الباب.

Cadran, s. m., horloge solaire, ساعة شمسية. Cadran horizontal, ساعة بسيطة. ; Cadran vertical, ساعة منحرفة.

Cadran, surface divisée par heures, وجه ساعة.

Cadrature, s. f., terme d'horlogerie, assemblage, de pièces qui forment la répétition, leur place, عدة الدق في الساعة.

Cadre, s. m., sorte de bordure de bois, autour d'un tableau, برواز - داير: plur., براويز - برواس.

Cadrer, v. n., convenir, طابق على - وافق.

Caduc, cque, adj., cassé, vieux, عاجز - هرم - خطفة; plur., خطم.

Mal caduc, épilepsie, الصرع - داء الارتماء. Tomber du mal caduc, انصرع. ; Qui a le mal caduc, مصروع.

Caducée, s. m., verge accolée de deux serpents, عصاة بصورة حيتين ملتفين عليها.

Caducité, s. f., vieillesse débile, هرم - عجز.

Cafard, e, adj., hypocrite, كافر; plur., كفرا - مراى.

Caffas ou Caps, s. m., espèce de grand panier de branches de palmier, قفص; plur., اقفاص.

Café, s. m., fève du cafier, بُنّ; plur., ابنان.

Café (liqueur), قهوة. Après avoir pris le café, on remercie le maître de la maison (à moins qu'il ne soit en deuil), en disant : قهوة دايمة و اصحابها سالمة; réponse : الله يسلّمك ou يديم حياتك.

Café, lieu où on le prend, قهوة; plur., قهاوى.

Caftan, s. m., robe de distinction turque, قفطان; plur., قفاطين.

Cafetier, s. m., qui tient café, qui en vend, قهوجى; plur., قهوجية - قهواتى et قهوتى.

Cafetière, s. f., vase pour le café, بكرج; plur., ابريق القهوة - بكارج; plur., اباريق.

Caffila, s. f., caravane en Asie et en Afrique, قافلة; plur., قوافل.

Cafier, s. m., arbre qui porte le café, شجر البن.

Cage, s. f., petite loge pour les oiseaux, قفص; plur., اقفاص.

Cagnard, e, adj., paresseux, fainéant, متراخص - قليل مروة - كسلان - رخو.

Cagnard, poltron, جبان.

Cagnarder, v. n. fam., vivre dans la paresse, تكاسل - تراخص.

Cagnardise, s. f., fam., paresse, رخاصة - كسل - قلّة مروة.

Cagneux, se, adj., qui a les jambes et les genoux tournés en dedans, معوج الساقين.

Cagot, e, adj., hypocrite, faux dévot, مهارى - منافق - مراى.

Cagoterie, s. f., مهاراة - رياء - نفاق.

Cahier, s. m., feuilles de papier réunies, كرّاس; plur., كراريس (c'est proprement un cahier de cinq feuilles, vingt pages). - سباعية (cahier de sept feuilles). Ces mots s'emploient, par extension, pour toute sorte de cahiers. || La gloire du négociant est dans sa bourse, celle du savant dans ses cahiers, مجد التاجر فى كيسة مجد العالم فى كراريسه.

Cahier, registre, دفتر; plur., دفاتر.

Cahos, s. m. *Voyez* **Chaos.**

Cahot, s. m., saut d'une voiture, نخعة.

Cahotage, s. m., نخع A.

Cahoter, v. a., causer des cahots, نخع A.

Cahutte, s. f., maisonnette, بيت صغير.

Caïque, s. m., esquif, قايق; plur., قوايق.

Caille, s. f., oiseau de passage du genre de la perdrix, سمّانة; coll., سُمّنة - سمّان; coll., سُمّن - سَلْوَى; plur., سلوة - سلاوى; plur., سلوات - نفج. A Alep, on appelle سلوى, le roi de cailles, et سمّن, la caille ordinaire. Dans le Kasrouan, on nomme la caille, فرّة.

Caille-lait ou Gallium, s. m., plante, غاليون.

Caillement, s. m., انعقاد - انجماد.

Cailler, v. a., coaguler, عقد O. - جمّد - جبّن - روّب.

Se cailler, v. pr., راب O. - انعقد - تعقّد - انجمد. Se cailler (sang), قرس A. - تقرّس الدم. || Lait caillé (sans feu), حليب مجبّن - حليب رايب. || Lait caillé (avec feu), لبن (Syrie).

Caillot, s. m., masse de sang caillé, جُلطة دم; plur., جُلَط.

Caillou, s. m., pierre très-dure qui peut étinceler sous le briquet, صوانة; coll., صوان; حَصْوَة - حصا; plur., حصا.

Caïmacam, s. m., lieutenant du grand-vizir, قيمقام pour قايم مقام.

Caire (le), capitale de l'Égypte, مدينة مصر - القاهرة.

Caisse, s. f., coffre, صندوق; plur., صناديق.

Caissier, s. m., celui qui tient la caisse, خزندار - امين الصندوق.

Caisson, s. m., sorte de caisse sur des roues pour

les vivres, les munitions, عجل لحمل الذخرة - عربانة.

Cajoler, v. a., flatter, ملّقه - تلطّف به - لاطفه - حايل عليه - تملّقه.

Cajolerie, s. f., محايلة - تمليق - ملاطفة.

Cajoleur, se, s., كثير التمليق - حيلى.

Cal, s. f., durillon, قَشَب - دَمَان - دُحاس - كَنَب.

Calade, s. f., terrain en pente, نزول - دحديرة.

Calaison, s. f., profondeur d'un navire, عمق المركب.

Calament, s. m., plante (Calamintha), صرمران - بقلة العدس - كلمنتون - حبقة التمساح - موتج.

Calament, plante (Nepeta), قطرية.

Calamine, s. f., pierre calminaire, حجر سليمانى - حجر التوتيا.

Calamite, s. f., pierre d'aimant, حجر المغناطيس.

Calamité, s. f., grand malheur, بليّة; plur., مصيبة - بلايا; plur., مصايب.

Calamiteux, se, adj., malheureux سوء. Temps calamiteux, ايام سوء.

Calamus, s. m. (verus), roseau du Levant, قلم - يراعة.

Calamus aromaticus, قصب الذريرة.

Calandre, s. f., sorte de grive ou alouette, نوع دُجّ او قنبر كبير.

Calandre, s. f., ver qui ronge le blé, سوس القمح.

Calandre, s. f., machine pour lustrer les étoffes, الة لصقل الاقمشة.

Calandrer, v. a., faire passer par la calandre, صقل القماش بالالة المذكورة O.

Calcaire, adj. com., que le feu change en chaux, الذى تقلبه النار كلسا. Pierre calcaire, حجر الجير.

Calcanéum, s. m., os, عظم العقب.

Calcédoine, s. f., agathe blanche, اخليدونيا.

Calcination, s, f., action de calciner, تكليس.

Calciner, v. a., réduire en chaux, كلس.

Calcul, s. m., supputation, حساب.

Calcul, pierre dans les reins, la vessie, حصاة - حَصَى.

Calculable, adj. com., يُحصى.

Calculateur, s. m., حسيب.

Calculer, v. a., compter, حسب O.

Calculeux, se, adj., graveleux, حَصَوِىّ.

Cale, s. f., abri pour les vaisseaux, جونة - ملجا للمراكب.

Cale, s. f., petit morceau de bois ou pierre pour soutenir un objet, l'empêcher de vaciller, قطعة خشبة او حجرة تنحط تحت الشى لاثباته.

Cale, s. f., ou Fond de cale, la partie la plus basse d'un navire, خُنّ المركب.

Calebasse, s. f., courge vide, قرعة فارغة.

Calèche, s. f., carrosse léger, عربانة خفيفة و ظريفة.

Caleçon, s. m., sorte de culottes de toile, ميزر; plur., مياذر. En Syrie, لباس; plur., لباسات.

Calembour, s. m., jeu de mots fondé sur une équivoque, نَقْط; plur., انقاط.

Calembredaine, s. f., vains propos, حجة باطلة - كلام بوش.

Calendes-grecques, s. f. plur., fam., temps qui ne peut venir, دهر الداهرين.

Calendrier, s. m., table qui contient l'ordre des jours de l'année, تقويم - حساب ايام السنة - رُوزْنامه.

Calepin, s. m., recueil de notes, دفتر صغير; plur., دفاتر.

Caler, v. a., baisser la voile, وطّى القلوع.

Caler, assurer avec une cale, ثبت الشى بقطعة خشبة محطوطة تحته.

Calfat, s. m., celui qui calfate, قلفاط; plur., قلافطة.

Calfat, s. m., étoupe, مشاق للقلفطة.

Calfater, v. a., قلفط.

Calfeutrage, s. m., سدّ بورق.

CALFEUTRER, v. a., boucher les fentes avec du papier ou autre chose, سدّ الشقوق بورق او بغيره.

CALIBRE, s. m., grandeur, l'ouverture d'une arme à feu, grosseur de la balle, عيار. Les gens de ce calibre, اهل هذا الشأن. ‖ Ils sont du même calibre, هم فى طبقة واحدة - عيارهم واحد.

CALICE, s. m., coupe pour l'Eucharistie, كاس plur., كاسات et كؤوس.

Boire le calice, souffrir, شرب الكاس A.

Calice, terme de botanique, enveloppe extérieure de la fleur, كمّ الزهرة; plur., كمام - مغلف الزهرة.

CALIFAT, s. m., dignité du calife, خلافة.

CALIFE, s. m., titre des premiers souverains qui succédèrent à Mahomet, خليفة; plur., خُلفا.

A CALIFOURCHON, adv., jambe de çà, jambe de là مفشّخ - مفرشح.

CALIN, E, s., indolent, niais, بليد; plur., بُلدا.

Câlin, enfant qui caresse pour obtenir quelque chose, مغنّج - مدلّل. Faire le câlin auprès de sa mère, تغنّج, تدلّل على إمّه.

CALINER, v. n., ou SE CALINER, v. p., prendre ses aises, être indolent, تراخص - تبالد.

CALLEUX, SE, adj., où il y a des cals, معظّم - متدمّن - مقشّب.

CALLIGRAPHE, s. m., qui a une belle écriture, خطّه عظيم - خطّاط.

CALLIGRAPHIE, s. f., حسن الخط - علم الخطّ.

CALLOSITÉ, s. f., chair durcie, تعظيم اللحم - دَمان - دُحاس.

CALMANT, s. m., remède qui calme les douleurs, دوا مسكّن.

CALME, s. m., bonace, غلّينة.

Calme, au fig., tranquillité, repos, هدو - سكون. Le calme n'est pas encore rétabli, الامور بعد ما راقب.

CALME, adj., tranquille, ساكن - هادى. La mer est calme, البحر راكن.

CALMER, v. a., rendre calme, apaiser, سكّن - هدّى - اهدى. Calmer la colère, اهدي الغضب.

Se calmer, v. réfl., هدأ A. - سكن O. - غلّن. La mer s'est calmée, ركن البحر O. - غلّن البحر.

CALOMEL, s. m., زيبق الحلو.

CALOMNIATEUR, TRICE, s., qui calomnie, نمّام - واشى; plur., وشاة - مفترى.

CALOMNIE, s. f., fausse imputation, افترا - قَذْف - تجنّى - نميمة. Les violences et les calomnies des méchants, اضطهادات الاشرار و السنتهم الظالمة.

CALOMNIER, v. a., attaquer par des calomnies, قذف فى حقه I. - نمّ على O. - وشى على - افترى به - يشى, وشى به الى فلان; aor., رماه بالبُهْتان - تجنى عليه I.

CALOMNIEUSEMENT, adv., بالزور - بالبُهْتان - بالنميمة - ظلماً.

CALOMNIEUX, SE, adj., قَذَفى - نميمى - نمّى.

CALORIQUE, s. m., principe de la chaleur, حمو.

CALOTTE, s. f., petit bonnet qui couvre le haut de la tête, طرطور; pl., طراطير. Calotte de drap sur laquelle on roule le turban, طربوش; pl., طرابيش - شاشية; plur., شواشى ou شاشيات (Barb.). Calotte de toile qui se met sous la précédente, عراقية; plur., عراقى - طاقية; plur., طواقى.

CALUMET, s. m., pipe, قَصَبة.

CALQUE, s. m., dessin calqué, نقل رسم.

CALQUER, v. a., contre-tirer un dessin avec un transparent, نقل رسماً O.

CALUS, s. m., nœud des os fracturés, des articulations, لحم معظّم - عظم.

Calus, au fig., endurcissement du cœur, قساوة.

CALVAIRE, s. m., élévation plantée d'une croix, تلّ عليه صليب - موضع الصلب. Le mont Calvaire, جبل الجَلجَلة.

CALVITIE, s. f., état d'une tête chauve, صلعة.

CAMARADE, s., com., compagnon, رفيق; plur., ارفاق et رفقا - صاحب; plur., اصحاب - زميل; plur., زملا.

Camard, e, adj., à nez plat et écrasé, افطس fém., فطسا; plur., فُطس.

Cambouis, s. m., شحم خنزير عتيق.

Cambrer, v. a., courber, عوّج - قوّس.

Se cambrer, v. p., تعوّج - انعوج - تقوّس.

Cambrure, s. f., انعواج.

Came, s. f., coquillage, صَدَف.

Camélée, s. f., olivier main, زيتون الارض - معزرون.

Caméléon, s. m., lézard qui change de couleurs, حرباية - حرباء - بَرْبخْتى. - (Barbarie) تاتا.

Camelot, s. m., étoffe de poil de chèvre, laine et soie, صوف - مخيَّر.

Camisole, s. f., chemisette, زبـــون; plur., ازبنة.

Camomille, s. f., plante odoriférante, بابونج - اقحوان.

Camouflet, s. m., mortification. فضيحة - قَهْر.

Camp, s. m., lieu où séjourne une armée, عُرضى - مَعْسكر.

Campagnard, e, adj., qui demeure aux champs; فَلّاح - خلاواتى.

Campagne, s. f., plaine, champs, بَرّيّة - خَلا. - ريف; plur., ارياف. A la campagne ou est libre (on n'est point assujetti à l'étiquette), البرية حُرّية; exp. prov. ‖ Campagne, opposé à la ville, الضيعة. ‖ Maison de campagne, بيت فى الضيعة.

Campagne, suite d'opérations militaires pendant l'année ou moins, سَفَر; pl., اسفار - سرحة العساكر - تجريدة.

Battre la *campagne*, déraisonner, تكلم بغير عقل.

Campanule, s. f., ou Gantelée, fleur, جرسة.

Campêche, s. m., arbre d'Amérique, bois dur pour la teinture noire, بقم مور.

Campéche, pour la menuiserie, ساج.

Campement, s. m., action de camper, نصب العرضى. Lieu de campement, محطّ العسكر.

Camper, v. a., dresser un camp, نصب عرضى O.

Camper, s'arrêter, حطّ O. - نزل I.

Camphre, s. m., gomme blanche, كافور.

Camphré, e, adj., où l'on a mis du camphre, مُكَوْفَر - ممزوج بالكافور.

Camphrée, s. f., plante médicinale de la famille des arroches, حشيشة الكافور - كافورة.

Camus, e, adj., qui a le nez court et plat, افطس - مبطّط الانف.

Canaille, s. f., coll., vile populace, أسافل - حرافيش - جعيدية - اراذل الناس.

Canal, s. m., Canaux, plur., conduit de l'eau, قناة; plur., قنوات - قنـاية - ترعة; pluriel, تُرَع.

Canal, rivière factice, mer resserrée, خليج; pl., خلجان.

Canal, conduit dans le corps, مَجْرى; plur., مجارى.

Canal, au fig., voie, moyen, واسطة.

Canapé, s. m., long siége à dossier, ديوان - ســدلــة.

Canard, s. m., oiseau aquatique, بَطّ; pl., بطوط - وزّ - (Barbarie) برُك.

Canarder, v. a., tirer sur quelqu'un d'un lieu où l'on est à couvert, اطلق الرصاص على الاعدا من موضع امان.

Canari, s. m., serin, قرنجى - حُـزار.

Cancan, s. m., popul. *Voyez* Quanquan.

Cancamum ou Cancame, s. m., espèce de gomme, لـك بسر - كيكام.

Cancer, v. a., annuler une écriture, محى I.

Cancer, s. m., tumeur maligne qui ronge et dégénère en ulcère, سَرَطان - رعاية - اكلة.

Cancer, signe du zodiaque, برج السرصان.

Cancre, s. m., écrevisse de mer, سرطان بحرى; pl., سَلَطان - زَلَطان; pl., سلاطعين - زلاطعين.

Candélabre, s. m., شمعدان كبير.

Candeur, s. f., pureté d'âme, بياض القلب - سلامة القلب

Candi, s. m., sucre cristallisé, طَبَرْزَد - سُكّر نبات - قندة.

Candie, île, كريد - كريت.

Candie, ville, قنديّة.

Candidat, s. m., aspirant, prétendant à une charge, طالب; plur., طلبة et طُلّاب.

Candide, adj., qui a de la candeur, ابيض القلب - سليم القلب.

Candidement, adv., ببياض قلب.

Candir, v. n. ou *Se candir*, v. réf., se durcir, جَمَد - سكّر O.

Cane, s. f., femelle du canard, بطّ انثى - بطّة.

Caneton, s. m., petit du canard, فرخ البطّ.

Canevas, s. m., grosse toile claire, جُنفاص - خيش.

Canevas, plan d'un ouvrage, رسم; plur., رسوم.

Caniche, s., chien barbet, كلب طويل الشعر.

Caniculaire, adj. (jour), يوم من ايام الشِعْرى.

Canicule, s. f., le grand Chien, constellation, الشعرى اليمانية.

Canicule, temps de l'influence supposée de cette constellation, ايّام الشعرى.

Canif, s. m., petite lame pour tailler la plume, مُوس لبرى الاقلام - مطاوى; plur., مطوة - عَوَيْسية - امواس (Kasrawan).

Canin, e, adj., qui tient du chien, كلبى. Dent canine; faim canine, جوع كلبى - ناب كلبى.

Canaie, s. f., lieu planté de cannes, مَقصب.

Cannamelle, s. f. *Voyez* Canne a sucre.

Canne, s. f., roseau à nœuds, قصبة; collect., قَصَب - بوصة; collect., بوص.

Canne, bâton, jonc pour s'appuyer en marchant, عصا; plur., عُصى - عصاية.

Canne à sucre, قصب سكر - قصب مصّ - عود قصب - قصب حلو; plur., عيدان.

Cannelas, s. m., dragée de cannelle, ملبّس القرفة.

Canneler, v. a., creuser des cannelures sur une colonne, نقش خطوط على O. - خطّط.

Cannelle, s. f., écorce du cannellier, قرفة سيلانية - قرفة. En termes de droguiste, دارصينى.

Cannelle, robinet mobile, بزبوز; plur., بزابيز - لبلوبة - بلبولة.

Cannellier, s. m., arbre qui donne la cannelle, شجر الدارصينى

Cannelure, s. f., creux le long du fût des colonnes, تخريم - تخطيط.

Cannibale, s. m., sauvage qui mange de la chair humaine; au fig., homme féroce, غول; pl., غيلان.

Canon, s. m., pièce d'artillerie, مدفع; plur., مدافع. Tirer un coup de canon, ضرب مدفع O. I.

Canon, partie des armes à feu où l'on met la charge, ماصورة; plur., مواصير - جعبة; plur., جعاب (Barb.).

Canons, règles, قانون; plur., قوانين. Les canons de l'Église, قوانين الكنيسة.

Canonial, e, adj., réglé par les canons, قانونى.

Canonicité, s. f., قانونية.

Canonique, adj. com., conforme aux canons, قانونى.

Canoniquement, adv., بوجب القوانين.

Canonisation, s. f., تقديس الاموات.

Canoniser, v. a., mettre un mort au rang des saints, قدّس الاموات.

Canoniste, s. m., savant dans le droit canon, معلّم القوانين.

Canonnade, s. f., ضرب المدافع - اطلاق المدافع.

Canonner, v. a., battre à coups de canon, ضرب مدافع على O. I.

Canonnier, s. m., qui sert le canon, طوبجى ou طبجى; plur., طُبجيّة.

Canonnière, s. f., embrasure pour le canon, le fusil, كرنك; plur., كرانك.

Canope, s. f., étoile, سُهيل.

Canot, s. m., petite chaloupe, قارب; plur., صَنْدل - قوارب.

CANTATE, s. f., sorte de petit poëme en musique, نوع قصيدة للغنا.

CANTATRICE, s. f., chanteuse, عالمة ; plur., عوالم - مغنية.

CANTHARIDE, s. f., mouche venimeuse, base des vésicatoires, ذرّوح - دُبّان هندى ; plur., ذراريح - ذُرْنوح ; plur., ذرانيح.

CANTINE, s. f., coffret de voyage à compartiments, بشتخته.

Cantine, cabaret, lieu ou se distribue le vin aux soldats, خمّارة.

CANTINIER, s. m., qui tient une cantine, خمّار.

CANTIQUE, s. m., chant en actions de grâces à la gloire de Dieu, تسبحة - تسبيح ; plur., تسابيح - نشيد ; plur., انشاد - مديحة ; plur., مدايح. Cantique des cantiques, épithalame mystique de Salomon, نشيد الانشاد لسليمان بن داود.

CANTON, s. m., étendue de pays, بلاد.

CANTONNÉ, E, adj., logé à demeure dans un canton, نازل - حاطط.

CANTONNEMENT, s. m., lieu où des troupes sont cantonnées, منازل العسكر - محطّ العساكر.

CANTONNER, v. n., ou SE CANTONNER, v. réfl., être en cantonnement, حطّ فى O. - نزل فى المنازل I. Faire cantonner des troupes, نزّل العسكر فى.

CANULE, s. f., petit tuyau au bout d'une seringue, انبوبة - ماصورة حُقنة.

CAP, s. m., promontoire, tête, راس ; plur., رؤوس.

Armé de pied en *cap*, fam., de la tête aux pieds, ملسّح من راسه الى رجليه.

CAP-DE-MORE, adj., couleur de cheval, اخضر.

CAPABLE, adj., qui a les qualités requises pour quelque chose, كفو لِ - كافى لـ - قادر على - اهل لِ - فيه كفاية لِ - فيه اهلية لِ - فيه صلاحية لِ. Être capable de, قدر على I. - صلح لشى A. - طلع من يلك الشى A. Vous n'êtes point capable d'une semblable action (d'une mauvaise action), حاشاك ان تفعل ذلك - ما انت اهل لذلك - حاشا حُرمتك من ذلك.

Capable, intelligent, habile, كفو. C'est un homme capable, هذا كفو.

Capable de, susceptible de, قابل لِ.

CAPACITÉ, s. f., largeur et profondeur d'une chose qui contient, سعة.

Capacité, portée de l'esprit, قدر العقل - قدرة - طاقة - قابلية. Capacité, intelligence, habileté, كفاية. Capacité pour une chose, هلية, صلاحية لشى.

CAPARAÇON, s. m., couverture pour le cheval, نوع كوبان خفيف للخيل. Riche caparaçon d'étoffe de soie (y compris un harnois), رخت ; plur., رخوت.

CAPARAÇONNER, v. a., mettre un riche caparaçon sur un cheval, وضع الرخت على الحصان - رخّت الحصان. Cheval richement caparaçonné, حصان مرخّت.

CAPE, s. f., manteau dont on se couvre la tête et les épaules, بُرنس - طَيْلسان.

Cape, capuchon. *Voyez* CAPUCHON.

Rire sous *cape*, fam.; rire en dessous, en cachette, ضحك من تحت لتحت A.

CAPELET, s. m., sorte d'enflure à l'extrémité du jarret des chevaux, نوع ورم يحدث فى طرف عراقيب الخيل

CAPIGI, s. m., portier du sérail, قبابجى - قبجى.

CAPILLAIRE, adj. com., délié comme les cheveux, شعرى - رفيع مثل الشعر.

CAPILLAIRE, s. m., ou ADIANTE, genre de plante, كزبرة البير - كُزْبَرة. Capillaire, en terme technique, برسياوشان ou برشاوشان.

CAPILOTADE, s. f., ragoût, يخنى.

CAPITAINE, s. f., chef d'une compagnie de gens de guerre, كبير جماعة من العسكر, ريّيس ; plur., يوز باشى - رُؤسا. Capitaine, commandant d'un na-

vire, قبطان مركب; plur., قباطين - ريّس. ‖ Capitaine du port, ريّس المينا.

Capital, s. m., somme constituée; fonds d'une dette, رسمال - اصل المال ou راس مال.

Capital, adj., principal, الذى عليه الكلام - رييسى - اصلى - اكبر. Crime capital, qui mérite la mort, ذنب عظيم يستحق القتل. Peine capitale, de mort, قصاص بالموت. Péché capital, خطية رؤوسيه. ‖ Lettre capitale, قلم طومار - ثلث. *Voyez* Majuscule.

Capitale, s. f., ville principale d'un royaume, بايتخت - تخت مُلك - كرسى المملكة.

Capitaliste, s. m., qui possède de l'argent placé, متر سمل - صاحب مال.

Capitan, s. m., fanfaron, فشّار - بقباق - بقاق.

Capitan-Pacha, s. m., amiral turc, قبطان باشا.

Capitation, s. f., taxe sur chaque tête, جالية; plur., جزية - خراج - جوالى.

Capiteux, se, adj., qui porte à la tête, يدوّخ - يضرب على الراس - يلطش الراس.

Capitulaire, s. m., ordonnance des rois de France, قوانين, شرايع ملوك فرنسا.

Capitulation, s. f., traité pour la reddition d'une place, شروط تسليم بلد. Par capitulation, صلحاً.

Capituler, v. n., traiter de la reddition d'une place, عقد شروط لتسليم البلد O. - اتفق على تسليم بلد. Demander à capituler, طلب الامان O.

Capivert, s. m., animal amphibie, خنزير الماء.

Capon, s. m., joueur rusé, قمراتى.

Capon, hypocrite à dessein, منافق.

Capon, popul., lâche, جبان.

Caponner, v. n., user de finesse au jeu, قامر.

Caponner, popul., dissimuler, نافق.

Caponner, montrer de la lâcheté, جبن O.

Capot, s. m., être capot, être honteux, خندس.

Capot, s. m., ou Capote, s. f., espèce de manteau à capuchon d'étoffe grossière, كبّود; plur., كردون - كبا بيد; plur., كرادين - يابونجة.

Capre, s. f., bouton du câprier, قبّار - كبّار - بزر قبّار.

Caprice, s. m., fantaisie, هواء - زنطرة; plur., على كيفه - كيف - اهوا. Selon son caprice, على هواه.

Capricieusement, adv., على هوا النفس.

Capricieux, se, adj., sujet aux caprices, مزنطر - هوايى - حالاتى. Enfant capricieux, gâté, ولد دلع.

Capricorne, s. m., signe du zodiaque, برج الجدى.

Caprier, s. m., arbuste dont les boutons donnent les câpres, شجر القبار - شجر الكبار.

Faux-caprier, s. m., ou Fabago, قبّار البقلة.

Capsule, s. f., espèce de boîte, حقّة; plur., حقق.

Capsule, ce qui renferme la graine des plantes, بيت البزر - حقّة البزر.

Capsule, membrane qui enveloppe une articulation, غشا المفصل; plur., اغشية.

Captateur, s. m., qui surprend par adresse un donateur, غفّاق.

Captation, s. f., action de capter, غفّة.

Capter, v. a., gagner par voie d'insinuation, غفّ O. - استهلك. Capter les bonnes grâces de quelqu'un, غفه O. - دارى خاطره - استمال قلبه اليه.

Captieusement, adv., بغرور.

Captieux, se, adj., qui tend à tromper par une belle apparence, يغرّ. Homme captieux, لفّاف - موقع - خادع.

Captif, ve, adj., prisonnier, يسير; plur., يُسرا. أسير; plur., أُسرا.

Captiver, v. a. (l'esprit), سبى العقل I.

Captiver, assujettir, ضبط O.

Captiver la bienveillance de, ملك عقله I.

Captivité, s. f., esclavage, أسر - يسر - سبى.

Capture, s. f., butin, غنيمة.

Capture, saisie, مسكة.

Capturer, v. a., faire capture, prendre au corps, غنم A. - اخذ O. - مسك I. - قبض على I. O.

Capuchon, s. m., vêtement de tête, طرطور; pl., طَنْطور - طواطير; pl., قلّوسة - طناطير; pl., قلاليس.

Capucin, s. m., religieux de Saint-François, كبوشين.

Capucinade, s. f., plat discours de morale, de dévotion, قسقسة.

Capucine, s. f., fleur potagère, ابو خنجر.

Caquet, s. m., babil, لَهْوقة - كثرة غلبة.

Caquetage, s. m., لهوقة - تكثير غلبة.

Caqueter, v. n., babiller, لهوق - كثر غلبة - كاكى.

Caqueteur, s. m., qui babille beaucoup, لهواق - لقّاش - كثير غلبة.

Car, conj., فانّها - فان - إذ انّه - لان.

Carabé, s. m., ambre jaune, كهربا - كارم اصفر.

Carabin, s. m., fam. et par dénigrement, jeune homme qui apprend la chirurgie, شاب يتعلّم الجراحة; plur., شباب.

Carabine, s. f., fusil court, نوع تفنك قصير - قربانة; collect., قربان.

Carabinier, s. m., cavalier armé d'une carabine, حامل قربانة.

Caracole, s. f., mouvement en rond ou demi-rond que l'on fait faire à un cheval, دورة - حلقة.

Caracoler, v. n., faire des caracoles, دار O. حلقة.

Caracouler, v. n., crier; se dit du pigeon, ناح الحمام - I. صاح الحمام O.

Caractère, s. m., marque empreinte, علامة - رسم; plur., رسوم.

Caractère, les figures dont on se sert pour écrire ou pour imprimer, حرف; plur., حروف. Caractère, écriture de quelqu'un, خط.

Caractère naturel de quelqu'un, طبع الانسان.

Caractère, titre, dignité, مقام.

Caractère, force d'âme, نخوة. Homme à caractère, ferme dans ses sentiments, رَجُل صاحب نخوة.

Caractériser, v. a., marquer le caractère de, وصف aor., يصف - عرّف - عيّن.

Caractéristique, adj. com., qui caractérise, الذى يميّز الشى عن غيره - تعريفى - بيانى

Carafe, s. f., vase de verre ou de cristal, قنينة بلّور; plur., قناني.

Carafon, s. m., vase de bois pour mettre rafraîchir l'eau, نوع علبة لتبريد الماء.

Carafon, petite carafe, قنينة بلّور صغيرة.

Caraïte, s. m., juif qui s'attache à l'écriture et rejette les traditions, قرّا; plur., قرايين.

Caramel, s. m., sucre fondu, brûlé, سكّر مذوّب - سكر محروق.

Carat, s. m., terme de monnaie, titre de l'or; poids de quatre grains, قيراط ou قرّاط; pl., قَرَارِيط et قراطيط. Sot à trente-six carats, fam., très-sot, بهيم من دايرة ستة و ثلاثين قيراط.

Caravane, s. f., troupe de marchands avec des chameaux, chevaux et mulets, en voyage dans le Levant, قافلة; plur., قوافل - قفل; plur., قُفُول. La caravane de la Mekke, la troupe des pélerins qui va à la Mekke ou qui en vient, الحجّ.

Caravansérail, s. m., خان; plur., خانات.

Carboniser, v. a., صيّر الشى فحماً.

Carbonnade, s. f., viande grillée accommodée avec oignons, ail, قاورمة.

Carcan, s. m., collier de fer pour attacher au poteau, طوق حديد للمذنبين.

Carcasse, s. f., ossements décharnés, mais encore joints, d'un animal, كركوبة - كرنيبة (il se dit aussi d'une personne très-maigre).

Carcasse, charpente de bâtiment, الواح مركب.

Cardamine, s. f., cresson des prés, رشاد - قرّة العين.

CARDAMOME, s. m., graine aromatique, قاقلة - حبهان - حبّ الهال - هال - فيل.

CARDE, s. f., sorte de peigne pour carder, شيتة - مُشط لتسريح الصوف.

CARDER, v. a., peigner avec la carde, شيّت - قردش - مشّق - سرّح.

CARDEUR, SE, s., qui carde la laine, le coton, etc., مشّق - مقردش.

CARDIALGIE, s. f., douleur vive vers l'orifice supérieur de l'estomac, وجع شديد فى راس المعدة.

CARDIAQUE, adj., propre à fortifier le cœur, نافع للقلب.

CARDIAQUE ou Agripaume, s. f., plante pour la cardialgie, etc., فراسيون القلب.

CARDINAL, s. m., prélat de la cour de Rome, كاردينال مطران فى مجمع البابا.

CARDINAL, E, adj., principal, اصلى. Les quatre points cardinaux, الجهات الاربع - الجوافق. Les vertus cardinales, الفضايل المتقدّمة.

CARDINALAT, s. m., مقام الكاردينال.

CARDON, s. m., plante vivace, voisine de l'artichaut, خرشوف (Barbarie) - قرنين - لحلاح.

CARÊME, s. m., les six semaines d'abstinence avant Pâques, صوم الكبير - الصيام الكبير - صوم الاربعين.

CARÈNE, s. f., la partie inférieure d'un navire, النصف الاسفل من المركب الذى فى الماء. Mettre en carène un bâtiment, le mettre sur le côté pour le réparer, صفح المركب لتصليحه.

CARÉNER, v. a., radouber, réparer la carène d'un bâtiment, رمرم, قلفط اسفل المركب.

CARESSANT, E, adj, qui aime à caresser, ودود.

CARESSE, s. f., témoignage extérieur d'affection, تدليل - ملاطفة - علامة مودة.

CARESSER, v. a., faire des caresses à, لاطف احداً - دلّل ولدًا. Caresser en frappant légèrement l'épaule avec la main, طبطب له.

CARGAISON, s. f., d'un navire, وسقة مركب.

CARGUE, s. f., corde pour carguer les voiles, حبل لطوى القلوع ; plur., حبال.

CARGUER, v. a., trousser, accourcir les voiles, لمّ جانب القلع O., طوى I.

CARICATURE, s. f., charge en peinture, صورة مسخرة.

CARIE, s. f., pourriture des os, رَمّ.

Carie du bois, des blés, سوس - سوسة.

Se carier, v. pr., se gâter (os), رَمّ I. Se carier (blé, bois), تسوّس, سوّس.

CARILLON, s. m., battement de cloches, سنطير - دقّ الاجراس.

Carillon, au fig., fam., tapage, دوشة - غوشة.

CARILLONNER, v. a., دقّ الاجراس O.

CARILLONNEUR, s. m., دقّاق الاجراس.

CARINE, s. f., pleureuse dans les funérailles, ندّابة.

CARMAGNOLE, s. m., vêtement qui descend jusqu'au milieu du corps, قطوش.

CARME, s. m., religieux, كرمليتان.

CARMEL (MONT), en Palestine, جبل الكرمل.

CARMIN, s. m., couleur d'un rouge vif, لعلى.

CARMINATIF, VE, adj., remède contre les vents, دوا مخرج الارياح.

CARNAGE, s. m., massacre, tuerie, مقتلة - ذبح. Il y eut un grand carnage des habitants et des soldats, صار مقتلة عظيمة من اهل البلد و من العسكر.

CARNASSIER, ÈRE, adj., qui ne se repaît que de chair crue, جارح ; pl., جوارح - كاسر ; pl., كواسر. Les animaux carnassiers, الوحوش الجوارح - الجوارح.

CARNATION, s. f., teint de la peau, لون الجسد - لون.

CARNAVAL, s. m., temps depuis les Rois jusqu'au Carême, الكريزة - رفاع - مرفع. Faire carnaval, se livrer aux divertissements de ce temps, كرّز.

CARNE, s. f., angle extérieur d'une pierre, etc., ركن ; plur., اركان - قرنة ; plur., قرانى.

Carnet, s. m., petit livre d'achat, دفتر الشرا - دفتر صغير: plur., دفاتر.

Carnification, s. f., changement des os en chair, انقلاب العظم لحم - تلحيم.

Carnivore, adj. com., qui se nourrit principalement de chair, يأكل اللحم - غذاؤه لحمي.

Carnosité, s. f., excroissance charnue, زيادة لحمية.

Carogne, s. f., femme méchante, débauchée, شرموطة - عرصة - مرة فلانية.

Caroncule, s. f., myrtiforme, بظر; plur., بظور.

Carotides, s. f. pl., les deux artères du cerveau, ابهرتا الدماغ.

Carotte, s. f., plante, جزر - جزر.

Carotte de tabac, تتن بقجة - حزمة دخان.

Caroube, Caroge, s. m., fruit du caroubier en gousse aplatie, خروب ou خرنوب - خروبة - قرن خروب.

Caroubier, s. m., arbre d'Italie et d'Asie, خرنوبة - شجرة خروب.

Carpe, s. f., poisson d'eau douce, لبنة; collect., شبوط - بني - لبت; plur., شبابيط.

Carpe, s. m., partie entre le bras et la paume de la main, خنقة اليد. En terme technique, رسغ اليد; plur., ارساغ.

Carquois, s. m., étui à flèches, جعبة; plur., جعاب.

Carré, s. m., figure à quatre angles droits, مربع. Le carré d'un nombre, عدد في مثله. ‖ Le carré de trois, ثلاثة في ثلاثة - ثلاثة في ثلاثة. ‖ Carre magique, وفق; plur., اوفاق.

Carré, ée, adj., مربع.

Carreau, s. m., pavé plat (en pierre, en marbre), بلاطة; coll., بلاط. Carreau en brique, قرميد مربع; plur., قراميد. ‖ Sur le carreau, على الارض - على البلاط.

Carreau, verre carré, لوح قزاز; plur., الواح.

Carreau, signe du jeu de cartes, ورق دينارى.

Carreau, maladie des enfants, obstruction qui durcit et tend le ventre, مرض الطحال.

Carreau, coussin, مخدة - متكا; plur., مقاعد.

Carrefour, s. m., endroit où les rues, les chemins se croisent, مفرق الطرق; plur., مفارق. Carrefour formé par deux chemins qui se croisent, صليبة.

Carrelage, subst. m., ouvrage du carreleur, تبليط.

Carreler, v. a., paver avec des carreaux, بلّط - فرش الارض بقراميد O.

Carreler les souliers, رقع النواعيم.

Carrelet, s. m., grande aiguille carrée, مسلة; plur., مسال - مسلة.

Carrelet, s. m., poisson de mer qui a de petites taches rouges, نوع سمك بحرى عليه نقط حمر.

Carreleur, s. m., qui pose les carreaux, مبلط.

Carreleur de souliers, مرقع نواعيم.

Carrelure, s. f., semelle neuve à de vieilles chaussures, نعل جديد.

Carrément, adv., en carré, مربعاً - بتربيع.

Carrer, v. a., donner une figure carrée, ربّع.

Se carrer, v. réfl., marcher d'un air arrogant, تبغدد في المشي - تبختر - تقصع.

Carrier, s. m., qui travaille dans les carrières, قطاع حجر في المعدن.

Carrière, s. f., lieu d'où l'on tire la pierre, محجر; plur., محاجر - معدن حجر; plur., معادن.

Carrière, lice, lieu fermé pour courir, حلبة; pl., ميدان - حلق; plur., ميادين. Ouvrir à quelqu'un une belle carrière, lui fournir une belle occasion de, فتح له باب حسن A.

Carrière (donner), laisser aller, اطلق - ارخى. Se donner *Carrière*, v. refl., se réjouir, se laisser aller à dire ou faire quelque chose, انطلق.

Carrière, au fig., espace de temps, مدة.

Carrière, profession, شغل - كار.

Carrière des astres, دور سيران الكواكب.

Carriole, s. f., petite charrette couverte, عربانة صغيرة بجرخين عليها خيمة.

Carrosse, s. m., voiture à quatre roues, كاروصة نوع عربانة ظريفة باربعة اجراخ.

Carrossier, s. m., صانع كاروصات.

Carrure, s. f., largeur du dos, aux épaules, عرض الاكتاف.

Carte, s. f., plusieurs papiers collés, carton, رَقّ - مقوّى; plur., قراطيس - قرطاس - رقوق; plur.,

Carte à jouer, ورق لعب; plur., اوراق. Un jeu de cartes, شدّة ورق. ‖ Battre les cartes, خلط الاوراق O

Carte, liste des mets, علم اشكال الطعام.

Carte géographique, représentation linéaire d'un pays, ورقة رسم البلاد.

Carte blanche, permission de se conduire comme on voudra, تصرّف, تصريف كلّي. Je vous donne carte blanche, لكَ التصريف الكلّي في هذه المادة. ‖ Connaître le dessous des cartes, avoir le secret d'une affaire, عرف باطن الامر - I. عرف المنخبي. ‖ Brouiller les cartes, désunir, causer des divisions, رمى الفتن I. ‖ Perdre la carte, se troubler, تخبّل - ضيّع المعقول - انعجق.

Cartel, s. m., défi par écrit pour un combat, طلب للحرب, للميدان.

Cartel, traité d'échange des prisonniers, اتّفاق على مبدالة اليسرا.

Carthame, s. m., ou safran bâtard, plante annuelle, قرطم.

Cartilage, s. m., partie dure, élastique, à l'extrémité des os, قرقوش. En terme technique, غضروف; plur., غضاريف.

Cartilagineux, se, adj., غضروفي.

Carton, s. m., grosse carte, مقوّى; plur., مقويات.

Carton, boîte en carton, علبة ورق.

Cartonner, v. a., جلد بالمقوّى.

Cartouche, s. f., charge d'une arme à feu, فشكة - فواشيك; plur., فشك - فوشيك - عُمار بارود.

Carus, s. m., affection soporeuse, assoupissement profond, سكتة.

Carvi, s. m., cumin des prés, كراويا - كراوية المباركة.

Carybde. *Voyez* Charybde.

Cas, s. m., désinence des noms déclinables, تغيير اواخر الاسما المعرّبة.

Cas, accident, حادث; plur., حوادث - عارض; plur., عوارض. Cas fortuit, صدفة. ‖ Par cas fortuit, بالصدفة.

Cas, fait quelconque, حال; plur., حالة - احوال - وارد. En pareil cas, في مثل هذا الحال. ‖ Voilà le cas, هذا هو الحال. ‖ Posons le cas que, فرضنا ان. ‖ Suivant l'exigence du cas, بحسب اقتضا الحال. ‖ Nous ne sommes pas dans le cas de semblables cérémonies, مانّا في وارد مثل هذا التكليف. ‖ Tout ce qu'il sera nécessaire, dans ce cas, de vous faire connaître, كل ما يقتضي تعريفه في هذا الوارد.

Au cas que, conj, si, اذا - ان - ان كان.

En ce cas, adv., alors, les choses étant ainsi, من حيث - و الحالة هذه - ان كان هيك كذا.

En tout cas, quoi qu'il arrive, على كل حال.

Faire cas de quelqu'un, اعزّ - اكرم - اعتبره. Un tel fait cas de lui, له عند فلان قدر و اعتبار. ‖ Ce prince fait cas des savants, هذا الامير يعرف قيمة العلما. ‖ Faire cas des paroles de quelqu'un, اعتبر كلامه. ‖ Ne faire aucun cas de quelqu'un, ما حسب له - ما علّ شيأ - استحقره حساب.

Casanier, ère, adj., qui aime à rester chez lui, قليل الخروج.

Casaque, s. f., vêtement en manteau, نوع عبا. Tourner casaque, changer de parti, انقلب.

Casaquin, s. m., déshabillé court de femme, تخفيفة حريم.

Cascade, s. f., chute d'eau, دربكة الماء.

Case, s. f., terme de jeu, place pour poser un pion, بيت حجارة السطرنج; pl., بيوت - خانة; plur., خانات.

Caser, v. a., arranger les pions, رصّ O. - حطّ فى موضعه O.

Caser, mettre en ordre, رتّب - نظّم.

Se caser, v. réfl., s'établir, تأبّد - استقرّ.

Caserne, s. f., logement de soldats, قاعة العساكر - قشلا - جرة (Barb.).

Casernement, s. m., توطين العساكر - نزول العساكر فى القاعات.

Caserner, v. a., loger dans des casernes, نزّل, سكّن العساكر فى قاعات.

Caseux, se, adj., de la nature du fromage, جبنى.

Caspienne (mer), s. f., بحر الخزر - بحر جرجان.

Casque, s. m., armure de tête, خودة; pl., خُوَد.

Cassade, s. f., mensonge pour rire ou pour s'excuser, fam., حجة; plur., حُجج - خرطة.

Cassant, e, adj., sujet à se casser, سهل الكسر.

Cassation, s. f., acte juridique qui annule un jugement, etc., تبطيل شرعى

Casse, s. f., fruit du cassier, sa moelle médicinale, خيار شنبر. Casse aromatique, قرفة - سليخة حطبية.

Casse-cou, s. m., endroit dangereux, كسر رقبة.

Casse-noisette, s. m., instrument pour casser les noisettes, دقماق.

Casse-tête, s. m., chose qui exige une contention d'esprit, bruit qui fatigue, كسر راس.

Cassé, e, adj., brisé, مهشّم - مكسور - مكسّر.

Cassé, affaibli, مضعضع.

Cassé, vieux, infirme, عاجز.

Casser, v. a., briser, كسر I. كسّر.

Casser, débiliter la santé, اضعف - ضعضع.

Casser, annuler un acte, ابطل - بطّل. Casser un mariage, فسخ جازة A.

Casser, licencier des troupes, وزع العسكر - فرّق, اصرف العساكر.

Casser, priver d'un emploi, عن, من عزل I.

Être cassé, destitué, انعزل.

Se casser, v. réfl., être brisé, انكسر. Lorsqu'une chose est cassée par accident, on dit en arabe, انكسر الشرّ, c'est-à-dire que, par la perte de l'objet cassé, un mal plus grave est détourné. Se casser (corde), انقطع الحبل.

Se casser la tête, s'appliquer fortement à une étude, كسّر راسه.

Se casser le nez, ne pas réussir, انكسر انفه.

Casserole, s. f., ustensile de cuisine, sorte de poêlon, طنجرة; plur., طناجر.

Cassette, s. f., petit coffre, صرّافة - صندوقة صغيرة.

Casseur, s. m., كسّار.

Cassie, s. f., arbre à fleurs jaunes odorantes, سيسبان - فتنة.

Cassier, s. m., arbre, شجر خيار الشنبر.

Cassiopée, s. f., constellation, ذات الكرسى.

Cassolette, s. f., vase à parfums, حق روايح زكية - مبخرة.

Cassonade, s. f., sucre non raffiné, سُكر خام.

Cassure, s. f., rupture, كسر - كسرة.

Castagnette, s. f., instrument composé de deux morceaux de bois ou de fer creux et ronds, qu'on tient entre les doigts, et qu'on frappe l'un contre l'autre en cadence, صفانة - فُقَيْشات - ساجات - جَلّبارة.

Caste, s. f., tribu, classe, فرقة; plur., فِرَق - طايفة; plur., طوايف.

Castor, s. m., animal amphibie, كلب الماء - حيوان جندبادستر - بيدستر - سكلابى.

Castoréum, s. m., matière tirée du castor, خصوة الجرد - جَنْد بادستر.

Castrat, s. m., chanteur châtré, طواشي مغني.

Castration, s. f., amputation des testicules, اخصا - تطويش.

Casualité, s. f., عرضية.

Casuel, s. m., revenu fortuit, مدخول براني - عارضي - برّاني.

Casuel, e, adj., fortuit, accidentel, غيبي - عارضي - عرضي.

Casuel, adj., fragile. *Voyez* Fragile.

Casuellement, adv., par hasard, عرضياً - غيبياً.

Casuiste, s. m., théologien qui résout les cas de conscience, حلّال المشكلات.

Catachrèse, s. f., métaphore par abus des termes, منافرة التشبيه.

Catacombes, s. m., plur., tombeaux souterrains, فبور تحت الارض - مغارات لدفن الموتا.

Catafalque, s. m., décoration funèbre, زينة نعش مزيّن - النعش.

Cataire, s. f., ou herbe-au-chat, قطرية - حشيشة القط.

Catalepsie, s. f., espèce d'apoplexie avec immobilité et respiration, نقطة.

Cataleptique, adj. com., attaqué de la catalepsie, به النقطة.

Catalogue, s. m., liste de livres, فهرسة كتب - فهرس, فهرست; plur., فهارس.

Cataplasme, s. m., espèce d'emplâtre, لبخة.

Cataracte, s. f., chute des eaux d'un fleuve, جندل; plur., شلّال - جنادل; plur., ات. En style sacré, pluies excessives, ميزاب; plur., ميازيب.

Cataracte, humeur, tache sur le cristallin de l'œil, بياضة في العين - ماء ينزل على العين.

Catarrhe, s. m., fluxion d'humeurs, نزل - نزلة; plur., نزول.

Catarrheux, se, ou Catarrhal, e, adj., accompagné de catarrhe; sujet aux catarrhes, نزولي - معتاد بالنزول - به نزول.

Catastrophe, s. f., événement funeste, مصيبة; plur., مصايب - بلية; plur., بلايا. Catastrophe, fin malheureuse, نهاية سوء - اخرة سوء.

Catéchiser, v. a., instruire des mystères de la foi, علّم قواعد الدين.

Catéchiser, fam., endoctriner, وغط; aor., يغط.

Catéchisme, s. m., instruction sur les mystères de la foi, تعليم مسيحي.

Catéchumène, s. com., celui que l'on dispose au baptême, تلميذ للعماد.

Catégorie, s. f., ordre, rang, باب - طبقة - طرز

Catégorique, adj. com., dans l'ordre, à propos, حسب مقتضا الامر - موافق - مناسب - في محلّه. Réponse catégorique, جواب شافي.

Catégoriquement, adv., à propos, avec précision, مناسباً - من بابه. Répondre catégoriquement ردّ جواب شافي.

Cathédrale, s. f., église principale d'un évêché, راس الكنايس, اول كنيسة في ابرشية - الكنيسة الكبيرة.

Catholicisme, sing. m., religion catholique, ايمان كاطوليكي - كاطوليكية.

Catholicité, s. f., pays des catholiques, بلاد الكاطوليكية. Catholicité, doctrine catholique, مذهب كاطوليكي.

Catholique, adj. com., قاثوليقي - كاطوليكي.

Cati, s. m., apprêt des étoffes pour les lustrer, les affermir, بوش.

Catin, s. f., fam., prostituée, شلكة.

Catir, v. a., donner le cati, بوّش القماش.

Cathéter, s. m., sonde creuse de chirurgie, قاثاطير - قاطاثير.

Caucase, chaîne de montagnes d'Asie, جبل قاف.

Cauchemar, s. m., oppression en dormant, كابوس.

Causalité, s. f., سببية.

Causatif, ve, adj., terme de gramm., qui rend

raison de ce qui a été dit, سببى. Particule causative, حرف سببى.

Cause, s. f., ce qui fait qu'une chose est, علّة; plur., سبب - علل; plur., سَبّة - اسباب (Barb.). La cause première, العلّة المبدية - العلة الاولى. || Dieu est la cause première, la cause des causes, علّة العلل و العلة الاولى هو الله. || Cause seconde, علّة ثانية. || Cause formelle, علّة صُوَرية. || Cause matérielle, علّة مادّية. || Cause efficiente, علّة فاعلية. || Cause finale, علّة غايية - علّة تمامية. || Cause principale, سبب اخصّ.

Cause, sujet, سبب - موجب - داعى ل - سَبّة - باعث (Barb.). Il n'a point fait cela sans cause, ما عمله بلا سبب. || Tous les jours il était battu à cause de cet enfant, و كان كل يوم ياكل قتلة من تحت راس هذا الصبى.

Cause, procès, دعوى; plur., دعاوى. En connaissance de cause, avec connaissance de cause, على بصيرة - على جلية خبر.

Cause, intérêt, غرض. Prendre fait et cause pour quelqu'un, طلع من غرضه - تعصّب معه A. - حمى احداً I.

A cause de, بسبب - لاجل. A cause de, pour l'amour de, par égard pour, لاجل - من شان - على - لاجل خاطر - من شان خاطر - كرمالِ خاطر. || A cause de vous, من شان - كرمالك خاطرك. || A ces causes, نظراً - بناء عليه لذلك.

A cause que, conj., لان - كون انّ.

Et pour *cause*, pour bonne raison, و لسبب اصل.

Causer, v. a., être cause de, سبّب - علل.

Causer, v. n., s'entretenir familièrement, ساير - لقش (Syrie) O. - قجم (Barb.). Causer de choses et d'autres, تسامر - تحاكى.

Causerie, s. f., action de causer, babil famil., مسايرة - لقش (Syrie).

Causeur, se, adj., مساير - لقّاش.

Causticité, s. f., au fig., malignité, penchant à critiquer, شرّ - اذية - شقا - ميل للهجو.

Caustique, adject. com., corrosif, brûlant, مُحرق.

Caustique, au fig., satirique, هاجى - ذى شقىّ - شرير.

Cauteleusement, adv., avec ruse, finesse, بالحيلة - بمناكفة.

Cauteleux, se, adj., fin, rusé, ناكف محايل - صاحب حُيَل.

Cautère, s. m., ulcère artificiel, كىّ; plur., جُصة - كيّات.

Cautère, s. m., instrument. مكواة. Faire, appliquer un cautère, فتح كيّاً A.

Cautérique, adj. com., qui brûle les chairs, محرق اللحم - اكّال اللحم.

Cautérisation, s. f., action de faire un cautère, كى - كوى اللحم.

Cautériser, v. a., brûler comme font les chirurgiques, كوى I.

Cautériser, appliquer un cautère, فتح كى

Caution, s. f., répondant qui s'oblige pour quelqu'un, كفيل - ضامن - ضمانة. Bonne caution, كفيل يوثق به. || Fournir une caution, قدّم كفيل. || Élargir quelqu'un à la caution d'un autre, طلق احداً بكفالة غيره, بضمانة غيره

Être, se rendre *caution* de, ضمن - كفل I.

Sujet à *caution*, douteux, dont il faut se méfier, بلا كفيل - بدون ضامن.

Cautionnement, s. m., acte par lequel on cautionne quelqu'un, كفالة - ضمانة - تضمين

Cautionner, v. a., se rendre caution pour quelqu'un, قعد ب O. - ضمن A. - كفل I.

Cavalcade, s. f., marche pompeuse, pers à cheval, ركبة - ركب - رماحة - بنيش.

Cavalcadour, adj. (écuyer), qui a soin des vaux, des équipages du roi, سيّاس السلطان

Cavale, s. f., femelle du cheval, jument, فرس; plur., افراس - جحرة; plur., جُحُورة.

Cavalerie, s. f., troupe à cheval, خيّالة.

Cavalier, s. m., homme à cheval, خيّال; plur., فرسان et فوارس - فارس - خيّالة; plur., فوارس.

Cavalier, adj., aisé, libre, مخلّص.

Cavalier, brusque, hautain, مهنجم.

Cavalièrement, adv., lestement, de bonne grâce, بلطافة - بصنعة.

Cavalièrement, avec hauteur, brusquerie, بهنجم. **Traiter** quelqu'un cavalièrement, هنجم به - استخفّ به.

Cave, s. f., lieu souterrain pour le vin, etc., زرزمية - قبو النبيذ - مطمورة.

Cave, mise au jeu, رسمال اللعب.

Veine-cave inférieure et supérieure, les deux plus gros vaisseaux du sang, وريد اجوف اسفل و اعلا - عرق اجوف.

Caveau, s. m., مطمورة صغيرة - قبو صغير.

Cavesçon, s. m., fer sur le nez des chevaux pour les dompter, بلام.

Caver, v. a., creuser, miner, بحث A. - حفر O. - اكل O. L'eau a cavé le rocher, اكل الماء الصخرة.

Caver, terme de jeu, faire fonds d'une certaine somme, حطّ رسمال فى اللعب O.

Caverne, s. f., grotte dans des rochers, sous terre, مغارة; plur., مغاير ou مغارات - غار; plur., اغوار. Petite caverne, كهف; plur., كهوف.

Caverneux, se, adj., مهتلى مغاير.

Caviar, s. m., œufs d'esturgeon salés, خبيارى.

Cavillation, s. f., fausse subtilité, مغالطة.

Cavité, s. f., vide, creux, خلو - تجويف - جورة.

Ce, **Cet**; fém., **Cette**; plur., **Ces**, ذا - هذا (Égypte) دا - fém., دى - ذه - هلّ (Égypte) دى - pl., دول (Égypte) هدول - هولاء. Cet homme, هذا الرّجل, ou par contraction, هلرّجل - (Égypte) الراجل دا.

Ce qui, ما - الذى. Ce qui me fâche, c'est que, الذى يصعب علىّ هو ان.

Ce que, ما - الذى. Écoute ce que je te dis, اسمع ما اقول لك. || Ce que vous dites est vrai, الذى قلتله صحيح. || Je ne sais ce qu'il fait, ما اعرف ايش يعمل. || A ce qu'on dit, حسب قول الناس - على ما يقولوا.

Qu'est-*ce*? ما هذا - اى شى هذا - ايش هو هذا.

Fût-*ce* mon fils, و لوكان ابنى.

Qui est-*ce*? منو هات - من هو. C'est moi, انا - انا هو. || Est-ce toi, انت هو.

Ce sont de très-honnêtes gens, هم قوى ناس ملاح. Ce furent les Français qui assiégèrent la ville, الفرنساوية هم الذين حاصروا المدينة.

C'est pourquoi, و من شان هذا - ولاجل ذلك - و كمانك.

Ceci, adj. démonstratif, cette chose-ci, هذا - (Égypte) دا.

Céans, adv., ici-dedans, هنا - هون.

Cécité, s. f., état d'un aveugle, عما.

Cédant, e, adj., qui cède son droit, مُسلّم حقه.

Céder, v. a., laisser à quelqu'un, فات شيأ لاحد O. - تخلّى له عن شى - O. تنازل له عن شى - A. سمح له بالشي - سلّم لاحد حقه.

Céder, v. n., se relâcher, لان I. - حطّ O.

Céder, se soumettre, se rendre, سلّم نفسه - اذعن A. Céder à la raison, اذعن للحق.

Céder, acquiescer, ne pas résister, طاوع. Céder à ses supérieurs, طاوع من اكبر منه.

Céder, se reconnaître ou être reconnu inférieur, vaincu, حطّ له فى O. - ما لحق درجة احد - A. شهد, اعترف لغيره بالظ و على نفسه. Il ne le cède à personne en mérite, ما لحق طبقته. || Il lui cède en science, لا يشهد لاحد بالفضل على نفسه. ما يلحق درجته فى العلم - يحطّ له فى العلم.

Céder, s'affaisser, هبط O.

Cédrat, s. m., espèce de citronnier, son fruit odorant, أُتْرُجّ - كَبّاد.

Cèdre, s. m., du Liban, ارزة; coll., ارز لبنان. Cèdre ordinaire, de plus petite espèce, شاربين - شربين.

Cèdre, espèce de citron, نوع ليمون.

Cédrie, subst. f., résine du cèdre, صمغ الشربين.

Cédule, s. f., billet sous seing-privé, تمسك; plur., تمسكات.

Ceindre, v. a., entourer, احاط ب. Ceindre d'une ceinture, زنّر - حزّم. || Ceindre l'épée à quelqu'un, la lui placer au côté, قلّد بالسيف. || Ceindre l'épée, pour se ceindre de l'épée, تقلد بالسيف. || Ceindre le diadême, prendre la couronne, لبس التاج I. || Se ceindre la tête d'un bandeau, عصّب راسه بعصابة. || Se ceindre les reins, se les serrer avec un cordon, شدّ وسطه ب O. - شدّ حقويه (Évang.). || Se ceindre d'une ceinture, تزنّر.

Ceintrage, s. m., cordages qui ceignent les navires, حبال حول المركب.

Ceinture, s. f., ce dont on ceint le milieu du corps, حزام; plur., احزمة et حزامات - (Syrie) زنّار; plur., زنانير. Ceinture de cuir et à poche pour mettre de l'argent, كمر. || Ceinture de cuir, sans poche, à l'usage des domestiques hommes, سبتة. || Ceinture de soie, avec deux plaques en argent ou en or, qui se ferme par le moyen d'un crochet, garnie quelquefois de pierreries, à l'usage des dames en Orient, حياصة ou حزام. || Ceinture pour passer dans la coulisse des caleçons à l'orientale, دكّة; plur., دككة.

Ceinture, endroit du corps où s'attache la ceinture, وسط.

Ceinturier, s. m., qui fait et vend des ceintures, حزاماتى - زنانيرى.

Ceinturon, s. m., sorte de ceinture pour porter l'épée, etc., جالة سيف - منطقة لحمل السيف.

Cela, pron. démonstr., cette chose-là, ذا ou هذا - (Égypte) ده - ذلك.

Célébration, s. f., de la messe, عمل القداس. Célébration du mariage, اكليل - تكليل. || Célébration d'une fête, عمل العيد.

Célèbre, adj. com., renommé par, مشهور ب.

Célébrer, v. a., louer avec éclat, مدح A. - عظّم. Célébrer la puissance et la sagesse divines, عظّم قدرة الربّ و مجّد حكمته - فخّم - مجّد.

Célébrer la messe, la dire, قدّس. A. Célébrer un concile, le tenir, عمل المجمع A. || Célébrer un mariage, le faire avec les cérémonies, كلّل ل. || Célébrer une fête, la solenniser, عمل العيد A.

Célébrité, s. f., grande réputation, اشتهار.

Celer, v. a., cacher, taire, كتم عن احد O. - داری, اخفى, خبّى عن.

Céleri, s. m., plante potagère, كرفس بستانى. Céleri sauvage, كرفس برّى - بطرساليون.

Célérité, s. f., vitesse, سُرعة - عجلة.

Céleste, adj. com., qui appartient au ciel, عَلَوى - سماوى.

Céleste, qui vient de Dieu, من الله. Inspiration céleste, الهام من الله. || La colère céleste, غضب الربّ.

Célibat, s. m., état d'une personne non mariée, عزوبة - عزوبية.

Célibataire, s. m., qui vit dans le célibat, عازب; plur., عَزَب - عزّاب; plur., اعزاب - اعزب; pl., عزبان. On dit aussi par ironie, عزبنجى; plur., عزبنجية.

Celle, pron. fém., التى; plur., اللاتى; vulg., الذين. *Voyez* Celui.

Cellérier, s. m., religieux qui a soin des provisions de bouche, وكيل المونة - امين الكلار.

Cellier, s. m., lieu où l'on serre les provisions, كلار ou كرار - بيت المونة.

ULAIRE, adj. com., (partie du corps, mem- qui a des cellules, خللى.

ULE, s. f., petite chambre d'un religieux, plur., قلالى.

E, cavité, loge, خلل - خلال.

L, pron. démonstr., m. s., الذى. Ceux, ., الذين. || Celui que j'ai vu, الذى شفته.

-CI, pr. dém. m., هذا - (Égypte) ده; pl., lg., دول - هدول.

-CE, pr. dém. f., هذه - (Égypte) دى; هوا; vulg., دول هدول.

-LA, pr. dém. m., (Égypte) هذاكى - داك ذلك - ها; pl., اولايك; vulg., هدوك دوك - هدو.

-LA, pr. dém. f. (Égypte), دكها, ديكها - تلك - تاك - هذيكى - ; pl., اولايك; mme le masculin.

NT, s. m., mélange de sel, de soufre et de en poudre, pour faire l'acier, etc., خلط معادن وملح وكبريت لعمل البولاد او

NTER, v. a., purifier les métaux au feu, طهّر المعادن.

RE, s. f., poudre qui reste des matières , صفية - رماد.

res, au plur, restes des morts, تراب .

e allumée, qui reste dans la pipe et avec on allume une autre pipe, زرزورة - زرزور.

e gravelée, du marc de vin, قلى الخمر.

RÉ, E, adj., couleur de cendre, رمادى.

RÉE, s. f., petit plomb pour la chasse, رش.

REUX, SE, adj., مرمّد

RIER, s. m., où tombe la cendre, ce qui , محلّ الرماد.

, s. f., dernier souper de J.-C. avec ses , عشا السيد المسيح السرّى مع تلاميذه.

CÉNOBITE, s. m., ancien moine vivant en communauté, راهب; plur., رهبان.

CÉNOBITIQUE, adj. com., رُهبانى.

CÉNOTAPHE, s. m., tombeau vide dressé à la mémoire d'un mort, قبر خالى.

CENS, s. m., redevance annuelle en argent de biens qui relèvent d'un fief, معتاد سنوى لصاحب الملك - خوالى.

CENSAL, s. m., courtier dans le Levant, صيصار; plur., سيسار - صياصرة; plur., دلّال - سياسرة.

CENSÉ, E, adj., réputé, كائن - اسيه.

CENSERIE, s. f., courtage en général, صيصرة - دلالة - سيسرة.

CENSEUR, s. m., garde des mœurs, مادّب. Censeur importun, chagrin, عذول. || Censeur, critique équitable, باحث - منتقد.

Censeur, celui qui est chargé d'examiner les livres, فاحص الكتب.

CENSIER, ÈRE, s., propriétaire, صاحب الملك.

Censier, qui tient une ferme à cens, ملتزم.

CENSITAIRE, s. m., tenancier, qui doit cens et rente à un seigneur de fief, ملتزم.

CENSIVE, s. f., redevance quelconque due à un fief, معتاد الملتزم.

CENSURABLE, adj. com., qui mérite la censure, مستحق التوبيخ.

CENSURE, s. f., dignité du censeur, رتبة الفاحص.

Censure, réprehension, ملامة.

Censure ecclésiastique, interdiction, suspension d'une charge ecclésiastique, ربط, منع الكاهن.

Censure, examen d'un livre, فحص كتاب.

CENSURER, v. a., reprendre, لام O. - ذمّ O. - انكر. Censurer les actions des autres, لام غيره على افعالهم. || Censurer une expression de quelqn un, انكر عليه كلمة. *Voyez* CONTRÔLER.

Censurer, déclarer erroné (un livre, une proposition), حكم على كتاب او قضية بالغلط.

CENT, s. m., dix fois dix, مية ou مئة; plur.,

ميات. Cent hommes, مية رجل. ‖ Deux cents, ميتين. ‖ Trois cents, ثلاثية. ‖ Quatre cents, اربعمية; et ainsi de suite.

Centaine, s. f., nombre de cent unités, ماية - مية واحد. Une centaine d'hommes, قدر مية رجل.

Centaurée, s. f., plante médicinale, قنطوريون - حشيشة القنطرية. Grande et petite centaurée, قنطوريون كبير و دقيق.

Centenaire, adj. com., qui a cent ans, عمره مية سنة - ابن ماية سنة.

Centième, adj. com., ماية.

Centime, s. m., centième partie du franc, واحد من ماية يتركب منها الافرنك.

Centinode, s. f., plante, عصا الراعي.

Centon, s. m., poésie composée de vers ou fragments pris d'un auteur célèbre, قصيدة مركبة من بيوت او اجزا شعر مختلفة من اشعار بعض الشعرا المشهورة.

Central, e, adj., qui est dans le centre, متوسط.

Centralisation, s. f., انضمام فى الوسط.

Centraliser, v. a., réunir en un centre commun, ضمّ فى الوسط.

Centre, s. m., point du milieu d'un cercle, etc., مركز - وسط; plur., مراكز. Centre, lieu où les choses tendent naturellement, مرجع. ‖ Centre, milieu d'une ville ou d'une armee, وسط - قلب.

Centrifuge, adj. com., qui tient à s'éloigner du centre, متباعد من الوسط, من المركز.

Centripète, adj. com., qui tend à gagner le centre, مايل الى الوسط, الى المركز.

Centuple, adj. comm., cent fois autant, ماية اضعاف.

Centupler, v. a., rendre cent fois plus grand, ضاعف الواحد ماية. Être centuplé, صار الواحد ماية.

Centurion, s. m., commandant de cent hommes, راس مية - قايد ماية.

Cep, s. m., pied de vigne, دالية - عقل العنب; plur., دوالى.

Cependant, adv., pendant cela, فبينما هو كذلك. Nous bûmes et mangeâmes, cependant la nuit survint, اكلنا و شربنا - واما ماكان من فلان فانه - هذا - فبينما نحن كذلك هجم علينا الليل. ‖ Cependant le roi Zohaïr commanda aux esclaves d'apporter le dîner, هذا والملك زهير امر العبيد باحضار الطعام. ‖ Cependant Antar, après avoir mis en fuite les ennemis, revenait vers sa tribu, هذا ماكان من هولاء و اما ماكان من عنتر فانه لما هزم الاعدا رجع طالب الاطلال.

Cependant, conj., nonobstant cela, néanmoins, الّا ان - غير ان - والحال - مع هذا كلّه - مع ذلك. Vous m'avez promis cent fois de m'aider, et cependant vous m'êtes contraire, اوعدتنى مية مرة بالمساعدة و مع هذا كلّه تخالفنى. ‖ Ils se ressemblent en apparence, et cependant il y a entre eux une différence bien grande, اشبهوا بعضهم فى الظاهر و الحال بينهم فرق بعيد. ‖ Le roi fut très-irrité, cependant il ne fit point mourir ce jeune homme, de crainte de commettre une injustice, غضب السلطان غضباً شديداً الّا انه ما امر بقتل الشاب خوفاً من البغى.

Céphalalgie, s. f., douleur de tête, صداع.

Céphalique, adj. com., qui appartient à la tête, يخصّ الراس.

Céphée, s. m., constellation, قيفاوس.

Cérat, s. m., pommade de cire, etc., مرهم من الشمع و الزيت.

Céraunias, s. m., pierre de foudre, حجر الصاعقة.

Cerbère, s. m., chien des enfers à trois têtes, كلب الجهنم.

Cerceau, s. m., cercle de bois, de fer, pour lier les tonneaux, جلبة; plur., جلب - طارة.

Cercle, s. m., figure dont toutes les parties sont à distance égale du centre, دايرة; plur., دوابر.

Cercle, assemblée, جمعية - محضر - حلقة.

Cercle **vicieux, faux raisonnement où l'on donne pour preuve ce qu'il faut d'abord prouver,** دور.

***Cercle*, cerceau,** طوق; plur., اطواق - جلبة - طارة.

Cercler, v. a., حطّ طارات على البرميل O. - شد الواح البرميل بطارات O.

Cercueil, s. m., bière, تابوت للميت; plur., توابيت.

Cérébral, e, adj., qui appartient au cerveau, دماغي - مخّي.

Cérémonial, s. m., usage réglé pour les cérémonies, قانون; pl., قوانين - طقس; pl., طقوس. **Cérémonial de l'église,** طقس و مناسك الكنيسة. ‖ **Cérémonial, cérémonies entre particuliers,** تكليف.

Cérémonie, s. f., formes extérieures et religieuses, منسك - طقس; plur., مناسك. **Cérémonie, formalités observées dans les actions solennelles, pompe,** وكبة - كلاي. ‖ **En cérémonie, avec appareil,** بوكبة.

***Cérémonie*, manière honorable de traiter,** تبجيل - احتفال - اكرام - تشريف - واجب - تشريفاتجي - والي التشريفات. **Maître des cérémonies,**

***Cérémonie*, civilité importune, gêne,** تكليف - غلبة; **plur.,** كلفة - تكاليف. **Entre amis il n'y a point de cérémonies,** بين المحبين ما فيه تكليف. ‖ **Quand l'amitié existe, la cérémonie cesse,** اذا حصلت الألفة سقطت الكلفة. ‖ **Sans cérémonie, sans façons, librement,** من غير تكليف - من غير تكلّف - بلا تكليف.

Cérémonieux, adj., qui fait trop de cérémonies, كثير التكاليف - يعمل تكليف - متكلّف بالتشريفات.

Cerf, s. m., quadrupède fauve, ايّل - اريل - (**Barbarie**) ليّن. **Espèce de cerf des déserts de l'Arabie,** بقر وحش.

Cerf-volant, s. m., jouet d'enfant, طيّارة.

***Cerf-volant*, escarbot,** ابو جعران.

Cerfeuil, s. m., plante potagère, كزبرة خضرا - اطريلال - رجل الغراب - سرفول.

Cérinthée, s. f., ou Mélinet, plante vulnéraire, لسان العصفور جبلي.

Cerisaie, subst. fém., lieu planté de cerisiers, شجرية كرز.

Cerise, s. f., fruit rouge à noyau, كرز. ‖ **Cerisier, s. m.,** شجر الكرز.

Cerné, e, adj., battu (en parlant des yeux), ذبلان.

Cerneau, s. m., moitié de noix verte sans la coque, جوز مقشر - نصف جوزة خضرا مقشرة - قلب جوز - لبّ جوز.

Cerner, v. n., entourer, حلّق على.

***Cerner* des noix,** نقّى لبّ الجوز من القشر - قشّر جوز.

Certain, e, adj., vrai, indubitable, اكيد - محقق - حقيق - مأكد. **C'est une chose certaine,** هذا شي حقيق. ‖ **Renseignements certains,** جليّة الخبر. ‖ **De science certaine,** علم اليقين - يقيناً. ‖ **Je sais de science certaine que,** انا اعرف علم اليقين ان.

Être *certain* de quelque chose, ايقن ب. **Certain de, assuré de,** مأكد على و موقن ب. ‖ **Je suis certain de cela,** انا على يقين من ذلك - هذا عندي محقق و مأكد. ‖ **Je suis certain de votre amitié,** حبّكم عندي محقق و مأكد - انا مأكد على حبّكم.

***Certain*, quelque,** بعض. **Certaine personne,** بعض شخص; plur., بعض اشخاص. ‖ **Certaines choses,** بعد اشيا. ‖ **Une certaine nuit,** ذات ليلة - في بعض الليالي.

Certainement, adv., en vérité, بالحقيقة - حقّا. **Certainement, indubitablement,** بلا شك - اكيداً. ‖ **Savez-vous cela certainement?** تعرف هذا اكيداً. ‖ **Me connaissez-vous?** تعرفني; **réponse : certainement,** الا. ‖ **Certainement je ferai cela (je veux absolument faire cela),** من كل بدّ اعمله. ‖ **Certainement il aura du profit à cela,** البتّ ما يكون

من كل بدّ, البتّة يطلع له ـ له منفعة فى هذا منفعة من هذا.

Certes, adv., certainement, إنّ ou حقا ـ وانها.

Certificat, s. m., écrit faisant foi de quelque chose, ورقة شهادة ـ شهادة على.

Certificateur, s. m., celui qui certifie, شاهد ـ محقّق.

Certification, s. f., assurance, شهادة ـ تحقيق.

Certifier, v. a., témoigner, assurer, حقّق ـ A. شهد ب.

Certitude, s. f., assurance pleine et entière, يقين ـ علم اليقين. J'en ai la certitude, هذا عندى ماكد و محقق.

Certitude, stabilité, دوام ـ قرار. Il n'y a nulle certitude dans les choses du monde, امور الدنيا ما لها قرار.

Cérumen, s. m., l'humeur jaune des oreilles, وسخ الاذان.

Cérumineux, se, adj., qui tient de la cire, شمعى.

Céruse, s. f., blanc de plomb, blanc de céruse, اسفيداج ـ سبيداج.

Cerveau, s. m., substance molle dans le crâne, مُخّ ـ دماغ; plur., ماقوق الانسان ـ امخاخ.

Cerveau, esprit, jugement, ذهن ou عقل. Cerveau fêlé, عقل مشعور. ‖ Cerveau brûlé (homme emporté, entêté), مقل ـ وقح.

Cervelas, s. m., petit saucisson, منبار صغير.

Cervelet, s. m., partie postérieure du cerveau, موخر المخ.

Cervelle, s. f., partie blanche et molle du cerveau, زوز ou ظوظ ـ دهن المخ. *Voyez* Cerveau.

Cervical, e, adj., qui appartient au cou, عُنقى.

Cervoise, s. f., boisson faite avec du grain et des herbes, مِزْر.

Cervier (Loup-). *Voyez* Lynx.

César, s. m., empereur, titre, قيصر; plur., قياصرة.

Cessant, e, adj., qui cesse, منقطع ـ مُنتهى.

Cessation, s. f., discontinuation, انقطاع.

Cesse (Sans), adv., continuellement, بلا فتور ـ دايما ـ بلا انقطاع.

Cesse (n'avoir point de), ما زال. Il n'a point eu de cesse qu'il n'ait obtenu de lui ce qu'il sollicitait, لم يزل يلحّ عليه حتى اجابه الى ما طلب.

Cesser, v. a., discontinuer, قطع A. ـ بطّل. Cessez ce discours, دع عنك هذا الكلام.

Cesser de, v. n., كفّ عن ـ انقطع عن ـ افتر من A. ـ زال ـ A. عدل عن ـ بطل ـ خلّى عنه الشى ـ J'ai cessé d'aller chez lui, بطلت اروح الى عنده ـ عدلت عن الرواح الى عنده ـ انقطعت عن بيته. ‖ Il ne cesse de courir, ما يهدَى من الركض. ‖ Il n'a point cessé de dormir, ما زال ينام ـ لم يَزل نايمًا. ‖ Cessez de parler ainsi, خلّ عنك هذا الكلام ـ دع عنك هذا الكلام. ‖ Cessez de nous tourmenter, اكفينا شرّك ـ كف عنا شرك.

Faire *cesser*, قطع ـ بطّل A. Faire cesser la fièvre, قطع السخونة.

Cession, s. f., abandon, transport d'une propriété, تخلّى عن ـ ترك ـ فوات ـ معطى ـ نقل

Cessionnaire, adj. com., celui à qui on cède; celui qui accepte la cession, متسلم. Cessionnaire, celui qui cède, مسلِّم.

Césure, s. f., وقف فى بيت الشعر.

Cet. *Voyez* Ce.

Cétacé, s. m., grand poisson comme la baleine, سمك كبير نحو الحوت.

Cætera (et), et le reste, والى اخره; et par abréviation, الخ.

Cétérac, s. m., ou Doradilla, plante, قربان اشقولو فندريون ـ حشيشة الذهب.

Ceylan, île des Indes, جزيرة سيلان.

Chabot, s. m., poisson d'eau douce à grosse tête plate, شال ـ نوع سمك; plur., شيلان.

Chacal, s. m., animal qui tient le milieu entre le chien et le loup, ابن اوى ـ چكال ـ واوى.

E, adj., chaque personne, كل من هو
كل احد ـ ... Chacun de ces rois, كل ملك من ... كل ملك من. ‖ Chacun parle selon ... كل من هو يحكي على هواه. ‖ Chaque ... كل احد ـ كل و. ‖ Chacune de ces opi-nes sectateurs, فذهب الى كل راى من ... تلك.

, s. m., peine, affliction, كرب; plur., ... ; plur., غموم. Avoir du chagrin, اغتمّ ـ وجد; aor., يجد.

, espèce de cuir, جلد ساغرى.

, E, adj., triste, مغبّن ـ مغموم (Barb.).

ANT, E, adj., qui afflige, مغمّ.

ER, v. a., attrister, غمّ ـ اغمّ O. ـ ...).

rer, v. réfl., انغم ـ اغتم.

s. f., lien composé d'anneaux entrelacés, ... ; pl., زنجير ـ سلاسل; جنزير ـ زناجير.

fils tendus sur un métier pour faire de ... سَدى ـ قيام ـ قيا ...

au fig., continuité, سلسلة.

TE, s. f., petite chaîne, سُليسلة ـ ... سلة.

r, s. m., anneau de chaîne, زردة; coll., ... ; plur., حلق. ... حَلْقة السلسلة ـ

s. f., لحم; plur., لحوم.

au fig., concupiscence, aiguillon de ... شهوة. Sentir l'aiguillon de la chair, ... طال. ‖ Chair, opposé à esprit, corps, جسد.

sirs de la chair, اللذّات الجسدانية.

a nature humaine, الطبيعة البشرية.

, s. f., tribune, منبر; plur., منابر.

charge de professeur, مدرسة.

re apostolique, الكرسى الرسولى.

s. f., voiture, نوع عجلة خفيفة.

siége, كرسى; plur., كراسى. Chaise ... كرسى فيه مستعم.

CHALAND, E, adj., acheteur, pratique d'un marchand, زبون; plur., زبايين ou زبونات ـ مشترى.

CHALASTIQUE, adj. com., remède qui relâche les fibres, دوا مرخى.

CHALCITE, s. m., colcotar fossile, قلقطار معدنى.

CHALDAÏQUE, adj. com., des Chaldéens, كلدانى.

CHALDÉE, s. f., portion méridionale de l'Irak-Arabique, بلاد الكلدانيين ـ كلدة.

CHALDÉEN, adj., habitant de la Chaldée, كلدانى.

Chaldéen, s. m., langue, اللسان الكلدانى.

CHALE, s. m., شال; plur., شيلان et شالات.

Châle long, شال ـ شالة. ‖ Châle de cachemire, ... شالة كشمر ـ شالة ترما. ‖ Châle qui n'est point de cachemire, شالة كرمان. ‖ Châle à palmes des deux côtés avec bordures (كنار), et des coins (شربة بالقراني), شال كتفى. ‖ Châle de Perse à grandes raies, شالة فرمايج.

Châle carré, avec un rond (بركة) au milieu, ... بُقجة. Châle de cachemire, بقجة ترما. ‖ Châle de Perse à grandes raies, بقجة فرمايج.

CHALEUR, s. f., qualité de ce qui est chaud, حرارة ـ حر. La chaleur naturelle, الحرارة الغريزية. ‖ Chaleur de la température, سخانة ـ شوب ـ حرّ (Barb.). ‖ La chaleur est bien forte aujourd'hui, اليوم الشوب عظيم ـ اليوم الحرّ شديد. ‖ Au plus fort de la chaleur, فى اشدّ الحرّ و الشوب. ‖ La chaleur du soleil force souvent de recourir à un mauvais abri, حرّ الشمس يلجى الى مظلّ سوء; prov.

Chaleur, vive ardeur, حرارة. Parler avec chaleur, avec colère, تكلّم بحرقة. ‖ Dans la chaleur du combat, فى اشدّ القتال.

En *chaleur*, en rut, طالب ـ حايل. Jument en chaleur, فرس طالبة, حايلة.

CHALEUREUX, SE, adj., qui a beaucoup de chaleur naturelle, حامى.

CHALIT, s. m., bois de lit, تخت; plur., تخوت.

CHALOUPE, s. f., petit navire, زورق; plur.,

زوارق. Chaloupe d'un vaisseau, فلوكة; plur., صَنْدَل - فلايك. ‖ Chaloupe canonnière, لنجون.

Chalumeau, s. m., tuyau de paille, قش - غاب - غابة - قصبة الحنطة.

Chalumeau, flûte, شبّابة من قصب - مزمار.

Chamade, s. f. (battre la), demander à capituler, طلب الامان O.

Chamailler, v. n., disputer avec bruit, تخانق - تنقاتل.

Se chamailler, v. récipr., se battre pêle-mêle, à grand bruit, se disputer, تخانقوا - تشاعثوا - تنقاتلوا.

Chamaillis, s. m., mêlée où l'on se chamaille, قتال - مقاتلة - خناق.

Chamarré, e, adj., orné de broderies, مزوّق.

Chamarrer, v. a., orner de broderies, زوّق.

Chamarrure, s. f., manière de chamarrer, ornements prodigués, زواق - تزويق.

Chambellan, s. m., حاجب; plur., حجاب. Grand chambellan, حاجب الحجاب.

Chambranle, s. m., ornement de bois ou de pierre pour une cheminée, une porte, etc., عامودة خشب اوحجر فى جانب مدخنة او باب للزينة.

Chambre, s. f., pièce d'une maison, بيب; plur., اوضات et اوض. Chambre à coucher, بيت النوم. ‖ Grande chambre, قاعة. ‖ Petite chambre, مخدع - حجيرة; plur., مخادع. ‖ Chambre haute, عُلية; plur., علالى - اوضة فوقانية - غُرفة. ‖ Chambre basse, اوضة تحتانية.

Chambre d'une arme à feu, الخزنة

Chambre d'un navire, القامرة - الطارمة (Barb.).

Femme de *chambre*, فراشة. Valet de chambre, فراش.

Chambrée, s. f., soldats qui logent ensemble, جماعة اوضة. Chef de chambrée, اوضة باشى.

Chambrette, s. f., petite chambre, مخدع - حجيرة.

Chambrière, s. f., servante, فرّاشة - خدّامة.

Chameau, s. m., quadrupède qui a une bosse sur le dos, بعير; plur., جمل - اباعر; pl., جمال, nom générique. Un jeune chameau, قاعود - ابل حوار. ‖ Cri du chameau, اطيط العير.

Chamécisse, s. f., sorte de lierre terrestre, خبا قِسّوس.

Chamédrys, subst. masc., plante sudorifique, كمادريوس - خبادريوس.

Chamelier, s. m., qui conduit et soigne les chameaux, جمّال; plur., جمّالة ou جمّالين.

Chamelle, s. f., femelle du chameau, ناقة; plur., نوق.

Chamépitys ou Ivette, s. f., plante, كافيطوس

Chamois, s. m., quadrupède, اروية; pl., اروى et تَيْتَل - بَدَن - اروى.

Chamois, peau de chamois, جلد اروية.

Champ, s. m., pièce de terre, حقل; plur., حقول - غيط; plur., غيطان, مزرعة; plur., مزارع. Champ de 400 *kassaba* (قصبة), فدّان; plur., فدادين (la *kassaba* est de 6 *dera* et deux tiers. *Voyez* Aune).

Champ, étendue qu'embrasse une lunette d'approche, ضربة نظارة.

Champ, sujet, matière, مدا. C'est un vaste champ, هذا مدا واسع.

Champ de bataille, موضع الحرب - ميدان الحرب.

Sur-le-*champ*, adv., sur l'heure même, حالاً - فى ساعة الحال - من وقته - فى الحال - فى الساعة - من ساعته.

A tout bout de *champ*, adv., كل ساعة.

Les champs, la campagne, البرّية - الخلا.

Champêtre, adj. com., des champs, خلوى - برّى

Champignon, subst. masc., plante spongieuse, فُطر - عش الغراب; plur., فُطَازى - فقاع (Barb.).

Champion, s. m., combattant en champ clos, خصم; plur., اخصام - مبارز.

Champion, défenseur, محامى.

Chance, s. f., hasard, événement, نصيب - خطر

وجه الامر; plur., وجوه. C'est la chance la plus probable, هذا هو الوجه الاقرب للعقل. ‖ Courir la chance, hasarder, ايس; aor., يايس. ‖ Si vous voyez quelque chance de succès, ان رايت لك فى الذى تريد مطمع.

CHANCELANT, E, adj., qui vacille, مترجرج - ركيك.

Chancelant, adj., irrésolu, حيران - متحيّر فى امره.

CHANCELER, v. n., n'être pas ferme, assuré, ارتكّ - ارتجّ. Chanceler dans sa résolution, انحلّ عزمه - تحيّر فى امره.

CHANCELIER, s. m., officier, chef de la justice, قاضى قضاة.

Chancelier, celui qui a le sceau, حامل الختام - صاحب الختام.

CHANCELLERIE, s. f., hôtel, bureau du chancelier, مكتب او دار صاحب ختام.

CHANCEUX, adj., qui est en chance, en bonheur, له نصيب - له بخت.

Chanceux, soumis aux chances, تحت الريب - تبع الصيب.

CHANCIR, v. n., moisir, عطن A. - صوّف.

CHANCISSURE, s. f., moisissure, تصويف - عطنة.

CHANCRE, s. m., ulcère, تاكولة - اكلة.

CHANCREUX, SE, adj., تاكولى.

CHANDELEUR, s. f., fête catholique, عيد دخول سيدنا عيسى الى الهيكل و تطهير العذرا.

CHANDELIER, s. m., ustensile, شمعدان; plur., شماعدين et شمعدانات.

Chandelier, s. m., marchand, شماع.

CHANDELLE, s. f., mèche recouverte de suif, شمع شحمى - شمع دهنى - شمعة دهن; plur., شمع. Chandelle de cire, شمع عسلى. ‖ Donner une chandelle à Dieu et l'autre au diable, se ménager entre deux partis, مسك الحبل من الطرفين I.

CHANDELLE, s. f., bois jaune des Antilles, بقم اصفر.

CHANFREIN, s. m., devant de la tête du cheval, مقدم راس الفرس - خيشوم. Raie blanche sur le chanfrein, سيّالة.

CHANGE, s. m., troc, مبادلة.

Change, lieu établi pour changer les espèces, دكان الصيرفى - دار الصرف.

Lettre de *change*, بوليصة; plur., بوالص.

Change, droit du banquier pour ses traites, فرط المعاملة.

Donner ou faire prendre le *change*, à, tromper, غشّ - مضّيع O.

CHANGEANT, E, adj., قلّاب.

CHANGEMENT, s. m., انقلاب - تغيير.

CHANGER, v. a. et n., غيّر. Changer d'habits, غيّر ثيابه. ‖ Changer de discours, غيّر الكلام. ‖ Changer une chose contre une autre, ابدل شيأ بشى I.

Voyez TROQUER.

Changer, convertir en, قلب - حوّل I. - مسخ A. Changer l'eau en vin, قلب, حوّل الماء خمرًا. ‖ Il le changea en singe, قلبه قردًا - مسخه قردًا.

Changer les espèces, صرف معاملة.

Changer, v. n., n'être plus le même, تغير. Le vent changea, تغيّر الريح. ‖ Changer de visage, تغيّر وجهه.

CHANGEUR, s. m., qui fait le change des monnaies, صيرفى; plur., صيارف - صرّاف.

CHANOINE, ESSE, s., qui a un canonicat, راهب قانونى

CHANSON, s. f., vers que l'on chante, غنية; plur., اغانى - اغنية - غنوة - غنانى.

CHANSONNER, v. a., faire des chansons contre quelqu'un, عمل غنانى على احد A. - هجا احداً باغانى O.

CHANSONNETTE, subst. fém., petite chanson, غنّية صغيرة.

CHANSONNIER, ÈRE, s., faiseur de chansons, مغنى.

Chansonnier, s. m., recueil de chansons سفينة - كتاب اغانى.

CHANT, s. m., action de chanter, غنا. Chant, air,

modulation, لحن - نغمة - هوا; plur., الحان. ‖ Chant, ramage des oiseaux, مناغاة الطيور - تغريد الطيور. ‖ Chant, cri du coq, صياح الديك. ‖ Chant d'église, ترتيل. ‖ Chant, annonce des prières dans les mosquées, اذان.

CHANTANT, E, adj., facile à chanter, يُغنّى.

CHANTER, v. a., غنّى. Chanter dans les églises, رتّل. ‖ Chanter dans une mosquée, اذّن. ‖ Chanter en parlant du coq, صاح I. ‖ Chanter, en parlant de la cigale, des insectes, رنّل. ‖ Chanter, en parlant des oiseaux, غرّد - ناغى.

Chanter, louer, مدح - مدّح A.

CHANTERELLE, s. f., corde la plus déliée, la plus aiguë d'un violon, جركة - زير.

CHANTEUR, SE, s., مغنّى.

CHANTIER, s. m., magasin de bois en pile, دكّة حطب - حطّابة; plur., دكك حطب.

Chantier, atelier, معمل.

CHANTRE, s. m., qui chante à l'église, ارشى; plur., رتّال - ارشية.

Chantre, poëte, شاعر; plur., شعرا.

CHANVRE, s. m., plante annuelle, قنب - كاندير - قنب - قنبس - حشيش. Filasse de chanvre, قنب - قنبس - تيل. ‖ Graine de chanvre, chenevis, قنبس - شهدانق. ‖ Breuvage ou pilules faites avec les feuilles du chanvre, بَسط.

Chanvre bâtard, ou Galéopsis, غاليوبسيس - راس الهرّ.

CHAOS, s. m., confusion de toutes choses avant la création, خاوية ou خوا.

Chaos, fig., grande confusion, خلطة - خبصة - لخبطة.

CHAPE, s. f., large vêtement d'église en manteau, بدرشين - غفارة.

Chape, couvercle d'un alambic, غطا انبيق.

CHAPEAU, s. m., برنيطة; pl., بَرّيطة - برانيط (Barb.).

CHAPELAIN, s. m., qui dessert une chapelle, قسّ; plur., قسوس - إمام; plur., ايمة.

CHAPELER, v. a., ôter la superficie de la croûte, شال قشفة الخبز I. - قحط الخبز.

CHAPELET, s. m., grains enfilés, مسبحة; plur., سبحة - مسابح; pl., سبح. Dire son chapelet, سبّح.

Chapelet, hydraulique, قواديس. *Voyez* SCHAU.

CHAPELIER, ÈRE, s., برانيطى.

CHAPELLE, s. f., petite église, عزبة.

Chapelle, petite mosquée, زاوية.

CHAPELURE, s. f., croûte de pain ôtée en chapelant, قشفة الخبز.

CHAPERON, s. m., espèce de coiffure, نوع قلنسوة.

Chaperon, le haut, le dessus d'un mur, اعلا حايط بشكل جلون.

CHAPITEAU, s. m., haut de colonne posé sur le fût, تاج عامود - راس عامود.

Chapiteau, vaisseau sur la cucurbite, قبة.

CHAPITRE, s. m., division d'un livre, باب من كتاب; pl., ابواب. Chapitre de l'Alcoran, سورة من القران; plur., سُوَر. ‖ Chapitre, division d'un compte, باب من حساب.

Chapitre, assemblée de religieux, جمعية الكهنة.

CHAPON, s. m., coq châtré, ديك مخصى; pl., ديوك مخاصى - (Barbarie) ديك مبعوج.

CHAPONNEAU, s. m., ديك صغير مخصى.

CHAPONNER, v. a., خصى ديك I. - (Barbarie) بعج A.

CHAQUE, adj. com., tout individu d'une même espèce, كلّ. Chaque homme, كل انسان. ‖ Chaque femme, كل امراة.

CHAR, s. m., sorte de voiture, نوع عربانة.

CHARADE, s. f., sorte d'énigme, نوع لغز.

CHARANÇON, s. m., genre d'insectes qui rongent le grain, دودة الفول - سوس القمح.

CHARBON, s. m., à brûler, فحم. Charbon de terre, فحم حجر - فحم ارضى. ‖ Charbon ardent, جمرة; collect., جمر. ‖ Un petit charbon allumé, نارة - بصّة نار - ولعة - بصّة (Barb.). ‖ Appor-

ı petit charbon, جب لى بصّة نار - جه.

, gros furoncle, tumeur pestilentielle, دمّلة - زنطارية - فرخ جمر.

t, maladie des blés. *Voyez* CARIE.

NNER, v. a., noircir avec du charbon, سه.

NNIER, ÈRE, s., qui fait, vend ou porte ın, فحّام; plur., فحامين. Le charbonnaître en sa maison, chacun est maître الكلب فى بيته سلطان; prov.

nnier, magasin à charbon, حاصل

NNIÈRE, s. f., endroit où on fait le charفه.

TER, v. a., tailler, couper malproprement, هشّم.

TERIE, s. f., état et commerce de charبيع لحم الخناز.

TIER, ÈRE, s., بياع لحم الخنازير.

N, s. m., plante, شوكة - شوّيكة - حسكة - عقول - بادارد - شوك. Chardon-bénit, ardon laité, chardon-Marie, سيّال - ارضى شوكى برّى - عليص. || Chardon , شوك الجمال. || Chardon aux ânes, mpant, سلبين - سلبين الحمير. hémorroïdal, ou Cirsium, ذنب السبع. n à cent têtes, panicaut, زرنب - لحية المعزية - عشربا. || Chardon à ou à foulon, طوباليس.

NERET, s. m., petit oiseau, زقاقية - دنور et مقنين (Barbarie) بردون.

NETTE, s. f., espèce d'artichaut sauشوك العلك - شكاعى - خما.

s. f., fardeau, حمل; plur., احمال.

ce que peut porter une personne, شه. Charge d'un animal, حمل الدابّة. || Charge d'un navire, حولة - تعبية المركب المركب. || Navire de charge, مركب حولة.

Charge, certaine quantité ou mesure, حمل. Une charge de bois, حملة حطب. || Demi-charge d'une bête de somme, moitié de la charge placée d'un côté et faisant équilibre à l'autre moitié, شدّة-فردة.

Charge, ce qui nécessite une dépense, كلفة; pl., تكليف - كُلَف; plur., تكاليف - ثقل; pl., اثقال. Soulager quelqu'un de ses charges, خفّف عنه الاثقال. || Il est à ma charge, il vit à mes dépens, هو على رقبتى - هو على كيسى. || Être à charge a quelqu'un, l'incommoder, ثقل عليه. || Pourquoi ne venez-vous point chez nous? C'est pour ne point vous être à charge, ليش ما تجى الى عندنا* حامل ثقلة. || Ceci est à votre charge, هذا عليك.

Charge, obligation, condition onéreuse, تكليف; plur., تكاليف. Imposer à quelqu'un une charge, الزمه بشى - كلّفه بشى - كلّفه شيأ.

Charges, impositions, تكاليف.

Charge, office, dignité, خدمة - منصب; plur., وظيفة - مناصب; plur., وظايف.

Charge, commission, ordre, وكالة - امر. Donner charge. *Voyez* CHARGE.

Charge, ce qu'on met dans une arme à feu, عُمار بارود.

Charge, choc de combattants, حملة.

Charge, indice contre un accusé, بيّنة على المتهوم. Témoin à charge, شاهد ضدّ المتهوم.

Revenir à la *charge,* faire de nouveau, ثنّى.

A la *charge* de, adv., على شرط انّ.

CHARGEMENT, s. m., cargaison d'un vaisseau, وسق مركب.

Chargement, acte qui constate la cargaison, علم الوسق.

CHARGER, v. a., mettre une charge sur, حمّل. Charger les bêtes de somme, حمّل الدواب - شدّ الاحمال على الدواب. || Charge une mule de

bois, حمّل البغلة حطب. ‖ Charger quelque chose sur son épaule, شقل على كتفه O.

Charger, peser sur, ثقل على.

Charger une arme à feu, عمّر - ذكّ O.

Charger une chose de, y mettre trop de, شحّن ب.

Charger sa conscience d'une chose, s'en rendre responsable devant Dieu, حمّل ذمته شيأ.

Charger d'impôts, ثقّل عليهم التكاليف - اتعب الخلق بالتكاليف.

Charger l'ennemi, حمل على العدو I., حمّل.

Charger, donner ordre, امر ب O. Charger, donner commission, وكّل - وصّى - اوصى. ‖ Charger quelqu'un d'une affaire, وكّله - فوّض اليه امره بامره. ‖ Il m'a chargé de vous saluer, وصّانى ان اسلّم عليك.

Charger un navire, اوسق - وسق I. Charger un navire de coton, وسق المركب قطناً. ‖ Charger une pipe, la remplir, ملى القصبة - عبّى القصبة. ‖ Charger trop une pipe, bourrer trop le tabac, لبّد الغليون.

Charger, accuser, تهم ب. I. Charger, déposer contre, شهد على A.

Charger, représenter avec exagération, زوّد - بالغ فى وصف الشى.

Se charger, v. réfl., se mettre une charge, تحمّل.

Se charger, s'obliger s'engager à, اخذ على O. ضمن الشى - ذمته A. ‖ Se charger, prendre le soin, la conduite de, قام ب O. - توكّل ب - ناب عن غيره - تولّى الامر O. ‖ Chargez-vous de baiser pour moi les mains de, نوبوا عنى قبلة ايادى.

Chargeur, s. m., qui charge, شيّال.

Chargeur, propriétaire d'une cargaison, صاحب الوسق.

Chariot, s. m., voiture, عربانة - عجلة.

Le Chariot, constellation. *Voyez* Ourse.

Charitable, adj. com., qui a de la charité pour son prochain, محب للقريب. Charitable, qui fait l'aumône, متصدّق على - مُحسن الى الفقرا. ‖ Charitable, qui part de la charité, حُبّى.

Charitablement, adv., avec charité, بمحبة - تصدّقا.

Charité, s. f., amour de Dieu, محبة الله.

Charité, amour de son prochain, محبة القريب.

Charité, aumône, صَدَقة - حَسَنة. ‖ Faire des charités, تصدّق على الفقرا - احسن الى الفقرا.

Charivari, s. m., bruit confus de chaudrons, avec cris, lors du deuxième mariage d'une veuve âgée parmi le peuple, هيلولة - دربكة القزان.

Charivari, bruit, querelle, غاغة - غوشة.

Charlatan, s. m., trompeur, hâbleur, خرّاط - فشّار - كذّاب.

Charlatanerie, s. f., خراطة - فشر.

Charlatanisme, s. m., caractère du charlatan, فشر - خرط.

Charmant, e, adj., qui plaît extrêmement, بديع - يسلب العقل - يشحطط - حلو.

Charme, s. m., arbre, نوع شجرة كبيرة.

Charme, s. m., enchantement, سحر.

Charme, au fig., attrait, جاذب - حلاوة - لذة - القلوب. La nouveauté a du charme, كل جديد له لذّة.

Charmes, beauté, حسن و جمال و بها و كمال.

Charmer, v. a., produire un effet extraordinaire par charme, سحر A.

Charmer, au fig., plaire beaucoup, ravir, entraîner, سبى العقل - I. جذب القلب - شكع A. سلب القلب - O. اخذ العقل - شحطط O. *Voy.* Enchanter.

Être charmé de, se réjouir de, فرح لِ - انسرّ ل A. حصل عنك غاية المحظوظية ب - انحظ ب.

Charnel, le, adj., qui appartient à la chair, جسدانى. Charnel, voluptueux, شهوانى.

Charnellement, adv., selon la chair, جسدانياً ou بالجسد.

UX, SE, adj., composé de chair, لحمي.

ER, s. m., lieu où sont les os des morts, دار عظ.

ÈRE, s. f., pièces de métal enclavées et مشبك.

, E, adj., ملحم - كثير اللحم.

URE, s. f., parties charnues, لحم.

GNE, s. f., cadavre de bête, رمة - جيفة.

ENTE, s. f., pièces de bois disposées pour mblées شوحية; plur., شواحي.

ente, au fig., structure du corps, d'un ou- تركيب - تركيب.

ENTER, v. a., travailler le bois, نجر.

enter, v. a., tailler maladroitement la ـشة.

PENTERIE, s. f., كار النجارة.

PENTIER, s. m., نجّار; plur., نجارين - ـا (Barb.).

IE, s. f., filament de linge usé, نسالة - Bouchon de charpie, فتيلة.

ETÉE, s. f., plein une charrette, ملونقالة.

ETIER, s. m., qui conduit une charrette, TUE, تراس; plur., تراسين - عجّال - مدبّرا.

ETTE, s. f., chariot à deux roues, نقالة ' - كريتة (Barb.).

IAGE, s. m., action de charrier; salaire rier, تحويل - حولة - حق الحمولة -

IER, v. a., voiturer, حوّل - نقل O.

ier, porter des glaçons, en parlant des ri- سحب A. - جرّ O.

IOI, s. m. *Voyez* CHARRIAGE.

ION, s. m., نجار العربانات.

IONAGE, s. m., نجارة العربانات

UE, s. m., instrument aratoire, محراث; فدان - محاريث; plur., فدادين. Man- non de la charrue, لسان الفدان.

Mettre la *charrue* devant les bœufs, faire avant ce qui doit être fait après, عمل بالمقلوب بالمندار, A.

Charrue, étendue de terre qu'on peut mettre en valeur avec une charrue, فدان.

CHARTRE, ou CHARTE, s. f., anciens titres, سجلّات و اوراق قديمة.

Charte, lois constitutionnelles, قواعد المملكة - قوانين المملكة - شريعة.

Charte partie, acte entre le propriétaire du navire et celui des marchandises, حجّة بين الريس والتاجر.

CHARTRIER, s. m., lieu où l'on conserve les chartes, خزنة السجلّات القديمة.

Chartrier, conservateur des chartes, حافظ خزنة السجلّات.

CHARYBDE en Scylla (tomber de), prov., d'un péril en un autre, وقع من داهية الى داهية.

CHAS, s. m., trou d'une aiguille, خُرم الابرة.

CHASSE, s. f., action de chasser les bêtes sauvages, صيد - قنص - غيّة. Donner la chasse à un vaisseau, طرد مركب O., تبع A.

CHASSE-MOUCHE, s. m., petit balai pour chasser les mouches, منشة; plur., منشات - مكشّة.

CHÂSSE, s. f., coffre pour les reliques, انبوبة - صندوقة ذخاير القدّيسين.

CHASSELAS, s. m., sorte de raisin, نوع عنب.

CHASSER, v. a., mettre dehors, طرد O. Chasser quelqu'un d'un pays, نفى, طرد احداً من البلاد I. || Chasser un domestique, دشر, طرد من عند الخدّام. || Chasser un mal, دفع المرض A.

Chasser, pousser en avant, دفع A. - دفش O. - ساق O.

Chasser les bestiaux, les faire marcher devant soi, ساق الاغنام O.

Chasser les mouches, كش الدبّان O. - كشكش الدبان.

Chasser, poursuivre les animaux sauvages, tirer

sur les oiseaux, اصطاد I. ـ صاد ـ تصيّد. Bon chien chasse de race, les enfants suivent les exemples de leur père, من اشبه اباه فما ظلم; prov.

Chasseur, s. m.; fém., Chasseresse, qui chasse, qui aime à chasser, صياد ـ قناص.

Chassie, s. f., humeur gluante des yeux, عُماص.

Chassieux, euse, adj., اعمص ـ معمّص.

Châssis, s. m., ouvrage de menuiserie sur lequel on adapte du vitrage, de la toile, ou du papier huilé, برواز ـ شبّاك ـ ورّاقة الشبّاك.

Chaste, adj. com., qui s'abstient des plaisirs de la chair, عفيف; plur., اعفّا et عفاف ـ عفيف ـ طاهر النفس ـ الذيل.

Chastement, adv., d'une manière chaste, بعفّة.

Chasteté, s. f., عفّة.

Chasuble, s. f., sorte de vêtement de prêtre, نوع بدلة للقسوس.

Chat, te, s., animal domestique, قُطّة ـ قُطّ; pl., قُطط ـ ستّور. Chat sauvage, قطّ برّي ـ سبسب. || Chat échaudé craint l'eau froide, on craint jusqu'à l'apparence d'un péril auquel on a échappé, من قرصته الحية من الحبل يخاف. || Réveiller le chat qui dort, réveiller une affaire assoupie, حرّك الساكن. || Quand on joue avec le chat, il faut supporter ses égratignures, من يلعب مع القط يحمل تخرمشة; prov.

Châtaigne, s. f., fruit farineux, ابو فروة. En Syrie, كستنة ـ شاهبلّوط.

Châtaignes de mer, oursins, توتيا ـ توتية البحر.

Châtaigneraie, s. f., lieu planté de châtaigniers, شجرية كستنة ـ شجرية ابوفروة.

Châtaignier, s. m., arbre qui porte les châtaignes, كستنة شجر ـ شجر شاهبلّوط ـ شجر ابوفروة.

Châtain, adj. m., couleur de châtaigne, اسمر ـ لون الشاهبلّوط; fém., كلفا; plur., كلف.

Château, s. m., forteresse, قلعة; plur., قلع ـ قصبة (Barb.).

Château, grande maison, قصر; plur., قصور.

Châteaux en Espagne, projets en l'air, هوس.

Châtelain, adj., propriétaire d'un château, صاحب القصر.

Chat-huant, s. m., sorte de hibou à plumage roux rayé, بومة; collect., بوم.

Châtier, v. a., punir, عاقب ـ قاصص.

Châtier, au fig., retoucher, corriger le style, هذّب كلامه.

Châtiment, s. m., عقاب ـ عقوبة ـ قصاص.

Chaton, s. m., petit chat, قُطيط.

Chaton, partie de la bague qui enchâsse le diamant, داير الفص. Pierre ou diamant enchâssé dans le chaton, فصّ الخاتم.

Chatouillement, s. m., action de chatouiller, ses effets, زغزغة ـ دكدكة ـ تنغيش.

Chatouillement, impression agréable, استغاش.

Chatouiller, v. a., causer un tressaillement qui provoque ordinairement à rire, زغزغ ـ كرّكر ـ نغيش ـ دغدغ ـ دكدك.

Chatouiller, flatter les sens, انعش الحواس ـ اطرب. La musique chatouille les oreilles, الموسيقا تنعش المسامع.

Chatouilleux, se, adj., sensible au chatouillement, غيور ـ غيّار. Être chatouilleux, غار I. A. ـ قصع ـ تدكدك ـ تكركر ـ تدغدغ A.

Chatouilleux, au fig., susceptible, qui s'offense aisément, شكلي ـ على الحركرك.

Chatouilleux, délicat, critique, صعب.

Chatoyant, e, adj., dont la couleur varie, متلوّن ـ قلّاب اللون.

Châtré, adj., privé de ses testicules, مجبوب ـ خصي; plur., خصيان ـ مخصى ـ طواشي; plur., طواشية.

Châtré, privé du membre et des testicules, امسح.

Châtrer, v. a., ôter les testicules, خصى I. ـ جبّ O. ـ طوّش.

, s. m., qui châtre les animaux, مطوّش.

TE, s. f., qui a l'air doux, humble, r tromper, بهتة. Faire la chattemite, A.

, verb. neut., faire des petits chats, ولد.

, adj., qui a de la chaleur, حارّ - سُخن - دافى. Eau chaude, موية سخنة - ماء حارّ. ‖ Fer chaud, حديد سخن حا. ‖ Endroit, appartement chaud, . ‖ J'ai les pieds chauds, رجلى دفيانة رجل. ‖ Le soleil est bien chaud aujour- ـ اليوم الشمس حارّة ـ الشمس الش. ‖ Pleurer à chaudes larmes, بكى ب. ‖ Chaud à l'estomac (comme حارّ - حامى.

ident, نارى - حامى. Chaude (femelle), طالبة - هاي.

écent, سخن. Il le lui a rendu tout ردّها عليه وهى سخ

, m., chaleur, شَوْب - حرّ. J'ai chaud ommodé par la chaleur), انا حرّان - . ‖ J'ai chaud (j'ai une chaleur conve- انا دافى - انا دفي. ‖ Tenir chaud, دفّى. me tient chaud, الفروة تدفّينى. ‖ Tenir , شوّب. La pelisse me tient trop chaud, الفر. ‖ Il fait chaud ici, هون شوب - fait chaud aujourd'hui, اليوم شوب -

le froid et le *chaud*, il est tantôt pour, re, ساعة معك ساعة عليك. Cela ne d ni froid, لا ينفع و لا يضرّ.

s. f., feu violent des verreries, des نار القبين و ا.

PISSE, s. f., زنقة - سيلان فرنجى.

U, s. m., sorte de bouillon qu'on porte le lendemain matin de leurs noces, مسلوق.

CHAUDEMENT, adv., دافياً - سُخناً.

Chaudement, avec ardeur, بحرارة - بهمّة.

CHAUDIÈRE, s. f., grand vase pour faire chauffer, قزان - حلل; pl., قزانات; pl., دست - دسوت; pl., قدر - قدور; pl., حلّة - مواعين; plur., ماعون.

CHAUDRON, s. m., petite chaudière, قزان صغير - سطل; plur., سطول.

CHAUDRONNÉE, s. f., ملو السطل.

CHAUDRONNERIE, s. f., marchandise de chaudronnier, نحاسات.

CHAUDRONNIER, ÈRE, s., qui fait et vend des chaudrons, des ustensiles de cuisine, نحّاس.

CHAUFFAGE, s. m., provision de bois pour se chauffer, مونة الحطب - حطب الحريق.

CHAUFFER, v. a., donner de la chaleur, دفّى. Chauffez-vous les pieds, دفّى رجليك. ‖ Chauffer de l'eau, سخّن الماء. ‖ Chauffer le four, حمّى الفرن.

Chauffer, v. n., recevoir de la chaleur, سخن O. - حمى A.

Se chauffer, v. réf., s'approcher du feu pour en recevoir de la chaleur, تدفّى عند النار, على النار. Ils sont assis et se chauffent au soleil, قاعدين فى الشمس عمالين يتدفوا.

CHAUFFERETTE, s. f., مسخنة للرجليين - منقل صغير مغطّا.

CHAUFFERIE, s. f., forge où le fer se réduit en barres, مسبك الحديد.

CHAUFFOIR, s. m., linge de propreté pour les femmes, حَيْضة.

CHAUFOUR, s. m., four à chaux, قمين جير - كلّاسة.

CHAUFOURNIER, s. m., ouvrier qui fait la chaux, كلّاس - جيّار.

CHAUME, s. m., tuyau de blé, قش القمح; plur., قشوش.

CHAUMER, v. a., couper, arracher le chaume, قلع القش A.

CHAUMIÈRE, s. f., petite maison couverte de

chaume, خُصّ ; pl., كيخان - كوخ - اخصاص.

Chaumine, s. f., petite chaumière, خُصّ صغير.

Chaussée, s. f., levée de terre dans des lieux bas pour servir de chemin, جسر ; plur., جسورة. Chaussée, levée de terre au bord d'une rivière, d'un étang pour retenir l'eau, رصيف.

Chausser, v. a., mettre à quelqu'un des bas ou des souliers, لبّس احداً الجرابات او الصرمة.

Se chausser, v. réf., mettre ses bas, ses souliers, لبس الجرابات او الصرمة A.

Chausses, s. f. pl., vêtement d'homme depuis la ceinture jusqu'aux genoux, شخشور - لباس.

Chaussette, s. f., petit bas, جرابة.

Chausson, s. m. (en peau), قَلْشين ; pl., قلاشين - ترليك. Chausson en forme de bottine, مست.

Chaussure, s. f., ce qu'on met aux pieds pour se chausser, حذا ; plur., نعال - احذية ; plur., نعل - ثوب القدم.

Chauve, adj. com., qui a peu ou point de cheveux, اصلع - اجلح ; fém., صلعا ; plur., صُلع. Chauve par l'effet de la teigne, اقرع ; fém., قرعا ; plur., قرع.

Chauve-souris, s. f., quadrupède à membranes pour voler, خفّاش - وطواط ; plur., وطاويط - طَوّار الليل - طير الليل. Excrément de chauve-souris employé dans la médecine arabe, عدسية.

Chauveté, s. f., état d'une tête chauve, صلعة - جلحة - قرعة.

Chauvir, v. n., serrer les oreilles contre la tête (se dit des chevaux), قرن اودانه I.

Chaux, s. f., pierres calcinées, جير - كِلس - نورة. Chaux vive, كلس غير مطفى. || Chaux éteinte, كلس مطفى.

Chavirer, v. a., renverser, قلب I.

Chavirer, v. n., se renverser, انقلب.

Chébeck, s. m., sorte de navire, شبّاك.

Chef, s. m., tête, راس ; plur., رؤوس.

Chef, celui qui est à la tête d'un corps, d'une armée, رييس ; pl., كبير - رُؤَسا ; pl., مقدّم - كبار. Leur chef, مقدّمهم ou المقدّم عليهم.

Chef d'accusation, وجه تهمة ; plur., وجوه.

De son *chef*, de lui-même, de son propre mouvement, من ذاته - من راسه - من تلقا نفسه - من عقله - منه لباله.

Chef-d'œuvre, s. m., ouvrage parfait dans son genre, مُلحة ; plur., مُلح - معلّمية. Chef-d'œuvre d'adresse, شغل عياقة.

Chef-lieu, s. m., بندر ; plur., بنادر.

Cheik ou Cheikh, s. m., chef arabe, شيخ عرب ; plur., مشايخ عربان. Cheik, chef de village, شيخ ضيعة. || Cheik, chef d'une corporation, شيخ حرفة. || Cheik, chef de la religion, شيخ الاسلام.

Chélidoine, s. f., pierre, يرقان.

Chélidoine, plante, ميرميران - ضميران - خليدونيون. *Voyez* Éclaire.

Se chêmer, v. pr., maigrir beaucoup, ذبل O.

Chemin, s. m., voie qui mène d'un lieu à un autre, درب ; pl., دروب - طريق ; masc. et fém., طريقة ; pl., طرُق et طرقات, ou طرايق. Chemin frayé, درب سكّة - سكك ; plur., سكّة. || Grand chemin, شارع ; plur., شوارع - درب سلطاني. || Le chemin qui conduit à, الدرب الذى ياخذ الى. || Il passa son chemin, راح الى حال سبيله O. - Il se mit en chemin et partit, اخذ دربه وراح O. || Montrer le chemin à, دلّ احداً على الطريق O. || Demander le chemin à, سال احداً عن الطريق A. || Perdre le chemin, ضيّع الدرب - تاه O. - ضلّ عن الطريق I., ضاع I.

Aller le droit *chemin*, امشى فى الطريق المستقيمة I. Le chemin battu, l'usage établi, الطريق المعتادة. || Faire son chemin, parvenir, avancer sa fortune, ترقّى. || Montrer le chemin, donner l'exemple, اعطى مثلاً. || S'arrêter en beau chemin, quand le succès paraît sûr, توقّف فى ءّ الطريق. || Couper

al, en arrêter les progrès, قطع المرض A.
› A. ‖ Il me trouvera en son chemin, erai dans ses desseins, يجدني قدامه.
de Saint-Jacques, la voie lactée, ام النجوم - طر. *Voyez* VOIE LACTÉE.
E, s. f., مدخنة; plur., مداخن.
R, v. n., marcher, مشى I. - سار I.
, s. f., قميص; plur., قمصان - قمجة; قميا (Barb.). En chemise, بالقميص.
pas de chemise, être très-pauvre, ما (à la lettre, il n'a pas le moyen nise). ‖ Vendre jusqu'à sa chemise, باع لـ. ‖ On ne lui a laissé que la che- طلعوا بطلق القم
de maille, arme défensive, زردية.
TTE, s. f., قميص قصير.
, s. f., lieu planté de chênes, شجرية بلوط.
E, s. m., vaurien, معتر - ابن حرام.
s. m., arbre, بلّوط.
ERT, s. m., arbre, سنديان - سنديان.
, s. m., jeune chêne, بلوط صغير.
s. m., ustensile de fer qui soutient le une cheminée, منصب الاحطاب في

ÈRE, s. f., champ semé de chènevis, مزرع قنبس -
S, s. m., graine de chanvre, شهدانج قنبس - ش
s. m., logement des chiens, محل

E, s. f., insecte reptile, دودة; coll., دود lur., طرطر - الحاس; plur., طراطر.
, tissu de soie velouté, كمخ.
E, s. f., ou CHENILLETTE, ou SCORPIOÏDE, ذنب العقرب - عقربا.
E, adj., blanc de vieillesse, شايب.
, adj., tendrement aimé, عزيز عند; pl., غالي - غال - ا; pl., غوالي ou غاليين.

Cher, qui coûte beaucoup, غالي.
Cher, qui vend à haut prix, مغلواني.
Cher, adv., à haut prix, غالي. Vous l'avez acheté bien cher, اشتريته غالي. ‖ Il vous a demandé bien cher, سامك سوم - طلب منك كثير.

CHERCHER, v. a., se donner du soin pour trouver, دعبس على - O. دار على - دوّر على - فتش على. Envoyer chercher quelqu'un, بعث خلفه A. - ارسل دعاه. ‖ Chercher querelle, طلب شكل من O. ‖ Chercher fortune, طلب رزق O. ‖ Chercher retraite, طلب ماوى O. ‖ Chercher midi à quatorze heures, faire de mauvaises difficultés, ماثل. ‖ Le bien cherche le bien, le bien vient à celui qui en a déjà, مَنْ لَهُ يُعطى ويزداد; prov.

Chercher à, tâcher de, سعى في A. - اجتهد في - بذل المجهود في A. - عمل جهاك I. Chercher à se faire aimer, سعى في اجتلاب المحبة A.

CHERCHEUR, s. m., qui cherche, طالب. Chercheur de pierre philosophale, طالب الحجر الكريم.

CHÈRE, s. f., qualité, quantité des mets, طعام - اكل و شرب. Bonne chère, grande chère, الوان المواكيل المفتخرة - افخر الطعام.

CHÈREMENT, adv., tendrement, عزيزاً. Chèrement, à haut prix, غالي.

CHÉRIF, s. m., descendant de Mohammed, سيّد; plur., سُيدا - شريف; plur., اشراف et شرفا.

Chérif, prince chez les Arabes et les Maures, شريف.

CHÉRIR, v. a., aimer tendrement, حبّ O. - عزّ.

CHÉRI, IE, adj., محبوب - عزيز.

CHÉRISSABLE, adj. com., digne d'être chéri, مستاهل المحبّة - مستحق المعزة.

CHERTÉ, s. f., haut prix, غلو - غلا.

CHÉRUBIN, s. m., كاروبيم ou شاروبيم.

CHERVI, s. m., plante potagère, كراوية - سيسرون.

CHÉTIF, IVE, adj., vil, faible, حقير - دنّي - ضعيف.

Chétivement, adv., دنيًا - حقيرًا.

Cheval, s. m., خيل, nom collectif qui admet le pluriel, خيول. Préparez les chevaux, حضّروا الخيل. ‖ Les chevaux les foulèrent aux pieds, داسوا عليهم الخيل. ‖ Quatre chevaux, اربعة رؤوس خيل. ‖ Quinze chevaux, خمسة عشر راس خيل.

Cheval (entier), حصان; plur., أحْصنة, حُصُن et حصانات - (Barbarie) عَوْدٌ. Un beau cheval noir, de forme ramassée; ses oreilles ressemblent à des becs de calem, ses sabots sont ronds comme des dragmes; lorsqu'il hennit, peu s'en faut qu'il ne parle, حصان ادهم مليح ململم اذانا كالقلم حوافره كالدرهم اذا صهل كاد ان يتكلّم. ‖ Cheval de race, كحيلان - كحيل - حصان اصيل. ‖ Cheval qui n'est point de race, كديش; plur., كدش. ‖ Cheval hongre, كديش - حصان مطوّش; plur., كدش. ‖ Cheval de main, يَدَكْ. ‖ Cheval envoyé en présent sans harnais, قَوْد. ‖ Cheval qui a un ou plusieurs pieds blancs. *Voyez* Pied. ‖ Monter à cheval, ركب A. - ركب على الحصان. ‖ Êtes-vous venu à pied ou à cheval? جيت ماشى و جيت مَشو و الّا رُكب - الّا راكب. ‖ Homme de cheval, فارس; pl., فرسان - خيّال; pl., خيّالة. ‖ Cheval marin, animal fabuleux, فرس البحر.

Cheval de frise, pièce de bois hérissée de pointes, شك فلك.

Chevalresque, adj., digne de l'antique chevalerie; héroïque, فداوى.

Chevalerie, s. f., dignité de chevalier, امارة.

Chevalier, s. m., membre d'un ordre de chevalerie, امير; plur., امرا.

Chevalier d'industrie, escroc, نصّاب.

Chevalet, s. m., morceau de bois qui tient élevées les cordes d'un violon, مشط الكمنجة.

Chevalet, supplice, مزوار.

Chevelu, e, adj., qui a de longs cheveux, راخى الشعور - ابو شعر - طويل الشعر.

Chevelu, qui a de petites racines, ذو شعر.

Chevelure, s. f., شعر - شعور.

Chevet, s. m., traversin, مخدّة - خددية.

Cheveu, s. m., poil de la tête, شعر الراس; pl., شعور; nom d'unité, شعرة. Cheveux sur le front des femmes, مدرّج - طرّة - غرة. ‖ Raser les cheveux, حلق الشعر A.

Cheville, s. f., morceau de bois ou de métal pointu, مسمار - عصفورة; plur., عصافير; plur., مسامير. Cheville tournante, لولب; plur., لوالب.

Cheville ouvrière, principal agent d'une affaire, له اليد الطويلة فى - مهماز - مدار الامور.

Cheville du pied, كعب; pl., كعاب - عرقوب; plur., عراقيب.

Cheville, tout ce qui, dans les vers, n'est que pour la mesure ou la rime, حشو - حاشية.

Cheviller, v. a., joindre avec des chevilles, ضبط بمسامير O., جمع A.

Chèvre, s. f., femelle du bouc, عنزة - معزاية. Sa chair, لحم معزة - ماعز. ‖ Ménager la chèvre et le chou, مسك الحبل من الطرفين.

Chèvre, s. f., machine pour lever des fardeaux, الة لرفع الاثقال.

Chèvre (la), étoile brillante de la constellation, du Cocher, العيّوق.

Chevreau, s. m., petit de la chèvre, جدى; pl., جداء ou جديان.

Chèvre-feuille, s. m., arbrisseau, زهر العسل.

Chevreuil, s. m., bête fauve, تيس جبلى; pl., تيوس جبلية.

Chevrier, s. m., معّاز; plur., معّازة.

Chevron, s. m., pièce de bois, خشبة.

Chevroter, v. n., avoir la voix tremblotante, صوته مضعضع مثل صوت الشيوخ.

Chevrotin, s. m., peau de chevreau corroyée, جلد جدى مدبوغ.

Chevrotine, s. f., sorte de plomb pour la chasse du chevreuil, رصاص لصيد التيس الجبلى.

Chez, préposition qui marque le lieu, عند. En-

ıoi, ادخل الى عندى ou ادخل عندى.
de chez vous, انا جايى من عندك.
é par chez vous, انا فت من عندك.
, فى البيت - فى بيتـه.
:, s. m., جاويش; plur., جاويشية.
, s. f., écume des métaux, رغوة المعادن.
excrément des mouches, خرا الدبان.
s, s. f., subtilité captieuse, مكابرة -

ER, v. n., faires des chicanes, شاكل - كابر
فى عليه I. - عاتل.
NERIE, s. f., mauvaise difficulté, نقار - مشاكلة.
EUR, SE, s., et CHICANIER, qui aime à chi-
: tout, لجوج - مناقر - مكابر.
E, adj. com., trop ménager, خسيس - قذر.
MENT, adv., بقذارة.
ée, s. f., herbe potagère, هندبة - شكورية
Chicorée sauvage, هندبة برّية -

, s. m., reste de bois ou d'os rompu,
ع قطعة خشب او; plur., قطع.
IN, subst. m., suc très-amer, مرار -
عصارة حشيشة.
subst. masc., quadrupède domestique,
ur., كلاب. Plus avare qu'un chien,
ابخل (prov.). ‖ Chaque tribu a son
ais ne soyez point celui de la vôtre,
لكل قوم كلب فلا تكن كلب ا (prov.).
: votre chien, il vous suivra, جوّع كلبك
rov.). ‖ N'engraissez point votre chien,
mangerait, لا تسمّن كلبك ياكلك (pr.).
le chasse, كلب سلوقى - كلب صيدى -
زغر - ضوارى; plur., ضارى - كلـ
pièce d'un fusil, جقمق - ديك.
nd *Chien*, constellation, الكلب الاكبر.
llante à sa gueule; Syrius, الشعرى اليمانية
الشعرى.

Le petit *Chien*, constellation, الكلب الاصغر.
Étoile à sa partie postérieure, الشعرى الشامية.
Cette étoile et celle de Syrius sont appelées par les Arabes, اختا سهيل et الشعربان.

CHIEN-DENT, s. m., plante, نجيل - ثيّل - ثيل - عرق الانجيل.

CHIENNE, s. f., كلبة.

CHIER, v. a., خرى A.

CHIEUR, SE, s., خرّا.

CHIFFON, s. m., vieux morceau d'étoffe, خلقة; plur., خرقة - خلق; plur., خرق - شرطوطة.

CHIFFONNER, v. a., froisser du linge, etc., دعبل - جعلك.

CHIFFONNIER, ÈRE, s., qui ramasse des chiffons, عتقى; plur., عتقية.

CHIFFRE, s. m., caractère pour marquer les nombres, رقم; plur., ارقام.

CHIFFRER, v. a., marquer par des chiffres, كتب الارقام O. - حَطّ العدد O. Chiffrer, compter la plume à la main, كتب الحساب.

CHIFFREUR, s. m., celui qui compte bien avec la plume, حسّاب - حسبنجى.

CHIGNON, s. m., derrière du cou, قفا.

Chignon, cheveux que les femmes retroussent sur le derrière de la tête, ضفاير.

CHIMÈRE, s. f., monstre, وحش ما له وجود.

Chimère, imagination vaine et sans fondement, خيال فاسد; plur., خيالات - وَهم; plur., اوهام.

CHIMÉRIQUE, adj. com., visionnaire (homme, esprit), مختلّ.

Chimérique, sans fondement, خيالى - وهمى - باطل - ما له اصل.

CHIMIE, s. f., art d'analyser les corps, كيميا - علم الحل الكيماوى.

CHIMIQUE, adj. com., يخص علم الحلّ.

CHIMISTE, s. m., عارف بالحل الكيماوى.

CHINA. *Voyez* SQUINE.

CHINE, s. f., pays, بلاد الصين.

Chinois, se, adj., de la Chine, صيني.

Chio, île de l'Archipel, جزيرة ساقز.

Chiourme, s. f., collectif, tous les rameurs d'une galère, نواتية الغراب.

Chiper, v. a., popul., dérober, شسبط O. - سرق O.

Chipoter, v. n., faire peu à peu et lentement, vétiller, تلاكع.

Chipotier, s. m., qui chipote, لكع.

Chique, s. f., tabac à mâcher, دخان للمضغ.

Chiquenaude, s. f., coup du doigt du milieu, replié, et détendu avec force, نقفة; pl., نُقف.

Chiquer, v. a., mâcher du tabac, مضغ الدخان A.

Chirographaire, adj, qui est créancier par acte sous seing privé, صاحب تمسك.

Chiromancie, s. f., divination par l'inspection des mains, علم - علم الاسارير - علم السيميا القيافة.

Chiromancien, ne, s., qui exerce la chiromancie, ماهر بعلم الاسارير - ضراب سيميا - قايف.

Chirurgical, adj., de la chirurgie, جراحي.

Chirurgie, s. f., علم الجراحة.

Chirurgien, s. m., qui exerce la chirurgie, جرايحي; plur., جرايحية - جرّاح.

Chites, s. f. plur., toile des Indes bon teint, شيت.

Chiure, s. f., excréments des mouches, خرا دبان.

Choc, s. m., heurt de deux corps, صدمة - لطمة - اصطدام.

Chocolat, s. m., شوكولاتة.

Choeur, s. m., troupe de musiciens qui chantent ensemble, جماعة مغنيين يغنّوا سوا.

Chœur, partie de l'église où l'on chante, خورس - صدر الكنيسة.

Chœur, ordre des esprits célestes, طغمة ملايكة.

Choisir, v. a., élire, prendre de préférence, نقّى - اختار - انتخب. Ils le choisirent pour chef, انتخبوه مقدّماً عليهم. || Faire choisir, donner à choisir, خيّر.

Choisir, trier, نقّى.

Choix, s. m., action de choisir, تنقية - نقاوة - انتخاب - اختيار - خيرة. Donner le choix, خيّر. || Si vous voulez le rendre indécis, donnez-lui le choix, ان اردت تحيّره خيّره. || Je vous donne le choix, انت المختار - انت بالمختار.

Cholagogue, adj., remede qui fait couler la bile, دوا ينزل الصفرا. Pilules cholagogues, حبّ الصفرا.

Choléra-morbus, s. m., maladie, هيضة.

Chômable, adj. com. (jour), يوم بطالة.

Chômage, s. m., repos, temps d'inaction, بطالة.

Chômer, v. n., ne rien faire, بطّل.

Chômer, v. a., solenniser une fête, هلّ العيد A. - بطّل فى نهار العيد.

Chondrille, s. f., plante, قندرون - شكورية.

Chopine, s. f., mesure de liquides, demi-pinte, بطسة - نصف مسودة.

Chopper, v. n., faire un faux pas, عثر A. - تعثور - irr., اتّعثر, اتّرجل ou اطّرجل - تفشكل. Chopper contre une pierre, عثر فى حجرة.

Choquant, e, adj., offensant, déplaisant, يغيظ - موجب كدر الخاطر - ثقيل على الخاطر.

Choquer, v. a., heurter, لطم O. - صدم O.

Choquer, déplaire, offenser, كدّر الخاطر - اغاظ - اغمّ. Se choquer de, اخذ على خاطره - اغتاظ من O. || Je crains qu'il ne se choque de cela, اخاف ان ياخذ هذا على خاطره.

Choquer, être contraire à, صدع A. - كان ضدّ O. Cela choque la raison, هذا ضدّ العقل.

Choriste, s. m., chantre du chœur, ou dans le chœur, ارشى; plur., ارشية.

Chorographie, s. f., description, représentation d'un pays, وصف او رسم بلاد.

Choroïde, s. f., tunique de l'œil où est la prunelle, قسم من العنبية - عنبية - طبقة العين.

s. m., chœur, خورس. Faire chorus, er ensemble, غنّى سوا.

orus, émettre ensemble la même opi- اتّفقوا مع بعض.

. f., ce qui est, شي; plur., أشيا. Quel- شي.

affaire, حاجة; plur., حوايج - امر; .

s. m., légume, كُرنبة; collect., كُرنب. mé, ملفوف - (Barbarie) مكوّر.

E-CHIEN, s. m., mercuriale sauvage pur- كرنب الكلب - ملفوف الكلب.

EUR, s. m., قرنبيط.

TE, s. f., oiseau de nuit, نوع بومة - قُبَيّصة - مصّاصة.

R, v. a., ménager une chose, تنقيد في - ست. Veiller avec grand soin à la conser- se personne, تنقّد في - سايس - دلّل. ses enfants, ربّى اولاده في الدلال.

quelqu'un, ne rien dire ou faire qui choquer, اخذ بخاطره - داري خاطره O. er, تدلّل. Il est nuisible de trop se كثرة التدلّل شي مضر.

E, s. m., huile sacrée pour des sacre- الميرون المقدّس - ميرو

EN, NE, adj., نصراني; plur., نصارى - plur., مسيحيين.

ENNEMENT, adv., بطريقة مسيحية.

ENTÉ (LA), s. f., les chrétiens, النصرانية -

tienté, les pays chrétiens, البلاد النصرانية.

, s. m., oint, le Messie, المسيح.

sa représentation sur la croix, الصلبوت - صورة.

IANISME, s. m., loi et religion du Christ, الدين.

IQUE, s. f., histoire selon l'ordre des تاريخ سنة بسنة; plur., تواريخ.

CHRONIQUE, adj. com., de longue durée, مزمن. Maladie chronique, مرض مزمن.

CHRONIQUEUR, s. m., historien, مؤرّخ.

CHRONOGRAMME, s. m., inscription dont les lettres numérales forment la date de l'événement rapporté, تاريخ حادثة.

CHRONOLOGIE, s. f., science des temps, علم التواريخ.

CHRONOLOGIQUE, adj. com., يخصّ التواريخ.

CHRONOLOGISTE, s. m., qui sait, enseigne la chronologie, معلم تواريخ.

CHRONOMÈTRE, s. m., instrument pour mesurer le temps, مقياس الزمان.

CHRYSALIDE, s. f., fève; état d'un insecte qui passe du ver au papillon, شرنقة; collect., شرنق.

CHRYSANTHEMUM, s. m., plante, زهر الصيّاغ - بهار اربيان - اقحوان اصفر.

CHRYSANTIN, s. m., bourre de soie, كتكت.

CHRYSOCOLLE, s. f., matière détachée des mines de cuivre, d'or, تنكار - لزاق الذهب.

Chrysocolle, ou Borax. *Voyez* BORAX.

CHRYSOLITHE, s. f., pierre précieuse, زبرجد.

CHUCHOTER, v. n., parler tout bas avec quelqu'un, تبتبت مع - توشوش مع - وشوش احداً.

CHUCHOTERIE, s. f., وشوشة.

CHUCHOTEUR, SE, s., qui chuchote, موشوش.

CHUT! interj., paix! silence! أُش - سكتة - اسكت.

CHUTE, s. f., mouvement de ce qui tombe, وقعة - سقوط - سقطة. Chute d'eau, انحدار الماء. || Chute des feuilles, انتثار الورق.

Chute, faute envers Dieu, عصيان الله - زلّة.

CHYLE, s. m., suc blanc exprimé des aliments digérés, كيموس - كيلوس.

CHYLIFICATION, s. f., تحكيم الكيلوس.

CHYME, s. m., bol alimentaire, كيموس.

CHYPRE, île de la Méditerranée, جزيرة قبرس.

CI, adv. de lieu, de proximité, هـهنـا. Ci-joint,

معه - مع هذا. ‖ Ci-après, بعده - بعد فيما. ‖ Ci-contre, بازايه - قدام. ‖ Ci-devant, سابقاً - فيما تقدّم. ‖ Ci-derrière, وراه. ‖ Ci-dessus, اعلاه. ‖ Ci-dessous, ادناه. ‖ Ci-inclus, ضمنه - طيّه. ‖ Ci-gît, ici repose, ههنا مستريح.

Par-*ci*, par-là, من هنا و من هناك.

Ciboire, s. m., vase pour conserver les hosties, حقّة من ذهب او فضة ليحفظوا فيها القربان المقدّس.

Ciboule, s. f., بصل اخضر - بصل شتل.

Cicatrice, s. f., اثر الجرح; plur., اثار.

Cicatrisant, e, adj., يختم.

Cicatriser, v. a., faire des cicatrices, اثّر.

Cicatriser, fermer une plaie, ختم - ضمّم - قطّب.

Se cicatriser, v. réf., se refermer, en parlant d'une plaie, ختم O. - اختم - قطّب - ضمّ O.

Cicerole, s. f., espèce de pois-chiche, نوع حمّص.

Ciclamen. *Voyez* Cyclamen.

Cicutaire, t. f., ciguë aquatique, شوكران الماء.

Cidre, s. m., boisson faite de jus de pommes, خمر ماء التفاح - شراب التفاح.

Ciel, s. m. plur., cieux, vaste espace qui entoure notre globe, سماء; pl., سَمَوات ou سماوات.

Ciel, Dieu lui-même, الله. C'est un coup du ciel, هذه ضربة من الله. C'est un arrêt du ciel, هذا قضا الله. ‖ Grâces au ciel, الحمد لله - اشكرك يا ربّ - الشكر لله.

Ciel des planètes, etc., فلك; plur., افلاك.

Ciel, temps, دنيا - طقس - هوا. Le ciel est serein, الدنيا صحو. ‖ Le ciel est obscur, الدنيا مغيّمة.

Cierge, s. m., grande chandelle de cire, فند شمع - شمع, شمعة; plur., شموع.

Cigale, s. f., insecte, صُرصُر - ابو دقيق; plur., صراصر - زيز; plur., زيزان.

Cigare, s. m., feuille de tabac roulée pour fumer, ورق دخان ملفوف للشرب.

Cigogne, s. f., oiseau de passage, لقلق; plur., بولوجة - لقالق; coll., بولوج - كركى - بلارج (Barbarie) - ابو مَغازل.

Cigue, s. f., plante froide et vénéneuse, نبات سامّ - شوكران.

Cil, s. m., هُدب العين - شعر الجفن.

Cilice, s. m., tissu de crin qu'on porte sur la chair, par mortification, قميص من مسح شعر - شعر.

Cillement, s. m., action de ciller, رمش العين.

Ciller, v. a., fermer les yeux, les paupières, et les rouvrir tout de suite, رمش العين I.

Cimbalaire, s. f., plante, حشيشة الشقوقة.

Cime, s. f., sommet, راس - شوشة.

Ciment, s. m., brique, tuile pilée, sorte de mortier, خافقى - خراسانى.

Ciment, au fig., lien d'amitié, رباط.

Cimenter, v. a., joindre avec du ciment, لحم بالخافقى - O. ضبط بالخراسانى O.

Cimenter, lier, affermir, عقد I. - ثبّت - اكّد.

Cimeterre, s. m., sabre recourbé, سيف; plur., سيوف - شاكريّة.

Cimetière, s. m., lieu destiné à enterrer les morts, مقبرة - فساقى - قرافة; plur., مقابر.

Cimier, s. m., ornement au haut du casque, زينة فوق الخودة.

Cimolie, s. f., espèce d'argile, بيلون - طين قيموليا.

Cinabre, s. m., زنجفر et سنجفر.

Cinération, s. f., réduction en cendres par le feu, اصارة الاشيا رماد.

Cinglage, s. m., chemin que fait ou peut faire un vaisseau en vingt-quatre heures, سير مركب فى اربع و عشرين ساعة.

Cingler, v. n., voguer à pleines voiles, سار - A. نجع المركب I.

Cingler, v. a., frapper, لفع.

Cinnamome, s. m., cannelle, دار صينى - قرفة الحلوة - قرفة.

adj. com., nombre cardinal, خمسة, m. - f. Cinq cents, خمسية.

AINTAINE, s. f., خمسين واحد.

AINTE, adj. com., cinq dixaines, خمسين.

AINTIÈME, adj. com., الخمسين.

IÈME, adj., nombre ordinal, خامس.

ième, s. m., cinquième partie d'un tout, plur., اخماس.

IÈMEMENT, adv. خامساً.

E, s. m., voûte, arcade, قنطرة - قوصرة.

, arcade de bois sur laquelle on bâtit les طاق من خشب.

ER, v. a., bâtir en cintre, قنطر - قوصر.

É, adj., مقنطر - مقوصر.

E, s. m., ce qui sert à cirer, دهين.

IE, s. f., pays d'Asie, بلاد الجركس.

IEN, NE, adj., de la Circassie, جركس; شركس - جراكسة; plur., شراكسة.

E, s. f., herbe de Saint-Étienne, عشرق.

IRE, v. a., couper le prépuce, طاهر - ختن O.

NÉS, adj., مطهر - مختون - مطاهر.

CISION, s. f., action de circoncire, طهارة - ختان.

NFÉRENCE, s. f., ligne courbe qui termine e, دايرة - استدارة.

NFLEXE, adj. (accent), علامة توضع على بعض ا

NLOCUTION, s. f., دورة فى الكلام.

NSCRIPTION, s. f., ce qui limite la circon-, حدود - تحديد - تدويرة.

NSCRIRE, v. a., mettre des limites, احاط ب - حدّد.

NSPECT, E, adj., محترز - حريس.

NSPECTION, s. f., prudence, retenue, حرس - احتياط.

NSTANCE, s. f., particularité d'un fait, حالة plur., احوال - كيفية الاحوال. Les circonstances et dépendances, لواحق و متعلقات الامر.

Circonstance, occasion, temps, حالة - وقت - صدد. ‖ Suivant la circonstance, حسب الحال - حسب الوقت.

CIRCONSTANCIEL, adj. (terme), d'état, حال; de temps, ظرف زمان; de lieu, ظرف مكان.

CIRCONSTANCIER, v. a., dire, marquer les circonstances, بيّن جميع الاحوال.

CIRCONVALLATION, s. f., خندق; pl., خنادق.

CIRCONVENIR, v. a., tromper par des détours, راوغ - تحايل عليه - حاول.

CIRCONVENTION, s. f., tromperie, محاولة - مراوغة - محايلة.

CIRCONVOISIN, E, adj., proche, environnant, مجاور. Les lieux circonvoisins, الحوالى.

CIRCONVOLUTION, s. f., دورة.

CIRCUIT, s. m., enceinte, tour, استدارة - داير.

Circuit, ce qu'on dit avant de venir au fait, لفّة.

CIRCULAIRE, adj. com., rond, مستدير.

Circulaire, qui va en rond, دَوْرِىّ. Mouvements circulaires, حركات دَوْرِيّة.

Circulaire, s. f., lettre par laquelle on informe plusieurs personnes d'une même chose, كتاب فى تعريف شي ما يبعث منه صور الى جملة ناس.

CIRCULAIREMENT, adv., en rond, مستديرًا.

CIRCULATION, s. f., mouvement de ce qui circule, سيران - جرى - سرى.

CIRCULER, v. n., se mouvoir en rond, دار O.

Circuler, passer, couler, جرى. Circuler, passer de main en main, سار I. - دار O.

CIRE, s. f., matière produite par les abeilles, شمع. Cire jaune, شمع عسلى. ‖ Cire blanche, شمع كافورى. ‖ Cire vierge, وسخ كواير النحل - شمع غرًا. ‖ Cire d'Espagne, لك.

Cire, humeur des oreilles, صدا الاذان.

CIRER, v. a., enduire de cire, شمّع.

Cirer, appliquer le cirage, دهن O.

CIRIER, s. m., ouvrier en cire, شمّاع.

Ciron, s. m., très-petit insecte, قرصة صغيرة للغايه - دبوع.

Cirque, s. m., ملعب - ميدان.

Cisailler, v. a., couper avec des cisailles, قرض I.

Cisailles, s. f. pl., gros ciseaux à longues branches pour couper le métal, مقراض.

Cisaille, rognures de métal, قراضة.

Ciseau, s. m., instrument d'arts et métiers, plat et tranchant d'un bout, منقار; pl., مناقير - منقاش; plur., مناقيش.

Ciseaux, s. m. pl., instrument à deux branches tranchantes mobiles, مقصّ; pl., مقصات - مقرط; مقارط. Ciseaux pour tondre les brebis, etc., جَلم; plur., اجلام.

Ciseler, v. a., faire des ornements avec le ciselet au métal, نقش O. - نقّش - نقر.

Ciselet, s. m., petit ciseau, منقاش صغير.

Ciseleur, s. m., نقّار - نقّاش.

Ciselure, s. f., نقر - نقش.

Ciste, s. m., arbrisseau qui donne le laudanum, شجرة اللادن.

Citadelle, s. f., قلعة; plur., قلع et قلاع.

Citadin, e, s., bourgeois, habitant d'une cité, ابن المدينة - مدنى; plur., اولاد المدينة.

Citation, s. f., ذكر قول بعض المصنّفين.

Citation, assignation, طلب قدام القاضى.

Citatoire, adj. com., طلبى.

Cité, s. f., ville, بلد; plur., بلاد.

Citer, v. a., appeler pour comparaître devant le magistrat, دعا الى المحكمة O. - طلب قدام القاضى O.

Citer, nommer l'auteur d'une nouvelle, سمّى. Citer, alléguer, ذكر O.

Citerne, s. f., réservoir souterrain d'eau de pluie, صهريج; plur., جُبّ - صهاريج; plur., جباب (Barb.).

Citoyen, ne, s., habitant d'une ville, بلدى - ابن بلد; plur., اولاد.

Citragon, s. m., ou mélisse, بادرنجبوية - بقلة الاترجية - ترنجان.

Citrin, e, adj., couleur de citron, ليمونى.

Citron, s. m., ليمقارص - ليمونة - ليمون قارص (Barb.).

Citronnat, s. m., confiture d'écorce de citron, مربّة ليمون.

Citronné, e, adj., بليمون.

Citronnelle, s. f., plante, ou mélisse, ترنجان - بقلة الاترجية - بادرنجبوية.

Citronnier, s. m., شجر الليمون.

Citrouille, s. f., plante rampante, son fruit, يقطينة; collect., يقطين - قرع.

Civet, s. m., ragoût de lièvre, ثخنى من لحم ارنب.

Civette, s. f., chat musqué, قطّ الزباد.

Civette, liqueur tirée de cet animal, زباد.

Civière, s. f., sorte de brancard sur lequel on porte des fardeaux à bras, عتلة.

Civil, e, adj., qui concerne les citoyens, يخصّ اهل البلاد - مدنى.

Civil, opposé à criminel, يخصّ مصالح الناس مع بعضهم.

Civil, honnête, poli, ادمى - محتشم - اديب - شلبى - مادّب.

Guerre *civile*, قومة اهل البلاد على بعضهم.

Civilement, adv., en matière civile, فيما يخصّ مصالح الناس.

Civilement, avec civilité, politesse, بادب.

Civilisation, action de civiliser, تاديب - تانيس - تعليم.

Civilisation, état de ce qui est civilisé, عمران الاداب الحضرية - حضراوية - ادب - انسة.

Civiliser, v. a., polir les mœurs, rendre sociable, علّم - ادّب - انّس.

Civilité, s. f., courtoisie, ادب - شلبنة.

Civilités, actions civiles, اكرام. Faire à quelqu'un beaucoup de civilités, اكرمه غاية الاكرام.

., zèle dont le citoyen est animé,

n., chien de chasse qui crie beau- كلب صيا.

subst. m., criaillerie, نسبح -

v. n., aboyer souvent; au fig., crier نبح A. - صاح I. - عيّط.

, s. f., criaillerie importune, عياط - صب.

, SE, s., qui crie beaucoup, نبّاح.

, tissu d'osier, etc., شبكة من

lj., lumineux, نيّر - مُضى. Clair, nt, لامع.

beaucoup de jour, فيه ضوء كثير - نَوِر.

parent, شفاف.

n'est pas trouble, صافى - رايق.

au de roche, صافى مثل ماء الصخرة.

oncé, فاتح.

pais, سايل - رخو - مَرِق.

serré, خفيف. || Gaze claire, بر.

t serein, صافى - صاحى.

e, net, جَهور.

à comprendre, مفهوم. Clair, évident, معلوم - واضح - با. || Il est bien من المعلوم الواضح. || La chose est ant, الآن اتضح الامر.

., clarté, lumière, ضو. Le clair de ». || Il fait clair, طلع الضو.

Voyez CLAIREMENT.

, de loin à loin, بحتر.

hose à *clair*, au clair, rechercher la فحص الامر - عرف حقيقة A.

E, adj., بعيد عن بعضه.

, adv., d'une manière claire, ظاهراً - وا.

CLAIRE-VOIE (A), s. f., clair-semé, بعيد عن بعضه. A claire-voie, dont les parties ne sont pas serrées (comme panier, claie), مخرّم بشكل الشبكة.

CLAIRIÈRE, s. f., endroit dégarni d'arbres dans une forêt, موضع فاضى من الاشجار فى حرش.

CLAIRON, s. m., trompette, بوق; plur., ابواق.

CLAIRVOYANCE, s. f., sagacité, نظر - بصيرة.

CLAIRVOYANT, E, adj., بصير - صاحب نظر.

CLAMEUR, s. f., grand cri, صياح - صيحة.

CLANDESTIN, E, adj., fait en cachette et contre les lois, خفىّ - مخفى - محظور.

CLANDESTINEMENT, adv., d'une manière clandestine, خفيةً - بالمخبّى - محظوراً.

CLANDESTINITÉ, s. f., خفية - حظر.

CLAPIER, s. m., trou de lapin, جُحر; plur., اجحار.

CLAPIR (SE), v. réf., se blottir dans son trou, تخبّى الارنب فى جحره.

CLAQUE, s. f., coup du plat de la main, كفّ - لطشة بالكفّ. Claque sur la nuque, صفعة.

CLAQUEDENT, s. m., gueux qui tremble de froid, قرندلى.

CLAQUEMENT, s. m., bruit des dents, des mains, صرير الاسنان - طرطقة الاسنان و الايادى - تصفيق الايادى - اصطكاك الاسنان.

CLAQUEMURER, v. a., renfermer dans une prison étroite, سجن O. - حبس I.

Se claquemurer, v. réfl., سجن نفسه - حبس حاله.

CLAQUER, v. n., faire un bruit éclatant et aigu, طرطق - قرقع. Claquer des mains, صفّق. Claquer des dents, صرّر باسنانه - اصطكّت اسنانه.

Claquer, v. a., donner des claques, لطّش - ضربه كفّ I. O. Claquer quelqu'un sur la nuque, صفع A.

Faire *claquer* son fouet, faire valoir son autorité, بيّن حُكمه.

Claquet, s. m., petite latte qui bat sur la trémie du moulin, طرطقة طاحون.

Clarification, s. f., action de clarifier, ترويق.

Clarifier, v. a., صفى - روّق.

Se clarifier, v. pro., راق O.

Clarine, s. f., clochette pendue au cou des animaux, جرس صغير معلّق فى رقبة الدابّة - جُلجل - جَلَل.

Clarinette, s. f., sorte de hautbois, زمارة.

Clarté, s. f., lumière, splendeur, نور - نورانية - ضوء. Clarté de l'esprit, ذكاوة - فطنة. || Clarté du discours, ايضاح - تصريح. || Clarté de la vue, حدّ البصر.

Classe, s. f., ordre, rang des personnes, des choses, طبقة; plur., طباق - باب; plur., ابواب.

Classe, salle d'étude, بيت للدرس. Classe, temps que dure une leçon, زمان الدرس.

Classement, s. m., ترتيب.

Classer, v. a., ranger, رتّب الاشيا طبقات.

Classification, s. f., ترتيب.

Classique, adj. (auteur), qui fait autorité, معتبر - معتمد.

Claudication, s. f., action de boiter, عَرَجان.

Clause, s. f., disposition particulière d'un traité, d'un contrat, شرط; plur., شروط.

Claustral, e, adj., appartenant au cloître, ديرى.

Claveau, s. m., ou Clavelée, s. f., maladie contagieuse des brebis, فصل الغنم.

Clavecin, s. m., الة من الات الموسيقا - صنطير فرنجى.

Clavicule, s. f., deux os de la poitrine qui l'attachent aux épaules, ترقوة; plur., براقى.

Clavier, s. m., rangée des touches d'un clavecin, دساتين الصنطير الفرنجى.

Clef, s. f., مفتاح, plur., مفاتيح

Clef d'un pays, place forte sur les frontières, اقليد - مزمّ. La clef de la mer, اقليد البحر (nom d'un des châteaux des Dardanelles).

Clématite, s. f., plante, دالية سودا.

Clémence, s. f., vertu, رافة - رحمة.

Clément, adj., qui a de la clémence, رحمان (dit de Dieu) - رؤوف - رحيم.

Clepsydre, s. f., horloge d'eau, ساعة الماء

Clerc, s. m., celui qui par la tonsure est tré dans l'état ecclésiastique, ن الاكليرس اكليركى.

Clerc, celui qui écrit et travaille sous un ho de pratique, كاتب; plur., كتبة - صبى - pl صبيان.

Clergé, s. m., corps ecclésiastique d'un d'une ville, جماعة الكهنة - اكليرُس.

Clérical, adj., يخص الكهنة او الكتبة

Cléricature, s. f., condition de clerc, d'e siastique, كار الكاتب او الاكليركى.

Client, s. m., qui a chargé un avocat d cause; protégé, محمى - جاية - فى جاية.

Clientelle, s. f., protection accordée à clients, ذمّة - جاية.

Clignement, s. m., mouvement précipité i lontaire des paupières, نتر - رمش العين العين.

Cligne-musette, s. f., jeu d'enfants, dont ferme les yeux, les autres se cachent, pour découverts et pris par lui, ق شعيرك يا دبور

Cligner, v. a., fermer l'œil à demi, ر بالعين غمّض عينه. Cligner les yeux, remuer les pa res, رمش عينيه O.

Clignotement, s. m., mouvement rapide, tinuel, involontaire des paupières, فة العين

Clignoter, v. n., برقش عينيه.

Climat, s. m., partie de la terre, اقليم; pl اقاليم.

Climat, la température de l'air dans un p مزاج القطر - مناخ - هوا. Le climat de P مزاج قطر باريس.

Climatérique, adj., se dit de chaque septi

e la vie humaine, سبوعي. Année climaté- nnée fatale, سنة قطوعية.

AILLERIE, CLINCAILLIER. *Voy.* QUINCAILLE-

.

D'ŒIL, s. m., mouvement subit des pau- طرفة - لمحة - غمزة عين - رمشة عين.

N *clin d'œil*, en un moment في لحظة في رمشة عين - في لمحة بصر - في طرفة.

ns d'un clin d'œil, اسرع من اللمح. ‖ Faire d'œil à quelqu'un, غمز I. - غمّز.

NOPODIUM, s. m., faux basilic, ريحان برّي - فانم.

QUANT, s. m., petite lame de cuivre doré ou نوار - مَيس - بهرجان.

UE, s. f., gens réunis pour cabaler, كبشة هم s. Ils forment une clique, كلهم عصبة.

QUER, v. n., imiter le bruit d'un claquet, قرقع - طقطق.

QUIS, s. m., bruit d'armes qui se choquent قرقعة السلاح - خشخشة.

RETTE, s. f., sorte d'instrument ساجات. CASTAGNETTE.

E, s. f., claie d'osier ou de jonc pour égout- fromages, شندة الجبن.

E, bande de bois, de fer blanc, pour con- s os fracturés, طاب; plur., طابات.

É, E. garni de clisses, مربوط.

ER, v. a., ربط بالطاب O.

ORIS, s. m., partie supérieure de la vulve, كيّن - قنب - زنبر.

QUE, s. m., lieu destiné à recevoir les im- es, égout, خرّارة - بلاعة.

RE, s. f., instrument de métal pour sonner, ; plur., نواقيس - جرس ; plur., اجراس. la cloche, دقّ الناقوس O. دقّ الجرس O. he de verre, pour des plantes délicates, قبّة.

he, ampoule sur la peau, بقبوقة - بقبيقة.

A *Cloche-pied*, sur un seul pied, على رجل واحدة.

CLOCHEMENT, s. m., action de boiter, عرج.

CLOCHER, s. m., bâtiment élevé pour les cloches, برج النواقيس - عمارة كالمأذنة.

CLOCHER, v. n., boiter en marchant, جلل I. - عرج A. O. Il ne faut pas clocher devant les boi- teux, لا تعرج عند المكسحين (ce proverbe se prend en arabe dans le sens de : Ne cherchez pas à finas- ser avec des gens plus fins que vous).

CLOCHETTE, s. f., petite cloche, جرس صغير.

CLOCHETTE, s. f., fleur, زمر القاضي.

CLOISON, s. f., séparation en planches, en bri- ques, حاجز ; plur., حواجز.

CLOISONNER, v. a., séparer par une cloison, اقام حاجزاً.

CLOÎTRE, s. m., monastère, دير ; plur., ديورة.

Cloître, galeries avec cour au milieu, رواقات - دايرة حوش الدير.

CLOITRER, v. a., حبس فى دير I.

CLOPIN-CLOPANT, adv., وهو يمشى مثل الاعرج.

CLOPINER, v. n., marcher en boitant un peu, مشى مثل الاعرج I. - تصعفح.

CLOPORTE, s. m., جير جدّة - ام على - جار قبّان.

CLORE, v. a., fermer, سدّ O.

Clore, achever, ختم - كمّل O. - انهى - غلّق.

Clore, entourer de, احاط ب - زرّب.

A huis-*clos*, à portes fermées, والابواب مغلقة.

CLOS, s. m., espace cultivé, fermé de murs, de haies, حكر - حاكورة - غيط مزرّب.

Clôture, s. f., enceinte, زريبة - سياج.

Cloture, action de terminer, ختام.

Cloture, vœu de ne point sortir du couvent, التسكير والحبس المديد فى الدير.

CLOU, s. m., morceau de métal à tête et pointe, مسمار ; plur., مسامير.

Clou de girofle, كبش قرنفل.

Clou, furoncle, حسبن ; plur., حسبون -

حبّة تطلع فى جسد الانسان.

Clou de mer, coquillage, بطلينس - عوينات.

Clouer, v. a., attacher avec des clous, سمّر.

Clouer, garnir, orner de clous, مسمر.

Clouterie, s. f., fabrique de clous, معمل المسامير. Clouterie, commerce de clous, بضاعة مسامير.

Cloutier, s. m., مسمرجى.

Club, s. m., assemblée, مجمع.

Clubiste, adj., اهل المجمع.

Cludiforme, adj., qui a la figure d'un clou, فى صورة مسمار.

Clymène, s. f., plante, قراكوز.

Clystère, s. m., lavement, حقنة. Prendre un clystère, احتقن.

Clystériser, v. a., donner un clystère à quelqu'un, حقن I. - حقن.

Coaccusé, e, s., accusé avec d'autres, مهوم مع.

Coactif, ive, adj., قهرى.

Coaction, s. f., contrainte, قهر - غصب.

Coadjuteur, s. m., adjoint et successeur désigné d'un prélat, نايب المطران.

Coadjutorerie, s. f., نيابة عن المطران.

Coagulation, s. f., action de se coaguler; ses effets, تجميد - جماد.

Coaguler, v. a., figer, عقد - روّب - جمّد.

Se coaguler, v. pro., جمد O. - انعقد - تروّب.

Coaliser (se), v. pro., former une coalition, اعتصب, تعصّب ب, مع - اتفق مع - اجتمع ب.

Coalition, s. f. réunion, عصبة.

Coassement, s. m., شخير الضفادع - نقيق العقرق.

Coasser, v. n., crier, en parlant des grenouilles, شخر الضفدع - I. نقّ العقرق.

Cobalt, ou Cobolt, s. m., substance minérale dont on tire l'arsenic, حجر يُخرجون منه الزرنيخ.

Cocagne, s. f., (pays de) بلاد نعيم - بلاد عزّ. Mât de cocagne, صارى مركوز فى الارض و على راسه تحف معلقة من طلع اليه ياخذ نصيبه.

Cocarde, s. f., nœud de ruban, اشارة - وردة من حرير.

Cocasse, adj. com., ridicule, نسخة - مسخرة.

Coccix, s. m., os à l'extrémité du sacrum, عُصْعُص.

Coccus, s. m., ou Kermès, قرمز - حب القرمز.

Coccus, chêne vert qui donne le kermès, سنديان.

Coche, s. m., espèce de voiture, نوع عربانة. Coche d'eau, مركب يسير على الانهار.

Coche, s. f., entaille, شق - حزّ.

Cochemar. *Voyez* Cauchemar.

Cochenille, s. f., insecte d'Amérique, qui donne une teinture d'un rouge vif, دودة القرمز - قرمز.

Cocher, s. m., celui qui conduit un carrosse, ماسك العنان - سوّاق العربانة.

Le Cocher, constellation, ماسك العنان - ذو العنان - ممسك الاعنّة.

Cochevis, s. m., alouette huppée, قوبع.

Cochléaria, s. m., herbe, حشيشة المعالق - قوقلارس.

Cochon, s. m., porc, حلّوف; plur., حلاليف - خنزير; pl., خنازير. Cochon d'Inde, خنزير هندى. || Cochon de lait, خنوص; plur., خنانيص.

Cochonner, v. n., parlant de la truie qui fait ses petits, ولدت الخنزيرة; aor., تلد et تولد.

Cochonner, v. a., au fig., fam., faire mal, salement, grossièrement un ouvrage, سخبط - بخبّص.

Cochonnerie, s. f., pop., chose sale, سخبطة - تخبيص - خبصة. Faire des cochonneries, خبّص.

Coco, s. m., fruit du cocotier, جوز هندى - فوفل - نارجيل.

Cocon, s. m., coque du vers à soie, جوز القزّ - شرنقة - قزّ; plur., شرانق; collect., شرنق.

Cocotier, s. m., arbre qui produit le coco, شجر النارجيل - شجر جوز الهند.

Coction, s. f., digestion des aliments, انهضام.

Coction, cuisson, طبخ - انضاج.

n., celui dont la femme est adultère, مة ـ قرنان ـ قوّاد. Cette dernière ex- plique à un mari qui consent à l'infi- femme.

s. m., état du cocu, حال القرنان ـ قوا.

, v. a., A. عمله قرنان ـ استعرص

. m., fleuve des enfers, وادى سَقَر.

n., recueil des lois, كتاب الشرايع ـ مجم قانون نامه.

, s. m., addition ou changement à un الحاق او تغيير فى وصية ميت.

s. m., terme de jeu, gagner codille, it jouer, I. كسب على السلمى

IRE, adj. com., associé dans une dona- احد المتعا.

s. m., المَعى الاعور.

E, adj. com., qui peut être contraint, e retenu, يُقْهَر ـ يُضْبَط.

, IVE, adj., qui a le pouvoir de con- قهر ـ حتمى.

N, s. f., ضبط ـ قهر ـ حتم.

L, LE, adj., ازلى مع.

m., partie noble de l'animal, siége des قلـ; plur., قلوب ـ فؤاد; plur., افيدة ـ , مهج. Son cœur palpite, قلبه يخفق.

IR plein d'indignation, قلبه ملان من Qui a mauvais cœur, ردى القلب. ‖ R noir, قلبه اسود ـ اسود القلب. ‖ œur, قلبه ابيض ـ سليم القلب. ‖ IR sincère, خالص الفواد.

OMAC, قلب ـ نفس. Mal de cœur, ; دوخة ـ دود القلب. ‖ Avoir mal وجعه قلـ; aor., يوجع ـ داخ O. ـ A. ‖ Faire mal au cœur, دوّخ.

au cœur, au fig., causer du déplaisir, I. O.

RAGE, vigueur, قلب ـ قوة القلب ـ شجاع ـ قوى القلب ـ همّة ـ مروّة. Homme de cœur, صاحب مروّة ـ قوى الجنان. ‖ Il n'a pas de cœur, مالـه مروة. ‖ Je n'ai pas le cœur de faire cela, ما لى قلب اعمل هذا.

Cœur, intérieur, fond de l'âme, باطن النفس ـ صدر ـ قلب; plur., صدور. Du fond du cœur, من صميم القلب ـ من صميم الفواد. ‖ Dieu connaît les cœurs, الله عارف بذات الصدور ـ الله يعرف ما فى القلوب.

Cœur, milieu, intérieur, قلب ـ وسط. Le cœur de l'hiver, قلب الشتا.

Cœur, affection, قلب ـ محبّة. Gagner le cœur de quelqu'un, I. ملك قلبه ‖ Loin des yeux, loin du cœur, بعيد عن الاعين بعيد عن القلب. ‖ Ils ne sont qu'un cœur et qu'une âme, هم قلب واحد و نفس واحدة. ‖ Prendre à cœur, s'intéresser vivement à, O. حطّ وجده فى

Par *cœur*, de mémoire, على ذهنه ـ على الغايب ou على ظهر قلبه.

De bon *cœur*, volontiers, حاضر ـ بطيبة الخاطر. ‖ De tout mon cœur, من كل قلبى. ‖ De franc cœur, بقصد حقيقى و نية صحيحة.

A contre-*cœur*, بكراهيه النفس ـ من غير نفس

Mon *cœur*, terme de tendresse, يا قلبى. Mon petit cœur, يا قليبى.

Cœur, carte marquée d'un cœur, ورق كُبّا.

COEXISTENCE, s. f., وجود معا.

COEXISTER, v. n., exister ensemble, وُجد معا.

COFFIN, s. m., petit panier d'osier, مَقطف; pl., مقاطف.

COFFRE, s. m., صندوق; plur., صناديق.

COFFRE-FORT, s. m., pour serrer l'argent, سحّارة; plur., صندوق المال ـ سحاحير.

COFFRET, s. m., petit coffre, صندوق صغير.

COFFRER, v. a., mettre en prison, I حبس

COGNASSE, s. m., coing sauvage, سفرجل برى.

COGNASSIER, s. m., شجر السفرجل.

COGNAT, s. m., parent, قريب; plur., قرايب.

غرا سمك. ‖ Colle de farine, بالوزة.

Colle, lourde menterie, كذبة - خرطة.

Collecte, s. f., levée des impositions, جمع الخراج - جبباية. Faire la collecte des impositions, جبى مال الميرى I.

Collecte, levée de deniers, لمّة مصريات. Faire une collecte, لمّ مصريات O.

Collecteur, s. m., celui qui fait la collecte des impositions, جابى; plur., جباة - جامع الخراج.

Collectif, ive, adj., se dit des mots qui au singulier désignent plusieurs, comme peuple, armée, اسم جمع نحو شعب و جيش.

Collection, s. f., recueil de choses qui ont du rapport entre elles, جملة - مجموعة.

Collectivement, adv., dans un sens collectif, جمعاً - استغراقاً للجنس.

Collége, s. m., compagnie, مجمع.

Collége, lieu destiné pour enseigner, مدرسة; plur., مدارس.

Collègue, s. m., compagnon en dignité, en fonction, زميل; plur., زملا - رفيق; plur., رفقا.

Coller, v. a., joindre avec de la colle, لزق, لصّق بالغرا. Coller quelque chose contre un mur, لزق الشى فى الحايط او للحايط - علق الشى للحايط بالغرا.

Coller, enduire de colle, غرّى - سيّرس.

Se coller, v. réfl., être collé contre un mur, s'en tenir si près qu'on y semble attaché, التصق بالحايط.

Collerette, s. f., petit collet de linge, تطويقة.

Collet, s. m., partie du vêtement autour du cou, زيق - ياقة - قبّة; plur., ازياق - طوق; plur., خناق - اطواق. Sauter au collet de..., saisir au collet, مسك احداً من اطواقه - مسك من ازياقه I. مسك من الخناق.

Collet de mouton, رقبة الخروف.

Colleté, e, adj., qui a un collier, مطوّق.

Colleter, v. a., prendre au collet pour terrasser, دقّ فى خناقه O.

Se colleter, v. récip., se battre en se prenant au collet, دقّوا فى خناق بعضهم O.

Colleur, s. m., ouvrier qui fait le carton, etc., الذى يصنع المقوّى و يلزق الورق للحيطان.

Collier, s. m., ornement que les femmes portent au cou, عقد; plur., عقود - لبّة - مزنقة. Collier de perles, عقد لولو - حبل لولو - بُغمة. ‖ Collier d'or, طوق من ذهب; plur., اطواق - قلادة; plur., قلايد. ‖ Collier de fils d'or, كردان; plur., كرادين

Collier, cercle de métal qu'on met au cou des esclaves ou des animaux, طوق; plur., اطواق.

Collier, marque naturelle en forme de cercle, qu'on voit au cou de certains oiseaux, طوق. Pigeon à collier, حمام مطوّق.

Collier, partie du harnois autour du cou, زناق.

Colline, s. f., éminence de terre, علوة; plur., تلّ - علاوى; plur., تلال et تلول - كدية (Barb.).

Colliquatif, ive, adj., qui fond les humeurs, محلّل الاخلاط.

Colliquation, s. f., résolution, décomposition du sang, انحلال الدم.

Collision, s. f., choc de deux corps, تلاطم.

Collocation, s. f., action de ranger les créanciers dans l'ordre de payement, ترتيب المداينية للدفع.

Colloque, s. m., entretien, مكالمة - مذاكرة

Colloquer, v. a., placer, جعل فى موضع - رتب - وضع.

Colluder, v. a., tromper un tiers par collusion, تخاوز على - تخامر على - خامر - خاوز.

Collusion, s. f., intelligence entre plusieurs pour tromper un tiers, مخاوزة - مخامرة.

Collusoire, adj. com., fait par collusion, مفعول بمخامرة.

Collusoirement, adv., par collusion, بمخاوزة

poinçon pour l'argenterie, sa marque, rqué au bon coin, fam., مُعتبر - حسن.
er gravé pour frapper la monnaie, سكّة; سكك.

ou Coing, s. m., fruit du cognassier,

dence, s. f., état de choses coïncidentes, التقا - اتّفاق - موافقة.
dent, e, adj., qui coïncide, tombe au ent, ملتقى - موافق - مطابق.
der, v. n., s'ajuster l'un sur l'autre; au er en même temps, وافق - طابق - اتّفق.
, s. m., terme bas, poltron, lâche, ندل; انذل - خنثى - مخنّث.
v. a., t. bas, traiter en coïon; se mo- quelqu'un, استخنث.
v. n., dire des coïonneries, خلبص - مشق.
nerie ou Coïonnade, s. f., fam., bassesse , lâcheté, خنث.
nerie, farce, خلبصة - مَشْق - مشقية.
s. m., مجامعة - جماع - نكاح.
. m., ou Cou, partie qui unit la tête aux رقبة; plur., رقاب - عنق; plur., اعناق.
ou.
'un vêtement, قَبَّة.
ngre, s. f., plante, خانق - قاتل الكلب

ytar, s. m., résidu de l'huile de vitriol, زاج محروق.
re, s. f., irritation violente, غَضَب - غيظ - se mettre en colère, غضب A. - اغتاظ - طلع خلقه A. || Mettre quelqu'un en co- citer la colère de quelqu'un, اغضبه - اغاظه - أثار غضبه - هيّج; voy. Allumer, طالع خلقه - طيلع. || Qui est en colère, || Apaiser la colère, سكّن, اطفى الغضب - برّد. || Celui qui se laisse aller à la colère perd toutes ses qualités, من اطاع غضبه اضاع ادبه. || La colère est un commencement de folie, الغضب اول الجنون. || La colère commence par la folie et finit par le repentir, اول الغضب جنون واخره ندم. || La colère d'un ignorant se voit dans ses discours; celle d'un homme d'esprit dans ses actions, غضب الجاهل فى قوله و غضب العاقل فى فعله; prov.

Colère, adj. com., غضوب - خلقانى.

Colérique, adj. com., enclin à la colère, غضبيّ - صفراوى.

Colifichet, s. m., babiole, مسخرويات - مساخر. (Le singulier de ces mots n'est pas en usage).

Colimaçon, s. m. *Voyez* Limaçon.

Colin-Maillard, s. m., jeu où l'un des joueurs a les yeux bandés et poursuit les autres, غبيضة - عيّشة - عمّاشة.

Colique, s. f., maladie qui cause des tranchées, قولنج - مغاص - مغيص. Qui a la colique, مغوص. || Il a la colique, صاير له مغاص - هو مغوص.

Collaborateur, trice, s., qui travaille de con- cert avec un autre, مُساعِد - رفيق.

Collage, s. m., action d'enduire de colle, تغرية.

Collatéral, e, adj., parent hors de la ligne di- recte, قريب من بعيد.

Collation, s. f., action de comparer la copie d'un écrit avec son original, مقابلة الكتب.

Collation, repas léger qui tient lieu de souper, تعويدة. Collation prise le soir après un jeûne, قرزمة الصيام. || Collation du matin, فطور.

Collationner, v. a., comparer une copie à son original, قابل على, ب.

Collationné, adj., قوبل. Copie collationnée à l'original avec tout le soin possible, نسخة قوبلت على اصلها بغاية التدقيق و التحقيق.

Colle, s. f., matière tenace pour coller, عصيدة غرا - اس - سيرس. Colle forte, غرا مركب من عصاب البقر. || Colle à bouche ou de poisson,

‖ Dans combien de jours? فى كم يوم - بعد كم يوم.
‖ De combien d'hommes est son armée? قدّ ايش عدد جيشه.

Combien, lorsqu'on donne le prix, بكم - بايش - باش حال - بقدّ ايش (Barb.). Combien vendez-vous la livre? بقدّ ايش تبيع الرطل - بكم تبيع الرطل.

Combien, à quel point, ايش قدّ - قدّ ايش. Si vous saviez combien je déteste le mensonge, لو تعرف قد ايش اكره الكذب.

Combien, avec exclamation, كم و كم - يا ما. Combien il a amassé de biens! يا ما جمع مال.
‖ Combien de périls nous avons affrontés! كم و كم من الاخطار خضناها.

Combinaison, s. f., disposition des choses d'après un plan, تدبير - ترتيب - توفيق.

Combinaison, union intime, اتحاد.

Combiner, v. a., disposer des choses, les arranger d'après un plan, رتّب - دبّر - وفّق.

Combiner, mêler, جمع - خلط.

Armées *combinées,* جيوش متّفقة.

Comble, s. m., ce qui dépasse une mesure, تعريم. Ce qui dépasse un vase plein, فيض.
‖ Mettez le comble à vos bienfaits en...., كمّل, تمّم احسانك و.

Comble, faite d'une maison, اعلا البيت.

Comble, le plus haut degré, غاية - تمام.
‖ Le comble des honneurs, غاية الشرف.
‖ Le comble de l'infortune, تمام المصيبة.
‖ Pour comble de, pour surcroît, لزيادة.
‖ Il est au comble de ses désirs, فى غاية مُناة.
‖ Les crimes sont au comble, المعاصى بلغت حدّها.

De fond en *comble,* entièrement, كلّيًا - بالمرّة - من فوق الى اسفل.

Comble, adj. (mesure), remplie au-dessus des bords, كيل معرّم.

Combler, v. a., remplir une mesure par dessus les bords, ازاد فى الكيل - عرّم الكيل.

Combler, remplir un vide, طمّ O. - ردم (Barb.).

Combler de biens, de faveurs, les prodiguer à, غمّره بالاحسان - افاض عليه من النعم - اجزل له فى العطا - اجزل عليه بالعطا.

Combler la mesure, faire une nouvelle faute qui empêche le pardon, زاد فى الذنب I.

Combustible, s. m., ce qui sert à entretenir le feu, وقود - وقد.

Combustible, adj., يوقد - يحترق.

Combustion, s. f., action de brûler entièrement, احتراق كلّى.

Combustion, au fig., grand désordre, grand tumulte dans le peuple, dans un état, هيجان فى - en combustion, هاج I. ‖ Mettre en combustion, اثار الفتنة فى - هيّج.

Comédie, s. f., piece de théâtre, لعب تقليد - كوميدية نوع من اللعب عند الافرنج و فيه تذكر الرذايل و القبايح من اخلاق الناس و غايته انهم يرتدّون عنها.

C'est une *comédie,* une feinte, une hypocrisie, هذا لعيون الناس - هذا لعب.

Comédien, ne, s., qui joue la comédie publiquement, لعيب الكومدية.

Comestible, adj., s., ماكول - يوكل.

Comestibles, s. m. pl., vivres, المعاش - الماكول; plur., المواكيل.

Comète, s. f., astre suivi d'une queue lumineuse, نجمة بذنب.

Comique, adj. com., plaisant, risible, مُضحك.

Comiquement, adv., مُضحكًا.

Comité, s. m., assemblée, جمعية.

Commandant, s. m., حاكم; plur., حكام - اغا - قايد الجيش; plur., اغوات. Commandant de province, والى; plur., ولاة.

Commande, s. f., ouvrage donné à faire exprès pour quelqu'un, عهولة - وصية.

Commandement, s. m., ordre du commandant, امر; plur., اوامر - حكم; plur., احكام.

Commandement, autorité, حكم - امر. Il a le commandement, هو صاحب الامر - له الامر. ‖ Ils sont tous sous ton commandement, كلهم تحت حكمك - كلهم تحت يدك. ‖ Commandement de troupes, قيادة الجيش, حُكم. ‖ Commandement d'une province, ولاية - حكم. ‖ Donner à quelqu'un le commandement d'une province, d'une armée, ولّى احداً على بلاد او جيش.

Commandement, loi de Dieu, de l'Église, وصيّة; plur., وصايا.

Commander, v. a., ordonner quelque chose à quelqu'un, امر احداً بشى. O. Il lui commanda de le tuer, امره بقتله.

Commander, donner une commande à un ouvrier, وصّى. Commander un habit au tailleur, وصّى الخياط على بدلة.

Commander une armée, la conduire, قاد O. الجيش.

Commander, v. n., avoir autorité, empire, حكم على O. Le père commande à ses enfants, الاب يحكم على اولاده.

Commander, v. a., être élevé au-dessus, رمى على - اشرف على I. Cette colline commande la ville, هذه التلة ترمى على البلد.

Commanderie, s. f., bénéfice affecté à un ordre militaire, امارة.

Commandeur, s. m., امير.

Commanditaire, s. m., celui qui a une commandite, مضارب.

Commandite, s. f., société de commerce dans laquelle l'un donne son industrie, l'autre son argent, مضاربة. Société en commandite, شركه مضاربة.

Comme, adv. de comparaison, زَيّ - مثل - ك - كيف et بحال (Barb.). Froid comme glace, بارد كالثلج. ‖ Comme l'on dit, مثل ما يقولوا. ‖ Comme mort, مثل الميت. ‖ Comme toi, مثلك - لَوْنك (Syrie) - زيك (Égypte) - مثل حكايتك.

Comme, adv. de temps, وقت ما - لمّا - محلّ الذى - وقت الذى. Comme j'entrais, il arriva, لما دخلت وصل. ‖ Comme j'allais sortir, il entra, وقت الذى كنت بدّى اطلع دخل.

Comme en effet, والحال. S'il est homme de bien, comme en effet il l'est, ان كان رجل صالح و الحال هوكذا.

Comme, conj., puisque, vu que, لما كان - حيث ان. Comme la justice est la base des lois, لماكان العدل اساس الشرايع.

Comme, en tant que, من حيث. Le conseil, comme conseil, blesse l'amour-propre de l'homme, النصيحة من حيث هي نصيحة تجرح كبر الناس.

Comme si, صانكم - حسباً انّ - كأنّ (Turc). Vous le voyez fier, comme s'il était un homme incomparable, تراة متكبراً بهذا المقدار كانه وحيد عصره.

Comme, de quelle manière, كيف. Je vais vous dire comme cela est arrivé, اقول لك كيف صار.

Comme, combien, يا ما - ما - ايش قدّ. Comme il se dépêche! ايش قد يستعجل. ‖ Comme il écrit vite! ما اسرع خطّه - ما ارشقه فى الخط. ‖ Comme nous nous sommes amusés! يا ما انبسطنا - ايش قد انبسطنا.

Comme cela, comme ci, comme ça, ni bien ni mal, كذا و كذا - هيك و هيك.

Commémoration, s. f., mémoire d'un saint le jour de la fête d'un autre, تذكار القديسين.

Commémoratif, ive, adj., تذكارى.

Commençant, te, s., qui est aux premiers éléments d'un art, d'une science, مبتدى.

Commencement, s. m., ce par où une chose commence, راس - اوّل - بداية - ابتدا - بدى - بدو - افتتاح. Tout ce qui a un commencement doit avoir une fin, كل شى له ابتدا لازم ان يكون له انتها. ‖ J'ai lu le livre depuis le commencement jusqu'à la fin, قريت الكتاب من اوله الى اخره. ‖ Le commencement du livre, صدر الكتاب. ‖ Heureux commencement! افتتاح مبارك. ‖ Le

commencement de l'année, du mois, راس السنة. بدو السنة او الشهر - او الشهر. || Au commencement, فى الاول - فى الابتدا - فى البدو.

Commencement, cause première, principe, مَبدا - اصل - مَبدع. Dieu est le commencement et la fin de toutes choses, الله مبدا و منتها كل شى. || La crainte de Dieu est le commencement de la sagesse, مبدا الحكمة مخافة الله.

Commencer, v. a., donner commencement à, بدا O. - بدى A. شرع فى - ابتدى فى - A. Commencer une bâtisse, ابتدى فى البنا - شرع فى البنا. || Il commence à lire, يبدى - يبتدى يقرى يقرا.

Commencer, faire d'abord, بدى ب A. Il commence par la fin, par où il devrait finir, يبدى بالاخر يصنع فى الاول ما كان لازم يصنعه فى الاخر. || On fait le bien pour le bien, mais celui qui commence a le plus de mérite. On fait le mal pour le mal, mais celui qui commence a plus de torts, الخير بالخير و البادى اكرم و الشر بالشر و البادى اظلم.

Commencer à, se mettre à, جعل A. - اخذ O. - قام - بدى O. || Commencer l'année par, افتتح السنة ب. || Nous commençons l'année, نحن فى اول السنة.

Commencer, v. n., بدى A.

Commensal, plur., Commensaux, adj. m., qui mangent à la même table, ياكل مع.

Commensurabilité, s. f., rapport entre deux grandeurs, مناسبة العدد او القياس.

Commensurable, adj. com., en rapport de nombre ou de mesure, متناسب فى العدد او القياس.

Comment, adv. interrog., de quelle sorte, ازاى (Égypte) - كيفاش (Barb.). Comment en serait-il autrement lorsque....? كيف و لا و.

Comment, exclamation d'étonnement, كيف. Comment a-t-il fait cela! كيف صنع ذلك.

Comment, employé pour faire répéter un discours qu'on n'a pas compris, نعم - ايش - ايه - كيف.

Le *Comment*, la manière dont une chose est arrivée, الكيف.

Commentaire, s. m., éclaircissement, observations sur un livre, شرح.

Commentaire, interprétation maligne, تاوّل.

Commentateur, s. m., شارح; plur., شراح.

Commenter, v. a., faire un commentaire, شرح A.

Commenter sur les actions, les tourner en mauvaise part, اوّل.

Commerçable, adj. com., يتاجر فيه.

Commerçant, e, s., تاجر; plur., تجار - مسبّب.

Commerce, s. m., négoce de marchandises, متجر - سبب - بيع و شرا - تجارة. Le commerce ne va pas, السوق كساد - صاير وقف حال على المتجر. || Commerce d'argent, اخذ و عطا - معاملة.

Commerce, fréquentation, communication, مخالطة - مشاكلة - مصاحبة - معاشرة. Il n'a point de commerce avec eux, اخذ و عطا. ما يشاكلهم - ما يخالطهم - ما يعاشرهم. || Cet homme est d'un bon commerce, d'agréable société, هذا الرجل عشرته مليحة. || Le commerce des gens honorables procure de l'honneur, celui des hommes méprisables attire le mépris. Voyez cette peau qui a si peu de prix par elle-même, et que l'on baise respectueusement parce qu'elle est la compagne du livre saint, من عاشر الاشراف عاش مشرفاً وعاشر الاندال غير مشرف الا ترى الجلد الحقير مقبلاً بالثغر لما صار جار المصحف.

Commerce, intrigue, دسيسة.

Commerce, union des sexes, الفة.

Commercer, v. n., باع و اشترى - تاجر I.

Commercial, e, adj., du commerce, تجارى.

Commérage, s. m., bavardage, كثرة - فضول غلبة.

Commère, s. f., qui tient ou a tenu sur les fonts un enfant, اشبينة.

Commère, femme curieuse et bavarde, كثيرة غلبة فضولية.

TANT, s. m., qui charge un autre d'une مفوّض - موّ.

TRE, v. a., faire (une faute), ارتكب خطية جنى I.

ttre quelqu'un, le préposer à; commettre à quelqu'un, lui confier le soin de, وكّله على الامر - فوّض. Commettre, un juge, اقام قاضياً.

ttre, compromettre, لطّ O.

ttre, brouiller deux personnes, رمى بين.

ATOIRE, adj., تهديدى.

, s. m., employé dans un bureau, كاتب; et كتبة. Commis chez un marchand, boutique, صبى حاصل; plur., صبيان.

ÉRATION, s. f., حنو القلب - رافة - رحمة.

SAIRE, s. m., commis par un supérieur stice pour exercer une fonction, وكيل; Commissaire de quartier, شيخ الحارة. saire nommé par le gouvernement pour une affaire spéciale, حوالة - مباشر.

SION, s. f., l'opposé d'omission, عمل.

sion, charge donnée à quelqu'un de faire chose, خدمة - وصية; plur., خدم. Si vous commissions à me donner, disposez de مهما يلزم من الخدم رهين الا. || Je vous faire une commission, اترجاك تقضى لى حاجة. || Donner commission à quelqu'un, وصّى احداً على ان.

ission, emploi qu'on exerce comme y étant وكالة - وكلية.

ission, réunion de personnes, وكلا.

ission, droit prélevé, حوالة - حق -

ission, course de commissionnaire, مشوار.

ission (prix d'une), حق - اجرة. La commest payée, المرسال خالص الاجرة.

SSIONNAIRE, s. m., chargé de l'achat ou du débit de marchandises, qui trafique par commission, وكيل; plur., وكلا - شرّا - بيّاع.

Commissionnaire, portefaix, حمال - عتال.

Commissionnaire, messager, مرسال.

COMMISSURE, s. f., jonction, اجتماع - اتصال.

COMMODAT, s. m., prêt gratuit, قرض حسنة.

COMMODE, adj. com., d'un usage utile et facile, en parlant d'une chose, فيه فكّة - هيّن - سهل - مليح - هنى - مناسب - فيه راحة. Maison commode, بيت منظم, منظوم.

Commode, d'une société douce, aisée, en parlant d'un homme, سهل الاخلاق - مساير.

Commode, trop indulgent, ساهل - مسامح.

COMMODE, s. f., meuble à plusieurs tiroirs, صندوق بادراج.

COMMODÉMENT, adv., من وسع - بسهولة - براحة - على هينة و وسعة.

COMMODITÉ, s. f., chose, état, moyen commodes, وسعة - هيّنة - سهولة - فكّة - راحة.

Commodité, occasion, temps propre à, فرصة. A votre commodité, à votre aise, sans vous presser, على مهلك - على هينتك.

Commodité, proximité, قرب.

COMMODITÉS, s. f. plur., privés d'une maison, ممشى - بيت الادب - بيت الخلا - مستراح - كنيف - ادبخانة.

COMMOTION, s. f., ébranlement, زعزعة - اختباط.

Commotion, agitation des esprits, هيجان.

COMMUER, v. a., changer la peine, بدل القصاص I.

COMMUN, adj., à quoi tous peuvent participer, عمومى - للعام - مشاع.

Commun, dont l'usage appartient à plusieurs, مشترك - شركة. Tout est commun entre nous, كل شى بيننا مشترك - كل شى بيننا شركة. || Je ne veux rien avoir de commun avec lui, aucun rapport avec lui, ما اشاكله.

Commun, d'un usage général, عمومى - للعام.

Commun, universel, عمومى - عامّ. Le bruit com-

mun, c'est que, قول الناس عمومًا, قول العامّ هو ان.

Commun, ordinaire, كثير الوجود - معتاد - عادة. Cela est très-commun entre les gens de guerre, هذا كثير الوجود, هي عادة بين العساكر.

Commun (terme), usité, par opposition à terme recherché, مطروق - عادى - دارج. Les mots communs de la langue, الكلام الدارج بين الناس. ‖ Dicton, proverbe commun, connu généralement, مثل ساير - مثل مشهور, جارى.

Commun, bas, opposé à noble, واطى - قبا.

Commun, qui se trouve en abondance, مرطوط - كثير الوجود مثل الهمّ على القلب.

Commun, médiocre, qui n'est pas de première qualité (marchandise), مسكّر. Objet commun, سكاجة. ‖ Très-commun, de peu de valeur, بطّال - تصلق.

Le Commun, la plupart, اكثر - اغلب - اعوام. Le commun des hommes, اعوام الناس.

Le sens *commun*, الحس المشترك.

En commun, en société, سوا - جملة - اشتراكًا - شركة - على سبيل الاشتراك. Ils mangent en commun, ياكلوا جملة. ‖ Prier en commun, صلّى جماعة. ‖ Sur le commun, aux dépens d'une société, على اكتاف الخلق.

COMMUNAL, E, adj., commun à un ou plusieurs villages, روكى. Biens communaux, مال الروك.

COMMUNAUTÉ, s. f., société, جمعية.

Communauté, société de biens entre plusieurs personnes, اشتراك - شركة. En communauté, en commun, على سبيل الاشتراك - شركة.

Communauté, biens communs, مال مُشترك.

COMMUNAUX, s. m. pl., pâturages des communes, ربيع الوسية.

COMMUNE, s. f., corps d'habitants d'un village, des bourgeois d'une ville, جمعية اهل بلد.

Communes, s. f. pl., شعب.

Communes, terres communes entre les habitants d'un village, ارض الوسية.

COMMUNÉMENT, adv., ordinairement, العادة. C'est ainsi que l'on fait communément, بالعادة يعملوا كذا ‖ Communément parlant, c'est-à-dire, selon l'opinion commune, selon la façon de parler ordinaire, المستفاض على السنة العامة هو انّ.

COMMUNICABLE, adj. com., qui peut se communiquer (bien, pouvoir), يمكن اشراك الغير فيه.

Communicable, que l'on peut dire, يطلع عليه - يقال.

Communicable, maladie, مرض ساري, مرض معدى, ذو عدوة.

Communicables, qui peuvent se joindre, en parlant des rivières, يقترن.

COMMUNICATIF, IVE, adj., homme qui se communique aisément, مهتزج - مساير.

COMMUNICATION, s. f., action d'associer un autre à, اشراك الغير فى شى.

Communication, connaisssance donnée à quelqu'un de quelque chose, اطلاعه بشى. اطلاعه على شى. Communication d'un secret, اطلاع على سرّ - مساررة. ‖ Donner communication d'une affaire à quelqu'un, اطلعه على امر. ‖ Avoir communication d'une affaire, اطلع على امر. وقف على امر; aor., يقف.

Communication, commerce, familiarité, مخالطة - صحبة - اخذ و عطا. Communication par lettres, مكاتبة - مراسلة.

Communication, passage, voie qui communique d'un lieu à un autre, منفذ; pl., منافذ. Rompre les communications, سدّ الطُرق - o. سدّ المنافذ الى. ‖ Rupture des communications entre un lieu et un autre, انسداد المنافذ - انقطاع الدروب.

COMMUNIER, v. a., administrer l'eucharistie, ناوله القربان - قرّب.

Communier, v. n., recevoir l'eucharistie, تقرّب - تناول القربان.

COMMUNION, s. f., تقرّب - تناول القربان.

z, union de plusieurs dans une même جماعة ناس لهم ايها.

UANT, E, adj., qui communique,

UER, v. a., rendre une chose com- اعطى احداً من - اشرك احداً.

quer, faire parvenir à, اوصل الشى الى.

er une maladie à quelqu'un, اعدى احـ.

quer, donner connaissance, communi- اطلع على - اكتشف على.

quer, avoir commerce, relation, عاشر - بينهم اخذ. Communiquer par mes-

quer, v. n., avoir communication, en **leux** appartements, نفذ لبعض I.

uniquer, v. réf., être communicatif, **muniquer**, en parlant d'une maladie, عدا اليه ا O. I., سرى I. ‖ Le feu se à la mosquée, اتصل الحريق الى

TION, s. f., changement de peine, بدل القصاص - ملاط.

i, s. f., qualité de ce qui est compacte, اكـ.

, adj. com., serré, مكتنز - كثيف.

, s. f., صاحبة.

, épouse, قرينة. Compagne, femelle ا.

E, s. f., société, مرافقة - رفقة - **otre** compagnie, صحبتك. ‖ Pour aller **ie**, il faut se convenir, شرط المرافقة

e, corps, جماعة.

e, assemblée de personnes qui con- **mble**, مجلس - جمعية. La bonne الاوادم - الناس. ‖ Il est en compagnie, **lu** monde, عنده ناس - هو مع ناس.

‖ Les personnes qui composent la compagnie, اهل المجلس - الجماعة.

Compagnie, troupe, جماعة عساكر.

De compagnie, adv., ensemble, صحبة - جملة - سوا.

COMPAGNON, s. m., camarade, رفيق; plur., إلف - اصحاب; pl., صاحب - ارفاق et رُفقا - انيس. Il faut connaître son voisin avant de prendre une maison, et son compagnon avant de se mettre en voyage, الجار قبل الدار و الرفيق قبل الطريق. ‖ Les compagnons de Mahomet, الصحابة. ‖ Compagnon, égal, قرين; plur., اقران.

Compagnon, ouvrier qui fait son apprentissage, qui n'est pas maître, صانع; plur., صُناع.

COMPAGNONAGE, s. m., temps que l'on est compagnon dans un métier, مدة الصانع.

COMPARABLE, adj. com., qui peut se comparer, يماثل - مشابه - شبيه - يتشبّه ب - يُقاس على. Rien ne lui est comparable, ما له شبيه - ما له نظير - ما له مثيل - ما يماثله شى.

COMPARAISON, s. f., مشابهة - تشبيه. En comparaison de, adv., بالنسبة الى. ‖ Par comparaison, eu égard à, par rapport à, نظرًا الى. ‖ Sans comparaison, hors de comparaison, ما له مثيل - ما له شبيه - ما له نظير. ‖ Sans comparaison, expression employée par civilité et par respect, lorsqu'on indique un rapport entre deux êtres disproportionnés, حاشا من التشبيه - من غير تشبيه.

Comparaison, confrontation, مقابلة - معدل.

Comparaison, parallèle, مقارنة.

COMPARATIF, IVE, adj., de comparaison, تشبيهى.

Comparatif, s. m., t. de grammaire, اسم تفضيل.

COMPARATIVEMENT à, adv., par comparaison, نظرًا الى بعضهم - بالنسبة الى بعضهم.

COMPARER, v. a., examiner le rapport qu'il y a entre deux personnes ou deux choses, قابل الشى على الشى - قارن الشى بالشى.

Comparer, marquer un point de ressemblance, شبّه ب. Il le compare à un lion furieux, يشبّهه بالاسد الغضبان.

Comparer, égaler, عادل بين - شبّه ب. Vous ne pouvez le comparer à ce grand roi, ما يمكنك تعادل بينه و بين هذا الملك العظيم - ما يمكن تشبّهه بهذا الملك العظيم.

Comparer, confronter les écritures, عمل معدل قابل الخط بالخط او على الخط - الخط.

COMPAROIR, v. n., comparaître devant un juge, حضر فى الشرع A.

COMPARAÎTRE, v. n., paraître devant un juge, en justice, حضر, تقدم قدام القاضى A. - تواقف بالشريعة. Faire comparaître, حضّر - احضر.

COMPARTIMENT, s. m., dessin, partie disposée symétriquement avec d'autres, رسم; plur., رسوم - قسم; pl., اقسام. Des compartiments, رسوم متقابلة - اقسام منظمة. ‖ Compartiment, dorures à petit fer sur un livre, جدول ذهب.

COMPARUTION, s. f., حضور فى الشرع.

COMPAS, s. m., instrument, بيكار. Par compas et par mesure, au fig., fam., avec beaucoup d'exactitude, على البيكار. ‖ Avoir le compas dans l'œil, mesurer juste à la vue seule, نظره على البيكار.

COMPASSEMENT, s. m. قياس بالبيكار.

Compassement, au fig., régularité froide et affectée, تنظيم.

COMPASSER, v. act., mesurer au compas, قاس بالبيكار I.

Compasser, bien proportionner, نظّم.

Compasser ses actions, bien régler ses actions, مشى على البيكار - نظّم سلوكه I.

COMPASSÉ, E, adj., fort exact, fort réglé dans ses actions, ses discours, رَجُل على البيكار.

COMPASSION, s. f., pitié, commisération, شفقة - حنّية - رحمة. Avoir compassion de quelqu'un, شفق على احد I. - رحمه - A حنّ على - O. - توجّع لحال احد - I. رقّ له قلبه - تحنّن على. ‖ Ayez compassion des autres afin qu'on ait compassion de vous, ارحموا لتُرحموا.

COMPATIBILITÉ, s. f., موافقة.

COMPATIBLE, adj. com., qui peut compatir avec un autre, موافق ل. Compatible, qui peut être possédé avec un autre, يتّفق مع.

COMPATIR, v. n., être touché de compassion des maux d'autrui, شفق على I. - توجّع ل. Voyez COMPASSION. Compatir, supporter avec indulgence les défauts, احتمل.

Compatir, être compatible avec, اتّفق مع

COMPATISSANT, E, adj., porté à la compassion, حنون - رقيق القلب - شفوق على.

COMPATRIOTE, s. com., qui est du même pays qu'une autre personne, ابن بلاد; plur., اولاد. C'est mon compatriote, هو ابن بلادى.

COMPENDIUM, s. m., abrégé, مقتصر - مختصر

COMPENSATION, s. f., estimation par laquelle on compense une chose par une autre, تعديل - معاوضة. En compensation de, عوض عن.

COMPENSER, v. a., balancer le prix de deux choses qui se remplacent, عدّل.

Compenser, réparer le mal par le bien, dédommager, قابل - عوّض الشى على احد - وازن - سدّ. O. Le gain de cette année compense la perte de l'année passée, كسب هذه السنة عوّض علىّ خسرة السنة الماضية - كسب هذه السنة - خسرة السنة الماضية - يوازن او يقابل او يسدّ خسرة السنة الماضية.

COMPÉRAGE, s. m. fam., relation entre les père, parrain et marraine, etc., شبنة.

COMPÈRE, s. m., qui tient un enfant sur les fonts, اشبين.

Compère, gaillard, éveillé, fin, محتال - شيطان

Par *compère* et par commère, par faveur, recommandation, بالخواطر.

COMPÉTENT, E, adj., qui est dû, qui appartient à, يحقّ ل - خاصّ ل.

ent, suffisant, كافى.

ent, capable de, qui a le droit de, كفول - فيه كفاية.

ENCE, s. f., droit de connaître, خاصّة.

point de ma compétence, هذا ما يخصّنى.

e est de la compétence des médecins, المرجع.

ence, capacité, كفاية. Ceci n'est point de tence, il n'est point capable de cela, ما فيه كفاية.

ence, concurrence, معارضة. Entrer en ce avec quelqu'un, عارض احداً.

TER, v. n., appartenir à, خصّ O. - out ce qui compète et appartient dans la ie, كل ما يخص له ويتبعه فى الميراث.

ter, être de la compétence, خصّ O. Cette ompète à tel tribunal, هذا الامر يخص المحكمة.

ITEUR, s. m., خصم; plur., اخصام.

ATEUR, s. m., qui compile, جامع.

LATION, s. f., amas de morceaux épars et corps d'ouvrage, مجموع.

LER, v. a., faire un amas de choses lues uteurs, جمّع.

AIGNANT, E, s., شاكى.

AINTE, s. f., plainte en justice, شكوة.

ainte, chanson plaintive, رثاء.

AIRE, v. n., se conformer au goût, à l'hu- quelqu'un pour lui plaire, اعجب احداً - O. اخذ بخاطره - تلطّف به - ارضى راعى. Pour vous complaire, من شان ... كرما لخاطرك - اكراماً لخاطركم.

nplaire en, v. réf., se plaire en soi-même, uvrages, اعجب بنفسه.

LAISANCE, s. f., douceur d'esprit; déférence ntés d'autrui, امتثال لكل ما يريدوه الناس ملاطفة - مراعاة الخاطر - م sance de faire, كلّف خاطرك اعمل هذا.

‖ Par complaisance pour vous, من شان خاطرك - كرما لك.

Complaisance, effet et marque de complaisance, معروف.

COMPLAISANT, E, adj., qui a de la complaisance pour les autres, متلاطف - مراعى خاطر الناس - صاحب معروف - مبادر الى ما يرضى الناس.

Complaisant, s., assidu auprès d'un autre, qui s'attache à lui plaire, مساير.

COMPLÉMENT, s. m., ce qui termine, rend complet, غلاقة - تتمّة - كمالة. Complément d'une somme, غلاقة المبلغ.

COMPLET, ÈTE, adj., entier, تامّ - كامل - تمام.

COMPLÈTEMENT, s. m., action de rendre complet, تكميل - تتميم.

Complètement, adv., على التمام والكمال.

COMPLÉTER, v. a., rendre complet, كمّل - تمّم. Compléter une somme, y mettre le complément, غلّق المبلغ.

COMPLEXE, adj. com., qui embrasse plusieurs choses, اقترانى - مقترن - غير مفرد. Argument complexe, قياس اقترانى.

COMPLEXION, s. f., tempérament, constitution du corps, تركيب الجسد - مزاج. Complexion, humeur, inclination, مزاج; pl., امزجة - طبع; pl., طباع.

COMPLEXIONNÉ, E (bien), adj., سليم الجسد - معتدل المزاج. Mal complexionné, مزاجه نحيف - ضعيف التركيب.

COMPLICATION, s. f., concours de choses de différente nature, اختلاط.

COMPLICE, adj. com., qui a part au crime d'un autre, شريك فى الذنب; plur., شركا - رفيق; plur., رفقا.

COMPLICITÉ, s. f., اشتراك فى الذنب.

COMPLIES, s. f. pl., prières après vêpres, صلوة الغروب.

COMPLIMENT, s. m., paroles civiles, salutation,

تحيّة - سلام. Faites mes compliments à M. un tel, اقرا منى السلام على فلان - سلّم لى على فلان - اهدوا منا مزيد السلام بكل احترام الى. ‖ Compliments d'usage en société, formules de civilités, الاحتشام - الحشمة.

Compliment, félicitation, تهنية. Je vous fais mon compliment, هناك الله بها اعطاك - مبارك ما اجاك - مبارك ما عملت. (*Voyez* Année, Arrivée, Baptême, Noce, etc.)

Compliments chantés en l'honneur des assistants dans une noce, هنّونة - هَنْهونة. Mauvais compliment, discours fâcheux, عكسة.

Compliment, cérémonie, تكليف - اوز. Laissons là les compliments, فضّنا من - دعنا من الاوز التكليف.

Complimenter, v. a., faire compliment sur, هنّى احداً ب.

Complimenter quelqu'un pour une fête, عيّد له - بارك له.

Complimenteur, adj., qui fait trop de compliments, كثير الاوز.

Compliqué, e, adj., mêlé avec d'autres en parlant d'une maladie, مختلط.

Compliqué, embrouillé, غويص - ملخبط.

Complot, s. m., mauvais dessein formé par deux ou plusieurs personnes, اتفاق على - رباطية الشر.

Comploter, v. n., faire un complot, conspirer, اتّفق على - ترابط على.

Componction, s. f., regrets, ندامة.

Comporter, v. a., permettre, souffrir, قبل I. - احتمل. Sa dignité ne comporte pas qu'il en use autrement, ما هو من مقامه ان يعمل خلاف ذلك.

Se comporter, v. réfl., سلك مع الناس O. Se comporter bien, قعد فى ادب O. احسن سلوكه و معاشرته مع الناس. ‖ Se comporter mal, اساء سلوكه مع الناس - اساء الادب.

Composé, s. m., tout formé de plusieurs ou parties, مركّب.

Composer, v. a., faire un tout de plusieurs parties, ركّب. Cet instrument est composé de trois parties, هذه الالة مركّبة من ثلاثة اجزا. L'armée était composée de Druzes et de Maugrabins, كان عسكره دروز و موارنة. ‖ Une fille et deux garçons composent toute sa famille, صبيين هم كل عيلته.

Composer un ouvrage d'esprit, الّف -

Composer, inventer, broder un récit, ف

Composer son visage, ou se composer, اظهر فى وجهه خلاف ما فى ضميره.

Composer, v. n., s'accommoder sur un d اصطلح مع - تساوى مع.

Composer, capituler, *Voyez* Capituler.

Composer, t. d'imprim., حروف للطبع

Compositeur, s. m., qui arrange les lett en former des mots, رتّب الحروف للطبع

Compositeur (amiable), arbitre, عرفى مُصلح.

Compositeur de musique, احب الحان

Composition, s. f., action de composer chose, تركيب.

Composition, préparation pour imiter u des pierreries, طبيخ.

Composition, action de composer un d'esprit, ou cet ouvrage même, تاليف -

Composition, accommodement, مصطلح.

De bonne *composition,* d'humeur facile, سهل الاخلاق.

Par *composition,* par capitulation, و العهد و الشروط.

Compote, s. f., fruits cuits, خبيصة. C ragoût de pigeons, مسبك الحمام.

En *compote,* adv., trop bouilli, meurtri,

Compréhensible, adj. com., qui peut êt pris, يُدرِكه الفهم - يُدرَك - يُفهم - ينفهم

HENSION, s. f., faculté de comprendre, فهم. Il a la compréhension facile, فهم.

NDRE, v. a., contenir, renfermer en soi, تضمّن - احتوى على - ا. Je l'ai acheté ıtres tous frais compris, اشتريته بعشرين. ‖ Y compris, منه وفيه - داخله : ıerai vingt piastres y compris le pour- اعطيك عشرين قرش و البخشيش من ın compris, غير : Sa place vaut dix mille ın compris le casuel, علوفته عشرة الاف قرش غير المدخو.

ndre, concevoir, فهم A. - ل, فطن ب A. - احاط به علماً - اكتنه. Ils n'en com- pas le sens, لا يدركوا فحواه و لا يفهموا

ndre, mentionner, ذكر O. Il n'a pas ıeci dans la note des dépenses, ما ذكر هذا فى علم ا.

SSE, s. f., linge sur une plaie, لفافة.

SSIBILITÉ, s. f., qualité de ce qui est ble, قابلية الانحصار.

SSIBLE, adj. com., ينحصر.

SSION, s. f., انحصار - حصر.

SSER, v. a., presser avec violence, ضيّق على - O. شدّ على.

iner des factieux, au fig., les contenir, خز O.

)METTRE, v. a., exposer quelqu'un à des à une peine, لطّ احداً O. Compromettre خاطر بنفسه - عرض نفسه للهلاك.

)mettre, v. n., convenir d'arbitres, اقام

)promettre, v. réfl., s'exposer inconsidéré- rendre part à une action répréhensible, O.

)MIS, s. m., soumission à l'arbitrage, acte ıtient, حجة توكيل - توكيل - اقامة وكلا.

COMPTABILITÉ, s. f., محاسبة.

COMPTABLE, adj. com., assujetti à rendre compte, عليه حساب.

COMPTANT, adj. et s. m., argent en espèce, معدود - دراهم نقدية - عددية - نقد.

Comptant, adv., en espèces, نقدية - مُعجلاً - بالحاضر.

COMPTE, s. m., supputation, nombre, حساب - عدد. Faire ses comptes, régler ses comptes avec quelqu'un, تحاسب مع. ‖ Faire rendre à quel- qu'un ses comptes, حاسب احدا. ‖ Il regarda combien il restait dans sa bourse, et ne trouva pas le compte de son argent, عدّ ما بقى فى كيسه ما اجا سوا او ما طلع سوا, او طلع الحساب ناقص.

Compte, papier sur lequel est écrit un compte, قايمة الحساب - حساب - علم الحساب. Compte de recette et de dépense, زمام الايراد و المصروف.

Compte, au fig., récit, rapport, بيان - خبر. Rendre compte de ce qui a été fait, اعطى بيان - ردّ له خبر O.

Mettre sur le *compte* de quelqu'un, lui attribuer, نسب الى. Prendre sur son compte, se charger de faire, d'exécuter, توكّل فى الامر - اخذ عليه الامر - ناب عن غيره عمل الشى O. ‖ Prendre sur son compte, se rendre responsable, تكفل.

A votre *compte*, suivant votre opinion, على قولك.

Au *compte* de, sur le compte de, pour le compte de, aux frais de, على - على كيس. Sa nourriture et son habillement sont à votre compte, اكله و لبسه عليك, على كيسك.

Sur le *compte* de, au sujet de, فى حقّ. Qu'a-t-il dit sur mon compte? ايش قال فى حقى.

Trouver son *compte* à, faire son compte de, re- tirer du profit, انتفع من - استفاد من. Je ne trouve pas mon compte à cela, cela ne me tourne pas à compte, هذا ما يخلّصنى. ‖ Chacun sait ce qui lui tourne à compte, كل من هو يعرف خلاصه.

‖ Il entend bien son compte, ses intérêts, يعرف خلاصه.

Tenir *compte* de quelque chose, اعتبر. Il ne tient pas compte de ce qu'on lui dit, ما يعتبر كلام الناس.

Faire *compte* de quelqu'un, l'avoir en considération, اعتبرهُ - حسب له حساب O.

Au bout du *compte*, adv., enfin, après tout, و اخر دد - النهاية - و الحاصل.

A-compte, s. m., جانب من المبلغ. A-compte sur, en déduction de, من اصل

A bon *compte*, رخيص. Homme de bon compte, fidèle, qui ne trompe pas, صاحب امانة - عنك وفا - امين.

Compter, v. a., nombrer, calculer, حسب O. - عدّ I. Compter avec quelqu'un, حاسب احداً - تحاسب معه. ‖ Planche à compter, معدّ.

Compter, payer, نقد O. - عدّ له دراهم نقدية.

Compter, se proposer de, نوى على I. - اعتمد على. Il compte partir demain, معتمد على السفر بكرة.

Compter, estimer, réputer, حسب - عدّ. Compter pour rien, لا عدّ شيأً - لا حسب شيأً.

Compter, v. n., faire fond sur, اتكل على - اعتمد على.

A *compter* du jour où, من يوم الذى.

Comptoir, s. m., table à tiroir (dans le Levant, coffre à tiroir) des marchands, pour compter et serrer l'argent, صرّافة - خزنة.

Comptoir de négociant, مكتب.

Compulser, v. a., فتش. Compulser un registre, en prendre communication en justice, كشف على دفتر I.

Comte, esse, s., dignité au-dessus du baron, اسم شرف فى ممالك الافرنج اعلى من اسم بارون.

Comté, s. m., ارض صاحبها له اسم كونت.

Concassé, adj., brisé par morceaux, مدقوق.

Concasser, v. a., briser, دقّ O.

Concave, adj. com., creux et rond en dedans, مقعّر - اجوف - مجوّف.

Concavité, s. f., قعرة - تجويف.

Concéder, v. a., accorder, سلّم على احداً الشى A. سمح له بالشى

Concéder, accorder, terme de logique, سلّم.

Concentration, s. f., تجميع - ضم - انضمام. *Voyez* Concentrer.

Concentrer, v. a., réunir, جمع فى موضع واحد - ضمّ O. Concentrer sur quelqu'un toutes ses affections, حطّ كل محبته فيه O.

Concentrer, rendre plus actif (un sel), كرّر.

Concentrer sa colère, la cacher, كمن غضبه - اخفى غضبه.

Se concentrer, v. réfl., être triste, mélancolique, كظم A. - اخفى ما عنك من الهمّ.

Concentré, e, adj., qui ne communique pas ses pensées, منقبض فى حاله.

Concentrique, adj., cercles concentriques, qui ont un même centre, دواير لها مركز واحد.

Concept, s. m., idée, simple vue de l'esprit, تصور.

Conception, s. f., action par laquelle le fœtus est conçu dans la matrice, حبل - حبالة.

Conception, faculté de concevoir, de comprendre, فهم - ادراك.

Concernant, prépos., sur, touchant, صوص فيما يخص.

Concerner, v. a., regarder, avoir rapport à, خصّ O. - تعلّق ب. Pour ce qui concerne cette chose, je dirai que, صوص المادة الفلانية اقول ان.

Concert, s. m., harmonie de voix, d'instruments, نوبة - اصوات و الات متفقة - سماع.

Concert, union, اتفاق - اتحاد.

De concert, adv., d'intelligence, باتفاق.

Concertant, e, s., qui fait sa partie dans un concert, نوباتى - لاتى.

TÉ, E, adj., résolu, مدبّر - مربوط.

É, étudié, affecté, مصنّع.

TER, v. a., répéter ensemble un morceau ie, كرّر الغنا او النوبة مع غيره ليحسنها.

er une entreprise avec, ربط الامر مع O. - تداول معه على الامر - دبّ.

certer, v. récip., conférer ensemble, تداول مع احد.

SION, s. f., don, octroi fait par un souve- eigneur, عطية ; plur., عطايا.

sion, figure de rhétorique, par laquelle on un point que l'on pourrait disputer,

PTI, s. m., pensées brillantes, mais faus- ة.

IVABLE, adj. com., يتصور فى العقل -

VOIR, v. a., devenir grosse d'enfant, حلبت A. حلبت I.

voir, entendre, فهم A. - ادرك.

voir, exprimer, شرح A. Concevoir les con- n termes précis, شرح الشروط شرحاً | Cette phrase est mal conçue, هذه الجملة تركيب. || Une lettre conçue en ces termes, كتاب.

voir, éprouver, حصل عنك A. J'en ai ne grande joie, حصل عندى من ذلك فر. || Concevoir de l'amitié pour, تعلّق قلبه - وقع فى قلبه محبّة فلان.

IERGE, s. com., portier, بواب. Concierge rison, سجان.

IERGERIE, s. f., fonction, logement de con- محل السجان - محل البواب.

ILE, s. m., assemblée légale de prélats, مجمع ; plur., مجامع.

ILIABULE, s. m., gens qui complotent, لة - جة.

ILIANT, E, adj., مُصلح.

CONCILIATEUR, s. m., TRICE, f., qui concilie les personnes, مُصالح - مُصلِح.

CONCILIATION, s. f., action de concilier des personnes, مصالحة موافقة - اصلاح الحال. Conciliation des choses contraires, توفيق.

CONCILIER, v. a., accorder ensemble des personnes, اصلح الحال بينهم - ساوى, صالح بينهم - وفقهم - صرّف بينهم. Concilier des choses contraires, وفق.

Se concilier, v. réfl., s'accorder, اتّفق مع - تساوى مع - وافق بعضه.

Concilier, attirer, acquérir à quelqu'un l'amitié, l'estime, كسب احداً المحبّة, المعزّة.

Se concilier, v. pro., gagner, obtenir, اكتسب. Se concilier l'amitié, les bonnes grâces de quelqu'un, اكتسب محبّته - استعطفه عليه - اماله اليه. || Se concilier les esprits, امال الناس اليه. || Chercher à se concilier les esprits, استمال الناس اليه.

CONCIS, adj., court, resserré, مختصر - موجز. Soyez concis, اختصر الكلام - اوجز فى كلامك - لا تطيل الكلام.

CONCISION, s. f., ايجاز فى الكلام.

CONCITOYEN, NE, s., citoyen d'une même ville qu'un autre, من بلد واحدة. C'est mon concitoyen, هو ابن بلدى.

CONCLAVE, s. m., assemblée de cardinaux pour élire le pape, ديوان الكاردينالية لانتخاب البابا.

CONCLUANT, E, adj., qui conclut, qui prouve bien, قاطع-مُقنع. Preuve concluante, برهان قاطع.

CONCLURE, v. a., achever, terminer, قضى I. - تمّم - كمّل - انهى. Conclure un discours par, ختم كلامه ب O. || Conclure un traité, en arrêter les conditions, عقد شروطاً - عقد عهداً O.

Conclure, inférer de, استدلّ ب - أستنتج من. Il en conclut que, استنتج من ذلك ان. || Que faut-il en conclure? استدل بذلك على ان - والحاصل ايش هو - وايش النتيجة.

Conclure, prouver bien, اقنع - بت بالامر O. - قطع A.

Conclure, proposer les fins de la demande en parlant d'un avocat, طلب ان O.

Conclure, juger, donner son avis, حكم ب O. Les juges ont conclu à la peine de mort, حكموا عليه بالموت. Ils ont conclu à la mise en liberte du prevenu, حكموا للمتهوم بالاطلاق.

Conclusion, s. f., fin d'une affaire, d'un discours, ختام - نهاية.

Conclusion, conséquence d'un raisonnement, نتيجة; plur., نتايج.

Conclusions, demande, طلبة.

Concombre, s. m., plante potagère, fruit gros et long, فقوس - خيار - عجور. Concombre mince, dont la peau est comme cannelee, قثا - قثاية - قثا. | Concombre sauvage, قثا الحبر - عجور الحبر.

Concomitance, s. f., accompagnement d'une chose accessoire avec la principale, مصاحبة - ملازمة.

Concomitant, e, adj., qui accompagne, ملازم.

Concordance, s. f., rapport, convenance, اتفاق - موافقة - مطابقة. Concordance grammaticale, مطابقة. | Concordance de l'adjectif et du substantif, مطابقة النعت و المنعوت.

Concordat, s. m., convention, accord en matieres ecclesiastiques, اتفاق كنسي.

Concorde, s. f., union de volontés, de cœurs, اتحاد - صلح - وفق - موافقة.

Concorder, v. n., وفق - اتفق مع.

Concourir, v. n., coopérer, agir conjointement, شاركه في العمل - ساعده - اتحد على العمل - اتفق مع احد في عمل. Il n'a concouru en rien à cette affaire, ما له يد في هذه المادة.

Concourir pour, être en concurrence pour, تسابق على.

Concourir, se rencontrer, التقى بعضه - تقابل - تلاقى.

Concours, s. m., action d'agir conjointement, اتحاد في العمل - مساعدة.

Concours, rencontre, التقاء.

Concours, affluence de monde, ازدحام - زحام - اجتماع الناس. Il y a un grand concours de monde dans cette maison; il y vient beaucoup de gens, هذا البيت مطروق كثير.

Concours, pour un prix, سباق.

Concret, ète, adj., fixe, coagulé, معقود.

Concret (terme), qui exprime la qualité unie au sujet, comme *clément*, *généreux*, etc.; opposé à terme abstrait, comme *clémence*, *générosité*, نعت او اسم صفة نحو رحيم وكريم مقابل لاسم معنى نحو رحمة و كرم.

Concretion, s. f., amas, تجمع.

Concubinage, s. m., commerce illégitime d'un homme et d'une femme non mariés, تسري - الفة الرجل مع لامراة من غير زيجة.

Concubinaire, s. m., qui a une concubine, عنده محظية - سرية - محتظى.

Concubine, s. f., qui cohabite avec un homme sans être sa femme, محظية; plur., سرية - محاظى - سرايى.

Concupiscence, s. f., pente au mal, aux plaisirs sensuels et illicites, شهوة - هوى النفس.

Concurremment, adv., ensemble, معا - سوا.

Concurrence, s. f., prétention de plusieurs à, معارضة جملة نفس بعضهم في - معية في - معارضة. Entrer en concurrence avec, عارضه, اعترضه.

Jusqu'à concurrence de, jusqu'au complément d'une somme, d'un nombre, الى حد.

Concurrent, e, s., compétiteur, منازع - مزاحم - طالب; plur., خصم - طلاب; plur., متخاصمين. Il a écarté tous les concurrents, منع سايو الطلاب عن السعي.

Concussion, s. f., exaction, ظلم - مظلمة; plur., اختلاس اموال الناس - خطة - مظالم.

ISSIONNAIRE, s. m., qui exerce des concus- مختلس اموال الناس - ظالم.

AMNABLE, adj. com., répréhensible (chose), ondamnable (personne), مستحق اللوم.

AMNATION, s. f., jugement qui condamne, حكومة على - حـ. Passer condamnation, con- tort, اعترف بالخطا - اقرّ بعيبه.

AMNER, v. a., donner un jugement contre, حكم على O., سجّل. Ils le condamnèrent rt, سجّلوا, حكموا عليه بالموت.

amner, désapprouver, rejeter, نفى - انكر.

amné son action, انكرت عليه ذلك الفعل.

Ishak est de ceux qui ont condamné la ابن اسحاق من جهلة من نفى الكيميا.

amner, fermer une porte, سدّ باب O.

ondamner, v. réf., avouer, reconnaître sa اقرّ بذنبه - اعترف بالخطا.

AMNÉ, E, adj., محكوم عليه.

ENSATION, s. f., تشخين - تكثيف.

ENSER, v. a., rendre plus compacte, plus كثّف - ثخّن.

ESCENDANCE, s. f., complaisance qui fait e rend à la volonté d'autrui, تنزّل - تنازل - مطاوعة - مراعاة. Avoir de la condescen- our quelqu'un, تنزّل له - هاودة - راعاة - راعى خاطره.

ESCENDANT, E, adj., مطاوع.

ESCENDRE à, v. n., se rendre à la volonté, ıtiments d'autrui, طاوع احدًا على شى - هاودة - A. سمح له ب - تنزّل له فى راعى خاطره.

ISCIPLE, s. m., compagnon d'étude, رفيق فى ; plur., رفقا et ارفاق.

DITION, s. f., nature, état, شان - طبيعة - ـ. Telle est la condition de l'homme, هكذا شان بنى ادم - كذا هو حال.

dition, qualité requise, شرط; plur., شروط - ; plur., شرايط. Qui a toutes les conditions d'authenticité, مشتمل على شرايط الصحة اللزوم.

Condition, état de l'homme quant à la naissance, اصل - بنك. Homme de condition, de haute condition, رجل اصيل - من ذوى البيوت - من الاكابر و الاعيان - من الاصايل - اكابر - ابن ناس - ذو حسب و نسب (pluriel qui s'emploie aussi dans le langage vulgaire comme singulier). || De basse condition, رجل دنى - واطى الاصل.

Condition, profession, حال - كار. Chacun doit vivre selon sa condition, على قدّ بساطك مدّ رجليك; prov.

Condition, état de domesticité, خدمة - باب. Être en condition, خدم عند احد O. || Chercher une condition, فتّش على من يستخدمه - فتّش على باب. || Qui est sans condition, قبو سز - ما له باب (Turk).

Condition, clause, charge, شرط; plur., شروط. Imposer à quelqu'un des conditions, فرض عليه شروط O. || A condition que, بشرط انّ - بحيث ان.

CONDITIONNÉ E, adj. (bien), qui a les conditions requises, كامل الاوصاف - فى غاية ما يكون - منظوم - صاغ - محكم - كامل فى جميع احواله. Acte bien conditionné, حجة مشتملة على شرايط الصحة. || Mal conditionné, فيه نقص - سقط.

CONDITIONNEL, LE, adj., qui renferme une condition, شرطى - تحت الشرط.

CONDITIONNELLEMENT, adv., avec condition, تحت الشرط - بالشرط.

CONDITIONNER, v. a., donner à quelque chose les qualités requises, كمّل جميع احوال الشى - احكم صنعته.

CONDOLÉANCE, s. f., témoignage de douleur; compliment de condoléance, تعزية. Faire compliment de condoléance à quelqu'un sur, اخذ خاطره فى - عزّى احدًا فى O.

Condor, s. m., le plus grand des oiseaux, نوع طير و اكبر الطيور - رخ.

Conducteur, trice, s., guide, دليل; plur., هادى - ادلّا - قايد. Conducteur d'animaux, سوّاق - سايق.

Conduire, v. a., guider, دلّ احداً على الطريق O. هدى احداً لـ - I. Conduire, mener quelqu'un à, chez, اخذه الى O. - وذى احداً الى. Conduire quelqu'un, l'accompagner par honneur ou pour sa sûreté jusqu'à un endroit, وصّله الى.

Conduire les animaux, en les chassant devant soi, ساق O. Conduire les animaux, en les menant par la bride, قاد O.

Conduire l'eau, اجرى الماء من موضع الى.

Conduire, diriger des ouvrages, des affaires, دبّر.

Conduire, diriger, commander, قاد O. - دبّر. Conduire une armée, قاد العسكر. || Conduire une maison, دبّر امور البيت.

La raison le conduit, يتبع عقله - عقله يهديه. Les passions le conduisent, يتبع اهوية النفس - يطاوع نفسه. || Sa cupidité le conduisit à, le porta à, جلبه الطمع الى.

Se conduire, v. réf., agir bien ou mal, سلك O. - مشى I. *Voyez* Se comporter.

Conduit, s. m., canal, tuyau pour le passage d'un fluide, مجرى; plur., مجارى. Conduit alimentaire, امرى.

Conduite, s. f., action de guider, دلالة - هداية.

Conduite, action de mener quelqu'un à, de l'accompagner, توصيل الا - اخذ الى - تودية الى.

Conduite d'affaires, direction, تدبير امور.

Conduite, commandement, تدبير - ضبط - قيادة. Avoir la conduite de, ضبط O. || Être sous la conduite de, كان فى ضبط O.

Conduite, manière d'agir, سلوك - سيرة - معاملة - مشوة. Bonne conduite, سيرة حسنة. || Mauvaise conduite, سيرة رديئة. || Il a bonne conduite, معاملته مليحة. || Homme de bonne conduite, محمود الافعال مشكور الاعمال - حَسَن السيرة. || Suivant la conduite que vous aurez, que vous tiendrez, بحسب السلوك الذى تسلكه. || Tenir une conduite indécente envers quelqu'un, تراذل مع احد.

Condyle, s. m., éminence des articulations des os, نتوة عظام المفاصل - عظم سمسمانى. Condyle, jointure des doigts, عقدة; plur., عقد الاصابع.

Condylome, s. m., excroissance de chair, مَوْدَم باسور.

Cône, s. m., pyramide à base circulaire, مخروط; plur., مخروطات.

Cône, pomme de pin, جوز صنوبر.

Confection, s. f., action de composer des drogues pour médicaments, تركيب الادوية.

Confection, drogue composée, معجون; plur., معاجين. || Confection d'hyacinthe, معجون ياقوت. || Confection d'alkermès, معجون القرمز.

Confection, action de faire, عمل.

Confection, achèvement, تمام - تكميل.

Confectionner, v. a., faire, achever, عمل - كمّل - انجز.

Confédération, s. f., ligue, alliance, معاهدة.

Confédéré, e, adj., متّفق - متعاهد.

Se confédérer, v. récip., se liguer ensemble, اتفقوا - تعاهدوا.

Conférence, s. f., entretien sur une affaire, مداولة - مجلس, كلام على امر - محادثة.

Conférer, v. act., comparer deux choses, قابل شيا بشى, على شى.

Conférer, donner des honneurs, على احداً قلّد - ولّى - منصباً.

Conférer, parler ensemble d'une affaire, تشاور فى امر - تحاكى - تداول على امر. Il faut que j'en confère avec mon associé, ينبغى اشاور شريكى فى هذه المادّة.

Confesse. *Voyez* Confession.

Confesser, v. a., avouer, اقرّ - اعترف ب.

Confesser, ouïr une confession, عرّف - A. سمع الاعتراف.

Se confesser, v. pro., اعترف بذنوبه.

Confesseur, s. m., prêtre qui a pouvoir d'entendre une confession et d'absoudre, ابو اعتراف - معلّم اعتراف.

Confession, s. f., aveu, اعتراف.

Confessionnal, s. m., siége du confesseur, كرسي الاعتراف.

Confiance, s. f., espérance ferme en quelqu'un, en quelque chose, توكّل - عول - اتّكال على. Mettre sa confiance en Dieu, توكل على الله.

Confiance, assurance que l'on prend sur la probité, la discrétion de quelqu'un, اعتماد - ثقة. Avoir confiance en quelqu'un, اعتمد على صدق احد - وثق به ; aor., يثق. || Prendre confiance en quelqu'un, استامن احدا. || Personne de confiance, en qui on peut se confier, صاحب امانة - امين - يوثق به. || Homme de confiance, qu'on emploie dans ses affaires, معتمد. || Envoyez-nous votre homme de confiance, راسلوا لنا معتمد محبتكم.

De *confiance*, par confiance dans la discrétion, la probité de quelqu'un, من باب الثقة.

Confiance, sécurité, hardiesse, ثبات القلب.

Confiance, présomption, عجب.

Confiant, e, adj., disposé à la confiance, مُستامن.

Confiant, présomptueux, معجب بنفسه.

Confidemment, adv., en confidence, في السرّ - بيني و بينك - من باب الثقة.

Confidence, s. f., part donnée ou reçue d'un secret, مسارّة. Faire confidence à quelqu'un de quelque chose, سارّه - اخبره بالشي سرا بالشي.

Confident, e, adj., à qui l'on confie ses secrets, صاحب السرّ - امين السرّ - كاتم سرّ.

Confidentiel, le, adj., dit en confidence, سرّي.

Confidentiellement, adv., d'une manière confidentielle, في السرّ - سرّاً.

Confier, v. a., commettre à la fidélité de quelqu'un, امن احداً على شي A. - استامنه على. Confier un dépôt à quelqu'un, اودع عنده وديعة - استحفظه امانة - استودعه امانة. || Confier ses secrets à quelqu'un, امنه على اسرارة - اطلعه على اسراره. || Secret confié à plus de deux personnes est bientôt divulgué, كل سرّ جاوز الاثنين شاع.

Confier une affaire à quelqu'un, l'en charger, وكّله بالامر - فوّض اليه الامر. Confier une place à quelqu'un, ولّى احداً المنصب, اولى.

Se confier en, v. réf., se fier à, استوثق ب - استامنه - امنه. C'est une faiblesse que de se confier en tout le monde, عجز الثقة بكل الناس. || Se confier en, mettre sa confiance en, faire fond sur, اعتمد على - توكل على - اتكل على || Se confier en la providence de Dieu, توكل على الله. || Se confier en soi-même, اتكل على نفسه.

Configuration, subst. f., forme extérieure, صورة.

Configurer, v. a., figurer l'ensemble, صوّر.

Confiner avec, v. n., toucher par les limites, اتّصل ب - تاخم.

Confiner dans, v. a., reléguer dans un lieu, حذف الى I. - نفى الى I. - ترك في O.

Se confiner, v. réf., se retirer dans une solitude, انفرد - ابتعد.

Confins, s. m., extrémités d'un pays, تخوم ; sing., حدّ - تُخم ; sing., حدود.

Confire, v. a., faire cuire des fruits dans le sucre, عَمَل مربّا A. - ربّى. Confire dans du vinaigre, خلّل. || Fruits confits dans le vinaigre, مخلّل.

Confirmatif, ive, adj., qui confirme, مثبّت - محقّق - مقرّر

Confirmation, s. f., ce qui rend plus ferme,

plus stable, اثبات - اقرار - تقرير - تاكيد. Confirmation dans une dignité, ابقا - اقرار.

Confirmation, preuves dans le discours, تحقيق - تاكيد - اثبات.

Confirmation, sacrement de l'Église qui confirme dans la grâce du baptême, تثبيت - سرّ الميرون.

Confirmer, v. a., rendre plus stable, affermir, ثبّت - اثبت - اكّد - اقرّ - قرّر. Confirmer quelqu'un dans sa dignité, dans son gouvernement, اقرّه على عمله, ابقى احداً فى منصبه.

Confirmer, donner des preuves, des assurances, اثبت - حقق - اكّد.

Confirmer, donner la confirmation, ثبّت - منح سرّ الميرون. A. Êtes-vous confirmé? انت اخذت الميرون - مثبّت.

Se confirmer, v. réfl., se rendre plus ferme, تاكد. Se confirmer, devenir plus certain, تحقق.

Confiscable, adj. com., qui peut être confisqué, ينضبط - يضبط.

Confiscation, s. f., action de confisquer, ضبط الاموال.

Confiseur, s. m., qui fait et vend des confitures, des dragées, حَلْواتى; plur., حلوانية - حلواتى; plur., حلاواتية.

Confisquer, v. a., adjuger au fisc par condamnation, ضبط للميرى O. Être confisqué, انضبط.

Confiteor, s. m., prière avant la confession, صلاة الاعتراف.

Confiture, s. f., fruits confits, racines confites au sucre, au miel, مربّة; plur., مربات - مربّا; plur., مربّوات - حلاوات - حلو - نقانق (Barb.). On leur a présenté le café et les confitures, جابوا لهم القهوة و الحلو.

Confiturier, s. m. *Voyez* Confiseur.

Conflagration, s. f., embrasement général, incendie, احتراق - حريقة.

Conflit, s. m., contestation entre les juridictions sur le droit de juger une cause, ادّعا فصل الدعوى - شقاق. Il s'éleva entre eux un conflit de juridiction, صار بينهم شقاق وادعى كل واحد لنفسه فصل الدعوى.

Confluent, s. m., jonction de deux rivières, مصبّ نهر فى نهر اخر - ملتقى نهرين.

Confondre, v. a., mêler des choses ensemble, خلط O. Ne confondez pas l'innocent avec le coupable, لا تخلط البرى بالمذنب.

Confondre, convaincre en couvrant de honte, خزى I. - خجّل. Dieu le confonde, الله يخزيه - صفاعة فى ذقنه.

Confondre, réduire à ne pouvoir répondre, افحم - احرس.

Confondre, embarrasser quelqu'un par des louanges excessives, etc., خجّل. || Je suis confondu de toutes vos bontés, خجلت منك, استحييت منك لكثرة احسانك الىّ.

Se confondre, v. réfl., se troubler, تخجّل.

Conformation, s. f., manière dont un corps organisé est conformé, تركيب - تكوين.

Conforme, adj. com., semblable, موافق - مطابق.

Conforme, convenable, موافق - مناسب.

Conformément, adv., d'une manière conforme, بحسب - حسب - على موجب - بموجب. Conformément à vos ordres, على موجب اوامرك. Conformément aux usages, حسب العوايد - حكم العوايد.

Conformer, v. a., rendre conforme à, وفق مع, ل - طابق مع, على.

Se conformer, v. réfl., se soumettre, se rendre conforme à, تبع - وافق - A. - اتّفق - تمثّل الامر. Pour que l'on s'y conforme, ليُعمَل به - عمل بموجب. || Lorsque notre présent ordre vous sera parvenu et que vous en aurez pris connaissance, conformez-vous-y et prenez bien garde de vous en écarter en rien, حال وصول فرماننا هذا اليكم و اوقوفكم على مضمونه السامى اعملوا بموجبه و الحذر ثم الحذر من حركة خلافه.

Conformité, s. f., rapport entre des choses conformes, مطابقة - موافقة.

Conformité, soumission à la volonté de Dieu, متابعة لمشية الله.

En conformité, adv., conformément à, على بحسب - موجب.

Confortatif, ve, adj., qui fortifie, مقوّى.

Confortation, s. f., corroboration, تقوية.

Conforter, v. a., fortifier, قوّى.

Confraternité, s. f., relation ou qualité de confrères, compagnons, رفقة - اخوية.

Confrère, s. m., membre d'une compagnie, d'une association religieuse, اخ; plur., اخوان. Les confrères d'un artisan, ceux qui exercent le même métier que lui, اخوانه فى الصناعة - اولاد صناعته.

Confrérie, s. f., اخوية رهبان.

Confrontation, s. f., action de confronter des témoins, des accusés, اجتماع بين و بين - مواجهة.

Confrontation, examen d'écritures, de passages, مقابلة.

Confronter, v. a., mettre en présence pour interroger, جمع بين و بين - واجه احداً باخر A.

Confronter, comparer les choses entre elles, قابل الشى على حده.

Confus, adj., mêlé, brouillé, sans ordre, مخلوط بغير ترتيب - بغير نظام - ملخبط. Discours confus, obscur, كلام مخبوص, مخلوط فى - كلام منذار بعضه. ‖ Cris confus, اصوات مختلفة. ‖ Bruit confus, nouvelle vague, خبر بغير تاكيد, بغير تحقيق.

Confus, honteux, مستحى - خجلان - خزيان. Je suis confus de vos bontés, انا خجلان منك او مستحى منك لكثرة احسانك الىّ. ‖ Être confus, خجل من احد A. - استحى.

Confus, embarrassé, troublé, مخجّل.

Confusément, adv., pêle-mêle, خلطاً - بغير نظام.

Confusément, d'une manière confuse, من غير تحقيق - تاكيد من غير تاكيد. Je m'en souviens confusément, فايق عليه ولكن من غير تاكيد.

Confusion, s. f., mélange confus, embrouillement, اختلاط - لخبطة - خلطة - خبصة. Mettre tout en confusion, خرب الدنيا O.

Confusion, honte, ignominie, خزى - كسفة - خجل.

Confusion, honte par modestie, حيا - خجالة - مستحا.

Congé, s. m., permission de s'en aller, de s'absenter, اذن للرواح, اجازة. Congé dans un collége, exemption de classe, بطالة الكتاب. ‖ Jour de congé, يوم بطالة.

Donner *congé* à un locataire, امر احداً ان يعزل O. Donner congé à un domestique, le renvoyer, دشر الخدمتكار.

Prendre *congé*, saluer avant de partir, ودّع - اخذ خاطر O.

Congédié, e, adj., ماذون له بالانصراف.

Congédier, v. a., donner permission de se retirer, اذن له بالانصراف - اصرف O.

Congélation, s. f., action du froid qui gèle les liquides, عقد - تجميد - جمود.

Congeler, v. a., اعقد - جمّد.

Se congeler, v. réfl., انعقد - انجمد.

Congestion, s. f., amas d'humeurs, جمع اخلاط - نزلة.

Conglobation, s. f., terme de rhétorique, accumulation de preuves, جمع دلايل كثيرة.

Conglomérer, v. a., amasser, جمع A.

Conglutination, s. f., action de rendre gluant, تصيير الشى مثل الدبق.

Conglutiner, v. a., rendre gluant, صيّر مثل الدبق.

Congratulation, s. f., تهنية.

Congratuler, v. a., féliciter, هنّى.

Congrégation, s. f., compagnie, جماعة - مجمع.

Congrès, s. m., assemblée de ministres pour traiter des affaires de leurs États, مجمع وزرا ملوك.

Congrès, assemblée des représentants des États-Unis d'Amérique, ديوان نـوّاب الشـعـب بالاميريك.

Congru, e, adj., suffisant, convenable, لايق - كافى. Réponse congrue, précise, جواب شافى. || Phrase congrue, correcte, كلام مضبوط.

Congruité, s. f., convenance, لياقـة.

Congrument, adv., pertinemment, بمعرفـة.

Conifère, adj., arbre dont le fruit approche de la figure d'un cône, شجرة ثمرتها فى شكل جوز الصنوبر.

Conique, adj., en forme de cône, مخروطى - فى صورة المخروطة - صنوبرى.

Conjectural, e, adj., وَهْمى - حَدْسى.

Conjecturalement, adverbe, par conjecture, بالفرضية - بالتخمين - بالحدس.

Conjecture, s. f., jugement probable, opinion fondée sur des apparences, تخمين - وَهْم حدس - ظنّ. Par conjecture, بالفرضية - بالتخمين - بالقياس. || Si mes conjectures ne me trompent point, ان صدقنى حزرى. || Sa conjecture était vraie, كان الحساب الذى حسبه صحيح. || La plupart des conjectures sont fausses, اكثر الظنون ميون; prov. || La conjecture d'un homme est un échantillon de son esprit, ظن الرجل قطعة من عقله; prov. || La conjecture d'un sage vaut mieux que la certitude d'un fou, ظنّ العاقل خير من يقين الجاهل; prov.

Conjecturer, v. a., juger par conjecture, probablement, قطع عقله ان - خمّن - توهم A.

Conjoindre, v. a., unir, وصّل - قرن I.

Conjoint, e, adj., uni, joint, مصل. Conjoints, au plur., les époux, الرجل و امراته.

Conjointement, adv., ensemble, جملة - سوا.

Conjonctif, ive, adj., t. de grammaire, موصول Particule conjonctive, موصول حرفى. || Nom ou adjectif conjonctif, موصول اسمى. || Proposition conjonctive, قضية متصلة - صلة.

Conjonction, s. f., union, اقتران.

Conjonction, t. de gramm., حرف العطف.

Conjonction, rencontre apparente des astres, قران - اجتماع. Trouver les conjonctions des astres au moyen de, استخرج الاجتماعات ب.

Conjonctive, s. f., membrane, le blanc de l'œil, الملتحم - بياضة العين.

Conjoncture, s. f., occasion, rencontre de circonstances, حال - صدفة; plur., احوال.

Conjugaison, s. f., assemblage des variations dont un verbe est susceptible, تصريف الفعل. Conjugaison, manière de conjuguer, paradigme, وزن - ميزان; plur., اوزان. || Ce verbe est de la même conjugaison que cet autre, هذا الفعل على وزن هذاك.

Conjugal, e, adj., qui concerne le mariage, le mari et la femme, زيجى - نزويجى. Violer la foi conjugale, خان حقيقة التزويج O.

Conjugalement, adv., selon l'union conjugale, بموجب الزيجة.

Conjuguer, v. a., faire subir à un verbe les différentes variations grammaticales dont il est susceptible, صرّف الفعل - ذكرا تصريف الفعل O. Verbe qui se conjuge sur un autre, comme un autre, فعل على وزن اخر.

Conjurateur, s. m., qui conduit une conjuration, رييس عصبة.

Conjurateur, prétendu magicien qui conjure les démons, les tempêtes, عزّام.

Conjuration, s. f., conspiration, اتـفـاق - معاهدة - موامرة على قتل الامير.

Conjuration, paroles magiques pour conjurer les démons, عزيمة - تعزيم; plur., عزايم.

Conjurations, prières, تضرّع.

Conjuré, s. m., membre d'une conjuration, متفق على الشر - متعاهد - متعصّب - من العصبة.

Conjurer, v. a., prier instamment, تضرّع الى احد. Conjurer au nom de Dieu, اقسم عليه بالله - ناشدك الله.

Conjurer les démons, استقسم - عزّم على.

Conjurer, au fig., détourner par prudence, ردّ O. - تدارك.

Conjurer, former un complot, اتّفق, تحالف, تعصّب مع ناس على, تعاهد. Conjurer la perte de quelqu'un, عمل على هلاكه A.

Connaissable, adj. com., qui est aisé à connaître, سهل المعرفة.

Connaissance, s. f., idée, notion, علم ب - معرفة - خبر ب. La connaissance de Dieu, معرفة الله. ‖ Je n'ai point connaissance de cela, مالى علم بذلك - ما عندى خبر بذلك. ‖ Prendre connaissance de quelque chose, عرف I. - احاط علماً ب - وقف على; aor., يقف. ‖ Qui a une grande connaissance des affaires, خبير فى - خبير بالامور. ‖ En connaissance de cause, على بصيرة - بمعرفة كلية - بجلية خبر.

Connaissance, savoir, معرفة; plur., معارف - فنّ - علم; plur., فنون - معلومات. Acquérir des connaissances, اكتسب معارف. ‖ Il a beaucoup de connaissances, عنده معلومات و فنون كثيرة - عنده علم كثير.

Connaissance, exercice de la faculté de distinguer les objets, رُشد - وعى. Il n'a pas sa connaissance, ما هو واعى على نفسه. ‖ Avoir sa connaissance, وعى على نفسه; aor., يعي; vulg., يوعَى. ‖ Perdre la connaissance et le sentiment, عدم الرشد و الحواس. ‖ Perdre connaissance, s'évanouir, غبى A. - غُشى عن رُشده - وعى من غشى عليه. ‖ Reprendre connaissance, استفاق من غشوته - غشوته.

Connaissance, liaison, تعارف - معارفة - معرفة. Cette personne n'est pas de ma connaissance, ما هو من معارفى - مالى معه معارفة. ‖ Faire connaissance avec quelqu'un, تعارف معه. ‖ Faire faire connaissance à quelqu'un avec un autre, عرّف احداً ب, مع. ‖ Connaissance, personne que l'on connaît, معرفة; plur., معارف. ‖ Nous étions amis, nous ne sommes plus que de simples connaissances, كنا اصحاب صرنا معارف. ‖ En pays de connaissance, بين معارف. ‖ Pour renouveler connaissance avec vous, حتى اجدّد بكم عهدى.

Connaissement, s. m., la déclaration de la charge du vaisseau, تعريف الوسق.

Connaisseur, se, adj., qui se connaît à ou en quelque chose, اهل - عارف ب - خبير ب, فى خبرة.

Connaître, v. a., avoir une notion, une idée d'un être, عرف I. - علم A. - عقل I. (Barb.). Je vous connaissais bien pour un méchant, علمى بك, عهدى بك انك شقى. ‖ Connaître parfaitement une chose, عرف الشى جيد المعرفة. ‖ Faire connaître quelque chose à quelqu'un, اعلمه ب - عرّف احدا ب. ‖ On lui refusa l'entrée, il se fit connaître, منعوه عن الدخول فعرّفهم بنفسه.

Connaître, avoir une grande pratique, une grande expérience de, عرف I. - بلا O. - اختبر. Il connaît les affaires, هو خبير فى الامور.

Connaître, discerner, distinguer les objets, ميّز - عرف I.

Connaître quelqu'un, avoir quelque habitude avec lui, لـه معارفة مع - عرف احدا.

Connaître, cohabiter avec une femme, جامع - تمتّع ب - اكتشف على.

Connaître de, juger d'une affaire, نظر فى الامر O. - قضى - فحص الامر A. - I.

Se connaître, v. réf., se juger soi-même, عرف نفسه I. - ذاق روحه O. Il n'est rien de plus difficile que de se connaître soi-même, لاشى اصعب على الانسان من معرفة نفسه. ‖ Depuis que je me connais, depuis que j'ai l'usage de ma

raison, من يوم الذى فقمت على الدنيا.

Se connaître en, à, s'entendre en, être en état de juger de, عرف I. - له معرفة ب - كان عارف ب - له خبر فى - كان خبير فى - A. فهم فى -

Connu sous le nom de, معروف ب.

CONNÉTABLE, subst. masc., chef des armées, امير الجيوش.

CONNEXE, adj., qui a de la liaison avec une autre chose, مقترن - مقرون.

CONNEXION, s. f., ou CONNEXITÉ, liaison, rapport de choses, اقتران - مقارنة.

CONNIVENCE, s. f., complicité par tolérance et dissimulation du mal qu'on doit et peut empêcher, تغميض - محاباة - موالسة - اتفاق. || Qui est de connivence avec, متفق مع.

CONNIVER, v. n., participer au mal qu'on doit et peut empêcher en le dissimulant, غمّض عن احد فى - والس - حابى احداً فى -

CONQUE, s. f., grande coquille, نوع ودعة كبيرة. Conque de Vénus, ودعة - جزعة.

CONQUÉRANT, s. m., qui fait, a fait des conquêtes, ابو الفتوحات - فاتح الفتوح.

CONQUÉRIR, v. a., acquérir par les armes, ملك I. - كسب البلاد I. - فتح A.

Conquérir les cœurs, ملك I. استملك القلوب.

CONQUES, s. f. plur., cavités de l'oreille, تجاويف الاذن.

CONQUÊTE, s. f., action de conquérir, فتح; pl., فتوح et فتوحات. Pays conquis, بلاد مفتتحة.

CONSACRANT, adj. m., qui sacre un autre, راسم.

CONSACRER, v. a., dédier une église, un autel, un calice à Dieu, كرّس كنيسة او اوانيها.

Consacrer ou sacrer un évêque, un prêtre, رسم O. Être consacré prêtre, ارتسم.

Consacrer, dévouer, sacrifier son temps, sa vie, ses soins, sa fortune à, صرف اوقاته او عمره فى O. - بذل جهده او ماله فى -

Consacrer, sanctionner, en parlant de l اثبت - اسلك.

Consacrer un mot, le déterminer à une cation particulière, خصّص.

Consacrer, prononcer la consécration c charistie, قدّس القربان.

Se consacrer, v. ref., se dévouer, se don entier à, قدّم كل ذاته ل. Se consacrer تعبّد لله.

CONSANGUIN, E, adj., parent, frère du ternel, قرايب, اخ من الاب.

CONSANGUINITÉ, s. f., parenté du côté d قرابة من الاب.

CONSCIENCE, s. f., sentiment intérieur du du mal, ذمّة; plur., ذمم - ضمير; plur., سريرة; plur., سرايير. Examen de con فحص الضمير. || Bonne conscience, ضمير ذمّة صالحة - ضمير صافى. || Mauvaise con ذمة رديئة. || Conscience troublée, متقلقلة.

Il y a *conscience*, c'est conscience, خَطيّة خطيّة. C'est conscience de le tromper, ان تغشّه. || Ne fais pas cela, il y aura cience, لا تعمل هذا خطيّة. || Faire consci quelque chose, شاق الشى حراماً عليه me fais conscience de cela, هو حرام علىّ homme de conscience, صاحب ذمة Avoir une conscience large, ne pas être scru له ذمّة واسعة. || En conscience, sur ma con en vérité, على ذمتى - فى ذمتى.

CONSCIENCIEUSEMENT, adv., avec con بذمة.

CONSCIENCIEUX, SE, adj., qui a la co délicate, صاحب ذمة.

CONSCRIPTION, s. f., enrôlement fixé pa طلب للعسكرية.

CONSCRIT, adj., porté au rôle militaire, للعسكرية.

Consécration, s. f., action par laquelle une église, un calice est consacré, تكريس.

Consécration d'un prêtre, ارتسام - رَسْم - رسامة.

Consécration, action par laquelle le prêtre consacre à la messe, تقديس القربان.

Consécutif, ive, adj., qui se suit immédiatement dans l'ordre du temps, متتابع - متوالى. Cinq jours consécutifs, خمسة ايام متواليات - plus vulg., خمسة ايام على بعضهم.

Consécutivement, adv., de suite, بالتوالى - على بعضهم.

Conseil, s. m., avis donné à quelqu'un, شورة - نصيحة; plur., شور - مشورة - نصايح; plur., اشوار. Par mon conseil, من شورى. ‖ Demander conseil à quelqu'un, prendre conseil de, استشار من احد - مشاورة. ‖ Sans demander conseil à personne, من غير مشاورة احد. ‖ Tenir conseil avec, ضربوا بينهم مشورة - تشاور مع - شاورة. ‖ J'ai un conseil à vous donner, لك عندى نصيحة - بدّى انصحك نصيحة. ‖ Donner de bons conseils à quelqu'un, نصحه A. - شار عليه شور مليح. ‖ Donner de mauvais conseils, شار عليه شور ردى.

Conseil, celui, ceux qui conseillent, مشير على - صاحب الشور - شوّار - احد اصحاب; plur.

Conseil, assemblée de gens qui délibèrent, dirigent les affaires, مجلس مدبّرين - ديوان. Conseil de guerre, مجلس بعض روسا العسكر, ديوان. ‖ Assembler le conseil, عقد المجلس.

Conseiller, s. m., qui donne conseil, مشير - صاحب شور - ناصح.

Conseiller, juge, ou membre d'un conseil, من ارباب مجلس الشرع - من ارباب الديوان. Conseiller d'état, من ارباب ديوان السلطان - وزير من وزرا القبّة.

Conseiller, v. a., donner conseil, اشار عليه ب - شار عليه ب O.

Consentant, e, adj., qui consent, قابل - راضى ب.

Consentement, s. m., acquiescement à, رضا - قبول. Avec le consentement des deux parties, برضا الطرفين. ‖ Cette action doit être faite de plein consentement, sans être aucunement déterminée par la force et la nécessité, يكون هذا الفعل مفعولا برضا كلى متنزها عن كل اغتصاب و اضطرار. ‖ Prendre le consentement de, اخذ رضاه O.

Consentir à, v. n., acquiescer à quelque chose, رضى ب, عن A. - ارتضى - قبل A. J'y consens, رضيت - قبلت. ‖ Consentir à une demande, اجابه الى ما طلب - قبل سواله.

Conséquemment, adv., d'une manière qui marque la juste liaison des propositions entre elles, بالتبعية. Par conséquent, على موجب ذلك.

Conséquence, s. f., conclusion de propositions, نتيجة; plur., نتايج - حاصل الكلام. Tirer une conséquence de, استدل بالشى على.

Conséquences, suites d'une action, عاقبة; plur., عواقب. Celui qui ne pense pas aux conséquences n'a point d'ami dans le monde, من لم يحسب العواقب ما له فى الدهر صاحب. ‖ Cela peut avoir de fâcheuses conséquences, يمكن انه ينتج من ذلك اضرار شتّى. ‖ Cela ne peut avoir que d'heureuses conséquences, ما تكون العاقبة الا خير.

En conséquence, على موجب ذلك.

De *conséquence* (personnage), واجب الخاطر - واجب الاعتبار - ثقيل - خاطره لازم - مهمّة - امر مهمّ - امر ثقيل. Affaire de conséquence, امر ضرورى. ‖ De peu de conséquence (homme), خفيف - لا اعتبار به. ‖ Affaire de peu de conséquence, امر غير ضرورى - امر خفيف, يسير, وجيز. ‖ Sans conséquence, من غير اعتبار - لا عبرة به - لا يعتبر.

Conséquent, s. m., deuxième proposition d'un enthymème, terme de logique, تالى.

Le *conséquent*, terme de grammaire (dans un rapport d'annexion), المضاف اليه.

Conséquent, e, adj., qui raisonne, agit consé-

quemment, صاحب عقل. Conséquent dans ses discours, كلامه موافق لبعضه. ‖ Conséquent dans ses actions, اعماله موافقة لبعضها.

Par *conséquent*, adv., donc, par suite naturelle et nécessaire, بناء على ذلك - ومن ثمّ - فذن - على موجب ذلك.

Conservateur, trice, s., حافظ.

Conservation, s. f., action de conserver, ses effets, حفظ - صون. La conservation de l'individu, بقا الشخص. ‖ La conservation de la vie, السلامة.

Conservatoire, s. m., école gratuite de musique, مدرسة الموسيقا.

Conservatoire, adj., qui conserve, يصون.

Conserve, s. f., confiture de fruits, d'herbes, de fleurs, de racines, مربّة - ريصل.

Conserve, navire qui fait route avec un autre, مركب يسير مع غيره رفقةً. Aller de conserve, ساروا المركبين رفقة, صحبة I.

Conserves, s. f. plur., sorte de lunettes pour conserver la vue, نوع عوينات.

Conserver, v. a., garder avec soin, حفظ O. - تقيّد على, في - استحفظ على.

Conserver, mettre en réserve, ذخر O. - خبّى.

Conserver, garantir du dommage, صان من O. - حفظ من. Conserver sa réputation, حفظ الناموس O.

Conserver, ne pas se défaire de, ابقى عنك - ما فرّط في.

Se conserver, v. pro., ne point vieillir ou se gâter, استقام A. - ظلّ على حاله A. - تمّ على حاله - قعد O.

Se conserver, avoir soin de soi, se ménager, سايس نفسه - يوعى; aor., وعى لنفسه.

Considence, s. f., affaissement, هبوط.

Considérable, adj. com., qui doit être considéré, remarquable, معتبر - واجب الاعتبار. Personne considérable, من الكبار - له صورة.

Considérable, grand, nombreux, عظيم. Somme, armée considérable, مبلغ عظيم - جيش عظيم.

Considérablement, adv., beaucoup, بزيادة - كثير.

Considérant, s. m., motifs énoncés d'un jugement, d'un arrêté, سبب; plur., اسباب.

Considération, s. f., action de considérer, d'examiner, تامّل في - نظر في - ملاحظة - اعتبار. Cela mérite considération, هذا واجب الملاحظة. ‖ Des considérations, des réflexions, des aperçus, ملاحظات.

Considération, circonspection, بحسب العواقب. Il n'apporte aucune considération dans ce qu'il dit ni dans ce qu'il fait, لا في بحسب العواقب في اعماله ولا في كلامه.

Considération, motif, سبب; plur., اسباب.

Considération, égard pour quelqu'un, مراعاة - رعاية. A votre considération, en votre considération, كرما لك - اكراماً لخاطركم - رعايةً لكم - من شان خاطرك - كرما لخاطرك. ‖ En considération de ses services, نظراً الى حسن خدمته - اعتباراً لحسن خدمته.

Considération, estime, اعتبار - معزّة. Qui jouit de beaucoup de considération, له اعتبار عظيم - رجل معتبر و محترم و معزز و مكرم. ‖ Qui n'a nulle considération, لا عبرة به.

Considérément, adv., avec prudence, circonspection, بحسب العواقب - بتامل.

Considérer, v. a., regarder, examiner attentivement, نظر الى - تامل الشي O.

Considérer, estimer, اعتبر احداً.

Considérer, avoir égard à, اعتبر - نظر الى - حسب O.

Considérer, examiner, réfléchir sur, peser, تامّل في - تامّل - نظر في O. - افتكر. تفكر في O. Considérer les conséquences, حسب O. نظر في العواقب O.

Consignataire, s. m., dépositaire de consignation, مستودَع - عنك امانة مودوعة.

ATION, s. f., dépôt juridique d'argent en-
ns d'un notaire, امانة - تسليم شرعي
مال مودوع.

E, s. f., ordre, امر - وصية.

, punition militaire, défense de sortir,
ترسيم. Mettre à la consigne, aux arrêts,
جعل تحت الترسيم.

ER, v. a., mettre une somme en dépôt,
اودع مال.

er dans un écrit, mentionner, ذكر O. -
قيّد الشيء.

er, donner ordre à une sentinelle de,
امره ان - وصّى الحارس O. Consigner
à sa porte, défendre au portier de le
ter, امر البواب ان لا يدخله. ‖ Consi-
gner, le mettre à la consigne. *Voyez* Con-

ANCE, s. f., épaississement, جمودية.

nce, solidité, dureté, صلابة.

ance, état de stabilité, de permanence,
قرار.

ANT, E, adj., qui consiste en, متضمن -
مم. Maison consistante en deux pièces,
دار محتوية ع.

ant, qui a de la consistance, صلب - جامد.

TER, v. n., avoir son essence dans, كان O.
و; aor., يقف. Cela consiste à chercher
هذا موقوف على تفتيش الحق. ‖ Le cou-
iste à, الشجاعة هي ان. Faire consister
ir suprême à, جعل السعد الاكبر ان.

ter, être composé, formé de, تركب من
تضمّن - احتوى.

TOIRE, s. m., assemblée du pape et des
s, مجمع البابا والكاردينالية. Consistoire,
e de ministres ou de vieillards protes-
مجمع مشايخ المعاندين.

LABLE, adj. com., qui peut être consolé,
يتسلّى.

CONSOLANT, E, adj., يسلّي - يعزّي.

CONSOLATEUR, TRICE, s., personne qui console, جابر القلب - مسلّي - معزّي. Le consolateur des affligés, مفرّج الكربات - جابر القلوب المنكسرة - مفرّج عن كل محزون.

CONSOLATION, s. f., soulagement donné à l'affliction, مواساة - تعزية - تسلّي - سلوة - تسلية - جبران الخاطر.

Consolation, satisfaction, فرحة.

CONSOLER, v. a., adoucir l'affliction par des discours, des soins, عزّى - سلّى - اخذ خاطره - واسى O. جبر قلبه او خاطره

Se consoler, v. réfl., avoir moins d'affliction, تسلّى - تعزى.

CONSOLIDANT, s. m., remède qui affermit et cicatrise les plaies, مختّم - مقطب.

CONSOLIDATION, s. f., action par laquelle une dette est consolidée, تعيين مبلغ لوفا الدين - تقرير.

Consolidation, état d'une plaie qui se cicatrise, تقطيب - اختتام - ختم الجرح.

CONSOLIDER, v. a. (une plaie), قطّب - ختّم.

Consolider, affermir, مكّن - اكّد - ثبّت - قرّر.

Consolider une dette publique, assigner un fonds à son payement, عين مبلغاً لوفا الدين.

CONSOMMATEUR, s. m., celui qui consomme les denrées, قطّاع; plur., قطاعة - آكل.

CONSOMMATION, s. f., achèvement, تكميل - تمام - كمالة.

Consommation, usage, استعمال.

Consommation, fin des siècles, du monde, انقضا الدهور.

Consommation, débit, distribution de marchandises, نفاق - بيع. *Voyez* DÉBIT.

CONSOMMÉ, s. m., bouillon de viande très-cuite, مرقة.

CONSOMMER, v. a., achever, كمّل - خلص - تمّم.

Faire *consommer* de la viande, انضج اللحم

حتى طلع منه كل الدسم و صار مرقة.

Consommer, détruire les vivres par l'usage, فرغ من A. - اكل O. - قطع A. اهلك. Ce que les habitants de la ville consomment de viande par année, ما يُهلكه اهل المدينه من اللحم فى السنة.

Consommé, e, adj., parfait, كامل. Homme consommé en quelque chose, رجل كامل فى, قرارى فى.

Consomptif, ive, adj. (remède), qui consume les humeurs, les chairs, دوا اكّال.

Consomption, s. f., état des choses qui se consument par le feu, افنا - تلاف - احتراق.

Consomption, sorte de phthisie, نوع من دا السل - نشفان.

Consonnance, s. f., accord agréable de deux sons, موافقة اصوات.

Consonnance de terminaison, rime, قافية ; pl., قوافٍ.

Consonne, s. f., lettre qui n'a point de son sans le secours d'une voyelle, حرف من احرف الافرنج. لا ينقرى الا اذا اجتمع ببعض احرف التحريك. Consonne redoublée, حرف مشدود او مضاعف.

Consorts, s. m., plur., ceux qui ont le même intérêt, رُفقا.

Consoude, s. f., plante, جاجم - سنفيتون - اذان الحمار.

Conspirateur, s. m., qui conspire pour quelque mauvais dessein, متوامر - متفق مع غير ناس على شرّ.

Conspiration, s. f., entreprise secrète de plusieurs, موامرة, اتفاق ناس على شر.

Conspirer, v. a., être unis pour un même dessein, contribuer, اتفق معه على.

Conspirer, faire une conspiration contre l'État, le prince, اتفق معه على قتل الامير او شبيه ذلك - تواطر معه - تعصّب به.

Conspuer, v. a., cracher sur, بصق على O. - بزق على O.

Constamment, adv., avec constance, persévérance, بمداومة بثبات.

Constance, s. f., vertu qui affermit l'âme contre la douleur, l'adversité, ثبات - جلد - صبر القلب.

Constance, persévérance, مداومة - عزم. Constance en amitié, قرار فى المحبة - وفا.

Constant, e, adj., qui a de la fermeté dans le malheur, les tourments, متصابر على المصايب ثابت القلب.

Constant, certain, indubitable, متوكّد - محقّق - مثبوت - ثابت.

Constant, invariable, persévérant, مستمرّ - على عزمه مداوم. Constant dans ses desseins, صاحب عزم. Constant en amitié, صاحب - وفىّ - مقيم على العهد - له قرار فى المحبة - وفا.

Constantine, ville, قسنطينة.

Constantinople, ville, استنبول - قسطنطنية

Constater, v. a., établir la vérité d'un fait par des preuves certaines, حقّق - اكّد - اثبت.

Constellation, s. f., assemblage d'étoiles auquel on a supposé une figure, صورة ; plur., صُوَر. Constellation du zodiaque, برج ; plur., بروج.

Conster, v. n., être certain, اتضح - ثبت A.

Consternation, s. f., étonnement avec abattement de courage, حيرة - دهشة - اندهال - انكسار القلب.

Consterner, v. a., étonner et abattre le courage, حيّر - ادهش - ادهل.

Constipation, s. f., difficulté d'aller à la selle, يبس البطن - انقباض البطن.

Constipé, e, adj., qui va difficilement à la selle, بطنه منقبض - بطنه يابس.

Constiper, v. a., resserrer le ventre, يبّس قبض البطن - يبّس المعدة - البطن.

Constituer, v. a., composer un tout de choses réunies, ركّب. Le corps et l'âme constituent l'homme, الانسان مركب من جسد ونفس ناطقة.

الجسد و النفس الناطقة هما الانسان.

Constituer, faire consister en, جعل A.

Constituer, établir, اقام - جعل A. Constituer quelqu'un son procureur, جعله وكيله - اقام وكيلاً.

Constituer quelqu'un prisonnier, حاش احدًا O. حبس L.

Constituer quelqu'un en frais, كلّف احدًا.

Constituer une pension à quelqu'un, رتّب له شيأ معلوماً فى السنة.

CONSTITUÉ, adj. (bien), de bonne complexion, صلب التركيب - صلب البنية. Mal constitué, ضعيف المزاج - ضعيف التركيب.

CONSTITUTIF, IVE, adj., qui constitue essentiellement une chose, مقوّم - ذاتى.

CONSTITUTION, s. f., composition, تقويم - تركيب.

Constitution, lois fondamentales d'un état, قوانين المملكة - قاعدة الشرايع.

Constitution, règlement, loi, نظام - شريعة. De nouvelles constitutions, نظامات جُدد.

Constitution, création (d'une rente), ترتيب.

Constitution, complexion de l'homme, مزاج - بنية - تركيب الجسد.

CONSTITUTIONNAIRE, s. com., soumis à la constitution, تابع للشريعة.

CONSTITUTIONNEL, LE, adj., conforme à la constitution, à ses lois, شرعى - موافق لقوانين المملكة.

CONSTITUTIONNELLEMENT, adv., selon la constitution, بموجب الشريعة.

CONSTRICTEUR, s. m., muscle qui resserre, ضمّام.

CONSTRICTION, s. f., resserrement, ضمّ.

CONSTRUCTEUR, s. m., celui qui construit un vaisseau, معمار - مدّاد. Constructeur, qui construit un édifice, معمار - بنّا.

CONSTRUCTION, s. f.. action de construire, بناء - عمارة - تعمير.

Construction, au fig., arrangement des mots selon les règles et l'usage du discours, تركيب الكلام.

CONSTRUIRE, v. a., un édifice, بنى - عمّر I. Construire un vaisseau, مدّ O. - عمّر - انشى.

Construire, arranger les mots, ركّب الكلام.

CONSUBSTANTIALITÉ, s. f., unité et identité de substance, terme de théologie, اتحاد الجوهر.

CONSUBSTANTIEL, LE, adj., de même et seule substance, متّحد بالجوهر مع.

CONSUBSTANTIELLEMENT, adv., d'une manière consubstantielle, بموجب الاتحاد الجوهرى.

CONSUL, s. m., envoyé d'un état dans un autre, pour la protection du commerce, etc., قنصل; plur., قناصل.

CONSULAIRE, adj. com., du consul, قنصلى.

CONSULAT, s. m., charge de consul, قنصلية.

CONSULTANT, s. m., qui donne avis et conseil, صاحب شور.

CONSULTATION, s. f., conférence pour consulter sur une affaire, une maladie, مشورة - مشاورة.

Consultation, avis donné par un avocat ou un médecin, شور. Consultation, avis demandé, استقصا.

CONSULTATIVE, adj. f. (voix), droit de dire son avis sans qu'il soit compté dans les délibérations, صوت. Il a voix consultative dans le conseil, له الصوت فقط فى المشورة يعنى يمكنه يشير على اهل المجلس بما يستحسنه من الامر و لكن رايه ما ينحسب فى جمع الارا.

CONSULTER, v. a., prendre conseil, avis ou instruction de, راجع, شاور احداً - استشار من احد. Consulter le dictionnaire, راجع كتاب اللغة.

Consulter, v. n., délibérer sur, تشاوروا فى - تشاور معه فى.

Se consulter soi-même, شاور نفسه - شاور حاله.

CONSUMANT, E, adj., qui consume, ياكل - يرعى.

CONSUMER, v. a., dissiper, détruire, اتلف - اعدم - افنى. Il a consumé son bien en prodigalités, اتلف ماله وروّحه بالاسراف.

Consumer, employer son temps, ses forces sans réserve, صرف, انفق, ضيّع اوقاته على, فى I.

Consumer, en parlant de l'action du feu sur les corps, رعت النار ; aor., ترعَى. Être consumé par le feu, احترق.

Consumer, en parlant d'un mal, أضنى. La maladie et le chagrin le consument, اضناه المرض و الهمّ.

Se consumer, v. réfl., dépérir par le chagrin, la maladie, انضنى.

CONTACT, s. m., attouchement de deux corps, مسّ - ملامسة.

CONTAGIEUX, SE, adj., qui se prend, se communique par contagion, ساري - مُعدى - يعدى. Maladie contagieuse, مرض له قوة السريان و مرض ساري - العدوة. || Être contagieux, عدا O. I. - سرى I.

CONTAGION, s. f., communication d'une maladie, عدوة.

Contagion, peste, وبا - طاعون. Communiquer la contagion à quelqu'un, اعدى احداً من المرض. || Prendre la contagion de quelqu'un, انعدى من انعدى من مرض احد - احد.

CONTAMINATION, CONTAMINER. *Voyez* SOUILLURE, SOUILLER.

CONTE, s. m., narration, حكاية. Conte fait à plaisir, حكاية مصنوعة. || Conte de bonne femme, خرافة.

CONTEMPLATEUR, TRICE, s., qui contemple de la pensée, متامّل فى - مطالع على.

CONTEMPLATIF, IVE, adj., adonné à la contemplation par la pensée (homme), صاحب مطالعة - متامّل فى الامور الالاهيات. Contemplative (vie, philosophie), نظرى.

CONTEMPLATION, s. f., action de contempler des yeux ou de l'esprit, مطالعة على - مشاهدة - تامّل فى - نظر فى.

CONTEMPLER, v. a., considérer attentivement avec les yeux du corps, نظر الى O. - شاهد - Contempler avec les yeux de l'esprit, نظر فى طالع على - تامّل فى.

CONTEMPORAIN, E, adj., du même temps, من عصر -.

CONTEMPORANÉITÉ, s. f, existence de per dans le même temps, فى عصر واحد - معاصرة

CONTEMPTEUR, s. m., qui méprise, متحقر

CONTENANCE, s. f., capacité, سعة.

Contenance, maintien, posture, حالة. Faire bonne contenance, montrer de la rés اظهر الثبات - اظهر الجلد - ثبّت. || Per tenance, quitter sa contenance ordinaire barras, se troubler, ضاعت تحاشته I. - تخبّل - احواله.

CONTENANT, E, s. m., adj., qui contie ferme en soi, حاوى - محتوى على - حاو

CONTENDANT, s. m., adj., concurrent, saire, طالب ; plur., طلاب - خصم ; plur.,

CONTENIR, v. a., comprendre, renferm un espace, اشتمل على - تضمّن على - حوى I. - وسع ; aor., يسع - ساع A. - خذ livre contient dix chapitres, كتاب يشتمل على عشرة فصول. || Cette boite contient (i dans) un ratl de raisins secs, علبة حاوية رطل زبيب, فيها رطل زبيب. || Cet contient (elle est de la contenance de) deu هذه العلبة يسع فيها رطلين, تسع رطلين.

Contenir, retenir dans les bornes, dans le حاش O. - ضبط O. Contenir, réprimer sions, ردع نفسه عن اهويتها A.

Se contenir, v. réfl., se retenir, se mod pas exprimer sa colère, حاش نفسه O. نفسه. Se contenir, s'abstenir des كفّ عن اللذات - I. عفّ عن O.

CONTENT, E, adj., qui a l'esprit satisfait, Content de, راضى بشى - مبسوط من. || de son état, راضى بحاله. || Content de qu

رضيان عليه ـ مبسوط من. || Content de peu, قـنـوع ـ ق. || Content de soi-même, معجب بنفسه ـ متعجب فى.

content de, être satisfait de, agréer, con- رضى A. ـ رضى على احدٍ ـ انبسط من ..

ENTEMENT, s. m., satisfaction, plaisir, رضا انشراح ـ راحة القلب ـ اك. Contentement ou de ce que l'on a, اكتفا ـ قناعة. || tement est richesse, القانع غنى ـ الاكتفا غنا. er du contentement, فرّح ـ ارضى. || Con- nt de soi-même, عجب.

ENTER, v. a., satisfaire, rendre content, صيّر مبسوطا ـ . Chercher à contenter, . || Contenter l'esprit, en parlant d'une rai- une preuve, اقنع.

enter, apaiser quelqu'un par un don, جبر خاطره ـ طيّب O. Contenter des pas- des désirs, قضى ـ اعطى النفس هواها ..

ontenter, v. réfl., se satisfaire, قضى مراده I. ntenter, s'en tenir à ce que l'on a fait, en de- r là, كفاه الشى ـ اكتفى ب I. || Contentez- de ce que vous m'avez déjà fait, كفا ك ما عملت معى الى. || Se contenter de peu, ou de ue l'on a, قنع, اقتنع, اكتفى بالقليل A. او بما عنده من ..

NTENTIEUSEMENT, adv., بمنازعة.

NTENTIEUX, SE, adj., qui est ou peut être dis- مجادل فيه ـ منازع فيه.

NTENTION, s. f., dispute, débat, منازعة ـ مشـ ـ مجادلة ـ مكافحة. Véhémence dans la ute, شدة المنازعة.

ntention, forte application de l'esprit, شدة !!.

NTENU, s. m., مضمون.

NTER, v. a., narrer, حكى I. ـ قصّ على احدٍ O.

CONTESTABLE, adj. com., qui peut être contesté, فيه خلاف.

CONTESTANT, adj. et subs., qui conteste en justice, خصم ; plur., اخصام.

CONTESTATION, s. f., débat, dispute, خلف ـ مشاجرة ـ مجادلة ـ منازعة.

CONTESTER, v. a., disputer, débattre quelque chose en justice ou autrement, نازع احدًا على ـ اعترضه فى ـ تشاجر معه على ـ خالفه على.

CONTESTÉ, adj., منازع فيه.

CONTEUR, SE, s., qui raconte, محدّث.

Conteur, menteur, كذّاب.

CONTEXTURE, s. f., tissure, enchaînement de parties, نساجة.

CONTIGU, E, adj., touchant immédiatement, متّصل ب ـ ملتصق ب ـ ملاصق ل.

CONTIGUITÉ, s. f., état des choses contiguës, ملاصقة ـ التصاق ـ اتصال.

CONTINENCE, s. f., vertu de s'abstenir des plaisirs de la chair, امتناع عن الشهوات ـ عفّة ـ ورع.

CONTINENT, s. m., terre ferme qui n'est pas tout entourée d'eau, برّ. Le continent, البر الاكبر ـ البر الاصيل ـ البر المتصل.

CONTINENT, E, adj., qui a la vertu de la continence, عفيف ـ وارع ـ ورع.

CONTINGENCE, s. f., casualité, حصول ـ حدوث.

CONTINGENT, s. m., part que chacun doit fournir ou recevoir, نايب ـ حصّة.

CONTINGENT, adj., qui peut arriver ou ne pas arriver, فى الغيب.

CONTINU, E, adj., dont les parties s'entretiennent, متواصل.

Continu, dont la durée n'est pas interrompue, مستمرّ ـ مداوم ـ دايم. Fièvre continue, حمى دايمة, لازمة. || Dix jours continus, عشرة ايام متواليات.

CONTINUATEUR, s. m., auteur qui continue l'ouvrage d'un autre, مكمّل.

Continuation, s. f., action de continuer, مواظبة - مداومة - استمرار.

Continuation, chose continuée, كمالة.

Continuel, le, adj., qui dure sans interruption, دايم.

Continuellement, adv., من غير انقطاع - دايما - بلا فتور - على الاستمرار.

Continuement, adv., من غير انقطاع.

Continuer, v. a., poursuivre, achever une chose commencée, تمّم - كمّل. Continuer un travail, كمّل الشغل. || Continuer à, continuer de, faire une chose sans interruption, داوم على - ادمن على - لم يزل عاملاً - استمرّ على - واظب على.

Continuer, prolonger, طوّل. Continuer à quelqu'un la possession de quelque chose, ادام له الشي - ابقى له الشي. Continuer quelqu'un dans une charge, ابقى احداً فى منصب, على منصب.

Continuer, v. n., durer, دام O. - ما انقطع.

Continuité, s. f., liaison non interrompue des parties, اتّصال - مواصلة.

Continuité, durée continuelle, دوم - مداومة.

Contorsion, subst. f., mouvement violent des membres et des muscles, انعواج - تلوى الاعضا.

Contour, s. m., circuit, دايرة - تدوير.

Contourné, e, adj., de travers, mal tourné, اعوج - معوّج; fém., عوجا.

Contourner, v. a., marquer les contours, رسم الدوايرO., صوّر, صنع A.

Contractant, adj. s. m., partie qui contracte, متعاهد - متشارط.

Contracter, v. a., faire un contrat, une convention, عقد I. - تعاهد على - تشارط معه على. Contracter un mariage, عقد النكاح. || Contracter une alliance (par mariage), صاهر - (faire un traité), عقد عهداً. || Contracter des dettes, تديّن - اندين - ارتكب الدين.

Contracter, acquérir une habitude, تعوّد على.

Contracter, gagner une maladie, انعدى من المرض - اعتراه المرض.

Contracter, former des liaisons, اختلط مع - انشبك مع - عاشر. Contracter amitié, عقدوا بينهم محبة - وقعت بينهم المحبّة.

Contracter, resserrer, raccourcir les nerfs, قلّص - قبض - كتع - شنّج.

Se contracter, v. réf., se resserrer, se raccourcir, تشنّج - تقلّص - تقبض - تكتّع.

Contraction, s. f., raccourcissement des nerfs, تقلّص - قبض - كتش العصب. Contraction spasmodique, تشنّج.

Contraction, réduction de deux syllabes en une, حذف بعض الاحرف لاختصار الكلمة - ادغام مداغمة الحروف.

Contradicteur, s. m., مخالف - مضادد.

Contradiction, s. f., action de contredire ou de contrarier, ابطال قول باخر - مضادة - مخالفة. Impliquer contradiction, être contradictoire, مناقضة. Il y a contradiction entre ces deux propositions, تضادد بعضه - ناقض بعضه - خالف بعضه - القول الاوّل يُبطل الاخر.

Contradictoire, adj. com., dont l'un contredit l'autre, متخالف - متناقض - متضادد. Contradictoire à, opposé à, مضادد ل - مخالف ل - مناقض ل. || Jugement contradictoire, rendu après l'audition des parties, حكم بعد المرافعة و المخاصمة.

Contradictoirement, adv., d'une manière contradictoire, بالمضاددة. En présence de toutes les parties, بحضور الاخصام - بعد المرافعة و المخاصمة.

Contraignable, adj. com., qui peut être contraint, يُلزَم - ملزوم.

Contraindre, v. a., obliger quelqu'un par force à faire quelque chose, اكره احداً على - الزمه ب, ان - غصب احداً على - الجاه الى I. On l'a contraint par force à faire cela, غصبوه, اكرهوه على ذلك. || La nécessité le contraignit à, الزمته العازة ان - الجأته الضرورة الى ان.

raint de se rendre, التزم ان يسلّم نفسه.

dre, gêner quelqu'un, l'obliger à s'abs- elque chose, منع احداً عن A.

ndre, au fig., serrer, mettre à l'étroit, عسّق -.

aindre, v. réf., se forcer, se retenir, غصب على نفسه - I.

NT, E, adj., serré, mis à l'étroit,

aint, وجه غير طلق.

NTE, s. f., violence faite à quelqu'un, اغتصاب - غصب - ا. Par contrainte, جبراً و قهراً - كرهاً - غصباً - بالدبّس.

ainte, من غير اغتصاب.

te, gêne éprouvée quand on est trop عسف -.

te, gêne dans le style, عسف.

te par corps, ou par saisie de biens, امر ليكرة الرجل على وفا دينه ويقبض كل ما يملكه ان عانبا.

RE, adj. com., opposé, مخالف - ضدّ.

E, nuisible, ضارّ.

RE, s. m., عكس - خلاف - ضدّ. Les الاضداد.

ire, adv., tout autrement, d'une ma- ée, بالعكس - بالضدّ - بالخلاف -

La contraire de ce que, بخلاف ما.

IANT, E, adj., qui aime à contrarier, جَ.

IER, v. a., dire ou faire le contraire d'un طلع له من - ضاد - عاند - خالا A.

er, faire obstacle, عاكس امر احدٍ - اعتر.

arier, v. réf., être opposé, se contre- ناقض, خالف بعضه - تضادد - ضادد - تخالف. Vos paroles se contrarient, اقوالك متضادة - اقوالك متضا.

CONTRARIÉTÉ, s. f., opposition entre deux choses contraires, مخالفة - مضادّة.

Contrariété, obstacle, empêchement, مانع; pl., عايق - موانع; plur., عوايق.

CONTRASTE, s. m., opposition, différence de figures, etc., اختلاف - تباين - فرق.

CONTRASTER, v. a., faire un contraste, باين من - اختلف - تباين من.

CONTRAT, s. m., convention notariée, حُجّة; plur., كتاب - حجج; plur., كتب. Contrat de mariage, كتاب نكاح. ‖ Faire le contrat de mariage, كتب الكتاب O.

CONTRAVENTION, s. f., infraction à une loi, مخالفة الشرايع.

CONTRA-YERVA, s. f., contre-poison, antidote contre la peste, قونطرايربا.

CONTRE, prépos. qui marque opposition, ضدّ - على. Contre moi, ضدّي - عليّ. ‖ Tu es pour lui, moi je suis contre, انت معه و انا ضدّه. ‖ Parler contre quelqu'un, تكلم عليه او ضدّه. ‖ Ils se révoltèrent contre lui, قاموا عليه. ‖ Contre son opinion, بخلاف رايه - ضدّ رايه. ‖ Le pour et le contre, وجهين الامر - الذى معه و عليه.

Contre, auprès, عند - جنب. Ma maison est contre la sienne, بيتى جنب بيته.

Contre, à, على - فى. Attacher quelque chose contre la muraille, علق الشى فى الحايط.

Ci-*contre*, بازايه.

CONTRE-AMIRAL, s. m., troisième officier d'une flotte, ريالابك.

CONTRE-BALANCER, v. a., compenser, عادل - قاوم.

CONTRE-BASSE, s. f., instrument, نوع الة موسيقا.

CONTRE-BATTERIE, s. f., batterie opposée à une autre, مدافع منصوبة ضدّ مدافع.

CONTRE-CHARME, s. m., charme qui en détruit un autre, ضد السحر.

A CONTRE-COEUR, adv., malgré soi, à regret, من غير خاطر - كرهاً - بحسرة.

Contre-coup, s. m., répercussion d'un corps sur un autre, عكس الضربة و انتكاسها - ردّة الضربة.

Contre-coup, au fig., suite, effet pour quelqu'un d'un événement malheureux arrivé à un autre, عاقبة. Le contre-coup en tombera sur vous, عاقبته ترجع عليك. || Ils furent tous renversés par le contre-coup de sa disgrâce, اتباعه راحوا فى راحوا فى جرّته او فى صحايفه - رجليه.

Contre-danse, s. f., sorte de danse, رقصة.

Contre-épreuve, s. f., dessin tiré sur un autre et qui marque les mêmes traits, mais à rebours, صورة مطبوعة عن رسم فيطلع كل ما فيها بالمقلوب عمّا هو فى الرسم الاصلى.

Contre-finesse, s. f., مكر ضدّ مكر.

Contre-fort, s. m., mur servant d'appui à un autre, حايط مبنى لاسناد غيره.

Contre-indication, s. f., indications contraires aux autres, علامة ضدّ غير علامة.

Contre-jour, s. m., endroit où le jour ne donne pas à plein, ضدّ الضو.

Contre-lettre, s. f., acte secret par lequel on déroge à un acte public, كتاب سرّى لابطال كتاب مشتهر.

Contre-maître, s. m., qui commande sous le maître, terme de marine et de manufacture, ريس الصنّا فى الكرخانات - نايب ريس البحرية.

Contre-marche, s. f., marche d'une armée, contraire à celle qu'elle paraissait vouloir faire, سير العساكر بخلاف ما اظهروه للاعدا.

Contre-marque, s. f., seconde marque à un ballot, à la vaisselle d'argent, نشان ثانى.

Contre-marquer, v. a., mettre une contre-marque, حطّ نشان ثانى O.

Contre-mine, s. f., mine pour éventer une autre, لغم ضد لغم

Contre-miner, v. a., faire des contre-mines, لغم الارض ليلاقى لغوم الاعدا و يبطّلها O. - عمل لغم ضد لغم الاعدا A.

Contre-mur, s. m., mur de soutien, حايط مبنى جنب حايط اخر ليشدّه و يمكّنه.

Contre-ordre, s. m., révocation d'un ordre, امر بالضد.

Contre-partie, s. f., partie que chante ou que joue celui qui accompagne un autre, ما يغنّيه او يدقّه الذى يتبع غيره.

Contre-percer, v. a., percer en sens contraire, خرق بالضدّ O. I.

Contre-peser, v. a., contre-balancer, servir de contre-poids, وازن - عادل - ثاقل.

Contre-pied, s. m., au fig., le contraire de quelque chose, عكس - ضد.

Contre-poids, s. m., poids qui contre-balance un autre, عدل - ميزان - موازنة.

Contre-poil, s. m., le rebours, le sens contraire du poil, قايم - عكس الشعر.

A contre-poil, adv., en sens contraire au poil, بالعكس - على القايم.

Contre-point, s. m., point opposé d'ouvrage à l'aiguille, تنبيت - تضريب.

Contre-pointer, v. a., piquer des deux côtés une étoffe, نبّت - ضرّب.

Contre-pointer, opposer une batterie à une autre, حرّر مدافع على مدافع الاعدا.

Contre-poison, s. m., antidote, remède qui détruit l'effet du poison, ضد السمّ.

Contre-porte, s. f., seconde porte, باب ثانى.

Contre-poser, v. a., mal porter sur un livre de marchand, قيّد الشى فى الدفتر غلطاً.

Contre-promesse, s. f., promesse opposée, وعد بالضدّ - ضدّ وعد.

Contre-révolution, s. f., retour à un gouvernement détruit par une révolution, رجعة - قومة ناس ليرجّعوا الامور كما كانت فى الاول.

Contre-révolutionnaire, adj., contre la révolution, ضد القومة.

Contre-révolutionnaire, partisan d'une contre-

révolution, متعصّب مع الناس القايمين ليرجّعوا الامور الى حالها الاول.

Contre-ruse, s. f., حيلة ضدّ حيلة.

Contre-scel, s. m., petit sceau apposé à côté du grand, ختم صغير موضوع جنب الختم الكبير.

Contre-seing, s. m., seing à côté d'un autre, امضاء ثاني.

Contre-sens, s. m., sens contraire au sens naturel, عكس المعنى. Contre-sens d'une étoffe, عكس.

A contre-sens, adv., en sens contraire, عكساً نكساً - بالعكس - بالمقلوب. Qui est à contre-sens, معكوس. || Enfant qui vient au monde à contre-sens, منكوس.

Contre-signer, v. a., signer comme secrétaire, امضى تحت - عمّ تحت. Contre-signer, mettre sur une adresse de lettre le nom d'un ministre, etc., pour indiquer que cette lettre vient de lui, وضع على مكتوب نشان المحرّر.

Contre-temps, s. m., accident imprévu qui traverse le succès d'une entreprise, مانع; pl., موانع - عايق; plur., عوايق - تعطيل.

A contre-temps, adv., mal à propos, en prenant mal son temps, في غير محلّه - في غير وقته - من غير وقت.

Contre-vérité, s. f., paroles, propositions à prendre en sens contraire, كلام بالضد.

Contrebande, s. f., commerce prohibé, chose dont la vente est défendue, نفاذ - بضاعة مُحَرَّجة - بضاعة ممنوعة; plur., بضايع - شي يَسَق. || Qui est de contrebande, يَسَق - ممنوع - محرج. || Faire la contrebande, نفذ بضايع من غير كمرك - تعاطى البضايع الممنوعات. || En contrebande, من ورا الكمرك.

Contrebandier, ère, s., qui fait la contrebande, متعاطى بضاعة محرجة.

Contrebouter, v. a., mettre un pilier, un étai, سند بعامود.

Contrecarrer, v. a., s'opposer directement à quelqu'un, عاكس امره - ضاددة - عارض احداً اعترضه في الشي او على الشي.

Contredater, v. a., mettre une autre date, غيّر التاريخ.

Contredire, v. a., dire le contraire, ناقضه - O. نقض كلامه - A. طلع له من خلاف في ما يقول ضادد احداً في الكلام.

Se contredire, v. réf., dire des choses contradictoires, غيّر كلامه - تكلّم بكلام ضدّ كلامه الاول - تكلّم باشيا متضاددة.

Contredit, s. m., réponse contre ce qui a été dit, جواب - ردّ كلام - نقض كلام.

Contredit (sans), adv., certainement, sans difficulté, من كل بدّ - ما فيه كلام.

Contrée, s. f., étendue de pays, ناحية; plur., نواحي - بلاد; plur., قُطر - بلدان; plur., اقطار - مَصر; plur., امصار.

Contre-échange, subst. m., échange mutue', مقايضة.

Contrefaçon, s. f., fraude en contrefaisant un livre, une étoffe, تقليد - تزوير.

Contrefacteur, s. m., qui contrefait un livre, des étoffes, etc., مقلّد - مزوّر.

Contrefaire, v. a., imiter, copier, surtout pour ridiculiser, قلّد.

Contrefaire, déguiser, غيّر. Contrefaire sa voix, غيّر صوته.

Contrefaire, rendre difforme, قبّح - لخبط.

Contrefaire, faire une contrefaçon, قلد - زوّر. Contrefaire l'écriture, زوّر الخط.

Se contrefaire, v. réfl., déguiser son caractère, اظهر خلاف ما في باطنه - اخفى طبعه.

Contrefait, e, adj., imité falsifié, مقلّد - زور - مزوّر - تقليد.

Contrefait, difforme, mal fait, ملخبط - اعوج.

Contremander, v. a., révoquer un ordre, ابطل الامر - غيّر الامر.

Contrescarpe, s. f., pente du mur extérieur du

côté de la place, جهة برّانية من جدار الخندق مقابلة للقلعة.

Contrevallation, s. f., fossé et retranchement autour d'une place pour empêcher les sorties de la garnison, خندق و متاريس حول قلعة لمنع اهلها عن الخروج و الهجوم على المحاصرين.

Contrevenant, e, s., مخالف الاحكام.

Contrevenir, v. n., agir contre une loi, un engagement, A. عمل - خالف العهد او القانون بخلاف.

Contrevent, s. m., sorte de volet extérieur, درفة شباك برانية.

Contribuable, adj. com., qui doit contribuer aux impositions, دفاع - الذى عليه المال.

Contribuer, v. n., aider à, avoir part à, A. سعى فى المصلحة - ساعد, عاون احدًا على

Contribuer, payer les contributions, les impôts, les taxes, A., حطّ O. دفع المال

Contribution, s. f., levée de deniers, impôts, فردة - مال ; plur., تكليف - فُرَد ; plur., تكاليف.

Contribution, taxe, livraison de denrées imposée par l'ennemi lors d'une invasion, d'une conquête, جسالية - غرامة. Imposer des contributions, I. وضع عليهم غرامات, مى

Contrister, v. a., affliger, donner du chagrin, I. كسر خاطره - الّم - آسف

Contrit, e, adj., très-affligé de ses fautes, par amour de Dieu, ندمان على خطية لاجل محبة الله.

Contrition, s. f., douleur des péchés par amour de Dieu, ندامة كاملة.

Contrôle, s. m., registre de vérification d'un rôle, d'un registre, دفتر لتحقيق دفتر اخر - رُزنامة.

Contrôle, marque sur l'argenterie qui a le titre, qui a payé les droits, دمغة.

Contrôler, v. a., mettre sur le contrôle, قيّد.

Contrôler, marquer du contrôle, وضع الدمغة على.

Contrôler, au fig., critiquer, censurer, I. عد سيات الناس - تفوضل على الناس. Il ne contrôle point les actions des autres, ما هو فضولى على الناس.

Contrôleur, sing. m., officier qui contrôle, صاحب دفتر التحقيق - رُزنمجى. Contrôleur d'argenterie, صاحب الدمغة.

Contrôleur, qui se mêle de censurer, عذول - كثير الفضول على الناس - فضولى

Controuver, v. a., inventer une fausseté pour nuire à quelqu'un, صنع - اخترع - لفق. Chose controuvée, حكاية مصنوعة.

Controverse, s. f., débat sur des opinions, مجادلة - مباحثة - مناظرة. Controverse religieuse, مباحثة عن احوال الاعتقاد فى الامور الدينية

Controversé, e, adj., discuté, contesté, فيه مباحث عنه - مجادل فيه - مجادلة.

Controversiste, s. m., qui s'occupe de controverses, مباحث - مجادل.

Contumace, s. f., défaut de répondre, de comparaître en justice, عناد عن - عصيان الشرع الحضور.

Contumace ou Contumax, s. com., accusé qui ne comparaît point, معاند عن - عاصى الشريعة هربان - الحضور.

Contus, se, adj., meurtri, sans entamure, مدشدش - مضعضع.

Contusion, s. f., meurtrissure, دشّة - ضعضعة - ضربة من غير شق.

Convaincant, e, adj., qui a la force de convaincre, مُلزم - مقنع.

Convaincre, v. a., persuader, réduire par le raisonnement, par des preuves évidentes, à convenir d'une vérité, الزمه لرايه - اقنع احداً بالدلايل. Convaincre un accusé, I. ثبت عليه, اثبت. ‖ Être convaincu de (accusé), A. ثبت عليه ‖ Être convaincu, persuadé, عنده محقق و ماكد.

Se convaincre, v. réfl., s'assurer de la vérité, de la réalité de, تحقق الشى.

Convalescence, s. f,, passage de la maladie à la santé, افاقة من مرض - جهة الصحة. Il est en convalescence, عمّال يتنشنش من مرضه - عيال يتوجّه الى العافية. ‖ Entrer en convalescence, اتّجه الى العافية - توجّه الى العافية - افاق, استفاق, نقه من المرض. ‖ Compliment à quelqu'un sur sa convalescence, الحمد لله على العافية; réponse : الله يعافيك - الله يسلمك.

Convalescent, e, adj., qui relève de maladie et retourne à la santé, متّجه للصحة - متوجه الى العافية - ناقه - قايم من الفراش.

Convenable, adj. com., sortable, qui convient, لايق - مناسب - موافق. Juger convenable, رأى - تحسّن عنده - استحسن - استلاق A. لاق عنك - مناسب I.

Convenablement, adv., d'une manière convenable, موافقاً - كما ينبغي - بوجه مناسب - كالواجب. Traiter quelqu'un convenablement, عامله بالواجب - O. قام بواجبه.

Convenance, s. f., rapport, conformité, وفق - ملايمة - مناسبة - موافقة.

Convenance, bienséance, مناسبة - لياقة. Il n'y aurait point de convenance à, ما هو مناسب ان. ‖ Convenances, bienséances de société, المعروف - الواجب - الادب. ‖ Il sait les convenances, يعرف الواجب. Raisons et convenances humaines, حركة و لياقة بشرية.

Convenir, v. n., reconnaître une chose, en demeurer d'accord, اتفق مع احد بالراى - اقرّ ب - اجتمع فى, على - اجمع على - O. Ils convinrent tous que, اجمعوا على ان. ‖ Il faut convenir que, لا بد من الاجتماع فى ان. ‖ Je conviens de ce que vous dites, صحيح قولك.

Convenir, faire une convention, se mettre d'accord de, تشارط معه على - اتفق معه على - ابتنى معه ان - O. شرط الشى عليه - O. شرط على - I. بنى امره معه على ان - O. ربط معه ان - تعاهدوا على. Comme nous en sommes convenus, كما صار الشرط بيننا - كما تشارطنا. ‖ Comme nous en sommes convenus en nous quittant, كما تفارقنا. ‖ Convenir d'un prix, تشارط معه على الثمن - A. فصل الثمن - I. قطع الثمن - شرط عليه الثمن. ‖ Ils étaient convenus de se trouver dans tel endroit, كانوا رابطين مع بعضهم انهم يلتقوا فى موضع. ‖ Ils convinrent de se rendre au palais, اتفقوا على ان او بنوا امرهم على ان يتوجهوا الى القصر - ابتنوا ان يتوجهوا الى دار الامير. ‖ C'est là ce dont nous sommes convenus, هكذا صار البنا - على ذلك تم الاتفاق.

Convenir à, avec, avoir de la conformité, du rapport, ناسب - وافق.

Convenir, être convenable, sortable, لاق ب I. - صلح ل A. - لبق ل A. - كان مناسبا ل O. - حق ل I. Ces discours ne vous conviennent pas, ما يصلح لك هذا الكلام - ما يحق لك هذا القول - هذا الكلام ما هو من سيمتك. ‖ Vous convient-il de parler ainsi (osez-vous bien)? بلغ من قدرك - جاء من قدرك ان تتكلم بهذا الكلام. يحق لك, يصلح لك هذا الكلام. Vous ne lui convenez pas pour gendre, ما تصلح لبنته - ما انت كفو لبنته. ‖ Cette charge ne lui convient pas, هذا المنصب ما هو - ما يصلح له هذا المنصب - خُرْجه. ‖ Cela ne convient pas à mon intérêt, هذا ما يخلّصنى. ‖ Chacun sait ce qui convient à ses intérêts, كل واحد يعرف خلاصه. ‖ Si cela te convient, prends-le, ان كان هذا خرجك خذه. ‖ Cela est trop cher, cela ne me convient pas, هذا غالى كثير ما هو خرجى. ‖ Il convient de, ينبغي ان. ‖ Il vous convient d'agir ainsi, ينبغي لك ان تعمل كذا. ‖ Comme il convient, convenablement, كما ينبغي.

Se convenir, v. réfl., avoir du rapport ensemble, ناسب بعضه - وافق بعضه.

Convention, s. f., accord, pacte de deux ou plusieurs personnes, اتفاق على شى - شرط على شى; plur., شروط - عهد; plur., عهود. Faire une con-

vention avec quelqu'un, عمل معه شرط على A. - شرط عليه ان O. ‖ Sous la convention de, تشارط معه على بشرط انّ.

Conventionnel, le, adj., qui suppose la convention, شرطى - اتفاقى.

Conventionnellement, adv., sous ou par convention, بالشرط - اتفاقياً.

Conventualité, s. f., état d'un couvent, ديرية.

Conventuel, adj., qui est du couvent, ديرى.

Conventuellement, adv., en communauté et selon les règles du couvent, على موجب قوانين الدير.

Convergence, s. f., état des rayons, des lignes qui vont en s'approchant, تقارب - اقتراب.

Convergent, e, adj., qui converge, متقارب.

Converger, v. n., tendre et se réunir au même point, تقارب.

Convers, adj., religieux servant, راهب خدّام.

Conversation, s. f., entretien familier, محادثة - محاكاة - ملاقشة (Syrie) - كلام. Ils ont eu une conversation ensemble, صار بينهم كلام - تحاكوا مع بعضهم. ‖ Entrer en conversation avec quelqu'un, فاتحه بالكلام. ‖ Faire tomber la conversation sur quelque chose, فتح سيرة شى A. - اجرى ذكر الشى. ‖ La conversation tomba sur l'éloquence, جرى ذكر البلاغة I. ‖ Le style de conversation, le langage familier, الكلام العادى - الحكى.

Converser, v. n., s'entretenir familièrement, لقش مع O. - تحاكى مع - تكلم مع - تحدث مع (Syrie) - تصاحب مع.

Conversible, adj. com., qui peut être converti, يتغير.

Conversion, s. f., transmutation, changement de forme, احالة - قلب - انقلاب - استحالة.

Conversion, changement de foi, ردّ للايمان - رجوع الى الايمان.

Conversion, changement de mœurs, de sentiments, avec amélioration, رجوع عن المناهى - توبة.

Converti, e, adj., qui a réformé sa vie ou embrassé une autre religion, تايب. Converti à la foi catholique, راجع الى الايمان.

Convertible, adj. com., qui peut être changé contre, يُصرف - ينقلب. Billet convertible en argent, تمسك يمكنك تاخذ بداله دراهم.

Convertir, v. a., changer une chose en une autre, قلب - احال I. Convertir l'eau en vin, قلب الماء خمراً. ‖ Convertir une pièce d'or en paras, صرف الذهب و اخذ بداله مصارى I. - اخذ صرفة الذهب مصارى.

Convertir, faire changer de mal en bien, توّب - رجّعه عن المحارم - توّبه - عدّل احداً عن المناهى O. - ردّ الى. Convertir à la foi, رجّع الى - ردّه الى الايمان - ردّه من الرفض و ادخله الى الدين الحقيقى - ردّه الى حضن البيعة المقدسة.

Se convertir, v. réf., changer de croyance, نفى الرفض و دخل الى الدين الحقيقى I. - رجع الى ايمان A.

Se convertir, changer de mœurs, تاب O. - ارتجع عن A. - رجع عن المناهى.

Se convertir en, se changer en, استحال. La montagne se convertit en or, انقلب الجبل ذهباً.

Convertissement, s. m., changement, تغيير - قلب - احالة - صرف - بدال.

Convertisseur, s. m., qui réussit à convertir les infidèles, هادى الضالين.

Convexe, adj. com., courbé à l'extérieur, l'opposé de concave, مقبّب - محدّب.

Convexité, s. f., حدبة.

Conviction, s. f., effet d'une preuve évidente, d'une vérité sur l'esprit, اقناع - الزام.

Conviction, preuve certaine, تحقيق - تاكيد - اثبات. J'ai la conviction que, عندى محقق وماكد ان.

Convié, s. m., prié à un festin, معزوم - مدعو.

Convier, v. a., inviter à, دعا الى شى O. Convier à un repas, عزم للغذا I. ـ دعا الى الاكل.

Convive, s. m. com., qui est invité et se trouve à un repas avec d'autres, نديم; plur., ندماء.

Convocation, s. f., action de convoquer, اجماع ـ امر بالاجتماع ـ جمع.

Convoi, s. m., cortége d'un corps qu'on porte en cérémonie à la sépulture, جناز ـ جنازة.

Convoi, provisions pour un camp, une place, قافلة زاد ـ قومانية ـ ذخيرة.

Convoi, vaisseaux, soldats qui escortent des provisions, des bâtiments, حَفَظة ـ خَفَر ـ غَفَر ـ مراكب حرب تسير مع مراكب التجار لتحفرها وتحميها او عساكر تحفر قافلة الزاد و القومانية.

Convoi, réunion de bâtiments marchands escortés par des bâtiments de guerre, جملة مراكب تجار مع مراكب حرب تخفرها.

Convoiter, v. a., désirer avec avidité, avec une passion déréglée, اشتهى ـ بغى I. ـ طمع فى A.

Convoitise, s. f., اشتهاء ـ طمع.

Convoler, v. n., se marier en secondes noces, تزوج ثانى مرّة.

Convoquer, v. a., faire assembler par autorité juridique, جمع A. ـ امر بالاجتماع.

Convoyer, v. a., escorter pour protéger, خفر ـ رافق لاجل الحماية ـ غفر.

Convulsif, ive, adj., qui se fait avec convulsions, بالتواء الاعصاب ـ بتلوى.

Convulsif, qui donne des convulsions, ملوّى.

Convulsion, s. f., mouvement violent et involontaire des muscles, التواء الاعصاب ـ تلوى ـ لقوة.

Convulsion, au fig., grand mouvement, emportement, لقوة.

Convulsionnaire, adj. com., qui a des convulsions, مبتلى بالتوا الاعصاب ـ هذار.

Conyse, s. f., sorte d'herbe aux puces, طيون ـ طباق منتن ـ حشيشة البراغيث.

Coobligé, e, s., obligé avec un ou plusieurs autres dans un contrat, ملزوم مع.

Coopérateur, trice, s., qui coopère avec quelqu'un, فاعل مع ـ مساعدة على شى.

Coopération, s. f., action de coopérer, مشاعدة.

Coopérer, v. n., opérer conjointement, ساعد احداً فى فعل او على شى.

Cooptation, s. f., admission extraordinaire dans un corps, اتخاذ ـ ادخال.

Coopter, v. a., admettre quelqu'un dans un corps, en le dispensant des conditions nécessaires, ادخل احداً فى جماعة من غير بحث ـ اتخذ.

Copahu, s. m., baume, بلسم التعقيبة.

Copaïba, s. m., arbre du Brésil dont on tire le copahu, شجرة بلسم التعقيبة.

Copal, s. m., gomme d'une odeur agréable qui entre dans le vernis, سندروس بلّورى.

Copalme, s. m., résine liquide, عنبر سايل.

Copartageant, s. m., qui partage avec un autre dans une association, متقاسم.

Copeau, s. m., éclat de bois enlevé en le coupant, شرتة. Des copeaux, نُشارة.

Copte. *Voyez* **Copte**.

Copie, s. f., écrit fait sur un autre, imitation, نُسْخة; plur., نُسَخ ـ صورة; plur., صُوَر.

Copier, v. a., faire une copie, نسخ A. ـ اخذ صورته O.

Copier, au fig., imiter les actions, etc., تبع A. ـ نقل O. ـ قلّد.

Se copier, v. réf., se répéter, كرّر العمل او الكلام ـ اعاد.

Copieusement, adv., abondamment, بكثرة.

Copieux, se, adj., abondant, كثير ـ جزيل ـ وفى ـ وافر.

Copiste, s. m., qui copie, ناسخ; plur., نسّاخ ـ كاتب ـ ورّاق; plur., كتاب et كتبة.

Copiste, qui imite, مقلّد.

Copropriétaire, adj. com., qui possède par i

divis une maison, etc., avec un autre, مشارك - مالك الشي بالشركة مع غيرة.

Copte ou Cophte, s. m., chrétien égyptien de la secte jacobite, قبطي; plur., قبط ou اقباط.

Copte, ancienne langue d'Égypte, اللسان القبطي.

Copulatif, ive, adj., qui lie les mots, عاطف - حرف العطف. Et, conjonction copulative, واو العطف.

Copulation, s. f., coit, مجامعة.

Copule, s. f., mot qui joint l'attribut au sujet, مايجمع بين المبتدا والخبر والمسند والمسند اليه - رابطة.

Coq, s. m., mâle de la poule, بَرّوك (Barbarie) - سردوك (Barb.) - ديك; pl., ديوك - ابو يقظان.

Coq-a-l'âne, s. m., discours sans suite ni raison, كلام بلا معنى.

Coque, s. f., écaille d'œuf ou de noix, قشر الجوز; plur., قشور - قشر البيض. OEuf à la coque, بيض نيمبرشت - بيض برشت. ‖ Coque de ver à soie, شرنقة - جوز القز; plur., شرانق.

Coque du Levant, baies des Indes, qui enivrent les poissons et tuent les poux, سم الحوت - طعم السمك.

Coquelicot, s. m., petit pavot des champs à fleur rouge, شقيق - شُقَيّق - خشخاش برّى.

Coquelourde, s. f., plante, هواية - نوع شقيق.

Coqueluche, s. f., rhume, سعال كلبى.

Coqueluchon, s. m., طنتور.

Coquemar, s. m., vase pour faire bouillir l'eau, ابريق - كوكوم; plur., اباريق.

Coqueret ou Alkekendje, s. m., plante, كاكنج. Son fruit, حبّ اللهف.

Coquet, te, adj., qui cherche à plaire, à donner de l'amour, مدلّل - معجباني - مغنّج.

Coquet, qui fait l'agréable, qui est recherché dans sa parure, غندور.

Coqueter, v. n., faire le coquet, تغنّج على - تغندر - تعاجب - تدلّل على.

Coquetier, s. m., marchand d'œufs, de volailles, بيّاع بيض و دجاج.

Coquetier, petit vase pour manger les œufs à la coque, ظرف; plur., ظروف.

Coquetterie, s. f., manières, paroles employées à dessein de plaire, d'attirer, غنج - دلال - عجينة. Faire des coquetteries à quelqu'un, تغنّج على احد - تدلّل عليه.

Coquetterie, parure affectée, غندرة.

Coquillage, s. m., petit poisson testacé, coquille, ودعة - محارة - قوقع.

Coquille, s. f., coque ou enveloppe des limaçons, etc., صدف - صدفة - ودعة; pl., اصداف. Coquille d'œufs ou de noix, قشر البيض والجوز; plur., قشور.

Coquin, e, s., voleur, fripon, خاسر; pl., خُسّر - ابن حرام - حرامى; plur., حرامية.

Coquinerie, s. f., action de coquin, خُسران - فعل ابن حرام.

Cor, s. m., durillon aux pieds, دُحاس - دمان.

Cor, instrument à vent, نفير - بوق; pl., ابواق.

Corail, plur. Coraux, s. m., sorte de plante marine, بُسَد - مُرجان.

Coraline, s. f., plante marine, كورلينا - كشة العروس.

Corailleur, s. m., pêcheur de corail, صيّاد مرجان.

Corallin, e, adj., couleur de corail, مرجانى.

Corbeau, s. m., gros oiseau à plumage noir, غراب; pl., غربان ou اغربة - قاق; pl., قيقان - زاق ou زاغ. Plus lent que le corbeau de Noé, ابطى من غراب نوح; prov.

Corbeille, s. f., panier d'osier, سلّة - مشنّة; plur., سُلل.

Corbeille, bijoux, etc., donnés dans une corbeille à une mariée, هدية العريس للعروس.

Corbillard, s. m., char à transporter les morts, عربانة لنقل الموتا.

Corbillon, s. m., petite corbeille, سُليلة.

Corbillon, sorte de jeu, نوع لعب.

Cordage, s. m., assemblage de cordes pour la manœuvre d'un vaisseau, حبل. Cordage, corde, حبل - حبلة - لبان. ‖ Cordage fait de roseaux, نوال.

Corde, s. f., longs fils entortillés, حبل; plur., حبال - مرس; plur., امراس. Corde à puits, حبل الدلو - رشا; plur., ارشية. ‖ Corde à boyau pour les instruments de musique, وتر; plur., اوتار. ‖ Corde de métal, تيل; plur., تيلات.

Corde, au fig., la potence, شنق - مشنقة.

Cordeau, s. m., corde pour aligner, جدول.

Cordeler, v. a., tresser, tordre en corde, صقر O. - برم O. - جدل O.

Cordelette, s. f., مرس صغير.

Corder, v. a., faire de la corde, فتل الحبل O.

Corderie, s. f., lieu où l'on fait les cordes, art de les faire, حبّالة.

Cordial, e, adj., qui conforte le cœur, نافع للقلب.

Cordial, au fig., qui procède du cœur, قلبي.

Cordialement, adv., tendrement, de tout son cœur, affectueusement, من ضميم الفواد - من القلب بخلوص المحبّة و صدق الوداد.

Cordialité, s. f., affection sincère et tendre, صدق و صفا - خلوص - محبة القلب.

Cordier, s. m., qui fait et vend la corde, حبّال.

Cordon, s. m., tresse, ruban, قيطان; plur., قياطين - بند; plur., بنود. Cordon de caleçon passé dans une coulisse à la ceinture, دُكّة; pl., دكك.

Cordon, suite de postes militaires, صف عساكر.

Cordon, bord façonné autour d'une pièce de monnaie, جنزير.

Cordon ombilical, حبل السُرّة.

Cordonner, v. a., tortiller en cordon, جدل O.

Cordonnerie, s. f., métier de cordonnier, اسكافية.

Cordonnet, s. m., petit cordon, قيطان صغير.

Cordonnier, ère, s., qui fait et vend des souliers, des bottes, اسكاف - اسكافي - صرماتي; plur., اساكفة - خرّاز - سكّاف - صبابطي et مقفولجي (Barb.).

Cordouan, s. m., peau de chèvre préparée, سختيان. Cordouan blanc, peau de brebis préparée, حورة; plur., حُوَر.

Cordoue, ville d'Espagne, قرطبة.

Coriace, adj. com., ماكن - عاسي - مجلّد.

Coriace, au fig., difficile, dur, avare, قزبن.

Coriacée, adj., qui a la consistance du cuir, جلدي.

Coriandre, s. f., plante dont la graine est aromatique, carminative et stomacale, تابل - كزبرة. Semence de coriandre, جلجلان.

Corize, s. f., écoulement muqueux du nez, زُكام.

Corme ou **Sorbe**, s. m., fruit très-acide du sorbier, غبيرا.

Cormier ou **Sorbier**, s. m., arbre très-beau, à bois très-dur, شجر الغبيرا.

Cormoran, s. m., oiseau aquatique, قاق الماء.

Cornac, s. m., conducteur d'éléphant, قايد الفيل.

Cornaline, s. f., pierre précieuse, transparente, rouge, عقيق; plur., عقايق.

Cornard, s. m. fam., cocu, قرنان - مُقرن - عرصة - ديّوث.

Cheval *cornard*, qui fait entendre par les naseaux un bruit indiquant qu'il est poussif, حصان يطلع من مناخيره حس يدلّ على ضيق نفسة.

Corne, s. f., partie dure, qui sort de la tête de quelques animaux, قرن; plur., قرون - نصاب (Barb.). Coup de corne, نطحة. ‖ Donner un coup de corne à, نطح A.

Corne, partie dure d'un pied non fourchu d'animal, حافر; plur., حوافر. Corne de pied fourchu, ظِلف; plur., اظلاف.

Porter des *cornes*, être cocu, عرّص - له قرون.

Corne de cerf, s. f., plante sauvage et cultivée, رجل الغراب - اطريلال - قرن لايل.

Corne d'Ammon, s. f., pierre, قرن هاماان.

Cornée, s. f., première tunique de l'œil, et qui renferme toutes ses parties, قرنية العين.

Corneille, s. f., oiseau du genre du corbeau, plus petit, غراب صغير - قاق; plur., زاغ - قيقان ou زاق.

Cornement, s. m., tintement dans les oreilles, طنين و دوى فى الاذان.

Cornemuse, s. f., instrument à vent champêtre, composé d'une peau enflée et de tuyaux, قربة.

Corner, v. n., sonner d'un cornet, نفخ البوق O. - بوّق.

Corner (oreilles), طن O. Les oreilles me cornent, اذانى تطنّ.

Cornet, s. m., petit cor, petite trompe, بوق.

Cornet, vase pour l'encre, دواية حبر.

Cornet, papier roulé en cornet, قرطاس; plur., قرقة ورق - قراطيس.

Cornette, s. f., coiffure, نوع لبس الراس للنسا.

Corneur, s. m., celui qui corne, نافخ البوق - بوّاق.

Corniche, s. f., ornement en saillie au-dessous d'un plafond, قوصرة - رفّ; pl., افريز - رفوف.

Cornichon, s. m., petit concombre à confire, ضغبوس; plur., ضغابيس.

Cornouille, s. f., fruit rouge, قراصية - قرانيا - حب الشوم - قزلجق.

Cornouiller, s. m., arbre, شجر القرانيا.

Cornu, e, adj., qui a des cornes, ذو قرن.

Cornu, au fig, mauvais, faux, en parlant d'une raison, d'un raisonnement, فاسد - باطل.

Corollaire, s. m., ce qu'on ajoute de surabondance pour prouver, دليل يُقدَّم لزيادة التاكيد.

Corollaire, conséquence tirée d'une proposition, نتيجة - توابع; plur., نتايج - تابعة.

Coronal, s. m., ou Frontal, os, العظم الاكليلى.

Corporal, s. m., linge carré sur l'autel pour poser le calice, l'hostie, لفافة; pl., لفايف - صيدة - شوشفة.

Corporation, s. f., association autorisée de gens de même profession, حرفة - جماعة; pl., حُرَف.

Corporel, le, adj., qui a un corps, له جسم.

Corporel, qui concerne le corps, جسدى - جسمانى - جسمى.

Corporel, opposé à spirituel, جسمانى - بشرى.

Corporellement, adv., جسمانياً.

Corporification, s. f., action de rendre le corps aux esprits, terme de chimie, تجسيم.

Corporifier, v. a., donner un corps à ce qui n'en a pas, جسّم.

Corps, s. m., substance étendue, impénétrable, جسد; plur., اجساد - جسم; pl., اجسم - جرم; plur., اجرام. Corps animé, جسد - جسم - بدن; plur., ابدان.

Le *corps*, le tronc d'un animal, البدن - الجثّة.

Corps, cadavre, جثّة, pl., جثث - بدن بلا روح - جيفة; plur., جيف.

Corps, au fig., portion d'armée, فرقة عساكر - محلّة (Barb.).

Corps, société, جماعة - جمعية.

Corps, globe, disque des planètes, جرم; plur., اجرام.

Corps, partie d'habit du col à la ceinture, بدنة.

Corps, épaisseur, solidité d'une étoffe, سمك.

Corps, force intérieure du vin, قوة.

A *corps* perdu, sans crainte, avec ardeur, من غير اهابة - من غير مبالاة.

J'ai fait cela à mon *corps* défendant, malgré moi, بالضرورة, عملته غصباً عنى. Je l'ai tué à mon corps défendant, en défendant ma personne, قتلته و انا ادافع عن نفسى. ‖ Se saisir corps à corps, تقابضوا باليدين. ‖ Corps pour corps (répondre de quelqu'un), كفله بخطر الراس.

Drôle de *corps*, plaisant, مسخن - نكتة.

Corps de garde, s. m., soldats posés en un u pour faire garde, غفر - حُرّاس - حَرَس.

Corps de garde, lieu où se tiennent les soldats garde, غفر - بيت الحَرس.

Corps de logis, s. m., partie de maison formant partement séparé, مسكن - قطعة من الدار.

Corpulence, s. f., grosseur, جسامة.

Corpulent, e, adj., gros, مجسّم - جسيم.

Corpuscule, s. m., petit corps, atome, ذرّة.

Correct, e, adj., où il n'y a pas de fautes, ما فيه غلط - صحيح - مضبوط.

Correctement, adv., sans faute, على الضبط.

Correcteur, trice, s., qui corrige les fautes, مُصلِح - مصحّح. Correcteur, qui reprend, réprimande, مؤدّب.

Correctif, s. m., qui a la vertu de corriger, de tempérer, كاسر - مصلح.

Correctif, adoucisser au discours, pour faire passer quelque chose de trop fort, تلطيف.

Correction, s. f., action de corriger les erreurs d'un ouvrage, تصحيح - اصلاح - تصليح.

Correction, réprimande, action de châtier, توبيخ - تاديب.

Correction, qualité de ce qui est correct, pureté de langage, تهذيب الكلام - صحّة - ضبط.

Correctionnel, le, adj., تاديبي.

Corrélatif, ive, adj., متناسب.

Corrélation, s. f., relation réciproque, مناسبة - تناسب.

Correspondance, s. f., rapport entre les choses, les personnes, مناسبة - موافقة.

Correspondance, relation entre les marchands pour le commerce, اخذ وعطا. Il est en correspondance avec un tel, بينه و بين فلان اخذ وعطا.

Correspondance, commerce de lettres, مكاتبة - مراسلة. || Lier une correspondance entre deux personnes, اوصل بينهم حبايل المراسلة.

Correspondant, s. m., négociant en correspondance avec un autre, عميل; plur., عملا.

Correspondant, celui avec qui on est en correspondance de lettres, مكاتب.

Correspondant, e, adj., qui se correspond, متناسب - متقابل.

Correspondre, v. n., répondre de sa part, par sentiments, par actions, قابل - وافق. Correspondre à l'affection de, قابل محبته بمثلها.

Correspondre avec quelqu'un par lettres, راسل - تراسلوا - تكاتبوا - كاتب احداً.

Correspondre, se rapporter à, répondre par symétrie, وافق - طابق ل, على - ناسب - قابل. || L'an.... de J.-C., qui correspond à l'an.... de l'hégire, سنة.... المسيحية الموافقة لسنة .... الهجرية.

Se correspondre, v. récip., se rapporter symétriquement, وافق بعضه - تقابل - تناسب.

Corridor, s. m., galerie étroite, passage entre des appartements, دهليز; plur., دهاليز. Corridor avec des chambres à droite et à gauche, ممشى.

Corriger, v. a., ôter les défauts des choses, صحّح - اصلح - صلّح. Corriger une personne d'une mauvaise habitude, رجّعه عن - اثابه عن العادة الردية.

Corriger, reprendre, châtier, ادّب.

Corriger, tempérer les effets de, لطّف - كسر حدّة الشي, قوة الشي I.

Se corriger, v. réfl., s'amender, تصلّح - انعدل - نظّم حاله - ثقّف حاله - قوّم سيرته - تاذّب - روّض سيرته - هذب سيرته. Préceptes utiles pour s'instruire et se corriger, حِكَم مفيدة للتعليم والتهذيب و التقويم و التاديب. || Se corriger d'un défaut, تاب عن, من - رجع عن O.

Corrigible, adj. com., يتصلح.

Corroboratif, ive, adj., مقوّى - مشدّد.

Corroboration, s. f., action de corroborer, تقوية - تشديد.

Corroborer, v. a., fortifier, قوّى - شدّد.

Corrodant, e, adj., qui ronge, اكّال - آكل.

Corroder, v. a., ronger peu à peu, اكل O.

Corroi, s. m., préparation du cuir, دباغ.

Corrompre, v. a., gâter, altérer, افسد - نزع A. - عفّن. Corrompre l'air, افسد الهوا. ‖ Corrompre la viande, عفّن اللحم - نزع, انشح اللحم.

Corrompre, débaucher une femme, افسد - اوقع.

Corrompre, gagner un juge, un officier, etc., à prix d'argent ou autrement, رشا - برطل O. Présent pour corrompre un juge, برطيل - رشوة. ‖ Se laisser corrompre, قبل البرطيل A. - تبرطل - ارتشى.

Corrompre, tronquer, altérer un passage, un texte, حرّف - غيّر.

Se corrompre, v. réfl., se gâter, خسر - انفسد A. Se corrompre (eau, viande), انتزع - نشح A. ‖ Se corrompre (viande), تعفّن.

Corrompu, e, adj., gâté, خاسر - فاسد. Eau, viande corrompue, مُيّتة منشحة - مُيّتة ميشحة - لحم منشح, منزوع, معفن - مُيتة منزوعة.

Corrompu, en parlant d'une personne, des mœurs, فاسد. Juge corrompu, قاضي مبرطَل, مرتشى.

Corrosif, ive, adj., qui corrode, اكّال - سارف.

Corrosion, s. f., action du corrosif, اكل - سرف.

Corroyer, v. a., apprêter le cuir, دبغ O.

Corroyeur, s. m., qui apprête le cuir, جلودى - دبّاغ; plur., دبّاغين et دبّاغة.

Corrude, s. f., asperge sauvage, هليون برّى.

Corrupteur, trice, s., au fig., qui corrompt les mœurs, l'esprit, le goût, مُفسد. Corrupteur d'un juge, مبرطل - راشى.

Corruptibilité, s. f., qualité de ce qui est corruptible, قابلية الانفساد.

Corruptible, adj., qui peut se corrompre, فانى - قابل الانفساد. Juge corruptible, قاضى يقبل الرشوة, البرطيل.

Corruption, s. f., altération des qualités principales de la substance, putréfaction, فساد - انتزاع - عفونة.

Corruption, action de corrompre, افساد.

Corruption, au fig., dépravation, فساد.

Corruption, changement vicieux dans l d'un livre, تحريف - تغيير - عكس.

Corruption, moyens de corrompre u رشوة - برطيل.

Cors, s. m. pl., cornes qui sortent des du cerf, قرون لايل.

Corsac, s. m., espèce de renard de T قرصق.

Corsage, s. m., la taille des épaules a ches, البدن من الاكتاف الى الاوراك. délié, قدّ مثل الرمح - خصر نحيل.

Corsaire, s. m., commandant d'un armé en course, قرصان.

Corsaire, vaisseau armé en course, قرصان.

Corsaire, au fig., homme méchant, dur, ضرّاب مراكب.

Corselet, s. m., petite cuirasse, زردية.

Corset, s. m., vêtement, صدّيرى - ون

Cortége, s. m., suite nombreuse de pe qui accompagnent un grand, موكب; pl., ب plur., محافل - محفل - وكبة; En grand en grande pompe, احتفال عظيم - بالاالاى

Cortuse, s. f., plante odorante, astr اذان الدبّ - قرطاس.

Corvéable, adj. com., qui est sujet à la تحت السخرة.

Corvée, s. f., travail gratuit et forcé. Faire travailler à la corvée, prendre par سخّر. ‖ Être pris de corvée, تسخّر.

Corvée, au fig., embarras, سخرة - لشة ai donné la corvée de venir ici, يجي لهون ‖ Donner une corvée à quelqu'un, ة الى شى.

Corvette, s. f., vaisseau léger pour aller à la couverte, نقيرة ; plur., نقاير.

Coryphée, s. m., chef d'une secte, celui qui se stingue le plus dans sa profession, رييس.

Cosaques, s. m. pl., peuple, القزاق.

Cosmétique, adj. com., qui sert à embellir la eau, ما يستعمله الحريم لتنعيم الجلد و تحسين لون

Cosmogonie, s. f., système de la formation du onde, راى فى ترتيب العالم.

Cosmographie, s. m., qui sait la cosmographie, عارف برسم الدنيا.

Cosmographie, s. f., description du monde en- er, رسم الدنيا.

Cosmologie, s. f., science des lois du monde hysique, علم قواعد الدنيا.

Cosmologique, adj. com., de la cosmologie, يخص قواعد الدنيا.

Cosmopolite, s. m., citoyen du monde; qui n'adopte pas de patrie, من كل الارض ـ كل البلاد بلادة.

Cosse, s. f., enveloppe de certains légumes, قشر ; plur., قشور ـ خرّوب ـ غَمْد ; plur., اغماد.

Cosser (se), v. récip., se battre, en parlant des béliers, تلاطش.

Cosson, s. m., petite vermine qui gâte le blé, سوس الغلّة.

Cossu, e, adj., qui a beaucoup de cosses, كثير القشر.

Cossu, au fig., riche, متيسر ـ مبسوط ـ مُقرش.

Costal, e, adj., qui appartient aux côtés, ضلعى.

Costume, s. m., manière d'habillement, لبس ـ كسم.

Costumer, v. a., habiller suivant le costume, لبّس كسم مناسب.

Costus, s. m., arbrisseau des Indes, ressemblant au sureau, قُسْط.

Côte, s. f., marque numérale pour l'ordre des pièces, علامة.

Côte, s. f., os courbé et plat placé obliquement sur les côtés du thorax, ضلع ـ ضلعة ; plur., ضلوع et اضلع et اضلاع. Côte sternale, vraie côte, ضلع صحيح. ‖ Côte asternale, fausse côte, ضلع شرسوف ـ كاذب ; plur., شراسيف. ‖ Côte à côte, près l'un de l'autre, جَنب بعضهم. ‖ Serrer les côtes à quelqu'un, le presser vivement, لزّة O. ـ لحّ عليه I.

Côte ou *coteau*, penchant d'une montagne, جانب الجبل.

Côté, s. m., partie d'une chose, ناحية ـ شقّة ; pl., جانب ـ اجناب ; pl., جَنْب ـ نواحى ; pl., صوب ـ جهة ـ اطراف ; plur., طَرَف ـ جوانب. Le côté droit, le côté gauche, جانب اليمين و جانب الشمال. ‖ De tous côtés, من كل جانب. ‖ Ils s'en allèrent les uns d'un côté les autres d'un autre, ناس راحوا لجهة و ناس لجهة اخرى. ‖ Celui-ci agrippe d'un côté, celui-là d'un autre, هذا يتشّ من مَيْل و هذاك من ميل. ‖ De quel côté est-il allé? الى اى صوب راح. ‖ Il est du côté du jardin, هو صوب البستان. ‖ Ce côté-ci du fleuve, هذا الصوب من النهر. ‖ L'autre côté du fleuve, قاطع النهر ـ هذاك الصوب من النهر. ‖ Se mettre l'épée au côté, تقلّد بالسيف.

Côté d'un animal, de l'aisselle à la hanche, جنب ; plur., جانب ـ اجناب ; plur., جوانب.

Côté, face, aspect d'une affaire, وجه ; plur., جهة ـ وجوه. D'un autre côté, و من وجه اخر.

Côté, parti, غرض ـ حزب. Se ranger du côté de, طلع من غرضه A. ـ تعصّب به ـ شدّ ظهره O. ـ شدّ معه.

A *côté*, prép., على جانب ـ بجانب ـ جنب. A côté de moi, على جانبى ـ على جنبى. ‖ Mettre quelque chose à côté d'une autre pour les comparer, قرن ب, مع O. ‖ Sur le côté, couché, renversé, على جنب.

De *côté*, par le *côté*, adv., de biais, obliquement, منحرفاً ـ على شقّة. Regarder de côté, avec dé-

dain ou colère, نظر اليه, تطلّع فيه بغضب O.

Mettre de *côté*, en réserve, خلّى على - خبّى ناحية. Laisser de côté, abandonner, ne pas s'occuper d'une chose, d'un homme, طرح شيا A. - دشره - ما اعتنى باحد - خلّى على ناحية.

Coteau, s. m., penchant d'une colline, صفح مطلع - جانب الجبل - الجبل.

Côtelette, s. f., côte séparée d'un mouton, ضلعة ; plur., ضلوع.

Coter, v. a., marquer par lettres ou par nombres des pièces, وضع عليه - علّم على - اشّر علامة.

Coterie, s. f., société, compagnie de quartier, de famille, صُحبة - جماعة.

Côtier, adj. (pilote), qui connaît les côtes, خبير, عارف بالسواحل.

Cotillon, s. m., jupe de dessous, فسطان تحتاني. Aimer les cotillons, au fig., aimer les femmes, حبّ الفسطان O.

Cotisation, s. f., action de cotiser, impôt par cote, فرض على كل واحد - تنفريد.

Cotiser, v. a., taxer par cote, قسط I. - فرض عليه A.

Se cotiser, v. réfl., جاب على نفسه I. - حطّ O. Ils se cotisèrent chacun suivant ses moyens, حطّ كل واحد منهم على قدر ماله.

Coton, s. m., bourre du cotonnier, قطن. Nettoyer le coton avec l'arçon, نجّد, ندّف القطن. ‖ Coton battu, نديف. ‖ Nettoyer le coton avec le دولاب, espèce de rouet, حلّج القطن. ‖ Celui qui nettoie le coton avec cette machine, حلّاج. ‖ Toile de coton, قطنية - خام. ‖ Coton d'écritoire, صوفة الدواية - ليقة. ‖ Fourré, rembourré de coton, مقطّن. ‖ Élevé dans du coton, مرتّى فى الدلال.

Coton, duvet, poil follet, زُغَب.

Cotonner, v. n., se couvrir de coton, devenir mol et spongieux, قطّن.

Cotonneux, se, adj., مقطّن.

Cotonnier, s. m., arbuste qui produit le شجر القطن.

Côtoyer, v. a., aller côte à côte de que لاصق. Côtoyer, aller le long de, سار بالقرب من I.

Cotret, s. m., petit faisceau de morc bois, حزمة حطب.

Cotte, s. f., jupe, فسطان.

Cotte de mailles, s. f., قميص حديد - زَرَدية ; collect., زرد.

Cotula, s. f., plante voisine des cam نوع بابونج - ويناديك اخوان.

Cotylédon, s. m., ou Nombril de plante, اذان القسيس - اذان القاضى - انثى.

Cou, s. m., partie du corps qui joint la épaules, رقبة ; plur, رقاب - عنق ; plur., Rompre le cou à quelqu'un, كسر رقبته I.

Couchant, s. m., l'occident, غرب - ب

Couchant, adj. (soleil), عند المغيب, الشمس عند الغياب, الغروب ن

Chien *couchant*, sorte de chien de chass كلب صيد. Chien couchant, au fig., منخضع.

Couche, s. f., lit, فراش. Couche, le s de lit, تخت - سرير.

Couche, enfantement, ولاد - نفاس. Le t couches, ايام النفاس. ‖ Femme en نَفساء ; plur., نفساوات. ‖ Fausse طرح - اسقاط الجنين. ‖ Faire une fausse طرحت الامراة - اسقطت الامراة A.

Couche, linge dont on enveloppe un ı fant, لفافة ; plur., لفايف.

Couche, enduit, دهنة.

Couche, se dit des choses mises par li plur., طاق - راقات ; plur., طاقات - ت

Couchée, s. f., lieu où l'on couche en

قوناق - منازل; plur., قوناقات.

s. m., action de se coucher, رقاد - نوم.

soleil, des astres, غياب - غروب. ‖

du coucher du soleil, المغرب. ‖ Heure

e entre le coucher du soleil et minuit,

v. n., passer la nuit dans un endroit,

بات I. A. - بيّت.

v. a., mettre au lit, رقد فى الفرشة,

نيّم, نوّم, حطّ O. Coucher, étendre de

نيّم - رقد - مذ

renverser par terre, رمى على الارض I.

face contre terre, بطح على الارض A.

incliner, عوّج - ميّل.

par écrit, قيّد فى الدفتر.

la joue, ارشد اليه المكحلة - حرّر عليه

la joue, au fig., avoir en vue, رقب O. ل

r, v. réfl., se mettre au lit, نام فى A.

O. - انضجع. Va te coucher, رُح ارقد -

er, s'étendre de son long, تبدّد - تسطّح (سطح) A. شطح - رقد

Se coucher sur le dos, استلقى -

نام. ‖ Se coucher sur le ventre, انبطح

نام. ‖ Se coucher les pieds sous le

me les bestiaux, les chiens, etc., ربض I.

meaux, on se sert de, برك O.; pour

on dit, جثم O.

r, astre, غرب O. - غاب I.

RE, s. f., petit lit, تخت.

E, SE, s., qui couche avec un autre,

ضجيع - ة

s. m., oiseau, طاطوى - كوكو -

urb.), طكّوك.

. m., la partie extérieure du bras où il

ك; pl., قبطال - عكس - مِرْفَق - كيعان

Barb.). Endroit opposé au coude, pli

bras, معطف المرفق.

Coude, angle, détour, عوجة.

COUDÉE, s. f., mesure de longueur, ذراع; pl., ذراع هاشمى - اذرع.

COUDOYER, v. a., heurter quelqu'un du coude, زق بكوع O., دفش O., دفش.

COUDRAIE ou COUDRETTE, s. f., lieu planté de coudriers, شجرية بندق.

COUDRE, v. a., joindre avec du fil passé, خيّط.

Coudre, au fig., rassembler, ajouter l'un à l'autre des passages de livres, لفّق.

COUSU, E, adj., مخيّط.

COUDRIER, s. m., noisetier, شجرة البندق.

COUENNE, s. f., peau de pourceau, جلد خنزير

COUFFE, s. f., panier, قُفّة; plur., قفف.

COULAGE, s. m., perte de vin, etc., par écoulement, سيحان.

COULAMMENT, adv., d'une manière coulante, aisée, بسهولة

COULANT, E, adj., qui coule, جارى - سايل - سايح. Nœud coulant, qui se serre et se desserre, شنيطة

Coulant (homme), aisé en affaire, مهاود.

Coulant, en parlant du style, سهل.

COULER, v. n., se dit du liquide qui suit sa pente, ساح I. - سال I. - جرى I. Couler goutte à goutte, نقط - قطر O. ‖ L'eau coule par le plafond dans l'appartement, يكِف البيت (prét., وكف).

Couler, en parlant d'un vase d'où le liquide sort, خرّ I. - زرب O. - رشح - نقّط - قطر. ‖ Cette jarre coule, هذ الجرة تسنقط.

Couler, en parlant d'une chandelle, d'une bougie, نطف I. - سال I.

Couler, glisser doucement, en parlant de choses solides, زحف A. - زحل A. - زبق - زحلق A. Couler de la main, échapper de la main, انملص من اليد. *Voyez* GLISSER.

Couler, au fig., passer (temps), مرّ O. - مضى I.

Couler, partir de l'esprit, du cœur, avec facilité, سال I.

Couler, en parlant de la vigne, يبس او وقع العنب من اول انعقاده.

Couler bas, غطس I. - غرق A.

Couler, v. a., passer à travers une étoffe, etc., صفّى - رقّق.

Couler, verser dans un moule une matière fondue, صبّ O. - سكب O.

Couler, mettre adroitement en quelque endroit, parmi quelque chose, بين, ادخل الشي بلطافة في - دسّ O. Couler, dire doucement, adroitement, زحلق.

Couler à fond un navire, غطّس - غرّق.

Couler, au fig., un sujet, en dire tout ce qu'on peut en dire, شفت.

Couler une personne, la ruiner, خرب احداً O. - خرّب بيته.

Se couler parmi des personnes, ادخل نفسه بين - انسلّ و دخل بينهم.

Se couler, se laisser glisser le long de, ارخى نفسه بلطافة من.

Couleur, s. f., لون; pl., الوان. Couleur claire, لون فاتح. || Couleur obscure, لون معتم. || Couleur mauvaise, qui n'est pas unie, لون كدر. || De toutes couleurs, de toutes façons, اشكال و الوان.

Couleur, drogue pour teindre, صبغ - صباغ; plur., اصبغ - لون.

Couleur, teint, لون الوجه. Changer de couleur, تخطف لونه - تغيّر لونه.

Couleur, au fig., apparence, صورة.

Couleuvre, s. f., serpent, حيّة. Avaler des couleuvres, souffrir des désagréments, تجرّع المرار.

Couleuvrée ou Bryoine, s. f., plante, كرمة بيضا - فاشرا et فاشرى - هزارجشان.

Coulevrine, s. f., long canon, مدفع طويل.

Coulis, s. m., suc de viande, مرقة لحم.

Vent *coulis*, qui se glisse à travers des fentes, ريح داخل من شقوق.

Coulisse, s. f., rainure de châssis ou volet pour le mouvoir en glissant, زبة - مجرى.

Coulisse, rempli pour passer un cordon, une ceinture de caleçon, etc., بييت دكّة.

Couloir, s. m., passage, مقطع.

Couloir, canal de la bile, مجرى; pl., مجارى.

Couloire, s. f., vase pour faire passer un liquide, مصفاية - راووق.

Coulpe, s. f., faute, péché, خطية; pl., خطايا.

Coulure, s. f., les grains de la grappe qui tombent ou se dessèchent quand le raisin commence à se nouer, ما يقع اويبيس من حبات العنب عند الانعقاد.

Coup, s. m., choc, son impression, ضربة - لطمة. Coup de pointe, طعنة. || Donner un coup, ضربه ضربة I. O. - طعنه طعنة A. || Donner un coup violent, لطشه O. - بطش فيه O. - شيطه O. || Recevoir des coups, اكل ضرب O. - اكل قتلة. || Il a reçu cent coups de bâton, اكل مية عصا. || Coup de poing, لكمة مشط. || Coup de pied, رفسة. || Donner un coup de pied, رفسه O. || Coup de pied d'un quadrupède, لبطة. || Donner des coups de pied, ruer, لبط O.

Coup, frappement, دقّ - دقّة. Il frappa trois coups à la porte, دق الباب ثلاث دقات.

Coup de sang, ضربة دم. Qui a un coup de sang, مضروب الدم.

Coup, blessure, جراحة - ضربة - طعنة.

Coup de vent, ريح شديد - ريح عاصف - تلقيحة.

Coup, décharge des armes à feu, ضرب - طلق. Coup de canon, ضربة مدفع - مدفع. || Tirer un coup de canon, ضرب مدفع. || Coup de fusil, قواسة - ضربة, طلق تفنكة. || Tirer un coup de fusil, ضرب تفنكة - قوّس قواسة. || Fusil à deux coups, تفنكة مجوزة - تفنكة چفت.

Coup, action de jouer, طابق.

Coup, en parlant du bruit que fait une baguette r une caisse, نـقرة ; plur., نـقرات.

Coup, jet, القا ـ رمية.

Coup de main, attaque subite, هجمة ـ كبسة.

Coup de théâtre, changement subit, انـقلاب.

Coup, action, dessein, فعل ; plur., افعال ـ عمل ; اعمال, مراد ـ غرض ـ مقصود ـ قصد. Mauvais coup, vol, meurtre, عمل ردى ـ دقة ردية. || Coup le tête, action étourdie, لطشة. || Coup de désespoir, عمل من ايس من السلا. || Il a fait son coup, I. قضى مرادة ـ عمل غرضه. || Il a manqué son coup, O. فاتته غرضه ـ راحت من يلا ـ خاب عن المقصود ـ I. خاب املة ـ حُرِم عن مرادة. || Il tira une perdrix, manqua son coup et tua son chien, قوس جلة فراح ضربه شلش و قتل كلبه.

Coup de foudre, de massue, coup imprévu, qui atterre, داهية.

Coup d'œil, طلة ـ نظر ـ نظرة. Lancer un coup d'œil à quelqu'un pour lui faire signe, غمز احداً ـ بصبص عليه.

Coup du ciel, événement imprévu, شي من الله.

Porter *coup*, tirer à grande conséquence, اثر.

Coup, fois, مرّة ـ دفعة.

Tout d'un *coup*, tout en une fois, فى فرد مرة ـ فى مرة واحدة. A coup sûr, certainement, بلا شك ـ من كل بد. || A coup sûr, sans craindre des choses contraires, باطمينان. || Après coup, quand il n'est plus temps, بعد ـ بعدين. || Pour le coup, pour cette fois, حقا هذه المرّة. || Coup sur coup, immédiatement l'un après l'autre, tout de suite, بلا انقطاع ـ على بعضه ـ ورا بعضه. || Tout à coup, soudainement, بغتة ـ على غفلة. || Tout à coup il voit entrer un homme, و اذا بواحد داخل عليه ـ ما لاقى الا و رجل دخل عليه ـ ما احسّ الا و رجل داخل عليه. || Encore un coup, encore une fois, كمان مرة. || A tout coup, souvent, à tout instant, à chaque fois, كل مرة.

Coupable, adj. com., qui a commis une faute, un crime, له ذنب ـ مُذنب. C'est vous qui en serez coupable, وبال هذا على رقبتك.

Coupant, e, adj., qui coupe, قاطع ـ حادّ.

Coupe, s. f., bois coupé, قطعية.

Coupe, action de couper le bois, قطع الاشجار. La coupe des pierres, قطع, نحت الاحجار. || Coupe, action, manière de couper les habits, etc., تـفصيل.

Coupe, s. f., vase, كاس ; plur., كؤوس.

Coupe-gorge, s. m., lieu où l'on assassine, مهلك ; plur., مهالك.

Coupe-jarret, s. m., assassin de profession, قتّال قتلى.

Couper, v. a., trancher, diviser, قطع A. Couper en morceaux, قطّع. || Couper avec des ciseaux, قص O. ـ قصقص. || Couper ses moustaches, قص شواربه. || Couper les ailes, قصّ اجنحة الطير. || Couper trop, rogner trop, قرّط عليه. || Parez le pied de ce cheval, mais ne lui coupez pas trop de corne, اقطع حافر هذا الحصان الّا لا تـقرّط عليه. || Couper, tailler suivant les règles de l'art une étoffe, etc., فصّل.

Couper, traverser, diviser, قطع A. Couper les ennemis, فرّق بين الاعدا. || Couper les secours, قطع المدد. || Couper les vivres, قطع وصول الزاد ـ منع وصول الزاد الى A. || Couper les chemins, la retraite, اخذ عليهم الطرقات و المذاهب ـ سدّ عليهم طريق النجا ـ O. سدّ عليهم الطُرق. || Couper chemin à la fièvre, قطع السخونة.

Couper, surcouper une plume, قطع القلم. || Plaque d'ivoire ou d'os sur laquelle on pose la plume pour la couper, مقطع.

Couper du vin avec de l'eau, خلط النبيذ بالماء.

Couper, châtrer, خصى ـ طوّش I.

Couper court, abréger un discours, اختصر الكلام ـ قصّر الكلام.

Se couper, v. réfl., s'entamer la chair,

جرح روحه A. Se couper avec un couteau, انجرح بالسكينة.

Se couper, se contredire, تكلّم بكلام مضادد بعضه.

Couper bras et jambes, faire grand tort, غلّب.

COUPERET, s. m., sorte de très-large couteau de boucher, ساطور.

COUPEROSE, s. f., vitriol martial ou de fer, زاج قبرصى - زاج - جاز. *Voyez* VITRIOL MARTIAL.

COUPEROSÉ, adj., (visage), rouge, bourgeonné, وجه فيه حبات و نُقط حمر.

COUPEUR de bourses, s. m., طرّار - نشّال.

COUPLE, s. f., deux choses de même espèce réunies, جوز; plur., اجواز - زوج; plur., ازواج.

Couple, s. m., époux, ازواج.

COUPLER, v. a., joindre deux à deux, زوّج - ربطهم ازواج ازواج O.

COUPLET, s. m., nombre de vers faisant chaque partie d'une chanson, دور; plur., ادوار.

COUPOIR, s. m., outil pour couper et rogner, مقطع.

COUPOLE, s. f., intérieur d'un dôme, قبوة.

Coupole, dôme, قبّة; plur., قُبَب et قباب.

COUPON, s. m., petit reste d'étoffe ou de toile, فصلة; plur., فصل.

COUPURE, s. f., séparation, division dans un corps continu, قطع - شقّ.

Coupure, blessure, جرح; plur., جروح.

COUR, s. f., espace découvert entouré de murs, حوش; plur., حواش et حيشان - فسحة الدار - ساحه - صحن الدار.

Cour, résidence d'un souverain avec sa suite, دار السلطان - دار السعادة - مقرّ الملك و الحاشية - الباب الاعلى.

Cour, suite d'un grand seigneur, d'un prince, الحَشَم و الخدم - حاشية.

Cour, le souverain, son conseil et ses officiers, الدولة - الملك وارباب الدولة. Homme de cour, من حشم الملك - ملازم الباب الاعلى.

Cour, au fig, respects, احترام. Faire la cour aux grands, لازم باب الاكابر. || Faire la cour, flatter, تملّقه تمليقاً. || Faire la cour à une femme, اظهر لها المحبة و استمال قلبها اليه.

Cour, siége de justice, les juges, محكمة - ارباب مجلس الشرع - مجلس الشرع الشريف.

Cour du roi Pétaut, maison pleine de confusion où chacun commande, خبصة.

COURAGE, s. m., force d'âme, مروّة - قوة قلب - جسارة - شجاعة - عزم - همّة. Courage guerrier, جُراءة. || Prendre courage, قوى قلبه - شدّ حيله O. - شدّ عزمه - تجرّأ - تشجع. || Perdre courage, انفلّ عزمه - انكسر قلبه. || Je n'ai pas le courage de voir cela, ما لى قلب انظر هذا.

Courage! interj., تشجّع - هلا - لا - الشدة - قوى قلبك.

COURAGEUSEMENT, adv., بشجاعة.

COURAGEUX, SE, adj., qui a du courage, شُجاع - جسور - قوىّ القلب - شجيع; plur., شجعان - بطل; plur., ابطال.

COURAMMENT, adv., facilement, بسُرعة.

COURANT, s. m., le fil de l'eau, جريان الماء.

Courant, terme de marine, تيّار et طيّار.

Le *courant*, le mois qui court, هذا الشهر - الشهر الجارى. Le 3 du courant, فى ثلاثة شهره.

Courant d'eau, canal, ruisseau d'eau vive, ماء جارى - مجارى; plur., مجرى الماء.

Courant du marché, le prix actuel des denrées, السعر الحاضر.

Courant des affaires, les affaires ordinaires, جارى العادة.

Dans le *courant* du mois d'avril, فى دور شهر نيسان.

Qui est au *courant* de, qui sait, عنك خبر من - عارف ب.

COURANT, E, adj., qui court, s'écoule, جارى.

Monnaie courante, دراهم معاملة بها.

Courbature, s. f., maladie de l'homme, du cheval, provenant de grande fatigue, تيبّس - تكسير.

Courbatu, adj., (cheval), متيبّس.

Courbe, adj. com., en arc, qui n'est pas droit, معوّج - مُقنطر - منحنى.

Courber, v. a., rendre courbe, عوّج - حنى I.

Se courber, v. réf., au fig., plier, céder à la volonté d'un autre, خضع ل A. - حطّ O.

Se courber, devenir courbe, انعوج - انحنى.

Courbette, s. f., terme de manége, شبّة. Faire des courbettes, شبّ O.

Courbettes, s. f. pl., au fig., salutations humbles, intéressées, كتعة - تذلل. Faire des courbettes, au fig., ramper, تذلل ل.

Courbure, s. f., انحنا - انعواج.

Coureur, se, s., léger à la course, ركّاض - مِجرآ - ركّيض.

Coureur, qui va et vient, jeune libertin, vagabond, معتّر - مفندل - دوّار - زالل.

Coureuse, s. f., prostituée, زالّة.

Courge, s. f., plante cucurbitacée, قرع - كوسا.

Courir, v. n., aller avec vitesse, ركض O. - جرى I. Faire courir un cheval, ركّض الفرس O. - طرد الفرس O. ‖ Courir ensemble, en parlant de chevaux qui cherchent à se devancer, تسابق. ‖ Courir aux armes, اسرع الى سلاحه.

Courir, errer çà et là, زلّ I. - دار O.

Courir, en parlant d'un bruit, شاع الخبر بانّ I. - اشتهر الخبر بانّ. Faire courir le bruit que, اشهر, اشاع الخبر بان.

Courir après, poursuivre, جدّ فى طلب O. - تبع A. Au fig., rechercher avec ardeur, طلب.

Courir, eau, temps, جرى I.

Ses appointements *courent* toujours, علوفته تشتغل دايما.

Courlis, s. m., ou Courlieu, oiseau, كُرلى.

Couronne, s. f., ornement de tête, اكليل; pl., تيجان. تاج - اكاليل; plur.,

Couronne impériale, plante, اكليل الملك.

Couronne, pain, كعكة.

Couronne, royaume, ملك - دولة - سلطنة.

Couronnement, s. m., cérémonie pour couronner les souverains, تكليل - تتويج - مبايعة.

Couronner, v. a., mettre une couronne sur la tête, توّج - كلّل.

Couronner, mettre la dernière perfection à, كمّل.

Courrier, s. m., qui porte en hâte les dépêches, تترى - تتر - بريدى - بريد.

Courroie, s. f., lien de cuir, سير; pl., سيور - قايش. Courroie pour chaussures, شسع; plur., بنود - شسوع; plur., بند.

Courroucer, v. a., irriter, mettre en courroux, احنق - هيّج غضبه - اغاظ - اغضب - اوغر.

Se courroucer, غضب A. - اغتاظ - حنق A.

Courroux, s. m., colère, حنق - غيظ - غضب. En courroux, غضبان.

Cours, s. m., flux, جرى. Cours de ventre, لين - اسهال البطن.

Cours, mouvement des astres, سير.

Cours des affaires, جرى - مشى. Nous verrons quel cours prendra cette affaire, نشوف كيف يتحوّل الامر.

Cours, vogue d'une chose à la mode, غية.

Cours du temps, جرى الايام, مرّ.

Cours, durée, مُدّة.

Cours, leçons, درس - تدريس. Il a suivi mon cours avec assiduité, واظب على الحضور لتدريسى.

Cours de la monnaie, سعر المعاملة. Avoir cours, سلك O. ‖ La monnaie qui a cours, الدراهم المعامل بها.

Donner *cours*, اجرى.

Course, s. f., action de courir, جرى - ركض.

Course, voyage, prix d'une course, مشوار.

Course, au fig., la durée de la vie, مُدّة.

Course, incursion, غـارة. Faire des courses, غار على A. I. - أغار على. ‖ Faire la course sur mer, قَرْصَن.

Coursier, s. m., grand et beau cheval, جواد - حصان عظيم الخلقة.

Coursier, canon à la proue d'un navire, قووش - مدفع الغراب.

Court, e, adj., مقتصر - قصير. Couper court, abréger, trancher, قطع A. ‖ Rester court, muet, interdit, خرس A. - وقف - انقطع عن الكلام; aor., يقف. ‖ Tenir de court, ضبط محكما O. ‖ Tenir court en bride, قصّر له اللجام. ‖ Tout court, sans addition, من غير زيادة. ‖ A court de, qui a besoin, عاوز - محتاج الى.

Courtage, s. m., entremise, négociation de courtier, سمسرة - دلالة.

Courtaud, s. m., écourté, de taille grosse et courte, قصير نكت.

Courte-haleine, s. f., ضيق نفس.

Courte-pointe, s. f., sorte de couverture, لحاف شغل ابرة.

Courtier, s. m., entremetteur dans les ventes, سمسار - صمصرة; plur., سماسرة. صمصار; plur.,

Courtine, s. f., terme de fortification, حايط يضرب من برج الى برج.

Courtisan, subst. masc., attaché à la cour, ملازم باب السلطان - جلسا; pl., جليس الملوك - معاشر الملوك.

Courtisan, qui cherche à plaire, assidu par intérêt, مداخل.

Courtisane, s. f., femme prostituée, un peu considérable, قهرمانة.

Courtiser, v. a., faire la cour à quelqu'un par intérêt, تلطّف به - تظرّف به - داخل - ساير - ملّقه.

Courtois, se, adj., affable, gracieux, ظريف - بشوش - شلبى - لطيف.

Courtoisie, s. f., civilité, honnêteté, شلبنة - لطافة - ظرافة.

Cousin, s. m., moucheron incommod bruit et ses piqûres, بعوض - ناموس - بقّ.

Cousin, e, s., issu de frères, ابن عم issu de sœurs, ابن خالة.

Cousins, au fig., pl., bons amis, en l telligence, محبّين.

Cousinage, s. m., parenté entre لقرابة التى بين اولاد عم - ولدية العم

Cousinière, s. f., rideau de gaze contr sins, ناموسية.

Coussin, s. m., sac rembourré pour ou s'asseoir dessus, مسند; plur., plur., مقاعد. Coussin, oreiller, مخدّة.

Coussinet, s. m., petit coussin, دية

Cout, s. m., ce qu'une chose coûte,

Coutant, adj., (prix) ce qu'il en a coû Je vous le donne au prix coûtant, اياه بالثمن الذى واقف به علىّ.

Couteau, s. m., lame emmanchée pou سكّين; plur., سكاكين - موس; plur., Petit couteau, canif, عَوَيْسية (Syrie).

Être à *couteaux* tirés, ضرب سكاكين

Coutelas, s. m., épée large et plate tranchant, يطقان.

Coutelier, s. m., faiseur de couteaux,

Coutellerie, s. f., métier, art du c صنعة السكاكينى - سكاكينية.

Couter, v. n., être difficile à faire, هان عليه - A. صعب على - O. شقّ على

Coûter, être acheté, être obtenu à كلّفه - تكلّف عليه - وقف عليه ب Coml coûte ce livre? قف عليك هذا الكتاب Mon voyage m'a coûté cent piastres, فنى ك على سفرى, تكلّف علىّ - مية غرش سفرى مية غرش.

Coûteux, se, adj., qui cause de la dépense, كثير الكلف.

Coutil, s. m., toile forte, نوع قماش كتّان.

Coutume, s. f., habitude, عادة; plur., عوايد. On la coutume, على جارى العادة - حسب العادة. Se défaire d'une coutume, خرق عادته O. || Avoir coutume de. *Voyez* Être accoutumé.

Coutume, ce qui a passé en obligation, en engagement par une pratique fréquente, عادة - سبر.

Coutume, droit municipal ou particulier à un pays, autorisé par l'usage commun, عادة - معتاد; plur., عوايد.

Coutumier, ère, adj., selon la coutume, اعتيادى.

Coutumier, qui a accoutumé de faire, معتاد ب, على معوّد على.

Couture, s. f., action, façon de coudre, خياطة.

Couture, rang de points à l'aiguille, نباتة.

Couture, cicatrice, اثر جرح; plur., اثار.

Battre à plate *couture*, complétement, فنى I. كسرهم كسرة فاحشة - كسرهم I.

Couturier, ère, s., qui travaille en couture, خيّاط.

Le muscle *couturier*, العضلة الخياطية.

Couvée, s. f., œufs couvés à la fois, حَضْنة - صوص - فقسة; plur., صيصان. Les petits qui en sont éclos, قرقة.

Couvent, s. m., دير; plur., ديورة.

Couver, v. a., se dit de l'oiseau qui échauffe ses œufs en se tenant couché dessus, رقد على البيض O. - حضن. En parlant de la poule, قرق O. - رفد. *Couver* de mauvais desseins, ضمر شرّ O. Il couve une maladie, فى باطنه مرض خفى. || Le feu couve sous la cendre, النار مخبّاة تحت الرماد.

Couvercle, s. m., غطا; plur., اغطية.

Couvert, s. m., ce qui couvre une table à manger, طقم سفرة.

Couvert, enveloppe d'un paquet, مغلّف.

Couvert, cuiller et fourchette seuls, معلقة وشوكة.

A couvert, adv., à l'abri, فى امن - تحت الحما. Être à couvert, se mettre à couvert de, امن من A. - احتمى من - استامن من - كان فى امان من O. || Mettre à couvert de, امّن, امن من - حمى من I.

Couvert, e, adj., caché, مكتوم - مخبّى.

Couvert, fermé par un couvercle, مغطّى.

Couvert, obscur, مغيّم.

Couvert, vêtu, paré, مزيّن - لابس.

Couvert, défendu, محمى.

Couvert, au fig., dissimulé, تحتانى - كامن. Mots couverts, لغز; pl., الغاز. || Parler à mots couverts, لغّز - الغز.

Couvert de honte, متشح بالخزى - لابس ثوب العار. Couvert de gloire, متشح بالجلال - مظلل بالجلال.

Couverture, s. f., ce qui sert à couvrir, غطا. Couverture de laine, حرام. || Couverture de coton, لحاف; pl., ملحفة - لحف; plur., ملاحف. || Couverture de sopha avec franges, قياس. || Couverture de cheval à l'écurie, كوبان; plur., كوابين.

Couveuse, s. f., poule qui couve, فرخة رقادة - دجاجة قرقانة.

Couvre-pied, s. m., couverture pour les pieds, لحاف.

Couvreur, s. m., qui couvre les toits, بنّا سطوح.

Couvrir, v. a., mettre une chose sur une autre pour la cacher, غطّى. Couvrir, mettre une chose en grande quantité sur une autre, غطّى - غمّر. || Couvrir de terre, طمّ بالتراب O.

Couvrir, revêtir les pauvres, كسى العريان I.

Couvrir, cacher, dissimuler, ستر O. - اخفى. Le tambour est venu et a couvert le son des flûtes, phrase proverb., جاء الطبل غطّى على النايات - جا الطبل اخفى اصوات النايات.

Couvrir, défendre, صان O. - حمى I.

Couvrir, saillir, علا O. - قفز I. - طاح I. - غمّر

Se couvrir, تستر - تغطّى. Se couvrir d'un prétexte, احتجّ بحجة, على حجة.

Se couvrir, s'obscurcir, غيّم - تغيّم. Le temps s'est couvert, تغيّمت الدنيا.

Se couvrir de gloire, اتّشح بالجلال.

Coxal, adj., (os), حرقفة.

Crabe, s. m., crustacé, زلعطان; pl.; زلاطعين.

Crachat, s. m., salive, flegme, بصاق - بزاق.

Crachement de sang, s. m., maladie de poitrine, نسفث الدم.

Cracher, v. a., jeter dehors la salive, بصق O.- بزق O. - تنّف O. - تفل O.

Cracheur, s. m., qui crache souvent, بصّاق - كثير البزاق - بزّاق.

Crachoir, s. m., vase, boite pour y cracher, تفلدان - مبزقة - متفّة.

Crachotement, s. m., تفتفة.

Crachoter, v. n., cracher peu et souvent, تفتف.

Craie, s. f., pierre blanche et tendre, حوارة - طباشير الخيّاط.

Craignant, s. et adj., خايف.

Craindre, v. a., redouter, avoir peur, خاف من A. - فزع A. - وخف - خشى A. - اتّقى. Je crains de tomber, اخاف لا اقع. || Faire craindre une chose à quelqu'un, خوّفه من الشئ. || Craignez la méchanceté de celui à qui vous avez fait du bien, اتّق شر من احسنت اليه; prov. arabe. || Craindre est perdre, c'est-à-dire, celui qui est timide ne réussit point dans ses entreprises, الهيبة خيبة. || Ne le craignez point, ما عليك منه.

Craindre, respecter, vénérer, اتّقى - خاف - هاب A.

Crainte, s. f., appréhension, peur, خوف - فزع - خشية - مخافة.

Crainte, respect., هيبة.

De *crainte* de, que, conj., لئلّا - خوفاً من, ان - خشية.

Craintif, ive, adj., timide, peureux, خويف وخفان - فزعان.

Cramoisi, s. m., rouge foncé, كوازى - قرمزى - لون القرمز - قرمزى

Cramoisi, adj., (Barb.).

Crampe, s. f., sorte de contraction convulsive douloureuse de la jambe, عُقّال. Avoir une crampe, انعقل.

Crampon, s. m., morceau de métal courbé, عقفاً - كلّاب - توقة.

Cramponner, v. a., attacher avec des crampons, كلّب O. - شبك O.

Se cramponner, v. réf., s'attacher fortement, تعلّق فى - تعربش على - كلّب.

Cran, s. m., entaille, حزّة - شقّ.

Crâne, s. m., boite osseuse du cerveau, plur., اقحاف. Crâne, tête, جمجمة; plur., جم - قرعة الانسان.

Crâne, au fig., fam., fou, tapageur, نل - هتر; plur., وقاح.

Crapaud, s. m., animal venimeux, amphibie, ضفدع السم; plur., ضفادع.

Crapaudine, s. f., plante, سيدريتس.

Crapaudine, morceau de métal creux dans lequel entre un gond, رزّة; plur., رزز.

Crapule, s. f., vile et continuelle débauche, تعتير - دناسة - تعكيس - فلت.

Crapuler, v. n., vivre, être dans la crapule, انهمك فى المحارم.

Crapuleux, se, adj., qui aime la crapule, تى - دنس - معتّر - معكوس.

Craquelin, s. m., pâtisserie qui craque sous la dent, قرقوشة.

Craquement, s. m., son de ce qui craque, قرقطة - زقزقة - قرقعة.

Craquer, v. n., faire du bruit en se rompant en se heurtant, قرقع. Craquer, comme des souliers neufs, زقزق.

Craquer, au fig., hâbler, فشر O. - مَهَيَّص - قشّر.

CRAQUERIE, s. f., hâblerie, فشرة - خرطة.

CRAQUETEMENT, s. m., convulsion qui fait craquer les dents, قرقطة الاسنان.

CRAQUETER, v. n., craquer souvent et à petit bruit, قرط - قرقط O. - زقزق.

CRAQUEUR, SE, menteur, qui craque, فشّار - مهياص - خرّاط.

CRASE, s. f., t. de gram., élision, حذف حرف.

CRASSE, s. f., ordure attachée au corps, دَرَن - وسخ. Crasse de la tête, حَزاز - هبرية.

Crasse, au fig., fam., avarice sordide, لامة - خساسة - قذارة.

CRASSE, adj. f., épaisse, grossière, غليظة. Ignorance crasse, جهل غليظ.

CRASSEUX, SE, adj., موسّخ - وَسِخ.

Crasseux, avare, sordide, خسيس - قذر - لئيم.

CRATÈRE, s. m., bouche d'un volcan, فم جبل نار.

CRAVATE, s. f., linge qu'on met et noue autour du cou, محرمة الرقبة; plur., محارم.

CRAYON, s. m., substance pierreuse pour dessiner, ميل حجر - حجرة للرسم. Crayon de mine de plomb, قلم رصاص.

Crayon, au fig., premier essai, رسم.

CRAYONNER, v. a., dessiner, رسم O.

CRÉANCE, s. f., dette active, مطلوب لاحد من غيره.

Créance, foi, confiance, اعتماد - اعتقاد. Nous vous prions de donner créance à tout ce qu'il vous dira de notre part, المامول ان تعتمدوا حسن الاعتماد على جميع ما ينبيكم به من جانبنا.

Créance, instruction secrète, تنبيه سرّي.

CRÉANCIER, ÈRE, adj. et s., à qui on doit de l'argent, صاحب الحق - صاحب الدين; plur., اصحاب - مداينى; plur., مداينية. Pour être délivrés des instances de nos créanciers, حتى نخلص من مطالبة ارباب الدين.

CRÉATEUR, s. m., qui crée, خالق - خلّاق - مبتدع - صانع - بارى.

Créateur, au fig., inventeur, مُحدث - مصنّف - واضع - مخترع.

CRÉATION, s. f., action de créer, خلق - خلقة - ايجاد.

CRÉATURE, s. f., être créé, مخلوق; plur., مخلوقات - خليقة; plur., خلايق - بريّة; plur., خلقة - برايا.

Créature, protégé, homme qui doit sa fortune à un autre, جراق - شراق.

CRÉCELLE, s. f., moulinet de bois, مطرقة خشب.

CRÉCERELLE, s. f., oiseau de proie, صقيرة - نبّاك الهوا.

CRÈCHE, s. f., mangeoire des bœufs, des brebis, مَذْوَد; plur., مداود - مَعْلَف; plur., معالف.

CRÉDENCE, s. f., petite table des burettes, المايدة الموضوعة عند المذبح ليحطوا عليها اوعية القداس - درج الزينة.

CRÉDIBILITÉ, subst. fém., raisons pour croire, تصديق.

CRÉDIT, s. m., réputation de solvabilité qui rend un emprunt facile, اعتبار - صيت - مكنة. Ruiner le crédit de quelqu'un, كسر عرضه I. || Lettre de crédit pour toucher de l'argent, تيسك - وثيقة - ورقة لدفع دراهم لحاملها.

Crédit, autorité, pouvoir, considération, يد - كلام مسموع - اعتبار - كلام نافذ - طولة يد. Homme de grand crédit, رجل نافذ الاحكام مسموع الكلام. || Il a du crédit auprès de, كلامه مسموع و مقبول عند فلان.

A *crédit*, adv., sans payer, شكّك - بالدين - بالطلوق - بالنسية.

CRÉDITER, v. a., inscrire une dette acquittée ou due, قيّد فى دفتره مبلغاً وصل من احد او مبلغاً سيُدفع لاحد.

Créditer quelqu'un sur, lui donner une lettre de crédit, اعطاه ورقة حوالة على احد.

Credo, s. m., symbole de la foi, قانون الايمان - الامانة.

Crédule, adj. com., qui croit facilement, مصدق - سادج - غشيم.

Crédulité, s. f., سداجة - تصديق.

Créer, v. a., tirer du néant, اوجد من العدم - خلق O. - برأ.

Créer, établir, وضع - احدث; aor., يضع.

Crémaillère, s. f., instrument de cuisine, معلق الدست.

Crème, s. f., partie épaisse du lait, قيماق - زُبدة - پاوزة (Barb.). Crème cuite, بيراط - قشطة. || Crème recuite, لبا.

Crème, au fig., ce qu'il y a de meilleur, زهر.

Crémer, v. n., طلع له زبدة A.

Crémière, s. f., qui vend de la crème, بياعة قشطة.

Crément, s. m., augmentation des syllabes dans la formation des temps, etc., حرف زايد; plur., حروف زوايد.

Créneau, s. m., dents, vides égaux par intervalles au haut des murs d'une citadelle, كرنك; plur., كرانك - شرّافة; plur., شراريف - افريز; plur., افاريز.

Créneler, v. a., faire des créneaux, façonner en créneaux, خرم I. - عمل شراريف A. - حزّز.

Créole, s. com., originaire européen né dans les colonies de l'Amérique, افرنجى مولود فى الدنيا الجديدة.

Crêpe, s. f., pâte, زنكلة.

Crépe, s. m., étoffe claire, frisée, كربشة - قرة برنجق.

Crêper, v. a., friser, برم الشعر O.

Crépi, s. m., et Crépissure, s. f., enduit sur un mur, تلييس. Crépi de mortier mêlé de paille, سياع.

Crépir, v. a., enduire un mur, سيّع - ليّس.

Crépitation, s. f., bruit du feu qui pétille, تكتكة.

Crépu, e, adj., très-frisé, crêpé, جعد مكنفش - مفلفل. Qui a les cheveu مكنفش الشعر - اجعد الشعر.

Crépuscule, s. m., lumière qui précè levant, ou suit le soleil couchant jusqu close, شفق - طلوع الشمس او بعد غروبها.

Cresson, s. m., plante aquatique, حدّة - كَرسون - قرّة العين - رشاد الماء ع الماء - جرجير الماء - نهنام - نهامة - son alénois, حرف بستانى - د بستانى.

Crête, s. f., excroissance charnue sur gallinacés, عُرف; plur., اعراف - ك عفرية - فلفلة البرّوك (Barbarie) - Crête, huppe sur la tête des oiseaux, de شوشة.

Lever la *crête*, au fig., fam., s'enorgu faire accroire, رفع شوشته. Baisser la cr de son orgueil, de ses forces, ى شوشته

Crête d'une montagne, س الجبل الجبل.

Crête-de-coq, s. f., plante, الجندى

Crête, s. f., île, كريد.

Crêté, adj, qui a une crête, بو عرف

Cretonne, s. f., sorte de toile, جى

Creuser, v. a., caver, rendre creux, حفر O. - جوّر. Creuser la terre, الارض حفر الارض.

Creuser, vider, قوّر.

Creuser, au fig., approfondir une c affaire, امعن النظر فى. Se creuse اتعب فكره.

Creuset, s. m., vase pour fondre l بُوْدقة; plur., بوادق - بُوطقة; plur., (

Creux, se, adj., qui a une cavité, قوّر - مجوّف - فارغ. Creux, profond, يق

Esprit *creux*, homme visionnaire, ش sée creuse, فكر باطل.

Creux, s. m., cavité, جورة - فراغة. Creux de la main, كف اليد. || Creux de l'estomac, نقرة المعدة. Creux dans lequel s'emboîte un os, مقعرة.

Crevasse, s. f., fente de ce qui crève, شقة - فافوش - طرشقة - بعج - فقع.

Crevasses, maladie du cheval, بجلغان.

Crevasser, v. a., شق - فقع O.

Se crevasser, v. réfl., se fendre, انشق.

Crève-coeur, s. m., grand déplaisir, grande douleur mêlée de dépit, كسر قلب - فقع قلب - كرب.

Crever, v. a., faire rompre avec effort, فقع A. - شق O. - فقاء - فقع - فرقع - A. فزر - بعج O. Crever un œil, قلع عينه A. - بخص عينه. || Cela crève les yeux, est évident, هذا اظهر من الشمس.

Crever, v. n., se rompre, s'ouvrir par un effort violent, فقع - فزر - تفزر - انبعج - انفزر A. Crever de rire, فقع من الضحك.

Crever, mourir de mort violente, mourir, طق O. - فطس A. I.

Se crever, v. réfl., manger avec excès, انفلق. Se crever de travail, قتل حاله من كثرة التعب.

Cri, s. m., voix haute et poussée avec effort, صياح - عياط - صراخ - صرخة - زعقة. Cri d'oiseaux, صياح - صوت. || Jeter un grand cri, صرخ صرخة عظيمة. || Des cris, du bruit, غوشة. || Cris de joie, زلغطة; plur., زلاغيط - هنهونة; pl., هنايين. || Pousser des cris de joie, زلغط. || Cris d'affliction, ولولة; plur., ولاويل. || Pousser des cris d'affliction, ولول.

Criailler, v. n., fam., crier souvent, pour rien. كثر العياط - هاتى.

Criaillerie, s. f., fam., cris répétés, مهاتية - كثرة عياط.

Criailleur, se, s., qui criaille, مهاتى - كثير العياط.

Criant, e, adj., qui excite à se plaindre hautement, لا يطاق.

Criard, e, adj., qui crie souvent, صراخ - قوار - بعباع - جعجاع.

Crible, s. m., instrument percé de trous pour nettoyer le grain, غربال; plur., غرابيل.

Cribler, v. a., nettoyer avec le crible, غربل.

Cribler, percer comme un crible, خربق. Cribler de blessures, اشحنه بالجراحات.

Cribleur, s. m., qui crible, مغربل.

Criblure, s. f., reste du grain criblé, نزالة.

Cric, s. m., machine à roue de fer pour lever des fardeaux, اله بدولاب حديد مسنن لرفع الاثقال.

Cric-Crac, exprime le bruit d'une fracture, du froissement de deux solides, قرق.

Criée, s. f., proclamation de vente d'un bien, حراج - منادية.

Crier, v. a., jeter un ou des cris, صاح I. - زعق A. - صرخ - عيط O. - زكى I. (Barb.). *Voyez* Cri.

Crier, rendre un son aigre par le frottement, زقزق - زبق.

Crier, se plaindre hautement, avec aigreur, عيط.

Crier après quelqu'un, le réprimander à haute voix, زجره - عيط على - غوش على O.

Crier, proclamer pour vendre ou retrouver quelque chose, برح - نادى على شى.

Crierie, s. f. fam., bruit fait en criant, contestant, عياط - غوشة - مخانقة.

Crieur, se, s., qui crie, proclame, براح - منادى. Crieur de mosquée, qui annonce la prière, مؤذن.

Crime, s. m., action méchante, قباحة; plur., قبايح - جرم; plur., اجرام - ذنب; plur., ذنوب - كبيرة; plur., كباير.

Criminaliser, v. a., rendre criminel, استذنب.

Criminaliste, s. m., instruit sur les matières criminelles, متبحر فى علم الامور السياسية - عارف بامور السياسة.

Criminel, le, adj., qui a rapport au crime, سياسى - ذنبى.

Criminel, contraire aux lois, ضد الشرايع.

Criminel, s. m., coupable, مُذنب - مُجرم.

Criminellement, adv., d'une manière criminelle, باجتراء.

Criminellement, qui est en matière criminelle, فى دعوة متعلّقة لامر السياسة

Crin, s. m., poil long et dur, شعر - سبيب.

Crinière, s. f., tous les crins du cou, معرفة - زعزوع الفرس - شعر الرقبة.

Crise, s. f., moment périlleux et décisif, شدّة - قطوع.

Crise, changement subit dans une maladie; effort de la nature contre elle, بحران - قطوع. Il a une crise à subir; s'il y résiste, il est sauvé, عليه قطوع ان سلم منه طاب.

Crispation, s. f., resserrement dans les parties qui se contractent, تشنّج.

Crisper, v. n., causer de la crispation, شنّج.

Se crisper, v. réfl., se contracter, كشّ I. - تشنّج.

Cristal, s. m., Cristaux, plur., pierre transparente, verre fin, بلّور. Cristal de roche, ججر البلّور.

Cristallin, s. m., humeur de l'œil, رطوبة زجاجية فى العين.

Cristallin, adj., بلّورى.

Cristallisation, s. f., انجماد - تجليد.

Cristalliser, v. a., congeler, réduire en cristal, صيّر مثل البلّور - جمد.

Se cristalliser, v. pro., devenir comme le cristal, صار مثل البلور I. Alun cristallisé, شبّة زفرة.

Criterium, s. m., marque à laquelle on reconnaît la vérité des objets intellectuels, اشارة - دليل.

Critiquable, adj. com., تحت اللوم.

Critique, s. f., art de juger d'un ouvrage d'esprit, علم البحث.

Critique, dissertation, discussion, بحث - مباحثة.

Critique, censure maligne, قدح - هجو - هجا.

Critique, s. m., celui qui examine, juge, explique les ouvrages d'esprit, باحث - باحث

Critique, censeur qui trouve à redire à to هاجى - عذول - قادح.

Critique, adj com., de la critique, بحثى.

Critique, dangereux, en parlant d'un jour amène une crise, يوم باحورى. Circonstances cr ques, adversités, شدايد - قطوعات - ور

صعبة.

Critiquer, v. a., examiner un ouvrage, احث بحث عن A.

Critiquer, censurer, عذل O. - هجا O. I.

Croassement, s. m., cri du corbeau, نعيق نعيب الغراب.

Croasser, v. n., نعق A. - نعب A.

Croc, s. m., instrument à pointes recourbi كُلّاب; pl., كلاليب - قرقل; pl., قراقل - طلّق plur., خطاطيف. Croc à retirer le seau d'un pu خطّاف - قاشوشة.

Croc en jambe, صكّ. Donner un croc jambe, صكّ O.

Croche, adj. com., courbé et tortu, معوّج.

Crochet, s. m., petit croc, عقّافه; pl., قيق كلّاب; plur., كلاليب. Crochet, agrafe, بك Crochet de porte-faix, الحمّال لوضع حمله عليها - حمّالة.

Être aux *crochets* de, vivre aux dépens كان على كيس فلان O.

Crocheter, v. a. (une porte), كلّب الباب قتح قفل الباب بالكلابة.

Crocheteur, se, s., porte-faix qui se sert crochets, حمّال - شيّال.

Crochu, e, adj., recourbé, tortu, تو - معقّف Bâton crochu pour ramasser le djérid, معقالة جوكان.

Crocodile, s. m., animal amphibie, سا plur., تماسيح.

Crocus, s. m., safran, sa fleur, كركم.

Croire, v. a., estimer une chose véritable, ذق

اعتقد ب - Croire en Dieu, آمن بالله. ‖ Croyez-moi, صدّقني.

Croire, estimer, penser que, ظنّ - خمّن O. - حسب - توهّم I. Je ne crois pas que, ما يقطع عقلي ان.

Croisade, s. f., ligue contre les infidèles, مجاهدة.

Croisé, s. m., celui qui partait pour la Terre-Sainte, مجاهد.

Croisée, s. f., ouverture dans un mur, طاقة; plur., طوق. Croisée, la menuiserie qui garnit cette ouverture, شبّاك; plur., شبابيك.

Croisement, s. m., تشبيك.

Croiser, v. a., mettre, disposer en croix, صلّب - شبّك. Croiser les mains sur la poitrine (position respectueuse), كتّف يديه - تكتّف. ‖ Croiser les jambes en s'asseyant à la turque, ترتّع. ‖ Croiser les jambes en s'asseyant à la manière européenne, علّق فخذ. ‖ Demeurer les bras croisés, oisif, قعد بطّال.

Croiser, traverser un chemin, قطع السكّة.

Croiser, tordre légèrement les fils, برم O.

Croiser, mettre à quatre marches une étoffe, رتّع.

Croiser quelqu'un, le traverser dans ses desseins, تعرّض له - عارضه - عطّل عليه.

Croiser, rayer avec la plume, شطب O.

Croiser, v. n., faire une croisière, قرصن.

Croisette, s. f., plante, حشيشة الصليب.

Croiseur, s. m., capitaine qui croise, قرصان.

Croisière, s. f., action de croiser, قرصنة.

Croissance, s. f., augmentation en grandeur, انتشا - نهو - طول.

Croissant, s. m., figure de la nouvelle lune, هلال; plur., اهلّة.

Croissant, e, adj., qui croît, متزايد.

Croît, s. m., augmentation du bétail, par la génération, تكاثر - نهو.

Croître, v. n., devenir plus grand, كبر A. - طال O.

Croître, augmenter, نمى I. - ازداد - نشا A. - نجح - انتشا A.; en parlant de l'eau, etc., ازداد.

Croître, multiplier, زاد I. - ازداد - كثر A.

Croître, être produit, pousser (plante), نبت O.

Croître en science et en sagesse, ازداد علماً و حكمةً.

Croix, s. f., ligne formant quatre angles; gibet en croix; sa figure, صليب; plur., صلبان.

Croix, au fig., affliction envoyée par le ciel, تجربة; plur., تجارب - بلية; plur., بلايا.

Signe de *croix*, علامة الصليب. Faire le signe de croix, صلّب على وجهه.

Croix-de-Jérusalem, s. f., plante, زهرة الصليب.

Croquant, s. m., homme de néant, misérable, شقي; plur., اشقيا.

Croquant, e, adj., qui croque sous les dents, يقرط تحت الاسنان - يقرش.

Croque-au-sel (manger à la), s. f., sans autre assaisonnement que le sel, اكل بالملح فقط O.

Croquer, v. a., manger, مرش O.

Croquer, v n., faire du bruit sous la dent, قرش O. قرط تحت الاسنان - قرقش O.

Croquet, s. m., pâte croquante, قرقوشة; plur., قراقيش.

Croquis, s. m., esquisse, رسم.

Crosse, s. f., bâton pastoral d'un évêque ou d'un abbé, عكّازة; plur., عكاكيز.

Crosse, courbe du fût d'un fusil, قنذق - كرنيفة

Crosse, bâton courbé par le bout pour pousser une balle, une boule, صولجان - جوكان.

Crossé, e, adj., صاحب عكّاز.

Crosser, v. a., pousser avec une crosse, ضرب بالجوكان I. O.

Crotte, s. f., boue, وحلة - طين.

Crotte, fiente de certains animaux, بعرة; coll., زبل - بعر; plur., زبْل.

Crotter, v. a., couvrir, salir avec la crotte, لوّث بالطين - وحّل.

Se crotter, v. réfl., تلوّث بالطين - توحّل.

Crottin, s. m., fiente de cheval, زبلة; coll., زبل.

Croulant, e, adj., qui croule, qui tombe, ساقط.

Croulement, s. m., éboulement, سقوط.

Crouler, v. n., tomber en s'affaissant, هبط O. - سقط O.

Croupade, s. f., saut du cheval, نطّة.

Croupe, s. f., partie postérieure du corps des animaux, عجز; plur., اعجاز - كفل; plur., كفول. Croupe d'une femme, expression familière, عجز - ردف; plur., ارداف.

En croupe, adv., par derrière, sur la croupe, مكتفلا - على كفل الفرس. Mettre en croupe, اردف - اكتفل. Qui est en croupe, رديف - مرتدف.

Croupe de montagne, راس جبل.

Croupé, ée, adj., qui a une belle croupe, ابوكفل.

Croupière, s. f., longe de cuir sous la queue d'une bête de somme, طفر, et plus régul., ثفر; plur., اثفار - برطيز; plur., براطيز - قسقون.

Croupion, s. m., le bas de l'échine, عُصّ. Croupion des oiseaux, زمكّى.

Croupir, v. n., se corrompre, en parlant du liquide en repos, مكث الماء O. - عطن A. - نتن الماء, انتزع الماء من طول المكث A.

Croupir, au fig., croupir dans, demeurer longtemps, استمرّ على.

Croupissant, e, adj., معطّن - نايم.

Croustille, s. f., petite croûte de pain, قشيفة.

Croustilleux, se, adj., un peu libre, فالت.

Croute, s. f., partie extérieure du pain, etc., tout ce qui se durcit sur une chose, قشرة - قشفة.

Croutelette, s. f., petite croûte, قشفة.

Crouton, s. m., morceau avec beau croûte, قطعة خبز بكثير من القشرة.

Croyable, adj. com., qui doit, qui p cru, معقول - قابل التصديق - مصدّق الاعتقاد.

Croyance, s. f., ce qu'on croit, عقيدة - ايمان.

Croyant, e, s., qui croit sa religion, ي

Cru, s. m., terroir où croît quelqu مزدرع.

Cru, e, adj., qui n'est pas cuit (vian Cru (fruit), فجّ. ‖ Cru, non apprêté, écru

Cru, difficile à digérer, ل على المعدة

Cru, dur, choquant, en parlant d'un disc

Cruauté, s. f., inhumanité, قساوة. d'une maîtresse, جفا.

Cruche, s. f., vase de terre ou de grès ventre large, جرّة; plur., جرار et جُرر - بلاليص. Tant va la cruche à l'eau qu'à l se casse, ماكل مرّة تسلم الجرّة.

Cruchée, s. f., plein une cruche, بلاص

Cruchon, s. m., petite cruche, بغيرة كوزة; plur., اكواز.

Crucifiement, s. m., action de crucifier

Crucifier, verbe a., attacher à u صلب O. I.

Crucifix, s. m., représentation de J.-(croix, صورة المصلوب.

Crudité, s. f., qualité de ce qui est cru - نَيوة - نَيْء.

Crudité, indigestion, humeurs crues da mac, اخلاط فجّة - وخمة.

Crudité, au fig., discours durs, فجّ كلام قاسى.

Crue, s. f., augmentation, ازدياد - اد

Crue, croissance, طول.

Cruel, le, adj., قاسى; plur., قُساة. ى cruelle pour un amant, قاسية - ى العاشق

elle, جافته - اعطته عين الجفا.
mer, dur, قاسي - مرّ.
nsupportable, douloureux, موجع - مؤلم.
MENT, adv., avec cruauté, بقساوة.
T, adv., sans ménagement, من غير

, adj. (muscle), عضلة الساق. Artère شريان الفخذ.
É, ÉE, adj., couvert d'écailles ou d'une dure, ذو قشر.
RE, s. f., méthode pour trouver le cube,

dj. com., cubique, مكعّب - كعبي.
E m., solide à six faces carrées égales, كعب; plur., كعوب.
E, s. f., plante médicinale des Indes, كبابة صيني.
E, adj. com., du cube, مكعب -

S, s. m., os triangulaire de l'avant-bras,

S, s. m., os du pied en forme de cube, كعب.
LE, s. f., plante rampante, حشيشة

ITACÉ, ÉE, adj. (plante), de la forme de صنف القرع.
ITAINS, s. m. (vers), دود حبّ القرع.
ITE, s. f., vaisseau pour distiller, قرعة.
ETTE, s. f., récolte annuelle des fruits, جمع وتحصيل للاثم.
te, collecte pour les pauvres, لمّة.
IR, v. a., détacher des fleurs, des fruits de جنى I. - قطف I. Cueillir des lauriers, des victoires, ظفر على الاخصام A. - بطش O.
OIR, s. m., panier pour cueillir les fruits, plur., مقاطف.

CUILLER, s. f., ustensile de table, مِلْعقة; plur., معلقة - ملاعق; plur., معالق. Une grande cuiller, خاشوقة - مغرفة.
CUILLERÉE, s. f., plein une cuiller, ملو معلقة.
CUIR, s. m., peau d'un animal, جلد; plur., جلود. Cuir de vache, جلد بقر - كون.
CUIRASSE, s. f., principale partie de l'armure qui couvre le corps, زردية - درع; plur., دروع.
CUIRASSÉ, E, adj., مدرّع - مزرّد.
CUIRASSER, v. a., revêtir d'une cuirasse, زرّد - درّع.
CUIRASSIER, s. m., cavalier revêtu d'une cuirasse, لابس درع.
CUIRE, v. a., préparer par le feu, طبخ O. - طيّب (Barb.).
Cuire, faire mûrir, انضج.
Cuire, faire du pain, خبّز.
Cuire, v. n., être au feu, استوى - نضج A.
Cuire, causer une douleur âpre et aiguë, حرق O. عيني تحرقني - هبّ O. L'œil me cuit, كوى I. - تهبّ عيني.
CUISANT, E, adj., aigu, piquant, مُحرِق - يكوى - شديد.
CUISINE, s. f., lieu où l'on apprête les mets, مطبخ; plur., مطابخ. L'art de la cuisine, صناعة الطبخ.
CUISINER, v. n., faire la cuisine, طبخ O.
CUISINIER, s., طبّاخ; plur., طبّاخين.
CUISSE, s. f., partie du corps de la hanche au jarret, فخذ; plur., افخاذ - ورك; plur., اوراك.
CUISSON, s. f., action, façon de cuire, طبخ - طبيخ.
Cuisson, douleur du mal qui cuit, حرقان.
CUISTRE, s. m., pédant grossier, فاضولي.
CUIT, E, adj., qui a été cuit, طايب - مستوى.
CUIVRÉ, E, adj., de la couleur du cuivre, اصفر نحاسي.
CUIVRE, s. m., métal, صفر - نحاس.

Cul, s. m., derrière, مقعد - دُبر; plur., ادبار - طيز; plur., اسوت; plur., اطياز - است.

Cul, fond ou derrière d'un vase, قعر; plur., قعور - عقب.

Cul-de-jatte, s. m., مكرسح.

Cul-de-sac, s. m., زقاق سدّ غير نافذ - تدريبة ما تنفذ.

Culasse, s. f., fond d'une arme à feu, بورمة.

Culbute, s. f., saut fait cul par-dessus tête, تقلبة - تقلبة - شقلبة. Faire la culbute, ضرب تقلبة I. O.

Culbuter, v. a., renverser cul par-dessus tête, قلب - شقلب - كركب I.

Culbuter, v. n., tomber en faisant la culbute, تكركب - تشقلب.

Culbutis, s. m., amas confus, كركبة.

Culée, s. f., masse de pierres pour soutenir la poussée d'un pont, جمع حجارة لاسناد وتهكين قنطرة.

Culot, s. m. fam., dernier né, عُقب - اخِر. Culot, dernier éclos d'une couvée, راقوبة.

Culotter, v. a., mettre en culotte, لبّسه سروال.

Culotte, s. f., vêtement de la ceinture jusqu'aux genoux (en drap), سروال; plur., سراويل - شروال; plur., شراويل. Culotte en toile ou cuir, تبّان; plur., تبابين. *Voyez* Pantalon.

Culte, s. m., honneur rendu visiblement à une divinité, عبادة.

Cultivable, adj. com., propre à la culture, قابل الحراثة - حَرث.

Cultivateur, s. m., qui cultive la terre, حارث - زرّاع - فلّاح.

Cultiver, v. a., donner les soins nécessaires pour fertiliser le sol, خدم الارض O. - فلّح الارض. Cultiver des plantes, خدم - رتّى.

Cultiver les sciences, les arts, مارس العلوم. Cultiver l'esprit, ادّب - علّمه الادب. ‖ Cultiver l'amitié de quelqu'un, l'entretenir, ابقى على محبّته - داوى خاطره.

Pays *cultivé,* ارض عامرة - ارض معمورة. Qui l'esprit cultivé, مخرّج - اديب.

Culture, s. f., travaux nécessaires pour cultiver, خدمة - تربية - فلاحة - حراثة.

Culture d'esprit, ادب.

Cumin, s. m., plante ombellifère à graine diurative. كمّون. Je t'arroserai, cumin, يك يا كمّون; ex. prov. qui veut dire : jamais.

Cumulatif, ive, adj., جمعي.

Cumulativement, adv., جمعياً.

Cumuler, v. a., réunir, جمع A.

Cupide, adj. com., avide, طمّاع - شره.

Cupidité, s. f., désir immodéré, لهج - شراهة

Cupidon, s. m., l'Amour, الحُبّ.

Curage, s. m., action de curer, نزح.

Curatelle, s. f., charge et pouvoir de curateur, وكالة. Curatelle d'un legs, ولاية.

Curateur, trice, s., administrateur de bien, وكيل; pl., وكلا. Curateur d'un legs, بي الوقف ‖ Être curateur pour quelqu'un, يكل له بامورة

Curatif, ive, adj., appliqué pour guérir, علاجي.

Curation, s. f., traitement, علاج - مداواة.

Curcuma, s. f., safran d'Inde, كركم - ورس

Cure, s. f., traitement pour guérir. براة مداواة.

Cure, bénéfice, fonctions d'un curé, خورية.

Curé, s. m., prêtre pourvu d'une cure, ورى plur., خوارنة

Cure-dent, s. m., instrument pour se curer les dents, مسواك; pl., مساويك - خلال; pl., للات Ce que le cure-dent tire de la bouche, خُلالة.

Cure-oreille, s. m., instrument pour nettoyer les oreilles, منكاش - هلال.

Curée, s. f., butin, غنيمة.

Curée, morceaux d'une bête donnés aux chiens, حصّة من الصيد تعطى للكلاب.

Curer, v. a., nettoyer quelque chose de creu

Se curer les dents, ساك اسنانه O. - خلّل اسنانه - سوك. || Se curer les نكش اذانه O.

R, s. m., qui cure, qui nettoie, نزّاح - خرابشتى -.

-, E, adj., qui concerne une cure, ou le خور.

USEMENT, adv., باعتنا - برغبة.

UX, SE, adj., qui a l'envie de savoir, d'ap- راغب.

X, rare, extraordinaire, عجيب - غريب.

X, qui aime à voir, متفرّج - يحبّ يتفرّج.

X, indiscret, فضولى - كثير غلبة - متداخل.

EUX, indiscret, تفوّضل - كثر غلبة - داخل.

X, amateur de curiosités, عاشق للتحف.

SITÉ, s. f., désir d'apprendre, رغبة - التصنّط والتشوّق الى - حبّ.

ité, désir blâmable, indiscret de savoir les كثرة غلبة - فضول - مداخلة.

ité, spectacle curieux, فرجة; pl., فرج. Des s, des choses curieuses, عجايب و غرايب ; plur., تحف.

TE, adj. et s. f., courante, en parlant de , تحرير عجلة.

ES, s. f. plur., ordures d'un égout, d'une i ont été curés, سراب.

LIGNE, adj. com., formé par des lignes , مركب من خطوط منحنية.

TE, s. f., ou Barbe-de-moine, plante,

É, ÉE, adj., de la peau, جلدى.

, s. f., sorte de grand tonneau, دنّ; pl., خابية; plur., خوابى. Grande cuve pour re, طيغار.

U, s. m., petite cuve, خابية صغيرة.

, s. f., contenu d'une cuve, ملو الدنّ.

, v. n., demeurer dans la cuve et y fer- غلى النسيذ فى الخابية I.

Cuver son vin, dormir après avoir bu, نام مخموراً A.

CUVETTE, s. f., vase pour se laver les mains, لكن - طشت - طست.

CUVIER, s. m., cuve pour la lessive, دست للغسيل.

CYCLAMEN, subst. masc., ou Pain-de-pourceau, وَلْف - قرن الغزال - اذن الارنب - بخور مريم - سكوكيا - عرطنيثا.

CYCLE, s. m., cercle, période d'un certain nombre d'années, دور; plur., ادوار.

CYGNE, s. m., oiseau du genre de l'oie, اردف; plur., قوغى - بجع - فون - ارادف.

Le *Cygne*, constellation, الطاير - الدجاجة. Les étoiles qui sont sur ses ailes se nomment الفوارس.

CYLINDRE, s. m., solide rond, long et droit, عامود - اسطوانة.

Cylindre, gros rouleau pour aplanir, مندرونة.

CYLINDRIQUE, adj. com., qui a la forme du cylindre, عامودى.

CYMBALE, s. f., instrument d'airain, صنجة - صنج; plur., صنوج - سنج.

CYNIQUE, adj. com., secte de philosophes sans pudeur, شرذمة الفلاسفة الكلبيين.

Cynique, impudent, obscène, مجونى - كثير المجون والوقاحة.

CYNISME, s. m., doctrine des philosophes cyniques, مذهب الفلاسفة الكلبيين.

Cynisme, impudence, مجون - وقاحة.

CYNOCRAMBE, s. m. *Voyez* CHOU-DE-CHIEN.

CYNOGLOSSE, s. f., plante, لسان الكلب - اذان الارنب - اذان الشاة - اذان الغزال.

CYPRÈS, s. m., arbre toujours vert, سرو - سروة.

CYSTÉOLITHE, subst. masc., pierre marine, حجر السفنجة.

CYTHÉRÉE, s. f., Vénus, زُهرة.

CYTISE, s. m., arbrisseau, شجرة النحل - قصاص.

D

D, s. m., quatrième lettre de l'alphabet français, رابع حرف من الالف باء.

Dactyle, s. m., plante graminée, نجيل.

Dadais, s. m., nigaud, مجذوب - بهلول.

Dague, s. f., espèce de poignard, سكين; plur., خنجر - خناجر; plur., سكاكين.

Daigner, v. n., s'abaisser jusqu'à vouloir bien, تفضّل - تنزل. Si vous daignez vous informer de nous, ان تفضّلتم بالسوال عن هذا الداعى - ان تفضلتم وعن احوالنا سألتم.

Daim, s. m., bête fauve, ظبى; pl., ظبا - شاذن.

Daine, s. f., femelle du daim, ظبية.

Dais, s. m., poêle en ciel de lit, حلّة - مظلّة - بشجانة.

Dalle, s. f., tablette de pierre, لوح حجر - بلاطة; plur., الواح.

Dalle, tranche de poisson, حلقة.

Dalmatique, s. f., vêtement des diacres, حلّة الشمامسة فى القدّاس.

Damas, ville de Syrie, دمشق - الشام.

Damas, s. f., étoffe de soie à fleurs, مشجّر.

Damas, sabre ou lame qui viennent de Damas, طابان.

Damasonium, s. m., plante, دمشقية.

Damasquète, s. f., étoffe de soie, or et argent, de Venise, du Levant, à fleurs, كمخ.

Damasquiner, v. a., incruster l'or ou l'argent dans le fer ou l'acier, سقّط البولاد بالذهب - سقّط - حلى I. - نقش O.

Damassé, s. m. adj. (linge), مشغول.

Damasser, v. a., faire une étoffe en façon de Damas, شعل A.

Dame, s. f., femme mariée, ستّ; pl., ستّات.

Dame à jouer, فلس الطاولة - ضامة; plur., فلوس. Jeu de dames, لعب الضامة. || Aller à dame, طلع ضامة A.

Dame-jeanne, s. f., grosse bouteille, دمجانة.

Damer, v. a., mettre une dame sur l'autre, طلع ضامة A.

Dameret, s. m., coquet, غندور.

Damier, s. m., ضامة - طاولة - دفّة الضامة - رقعة الضامة.

Damiette, ville d'Égypte, ثغر دمياط.

Damnable, adj. com., qui mérite damnation, مستحقّ النار.

Damnation, s. f., condamnation du pécheur à l'enfer, الهلاك الابدى - قصاص الجهنم.

Damné, e, adj., qui est en enfer, من اهل الجهنم - هالك - من اهل النار.

Damner, v. a., punir de l'enfer, ادخل الجهنم - دعى من اولاد الهلاك I. Damner, causer la damnation, سبّب الهلاك الابدى.

Dandin, s. m., sans contenance, مخلّع - مخلوع.

Se dandiner, v. réf., marcher en se balançant, مشى مخلوع I.

Danger, s. m., péril, خطر; pl., مخافة - اخطار; pl., هول - مخاوف; pl., مهلكة - اهوال; pl., مهالك. Il est en danger, عليه خطر. || Se mettre en danger, خاطر بنفسه. || Celui qui se met en danger ne mérite point d'éloges, lors même qu'il échappe, ليس المخاطر بمحمود و لو سلم. || On n'atteint ses fins qu'en s'exposant à des dangers, من لم يركب الاهوال لم ينل الامال.

Dangereusement, adv., مع خطر - فيه خطر.

Dangereux, se, adj., qui se met en danger, خطر - مخيف.

Dangereux, à qui l'on ne peut se fier, مودى.

Daniel, n. p., دانيال.

Dans, prép. de lieu et de temps, ب - فى. Il est dans la chambre, هو فى الاوضة. || Il arrivera dans peu, يحضر عن قريب. || Il entra dans la mai-

دخل الى. ‖ Dans trois jours d'ici, من الان الى ثلاثة ايام - بع

:, mouvement cadencé du corps, رقص

se des derviches tourneurs, سماع.

v. a., رقص O. - جل I. - تحنجل -

rb.).

ser quelqu'un, au fig., lui donner de

le l'embarras, رقّص.

SE, s., qui fait profession de la danse,

جة.

e cordes, بهلوان; plur., بهالوين.

(femme publique), عالمة; plur., عوالم

r., غوازى.

. m., fleuve, نهر طونه.

m., long bois ferré en pointe, حربة.

uillon des reptiles, شوكة.

LES (détroit des), بوغاز اسلامبول.

v. a., lancer, رشق احداً ب O. -

s. f., maladie de peau, قوبة; plur., جذام - جونية - جذمة.

, SE, adj., جذامى.

, époque, chiffre qui l'indique, تاريخ;

. En date de, بتاريخ. ‖ A trente jours لانقضاء ثلاثين يوم من التار

. a., mettre une date à, ارّخ.

m., terme de gram., نوع من الخفض.

f., fruit du palmier, تمر; quand elle se former on l'appelle بسر. Une fois encore verte, رامخ. Mûre et fraîche, رُطَب - بَلَح; plur., رطاب. Sèche, تمرة - قـ; plur., اتمار. Si elle est ra- la nomme بُسر. On nomme aussi بلح *datte* qui ne mûrit jamais.

hes pressées dans des boîtes, عجوة -

s. m., palmier qui porte les dattes, .

DATURE, s. f., plante, جوز ماثل.

DAUBE, s. f., sorte de ragoût, نوع يخنى.

DAUCUS, s. m., carotte, جزر - جزر جبلى. Daucus de Candie, شقاقل كريدى - نوع من الجزر الجبلى.

DAUPHIN, s. m., poisson, دارفيل - دلفين.

Dauphin, fils aîné du roi de France, ابن بكر سلطان فرنسا.

DAVANTAGE, adv., plus, plus longtemps, اكثر.

DAVID, n. p., داود النبى النبيل و الملك الجليل.

DE, prép. de rapport, de lieu, adv. partitif, etc., ne s'exprime pas en arabe, ou se rend quelquefois par عن - ب - من, etc. Morceau de pain, قطعة خبز - قطعه من خبز. ‖ Il est parti de nuit, سافر ليلا - سافر بالليل. ‖ J'ai entendu dire de vous que, سمعت عنك انّ. ‖ Il a parlé d'éloquence, تكلم فى البيان. ‖ Je suis satisfait de votre conduite, انا مبسوط من سلوكك. ‖ Vous êtes aimé de tous, انت محبوب من الكل. ‖ De Marseille à Paris, من مرسيليا الى باريس. ‖ Une porte de bois, باب خشب. ‖ Un livre de prières, كتاب صلاة. ‖ Les chevaux du roi, خيل السلطان. ‖ Un homme de bien, رجل خير. ‖ Beau de figure, حسن الوجه.

De par, adv., par l'autorité, au nom de, باسم - من قِبَل - من طرف.

DÉ, s. m., instrument pour coudre, كستوان - كشتبان - كستبان.

Dé, solide cube marqué de points pour jouer, كعاب; plur., كعب - زهر - زيق - زاقة.

DÉBÂCLE, s. f., débarrassement d'un port, فتح مينا.

Débâcle, rupture subite et écoulement des glaces d'une rivière, انحلال الجليد و سياح المياه.

Débâcle, révolution, غفليقة.

DÉBÂCLER, v. a., débarrasser, فتح A.

Débâcler, v. n., ساحت المياه بعد الانجماد I.

DÉBALLER, v. a., défaire une balle, en tirer quelque chose, فكّ, حلّ الاحمال و اخرج منها شيأ O.

DÉBANDADE (à la), adv., sans ordre, شذر مذر.

Débandement, s. m., action de débander des troupes, تشتيت.

Débander, v. a., détendre, ارخى.

Débander, ôter une bande ou le bandeau, حلّ الرفروف - O. شال العصابة I.

Se débander, v. réf., se détendre, ارتخى.

Se débander, se disperser sans ordre, تشتّت.

Débaptiser, v. a., changer de nom, غيّر الاسم.

Débarbouiller, verb. act., ôter ce qui salit, مسح.

Se débarbouiller, v. réf., se nettoyer le visage, غسّل وجهه - A. مسح وجهه - O. عرك وجهه.

Débarqué, s. m., (nouveau), étranger nouvellement arrivé, واصل من جديد - غريب.

Débarquement, s. m., طلوع من المركب.

Débarquer, v. a., faire sortir d'un vaisseau, اخرج, طلّع من المركب.

Débarquer, v. n., طلع من المركب A.

Débarras, subst. masc., cessation d'embarras, خلاص. Ils sont partis, c'est un grand débarras, راحوا و خلصنا منهم.

Débarrassement, s. m., تخليص - خلاص.

Débarrasser, v. a., tirer d'embarras, ôter ce qui embarrasse, خلّص - عتق من O. Nous sommes débarrassés de ce soin, كتفينا مؤنته. ‖ Débarrasser un endroit, سلّك, فضّى, فرّغ المكان. ‖ Débarrasser quelqu'un, cesser de le gêner, حمل ثقلة عنه I.

Se débarrasser, v. réfl., être débarrassé, تخلّص - A. فرغ - A. خلص - انعتق من A.

Débarrer, v. a., ôter la barre, نزع الدقر A. او الدرباس من الباب.

Débat, s. m., contestation, مجادلة - منازعة - معالجة. Après bien des débats nous avons conclu que, تعالجنا كثير و بعد انتهينا على انّ.

Débattre, v. a., contester, تنازع معه على - تعالج معه على شى - جادل - نازع A. بحث عن شى

Se débattre, v. refl., s'agiter beaucoup, اب Se debattre comme un animal égorgé, هرج - خبط - تهارج - O. اختبط.

Débauche, s. f., déréglement, abandon à t les plaisirs, فسوق - فسق و فساد - انهماك. livrer à la debauche, انهمك فى المحارم.

Débauché, e, adj., abandonné à la débauc معكوس - فاسق - منهمك; plur., معاكيس.

Débaucher, v. a., jeter dans la débauche, rompre la fidélité, عكس - افسد I. Débauch entraîner à des parties de plaisir, ب - فندل

Débaucher, faire quitter le service de quelqu' ولّف - افسد عليه.

Débaucheur, se, s., مُفسد.

Débet, s. m., dû par arrêté de compte, متاخر

Débile, adj. com., faible, ضعيف.

Débilitation, s. f., اضعاف - ضعف.

Débilité, s. f., faiblesse, ضعف.

Débiliter, v. a., affaiblir, اضعف.

Débit, s. m., vente, نَفَق - بيع - رواج - يج Marchandise de débit, سلعة نافقة. ‖ Marchan qui n'a point de débit, سلعة كاسدة. ‖ Il n'y a p de débit (le commerce ne va pas), سوق كساد Plus pâle qu'un marchand lorsqu'il n'y a point débit, اكثر اصفراراً من التاجر يوم الكساد.

Débit, déclamation, عارضة لكلام.

Débitant, e, s., بيّاع.

Débiter, v. a., vendre, باع I. - نفق - ج Être débité, se débiter, نفق O. - راج O. I pas être débité, كسد O. ‖ Le drap ne se dé point, كساد صاير على الجوخ.

Débiter, répandre, فرّق.

Débiter, déclamer, عرض O.

Débiteur, trice, s., qui doit à quelqu' غريم - مديون.

Déblai, s. m., enlèvement de terre, e تعزيل المكان - شيل التراب.

Déblayer, v. a., débarrasser, عزّل.

LOQUER, v. a., faire lever le blocus, فكّ O.

IRE, s. m., mauvais goût d'une liqueur après bue, طعم ردى يبقى فى الفم بعد الشرب.

ire, au fig., dégoût qui suit le plaisir, كرة.

ire, mortification, نكاية - تعنيف.

ÎTEMENT, s. m., خلع العظم.

ÎTER, v. a., disloquer un os, خلع A. - خَلْوَع.

NDER, v. a., ôter la bonde, سيّب - نزع A.

nder, v. n., ساب I. - ساح I. سال I.

NNAIRE, adj., doux, حليم الطبع.

RD, s. m., débordement de bile, ثوران صفرا فوران ا.

RDEMENT, s. m., action de déborder, طفح - فيض -.

RDER, v. a., ôter le bord, شال الداير I.

rder, v. n., ou *Se déborder*, v. pro., sortir bord, طفح A - طغى I. - فاض I. - طاف O.

. Déborder, sortir d'un vase, en parlant de ui bout, فار O.

rder, v. a., avoir plus de longueur que, كان اط O.

TTER, v. a., tirer les bottes, قلع الجزمة.

UCHEMENT, s. m., فتح - تسليك.

uchement, moyen de débit de marchandi- تصوير بضا.

OUCHÉ, s. m., moyen de se défaire des mar- ses, طريقة لترويج البضايع - تسليع.

uché, au fig., expédient, طريقة; plur., - باب; plur., ابواب.

ouché, extrémité d'un défilé, مخرج.

OUCHER, v. a., ôter ce qui bouche, سلّك - شال I. - فتح A.

oucher, v. n., sortir d'un défilé, خرج O.

OUCLER, v. a., فكّ الابزيم O.

OURBER, v. a., اخرج من الوحل.

OURRER, v. a., ôter la bourre, شال اللدة I.

Débourrer, au fig., former, علّم - فتح عينه A.

DÉBOURS et DÉBOURSÉ, s. m., argent déboursé, مصروف - فلوس مدفوعة; plur., مصاريف.

DÉBOURSEMENT, s. m., دفع دراهم.

DÉBOURSER, v. a., tirer de sa bourse pour payer, دفع من كيسه A.

DEBOUT, adv., sur ses pieds, droit, واقف - قايم. Se tenir debout, وقف; aor., يقف - قام واقف O. استوى قايماً - قام وقفه -.

Debout! interj., lève-toi, قم.

Vent *debout*, ريح مخالف.

DÉBOUTER, v. n., déclarer déchu d'une demande, رفض طلبته O. - ردّه خايبا O.

DÉBOUTONNER, v. a., faire sortir les boutons des boutonnières, فكّ الازرار - ارخى الازرار O.

Se déboutonner, v. réfl., parler sans gêne, فتح صدره A.

DÉBRAILLER (SE), v. réfl., se découvrir avec indécence, شلح A. - كشف صدره I.

DÉBRIDÉ, E, adj., sans bride, من غير لجام.

DÉBRIDER, v. a., ôter la bride, فكّ اللجام O. - شال اللجام I. Sans débrider, sans interruption, بلا انقطاع.

DÉBRIS, s. m., restes d'un vaisseau, d'un édifice, ردم بيت - الواح مركب - بواقى - بقايا - خراب بيت.

Débris, au fig., restes de la fortune, d'une armée, بواقى - بقايا.

Débris, restes d'un pâté, d'un repas, حتت - فواصل - حُتات.

DÉBROUILLEMENT, s, m., حلّ.

DÉBROUILLER, v. a., démêler, remettre en ordre, حل O. - نظّم.

Débrouiller, au fig., éclaircir une affaire, une question, كشف I. - حلّ المشكلات O. - شرح A.

DÉBRUTIR, v. a., commencer à polir les glaces, بدى بصقل المراة A.

DÉBUSQUEMENT, s. m., اخراج - كرش.

Débusquer, v. a., chasser d'un poste, اخرج - كرش من مكان O.

Début, s. m., t. de jeu, premier coup, اول طابق,

Début, au fig., commencement d'une affaire, بدو. Début, commencement d'un discours, مطلع.

Débutant, e, s., بادى.

Débuter, v. neut., jouer le premier coup, لعب اول طابق A.

Débuter, au fig., commencer, بدى A.

Deça, prép., de ce côté-ci, من الناحية دى - من هذا الصوب.

Décacheter, v. a., ouvrir ce qui est cacheté, فتح الختم A. - فضّ الختم O.

Décadence, s. f., déclin, انحطاط - زوال. Aller en décadence, مال الى الزوال I. - زال O.

Décagone, adj., à dix angles et à dix côtés, معشر الاضلاع.

Décalogue, s. m., les dix commandements de la loi donnée à Moïse, العشر وصايا الله العشر - العشر كلمات - وصايا.

Décampement, s. m., levée d'un camp, ارتحال - رحيل.

Décamper, v. a., lever le camp, رحل A.

Décamper, au fig. fam., déloger, عزل. Décamper, se retirer promptement, s'enfuir, فرك O. - زمط O.

Décapitation, s. f., ضرب العنق - قطع الراس.

Décapiter, v. a., couper la tête, ضيّع الراس - رمى الرقبة I. - ضرب العنق I.

Décéder, v. n., mourir de mort naturelle, توفّي.

Déceler, v. a., découvrir une chose, une personne cachée, كشف I. - خان احداً O. - باح بالسرّ O. - دلّ على O.

Décembre, s. m., dernier mois de l'année, كانون اول.

Décemment, adv., avec décence, باحتشام - مثل الناس - كما يليق - بادب.

Décence, s. f., honnêteté extérieure, حشمة - ادب. Décence, convenances, لياقة.

Décennal, e, adj., qui dure dix a revient tous les dix ans, ر سنوات او يعود كل عشر سنوات.

Décent, e, adj., conforme à la ادب و - مناسب - لايق - حشمى الحشمة. Être décent, لاق I.

Déception, s. f., tromperie, غشّ.

Décerner, v. a., ordonner par auto que, امر له ب O., حكم O.

Décès, s. m., mort naturelle, وفاة.

Décevant, e, adj., trompeur, خاين

Décevoir, v. a., tromper par des spécieuses, غرّ O. Décevoir les espéranc qu'un خيّب امله. || Son espoir a خاب امله I.

Déchaînement, s. m., emportemen ثوران - هيجان.

Déchaîner, v. a., détacher la chaîn فكّ لزنجير - السلسلة O.

Déchaîner, au fig., exciter contre, حرّك على.

Se déchaîner, v. réfl., قطع السلاسل

Se déchaîner, au fig., s'emporter con ثار على - على O.

Déchanter, v. n., changer de langag de son orgueil, de ses espérances, ا كان ل و تواضع فى الكلام بعد التكبّر - فيه ver à déchanter, خلاف ماكان فى ظنه

Décharge, s. f., de ballots, etc., تحويل. Décharge de bateaux, تفريغ.

Décharge d'armes à feu, طلاق.

Décharge, acte par lequel on décha obligation, خلاص.

Décharge, déposition des témoins en f accusé, شهادة للمتهوم. Les témoins à c décharge, دين يشهدوا للمتهوم و عليه

Décharge de la conscience, يص الذمّة

ENT, s. m., تنزيل الحمل -
ge.

, v. a., ôter la charge, حطّ عنه O. -
حوّل الاحمال - نزّ.

évacuer, فضّى - فرّغ.

sa douleur, كشف وجعه I. Déchar-
ence, خلّص ذمته. || Décharger sa
e, قاع غضبه على احد A. O. -

déclarer quitte, رفع عنه ما عليه A. -
سلّمه من الطلب - ابر.

soulager, خفّف عنه.

dispenser, اعفى احداً عن.

une arme à feu, طلق I. - اطلق -
.

un coup de poing, شهطه مشط O. -

d'une accusation, برّر - برّى.

, éjaculer, فاض I.

ger, v. réfl., mettre bas un fardeau,
حطّ عن O.

er, se reposer sur, فوّض اليه الامر.

er, se jeter dans, en parlant de l'eau
صبّ O. - انصبّ - انكـ

er, devenir moins foncé, en parlant de
صفي I.

R, v. a., عرّى من اللحم - انحل.

, E, adj., fort maigre, شخت.

R, v. a., ôter la chaussure, حفّى -
خلع نعله A.

ser, v. réfl., خلع حذاءه.

, adj., حفيان.

E, subst. f., perte d'un droit, تضييع

. m., diminution d'une chose en qua-
r, انحطاط - نقص - بوار.

ABLE, adj. com., ينقرى - يتفسّر.

IRE, v. a., lire قرأ A.

Déchiffrer, expliquer ce qui est obscur, بيّن -
فسّر - شرح A.

DÉCHIQUETER, v. a., découper par taillades,
شقشق - مزّق - شرمط - حتحت.

DÉCHIQUETURE, s. f., taillade, حتّة.

DÉCHIRANT, E, adj., qui déchire le cœur,
يقطّع القلب.

DÉCHIREMENT, s. m., تمزيق - تقطيع.

DÉCHIRER, v. a., mettre en pièces sans trancher,
شرط O. - شقّ - مزّق - شرمط - خرق O. - خرق C. -
شرّق (Barb.). Déchirer avec les ongles,
en parlant des animaux, نهش A.

Déchirer le cœur, قطّع القلب.

Déchirer, médire de quelqu'un, قدح فيه A. -
مزّق عرضه - خرق ناموسه - طعن فى عرضه A.

DÉCHIRURE, s. f., خرق - شرطة.

DÉCHOIR, v. n., tomber dans un état moindre,
نقص A. - انحطّ - تضعضع.

DÉCIDÉ, E, adj., d'un caractère ferme, جازم -
صاحب عزم - مايس.

DÉCIDÉMENT, adv., d'une manière décidée, قطعاً
- بعزم. Décidément, que voulez-vous?
تمّيت على ايش - والحاصل ايش تريد.

DÉCIDER, v. a., porter son jugement sur une
chose, حكم O. - قطع A. - بتّ الراى فى امر O.
L'intelligence ne peut décider que Dieu ait telle ou
telle figure, الظنون ما تقطع فى الله انه كذا و كذا
صورة. || Décider une difficulté, قطع المشكلة A. -
جزم الامر I.

Décider quelqu'un à, ميّله الى.

Décider, terminer un différend, فصل الدعوى I.
- فصّل. Décider en faveur de quelqu'un, حكم له O. ||
Le mufti décida en faveur de l'iman, فرجّح المفتى
كلام الامام. || Décider contre quelqu'un, حكم عليه.

Décider de, v. n., disposer de, حكم فى O. -
قضى على I.

Se décider, v. réfl., prendre son parti, عزم I.
اعتمد على - ازمع على - على.

Décimal, e, adj., composé de dixaines, etc., عشرة عشرة.

Décime, s. m., contribution de la dixième partie des biens, عشر المال.

Décimer, v. a., punir un sur dix, قاصص واحداً فى العشرة

Décisif, ive, adj., qui décide, بتّى - حتمى - قاطع. Preuve décisive, برهان قاطع.

Décision, s. f., jugement, حكم - حكومة; plur., فصل دعوى - قطع مشكلة - بتّ امر - احكام. Décision donnée par le mufti sur une question proposée فتوى; plur., فتاوى. || Demander une décision au mufti استفتاء شى. || Donner une décision (mufti), افتاء فى الامر بانّ.

Décisivement, adv., بتّا - حتماً.

Déclamateur, s. m., qui déclame, شـــادى - خطيب. Déclamateur qui exagère, مبالغ.

Déclamation, s. f., خطابة - شدو.

Déclamation, exagération, مبالغة - مهاتية - مهاتاة.

Déclamatoire, adj. com., qui ne renferme que des déclamations, مهاتى.

Déclamer, v. a., réciter à haute voix, خطب O. Déclamer des vers, شدا - انشد O.

Déclamer, v. n., invectiver, هاتى.

Déclaratif, ive, adj., تعريفى.

Déclaration, s. f., acte, discours pour déclarer, تصريح - تعريف. Déclaration de guerre. تصريح العداوة - اشهار الحرب. || Déclaration aveu, témoignage, اقرار - شهادة.

Déclarer, v. a., manifester, annoncer, اظهر - صرّح بالشى - اشهر - اعلن - عرّف - بيّن. Déclarer la guerre, اشهر الحرب على - صرّح بالحرب على.

Déclarer, révéler, اشهر - اقرّ.

Se déclarer pour, v. réfl., ظهر ل A. Se déclarer contre, ظهر على.

Se déclarer, se faire connaître, اشهر نفسه.

Se déclarer, paraître (maladie), بان A

Déclin, s. m., état de ce qui penche v انحطاط - هبوط - نَقْص - اخر - زوال. son déclin, مال الى الزوال I.

Déclinabilité, s. f., qualité d'un mo ble, انصراف الاسم - اعراب.

Déclinable, adj. com., منصرف - معرّب.

Déclinaison, s. f., manière de faire noms par les cas, تصريف الاسماء - اسما

Déclinaison, éloignement des astres teur, او ابتعاد الكواكب عن خط الاستوا

Déclinatoire, s. m., انكار.

Déclinatoire, adj., انكارى.

Décliner, v. n., déchoir, pencher v مال الى الزوال I. - نقص O. - انحطّ -

Décliner, en parlant des astres, عرف

Décliner, v. a., terme de gram., اسم صرّف الاسم.

Décliner, ne pas reconnaître une ju انكر A. نكر الحكم.

Décliner son nom, se nommer, نفسه

Déclivité, pente, حدور.

Déclouer, v. a., فكّ المسمار O. - سمار

Décocher, v. a., lancer un trait, شب رشق احداً ب - O.

Décocher un trait de satire, احداً كلمة طعن فيه O. A. - نقره كلمة.

Décoction, s. f., bouillon de plantes e ماء نبات - طبيخ النبات - مطبوخ.

Décoiffer, v. a., défaire la coiffure, قّة ع ما على الراس من اللبس و الزينة -

Décollation, s. f., action de coupe قطع راس.

Décollement, s. m., حلّ الغرا.

Décoller, v. a., couper le cou à q قطع راس A.

Décoller, détacher ce qui était collé, را

Se décoller, v. pro., se détacher, انحلّ - انفكّ.

Décolleter, v. a., كشف الصدر I.

Décolorer, v. a., ôter la couleur, فسخ اللون A. - ذبّل اللون.

Se décolorer, v. pro., se ternir, perdre sa couleur, كبى I. - انفسخ لونه.

Décoloré, e, adj., terne, كابى.

Décombrer, verb. act., ôter les décombres, شال الردم I.

Décombres, s. m. pl., ردم.

Décomposer, v. a., réduire un corps, حلّ O. - فكّ التركيب O.

Décomposer, au fig., décomposer un raisonnement, un discours, l'analyser, فصّل.

Décomposer le sang, فسخ الدم A. - افسد الدم.

Décomposition, s. f., résolution d'un corps dans ses principes, انحلال - انفكاك - حلّ - فكّ. **Décomposition**, dissolution du sang, فساد الدم - انفساخ الدم.

Décompte, s. m., déduction sur une somme à payer, حسم مقدار ما من المبلغ الذى يقتضى دفعه - حسم - خصم.

Décompter, v. a., rabattre sur une somme, حسم من O. - شال من I.

Décompter, v. n., rabattre de l'opinion, نقّص. **Trouver à décompter**, لاقى خلاف ما كان فى ظنّه.

Déconcerter, v. a., rompre les mesures, les desseins, عكس - بطّل - فسخ - افسد A. - خزى I.

Déconcerter quelqu'un, lui faire perdre contenance, le troubler, خبّل - لخم O. - خزى I.

Se déconcerter, v. réfl., se troubler, تخبّل - تغيّرت احواله - انخزى.

Déconfiture, s. f., défaite, ruine, كسرة.

Déconseiller, v. a., شار عليه بان لا يعمل الشى - رجّع عن O.

Décontenancer, v. a., faire perdre contenance, لخم O. - التخم - غيّر احواله.

Déconvenue, s. f., malheur, ما جرى عليه - ما اصابه.

Décorateur, s. m., مزخرف.

Décoration, s. f., ornement, زخرفة - زينة.

Décoration, marque de dignité, علامة شرف.

Décorder, v. a., détortiller, حلّ برمة الحبلة O.

Décorer, v. a., orner, زخرف - زيّن.

Décorum, s. m., bienséance, الناموس الظاهر - هيبة. Garder le décorum, حفظ الناموس الظاهر A.

Découcher, v. n., coucher hors de chez soi, بات برّا A.

Découcher, v. a., faire découcher quelqu'un, بيّته برّا او فى غير فرشته.

Découdre, v. a., défaire la couture, فتق O.

Se découdre, v. pron., انفتق.

En *découdre*, v. n., fam., en venir aux mains, تقاتلوا - تحاربوا.

Décousu, e, adj., sans ordre, sans liaison, غير مسلسل ببعضه - غير مضبوط.

Découlant, e, adj., سايل.

Découlement, s. m., سيلان.

Découler, v. n., couler, جرى I. A. - سال I. - زرب O.

Découler, au fig., avoir sa cause dans, نتج من O.

Découper, v. a., couper en morceaux, قطّع. Découper en petites parties des étoffes, du papier, قصقص - قصّ O.

Découpler, v. a., détacher ce qui est couplé, délier, فرق بين الاثنين O. - حلّ O.

Bien *découplé*, de belle taille, طويل القامة - صاحب قدّ و اعتدال.

Découpoir, s. m., ciseaux, مقصّ.

Découpure, s. f., taillade, chose découpée, قصقوصة.

Découpure, action de découper, تقطيع.

Décourageant, e, adj., يخمد - يبرّد الهمّة.

Découragement, s. m., جمود - فتور - تبريد الهمّة - انكسار القلب.

Décourager, v. a., ôter le courage, كسر القلب I. اخمد - برّد الهمّة.

Se décourager, v. pr., خيد A. - بردت همته O. - فترت همته - انفلّ عزمه - انكسر قلبه O.

Décours, s. m., décroissement de la lune, نقصان القمر - هبوط القمر.

Découture, s. f., endroit décousu, فتق.

Découvert, e, adj., مكشوف. Lieu découvert, agréable, مكان شرح - موضع فرج.

A découvert, adv., sans être couvert, مكشوف - على المكشوف.

A découvert, manifestement, اشكارًا - جهارًا.

Découverte, s. f., action de découvrir, كشف.

Découverte, invention, ايجاد - ابتداع.

Découvrir, v. a., ôter ce qui couvre une chose, كشف الشي I. - كشف الغطا عن الشي.

Découvrir, dégarnir de forces, de secours, exposer aux dangers, اعرض للاخطار - خلّى بلا محامي.

Découvrir, parvenir à connaître ce qui était caché, وقف على; aor., يقف - اطّلع على. Il découvrit en lui des dispositions guerrières, شمّ فيه رايحة الشجاعة.

Découvrir, révéler, اظهر.

Découvrir, commencer à voir, لمح A. - استلمح.

Découvrir, faire une découverte, اطّلع على - وجد; aor., يجد - كشف I.

Se découvrir, v. réf., انكشف. Se découvrir la tête, la gorge, كشف راسه, صدره I.

Se découvrir, se faire connaître, اظهر نفسه - بيّن نفسه.

Se découvrir, être indiscret, فضح روحه A.

Décrasser, v. a., ôter la crasse, غسل الوسخ.

Décrasser, au fig., polir un homme grossier, هندم.

Décréditement, s. m., تبويز.

Décréditer, v. a., ôter, faire perdre le crédit, l'estime, etc., ثلم صيته I. - كسر عرضه I. - قلّل اعتبارة - بوّز - خرق ناموسه.

Se décréditer, v. réf., perdre son crédit, ز قلّ اعتباره - انثلم صيته I.

Décrépit, e, adj., vieux et cassé, هرم.

Décrépitation, s. f., petillement du sel le feu, تكتكة الملح.

Décrépiter, v. n., petiller, تكتك.

Décrépitude, s. f., vieillesse extrême, ز-هَرَم

Décret, s. m., ordonnance, حكم; plur., ا - امر - قضا; plur., اوامر. Les décrets du مر المقدّر - القضا و القدر - امر الله المقادير.

Décréter, v. a., décerner un décret, ordon قضى I. - حكم O. - امر O.

Décri, s. m., cri public pour défendre le d d'une marchandise, le cours d'une monnaie, مناداة بنهي بضاعة او نوع من المعاملة.

Décri, au fig., perte de la réputation, ة فضيحة - هتيكة - انكسار العرض.

Décrier, v. a., défendre le débit d'une chandise, le cours d'une monnaie, par un cri blic, نادى بنهي البضاعة او المعاملة.

Décrier, au fig., ôter l'honneur, la réputat l'estime, هتك O. - فضح - كسر عرضه A. I

Décrire, v. a., peindre par paroles, ف aor., يصف.

Décrire, tracer, رسم O.

Décrocher, v. a., فكّ الشي المعلق شال الشي من I.

Décroissement, s. m., نتقاص - نقصان

Décroître, v. n., diminuer, نقص O. - ص - خسّ I. - تصاغر.

Décrotter, v. a., ôter la crotte, مسح A.

Décrotteur, s. m., مسّاح الصرم.

Décrottoire, s. f., مسحة.

Décrue, s. f., نَقص.

Décruer, v. a., lessiver du fil cru avant la t ture, غسل الخيط الخام قبل صبغه I.

Décruser, v. a., faire bouillir des cocons de

lévider avec facilité, غلّى جوز القزّ فى الماء لينحلّ الغزل.

E, s. m. et adj., عشرة اضعاف.

ER, v. a., rendre dix fois plus grand, صيّر الشى قدر ماكان عشرة.

NER, v. a., mépriser, استحقر - احتقر - ما حسب له حساب - ما اعتنى فى - استـ

gner de, v. n., ne pas vouloir par mépris, من قلّة اعتباره لاحد - A. كبرت ذ ما.

NEUSEMENT, adv., باستحقار.

NEUX, SE, adj., مستحقر.

T, s. m., mépris, استحقار.

E, s. m., labyrinthe, تيه.

S, adv., dans l'intérieur, جوّا - داخل.

S, s. m., intérieur, داخل. Le dedans de , داخل البيت.

ACE, s. f., consécration d'une église, رسم - تكريس كنيسة - تخصيص كنيسة باسم.

ce, épître pour dédier un livre à quel- خطبة - رسالة الى من أهدى له الكتاب هدية.

ATOIRE, adj. com., contenant la dédicace, لاجل اهدا كتاب.

R, v. a., consacrer au culte, رسم O. - كرّس خصّص باسم ق

; adresser un livre par une dédicace, A. جعل كتابه على اسم - اهدى

E, v. a., désavouer ce qu'une personne a it pour nous, A. نكر - كذّب.

dire, v. réf., se rétracter, O. نقض قوله - رجع فى كلامه A. - رجع.

, s. m., rétractation, رجوع فى الكلام.

, peine convenue contre celui qui se dédit, مبلغ معلوم بين المتعاهدين يدفعه الذ

E.

MMAGEMENT, s. m., réparation de dom- عَوَض - تعويض خسا

DÉDOMMAGER, v. a., indemniser, عوّض عليه - عوّض خسارة. Dieu vous dédommagera d'un autre côté, الله يعوّض عليك من غير باب.

Se dédommager, v. réf., O. سدّ

DÉDOUBLER, v. a., ôter la doublure, I. شال البطانة

Dédoubler, séparer en deux, I. قسم قسمين

DÉDUCTION, s. f., soustraction, خصم - حسم. Déduction faite des frais, بعد حسم المصروف.

Déduction, énumération, شرح.

DÉDUIRE, v. a., rabattre, O. حسم - O. خصم - A. طرح

Déduire, narrer en détail, O. قصّ - A. شرح

Déduire, inférer, استنتج من.

DÉESSE, s. f., divinité féminine, جنّية - مكلة - الاهة.

SE DÉFÂCHER, v. réf. fam., s'apaiser après la colère, O. راق من غضبه

DÉFAILLANCE, s. f., غشية - غشوة.

DÉFAILLANT, E, adj., qui s'affaiblit, ناقص القوى.

Défaillant, s., qui ne comparaît point sur l'assignation, متاخّر عن الحضور - مخالف.

DÉFAILLIR, v. n., dépérir, s'affaiblir, O. نقص - انتقص قوته.

Défaillir, se pâmer, A. غشى عليه - A. غشى

DÉFAIRE, v. a., détruire ce qui est fait, I. O. خرب - A. نزع Défaire un mariage, فسخ الزيجة. || Défaire un nœud, O. فكّ العقدة

Défaire, mettre en déroute, I. كسر - انتصر على. Être défait, انكسر.

Défaire, débarrasser, خلّص من.

Défaire, maigrir, exténuer, اضعف - اسقم - غيّر - انحف - اضنى - ضعّف.

Défaire, au fig., effacer par plus d'éclat, de beauté, O. فاق

Se défaire, v. réf., se débarrasser de, انعتق من تخلّص من. Se défaire d'un ennemi, le faire mourir, اهلك عدوه فتخلّص منه و استراح من شرّه. || Se défaire de, se désaccoutumer de, O. ترك

خلّى عنه. ‖ Se défaire d'une chose, la vendre, باع L.

Défait, e, adj., amaigri, abattu, ضعيف - متغير.

Défaite, s. f., déroute, كسرة.

Défaite, débit, vente, بيعة. Qui est de défaite, سهل البيع.

Défaite, excuse, حجّة; plur., حجج, Mauvaise défaite, حجة بارِدة.

Défalcation, s. f., déduction, حسم - شيل.

Défalquer, v. a., déduire, حسم O — شال من L.

Défaut, s. m., imperfection, عيب; pl., عيوب - نقيصة - نقص; pl., نقايص. Quiconque verra ses propres défauts ne s'occupera pas de ceux d'autrui, من ابصر عيب نفسه اشتغل عن عيب غيره.

Défaut, manque, privation, قلّة - عدم - نقص.

Défaut, manquement à une assignation, مخالفة - تخلّف عن الحضور.

Au défaut de, adv., au lieu de, en place de, عوض عن.

Défaveur, s. f., قلّة قبول.

Défavorable, adj. com., منكوس - مخالف.

Défavorablement, adv., بمخالفة - منكوس.

Défectif, ive, adj. verbe qui n'a pas tous ses modes et temps, فعل غير كامل الاحوال.

Défection, s. f., abandonnement d'un parti, تحليّة - تخلّى عن - ترك.

Défectueusement, adv., بعيب - بعوار.

Défectueux, se, adj., qui n'a pas les qualités requises, معور - معيوب - ناقص. Verbe défectueux (comme رضى, غزا, etc.), فعل ناقص.

Défectuosité, s. f., défaut, عيب; pl., عيوب - تنقصان - نقص - عوار.

Défendable, adj. com., يحتمى.

Défendeur, deresse, s., oppose à demandeur, مجيب - مدّعى عليه.

Défendre, v. a., protéger, soutenir, دافع عنه - نصر O. - حمى عن I. A son corps défendant, مدافعاً عن نفسه. ‖ Défendez votre frère, qu'il ait tort ou raison, prov., انصر اخاك ظالماً و مظلوماً. ‖ Défendre quelqu'un, l'excuser, تلافى دعوته. ‖ Défendre, garder une place forte, حمى I. - حافظ.

Défendre, empêcher de, منع عن.

Défendre, prohiber, interdire, حرّم - حرّج - نهى عن I - منع A. On aime le fruit défendu, كل ممنوع مشبوع - كل ممنوع حلو - احبّ شى للانسان ما مُنع.

Se défendre, v. réf., repousser par la force, دافع عن نفسه.

Se défendre, s'excuser de faire, امتنع من - اعتذر من.

Se défendre de, se disculper, nier, برّر نفسه - نكر A. Il se défendit en disant que, احتجّ بان

Se défendre, se tenir en garde, se garantir, احترس من - استحرس من.

Défense, s. f., protection, soutien, مدافعة - محامية - حماية - صيانة. Prends ma défense, Dieu prendra la tienne, اخذ بيدى الله ياخذ بيدك. Mettre une place en état de défense, حصّن. Se mettre en défense, تحصّن - احترس - استعدّ للمدافعة.

Défense, justification d'une inculpation, تبرية.

Défense, prohibition, نهى - منع - تحريم.

Défenses, au plur., réponses en justice, مجاوبة. Il sera ouï en ses défenses, يسمع فى احتجاجه.

Défenses, longues dents de sanglier, نابات - انياب; sing., ناب.

Défenses, ce qui met les assiégés à couvert, تحصين.

Défenseur, s. m., qui défend, محامى.

Défensif, ive, adj., fait pour défendre, دفاعى.

Défensive, s. f., مدافعة. Être sur la défensive, ne faire que se défendre, دافع - حامى.

Déférant, e, adj., qui condescend, مشاكل - مراعى.

ıRENCE, s. f., condescendance, امتثال - رعاية.

ıRENT, s. m., terme de monnaie, marque de ique, نشان المعاملة.

ıRER, v. n., céder, راعى - امتثل ل.

ırer, donner, سلّم لِ-اولى احداً ب-اعطى.

r le serment à quelqu'un, حلّف.

ırer. *Voyez* DÉNONCER.

ıRRER, v. a., (un cheval), شال نعل الفرس I.

éferrer, v. réf., perdre son fer, en parlant ieval, تحفّى.

rrer, v. a., rendre muet, confus, افحم.

, s. m., provocation, طلب شرّ - اباحة - استدعا للميدان - طلب لا i à quelqu'un, استدعى احداً للميدان - رمى اباحة, القى اباحة عليه و I.

ıANCE, s. f., crainte d'être trompé, ظنّ سوء - استحراس - حذر - اـ de la sûreté, الاستخوان يولّد الامان.

ANT, E, adj., qui craint qu'on ne le trompe, لا يامن احداً - مستخون - متوهّم.

CIT, s. m., ce qui manque, نقصان - خسس ;.

ER, v. a., provoquer au combat, faire un دعا للقتا O. I. - استدعى للميدان - طلـ O. - رمى, للقى اباحة عليه I. Il défia ourse tous ceux qui se présenteraient, رمى اباحة فى الركض على اى ه.

r quelqu'un, le braver, استهتر.

éfier de, v. réf., avoir de la défiance de, ماامن - احتذر من - تحرّس من - استحر - استخون - شكّ فى O. - ظن السو O. Il faut se défier de tout le monde, لا تظنّ فى الناس.

GURER, v. a., rendre difforme, gâter, شوّه - عكس - هشّم I.

LÉ, s. m., passage étroit, مضيق.

ILER, v. a., ôter le fil, سلت الخيط O. I. - فرط عقد لولو O. Défiler un collier de perles, فرط.

Défiler, v. n., passer à la file, les uns après les autres, فات واحد بعد واحد او ناس بعد ناس O.

DÉFINI, s. m., chose définie, شى محدود.

DÉFINIR, v. a., déterminer le temps, le lieu, les bornes, حدّ - حدّد O.

Définir, expliquer la nature, l'essence d'une chose, عرّف - عرّف ماهية الشى.

DÉFINITIF, IVE, adj., qui décide, بتّى.

En définitive, adj., par un jugement définitif, بتّياً.

En définitif, enfin, والاخر - والحاصل.

DÉFINITION, s. f., explication de la nature d'une chose, etc., تعزيف ; plur., تعريفات.

DÉFINITIVEMENT, adv. *Voyez* EN DÉFINITIF.

DÉFLAGRATION, s. f., combustion, احتراق.

DÉFLEURIR, v. n., perdre sa fleur, سقط زهرة O. - يبس زهرة A.

Défleurir, v. a., اسقط الزهر.

DÉFLEXION, s. f., détour de sa route naturelle, انحراف - ميل.

DÉFLORATION, s. f., dépucellement, زياح البكورية - ازالة البكارة.

DÉFLORER, v. a., ôter la virginité, ازال البكارة - اخذ الوجه - ازاح البكورية O.

DÉFONCER, v. a., ôter le fond d'un tonneau, خفس A. Défoncer la terre, شق الارض O. - عزق الارض I.

Se défoncer, v. réf., perdre son fond, انخفس.

DÉFORMER, v. a., gâter la forme, عكس I. - سمّج.

Se déformer, v. réf., انعكس.

DÉFOURNER, v. a., ôter du four, اخرج من الفرن.

DÉFRAI, s. m., دفع المصروف.

DÉFRAYER, v. a., payer la dépense, حل الكلفة I. - دفع المصروف A.

Défrayer, amuser une société, سلى الجماعة.

DÉFRICHEMENT, s. f., عزق الارض.

Défricher, v. a., cultiver une terre inculte, عمّر الارض - احيى الارض - عزق الارض O. I.

Défricheur, s. m., عمّار الارض.

Défriser, v. a., defaire la frisure, رخى الشعر I.

Défroncer, v. a., defaire les plis, فرط O. - بسط O. Défroncer le sourcil, بسط وجهه - حلّ عقديه O.

Défroque, s. f., dépouille, تشليحة.

Défroquer, v. a., ôter le froc, شلّح.

Se défroquer, v. réf., quitter le froc, شلح A. Moine défroqué, راهب شالح.

Défunt, e, s., mort, متوفّى - هالك - متنيّح - مرحوم (les musulmans ne se servent de ce dernier mot qu'en parlant de leurs coreligionnaires).

Dégagé, e, adj., libre, مخلّص.

Dégagement, s. m., تخليص - خلاص.

Dégagement, issue secrète, منفذ سرّ - باب سرّ - مسلك سرّ.

Dégager, v. a., retirer ce qui était engagé, خلّص.

Dégager, débarrasser, délivrer, فكّ خلّص O. Dégager un soldat, le rendre libre, عتق I. - اطلق.

Dégager, donner une issue, سلّك.

Dégager sa parole, la retirer, شال يلّ I. Degager sa promesse, y satisfaire, كمّل وعلّ.

Se dégager, v. réf., تخلّص.

Dégainer, v. a., سحب A. - سلّ O.

Dégarnir, v. a., ôter ce qui garnit, ce qui orne, شال الزينة, العدّة I. - نزع الاداوات A. - جرّد - عرّى. Dégarnir un arbre, en ôter les branches inutiles, قلّم الشجرة.

Se dégarnir, se vêtir légèrement, تخفّف.

Dégât, s. m., ravage, ruine, خراب - خسارة - تلاف. Faire du dégât dans une province, خرب البلاد I. (pour اخرب). || Ils ont fait un dégât épouvantable, خربوا الدنيا.

Dégauchir, v. a., ôter l'irrégularité du bois, صلّح الخشب.

Dégauchissement, s. m., تصليح الخشب.

Dégel, s. m., fonte des neiges, de la gla سياح الثلج - حلّ الثلج - ذوبان الجليد.

Dégeler, v. a., fondre la glace, la nei حلّل, ذوّب الجليد - سيّح الثلج.

Dégeler, v. n., ou *Se dégeler*, ساح الثلج ا تحلّل, انحلّ الجليد.

Dégénération, s. f., انفساد - تلف.

Dégénérer, v. n., s'abâtardir, عن طيبة اصله - تلف - انفسد A. - Cet homme a dégénéré vaut moins qu'il ne valait autrefois, ظ عن قيمته السابقة.

Dégénérer en, changer de bien en mal, لب - آل الى O.

Dégingandé, ée, adj., مخلّع.

Dégluer, v. a., حلّ من الدبق O.

Déglutition, s. f., action d'avaler, ابتلاع.

Dégobiller, v. a., نتق - تقيّى O.

Dégoiser, v. a. et n., حكى I.

Se dégoiser. *Voyez* Se dégourdir.

Dégorgement, s. m., تفريغ.

Dégonfler, v. a., ازال الورم, الانتفاخ.

Dégorger, v. a., deboucher, سلّك.

Dégorger, v. n., se déboucher, سلك O.

Se dégorger, v. réf., s'épancher, فرغ - فرّغ

Dégourdi, e, adj., expérimenté, عوك مفتول.

Dégourdir, v. a., ôter l'engourdissem نعش A. I. - انعش.

Dégourdir, au fig., fam., façonner une perso دعك A. - فتل I.

Se dégourdir, v. réf., se défaire de son eng dissement, صحّ O. - انتعش.

Se dégourdir, se défaire de sa simplic فتح عينه A. - صحّ O. - تشطّر.

Dégourdissement, s. m., انتعاش.

Dégoût, s. m., manque de goût, d'appétit, عدم الذوق و الاشتها - قرف.

rsion pour une chose, pour une per- ـ ملل من ـ كراهة. Éprouver du تنقّزف من. ‖ Dégoût de l'étude,

plaisir, قهر.

, E, adj., كريه ـ مقرف.

E, adj., qui manque d'appétit, قرفان

ifficile, délicat, چلبى المزاج ـ ملول ـ

.

v. a., ôter le goût, l'appétit, اقرف ـ

سدّ الـ O. ـ سدّم نفسه.

le, donner de l'aversion pour, كرّه فى.

E, faire qu'on ne trouve plus à son

E O.

de, v. réf., prendre du dégoût pour, A. ـ قرف O. I. ـ تقرّف من ـ ملّ A.

, perdre l'appétit, سدم A. ـ قرف I.

R, E, adj., qui tombe goutte à goutte, re était dégouttant de sang, و سيفه

, v. n., tomber goutte à goutte, قطر O.

g lui dégoutte du nez, انفه ينقط دم.

tte dans la chambre, البيت يكف.

ON, s. f., destitution honteuse d'un حطّ عن.

E d'un édifice, خراب.

, avilissement, تذليل ـ ذلّ.

, affaiblissement des couleurs, de la نقص بالتـ.

v. a., démettre d'un grade avec igno- حطّ عن O.

éshonorer, avilir, اذلّ ـ رذّل ـ بهدل.

ire du dégât, خرب I.

ffaiblir insensiblement les couleurs, انقص, قلّل بالتدر.

Se dégrader, au fig., s'avilir, ترذّل.

DÉGRAFER, v. a., فكّ O.

DÉGRAISSEMENT, s. m., غسيل ـ ازالة الدهن.

DÉGRAISSER, v. a., ôter la graisse, les taches de graisse, غسل ـ ازال, زوّل الدهن I. Il mangea des fruits pour se dégraisser la bouche, اكل فواكه ليزيل عن فمه زفرة الطعام.

DÉGRAISSEUR, s. m., غسّال.

DEGRÉ, s. m., escalier, درج ـ سُلَّم et سُلَّم; pl., سلالم. Degré, marche d'un escalier; درجة; collect., درج.

Degré, grade, رتبة ـ درجة.

Degré, division d'une ligne, درجة.

Par *degrés*, petit à petit, بالتدريج. Au plus haut degré, au fig., الى ابعد غاية ـ للغاية.

DÉGRÉER, v. a., ôter les agrès d'un navire, شال اداوات المركب I.

DÉGRINGOLER, v. a., descendre vite et malgré soi, كرت A. ـ كحرت ـ تكركب.

DÉGROSSIR, v. a., diminuer, رقّ I. ـ رقّق.

Dégrossir, au fig., commencer à éclaircir une affaire, نوّر المادّة.

DÉGUENILLÉ, E, adj., dont les habits sont en lambeaux, مخرقن ـ مخلقن.

DÉGUERPIR, v. a., abandonner un héritage, ترك الارث O.

Déguerpir, v. n., fam., sortir d'un lieu par crainte, par la force, فرك O. ـ انقلع. Déguerpissez d'ici, انقلعوا من هون, انكسحوا.

DÉGUERPISSEMENT, s. m., abandon d'un héritage, ترك ارث.

DÉGUEULER, v. n., vomir, طرش I.

DÉGUISEMENT, s. m., état d'une personne déguisée, تنكير ـ تخفية ـ تبديل.

Déguisement, au fig., dissimulation, تدليس.

DÉGUISER, v. a., travestir, نكّر. On le déguisa en marchand, لبّسوه زى تاجر.

Déguiser, cacher sous des formes trompeuses,

…EUNER. v. a., manger le matin, فطر O. Faire …euner, donner à dejeuner, فطّر.

…JOINDRE. v. a., شقّ - فرّق بين O.

…joindre. v. r., se séparer, افترق - انشقّ.

…LOUER. v. a., empêcher de réussir (un pro…

…ابطل - عطّل - …

…من هذا. Il s'ensuit de là …ومقتضى ذلك ان - ومن ذلك …

…ire cote de, من هناك. Au-delà, …من الناحية ديكها - من الجهة …

…هناك. Au-delà du fleuve, …وراء البحر. Au-delà de la mer,

…فوق الامل. …des esperances.

…DOUBLEMENT, s. m., خراب - ضعضعة.

…DOUBLER, v. a., déchirer, mettre en mauvais …خرب - ضعضع - …خربط - I.

…فكّ الخيّة O. …défaire le lacet,

…

…DRE, s. m., remise, مهلة. Donner un délai, …remettre un délai, استمهل.

…DRESSEMENT, s. m., abandonnement, تخلّي.

…DRESSER, v. a., abandonner, تخلّى عن.

…DRESSEMENT, s. m., repos, راحة - راحة …

…DRESSER, v. a., ôter la lassitude, روّح.

…délasser, v. réd., prendre du repos, استراح.

…DATEUR, TRICE, s., dénonciateur, عوانى, …

…DATION, s. f., dénonciation, عوان.

…DATIVE, adj. remède, qui rend les humeurs …fluides.

…DAYEMENT, s. m., حلّ.

…DAYER, v. a., détremper dans un liquide, حلّ O.

…DECTABLE, adj. com., agréable, لذيذ.

…DECTATION, s. f., plaisir qu'on savoure, تلذّذ

…DECTER, v. a., réjouir, سرّ O. - سرّ قلبه O.

…

…se délecter, v. réd., prendre beaucoup de plai…

…لذّ - التذّ - تلذّذ …

TION, s. f., commission pour connaître, m de, وكالة - نيابة.

ion, acte qui donne pouvoir à une per- recevoir une somme d'une autre, حوالة.

É, s. m., chargé d'agir au nom d'un au- ; plur., وكيل - نواب; plur., وكلا.

é, porteur d'une délégation, حوالة.

UER, v. a., commettre, نسوّب - وكّل - l.

er, assigner des fonds, حوّل.

AGE, s. m., تفريغ التصبيرة.

ER, v. a., ôter le lest, فرّغ تصبيرة المركب.

ÈRE, adj. com., qui cause la mort, مقتل مُتلف.

ÉRANT, E, adj., مشاور.

ÉRATIF, IVE, adj., qui tend à persuader ou **der**, نصحي. Voix délibérative, suffrage lans les délibérations, opposé à voix con- الراى المحسوب و المعتبر فى جمع الاراء.

ÉRATION, s. f., discussion entre plusieurs ndre une résolution, مشاورة - مشورة.

ération, résolution, بنا - راى.

ÉRÉ, s. m., ordonnance, امر - حكم.

ÉRÉ, adj., aisé, libre, مخلص - عازم.

opos *délibéré*, قصداً - عمداً.

ÉRÉMENT, adv., d'une manière délibérée,

ÉRER, v. n., consulter en soi-même ou avec s, تشاور مع - شاور نفسه. La passion ne point, ليس فى الشهوة مشورة; prov.

érer de, se déterminer à, اعتمد على - عزم I.

بنا امر I.

AT, E, adj., agréable au goût, لذيذ - ناعم

t, fin, رفيع. Esprit délicat, عقل رفيع.

t, délié, faible, رقيق - نحيف - طرى - لطيف - ظريف. Constitution délicate, طبع. ‖ Main délicate, douce, molle, يد طرية.. ‖ Main délicate, légère, adroite, يد خفيفة. ‖ Ouvrage délicat, شغل ظريف

Délicat, efféminé, مدلّل.

Délicat, difficile à contenter, نظلى.

Délicat, difficile à juger, conduire, صعب.

Délicat sur l'honneur, صاحب نخوة. Délicat dans ses procédés, صاحب معروف - ادمى.

DÉLICATEMENT, adv., avec délicatesse, بلطافة - بخفّة. Élevé délicatement, مربّى فى الدلال.

DÉLICATER, v, a., traiter, élever délicatement, ربّى فى الدلال - لاطف.

DÉLICATESSE, s. f., qualité de ce qui, de celui qui est délicat (*voy.* les différents sens de **DÉLICAT**), لذّة - ظرافة - لطافة. Délicatesse d'un mets, لذة الطعام. ‖ Délicatesse d'un ouvrage, ظرافة الشغل.

Délicatesse, mollesse, نعومة - دلال.

Délicatesse, légèreté, adresse, خفة.

Délicatesse, faiblesse, ténuité, رقّة - نحافة.

Délicatesse, finesse, رقّة - رفاعة.

Délicatesse, sensibilité, excessive, حسوس.

Délicatesse de procédés, معروف.

DÉLICES, s. f. pl., plaisir, تنعّم - لذّة - هناء - نعيم - لذّات و مسرّات.

DÉLICIEUSEMENT, adv., بتنعّم - بكمال اللذّة.

DÉLICIEUX, SE, adj., extrêmement agréable, لذيذ - مفتخر.

DÉLICOTER (SE), v. pers., défaire son licou, قشّط الرسن عن راسه.

DÉLIÉ, E, adj., grêle, mince, رفيع - رقيق. Taille déliée, خصر ناحل, رقيق.

Délié, au fig., fin, subtil, رفيع - شاطر.

DÉLIER, v. a., défaire le lien, فكّ O. - حلّ O

Délier, au fig., absoudre, حلّ O.

DÉLINQUANT, s. m., مذنب.

DÉLINQUER, v. n., contrevenir à la loi, اذنب.

DÉLIRE, s. m., égarement d'esprit causé par la maladie, هذيان - هَذى - تخريف. Être en délire, هذى I.

Délit, s. m., crime, خطاء - ذنب; pl., ذنوب.

Délivrance, s. f., action de mettre en liberté, خلاص - عَتَق - اطلاق.

Délivrance, livraison, تسليم.

Délivre, s. m. *Voyez* Arrière-faix.

Délivrer, v. a., mettre en liberté, اطلق - عتق I. - سرّح (Barb.).

Délivrer, affranchir d'un mal, خلّص من - سلّك - نجّى (Barb.).

Délivrer, accoucher, خلّص - ولّد.

Délivrer, mettre entre les mains, سلّم.

Se délivrer, v. réfl., se débarrasser, accoucher, تخلّص - خلص A.

Délogement, s. m., انتقال - تعزيل.

Déloger, v. a., faire quitter un logis, une place, اخرج من - عزّل.

Déloger, v. n., quitter un logement, un lieu, انتقل من - خرج من - عزّل O.

Déloyal, e, adj., sans foi, خاين.

Déloyalement, adv., بخيانة.

Déloyauté, s. f., infidélité, perfidie, خيانة.

Delphinium, s. m. *Voyez* Pied-d'alouette.

Deltoïde, adj. (muscle), عضلة الذالية.

Déluge, s. m., débordement universel des eaux, grande inondation, طُوفان.

Démagogie, s. f., faction populaire, عصابية - عصبة الشعب.

Démagogue, s. m., chef, membre d'une faction, populaire, ريس عصبة من الشعب - واحد من العُصَب.

Démailloter, v. a., حلّ قماط الولد O.

Demain, adv. de temps, s. m., le jour après celui où l'on est, غدا - بُكرة - غدوة (Barb.).

Après *demain*, adv., dans deux jours, بعد بُكرة - بعد غدا - بعد غدوة et غير غدا (Barb.).

Démancher, v. a., ôter le manche, خلع القبضة A.

Démancher, v. n., avancer la main vers le chevalet du violon, قرّب يلك الى مشط الكمنجة.

Se démancher, v. pr., تخلعت القبضة

Se démancher, v. pr., aller mal, تخربط.

Demande, s. f., action de demander, c mandée, طلب - مطلوب.

Demande, question, مسيلة; plur., سوال; plur., سوالات. Un livre par den par réponses, كتاب سوال و جواب.

Demande, action en justice, طلب - ا

Demander, v. a., prier quelqu'un d' طلب من احد O. - سأل A. - س من

Demander, questionner, سأل احداً عن سَكّسَى ou سَقّسَى et سقس (Barb.). Dem nouvelles, استخبر عن شي. Demander qu'un son nom, استسمى احدًا.

Demander, désirer, vouloir, طلب O. قصد O. Quelqu'un vous demande, لبك ‖ Il ne demande qu'à jouer, ه لا اللعب ‖ Il ne demande pas mieux; il sera très-c cela, يتمنّى.

Demander, exiger, اقتضى. Cela a beaucoup de peines et de travaux, لبك الى اتعاب كثيرة و عنا شديد. ‖ Cela beaucoup de soin et de précaution, تقييد وديران بال.

Demander, quêter, شحد A. - سأل A.

Demandeur, se, s., qui demande sou portun, لجوج - هلكان.

Demandeur, deresse, s., qui demand tice, مدّعي.

Démangeaison, s. f., picotement entr chair, اكلان - رعاية - حكّة - نغلان.

Démanger, v. n., avoir la démangeaison, نغل A. - اكل O. - رعي A. La main mange, تاكلني - يدى ترعانى, تحكّني

Démantèlement, s. m., هدّ اسوار قلعة

Démanteler, v. a., abattre les forti هدّ الاسوار O.

ULER, v. a., rompre, mettre hors de . - خلوع - I. هشم.

ibuler, v. pr., تخلّع - تخلوع - انهشم.

TON, s. f., ligne servant de limite, و.

E, s. f., manière de marcher, مشوة - .

, pas, procédé, conduite, خطوة - , سلوك - اعمال.

, v. a., rompre le mariage, A. فسخ النكاح

ER, v. a., ôter une marque, I. شال العلامة

R, v. a. et n., détacher, partir, O. حلّ

, v. n., changer de place, تحرّك - A. برح

ER, v. a., ôter le masque, I. كشف وجهه ازال.

, v. a., rompre les mâts, كسّر الصواري.

s. m., querelle, خناقة - منازعة.

, v. a., trier et séparer ce qui est mêlé, mêler les cheveux, سرّح الشعر. || Dé- , O. حلّ الخيط المعرقل

distinguer, reconnaître, I. عرف - ميّز

contester, quereller, تخاصم معه على ف. Qu'avez-vous à démêler avec lui? ايش بين

débrouiller, éclaircir, I. كشف - O. حلّ

er de, v. réfl., se tirer de, تخلص من.

EMENT, s. m., تقسيم.

ER, v. a., diviser, قسّم.

EMENT, s. m., transport des meubles l'autre, رحيل - انتقال - تعزيل.

ER, v. a., transporter des meubles d'un e, A. رحل, انتقل من بيت الى بيت

, s. f., folie, aliénation, جنّة - جنون - خلل. Tomber en démence, اختل عقله.

(SE), v. réfl., s'agiter, اختبط.

DÉMENTI, s. m., action de nier ce qui a été dit par quelqu'un, تكذيب.

Démenti, au fig., fam., désagrément de ne pas réussir, خيبة.

DÉMENTIR, v. a., dire à quelqu'un qu'il a menti; prouver le contraire, كذّب.

Se démentir, v. réfl., se dédire, كذّب نفسه.

Se démentir, au fig., s'écarter de son caractère, I. حاد عن

DÉMÉRITE, s. m., ce qui fait perdre l'estime, تقصير - قصور - عدم الاستحقاق.

DÉMÉRITER, v. n., agir de manière à perdre la bienveillance, l'estime, A. عدم الاستحقاق - A. I. بان منه قصور

DÉMESURÉ, E, adj., extrême, خارج عن القياس - مفرط.

DÉMESURÉMENT, adv., بافراط - من غير قياس - للغاية.

DÉMETTRE, v. a., disloquer, A. خلع - O. فكّ

Démettre, au fig., destituer, O. عزل

Se démettre, v. réfl., se défaire de sa charge, O. عزل نفسه عن - تنازل عن

DÉMEUBLEMENT. s. m., شيل الفرش.

DÉMEUBLER, v. a., dégarnir de meubles, I. شال عرّى البيت من الحوايج و الاثاث - الفرش.

DEMEURANT, E, adj., qui demeure, ساكن.

Au *demeurant*, adv., au reste, والباقي - و ما بقي.

DEMEURE, s. f., habitation, مسكن; pl., مساكن.

DEMEURER, v. a., faire sa demeure, O. سكن

Demeurer, rester, A. بقي Demeurer court, interdit, انقطع عن الكلام - توقّف. || Demeurer à ne rien faire, O. قعد بلا شغل

Demeurer, tarder, ابطى - تعوّق.

DEMI, E, adj. sing., la moitié d'un tout, نصف; plur., انصاف. Dans la conversation on supprime le plus souvent le ف final de ce mot, et l'on prononce : نصّ. Demi-heure, نصّ ساعة. || Demi-once, نصّ وقية. || Une heure et demie, ساعة و نصّ.

A *demi*, adv., à moitié, نص و النص - نص على نص. A demi brûlé, نصفه محروق.

Demi-cercle, s. m., نصف دايرة.

Demi-circulaire, adj., نصف دايروى.

Démis, e, adj., disloque, مفكوك - مخلوع.

Demission, s. f., acte par lequel on se demet d'une charge, عزل نفسه - تنازل.

Démissionnaire, adj. com., متنازل عن.

Democrate, s. m., attache au gouvernement populaire, تابع الحكم الجمهور.

Democratie, s. f., gouvernement populaire, قيام الجمهور بالحكم.

Democratique, adj. com., يخص حكم الجمهور.

Democratiquement, adv., تبعاً لحكم الجمهور.

Demoiselle, s. f., fille d'une famille honnête, دمزيلة - ست - ستيتة.

Demolir, detruire, هدم O. - هدّ O. - خرب I.

Demolition, s. f., هدم.

Démon, s. m., diable, عفريت ; plur., عفاريت - شيطان ; plur., شياطين.

Démon, enfant vif, pétulant, بلط - بليط - بزيط.

Démoniaque, adj. com., possede du démon, مسكون - مصاب - ملبوس.

Démonstrateur, s. m., celui qui démontre, معلّم - مبيّن.

Démonstratif, ive, adj., qui demontre, qui indique, دالّ - دلالـــــى. Pronom demonstratif, اسم الاشارة.

Démonstration, s f., preuve évidente et convaincante, ايضاح - دليل واضح.

Démonstration, marque, témoignage extérieur, اظهار - تورية.

Démonstration, leçon d'une science experimentale, تعليم بتورية الاشيا التى يتكلّم عنها المعلّم.

Démonstrativement, adv., d'une manière évidente, بدليل واضح.

Démonter, v. a., desassembler les parties, فكّ O.

Démonter, au fig., déconcerter, خبّل.

Démonter un cavalier, le renverser par terre, قلبه عن السرج I. - كركبه الى الارض.

Se démonter, v. réfl., se désassembler, انفكّ - تخلخل.

Démontrable, adj. com., qui peut être démontré, قابل الدليل.

Démontrer, v. a., prouver d'une manière évidente, دلّ على ان - اثبت - اوضح - بيّن O.

Démontrer, faire une leçon, علم واورى.

Demoraliser, v. a., corrompre les mœurs, عكس I. - خسّر - افسد.

Démordre, v. n., lâcher ce qu'on tient avec les dents ; se départir d'une entreprise, سيّب - ارخى - عدّى عن.

Demunir, ôter les munitions, شال الذخاير من I.

Demurer, v. a., فتح ما كان مسدود بحايط A.

Denantir (se), v. pr., عدّى عن - ارخى.

Denatter, v. a., حلّ ما كان مضفور O.

Denature, e, adj., contraire à la nature, ضد الطبع.

Denaturé, qui n'a point les sentiments naturels à l'homme, ما له انسنية.

Dénaturer, v. a., changer la nature, l'acception, قلب I. - حرّف - افسد - غيّر.

Dénégation, s. f., action de nier, انكران - نكارية.

Déni, s. m., refus d'une chose due, ابا - اباية - مبا. Déni de justice, مبا الحق.

Déniaiser, v. a., rendre plus fin, فتل O.

Dénicher, v. a., ôter des oiseaux du nid, اخذ افراخ الطير من العش O.

Dénicher quelqu'un, découvrir sa retraite, نكش O.

Dénicher, v. n., au fig., fam., s'évader, هجّ O.

Denier, s. m., monnaie de cuivre valant le douzième d'un sol, فلس - سحتوت ; plur., فلوس.

Deniers, monnaie de compte, somme d'or ou d'argent, دراهم.

Denier, v. a., nier un fait, نكر A. - جحد A.

user, ابى عن شى I.

:NT, s. m., action de dénigrer, تعييب ثلب.

, v. a., chercher à diminuer la répu- elqu'un, le prix de quelque chose, - ثلب I. - حط قيمة الشى O. - طعن فى عرض احد O. A.

MENT, s. m., compte en détail, احصا

R, v. a., compter, عدّ I. - احصى.

TEUR, s. m., nombre inférieur d'une .

IF, IVE, adj., تعريفى - علمى.

TION, s. f., désignation d'une chose, me, par un nom, تسمية.

, v. a., désigner, سمّى.

, v. a., faire connaître à l'autorité, بلّغ الحاكم شيا - اعلم faire contre lui une dénonciation سعى به عند - تعاون A.

TEUR, s. m., qui denonce, مُبلِّغ - عوا.

TION, s. f., déclaration, délation, - عوان.

ON, s. f., désignation par certains si- اشارة -

v. a., indiquer, اشّر - دلّ على O. -

:NT, s. m., solution, fin, ختام.

v. a., حلّ O. - فكّ O. Dénouer , les rendre plus souples, ليّن.

démêler une affaire, حلّ O. - كشف I.

a langue, faire parler, اطلق لسانه.

r, v. réfl., se défaire, en parlant d'un - انفكّ.

r, devenir plus souple, لان I.

r, se démêler, انكشف - انحلّ.

. f., tout ce qui se vend pour la nour- riture; marchandise, زاد - سلعة; plur., سِلَع.

DENSE, adj. com., épais, سَمِك - كثيف.

DENSITÉ, s. f., سماكة - كثافة.

DENT, s. f., سنّ - سنّة; plur., اسنان. Dents mâchelières, ضرس; plur., ضروس et اضراس. ‖ Dents aiguës des animaux féroces, ناب; plur., انياب. ‖ Dents de devant et dents de lait, premières dents, ثنيّة; plur., ثنايا. ‖ Perdre ses dents de lait pour en faire de nouvelles (enfant), فرّم اسنانه. ‖ Dent de sagesse, ضرس الحلم. ‖ Dent qui braule, سنّة تتحرّك - سنّة تتخالخل. ‖ Arracher une dent, قبع سن A., قلع A.

Dent, tout ce qui a la forme d'une dent, سن; plur., اسنان. Les hommes sont égaux comme les dents d'un peigne, الناس كاسنان المشط.

Être sur les *dents*, harassé de fatigue, طابب - هلك من التعب A. Coup de dent, trait de médisance, لسعة. ‖ Avoir les dents longues, être affamé, انفجع. ‖ Avoir une dent contre quelqu'un, قلبه ملان من - فى قلبه جرح من. ‖ Pour la dent creuse, pour la première faim, للهفة. ‖ Parler des grosses dents, fortement, avec menace, غلّظ - شحّر. ‖ Montrer les dents à quelqu'un (fig.), lui faire tête, كشرل I. ‖ Montrer les dents (pos.), en parlant d'un chien, هرّ الكلب - كشّر عن اسنانه O.

DENT-DE-CHIEN, s. f. plante, بزاز الكلبة - اسنان الكلب.

DENT-DE-LION. *Voyez* PISSENLIT.

DENTAIRE, s. f., plante, حشيشة الاسنان.

DENTAIRE, adj. com., des dents, سنّى.

DENTALE, adj. f. (lettre), qui se prononce à l'aide des dents, حرف سنّى.

DENTÉ, E, adj., qui a des dents, des pointes en dents, ذو اسنان - مسنّن.

DENTÉE, subst. fém., coup de dent, نهشة - كدشة.

DENTELÉ, E, adj., en forme de dents, باسنان - مسنّن.

Denteler, v. a., faire des entailles en forme de dents, سنّن.

Dentelle, s. f., ouvrage à jour, de fil, de soie, تخريمة - شبكة.

Dentelure, s. f., ouvrage en forme de dents, اسنان - تسنين.

Dentifrice, s. m., remede pour les dents, دوا للاسنان.

Dentiste, s. m., chirurgien qui s'occupe de ce qui concerne les dents, جرايحى الاسنان.

Dentition, s. f., sortie naturelle des dents, طلوع الاسنان.

Denture, s. f., ordre des dents, اسنان - صفّ الاسنان.

Dénudation, s. f., état d'un os à découvert, انكشف عظم - تعرية العظم.

Dénuement, subst. masc., privation, عدم - حرمان.

Dénuer, v. a., priver, dépouiller de, عدّم شيء - جرّد - احرمه شيء.

Dénué, e, adj., dépourvu, عديم - عدم.

Dépaqueter, v. a., فتح A. - فكّ O.

Dépareiller, v. a., ôter l'une de deux ou plusieurs choses pareilles, عكس شيء مثنى.

Déparer, v. a., rendre moins agréable, شوّه.

Départir, v. a., ôter une chose de la paire, فرّق بين الازواج.

Départler, v. n., un, بطل بحكي.

Départ, s. m., سفر - رحيل.

Département, s. m., division d'un pays, قليم; plur., اقليم - قسم - اقسام - عمل; plur., اعمال - اعمال - plur., اعملات.

Départir, v. a., distribuer, قسم بين - على L. - فرّق على.

Départir, donner, اعطى - اوهب - اعطى حظّ.

Se départir, v. refl., s'écarter de, حاد عن L.

Se départir, se désister, رجع عن - خلّى عن A.

Dépasser, v. a., passer outre, تعدّى الشيء - تجاوز الشيء.

Dépasser, devancer quelqu'un, سبق O.

Dépaver, v. a., ôter le pavé, قلع البلاط - قلع الحجارة.

Dépayser, v. a., tirer quelqu'un de son pays, طنّش - اخرج من بلاده.

Dépayser, au fig., dérouter, تهوّه.

Dépiécement, s. m., تقطيع.

Dépecer, v. a., mettre en pièces, قطّع.

Dépêche, s. f., lettre d'affaires publiques, تحرير بخصوص امور الدولة; plur., تحاريز.

Dépêcher, v. a., faire promptement, شهّل - اسرع في - عجّل - انجز.

Dépêcher quelqu'un, se défaire de lui, عجّل هلاكه.

Dépêcher, envoyer en diligence, ارسل استعجالة.

Se dépêcher, v. refl., se hâter, استعجل. Dépêche-toi, اعمل خفيف Barb.. Se dépêcher en marchant ou en travaillant des mains, خفّ L. رجليه يديه.

Dépeindre, v. a., décrire et représenter par le discours, وصف; aor., يصف.

Dépendance, s. f., sujetion, طاعة. Il est sous votre dépendance, هو تحت يدك - هو تحت - قيده في يدك - حكمك.

Dépendance, état d'une chose qui dépend, relève d'une autre, انتساب - تبعيّة - علاقة - تعلّق.

Dépendances, au plur., tout ce qui fait partie de, qui appartient à, ما يتعلّق به - توابع - تعلّقات - منسوبات - نواحي.

Dépendant, e, adj., personne qui dépend d'une autre, تحت يد - تحت حكم.

Dépendant, chose qui dépend de, متعلّق ب - موقوف على ب - منوط ب - تابع.

Dépendre, v. a., détacher une chose qui était pendue, شال الشيء المعلّق L.

Dépendre, v. n., être dépendant, en parlant d'une chose, نبع A. - نطّ ب O. - تعلّق ب - توقّف.

félicité de l'homme dépend de la connais- la vérité, السعادة الانسانية موقوفة و منوطة بمعرفة حقايق. ‖ Cela dépend de vous, هذا مفوّض اليك - هذا موقوف على ا. e dépend pas de moi, هذا ما هو فى يدى - ليس ذلك تحت حكمى ولا تـ مالى يد فى.

ndre, s'ensuivre, تبع A.

ndre, en parlant d'une personne, être su- é à, كان تحت حكم, تحت يد O.

s, s. m. pl., frais, مصاريف الشرع - خرج المحكمة - الكلفة - ا. Condamné ens, مسجّل عليه خرج المحكمة. ‖ Aux de, aux frais de, على كيس.

dépens de ma vie, ولو هلكت. Aux dé- honneur, مع نقص عرضه. ‖ Rire aux de quelqu'un, ضحك على احد.

ise, s. f., argent dépensé, مصروف ; plur., ـ خرج. Argent pour la dépense, نفقة ‖ Je n'ai point d'argent pour faire ma dé- ما معى نفقة - ما عندى خرجية.

nse, office, lieu où l'on serre la garniture et niture de la table à manger, دولاب.

nser, v. a., employer de l'argent pour , صرف I. O. - انفق - اخرج - تكلّف. pensé cent piastres pour mon voyage, تكلّفت مية غرش على

nsier, ère, adj., qui aime trop la dépense, صرّيف - مسرف.

nsier, s. m., celui qui fait la dépense de la nauté, وكيل الخرج.

rdition, s. f., perte, تضييع.

rir, v. n., s'affaiblir, se ruiner, ضنى A. - O. - تلف - تخرب A. - تدمّر.

rissement, s. m., état de ce qui dépérit, خراب - دمار.

rtir, débarrasser, خلّص.

rtir, v. réfl., se délivrer, تخلّص.

Dépeuplement, s. m., état d'un pays dépeuplé, خراب البلاد.

Dépeupler, v. a., dégarnir un pays d'habitants, خرب البلاد - صيّر البلاد قفرة I.

Se dépeupler, v. pro., اقفر.

Dépilation, s. f., action de dépiler, نتف الشعر.

Dépilatoire, s. m., drogue pour dépiler, نورة.

Dépiler, v. a., faire tomber le poil, l'ôter, نتف الشعر - نتّف I.

Dépister, v. a., découvrir en suivant les pistes, تبع اثاره فكشف عليه.

Dépit, s. m., chagrin avec colère, قهر - جكارة - كيد - نكاية - رغم. Il a fait cela par dépit, عمل هذا من قهرة. ‖ Pour vous faire dépit, لارغامك - جكارة فيك - نكاية فيك.

En *dépit* de, malgré, رغماً عن - غصباً عن - على رغم انفه.

Dépiter, v. a., causer du dépit, كاد I. - نكى I. - ارغم - اغاظ.

Se dépiter, v. réfl., انكاد - استنكى - اغتاظ.

Déplacer, v. a., ôter une chose de sa place, شال شيأ من محله I. - حوّل شيأ من محله.

Se déplacer, v. réfl., انتقل الى غير موضع.

Déplacé, e, adj., فى غير محله.

Déplacement, s. m., شيل الشى من محله - انتقال.

Déplaire, v. n., ne plaire pas, ما اعجبه الشى - استكره شيأ - استقبح شيأ.

Déplaire, donner du chagrin, offenser, اغمّ - اغاظ. Il me déplaît que, يصعب علىّ ان. ‖ Ne vous en déplaise, عن اذنك.

Se déplaire, v. réfl., se trouver mal dans un lieu, ضاقت نفسه فى هذا الموضع - لا طاب له الموضع.

Déplaisant, e, adj., qui déplaît, غير مقبول.

Déplaisant, qui fâche ou chagrine, مغمّ.

Déplaisir, s. m., chagrin, غُبن - قهر - غم. Éprouver du déplaisir, انقهر - انغبن - اغتمّ. ‖ Causer du déplaisir à quelqu'un اساء الى.

Déplanter, v. a., arracher pour planter ailleurs, قلع الغرس من الارض و نقله الى غير موضع. A.

Déplier, v. a., étendre ce qui était plié, فرد I. - نشر - افرد O.

Déplisser, v. a., défaire les plis d'une étoffe, فرد الطيّات I.

Déplorable, adj. com., محزن - يرثى له.

Déplorablement, adv., بطريقة محزنة.

Déplorer, v. a, plaindre beaucoup, حزن على A. - بكى على I. - تاسّف على.

Deployement, s. m., action de déployer, بسط.

Déployer, v. a., étendre, déplier, بسط O. - نشر O. - فرد I.

Déployer, montrer, اظهر - اورى.

Déployer son éloquence, بدّع.

Déployé, e, adj., étendu, منشور - مفرود. Rire à gorge déployée, aux éclats, كركع.

Déplumé, e, adj., qui n'a plus de plumes, منتوف الريش.

Déplumer, v. a., ôter les plumes, au fig., dépouiller, نتف الريش I.

Dépolir, v. a., ôter le poli, ازال الصقلة.

Dépopulation, s. f., خراب.

Déportation, s. f., sorte de bannissement, نفى.

Déporté, e, adj., banni, منفى.

Déportements, s. m. pl., mauvaise conduite, mauvaises mœurs, سلوك ردى - فسق.

Déporter, v. a., bannir au loin, نفى I.

Déposant, e, adj., qui dépose et affirme en justice, شاهد.

Déposer, v. a., destituer, رفع من المنصب A. - عزل O.

Déposer entre les mains de quelqu'un, lui confier, ودع, اودع عنده - استودعه شيأ - سلّمه شيأ.

Déposer une dignité, تنازل عن المنصب.

Déposer, laisser, former un dépot (en parlant de liquides), رسب O. - ترسّب. L'eau a déposé au fond du vase la terre qu'elle contenait, رسب التراب فى العقب.

Déposer, dire en témoignage que, ب, أن

Dépositaire, s. com., à qui on a confi pôt, امين; plur., امنا - مستودَع.

Déposition, s. f., destitution, عزلة.

Déposition, ce qu'un témoin dépose, i

Déposséder, v. a., ôter à quelqu'un possède, اخذ من احد ما له O.

Dépossession, s. f., اخذ المال.

Déposter, v. a., chasser d'un poste من مركز.

Dépôt, s. m., action de déposer, ايداعة

Dépôt, ce qui est mis à la garde de, وديعة; plur., امانة - ودايع.

Dépôt, lieu où l'on dépose, حاصل -

Dépôt, lieu où restent des soldats, de d'un corps, بقية.

Dépôt, sédiment des urines, des liqu l'eau, طين - رسوب - راسب.

Dépôt, amas d'humeurs, تعبية.

Dépouille, s. f., peau de serpent ou ثوب.

Dépouille, butin, سلب; pl., اسلاب

Dépouille mortelle, corps de l'homm جسد مايت.

Dépouillement, s. m., état de ce qui pouillé, تعرّى.

Dépouillement, extrait, état abrégé, ب

Dépouiller, v. a., déshabiller, لثياب عرّى - شلّح.

Dépouiller, ôter la peau, سلخ O. A.

Dépouiller un os de chair, un arbre de صن عن الاوراق - جرد العظم عن اللحم

Dépouiller, recueillir les fruits de la terr

Dépouiller ou *Se dépouiller* de, au fig., se dit des sentiments, des opinions, دع خلع - يدع A. - ترك O.

ler, extraire un compte, etc., كشف I.

ler, priver, عرّى عن.

uiller, v. réf., se priver, حرم نفسه I. - تعرّى عرّى. Se dépouiller de ses habits, تعرّى ث A.

VOIR, v. a., dégarnir de ce qui est néces- اعدم - اعوز - اخلى من اللوازم - نفّ

VU, E, adj., dégarni, خالى من - منفض معدوم - عاوز

VU (AU), adv., sans être préparé, على. Qui est pris au dépourvu, خالى ٥.

ATION, s. f., corruption, فساد.

É, E, adj., gâté, فاسد.

ER, v. a., pervertir, افسد.

ATIF, VE, adj., en forme de prière,

ATION, s. f., t. de rhétor., figure conte- ouhait, دعا.

IER, v. a., mettre une chose, une personne IS de son prix, وكس; aor., يكس et يوكس A.

DATEUR, adj., نهّاب.

DATION, s. f., pillage, نهب - سلب.

SSION, s. f., abaissement, انحطاط - انخفاض

ER, v. a., révoquer une invitation, con- R, بطّل العزومة.

IER, v. a., rabaisser, mettre au-dessous leur, خفض I. - ذمّ O. - بخس A. -

ER, v. a., ôter du prix, témoigner qu'on le cas de, احتقر - نقّص من السعر.

ELER, v. a., فتح بنت A. - ازاح بكارتها.

S, prép., من - مذ - منذ. Depuis un an, منذ سنة - من. ‖ Depuis le Caire jusqu'à من مصر الى رشيد. ‖ Depuis le premier dernier, من الاول الى الاخر.

Depuis peu, من مدة قريبة. Depuis quand? من اى متى - من متى. Je ne l'ai pas revu depuis, و من بعد ما شفته.

Depuis que, conj., depuis le temps que, منذ ان من اليوم الذى - منذ ما -.

DÉPURATIF, IVE, adj., remède propre à dépurer le sang, دوا مروّق.

DÉPURATION, s. f., action de dépurer, ترويق - تصفية - تنسقية.

DÉPURATOIRE, adj. com., qui sert à dépurer, منسّى - مروّق.

DÉPURER, v. a., rendre pur, روّق - نسّى - صفّى.

DÉPUTATION, s. f., réunion de députés, وَفْد - رُسُل - وكلا.

DÉPUTÉ, s. m., envoyé, رسول; plur., رُسُل - وكيل; plur., وكلا - وافد.

DÉPUTER, v. a., envoyer avec commission un député, ارسل - وفّد.

DÉRACINEMENT, s. m., قلع الجدر.

DÉRACINER, v. a., arracher de terre avec des racines, قلع الجدر A. - قلع من الجدر.

Déraciner, au fig., ôter entièrement, استاصل.

DÉRAISON, s. f., défaut de raison, تخريف - قلّة عقل.

DÉRAISONNABLE, adj. com. (chose), qui ne s'accorde pas avec la raison, خارج عن حيطة الصواب Homme déraisonnable, قليل العقل - مخالف للعقل.

DÉRAISONNABLEMENT, adv., بطريقة مخالفة للعقل

DÉRAISONNER, v. n., tenir des discours déraisonnables, خرّف.

DÉRANGÉ, E, adj., qui n'est pas en ordre, ملخبط - مخربط. Dérangé, homme dont les affaires sont en mauvais état, مخربطة, اشيته عيانة (اشياة). ‖ Montre dérangée, ساعة ملخبطة - ساعة مخربطة.

DÉRANGEMENT, s. m., désordre, انقلاب النظام - مرمتة - شحططة - قلقلة - لخبطة. Dérangement de l'esprit, انخرام, اختلال العقل - خلل فى العقل. ‖ Dérangement de la santé, انحراف المزاج.

Dérangement, importunité, ثقلة.

Déranger, v. a., déplacer, قلقل - قلب النظام I. Déranger, mettre en désordre, لخبط - خربط - قلب - مرمت I.

Déranger quelqu'un, l'importuner, le détourner, de ses affaires, منع احداً عن اشغاله A. - اتعب سرّه - ثقّل عليه.

Déranger la santé, حرف المزاج I. L'eau de ce pays a dérangé ma santé, اخذت عليّ مية بلاد.

Déranger les mesures, افسد التدبير, عكس I.

Se déranger, v. pro. (santé), انحرف. Se déranger (montre), تغيّر - تلخبط.

Se déranger, en parlant d'un homme qui devient déréglé dans sa conduite, انعكس.

Dératé, adj., sans rate, alerte, معدوم الطحال - نشط.

Derechef, adv., de nouveau, ثاني مرّة - بالثاني.

Déréglé, e, adj., contraire aux règles, من غير قانون - نظام من غير. Déréglé, contraire à la morale, معكوس - فاسد.

Déréglement, s. m. (de mœurs), فسق و فساد.

Déréglement, état de ce qui est hors des règles ordinaires, انقلاب النظام - عدم النظام. ‖ Déréglement du pouls, اضطراب المفصل.

Déréglément, adv., sans règle, بعدم ترتيب.

Dérégler, v. a., mettre dans le désordre, افسد - خرب نظام I.

Se dérégler, v. réfl., انعكس - انفسد. *Voyez* Se déranger.

Déricher, v. a., ôter les rides, فرط O.

Dérider, au fig., réjouir, ابسط.

Se dérider, v. réfl., quitter son air sérieux, انفرط - انحلّت عقدته.

Dérision, s. f., moquerie amère, هزو. Tourner en dérision, استهزى ب.

Dérisoire, adj. com., fait avec dérision, بهزو - هزواً ب.

Dérivatif, ive, adj., qui sert à déto humeurs, تحويلي.

Dérivation, s. f., origine d'un mot autre, اشتقاق.

Dérivation, détour des eaux, des تحويل المياه و الاخلاط.

Dérive, s. f., détour de la route, marine, انحراف - حَيْد عن الطريق.

Dérivé, e, adj. (mot), qui tire son ori autre, اشتقاقي - مشتق.

Dériver, v. n., venir de, tirer son o صدر من - اشتق من O.

Dériver, s'écarter de la route, الطريق - انحرف.

Dériver, v. a., faire dériver un mot, استخرج. Faire dériver des eaux, حوّل.

Derme, s. m., la peau de l'homme, جلد

Dernier, ère, adj., qui est après tous l après lequel il n'y a plus rien, اخر. Jusq nier, من الاخر - الى اخرهم - قاطبة dernier soupir, اخر نفس. ‖ Le dern اخر كلمة.

Dernier, précédent, ماضي. L'an عام الاوّل - العام الماضي. ‖ Le mois الشهر الماضي.

Dernier, extrême en bien ou en mal, dernier des hommes, le pire de tous, ناس ‖ Le dernier degré, اخر درجة - بلغ غاية

En *dernier* lieu, adv., في الاخر - اخيراً.

Dernièrement, adv., il n'y a pas lo بهذا القرب - ما له زمان.

Dérobée (a la), adv.; furtivement,

Dérober, v. a., ôter la première envel fèves des marais, قصّص.

Dérober, voler en cachette, نشل O. -

Dérober, soustraire à la vue, cacher,

Se dérober, v. réfl., se sauver de quelq تخلّص من - اختفى عن. Se dérober,

aguie sans être vu, انسلّ - انسرق.

, E, adj., secret, خفيّ. Escalier dérobé,

dérobée, prise sur le temps du travail, ساعة.

TION, s. f., action de déroger à une loi, مخالفة - تعدية للاوامر.

TOIRE, adj. com., qui déroge à un édit, مخالف.

R, v. n., faire quelque chose de con- e acte, un édit, خالف - تعدّى للاوامر.

, faire quelque chose qui fait déchoir de عزّ A.

IR, v. a., ôter la roideur, au fig., ليّن -

ILLER, v. a., ôter la rouille, au fig., polir, جلى I.

iller, v. réfl., se polir, انجلى.

ER, v. a., mettre en long ce qui était بسط - O. نشر - O. Dérouler un peloton كرّ الطابة O. - جرّ, كرّ الخيط عن الطابة.

RE, fuite de troupes défaites, كسرة - ettre en déroute, كسر I.

, désordre des affaires, ruine, انكسار.

TER, faire perdre à quelqu'un sa route, تيّه.

R, déconcerter, rompre les mesures, حيّر.

IÈRE, s. m., partie postérieure, وراء - موخر re, طيز - دبر.

rière, خلفاني - وراني. Porte de der- figure, faux-fuyant, échappatoire,

evant *derrière*, le devant à la place du متقدم و متاخر - بالمقلوب.

E, prép., خلف - وراء.

HE, s. m., pauvre religieux turc, درويش; دراويش.

ot composé de *de* et de *les*. *Voyez* DE.

elques, بعض.

DÈS, prép., depuis, منذ - من. Dès que, aussitôt que, اوّل ما - عند ما.

Dès que, puisque, من حيث.

DÉSABUSER, v. a., détromper, ازال عنه الغلط - نبّهه على حقيقة الشيء.

Se désabuser, v. réfl., se détromper, وعى; aor., يوعَى, plus rég., يعِي, Se désabuser d'une chose, reconnaître qu'elle est vaine, عرف ان الشيء باطل I.

DÉSACCORD, s. m., désunion, اختلاف - شقاق.

DÉSACCORDER, v. a., détruire l'accord d'un instrument, نزع صلاح الالة المعدّلة A.

DÉSACCOUPLER, v. a., désunir, فرّق بين.

DÉSACCOUTUMER, v. a., faire quitter l'habitude, ابطل العادة.

Se désaccoutumer, v. réfl., بطّل العادة - خرق العادة I.

DÉSACHALANDER, v. a., faire perdre les chalands, ضيّع الزبائن.

DÉSAGRÉABLE, adj. com., qui déplaît, ليس بحسن - غير مقبول - مكروه.

DÉSAGRÉABLEMENT, adv., بطريقة غير حسنة.

DÉSAGRÉMENT, s. m., défaut de la personne, du visage, تشويه - مساخة.

Désagrément, sujet de chagrin, de dégoût, شيء مكروه - قرف.

DÉSAJUSTER, v. a., خرب النظام I. - نزع A.

DÉSALTÉRER, v. a., ôter la soif, سقى I. - اروى - دفع العطش A.

Se désaltérer, v. réfl., شفى غلّه I. - روى A.

DÉSANCRER, v. n., lever l'ancre, حلّ المرساة - حلّ O.

DÉSAPPOINTEMENT, s. f., خزية - غبن - خيبة.

DÉSAPPOINTER, v. a., dérouter, contrarier, غلّب - اخزى - خيّب.

DÉSAPPAREILLER, v. a., terme de mer, le contraire d'appareiller, طوى القلوع I.

DÉSAPPARIER, v. a., فرّق بين الالف و الفه.

DÉSAPPRENDRE, v. a., نسى الذى تعلّمه A.

Désapprobateur, trice, s., قدّاح.

Désapprobation, s. f., action de désapprouver, مواخذة - مذمة - انكار.

Désappropriation, s. f., renoncement à la propriété, ترك الاملاك.

Se désapproprier, v. réf., renoncement à la propriété, ترك الملك O. - فات الملك O.

Désapprouver, v. a., trouver mauvais, blâmer, انكر عليه شيأ - استوحش - اعاب - استقبح.

Désarçonner, v. a., mettre hors des arçons, قلب عن سرجه I.

Désarçonner, au fig., fam., confondre dans une dispute, اخزى.

Désargenter, v. a., شال الفضة I.

Désarmement, s. m., اخذ السلاح.

Désarmer, v. a., ôter les armes, اخذ السلاح O. - قلع السلاح. Désarmer un vaisseau, شال من I. المركب المدافع و ساير الالات.

Désarmer, au fig., calmer la colère, la vengeance, سكّن الغضب - هدّى الغضب.

Désarmer, v. n., poser les armes, cesser la guerre, حطّ السلاح O. - رمى السلاح I.

Désarroi, subst. mascul., désordre, خربطة - لخبطة.

Désassembler, v. a., فكّ O. - فصل I.

Désastre, s. m., malheur, مصيبة; plur., مصايب.

Désastreusement, adv., بوجه سوء.

Désastreux, se, adj., funeste, نحس - سوء.

Désavantage, s. m., infériorité dans la concurrence, عدم المعادلة - خسارة.

Désavantage, préjudice, خسارة - خسران - ضرر; plur., اضرار.

Désavantageusement, adv., بضرر. Juger de quelqu'un désavantageusement, شافه بعين النقص.

Désavantageux, se, adj., qui cause du dommage, du désavantage, مضرّ - مخسّر.

Désaveu, s. m., dénégation, نكران

Désaveugler, v. a., tirer de l'aveuglement, l'erreur, كشف عن بصيرة ستر العما - جذب احداً من العما.

Désavouer, v. a., nier, نكر A.

Désavouer quelqu'un, déclarer qu'on ne pas donné ordre de faire, انكر عليه الشي.

Désavouer, ne pas reconnaître pour sien pousser, نفى I. - رفض O. I. - جحد A.

Desceller, v. a., ôter le scellé, le s شال الختم I.

Desceller, détacher ce qui est scellé en p خلع A.

Descendance, s. f., extraction, نسب انتساب.

Descendants, s. m. plur., postérité, ذرّية; plur., ذراري.

Descendant, e, adj., qui tire son origi سلالة - من نسل.

Descendre, v. n., aller de haut en bas, l هبط - انحدر O. Descendre de c حوّل - نزل, ترجّل عن الفرس.

Descendre, aller en pente, تحدّر - حدر.

Descendre de, tirer son origine d'une كان من ذرية - انتسب الى - خرج من O.

Descendre, déchoir d'un rang, انحط - قط انخفض.

Descendre, faire une irruption à main غار على I.

Descendre chez, dans, (en parlant de la ju aller sur les lieux, كبس I.

Descendre la garde, en être relevé, من الغفر.

Descendre, v. a., transporter en bas, نزّل

Descente, s. f., action de descendre, ل

Descente, pente par laquelle on descend, ة - نزول.

Descente, irruption d'ennemis par terre mer, غارة ou نزلة.

aguie sans être vu, انسلّ - انسرق.

i, e, adj., secret, خفيّ. Escalier dérobé,

dérobée, prise sur le temps du travail, ساعة.

ation, s. f., action de déroger à une loi, مخالفة - تعدية للاوامر.

atoire, adj. com., qui déroge à un édit, مخالف.

er, v. n., faire quelque chose de contraire à un acte, un édit, خالف - تعدّى للاوامر.

r, faire quelque chose qui fait déchoir de ce, عرّ A.

dir, v. a., ôter la roideur, au fig., ليّن -

iller, v. a., ôter la rouille, au fig., polir, جلى I.

iller, v. réfl., se polir, انجلى.

ler, v. a., mettre en long ce qui était بسط I. - نشر O. - O. Dérouler un peloton جرّ, كرّ الخيط عن الطابة - كرّ O.

re, fuite de troupes défaites, كسرة -

ettre en déroute, كسر I.

e, désordre des affaires, ruine, انكسار.

ter, faire perdre à quelqu'un sa route, تيّه.

er, déconcerter, rompre les mesures, حيّر.

ère, s. m., partie postérieure, وراء - موخر

ire, طيز - دبر.

rière, خلفاني - وراني. Porte de derrière figure, faux-fuyant, échappatoire,

evant *derrière*, le devant à la place du متقدم و متاخر - بالمقلوب.

re, prép., خلف - وراء.

che, s. m., pauvre religieux turc, درويش; دراوية.

not composé de *de* et de *les*. *Voyez* De.

uelques, بعض.

Dès, prép., depuis, من - منذ. Dès que, aussitôt que, اوّل ما - عند ما.

Dès que, puisque, من حيث.

Désabuser, v. a., détromper, ازال عنه الغلط - نبّهه على حقيقة الشي.

Se désabuser, v. réfl., se détromper, وعى; aor., يوعَى, plus rég., يعِي, Se désabuser d'une chose, reconnaître qu'elle est vaine, عرف ان الشي باطل I.

Désaccord, s. m., désunion, شقاق - اختلاف.

Désaccorder, v. a., détruire l'accord d'un instrument, نزع صلاح الالة المعدّلة A.

Désaccoupler, v. a., désunir, فرّق بين.

Désaccoutumer, v. a., faire quitter l'habitude, ابطل العادة.

Se désaccoutumer, v. réfl., بطّل العادة - خرق العادة I.

Désachalander, v. a., faire perdre les chalands, ضيّع الزباين.

Désagréable, adj. com., qui déplaît, ليس بحسن - غير مقبول - مكروه.

Désagréablement, adv., بطريقة غير حسنة.

Désagrément, s. m., défaut de la personne, du visage, تشويه - مساخة.

Désagrément, sujet de chagrin, de dégoût, قرف - شي مكروه.

Désajuster, v. a., خرب النظام I. - نزع A.

Désaltérer, v. a., ôter la soif, اروى - سقى I. - دفع العطش A.

Se désaltérer, v. réfl., روى A. - شفى غلّه I.

Désancrer, v. n., lever l'ancre, حلّ المرساة - حلّ O.

Désappointement, s. f., خزية - غبن - خيبة.

Désappointer, v. a., dérouter, contrarier, غلّب - اخزى - خيّب.

Désapparailler, v. a., terme de mer, le contraire d'appareiller, طوى القلوع I.

Désapparier, v. a., فرّق بين الالف و الفه.

Désapprendre, v. a., نسى الذى تعلّمه A.

Désespérément, adv., éperdument, avec excès, من غير عقل.

Désespérer, v. a., tourmenter, affliger vivement, اغمّ - اهلك. Désespérer, réduire au désespoir, رمى للاياس I.

Désespérer de, v. n., perdre l'espérance, قطع الامل A. - قطع الرجا - قطع العشم - قنط O. Quand on désespère d'obtenir une chose, on se résigne à s'en passer, من ايس من شى استغنى عنه.

Se désespérer, v. réf., se tourmenter, s'agiter dans la douleur, تقلّى.

Désespoir, s. m., perte de toute espérance, قطع الرجا - قنوط. Être au désespoir. *Voyez* Être désespéré, Se désespérer.

Déshabillé, s. m., vêtement de chambre de nuit, لبس النوم - تخفيفة.

Déshabiller, v. a., ôter les habits, les ornements, قلّع حوايجه - شلّحه ثيابه.

Se déshabiller, v. réf., شلح ثيابه A.

Déshabité, e, adj., مهجور - خالى.

Déshabituer, v. a., désaccoutumer, ابطل العادة.

Se déshabituer, v. réf., بطل العادة - خرق عادته I. O.

Déshérence, s. f., droit sur une succession vacante, معلوم على مخلفات من غير وارث.

Déshériter, v. a., exhéréder, منع من ارث A. - حرمه الارث I.

Deshonnête, adj., فاحش.

Déshonnêtement, adv., فاحشًا.

Déshonneur, s. m., عار - فضيحة - هتيكة - شَيْن.

Déshonorable, adj. com., فاحش - يعرّ.

Déshonorant, e, adj., فاحش - فاضح.

Déshonorer, v. a., perdre d'honneur, كسر العرض I. - فضح A. - شان I. - عرّ I. - خرق حرمته O. I. Il est déshonoré, ما بقى له اسودّ وجهه عند الناس - راس ينشال.

Déshonorer une femme, فضح A. - تكث

Désignatif, ive, adj., qui spécifie, بيّن

Désignation, s. f., dénotation d'un être signes précis, بيان - اشارة - علامة.

Désignation, nomination et destination e تعيين.

Désigner, v. a., dénoter par des signe اشار الى - بيّن.

Désigner, destiner à, marquer préciséme

Désincorporer, v. a., séparer une ch corps, عزل عن O.

Désinence, s. f., terminaison des اواخر الكلم.

Désinfatuer, v. a., désabuser un ho fatué, ابطل الغرور.

Désinfecter, v. a., ôter l'infection, ر

Désinfection, s. f., action d'ôter l'in تطهير الهوا.

Désintéressé, e, adj., qui n'est pas mû térêt, par passion, عديم الغرض - العلاقة متنزّه عن الطمع -

Désintéressement, s. m., détachemen propre intérêt, نزاهة - تنزّه - عدم الغرض.

Désintéressément, adv., sans vue d من غير غرض.

Désintéresser, v. a., mettre hors d'in indemnisant, ليه حتى لايبقى له غرض فى المادّة.

Désinviter, v. a., بطّل العزومة.

Désir, s. m., souhait, مراد - مرام - بغية - رُغبة - مقصود - مطلوب - امانى Désir de voir quelqu'un, شوق; plur., تواق; pl., اشتياق - اتواق. ‖ Satisfaire s de voir quelqu'un, بلّ شوقه من احد. ‖ Qu borne ses désirs vivra libre, ث الشهوات عاش حرًّا.

Désirable, adj. com., qui mérite d'être يشتاق اليه.

te, visite des lieux par autorité de justice, كشف ت.

te, hernie, دبّة - أدْرة (Turk) - فتق - قيلة - قرق. Qui a une descente, مسقوط - مقيول - مقروق - ا.

lescente, adv., au moment où l'on des- عند النزو.

IPTIF, IVE, adj., qui décrit, وصفي.

IPTION, s. f., discours qui peint, وصف.

BALLAGE, s. m., فتح الاحمال

BALLER, v. a., défaire une balle, en tirer ait emballé, فتح الطرد A.

BARQUEMENT, s. m., اخراج من المركب.

BARQUER, v. a., tirer hors du vaisseau, اخرج من.

BOURBER, v. a., tirer de la bourbe, طلّع من.

PARER, v. a., abandonner le lieu où l'on ترك المو O.

parer, v. a., rompre les manœuvres, les vaisseau, كسّر صواري و قلوع مركب.

PESER, v. a., ôter l'empois du linge, ضبّ.

PLIR, v. a., rendre moins plein, نقّص.

plir, v. n., et *Se désemplir*, v. réf., de- ins plein, خسّ A. - نقص O.

PRISONNER, v. a., اخرج من الحبس.

CHAÎNER, v. a., فكّ السلاسل O.

CHANTEMENT, s. m., حلّ السحر.

CHANTER, v. a., détruire l'enchantement, e, خلّ من السحر O. - حلّ السحر O.

CLOUER, v. a., tirer un clou de, قلع A.

FLER, v. a., ôter l'enflure, ازال الورم - ك I. - فكّ الورم O.

fler, v. n., ou *Se désenfler*, v. réf., cesser lé, فشّ الورم A. - انفشّ الورم.

FLURE, s. f., cessation d'enflure, فشّ الورم.

DÉSENIVRER, v. a., ôter l'ivresse, ضيّع السكر.

Désenivrer, v. n., cesser d'être ivre, فاق من I. السكر.

DÉSENNUYER, v. a., chasser l'ennui, طرد الزعل A. - دفع الهمّ - سلّى A.

Se désennuyer, v. réf., se divertir, تسلّى.

DÉSENRHUMER, v. a., ازال السعلة و الرشح - خلّص من الزكام.

DÉSENROUER, v. a., ازال البحّة.

DÉSENSEVELIR, v. a., كشف الكفن عن الميّت I.

DÉSENSORCELER, v. a., guérir de l'ensorcellement, خلّص من السحر.

Désensorceler, au fig., guérir d'une passion, شفى من, عن I.

DÉSENSORCELLEMENT, s. m., تخليص من سحر.

DÉSENTÊTER, v. a., رجّع عن.

DÉSERT, s. m., lieu désert, inculte, برية; plur., براري - صحرا; plur., صحارى - بادية; plur., بوادي - قفر; plur., قفار - شول.

DÉSERT, E, adj., inhabité, خالى من السكّان - قفر - مهجور.

DÉSERTER, v. a., abandonner un lieu, هجر O.

Déserter, v. n., quitter le service militaire sans congé, هرب من العسكرية O.

DÉSERTEUR, s. m., qui a déserté, هارب.

Déserteur, qui abandonne une société, la foi, la bonne cause, خاين.

DÉSERTION, s. f., action de déserter, هريبة.

DÉSESPÉRANT, E, adj., qui jette dans le désespoir, يقطع الاياس.

DÉSESPÉRÉ, E, adj., qui ne donne aucune espérance, من غير رجا.

Désespéré, qui n'a plus d'espoir, قاطع الرجا - مايوس.

Désespéré, furieux, زالل. Il chargea l'ennemi en désespéré, حمل حملة من باع نفسه بابخس ثمن.

Être *désespéré* de, être fâché, avoir regret de, صعب عليه A.

Despotique, adj. com., absolu, arbitraire, جابر - مظلم.

Despotiquement, adv., بجور - بظلم.

Despotisme, s. m., pouvoir absolu, arbitraire, حكومة مطلقة - ظلم - جور.

Dessaisir (se), de, v. réfl., abandonner, سيّب - ارخى.

Dessaisissement, s. m., تسييب - ترك.

Dessalé, e, adj., moins salé, مقلل ملحه.

Dessalé, s. m. fam., homme rusé, مكار.

Dessaler, v. a., ôter la salure, rendre moins salé, نقص ملحه - اذهب الملوحية.

Dessangler, v. a., défaire, lâcher les sangles, ارخى الحزام - O. حلّ الحزام.

Desséchant, e, adj. (vent), ريح مجفف.

Dessèchement, s. m., تنشيف - جفاف.

Dessécher, v. a., mettre à sec, نشّف - جفف.

Se dessécher, v. réfl., خفّ I. - نشف A.

Dessein, s. m., intention, projet, نية - مراد - قصد. J'avais dessein d'aller, كان فى نيتى اروح - كان فى خاطرى اروح. || Former le dessein de, عزم على I. - نوى I. - همّ ب O. - اعتمد على ان

Dessein, plan d'un ouvrage, رسم.

A *dessein*, adv., exprès, عمداً - قصداً - بالقصد et بالذمّة (Barb.). Sans dessein, بالعانى - عامداً - من غير قصد - بلا قصد - سهو - غلط.

Desseller, v. a., ôter la selle, شال السرج I.

Desserre, s. f. (dur à la), يلغ ماسكة - مقربط.

Desserrer, v. a., relâcher, ارخى - بحبح. Desserrer les dents, فتح تمّه A.

Dessert, s. m., fruits, etc., نقل - فاكهة.

Desserte, s. f., فضلة الطعام.

Desservir, v. a., ôter la monture d'une pierrerie, فكّ الحجرة O.

Desservant, s. m., qui dessert une église, un bénéfice à la place d'un titulaire, نايب.

Desservir, v. a., faire le service d'une cure, خدم كنيسة O.

Desservir, ôter les mets, شال الطعام I.

Desservir quelqu'un, lui nuire, médire auprès de ses supérieurs, سعى فى احد - وشى به الى فلان - A. سعى به عند aor.

Dessiccatif, ive, adj., مجفف - مبّس - مخشّن.

Dessiccation, s. f., تجفيف.

Dessiller, v. a. (les yeux), ouvrir les au fig., détromper, فتح عينيه.

Dessin, s. m., تصوير - رسم.

Dessinateur, s. m., مصوّر - راسم.

Dessiner, v. a., رسم O. - صوّر.

Dessoler, v. a., ôter la sole, اقر الدابّة - قطع جواة حافر الدابّة.

Dessouder, v. a., ôter la soudure, اللحام.

Se dessouder, v. réfl., انفكّ لحامه.

Dessouler, v. a., طيّر السكر من راسه.

Dessous, s. m., تحت - التحتانى.

Le *dessous* des cartes, au fig., fam., d'une affaire, المخبّى. Il y a dans cette af dessous de cartes, هذا الغرض له تحتانى. le dessous, le désavantage, خاب I. - تنقهقر.

Dessous, adv. de lieu, تحتُ.

Au-*dessous*, prép., plus bas, اوطى من - دون. Au-dessous, moindre en nombre, e دون. || Au-dessous de votre rang, نامك || Par-dessous, من تحت. || En-dessou main, من تحت لتحت. || De-dessous, dessous, تحتانى.

Dessus, s. m., علو - اعلى - الفوقانى.

Dessus, surface, وجه, qu'on prononce en وش. Le dessus, opposé à la doublure, زة

Le *dessus*, au fig., l'avantage, فاقة. dessus, l'avantage sur, فاق على O. - ب

Dessus et au-*dessus*, prép., ق - على dessus, sur, على. || Dessus, outre, على

Là-dessus, à ces mots, dans le mo- عند.

m., fatalité, مقدور - مقدّر - قضا و قدر destins, المقادير.

t particulier, ce qui arrive aux hom- oses, en bien ou en mal, نصيب -

on, s. f., emploi pour un objet déter- تعيين - أخ

, but proposé, مقصود.

s. f., destin, بخت - مكتوب - مقدّر - ما كُتب عل - قسمة - نصيب. Des- euse, قلّة نصيب - سوء بخت. ‖ tinée, كان مقدّر علىّ. ‖ Subir sa des- استوفى ما كتب. ‖ Finir sa destinée,

v. a., prédestiner, déterminer la un être, قدّر الله له او عليه شيأ - كتب الله النصيب ب - O. - قضى الله I.

lisposer en idée de l'emploi de, اعدّ - خصّص.

. n., projeter, قصد O. - عزم على I.

, v. réfl., اعدّ نفسه ل.

, adj., préparé pour, مُعدّ ل - معيّن ل . Cet homme était destiné par la Pro- كان نصيب هذا الرجل ان

LE, adj. com., يُعزل - تحت العزل.

E, adj., dépourvu de, عاوز - فارغ -

, v. a., déposer, عزل O. - خلع A.

ON, s. f., عزل.

UR, s. m., مُفسِد - هادم - خرّاب.

BILITÉ, s. f., فنا - انفساد.

F, IVE, adj., مفسد - هادم - متلف.

ION, s. f., ابادة - اتلاف.

, s. f., anéantissement par le non- .

DÉSUNION, s. f., séparation des parties, انفصال - افتراق.

Désunion, au fig., mésintelligence, افتراق - شقاق.

DÉSUNIR, v. a., disjoindre, فصل I. - فرق O.

Désunir, rompre l'union, la bonne intelligence, رمى الشقاق بين I.

Se désunir, v. réfl., se séparer, انفصل - افترق.

DÉTACHEMENT, s. m., état de celui qui est détaché d'une opinion, d'une passion, ترك - تجريد عن.

Détachement, troupe de soldats, تجريدة عساكر - فرقة عسكر.

DÉTACHER, v. a., ôter les taches, روّح البقعات.

DÉTACHER, v. a., séparer, فَصَل I.

Détacher, délier, défaire ce qui attache, حلّ O. - فكّ O.

Détacher, mettre séparément pour quelque des- sein, افرد - عزل O. - جرّد.

Détacher quelqu'un d'une opinion, d'une pas- sion, رجّع احداً عن.

Se détacher, v. réfl., se séparer, انفصل - انفرد عن - انعزل عن.

Se détacher, se délier, انفكّ - انحلّ.

Se détacher d'une opinion, d'une passion, رجع عن A. Se détacher du monde, ترك الدنيا O.

DÉTACHÉ, E, adj., isolé, منفرد.

DÉTAIL, s. m., circonstances, particularités d'une affaire, شرح مفصّل - تفصيل. L'affaire avec tous ses détails, المادّة بكافّة اعراضها.

En détail, avec toutes les circonstances, بالتفصيل.

En détail, par parties, par petites mesures (en parlant de la manière de vendre ou d'acheter), بالتقطيع.

DÉTAILLER, v. a., raconter une chose en détail, شرح الامر شرحاً مفصّلاً - حكى بالتفصيل I.

Détailler, vendre en détail, باع بالتقطيع I.

DÉTAILLÉ, adj., circonstancié, مفصّل.

DÉTAILLEUR, s. m., qui vend en détail, قطّاع - متسبّب.

DÉTALER, v a., ôter, resserrer la marchandise, شال البضاعة I.

Détaler, v. n., s'enfuir, فرّك O. - هرب.

DÉTEINDRE, v. a., ôter la couleur, افسخ اللون - روّح اللون - O. حلّ اللون - A. فسخ اللون

Déteindre, v. n., se déteindre, perdre sa couleur, فسخ A. - حلّ O. - برش O. Mon gilet a déteint sur ma chemise, صدريتي حلّت على قميصي.

DÉTELER, v. a., détacher les chevaux attelés, حلّ الخيل O,

DÉTENDRE, v. a., ôter les tentures, شال I. الستاير.

Détendre, lâcher ce qui était tendu, ارخى.

DÉTENIR, v. a., retenir injustement ce qui n'est pas à soi, حاش O. - اختلس

Détenir, emprisonner, حبس I. - حاش O.

DÉTENU, E, adj., prisonnier, منحاش.

Détenu au lit, مريض بالفراش.

DÉTENTE, s. f., pièce du ressort d'une arme à feu, pour le faire partir, رقّاص زناد - زنبرك البندقية. Garde, pièce qui entoure la détente, ستار. || Détente, action de ce ressort, رخى.

DÉTENTION, s. f., حوشة.

DÉTENTEUR, TRICE, s., qui possède un bien sans droit, ماسك - مختلس - مغتلس.

DÉTERGER, v. a., nettoyer, نظّف.

DÉTÉRIORATION, s. f., خراب - خسران.

DÉTÉRIORER, v. a., dégrader, خسّر - خربط.

DÉTERMINANT, E, adj., قاطع - ناهى.

DÉTERMINATIF, IVE, adj., qui détermine la signification d'un mot, مبيّن المعنى - تعريفى.

DÉTERMINATION, s. f., résolution, نية - حزم - عزم. Quelle est votre détermination? على ايش عزمت.

Détermination du sens d'un mot, معنى اللفظ.

Détermination, tendance prise d'un côté, ل

DÉTERMINÉ, E, adj., statué, fixé, لوم ده معيّن - مقرّر.

Déterminé, hardi, جسور - شديد العزم.

Déterminé, effréné, بلا لجام.

Déterminé, qui a peu de solution, en d'un problème, منهى.

Déterminée, (proposition), قضية مسورة.

DÉTERMINÉ, s. m., capable de tout, شرير

DÉTERMINÉMENT, adv., résolument, absol مطلقاً - عازماً.

Déterminément, courageusement, بجسارة

DÉTERMINER, v. a., décider, قرّر - لم ب قضى ب I.

Déterminer, préciser, عيّن.

Déterminer, porter vers, جعل على I.

Déterminer, faire prendre une résolution, ل - امال الى - الجى الى - I. جعل على

Déterminer, donner à un mot une signi précise, بيّن معنى اللفظ - عرف اللفظ.

Déterminer de, v. n., ou *Se déterminer* à, لى - اعتمد على - I. عزم على - I. حتم على

DÉTERRÉ, E, adj., ن - خارج من القبر

DÉTERRER, v. a., exhumer, tirer de ع من الارض - اخرج من الارض - O. نبش

Déterrer, au fig., découvrir, كشف I.

DÉTERSIF, IVE, adj., (remède), دوا غسّال

DÉTESTABLE, adj. com., شنيع - يُكرَه.

DÉTESTABLEMENT, adv., كريهاً.

DÉTESTATION, s. f., كراهة.

DÉTESTER, v. a., بغض O. - كره A.

DÉTIRER, v. a., étendre en tirant, مط O.

DÉTISER, v. a. (le feu), ôter les tisons les couvrir de cendres, لع الحطب المشعولة وغطّاها بالرماد.

DÉTONATION, s. f., terme de musique, ة

غير. ‖ Là-dessus, à ces mots, dans le mo- عند ذلك.

r, s. m., fatalité, مقدور - مقدّر - قضا و قدر. Les destins, المقادير.

, sort particulier, ce qui arrive aux hom- t choses, en bien ou en mal, نصيب -

NATION, s. f., emploi pour un objet déter- تعيين - اختصاص.

ation, but proposé, مقصود.

NÉE, s. f., destin, بخت - مكتوب - مقدّر - قسمة - نصيب - ما كُتب على الـ heureuse, قلّة نصيب - سوء بخت. ‖ a destinée, كان مقدّر علىّ. ‖ Subir sa des- استوفى ما كتب عليه. ‖ Finir sa destinée, قضى I.

NER, v. a., prédestiner, déterminer la on d'un être, قدّر الله له او عليه شيأ - A. كتب الله النصيب ب - O. - قضى الله له او I.

er, disposer en idée de l'emploi de, اعدّ - خصّص ل -.

er, v. n., projeter, قصد O. - عزم على I.

tiner, v. réfl., اعدّ نفسه ل.

NÉ, E, adj., préparé pour, مُعدّ ل - معيّن ل مخصّ. Cet homme était destiné par la Pro- à, كان نصيب هذا الرجل انه.

TUABLE, adj. com., يُعزل - تحت العزل.

TUÉ, E, adj., dépourvu de, فارغ - عاوز - ـ.

TUER, v. a., déposer, عزل O. - خلع A.

TUTION, s. f., عزل.

UCTEUR, s. m., مُفسد - هادم - خرّاب.

UCTIBILITÉ, s. f., فنا - انفساد.

UCTIF, IVE, adj., مفسد - هادم - متلف.

UCTION, s. f., ابادة - اتلاف.

TUDE, s. f., anéantissement par le non- انتـ.

DÉSUNION, s. f., séparation des parties, انفصال - افتراق.

Désunion, au fig., mésintelligence, افتراق - شقاق.

DÉSUNIR, v. a., disjoindre, فصل I. - فرق O.

Désunir, rompre l'union, la bonne intelligence, رمى الشقاق بين I.

Se désunir, v. réfl., se séparer, انفصل - افترق.

DÉTACHEMENT, s. m., état de celui qui est détaché d'une opinion, d'une passion, ترك - تجريد عن.

Détachement, troupe de soldats, تجريدة عساكر - فرقة عسكر.

DÉTACHER, v. a., ôter les taches, روّح البقعات.

DÉTACHER, v. a., séparer, فَصَل I.

Détacher, délier, défaire ce qui attache, حلّ O. - فكّ O.

Détacher, mettre séparément pour quelque des- sein, جرّد - افرد - عزل O.

Détacher quelqu'un d'une opinion, d'une pas- sion, رجّع احداً عن.

Se détacher, v. réfl., se séparer, انفصل - انفرد عن - انعزل عن.

Se détacher, se délier, انفكّ - انحلّ.

Se détacher d'une opinion, d'une passion, رجع عن A. Se détacher du monde, ترك الدنيا O.

DÉTACHÉ, E, adj., isolé, منفرد.

DÉTAIL, s. m., circonstances, particularités d'une affaire, شرح مفصّل - تفصيل. L'affaire avec tous ses détails, المادّة بكافّة اعراضها.

En détail, avec toutes les circonstances, بالتفصيل.

En détail, par parties, par petites mesures (en parlant de la manière de vendre ou d'acheter), بالتقطيع.

DÉTAILLER, v. a., raconter une chose en détail, شرح الامر شرحاً مفصّلاً - حكى بالتفصيل I.

Détailler, vendre en détail, باع بالتقطيع I.

Son armée fut détruite, انقرض عسكره.

Détruire, ruiner, au fig., اهلك.

Se détruire, v. réf., se tuer, قتل نفسه O.

Se détruire, tomber en ruine, خُرِب A. - تخرّب.

DETTE, s. f., دين - دينة; plur., ديون. Perdu de dettes, واقع تحت حمل الديون. Dettes actives et passives, الديون التى له و عليه.

DEUIL, s. m., habits noirs, cortége, ornements, et tout ce qui caractérise la tristesse à l'occasion de la mort de quelqu'un, عزا - حزن على ميت. Qui est en deuil, حزنان. ‖ Prendre le deuil, لبس السواد - لبس ثياب العزا عليه - حزن عليه A.

DEUX, s. com., اثنين. Deux à deux, اثنين اثنين - ازواج ازواج. ‖ Un à un, deux à deux, افراد ازواج.

DEUXIÈME, adj. com., ثانى.

DEUXIÈMEMENT, adv., ثانياً.

DÉVALISER, v. a., voler quelqu'un, شلّح.

DEVANCER, v. a., gagner le devant, précéder, قدّم - سبق O.

Devancer, au fig., avoir l'avantage, فاق O. - سبق O.

DEVANCIER, ÈRE, s., qui a précédé, الذى كان قبل - سالف. Nos devanciers, nos ancêtres, الاقدمين - السَلَف.

DEVANT, s. m., partie antérieure, الوجه القدامى.

Devant, prépos., opposée à *après*, *derrière*, قُدّام.

Devant, vis-à-vis, تجاه - قصاد - قبال.

Au *devant* (aller), لاقى له - استقبل - تقدم الى - راح الى ملاقاته O. Par devant, من قدام. Par devant, en présence, بحضرة.

Ci-*devant*, adv., précédemment, سابقاً.

DÉVASTATEUR, TRICE, s., خرّاب.

DÉVASTATION, s. f., خراب بلاد.

DÉVASTER, v. a., خرب I. O.

DÉVELOPPEMENT, s. m., شرح - تبسيط - انتشار.

DÉVELOPPER, v. a., ôter l'enveloppe, شال المغلف.

Développer, déployer ce qui était enveloppé, مدّ O. - نشر O. - فرد O. - بسط O.

Développer, au fig., éclaircir, expliquer, شرح - كشف - اوضح I.

Se développer, v. réf., s'étendre, انتشر - امتدّ.

Se développer, s'éclaircir, انكشف - اتّضح.

DEVENIR, v. n., صار I. - عاد O. De pauvre qu'il était, il devint riche, بعد ما كان فقيراً صار غنياً. Qu'est-il devenu? ايش صار فيه.

DÉVERGONDÉ, adj., فاجر - قليل حيا.

SE DÉVERGONDER, v. pr., خلع الحيا - فجر O.

DEVERS, prép., الى. Par-devers, عند.

DÉVERSER, v. n. et a., incliner, مال I.

Déverser (répandre) la honte sur, فضح A.

SE DÉVÊTIR, v. pr., تجرّى من ثيابه - شلح ثيابه A.

DÉVIATION, s. f., détour, écart, احادة - زوغ - انحراف.

DÉVIDER, v. a., mettre le fil du fuseau en écheveau, حلّ الغزل O. - صريص - سلّك. Dévider, mettre les écheveaux en pelote, كبّ O.

DÉVIDEUR, SE, s., حلّال الغزل.

DÉVIDOIR, s. m., محلّة الغزل - طيّار - صريص; plur., كوافى - كوفية.

DÉVIER, v. a., écarter de la route, زوّغ عن.

Dévier, v. n., et *Se dévier*, v. réf., s'écarter de la route, زاغ عن O. I. - حاد عن I.

DEVIN, ERESSE, s., عرّاف; plur., عرّافة - فاتح الفال.

DEVINER, v. a., prédire l'avenir, غيّب الغيب - فتح الفال A.

Deviner, juger par conjecture, حزر I. Deviner une énigme, فسّر اللغز.

s. m., état de dépenses à faire, قايمة تتضمّن بيان المصاريف.

ER, v. a., هشّم - خرمش الوجه

s. f., figure allégorique, accompagnée , pour exprimer une pensée, un senti- ; plur., رموز.

mot choisi qu'on s'applique, قاعدة.

ENT, s. m., اسهال البطن - لين - a le dévoiement, طبعته مسهولة - ص.

R, v. a., ôter le voile, كشف الوجه I. - رفع البرقع - كشف الغطا A.

, s. m., ce à quoi on est obligé par la ıêteté, حقّ; plur., حقوق - لازمة; pl., واجبة. Devoir imposé par la religion, فروض. ‖ C'est mon devoir, واجب عليّ. devoirs, honneurs funèbres, اكرام

thème, version donnée à un écolier,

, v. a., être obligé à, التزم ب.

être obligé par honnêteté, وجب عليه; ينبغى انه - يجب.

avoir des dettes, عنك ل - عليه ل - في Paul doit à Pierre cent francs, بولص عليه لبطرس مايتين. ‖ Il m'est dû par quante bourses, لى على فلان خمسين reconnais devoir au porteur de ce billet de, عندى و لازم ذمتى الى ناقل هذه الورقة مبلغ.

, E, adj., échu par droit, يحقّ ل.

, s. m., (jeter un) sur, prétendre à, ابتغى.

TION, s. f., acquisition d'un droit dévolu, .

NT, E, adj. (en parlant d'une bête),

Appétit *dévorant*, جوع شديد. Feu dévorant, نار محرقة.

DÉVORER, v. a., déchirer sa proie, افترس - نهش A,

Dévorer, au fig., lire avidement, اكل O. - قرى ببغية A.

Dévorer, consumer, détruire, اكل O. - رعى A. - ابتلع.

Dévorer un affront, en cacher le ressentiment, استحمل البهدلة - تجرّع البهدلة.

Dévorer ses larmes, les retenir, حاش دموعه O. - حبس دموعه I.

Un coursier qui *dévore* l'espace, جواد ينهب الارض نهباً.

DÉVOT, E, adj., pieux, متعبّد - ناسك - ديّن.

DÉVOTEMENT, adv., بتعبّد.

DÉVOTION, s. f., piété, عبادة - ديانة - نسك.

A la *dévotion* de, فى تصرّف - فى يد.

DÉVOUÉ, E, adj., donné sans réserve, مقدّم ذاته ل.

DÉVOUER, v. a., dédier, consacrer, نذر O. - قدّم - اهدى.

Se dévouer, v. réf., se consacrer entièrement à quelqu'un, قدّم ذاته ل. Se dévouer au service du Christ, بذل نفسه فى طاعة المسيح.

DÉVOYER, v. a., causer le dévoiement, سهّل البطن - ليّن البطن.

DEXTÉRITÉ, s. f., adresse, شطارة - لباقة.

DEY, s. m., chef du gouvernement de Tunis, d'Alger, حضرة حاكم الجزاير او تونس.

DIABÈTES, s. m., fréquence d'urine, بوال - سلس.

DIABLE, s. m., شيطان - ابليس; pl., ابالیس; plur., عفريت - شياطين; plur., عفاريت. Comme un diable, مثل الشيطان - مثل القرد - مثل العفريت. ‖ Devenir diable, تعفرت - تشيطن.

Enfant *diable*, ولد بليط. Faire le diable (enfant), تبالط.

Faire le *diable* contre quelqu'un, faire du pis

qu'on peut contre lui, عمل معه عمايل الشياطين A. En dire le diable, قال فيه قول الشياطين O. ‖ Tirer le diable par la queue, avoir de la peine à vivre, دايماً جارى وراه الشيطان. ‖ C'est là le diable, c'est ce qu'il y a de fâcheux, هلّ الداهية. ‖ Faire le diable à quatre, s'emporter, faire du vacarme, عمل البدع A. - خرب الدنيا I. ‖ Bon diable, bon garçon, ولد طيب - مسكين. ‖ Méchant diable, fin et malin, خبيث. ‖ Pauvre diable, misérable, مسكين - فقير. ‖ Que diable dites-vous? العما ايش تقول - جاك الشيطان ايش تقول العمش ايش تقول. ‖ Donner quelqu'un au diable, le maudire, لعن A. ‖ Que le diable t'emporte, يجيك نكبة - يقصف عمرك - يخطفك الشيطان - داهية تجيك. ‖ Va-t'en au diable, رُح لجهنّم - انكسح من هنا - انقلع من هون. ‖ Mentir comme tous les diables, كذب مثل الشيطان I.

Diablement, adv. fam., بزيادة.

Diablerie, s. f., شيطنة.

Diablesse, s. f., شيطانة.

Diabolique, adj. com., du diable, شيطانى.

Diabolique, très-méchant, شرير.

Diaboliquement, adv., بشيطنة - شيطانياً.

Diaconal, e, adj., شمامسى.

Diaconat, s. m., le second des ordres sacrés, درجة الشماس.

Diacre, s. m., شماس انجيلى; plur., شمامسة.

Diadème, s. m., bandeau royal, عصابة الملك.

Diagnostique, adj. com., يدلّ على المرض. Signes diagnostiques, علامة مرض; plur., علام.

Diagonal, e, adj., مستقيم من زاوية الى زاوية.

Diagonale, s. f., ligne qui va d'un angle à l'autre, خط الزاوية.

Diagonalement, adv., من زاوية الى زاوية.

Dialecte, s. m., langage d'un pays, d'une ville, dérivé de la langue nationale, لغة - لغة.

Dialecticien, s. m., منطيقى.

Dialectique, s. f., علم المنطق.

Dialectiquement, adv., منطيقياً.

Dialogue, s. m., مخاطبة - ج و جواب - محاورة - محادثة. En forme de dial على طريق السوال و الجواب.

Dialoguer, v. a., faire parler entre elle sieurs personnes, جعل يتحادثوا A.

Diamant, s. m., حجر الالماس. Poudre de di حُكاكة الماس.

Diamantaire, s. m., lapidaire, ترجى حكّاك - جواهرى.

Diamargariton, s. m., médicament fait a perles, معجون اللولو - سفوف لولوى.

Diamétral, e, adj., قطرى.

Diamétralement, adv., directement (en p de choses opposées), بالكلّية - بالمرّة. Deux diamétralement opposés, اثنان متقاطرتان

Diamètre, s. m., قطر; plur., اقطار.

Diapason, s. m., étendue de voix du l haut, الطامة الكبرى.

Diaphane, adj. com., نيّر - شفّاف.

Diaphanéité, s. f., نيرة - شفوف.

Diaphénic, s. m., électuaire de dattes, التمر.

Diaphorétique, adj. com., qui purge p sueurs, مُعرّق.

Diaphragme, s. m., muscle large, nerveux, la poitrine et le ventre, حجاب حاجز.

Diapré, adj., منقش.

Diarrhée, s. f., dévoiement, ب البطن - اسهال - سيلان البطن.

Diatessaron, s. m., ترياق الاربعة.

Diatribe, s. f., critique amère, ح زايد

Dictame blanc, s. m., herbe vulnéraire, rifique, etc., نجيل. Dictame de Crète, الغزال

Dictamen, s. m., sentiment intérieur de la cience, سريرة.

Dictateur, s. m., souverain magistrat un ولى الامر كله.

ıE, s. f., ولاية الامر.

s. f., ce qu'on dicte pour être écrit,

v. a., prononcer mot à mot pour faire
. — قرى عليه - املى عليه.
u fig., suggérer, لقن.
, s. f., élocution, choix de mots, تـ.
NAIRE, s. m., ترجمان - كتاب لغة - قاه.
s. m., mot piquant, mot sentencieux, مثل - اقوال.
s. m., dispositif d'un jugement, مضمون
QUE, adj. com., تعليمى.
s. f., régime de nourriture, تدبير الاكل.
bstinence, احتما عن الطعام.
ssemblée des états, جمعية.
QUE, adj. com., يخص تدبير الطعام.
. m., الحق سبحانه و تعالى - الله.
nd Dieu ! exclamation, الله اللـه - يا لطيف - لا حول و لا قوة الا بالله الـ
es chrétiens disent encore, يا مريم العذرا - اسم الصليب - يا عذرا - اـ
affirmative, عالم الله - الله يعلم. || Ce que
st toujours bon, ما صنع الله فهو خير.
! يا ربّ - اللهمّ. || Dieu nous en pré-
البعيد - الله لا يـ
UX, الالهة.
NNÉ, surnom, نعمة الله - عطا الله.
ANT, E, adj., هاتك - مهتك.
ATEUR, s. m., هتاك - فاضح.
ATION, s. f., هتيكة - طعن فى العرض.
ATOIRE, adj. com., هتيكى.
ER, v. a., perdre de réputation, هتك I. A. - طعن فى عرضه - جرّس O. - مـ.
EMMENT, adv., بالخلاف.

DIFFÉRENCE, s. f., فرق - اختلاف. Quelle différence entre eux! هيهات بين هذا و بين هذاك - شتان بينهم - اين هذا و اين هذاك. || Faire la différence, فرق بين O. - ميز من.

Différence, excès d'une quantité sur une autre, فرق - تفاوت.

DIFFÉRENCIER, v. a., distinguer, فرق بين O.

DIFFÉREND, s. m., querelle, خلف - منازعة.

DIFFÉRENT, E, adj., qui diffère, بينهم فرق - متغاير - مختلف - متباين - بشقه.

DIFFÉRER, v. a., remettre à un autre temps, اخّر I. - حذف الى غير وقت.

Différer, v. n., tarder, تمهّل عن - تعوّق عن - تناخّر - توانى عن. Sans différer, بلا تاخير.

Différer, être différent, اختلف - تفاوت - تباين - تغاير.

DIFFICILE, adj. com., عسير - تعب - صعب - وعر - عسر. Difficile à comprendre, مستصعب على الفهم - مُشكِل. || Être difficile pour quelqu'un, تعسّر عليه. || Homme difficile, رجل صعب. || Caractère difficile, طبع وعر. || Temps difficiles, اوقات الشدّة - اوقات رديئة.

DIFFICILEMENT, adv., بصعوبة - بتعب.

DIFFICULTÉ, s. f., عسر - صعوبة.

Difficulté, endroit difficile à entendre, عقوبة - مشكلة. || Être arrêté par une difficulté, انشكل فى - اشتكل عليه معنى الكلام.

Difficulté, obstacle, عقدة - عاقة - مانع. Cette difficulté ne devrait-elle pas être levée? لسّا مكانت تنحلّ هذه العقدة. || Faire des difficultés, امتنع عن - تعذّر من. || Dès qu'il entendit parler d'argent, il cessa de faire des difficultés, اوّل ما سمع بالفلوس انحلّ برمه. || Sans difficulté, sans doute, بلا شك.

DIFFICULTUEUX, SE, adj., qui fait des difficultés, معاقب.

DIFFORME, adj. com., laid, وحش - مبسوخ - قبيح الصورة - شنيع الصورة - بشع - سميج

Difformer, v. a., ôter la forme, غيّر الصورة.

Difformité, s. f., قباحة الصورة - سماجة.

Diffus, e, adj., prolixe, طويل فى الكلام.

Diffusément, adv., بتطويل.

Diffusion, s. f. (des fluides), سياح - انتشار.

Diffusion (du style), اطالة فى الكلام.

Digérer, v. a. (des aliments), هضم I. Difficile à digérer, ثقيل على المعدة.

Digérer, souffrir patiemment, تجرّع - احتمل.

Digérer, examiner, discuter avec soin une affaire, استوعب دعوة.

Digérer, v. n., cuire, t. de chimie, انطبخ.

Digeste, s. m., recueil de décisions, مجموع فتاوى.

Digestif, ive, adj., مهضم. Faculté digestive, قوة هاضمة.

Digestion, s. f., انهضام - هضم. De bonne digestion, سريع الانهضام. || De difficile digestion, بطى الانهضام.

Digitale, s. f., fleur, زهر الكشانبين.

Digne, adj. com., qui mérite quelque chose, اهل ل - مستاهل - مستحق.

Digne de lui, conforme à son caractère, لايق به, له. Fils digne de son père, ابن معادل لابيه.

Digne homme, très-honnête homme, رجل فاضل - ناس ملاح.

Dignement, adv., selon ce qu'on mérite, على قدر الاستحقاق.

Dignement, très-bien, noblement, كما ينبغى.

Dignitaire, s. m., صاحب وظيفة - من ارباب المناصب. Les grands dignitaires, اكابر, اعيان الدولة.

Dignité, s. f., mérite, importance, عظمة - قيمة. Dignité dans les manières, هيبة - وقار. || Parler avec dignité, تكلّم بهيبة.

Dignité, charge, منصب; plur., مناصب - مقام - مرتبة.

Dignité, élévation, علو - رفعة.

Digression, s. f., ce qui est hors du sujet p cipal du discours, كلام خارج عن الكلام الاصلى اعتراض.

Digue, s. f., سدّ; plur., سدود - جسر; p جسور.

Dilacération, s. f., تمزيق - تمزيق.

Dilacérer, v. a., déchirer, مزّق - مزّع.

Dilapidation, s. f., dépense désordon تبذير.

Dilapidation, vol de deniers publics, ب المال

Dilapider, v. a., dépenser follement, ي المال

Dilapider, voler les deniers publics, سلب المال.

Dilatabilité, s. f., امتطاط.

Dilatable, adj. com., ينبسط - يمتطّ.

Dilatation, s. f., ارتخا - انبساط - طاط

Dilater, v. a., étendre, بسط O. - مطّ O.

Dilater le cœur, fig., شرح القلب A.

Se dilater, v. réf., occuper un plus grand pace, فرش O. - امتطّ - انبسط.

Dilatoire, adj. com., qui tend à différ jugement, امهالى.

Dilemme, s. m., argument, برهان قاطع.

Diligemment, adv., بسرعة.

Diligence, s. f., promptitude, عجلة - نشاط سرعة. Faire diligence, استعجل.

Diligence, poursuite, طلب.

Diligence, soin, recherche exacte, همّة.

Diligence, voiture, عربة.

Diligent, e, adj., expéditif, نشط - سريع.

Diligent, soigneux, laborieux, صاحب همة مجتهد.

Diligenter, v. a., عجّل - استهمّ - حثّ O.

Se diligenter, v. pro., استعجل.

Diluvien, nne, adj., يخص الطوفان.

Dimanche, s. m., premier jour de la sem نهار الاحد - يوم الاحد.

Dîme, s. f., عشر; plur., عشور.

ON, s. f., حال ـ كيفية; plur., احوال ـ
, جهات. Prendre toutes les dimensions
E, قاس جميع جهات البنا I. ‖ Prendre
ions, au fig., تدبّر ـ دبّر امره.
r. n., اخذ العشور O.
IR, v. a., amoindrir, نقّص ـ قلّل.
r, v. n., devenir moindre, نقص O. ـ
قلّ I.
IF, IVE, adj., تصغيرى.
IF, s. m., اسم التصغير.
ION, s. f., amoindrissement, نقص ـ

on, rabais, انحطاط ـ خسس.
RE, adj. com., qui tient lieu du dîner
فطور غدايى.
s. f., poule d'Inde, دجاج هندى.
s. m., coq d'Inde, ديك هندى.
REAU, s. m., ديك هندى صغير.
INER, s. m., غدا.
s. f., dîner, lieu où l'on dîne, غدا ـ
موضع يتغدّى. Faire dîner, ou donner à
r. a., غدّى.
IN, E, adj., du diocèse, من الابرشية.
, s. m., ابرشية.
ONGUE, s. f., terme de gram., réunion de
en une syllabe, كلمة اصطلاحية للنحويين
معناها اتحد.
TIE, s. f., science des rapports, des in-
puissance à puissance, علم اصطلاحات
الممالك بـ.
TIQUE, s. f., traité du droit des gens,
حقوق واجبة على الامم بـ.
tique, adj., يختصّ اصطلاحات
الممالك بـ. Le corps diplomatique,
adeurs, وكلا الممالك.
, s. m., براة; plur., براوات.
. m., قول. Au dire de, على قول فلان.

DIRE, v. a., قال O. ذكر ـ O. J'ai entendu dire
que, سمعت ـ سمعت من يقول ـ سمعت ان
يقولوا. ‖ On dirait qu'il pleut, كانها تمطر. ‖ C'est
bien dit, سلّم تمك ـ نعم ما قلت. ‖ Le poëte a
fort bien dit que, يا ما احسن الشاعر اذا قال
‖ Il n'y a pas à dire, il faut que tu partes, ما لها
فايدة بدّك تروح. ‖ Trouver à dire, qu'il man-
que quelque chose, trouver à reprendre. قال فيه.
‖ Vouloir dire, قصد يقول ـ بدّك يقول O. ‖ C'est-à-
dire, يعنى ـ اعنى ou اى.

Dire, avertir, (voix surnaturelle), هتف I. Quel-
que chose me dit que, حدّثتنى نفسى بان.

Se dire, v. réf., se prétendre, ادّعى انه.

DIT, E, adj., surnommé, يُدعى ـ يُقال له ـ
ملقب ب.

DIRECT, E, adj., droit, عدل ـ مستقيم ـ دوغرى.
Discours direct, خطاب.

DIRECTEMENT, adv., عدل ـ دغرى. Directement
opposé, entièrement opposé, مضادد بالكلية.

Directement, sans détour, clairement, تصريحاً.

DIRECTEUR, TRICE, s., مدبّر ـ مرشد.

Directeur, qui a soin de la conscience de quel-
qu'un, معلّم ذمّة.

DIRECTION, s. f., action de diriger, ارشاد ـ
تدبير. Être sous la direction, sous l'autorité de,
كان فى ضبطه. ‖ Mettre sous la direction de quel-
qu'un, وكّل احداً عليه.

Direction, manière de se conduire, سبر ـ سلوك.

Dans la *direction*, dans l'alignement de, على
سواة.

Direction, tendance vers, ميل الى ـ توجّه.

DIRIGER, v. a., conduire, regler, دبّر ـ ارشد.

Diriger, tourner vers, وجّه الى ـ صوّب الى
صرف الى I.

DIRIMANT, adj. m., (empêchement), qui rend
nul un mariage, داعى يفسخ الزيجة.

DISANT, (SOI-) adj. m., se prétendant, مُدّعي.

DISCALE, s. f., déchet dans le poids par suite

d'évaporation, نقص فى وزن الشى بعد يبسه.

Discernement, s. m., تمييز - افراز.

Discerner, v. a., distinguer, فرز I. - فرزن - ميّز.

Disciple, s. m., qui apprend d'un autre, تلميذ; plur., تلاميذ.

Disciple, qui suit la doctrine de, صاحب; pl., اصحاب. Les disciples de Socrate, اصحاب سقراط.

Disciplinable, adj. com., قابل التعليم.

Discipline, s. f., instruction, تعليم.

Discipline, éducation, تاديب - ادب.

Discipline, règlement, ordre, قانون, pl., قوانين - نظام - ترتيب.

Discipline, fouet, سوط; plur., اسواط.

Discipliner, v. a., instruire, علّم - ادّب.

Discontinuation, s. f., انقطاع عن الشى

Discontinuer, v. a., انقطع عن - بطل - قطع

Discontinuer, v. n., cesser, انقطع.

Disconvenance, s. f., قلّة مناسبة.

Disconvenir, v. n., nier, ne pas demeurer d'accord, نكر A. - استنكر.

Discord, adj., qui n'est point d'accord, غير معدّل.

Discordance, s. f., تنافر - منافرة.

Discordant, e, adj., منافر - متنافر.

Discordant, au fig., incompatible, غير مطابق - متنافر.

Discorde, s. f., dissension, شقاق - خلف - فتنة. Pomme de discorde, اصل الخلف.

Discorder, v. n., être discordant, نافر.

Discoureur, s. m., grand parleur, كثير الكلام - ابو هاذور. Beau discoureur, qui affecte de bien parler, بلضام

Discourir, v. a., parler sur, de, عن, تكلّم فى.

Discourir, ne dire que des choses frivoles, لقش - تحدّث O.

Discours, s. m., كلام - حديث. Plus nul qu'un discours sans effets, اقل من كلام بلا فعل

Discours oratoire, harangue, خطبة - ...

Discrédit, s. m., قلّة اعتبار - خمول

Tomber en discrédit, خمل - تبوّز - تبوّر O

Discrédité, e, adj., لة اعتبار - خامل

Discréditer, v. a., بوّز - بوّر.

Discret, ète, adj., avisé, retenu dans s les, ses actions, عاقل - رزين.

Discret, au fig., fidèle au secret, مر - امين

Discrètement, adv., برزانة - بعقل.

Discrétion, s. f., circonspection, retenu - عقل - محاسبة. User d'une chose avec tion, استعمله بالمعروف.

Discrétion, fidélité à garder les secrets, سرّ La discrétion est le caractère des honnêt من صفة الاحرار - الاسرار عند الاحرار La discrétion est la clef du succès, سرّه بلغ مراده.

A discrétion, adv., à volonté, غرضه كما يريد - على كيفه. Se rendre à di سلّموا انفسهم من غير مشارطة.

A la *discretion* de, à la volonté, au juge تحت طرّ - تحت امر.

Disculpation, s. f., تبرير.

Disculper, v. a., justifier, ن وجه احد - تلافى دعوته.

Se disculper, v. réfl., جهه قدّام احد - تبرّر.

Discursif, ive, adj., ناتج. Faculté dis قوة ناتجة.

Discussif, ive, adj., qui dissipe les h دوا مصرف الاخلاط.

Discussion, s. f., examen, مباحثة.

Discussion, dispute, مشاجرة. Avoir un sion avec quelqu'un, تقاول مع - ... تشاجر مع.

Discuter, v. a., examiner avec soin, ... - باحث عن.

r, e, adj., qui parle élégamment, فصيح.
rement, adv., بفصاحة.
re, s. f., manque de vivres, غلا - قحط - قلّة.
r, s. m., محدّث - قايل. Beau diseur, Diseur de bonne aventure, فتّاح الفال.
ace, s. f., perte des bonnes grâces, غضب نزول من العين - سقوط من. Tomber en I. نزل من عين - سقط من نظر الملك.

ice, malheur, مصيبة - داهية. Ses gens ont oppés dans sa disgrâce, اتباعه راحوا فى

acier, v. a., priver de ses bonnes grâces A. - اسقطه من نظره.
acié, e, adj., qui a quelque chose de dif- مهين.
cié, tombé dans la disgrâce, مغضوب عليه نازل من العين - ساقط من.
acieusement, adv., بسماجة.
acieux, se, adj., désagréable, سامج.
ider, v. a., séparer, فصل I. - فصّ I.
oindre, v. pr., تخلخل - تفسّخ - انفصل.
ctif, ive, adj., انفصالى. Proposition dis- قضية منفصلة.
ction, s. f., انفصال.
ation, s. f., déboîtement d'un os, خلع

juer, v. a., déboîter les os, فكّ O. - خلوع - خلّع.
oquer, verb. réfléchi, انفكّ - تخلّع -

jué, e, adj., démis, مخلوع - مخلّع.
ate, s. f., manque de rapport, مضادّة - قلّة.
-até, adj. com., contraire, مضادد.
ité, s. f., différence, فرق.
ition, s. f., غياب - غطوس.

Disparaître, v. n., غاب I. Disparaître en s'enfonçant, غطس I. Disparaître sous terre (eau), غار O.

Disparaître, se cacher, غاب I. - اختفى.

Disparaître, cesser d'être, زال O.

Dispendieux, se, adj., très-coûteux, غالى - يتكلّف.

Dispensaire, s. m., traité de la préparation des remèdes, كتاب فى تركيب الادوية.

Dispensaire, lieu où l'on prépare les remèdes, بيت تركيب الادوية.

Dispensateur, trice, s., قسّام - مفرّق.

Dispensation, s. f., distribution, تفريق - تقسيم.

Dispensation, préparation des drogues pour le mélange, تحضير العقارات.

Dispense, s. f., exemption, سماح من.

Dispense, permission de, تحليل, حلّ ل.

Dispenser, v. a., départir, بين, قسم على I. - فرّق على.

Dispenser, mettre en ordre, رتّب.

Dispenser, exempter de, سامح من - اعفى عن.

Se dispenser de, v. réfl., استقال من - اعتفى عن.

Dispensé, e, adj., exempté, مسموح له.

Disperser, v. a., répandre çà et là, نثر - بدّد O. - فرّق.

Disperser, séparer, disperser, بدّد شملهم - شتّت فرّق شملهم. Le vent dispersa les vaisseaux, شتّت الريح المراكب.

Être *dispersé*, se disperser, تشتّت - تفرّق.

Dispersion, s. f., تشتيت.

Disponible, adj., dont on peut disposer, حاضر - تحت اليد.

Dispos, adj. m., léger, شيلول.

Disposer, v. a., arranger, نظّم - رتّب.

Disposer, préparer, اعدّ - حضّر - هيّى.

Disposer, engager à faire, ميّل ل.

Disposer de, v. n., faire ce que l'on veut de, تصرّف فى.

Se disposer, v. réf., se préparer à, تحضّر ل - استعدّ ل.

Disposé, e, adj., intentionné, قاصد. Mal disposé, قاصد ردى. || Bien disposé, قاصد خير. || Bien disposé (sous le rapport de la santé), له كيف. Mal disposé, ما له كيف.

Dispositif, ive, adj., qui prépare, استعدادى.

Dispositif, s. m., prononcé d'un arrêt, نصّ - مضمون فتوا

Disposition, s. f., arrangement, ترتيب - نظام.

Disposition, situation, حال.

Disposition, état de santé, كيف مزاج.

Disposition, volonté, قصد - خاطر

Disposition, pouvoir, autorité, حكم - يد - تصريف. En la disposition de, تحت يد - فى يد - فى تصريف - فى حيطة تصرّف - تحت حكم. || Laisser une somme à la disposition de quelqu'un, ابقى المبلغ تحت طلب فلان.

Disposition, aptitude à, استعداد طبيعى ل - قريحة - ميل طبيعى. Il reconnut en lui des dispositions courageuses, شمّ فيه رايحة الشجاعة.

Disposition, sentiment à l'égard de, ميل - خاطر.

Disposition, préparatifs, تحضير - تهيا - تدبير.

Faire ses dispositions pour, تحضّر ل - تهيّى ل - دبّر امره ل.

Dispositions, conventions d'un acte, شروطات.

Disproportion, s. f., قلة التناسب.

Disproportionner, v. a., ابطل التناسب.

Disproportionné, e, adj., عديم التناسب.

Disputable, adj. com., فيه نزاع.

Dispute, s. f., débat, مباحثة - مجادلة.

Dispute, querelle, خناقة - مقاتلة.

Disputer, v. n., être en querelle, خانق احداً - تقاتل مع - جادل - تقاول مع - تحانق مع - تخاصم مع - تشاجر مع.

Disputer une chose à quelqu'un, y prétendre concurremment avec lui, نازع احداً على - خاصمه على - سابقه على - نافسه فى.

Le *disputer* à, ou disputer de, avec, l'égaler, عادل فى - ساوى فى.

Disputer sur, agiter une question, بحث عن A. - باحث عن.

Disputer sa vie, son bien, دافع عن - مانع عن - قاتل عن.

Se disputer, v. pro., une chose, y prétendre concurremment, تنافس على - تسابق على.

Disputeur, s. m., qui aime à disputer, à contredire, شكلى.

Disque, s. m., corps d'un astre, جرم; plur., اجرام.

Disque, centre d'une fleur radiée, terme de botanique, عين زهرة.

Disque, grandeur d'un verre, d'un champ, terme d'optique, دايرة.

Dissection, s. f., تشريح.

Dissemblable, adj. com., غير مشابه - مختلف.

Dissemblance, s. f., قلّة مشابهة - فرق - اختلاف.

Disséminer, v. a., répandre çà et là, بعزق - بذر - فرّق O. - نثر.

Dissension, s. f., فتنة; plur., فتن - شقاق.

Disséquer, v. a., شرّح.

Dissertateur, s. m., مباحث - شارح.

Disserter, v. n., discourir, باحث عن - تكلّم فى - بحث عن A.

Dissertation, s. f., مباحثة.

Dissident, s. m., sectaire qui rejette la religion dominante, مخالف - معاند.

Dissimilaire, adj. com., qui n'est pas de même genre, غير مجانس.

Dissimilitude, s. f., différence, قلة مجانسة - اختلاف.

Dissimulation, s. f., اخفا ما فى الضمير - مكر - مخادعة.

é, e, adj., fin, artificieux, مكّار.

er, v. a., cacher sa façon de penser, etc., كتم O. مخفى.

r, teindre de ne pas voir ou ressentir, مغّمض.

eur, trice, s., prodigue, مُبذّر.

ion, s. f., action de se dissiper, ذهاب.

m, action de dissiper son bien, etc., اتلاف.

on, évaporation, تصاعد.

on, état d'une personne dont l'esprit ضياع الفكر - تشتيت العقل, طيش.

, v. a., consumer, disperser, اتلف - بدّد شتّت. Dissiper son bien, اتلف ماله - بذّر, بزّر, بعزق. || Dissiper une armée, بدّد شملهم - فشتّت, بدّد. || Dissiper les ازاح الغيم. || Dissiper des troubles, ازاح الغيم. || Dissiper le chagrin, كشف الغمّ I. - اذهب الغم - جلى الغم I. - A.

distraire, détourner l'esprit, شتّت طيّش العقل - ضيع الفكر. Dissiper un jeter dans une conduite dissipée, فندل.

distraire du chagrin, سلّى.

r, v. pr., s'en aller, se perdre, ذهب A. - انزاح. Le chagrin s'est dissipé, انجلى, انكشف. || L'esprit, l'attention تشتّت العقل - طاش العقل I. - I.

e, adj., livré aux plaisirs, طايش العقل.

e, adj., débauché, فاسد - فاسق - زاز. Discours dissolu, كلام فالت.

le, adj. com., ينحلّ.

Dissolument, adv., فاسداً.

Dissolutif, ive, adj., dissolvant, محلّل.

Dissolution, s. f., séparation des parties, انحلال. Dissolution d'une société, ابطال الشركة. || Dissolution d'un mariage, انفساخ الزيجة.

Dissolution, débauche, زنا - فسق و فساد - انهماك.

Disssolvant, e, adj. et s., محلّل - مذوّب.

Dissonance, s. f., عدم المطابقة.

Dissonant, e, adj., غير مطابق - غير موافق.

Dissoudre, v. a., pénétrer et diviser un corps, liquéfier, حل O. - ذوّب.

Dissoudre, au fig., détruire, بطّل - ابطل - فسخ A.

Se dissoudre, v. pr., انحلّ - ذاب O. Se dissoudre, se séparer, se rompre, تفرّق - تشتّت - بطل - انفسخ A.

Dissuader, v. a., détourner de, رجّع عن - ردّ عن O.

Dissyllabe, adj. (mot), de deux syllabes, كلمة مركبة من جزوين.

Distance, s. f., espace entre les objets, les lieux, مسيرة - بعد - مسافة. Quelle est la distance d'Alep ici? مسيرة حلب قدّ ايش من هون - ايش قدّ من هون الى حلب. || La distance de ce village à Paris est de trois milles, بعد هذه الضيعة عن باريز مسافة ثلاثة اميال.

Distance (des temps), مدّة.

Distant, e, adj., éloigné, بعيد.

Distendre, v. a., causer une tension violente, شدّ بالزود O.

Distension, s. f., état des nerfs trop tendus, زود انشداد العصب.

Distillateur, s. m., qui distille des liqueurs, خرّاج العنبرى.

Distillation, s. f., تقطير - تخريج.

Distiller, v. n., tirer le suc, l'esprit par alambic, قطّر - اخرج. Eau distillée, ما مقطّر.

Distiller, v. n., tomber goutte à goutte, قطر - نقط.

Distillerie, s. f., معمل التقطير.

Distinct, e, adj., séparé, منفصل - مميّز - ممتاز - منفرق.

Distinct, clair, net, صريح - بايِن.

Distinctement, adv., ببيان - صريحاً.

Distinctif, ive, adj., مفرّق - مميّز.

Distinction, s. f., division, تمييز - فرق.

Distinction, différence, préférence, prérogative, singularité avantageuse, تفضيل - تمييز - ممياز. Faire distinction, ميّز عن غيرهٔ. ‖ Homme de distinction, de mérite, رجل فاضل. ‖ Homme de distinction, d'une naissance ou d'un rang élevé, رجل من الاكابر.

Distinction, explication, تمييز - بيان.

Distinguer, v. a., discerner, فرز I. - ميّز.

Distinguer, élever au-dessus des autres, فضّل على.

Distinguer, mettre de la différence entre, diviser, فرق بين O. - ميّز.

Distinguer, caractériser, marquer la différence, ميّز - بيّن.

Distinguer, traiter avec distinction, اكرم.

Se distinguer, v. réf., se signaler, اشتهر - تبيّن.

Distique, s. m., sentence en deux vers, بيتين شعر.

Distorsion, s. f., contorsion d'une partie du corps, التوى جانب من البدن.

Distraction, s. f., inapplication, inattention, سهو - سروح العقل - شتات العقل. C'est une distraction de ma part, صار منى سهو. ‖ J'ai eu une distraction, سهيت.

Distraction, séparation, تفريق - شيل.

Distraire, verb. act., séparer d'un tout, شال من I.

Distraire, détourner l'attention, سهّى عن - لاهى, الهى احداً عن - A. شغل البال. Ce spectacle m'a distrait de mon ouvrage, فى الفرجة عن الشغل.

Distraire, détourner de l'argent, الدراهم.

Distraire, amuser, سلّى.

Se distraire, v. réf., se divertir, تفسّح

Distrait, e, adj., ساهى. Être سها O. I. A.

Distribuer, v. a., départir, بيّن, وزّع على - فرّق على.

Distribuer, diviser, ranger, قسم I. -

Se distribuer, v. pro., se partager, تفرّق.

Distributeur, trice, s., مفرّق.

Distributif, ive, adj., تقسيمى. Jus butive, قسمة الحق.

Distribution, s. f., قسم - تقسيم - توزيع.

Distribution, chose quelconque عطيّة - تفرقة; plur., عطايا. Faire de tions aux pauvres, فرّق على الفقرا.

Distributivement, adv., تقسيماً.

District, s. m., étendue de juridict plur., تخم - قضا - خطوط; plur., خوم

Dit, s. m., mot, قول; plur., اقوال.

Diurétique, adj. com., دوا مدرّ.

Diurnal, s. m., livre d'église pour ch غُنداق.

Diurne, adj. com., يومى.

Divaguer, v. n., s'écarter de la quest حاد عن اصل الكلام O. I. نطّ

Divan, s. m., conseil du Grand-Seig seil en général, ديوان.

Divergence, s. f., تباعد - مباعدة.

Divergent, e, adj., متباعد.

Divers, e, adj., مختلف - متنوّع -

Divers, signifiant plusieurs, متعدّد - A diverses fois, عدّة امرار.

DIVERSEMENT, adv., متنوّعاً.

DIVERSIFIER, v. a., varier, نوّع.

DIVERSION, s. f., action de détourner, مشاغلة - صرف. Faire diversion, A. شغل احداً عن - I. صرف عن - لاهى احداً عن

DIVERSITÉ, s. f., تنوّع.

DIVERTIR, v. a., distraire de, لاهى عن.

Divertir les deniers du roi ou de l'État, les employer à un usage différent de leur destination, I. صرف اموال السلطان بخلاف اوامره

Divertir, récréer, A. شرح الخاطر - سلّى - اطرب

Divertir, dérober, O. سرق

Se divertir, v. réf., se réjouir, تبجبح - انشرح - انبسط.

DIVERTISSANT, E, adj., مطرب - يبسط.

DIVERTISSEMENT, s. m., plaisir, كيفية - بجبحة - انشراح.

DIVIDENDE, s. m., nombre à diviser, مقسوم.

DIVIN, E, adj., الاهى.

Divin, au-dessus de la nature, يفوق الطبيعة.

DIVINATION, s. f., art prétendu de prédire l'avenir, عيافة - فتح الفال - علم التحزير.

DIVINATOIRE, adj. com., تحزيرى.

DIVINEMENT, adv., par la puissance divine, من عند الله - بالقوة الالاهية - الاهياً.

Divinement, très-bien, قوى مليح

DIVINISER, v. a., الّه.

DIVINITÉ, s. f., essence, nature divine, الوهية - لاهوت.

Divinité, faux dieu, الٰه; fém., الٰهة; pl., آلهة.

DIVISER, v. a., partager, séparer, قسّم I. - قسّم. Diviser un livre en trois chapitres, قسم الكتاب الى ثلاثة فصول.

Diviser, au fig., mettre en discorde, O. فرق بين - I. رمى الشقاق بين

Se diviser, v. réfl., se partager, تفرّق - انقسم. تشعّب.

DIVISEUR, subst. masc., nombre par lequel on en divise un autre, قاسم - مقسوم عليه.

DIVISIBILITÉ, s. f., انقسام.

DIVISIBLE, adj. com., ينقسم.

DIVISION, s. f., séparation, partage, قسم - تفريق - تقسيم - قِسمة.

Division, désunion, فتنة - شقاق.

Division, règle d'arithmétique, تقسيم - قسمة.

Division, distribution du discours par parties, تجزية - تقسيم.

Division, partie d'un tout, جزو; plur., اجزا - قسم; plur., اقسام. Division d'une armée, فرقة عسكر.

DIVORCE, s. m., طلاق.

Divorce, au fig., renoncement volontaire, ترك.

DIVORCER, v. a., طلّق.

DIVORCÉ, E, adj., مطلّق - طالق.

DIVULGATION, s. f., اشاعة - اذاعة.

DIVULGUER, v. a., افشى - اشاع - اذاع - اعلن. Être divulgué, I. شاع - I. ذاع

DIX, s. m., عشرة; fém., عشر.

DIXIÈME, adj. com., عاشر.

DIXIÈMEMENT, adv., عاشراً.

DIXME, s. f., عشر المال; plur., عشور.

DIZAINE, s. f., عشرة; plur., عشرات.

DIZENIER, s. m., chef de dix, شيخ عشرة.

DOCILE, adj. com., طايع - قابل التعليم. Être docile aux avis de quelqu'un, اصغى اليه.

DOCILEMENT, adv., بطاعة.

DOCILITÉ, s. f., طاعة.

DOCTE, adj. com. (homme), savant, علّامة - عالم.

Docte, qui contient beaucoup d'érudition, مُفيد.

DOCTEMENT, adv., بعلم.

DOCTEUR, s. m., promu au doctorat, رييس - معلّم

Docteur, homme docte, شيخ; plur., مشايخ - حبر; plur., احبار.

Docteur, médecin, حكيم; plur., حكما.

DOCTORAL, E, adj., رياسى.

Doctorat, s. m., qualité de docteur, رياسة.

Doctrinal, e, adj., تعليمى - يخصّ التعليم.

Doctrine, s. f., érudition, علم.

Doctrine, maximes, sentiments, enseignements, راى; plur., ارا - مذهب - تعليم. Doctrine chrétienne, تعليم مسيحى.

Document, s. m., preuve, renseignement, بيان - دليل; plur., دلايل.

Se dodiner, v. réf., avoir grand soin de soi, سايس نفسه.

Dodo (Faire), v. a., dormir, هنهن.

Dodu, e, adj. fam., gras, مربرب.

Doge, s. m., chef de la république de Venise, رييس مشيخة البندقية.

Dogmatique, adj. com., qui regarde le dogme de la religion, اعتقادى.

Dogmatique, sentencieux, حكمى.

Dogmatiquement, adv., d'une manière dogmatique, حكمياً.

Dogmatiquement, d'après la raison et l'expérience, تحسيسياً.

Dogmatiser, v. a., enseigner une doctrine fausse, تهذهب.

Dogmatiser, parler par sentences, حتم I. - حكم و رسم O.

Dogmatiseur, s. m., حتّام.

Dogmatiste, s. m., متهذهب.

Dogme, s. m., point de doctrine servant de règle, تقليد; plur., تقاليد - قاعدة; pl., قواعد - اعتقاد.

Dogue, s. m., chien à grosse tête, كلب جعاسى - درواس; plur., دراوس.

Doigt, s. m., صبع et اصبعة; plur., اصابع. Doigt de Dieu, son action, اصبع الله. || Donner sur les doigts, fam., châtier, ادّب. || Avoir sur les doigts, être châtié, تادّب. || Le bout des doigts, البنان - الانامل. || Savoir sur le bout du doigt, très-bien, عرف الشى قوى مليح, عن ظهر القلب.

|| Montrer du doigt quelque chose à, الى شى, عن شى.

Doigter, v. a., hausser et baisser les de un instrument, لعب الاصابع على الالة.

Doigté, s. m., لعب الاصابع على الالة

Doigtier, s. m., كيس للاصبعة.

Doit et avoir, s. m., terme de comme tif et passif, الذى عليه و الذى له.

Dol, s. m., tromperie, دغل - غشّ.

Doler, v. a., aplanir, سحل A. - حت

Doléance, s. f., plainte, شكوى.

Doléances, au plur., représentations رفع شكوى للملك.

Dolemment, adv., بانين.

Dolent, e, adj., شاكى.

Dolie, s. m., plante, ماش.

Doliman, s. m., habit turc, ضوله.

Domaine, s. m., biens, fonds, ملك - رزق; plur., ارزاق - املاك. Le *domaine* (de l'état), ميرى - التزام.

Domanial, e, adj., التزامى.

Dôme, s. m., قبّة; plur., قبب.

Domesticité, s. f., خدمة.

Domestique, s. com., serviteur, خادم - خَدّام - خذمتكار; plur, خذمتكارية - اجير - خُدّام.

Domestique, adj., de la maison, بيتى.

Domestique, privé (animal), مانوس -

Domicile, s. m., مسكن - منزل.

Domicilier, (se), v. réf., سكن O. - ن

Domicilié, e, adj., ساكن - متوطن.

Dominant, e, adj., متسلط - غالب.

Dominateur, s. m., حاكم - قاهر.

Domination, s. f., puissance, حكومة - امارة - ملك. La domination est douce rer, il est amer de s'en sevrer, لوة الرضاع مرة الفطام; prov.

Dominer, v. a., avoir autorité sur, على

.استولى على - تغلّب على - تسـ
, être plus haut, على اشرف - رمى I.
hauteur domine le château, تلّة ترمى
.
, être le plus apparent, le plus fort,
I. Le blanc y domine, يغلب عليه

AIN, E, adj., من رهبان عبد الاحد.
AL, E, adj., du Seigneur, سيدى.
al, qui marque le dimanche, حدّى -

E, s. m., préjudice, خسارة - مضرّة - ضرر.
mage, حيف عليه - ضيعانه - خطيّة -
‖ C'est dommage de nous être donné
ine, حيف على تعبنا. ‖ C'est au négli-
ffrir le dommage qui résulte de sa né-
المفرّط اولى بالخسارة ; prov.
GEABLE, adj. com., مُضرّ.
ABLE, adj. com., يُطبّع.
ER, verbe actif, subjuguer, réduire à
ce, اطاع - سخّر - قهر - A. قمع - A. -

er, surmonter, غلب I. Dompter ses pas-
قمع النف - A. قهر شهواته - A. Dompter sa
كظم الغ I.
er des animaux, leur ôter leur férocité,

EUR, s. m., قاهر.
E-VENIN ou ASCLÉPIAS, s. m., plante,
ض.
. m., présent, هبة - وهبة - عطية ; plur.,
هدي ; plur., هدايا. La raison est un don
العقل منحة من الله - العقل وهبة من الله.
don que je vous fais, هدية منى اليك.
on de, اهدى اليه شيأ. ‖ Don de pièces
ie fait aux musiciens dans une fête, à la
lans une noce, نقط - نقيط. ‖ Faire ce
ièces de monnaie, نقّط على المغنيين.

DONATAIRE, s. com., à qui on fait une donation, مُعطَى له.
DONATEUR, TRICE, s., مُعطِى - عاطى.
DONATION, s. f., عطا - موهبة.
DONC, part., لكن - يبقَى - بَقَى - أمّال - إمالا ou لكان. En style relevé, فاذن - اذن - ف.
DONJON, s. m., مشرف ; plur., مشارف - منظرة ; plur., مناظر.
DONNANT, E, adj., qui aime à donner, سخّى.
DONNER, v. a., faire don, اعطى احداً لاحد الشى - اكرم, انعم عليه ب - يهب ; aor., وهب ل - بخشش. O. - منّ عليه ب. Dieu lui a donné des enfants, رزقه الله اولاداً. ‖ Donner une place à quelqu'un, انعم - قلّد بوظيفة - اعطاه منصب عليه بمنصب. ‖ Donner promptement c'est augmenter le prix du bienfait, خير البرّ عاجله.
Donner, mettre entre les mains, سلّم.
Donner, apporter, présenter, قدّم - I. جاب - اعطى. Donne, هات. ‖ Donner à boire, I. سقى
Donner, payer, دفع - اعطى A. Combien me donnez-vous de ceci? ايش قد تعطينى فى هذا.
Donner, causer, جلب O. - احدث.
Donner, accorder, octroyer, منح A احداً الشى - اكرم, انعم عليه ب. Donner sa fille à quelqu'un, la marier à, زوّجه ببنته - أزوجه بنته.
Donner son temps à, l'employer à, صرف I. اوقاته فى.
Donner les cartes, les distribuer, فرّق الاوراق.
Donner, rapporter abondamment, en parlant des arbres à fruits, جاب اثمار - طرح A. - I.
Donner sur, v. n., avoir vue sur, طلّ على O. - كشف على I. - رمى على I.
Donner contre, heurter, لطم فى O. Donner contre un écueil, لطم فى عقبة. ‖ Donner dans le panneau, se laisser tromper, وقع فى الشرك - انطلى عليه الكذب.
Donner, charger l'ennemi, حمل على العدو I.

Donner jour à, faire naître, احدث - فتح A. باب ل.

Donner la chasse, poursuivre, كَرش I.

La *donner* belle, vouloir en faire accroire, طلى على I. - كذب على I.

Donner dans le jeu, etc., s'y livrer, انشبك فى اللعب.

DONNEUR, s. m., وهّاب.

DONT, part., الذى. L'homme dont vous parlez, الرجل الذى تتكلم عنه. ‖ La femme dont le fils est malade, الامراة التى ابنها مريض.

DORADE, s. f., poisson, سمك لونه كلون الذهب.

DORADILLA, s. f., plante. *Voyez* CÉTÉRAC.

DORÉNAVANT, adv., désormais, فى المستقبل - من هلّق و رايح - من الان و صاعد.

DORER, v. a., enduire d'or, طلى بالذهب I. - موّه بالذهب - لطخ بالذهب O. - ذهّب.

Dorer la pilule, au fig., حلّى له الشى. Dorer un refus, صلّح الحكاية.

Dorer, éclairer de ses rayons (soleil), ذهّب.

Se dorer, v. pr., jaunir (moissons), اصفرّ السبل.

DORÉ, adj., couleur d'or, ذهبى.

DOREUR, s. m., مذهّب - طلّا.

DORLOTER, v. a. fam., traiter délicatement, سايس - نظّم - لاطف.

Se dorloter, v. réfl., سايس نفسه - نظّم نفسه.

DORMANT, E, adj., نايم. Eau dormante, qui ne coule pas, ما واقف.

Les sept *dormants*, martyrs, اصحاب الكهف.

DORMEUR, SE, s., نوّام.

DORMIR, v. n., نام A. - رقد O. Dormir comme un sabot, نام مثل الميّت. ‖ Avoir envie de dormir, نعس A. ‖ Qui a envie de dormir, نعسان.

Dormir, au fig., agir négligemment, نعس A. - نام A. - تهامل فى

Laisser *dormir*, laisser une chose sans s'en occuper, ترك O. - خلّى المادّة نايمة.

Dormir, être mort, تنيّح.

DORMIR, s. m., نوم.

DORMITIF, IVE, adj., منوّم - منيّم.

DORONIC, s. m., ou DORONIQUE, s. f., درونج - درنج - درانج.

DORSAL, E, adj., du dos, ظهرى.

DORTOIR, s. m., قاعة النوم - منيم.

DORURE, s. f., طلى - طلية.

Dos, s. m., toute la partie postérieure d ظهر; plur., ظهور. Dos du chameau, غارب ‖ Le dos de la main, ظاهر اليد - ظهر اليد - ‖ Le dos d'une lettre, ظاهر الكتاب. ‖ Se sur le dos, تسلّقى - ظهره - نام على قفاه. ‖ Faire le gros dos, faire important, نفش روحه - تبغدد - ادّعى Mettre sur le dos, accuser de, فى ظهر ‖ Qui a bon dos, qui est riche, capable porter, جامد الظهر. ‖ Mettre à dos, fair nemi, عمل له عدواً. ‖ Tourner le dos, الدبر. ‖ Dos à dos, الظهر فى الظهر. ‖ Me à dos, sans avantage l'un sur l'autre, بينهم.

Dos d'un toit, dos d'âne, جلون.

DOSE, s, f., mesure, وزن - قدر - مقدار

Dose, prise d'une drogue, اخذة.

DOSER, v. a., mettre les doses, جزّى.

DOSSIER, s. m., partie d'une chaise, et soutenir le dos, ظهر - ظهرية.

Dossier, liasse de papiers, اوراق.

DOT, s. f., bien apporté par la femme riage, مال الامراة. Dot, suivant l'usage des c'est-à-dire, ce que le mari donne à la fe l'épousant, مهر - صداق.

Dot, pension, établissement de secours, plur., رواتب.

DOTAL, E, adj., de la dot, مهرى.

DOTATION, s. f., تمهير - ترتيب رواتب

Dotation, fonds pour doter un établi وقف; plur., اوقاف.

. a., établir une dot, مهر A. - رتّب ل

s. m., don du mari à sa femme s'il ارث الامراة لزوجها - مستحلّ - صداق.

R, s. m., qui se tient au douaire de sa nonce à la succession de son père, وارث مال امه و تارك.

RE, s. f., veuve qui jouit du douaire,

s. f., ديوان; plur., دواوين - كمرك; كمـ - مقاطعة. Droits de douane, عوايد الكمرك - مع

, s. m., fermier, معلّم الديوان - امين الكمرك.

commis, خدّام الديوان.

, garde contre les contrebandiers, غفر

adj. com., qui vaut, pèse deux fois, qui de deux, قدره مرّتين - مضاعف - مجوز. A double sens, ذو معنيين.

pais, مطبّق.

opposé à simple, fleur double, زهر مكبّس.

le plus grande vertu, عظيم جدّاً.

u fig., dissimulé, ذو وجـهـيـن - ماكر - خاين - موجهن - u voleur : Volez; et au maître de la maiez votre bien, ذوالوجهين يقول للسارق اسرق و لصاحب المنزل اح (prov.).

s. m., seconde copie d'un acte, صورة -

e, une fois autant, قـدره مرّتـيـن - ضعف - الطاق طاقين - الو; plur., u double, beaucoup plus, ازيد بكثير -

double, عمل الشي طاقين.

IX, s. m. plur., solives pour soutenir s, شواحى.

DOUBLEMENT, adv., pour deux raisons, en deux manières, بنوعين - من وجهين.

DOUBLER, v. a., mettre une doublure, بطّن.

Doubler, donner ou mettre le double, ضاعف - حطّ الطاق طاقين O.

Doubler un cap, passer au-delà, عدّى - عوّج.

DOUBLON, s. m., monnaie, دبلون.

DOUBLURE, s. f., بطانة.

DOUCE-AMÈRE, s. f., vigne sauvage, عنب حلوة مرّة - الذيب.

DOUCEATRE, adj. com., مايل الى الحلاوة.

DOUCEMENT, adv., d'une manière douce, باسلوب برقّة - بلطافة -.

Doucement, sans bruit, بالهدو - من غير طشّة - شوية شوية.

Doucement, délicatement, بلطافـة - برشـاقة.

Doucement, lentement, sans précipitation, على رواقة - شوية شوية - على مهل. Aller doucement, faire doucement, تانّى.

Doucement, médiocrement bien, عـلى قـدّه - كذا و كذا - هيك و هيك.

Doucement, commodément, agréablement (vivre), فى الرخا فى نظام.

Doucement, mollement, lâchement, برخاوة.

Doucement ! exclamation qui contient une sorte de réprimande ou de conseil, على مهل شوية - طوّل روحك.

DOUCERETTE, s. f., fam. (femme), متحالية.

DOUCEREUX, SE, adj., doux sans être agréable, دلع.

DOUCET, TE, adj, diminutif de doux, حيليوة.

DOUCEUR, s. f., حلاوة. La douceur du sucre, حلاوة السكر. || Douceur de caractère, وداعة - لطافة الطبع - رافة - حلم. || Douceur du visage, بشاشة الوجه. || Douceur de la peau, نعومة الجلد. || Parler avec douceur, كلّمه برقّة - كلّمه برفق. || Prendre par la douceur, دارى خاطره - لاطفه. || Douceur dans les paroles, dans le style, عذوبة الكلام.

Douceurs, friandises, حلاويات

Douceurs, petits profits, فكتة.

Les *douceurs* de la vie, لذايذ - نعيم العيش الدنيا.

Dire des *douceurs* à une femme, غازل الامراة.

Douche, s. f., eau versée d'un lieu élevé sur une partie malade, صبّ ماء على وجع.

Doucher, v. a., صبّ الماء على الوجع O.

Doué, e, adj., pourvu, موصوف ب - مزيّن ب.

Douer, v. a., donner un douaire, اصدق الرجل زوجته.

Douer, avantager, orner de, منّ عليه ب O. - جمّل ب - زيّن ب - خصّ ب O.

Douillet, te, adj., délicat, طرى - ناعم - اغيد - نحيف.

Douillet, qui aime ses aises, نظلى.

Douillette, s. f., sorte de vêtement, بطانية

Douillettement, adv., بنعومة.

Douleur, s. f. (du corps), الم; plur., وجع - الام; plur., اوجاع - (de l'esprit) حزن - غمّ.

Douloureusement, adv., بحزن - بوجع - بانين.

Douloureux, se, adj., موجع - اليم - وجيع - محزن - مؤلم.

Doute, s. m., ريب - شكّ - شبهه. Comment as-tu pu mettre cela en doute? كيف حصل لك الشكّ فى هذا. || Beaucoup de doute provient du zèle qu'on prend pour la défense de la vérité, كثرة الشك من صدق المحاماة عن اليقين; prov. Sans *doute,* adv., من غير شكّ - ما فيه شك - من كل بدّ - بلا شك.

Douter, v. n., شكّ فى O. - ارتاب فى.

Se douter, v. réf., soupçonner, ارتاب - شكّ - حسّ ب I. Je ne me doutais pas qu'il agirait ainsi, ما كنت اشكّ انه يعمل هذا. || Il se douta de quelque chose, حسّ بشى.

Douteusement, adv., بشكّ.

Douteux, se, adj., incertain, تحت الشكّ - فيه شك - مشكوك - تحت الريب.

Douteux, sur qui on ne peut compter, به

Douteux, ambigu, مشتبه - مشبوه.

Douve, s. f., planche, دفّ; plur., ف

Doux, ce, adj., d'une saveur agréable, ذ

Doux, sans amertume, sans piquant, etc., ذب - ما فرات - عذب. Eau douce, معتدل حلوة. || Température douce, موية حلوة.

Doux au toucher, ناعم.

Doux de caractère, humain, bénin, لطبع وديع - لطيف الطبع. Paroles douces, sty كلام عذب. || Air doux, agréable, بشوش وجه حسن. || Un doux regard, نظر ذابل.

Doux, flexible (métal), ليّن.

Doux, léger (châtiment), خفيف - قليل

Doux, opposé de farouche, انيس - طايع.

Doux, agréable, حسن - حلو. Voix صوت رقيق.

Doux (escalier), qui ne fatigue pas, ك

Vin *doux,* qui n'a pas cuvé, نبيد حلو.

Billet *doux,* ورقة محبّة.

Tout *doux!* interj., ne vous emport لاتغتاظ.

Filer *doux,* ساير.

Douzaine, s. f., اثنى عشر - طزينة. A zaine, très-commun, مرطوط - بالطزينة.

Douze, adj. com., اثنى عشر.

Douzième, adj. com., ثانى عشر ثانية عشرة.

Douzièmement, adv., ثانى عشر.

Doyen, s. m., كبير - مشايخ; plur., شيخ الاقدم - كبار.

Drachme ou Dragme, s. f., monnaie an ou gros, huitième partie de l'once, درهم دراهم.

Dragée, s. f., ملبّس.

Drageon, s. m., bouture, bourgeon qui pied d'un arbre, فرخ; pl., فروخ - فرع; pl.

GON, s. m., monstre fabuleux, تنّين.

Dragon, constellation, التنّين - الثعبان,

gon de vertu, fam., افة.

gon, tache dans la prunelle, dans le diamant,

gon, soldat qui combat à pied et à cheval. عسكرى يقاتل فارساً

GUE, s. f., pelle pour tirer le sable, جرافة - نوع مجرفة لشيل الرمل من

GUER, v. a., curer, جرف I. - شال الرمل I.

MATIQUE, adj. com., fait pour le théâtre, et ntant une action tragique ou comique, كلام منظوم مبكى ام مـ

ME, s. m., poëme pour le théâtre, قصيد.

P, s. m., étoffe de laine, جوخ ; plur., اجواخ (Barbarie).

p de lit ; pièce de toile dans le lit pour cou- ملاية فرش. En Syrie, شرشوفة - شرشف ; plur., أُزُر - شراشف ; إزار (Barb.).

er en plein *drap*, au fig. fam., avoir tous les s de succès, فصل فى العريض. Être dans ux draps, dans une situation critique,

PEAU, s. m., enseigne d'infanterie, بيرق ; بيارق. Se ranger sous les drapeaux de 'un, دخل تحت بيرق O.

PER, v. a., couvrir de drap, غطّى بالجوخ.

per, railler médire, لبّس.

per, habiller une figure, كسّم.

PERIE, s. f., manufacture, commerce de بيع و شرا الجوخ - كرخانة جوخ. Drape- aps divers, اصناف الجوخ.

perie, terme de peinture, représentation des كسم.

PIER, s. m., fabricant, marchand de drap, .; plur., جوخية.

STIQUE, adj. com., actif et violent (remède), دو.

DRAVE ou DRABA, s. f., plante, حرف مشرق - قطا برى.

DRÊCHE, s. f., marc de l'orge, تفل الشعير.

DRESSER, v. a., lever, tenir, faire tenir droit رفع A. - اقام - نصب O. Dresser la tête, رفع راسه. قرّن - قنّش دانيه. ‖ Dresser les oreilles, اذانه. ‖ Dresser un lit, le monter, ركّب تخت. ‖ Dresser une tente, نصب خيمة. ‖ Dresser un piége, نصب شرك. ‖ Dresser vers, tourner vers, ادار دوّر الى.

Dresser, aplanir une allée, ساوى مشى.

Dresser du linge, le repasser, كوى القماش.

Dresser un buffet, une table, رصّ الاوانى O. - رصّ الطعام.

Dresser des batteries, prendre des mesures pour, نصب متاريسه.

Dresser un plan, une minute d'acte, سوّد. Dres- ser un contrat, حرّر الكتاب.

Dresser, instruire, façonner, علّم.

Dresser, v. n., se hérisser, se dit des cheveux, قبّ شعر الراس O.

Se dresser, v. pr., قام O.

DROGMAN, s. m., ترجمان ; plur., تراجمين.

DROGUE, s. f., ingrédients pour purger ou tein- dre, عطرى.

Drogue, au fig., chose mauvaise, رذالة - شى ردى.

DROGUER, v. a., donner trop de médicaments, خبّص فى الادوية.

Droguer, falsifier, غشّ O.

DROGUERIE, s. f., toute sorte de drogues, عطارة.

DROGUISTE, s. m., عطّار - صيدلانى.

DROIT, s. m., ce qui est juste, حق. Faire droit à chacun, اعطى كل واحد حقّه - اجرى الحق.

Droit, jurisprudence, loi, فقه - شريعة. Droit naturel, ناموس طبيعى. ‖ Droit civil, règles entre les citoyens, حقوق الشعب. ‖ Droit des gens ou public, des nations civilisées entre elles, حقوق واجبة على الطوايف بين بعضها.

Droit, pouvoir légitime, prétention fondée; ce qui appartient légitimement, حقّ ; pl., حقوق. Ne vous liez point avec celui qui ne vous donne pas autant de droit qu'il s'en donne à lui-même, لا تصحب من لا يرى لك من الحق مثل ما يرى لنفسه. || J'ai droit là-dessus, لى حقّ فى هذا. || Il a droit à des égards, يحقّ له المراعاة. || A bon droit, avec raison, بالحق. || A tort ou à droit, انكان حق و الا باطل.

Droit, imposition, taxe, معلوم - عوايد. Droit d'entrée et de sortie, مكس - كمرك ; pl., كمارك. || Droit sur les fermes, حملة. || Droit sur l'emplacement des maisons, حكر البيوت. || Payer les droits, دفع العوايد.

Droit, adv., directement, سوا - عدلا - دُغرى - قبالة (Barb.). Marcher droit, faire son devoir, سلك سلوكًا حسنا - استقام فى مشيه O.

Droit, e, adj., ce qui va en droite ligne, مستقيم - عدل - دُغرى, مسكّد (Barb.). Angle droit, زاوية قايمة.

Droit, debout, على حيله - واقف - قايم.

Droit, au fig., judicieux, juste, مستقيم - حقانى. Droit sincère, على نيته - خالص.

Droit, opposé à gauche, ايمن. La main droite, اليد اليمنى - يد اليمين.

La *droite,* s. f., اليمنة - اليمين

A *droite,* adv., على يد اليمين - يمينًا. Se tourner à droite et à gauche, تلفت يمين و شمال.

Droitier, ère, s., ايمن.

Droiture, s. f., équité, rectitude, رشاد - استقامة.

En *droiture,* adv., par la voie directe, ordinaire, بالطريق المستقيم - بالوجه المعتاد.

Droiturier, ère, adj., qui aime l'équité, رشيد.

Drôle, adj, com., plaisant, مسخن - نكتة - مضحك.

Drôle, s. m., mauvais sujet, فاجر - معتّر.

Drôlement, adv., بنوع مضحك - نكتة.

Drôlerie, s. f., chose drôle, تنكيت.

Drôlesse, s. f. fam., femme de mauvais فاجرة - غجرية.

Dromadaire, s. m., chameau coureur, plur., جمل هيرى - هجن (Barbarie). Co monté sur un dromadaire, هجّان; plur., ة

Dru, e, adj., vif, نشط - صاحى.

Dru, touffu, plante près à près, ملتف - مزنوق -

Dru, en parlant de la pluie, غزير.

Druse, s. com., habitant du mont Liban, teur de Hakem, درزى; plur., دروز.

Du, s. m., ce qui est dû, devoir, حقّ - وب مقتضى.

Dubitatif, ive, adj., qui exprime le يبيّن الشك - شكّى.

Dubitation, s. f., doute feint, شكك.

Duc, s. m., première dignité de la nol امير الامرا.

Ducal, e, adj., يخص امارة الامرا.

Duché, s. m., terre donnant le titre à u التزام و مقام امير الامرا.

Duchesse, s. f., femme d'un duc ou dan possède un duché, حريم امير الامرا او امراة متلزمة.

Ductile, adj. com., ليّن - يتطرّق.

Ductilité, s. f., ليانة - ليان.

Duègne, s. f., قهرمانة.

Duel, s. m., combat singulier, بين اثنين

Duel, terme de gram., تثنية. Un mot a مثنّى.

Duelliste, s. m., coupable de duel, مع واحد.

Duelliste, qui se bat souvent, يحبّ المقاتلات.

Dument, adv., selon la raison, les f فى غاية ما يجب - على موجب القوانين

Dune, s. f., monticule sablonneux le l

كوم رمل على ساحل البحر - رمال

DENUM, s. m., le premier des intestins grê- المعى الاثنى

E, s. f., qui est trompé, facile à tromper, غفلة - زبون ; plur., زبابين. Il me prend ne dupe, يستغشمنى. || Il a été dupe de cette e ce mensonge, انطلى عليه الكذب و الحيلة.

leux associés il y a une dupe, اذا كانوا اثنين متفقين اعلم ان الغلب على

ER, v. a., tromper, غشّ O. - غشّ O. - غلب I. - غبن I.

ERIE, s. f., غش - غبن.

LICATA, s. m., expédition double d'une dé- نسخة ثانية.

PLICATURE, s. f., اطباق - انطوا.

PLICITÉ, s. f., état de ce qui est double, كون الشى

plicité, au fig., mauvaise foi, منافقة.

R, E, adj., ferme, solide, صلد - صلب - ياس - عاسى - ناشف. Pierre dure, حجر. || Viande dure, لحم عاسى - لحم ماكن.

ur, inhumain, insensible, قاسى - قاصح - جافى - عديم الحاسّة - ص. Paroles dures, كلام ق. || Dur à lui-même, صارم على حاله.

ur, difficile, incommode, صعب - متعب. Dur érer, عسر الانهضام. || Dur, fâcheux à souffrir, صعب.

r, austère, rude (vie), صعب - متقشّف.

r, âpre, rude au goût, غضّ.

; peu coulant (style), كلام واقف. Dur, sans lourd, ثقيل - سامج.

dure, راس ياس - راس ماكن. Oreille سمع ثقيل.

adv., entendre dur, سمع ثقيل A.

ABLE, adj. com., يبقى - يدوم.

ANT, prép., فى - فى مدّة.

CIR, v. a., نشف - يبّس.

Se durcir, v. pro., نشف A. - تيبّس.

DURE, s. f., la terre, le pavé, الارض - نام على الارض. Coucher sur la dure, الارض الصلدة.

DURE-MÈRE, s. m., membrane extérieure qui enveloppe le cerveau, ام جافية.

DURÉE, s. f., مُدّة. Longue durée, durée éternelle, بقا - دوام.

DUREMENT, adv., avec rudesse, بقصاحة - بقساوة. Traiter quelqu'un durement, جافى - جفى.

DURER, v. n., continuer d'être, استقام. Durer longtemps, دام O. - بقى A. Durer (en parlant d'un objet qui fait un long usage), استقام - ضاين.

Durer, souffrir longtemps, استحمل.

DURETÉ, s. f., fermeté, solidité, صلابة - نشوفية - يبوسة.

Dureté d'oreille, ouïe dure, ثقل السمع.

Dureté, manière de peindre sèche, sans grâce, ثقالة.

Dureté de style, وقوف الكلام.

Dureté, insensibilité, inhumanité, قساوة - شراسة - يبس - قصاحة - صعوبة اخلاق.

DURILLON, s. m., petit calus, دمان.

DUVET, s. m., menue plume, ريش ناعم.

Duvet, premier poil des joues, du menton, عذار.

Duvet, coton sur la peau des fruits, وبر.

DUVETEUX, SE, adj., كثير الريش الناعم.

DYNAMIQUE, s. f., science des forces qui meuvent les corps, علم تحريك الاجرام.

DYNASTIE, s. f., suite de souverains d'une même famille, دولة ; plur., دول.

DYSPEPSIE, s. f., digestion laborieuse, terme de médecine, عسر الانهضام.

DYSPNÉE, s. f., difficulté de respirer, ضيقة نفس - عسر التنفّس.

DYSSENTERIE, s. f., espèce de flux de sang, اسهال الدم - ديسانطريا - نزيف.

DYSURIE, s. f., difficulté d'uriner, عسر البيل.

E

E, s. m., cinquième lettre de l'alphabet français, الحرف الخامس من الالف باء.

Eau, s. f., ماء; plur., مياه; plus vulgairement, موبة ou مُيّة. Eau pure, eau de fontaine, terme de médecine, ماء القراح. || Eau des fruits, ماء الفواكه. || Eau de raisin, d'abricots, de prunes, خشاف.

Eaux, pl., jets d'eau, cascades, بزابيز.

Eau bénite de cour, belles promesses sans effets, مواعيد كويسة. Eaux basses, manque d'argent, عدم الموجود. || Battre l'eau, perdre sa peine, ذهب تعبه باطلاً A. || Revenir sur l'eau, rétablir ses affaires, عام O. || Nager entre deux eaux, ménager deux partis, مسك الحبل من الطرفين I. || A vau-l'eau, au cours de l'eau, مع الطيّار. || Affaire à vau-l'eau, manquée, شغل تلف. || Nager en grande eau, dans l'abondance, غرق فى الخير A. || Mettre de l'eau dans son vin, rabattre de ses prétentions, هاود.

Eau-de-vie, عرقى - عرق. Eau forte, الماء الغالب.

Eau, sueur, عرق. Qui est en eau, عرقان.

Lâcher de l'*eau*, pisser, رتّق ماء - طيّر موبة.

S'ÉBAHIR, v. réf., بهت - اندهل A. - تحيّر.

ÉBARBER, v. a., rogner, قلّم.

ÉBAT, s. m., passe-temps, حظ - بسط - لعب.

S'ÉBATTRE, v. pr., لعب A. - تبجبح.

ÉBAUBI, adj., surpris, حاير - باهت.

ÉBAUCHE, s. f., ouvrage commencé, رسوم - تسويد.

ÉBAUCHER, v. a., faire l'ébauche, رسم O. - أشر - سوّد.

ÉBÈNE, s. f., bois noir, خشب كابنوس.

ÉBÉNIER, s. m., شجر كابنوس.

ÉBÉNISTE, s. m., خرّاط ابنوس.

ÉBLOUIR, v. a., priver de la vue par trop d'éclat, خطف البصر - زغلل النظر I. - اخذ البصر O. - غطش - جهّر البصر - غشّى العين - غبش العين - دغشش. Être ébloui, انغبش - تجهّر.

Éblouir, au fig., surprendre l'esprit par une apparence brillante, اخذ العقل - ادهش - ابهل O. Éblouir, séduire, غرّ O.

ÉBLOUISSANT, E, adj., يخطف البصر - يدهش.

ÉBLOUISSEMENT, s. m., état de l'œil ébloui, دغششة. Éblouissement, difficulté de voir par trop d'éclat ou par une cause intérieure, غشا.

Éblouissement, au fig., surprise, séduction, دهشة.

ÉBORGNER, v. a., crever un œil, عوّر.

Éborgner, au fig., ôter une partie du jour à une fenêtre, عكس نور شباك.

ÉBOUILLIR, v. n., diminuer à force de bouillir, خسّ من كثر الغلى A.

ÉBOULEMENT, s. m., هبوط.

S'ÉBOULER, v. n., هبط O. - خرّ O.

ÉBOULIS, s. m., chose éboulée, هابط.

ÉBOURGEONNEMENT, s. m., تقليم الاشجار.

ÉBOURGEONNER, v. a., ôter les bourgeons superflus, كسح - زبّر الكروم - قلّم الاشجار A. - نشر اوراق الكروم O.

ÉBRANCHEMENT, s. m., تخفيف الشجر من الفروع.

ÉBRANCHER, v. a., قلم الشجر من الفروع.

ÉBRANLEMENT, s. m., هزة - تزعزع.

ÉBRANLER, v. a., donner des secousses, زعزع - هزّ O. - رجّ - تعتع I. Le sol était ébranlé par les pieds des chevaux, ارتجّت الارض من ركض الخيل. Il poussa un cri qui ébranla les montagnes, صرخ صرخة ارتجّت لها الجبال. || Cela est si lourd qu'on ne peut l'ébranler, هذا من ثقله ما يتعتع.

ler, étonner, toucher, دهل I. - هزّ I. - I.

nler, v. réf., branler, تزعزع - تتعتع -

nler, commencer à se mouvoir, t. mili- زحف - تحرّك A.

ISEMENT, s. m., élargissement, توسيع.

ISER, v. a., élargir, وسّع.

CHER, v. a., ثلم I. - شردم. Être ébréché,

UEMENT, s. m., جفل - تنخّم.

OUER, v. pr., ronfler par frayeur, souffler ce, en parlant d'un cheval, جفل O. -

ITER, v. a., divulguer, اشاع - افشى.

niter, v. pr., شاع I. - تقرقع. Pour que cette ne s'ébruite pas, ليلّا تتقرقع هذه المادّة.

ITÉ, E, adj., مفشى.

LITION, s. f., élevures, taches rouges eau, فقفقة. Ébullition du sang, غليان

ition, état d'un liquide qui bout, غلى - بقبقة.

IER, v. a., écraser, دهك A. - حدس O. -).

LE, s. f. (de testacés), صفيحة - باغة. de tortue, صفيحة السلحفا. ‖ Écaille de , فلس السمك - قشر السمك; plur.,

LER, v. a., ôter l'écaille, نقّى فلوس السمك قشر.

ller, v. réf., tomber par écaille, تقشّر.

LEUX, SE, adj., composé d'écailles, ابو فلوس

, s. f., coque, écorce, قشرة.

ER, v. a., قشّر.

BOUILLER, v. a. popul., écraser, دشدش.

LATE, s. f., قرمزى - احمر.

ÉCARQUILLEMENT, s. m., تبحلق العيون - فرشخة.

ÉCARQUILLER, v. a. fam., ouvrir trop (les yeux), بحلق عينيه. Écarquiller les jambes, فرشخ سيقانه.

ÉCART, s. m., action de s'écarter, ابتعاد. Faire un écart (cheval), قفز الى اليمين او الشمال I.

A l'*écart,* adv., à part, على ناحية - منفردا - على جنب. Mettre à l'écart, خلّى عن جنب - طرح A. ‖ Se mettre à l'écart, تجنّب عن - تفرّد بنفسه. ‖ Prendre quelqu'un à l'écart, اختلى معه.

ÉCARTELER, v. a., قطع المذنب اربعة.

ÉCARTEMENT, s. m., disjonction, انقسام - ابتعاد.

ÉCARTER, v. a., éloigner, بعّد - ابعد عن. Le vent a écarté les vaisseaux, شتّت الريح المراكب.

Écarter, mettre à part, خلّى عن جنب.

S'écarter, v. réf., se détourner (du devoir), مال عن الحقّ I. - حاد عن الواجب I. - زاغ عن الحقّ I.

S'écarter, ne plus joindre, ابتعد عن بعضه - تباعد.

S'écarter, s'éloigner de, se mettre à l'écart, تنحّى عن - تجنّب عن - بعد عن A. S'écarter de son chemin, انحرف عن الطريق.

Un lieu *écarté,* موضع خلوة.

ECCLÉSIASTE, s. m., كتاب الحكمة.

ECCLÉSIASTIQUE, adj. com., qui appartient à l'église, كنايسى.

ECCLÉSIASTIQUE, s. m., قسّ; plur., قسوس; collect., اكليروس.

ECCLÉSIASTIQUEMENT, adv., en ecclésiastique, مثل القسوس.

ÉCERVELÉ, E, adj. et subst., étourdi, مخووت - ملطوش - مجنون.

ÉCHAFAUD, s. m., assemblage de bois, تخشيبة - صقالة. Échafaud pour placer des spectateurs, تخوت - منظر مصنوع من دفوف - نخت; plur.,

‖ Échafaud pour exécuter les criminels (gibet), مشنقة.

Échafaudage, s. m., construction des échafauds pour bâtir, نصب الصقالات ـ صقالات.

Échafaudage, au fig., grands préparatifs pour peu de chose, كركبة.

Échafauder, v. a., نصب الصقالات O.

S'échafauder, v. réf., faire de grands préparatifs pour peu de chose, كركب.

Échalas, s. m., وتد; pl., اوتاد ـ خازوق; pl., خوازيق ـ سوماك ـ سوامك; pl., مسامك; plur., مساميك.

Échalassement, s. m., تسنيد العنب.

Échalasser, v. a. (la vigne), سند العنب ـ سَوْمَك الكرمة.

Échalote, s. f., plante, بصل صغير.

Échancrer, v. a., vider en arc, قوّر.

Échancrure, s. f., تقويرة.

Échange, s. m., بدل ـ معاوضة.

En échange, adv., à la place de, بداله ـ عوضه.

En échange, d'un autre côté, من ناحية اخرى ـ من وجه اخر.

Échangeable, adj. com., يُبدَل.

Échanger, v. a., faire un échange, I. بدل شيأ ـ قاوض احداً فى شى, بشى ـ بشى.

Échanson, s. m., ساقى الراح; plur., سُقَاة.

Échantillon, s. m., مسطرة; plur., مساطر ـ شكل; plur., اشكال ـ عينة ـ عروضة ـ اشكال. Des échantillons d'étoffes, اشكال القماش ـ مساطر القماش. ‖ Échantillon de blé, عينة ـ حنطة.

Échappatoire, s. f., défaite, subterfuge, حجة ـ باب للخلاص ـ حيلة ـ مخلص.

Échappée, s. f., action imprudente, فلتة.

Échapper, v. a., éviter, نفذ من. L'échapper belle, نفذ من داهية عظيمة.

Échapper, v. n., ou *S'échapper*, v. pro., s'évader, فلت A. ـ انسلّ ـ انطلق ـ فرّ O. Cheval échappé, حصان فالت. ‖ Laisser échapper, افلت.

Échapper de, échapper à, sortir de, n'être pas saisi, خلص من A. ـ نصل من A. ـ نفذ من I. ـ سلك من I. O. Échapper au danger, نفذ من الخطر. ‖ Échapper du naufrage, خلص من الغرق. ‖ Cette parole m'est échappée, وقعت منّى الكلمة. ‖ Parole échappée, هفوة لسان. ‖ Toute parole échappée est relevée, لكل ساقطة لاقطة; prov. ‖ Échapper à la vue, ما ادركه النظر. ‖ Échapper de la mémoire, راح من البال. ‖ La patience m'échappe, عدمت الصبر ـ عيل صبرى.

S'échapper, v. réf., s'emporter inconsidérément, سقط فى حق احد ـ اساء الادب O.

Écharde, s. f., épine, éclat de bois, شوكة ـ حسكة.

Écharbonner, v. a., قلع العقول A.

Écharpe, s. f., large bande d'étoffe en baudrier, شريط ـ محزم ـ وشاح.

Écharpe, bandage pour soutenir le bras, علاقة.

En écharpe, adj., soutenu par une écharpe, معلّق.

En écharpe, de biais, de travers, منحرفاً.

Écharper, v. a., faire une large blessure, I. هشم.

Écharper, tailler en pièces, قرض I. ـ هشم.

Échasses, s. f. plur., عكاز البهلوان. Monté sur des échasses, guindé, شامخ.

Échauboulures, s. f. plur., فقفقة ـ ثرى; plur., اثرا.

Échaudé, s. m., pâtisserie, لقمة قاضى.

Échauder, v. a., mouiller avec de l'eau chaude, سبط O. Chat échaudé, etc. *Voyez* Chat.

S'échauder, v. réfl., au fig., être attrapé, انسبط.

Échaudoir, s. m., مسبط.

Échauffaison, s. f., جوة.

Échauffant, e, adj., حامى ـ حارّ ـ مشوّب.

Échauffement, s. m., action d'échauffer, تدفية ـ تسخين.

'ement, état de ce qui est échauffé, حرارة.

FER, v. a., donner de la chaleur, حرّ I. - سخّن - شوّب. Échauffer une chambre, دفّى. ‖ Échauffer une personne qui a froid, دفّى ر. ‖ Les épices échauffent, échauffent, البهار يشوّب او يحرق الدم.

'er, allumer la bile, اوغر.

ffer, v. réf., reprendre un degré de chaleur, تدفّى A. - دفى. S'échauffer (eau),

ffer, avoir trop chaud, prendre un ent, تشوّب.

ffer, s'animer, se mettre en colère, شاط I. ثارت فيه الحمية - اخذته الحمية - r au jeu, حمى فى اللعب. ‖ Le combat , اشتدّ القتال.

FOURÉE, s. f. fam., entreprise sans succès, uffourée, léger combat, كبسة.

CE, s. f., terme de payement, ميعاد الدفع

s. m. pl., jeu, شطرنج - سطرنج. Faire es pièces au jeu d'échecs, نقل O. ‖ nat, شاه مات.

u fig., perte considérable, خسارة.

n *échec*, empêcher d'agir sans péril,

E, s. f. (de bois), سلّم خشب; plur., elle de corde, سلّم تسليك et سلّم تسليق. ligne divisée par degrés, قياس.

port du Levant, مينا الشرق; plur., اساكل; plur., اساكل.

, s. m., degré, درجة.

LER, v. a., ôter les chenilles, شال I.

U, s. m., fil, soie, etc., pliés et repliés, ذراع كتّان - ذراع خبط - شلّة قطن.

É, E, adj., qui a les cheveux en désordre, ناثر الشعر - منفوش.

ÉCHEVIN, s. m., شيخ البلد.

ÉCHINE, s. f., épine du dos, سلسلة الظهر. Échine, partie de l'animal depuis le milieu des épaules jusqu'au croupion, فلرة الظهر - جمال الظهر.

ÉCHINER, v. a., كسر جمال ظهر I.

ÉCHINOPHORA, s. f., plante, فوفل.

ÉCHINOPUS, s. m., plante, عكوب.

ÉCHIQUIER, s. m., رقعة الشطرنج, طاولة.

Échiquier, en Angleterre, juridiction qui règle les affaires de finances, محكمة مال الخزنة.

ÉCHIUM, s. m., plante. *Voyez* VIPÉRINE.

ÉCHO, s. m., répétition du son; صدى - ركاء - دوى - ياغى; plur., يواغى. Donner de l'écho, répéter le son, اعطى ياغى - اصدى - ادوى.

Écho, au fig., celui qui répète ce qu'un autre dit, عوّاد.

ÉCHOIR, v. n., arriver par cas fortuit, tomber en partage, وقع له; aor., يقع - صحّ له I. خصّه O. - نابه O.

Échoir, en parlant d'un terme qui échoit ou d'une lettre de change, حكم O. Ce qui est échu de nos appointements, المترتّب لنا من علوفتنا.

ÉCHOUER, v. n., donner contre un écueil, sur un bas-fond, لطم O. - حرث O. - حرّث - شحط A. O. (Barb.).

Échouer, au fig., ne pas réussir, بطل O. - ما صحّ معه.

ÉCIMER, v. a., couper la cime, قطع راس الشجر A.

ÉCLABOUSSER, v. a., faire jaillir de la boue sur, طرطش.

ÉCLABOUSSURE, s. f., طرطشة.

ÉCLAIR, s. m., برق; plur., بروق. Passer comme l'éclair, فات مثل البرق O. ‖ Plus prompt que l'éclair, اسرع من البرق.

ÉCLAIRAGE, s. m., تنوير.

ÉCLAIRCIR, v. a., rendre clair, moins épais. صفّى - روّق.

Éclaircir, diminuer le nombre, قلّل العدد - خفّف.

Éclaircir une couleur, en diminuer le foncé, فتح اللون A.

Éclaircir, au fig., rendre clair, intelligible, صرّح - اوضح - بيّن. Éclaircir un doute, le résoudre, رفع الشك A. ‖ Éclaircir une difficulté, فسّر الشى - اوضح الشى - حلّ المشكلة O.

Éclaircir quelqu'un, l'instruire d'une vérité, بيّن له الحقيقة.

S'éclaircir de, sur, استفهم الشى جيّداً.

ÉCLAIRCISSEMENT, s. m., explication de ce qui est obscur, تصريح - بيان - تفسير.

Éclaircissement, explication dans une querelle, pour savoir de quelqu'un ce qu'il a dit ou fait, et dans quelle intention, استفهام.

ÉCLAIRE, s. f., plante, مرميران كبير و صغير - حشيشة الخطاطيف - بقلة الخطاطيف.

ÉCLAIRER, v. imp., faire des éclairs, برق O.

Éclairer, illuminer, اضاء. Des torches les éclairaient pendant la nuit, و المشاعل تضيهم فى الليل.

Éclairer, au fig., instruire, donner de l'intelligence, فهّم - نوّر العقل.

Éclairer, épier la conduite, ترقّبه - تتبع احداً.

Éclairer, donner, apporter de la lumière à quelqu'un, ضوّى له - نوّر له.

Éclairer, v. n., étinceler, برق O. - ضوى I.

ÉCLAIRÉ, E, adj., instruit, intelligent, فهّامة - صاحب الفهم.

ÉCLAIREUR, s. m., soldat qui va à la découverte, رايد العسكر ; plur., روّاد.

ÉCLANCHE, s. f., فخذ غنم.

ÉCLAT, s. m., partie d'un morceau de bois brisé, قطعة ; plur., قطع - كسر ; plur., كسور - شرنة.

Éclat, lueur brillante, lustre, ضاء - رونق - جلا.

Éclat, splendeur, gloire, بهاء. Éclat, magnificence, وكبة - طنطنة.

Éclat, scandale, grand bruit, طشّة. Rire aux éclats, قرقع من الضحك.

ÉCLATANT, E, adj., qui a du lustre, de l'éclat, جلىّ - بهىّ - باهى.

Éclatant, qui brille, لامع. Lumière éclatante, نور ساطع.

Éclatant, qui fait un grand bruit, مطنطن - يرنّ.

ÉCLATER, v. n. et pro., se briser par éclats, طقّ O. - فقع A. - تفرتك O.

Éclater, avoir de l'éclat, briller, لمع A.

Éclater, faire un grand bruit, رنّ O. - طنطن - طقّ O. - تقرقع

Éclater, au fig., s'emporter en injures, blâmer avec force, خرج على O. - قام ضدّ O.

Éclater, devenir public, ظهر A. - شاع I. - اشتهر.

Éclater, montrer son ressentiment à découvert, اظهر المه.

ÉCLECTIQUE, adj., qui adopte les meilleures opinions, منتخب.

ÉCLECTISME, s. m., فلسفة منتخبة.

ÉCLIPSE, s. f. (du soleil), كسوف الشمس. Éclipse de la lune, خسوف القمر.

Éclipse, au fig., obscurcissement, انكساف. Éclipse, absence subite, momentanée, غطوس - غياب.

ÉCLIPSER, v. a., cacher un astre, كسف I.

Éclipser, au fig., effacer, اخفى - غطّى على.

S'éclipser, v. pr., souffrir l'éclipse, انكسف I. - خسف القمر - I. كسفت الشمس

S'éclipser, s'absenter, disparaître, غاب I.

ÉCLIPTIQUE, s. f., ligne que le soleil ne quitte pas, طريقة الشمس فى وسط - سمت الشمس منطقة البروج.

Écliptique, adj. com., des éclipses, كسوفى.

ÉCLISSE, s. f., roud d'osier pour le fromage, شندة.

âton plat pour fixer les fractures, جبيرة

dj., سقط.

v. n., sortir de la coque, فقص I. - O. - طلع A.

épanouir (fleurs), فتح.

ommencer à paraître (jour), لاح O.

u fig. (desseins, projets), ظهر A. -

, s. f., action d'éclore, فقصة.

. f., سدّ; plur., سدود.

f., lieu où l'on enseigne, مدرسة; plur., مكتب; plur., مكاتب - كتّاب - .). Mettre un enfant à l'école, حطّ O. الولد.

cte, doctrine, مذهب - جماعة.

anière d'un écrivain, d'un poëte, d'un صنا.

ute, غلطة.

, ère, s., qui va à l'école, ولد الكتّاب; بنات; pl., بنت الكتاب - اولاد الك colier, qui apprend d'un maître, تلميذ;

homme peu habile, غشيم - يعوزه شي.

BE, v. a., éloigner quelqu'un avec méadroitement, روّح, بسلطافة - كرّت

E, adj. com., qui épargne, موفّر.

, s., régisseur de la dépense, مدبّر الخرج وكيل خرج - ماسك ا

IE, s. f., règle dans la dépense, تدبير - 'économie est la moitié de l'entretien, التدبير نص; prov. || Vivre avec économie نفق O.

e, épargne, توفير - توفرة. Faire des sordides, فلفس.

ie politiqu , تدبير المملكة. || Économie e, علم تدبير المنزل. || Économie rurale, تدبير الفلاحة. || Économie végétale, تركيب النبات.

Économie, au fig., harmonie des parties, des qualités du corps, نظام.

ÉCONOMIQUE, adj. com., de l'économie, تدبيري.

ÉCONOMIQUEMENT, adv., بتوفير - بتدبير.

ÉCONOMISER, v. a., administrer, régler, دبّر.

Économiser, épargner, وفّر. Économiser le temps, وفّر الزمان و اقتصد فيه.

ÉCORCE, s. f., قشر; plur., قشور.

Écorce, au fig., superficie, الوجه الظاهر.

ÉCORCER, v. a., ôter l'écorce, قشّر.

ÉCORCHER, v. a., ôter la peau, سلخ A.

Écorcher, déchirer la peau, blesser légèrement, خدش I. - قحط A. Je me suis écorché la main, انقحطت يدى. || La selle a écorché le dos du cheval, عقر السرج ظهر الفرس.

Écorcher par le frottement, لحس A.

Écorcher, faire une impression désagréable, زعج A.

ÉCORCHERIE, s. f., سلخانة - مسلخ.

ÉCORCHEUR, s. m., qui écorche les bêtes, سلّاخ.

ÉCORCHURE, s. f., endroit écorché de la peau, قحطة - خدشة - سلخة - سلخ. Écorchure faite par la selle sur le dos d'un cheval, عقورة.

ÉCORNER, v. a., rompre la corne, les angles, كسر القرن I.

Écorner, au fig., fam., diminuer, لطم O. - نقّص.

ÉCORNIFLER, v. a., fam., manger aux dépens d'autrui, تسلبط - لقلق - تطفّل.

ÉCORNIFLERIE, s. f., سلبطة - طفالة.

ÉCORNIFLEUR, SE, s., parasite, سلباط; plur., لقلوق - لقاليق - طفيلى; plur., سلابطة.

ÉCOSSER, v. a., tirer de la cosse, فصّص.

ÉCOSSEUR, SE, s., مفصّص.

ÉCOT, s. m., quote-part de dépenses de table, نايب فى المصروف. Écot, dépense pour un repas, مصرفية - حق الاكل.

Écouer, v. a., couper la queue, قطع ذيل A.

Écoulement, s. m., mouvement de ce qui s'écoule, جريان - سيلان - نزز.

Écoulement, au fig. (des billets d'État), تشفيت.

S'écouler, v. n. pro., couler d'un lieu dans un autre, ساح I. - سال I. - نزح A.

S'écouler, passer (temps), مضى I. - برح A.

S'écouler (foule, argent), انصرفوا, تفرقوا الناس - تصفّى المال.

Écourter, v. a., rogner court, قرطم. Écourter les cheveux, زعّر. || Écourter un cheval, un chien, lui couper la queue, les oreilles, قصّر ذيل واودان.

Écoute, s. f., lieu où l'on écoute, موضع تنصّت.

Être aux *écoutes*, تنصّت - تصنّت.

Écouter, v. a., ouïr, سمع A. - استمع.

Écouter, prêter l'oreille pour ouïr, نصت I. - تنصّت ل. Taisez-vous, on nous écoute, اسكت الدنيا محصورة.

Écouter, donner audience, consentement à quelqu'un, l'entendre avec plaisir, استمع ل.

Écouter la raison, écouter quelqu'un, suivre son avis, اصغى الى احد - اعتبر كلامه - ذعن للحق A. - سمع منه A.

S'écouter, v. réf., avoir trop soin de soi, سايس نفسه - اتّاخذ فى نفسه.

Écoutille, s. f., ouverture dans le tillac d'un vaisseau, باب, فتحة فى سطح السفينة.

Écouvillon, s. m., خرقة لمسح داخل المدفع.

Écouvillonner, v. a., مسح داخل المدفع بالخرقة.

Écran, s. m., sorte de meuble pour garantir de l'ardeur du feu, حايل للنار - دروة.

Écraser, v. a., aplatir et briser par le poids, دهك A. - عفس. Écraser en frappant, هرس O. - دق O.

Écraser, au fig., détruire entièrement, محق A. قرض I.

Écraser, surpasser, سخط A. - مسخ A.

Écrasé, e, adj., trop aplati, مبطّط - مفعوص.

Écrémer, v. a., ôter la crême, اخذ قشطة O. اللبن.

Écrevisse, s. f., poisson testacé, سرطان - سلطعان; plur., سلاطعين. Écrevisse de mer, سرطان بحرى. || Yeux d'écrevisse, عين السرطان.

Écrevisse, signe du zodiaque, برج السرطان.

Écrier (S'), v. n. pr., صرخ و قال.

Écrin, s. m., coffret où l'on met des pierreries, سفط جواهر.

Écrire, v. a., former des lettres, كتب O. Écrire, faire une lettre, une missive, كتب مكتوب - حرّر مكتوب. || J'en écrirai à monsieur un tel, اكاتب فلان فى ذلك. || Il est écrit que, كان مقدّران - قد كتب ان. || Son caractère est écrit sur son front, طبعه مكتوب على جبينه.

Écrire, composer un ouvrage, الّف.

Écrit, s. m., acte portant promesse ou convention, كتاب - كتابة.

Écrit, livre, كتاب; pl., كُتُب. Écrits, pl., ouvrages d'un auteur, كتاب; pl., تاليفات. || Écrits, leçons, cahiers d'école écrits sous la dictée d'un professeur, كراريس درس.

Écriteau, s. m., inscription en grosses lettres, لوحة - كتابة.

Écritoire, s. f., دواية - دواة.

Écriture, s. f., caractères écrits, كتابة. Écriture, manière de former les lettres, خطّ. || Écriture entrelacée, خطّ معلّق. || Les sept genres d'écriture arabe, انواع الخطّ السبعة او السبعة اقلام.

L'*Écriture*, la parole de Dieu, les livres saints, كتب الله - الكتاب المقدس.

Écritures, livres de négoce, دفاتر التاجر.

Écrivailleur, Écrivassier, s. m., mauvais écrivain, كاتب خبّاص.

Écrivain, s. com., maître à écrire, خطّاط. Écrivain en général, كاتب; plur., كتّاب. Écrivain, rédacteur de lettres, placets, كاتب لانشا - منشى.

, auteur, مؤلف - مصنّف.

s. m., trou de la vis, خرق البرّيمة.

cte d'emprisonnement, تقييد المسجون.

LES, s. f. plur., humeurs froides avec la gorge, aux glandes, خنازير - سلعات ur., خنود.

R, v. a., inscrire sur le registre des pri- قيّد فى دفتر الحبس يوم سجن المح

MENT, s. m., éboulement, هبوط - سقوط.

LER, v. pr., s'ébouler, وقع; aor., يقع - هبط O. - خفس A. (toit, voûte).

É, E, adj., détruit, ساقط.

ER, v. a., ôter la croûte, شال القشفة I.

, adj., qui n'a pas été lavé, خام.

m., monnaie d'argent, ريال; plur., cu d'or, ذهب; plur., ذهبات.

s. m., rocher dans la mer, صخر; plur., د; plur., دبار.

au fig., chose dangereuse, افة.

, s. f., سكروجة - طاسة - (en porce- سلط - (en terre) زبدية - صحفة; plur.,

E, s. f., plein une écuelle, ملو السلطانية.

v. a., plier les quartiers d'un soulier ثنى كعب الصرمة - A. فكح التاسومة I.

R, E, adj., مزبد - مريّم.

s. f., espèce de mousse sur les liquides, .

scorie des matières fondues, bave, ; plur., كشكوشة - رغاوى (Barbarie.).

, v. n., jeter l'écume, رغى - ارغى - .

de rage, la faire éclater, تهرمر من الغيظ ارغى و ازبد.

v. a., ôter l'écume, قشط الريمة I. - O.

au fig., prendre çà et là, لقط O.

Écumer les mers, faire la piraterie, قشّط.

ÉCUMEUR, s. m., de mer, pirate, قشّاط.

Écumeur de marmite, parasite, لحّاس الحُلل.

ÉCUMEUX, SE, adj., qui jette de l'écume, مرغّى.

ÉCUMOIRE, s. f., ustensile de cuisine, مرغاة - قسطة الريم - قشاشة.

ÉCURER, v. a., nettoyer, frotter, دعك بالرماد A. - جلى I.

ÉCUREUIL, s. m., petit animal, سنجاب.

ÉCUREUR, SE, s., مجلّى صحون.

ÉCURIE, s. f., lieu où l'on loge les chevaux اخور - اصطبل الخيل.

Écurie, chevaux, طوالة.

ÉCUSSON, s. m., écu des armoiries, مجنّ.

ÉCUYER, s. m., gentilhomme-servant d'un chevalier, d'un prince, سلحدار. Grand-écuyer, le chef des écuries d'un prince, امير اخور.

Écuyer, qui enseigne à monter à cheval, ركبدار.

ÉDEN, s. m., paradis terrestre, ارض عدن.

ÉDENTÉ, E, adj., مقلوع الاسنان.

ÉDENTER, v. a., rompre les dents, كسّر الاسنان.

EDIFIANT, E, adj., qui porte à la vertu, موجب العبرة - موجب الاقتدا به.

ÉDIFICATEUR, s. m., qui fait un édifice, مُشيّد.

EDIFICATION, s. f., action de bâtir des temples, بناية الهياكل.

Édification, au fig., action de donner le bon exemple, عطية المثل الصالح.

ÉDIFICE, s. m., bâtiment, بناء; pl., ابنية - عمارة.

ÉDIFIER, v. a., bâtir un temple, بنى هيكلاً I.

Édifier, porter à la vertu par les exemples ou le discours, اعطى مثلاً صالحاً. Édifier, satisfaire par les procédés, ارضى.

ÉDIT, s. m., ordonnance, امر سلطانى; plur., اوامر.

ÉDITEUR, s. com., مباشر لطبع كتاب غيره.

ÉDITION, s. f, publication, impression, طبع كتاب.

Éducation, s. f., تربية - ادب - تاديب - تربية - رباية. Éducation des enfants, تربية الاطفال. || Celui qui prend soin de l'éducation de ses enfants triomphe de ses envieux, من ادّب اولاده ارغم حسّاده. || Donner de l'éducation, ربّى و ادّب.

Édulcoration, s. f., تحلية.

Édulcorer, v. a., adoucir avec du sucre, حلّى.

Éfaufiler, v. a., tirer le fil du bout coupé d'un ruban, d'une étoffe, نسل I.

Effacer, v. a., ôter les traits, les marques, محى I. - طلس I. - طمس I. Effacer la mémoire de, ou effacer de la mémoire, ازاح من - ازال من البال. || Effacer la beauté, la détruire, ازال الحسن. || Effacer les péchés, ازاح الخطايا.

Effacer, raturer, شطب O.

Effacer, au fig., surpasser, غطّى على.

S'effacer, v. pr., انمحى. S'effacer, se mettre en arrière, تاخّر.

Effaçure, s. f., ce qui est effacé, محى.

Effarer, v. a., troubler, غيّب وعى انسان - اخذ عقله O.

Effaré, e, adj., troublé, غايب وعيه - غايب العقل - فى دنية اخرى.

Effaroucher, v. a., effrayer, نفّر - جفّل.

Effaroucher, au fig., donner de l'éloignement, شرّد القلوب من.

S'effaroucher, v. réf., s'épouvanter, جفل I. - نفر من O.

Effectif, ive, adj., réel, حقيقى.

Effectivement, adv., حقّاً - بالحق.

Effectuer, v. a., mettre à effet, تمّم - حقق - كمّل وعلا.

Efféminé, e, adj., faible comme une femme, مخنّث - خُنْثَى.

Efféminer, v. a., amollir, صيّر مثل النسا - خنّث.

Effendi, s. m., et Éfendi, monsieur, maître, افندى; plur., افندية.

Effervescence, s. f., mouvement intestin d'une liqueur par l'action d'un acide, فوران - تكتكة.

Effervescence, au fig., émotion vive, فوران.

Effet, s. m., produit d'une cause, exécution, فعل. Il n'y a point d'effet sans cause, لا فعل من غير سبب. || En effet, effectivement, réellement, حقّاً. Pour cet effet, ou à cet effet, لاجل ذلك. || A l'effet de, pour l'exécution de quoi, لاجل تمام ذلك. || A quel effet? pourquoi? à quelle intention? لاى قصد. || Faire effet, agir, اشتغل - عمل فى A. || Faire effet, faire impression, عمل فى - اثّر فى A. || Produire un grand effet sur les spectateurs, leur plaire, ابسط الحضار. || Produire un grand effet, faire naître un grand bien, صدر منه نفع عظيم O. || Produire un très-mauvais effet, نتج منه ضرر عظيم O.

Effet de commerce, billet, برليصة - ورقة معاملة - تمسّك.

Effets, au plur., meubles, hardes, اثاث البيت - لبش - حوايج.

Effeuiller, v. a., قطف الورق I.

S'effeuiller, v. pro., وقع الورق; aor., يقع.

Efficace, s. f., force, vertu, قوّة.

Efficace, adj. com., مؤثّر - فعّال - نافذ.

Efficacement, adv., نافذاً.

Efficacité, s. f., efficace, force, قوّة - فاعلية.

Efficient, e, adj. (cause), qui produit certain effet, علّة فعّالة.

Effigie, s. f., figure, représentation d'une personne, صورة; plur., صور. Exécuter en effigie, قاصص صورة انسان غايب.

Effilé, e, adj., grand et mince, طويل مهصوص - مسفوط.

Effiler, v. a., défaire un tissu fil à fil, نسل I.

S'effiler, v. pron., s'en aller par fil, نسل A.

Effiloquer, v. a., effiler de la soie pour faire de la ouate, مشق الحرير O. - نسل I.

Efflanquer, v. a., rendre un cheval maigre et

ıvoir les flancs creux et abattus, هزل - سقم I.

ɴQUÉ, E, adj. fam., qui a les flancs creux; مهزول. Efflanqué, grand et maigre, طويل م

ᴜRER, v. a., enlever la surface, قشط I.

rer, toucher légèrement, هفّ I. - لمس O. · une matière, ذكر طرفاً من O. - ذكر من الج

rer, ôter les fleurs, جنى الزهور I.

ᴜRER, v. n., tomber en efflorescence,

ᴇSCENCE, s. f., terme de chimie, enduit mblable à de la moisissure, qui se montre ace des métaux, جنزرة.

escence, éruption sur la peau, حلا.

ᴅRER, v. a., briser, كسّر.

ᴅRILLES, s. f. pl., عكر.

ıCER (S'), v. pr., سعى فى A. - اجتهد فى ، عمل A. - بذل جهلك فى I.

ver, s'industrier pour, تحايل على.

ıT, s. m., جهد - سعى - مجهود - همّة - re tous ses efforts pour, عمل كل جهلك A. بذل مهجته فى I. - بذل همّته فى. || Nous ait inutilement tous nos efforts, اتعبنا جهدنا ما ه. || Je fais tous mes efforts, et is apprendre, جهدى ادرس ما اتعلّم - عجزت ادرس. || Il fit un effort et rompit , تمطّا فى قيوده قطّعها.

ıCTION, s. f., rupture faite par un voleur rober, كسر باب اوخلافه من حرامى.

ıYANT, E, adj., مزعج - مفزع - مخيف.

ıYER, v. a., فجّل - جفل - خوّف - فزّع ا وهو - I. خضّ O.

ayer, v. réf., فزع A. - جفل I. - ارتعب l. S'effrayer d'une chose, s'en étonner, استهول الامر - استع

ᴀYÉ, E, adj., موهور - فزعان - جفلان.

ᴇFFRÉNÉ, E, adj., sans frein, بلا لجام - هايج - من غير ضابطة.

ᴇFFRÉNEMENT, s. m., absence de tout frein, رفع الحيا - هيجان.

ᴇFFROI, subst. m., frayeur, فزع - خوف - رعب.

ᴇFFRONTÉ, E, adj., impudent, وقح; plur., وقاح - قليل حيا - بلطا; plur., بليط - سفها; plur., سفيه - فنجرى.

ᴇFFRONTÉMENT, adv., بوقاحة - بلا حيا.

ᴇFFRONTERIE, s. f., impudence, بلاطة - وقاحة - فنجرة - قلّة حيا.

ᴇFFROYABLE, adj. com., qui cause de l'effroi, مخوّف - مهول - مرعب - مفزّع.

ᴇFFROYABLEMENT, adv., مفزّعاً.

ᴇFFUSION, s. f., épanchement, انصباب. Effusion de sang, سفك الدماء.

Effusion de cœur, انفتاح القلب.

ÉGAL, E, adj., pareil, semblable, متساوى - مثل بعضه - قرين - نظير - معادل - مساوى. Celui-ci est égal à celui-là, هذا مساوى هذاك - هذا و هذاك فرد شى - هذا مثل هذاك. || Ils sont tous égaux, كلهم سوا - كلهم مثل بعضهم.

Égal, uni, de niveau, مساوى - مهنّد - سوىّ.

Égal, toujours le même, بذاته. Son caractère est égal, طبعه دايما بذاته.

Égal, indifférent, فرد شى - سوا - مثل بعضه. Tout lui est égal, كل شى عنده مثل بعضه - كل شى عنده سوا. || Cela m'est égal, je ne m'en embarrasse pas, ما علىّ - ما علينا - ما على. || Cela m'est égal, employé pour témoigner qu'on ne regrette pas la mort d'une personne, son départ, la perte d'un objet quelconque, للقرد - لا اسف عليه - للهفا - للهفاين - لجهنّم.

ÉGAL, s., ÉGAUX, pl. m., de même qualité ou condition, امثال - اقران. Sans égal, ليس له نظير - ما له مماثل - ما له مثيل.

ÉGALEMENT, adv., d'une manière égale, سوا -

على التسوية - بالسوية. Également, autant, aussi, وكذلك.

Égaler, v. a., rendre égal, ساوى - عادل بين - ساوى - بين.

Égaler, être égal à, عادل - قارن - ساوى. Elle égale sa mère en beauté, تعادل امّها فى الملاحة.

Égaler, rendre uni, مهّد - ساوى.

S'égaler, v. pr., s'assimiler à, شبّه نفسه ب - تشبّب.

Égalisation, s. f., تسوية الاقسام.

Égaliser, v. a., égaliser la part, ساوى القسمة.

Égaliser, rendre uni (le sol), ساوى الارض - مهد.

Égalité, s. f., تسوية - مساواة - سويّة.

Égard, s. m., considération, circonspection, اعتبار - حساب. Avoir égard à, considérer, اعتبر - حسب حساب O. Égards, marques d'estime, de déférence, كرام - مراعاة خاطر - رعاية خاطر. ‖ Avoir des égards pour quelqu'un, لاحظه - اكرمه - راعى خاطره. ‖ N'avoir point d'égards pour quelqu'un, ما راعى خاطره - ما عدّ له خاطر. ‖ Personnage à qui l'on doit des égards, خاطره لازم - رجال خاطرى - صاحب خاطر. ‖ Traiter quelqu'un avec les égards convenables, قام بواجبه O. ‖ Par égard pour vous, لاجل - اكراماً لخاطرك خاطرك. ‖ Eu égard, ayant égard, نظراً الى.

A cet *égard*, adv., sous ce rapport, من قبل ذلك, A différents égards, من جملة وجوه.

A l'*égard* de, quant à, بخصوص - من قبل - و امّا. A l'égard de, envers, فى حقّ. ‖ A mon égard, فى حقّى. ‖ A l'égard de, en comparaison de, بالنسبة الى.

Égarement, s. m., erreur, désordres, ضلال.

Égarement, aliénation d'esprit, خلل فى العقل.

Égarement de cœur, غمّى - غمّة - غرور القلب.

Égarer, v. a., détourner du droit chemin, ضيّعه الدرب - توّهه عن الطريق.

Égarer, au fig., اضلّ.

Égarer, perdre quelque chose, ضاع منه الشى

S'égarer, v. pro., se fourvoyer, ضلّ الدرب I. - تاه عن الطريق O. - طاح O. conque a des aveugles pour guides, s'égare dubitablement, ضلّ من كانت العميان تهديه prov.

S'égarer, au fig., errer, ضلّ I. - زلّ I.

S'égarer, se perdre (chose), تاه O. - ضاع

Égaré, e, adj., تايه.

Égaré, au fig., hors de la raison, ضالّ.

Égayer, v. a., réjouir, ابهج - ابسط.

S'égayer, v. pron., تبجّح - تكيّف. S'é plaisanter, se mettre à faire des folies, مزح بطر O. ‖ Commencer à s'égayer après avo affligé, انبشّ.

Égide, s. f., au fig., défense, جاية - درقة

Églantier, s. m., arbuste, جبلى - عليق الكلب - نسرين.

Églantine, s. f., fleur, جلنسرين.

Église, s. f., temple, كنيسة; plur., ايس

L'*Église*, l'assemblée des fidèles, ة المقدّسة

Églogue, s. f., قصيدة - غنا الرعاة.

Égoïser, v. n., parler trop de soi, جنّ

Égoïsme, s. m., انانية - تفضيل الذات.

Égoïste, s. m. com., ما يحبّ الا نفسه.

Égorger, v. a., couper la gorge, ذبح

Égorger, ruiner quelqu'un, اهلك.

S'égosiller, v. pron., ذبح حلقه بحّ من الصراخ O.

Égout, s. m., conduit des eaux de la p ميزاب; plur., ميازيب.

Égout, réceptacle d'immondices, ة - بلّاعة plur., بالوعة - بلاليع.

Égoutter, v. a., faire écouler l'eau go goutte, نقّط الماء - قطّر الماء.

Égratigner, v. a., دش - خربش - خرمش

Égratignure, s. f., ش - خربشة - خرمشة

oue avec le chat, il faut souffrir ses égra- الذى يلعب مع القطّ يحمل خرمشات.

, v. a., فرك الحبّ O. - فرط O.

AD, s., بطران.

, v. a., briser, mettre en poudre,

DIR, s. m., مدقّ.

, s. f., nom de pays, مصر - بلاد مصر - الديار المصرية - الاقليم المصرى - برّ مصر - الاقطار. Haute Égypte, اقليم الصعيد. || Égypte, الاقليم الوسطانى. || Basse الاقليم البحرى.

N, NE, adj., qui appartient à l'Égypte, من مصر. Égyptien, habitant, natif d'É- مصر; plur., مصريين, مصارى et ابن مصر; plur., اولاد مصر.

, adj., قليل الحيا.

TION, s. f., خروج المنى.

ATION, s. f. (des humeurs, du sang), تحكيم الدم - انضج.

ER, v. a., terme de médecine, préparer, ner (les humeurs, le sang), انضج المواد - حكّم.

er, v. pr. (humeurs, sang), تحكم الدم - نضج A.

, v. a., ébrancher, كسح الاشجار - قلّم A. نظّف.

, au fig., retrancher d'un écrit les choses نفى عنه العاطل I. - ازال.

UR, s. m., زبّار - كسّاح.

. m., mouvement subit, وثبة

MENT, s. m., impression d'une douleur نخزة - ن.

, v. n., produire des élancements, نغز A. عضّ A.

R, v. réf., وثب; aor., يثب - هجم O. - انطبق على - اندفع على - انزا arb.).

ÉLANCÉ, E, adj., haut et mince, طويل رقيق. Taille élancée, قامة مثل الرمح.

ÉLARGIR, v. a., rendre plus large, وسّع.

Élargir, mettre en liberté, اطلق.

S'élargir, v. pr., اتّسع.

ÉLARGISSEMENT, s. m., augmentation de largeur, اتّساع - توسيع.

Élargissement, mise en liberté, اطلاق من الحبس.

ÉLARGISSURE, s. f., largeur ajoutée à, وصلة.

ÉLASTICITÉ, s. f., qualité d'un corps qui a du ressort, qui se redresse après la pression, كشاشة - قوّة تحوّلية مثل كيفية رجوع القوس الى حالته الاولى بعد انحنائه.

ÉLASTIQUE, adj. com., qui réagit après la pression, تحوّلى اى اذا انحنى يرجع الى حالته الاولى - يكشّ و يمدّ.

ÉLATERIUM, s. m., ماء قثّا الحمار.

ÉLECTEUR, s. m., صاحب الانتخاب; plur., اصحاب.

ÉLECTIF, IVE, adj., انتخابى.

ÉLECTION, s. f., action d'élire, انتخاب.

ÉLECTORAL, E, adj., يخص اصحاب الانتخاب.

ÉLECTRICITÉ, s. f., propriété d'attraction des corps frottés, جاذبية تظهر فى الاجسام عند دعكها.

ÉLECTRIQUE, adj., يجذب.

ÉLECTRISER, v. a., développer, communiquer la faculté électrique, احدث فى الشى الجاذبية.

Électriser, enflammer les âmes, هيّج.

ÉLECTUAIRE, s. m., opiat, معجون; plur., لعوق - معاجين.

ÉLÉGAMMENT, adv., بظرافة.

ÉLÉGANCE, s. f., ظرف - ظرافة. Élégance du langage, فصاحة و بلاغة - ظرافة الكلام. || Élégance de la taille, رشاقة القامة.

ÉLÉGANT, E, adj., ظريف. Style élégant, كلام فصيح. || Taille élégante, قدّ رشيق.

ÉLÉGIAQUE, adj. com., رثايى.

Élégie, s. f., poëme tendre et triste, مرثاة ; pl., مراثى.

Élément, s. m., corps simple, عنصر - طبع ; plur., ركن - عناصر ; ارکان.

Élément, au fig., chose, lieu, etc., qui plaît le plus, بيت انس. Il est dans son élément, هو فى بيت انسه - هو فى موضعه.

Éléments, au pl., principes d'art, de science, قواعد - اصول - مبادى.

Élémentaire, adj. com., qui appartient à l'élément, طبيعى - عنصرى.

Élémentaire, qui contient les éléments, اصلى.

Élémi, s. m., gomme, صمغ لامى.

Éléphant, s. m., فيل ; plur., افيال

Éléphantiasis, s. f., sorte de lèpre, جذام - داء الفيل.

Éléphantique, adj., infecté de lèpre, مجذوم.

Élévation, s. f., exhaussement, رفع - ارتفاع. Élévation de l'hostie, رفع القربان. ‖ Élévation de la voix, رفع, ارتفاع الصوت. ‖ Élévation du pôle sur l'horizon, ارتفاع القطب.

Élévation en dignité, رفعة - ارتقا الى المعالى - ارتفاع شان - علا.

Élévation du style, sa sublimité, sa noblesse, ارتفاع شان الكلام. Élévation d'esprit, شرف العقل. ‖ Élévation d'âme, علو همّة - عظم همّة. ‖ Élévation de sentiments, علو الهمة - شرف الاراء.

Élévation, colline, تلّ, plur., تلال.

Élève, s. com., celui qu'on a instruit, تلميذ ; plur., تلاميذ - شراق.

Élève, celui qu'on a élevé, نشو.

Élever, v. a., hausser, رفع A. - علّى.

Élever, bâtir, بنى I. - شيّد.

Élever, nourrir, éduquer, انشا - ربّى. Il a été élevé dans la mollesse, تربّى فى الدلال - ربى فى حجور الدلال. ‖ Il éleva ses enfants dans des sentiments semblables aux siens, ربّى اولاده على طبعه. ‖ Élever pour, رشّح ل. ‖ Il a été élevé pour gouverner, رشح للسلطنة

Élever, au fig., procurer de l'élévation, رقّى الى - انمى - انشا.

S'élever, v. pr., ارتفع - ترقى - ارتقى - انتشى. S'élever contre, قام ضدّ O.

S'élever, s'enorgueillir, شمخ A.

S'élever, survenir, naître, قام - تاتى O. شا - ظهر A. - ثار O. Il s'éleva du vent, de la po ثار الهوا - ثار الغبار.

S'élever, commencer, ابتدى.

Élevé, adj., haut, مرتفع - عالى.

Bien *élevé*, qui a reçu une bonne édu ادمى - صاحب ادب ; plur., اوادم.

Élevure, s. f., pustule, bouton sur la بثر ; plur., بثور.

Élider, v. a., terme de grammaire, ف

S'élider, pron., انحذف.

Élie, nom propre, الياس.

Éligibilité, s. f., capacité d'être élu, كون احد اهلاً ان ينتخبوه.

Éligible, adj. com., qui peut être élu, ب

Élimé, adj., usé, بالى.

S'élimer, v. pr., s'user, بُلى A. انبرى.

Élimination, s. f., اخراج.

Éliminer, v. a., expulser, اخرج من.

Élire, v. a., choisir, اختار - انتخب.

Élision, s. f., حذف حرف.

Élite, s. f., ce qu'il y a de meilleur, plur., عنابر.

Élixir, s. m., liqueur, اكسير.

Élixir, au fig., ce qu'il y a de meilleur, ة

Elle, pr. f.; هى ; plur., elles, هُنّ.

Ellébore, s. m., plante, ابيض و اسود

Elléborine, s. f., plante, زرموزة - دمشقية

Ellipse, s. f., suppression de mots, كلمة مقدّرة.

Ellipse, terme de géométrie, قطع ناقص.

ue, adj. com., تقديرى.

on, s. f., manière de s'exprimer, لفظ -

. m., مدح. Faire l'éloge de quelqu'un, شكره عند الناس.

ment, s. m., action d'éloigner, de s'éloi- - بعد - ابتعاد.

ent, au fig., aversion, ابتعاد - كراهة.

éloignement pour, نفر قلبه من -

ent, absence, بعاد - غياب.

ent, distance, بعد.

, adj., بعيد. Les pays les plus éloignés. il.

, v. a., écarter, بعّد - ابعد. Éloigner, différer, ابقى الى غير زمان, حذف I.

; au fig., aliéner les cœurs, غيّر القلوب - نفّر القلوب - امال ا.

r, v. réf., s'absenter, بعد عن A. - تغرّب I.

r, s'écarter, تباعد عن. S'éloigner de ظهر منه قصور, نقيصة - نقص O. ;

r de, concevoir de la répugnance, كره A. نـ.

r, paraître éloigné, بان بعيد A.

MENT, adv., بفصاحة.

CE, s. f., بيان - فصاحة - بلاغة. L'é- t une magie permise, البيان سحر حلال.

nce est l'ornement de l'homme, جمال الرجل ف

T, E, adj., فصيح; plur., بليغ - فصحا;

s., مختار - منتخب - مصطفى.

v. a., rendre vain, مرغ A. - ابطل.

éviter avec adresse, زاغ عن - حاول O. I.

s. m., terme de mythologie, جنان.

s. m., composition appliquée sur un مينا - زرنش.

Émail, variété de couleurs, نقش.

ÉMAILLER, v. a., orner d'émail, نقش O. - فصّص بالزاز - ركّب بالمينا.

Émailler, décorer de fleurs, زيّن بالزهور.

ÉMAILLEUR, s. m., نقّاش.

ÉMANATION, s. f., اشتقاق - ورود - صدور.

Émanations, odeurs, vapeurs qui émanent de, روايح او ابخرة طالعة من.

ÉMANCIPATION, s. f., acte qui émancipe un enfant, عتاق الولد من القصر.

ÉMANCIPER, v. a., mettre hors de tutelle, hors de la puissance paternelle, عتق الولد من القصر I.

S'émanciper, v. réf., prendre trop de liberté, تجاسر. S'émanciper, sortir du devoir, des bienséances, خرج من القانون.

ÉMANER, v. n., découler, صدر من.

Émaner, s'élever de, طلع من A. - صعد من A

ÉMARGEMENT, s. m., تقييد فى الهامش.

ÉMARGER, v. a., porter en marge, قيّد فى الهامش

EMBAILLONNER, v. a., mettre un bâillon, كمّم.

EMBALLAGE, s. m., حزم بضايع.

EMBALLER, v. a., حزم, حزّم البضايع I.

EMBALLEUR, s. m., حزّام البضايع.

EMBARCATION, s. f., petit navire, فلوكة - مركب.

EMBARGO, s. m., défense faite aux navires de sortir du port, تحريج على خروج من مينا - منع المراكب عن الخروج من المينا.

EMBARQUEMENT, s. m., نزول بالمراكب.

EMBARQUER, v. a., نزّل بالمراكب.

Embarquer, engager dans une affaire, شبك فى O.

S'embarquer, v. réf., نزل بالمركب I.

S'embarquer, au fig., s'engager dans, انشبك فى - انحشى فى.

EMBARRAS, s. m., obstacle, عايق; pl., موايق.

Embarras, au fig., confusion de choses, لخبطة - كركبة.

Embarras, irrésolution, trouble d'esprit, حيرة - تشويش البال - خبلة.

Embarras, peine causée par une multitude d'affaires, لبكة - غلبة - عجقة.

Embarras, affaire fâcheuse, بلشة. Se trouver dans l'embarras, انبلش - بُلِش فى. || Mettre quelqu'un dans l'embarras, بلشه فى دعوة ردية. || C'est un embarras qui m'est tombé sur le corps, هى بلشة و انبلشت فيها.

Embarras, plénitude, تعبية.

Faire de l'*embarras*, تبغدد - تباهى - نفش روحه O.

EMBARRASSANT, E, adj., ملبّك - معوّق - محيّر.

EMBARRASSER, v. s., empêcher la liberté des mouvements, لخم O. - لبّك - عوّق. Embarrasser quelqu'un, lui donner beaucoup d'affaires, عجق O.

Embarrasser, au fig., mettre en peine, donner de l'irrésolution, شوّش باله - شوّش عليه - حيّر. Être embarrassé, incertain, احتار فى امره - اشتكل عليه الامر.

Embarrasser, rendre obscur, embrouillé, خبص O. - عربق. Embarrasser le style, عقّد الكلام. || Phrase embarrassée, كلام واقف.

S'embarrasser, v. réf., s'inquiéter de, هكل همّه I. Ne vous embarrassez de rien, لا تهكل همّ - ما عليك من شى. || S'embarrasser de, éprouver de la peine de, غُلِب من A.

S'embarrasser, se troubler, تخبّل - التخم - احتار. Voici où l'auteur s'embarrasse, عند العقدة خرى النجار.

S'embarrasser, s'emplir, تعبّى.

S'embarrasser, éprouver de la gêne, تلبّك. Il s'embarrassa les pieds dans une corde et tomba, تعربق فى حبلة, تشركل فى حبلة و وقع. || Le filet s'embarrassa dans les pierres, علقت الشبكة فى الاحجار.

EMBARRASSÉ, adj., gêné, ملبّك - ملبوك. || Embarrassé dans ses habits, ملبوك فى ثيابه.

Embarrassé, irrésolu, en peine, متحيّر - حيران - مشوّش البال. Je ne suis pas embarrassé faire cela, ما يصعب علىّ عمل هذا.

EMBAUCHAGE, s. m., توليف.

EMBAUCHER, v. a., prendre un ouvrier, un par adresse, ولّف الصنايعية و العسكر.

EMBAUCHEUR, s. m., مولّف.

EMBAUMEMENT, s. m., تحنيط - حناطة.

EMBAUMER, v. a., remplir un corps de l حنّط.

Embaumer, parfumer, remplir de bonne عطّر - بخّر.

EMBELLIR, v. a., orner, زيّن - حسّن -

Embellir, v. n., devenir beau, حسن O.

S'embellir, v. pro., تزيّن - تجمل.

EMBELLISSEMENT, s. m., تزيين.

D'EMBLÉE, s. f., tout d'un coup, من الاول

EMBLÉMATIQUE, adj. com., رموزى.

EMBLÈME, s. f., figure symbolique, رمز; اشارة - رموز.

EMBOÎTEMENT, s. m., (d'un os dans un تعشيق العظم.

EMBOÎTER, v. a., enchâsser des ais l'un da tre, عشّق الواح.

S'emboîter, v. pr., مع, تعشق فى.

EMBOÎTURE, s. f., endroit où les choses s' tent, معشق.

EMBOLISME, s. m., intercalation d'un moi jour, كبيس.

EMBOLISMIQUE, adj. com., intercalaire, ى

EMBONPOINT, s. m., شحم - سمن.

EMBOUCHER, v. a., mettre à la bouche u une trompette, زمرب O.

Emboucher, au fig., instruire de ce qu' dire, لقّن - لقم.

S'emboucher, v. pron., (rivière) se jeter صبّ فى O.

EMBOUCHOIR, ou EMBAUCHOIR, s. m., instr pour élargir les bottes, قالب; plur., قوالب

Embouchure, s. f., partie que l'on embouche, فمّ.

Embouchure, manière d'emboucher la flûte, le cor, نفخ.

Embouchure d'un canon, فُمّ مدفع.

Embouchure d'un fleuve, بوغاز; plur., بواغيز - فم نهر.

Embouquer, v. a., entrer dans, دخل فى, الى O. - انحشر فى.

Embourber, v. a., وحّل.

Embourber, au fig., fam., engager dans une mauvaise affaire, ورّط.

S'embourber, v. pron., وحل A. - توحّل - علق فى الوحل A.

Embourser, v. a., حطّ فى الكيس O.

Embrasement, s. m., اشتعال النار - التهاب.

Embraser, v. a., mettre en feu, الهب - اشعل النار فى.

S'embraser, v. pro., اشتعل - التهب.

Embrassade, s. f., fam., قبّلة - حضنة.

Embrassement, s. m., action d'embrasser, معانقة - حَضن - احتضان.

Embrassements, pl., conjonction de l'homme et de la femme, جماع.

Embrasser, v. a., serrer, étreindre dans ses bras, ضمّ الى صدره O. - عانق - احتضن.

Embrasser, au fig., environner, احاط ب.

Embrasser, contenir, وسع A. - حوى I. - اشتمل على - احتوى على. Sa science embrasse le ciel et la terre, وسع علمه الارض و السموات.

Embrasser, entreprendre, تعانى - تعاطى.

Embrasser un parti, انضمّ الى - تعصّب مع.

S'embrasser, v. récip., تعانق.

Embrasure, s. f., ouverture pour le canon, طاقة للمدفع.

Embrocation, s. f., نطول - نطيل.

Embrocher, v. a., شكّ فى السيخ O.

Embrouillement, s. m., confusion, لخبطة - خبص.

Embrouiller, v. a., mettre de la confusion, شوّش - لخبط - خبص O. - عرقل - شبّك. Style embrouillé, كلام معقد

S'embrouiller, v. réf., se mêler, s'embarrasser, تشربك - تشبّك - تعرقل.

S'embrouiller, perdre le fil de ses pensées, التخم - تخبّل.

Embrumé, e, adj., chargé de brouillards, مغتمّ.

Embrunir, v. a., rendre brun, اسمر.

Embryon, s. m., fœtus naissant, جنين.

Embryon de fruits, de plantes, etc, طلع.

Embuche, s. f., شرك - فخّ. Dresser des embûches à, كاد لِ I.

Embuscade, s. f., كمين - فخّ. En embuscade, مكمن - متكمّن - رابط لاحد - مدرّق (Barb.).

Embusquer (S'), v. réf., se mettre en embuscade, كمن O. - اكمن - ترتّبط - ربط له O. الطريق.

Émender, v. a., corriger, صلّح.

Émeraude, s. f., pierre précieuse, زمرّد.

Émergent, adj., شاقق.

Émeri, s. m., pierre pour polir, سنبادج - دهنج - سنفرة - سفيرة.

Émerillon, s. m., oiseau, نوع صقر صغير.

Émérite, adj. m. (professeur), pensionné, retraité, متقاعد - عتيق.

Émersion, s. f., apparition d'une planète en sortant de l'ombre qui l'éclipsait, ظهور.

Émersion, élévation d'un solide au-dessus d'un fluide, عوم.

Émerveiller, v. a., étonner, خرع A. - حيّر - دهل I.

S'émerveiller, v. réf., s'étonner de, تعجب من - اندهل - انخرع.

Émétique, adj. et subst., vomitif, مطرش - مقيّى. Tartre émétique, طرطير المقيّى.

Émettre, v. a., exprimer, اعرض - اظهر.

Émettre, produire, ابرز.

Émeute, s. f., sédition, قومة - فتنة

Émier, v. a., frotter un corps entre les doigts pour le mettre en petites parties, فتّت - فتفت O. - فتّ O. - فرك O.

Émietter, v. a., réduire du pain en miettes, فتّت الخبز - فتفت الخبز - O. فتّ الخبز - فرفط الخبز.

Émigrant, e, adj., طافش.

Émigration, s. f., طفشان.

Emigré, e, adj., طافش - هاجج.

Émigrer, v. n., abandonner son pays pour se fixer dans un autre, هجّ O. - هجر بلادة O.

Émincer, v. a., couper par tranches minces, حتحت.

Éminemment, adv., au suprême degré, للغاية - اعلا ما يكون.

Éminence, s. f., lieu élevé, تلّة - علوة - ربوة; plur., روابى.

Éminence, titre des cardinaux, نيافة.

Éminent, e, adj, élevé, عالى - منيف.

Éminentissime, adj., très-éminent, titre des cardinaux, كُلّى النيافة.

Émir, s. m., prince, امير; plur., أُمرا.

Émissaire, s. m., envoyé secret, رايد; plur., روّاد.

Émission, s. f., action d'émettre, de pousser dehors, اخراج - ابراز.

Emmagasiner, v. a., خزن O.

Emmaillotter, v. a., لفّ فى القماط - قمّط O.

Emmanchement, s. m., jointure des membres, de leurs parties, تعشيق الاعضا.

Emmancher, v. a., mettre un manche, حطّ يد O. - نصب له قبضة.

Emmancher, ajuster, دبّر - وفّق.

S'emmancher, v. pr., s'arranger, اتّفق.

Emmanuel, n. pr., عمانويل.

Emménager, v. n., S'emménager, v. pr., نظّم اثاث بيته.

Emmener, v. a., اخذ معه O.

Emmieller, v. a., دهن بالعسل - بالعسل.

Emmiellé, e, adj., (discours) d'une douce fectée, كلام مدهون.

Emmuseler, v. a., mettre une muselière,

Émollient, adj. (remède), دوا ملّين.

Émolument, s. m., profit, avantage e مدخول.

Émonctoire, s. m., glandes, مياسم.

Émonder, v. a., couper les branches supe d'un arbre, قصّ زوايد الاغصان O. - الشجر زبّر - A. كسح - A. فرع.

Émotion, s. f., agitation, mouvement dans l اضطراب - روعة - حركة.

Émoucher, v. a., débarrasser des mouche chasser, بشّ الذبان O. - كشكش الذبان,

Émouchet, s. m., نوع باشق.

Émouchoir, s. m., instrument pour émo مكشّة - منشّة.

Émoudre, v. a., aiguiser, سنّ O.

Émouleur, s. m., سنّان.

Émousser, v. a., ôter la pointe, le tran اعدم السيف حدّه - غلّظ الحدّ.

Émousser, au fig., ôter la force, اضعف.

S'émousser, v. pr., حفى السيف A.

S'émousser, au fig., ضعف O. - كلّ I.

Émouvoir, v. a., mettre en mouvement, Émouvoir le peuple, l'exciter à la révolt حرّك النفوس - الناس. Émouvoir la l'exciter, حرّك الغضب - طالع خلقه.

Émouvoir quelqu'un, lui causer de l'ém حرّك فيه الشفقة - O. راع - حرّك.

S'émouvoir, v. réfl., se sentir ému, s ارتاع - تحرّكت فيه الشفقة - حرك اضطرب.

Empailler, v. a., garnir de paille, تبن Empailler, remplir de paille, حشى تبن I.

ILLEUR, s. m., حشّا التبن.

LEMENT, s. m., تخوزق.

ER, v. a., خوزق.

, s. m., espace entre les extrémités du t du petit doigt écartés, شبر; plur., اشبار.

espace entre les extrémités du pouce et ex écartés, فتر.

QUETER, v. a., صرّ O.

aqueter, v. réfl., s'envelopper, التفّ.

RER (S'), v. pr., se saisir de, اخذ O. – استو ضبط – O. مسك – I. On s'empara iens, اخذوا ماله – ضبطوا ماله. ‖ Il s'em- e la ville, اخذ – I. ملك البلد

parer, au fig., asservir, dominer, ملك I. تسلّط – استولى على. La colère s'empara de استولى عليه الغضب. ‖ S'emparer de l'esprit lqu'un, ملك عقله.

ITEMENT, s. m., تعجين. Empâtement de la ثقلة اللسان.

ÂTER, v. a., rendre pâteux, عجّن. Empâter ue, ثقّل اللسان.

AUMER, v. a., recevoir une balle, la ren- صدّ O.

paumer, au fig., se rendre maître de l'esprit lqu'un, سحر A. – ملك عقله I.

paumer une affaire, la bien conduire, ذ.

ÊCHEMENT, s. m., obstacle, عايق; plur., – مانع; plur., موانع.

ÊCHER, v. a., منع عن A. – عاق عن O. – حاش عن O. Que rien ne vous empêche ir, لايحصل لكم عايق عن المجي.

pêcher de, v. réf., se défendre, امتنع عن – تمسّك من, عن – حاش نفس O. – منع نف A. Je ne puis m'empêcher de rire, ما اقدر امسك – ما اقدر اتمسك من ال .

EMPEIGNE, s. f., le dessus du soulier, وش النعل – وجه التاسومة.

EMPENNER, v. a., (flèche), لبّس النشابة ريش.

EMPEREUR, s. m., سُلطان سلاطين – قيصر.

EMPESAGE, s. m., تبويش.

EMPESER, v. a., mettre de l'empois, بوّش – نشّى – روّى بالنشا.

EMPESÉ, adj., guindé, lourd, ثقيل.

EMPESEUR, s. m., بوّاش.

EMPESTER, v. a., infecter de mal contagieux, افسد – اعدى الناس من مرض.

Empester, au fig., fam., répandre une odeur fétide, انتن.

EMPÊTRER, v. a., embarrasser, عنقل – عربق – عرقل.

S'empêtrer, v. pr., تعنقل – تعرقل – تشركل.

EMPETRUM, s. m., plante, اثل العذبة.

EMPHASE, s. f., pompe affectée, نفخة – تطنيب – جخّة – طشة – تفخيم. Louer quelqu'un avec emphase, مدحه و طنّب فيه.

EMPHATIQUE, adj. com., منفوخ.

EMPHATIQUEMENT, adv., بنفخة.

EMPHYTÉOSE, s. f., bail à longues années, غروقة – رقبة (bail à perpétuité).

EMPHYTÉOTE, s. m., qui jouit de l'emphytéose, صاحب غروقة.

EMPHYTÉOTIQUE, adj., مغورق.

EMPIÉTEMENT, s. m., تعدّى – جوران.

EMPIÉTER, v. a., usurper sur le terrain d'autrui, جار على ارض غيره O.

Empiéter, au fig., entreprendre sur les droits de quelqu'un, تعدّى على – تجرّى على.

EMPIFFRER, v. a., faire manger excessivement, حشى I.

S'empiffrer, v. pr., manger beaucoup, devenir extrêmement replet, انفزر من الاكل – ترفس.

EMPILEMENT, s. m., رصّ.

EMPILER, v. a., mettre en piles, رصّ O.

EMPIRE, s. m., puissance, autorité, سلطة - قدرة - سلطان.

Empire, domination, monarchie, سلطنة.

Empire, étendue de pays, مملكة; pl., ممالك.

EMPIRER, v. n., devenir pire, صار اردى من I. Sa maladie empira, اشتدّ زاد فى الاذاء - الاول مرضه.

Empirer, v. a., faire devenir pire, صيّر اردى - زوّد فى الاذاء. Cela a empiré son mal, هذا ثقل مرضه.

EMPIRIQUE, adj. com., qui ne s'attache qu'à l'expérience, تجرّبى.

EMPIRISME, s. m., connaissance pratique de l'empirique, médecine empirique, علم المجرّب - طب مجرّب - طبّ تجرّبى.

EMPLACEMENT, s. m., place, موضع.

Emplacement, action de placer, وضع.

EMPLASTIQUE, adj. com., ou EMPHRACTIQUE, (remède) qui bouche les pores, دوا مسدّد.

EMPLATRE, s. m., لزقة - لصقة.

EMPLETTE, s. f., achat, شروة.

EMPLIR, v. a., ملا - ملى A. - عبّى.

S'emplir, v. pr., امتلا - تعبّى - تملّى.

EMPLOI, s. m., usage, استعمال. Faire un bon emploi de, استعمل الشى بالمعروف.

Emploi, fonction, وظيفة - خدمة; plur., وظايف.

EMPLOYÉ, s. m., qui a un emploi, صاحب وظيفة; plur., اصحاب.

EMPLOYER, v. a., donner un emploi, de l'occupation, اعطى وظيفة - شغّل.

Employer, se servir de, استعمل. Employer son argent, son temps à, صرف ماله و اوقاته فى I.

Employer dans un compte, un état, y comprendre, دخّل فى.

S'employer, v. réf., s'occuper à, s'appliquer à, بذل المقدور و صرف المجهود فى - اشتغل فى - سعى فى - اعتنى فى A.

EMPOCHER, v. a., حطّ فى الجيب O.

EMPOIGNER, v. a., قبض I. - كبش - O. - فقش - فقش.

EMPOIS, s. m., colle d'amidon, نشاء - نشا.

EMPOISONNEMENT, s. m., سمّ.

EMPOISONNER, v. a., سمّ O. - سمّم - سقى سمّ.

EMPOISONNEUR, SE, s., سامم.

EMPOISSER, v. a. *Voyez* POISSER.

EMPORTÉ, E, adj., violent, خُلقانى - خُلقى

EMPORTE-PIÈCE, s. m., instrument pour découper, مشرط.

EMPORTEMENT, s. m., mouvement de colère, غضب - غيظ. Emportement d'une passion, هيجان النفس.

EMPORTER, v. a., enlever d'un lieu, رفع. شال I. - اخذ معه O.

Emporter, attirer après soi, سحب A. - جرّ

Emporter, effacer, محى I.

Emporter, arracher, enlever avec violence, جذب I. - قلع A.

Emporter, gagner, obtenir, ظفر ب A. Emporter une place, تغلب على - استولى على.

Emporter, jeter l'âme dans un excès, هيّج النفس.

L'emporter, avoir le dessus, غلب I.

L'emporter, exceller, فاق O.

L'emporter, peser davantage, رجح على A.

S'emporter, v. réf., se mettre en colère, غضب A. - انحنق - تخلّق.

S'emporter, s'abandonner, ne pouvoir plus être retenu, ثار O. - هاج I.

EMPREINDRE, v. a., imprimer une figure, طبع على A. - دوّغ - وضع علامة على.

EMPREINTE, s. f., impression, marque, اثر; رسم - داغ - علامة - اثار. Empreinte d'un sceau, Empreinte des pas, اثر الاقدام.

EMPRESSÉ, E, adj., مستعجل - مبادر - عجل

EMPRESSEMENT, s. m., مبادرة - همّة - عجلة

استعج. Mettre de l'empressement à, عمل همّة فى. Remercier quelqu'un de son empressement, استكثر بخيرة عن غيرته.

S'empresser, v. réf., بادر فى, ب - استعجل فى. Nous nous presserons de l'envoyer, نقدّم ارساله A., نهض ب - A. عمل همّة فى. ‖ Nous us empresserons de le faire, ما يحصل منّا قصور بذلك.

Emprisonnement, s. m., حبس.

Emprisonner, v. a., حبس I. - سجن O.

Emprunt, s. m., action d'emprunter, argent emprunté, قرض - قرضة - سَلَف.

Emprunt, chose empruntée, postiche, عيرة - عار; pl., عوارى. Beauté d'emprunt, جمال عيرة. ‖ Vertu d'emprunt, فضل مستعار.

Emprunter, v. a., demander et recevoir un emprunt (d'argent), استسلف من - اقترض من - تديّن من - استقرض. Emprunter une chose, (pour s'en servir), استعار.

Emprunter, tirer d'ailleurs, استعار.

Emprunté, e, adj., qui n'est pas naturel, مستعار.

Emprunteur, se, s., مستقرض.

Empuantir, v. a., انتن - نتن.

Empuantissement, s. m., نتان.

Empyème, s. m., amas de pus ou de sang épanché, نزول دم.

Empyrée, s. m., partie la plus élevée des cieux, فلك الافلاك.

Empyreume, s. m., qualité désagréable d'une drogue brûlée, شياط.

Émulation, s. f., مباراة - مغايرة - غيرة.

Émule, s. com., concurrent, غريم; pl., غرما - مبارى.

Émulsion, s. f., potion rafraîchissante, blanche, مستحلب.

En, préposition de lieu, de temps, فى. En ville, فى البا ‖ En été, فى الصيف ‖ En haine, كراهة. En règle, مضبوط. ‖ En vertu de, بموجب. ‖ En sage, comme un homme sage, مثل رجل عاقل. ‖ S'en aller en fumée, ذهب بالباطل A. ‖ Je l'ai vu en venant ici, شفته و انا جايى. ‖ En partant il me dit, حال رواحه قال لى. ‖ Il parla en tremblant, تكلم و هو يرجف.

En, particule relative, عن - من. En voulez-vous? تريد اعطيك منه. ‖ Ne m'en parlez pas, لا تكلمنى عنهم.

Énallage, s. f., terme de grammaire, انقلاب الازمنة فى النحو.

Encadrement, s. m., وضع داير.

Encadrer, v. a., وضع داير; aor., يضع.

Encager, v. a., حط فى قفص O.

Encaissement, s. m., d'un chemin, تحجير الطريق.

Encaisser, v. a., mettre en caisse, عبّى فى الصندوق. Rivière encaissée, نهر حافاته عاليات.

Encan, s. m., حراج. Vendre à l'encan, باع بالمزاد I. - باع حراج. ‖ Acheter à l'encan, شرى من الدلالة (Barb.).

S'encanailler, v. réfl., عاشر الارذال - عاشر الاجرام.

Encaquer, v. a., mettre dans une caque, entasser, presser, كبس I. - عفس.

S'encasteler, v. pr., ضاق عقب حافر الدابّة I.

Encastelure, s. f., douleur dans les pieds de devant des chevaux, causée par l'étrécissement des talons, وجع يحدث فى ايادى الخيل لضيق عقب الحافر.

Encastrement, s. m., تعشيق.

Encastrer, v. a., enchâsser, joindre, عشّق.

Encaustique, adj., من شمع.

Encaustique, s. f., دهين بشمع.

Enceindre, v. a., entourer, احاط ب.

Enceinte, adj. f., grosse, حُبْلَى; pl., حبالى - حاملة - حامل. J'étais enceinte de toi, كنت حاملة فيك.

Enceinte, s. f., clôture, circuit, حظيرة - داير.

ENCENS, s. m., parfum, gomme aromatique, كُنْدُر - حصا لبان - لبان - بخاخير ; plur., بخور - قنق ou كنك.

Encens, au fig., flatterie, بخور.

ENCENSEMENT, s. m., تبخير.

ENCENSER, v. a., بخر.

Encenser, au fig., flatter, فخم.

ENCENSEUR, s. m., louangeur, مدّاح.

ENCENSOIR, s. m., مبخرة ; pl., مباخر - مجمرة ; plur., مجامر - شورية ; ce dernier mot est usité seulement pour l'encensoir dont on se sert dans les églises.

Encensoir, au fig., l'église ou l'autel, كهنوت. Mettre la main à l'encensoir, entreprendre sur l'autorité, les droits de l'Église, تعدى على الكنيسة.

Donner de l'*encensoir*, des louanges outrées, نفخ فى O.

ENCHAÎNEMENT, s. m., fig., suite, liaison, اتحاد - نظام - سلسلة - ارتباط.

ENCHAÎNER, v. a., lier avec une chaîne, قيّد - جنزر - زنجر.

Enchaîner, au fig., captiver, سبى I.

Enchaîner, lier des idées, etc., ربط O.

ENCHANTEMENT, s. m., effet de la magie, سحر. Détruire un enchantement, فكّ السحر.

Enchantement, ravissement, غاية السرور - حيرة.

ENCHANTER, v. a., ensorceler par la magie, سحر A. - رقى A.

Enchanter, séduire, سحر A.

Enchanter, ravir en admiration, صطل I. - سلب العقل - ادهل - حيّر - سطل I. O. Il enchanta les oreilles par l'harmonie de ses chants, لذذ الاذان بالحانه. || Enchanter l'esprit, ابهج العقل.

ENCHANTÉ, E, adj., soumis à quelque enchantement, منسحر - مرصود - مسحور.

Enchanté, au fig., merveilleux, عجيب.

Enchanté, transporté de joie, قوى مبسوط - فى غاية السرور.

ENCHANTEUR, ERESSE, adj., (personne), فتّان - ساحر - (chose, lieu), يحيّر العقل.

ENCHÂSSER, v. a., نضّد - ركّب - رصّع. Des perles enchâssées dans du corail, لولو منضّد فى مرجان.

ENCHÈRE, s. f., offre au-dessus d'une autre, مزاد. Mettre une chose à l'enchère, حطّ الشى بالمزاد O. Mettre enchère, زاد I. - زوّد.

ENCHÉRIR, verb. act., mettre enchère, زاد I. - زوّد.

Enchérir, au fig., ajouter à ce qu'un autre a fait, le surpasser, زاد على I. - فاق على O.

Enchérir, v. n., devenir plus cher, زاد ثمنه I. - ازداد سعره.

ENCHÉRISSEMENT, s. m., haussement de prix, زود الاسعار.

ENCHÉRISSEUR, s. m., مزوّد.

S'ENCHEVÊTRER, v. pr., (cheval), تعقّل الحصان.

ENCHIFRÈNEMENT, s. m., embarras dans le nez, causé par un rhume, زكام.

ENCHIFRENER, v. a., زكم I. - سدّ المناخير O.

ENCLAVE, s. f., chose enclavée, شى داخل فى شى.

Enclave, limites, bornes, حدّ - حاجز ; plur., حدود.

ENCLAVEMENT, s. m., ادخال.

ENCLAVER, v. a., enclore, enfermer une terre dans une autre, ادخل, دخّل ارض فى ارض.

ENCLIN, E, adj., مايل الى.

ENCLORE, v. a., clore de murs, حيّط على.

ENCLOS, s. m., espace contenu dans une enceinte de murs, etc., حاكورة - حكر - حلقة.

ENCLOUER, v. a., piquer le cheval en le ferrant, شكّ الحصان O. - اخذ عليه O.

Enclouer un canon, برشم.

ENCLUME, s. f., زُبْرُيْرة - سندان - سندال (Barb.) Être entre l'enclume et le marteau, صار بين السندال و المطرقة. || Remettre sur l'enclume, طرّق. || Lorsque vous êtes enclume, supportez, c'est-

: souffrez le malheur avec patience, اذا كنت سندا; prov.

TRER, v. a., حطّ, عتّى فى الصندوق O.

ther, mettre en prison, سجن O.

GNURE, s. f., coin, angle, ركن; plur., قرنة; plur., قراني.

URE, s. f., رقبة الحصان.

ure, au fig., air, هية - سحنة.

EBRE, s. m., empêchement, عايق - مانع.

EBREMENT, s. m., انسداد.

EBRER, v. a., embarrasser de décom- c., ردم I. - لخم O. - سدّ O.

CONTRE de, prép., ضدّ - خلاف.

RE, adv. de temps, لسّا - الى الآن (للساعة) - ايا. Il régnait encore, كان متسلط ايضاً. ‖ core, لسّا عايش - يعيش ايضا. ‖ Il durera يستفيم ايضاً. ‖ Vous dormez encore, لسّاك نايم - بعدك ‖ Il n'est pas encore الى الان ما حضر - لسا ما اج ‖ Pas encore, لسّ .... ما.

rbarie, le mot *encore* se rend ordinaire- ir مازال; ex. : il est encore de bonne heure, مازا. ‖ Il n'a pas encore fini, مازال ما خلص. encore au lit, انت ما زلت فى الفراش. é est-il prêt ou pas encore? القهوة طابت و الّا. ‖ Avez-vous fini vos affaires ou pas خلّصت اشغالك و الّا مازلت ‖ Que ut-il encore? اش ما زلت تستحق. ‖ Tu as encore un peu de douceurs, ما زلت تاكل شوية. ‖ J'irai encore vous voir, نروح ما زال نا ‖ Elle n'a pas encore ap- pain, ما زالت ما جابت الخبز.

re, de nouveau, de plus, كمان - ايضا -

re que, conj., bien que, و لو ان.

URAGEMENT, s. m., ترغيب - تقوية للقلب. couragements qu'il donne aux sciences, عنايته و تقوية.

ENCOURAGER, v. a., شجّع - قوّى القلب - رغّب.

ENCOURIR, v. a., attirer sur soi, mériter, tomber en, جلب على نفسه I. - وقع فى - استاهل. Encourir la disgrâce, وقع فى غضب.

ENCRASSER, v. a., وسّخ.

ENCRE, s. f., حبر - مداد. Encre épaisse, claire, حبر جامد, رجو.

ENCRIER, s. m., دواية كتابة - دواة - محبرة.

ENCYCLOPÉDIE, s. f., ouvrage où l'on traite de toutes les sciences, حاوى العلوم.

ENCYCLOPÉDIQUE, adj. com., qui comprend toutes les sciences, محتوى على جميع العلوم.

ENDÉMIQUE, adj. com., particulier à un pays, خصوصى.

ENDETTER, v. a., charger de dettes, دين.

S'endetter, v. réf., faire des dettes, اندين - ركبه الدين I.

ENDETTÉ, adj., تحت الديـن - مديون - عليه ديون.

ENDÊVER, v. n. pop. *Voyez* ENRAGER.

ENDIABLÉ, E, adj., enragé, معفرت.

ENDIABLER, v. n. *Voyez* ENRAGER.

S'ENDIMANCHER, v. réf., fam., mettre ses plus beaux habits, تلبّس - اطقم.

ENDIVE, s. f., plante, هندبة.

ENDOCTRINER, v. a., instruire, علّم - وعظ I.

ENDOMMAGEMENT, s. m., ضرر - اذى.

ENDOMMAGER, v. a., causer du dommage à une chose, ضرّ - اذى O. - سايل (Syrie).

ENDORMEUR, s. m., enjôleur, مدهلز.

ENDORMIR, v. a., faire dormir; fig. fam., amuser pour tromper, نوّم - نيّم - رقّد.

S'endormir, v. réf., commencer à dormir, غفل O. A. - نام A.

S'endormir, manquer de vigilance, d'attention, غفل O. - تغافل عن.

ENDORMI, E, adj., engourdi, مخدول.

Endormi, au fig., lent, paresseux, نعسان.

ENDOSSE, s. f., fam., le faix, la peine d'une chose, ثقلة تعب.

ENDOSSEMENT, s. m., توقيع فى ظهر بوليصة.

ENDOSSER, v. a., mettre une chose sur son dos, حطّ فى ظهره - وضع على ظهره O.

Endosser un billet, وقّع على قفا بوليصة.

ENDOSSEUR, s. m., celui qui a endossé un billet, موقّع على قفا بوليصة - ضامن.

ENDROIT, s. m., lieu, مكان; plur., امكنة - مضرب - مواضع; pl., موضع - مطارح; pl., مطرح; plur., مضارب (Barb.).

Endroit, l'opposé de l'envers, وجه, qu'on prononce en Égypte وش.

ENDUIRE, v. a., دهن O. - طلى I. Enduire de chaux, de plâtre, ليّس. || Enduire de mortier mêlé de paille hachée, ميّع.

ENDUIT, s. m., دهان - دهين. Enduit de plâtre, تلييس. || Enduit de mortier et paille, سياع.

ENDURANT, E, adj., patient, صبور - جيل اسا.

ENDURCIR, v. a., rendre dur, insensible, قسّى - يبّس.

Endurcir, accoutumer à la peine, عوّد على.

S'endurcir, v. pro., devenir dur, تدمّن - تيبّس. Mon âme s'est endurcie par les souffrances comme mes mains par le travail, تدمّنت نفسى بالمشقات كما تدمّنت يدى بالشغل.

S'endurcir, s'accoutumer à la peine, à la fatigue, اخذ على التعب - تعوّد على التعب O.

S'endurcir au crime, au vice, استبلد على.

ENDURCISSEMENT, s. m., dureté de cœur, قساوة - قسا.

ENDURER, verb. act., supporter avec patience, صبر على O. - احتمل - استحمل.

Endurer, souffrir, قاسى - كابد.

ÉNERGIE, s. f., force, courage, قوّة - شهامة - مروّة.

ÉNERGIQUE, adj. com., قوى - شهم.

ÉNERGIQUEMENT, adv., بقوّة - بشهامة.

ÉNERGUMÈNE, s. m. com., possédé du enthousiaste, مصاب - ملطوش.

ÉNERVER, v. a., affaiblir, اخمل - ب

S'énerver, v. pr., خمل O.

ÉNERVÉ, E, adj., faible, خامل.

ENFANCE, s. f., طفولية - صغر.

Enfance, puérilité, ولدنة.

ENFANT, s. com., طفل; plur., فال plur., اولاد. Enfant, garçon, صبى; plur - ولد. || Enfant, fille, بنت; plur., ات Faire l'enfant, تصغرن. || Enfants, poste - نجل - نسل.

Enfant, au fig., produit par, مولود.

ENFANTEMENT, s. m., توليد - ولادة. leurs de l'enfantement, لسق - المخاض dans les douleurs de l'enfantement, ق مخض A.

ENFANTER, v. a., ولد; aor., يلد.

ENFANTILLAGE, s. m., دنة - صغرنة

ENFANTIN, E, adj., طفلى - صغارى.

ENFARINER, v. a., poudrer de farine, ق - رش دقيق على O.

Venir la gueule *enfarinée*, au fig. fam sidérément, جاء مثل الثور I.

ENFARINÉ, E, adj., au fig. fam., prév opinion, معمّم برأى.

ENFER, s. m., سقر - جحيم - جهنّم.

ENFERMER, v. a., mettre, retenir en حبس فى I. - قفل عليه O. I.

Enfermer, environner, احاط ب.

S'enfermer, v. réf., entrer dans une p la défendre, rester, انحصر فى.

S'enfermer, se retirer dans son cabine voir personne, اختلى.

ENFERRER, v. a., percer avec un fer,

S'enferrer, verb. réfléch., se jeter انشكّ.

S'enferrer, au fig. fam., se nuire à soi-même, لطّ نفسه O. - تجوّن.

Enfilade, s. f., longue suite de, صفّ.

Enfiler, v. a., passer un fil par un trou, ضمّ - O. لضم الخيط. Enfiler une aiguille, عبّر الخيط فى الابرة - ضمّ خيط فى الابرة. ‖ Une aiguille enfilée, ابرة مضموم فيها خيط. ‖ Enfiler des perles, les grains d'un chapelet, ضمّ شيالة لولو - سلّس لولو - I. نظم, نظّم لولو - ضمّ مسبحة.

Enfiler un chemin, le suivre, سلك طريق - A. تبع طريق.

Enfiler, engager dans la perte, جوّن.

S'enfiler, v. réf., s'enferrer, تجوّن.

Enfin, adv., après tout, à la fin, اخيراً - غايته - والحاصل.

Enflammer, v. a., allumer, شعل A. - اشعل - الهب.

Enflammer, au fig., exciter les passions, الهب - اضرم. Enflammer la colère, اضرم الغضب - زمن I. ‖ Enflammer le sang, l'échauffer, احرق الدم.

S'enflammer, v. réf., prendre feu, ولّع - اشتعل - التهب.

Enfléchures, s. f. pl., t. de marine, سلّم تسليق.

Enfler, v. a., remplir de vent, نفخ O.

Enfler, au fig., enorgueillir, نفخ - ورّم Θ.

Enfler le courage, قوّى القلب. Enfler la dépense, حشى الحساب I.

S'enfler, v. pr., انتفخ.

Enfler, v. n., ورم - انتفخ - تورّم I. Faire enfler, ورّم. ‖ Enflé, مورّم - ورمان - وارم - ورِم.

Enflure, s. f., tumeur, ورم; plur., اورام.

Enflure du cœur, du style, انتفاخ.

Enfoncement, s. m., ce qui paraît le plus reculé, le plus éloigné dans un lieu enfoncé, قاع.

Enfoncer, v. a., pousser vers le fond, faire pénétrer bien avant, دخّل - غوّط - عمّق. Enfoncer une chose dans l'eau, غطّس فى الما - غطّ فى الموية O.

Enfoncer une chose pointue dans, شكّ ب O. - غرز فى O. ‖ Enfoncer un pieu, دقّ خازوق O.

Enfoncer, rompre, كسر I. - بعّج.

Enfoncer, v. n., aller au fond, entrer dans, تورط - غطس I. Son pied enfonça dans la boue, طمست رجله فى الطين - غرزت رجله فى الوحل. ‖ On enfonce ici (à cause de l'humidité du sol), هون يغوّر.

S'enfoncer, v. réf., pénétrer plus avant, تجوّن - دخل الى جوا O. S'enfoncer dans, se livrer entièrement à, تعمّق فى.

S'enfoncer, entrer dans, en parlant d'une chose pointue, غرز - انشكّ فى A.

Enfonceur de portes ouvertes, subst. masc., مهنجم.

Enforcir, v. a. et n., قوّى - تقوّى.

Enfouir, v. a., cacher, دفن فى I.

Enfourcher, v. a. fam., monter à cheval, jambe de çà, jambe de là, فرشح على الحصان.

Enfourner, v. a., حطّ فى الفرن O.

Enfreindre, v. a., violer, rompre, خان العهد O. - نقض العهد - تعدى الشرايع.

Enfroquer, v. a. fam., faire moine, رهّب.

S'enfuir, v. n. pr., فرّ I. - هرب O.

Enfumer, v. a., noircir, incommoder par la fumée, دخّن - سوّد بالدخان.

Engagé, s. m., lié par un engagement, مشبوك - ملزوم. Il est engagé, impliqué dans cette affaire, له علاقة فى ذلك.

Engageant, e, adj., qui attire, يستميل.

Engagement, s. m., obligation, promesse, عهد; plur., عهود - شرط - ارتباط.

Engagement, enrôlement, انشباك فى العسكر.

Engagement, combat, وقعة - شبكة.

Engager, v. a., mettre en gage, رهن شيأ عند I.

Engager, donner pour assurance, رهن I. - ضمّن.

Engager son cœur, aimer, شبك قلبه.

Engager dans, impliquer dans, خلط O. - شبك O.

Engager, obliger à, الزم.

Engager, déterminer par la seule persuasion, دعا - استمال - ميّل O.

Engager, inviter, دعا O. - عزم I.

Engager, enrôler, شبك فى العسكرية O.

Engager le combat, حرّك الشر.

Engager une querelle, طلب الشكل.

S'engager, v. réf., promettre, s'obliger à, ضمن - التزم - تعهّد - الزم نفسه ب A. S'engager au service de, تعلّق بخدمة - تقيّد بخدمة.

S'engager, s'emplir d'humeurs, تعبّى من مواد.

S'engager, s'enrôler, شبك نفسه فى العسكر - تطوّع و دخل فى العسكرية.

S'engager, s'empêtrer, تعلّق - علق A. - تعنقل.

S'engager, s'enfoncer, entrer trop avant, تغوّط.

S'engager, s'embarrasser, s'engager imprudemment et trop avant dans une affaire, تورّط - انشبك.

ENGAÎNER, v. a., حطّ فى قراب O.

ENGEANCE, s. f., race, جنس - زريعة. C'est une maudite engeance, هذ زريعة ملعونة.

ENGELURE, s. f., قياس; pl., قياسات - قهطلص - حراق الجلد - دحاس.

ENGENDRER, v. a., produire son semblable, ولد; aor., يلد.

Engendrer, au fig., être cause, كان - ولد O. سبب.

S'engendrer, v. pr., être produit, تولد - وُلِدَ.

ENGERBER, v. a., رصّ السبل O.

ENGIN, s. m., instrument, الة.

ENGLOBER, v. a., حشى فى I. - ضمّ الى O.

ENGLOUTIR, v. a., avaler, بلع A.

Engloutir, au fig., absorber, ابتلع.

ENGLUER, v. a., دهن بدبق O.

ENGORGEMENT, s. m., embarras dans un canal, سدد.

ENGORGER, v. a., boucher le passage d'un fluide, سدّ O.

S'engorger, v. pr., se boucher, se remplir, زور A. - تعبّى - انسدّ.

ENGOUEMENT, s. m., مكابرة - ببلاش ب .

S'ENGOUER, v. réf., s'entêter de, انهوس ب - انبلش ب.

S'ENGOUFFRER, v. pr., غار فى O.

ENGOURDIR, v. a., خدل I. - خدّر. Engourdir l'esprit, le courage, برّد الهمّة - اخمد الهمّة.

S'engourdir, v. pr., خدل - انخدل A. - خدر A. - اخدرّ.

S'engourdir, au fig., فتر O. - برد O. - خمد O. - فشل A.

ENGOURDI, E, adj., خدر - خادر - خدوان.

ENGOURDISSEMENT, s. m., خدر - خمود - فشل.

ENGRAIS, s. m., pâturage gras, ce qui engraisse les animaux, علف.

Engrais, fumier, etc., سبخ - زبل.

ENGRAISSER, v. a., rendre gras, سمّن.

Engraisser, rendre sale, crasseux, زفر.

Engraisser et *S'engraisser*, v. pr., devenir gras, سمن A. - نصح A. - تسمّن.

S'engraisser, devenir crasseux, تزفّر.

Engraisser des terres, زبّل - سبّخ.

S'ENGRAVER, v. pr., s'engager dans le sable (bateau), لبص A. - لبّص - لبث A.

ENGRENER, v. a., mettre du blé dans la trémie, ملّى عين الطاحونة قمح.

Engrener, v. n., ou *S'engrener*, v. pr., (en parlant des dents de deux roues), دخل فى بعضه O. - تعشّق.

Engrener, nourrir de grains, اطعم الدابّة شعير او شوفان.

Engrener une affaire, شرع فى امر.

ENGROSSER, v. a. fam., حبّل.

S'ENGRUMELER, v. pron., se mettre en grumeaux, تكتّب - تجمّد.

er sous les *enseignes*, au fig., suivre le دخل تحت بيرق.

ne, tableau figuré à la porte d'un mar- علاء.

NE ou PORTE-ENSEIGNE, s. m., بيرقدار - صاحب.

NEMENT, s. m., تعليم.

NER, v. a., instruire, montrer une science, igner à lire à quelqu'un, علّمه القراية. ne science qui enseigne à gagner de l'ar- هو علم يتعرف منه تحصيل الـ.

ner, indiquer, دلّ على O. - علّم - عرّف.

É, adj., (cheval) qui a le dos un peu en- مسرّ.

BLE, adv., سوا - معاً - جملة. Nous irons , نروح سوا.

BLE, s. m., réunion, harmonie, جملة -

ENCER, v. a., زرع A.

ELIR, v. a., envelopper un corps mort drap, كفّن I. - كفن.

elir, v. réf., se plonger dans, غرق فى A. lir sous les ruines d'une ville, se faire tuer endant, مات تحت تراب مدينة O. || eveli dans le sommeil, غرق فى النوم. || dans l'oubli, مـنـسـى الـذكـر - غاطس فى بحر.

CELER, v. a., سحر A.

CELEUR, s. m., سحّار.

CELLEMENT, s. m., سحر.

TE, adv., après, بعد - ثمّ.

IVRE, v. pron., être après, تلا O. - تبع A.

ivre, dériver, procéder de, نتج من I. - تحصّل.

LEMENT, s. m., saillie du mur sous le toit,

BLER, v. pron., se dit du cheval dont les devancent les épaules, بيجر.

ENTACHÉ, E, de, adj., infecté, مهرى. Entaché de lèpre, مهرى بالبرص. || Entaché d'avarice, مهرى بالبخل.

ENTAILLE, s. f., شقّ; pl., شقوق - حزّة - فرص.

ENTAILLER, v. a., فحر A. - حز O. - شقّ O.

ENTAILLURE, s. f, حزّ.

ENTAME, s. f., premier morceau coupé, اوّل قطعة.

ENTAMER, v. a., faire une petite déchirure, une petite incision, لطم I. - شقّ O.

Entamer, ôter une petite partie d'un tout, قطع من A. - اخذ من O.

Entamer, commencer une affaire, بدى ب A. - شرع فى A.

Entamer un bataillon, لكم O.

Se laisser *entamer*, fig., خلى يلمس.

ENTAMURE, s. f., petite incision, شقّ.

EN TANT QUE, conj., من جهة ماهو - من حيث.

ENTASSEMENT, s. m., amas, تكويم.

ENTASSER, v. a., كدّس - كردس - كوّر - كوّم.

ENTE, s. f., greffe, scion d'arbre greffé sur un arbre, فرع مطعم - تطعيم - طعمة.

ENTENDEMENT, s. m., فهم - تفهم.

ENTENDEUR, s. m., fam., (bon), صاحب فهم.

ENTENDRE, v. a., ouïr, سمع A. J'ai entendu dire que, سمعت ان - سمعت يقولوا ان. || Entendre la messe, حضر القداس A.

Entendre, prêter l'oreille, استمع.

Entendre, comprendre, فهم A. Il entend le turc, يفهم بالتركى. || Donner à entendre, laisser entendre, فهّم - سمّع.

Entendre, être habile, savoir, علم A. - عرف I. - فهم ب , فى A.

Entendre dur, être un peu sourd, سمعه ثقيل.

L'entendre, trouver convenable, استوعب - استحسن.

Entendre, v. n., prétendre, avoir intention, قصد O. - اراد.

Entendre à, consentir à, رضى ب A.

S'entendre avec, v. récip., agir de concert, اتّفق مع. Vous vous entendez avec lui, انت رابط معه - انت متفق معه.

S'entendre à, ou *L'entendre*, savoir faire, عرف - فهم ب, فى A.

ENTENDU, E, adj., ouï, مسموع.

Entendu, conçu, مفهوم.

Entendu, intelligent, habile, صاحب فهم - فهيم - معلّم. Entendu en affaires, قضا شغل. ‖ Faire l'entendu, le capable, ادّعى.

Bien *entendu*, bien ordonné, منظوم.

Bien *entendu* que, conj., à condition que, avec cette restriction que, ولكن من المفهوم ان - بشرط ان.

Bien *entendu*, adv., sans doute, من المفهوم - معلوم

ENTENTE, s. f., interprétation, تاويل. A double entente, ذو معنيين. ‖ L'entente est au diseur, prov. صاحب الكلام اخبر بالمعنى.

ENTER, v. a., greffer, طعّم شجرة - بطم O. - ركّب.

ENTÉRINEMENT, s. m., تقرير.

ENTÉRINER, v. a., ratifier légalement, قرّر.

ENTERREMENT, s. m., funérailles, جنازة.

ENTERRER, v. a., mettre en terre un mort, دفن I.

Enterrer, au fig., enfouir en terre, دفن I. - طمّ بالتراب - ختى O., طمر I.

Enterrer quelqu'un, lui survivre; effacer sa réputation et la faire oublier, قبر O.

ENTÊTÉ, E, adj., مُعنِد - مُقل - عنيد.

ENTÊTEMENT, s. m., عند - عناد.

ENTÊTER, v. a., faire mal à la tête, دوّخ.

Entêter, au fig., donner de la vanité, نفخ O.

S'entêter, v. pr., s'opiniâtrer, عند - عاند I. S'entêter de, s'engouer de, انبلش ب - لصق ب.

ENTHOUSIASME, s. m., mouvement extraordinaire de l'âme, هيجان النفس - حمية - حماس.

Enthousiasme, admiration outrée, تزايد.

ENTHOUSIASMER, v. a., ravir en admi هيّم.

S'enthousiasmer, v. réf., هام ب I.

ENTHOUSIASTE, adj. com., admirateur مستهام.

ENTHYMÈME, s. m., argument composé técédent et du conséquent, برهان مقتصر.

ENTICHÉ, E, adj., opiniâtrément attac لاصق ب.

ENTICHER, v. a., commencer à gâter, ب

Enticher, au fig. fam., faire adopter un nion, بلش ب I. - الصق ب. S'enticher opinion, لصق براى A. تعلّق براى.

ENTIER, ÈRE, adj., complet, تامّ - كامل. Tout entier, بكلّيته - كلّه. ‖ Entier, auquel rien gâté, dont rien n'a été ôté, صحيح. ‖ N entier, عدد صحيح.

Entier, opiniâtre, مقل - عنيد.

Entier, qui n'est pas hongre, فحل.

ENTIÈREMENT, adv., بالكلية - كلّيا - سالة - بالمرّة - بالكمال و التمام.

ENTITÉ, s. f., ce qui constitue l'être, ن

ENTONNER, v. a., verser dans un ton كبّ فى البتية - صبّ البتية - O. سكب O.

Entonner, chanter le commencement d'u بدى يغنّى.

ENTONNOIR, s. m., قمع.

ENTORSE, s. f., violente extension et re ment des nerfs, ملخة - التوا.

Entorse, au fig., action de détourner l d'un texte, قلب.

ENTORTILLEMENT, s. m., برم.

ENTORTILLER, v. a., envelopper en tor برم I. - لفّ O.

Entortiller, au fig., embarrasser, لفّ.

S'entortiller autour de, v. réf., s'attac des tours à, التفّ على - عجق I.

ER, v. a., ceindre, لفّ O. - احاط ب -

CCUSER, v. récip., تتاهموا.

AIDER, v. récip., تعاونوا - تساعدوا.

LES, s. f. pl., intestins, احشاء; pos. et fig.

AIMER, v. récip., تحابّوا.

TANT, E, adj., يشحّط.

TEMENT, s. m., انجذاب.

TER, v. a., traîner avec soi, شحّط - جذب O. Entraîner à, porter à, I.

VER, v. a., mettre des entraves à un كستك - شكّل قيّ.

ver, au fig., arrêter le mouvement, em- la marche des affaires, عوّق - ربّط - عقد.

'AVERTIR, v. récip., نبّهوا على بعضهم.

VES, s. f. pl., liens aux pieds, قيد - هجار; كُسْتك - قي; plur., كساتك - رَبط; شكال - رب; plur., شكالات.

e, au fig., obstacle, عايق; pl., عوايق.

, prép., بين - ما بين. Je vous le dis is, اقول لك بيني و بينك.

-BAILLER. *Voyez* ENTR'OUVRIR.

E-BAISER, v. récip., تباوسوا.

E-CHOQUER, v. récip., تلاطموا - تصادموا.

E-CONNAÎTRE, v. récip., تعارفوا.

CÔTE, s. m., morceau coupé entre les côtes, بين.

E-COUPER, v. pr., se blesser les pieds en t, ضرب رجل على رجل فى مشيه فانجرح.

-*couper*, v. a., couper en, ou par divers , قطّع.

-DEUX, s. m., بين البينين - حايل.

E-FRAPPER, v. récip., تضاربوا.

E-MANGER, v. récip., اكلوا بعضهم.

E-NUIRE, v. récip., ضرّوا بعضهم.

E-PERCER, v. récip., جرحوا بعضهم.

E-POUSSER, v. récip., تدافعوا.

S'ENTRE-QUERELLER, v. récip., تشاكلوا.

S'ENTRE-REGARDER, v. récip., نظروا الى بعضهم.

S'ENTRE-RÉPONDRE, v. récip., تجاوبوا.

S'ENTRE-SECOURIR, v. récip., ساعدوا بعضهم.

S'ENTRE-SUIVRE, v. récip., تتابعوا - تبعوا بعضهم.

S'ENTRE-TAILLER, v. réc. *Voy.* S'ENTRE-COUPER.

S'ENTRE-TOUCHER, v. récip., هفوا بعضهم I.

S'ENTRE-TUER, v. récip., قتلوا بعضهم.

ENTRECHAT, s. m., saut, نطّة.

ENTRÉE, s. f., دخلة - دخول - عبور. Faire son entrée, دخل O.

Entrée, droit de séance, droit d'entrer, اذن بالدخول.

Entrées, au pl., premiers mets, اوايل الاطعمة.

Entrée, droit payé en entrant, معلوم. *Voyez* DROIT.

Entrée, au fig., commencement, ابتدا - اوّل.

Entrée, occasion, ouverture, مدخل - باب. Donner entrée à, فتح باب ل.

ENTREFAITES (Sur ces), s. f. plur., عند ذلك - فى اثنا ذلك.

S'ENTR'ÉGORGER, v. récip., ذبحوا بعضهم.

ENTRELACEMENT, s. m., اشتباك - تشبيك - تحبيك.

ENTRELACER, v. a., شبّك - حبّك - علّق - عقد.

ENTRELACÉ, adj., مشتبك - محتبك - معلّق.

ENTRELARDER, v. a., غرز فى اللحم قطع من شحم خنزير.

ENTREMÊLER, v. a., خلط O. Collier d'or entre- mêlé de corail et de perles, قلادة ذهب ملدوم فيه اللولو و المرجان.

ENTREMETS, s. m., ce qu'on sert après le rôti, avant le dessert, ما يوكل بعد المشوى و قبل النقل.

ENTREMETTEUR, SE, s., متوسّط - واسطة.

S'ENTREMETTRE, v. réf., توسّط بين - تواسط - دخل بين O.

S'entendre avec, v. récip., agir de concert, اتّفق مع. Vous vous entendez avec lui, انت رابط معه - انت متفق معه.

S'entendre à, ou *L'entendre*, savoir faire, عرف - فهم ب, فى A.

ENTENDU, E, adj., ouï, مسموع.

Entendu, conçu, مفهوم.

Entendu, intelligent, habile, صاحب فهم - فهيم - معلّم. Entendu en affaires, قضا شغل. ‖ Faire l'entendu, le capable, ادّعى.

Bien *entendu*, bien ordonné, منظوم.

Bien *entendu* que, conj., à condition que, avec cette restriction que, ولكن من المفهوم ان - بشرط ان.

Bien *entendu*, adv., sans doute, من المفهوم - معلوم

ENTENTE, s. f., interprétation, تاويل. A double entente, ذو معنيين. ‖ L'entente est au diseur, prov. صاحب الكلام اخبر بالمعنى.

ENTER, v. a., greffer, طعّم شجرة - يطم O. - ركّب.

ENTÉRINEMENT, s. m., تقرير.

ENTÉRINER, v. a., ratifier légalement, قرّر.

ENTERREMENT, s. m., funérailles, جنازة.

ENTERRER, v. a., mettre en terre un mort, دفن I.

Enterrer, au fig., enfouir en terre, دفن I. - طمّ بالتراب - ختى O., طمر I.

Enterrer quelqu'un, lui survivre; effacer sa réputation et la faire oublier, قبر O.

ENTÊTÉ, E, adj., مُعنِد - مُقل - عنيد.

ENTÊTEMENT, s. m., عند - عناد.

ENTÊTER, v. a., faire mal à la tête, دوّخ.

Entêter, au fig., donner de la vanité, نفخ O.

S'entêter, v. pr., s'opiniâtrer, عند - عاند I. S'entêter de, s'engouer de, انبلش ب - لصق ب.

ENTHOUSIASME, s. m., mouvement extraordinaire de l'âme, هيجان النفس - حمية - حماس.

Enthousiasme, admiration outrée, زايد.

ENTHOUSIASMER, v. a., ravir en admi هيّم.

S'enthousiasmer, v. réf., هام ب I.

ENTHOUSIASTE, adj. com., admirateur مستهام.

ENTHYMÈME, s. m., argument composé técédent et du conséquent, برهان مقتصر

ENTICHÉ, E, adj., opiniâtrément atta لاصق ب.

ENTICHER, v. a., commencer à gâter, ,

Enticher, au fig. fam., faire adopter nion, بلش ب I. - الصق ب. S'entich opinion, لصق براى A. تعلّق براى.

ENTIER, ÈRE, adj., complet, تامّ - كامل Tout entier, بكلّيته - كلّه. ‖ Entier, auqu rien gâté, dont rien n'a été ôté, صحيح. ‖ entier, عدد صحيح.

Entier, opiniâtre, مقل - عنيد.

Entier, qui n'est pas hongre, فحل.

ENTIÈREMENT, adv., الة - بالكلية - كلّيا بالمرّة - بالكمال و التمام.

ENTITÉ, s. f., ce qui constitue l'être,

ENTONNER, v. a., verser dans un t كبّ O. في البتية - عبّى البتية - سكب O.

Entonner, chanter le commencement d بدى يغنّى.

ENTONNOIR, s. m., قمع.

ENTORSE, s. f., violente extension et ment des nerfs, التوا - ملخة.

Entorse, au fig., action de détourner d'un texte, قلب.

ENTORTILLEMENT, s. m., برم.

ENTORTILLER, v. a., envelopper en to برم I. - لفّ O.

Entortiller, au fig., embarrasser, لفّ.

S'entortiller autour de, v. réf., s'attac des tours à, التفّ على - عجق I.

ıE, s. f., مقابلة - مواجهة. Avoir une
vec, اجتمع به - تلاقى معه - قابله.
AMPANA. *Voyez* AUNÉE.
ıTION, s. f., تعديد.
ER, v. a., dénombrer, عدّ I.
, v. a., usurper, غـــار عـــلى I. -
استولى على.
EMENT, s. m., غارة.
PE, s. f., tout ce qui enveloppe, garantit,
veloppe de lettres, مغلف مكاتيب. ||
lettres sous enveloppe, غلّف مكاتيب.
PER, v. a., لفّ فى O. - غلّف ب.
: une caisse avec des feutres, لبّد
|| Envelopper la vérité, خبّى الحق.
er, embarrasser, ضيّق عليه - لفّه O.
er, comprendre dans, شمل فى A. -
Ses gens ont été enveloppés dans sa
اتباعه راحوا فى رجلي.
er l'ennemi, ضرب حلقية العدو I.
ER, v. a., infecter de venin, سمّ O.
er un mal, une plaie, les rendre difficiles, زمن الجرح - ثقّل المرض I.
er un discours, une action, قلّب الكلام.
l'esprit, قوّم النفس.
s. m., le côté le moins beau d'une étoffe,

sens contraire, ضد المعنى.
rs, adv., du côté de l'envers, على

s, en sens contraire, بالضدّ - بالمندار -
بالعكس.
s, le dessus dessous, فوق تحت.
s, en désordre, مشقلب. Esprit à l'envers, عقل بالمندار. || Tête à l'envers, trouble, راس بالمندار.
prép., فى حقّ - نحو.
I, adv., avec émulation, بتغاير -
غيرة.

ENVIE, s. f., jalousie, حسد. Porter envie à, حسد احدا على شى I. O.
Envie, désir, خاطر - شهوة. Envie de dormir, نعاس - نعس. || Avoir envie de dormir, نعس A. || Qui a envie de dormir, نعسان. || Envie d'apprendre, رغبة فى العلم. || Prends-le si tu en as envie, خذه ان كان عينك فيه. || Si vous en avez envie, ان كان لك خاطر. || J'ai envie de pisser, بدى اشخّ - انقطع وسطى - علىّ شخماخ.
Envie, signe dans le corps apporté en naissant, شهوة.
Envie, petit filet qui se détache de la peau autour des ongles, نسرة.
ENVIER, v. a., حسد احداً على I. O.
ENVIEUX, SE, adj., حاسد - حسود; plur., حُسّاد.
ENVIRON, adv., à peu près, نحو - تقريباً.
ENVIRONNER, v. a., entourer, احـــاط ب - حوّط - كنّف - احتاط ب.
ENVIRONS, s. m. plur., lieux d'alentour, حول - اطراف و اكناف - حوالى.
ENVISAGER, v. a., نظر الى - تامّل O. - نظر فى وجه.
Envisager les conséquences, نظر الى العواقب.
ENVOI, s. m., ارسال - ارسالية.
S'ENVOLER, v. réf., طار I.
S'envoler, au fig., passer, فات O. - مضى I.
ENVOYÉ, E, député, رسول; pl., رُسل - مُرسل.
Envoyé, messager, مرسال.
ENVOYER, v. a., ارسل الى - ارسل الى بعث الى A. - وجّى الى. Envoyer, donner ordre d'aller, ندب الى O. - انفذ الى - ارسل - بعث. || Envoyer chercher quelqu'un, بعث خلفه.
ÉPACTE, s. f., supplément de jours ajoutés à l'année lunaire pour l'égaler à l'année solaire, ايام مضافة الى السنة القمرية.
ÉPAGNEUL, E, s., كلب سلاق اندلسى.
ÉPAIS, SE, adj., qui a de l'épaisseur, سميك - Épais de quatre doigts, اربعة اصابع سمكه.

Épais, dru, serre, كثيف - متكاثف - غبى.

Épais, gros, grossier, غليظ - ثخين.

Épais, (en parlant d'un liquide), جامد - خاثر.

Épais, au fig., pesant, lourd, ثقيل. Il a l'esprit épais, عقله ثقيل.

Épaisseur, s. f., ثخانة - ثخن - سُمك - غلاظة. Épaisseur, état de ce qui est dru, serré, كثافة - غباء. Épaisseur des ténèbres, au fig., شدة الظلام.

Épaisseur, milieu, وسط.

Épaissir, v. a., rendre épais, ثخّن - خثّر - كثّف - جمّد.

Épaissir, v. n., et *S'épaissir,* v. pron., devenir épais, ثخن O. - خثر A. - تكثّف.

Épaississement, s. m., condensation, تكاثف.

Épamprement, s. m., قطف ورق العنب.

Épamprer, v. a., زوّل غلافق الكرم - قطف ورق العنب I.

Épanchement, s. m., au pos., انصباب - صبّ.

Épanchement, au fig., épanchement du cœur, انفتاح القلب - انعطاف.

Épancher, v. a., verser doucement, صبّ O.

Épancher les grâces, افاض الانعام.

Épancher ses chagrins dans le sein de quelqu'un, بثّ له همّه وغمّه O.

Épancher son cœur ou *S'épancher,* se confier, s'ouvrir, فتح قلبه A. - فشّ A.

Épandre, v. a., فرّق.

Épanouir, v. a., réjouir, شرح A.

S'épanouir, v. pro., s'ouvrir (fleurs), فتّح.

S'épanouir, au fig., se dérider, انفرط.

Épanouissement, s. m., au propre, تفتيح.

Épanouissement, au fig., انفراط.

Épargnant, e, adj., trop ménager, قرط - موفّر.

Épargne, s. f., parcimonie, امساك - دندقة. User d'épargne, être d'une épargne sordide, دندق - فلفس.

Épargne, ménagement, توفير.

Épargner, v. a., économiser, ménager, cheval vous épargne la dépense d'une n louage, حصانك يوفّر عليك كرا دابّة gner le sang, حقن الدما I.

Épargner quelqu'un, ne pas le traiter de rigueur, شفق على A.

Épargner une chose, l'employer ave قيد على - توقى فى - خلّى - ابقى استعمل بالمعروف.

Épargner une chose à quelqu'un la lui faire souffrir, كفاه شرّ الشي gner la peine, وفّر التعب. ‖ On nous en la peine, اكتفينا مؤنته.

S'épargner, v. pro., ménager sa نفسه.

Éparpillement, s. m., بعزقة - بريق

Éparpiller, v. a., بعزق - فرّق - ذر

Épars, e, adj., dispersé, متفرّق. Le épars, شعرها منشور على وجهها.

Épart, s. m., jonc, سمار.

Épavin, s. m., maladie du jarret dar val, تسقيط فى عراقيب الخيل.

Épaté, e, adj. (nez), انف افطس.

Épaule, s. f., كتف; plur., اكتاف. A qui joint le bras à l'épaule, منكب; plur. ‖ Hausser les épaules, au fig. fam., tém mépris, هز اكتافه O. ‖ Plier, baisser le رخى كتافه I. ‖ Prêter l'épaule, aider حط كتف O. ‖ Porter sur ses épaules nuyé de, شال على اكتافه I.

Épaulée, s. f., coup d'épaule, كتف

Épaulement, s. m., rempart de terre,

Épauler, v. a., disloquer l'épaule, الكتف.

Épauler, assister, ساعد.

Épaulette, s. f., galon sur l'épaule, الكتف.

Épeautre, s. m., espèce de froment,

s. f., سيف; plur., سيوف - سينج ; plur.,

, v. a., هجّى - تهجى.

TION, s. f., art, action d'épeler, هجاية.

ÈSE, s. f., insertion d'une lettre dans un اضافة حرف فى ا

, E, adj., حيران - ولهان - واله - مدهى.

MENT, adv., بافراط - شديداً.

N, s. m., نوع سمك صغير بحرى.

, s. m., شوكة; collect., شوك - مهماز; مه- شبير ou شابير (Alger).

d'un vaisseau, منطح مركب.

de muraille, مسندة - بغلة الحايط.

NNER, v. a., نغش بالشوك - همّز A. - دكز, وكز الحصان - غمّز الحصان I.

NNIER, s. m., بياع الشوك - صانع مهاميز.

IER, s. m., oiseau de proie, باز; pl., بازات ; plur., بواشق.

RE, s. f., arbrisseau, عبّاسى.

ÈRE, adj. com., ابن يومه - يومى - غير دايم - غ

ÉRIDES, s. f. pl., كتاب زيج - تقويم.

m., سنبل - سنبل; plur., سنابل.

'EAU, s. m., plante, جار النهر.

, s. f., بهار - عطرى.

SE, adj. com., t. de gram. commun aux xes, مطلق على المذكر و المونث.

R, v. a., حطّ بهار O.

r, au fig. fam., taxer des frais très-haut, زوّد فى الـ

RIE, s. f., عطريات - بهارات.

ER, ÈRE, s., عطّار.

RIEN, NE, adonné aux plaisirs, بطنانى بيه.

MIE, s. f., maladie contagieuse, générale, re, وباء - مرض وافد.

MIQUE, adj. com., وبايى - وافد.

RME, s. m., première peau, بشرة.

ÉPIER, v. a., رصد O. - ترصّد - رقب O. - وكد - ترقّب - راقب (Kasrawan).

ÉPIERRER, v. a., شال الاحجار I.

ÉPIEU, s. m., حربة.

ÉPIGASTRE, s. m., partie supérieure du bas-ventre, اعلا المأنة - راس المعدة.

ÉPIGASTRIQUE, adj. com., يخصّ اعلا المأنة.

ÉPIGLOTTE, s. f. *Voyez* LUETTE.

ÉPIGRAMMATIQUE, adj. com., قدحى.

ÉPIGRAMMATISTE, s. m., شاعر قدّاح.

ÉPIGRAMME, s. f., poésie terminée par un trait mordant, un mot piquant, قدح - شعر اخره قدح. Lancer des épigrammes contre quelqu'un, قدح A. فيه.

ÉPIGRAPHE, s. f., inscription, devise, عنوان.

ÉPILATOIRE, adj. com., منتّف.

ÉPILEPSIE, s. f., mal caduc, صرع.

ÉPILEPTIQUE, adj. com., qui a l'épilepsie, مصروع.

ÉPILER, v. a., نتف الشعر I. - نتّف.

ÉPILOGUE, s. f., fin, conclusion, خاتمة.

ÉPILOGUER, v. a. fam., censurer, عيّب على - عيّب.

ÉPILOGUEUR, s. m. fam., عيّاب.

ÉPINARDS, s. m. pl., herbage, اسبانخ.

ÉPINE, s. f., arbrisseau piquant, شوكة - شوك. *Épine* du dos, سلسلة الظهر.

Épine, au fig fam., embarras, difficultés, بلشة - غلبة. Épine au pied, grand embarras, حيرة عظيمة. || Fagot d'épines, personne revêche, شلقة. || Marcher sur des épines, مشى على شوك I.

ÉPINE-ARABIQUE, s. f., plante, ام غيلان - شكاعى.

ÉPINETTE, s. f., petit clavecin, سنطير.

ÉPINE-VINETTE, s. f., plante, بربباريس - امير باريس.

ÉPINEUX, SE, adj., ذو شوك.

Épineux, au fig., difficile, صعب - عضل.

ÉPINGLE, s. f., دبّوس; pl., دبابيس. Tirer son épingle du jeu, خلص مثل الشعرة من العجين A.

Épingles, au pl., fig., présents, هدية.

Épinglier, ère, s., بياع دبابيس.

Épinière, adj. fém., يخص سلسلة الظهر.

Épiphanie, s. f., fête, عيد ظهور السيد المسيح - عيد الغطّاس.

Éploon, s. m., membrane qui couvre les intestins, ثرب.

Épique, adj. com. (poëte), شاعر حوادث. Poëme épique, قصيد شعر حماسى.

Épiscopal, e, adj., اسقفى.

Épiscopat, s. m., اسقفية.

Épisode, s. m., action incidente, حادث.

Épisodique, adj. com., حدثى.

Épispastique, adj. com. (médicament), qui attire les humeurs, دوا سحّاب.

Épistolaire, adj. com., انشايى. Style épistolaire, اصطلاح الانشا. || Auteur épistolaire, ناشى - صاحب انشا - منشى.

Épitaphe, s. f., كتابة على قبر ميت - عنوان قبر.

Épithalame, s. m., مديحة ازواج.

Épithète, s. f., adj., نعت; plur., نعوت.

Épithyme, s. m., fleur médicinale, افتيمون.

Épitome, s. m., abrégé, مختصر.

Épître, s. f., missive, رسالة; pl., رسايل. Épître, discours en vers, قصيدة.

Épizootie, s. f., جايحة - فصل البهايم.

Éploré, e, adj., en pleurs, باكى.

Épluchement, s. m., تنقية.

Éplucher, v. a., trier, nettoyer, نيّش - نقّى O. Éplucher, ôter la vermine, les ordures, فلى - نظّف.

Éplucher, au fig. fam., rechercher les défauts avec malice ou avec grand soin, نخمس - ضبط O. دقق, حرّر على - على. Celui qui épluche les autres est épluché lui-même rigoureusement, من غربل الناس نخلوه; prov.

Épluchoir, se, s., منقّى - منخمس.

Épluchures, s. f. pl., اوساخ - قشور.

Épointer, v. a., casser la pointe, لراس

Éponge, s. f., سفنجة.

Éponger, v. a., مسح بالسفنجة A.

Épopée, s. f., ة شعر فى حادثة مشهورة

Époque, s. f., تاريخ; plur., تواريخ.

Épouiller, v. a., ôter les poux, فلّى.

S'épouiller, v. réf., تفلّى.

Époumonner, v. a., fatiguer, طر القلب

S'époumonner, v. réfl., se fatiguer, نفطر

Épousailles, s. f. pl., fam., كليل - زيجة

Épouse, s. f., زوجة; vulg., جوزة - حليلة - حرمة.

Épousée, s. f., celle qui vient d'être, ou être bientôt épousée, عروسة - عروس - عرايس.

Épouser, v. a., تزوّج مع - تزوّج.

Épouser, un parti, une opinion, مع, ب - تعصّب مع, ب.

Épousseter, v. a., نظف - نفض.

Épouvantable, adj. com., جف - مهول

Épouvantablement, adv., مهولًا.

Épouvantail, s. m., chose qui fait peur, تخويفة.

Épouvante, s. f., terreur, رعب - خضّة

Épouvanter, v. a., خضّ O. - ارعب.

S'épouvanter, v. réfl., انخضّ - ارتعب.

Époux, s. m., زوج; vulg., جوز - حليل

Nouvel époux, عريس - ختن.

Épreindre, v. a., exprimer le suc, عصر

Épreinte, s. f., douleur du ventre, قة

Éprendre (S'), v. pr., تولّع ب.

Épris, se, adj., passionné pour, فى, ب, لهى; fém., ولهان - مغرّم, مغروم فى, ب laissa épris de sa beauté, مفتون بجمالها

Épreuve, s. f., essai, expérience, ن تجربة; plur., تجاريب et تجارب. A l' qui résiste, على تجربة. || C'est à l'épreu

i un homme mérite le respect ou le mé- عند الامتحان يُكرَم المرء او يُهان. ‖ Les nt des boîtes fermées; l'épreuve en est la ان القلوب صناديق مقفلة ولا مفاتيح الا ك.

ve, feuille tirée d'une planche, d'une es- ur en corriger les fautes, تجربة.

ve, calamité, محنة; plur., تجربة - محن.

VER, v. a., essayer, جرّب - امتحن.

ver, faire expérience, connaître par expé- اختبر - جرّب - راز O.

ver, ressentir (un mal), وجد - قاسى - كابد Éprouver de la joie, حصل عنك سرور A.

ONE, s. m., figure à sept angles, مسبّع.

EMENT, s. m., perte des forces, etc., ضعف - . Épuisement des finances, نفد, نفاد المال.

ER, v. a., tarir, نزح A. - نزف I. - نشّف. les forces, شفت - اضعف - اضنى. ‖ les finances, انفد المال - افنى المال.

ser, prendre tout l'argent, les vivres, etc.,

ser la matière, tout dire, استوعب - قال كل شى - استقصى O.

iser, v. réf., détruire son tempérament, نشّف نفسه - شفّت نفسه.

iser, v. n., finir, فنى A. - نفد A.

IE, s. f., terme de chirurgie, ابوليس - لحم زايدة.

ER, v. a., طهّر - صفّى.

irer, pron., تطهّر - تصفّى.

CE, s. f., plante, حبّة الملوك - شبرم.

RBIR, v. a., نحت مربّعاً A.

RRISSEUR, s. m., qui tue et dépèce les bêtes, .

TEUR, s. m., خط الاستواء

TION, s. f., différence de l'heure de la pen- de l'heure solaire, فرق ما بين الساعة و ما بين ا.

Équation, manière de réduire à un moyen terme les mouvements inégaux, تعديل الحركات.

Équation, formule d'algèbre, مقابلة فى علم الجبر.

ÉQUERRE, s. f., instrument, زاوية - جدول - مسطرة.

ÉQUESTRE, adj. (statue), صورة راكب.

ÉQUIANGLE, adj. com., متساوى الزوايا.

ÉQUILATÉRAL, adj., متساوى الاضلاع.

ÉQUILIBRE, s. m., ميزان - موازنة - معادلة - على سنجه - سنج - اعتبار وزن. En équilibre, على الميزان.

Équilibre, au fig., égalité, موازنة - معادلة.

ÉQUINOXE, s. m., اعتدال - معدل النهار و الليل.

ÉQUINOXIAL, E, adj., اعتدالى.

ÉQUIPAGE, s. m., suite de valets, etc., عيلة - حشم.

Équipages, bagages, اثقال - عفشة.

Équipage, carrosse, عربة.

Équipage, ceux qui montent un bâtiment, معاش - بحرية.

Équipage, choses qui servent à équiper, عدّة. Équipage de guerre, عدّة حرب. ‖ Équipage d'un cheval, عدة الفرس - طقم, طاقم الفرس.

ÉQUIPÉE, s. f., action téméraire, sans succès, فلتة.

ÉQUIPEMENT, s. m., action d'équiper, تجهيز - تقديم اللوازم.

Équipement, objets nécessaires pour équiper, عدّة - لوازم.

ÉQUIPER, v. a., pourvoir de tout ce qui est nécessaire, لاحظه بكل ما احتاج اليه - اعدّ - جهّز - قدّم اللوازم, العدّة. Équiper une flotte, عمّر عمارة.

S'équiper, se pourvoir, اشترى ماكان تحتاج اليه - جهّز لوازم السفر - عيّش.

ÉQUIPOLLENCE, s. f., معادلة - مساواة.

ÉQUIPOLLENT, E, adj., مساوى - معادل.

ÉQUIPOLLER, v. n. et a., عادل - ساوى.

Équitable, adj. com., conforme à l'équité, حق.

Équitable, qui a de l'équité, عادل.

Équitablement, adv., بعدل.

Équitation, s. f., art de monter à cheval, خيالة - مخيلة.

Équité, s. f., justice, عدل - عدالة.

Équivalent, e, adj., معادل - مساوى - مقاوم.

Équivalent, s. m., شى يساوى غيرة - عوض - بدل.

Équivaloir, v. n., ساوى - عادل.

Équivoque, s. f., كلام له معنيين - مرية.

Équivoque, adj. com., à double sens, ذو معنيين - مشكل.

Équivoque, qui prête à des jugements opposés, فيه شك - مشبوه.

Érable, s. m., arbre, شجر الاسفندان - شجر العرب.

Érafler, v. a., écorcher légèrement, جلط I. - قحط A.

Éraflure, s. f., قحطة - جلطة.

Érailler, v. a., (des étoffes), نفش O.

S'érailler, v. pr., انتفش.

Éraillés, adj. (yeux), عيون حمر.

Ère, s. f., تاريخ, plur., تواريخ.

Érection, s. f., action d'ériger, d'établir, اقامة - نصب.

Érection, action de parties qui s'élèvent; son effet, t. de médecine, قيام - انتصاب.

Éreinter, v. a., كسر الظهر I.

S'éreinter, v. réf., انكسر ظهره - انحل.

Éreinté, e, partic., مكسور الظهر - محلول.

Érésipélateux, se, adj., حموى.

Érésipèle, s. m., tumeur inflammatoire sur la peau, رشكين - ورشكين - حمرة - حمّ.

Éréthisme, s. m., شدّ العصب.

Ergo, part., donc, اذن.

Ergot, s. m., petit ongle du pied des animaux, كلّاب او ظفر الديك - مهماز - عقر.

Ergot, maladie des grains, عاهة الحبوب.

Ergoter, v. a., chicaner, قامر - ناقر - ل

Ergoteur, s. m., مقامر - مناقر.

L'Éridan, s. m., constellation, نهر اردن - ر

Ériger, v. a., élever, établir, اقام - سب

Ériger en, جعل A.

S'ériger en, v. réfl., عمل نفسه A. - ادّعى.

Érigone, s. f., constellation, السنبلة.

Erminette, s. f., outil de charpentier, ادوم

Ermitage, s. m., habitation d'un ermite, عة

Ermite, s. m., solitaire, زاهد - عابد.

Érosion, s. f., اكل.

Érotique, adj. com., عشقى.

Érotomanie, s. f., délire d'amour, العشق

Errant, e, adj., vagabond, دوّار - لال

طفشونى.

Errata, s. m., فهرسة الغلط - زمام, ليح الغلط

Erres, s. f. pl., ou Errements, s. m. pl., ve traces, اثار - سلوك.

Errer, v. n., vaguer de côté et d'autre, دار O. - هام I. - طفش I. - ل

Errer, se tromper, غلط - انغرّ A. - ضلّ I. - ل

Erreur, s. f., fausse opinion, غيّ - غرور - ل

C'est une erreur que de croire, لان من يظنّ

Erreur, faute, méprise, غلطة - زلة.

Erreur, déréglement, ضلالة.

Erroné, e, adj., ضلال - ضالّ.

Ers, s. m., vesce noire, كُرْسَنة - كُشْنَى.

Érucague, s. f., plante, نوع جرجير - ركوة

Érudit, adj. m., علامة - عالم.

Érudition, s. f., سعة العلم.

Éruption, s. f., t. de médecine, خروج - ة

Éruption d'un volcan, فوران - فورة - ان

هيجان جبل نار.

Éryngе, s. m., panicaut, شقاقل.

Escabeau, s. m., ou Escabelle, f., اسكيلة.

Escadre, s. f., عمارة.

Escadron, s. m., طابور خيالة - خيالة - ة

E, s. f., شعبطة - شعلقة.

ER, v. a., تسلّق - تشعبط - تشعلق.

E, s. m., سلّم - درج; plur., سلالم.

TER, v. a., حوى I. - خطف I. - زوّغ.

TEUR, s. m., حاوى - مزعبر; pl., حواة.

R, v. n., s'enfuir, فرك O.

E, s. f., فلتة.

T, s. m., insecte, جُعَل; pl., جعلان - ابو زبل - خنافس.

UGLE, s. f., بهرمان - ياقوت جهرى.

T, s. m., limaçon, مسقلة - قوقعة -

UCHE, s. f., t. milit., ملاطمة عساكر -

UCHER, v. n., ناوش - تلاطم مع العدو

, s. f., mur de fossé du côté d'une place, حايط الخندق من ناحي

MENT, s. m., pente, نزلة - ميل.

, E, adj., شامخ - قايم - واقف.

N, s. m., تاسومة خفيفة.

OLETTE, s. f. *Voyez* BALANÇOIRE.

, s. f., croute sur les plaies, قشرة الجرح.

, s. m. (A son). *Voyez* SCIEMMENT.

ORE, s. m., accident qui fait de l'éclat e, جرسة. Faire un esclandre, quereller,

AGE, s. m., عبودية.

E, adj. com., عبد; pl., عبيد - مملوك; مي. J'ai dit à mon esclave de s'asseoir, nis trop à son aise, قلت لعبدى اجلس ROV.

ON, NE, s., né en Esclavonie, صقلاب; صق.

IFFE, s. m., fam., qui prend hardiment nder, لهاف..

TE, s. m., remise, retenue sur un paye- nt l'échéance, ف ط.

ESCOMPTER, v. a., faire l'escompte, عامل الدراهم.

ESCOPETTE, s. f., espèce de carabine, قربانة.

ESCORTE, s. f., gens qui escortent, غفر.

ESCORTER, v. a., accompagner pour protéger, غفر.

ESCOUADE, s. f., فرقة.

ESCOURGEON, s. m., قصيل.

ESCRIME, subst. f., art de faire des armes, علم الطعن والضرب - فنّ لعب السيف - مسايفة.

ESCRIMER, v. n., faire des armes, تطاعن.

Escrimer, se disputer, جادل.

S'escrimer de, v. réfl., savoir se servir de, تعاطى.

ESCRIMEUR, s. m., خبير بالطعن و الضرب.

ESCROC, s. m., fripon, نصّاب.

ESCROQUER, v. a., خطف منه I. - نصب O. عليه.

ESCROQUERIE, s. f., منصب - نصب.

ESPACE, s. m., مقدار - مسافة. Espace de temps, مدّة. || Dans l'espace de trois jours, فى غضون ثلاثة ايام. || Espace vide, فسحة.

ESPACEMENT, s. m., فسح.

ESPACER, v. a., فسّح.

ESPAGNE, s. f., اسبانيا - اندلس.

ESPAGNOL, adj., d'Espagne, اندلسى.

ESPAGNOLETTE, subst. f., ferrure de fenêtre, حديدة شبّاك.

ESPALIER, s. m., شجرة منشورة اغصانها على حايط.

ESPATULE, s. f., plante, قاسورس.

ESPÈCE, s. f., sorte, نوع; plur., انواع - صنف; plur., طبع - اصناف; pl., اطباع (Barb.).

ESPÉRANCE, s. f., امل; plur., امال - رجا. Tromper l'espérance de, خيّب امله - خيّبه. || Justifier, remplir l'espérance de, صدّق امله. || La mort seule met fin à l'espérance, لاتخرج النفس من الامل حتى تدخل فى الاجل. || On jouit plus de l'espérance que des biens mêmes, سرور الناس بالامال اكثر من سرورهم بالاموال.

Espérer, v. a., رجا O. - امل O. - املّ. Il espère de la bonté du prince, يرجو من كرم الامير. ‖ Espérer en Dieu, رجا بالله.

Espéré, adj., مرجو - مامول.

Espiègle, adj. com., بليط - شيطان - فصيح.

Espièglerie, s. f., شيطنة - فحاحة.

Espion, s. m., جاسوس ; plur., حواسيس.

Espionnage, s. m., تجسيس.

Espionner, v. a., تجسس.

Esplanade, s. f., فسحة.

Espoir, s. m. sans pl., امل ; plur., توقّع - امال - عشم.

Esprit, s. m., substance incorporelle, روح ; pl., ارواح. Le Saint-Esprit, روح القدس. ‖ Esprit, ange, ملاك - ملك ; plur., ملايكة. Esprits, mauvais anges, عفريت ; plur., عفاريت - جنّ. روح ; plur., ارواح.

Esprit, vertu, puissance surnaturelle qui opère dans l'âme, روح - روحانية.

Esprit, revenant, عفريت الميت.

Esprit, intention, pensée, بال - نية. Il lui vint à l'esprit, جا فى - قام فى باله - خطر فى باله - باله.

Esprit, sens d'une phrase, معنى.

Esprits animaux, قوى حيوانية. Reprendre ses esprits, لمّ حواسه - وعى على روحه O. - جمع حواسه.

Esprit, âme, نفس - روح. Rendre l'esprit, طلعت روحه A.

Esprit, raison, facultés de l'âme, عقل ; plur., عقول. Qui a de l'esprit, عاقل : ‖ Bel esprit, art de bien dire, فصاحة. ‖ Bel esprit, celui qui possède cet art, فصيح ; plur., فصحاء - اهل الفصاحة. ‖ Esprit faux, عقل فاسد. ‖ Bon esprit, عقل سليم. ‖ Esprit fou, عقل مصاب. ‖ Esprit juste, عقل مستقيم. ‖ Esprit solide, عقل رزين. ‖ Esprit superficiel, عقل خفيف. ‖ Esprit fort, qui traite de chimères les articles de foi, قليل الدين.

Esprit, vivacité d'imagination, وة العقل - فطنة - دقّة الافكار - ذهن.

Esprit, t. de chimie, fluide très-subtil, ‖ Esprit de sel, روح الملح ‖ Esprit de vin, a روح العرقى. ‖ Esprit de vitriol, acide sulfu روح الزاج.

S'esquicher, v. pr., éviter de, زاغ عن

Esquif, s. m., قارب ; plur., قوارب.

Esquille, s. f., éclat d'un os fra شظية عظم.

Esquinancie, s. f., خناقة.

Esquisse, s. f., ébauche, رسم.

Esquisser, v. a., رسم O.

Esquiver, v. a., éviter adroitement le coup ن الضربة - حوّل عنه - اصرف عنه - زوّغ عنه

S'esquiver, v. réf., fam., fuir adroite ى - O. فرك - انسلّ من - O. زاغ من, عن - مرق O.

Essai, s. m., épreuve, تجربة.

Essai, composition littéraire, رسالة.

Essai, portion, qui sert à juger de son شششى.

Essai pour juger le métal, حكّ المعدن.

Coup d'*essai*, premier essai, بويبات.

Essaim, s. m., volée de jeunes abeilles, سربة, طرد نحل.

Essaim, multitude, سربة ; plur., سرب.

Essayer, v. a., éprouver, au prop., ك - جرّب.

Essayer, au fig., جرّب.

S'essayer, v. réf., s'éprouver, س نفسه - جرّب نفسه.

Essayer, v. n., tâcher, اجتهد.

Essayeur, s. m., حكّاك المعادن.

Essence, s. f., ce qui constitue la nature chose, ذات الشى.

Essence, huile très-subtile, عطر - دهن. E de roses, عُطر.

LE, adj., qui est de l'essence, ذاتى.
nportant, nécessaire, لازم - لابد منه
مهمّ. Essentiel, sur qui l'on peut
ه عليه.
. m., le principal, اصل.
EMENT, adv., par son essence, بذاته.
ient, d'une manière importante,
، فى.
m., سفود - محوَر.
n., اخذ فى العلو - انطلاق - ارتقا.
ssor, انطلق. || Donner l'essor, اطلق.
. a., exposer à l'air, نشر O.
, v. a., ضيّق نفسه - A. قطع نفسه
, A. - لهث ضاقت نفسه I.
N, s. m., فوطة; plur., فوط - منشفة;
Essuie-main avec frange effiloquée,
محازم.
. a., مسح A. - نشّف.
ıu fig., souffrir, قاسى. Nous avons
up de vent, حكمنا ريح عاصف.
، شرق. Vent d'est, الشرقى.
s. f., digue, سدّ.
, s. f., courrier, استعجالة.
s. m., grand valet, coquin, شاطر;

E, s. f., خماشة - جرح.
, s. m., مجمع ناس يشربوا نبيذ و
ة.
s. f., صورة طبع.
, v. a., طبع A.
E, s. f., طابع - خَتم - مُهر.
:, adj. com., يُعزّ - مستحق الاعتبار.
JR, s. m., مثمّن. Juste estimateur,
.
, IVE, adj., تثمينى.
ON, s. f., تثمين - تسعير.
. f., cas que l'on fait de, اعتبار - معزّة -
ı tel a beaucoup d'estime pour lui,
له عند فلان قدر و قيمة. || Perdre l'estime de,
انحطت قيمته عند. || Perdre sa propre estime,
هانت نفسه عليه - تحاقرت نفسه عليه.

Estime, conjecture, تخمين.

ESTIMER, v. a., faire cas de, اعتبر - اعزّ.

Estimer, fixer la valeur de, سعّر - ثمّن. Ils seront estimés d'après les prix courants, يستثمنوا على اثمان السعر الحاضر من البضايع.

Estimer, présumer, خمّن.

S'estimer, v. réf., عدّ نفسه I.

ESTIVER, v. n., passer l'été, تصيّف.

ESTOC, s. m. (frapper d'), et de taille, طعن و ضرب.

ESTOCADE, s. f., coup, طعنة.

ESTOMAC, s. m., معدة. Sa partie extérieure, صدر.

S'ESTOMAQUER, v. pr., se fâcher, تسودن.

ESTRADE, s. f., élévation en planche dans un appartement, صفّة; pl., صفف. Estrade en pierre hors de l'appartement, مصطبة; plur., مصاطب.

ESTRAGON, s. m., herbe, طرخون.

ESTRAMAÇON, s. m., ancienne épée, شاكرية.

ESTRAPADE, s. f., supplice, البكرة الوجيعة.

ESTROPIER, v. a., عجّز - سقّط.

Estropier, au fig., défigurer, عطّل.

S'estropier, v. pr., تسقّط.

ESTROPIÉ, adj., سَقَط. Estropié du bras, اكتع - افشل. || Estropié du pied, افصع. || Bras estropié, يد مكتوعة, فشلة. || Pied estropié, رجل مفصوعة.

ESTURGEON, s. m., سمك كبير بحرى.

ÉSULE, s. f., plante, شبرم - لاعية.

ET, conj., و - واو العطف.

ET CÆTERA, s. m., الى اخره. En abrégé, الخ.

ÉTABLE, s. f., اصطبل - زريبة.

ÉTABLER, v. a., ربط فى زريبة O.

ÉTABLI, s. m., table d'artisan, طاولة النجار.

ÉTABLIR, v. a., rendre stable, مكّن - اثبت - قرر.

Établir, donner un état, رتّب له معاش. Établir une fille, زوّج بنت.

Établir une loi, un usage, اقام - وضع - سنّ سنّة O.

Établir, prouver, قرّر - اثبت.

Établir, fonder, اسّس - وضع.

Établir, régler, رتّب - نظّم.

Établir, nommer, instituer, جعل A. - اقام.

Établir, exposer un fait, شرح A.

S'établir, v. réf., se monter un établissement, تأثّث.

S'établir, se fixer, توطّن - استمكن.

S'établir, passer en usage, صار عادة I.

ÉTABLISSEMENT, s. m., action d'établir, اقامة - توطين - تقرير - ترتيب - قيام.

Établissement, poste, état, منصب - معاش.

Établissement, édifice, بنا; plur., عمارة - ابنية.

Établissement, institution, ترتيب - نظام.

Établissement, commencement, انشاء.

ÉTAGE, s. m., دور; plur., ادوار - طبقة.

ÉTAGÈRE, s. f., tablette, رفّ; plur., رفوف.

ÉTAI, s. m., سند - دعمة.

ÉTAIN, s. m., métal, قصدير - فزدير.

ÉTAL, s. m., table ou boutique de boucher, طاولة جزّار - دكان جزار.

ÉTALAGE, s. m., exposition de marchandises; au fig., parade, فرش بضاعة.

ÉTALER, v. a., exposer, عرض O. - فرش بضاعة O.; au propre et au fig.

ÉTALON, فحل; plur., فحول.

Étalon, modèle de poids et de mesures fixé par la loi, اصل كيل و وزن شرعي.

ÉTALONNEMENT, s. m., طرق الوزن و الكيل.

ÉTALONNER, v. a., marquer les poids et mesures conformes à l'étalon, طرق الوزن و الكيل O.

ÉTAMAGE, s. m., تبييض.

ÉTAMER, v. a., enduire d'étain, بيّض.

ÉTAMEUR, s. m., مبيّض النحاس.

ÉTAMINE, s. f., tissu pour passer les poudres, les liqueurs; bluteau, منخل; pl., مناخل. Passer par l'étamine, نخل O., au propre et au fig.

Étamines, s. f. plur., terme de botanique, filets chargés des poussières fécondantes, طلع النبات.

Étamines, organe sexuel mâle de la plante, طرح ذكر النبات.

ÉTAMURE, s. f., étain pour étamer, قصدير.

ÉTANCHEMENT, s. m., action d'étancher, ses effets, قطع.

ÉTANCHER, v. a., arrêter l'écoulement du sang, etc., قطع الدم A., حبس I. - جزّ السيلان O. Étancher la soif, روى الظمأ I. - نشف - بلّ الريق - قطع, دفع العطش.

Étancher la soif de l'or, de la vengeance, شفى غليله من - شبع ذهبا I.

ÉTANÇON, s. m., pièce pour soutenir un mur, des terres, سند - سهم.

ÉTANÇONNER, v. a., سند حايط بسهم.

ÉTANG, s. m., غدير - مستنقع ماء; pl., غدران.

ÉTAPE, s. f., محطّة; plur., محطات.

ÉTAT, s. m., disposition d'un être, حال; plur., احوال. Ceux qui se trouvent en état de mort spirituelle, الموجودين او الحاصلين فى حال الموت الروحانى. || Il n'est pas en état de se lever, ما يقدر يقوم - ما له حال يقوم.

État, registre, liste, دفتر; plur., دفاتر; قاية - علم; plur., قوايم.

État, inventaire, بيان - قاية.

État, train, dépense, كلفة. Grand état de maison, باب كبير.

État, profession, صناعة - كار.

État, empire, دولة - سلطنة; plur., دُوَل. *État*, pays, مملكة; plur., ممالك - بلاد.

État, gouvernement, حُكم. Maximes d'État, قواعد الحكم. || Les conseillers d'État, ارباب الديوان. || Coup d'état, mesure vigoureuse, ملعوب من ملاعيب الحُكم.

ÉTAT-MAJOR, s. m., روسا العسكر.

ÉTATS-GÉNÉRAUX, s. m. pl. جماعة وكلا المملكة.

. m., نوع كلبتين لضبط الاشيا.
ENT, s. m., سند - تسنيد.
, v. a., سند O. - سكّج - سنّد.
m., صيفية - صيف - قيظ. Cet été,
ɔ. || D'été, صيفى.
ɔIR, s. m., مطفى.
ɪR, v. a., طفى I. - اخمد. Éteindre,
; قرض I. - اباد.
re, v. réf., انطفى.
RD, s. m., بيرق; plur., بيارق - لوا;
Étendard de la révolte, بيرق العصيان.
:tendard de, شال بيرق I.
E, v. a., déployer, فرد O. - نشر O. -
endre du linge pour le faire sécher,
نشّ.
, allonger, élargir, مطّ - طوّل O. - مدّ O.

sur le carreau, رمى على الارض I.
, donner plus de surface, وسّع.
, augmenter, وسّع - عظّم.
e, v. réf., se déployer, انفرد - انتشر -

e, s'agrandir, اتّسع.
e, durer, دام O.
e, aller jusqu'à, atteindre, اتّصل الى.
ais destin s'est étendu jusqu'à nous,
:, شأمته اتّصلت الينا.
e tout de son long, شطح A. - تمدّد -
tendre sur le ventre, بطح A. - انبطح.
sur le dos, انسطح. || S'étendre, étendre
mme en s'éveillant, تمطّى - تمطّط.
e sur un sujet, اطال الكلام فى -
طال O.
, adj., مديد - واسع. D'une utilité plus
اعمّ فايدة.
E, s. f., انبساط - سعة - امتداد.
, longueur, طول - اطالة.
, durée, طول - مدّة.

Étendue de pouvoir, etc., مقدار - اتساع - سعة.
L'ÉTERNEL, s. m., Dieu, الله الازلى.
ÉTERNEL, LE, adj., ازلى - ابدى - سرمدى - دايم.
ÉTERNELLEMENT, adv., دايماً - للازل.
ÉTERNISER, v. a., ادام الى الازل - ابّد.
ÉTERNITÉ, s. f., بقا - دوام - ابد - ازل. De toute éternité, من الازل.
Éternité, fort longtemps, مدّة طويلة.
ÉTERNUER, v. a., عطس I. Compliment à quelqu'un qui éternue. *Voyez* BÉNIR.
ÉTERNUMENT, s. m., عطاس.
ÉTÊTER, v. a., قطع راس الشجرة A.
ÉTHER, s. m., ciel, فلك الاثير.
Éther, liqueur, روح العرقى مع الزاج.
ÉTHÉRÉ, E, adj., هوايى.
ÉTHIOPIE, s. f., بلاد الحبش.
ÉTHIOPIEN, NE, adj., حبشى; collect., حبش.
ÉTHIOPS, s. m., mélange de mercure et de soufre, زيبق مخلوط بكبريت - حبشى المعدنى.
ETHMOÏDE, s. m., os du crâne, العظم الغربالى.
ÉTHOLOGIE, s. f., traité sur les mœurs, les manières, كتاب فى علم الاخلاق.
ÉTINCELANT, E, adj., لامع - قدّاح نار.
ÉTINCELER, v. n., briller, لمع A. - قدح نار A. - طار الشرار من I.
ÉTINCELLE, s. f., شرارة; plur., شرار et شرر, au propre et au fig.
ÉTINCELLEMENT, s. m., قدح - لمع.
S'ÉTIOLER, v. pr., رقّ النبات وضعف I.
ÉTIOLOGIE, s. f., traité des causes des maladies, رسالة فى سبب العلل.
ÉTIQUE, adj. com., maigre, ضعيف - مقرقم.
Étique, attaqué d'étisie, مسلول.
Fièvre *étique*, حمى الدقّ.
ÉTIQUETER, v. a., حطّ عنوان على O.
ÉTIQUETTE, s. f., petit écriteau, عنوان.
Étiquette, cérémonial, قانون; plur., قوانين.

Étisie, s. f., maladie, داء السلّ.

Étoffe, s. f., قماش; plur., اقمشة.

Étoffe, au fig., mérite, condition, باب.

Étoffé, e, adj. (bien), bien vêtu, etc., منظوم.

Étoile, s. f., astre, كوكب; plur., كواكب - نجم - نجمة; plur., نجوم.

Étoile, sort, بخت - حظّ - طالع. Bonne étoile, يمن - بخت مليح - طالع سعيد. ‖ Mauvaise étoile, شؤم - سوء بخت - طالع نحس.

Étoile, marque blanche sur le front d'un cheval, غرّة - (litt.) صُبحة - نجمة بيضا - هلال.

Étoilé, e, adj., ذو نجوم - مكوكب.

Étoilé, fêlé, مشعور.

Étole, s. f., ornement de prêtre, بدرشين - بطرشين; plur., بطارش.

Étonnant, e, adj., عجيب - مدهش. C'est étonnant, عجايب - عجيبة.

Étonnement, s. m., surprise, دهشة - حيرة - تعجّب. Faire une exclamation d'étonnement, شهق شهقة A.

Étonner, v. a., ادهش - ادهل - دهش I. - حيّر.

S'étonner, v. pr., être surpris, استعجب - اندهل - اندهش - اخذه العجب - تعجّب.

S'étonner, trouver étrange, استغرب.

Étouffade, s. f., ragoût, مكمور.

Étouffant, e, adj., يفطس.

Étouffement, s. m., difficulté de respirer, ضيقة نفس - تفطيس.

Étouffer, v. a., suffoquer, فطّس - جيّف (Barb.).

Étouffer, gêner la respiration, عبّق و غمّ القلب.

Étouffer la douleur, اخفى, كتم الوجع.

Étouffer une affaire, etc., نسيّم المادّة - طبق على الشى I. O.

Étouffer, faire cesser, قطع - ابطل.

Étouffer, v. n., respirer avec peine, زهق A. - ضاقت نفسه. Étouffer de rire, من الضحك

Étouffoir, s. m., ustensile, مكمرة.

Étoupe, s. f., مشاق.

Mettre le feu aux *étoupes,* au fig., لع النار

Étouper, v. a., سدّ بمشاق O.

Étoupille, s. f., فتيلة.

Étourderie, s. f., caractère de l'étourdi, ة - طيارة.

Étourderie, action d'étourdi, فترة. C'est étourderie de ma part, صار منى فترة.

Étourdi, e, adj., imprudent, مطيور - ر - طايش.

Étourdiment, adv., بطيارة.

Étourdir, v. a., causer un étourdissement, Être étourdi, داخ O.

Étourdir les oreilles, طوّش - طيّش - ور

Être étourdi, assourdi, انصور.

Étourdir, causer de l'étonnement, خبّل. étourdi, تخبّل.

Étourdir la douleur, نوّم الوجع, هدّى.

S'étourdir, v. pr., s'entêter de, اندوخ.

S'étourdir sur, se distraire de, رك من باله

Étourdissant, e, adj., يطيّش.

Étourdissement, s. m., ébranlement du veau, دوخة.

Étourdissement, au fig., trouble, تخبّل.

Étourneau, s. m., oiseau, زرزور; plur., ير

Étrange, adj. com., خارج عن العادة - ب

Trouver étrange, استغرب.

Étrangement, adv., خارجاً عن العادة.

Étranger, ère, adj., غريب; plur., راب - غرباء - اجنبى - برّانى. Bien accueillir les é gers, اكرم الغريب. ‖ Les affaires étran الامور البرانية.

Étranger, que l'on tire du dehors, جلب.

Étranger, visiteur, خاطر; plur., حطّار - زوّار.

Étranger, qui n'a point de rapport à, ع من

r, le pays étranger, برا. ‖ Faire venir
r, جلب من برّا O.
MENT, s. m., خنق.
R, v. a., خنق I.
. v. n., اختنق. Étrangler en mangeant
غ O.
m., ce qui est, كون; plur., اكوان -
, موجود - كاينات; plur., موجودات.
ıne, شخص; plur., اشخاص.
existence, الوجود.
., exister, كان O. On le rend aussi par
personnels. C'est lui, هو. ‖ Je vous suis
انا مهنون ل. ‖ Nous sommes des hom-
نحن ناس احرا. ‖ Il a été trois heu-
la, قعد ثلاث ساعات حتى يعمل هذا.
. m. plur., (d'une maison), تقاطيع

v. a., ضيّق.
E, v. a., شدّ O. - حزق I.
, s. f., شدّ - حزقة.
, s. f., présent au commencement de
بخشيش - عي.
premier débit, première recette,

R, v. a., donner des étrennes, بخشش.
acheter le premier, فتح A.
, v. n., recevoir le premier argent,

. m., ركاب - زنكاوة; plur., ركابات.
d à l'étrier, qui est sur le chemin de la
في البار. ‖ A franc étrier, جرى.
s. f., courroie qui attache l'étrier,
، زخم.
s. f., قَشْق - محسّة - جبرة.
R, v. a., حس - قشّق - تمّر O. -
ج O.
quelqu'un, le battre, le faire payer trop
O.

ÉTRIVIÈRE, s. f., courroie qui porte l'étrier, زخمة - سيور; plur., سير الركاب. Donner les étrivières, fouetter, ضربه سوط I.

Étrivière, au fig., traitement déshonorant, بهدلة. Donner les étrivières, بهدل.

ÉTROIT, E, adj., peu large, حرج - ضيّق.

Étroit, intime, صادق.

Étroit, strict, محكم.

A l'*étroit*, adv., على الضيق - في الضيق.

ÉTROITEMENT, adv., à l'étroit, على الضيق.

Étroitement, extrêmement, جداً - محكماً.

Étroitement, au fig., à la rigueur, على التدقيق.

Étroitement, expressément, على كل وجه.

ÉTRON, s. m., terme popul., قلّوط - قلّوص - جعلوس.

ÉTUDE, s. f., travail, application, مطالعة. Se livrer entièrement à l'étude des sciences, انصبّ على درس العلوم. قراية درس.

Étude, soins, جهد - اجتهاد. Mettre toute son étude à, بذل كل جهدك في.

Étude, artifice, affectation, تصنّع - مصانعة.

Étude, cabinet, مكتب.

ÉTUDIANT, s. m., écolier, تلميذ - مطالع.

ÉTUDIÉ, E, adj., fait avec soin, متقن - متقون.

Étudié, feint, affecté, مصنّع.

ÉTUDIER, v. a., درس O. - طالع. Étudier une science, قرأ في علم. ‖ Étudier sous quelqu'un, قرا على احد A. - اخذ عن O. ‖ L'homme qui étudie finit par surpasser le savant (qui se repose), الدارس يغلب الفارس.

Étudier, observer avec soin, اختبر.

S'étudier à, v. pr., جدّ في O. - اجتهد في.

ÉTUI, s. m., بيت - كيس. Étui à aiguilles, ابّارة.

ÉTUVE, s. f., lieu qu'on échauffe pour faire suer, طقيسي - حمّام.

ÉTUVÉE, s. f., viande, poisson, cuits de certaine manière, مسبّك.

ÉTUVER, v. a., laver en frottant, اطلى ب.

Étymologie, s. f., origine d'un mot, اصل الكلمة.

Étymologique, adj. com., يخصّ اصول الكلام - اصلى.

Étymologiste, عارف باصول الكلام.

Eucharistie, s. f., ذبيحة - قربان مقدس.

Eucharistique, adj. com., يخصّ القربان.

Eucologe, s. m., كتاب صلاوات.

Eufraise, s. f., plante, فراسيون.

Euménides, s. f. pl., furies, عوانية جهنم.

Eunuque, s. m., طواشى; plur., طواشية.

Eupatoiré, s. f., plante, غافت - غافث - ترمنان - طباق - اوقطاريون

Euphémisme, s. m., trope, تعريض.

Euphonie, s. f., son agréable, عذوبة نغم.

Euphonie, ce qui rend la prononciation facile, coulante, سهولة اللفظ.

Euphonique, adj. com., يخصّ سهولة اللفظ.

Euphorbe ou Euphorbier, s. m., arbrisseau de Mauritanie, لوبانة مغربية - فرفور - فربيون.

Euphrate, nom de fleuve, نهر الفرات.

Européen, ne, adj., افرنجى - غربى; plur., افرنج.

Europe, s. f., بلاد الاوربا - بلاد الافرنج.

Eux, pr. pers. pl., هُمَن - هُمّ (Barb.).

Évacuant, Évacuatif, ive, adj., (remède), دوا منقّى.

Évacuation, s. f., décharge d'excréments, etc., استفراغ - براز.

Évacuation d'une place, تخلية, خلو قلعة.

Évacuer, v. a., faire sortir, استفرغ - اخرج.

Évacuer, sortir de, خرج من - اخلى O.

S'évader, v. pron., s'enfuir, هرب O.

Évaluation, s. f., estimation, تقويم - تشمينة.

Évaluer, v. a., ثمّن. *Voyez* Estimer.

Évangélique, adj., انجيلى.

Évangéliquement, adv., حكم الانجيل.

Évangéliser, v. a., دعا على المذهب الانجيلى O.

Évangéliste, s. m., انجيلى

Évangile, s. m., انجيل; plur., جيل اربع بشاير. Mot de l'Évangile, chose qu'il faut croire, كلمة من الانجيل.

Évanoui, adj., مَغشِى عليه - فى البُحران

S'évanouir, v. pron., tomber en défaill غشى - غمى عليه - A. غمى - A. غبى I. غاب عن رشده - غشى عليه

S'évanouir, disparaître, غاب عن العين I. غطس - I. مضى - A. ذهب

Évanouissement, s. m., défaillance, يان بحُران.

Évanouissement, disparition, غطس.

Évaporation, s. f., (de l'humidité), تصعيد

Évaporation, légèreté, (d'esprit), خفة عقل

Évaporé, e, adj., étourdi, مخيول - ايش

Évaporer, v. a., soulager (son chagr A. فشّ همّه

S'evaporer, v. pro., se résoudre en vape تصعّد.

S'évaporer, (tête), I. طاش عقله

Évasement, s. m., تفلطح.

Évaser, v. a., élargir l'ouverture, فلطح. Év un arbre, وسّع شجرة.

S'évaser, v. pr., s'ouvrir, تفلطح.

Évasif, ive, adj., qui sert à éluder, ولة Réponse évasive, جواب محاولة.

Évasion, s. f., fuite, هريبة.

Évêché, s. m., اسقفيّة.

Éveil, s. m., تنبيهة. Donner l'éveil, نبّه.

Éveillé, e, adj., vif, فايق - نبيه

Éveiller, v. a., tirer du sommeil, ى - فيّق - ايقظ - نبّه.

Éveiller, égayer, اشرح.

S'éveiller, v. réf., cesser de dormir, فاق A. صحى - انتبه - استيقظ من النوم

Événement, s. m., issue, succès, ة - اخر

Événement, fait, accident, عارض; plur., ض - حادثة; plur., حوادث. A tout événem

rbiale, quoi qu'il arrive, مهما يحصل - عا.

m. (tête à), عقل طايش - عقل خفيف.

vent, exposer à l'air, هوّى. || Donner introduire de l'air, نفس.

, s. m., مروحة; plur., مراوح.

LISTE, s. m., بيّاع مراوح.

E, s. m., plateau d'osier, قفص.

E, adj., léger, طاير - طايش. Il a l'es- , عقله طاير.

, v. a., faire du vent avec un éventail,

au vent, هوّى. Éventer le grain, le re- lui donner de l'air, هوّى الغلّة.

découvrir, كشف I. Éventer la mine e, كشف المخبّى.

; v. réf., se donner de l'air, تهوّى.

; se gâter à l'air, تلف A. - انفسد - افسد.

, s. m., gros éventail, مروحة.

TION, s. f., sortie accidentelle des vis- خروج الا.

R, v. a., شق البطن O.

L, LE, adj., عارضى - غيبى.

LLEMENT, adv., غيبياً.

, s. m., اسقف; plur., اساقفة.

ER, v. réf., s'efforcer, اجتهد فى - قارف.

, s. f., terme de droit, خلع واحد

ENT, adv., واضحاً.

E, s. f., ايضاح - وضوح. Mettre en évi- - اوضح - بيّن.

, E, adj., ظاهر - واضح - باين. Être évident, اتضح - تبيّن. || Il est évi- من المعلوم الواضح ان.

v. a., faire sortir l'empois du linge, I.

échancrer, قوّر.

ÉVIER, s. m., بلوعة المطبخ.

ÉVINCER, v. a., déposséder, خلع من A.

ÉVITER, v. a., حذر من, عن - تجنّب - اجتنب A. - تحرّس من - احترز عن. Éviter les vices et ac- quérir les vertus, اجتناب الرذايل و اقتنا الفضايل. || Éviter un coup qu'on vous porte, زاغ عن الضربة.

S'éviter, v. récip., تجانبوا.

ÉVOCATION, s. f., استدعا - احضار.

ÉVOLUTION, s. f., mouvement de troupes, حركة العساكر.

ÉVOQUER, v. a., appeler, faire apparaître, استدعا - احضر. Évoquer une cause à, امر برفع دعوى الى.

EX, prép., ci-devant, سابقاً. Ex-général, سرعسكر سابقاً.

EXACT, E, ponctuel, مضبوط - صاغ - مدقّق. Exact, fait avec exactitude, مضبوط. || C'est l'exacte vérité, هذا عين الحق.

EXACTEMENT, adv., بضبط - بتدقيق و تحقيق. Exactement semblable, مثله طبق.

EXACTEUR, s. m., ظالم - بلّاص.

EXACTION, s. f., ظلم - بلصة.

EXACTITUDE, s. f., attention ponctuelle, دقّة - ضابطة - تدقيق.

Exactitude, précision, justesse, تحكيم - ضبط.

EXAGÉRATION, s. f., افراط - مبالغة.

EXAGÉRÉ, E, adj., qui exagère, مبالغ.

EXAGÉRER, v. a., كبّر - عظّم - بالغ فى.

EXAGONE, s. m., مسدّس.

EXALTATION, s. f., élévation (au pontificat), ارتفاع الى.

Exaltation, exagération, تعظيم. Exaltation, cha- leur d'imagination, حماسة.

EXALTER, v. a., vanter, رفع - فخّم - عظّم.

Exalter, porter à l'enthousiasme, احمس - حمّى.

EXAMEN, s. m., فحص - بحث. Examen de conscience attentif et scrupuleux, فحص الضمير باجتهاد و تدقيق.

Examinateur, s. m., باحث.

Examiner, v. a., faire l'examen, فتّش - بحث A. - فحص A. Examiner une affaire, فحص الامر. || Examiner avec soin, éplucher, حرّر على - دقّق على.

Examiner, considérer attentivement, تامّل.

Examiner, discuter, باحث عن.

Exaspération, s. f., زهاق.

Exaspérer, v. a., irriter, زهّق - اغاظ.

S'exaspérer, v. pron., s'irriter, زهق A. - اغتاظ.

Exaucer, v. a., استجاب - اجاب.

Excavation, s. f., فحث.

Excaver, v. a., creuser, فحث A.

Excédant, s. m., ce qui excède, زايد - فايض.

Excéder, v. a., outrepasser, تجاوز - تعدى - عدى I. O. Une somme qui excède cent piastres, مبلغ يزيد على مية غرش, ينيف عن مية غرش.

Excéder, fatiguer, importuner, اتعب - اهلك. Excéder de coups, اهلك من الضرب.

S'excéder, v. pron., faire quelque chose jusqu'à l'excès, l'extrême fatigue, اهلك نفسه - فرهد.

Excellemment, adv., بشرف - بفضل.

Excellence, s. f., degré éminent de perfection, جودة - فضل - سعو - نيافة.

Excellence, s. f., titre d'honneur au-dessous de celui d'Altesse, جناب - حضرة. A son Excellence le ministre de...., الى جناب حضرة وزير.

Par *excellence*, excellemment. بنيافة.

Excellent, e, adj., très-bon, جيّد عظيم - فايق. Excellent vin, نبيذ عظيم.

Excellentissime, adj., très-excellent, عظيم جداً.

Excellentissime, titre d'honneur, كُلّى النيافة.

Exceller, v. n., فاق على غيره O.

Excentrique, adj. com., se dit des cercles engagés l'un dans l'autre et à centres différents, دواير متوسطة و مختلفة المراكز.

Excepté, prép., hors, الّا - غير - سوى - خلاف.

Excepter, v. a., اخرج عن - ستثنى.

Exception, s. f., استثنا. A l'exception, ماخلا - خلا عن. || Sans exception, اطبقاً.

Excès, s. m., ce qui passe les bornes خروج عن الحدّ - افراط - فرط.

Excès, débauche, افراط - انهماك.

Excès, violence, ظلم - تعدّى - شدّة.

A l'*excès*, adv., outre mesure, بكثرة - للغاية.

Excessif, ive, adj., qui excède les خارج عن الحدّ - مفرط - زايد.

Excessif, violent, شديد.

Excessivement, adv., حدّ-للغاية - بالزود.

Exciper de, v. n., احتجّ على.

Excitatif, ve, adj., propre à exciter,

Exciter, v. a., faire naître, provoque حرّك.

Exciter à, ou contre, animer, الى على A. حضّ على - حرّض على - نخى على. || Exciter au || Exciter le peuple contre, استهمّ على الدرس. || Exciter à l'étude,

Exciter, occasionner, سبّب.

Exclamation, s. f., cri, صرخة. Exclam surprise, شهقة. || Exclamation de craint تهويلة; plur., تهاويل.

Exclure, v. a., empêcher d'être admis, Exclure, expulser, نفى من I. || Exclure, ابعد. || Exclure, priver de, رم من حرمه الشى.

Exclusif, ive, adj., غيرة - مانع لغيرة مخصّص.

Exclusion, s. f., منع. A l'exclusion de,

Exclusivement, adv., à l'exclusion des دون غيره.

Exclusivement, non compris, محسوب خارج عن.

Excommunication, s. f., حروم - حرم.

Excommunié, e, adj., محروم.

UNIER, v. a., séparer des fidèles, حرم I.

TION, s. f., écorchure, سحج - سلخ.

R, v. a, écorcher, سحج A. - سلخ A.

ENT, s. m., وسخ - براز.

ENTEUX, SE, ou EXCRÉMENTITIEL, ELLE, بر - وسخي.

ION, s. f., sortie naturelle des humeurs, خ, رَشح.

OIRE, adj. com., رشّاح - للرشح.

ISANCE, s. f., زيادة لحم.

ION, s. f., irruption, غارة.

on, au fig., digression, خروج عن الغرض.

BLE, adj. com., معذور.

, s. f., معذرة - اعتذار - عذر.

XCUSES entrent souvent des mensonges, ان المعاذر يشوبها. || Excuse, prétexte, uvaise excuse, حجة باردة, باطلة, بطّالة.

R, v. a., justifier, disculper quelqu'un, اقام عذره عند - تلافى دعوته -

r, pardonner, tolérer, عذر - سامح I. - تحمل.

r, admettre les excuses, قبل عذر A. EX- , لا تواخذني; rép., انت غير مواخذ.

r, dispenser de, اعفى عن.

er, v. réf., se justifier, بيّض وجهه - تبرر - اقام عذره.

er de, se dispenser de, اعتذر من - .ا

er sur, اعتذر على - احتجّ على.

BLE, adj. com., horrible, مكروه - ملعون.

ble, extrêmement mauvais, ردى جداً.

BLEMENT, adv., بنوع ردى جدّاً.

RION, s. f., horreur extrême, كراهة.

exécration, كره A.

tion, imprécation, لعنة.

R, v. a., كره A.

ABLE, adj. com., يُعمَل.

EXÉCUTER, v. a., mettre à effet, عمل A. - تمّم - كمّل - امضى - انفذ. Exécuter un ordre, انفذ الامر - عمل ما امره به. || Exécuter une promesse, انجز وعده - كمّل, تمّم وعده. || Exécuter soi-même une chose, باشر الشي بنفسه.

Exécuter, saisir les biens, ضبط الاموال I. O.

Exécuter, faire mourir, قتل O.

S'exécuter, v. réf., faire les sacrifices nécessaires, اهلك نفسه.

EXÉCUTEUR, s. m., qui exécute, منفذ الامر. Exécuteur testamentaire, وكيل على الوصية. || Exécuteur des hautes œuvres, مشاعلي. || Exécuteur des basses œuvres, سراباتي.

EXÉCUTIF, IVE, adj. (pouvoir), qui fait exécuter, منفذ الاحكام.

EXÉCUTION, s. f., امضا الامر - نفاذ الامر - عمل - اتمام - تكميل.

Exécution, peine de mort, قتل.

EXÉCUTOIRE, adj., terme de pratique, معمول به - موجب العمل به.

EXEMPLAIRE, s. m., livre, نسخة; plur., نسخ.

EXEMPLAIRE, adj. com., qui peut servir d'exemple, مليح المثال - معتبر.

EXEMPLAIREMENT, adv., بوجه معتبر.

EXEMPLE, s. m., ce qui peut servir de modèle, قاعدة; pl., قواعد - مثال; pl., امثلة. Exemple à imiter, مثال - مثل. || Il est l'exemple des gens de bien, هو قدوة الاخيار و اسوة الابرار. || Exemple à éviter, عبرة. || Faire un exemple sur, مثّل به, مثل I. - خلّاه عبرة لمن يعتبر. || Servir d'exemple, صار عبرة I. || Suivre l'exemple de, سنّة, تبع اثر A. - اقتدى به. || Exemple d'écriture, قاعدة خط.

Exemple, chose pareille, مثل. || Citer un exemple, اورد شاهداً.

Par *exemple*, adv., مثلاً. Comme par exemple, كنحو - مثل.

EXEMPT, s. m., sorte d'officier, اغا; plur., اغاوات.

Exempt, adj., qui n'est point sujet à, معاف عن - سالم من - منزّه عن - يخلو عن - ما عليه. Il est exempt de blâme, ما عليه ملام. || Exempt de crime, برى من الذنب. || Nul n'est exempt de, لا يخلو احد عن.

Exempter, v. a., اعفى ان.

Exemption, s. f., privilege qui exempte, معافاة.

Exercer, v. a., dresser, former à, درّب على - علّم - عوّد على.

Exercer, mettre en exercice, راض O. Exercer un cheval, جرّد الفرس.

Exercer son droit, تصرف فى حقّه. Exercer un art, مارس صناعة - عمل كار. || Exercer l'hospitalité, اكرم الضيف. || Exercer sa cruauté sur, اظهر قساوة قلبه فى. || Exercer une charge, تولّى وظيفة. || Exercer la patience de quelqu'un, la mettre à l'épreuve, امتحن صبره.

S'exercer à, v. réf., s'instruire à, تمرّن على - تدرّب على.

S'exercer, se mettre en exercice, استدمن - تروّض.

Exercice, s. m., action par lequelle on s'exerce, ادمان - رياضة. Qui est en exercice, مستدمن - مجرود (cheval).

Exercice, pratique, عمل - فعل - ممارسة.

Exercice à feu, تعليم نارى.

Exercice d'une charge, خدامة بوظيفة.

Exercice, peine, fatigue, تعب.

Exhalaison, s. f., بخار; plur., بخارات.

Exhalation, s. f., opération pour faire évaporer, تصعيد.

Exhaler, v. a., تصاعد منه بخار - فاح بروايح طيبة O. - طلع منه روايح A.

Exhaler sa colère, sa douleur, فثّ خلقه, الهه A.

S'exhaler, v. réf., تصاعد من - طلع A. S'exhaler (en parlant d'odeurs agréables), عبق A. - فاح O.

Exhaussement, s. m., élévation, علو.

Exhausser, v. a., élever, علّى - رفع A.

Exhérédation, s. f., منع من ارث.

Exhéréder, v. a., déshériter, من الارث

Exhiber, v. a., montrer, عرض A. - قدم

Exhibition, s. f., représentation de, تقديم.

Exhortation, s. f., موعظة - ترغيب

Exhorter, v. a, engager à, رغّب فى - ب aor., شار عليه ب - يعظ O. Exhorter au c نحّى الى القتال. || Exhorter à la شجّع على الموت.

Exhumation, s. f., اخراج ميت من قبر

Exhumer, v. a., déterrer un corps, ميت من قبر.

Exigeant, e, adj., qui exige trop, يطلب كثير.

Exigence, s. f., besoin, مقتضى. L'e du cas, مقتضى الحال.

Exiger, v. a., demander de droit ou de طلب من - طالبه ب O. Exigez de vos gen ne molestent personne, رجالك ان لا يؤذوا احدا.

Exiger, obliger à, اقتضى. C'est là ce q de vous votre charge, تقتضى وظيفتك

Exigible, adj. com., يُطلَب.

Exigu, e, adj. fam., fort petit, نزر -

Exiguïté, s. f., petitesse, نزارة - قلّة.

Exil, s. m., bannissement, نفى. Exil en métaphorique ou mystique, غربة. || Ceux q en exil dans cette vie, فى غربة هذه الحيوة - المتغرّبين فى هذه الحياة. || Dans mo فى غربتى.

Exilé, e, adj., منفى - مسركل.

Exiler, v. a., bannir, نفى I. - سركل.

S'exiler, v. réf., au fig., تغرّب - ابتعد.

Existant, e, adj., موجود.

Existence, s. f., وجود.

Exister, verb. n., être, كان O. - وجد يوجَد.

s. m., deuxième livre du Pentateuque,
...

AMMENT, adv., بزيادة - فوق الحدّ.

ANT, E, adj., excessif, خارج عن الحد.

E, adj., يلين ل - مجيب.

ER, v. a., استقسم - عزّم على.

ME, s. m., استقسام - تعزيم.

TE, s. m., مستقسم.

, s. m., مطلع الكلام - فاتحة.

E, s. f., tumeur osseuse, زايدة عظمية.

QUE, adj. com., extérieur, ظاهر.

E, adj. com., étranger, مجلوب.

BILITÉ, s. f., faculté de s'étendre, فرش

BLE, adj. com., qui peut s'étendre, يفرش

F, IVE, adj., qui a la force de s'étendre

re, يبسط او ينبسط.

ON, s. f., état d'un corps qui se dilate, انبسا

ER, v. a., طفش.

ier, v. réf., طفش I. - تغرّب.

NT, E, adj., مستنظر.

TIVE, s. f., attente fondée, استنظار -

RANT, E, adj. (remède), دوا يقطع البلغم.

RATION, s. f., تنخيم.

RER, v. a., chasser les humeurs de la تنخّ

NT, s. m., moyen, طريقة - مخلص.

R, v. a., dépêcher, hâter l'exécution de, خلّص عجّل - انجز - ر

- quelqu'un, terminer promptement son خلّصه - انجز امره - عجّل عليه بقضا ا

, tuer promptement, قلع.

, envoyer, ارسل.

F, IVE, adj., prompt, سريع.

ION, s. f., envoi, ارسال - ارسالية

Expédition, entreprise militaire, تجريدة.

Expédition, copie d'un acte, صورة حجة.

EXPÉDITIONNAIRE, s. m., copiste, كاتب.

EXPÉRIENCE, s. f., épreuve, تجربة; plur., تجارب. Une longue expérience étend la raison, طول التجارب زيادة فى العقل; prov. || Les expériences sont infinies, التجارب ليس لها نهاية; prov.

Expérience, connaissance acquise par l'usage; خبرة. Qui a de l'expérience, مجرّب الامور. || Sans expérience, مجدّد - غشيم.

EXPÉRIMENTAL, E, adj., تجربى.

EXPÉRIMENTÉ, E, adj., مجرّب الامور - خبير.

EXPÉRIMENTER, v. a., éprouver, جرّب.

EXPERT, E, adj., versé dans un art, ماهر.

Expert, nommé pour faire un examen, اهل خبرة - كشّاف.

EXPERTISE, s. f., examen des experts, كشف.

EXPIATION, s. f., استغفار - كفارة - تكفير.

EXPIATOIRE, adj. com., استغفارى - تكفيرى.

EXPIER, v. a., réparer une faute par une peine, كفّر عن - استغفر من, ل.

EXPIRATION, s. f., échéance, fin, تمام وعدة - فروغ - فراغ.

EXPIRER, v. n., mourir, خرجت روحه O.

Expirer, au fig., finir, تمّت الوعدة I. خلص - A. - فرغ A.

EXPLÉTIF, IVE, adj. (mot), de trop, زايد - اشباعى.

EXPLICABLE, adj. com., يتفسّر.

EXPLICATIF, IVE, adj., ايضاحى.

EXPLICATION, s. f., interprétation, تعبير - عبارة - تفسير.

Explication, éclaircissement, استفهام.

EXPLICITE, adj. com., clair, formel, واضح.

EXPLICITEMENT, adverbe, en termes formels, بكلام واضح.

EXPLIQUER, v. a., interpréter, اوّل - فسّر - عبّر.

Expliquer, déclarer, صرّح ب - عرّف.

S'expliquer, v. pron., s'exprimer clairement, بيّن, فسّر ما فى ضميره.

S'expliquer avec quelqu'un, avoir un éclaircissement avec lui, حكى مع I. - استفهم منه الشى.

Exploit, s. m., action de guerre signalée, سطوة - فعل ; plur., افعال.

Exploit d'assignation, امر حضور قدام القاضى - طلب. Exploit de saisie, امر بضبط - مسك.

Exploitable, adj. com., qui peut être exploité, يستخرج.

Exploitable, qui peut être saisi, يُضبَط.

Exploitation, s. f., استخراج.

Exploiter, v. a., abattre, façonner, débiter des bois, استخرج الحطب.

Exploiter, faire valoir par ses mains, اشتغل. Exploiter une terre, حرث الارض O. || Exploiter une mine, عالج المعدن.

Exploiter, v. n., faire des exploits, des assignations, امر بالحضور فى الشرع.

Explorateur, s. m., qui va à la découverte, رايد.

Explorateur, espion, جاسوس.

Explosion, s. f., éclat, طلقة - ثورة.

Exportation, s. f., سفر بضاعة الى بلاد برا.

Exposant, e, adj., عارض امرة.

Exposant, terme de mathématique, جذر.

Exposé, s. m., منهَى - اعراض - معروض.

Exposer, v. a., mettre en vue, عرض - اورى O.

Exposer, placer, tourner vers, عرض - وجّه O. Exposé au midi, مقابل القبلة.

Exposer, expliquer, عرض O. - شرح A. - بيّن.

Exposer, mettre en péril, عرض للخطر. Exposer un enfant, le laisser dans la rue, رمى طفل فى سكة I.

Exposer un criminel, اقامه للناس. Le promener par la ville, جرّص - جرّس.

S'exposer, v. réf., se hasarder, خاطر بنفسه - تعرض ل - عرض نفسه ل - جازف.

Exposition, s. f., action d'exposer, عرض - تورية.

Exposition, explication, بيان - شرح

Exposition, abandonnement d'un enf طفل فى سكة.

Exposition, situation relative aux obj

Exposition, peine, اقامة للناس - (promenade par la ville).

Exprès, s. m., messager, مرسال ساعى ; plur., سعاة (à pied).

Exprès, se, adj., formel, معين - ح

Exprès, adv., à dessein, بالقصد - مدأ Sans le faire exprès, غلط - سهو - قصد

Expressément, adv., formellement, ح - بتاً حتماً.

Expressif, ive, adj., énergique, بليغ, شديد التعبير - كثير المعنى. Plus expres اكثر مبالغة.

Expression, s. f., action d'exprimer e عصر.

Expression, terme, عبارة - لفظ.

Expression, représentation des traits sions, بيان ما فى النفس - هية.

Exprimer, v. a., tirer le suc en pressa

Exprimer, énoncer, لفظ ب I. - شرح Bien exprimé, البيان و ظريف الالفاظ

Exprimer, représenter, dénoter, ب بيّن - وصف.

S'exprimer, v. pr., s'énoncer, تكلّم.

Ex-professo, phrase adv., avec toute possible, بالعنية.

Expropriation, s. f., ذ اموال الناس

Exproprier, v. a., اخذ اموال الناس

Expulser, v. a., دفع - اخرج من.

Expulsif, ive, adj., دافع. Faculté e قوة دافعة.

Expulsion, s. f., اخراج - دفع.

Exquis, e, adj., excellent, عظيم - زكى

ATION, s. f., desséchement, جفاف.

ION, s. f., action de sucer, مصّ.

TION, s. f., عرق - رشيح - نزّ.

R, v. n., sortir en forme de sueur, نزّ I. -

T, E, adj., terme de pratique, qui est en بزيّ.

, s. f., ravissement d'esprit, انسطال - être ravi en extase, انخطف بالروح - طار عقله - انسطل I.

, état de maladie, سُبات.

É, E, adj., مدهول - مسطول.

SIER, v. pr., tomber en extase, اندهل.

QUE, adj. com., اندهالى - انسطالى.

SEUR, adj., باسط.

SIBILITÉ, s. f., بسط - امتداد.

SIBLE, adj. com., qui peut s'étendre, يمتدّ -

SION, s. f., étendue, augmentation, توسع - امتداد.

sion, relâchement, ارتخا.

sion, explication dans un sens plus étendu, توسيع المعنى.

UATION, s. f., affaiblissement, etc., هزال - ضنا - سقم.

uation, terme de pratique, تلطيف.

UER, v. a., affaiblir, اضنى - اسقم -

uer, terme de pratique, لطّف - خفف.

IEUR, s., et EXTÉRIEUR, E, adj., ظاهر - خارج.

érieur, adv., en apparence, فى الخارج -

IEUREMENT, adv., من برّا - من خارج.

MINATEUR, s. m., مدمّر - مبيد.

MINATION, s. f., تدمير - ابادة.

MINER, v. a., détruire, دمّر - اباد.

EXTERNE, adj. com., برانى - خارجى.

EXTINCTION, s. f., انطفا - اطفا - طفى.

Extinction, rémission d'un crime, محى الذنب.

Extinction, cessation, فراغ. Extinction d'une race, انطفا سلالة.

EXTIRPATEUR, s. m., مستاصل.

EXTIRPATION, s. f., استيصال - قلع جدر.

EXTIRPER, v. a., arracher, détruire, قلع A. - استاصل - قلع جدر.

EXTORQUER, v. a., prendre par force, سلب O.

EXTORSION, s. f., exaction, بلصة - سلب.

EXTRACTION, s. f., origine, اصل.

Extraction, action de tirer, استخراج.

EXTRADITION, s. f., remise de criminels à leur souverain, تسليم مذنبين لملكهم.

EXTRAIRE, v. a., tirer, اخرج - استخرج. Extraire d'un livre des passages, نقل من كتاب O. || Extraire la racine d'un nombre, استخرج جدر عدد. || Extraire, faire l'abrégé, اختصر - لخّص - شرح مضمون كتاب.

EXTRAIT, s. m., ce qu'on extrait d'un livre, منقول من كتاب. Des extraits, des morceaux choisis tirés de, منتخبات.

Extrait, analyse, abrégé, تلخيص - مختصر.

Extrait, terme de chimie, روح - دهن.

EXTRAJUDICIAIRE, adj. com., hors des formes de la procédure, خارج عن قوانين الشرع - عرفى.

EXTRAJUDICIAIREMENT, adv., sans observer les formes judiciaires, عرفيا - على غير قوانين الشرع.

EXTRAORDINAIRE, adj. com., خارج عن العادة - غريب - غير معتاد.

Extraordinaire, s. (dans les comptes de dépenses), طارى.

EXTRAORDINAIREMENT, adv., خارجا عن العادة - بنوع غريب - فوق العادة.

EXTRAVAGANCE, s. f., folie, جنان - جنون.

EXTRAVAGANT, E, adj., fou, مهووس - ملطوش - مجنون; plur., مجانين.

Extravagant, contre la raison, ضدّ العقل.

Extravaguer, v. n., هذى - هاتى I. - دردش.

Extravasation ou Extravasion, s. f., طفح.

S'extravaser, v. pron., sortir des vaisseaux, طفح A.

Extrême, adj. com., très-grand, excessif, للغاية - زايد - عظيم. Joie extrême, غاية السرور. || Froid extrême, برد لا يُطاق - برد شديد للغاية.

Extrême, qui ne garde aucune mesure, خارج عن الحدّ.

Extrême, s., opposé, ضدّ. Les deux extrêmes, les extrêmes, الافراط - امدان متقابلان.

L'extrême, le plus haut point, الغاية - النهاية.

Extrême-onction, s. f., sacrement, مسح المرضى - اخر مسحة. Donner l'extrême-onction à un malade, مسح المريض بالزيت المقدس A.

Extrêmement, adv., جدّا - للغاية.

Extrémité, s. f., bout, طرف; plur. اخر الامر - اخرة. Extrémité, le dernier moment d'un de la vie, اخر نفس. || Il est à l'e هو على اخر نفس.

Extrémité, excès, غاية - نهاية. Extré lence, شدّة - ظلم.

Extrémité, le pire état où l'on puisse êt اشدّ الضيق - عزّ الضيقة.

Extrinsèque, adj. com., qui vient d اجنبى - خارجى.

Exubérance, s. f., surabondance, زادة

Exulcérer, v. a. *Voyez* Ulcérer.

Ex-voto, s. m., نذر - نذيرة.

Ézan, s. m., appel à la prière chez l mans, الاذان.

Ézotérique, adj. com., caché, obscu

F

F, s. m., sixième lettre de l'alphabet français, حرف الفاء وهو السادس.

Fabagelle, s. f., plante, كمون قرمانى.

Fabago, s. m., plante, قبّار البقلة.

Fable, s. f., chose feinte, inventée pour instruire ou amuser, مثل; plur., امثال.

Fable, fiction, chose controuvée, تصنيفة - حكاية مصنوعة.

La *Fable*, les fables de l'antiquité, اساطير الاوليين.

Fable, risée de, هزو لِ.

Fablier ou Fabuliste, s. m., صاحب الامثال.

Fabricant, s. m., معلّم صاحب كرخانة.

Fabricateur, s. m., مصطنع - صانع. Fabricateur de fausse monnaie, زغلى.

Fabrication, s. f., صنع - عمل.

Fabrique, s. f., lieu où l'on fabrique, كرخانة - معمل.

Fabriquer, v. a., faire, عمل A. - اصطنع. Fabriquer de la fausse دق كيميا O.

Fabriquer, au figuré familièrement, اخترع.

Fabuleux, se, adj., feint, يفى من قبيل الاكاذيب و الاساطير.

Fabuliste, s. m., مصنّف امثال.

Façade, s. f., face, واجهة.

Face, s. f., côté, وجه; plur., وجوه - ناحية. Face, facette, côté d'un polyèdr plur., قواعد.

Face, visage, وجه; plur., وجوه.

Face, superficie des corps, وجه.

Face, au fig., état des affaires, حال.

Faire *face*, être tourné vers, قابل.

Faire *face*, être en état de satisfaire à gements, etc., قام بها عليه O.

Face à face, adv., l'un devant l'autre, وجه بوجه. الوجه فى الوجه.

En *face*, adv., en présence, مواجهة. En face de, is à vis de, فى مقابلة ـ قصاد ـ قبال. Sa maison st en face de la mienne, بيته مقابل بيتى.

Facétie, s. f., bouffonnerie, مضحكة ـ تنكيت; lur., تهريج ـ تناكيت.

Facétieusement, adv., بتنكيت.

Facétieux, se, adj., bouffon, منكّت ـ مهرّج ـ مسخر.

Facette, s. f., petite face, ركن; plur., اركان. Taillé à facettes, محرّف ـ مركن ـ مقرن.

Fâcher, v. a., mettre en colère, اغاظ ـ سوّدن. Qui est fâché contre quelqu'un, حردان عليه ـ غضبان عليه ـ متسودن, مسودن عليه, منه ـ مغبون عليه ـ محسور منه.

Fâcher, causer du déplaisir, صعب على A. ـ غمّ O. ما هان عليه O. ـ شقّ عليه I. ـ عزّ على ـ يصعب علىّ ان, Il me fâche que, je suis fâché de, يعزّ علىّ ان. || Qui est fâché de quelque chose, محسور على شى.

Se fâcher, v. pro., prendre du chagrin, se mettre en colère, اغتاظ ـ اخذ على خاطره ـ انغمّ من ـ تغشش ـ تسودن (Barb.). Se fâcher contre quelqu'un, حرد عليه A. ـ انحسر منه ـ تسودن منه ـ انقهر عليه. || Il s'est fâché et est parti, اخذته الحمية وراح.

Fâcherie, s. f., déplaisir, قهر ـ غبنة.

Fâcheux, se, adj., qui chagrine, صعب ـ مغمّ.

Fâcheux, importun, ثقيل ـ مكدّر.

Fâcheux, d'humeur bizarre, خلقه ضيّق.

Facile, adj. com., aisé, سهل ـ ساهل ـ هيّن. Afin qu'il soit facile à tout le monde de se le procurer, ليسهل اقتناؤه على الجميع. || Caractère facile, qui se laisse aller facilement, سريع الميل.

Facilement, adv., بسهولة.

Facilité, s. f., سهولة. Facilité de mœurs, سهولة اخلاق.

Faciliter, v. a., يسّر له ـ هوّن عليه ـ سهّل له.

Façon, s. f., manière dont une chose est faite, sa forme, شكل ـ عمل ـ صناعة.

Façon, travail de celui qui a fait un ouvrage, عمل ـ شغل ـ كرة اليد ـ حق. Prix de la façon, الشغل. || Façon d'un habit, التفصيل و الخياطة.

Façon, air, mine, هيئة.

Façon, sorte, manière d'agir, de faire, etc., شكل ـ زى ـ طرز ـ نوع. A la façon des Arabes, على زى العرب. || Façon de parler, اصطلاح.

Façon, invention, composition, تصنيف.

Façon, manières contraintes, embarrassantes, cérémonie, تكليف; plur., تكاليف ـ اماثل. Sans façon, من غير تكليف.

Façon, soin excessif, بدع.

Façon, afféterie, بغددة ـ دلاعة.

De ***façon*** que, de sorte que, فى. En aucune façon, ابداً ـ قط.

Façonner, v. a., faire, donner la façon, صنع A. ـ عمل A. ـ هندم.

Façonner, orner, زيّن ـ نظّم ـ وضّب.

Façonner, labourer, شغل A.

Façonner, former, accoutumer, طبّع.

Façonnier, ère, adj., qui fait trop de façons, صاحب تكليف ـ صاحب توانى.

Fac-simile, s. m., imitation d'une écriture, تقليد خط.

Facteur, s. m., commis chargé de négoce, وكيل.

Facteur, faiseur, صانع.

Facteur, celui qui porte les lettres, ساعى.

Facteur, quantité dont un produit est formé, اصل الحاصل.

Factice, adj. com., صنعة ـ اصطناعى. Est-ce naturel ou factice? خلقة ولا صنعة.

Factieux, se, adj., من اهل العصب.

Faction, s. f., guet d'une sentinelle, غفر.

Faction, parti, cabale, عصبة ـ قسم; plur., فرق ـ فرقة ـ عصب.

FACTIONNAIRE, s. m., qui fait faction, غفير.

FACTORERIE, s. f., bureau des facteurs des compagnies de commerce, مكتب جماعات التجار فى الهند.

FACTOTON ou FACTOTUM, s. m., مهماز.

FACTUM, s. m., mémoire, مصرّح - بيان.

FACTURE, s. f., mémoire d'un marchand, علم مشترا او بيع بضاعة.

FACULTATIF, IVE, adj., qui donne la faculté, اقتداوى.

FACULTÉ, s. f., puissance, vertu naturelle, قوة طبيعية; plur., قوى. Les facultés de l'âme, قوى النفس.

Faculté, facilité pour bien faire, مقدرة.

Faculté, propriété naturelle des plantes, خاصّة; plur., خاصّية - خواصّ.

Faculté, droit, moyen de faire, مقدرة. Je n'en ai pas la faculté, ما اقدر على ذلك.

Faculté, corps de savants, جماعة علماء.

Facultés, pl., biens, talents, moyens, ressources, مقدرة.

FADAISE, s. f., bagatelle, هلسة.

Fadaise, ineptie, برادة. Dire des fadaises à quelqu'un, تبارد عليه.

FADE, adj. com., insipide, مالة طعمة - عادم الطعمة - مالة لذة. En style plus élevé, تفه.

Fade, au fig., qui n'a rien de piquant, بارد - مالة طعمة.

FADEUR, s. f., qualité de ce qui est fade, تفاهة.

Fadeur, au fig., manque de grâces, برادة. Fadeur, louange fade, تملّق - برادة. || Dire des fadeurs à, تدالع على - تبارد على.

FAGOT, s. m., جرزة حطب - حزمة حطب.

Fagot, au fig. fam., sornette, رقاعة - كذب - اباطيل - برادة.

FAGOTER, v. a., mettre en fagots, حزم I. - شدّ O.

Fagoter, arranger mal, سخبط.

FAIBLE, adj., l'opposé de fort, ضعيف. Être le plus faible, عجز من, عن I. || Qui a les reins faibles, figurément, qui manque de moyens, قصير الباع. || Faible de caractère, قليل الحزم. | Tabac faible, qui a peu de goût, تتن بارد, خفيف. || Style faible, كلام ركيك, ركِك.

FAIBLE, s. m., partie faible, عيب. Avoir un faible, un penchant pour, مال نحو I.

FAIBLEMENT, adv., بضعف.

FAIBLESSE, s. f., débilité, ضعف.

Faiblesse, évanouissement, غشوة - غميان.

Faiblesse, manque, défectuosité des choses morales, ركاكة - قلّة - نقصان.

Faiblesse, faute, نقيصة; plur., نقايص.

Avoir de la *faiblesse* pour, مال الى, نحو I.

FAIBLIR, v. n., perdre de sa force, de son courage, وَهَى I. - انفلّ عزمه.

FAÏENCE, s. f., sorte de poterie, كاشي - عجمى.

FAÏENCERIE, s. f., fabrique, commerce de faïence, معمل العجمى.

FAÏENCIER, ÈRE, s., بياع العجمى.

FAILLI, s. m., qui a fait faillite, تاجر مكسور.

FAILLIBILITÉ, s. f., sujétion à l'erreur, كون تحت الغلط.

FAILLIBLE, adj. com., قابل للغلط - تحت الغلط.

FAILLIR, v. n., faire une faute, une erreur, زلّ - غلط - اخطى A.

Faillir, finir, manquer, انتهى - نقص O.

Faillir, faire faillite, انكسر.

Faillir, être sur le point de, كاد - كان رايح. Il a failli tomber, كان رايح يقع - كاد يقع.

FAILLITE, s. f., banqueroute non frauduleuse, كسرة تاجر. Il a fait faillite de cent mille piastres, انكسر عن ميتة الف غرش.

FAIM, s. f., مجاعة - جوعة - جوع. Qui a faim, جيعان - جوعان - جايع. || Nous mourons de faim, nous avons très-faim, خفنا من الجوع. | Mourant de faim, خفتان من الجوع. || Faim canine, داء الكلب. || Celui qui compte sur le pain

autrui, peut avoir faim très-longtemps, من اتّكل على زاد غيره طال جو; prov.

Faîne, s. f., fruit du hêtre, عيش السواح.

Fainéant, e, adj., كسلان - بليد; pl., كسالى.

Fainéanter, v. n., تكاسل - تطّل.

Fainéantise, s. f., كسل - بلادة - بطالة.

Faire, v. a., A. عمل - A. فعل - A. صنع - سوّى. Que ferai-je? ايش اعمل فيه. || Que faire à cela? ايش هي الحيلة - ايش بدّنا نعمل - ايش العمل. Il l'a battu, et a bien fait, ضربه و ما قصّر.

Faire un tour de promenade, O. دار دورة. Faire une lieue, I. سار مشى قدر ساعة.

Faire, arranger, صلّح. Faire un lit, صلّح الفرشة. || Faire une chambre, كنّس الاوضة و نظّمها.

Faire, former, habituer à, عوّد على - علّم.

Avoir à *faire* de, احتاج الى - اعتاز. Je n'en ai que faire, ما لى حاجة فيه.

Ne *faire* que, لم يزل - دايم - ما له الّا. Il ne fait que dormir, دايم ينام. || Il ne fait qu'aller et venir, ما فيه الّا يروح و يجى - ما له الّا يروح ويجى. || Il ne fait que s'enivrer, يتمّ يسكر. || Il ne fait que de sortir, il vient de sortir, توا طلع لبرّا.

Faire, contrefaire, faire semblant de, A. عمل - صيّر روحه كأنّه - عمل روحه غشيم. Faire l'ignorant, عمل حاله - عمل حاله غشيم. || Faire le sourd, عمل الطرش. || Faire le malade, عمل حاله مريض - تمارض.

Faire, composer un nombre, صوّر عدد.

Faire, publier, répandre, O. قال - اشهر. On le faisait mort, قالوا عنه, اشهروا عنه انه ميت.

Faire, causer, attirer, I. جلب ل - O. كان سبب. Cela lui a fait grand plaisir, A. حصل له من ذلك - حصل له من ذلك غاية المحظوظية - سرّه ذلك. || Faire de la peine, I. كسر الخاطر.

Faire, joint avec des infinitifs, خلّى - جعل. Je vous ferai donner par lui, اجعله يعطيك - اخلّيه يعطيك. || Faire suer, عرّق. || Faire dormir, نوّم. || Faire rire, ضحّك - اضحك. || Faire faire un habit à un tailleur, امر الخياط ان يعمل بدلة - وصّى الخياط يعمل بدلة. || Faire faire quelque chose à quelqu'un sans le payer, سخّره يعمل الشى.

Faire de l'eau, lâcher de l'eau, I. راق موية - طيّر ماء. Faire ses besoins, ou seulement faire, I. قضى شغل - I. زاح ضرورة.

Faire, prendre, recueillir, A. جمع - O. لمّ. Faire du bois, جمع حطب. || Faire des provisions, تزوّد - اخذ ميرة.

Faire eau, avoir une voie d'eau, انخرق المركب.

Faire, être séant, A. صلح - A. لبق - I. لاق.

Il fait, imp., صاير. Il fait chaud aujourd'hui, اليوم حرّ - صاير شوب اليوم. || Il faisait beaucoup de vent, كان الريح شديد. || Il fait jour, طلع الضوء - ذا الوقت نهار. || Il fait nuit, صار الليل. || Il fait beau, الطقس عظيم.

Faire, demander un prix, O. طلب سعر - O. سام. Combien vous a-t-il fait ce livre? بكم سامك هذا الكتاب. || Il vous l'a fait bien cher, سامك سوم.

Qu'est-ce que cela me *fait?* ايش لى فيه - ايش علىّ منه. Qu'est-ce que cela fait? ايش يضرّ ايش ينفع -.

C'est *fait* de nous, nous sommes perdus, هلكنا. C'en est fait, tout est fini, خلص - و خلصنا.

Faire bon pour quelqu'un, I. كفل - A. ضمن.

Se faire, v. passif, être praticable, convenable, A. عُمل - I. صار - I. كاق. Cela ne peut se faire, هذا ما يصير.

Se faire, avoir lieu, I. صار - A. حصل. Si la paix se fait, ان حصل الصلح.

Se faire, s'habituer, تعوّد على - اعتاد على.

Se faire, devenir, I. صار.

Se faire, se bonifier, I. صحّ.

Se faire fort, répondre de, تو كّل ب.

Se faire, v. pr., s'exécuter, I. تمّ - A. نفذ.

Se faire, embrasser un état, A. عمل. Il s'est fait

charpentier, تعلّق بكار النجارة - عمل نجّار.

Homme *fait*, dans l'âge mûr, رجل كامل. Fait, cuit, mûr, مستوى.

Fait à, habitué à, متعوّد على

Bien *fait*, d'une taille bien proportionnée, حسن الخلقة. Mal fait, قبيح الخلقة.

Faire, s. m., manière de faire, صنع - عمل.

Faisable, adj. com., possible, يصير - يُعمل.

Faisan, s. m., oiseau, ديك برّى - قيج.

Faisandeau, s. m., jeune faisan, فرخ قيج.

Faisander, v. a., faire acquérir du fumet au gibier, ذبّل الطير.

Faisanderie, s. f., بيت القيج.

Faisandier, s. m., بياع قيج.

Faisane, s. f., قيجة.

Faisceau, s. m., amas, حزمة.

Faiseur, se, s., صنّاع - عمّال.

Fait, s. m., action, فعل ; plur., افعال - عمل et عملة ; plur., اعمال et عمايل. Sur le fait, en flagrant délit, فى معصية مبينة.

Fait, événement, قضية - مجرى ; plur., قضايا - وقيعة ; plur., وقايع - وقعة. Venez au fait, احكى الزبد - والحاصل.

Fait, ce qui convient à quelqu'un, خرج - غرض. Cela n'est point mon fait, ما هو خرجى.

Fait, part, avoir, قسم - حاصل.

Dire à quelqu'un son *fait*, وبّخه و ما خاف منه.

Hauts-*faits*, s. m. plur., exploits, سطوة ; plur., سطوات. Hauts-faits, par ironie, crimes, مزايا.

Voies de *fait*, violences, ضرب.

Être au *fait*, bien instruit, عرف جيداً I. Mettre au fait, عرّف ب - اخبر ب - فهّم - علّم.

Prendre *fait* et cause pour quelqu'un شدّ O. ظهره.

De *fait*, adv., en effet, من المعلوم - فى الواقع - بالحقيقة.

En *fait* de, adv., en matière de, فيما يخصّ.

Si *fait*, adv., fam., oui, بلَى - اى نعم.

Tout-à-*fait*, adv., entièrement, طالمرة.

Faîte, s. m., d'un édifice, مشرف ; pl., مشارف. Faîte d'un arbre, شوشة.

Faîte, au fig., le plus haut degré, غاية.

Faix, s. m., ثقل ; pl., اثقال - حمل ; pl., احمال.

Fakir ou Faquir, s. m., فقير ; plur., فقرا.

Falaca, s. f., instrument de supplice, فلقة.

Falaise, s. f., côte escarpée garnie de landes à sa base, قيف ; plur., قيوف.

Falbala, s. m., bande d'étoffe plissée, تعريج.

Fallacieusement, adv., بغشّ.

Fallacieux, se, adj., trompeur, غاشّ.

Falloir, v. imp., être de nécessité, de devoir, A. - لزم ; aor., يجب - وجب - ينبغى - لا بدّ من Il faut, يستحقّ - لازم (Barb.). || Il faut nous informer, لازم نستخبر. || Il m'a fallu partir, الزمت اروح. || Il faut que je m'en aille, بدّى اروح. || Il faut que je consulte, علىّ مشورة. || Il faut craindre Dieu, علينا بالخوف من الله. || Les conditions qu'il faut observer, الشروط التى يجب مراعاتها. || Comme il faut, كما ينبغى. || Il faut mourir, لا بدّ من الموت.

Il *faut*, il est besoin. *Voyez* Besoin. Tout ce qu'il lui faut, جميع لوازمه - كل ما يلزمه. || Il ne me faut plus rien, مابقى بدّى - ما بقى يلزمنى شى - كفيت ووفيت - شى.

Il s'en *faut* beaucoup, الفرق بعيد. Peu s'en est fallu que, A. - كاد - لولا قليل - شوية الأخرى. || Peu s'en est fallu qu'il ne l'ait tué, لولا قليل كان قتله - كاد يقتله. || Tant s'en faut que, فضلاً عن ان.

Falot, s. m., فانوس ; plur., فوانيس.

Falourde, s. f., حزمة حطب.

Falsificateur, s. m., مزوّر - زُغلى.

Falsification, s. f., تزوير - زغل - غشّ.

Falsifier, v. a., contrefaire, زوّر.

Falsifier, altérer par un mauvais mélange, O. غشّ - A. - افسد - زغل.

, adj., مصيّت. Bien famé, صيته مليح. ‖ صيته ردى.

QUE, adj. com., ملهوف.

, SE, adj., renommé, مشهور.

ARISER, v. a., accoutumer, عوّد على.

liariser, v. pro., s'accoutumer, تانس ب تعوّد. Je suis familiarisé avec les com- الفت الحـ. ‖ Se familiariser avec des ، O. سـلـك مع ـ انـدمـج مـع

liariser, prendre des manières trop fami- O. اخذ و A. طمع فى ـ اخذ دالّة

iliariser avec un auteur, صار يفهم I.

ARITÉ, s. f., manière familière, دالّة ـ تدلّل ـ دلا

rité, habitude, انسة ـ اعتياد ـ موانسة.

ER, ÈRE, adj., qui a une habitude avec,

er, qui a des manières familières avec, ت.

ge, style *familier*, كلام ساير.

er, devenu facile par l'usage, هيّن ـ سهل.

familier, sorte d'ange gardien, ملك

ÈREMENT, adv., بدالّة. En user familière- c quelqu'un, تدلّل على.

LE, s. f., les personnes d'un même sang,

e, race, maison, بيت ـ ال. Enfant de من بيت اكابر ـ ابن الناس.

e, toutes les personnes d'une même mai- .

E, s. f., disette, جدب ـ مجاعة.

, s. m., lanterne, فانوس ; plur., فوانيس.

u pour éclairer les côtes, نارى القرى.

IQUE, adj. com., passionné jusqu'à la our la religion, etc., شديد الغيرة على

FANATISER, v. a., حرّك فيه الغيرة على الدين ـ صيّر غيور على الدين.

FANATISME, s. m., zèle outré en matière de religion, etc., غيرة زايدة فى كل شى.

FANE, s. f., feuille sèche, ورق ناشف يسقط من الشجر.

FANER, v. a, flétrir, اذبل ـ نشّف.

Faner, tourner et retourner le foin, قلّب.

Se faner, v. réf., se flétrir, نشف A. ـ ذبل O.

FANÉ, E, adj., ناشف ـ ذبلان.

FANFARE, s. f., concert de trompettes, etc., نوبة. Sonner des fanfares, دقّ نوبة O.

FANFARON, s. m., شكّار روحه ـ مطنّب فى حاله ـ مهياص ـ فشّار.

FANFARONNADE, s. f., فشار ـ مهيصة.

FANFRELUCHE, s. f. fam., bagatelle, هلسة.

FANGE, s. f., boue, وحل ـ طين.

FANGEUX, SE, adj., وحِل ـ ملان وحل.

FANON, s. m., peau qui pend sous la gorge du taureau, لغد ; plur., لغود ـ طنطلة البقر.

Fanon, barbes de baleine, ريش الحوت.

Fanon, poils aux boulets des chevaux, ثنّة.

Fanons, au pl., t. de chir., appareil pour fixer une fracture, طاب.

FANTAISIE, s. f., esprit, idée, بال ـ خاطر. Il lui vint en fantaisie, خطر فى باله O.

Fantaisie, désir, goût, خاطر ـ مراد ـ كيف ـ هوى. A ma fantaisie, على كيفى.

Fantaisie, caprice, وسواس.

FANTASQUE, adj. com., capricieux, bizarre, ملطوش ـ هوايى حالانى ـ موسوس.

FANTASSIN, s. m., soldat à pied, قراب ; plur., ترّاس ـ زلمة ـ راجل ـ قرابة (Barb.) ; plur., ترارسة.

FANTASTIQUE, adj. com., chimérique, خيالى.

FANTÔME, s. m., vaine image, طيف خيال ـ خَيَال.

FAON, s. m., petit d'une biche, رشا ; pl., رشا.

FAQUIN, s. m., homme de néant, جعيدى.

Faquin, élégant, غندور ; plur., غنادرة.

FARCE, s. f., ce avec quoi l'on farcit, حشو.

Farce, chose bouffonne, مضحكة - حكاية مضحكة - تهريج.

FARCE, adj. com., drôle, مسخن - نكتة - مسخرة.

FARCEUR, s. m., bouffon, مسخن - نُكتي - قشمر - مسخرة - مهرّج.

FARCIN, s. m., maladie, سراجا.

FARCIR, v. a., remplir, حشى I. Concombres farcis, خيار محشى.

Se farcir, v. réf., se remplir l'estomac avec excès, كبس I. - حشى روحه I.

FARD, s. m., poudre, pâte pour peindre la peau, اسفيداج - حسن يوسف - حمرة.

Fard dans le discours, زواق.

Fard, dissimulation, تصنّع.

FARDEAU, s. m., حمل; plur., احمال.

FARDER, v. a., mettre du fard, دهن الوجه ب O. - زوّق - زوزق - حفّف - حمر الوجه. Se farder, تزوزق - تحفف.

Farder, donner un faux lustre, déguiser, زوّق - طلى I.

Farder un discours, طلى كلامه I., زوّق.

FARFADET, s. m., lutin, جني; coll., جنّ.

FARFOUILLER, v. a., نخصص - حركش.

FARIBOLE, s. f. fam., مسخرة - اباطيل.

FARINE, s. f., دقيق - طحين. Farine de sésame, طحينة. || Farine de première qualité, دقيق - كماجة. || Farine de seconde qualité, طحين. || Farine de troisième qualité mêlée de son, خُشكَر - خوشكار. || Fleur de farine, زهر الدقيق. || Fleur de farine de froment, سميد.

FARINEUX, SE, adj., de la nature de la farine, ذو دقيق.

FARINIER, s. m., marchand de farine, بيّاع دقيق.

FAROUCHE, adj. com., sauvage, وحشي - موحّش - نافر.

FASCICULE, s. m., ce qu'on peut porter d sous le bras, باط حشيش.

FASCINATION, s. f, سحر - طلسمة.

FASCINE, s. f., جرزة حطب; plur., جراز

FASCINER, v. a., ensorceler, سحر - طلسم

Fasciner, au fig., charmer, سحر A.

FASÉOLE, s. f., légume, حُنبَل.

FASTE, s. m., vaine ostentation, جخّة -

Fastes, au pl., registres historiques, اخبار دفاتر الوقايع - تواريخ.

FASTIDIEUSEMENT, adv., مضجراً.

FASTIDIEUX, SE, adj., qui cause de l مُضجر.

FASTUEUSEMENT, adv., بجخّة.

FASTUEUX, SE, adj., qui a du faste, جخّة.

FAT, adj. et subst., impertinent, sot, رقع - احمق.

FATAL, E, adj., marqué par le destin, مقدّر. L'heure fatale, الاجل المحتوم.

Fatal, funeste, malheureux, نحس -

FATALISME, s. m., doctrine, ب القدرية

FATALISME, s. m., qui attribue tout à la قدرى; plur., قدرية.

FATALITÉ, s. f., destinée inévitable, القدر تقدير.

FATÉMITES, s. m. pl., princes descendan الخلفا الفاطميين.

FATIGANT, E, adj., مُتعب.

FATIGUE, s. f., تعب.

FATIGUÉ, E, adj., t. d'art, sans légère fraîcheur ou netteté, مكبتل.

Fatigué, las, تعبان.

FATIGUER, v. a., donner de la fatigue, Je suis fatigué, انا تعبان.

Fatiguer, au fig., ennuyer, importuner, اضجر - ازعج.

Se fatiguer, v. réf., se lasser, تعب A.

ıtugué d'aller et de venir, تعبت و انا اروح

s, s. m., amas confus, عفش - دشت. Fa-
aroles, حشو و تطويل.

TÉ, s. f., impertinence, رقاعة - جاقة.

ÜRG, s. m., partie d'une ville au-delà de ses
ضاحيا ; pl., ضواحى مدينة - حارة برانية
ضايح ; plur., ضوايح.

AISON, s. f., temps où l'on fauche, زمن.

ÉE, s. f., ce qu'un faucheur coupe en un
ح.

ER, v. a., couper avec la faux, حشّ O. -

EUR, s. m., قصّال - حشّاش.

LLE, s. f., مقصال - منجل - محشة ; plur.
.

N, s. m., oiseau de proie, صقر ; pl., صقور
r., طير الحرّ - بازات (Barbarie).

NNERIE, s. f., بازية.

NNIER, s. m., بازدار ; pl., صقّار - بزادرة.

LER, v. a., faire une fausse couture à longs
شلّل.

ufiler, v. réf., au fig. fam., s'insinuer,

ufiler, se lier, انشبك مع.

AIRE, s. m., qui fait de fausses écritures,
.

EMENT, adv., contre la vérité, بالكذب.

ER, v. a., courber, عوّج I. - ثنى.

er, enfreindre, violer, خان O.

er la compagnie, la quitter, ne pas s'y trou-
s l'avoir promis, كذّب الجمعية.

ET, s. m., voix aiguë, صوت عالى.

et, brochette pour boucher, خلال.

ETÉ, s. f., qualité de ce qui est faux ; chose
زور - كذبة.

eté, duplicité, hypocrisie, منافقة.

FAUTE, s. f., péché, manquement contre le devoir, ذنب ; plur., ذنوب - خطا - خطية ; plur., خطايا, فالتة - هفوة - زلّة - عيب - قصور - نقص - (Barb.). Ce n'est pas ma faute, ما هو ذنبى - مالى ذنب - الذنب ما هو علىّ.

Faute, erreur, هفوة - زلّة - غلطة.

Faute, disette, manque, قلة - عدم - نقص. Une chose nous fait faute, ناقصنا شى. ‖ On eut faute de blé, قلّت الحنطة. ‖ Faute d'argent, لقلّة الفلوس - لعدم الفلوس. ‖ Faute de moyens, من عدم المقدرة.

Sans *faute*, adv., immanquablement, من كل بدّ.

FAUTEUIL, s. m., كرسى ; plur., كراسى - صندلى.

FAUTEUR, s. m., qui favorise un parti, une opinion, معين ل - داعى العصب.

FAUTIF, IVE, adj., sujet à faillir, تحت الغلط.

Fautif, plein de fautes, ملان غلط - مغلوط - سقيم.

FAUVE, adj. com., qui tire sur le roux, مزعفر - اشهل - ورد.

Bêtes *fauves*, plur., cerfs, daims, biches, مها.

FAUVETTE, s. f., oiseau, طير الديّوث.

FAUX, s. f., instrument pour faucher, محشّة - مقصال - منجل.

FAUX, s. m., le contraire du vrai, كذب. Faire un faux, produire une pièce fausse, rendre un faux témoignage, شهد بالزور - قدّم خط مزوّر A.

A *faux*, adv., faussement, injustement, en vain, فى الباطل.

FAUX, SSE, adj., contraire au vrai, باطل - كاذب - ما له اصل - من غير اصل - زور - كذّاب. Fausse nouvelle, خبر بلا اصل. Fausse doctrine, مذهب باطل. ‖ Faux témoignage, زور شهادة. ‖ Fausse alarme, رجّة كاذبة.

Faux, mal appliqué, غير مطابق.

Faux, feint, contrefait, كذّاب - عملى - مصنّع. Faux diamant, جوهر عملى, مصنّع - غشّ. ‖ Fausse monnaie, دراهم زغل - كيميا - قلب. ‖ Fausse clef,

مفتاح مقلّد. ‖ Fausse lettre, كتاب مزوّر عن لسان. ‖ Fausse attaque, هجوم مكر - حصار مكر. ‖ Fausse porte, باب كاذب. ‖ Fausses enseignes, اشاير مكر. ‖ Fausses manches, manches par-dessus les autres, اكمام عيرة.

Faux, postiche, عيارة - عيرة. Faux cheveux, شعر عيارة.

Faux, discordant, شاذّ.

Faux, perfide (homme), بوجهين - موجهين - ماكر - ذو لسانين.

Faux-accord, s. m., faux ton, شذاذ.

Faux-bond, s. m. (faire), manquer à ses engagements, خالف الوعد.

Faux-brillant, s. m., تبهرج.

Faux-coup, s. m., ou coup faux, ضربة خايبة.

Faux-emploi, s. m., مصروف كذب.

Faux-feu, s. m., amorce qui brûle sans que le coup parte, تكذّب.

Faux-frais, s. m. plur., petites dépenses مصروف هالك.

Faux-frère, s. m., traître, اخ خاين.

Faux-fuyant, s. m., endroit détourné pour s'évader, عطف.

Faux-fuyant, fam., défaite, حجّة; plur., حجج.

Faux-jour, s. m., lueur fausse, ضد النور.

Faux-monnoyeur, s. m., ضرّاب كيميا - كيماوى - صنّاع معاملة زغل - قلبزان.

Faux-pas, s. m., pas mal assuré, عثار - عثرة.

Faux-pas, au fig., faute, زلّة.

Faux-pli, s. m., pli déplacé, كرمشة.

Faux-prêtre, s. m., قسيس زور.

Faux-prophète, s. m., نبى كذاب.

Faux-semblant, s. m., apparence trompeuse, بهتة - اظهار خلاف ما فى الباطن - صورة.

Faux-témoin, s. m., شاهد زور; plur., شهود.

Faveur, s. f., grâce, bienfait, فضل; pl., افضال نعم; plur., انعام.

Faveur, marque d'amour de la part d'une femme, قبول - اشارة حب. Les faveurs d'une femme, sa possession, وصل. ‖ Accorder ses faveurs, جاد بالوصل O.

Faveur, bonnes grâces, جاه - معزّة - قبول - قرب. Il est en faveur auprès du prince, هو فى عين الامير - له جاه و معزّة عند الامير. ‖ Perdre la faveur du prince, نزل من عين الامير I. ‖ Prendre faveur, علا شانه I. O.

Faveur, crédit, puissance, عز - سلطة.

Faveur, protection, ظهر. Il a obtenu cet emploi par faveur, اخذ المنصب بقوة الظهر - اخذ بالخواطر. ‖ Aujourd'hui la faveur l'emporte sur le mérite, ابناء الدهر ما يقيمون الفضل بل يقيمون الظهر. ‖ Par la faveur divine, بتوفيق الله.

A la *faveur* de, adv., بواسطة. A la faveur de la nuit, تحت الليل - وستر عليه الليل.

En *faveur* de, adv., en considération de, من شان - نظراً ل - رعايةً ل.

En *faveur* de, au profit de, لمنفعة - ل. Il décida en faveur d'un tel, حكم لفلان.

Favorable, adj. com., propice, موافق. Vent favorable, ريح موافق, عدل.

Favorable, avantageux, نافع.

Favorablement, adv., بقبول. Traiter quelqu'un favorablement, عامله بالذى احسن.

Favori, te, adj., محبوب.

Favori, s. m., qui tient le premier rang dans les faveurs d'un prince, نديم; plur., ندما.

Favoriser, v. a., traiter favorablement, قبل. Il est favorisé du prince, مقبول عند الامير.

Favoriser, aider, ساعد - اعان - وفق O. شدّ ظهره.

Favoriser, être favorable à, مال الى - وافق. Il favorisait cette opinion, كان يميل الى هذا الراى.

Favoriser quelqu'un de, lui accorder, اكرم عليه ب - تفضّل عليه ب. Les grâces dont tu as favorisé tes serviteurs, الانعام المتفضّل بها على عبادك.

., Féaux, s. m., fidèle, terme de chan- صادق.
ge, s. m., qui chasse la fièvre, دا.
, adj. com., حمّى.
adj. fém., de l'excrément, برازى.
. f. pl., lie, عكار ـ طحل.
e, adj., qui produit beaucoup par la , كثير الاولاد ـ ولود ـ ناسل.
fertile, خصيب ـ مخصب.
qui produit beaucoup (auteur), مكثر.
qui fournit beaucoup (sujet, matière), ـ واسع.
nt, e, adj., qui rend fécond, مخصّب.
tion, s. f., تلقيح ـ لقاح ـ تخصيب.
r, v. a., rendre fécond, fertiliser, ـ لقّح
té, s. f., كثرة الاولاد ـ خصب.
s. f., partie farineuse des graines, des دقيق.
sédiment de liqueur, عكار.
ce, s. f., sédiment des urines, رسوب.
t, e, adj., chargé de lie, عكر ـ مترسّب.
if, ve, adj., de l'alliance, اتحادى.
ion, s. f., alliance, اتحاد.
e, adj., allié, متّفق ـ متحالف.
, divinité imaginaire, جنّية.
s. f., art des fées, très-beau spectacle, صنع الـ
, v. a., simuler, اظهر ـ عمل روحه.
la joie, اظهر السرور. ‖ Il feignit d'al- asse, عمل روحه رايح الى الصيد. ‖ Il maladie, عمل حاله مريض ـ تمارض.
inventer, controuver, صنع ـ دلّس.
v. n., dissimuler, ـ اخفى ما فى ضميره بهـ A.
boiter, غمز A. ـ عرج O.
s. f., artifice, بهتة ـ مكر ـ حيلة.

Féler, v. a., fendre, شعر A.
Se féler, v. pro., انشعر.
Félé, e, adj., مشعور. Cerveau félé, عقل مشعور.
Félicitation, s. f., compliment, تهنية.
Félicité, s. f., هناء et هناوة ـ سعادة.
Féliciter, v. a., complimenter, هنّى ب.
Se féliciter, v. réfl., s'applaudir de, فرح ل A. ـ استبشر ب.
Félonie, s. f., perfidie, خيانة.
Félouque, s. f., petit bâtiment, فلوكة.
Félure, s. f., fente, انشعار.
Femelle, s. f., انثى; plur., اناثى ـ انثاية.
Féminin, e, adj., مؤنّث.
Féminiser, v. a., terme de grammaire, أنّث.
Femme, s. f., امراة ـ مرة; pl., نساء et نسوان ـ حُرمة; coll., حريم. Les femmes du pacha, حريم الباشا. ‖ L'appartement des femmes, الحرم.
Bonne femme, femme âgée, مرة عجوزة. ‖ Jolie femme, سنّوفة (Égypte). ‖ Femme de chambre, فراشة.
Femme, opposé à fille, امراة مزوّجة.
Femmelette, s. f., homme efféminé, رجل خُنثى.
Fémur, s. m., os de la cuisse, عظم الفخد.
Fenaison, s. f., temps auquel on coupe les foins, زمن حشّ الحشيش.
Fendeur, s. m., فرّاع حطب.
Fendre, v. a., diviser, couper en long, شقّ O. فرع A. ـ فلع A. ـ فلق I. Fendre du bois, فرع الحطب.
Se fendre, v. réfl., s'entr'ouvrir, انشقّ.
Féner, v. a., sécher le foin, نشّف الحشيش.
Fenêtrage, s. m., les fenêtres, شبابيك.
Fenêtre, s. f., ouverture pour donner le jour, روزن ـ طاقة; plur., روازن.
Fenêtre, sa fermeture en bois et verres, شبّاك; plur., شبابيك.
Fenouil, s. m., plante aromatique, شُمرة ـ شُمر ـ رازيانج ـ بسباس.

Fenouillette, s. f., sorte de pomme, صنف من التفاح.

Fenouillette, eau-de-vie de fenouil, عرقي الشهر.

Fente, s. f., ouverture faite en fendant, شق; plur., شقوق - فلق. Fente, ouverture à une porte ou à un mur pour regarder, درخوش; plur., دراخيش.

Fentes, gerçures des rochers, des mines, فلح.

Fenu grec, s. m., plante, حلبة - شنبليلة.

Féodal, e, adj., qui concerne les fiefs, سيادي.

Féodalement, adv., سيادياً.

Féodalité, s. f., droits de seigneur à foi et hommage, تسييد, سيادة على الشعب.

Fer, s. m., métal, حديد. Morceau de fer, outil en fer, حديدة. ‖ Chaque être trouve dans son espèce l'instrument de sa destruction; le fer même est détruit par la lime, كل شي له افة من جنسه حتى الحديد يسطو عليه المبرد. ‖ C'est battre un fer froid, تضرب في حديد بارد : c'est-à-dire, c'est faire des efforts inutiles. ‖ Tête de fer, homme de fer, opiniâtre, راسه ماكن - مقل - عنيد. ‖ Homme de fer, robuste, قوي. ‖ Sceptre de fer, gouvernement très-dur, قضيب من حديد.

Fer d'une pique, d'une flèche, etc., نصل; plur., نصال et نصول.

Fers, au pl., chaînes, menottes, زنجير; pl., زناجير.

Fers, au fig., captivité, أسر - يُسر.

Fers, engagement d'amour, رق الحُب.

Fer-blanc, s. m., تَنَك - صفيحة بيضا - صفيح.

Fer à cheval, demi-cercle, نصف دايرة - شكل هلال.

Fer de cheval, plante, نعل الحصان.

Fer de cheval, نعل الحصان; plur., انعال - صفيحة (Barbarie).

Fer pour repasser, مكوى.

Ferblantier, s. m., سنكري.

Férie, s. f., jours où l'on ne travaille pas à cause des fêtes, ايام بطالة.

Férir (Sans coup), sans combat, بر نزاع

Ferler, v. a., plier (les voiles), طوى I.

Fermage, s. m., prix du loyer, الايجار

Ferme, s. f., bail ou louage d'un bi النزام - ايجارة. Donner ou prendre à ferm **Affermer**. ‖ Ferme de certains droits ou r قلم; plur., اقلام.

Ferme, domaine, bâtiments loués à ferm جفتلك - حوش (turk); pl., احواش et (Barb.).

Ferme, adj. com., qui tient fixement, ماكن - ثابت. Tenir ferme, faire ferme,

Ferme, assuré, ثابت - ماكن. Un ferme, نظر من لا يخاف.

Ferme, fort, robuste, قوي - ماكن.

Ferme, compacte et solide, صلد - ماكن

Ferme, constant, inébranlable, ثابت. Ferme dessein, قصد حقيقي. ‖ Homme f ses desseins, رجل صاحب حزم.

Ferme, droit et solide (esprit), مكين -

Ferme, énergique (style), بليغ.

Ferme, adv., fortement, بحزم - بشدّة.

Ferme ! interj., courage ! الشدّة.

Fermement, adv., avec fermeté, invariab بحزم - محكماً - بثبات.

Ferment, s. m., levain, خمير.

Ferment de haine, sujet de haine, عداوة

Fermentatif, ive, adj., يخمّر.

Fermentation, s. f., mouvement inter liquide qui se décompose, اختمار.

Fermentation, au fig., agitation des هيجان.

Fermenter, v. n., entrer en fermentation,

Fermenter, au fig., s'agiter, هاج I.

Fermer, v. a., clore ce qui est ouvert, غلّق. - I. غلق - I. قفل - قفّل. Ferm porte, غلق باب - سكّر باب. ‖ Fermer u طبق, اطبق. ‖ Ils fermèren

جمروا على انابره O. ‖ Fermer la main,
O. ‖ Fermer les yeux, غمض عينيه.
es yeux sur quelque chose, faire sem-
pas la remarquer, اغضى على, عن.
a bouche à quelqu'un, le réduire au si-
l. ‖ Fermer la bouche à quelqu'un, ou
fermer les yeux sur quelque abus, تيمه.
es habits (en signe de respect), تلملم -

plier, طوى I. Fermer une lettre,
طو.
lier, ربط O.
boucher, clore, سدّ O. Toute voie de
rmée pour eux, طريق النجاة فى وجههم
Fermer le chemin, au fig., ôter les
succès, سدّ عليه الطرق - سدّ الباب.
v. n., تسكر - انيقفل.
r, v. pro., انطبق - تسكر - (en parlant
) طبّق - (en parlant d'une plaie) ضمّ O.

é, s. f., état de ce qui est ferme, solide

, assurance, courage, ثبات القلب -
شهامة القلب - قوة قل.
, résolution invariable, عزم - حزم.
URE, s. f., ce qui sert à fermer, قفل.
re, action, moment de fermer, تسكير -

ER, ÈRE, s., qui prend à ferme, متلقّى -

s, s. m., agrafes, etc., مشبك.
BOUC, s. m., bois de Brésil, بقم.
, adj. com., (bête), كاسر; plur., كواسر -
lur., ضوارى.
homme), رجل قاسى مثل الوحش.
é, s. f., قساوة وحشية - افتراس.
LE, subst. f., vieux morceau de fer,
حد.

FERRAILLER, v. n., faire du bruit en frappant des épées les unes contre les autres, لاطش.

Ferrailler, au fig., fam., disputer, عاتل.

FERRAILLEUR, s. m., qui aime à se battre, شكلى.

FERRANT (Maréchal), s. m., بيطار - نعلبند; pl., بياطرة ou بيطارة.

FERREMENT, s. m., الة حديد.

FERRER, v. a., garnir de fer, لبّس حديد.

Ferrer, mettre des fers à un cheval, نعل A. - بَيْطر - حذى الحصان I. Cheval qui n'est pas ferré, حصان حفيان.

Ferrer la mule compter plus cher qu'on n'a payé, زوّد فى السعر.

Homme *ferré* à glace, fam., capable de très-bien répondre ou de se défendre, رجل فحل.

FERRONNIER, s. m., بيّاع اشيا من حديد.

FERRONNIÈRE, s. f., bijou que les femmes mettent sur leur front, نبريز.

FERRUGINEUX, SE, adj., حديدى.

FERRURE, s. f., garniture en fer, حديد - تلبيس حديد.

Ferrure, action de ferrer, حداية - نعل.

FERTILE, adj. com., abondant en, fécond (terre), كثير الاثمار - مثمر - مخصب - خصيب - مريع - كثير البركة. Esprit fertile, qui produit beaucoup et facilement, عقل مثمر.

Sujet *fertile*, موضوع واسع.

FERTILEMENT, adv., avec fertilité, بكثرة.

FERTILISER, v. a., اخصب.

FERTILITÉ, s. f., خصب.

FÉRULE, s. f., terme de collége, palette de bois pour frapper les enfants dans la main, عصا الادب.

Être sous la *férule* de, au fig., être sous la puissance, كان تحت سُلطان O.

FÉRULE, s. f., plante, فيرولة - عشبة السكبينج - كف العروس.

FERVEMMENT, adv., بحرارة - بشدّة.

Fervent, e, adj., مجتهد - متهب فى العبادة - غيرة كلية. Zèle fervent, صاحب همة وحرارة.

Ferveur, s. f., ardeur, zèle, غيرة - حية - حرارة - اجتهاد - صدق النية - شدة. Ferveur de dévotion, حرارة فى العبادة.

Fesse, s. f., partie charnue du derrière de l'homme, فلكة; pl., فلك - ورك; pl., اوراك - ردف; plur., ارداف.

Fesse-mathieu, s. m. fam., usurier, مُرابى - نتن - دبس.

Fesser, v. a. *Voyez* Fouetter.

Fessier, s. m., les fesses, الطيز - الكفل - العجز. Les *fessiers*, les muscles des fesses, عضل الكفل.

Fessu, e, adj. fam., مطيز - ثقيل الارداف.

Festin, s. m., repas, ضيافة - ولية; pl., ولايم.

Feston, s. m., faisceau de branches ornées de fleurs et de fruits, حزمة افراع بزهور و فواكه.

Festonner, v. a., découper en feston, قطع مثل الزهر.

Fête, s. f., solennité religieuse, عيد; pl., اعياد. Célébrer une fête, عمل العيد. || Nous sommes en fête aujourd'hui, نحن معيّدين اليوم. || Fête-Dieu, fête du Saint-Sacrement, عيد القربان المقدّس - عيد الجسد.

Souhaiter à quelqu'un sa fête, عيّد له - عايده - عايد عليه. Compliments à l'occasion d'une fête: عيد مبارك عليك; réponse: عليك ابرك الاعياد; كل سنة و انت سالم - و انت سالم; réponse: سنين عديدة و ايام مديدة - و انت بخير; réponse: الله يسلمك; عقبا لكل سنة.

Fête, réjouissance publique avec foire, موسم; plur., مواسم. Fête, réjouissance particulière, فرح; plur., افراح.

Fête, au fig. fam., bon accueil, فرحة - اكرام. Faire fête à quelqu'un, lui faire un accueil empressé, فرح به A. - اكرم قدومه.

Se faire *fête* de, se promettre du plaisir à, تبجبح.

Fêter, v. a., chômer, célébrer une fête, عيّد.

Fêter, bien accueillir, اكرم.

Fêté, e, adj., bien reçu partout, مكرّم.

Fetfa, ou mieux Fetva, mot arabe qui veut dire décision du mufti, فتوى; plur., فتاوى.

Fétide, adj. com., منتن.

Fétu, s. m., brin de paille, قشّة.

Feu, s. m., élément, نار. Feu fait avec des combustibles, نار (fém.); plur., عافية - وقيد - نيران (Barb.). || Mettre le feu à, ضرب النار فى I. O. || Prendre feu, اخذت النار فيه - علقت النار فيه. || Le feu prit à la poudre, اخذت النار فى البارود. || Prendre feu, au fig., s'animer, se mettre en colère, احتدّ - اخذته الحمية. || Le feu lui monte au visage, وجهه يفور. || Feu de paille, ardeur passagère, نار قشّ. || Mourir à petit feu, languir avec douleur, ضنى A. || Jeter de l'huile dans le feu, entretenir la discorde, ولّع النار. || Mettre les fers au feu, commencer vivement une affaire, حط O. وجلا فى. || N'avoir ni feu ni lieu, être vagabond, لا له لا بيت و لا غيط. || Faire feu des quatre pieds, employer tous les moyens de succès, عمل كل جهدُه. || Feu d'enfer, très-vif, نار حمرا. || Feu de joie, de fête, نار عيدية. || Feu d'artifice, حراقة - نار مصنّعة.

Feu, incendie, حريق. Au feu! exclamation pour avertir qu'il y a un incendie quelque part, نار نار.

Feu, supplice, حرق.

Feu volage, dartre, قَوَبة; plur., قوابى.

Feu, famille, بيت; plur., بيوت.

Feu, lueur des flambeaux, des torches, ضو. Pêcher au feu, اصطاد السمك بضو المشاعل.

Feu, coup d'arme à feu, طلاق نسار - ضرب مدافع - طلاق رصاص. Faire feu, قوّس - اطلق الرصاص على (avec un fusil) - ضربوا المدافع.

Feu du ciel, صاعقة.

ède brûlant, cautère, كى. Appliquer كو I.

ig., chaleur, ardeur, حرارة - حرقة - نار.

: feu et colère, احتدّ فى - تكلم بحرقة

e feu de l'amour, نار الحبّ. ‖ Feu, l'esprit, نارية - ذكا العقل - توقد الذهن.

llant éclat, ضياء. Il a les yeux pleins de يقدح من عينيه.

adj. sans plur., défunt depuis peu, i mon père, المرحوم ابى. *Voyez* DÉFUNT.

GE, s. m., ورق شجر; plur., اوراق.

, s. f., (plante), ورقة; coll., ورق; او. Se garnir de feuilles, اورق - ورّق.

: comme la feuille, ارتعب مثل الورقة.

e papier, طرحية ورق - ورقة; plur., (Syrie) - فرخ ورق; pluriel, افراخ

'or, d'argent, etc., صفيحة فضّة او ذهب; صفـ.

T, s. m., partie d'une feuille de papier deux pages, نصف الورقة.

TER, verbe a., tourner les feuillets, قلّ.

TTE, s. f., tonneau, بتية.

, E, adj., كثير الاوراق - مورّق.

s. m., étoffe non tissue, faite en foulant ı le poil, لبد - لُبّاد - لُبّادة; plur., nvelopper un coffre dans des feutres, لبّد.

ı, v. a., garnir de feutre, لبّد.

R, s. m., qui prépare le feutre, لبّاد.

f., légume long et plat, فول. Marchand فوّال.

mphe de ver à soie, جيز - شرنقة.

aladie de la bouche du cheval, حوة فى .

LE, s. f., petite fève de marais, فول صغير قطاني.

FÉVRIER, s. m., شهر اشباط.

FEZ, ville, مدينة فاس.

FI ! interjection qui marque le mépris, le blâme, الله يقبّحك على هذا الفعل - توه عليك.

FIACRE, s. m., carrosse de louage, عربة بالكرا.

FIANÇAILLES, s. f. plur., promesse de mariage devant un prêtre, خُطبة - شبكة الزواج. Bague de fiançailles, خطبة - خاتم الخطوبة. ‖ Rompre les fiançailles, renvoyer la bague, رجّع الخطبة.

FIANCÉ, E, adj., qui a fait promesse de mariage, خطيب - مخطوب ل - مشبوك.

FIANCER, v. a., s'engager à épouser, خطب O. انشبك للزيجة - بنت.

Fiancer, promettre en mariage, شبك للزيجة O. خطب, خطّب البنت ل - O,

FIBRE, s. f., filaments déliés dans les chairs, ليفة; coll., ليف; plur., الياف.

Fibre dans les plantes, شرش; plur., شروش - ليف; plur., الياف.

FIBREUX, SE, adj., بشروش - شرشى - بالياف.

FICELER, v. a., lier avec de la ficelle, ربط O. بالدُبارة.

FICELLE, s. f., petite corde de fils, دُبارة - خيط قنّب.

FICHE, s. f., petite pointe de fer, مسمار.

Fiche, marque de jeu, فيشه.

FICHER, v. a., faire entrer par la pointe, خيّش - ركز I. Ficher un pieu, دق خاروق O.

FICHU, subst. masc., mouchoir de cou, طرحة - منديل.

FICTIF, IVE, adj., qui n'existe que par supposition, موجود بالاسم فقط - اسم من غير جسم.

FICTION, s. f., invention fabuleuse, تصنيفة.

Fiction, mensonge, كذب - مختلة.

FIDÉICOMMIS, s. m., وداعة.

FIDÉICOMMISSAIRE, s. m., مستودَع.

FIDÉJUSSEUR, s. m., كفيل.

Fidélité, s. f., exactitude, vérité, صداقة - ضبط - صدق.

Fidélité, loyauté, régularité à remplir des engagements, وفاء - امانة - صدق. Fidélité en amitié, رباط, قرار فى المحبّة - وفا A. حفظ عهد - حفظ حقه.

Fidèle, adj. com., vrai croyant, مومن.

Fidèle, qui garde sa foi, loyal, صاحب وفا - امين; plur., امنا - صادق. Fidèle à ses promesses, صاحب وفا. Il n'est pas fidèle à ses promesses, فى الوعد ما له رباط.

Fidèle, conforme à la vérité, صحيح - مضبوط.

Fidèlement, adv., d'une manière fidèle, بضبط - بامانة - بوفا. Servir quelqu'un fidèlement, خدم خدامة صادقة O.

Fief, s. m., domaine noble, relevant d'un autre, اقطاع - زعامة - التزام.

Fieffé, e, adj., désigne le suprême degré dans le vice, قرارى. Fripon fieffé, حرامى قرارى - اكبر الفلاتية.

Fiel, s. m., liqueur jaunâtre, مرّة. Vésicule qui contient le fiel, مرارة.

Fiel, haine, aigreur, مرار - حقد.

Fiente, s. f., excrément d'animaux, زبل - بَعر - سواد. Fiente d'oiseau, ذرق.

Fienter, v. n., زبل I.

Se fier, v. pr., avoir de la confiance en, ركن له O. وثق به - استامنه - امنه; aor. ينق Je ne me fie pas à toi, مانى امين من - ما استامنك طرفك.

Se fier sur, en, اعتمد على - اتّكل على.

Fier, ère, adj., hautain, orgueilleux, نافخ - منخارة - افتخر - متكبّر - متعجرف - شامخ عالى.

Fier, noble, grand, شريف - عزيز - عظيم

Fièrement, adv., بنفخة.

Fierté, s. f., نفخة - كبر - عجرفة - شمخة. Noble fierté, عزّة النفس.

Fièvre, s. f., maladie, حُمّى; plur., حمّيات - سخونة. La chaleur de la fièvre, حرارة الحمّى - السخونة. || Fièvre précédée de frisson, حمّى باردة - بَردية - حمّى نافضة. || Fièvre continue, حمّى دايمة - حمّى لازمة. || Fièvre d'accès, حمّى دايرة. || Fièvre périodique, réglée, حمّى دايرة مطردة - حمّى مطردة. || Fièvre intermittente, حمّى دايرة غير مطردة. || Fièvre quotidienne, حمّى واظبة - حمّى نهارية. || Fièvre tierce, سخونة مثلثة - غبّ. || Fièvre quarte, ربع. || Fièvre inflammatoire, حمّى التهابية. || Fièvre chaude, حمّى محرقة. || Avoir la fièvre, سخن - انحمّ. || Qui a la fièvre, محموم - سلخن - سخنان. || Gagner la fièvre, اخذته السخونة - مسكته البردية. || Il a eu une atteinte de fièvre, عرضه عارض من الحمى. || Il a eu trois accès de fièvre, تواصلت السخونة ثلاث مرّات.

Fièvre, inquiétude, émotion violente, ضربة - اضطراب.

Fiévreux, se, adj., qui cause la fièvre, سبب للحمى.

Fifre, s. m., petite flûte très-aiguë, مفارة - مزمار; plur., مزامير.

Figement, s. m., انجماد - تجميد.

Figer, v. a., épaissir, جمّد - عقد - قرس.

Se figer, v. pr., se coaguler, جمد O. - انعقد - عقد O. - تقرس.

Figue, s. f., fruit, كرموس - تين (Barb.). Figue précoce, ديفورة. || Figue que porte le figuier à raquette, كرموس النصارى - صُبّيرة - صبر (Barb.).

Figuerie, s. f., lieu planté de figuiers, شجرية تين.

Figuier, s. m., arbre, شجر تين - كرمة (Barb.). Figuier à raquette ou figuier d'Inde, صبّار - شجر كرموس النصارى (Barb.).

Figuratif, ive, adj., qui est la figure, le symbole de quelque chose, معنوى - رمزى. Plan figuratif, تصوير - رسم.

Figurativement, adv., بالرمز - معنوياً.

s. f., forme extérieure, image, صورة;

llégorique, رمز - اشارة.

isage, وجه; plur., وجوه.

athématique, espace renfermé dans des ; plur., اشكال.

le pensées, مجاز فى المعنى. Figure de مجاز فى ا

arte de jeu sur laquelle est peinte une مزّ.

ure, jouer un rôle brillant, I. صار له صورة

ENT, adv., par métaphore, مجازاً.

, v. a., représenter la forme, صوّر. Figu- enter allégoriquement, اشار الى - اشّر.

avec, v. n., avoir de la convenance نا.

faire figure, O. - قام له صورة.

r, v. pron., s'imaginer, تخيّل - تصور.

E, adj., représenté, مصوّر.

métaphorique, مجاز.

., brin long et délié de lin, de soie, etc., , خيوط et خيطان. Fil de métal, سلك - شَريط حديد - تيل. تَيّل. || Fil de fer, سلـ. || Fil d'or, تلى - تيل - التون. || t, تلى - تيل. || Fil de soie, ابرسيم. || doré, قصب اصفر. || Fil de soie ar- قصب ا

erles, collier, عقد لؤلؤ - سلك لؤلؤ.

ıchant, حدّ. Passer au fil de l'épée, وضع بذل فيهم السيف - قتلهم

ant d'eau, سلسول ماء - مجرى الماء.

ig., suite de choses, d'une affaire, d'un مساق - سياق.

du *fil* à retordre, de l'embarras, expr. l.

n aiguille, d'une chose à une autre, من الخي

Finesse cousue de *fil* blanc, facile à découvrir, حيلة ما تسلك - شى لا ينطلى.

Fils de la Vierge, fils qui voltigent en l'air, لعاب الشمس.

FILAGE, s. m., manière de filer, غزيل.

FILAMENT, s. m., petit filet long et délié, شِلش - ليفة - شرش.

FILAMENTEUX, SE, adj., ذو ليف.

FILANDIÈRE, s. f., qui file par métier, غزّالة.

FILANDRES, s. f., fibres dans la viande, اليافـ - عروق فى اللحم.

FILANDREUX, SE, adj., rempli de filandres, كلّه عروق.

FILASSE, s. f., قنّب - مشاق.

FILASSIER, ÈRE, s., qui façonne ou vend la filasse, مشاشقى.

FILATURE, s. f., lieu où se prépare le coton, etc., معمل الفتالة.

FILE, s. f., suite, rangée, صفّ; plur., صفوف. A la file, واحد بعد واحد. || Se ranger en file, اصطفّوا صفاً. || File de chameaux, de mules, قطار; plur., قطارات.

FILÉ, s. m., or, argent tiré à la filière, قَصَب.

FILER, v. a., faire du fil, I. غزل. Machine à filer le coton, دولاب; plur., دواليب. || Coton filé, soie filée, غَزْل قطن - غزل حرير.

Filer, lâcher peu à peu, I. رخى

Filer, v. n., s'étendre en filets, A. سحب

Filer, fam., s'échapper, O. هرب - انسلّ

Filer, aller l'un après l'autre, I. سار. Faire filer des troupes sur un pays, سيّر عساكر الى بلاد.

Filer, au fig. fam., conduire, diriger lentement, دبّر الامر بلطافة. Filer une intrigue, دبّر الامر بصنعة - قزّز.

Filer doux, agir avec douceur, par crainte, اخذ فى الناعم.

FILET, s. m., fil délié, خيط - فتلة - نسالة.

Filet, ligament sous la langue, شعب اللسان.

Filet, fibre, عرش - ليف; plur., الياف.

Filet, partie charnue du dos du bœuf, لحم ظهر الثور.

Filet, ligne, trait, شحطة - خطّ; plur., خطوط.

Filet, petite lame, صفيحة.

Filet, petite quantité, quelques gouttes, قليل - رشّة - شوية. Un filet de vinaigre, رشة خلّ - نطفة خلّ.

Filet de voix, petite voix, حس رفيع.

Filet, rets, شبكة - فخّ. Coup de filet, capture, ce que l'on prend en une fois, صيدة.

Filets, pl., pièges, embûches, مصيدة; plur., مصايد - شرك.

FILEUR, SE, s., qui file, غزّال.

FILIAL, E, adj., qui est du devoir du fils, بَنَوِي - واجب على البنين. Amour filial, محبة الابن لوالدية.

FILIALEMENT, adv., مثل البنين.

FILIATION, s. f., descendance, انتساب الى.

Filiation, dépendance d'une église, تعلّق.

Filiation, relation des fils au père, بنية.

Filiation, au fig., suite des idées, متابعة الافكار.

FILIÈRE, s. f., outil d'acier pour filer les métaux, مسحبة. Passer par la filière, au fig. fam., passer par une épreuve difficile, انقرص.

FILIGRANE, s. m., ouvrage d'orfévrerie à jour, مصاغ مخرّم.

FILIPENDULE, s. f., plante, القندول.

FILLE, s. f., enfant du sexe féminin, بنت; pl., بنات - صبية - عَيْلة (Barb.). || Jeune fille, عانق; plur., عوانق (Barb.). || Ma fille, بنتي.

Fille de joie, prostituée, قحبة; plur., قحاب - صبية.

Fille d'honneur, près des princesses, جليسة.

Petite-fille, fille du fils, بنت الابن. Petite-fille, fille de la fille, بنت البنت.

FILLETTE, s. f. fam., petite fille, بنيّة.

FILLEUL, E, s., la personne qu'on a tenue sur les fonts baptismaux, ن او بنت المعمودية. فليون; fém., فليونة.

FILOSELLE, s. f., grosse soie, تكت الحرير

FILOU, s. m., qui vole par adresse, لص - نشّال - طرّار.

FILOUTER, v. a., voler avec adresse, سرق I. نشل.

FILOUTERIE, s. f., action de filou, سرقة.

FILS, s. m., enfant mâle, ولد; pl., اولاد - plur., ابناء et بنين. Petit-fils, fils du ابن الابن.

FILTRATION, s. f., تصفية.

FILTRE, s. m., tout ce qui sert à filtrer, ما

Filtre, breuvage pour exciter à l'amour, ن العشق.

FILTRER, v. a., clarifier, صفّى - صفّل I.

Filtrer, v. n., couler, ترشح - جرى I. A.

FILURE, s. f., qualité de ce qui est filé, زل

FIN, s. f., terme, ce qui termine, نهاية - ختام - فراغ - تمام - اخر - اخرة - منتها - Faire une *fin,* au fig. fam., prendre un اشتغل شغل.

Fin, but, نهاية - غاية.

Fin, mort, اجل - وفاة.

A la *fin,* adv., enfin, في الاخر. طب

FIN, E, adj., délié, mince, رقيق - رفيع. fine, قماش رفيع. || Taille fine, مر ناحل ة دقيقة, خصر رقيق. || Poudre fine, ناعمة, Laine fine et moelleuse, صوف ناعم.

Fin, excellent en son genre, خاصّ - العال.

Fin, rusé, adroit, شاطر - مكّار - عيّار.

Fin, délicat (en parlant de l'esprit), ع دقيق. Pensée fine, معنى دقيق. || Le fin chose, اصل الامر.

FINAL, E, adj., sans plur., اخير - اخر.

Final, qui dure jusqu'à la fin de la vie, العمر.

Cause *finale,* ce qu'on a pour but, ة غايية

s. f., dernière syllabe, اخر; pl., اواخر.

ENT, adv., enfin, فى الاخر - النهاية.

, s. f., argent comptant, دراهم نقد.

nces, au plur., trésor public, خزنة - مال الميرى - ب

R, v. n. et act., A. دفع مال

ER, IÈRE, s., qui manie les finances,

, v. n., تحايل - راوغ.

adj. fam., fin, rusé, خبيث; plur.,

T, adv., بلطافة - بصنعة - برفاعة.

, s. f., qualité de ce qui est fin, رقّة -

délicatesse dans les choses d'esprit, دقّ.

ruse, artifice, حيلة - مكر; pl., حُيل

La meilleure finesse est de ne point finas- ترك الشطارة عند اهل الشطارة - الحيلة فى ترا

e *finesse* à quelque chose, y donner un استخرج من الكلام معنى دقيق,

sses d'une langue, d'un art, دقايق اللغة دقايق ا

, adj., terminé, تمام - مكمّل - خالص.

s. m., terme d'arts, اتقان.

r. a., achever, تمّم - كمّل - خلّص - هيّا - A. Finir, mettre la dernière main à,

e, A. فرغ من - A. خلص من A. Il ne finit parler, ما يخلص من كلامه. || Pour en حتى لا يطول الحال - حتى نخ

r. n., prendre fin, A. فرغ - A. خلص - A. نفد - تناهى - تنهّى - انقضى. Com- finira-t-il? الى ايش ينتهى الامر - على ايش ينفصل الحال - كيف تكو الى ايش ينقض.

nourir, I. قضى اجله

FIOLE, s. f., petite bouteille de verre, قارورة; plur., قوارير - فتيلة; plur., فتايل.

FIRMAMENT, s. m., le ciel, سماء. Firmament, sphère bleue où les étoiles fixes paraissent attachées, فلك الثوابت.

FIRMAN, s. m., ordre du grand-seigneur, فرمان; plur., فرامين et فرمانات.

FISC, s. m., trésor de l'État, الميرى - بيت المال.

FISCAL, E, adj., ميرى - يخص بيت المال.

FISSURE, s. f., شق - انفساخ.

FISTULE, s. f., ulcère, ناصور ou ناسور - زرّ.

FIXATION, s. f., détermination du prix, etc., تحديد - تعيين.

Fixation, terme de chimie, ثبوت.

FIXE, adj. com., qui ne se meut pas, ثابت. Les étoiles fixes, الثوابت. || OEil fixe, ouvert et immobile, عين مبحلقة.

Fixe, certain, arrêté, déterminé, مقرّر - محدّد - معلوم - معيّن. Somme fixe, مبلغ معلوم. || Jour fixe, يوم معيّن.

FIXEMENT, adv., بثبات. Regarder fixement فنجر عيونه فيه.

FIXER, v. a., déterminer, قرّر - حدّد - عيّن.

Fixer, rendre fixe, invariable, قرّر - ثبّت.

Fixer les regards de quelqu'un, devenir l'objet de son attention, استهال نظره.

Fixer, regarder avec attention, فجّر, فنجر عيونه فى - شخص فى I.

Se fixer, v. réf., s'arrêter à, استقرّ على - اعتمد على.

FIXITÉ, s. f., propriété de n'être point dissipé par le feu, ثبوت - صلابة.

FLACON, s. m., petite bouteille, قزازة - فتيلة; plur., فتايل. Flacon d'argent à goulot etroit et long, avec bouchon percé de plusieurs trous, مرشّة - قمقم.

FLAGELLATION, s. f., الجلد بالسياط.

FLAGELLER, v. a., fouetter, جلد O.

Flageolet, s. m., petite flûte, زَمر - زمارة.

Flagorner, v. a. fam., flatter, طلى على I. - ملّق.

Flagornerie, s. f., flatterie, تمليق - منافقة.

Flagorneur, se, adj. fam., qui flagorne, منافق.

Flagrant, adj., حاضر. En flagrant délit, sur le fait, فى حال الهل - بعملته.

Flaire, s. m., odorat, شمّ.

Flairer, v. a., sentir, شمّ O. - شمشم - كرف I.

Flairer, au fig., pressentir, شمّ O. - استنشق.

Flamand, e, adj., de Flandre, فلمنكى.

Flamant, s. m., oiseau, نحاف.

Flambant, e, adj., منتهب.

Flambeau, s. m., torche, مشعلة; pl., مشاعل.

Flambeau, chandelle, bougie, chandelier, شمع - شمعدان; plur., شموع.

Flambeau, au fig., celui qui éclaire, مصباح.

Flamber, v. a., passer sur ou par le feu, شعوط.

Flamber, v. n., jeter de la flamme, شعل O. - التهب.

Flamberge, s. f., سيف.

Flamboyant, e, adj., برّاق.

Flamboyer, v. n., jeter un grand éclat, سطع A. - برق O.

Flamme, s. f., partie lumineuse du feu, لهبة; plur., لهيب - لهب. Les flammes de l'enfer, نار الجحيم - لهيب الجهنم.

Flamme, au fig., amour, نار الحب.

Flamme, lancette, نشتر.

Flammèche, s. f., شرارة; coll., شَرَر.

Flanc, s. m., جنب; plur., اجناب. De flanc, على جنب. Le flanc d'une montagne, كتف الجبل.

Flancs, au plur., sein, احشا.

Se battre les *flancs*, faire beaucoup d'efforts inutiles, قاطع فى الطيار - اتعب جهلك.

Flandre, s. f., pays, بلاد الفلمنك.

Flandrin, s. m. fam., fluet et élancé, زعزوع.

Flanelle, s. f., étoffe légère de laine, صوف.

Flâner, v. n., حوتك - حستك.

Flanquer, v. a., terme de fortification, se dit de la partie qui en défend une autre, دارى - حمى I. - حصّن.

Flanquer, appliquer un coup, شبط O.

Se flanquer, v. réf., se mettre mal à propos dans une assemblée, انحشر فى مجلس. Se flanquer dans la boue, وقع فى الوحل.

Flaque, s. f., petit amas d'eau, مستنقع ماء.

Flasque, adj. com., mou, رخو - مرهرط.

Flatter, v. a., louer pour séduire, ملّق - تملّق.

Flatter, peindre en beau, حلّى - زوّق.

Flatter, traiter avec trop de ménagement, دارى.

Flatter, caresser, دلّل - تدلّل على - حايل. Flatter de la main, طبطب له.

Flatter, délecter les sens, لذّ O. - لذّذ.

Flatter, faire espérer, عشّم ب.

Se flatter, v. réf., se croire du mérite, احسن الظنّ فى نفسه.

Se flatter, se persuader, espérer, ظنّ O. - تعشّم.

Flatté, e, adj., peint en beau, محلّى.

Flatterie, s, f., louange exagérée, تمليق.

Flatteur, se, s., qui flatte, ملق - موارى.

Flatteur, agréable, حسن.

Flatueux, se, adj., qui cause des flatuosités, مريح.

Flatuosité, s. f., vent qui sort du corps, ريح.

Fléau, s. m., pour battre les grains, مدق.

Fléau, verge transversale d'une balance, قبّة الميزان.

Fléau, barre de fer mobile derrière une porte, متراس.

Fléau, mal, châtiment du ciel, داهية من الله; plur., بلية - دواهى; plur., بلايا - ضربة من الله.

Flèche, s. f., سهم; plur., سهام - نشابة; plus,

- نبل ; plur., نبال. Ailes d'une flèche, اذر.

IR, v. a., ployer, courber, حنى I. - ثنى I. . Fléchir les genoux, برك O.

r, émouvoir, toucher de pitié, حنّن - ليّن. a colère de quelqu'un, اهدى غضبه. || Se échir, لان I.

r, v. n., se ployer, se courber, انحنى -

r, au fig., s'abaisser, se soumettre, حط O. A.

r, v. n., ne pas persister dans ses senti- ارتخى.

ISSEUR, adj.. معطّف.

IATIQUE, adj. com., qui abonde en flegme,

atique, au fig., froid, بارد.

E, s. m., pituite, بلغم.

e, au fig., froideur, برود.

ON, s. m., tumeur pleine de sang, خيرجل.

ONEUX, SE, adj., خيرجلى.

IR, v. a., faner, ذبّل.

, au fig., déshonorer, عرّ I. - هتك I. -

l'âme, l'abattre, كسر القلب I.

I, E, adj., déshonoré, repris de justice, مفضوح -

fané, ذابل - ذبلان.

rir, v. pr., se faner, ذبل O.

ISSURE, s. f., état d'une chose flétrie, ذبول.

sure, marque d'un fer chaud sur l'épaule ninel, داغ المذنب.

sure, déshonneur, فضيحة.

, s. f., زهر - زهرة ; plur., زهور et ازهار. rbre, نور ; plur., انوار - نوّار ; plur., نواوير Eau de fleur d'orange, ماء زهر. || Fleur de inople ou de Jérusalem, زهرة استنبولية - زهرة.

Fleur, au fig., temps de la plus grande force, du plus vif éclat, عنفوان - عزّ.

Fleur, fraîcheur, velouté, lustre, رعرعة - نضارة.

Fleur, élite, عنبرة.

Fleur, ornement du style, زينة - رونق.

A *fleur*, au niveau, على راس - مساوى - على وجه.

FLEURAISON, s. f., تزهير.

FLEURETTE, s. f., petite fleur, زهيرة.

Fleurette, au fig., fam., cajolerie, زهورات. Conter fleurettes à, غازل.

FLEURI, E, adj., qui est en fleur, مزهّر - زاهر.

Fleuri, au fig., frais, orné, زاهر.

Pâques *fleuries*, عيد الزيتون.

FLEURIR, v. n., pousser des fleurs, زهّر - نوّر.

Fleurir, au fig., être en crédit, en honneur, نبغ A.

FLEURISSANT, E, adj., fleuri, مزهّر.

FLEURISTE, s. m., cultivateur de fleurs, ازهرى.

FLEURON, s. m., زهرة.

FLEURS-BLANCHES, s. f. pl., maladie des femmes, رطوبة النساء.

FLEUVE, s. m., grande rivière, نهر ; plur., انهار et انهر. On dit بحر, en parlant de quelques grands fleuves, tels que le Nil, le Tigre, etc

FLEXIBILITÉ, s. f., ليانة.

FLEXIBLE, adj. com., souple, سهل العطوفة - ليّن.

FLEXION, s. f., état de ce qui est fléchi, انحنا.

FLIBUSTIER, s. m., ضرّاب مراكب.

FLOCON, s. m., touffe de laine, كوكة. Flocon de neige, رقعة ثلج.

FLORAISON, s. f., تزهير.

FLORENCE, s. f., étoffe de soie, صندل.

FLORENTINE, s. f., satin façonné de Florence, سلاوى.

FLORISSANT, E, adj., au fig., en vogue, en honneur, نابغ - زاخر - فى عزّ. Ville florissante, مدينة معمورة, عامرة.

Flot, s. m., vague, موج; plur., امواج. A flot, على وجه الماء.

Flot, petite houppe de laine ou soie, شُرّابة; pl., شراريب.

Flottaison, s. f., partie d'un navire qui est à fleur d'eau, ما يساوى وجه الماء من المركب.

Flottant, e, adj., طايف على وجه الماء.

Flottant, au fig., incertain, متهاوج.

Flotte, s. m., vaisseaux réunis, عمارة.

Flottement, s. m., ondulation, تهاوج.

Flotter, v. n., surnager, طاف على وجه الماء O. - عام O.

Flotter, au fig., être irrésolu, تهاوج - تقلب من راى الى راى.

Flottille, s. f., petite flotte, عمارة صغيرة.

Fluctuation, s. f., variation, mouvements, رجرجة.

Fluctueux, se, adj., مرجرج.

Fluer, v. n., couler, صبّ - انصب O.

Fluet, te, adj., mince, نحيف - مهصوص.

Flueurs, s. f. pl., عوايد النسا - حيض.

Fluide, adj., سايل - مايع.

Fluide, s. m., مايع; plur., موايع.

Fluidité, s. f., مياعة.

Flute, s. f., instrument de musique, غابة; pl., مزمار - شبّابة - غاب.

Flux, s. m., mouvement d'élévation de la mer, مدّ - ملأ. Le flux et le reflux, مدّ وجزر البحر - ملا وحسر البحر - البحر المالى و البحر الهربان.

Flux, écoulement, سيلان. Flux de ventre, اسهال البطن - سيلان البطن. || Flux de sang, اسهال الدم. || Flux hémorroïdal, سيلان باسورى.

Fluxion, s. f., écoulement d'humeurs, enflure, نزل - نزلة. Forte fluxion, نزل ثقيل.

Fœtus, s. m., embryon, جنين.

Foi, s. f., vertu théologale, ايمان. Article de foi, عقيدة الايمان; plur., عقايد.

Foi, religion, croyance, ايمان دين - اعتقاد.

Foi, probité, régularité à tenir sa promesse, نية خالصة - صدق امانة - وفا - امانة. Bonne foi, بالحقيقة - حقًا. || De bonne foi, en bonne foi, à parler franchement, خالص النية - سليم القلب. || Qui est de bonne foi, qui ne cherche pas à tromper, عهد - وعد - قول.

Foi, assurance, parole, اعطاه قول - عاهد. Engager sa foi à quelqu'un, اقام على العهد - حفظ العهد. || Garder sa foi, خان حق التزويج. || Violer la foi conjugale, نقض عهد O. || Violer sa foi,

Foi, croyance, ثقة. Digne de foi, معوّل عليه - اهل ثقة. || Ajouter foi, croire, صدّق. || Ajouter foi à un mensonge, انطلى عليه الكذب.

Faire *foi*, attester, شهد على, ب. A. - اكّد. Ce qui fait foi de cela, c'est que, وتصديق ذلك ان.

Ma *foi*, par ma *foi*, expression adverbiale pour affirmer, فى حظّى - على ذمتى - فى ذمّتى و دينى و رحمة ابى -.

Foie, subst. m., viscère, كبد; plur., اكباد. Ce qui est bon pour le foie est mauvais pour la rate, ما ينفع الكبد يضرّ الطحال; prov.

Foin, s. m., herbe sèche, حشيش يابس.

Foire, s. f., grand marché public à époque fixe, موسم - سوق; plur., مواسم.

Foire, populaire, cours du ventre, زرق - لين البطن.

Fois, s. f., nom qui désigne le nombre des actions, مرّة; plur., مرات et مرار - طريق; plur., طرق (Syrie) - خطرة. Une seule fois, فرد مرة. Toutes les fois que, كلّما. || Plusieurs fois, جملة مرار. || Lattaquié est deux fois aussi grande que Djeblé, اللادقية تطلع قد جبلة مرّتين. || De fois à autre, de temps en temps, بعض مرار - بعض الاوقات.

A la *fois*, tout à la fois, en même temps, معًا - سوا - جملة.

Foison, s. f., sans plur. ni article, زوف.

A *foison*, adv., abondamment, بالزوف - كثير.

Foisonner, v. n. fam., abonder, رطرط.

1 Fou; fém., Folle, adj., qui a perdu l'es- مجـ مهبول - (Barb). Devenir fou, جنّ A. Barb.). || Rendre fou, جنّن. || Rendre fou), سوسح. || Être fou de quelqu'un, l'aimer p, جنّ على A.

;ai, badin, مخلوع.

, au jeu d'échecs, الفيل.

:RE, adj. com., badin, بطران - خلاعى.

:AER, v. n., badiner, jouer, انخـلـع - . بطر- O.

, s. f., démence, جنان - جنون.

imprudence, faute de jugement, لوثة - . قلّة عقل

propos gais, خلاعة.

passion excessive, غرام.

, plur., excès, écarts de conduite, خبايث

folie, adv., éperdument, بجنان. Il l'aime à يجنّ عليها.

), s. m., sans plur., page, صفحة. In-folio, mposé de feuilles entières pliées en deux, كتاب فى.

EMENT, adv., بجنان.

ET, E, adj., un peu fou, badin, مخلوع.

follet, duvet, premier poil, زغب - صوف

it *follet,* sorte de lutin, عفريت.

follet, sorte de météore, نار فى السماء.

ICULE, s. f., enveloppe de grains, قشر

NTATION, s. f., remède appliqué extérieure- ur adoucir, fortifier, résoudre, كماد - تهبيل.

NTER, v. n., appliquer une fomentation, هبّل

enter, au fig., entretenir, شاغل.

É, E, adj., riche, مُقرش - صاحب رسمال.

é, habile, consommé dans une science, متبحّر.

é, en parlant d'une couleur, غامق.

FONCER, v. n , fondre sur, هجم على O.

FONCIER, ÈRE, adj., qui concerne le fonds d'une terre, ارضى.

FONCIÈREMENT, adv., au fond, فى الاصل.

FONCTION, s. f., action pour s'acquitter du devoir d'une charge, شغل - خدمة - وظيفة. Il a rempli les fonctions d'aide, ادار خدمة المعاونة.

Fonctions des viscères, حركات.

FONCTIONNAIRE, s. m., صاحب وظيفة; plur., اصحاب وظايف.

FOND, s. m., l'endroit le plus bas, قعر - قرار - قاع. Fond d'un vase, عُقب.

Fond, au fig., l'essentiel, la base, اصل.

Fond, ce qu'il y a de plus caché, باطن. Du fond du cœur, من صميم القلب.

Fond, ce sur quoi on travaille, موضوع. Fond d'une étoffe d'un châle, ارضية.

Faire *fond* sur, compter sur, اتّكل على.

Couler à *fond,* ruiner, غرّق.

Couler à *fond,* épuiser en discutant, شفّت - استقصى فى - استوعب.

A *fond,* adv., profondément, tout à fait, جيداً. De fond en comble, بالمرة - كلّيا - من فوق لتحت.

Au *fond,* adv., dans le principal, en effet, فى - فى نفس الامر - فى باطن الامر - بالاصالة الحقيقة.

FONDAMENTAL, E, adj., اساسى. C'est là le point fondamental de la religion, هذا اساس و مسند الدين.

FONDANT, E, adj., qui se fond, سايح.

Fondant, qui résout, محلّل.

FONDATEUR, TRICE, s., واضع - مـاسّـس - صاحب بناء.

FONDATION, s. f., action de fonder, تاسيس.

Fondation, fonds légués pour un usage louable, وقف; plur., اوقاف.

Fondation, au fig., commencement, ابتدا.

FONDÉ, E, adj., chargé d'une procuration, موكّل.

Bien *fondé,* mal *fondé,* qui a ou n'a pas de fon-

dement, مبنا لـه اصـل - لـه اصـل.

Fondement, s. m., fondation, base, اساس - مبنى; plur., قاعدة - مبانى; plur., قواعد.

Fondement, au fig., motif, principe, اصل.

Fondement, l'anus, مقعد.

Fonder, v. a., jeter les fondements d'un édifice, وضع الاساس - اسّس.

Fonder un empire, اقام مملكة.

Fonder, instituer, donner des fonds pour un établissement, جعل A. - اقام - وقف - اوقف.

Fonder, appuyer sur des raisons, بنى على I. - اسند الى.

Se fonder, v. pr., s'appuyer sur, اتّكل على - استند الى

Fonderie, s. f., lieu où l'on fond, مسبك - دار السبك.

Fondeur, s. m., qui fond les métaux, سبّاك.

Fondre, v. a., rendre fluide (les métaux), سبك O. Fondre (choses grasses et autres), سيّح - ذوّب. ‖ Fondre les humeurs, حلّل الاخلاط, حلّ O. ‖ Fondre le beurre, سلا السمن A.

Fondre, mêler, خلط O.

Fondre, v. n., diminuer d'embonpoint, انحلّ - ضعف O.

Fondre, tomber impétueusement sur, attaquer, هجم على - O. حمل على - I. انقضّ على

Fondre en larmes, ذرفت عيونه بالدموع I. - كاد يذوب من شدة الدموع.

Fondre, v. n., et *Se fondre,* v. pr., se liquéfier, ساح I. - ذاب O. - انسبك.

Se fondre, s'abîmer, se perdre, انسبك. *Voyez* S'abîmer.

Fondrière, s. f., ouverture à la surface de la terre, شقّ فى الارض.

Fondrière, terrain marécageux, غوّار.

Fonds, s. m., le sol d'un champ, ارضية. Fond de terre, ارض; plur., اراضى. ‖ Bien fonds, bien réels, عقار - املاك.

Fonds, capital d'un bien, اصل المال - رسمال.

Fonds, biens, argent, مال - دراهم.

Fonds, marchandises d'une boutique, بضاعة.

Fonds, au fig., abondance, كثرة - وسع.

Fongus, s. m., excroissance charnue, زايدة لحمية. Fongus hématoïde de l'œil, وردينج

Fontaine, s. f., eau vive sortant de terre, نبع - عين; plur., عيون.

Fontaine, édifice pour fournir de l'eau, سبيل - قسطل - سبّالة. Fontaine avec bassin et jet d'eau, petit château d'eau, شادروان - فسقية; plur., فساقى.

Fontaine, vase pour garder l'eau, robinet, حنفية.

Fontaine de la Tête, ou Fontanelle, s. f., يافوخ - هامة الراس.

Fonte, s. f., action de fondre, اذابة - سبك - ذوبان.

Fonte, mélange de métaux, توج - سبع معادن.

Fontenier, s. m., معيّر الفساقى.

Fonticule, s. f., petit ulcère artificiel, كى.

Fonts de baptême, s. m. pl., vaisseau pour baptiser, جرن المعمودية.

For intérieur, s. m., conscience, ضمير - ذمّة.

Forain, e, adj., du dehors, اجنبى - برّانى.

Forban, s. m., ضرّاب مراكب.

Forçat, s. m., galérien, قلّاف فى مركب الحجر - مجرم. Travailler comme un forçat, travailler beaucoup, محط A.

Force, s. f., قوّة; plur., قوى. Au-dessus de mes forces, فوق طاقتى. ‖ Je n'ai pas la force de, ما لى جلادة, ما لى قوة حتى. ‖ De toutes mes forces, بكل جهدى. ‖ Je cours de toutes mes forces et je ne puis l'atteindre, جهدى اركض ما الحقه.

Force, puissance, قوة - قدرة.

Force, contrainte, جبر - غصب - غصبانية - قهر.

Force, impétuosité, شدة. La force du vent,

شـ. ‖ La force de l'eau, دفعـة المـاء.
terme d'arts, vigueur dans le coloris, زهـا.
solidité, pouvoir de résister, صلابة - قوة
Force d'une place, مناعة الحصن.
énergie, courage, مروة - قوة قلب -

énergie dans la signification, شدّة التعبير
و ك.
najeure, puissance irrésistible, قوّة قاهرة.
lu sang, mouvement secret de la nature
ents, حنيّة الدم. La force du sang se fit
lui, حنّ الدم على الدم.
de *force*, prison, سجن.
au plur., troupes, جنود - عساكر.
adv. fam., beaucoup, كثير.
adv. fam., beaucoup, كثير.
de, adv., من كثرة - من كثر ما. A force
, من كثر ما بكى. A force d'être assis
ie, على القعود يزعل الانسان. ‖ Vous
ez cela qu'à force de peine et de travail,
ما تنـال ذلـك الابشدة التعـ.
, par force, adv., بالغصب - غصباً -
ج - بالزاز (Barb.).
e *force*, absolument, مـن كل بـد -
من.
force, قوةً و اقتداراً.
ENT, adv., par contrainte, غصباً. Chose
ment, غصبيـة.
é, E, adj., furieux, مجنون - زالل.
, s. m., كلاليب.
v. a., contraindre à, غصب على شي I.
ه اكره. Cela m'a forcé de, هذا الجانى
هذا الزمنى.
prendre par force, اخذ بالسيف. For-
lle, ملـك البلد بالسيف I. ‖ Forcer
e, افتعل فيها غصباً - قهر الامراة.
rompre, كسز I.

Forcer, fausser, عكس I.
Forcer un cheval, le mener avec violence, تعترس على فرس.
FORCÉ, E, adj., affecté, sans naturel, معتسف.
Forcé, détourné, faux, معكوس.
Forcé, gêné, حصر.
Forcé, outré, خارج.
FORCLORRE, v. a., exclure, le terme étant passé, منعه عن شي لفوت الميعاد A.
FORCLUSION, s. f., exclusion, faute d'avoir fait à temps, فوت الميعاد.
FORER, v. a., terme d'arts, percer, خرز I.
FORESTIER, ÈRE, adj., qui concerne les eaux et forêts, خلاوى.
FORET, s. m., instrument pour percer, بُرمة.
FORÊT, s. f., حرش - غابة; plur., احراش.
FORFAIRE, v. n., prévariquer, خان O.
FORFAIT, s. m., crime énorme, جرم عظيم - كبيرة; plur., كباير.
Forfait, marché à perte ou à gain, حـواط - بـيعة.
FORFAITURE, s. f., prévarication, خيانة.
FORFANTERIE, s. f., hâblerie, لماظة ou لماضة - فشار.
FORGE, s. f., كور الحداد.
FORGEABLE, adj. com., ينسبك.
FORGER, v. a., donner la forme au métal à l'aide du feu et du marteau, دق الحديد O. - طرق O. - صنع A.
Forger, au fig., controuver, صنع - ولّف A.
Se forger, v. réfl., se former (des idées), تصوّر - صنّف لنفسه.
FORGERON, s. m., حدّاد.
FORGEUR, s. m., qui forge le métal, طرّاق الحديد.
Forgeur, qui controuve, مولّف الكذب.
FORMALISER (SE), verbe pro., s'offenser de, توغوش من.

Formaliste, adj. com., façonnier, vétilleux, مدقّق.

Formalité, s. f., قانون; plur., قوانين ـ عادة; plur., عوايد.

Format, s. m., dimensions d'un livre, قدر كتاب ـ قطعة ـ قطع.

Formation, s. f., action de former, de se former, صنع ـ استحكام ـ تكوين. *Voyez* Former.

Formation, terme de mathématique, action d'élever à une puissance, تقويم.

Formatrice, adj. f., terme de physique, مصوّرة. Force formatrice, قوّة مصورة.

Forme, s. f., شكل; plur., اشكال ـ صورة; plur., صُوَر. Forme extérieure, ظاهر ـ هية ـ صورة. || En forme de, بشكل ـ بصورة. || En forme de dialogues, على طريق السوال و الجواب.

Forme, moule, قالب; plur., قوالب.

Forme, manière d'être, façon d'agir, de parler selon les règles, قانون; plur., قوانين ـ قاعدة; plur., قواعد. En forme, suivant les formes requises, حسب القوانين.

Par *forme* de, adv., par manière de, بنوع.

Pour la *forme*, adv., pour les formalités seules, لاجل الصورة ـ لعيون الناس ـ قدام الناس.

Formel, le, adj., exprès, précis, مُعيّن ـ صريح.

Formellement, adv., مُعيّنا ـ صريحاً و بياناً.

Former, v. a., donner l'être et la forme, كوّن ـ صوّر ـ جبل O. ـ صنع A.

Former, produire, ابدى.

Former, concevoir (un projet), نوى نيّة I. ـ عزم على I.

Former, figurer, façonner, صوّر ـ صنع A.

Former, faire, disposer, رتب ـ عمل A.

Former, instruire, علّم.

Se former, v. pron., prendre, recevoir la forme, تكوّن ـ تصور.

Se former, s'instruire, تعلّم. Se former sur un modèle, اقتدى ب.

Se former une idée, تصوّر الشى.

Formidable, adj. com., redoutable, ول

Formulaire, s. m., livre de formules malités, دستور العمل ـ كتاب قوانين ـ

Formule, s. f., forme prescrite, mc actes, قانون ـ صورة. Formule de صورة يمين. || Formules préliminaires, pl sage au commencement des lettres, etc.,

Fornicateur, trice, s., زانى; plur.,

Fornication, s. f., زنا.

Fort, s. m., lieu fortifié, حصن; pl.,

Fort, le plus épais du bois, ـ لاشجار

Fort, ce en quoi on excelle, ـ فنّ ـ ارة

Fort, endroit le plus fort, temps du degré, عزّ ـ اشدّ ـ وقت شدة.

Fort, e, adj., robuste, قوى ـ شديد.

Fort, grand et épais de taille, متعافى

Fort, épais en matière, capable de résist ـ ماكن. Étoffe forte, épaisse, تخين قماش سميك.

Fort, touffu, ملتفّ.

Fort, bien fortifié, منيع ـ محصن.

Fort, rude, difficile, صعب.

Fort, puissant, قوى ـ شديد.

Tabac *fort*, نتن ثقيل, سَرّت, حامى fort, سمن زنخ.

Fort, violent, impétueux, شديد. Vent f violent, ريح شديد. || Forte maladie, قيل

Fort, grand, extrême, عظيم ـ شديد. U inclination, ميل شديد.

Fort, énergique (expression), التعبير كلام بليغ. Il lui a écrit une lettre très-fort faveur, كتب له مكتوب مشدّد بحقنا.

Fort, dur, offensant, قاسى.

Fort, habile, ماهر ـ شاطر.

Se faire *fort*, s'engager à, قعد ب O.

A plus *forte* raison, بالحرى. A combi forte raison, كم بالحرى.

IT, adv., بقوّة - شديداً.
SE, s. f., قلعة; plur., قلع.
IT, E, adj., (remède), دوا مقوّى.
ATION, s. f., تحصين.
, v. a., entourer de fortifications,

donner plus de force, قوّى - شدّد.
R, v. réf., devenir plus fort, تقوّى.
E, adj., qui arrive par hasard, غيبي.
MENT, adv., par hasard, par cas fortuit,

, s. f., destin, hasard, بخت - حظّ -
. Braver la fortune, عارك الدهر. || Si
ie seconde, ان اسعفني زماني, دهري.
vorable, سعد - بخت - دهر موافق.
e fortune de, بسعادة - على نصيب. ||
traire, قلّة نصيب - دهر مخالف -
|| La bonne et la mauvaise fortune,
é et l'adversité, الرخا و الشدّة.
avancement, établissement en hon-
دولة - قـ. Faire une haute fortune,
حصّل الد.
condition, حال.
biens, مال.
rtune, bonnes grâces, faveurs d'une
رضا ا.
rtune, bonheur imprévu, رزق -
.
, E, adj., heureux, سعيد.
f., trou en terre, حفيرـ حفرة (Barb.).
mbeau, قبر.
se, cachot obscur et profond, جبّ.
m., fosse en long, خندق; plur.,
حفي.
, s. f., creux au menton, aux joues,
. Fossette aux joues, غمّازة. || Fossette
, طابة الحسن. || Elle a des fossettes
es des doigts, عقد ايديها مطمورات.

FOSSILE, adj. com., معدني.
FOSSOYAGE, s. m., فحت.
FOSSOYER, v. a., creuser la terre, فحت A. - حفر O.
FOSSOYEUR, s. m., تُرَبي - حفار.
FOU, adj. m., مجنون - احمق. *Voyez* FOL.
FOUDRE, s. com., صاعقة; plur., صواعق.
Foudre de guerre, grand général, داهية - غضبة.
FOUDROYANT, adj., terrible, مثل الصّاعقة - مرعد.
FOUDROYER, v. a., frapper de la foudre, صعق A.
Foudroyer, au fig., ruiner, renverser, سحق A.
FOUET, s. m., مقرعة; plur., مقارع - فرقلة - سوط; plur., مشحاط - سياط (Barb.).
Faire claquer son *fouet*, au fig. fam., se faire valoir, افتخر - عمل قلبه.
FOUETTER, v. a.., شمط O. - جلد O. - ضربه سوط I.
FOUGÈRE, s. f., plante, بطارس - سرخس.
FOUGUE, s. f., mouvement violent, emportement, هيجان - دفعة.
Fougue, enthousiasme, حمية.
Fougue, ardeur, impétuosité, ثورة.
FOUGUEUX, SE, adj., غاير - شديد الحمية.
FOUILLE, s. f., travail fait en fouillant la terre, نكاش - حفر.
FOUILLE-MERDE, s. m., scarabée, جُعَل; plur., جعلان.
FOUILLER, v. a., creuser pour chercher, حفر O. - نكش الارض O. - نبش O.
Fouiller, chercher avec soin, نبش O. - فتّش.
Fouiller quelqu'un, نبش حوايجه - فتّشه.
Fouiller, au fig., sonder, بحث A.
FOUINE, s. f., sorte de belette, قرقدون.
FOUIR, v. a., creuser, بحث A.
FOULE, s. f., presse, multitude de personnes, غاشي - ازدحام - زحمة (Barb.).
Foule de choses, جلة اشيا.
Foule, préparation aux étoffes, تخبيط - قصر.

En *foule*, adv., en grand nombre à la fois, افواجاً.

Fouler, v. a., presser, écraser, لبد O. كبس O. - دعس - كبّس - داس A. - داس O. Fouler aux pieds, دعس على A., داس O. - دعسه O. ‖ Fouler le blé, l'orge, etc., opération faite par des bêtes de somme et qui remplace le travail du batteur, درس القمح.

Fouler, opprimer, surcharger d'impôts, ثقّل عليهم التكاليف.

Fouler, donner un apprêt aux étoffes, قصر O. - خبط O. - خبّط.

Fouler, blesser, offenser un nerf, هرس O. - كبس O. - رضّ O. Il a le poignet foulé, يدهُ مرضوضة.

Foulerie, s. f., où l'on foule les draps, مقصرة.

Fouleur, s. m., qui foule le raisin, دقّاس.

Fouloire, s. f., مخباط.

Foulon, s. m., قصّار.

Foulque, s. f., poule d'eau, دجاجة الماء.

Foulure, s. f., contusion d'un membre foulé, هرسة.

Four, s. m., فرن; plur., افران. Four à chaux, كلّاسة - قمين جير. ‖ Four pour la poterie, فخورة.

Fourbe, adj. com., trompeur, ماكر - خاين.

Fourberie, s. f., tromperie, مكر - خون.

Fourbir, v. a., مسح الحديد A. - صقل O. - جلى I.

Fourbisseur, s. m., سيوفي.

Fourbu, e, adj., attaqué de fourbure, سقط.

Fourbure, s. f., maladie aux jambes du cheval, سقط.

Fourche, s. f., instrument à tige ou manche, et à deux ou trois branches, مصبّع.

Fourchette, s. f., ustensile de table, شوكة; plur., شوك - ملقط; plur., ملاقط - كرفو (Barb.).

Fourchette du pied du cheval, نسر.

Fourchon, s. m., branche de fourche ou de fourchette, سنّ - سنّة.

Fourchu, e, adj., مفلوق.

Fourgon, s. m., charrette, عربة - ندوق بارود

Fourgon, perche pour remuer la braise dans four, محراك. La pelle se moque du fourg prov., deux personnes ridicules se moquent l de l'autre, ما هذا الا لهذا.

Fourgonner, v. n., remuer, حرّك.

Fourmi, s. f., insecte, نملة; plur., نمل. Fou rouge, سمسمة; plur., سماسم.

Fourmilière, subst. fém., عش نمل - ت نمل.

Fourmillement, s. m., picotement, تنميل

Fourmiller, v. n., au fig., abonder, تغ

Fourmiller, picoter entre cuir et chair, نمّل - نمّل.

Fournaise, s. f., sorte de grand four, ن plur., اتونات - قمين.

Fourneau, s. m., كانون; plur., كوانين - plur., اكوار - كير.

Fournée, s. f., le contenu d'un four à p خبزة.

Fourni, e, adj., garni, ملان - كامل الاداة

Fournier, s. m., فرّان.

Fournil, s. m., موضع الفرن.

Fournir, v. a., pourvoir de ce qui est né saire, قدّم اللوازم - جهّز - ادّى. Fourn quelqu'un les moyens de, انهضه للشى.

Fournir, parfaire, achever, كمّل.

Fournir, subvenir, contribuer à, ن احداً على

Fournir, v. n., suffire, فيه كفاية ل.

Fournisseur, s. m., qui entreprend la fou ture, موّان; plur., موانة.

Fourniture, s. f., ce qui est fourni, ونة اداة.

Fournitures de tailleurs, boutons, ganses, كلفة.

Fourrage, s. m., علف.

Fourrager, v. a., couper, amasser du four لمّ العلف O. - راد O.

tur, s. m., جمّاع العلف - رايد; plur.,

r, s. m., gaîne, étui, غمد; plur., اغماد
غلاف - قراب; plur., غلف.
d'un cheval, قصب.
, v. a., introduire, دسّ O. - ادخل.
au fig., fam., faire entrer dans une af-
د A. - حشر O. - حشى I. Fourrer dans
حط فى را O. || Fourrer son nez par-
حشر حاله فى كل.
donner en cachette et souvent, زوّح.
insérer mal à propos, حشر O. -

garnir de fourrures, بطّن بفروة.
r, v. réf., s'immiscer dans, انحشر فى -
اندحش فى - حشر حاله فى - احتش

r, se couvrir d'habits chauds, انحشى.
e, adj., garni, مبطّن ب.
couvert, caché, مخفى - مغطى.
e, s. m., فرّا.
t, s. m., terme militaire, sous-officier
: les logements et distribue le pain aux
باش متفرق.
re, s. f., (mettre en), saisir, retenir,
ضبط على I. O.
e, s. f., فروة; plur., فراوى.
er, v. a., égarer, تاّه.
yer, v. pron., s'égarer, تاه A. I. O.
e, m., âtre, مستوقد.
ellipse, نقطة الاحتراق.
u fig., siége principal, محلّ.
au plur., patrie, وطن; plur., اوطان.
s. m., rupture avec bruit, éclat, dé-
غاغة - رجّة - طق.
re, v. a., briser en pièces, دشّ O. -

e, s. f., action de rompre, كسرة.

Fraction, terme d'arithmétique, parties égales de l'unité, كسور.

Fractionnaire, adj., (nombre) qui contient des fractions, كسرى.

Fracture, s. f., rupture, كسر.

Fracturé, e, adj., مكسور

Fragile, adj. com., aisé à rompre, à se dé-
truire, سريع العطب - واهى.

Fragile, au fig., sujet à tomber en faute, ضعيف - سريع الزلّة.

Fragilité, s. f., qualité de ce qui est fragile, سرعة العطب.

Fragilité, facilité à tomber en fraude, ضعف.

Fragment, s. m., morceau, جزو; plur., اجزا - قطعة; plur., قطع.

Frai, s. m., altération par le frottement, برو.

Frai, multiplication des poissons, son temps, كثرو زمن البسارية.

Frai, petits poissons, بسارية - صير.

Fraîchement, adv., بطراوة - على البرودة.

Fraîchement, depuis peu, ما له زمان.

Fraîcheur, s. f., frais agréable, طراوة - برودة.

Fraîcheur, vivacité, nouveauté du coloris, جدّية - نضارة - زهو.

Fraîcheur, maladie causée par un froid humide, وطوبة.

Fraîchir, v. n., devenir fort (vent), اشتدّ.

Frais, che, adj., médiocrement froid, رطب - بارد - طرى. L'air est frais, الهوا برودة - الهوا مرطب القلب.

Frais, fort et favorable (vent), طياب.

Frais, récent, طرى - جديد. Pain frais, خبز, ليّن, طرى. || Beurre frais, زبدة.

Frais, qui n'a pas été fatigué ou employé, بجدّته بشوكته.

Frais, humide, رطب.

Frais, délassé, مستريح.

Frais de coloris, نضر - مزاهى

Frais, s. m., froid agréable, برودة - طراوة.

Frais, s. m. pl., dépense, كلفة; plur., كلف - مصروف; plur., مصاريف. Cela est à mes frais, هذا علىّ - المصروف على كيسى.

Fraise, s. f., توت أرضى - توت فرنجى.

Framboise, subst. fém., ثمرة العليق - توت شوكى.

Framboisier, s. m., عليق.

Franc, che, adj., libre, sincère, loyal, حرّ - مخلص - صادق - ابيض القلب - سليم القلب - خالص النية.

Franc, qui a les qualités requises, entier, صحيح.

Franc, hardi, aisé, نبر.

Franc, sans mélange, خالص.

Un *franc* mauvais sujet, معتر خالص.

Franc, exempt de, خالص من - سليم من - معفى عن. Lettre franche de port, مكتوب خالص من الكرا.

Franc, pièce de vingt sous, قطعة بعشرين صلدى.

Franc, adv. *Voyez* Franchement.

Franc, que, s., Européen, فرنجى; coll., فرنج.

Français, e, adj., فرنساوى.

En bon *français*, adv., franchement, clairement, بالمفتوح. Parler français, s'expliquer nettement, بيّن الكلام.

Parler *français*, avec autorité, menace, هتهت.

France, s. f., مملكة فرنسا.

Franchement, adv., avec sincérité, بخلاصة. Franchement, librement, باطلاق.

Franchement, avec immunité, معافى.

Franchir, v. a., sauter par dessus, نطّ O. Franchir, passer au delà, passer hardiment, خطى I. - عدا O. I. - قطع A. ‖ Franchir les obstacles, نفذ I. ‖ Franchir les limites, تجاوز الحدّ, تعدّى.

Franchise, s. f., immunité, عفو.

Franchise, droit d'asile, حما.

Franchise, sincérité, candeur, خلاص نية - صدق - سلامة قلب.

Franciser, v. a., صيّر فرنساوى.

Se franciser, v. réfl., صار فرنساوى I.

Francolin, s. m., oiseau, دُرّاج - دُرّج; p ابو زرّاد - دراريج (Barbarie).

Frange, s. f., tissu d'où pendent les fi سجاف - شراريب - هدّاب.

Frangipane, s. f., pâtisserie, عجمية.

Frappant, e, adj., qui fait une impression يؤثر فى العقل - يشكع.

Frappement, s. m., ضرب.

Frapper, v. a., donner un ou plusieurs co ضرب I. O. Frapper à la porte, دقّ الباب طرق الباب - دقدق فى الباب O. ‖ On fr لباب يندقّ - يدقوا الباب à la porte, Frapper sur l'épaule pour caresser, لبطب له Frapper des mains, applaudir, صقق I. - ف *Frapper* monnaie, ب سكّة - ضرب معاملة.

Frapper, former, صوّر.

Frapper juste, atteindre le but, اصاب.

Frapper, faire impression sur, اثر فى.

Frappé, e, adj., bien fait, جيد.

Fraque, s. m., habit étroit, لبس ضيق.

Frasque, s. f., action extravagante, عيبة.

Fraternel, le, adj., اخوى.

Fraternellement, adv., مثل الاخوة.

Fraterniser, v. n., تواخى - واخى .. اوى تخاوى.

Fraternité, s. f., اخوية - خوة.

Fratricide, s. m., meurtre, قتل الاخ.

Fratricide, meurtrier de son frère, تل اخاه

Fraude, s. f, tromperie, مكر - غشّ.

Frauder, v. a., tromper, غشّ O.

Fraudeur, se, s. f., غشاش.

Frauduleusement, adv., avec fraude, بغشّ.

Frauduleux, se, adj., enclin à la fraude, ار غشاش.

, fait avec fraude, غشّ - مغشوش.
. (chemin), درب - درب سكّة
درب فيه اثار الم.
a., marquer un chemin, فتح سكّة A.
ler, frotter contre, حكّ O.
n passage, فتح لنفسه طريق.
. f., épouvante, خوف - وهرة.
s. f., folie de jeunesse, جهالة الصبا.
ubst. m., roulement dans le chant,

, v. a., faire des fredons en chantant,
O.
. f., navire de guerre, فرقاطة.
., mors, لجام; plur., لجم.
g., ce qui retient dans le devoir, حاجز
ضبط. Mettre frein à sa langue,
O. ‖ Ronger son frein, n'oser faire
épit, كظم I.
répuce, متك. Frein de la langue,
قيد.
v. a., falsifier, غشّ O.
E, s. f., altération, غشّ البضايع.
. com., faible, fragile, واهى.
m., grosse mouche ressemblant à la
plur., زنبوط - زنابير; plur., زنابيط

', s. m., homme léger, frivole, اطير.
n., trembler d'agitation, ارتعد - ارتجّ
- ارتجف.
ı prête à bouillir), تكتك.
colère, اضطرب من الغيظ.
ENT, s. m., émotion, tremblement,
رجا.
m., grand arbre, ديش بوداق
شجرة لسان ا
لس.
s. f., égarement d'esprit, سرسام.
ıu fig., emportement, جنّة - عزرنة.

FRÉNÉTIQUE, adj. com., atteint de frénésie, به دا السرسام - مسرسم.

Frénétique, furieux, معزرن.

FRÉQUEMMENT, adv., souvent, كثير - بكثرة.

FRÉQUENCE, s. f, كثرة. Fréquence du pouls, سرعة دق النبض.

FRÉQUENT, E, adj., qui arrive souvent, متردد - كثير الوقوع.

FRÉQUENTATION, s. f., commerce d'habitude, اختلاط مع - معاشرة.

FRÉQUENTER, v. a., avoir un fréquent commerce avec, اختلط مع - عاشر. Fréquenter, visiter souvent, تردد عليه - تردد الى عنده. ‖ Fréquenter un endroit, لفى لموضع I.

FRÉQUENTÉ, E, adj. (chemin), درب مسلوك. Maison fréquentée, بيت مطروق.

FRÈRE, s. m., اخ - اخو; pluriel, اخوة et اخوان. Votre véritable frère est celui qui vous donne de bons conseils, اخوك من صدقك فى النصيحة; prov. ‖ Souvent votre véritable frère n'est pas celui qui est né d'une même mère que vous, رُبّ اخ لم تلده امّك; prov. ‖ Frère de lait, رضيع - اخ من الرضاع.

FRESQUE, s. f., peinture sur la muraille, تصوير على حايط.

FRESSURE, s. f., le cœur, la rate, le foie et les poumons, معلاق.

FRET, s. m., louage d'un bâtiment, كرا مركب.

FRÉTER, v. a., donner un bâtiment à louage, اكرى مركب. Fréter un bâtiment, le prendre à louage, استكرى مركب.

FRÉTILLANT, E, adj., يرعص.

FRÉTILLEMENT, s. m. fam., رعص.

FRÉTILLER, verb. act. fam., s'agiter vivement, رعص A.

FRETIN, s. m., menu poisson, بسارية.

Fretin, au fig., choses, êtres de rebut, بواز.

FRIABILITÉ, s. f., هشاشة.

Friable, adj. com., qui se peut aisément réduire en poudre, هشّ.

Friand, e, adj., qui aime les bons morceaux, طبايخى.

Friand, délicat au goût, طعم - لذيذ.

Friandise, s. f., amour des bons morceaux, حب الطبيخ و النواعم.

Friandises, sucreries, etc., حلاويات

Fricandeau, s. m., لحمة محمّرة.

Fricassée, s. f., viande fricassée, قاورمة.

Fricasser, v. a., طبخ قاورمة O.

Friche, s. f., terre inculte, ارض بلا فلاحة - شراقى.

Friction, s. f., frottement, تفريك - تهريخ.

Frictionner, v. a., faire des frictions, مرّخ - فرك O.

Frileux, se, adj., برّاد.

Frimas, s. m., grésil, brouillard, froid, ضبابة - شفشاف.

Fringant, e, adj., fort éveillé, بطران. Faire le fringant, بطر O.

Friper, v. a., chiffonner, gâter, هفّش - دعّك.

Friper, manger goulûment, خمّ I.

Friper, au fig. fam., dissiper (son bien) en débauches, صرف ماله فى الفسق I.

Friperie, s. f., vieilles hardes عتقية.

Se jeter sur la *friperie* de quelqu'un, en médire, افتكر القديم.

Fripier, ère, s., عتقى; plur., عتقية.

Fripon, ne, s., voleur adroit, fourbe, شرطى; plur., محتال - شرطية.

Fripon, adj., qui a l'air coquet, éveillé, دنس - شقّى.

Friponner, v. a. et n., لعب عليه ملعوب A. - نصب على A.

Friponnerie, s. f., نصب - منصب; plur., مناصب.

Frire, v. a., فلى I.

Frire, v. n., انقلى.

Frit, e, adj., مقلى.

Frise, s. f. (cheval de), t. de guerre, pièce de bois garnie de pieux ferrés, شلك (فلك, فلك.

Frise, s. f., ornement d'architecture, ز plur., افاريز.

Friser, v. a., boucler les cheveux, د الشعر برم الشعر O.

Friser, v. n., être frisé, تسبسب الشعر, ر

Friser, v. a., effleurer, مسّ - هفّ I. - O.

Frisé, adj., جعد.

Frisson, s. m., tremblement causé par le f قفقفة - رعشة. Frisson de fièvre, ض بردية - نفضة. ‖ Frisson de peur, رعشة - رية

Frissonnement, s. m., ارتعاش.

Frissonner, v. n., avoir le frisson, ارتعش

Frisure, s. f., سبسبة الشعر.

Fritillaire, s. f., plante, حشيشة الحجل.

Friture, s. f., action et manière de frire, ن

Friture, chose frite, مقلى - قليّة.

Frivole, adj. com. (chose), باصل. Homme vole, رجل حفيف العقل.

Frivolité, s. f., caractère de ce qui est friv خفّة - هفق.

Froc, s. m., habit de moine, ب الراهب Quitter le froc, ترك كهنوته O.

Froid, e, adj., privé de chaleur, بارد.

Froid, plat, sans intérêt, sans expression, من غير معنى - بلا طعمة - مقتل -.

Froid, qui ne garantit pas du froid, خفيف

Froid, s. m., l'opposé de la chaleur, برد. froid, gagner du froid, برد O. ‖ J'ai froid, الهوا بارد - الدنيا برد - بردان. ‖ Il fait froid,

Froid, au fig., air sérieux et composé, برود

A froid, adv., sans mettre au feu, ى البارد

Froidement, adv., en exposition froide, البرد.

ment, au fig., d'une manière sérieuse, ré- ببرود.

EUR, s. f., accueil froid, برادة - برودية.
e la froideur entre nous, بيني و بينه

URE, s. f., برد - برودة الطقس.
EMENT, s. m., رضرضة.
ER, v. a., meurtrir, رضرض.
er, chiffonner, مرمط.
URE, s. f., رضّة.
R, v. a., toucher légèrement, هفّ I.
GE, s. m., جبن - جبنة. Un fromage, قالب.
GERIE, s. f., جبانة.
NT, s. m., la meilleure espèce de blé, قمح حنطة. Froment concassé, bouilli, séché, بليلة. Froment bouilli simplement, ‖ Fro- ore tendre et grillé légèrement au four,

ETACÉE, adj. (plante), نبات قمحي.
EMENT, s. m. (des sourcils), تعرقص
ER, verbe a., plisser menu du linge, كرمش اللبس.
er, rider le sourcil, عرقص الحاجب - عبس وجهه - قطّب I.
IS, s. m., plis à une étoffe, طي.
E, s. f., مقلاع.
ER, verbe a., jeter avec une fronde, حذف I.
er, au fig., blâmer, critiquer, عيّب على.
EUR, s. m., ضراب مقلاع.
eur, au fig., qui blâme, معيّب.
, s. m., haut du visage, جبهة - جبين -

face d'une armée, وجه العسكر.
grande hardiesse, وقاحة. Il n'a pas le se montrer publiquement, ما له وجه يدور بين الناس. ‖ Il n'ose plus lever le front, ما بقى له راس ينشال. ‖ De quel front oserais-tu lui demander?. . . . باى وجه تطلب منه.

De *front*, adv., par devant, من قدام.

De *front*, côte à côte, سوا - فى صفّ واحد.

FRONTAL, adj., يخصّ الجبهة. *Voyez* CORONAL.

FRONTIÈRE, s. f., limites d'un état, حدود مملكة.

FRONTIÈRE, adj. (place), ثغر; plur., ثغور.

FRONTISPICE, s. m., face de bâtiment, واجهة.

Frontispice, titre d'un livre, اول الكتاب.

FRONTON, s. m., ornement au frontispice d'un édifice, au-dessus d'une porte, قوصرة.

FROTTAGE, s. m., مسح.

FROTTEMENT, s. m., collision de deux corps qui se frottent, حكّ - تلاطم.

FROTTER, v. a., toucher en passant et repassant dessus, دعك A. - فرك O. - حكّ O. Frotter le linge en le lavant, معك - دعك. ‖ Frotter pour polir, nettoyer, مسح A. ‖ Frotter les hommes au bain, دلّك - كيّس.

Frotter, enduire, oindre, دهن ب O.

Frotter, au fig. fam., battre, قشر I.

Se frotter, v. pr., fam., au fig., s'attaquer à, احتكّ فى.

Se frotter contre, v. réfl., احتكّ ب. Se frotter les mains, فرك راحتيه.

FROTTEUR, s. m., celui qui frotte les planchers, مسّاح.

Frotteur, celui qui frotte les hommes au bain, دلّاك - مكيّس.

FROTTOIR, s. m., ce qui sert pour frotter ou essuyer, ممسحة. Frottoir de bain, كيس.

FRUCTIFICATION, s. f., اثمار.

FRUCTIFIER, v. n., au propre et au fig., اثمر. Faire fructifier son argent, l'employer avantageusement, شغل مصرياته.

FRUCTUEUSEMENT, adv., utilement, بثمرة.

FRUCTUEUX, SE, adj., مثمر - مفيد.

Frugal, e, adj., qui se contente de peu pour sa nourriture, زهيد لاكل - متقشف.

Frugal, simple, peu abondant (repas), اكل عفيف.

Frugalement, adv., avec frugalité, بتقشف.

Frugalité, s. f., qualité de ce qui est frugal, قشافة.

Frugalité, tempérance, تقشّف - زهادة.

Frugivore, adj., com., يعيش من النبات.

Fruit, s. m., فاكهة; pl., ثمر - فواكه; pl., اثمار.

Fruit, au fig., résultat, ثمرة.

Fruit, utilité, profit, منفعة; plur., منافع - فايدة - نفع. Quel fruit en avons-nous retiré? ايش استفدنا منه.

Fruit, enfant, ولد - حمل. Jusqu'à ce que cette femme soit délivrée de son fruit, حتّى تضع هذه الحاملة حملها.

Fruitier, s. m., lieu où l'on conserve le fruit, بيت الفواكه.

Fruitier, qui vend des fruits, فاكهاني - فكهاني - بقّال - خضري.

Fruitier, adj., qui porte du fruit, مثمر.

Frustratoire, adj. com., مخيّب.

Frustrer, v. a., priver, خيّب - حرم I.

Fugitif, ive, adj., qui est en fuite, هارب - هربان - طافش. Onde fugitive, ماء جارى.

Fugitif (ouvrage d'esprit), شارد.

Fuir, v. a., éviter, هرب من O. - بعد عن O. - اجتنب. Fuir le vice, اجتنب الرذايل.

Fuir, v. n., courir pour se sauver, انهزم - شرد O - فرّ I. - هرب O.

Fuir, différer, éluder, حاول.

Fuir, passer vite, فرّ I. - مرّ O.

Fuir, couler par une fêlure, خرّ I. Fuir, laisser couler le liquide, نقّط - رشح A.

Se fuir, v. réf., au fig., هرب من نفسه O.

Fuite, s. f., فرار - هروب. Mettre en fuite, هزم - هرّب I.

Fulmination, s. f., promulgation des bul مناديه اوامر البابا.

Fulmination, explosion par le feu, انشعال

Fulminer, v. a., publier avec formali نادى ب.

Fulminer, au fig., s'emporter, التهب.

Fulminer, en parlant de l'explosion faite p feu, انشعل.

Fumage, s. m., action d'exposer à la fum تدخين.

Fumant, e, adj., qui jette de la fumée, خ

Fumée, s. f., vapeur qui sort des choses brû دخّان.

Fumées, au plur., vapeurs qui s'élèvent au veau, بخار - دخنة.

Fumer, v. a., exposer à la fumée, دخّن.

Fumer, prendre du tabac en fumée, شرب دخّان.

Fumer la terre, y répandre du fumi زبّل الارض.

Fumer, v. n., jeter de la fumée, دخّن.

Fumeron, s. m., charbon qui jette de la fum فحم ردى.

Fumet, s. m., odeur, كاوة - رايحة - طيب.

Fumeterre, s. f., plante, شاهترة - شاهترج.

Fumeur, s. m., شرّيب دخان.

Fumeux, se, adj., qui envoie des vapeurs tête, يلطش.

Fumier, s. m., زبالة - زبل. Endroit où l'on j le fumier, مزبلة.

Fumigation, s. f., تبخير - تهبيل.

Fumiste, s. m., ouvrier qui empêche les ch nées de fumer, منظّم المداخن.

Funambule, s., danseur de corde, بهلوان.

Funèbre, adj. com., des funérailles, جنايزى

Funérailles, s. f. pl., obsèques, جنازة; plu جنايز.

Funéraire, adj., يخصّ الجنازة.

STE, adj. com., sinistre, ردى - سوء -

L ET A MESURE, adv., à mesure, اول باول.

R, s. m., petit animal du genre des belettes عريسة.

TER, v. n., chercher, تصيّد - فتّش.

UR, s. f., frénésie, colère violente, هيجان - غضب شديد.

OND, adj., مسعور - مجنون - هايج.

, s. f., emportement, هيجان - غشمرة.

, au fig., femme méchante, غولة - امراة ردية الاخلاق.

USEMENT, adv., avec furie, بغشمرة.

UX, SE, adj., en furie, غضبان - هايج -

ux, violent, شديد.

NCLE, s. m., clou, دمّلة - حبّة.

IF, IVE, adj., qui se fait à la dérobée, بالخفى - فى.

IVEMENT, adv., à la dérobée, سرقةً -

N, s. m., ou Bonnet à prêtre, arbrisseau, افونيموس - عزقية ا

U, s. m., petit instrument pour filer, مغزل; مغازل. Fuseau pour tordre le fil, مبرم; pl.,

, s. f., fil autour du fuseau, شمّوطة; pl.,

, pièce d'artifice, فشّاكة. Fusée volante, plur., دركاوى - ابو قصبة - صواريخ.

, v. n., se répandre, انتشر.

ILITÉ, s. f., سيحان - ذوبان.

FUSIBLE, adj., qui se peut fondre, يسيح - يذوب.

FUSIL, s. m., briquet, قدّاحة - زند.

Fusil, arme à feu, بُنْدُقية; plur., بندق - مكحلة; plur., مكاحل - ~~بارود; plur., بارودة~~ تفنكة. Fusil à un coup, بندقية مفردة. || Fusil à deux coups, مكحلة بزوج جعاب - بندقية مجوزة (Barb.). || Un coup de fusil, قواسة.

FUSILIER, s. m., fantassin armé d'un fusil, حامل مكحلة - بواردى; plur., بواردية.

FUSILLADE, s. f., coups de fusil, طلاق بارود.

FUSILLER, v. a., tuer à coups de fusil, بندق على.

FUSION, s. f., liquéfaction, اذابة - سبك.

FUSTET, s. m., arbrisseau, شجر بزر قطونا.

FUSTIGATION, s. f., ضرب المقارع.

FUSTIGER, v. a., ضرب بالمقارع I.

FÛT, s. m., bois sur lequel on monte un fusil, un pistolet, خشب بندقية - خشب طبنجة.

Fût de colonne, طول العامود.

FUTAIE, s. f., forêt composée de grands arbres, حرش; plur., احراش.

FUTAILLE, s. f., tonneau, دنّ; plur., دنان.

FUTAINE, s. f., étoffe, قماش قطن و كتان.

FUTÉ, E, adj., fin, قطن - شيطان.

FUTILE, adj. com., frivole, هفق - باطل.

FUTILITÉ, s. f., frivolité, هفق.

Futilité, bagatelle, هلسة - شي باطل.

FUTUR, E, adj., à venir, آتى - مستقبل.

FUTUR, s. m., terme de gram., الزمان المستقبل.

Le *futur*, celui qui va se marier, عريس. La future, عروسة - عروس; plur., عرايس.

FUYARD, E, adj., هارب.

G

G, s. m., septième lettre de l'alphabet français, الحرف السابع من الالف با.

Gabare, s. f., bateau large et plat pour remonter les rivières; navire de charge, قياسة; plur., مركب جولة - قيايس.

Gabelle, s. f., impôt sur le sel, ميرى الملح.

Gabelle, lieu où l'on vend le sel, ملاحة.

Gabion, s. m., sorte de panier, قفة; plur., قفف.

Gâche, s. f., pièce qui retient le pêne, ضبّة - رزة.

Gâcher, v. a., détremper, خلط بالمويه O.

Gâcher, au fig., faire mal, salement, خبّص.

Gâcheux, se, adj., boueux, sale, وسخ - وحِل.

Gâchis, s. m., saleté, boue, وحلة - لاصة.

Gâchis, au fig., خبصة.

Gadoue, s. f, matière fétide, خرا.

Gaffe. s. f., perche avec un croc, عصاية طويلة فى راسها خطّاف.

Gage, s. m., ce qu'on livre pour la sûreté d'une dette, رهن; plur., رهان et رهون. Mettre en gage, رهن الشى عند احد A. || Je lui ai donné cela en prenant en gage un objet de même valeur, اعطيته هذا فى حرز مثله. || Sur gages, بعد اعطا الرهن.

Gages, assurances, preuves, شاهد; pl., شواهد.

Gages, au plur., salaire, جامكية; pl., جوامك - علوفة; plur., علايف - اجرة.

Gager, v. a., donner des gages, رتّب له علوفة - عمل له جامكية A.

Gager que, v. n., parier, راهن - تراهن معه على. Combien veux-tu gager? من ايش لايش.

Gageur, se, s., qui gage souvent, مراهن.

Gageure, s. f., مراهنة - رهان.

Soutenir la *gageure*, au fig., persister, ثبّت.

Gagnable, adj. com., يكسب.

Gagnant, e, adj., qui gagne, رابح - كاسب.

Gagne-denier, subst. masc., porte-faix, etc., شيّال.

Gagne-pain, ce qui fait gagner la vie à quelqu'un, باب الرزق - كسب العيش. Le filet est ton gagne-pain, الشبكة باب رزقك.

Gagner, v. a., faire quelque gain, كسب I. - ربح A. - سوّر (Barb.). Gagnez-vous ou perdez-vous? انت كسبان ولا خسران. || On vante le marché quand on y a gagné, ما يمدح السوق الا من ربح; prov. || Qu'avez-vous gagné avec lui? ايش - ايش نلت منه - ايش صحّ لك منه. استفدت معه. || Gagner la bataille, غلب I. - كسب - انتصر I. || Gagner sa vie en travaillant, تقوّت بشغل يديه.

Gagner, se rendre quelqu'un favorable, اكتسب A. عمل له عرق اخضر - استملك - استمال اليه - Gagner un juge, le corrompre, برطل القاضى.

Gagner, acquérir, obtenir, ظفر ب A., فاز O. - نال A. - حصل على A. Gagner la béatitude éternelle, ظفر بالسعادة الابدية. || Gagner l'affection de quelqu'un, ملك قلبه I.

Gagner, prendre un mal, اعدى من المرض - اخذته البردية. Il a gagné la fièvre, اعترته المرض.

Gagner pays, fuir, هرب O.

Gagner quelque chose sur quelqu'un, obtenir de, ارضى احداً ل. Je n'ai rien pu gagner sur lui, عجزت عنه.

Gagner, faire des progrès, تقدّم Le poison gagne, pénètre, دبّ السم O., سرى A. Le feu gagne la maison, اتصلت النار الى البيت.

Gagner, mériter, استاهل - استحق.

Gagner, arriver à, وصل الى - حصل فى A.

ain, قطع الطريق. Gagner du temps, قطع الزA.

devants, gagner quelqu'un de vitesse, روّج ها (Kasraouan).

j., joyeux, بطران - مبسوط - بحبوح. وجه بشوش.

éjouit, clair, bien situé, شرح - مُبهج.

i, serein et frais, هوا مرطب القلب.

m., arbre, حطب القديسين -

خ.

adv., avec gaîté, بانبساط.

f., belle humeur, بهجة - انبساط -

ettre en gaîté, تكيّف.

oles, actions folâtres, بحبحة - خلاعة.

acité, نشاطة.

ouement du style, بساطة.

e cœur, من غير مقتضى.

, E, adj. fam., joyeux, مخلوع - بطران.

un peu libre, شوية - فالت شوية

hardi, éveillé, مخلّص.

sain, dispos, مبسوط - نشط.

s. m., terme de marine, موضع مرتفع في سطح المركب من مق

MENT, adv., joyeusement, بخلاعة.

SE, s. f. fam., gaîté, بطر - خلاعة.

E, paroles un peu libres, كلام فالت - كلام.

., profit, ربح - كسب - مكسب.

reux succès, victoire, نصر - ظفر.

E, étui, غلاف ; plur., غلف - قراب ; قم.

. m., بيّاع قرابات.

., fête, festin, وليمة ; plur., ولايم.

E, s. f., ou pierre de lait, حجر اللبن.

T, adv., بظرف - بظرافة.

s. m., plante, خَولنجان.

E, adj., galant homme, homme probe, civil, etc.; de conversation agréable, رجل امائل - آدمى ; plur., اوادم.

Homme *galant*, homme qui cherche à plaire aux dames, غندور ; plur., غنادرة - عايق ; plur., عيّاق. Femme galante, qui a des intrigues de galanterie, قهرمانة.

Galant, agréable, de bon goût, ظريف - شلبى.

Vert *galant*, vif, alerte et robuste, ابن فكه.

GALANT, s. m., amant, معشوق محبوب.

GALANTERIE, s. f., agrément, etc., ظرافة - شلنة - حلاوة.

Galanterie, manières agréables, empressement auprès des femmes, مغازلة النساء - غندرة.

Galanterie, commerce amoureux, مسايرة - الفة - الحريم.

Galanterie, petit présent, هدية.

GALANTIN, s. m., ironiq., ridiculement galant, متغندر.

GALBANUM, s. m., plante; sa gomme, قناوشق - قصنى - قنّة.

GALE, s. f., maladie de la peau, جرب. Plus méchant que la gale, اعدى من الجرب (prov.).

GALÉGA ou GALEC, s. m., rue de chèvre, plante سداب التيس.

GALÉNIQUE, adj. com., على راى جالينوس.

GALÉNISME, sing. m., doctrine de Galien, راى جالينوس الطبيب.

GALÉNISTE, adj. com., من جماعة جالينوس.

GALÉOPSIS, s. m., plante, راس الهرّ - جملج.

GALÈRE, s. f., bâtiment à voiles et à rames, اغربة ; غُراب ; plur.,

Galères, punition des malfaiteurs, مركب الحجر قصاص المجرمين.

Galère, au fig. fam., état, travail pénible, عذاب.

Vogue la *galère!* risquons! يجرى ما يجرى.

GALERIE, s. f., longue pièce d'un bâtiment, رواق - ممشى مجاز. Galerie, allée de communication,

Galerie, balustrade qui règne autour d'un minaret, شُرفة.

Galerie, au fig., auditeurs, الحُضّار.

Galérien, s. m., condamné à ramer, قدّاف - مذنب محكوم عليه بالقدف.

Galet, s. m., caillou, حصاة البحر.

Galetas, s. m., dernier étage, أخر طبقة. Galetas, logement misérable, خُنّ.

Galette, s. f., gâteau plat, قرصة.

Galeux, se, adj., qui a la gale, اجرب; fém., جرباء; plur., جربان - جُرب.

Brebis *galeuse,* au fig., عنزة جرباء.

Galilée, s. f., nom de pays, بلاد الجليل.

Galimafrée, s. f., طبيخ فضلات لحم.

Galimatias, s. m., discours confus, مهاتية - غلبة.

Galion, subst. masc., vaisseau, غليون; plur., غلايين.

Galiote, s. f., long bateau couvert, قَنْجة; pl., قَنْج - بَرشة; plur., براش.

Galle, s. f. (noix de), عفص.

Gallican, e, adj., qui concerne l'église de France, يخص الكنيسة الفرنساوية.

Gallicisme, s. m., لفظة فرنساوية.

Gallique, adj. com., tiré de la noix de galle, عفصي.

Gallium, s. m., plante, غاليون.

Galoche, s. f., chaussure très-élevée en bois, قبقاب; plur., قباقيب.

Galon, s. m., tissu épais de soie ou fil, شريط. Galon d'or, اندیشة صفرا. || Galon d'argent, اندیشة بیضا.

Galonner, v. a., حطّ شريط O.

Galop, s. m., allure d'un cheval qui court, ركض - رمح.

Galopade, s. f., رمحة.

Galoper, v. a., mettre un cheval au galop, ركّض.

Galoper, v. n., aller le galop, رمح A. - ركض O. - رابع (Alg.).

Galopin, s. m., petit commissionnaire, صبي. *Galopin,* popul., homme de néant, معتّر.

Gambade, s. f., saut, نطّة.

Gambader, v. n. fam., faire des gambades, نطّ O.

Gambiller, v. n. fam., remuer sans cesse les jambes, هزّ ركبه O.

Gamelle, s. f., grande écuelle, ماجور; plur., قصعة - مواجير.

Gamin, s. m. fam., marmiton, غسّال صحون.

Gamme, s. f., table des notes de musique, دايرة الموسيقا.

Chanter la *gamme* à quelqu'un, au fig. fam., le réprimander, lui dire des injures, بهدل. Changer de gamme, au fig., changer de conduite, انقلب.

Ganache, s. f., mâchoire inférieure du cheval, فكّ اسفل الفرس - حنك الحصان.

Ganache, au fig. fam., qui a l'esprit lourd, ثقيل الدم - تنبل.

Gangrène, s. f., عطبة - اكلة.

Se gangrener, v. pron., عطب A.

Gangreneux, se, adj., عطبي.

Ganse, s. f., cordonnet de soie, d'or, خيّة - قيطانة.

Gant, s. m., ce qui couvre la main et les doigts, كفوف.

Souple comme un *gant,* traitable, soumis, مهاود.

En avoir les *gants,* être le premier à, كان اوّل مَن.

Jeter le *gant,* au fig., défier, طلب للقتال O.

Ramasser le gant, برز له - حرّك الشرّ مع O.

Gantelée, s. f., ou Campanule, plante, جرسة.

Gantelet, s. m., sorte de gant revêtu de fer, كفوف حديد.

Ganterie, s. f., بضاعة كفوف.

Gantier, ère, s. يبياع كفوف.

Garance, s. f., plante, فوة الصبّاغين - فوة - رُنّاس.

', s. m., caution, ضامن - كفيل.

, au fig., auteur dans lequel on a puisé
un passage, سند.

ri, e, adj., مكفول - مكفل.

rie, s. f., obligation de garantir, كفالة -
Garantie, repentir, الكفالة ندامة, prov.
our dire : Il ne faut jamais répondre de
.

rir, v. a., se rendre garant de, كفل O. -
ir - ضمن A. - قعد ب O.

ir de, préserver, صان من O.

antir, v. réf., احتمى من - حمى نفسه I.

, s. f., prostituée, عرصة - شلكة خاطية.

s, s. m., enfant mâle, صبى; pl., صبيان.

çon, عذرى; plur., عذارى (Maroc).

, célibataire, عزب; plur., اعزاب.

, valet, ouvrier, صبى; plur., صُبيان.

nière, s. f., fille qui fréquente les gar-
ons.

, s. f., action de garder, حرس - حراسة.

garde, حرس A. - تولّى الحرس.

gens de guerre qui font la garde, حَرَس -
غفر.

le, le guet, ceux qui le font, طوف -

femme qui garde un malade, امراة تحرس
المريض.

commission de garder, حفظ - محافظة.

n garde. *Voyez* Confier.

protection, حراسة - حماية. A la garde
de Dieu, في حراسة الله. || Que Dieu l'ait en sa
garde, حفظه الله - حرسه الله تعا

e *garde*, avoir soin, avoir l'œil sur,
; aor., دار بالله على - يوعَى I. - توقّى في.

garde à vous, احذَر - دير بالك -
اصحَى. || Prenez garde à ce cheval,
بالك و الفرس - اياك. || Être sur
s, كان على حذر O. || Se mettre sur ses
gardes, اخذ حذره O. || Mettre quelqu'un en
garde contre, حذّره من. || Je n'ai garde,
استغفر الله. || Il n'a garde de (il est trop fin pour),
هو اشطر من ان.

Se donner de *garde*, éviter, se précautionner,
حذر من A. - حاسب على نفسه.

Garde d'une épée, d'un poignard, قبضة.

Garde, s. m., homme chargé de garder, حارس;
plur., حافظ - حُرّاس. Garde de douanes, وقّاف.

Garde-avancée, s. f., terme de guerre, اطراف
الغفر.

Garde-bois, s. m., حارس الحطب.

Garde-boutique, s. f., ce qui reste longtemps
en boutique, عفش الحاصل.

Garde-chasse, s. m., حارس, ناظر الصيد.

Garde-côte, s. m., milice qui garde les côtes,
حُرّاس البر.

Garde-des-sceaux, s. m., حامل ختام.

Garde-du-corps, s. m., حارس السلطان.

Garde-feu, s. m., حاجز للنار.

Garde-fou, s. m., balustrade, حاجز - درابزين

Garde-magasin, s. m., مخزنجى - وكيل الخرج.

Garde-malade, s. m. com., خدّام مريض.

Garde-manger, s. m., كلار.

Garde-marine, s. f., garde de l'amiral, غفر
قبطان باشا.

Garde-meuble, s. m., خزنة الفرش.

Garde nationale, s. f., غفر اهل البلاد.

Garde-robe, s. f., lieu où l'on serre les hardes,
ces hardes, خزنة الملبوس - صندوق اللبس.

Garde-robe, lieu d'aisances, مُستراح.

Garder, v. a., conserver, حفظ A. - خبّى -
استحرس على. Garder sa gravité, حفظ هيبته. ||
Garder copie de, حفظ صورة.

Garder, retenir, حاش O. - ابقى معه. Gardez
cela pour vous, خلّيه عندك - ابقيه معك.

Garder, réserver pour un autre temps, ابقى الى
غير وقت.

Garder, rester dans, قعد فى O.

Garder, veiller à la garde de, حرس A. - نطر O. Garder une forteresse, حافظ القلعة. || Garder un malade, عال المريض O. - داوى المريض. || Garder un troupeau, رعى الغنم A.

Garder, protéger, حمى I.

Garder, préserver d'un mal, حفظ من A. Dieu m'en garde! (je n'ai point commis cette faute), حاشا وكلّا - استغفر الله. || Dieu nous garde d'un pareil malheur, الله لا يقدّر - بعيد عنا - الله لا يروينا.

Garder, observer, حفظ A. Garder la bienséance, خفظ الناموس. || Garder le silence, لزم السكوت A.

En donner à *garder,* fam., en faire accroire, ضحك على A.

La *garder* bonne, attendre l'occasion de se venger, حقد على I. Je te la garde bonne, خذ منى على ما يجيك.

Se garder, v. réf., se préserver de وعى لنفسه - حذر من A. Gardez-vous bien de faire, بالك ثم بالك من انك تعمل الحذر ثم الحذر, اياك ثم اياك, اصحا من انك تعمل.

Gardeur, se, s., qui garde des animaux, راعى; plur., رعاة.

Gardien, ne, s., qui garde, حافظ - حارس; pl., حُرّاس - ناطور; pl., نواطير - عسّاس (Barb.). Que Dieu protége la vigne contre son gardien, الله يستر الكرم من الناطور; prov.

Gare! impératif, interjection pour faire déranger ou menacer, بالك - اياك - اصحا - اوعَى - راسك - ظهرك.

Gare, s. f., lieu de sûreté pour les bateaux sur les rivières, ملجا للمراكب فى الانهار.

Garenne, s. f., lieu peuplé de lapins, غيط الارانب.

Se garer, v. pro., تجنّب عن.

Gargamelle, s. f., popul., gosier, حلق.

Se gargariser, v. pron., se laver la gorge, تغرغر ب - تمخيض.

Gargarisme, s. m., liqueur pour se gargariser, ما مدبّر للتغرغر.

Gargotage, s. m., popul., mets malpropre, وساخة.

Gargote, s. f., cabaret sale, خانة زفرة.

Gargoter, v. n., manger, boire sans propreté, زفر.

Gargotier, ère, s., qui tient gargote, طبّاخ وسخ.

Gargouille, s. f., endroit d'une gouttière où l'eau tombe, فم مجرى.

Gargouillement, s. m., bruit de l'eau, كركبة - خرير الماء.

Gargouiller, v. n., popul., خبّص.

Gargousse, s. f., عيار بارود للمدفع.

Garnement, s. m., vaurien, خاسر.

Garnir de, v. a., pourvoir de tout ce qui est nécessaire pour la commodité, l'ornement, la conservation, la défense, جهّز ب - كلّف. || Garnir des lampes, عبّر القناديل. || Garnir un fuseau, لدم القطن بالمغزل O. || Garnir une boutique, وضّب, شكّل الدكان بالبضايع -

Garnir, meubler une maison, فرش البيت.

Garni, e, adj., meublé, مفروش.

Garni, orné, مزيّن.

Garnison, s. f., soldats qui gardent une place, محافظين - نوبة (Barb.).

Garnison, gens qui gardent une maison, des meubles saisis, معيّنين - حوالة.

Garnisaire, s. m., homme en garnison chez un débiteur, حوالة.

Garniture, s. f., ce qui sert à garnir, orner, كلفة - عدّة.

Garrot, s. m., حَوْرَك - مُحرِّك - حارك.

Garrotter, v. a., lier fortement, ربط O. - شدّ I. كتف يديه و قيّد رجليه -

r, ne, adj., fanfaron, خرّاط.

inade, s. f., fam., fanfaronnade, خرطة -

iner, v. n., fam., dire des gasconnades, فشر.

lage, s. m., تبذير.

ler, v. a., dissiper, بذّر, ضيّع المال.

leur, se, s., مبذّر.

, s. m., le bas-ventre, l'estomac, معدة -

que, adj. com., stomacal, يخص المعدة.

te, s. f., douleur vive à l'épigastre, ie de l'estomac, داء - داء المأنة

onome, s. m., طبايخي.

onomie, s. f., art de faire bonne chère, .

u, s. m., espèce de pâtisserie ronde et قرص; plur., اقراص. Gâteau feuilleté au ux amandes, بقلاوة - زلابية.

, gaufre d'une ruche, قرص عسل.

u *gâteau*, au profit, نصيب - قسم.

bois, subst. masc., mauvais menuisier, نجار.

enfant, s. com., تلّاف الاولاد.

ménage, s. m., متلف البيت.

métier, s. m. fam., تلّاف صنعة.

apier, s. m., mauvais auteur, تلّاف ورق.

, v. a., endommager, mettre en mauvais تا I. - نزع A. - افسد - خربط - عطّل - اعطب - خسّر.

salir, عكس I. - لوّث.

corrompre, au prop. et au fig., افسد -

ter par trop d'indulgence, caresser trop,

er, v. pr., perdre ses bonnes qualités, انفسد.

er, se corrompre, عيّن - تعفّن - انتزع -

اهترى (fruit, viande, etc.) - خمّ I. (viande) - مذر A. (œufs).

Se gâter, ou être *gâté*, être détérioré, تعطّل - تخروط - تخرّب - تخربط (Barb.).

Gâté, pourri, corrompu, معفن.

Gâté (enfant), ولد خاسر - ولد دلع - ولد مدلّل.

Gauche, s. f., le côté gauche, شمال - ميسرة - يسار. A gauche, du côté gauche, على الشمال.

A *gauche*, de travers, à contre-sens, بالمقلوب.

Gauche, adj., opposé à *droit*, ايسر - شمالي. La main gauche, اليد اليُسْرَى - يد الشمال.

Gauche, au fig. fam., ridicule, maladroit, غشيم - قليل الشطارة.

Gauche, mal fait, mal tourné, معوّج.

Gauchement, adv. fam., avec maladresse, بالمندار - بقلّة صنعة.

Gaucher, ère, s., qui se sert ordinairement de la main gauche, اعسر - اشول.

Gaucherie, s. f., غشومية.

Gaude, s. f., herbe qui teint en jaune, صفرا.

Gaufre, s. f., pâtisserie, رقاقة.

Gaufre, rayon de miel, قرص شهد.

Gaufrer, v. a., empreindre, طبع A. - بصم O.

Gaule, s. f., perche, عصاية طويلة.

Gauler, v. a., خبط بالعصاية.

Gaz, s. m., fluide aériforme, روح.

Gaze, s. f., étoffe très-claire, برنجق - قزّ.

Gaze, au fig., voile, ستر.

Gazelle, s. f., bête fauve, غزال; plur., غزلان.

Gazetier, s. m., مُخبّر.

Gazette, s. f., ورقة خبرية.

Gazeux, se, adj., de la nature du gaz, روحي.

Gazon, s. m., خضرة.

Gazouillement, s. m., تغريد الطير - مناغاة الطير.

Gazouiller, v. a., غرّد - ناغى.

Géant, e, s., عون; plur., جبّار - اعوان; plur., جبابرة. A pas de géant, très-vite, مثل العون.

Gélatine, s. f., substance animale gélatineuse, هلام.

Gélatineux, se, adj., هلامى.

Gelée, s. f., grand froid qui glace, جليد. Gelée blanche, صرّ - (Barb.) راوية.

Gelée, suc, jus coagulé, مرقة مجلّدة - رُبّ; plur., ربوب. Espèce de gelée composée de moût et de farine, خبيصة.

Geler, v. a., endurcir par le froid, جلّد. Il gèle, الدنيا جليد!.

Geler, v. n. et *Se geler*, v. pr., جمد O. - تجلّد. Je gèle, j'ai très-froid, انا بردان كثير!.

Gelinotte, s. f., oiseau, فرّوجة برّية.

Gémeaux, s. m. pl., constellation, برج الجوزا.

Gémir, v. n., soupirer et pleurer, ناح O. - انّ I.

Gémissant, e, adj., نايح.

Gémissement, s. m., نواح - انين.

Gemmation, s. f., bourgeonnement, تنبيت.

Gemme, adj. (sel), ملح معدنى - ملح انذرانى.

Gênant, e, adj., ثقيل - يزعّل - يزنق.

Gencive, s. f., chair qui entoure les dents, لثة الاسنان; plur., لثات et لثا - قيد, لحم الاسنان.

Gendarme, s. m., قوّاس; plur., قواسة - شرطى; plur., شرطية.

Gendarmer (se), v. pr. fam., s'irriter, تعزرن - تغشمر.

Gendarmerie, s. f., le corps des gendarmes, شرط - جلاوزة.

Gendre, s. m., qui a épousé la fille de quelqu'un, زوج بنت; vulg., جوز - صهر - حافد; plur., اختان - ختن - حفدة.

Gêne, s. f., torture, عذاب.

Gêne, état pénible, contrainte, عسف - ضيقة - زنقة. Se mettre l'esprit à la gêne, اتعب فكره.

Généalogie, s. f., نسب - نسبة. Généalogie de J.-C., ميلاد يسوع المسيح.

Généalogique, adj. com., نسبى.

Généalogiste, s. m., qui dresse des généalogies, نسّابة.

Gêner, v. a., incommoder, importuner, علّ - ثقّل عليه.

Gêner, contraindre les mouvements, زنق I.

Gêner, tenir en contrainte, ضيّق على - ف

Gêner, embarrasser les mouvements, لبّك.

Se gêner, v. réf., se donner de la peine, ب زنق روحه - قلبه I.

Général, e, adj., commun à un grand nomb فايدة - عمومى - عامّ. D'une utilité plus générale, ‖ Devenir général, عمّ على الكل O.

Général, s. m., qui commande une armée chef, صارى عسكر - سرعسكر.

Général, le plus grand nombre, اكثر.

En *général*, adv., فى الاكثر - بالجملة.

Généralat, s. m., مقام سرعسكر.

Généralement, adv., بالجملة - عموماً.

Généraliser, v. a., rendre général, عمّ O.

Généralissime, s. m., ريس روس العساكر.

Généralité, s. f., عمومية - عمومية.

Généralités, au plur., discours sans rapport p cis au sujet, كلام عام.

Génératif, ive, adj.. مولّد. Force générati قوّة مولدة.

Génératif, d'où découlent toutes les conséqu ces, اصلى.

Génération, s. f., action d'engendrer, تناسل - توليد.

Génération, postérité, descendants, ذرّية.

Génération, peuple, أمّة; plur., أمم - العصر.

Génération, ordre naturel de la génération, د - تناسل.

Génération, espace convenu de trente ans, ل plur., اجيال.

Généreusement, adv., بكرم - بمروة.

Généreux, se, adj., magnanime, صب مروّة

صاحب. Il n'est point généreux d'aban-
:et homme, ما فى المروة ان تتخلّى عن هذا

eux, libéral, سخى; plur., كريم - اسخيا;
يلا مفتوحة - كر.
eux, de bonne qualité, جيّد.
IIQUE, adj. com., جنسى.
IOSITÉ, s. f., grandeur d'âme, مروّة.
osité, libéralité, سخا - جودة - كرم
SE, s. f., histoire de la création, سفر

r, s. m., arbuste, رتمة - وزال. Genêt d'Es-
fleurs jaunes, odorantes, ترنجبيل.
/RIER, s. m., arbrisseau, عرعر - كوكلان -
شجرة السندروس.
, s. m., esprit, démon, جنّى; coll., جنّ;
شيطان - جا.
, ange tutélaire, ملك حارس.
, caractère propre d'une langue, اصطلاح.
, talent, disposition naturelle, قريحة. Il a
du mal, دأبه ان يؤذى الناس.
, esprit élevé, همّة عالية - عقل.
, inspiration, faculté de créer, براعة -
Qui a du génie, ذو قريحة.
, art de l'ingénieur, الهندسة.
IVRE, subst. masc., graine du genévrier,
حب العرعر - حبّ ا.
SE, s. f., jeune vache, عجلة.
TAL, E, adj., تناسلى. Faculté génitale,
قو. || Parties génitales, اعضا التناسل.
TIF, s. m., terme de gram., جرّ - خفض.
:OIRES, s. f., pl., parties génitales du mâle,

U, s. m., رُكبة; plur., رُكَب. A genoux,
على.
nder à *genoux*, au fig., en grâce, humble-
تواقع على الركب و التمس.
UILLET, s. m., plante, خاتم سليمان.

GENRE, s. m., جنس; plur., جنوس et اجناس.
Le genre humain, البشر.
Genre, goût particulier d'un peintre, etc., غية.
Genre, style, manière d'écrire, نظم.
Genre, terme de grammaire, جنس.
GENS, s. plur., fém. après l'adj., masc. avant, domestiques mâles, زلام - اتباع; sing, زلمة - خدمة.
Gens, personnes, قوم - ناس. Bonnes gens, honnêtes gens, ناس ملاح.
Gens de, اهل - اصحاب. Gens de lettres, اهل الادب. || Gens de loi, اهل الشرايع. || Gens d'affaires, اصحاب الاشغال. || Gens de bien, اهل خير - اهل عرض.
GENTIANE, s. f., plante, جانطيان - جنسيانة.
GENTIL, s. m., païen, وثنى.
GENTIL, LE, adj., joli, شلبى - ظريف - كويّس.
GENTILHOMME, s. m., noble, شريف; plur., اشراف.
GENTILITÉ, s. f., idolâtrie, عبادة الاوثان.
GENTILLESSE, s. f., agrément, شلبنة - ظرافة - كواسة - حلاوة.
GENTIMENT, adv. fam., بكواسة.
GÉNUFLEXION, s. f., ركعة; plur., ركعات et ركع.
GÉODÉSIE, s. f., علم المساحة.
GÉOGRAPHE, s. m., رسّام الارض ou جغراف.
GÉOGRAPHIE, s. f., علم وضع البلاد - جغرافيا - علم رسم الارض.
GÉOGRAPHIQUE, adj. com., جغرافى.
GEÔLAGE, s. m., droit dû au geôlier, معلوم السجان.
GEÔLE, s. f., prison, سجن.
GEÔLIER, s. m., concierge d'une prison, سجّان.
GÉOMANCE, CIE, s. f., divination au moyen de points tracés au hasard sur la terre, ضرب الرمل.
GÉOMANCIEN, NE, s., رمّال - ضرّاب رمل.
GÉOMANTIQUE, adj. com., de la géomancie, رملى
GÉOMÈTRE, s. m., مهندس.

Géométrie, sing. fém., science des mesures, علم الهندسة.

Géométrique, adj., de la géométrie, هندسي.

Géométriquement, adv., بهندسة.

George, n. p., جرجس.

Géorgie, s. f., كرُجستان.

Géorgien, adj., كرجي.

Géranium, s. m., ou Bec de grue, plante, ابرة الراعي.

Gerbe, s. f., faisceau de blé coupé, جرزة.

Gerber, v. a., mettre le blé en gerbe, ربّط السبل.

Gerbo, s. m., ou Gerboise, petit quadrupède, يربوع; plur., يرابيع.

Gerce, s. f., vermine qui ronge les habits, عثة. Gerce qui ronge les meubles, سوسة. || Gerce qui ronge les livres, دودة - ارضة - سوسة.

Gercer, v. n., faire de petites crevasses, شقّ O.

Se gercer, v. pr., انشقّ.

Gerçure, s. f., petite crevasse, شقّ - فلح.

Gérer, v. a., administrer, دبّر.

Gerfaut, s. m., oiseau, شاهين; plur., شواهين.

Germain, ne, adj., issu de frère, ابن عمّ لزم. Germain, issu de sœur, ابن عمّة لزم.

Germain, s., Allemand, نمساوى.

Germanique, adj. com., يخص النمساوية.

Germandrée, s. f., plante (grande ou aquatique), اسقوردیون - كامادريوس الماء. Germandrée (petite), ou petit chêne vert, بلّوط - كامادريوس الارض.

Germe, s. m., partie de la semence dont se forme la plante; première pointe de verdure, نبت - ناشيّة - زراع.

Germe, au fig., semence, cause, بزر - اصل. Faire éclore les germes d'une révolution, انشا اصول الفتنة.

Germer, v. n., pousser le germe au dehors, زرّع - نبت O. - نشا A.

Germination, s. f., تزريع - نبوت.

Gésier, s. m., deuxième ventricule des oi granivores, قانصة, ou قونصة; plur., قوانص

Gesse, s. f., plante légumineuse, ع جلبان

Gesse sauvage, ou gland de terre, اليهودية

Gestation, s. f., temps de la portée des fen مدّة الحبل.

Geste, s. m., mouvement du corps, de la des bras, تنشبير - حركة - ايما - وما.

Gesticulateur, s. m., وموى.

Gesticulation, s. f., وما.

Gesticuler, v. n., faire des gestes, ى الى شبّر.

Gestion, s. f., action de gérer, ير الاشغال وكالة.

Gibbeux, se, adj., bossu, احدب.

Gibbosité, s. f., courbure en bosse, حدبة.

Gibecière, s. f., bourse, sac pour la ch كتير - خربطة.

Gibelotte, s. f., fricassée, يخنى.

Giberne, s. f., boîte aux cartouches, ب بارود - بَلَسْكة (Barb.).

Giret, s. m., potence, مشنقة.

Gibier, s. m., صيدة - صيد.

Gibier de potence, خرج المشنقة.

Giboulée, s. f., ondée de pluie mêlée de g رشّة مطر مع بَرَد.

Giboyer, v. a., chasser, اصطاد.

Giboyeur, s. m., صيّاد.

Giboyeux, se, adject., abondant en gi كثير الطير و الوحوش.

Gigantesque, adj. com., qui tient du g عونى.

Gigantesque, au fig., emphatique, منفوخ.

Gigery, ville, جيجل.

Gigot, s. m., cuisse, فخدة; plur., افخاد.

Gigotter, v. n., حرّك رجليه - هزّ ركبه O.

Gilet, s. m., sorte de corset, صدرية ou ديرى plur., صدارى.

m., niais, مسخرة ـ مضحكة.

:E, s. f., pâtisserie dure en anneaux, كعك.

RE, s. m., plante des Indes, زنجبيل ـ

v. n., ruer, لبط O.

. f., caméléopard, زرافة ; plur., زرافى

, s. f., ou Girandole, amas (de jets isées réunies), باقة.

:, chandelier à branches, شمعدان ; شماعة.

:, assemblage de diamants, جمارة الماس.

s. m., pierre précieuse, حجر شمسى.

s. m., épicerie, قرنفل. Clou de gi- كبش ق.

:, s. f., fleur, منشور. Giroflée jaune,

R, s. m., arbre qui donne la girofle, شج.

m., partie du corps depuis la ceinture enoux, étant assis, حجر ; plur., حجور.

l'Église, sa communion, حضن الكنيسة.

TE, s. f., دوارة هوا.

E, adj., étendu, مهدود.

r, subst. m., (des côtes de la mer), وضع سو.

ci est, هنا مستريح.

n., demeure, ماوى.

de la cuisse du bœuf, اسفل فخذة البقر.

. m., gelée blanche, صرّ.

s. f., eau durcie par le froid, ثلج ـ

istal pour se mirer, مراة ـ مراية ; plur., ر.

queur glacée, عنبرى مثلّج.

ı fig., air de froideur, indifférence, برود.

glace, au fig. ram., très-habile, قرارى.

glace, au fig., hasarder le premier une démarche, etc., فتح باب A. ‖ Cœur de glace, très-dur, قلب قاسى.

GLACER, v. a., congeler, جمّد ـ ثلّج.

Glacer, au fig., intimider, refroidir, نشّف.

Glacer, v. n. ou *Se glacer*, v. pr., se prendre par le froid, ثلّج ـ جمد O.

Glacer, lustrer, صقل O.

GLACERIE, s. f., صنعة و معمل المرايات.

GLACIAL, E, adj., au prop. et au fig., ينشّف. La mer Glaciale, بحر الثلج ـ البحر المنجمد.

GLACIÈRE, s. f., lieu où l'on conserve la glace, سرداب للثلج.

GLACIS, s. m., talus, نزلة.

GLAÇON, s. m., قطعة ثلج ـ قطعة جليد.

GLAÏEUL, s. m., plante, دلبوت ـ كسيفون.

GLAIRE, s. f., humeur visqueuse, شغتة ـ زلال.

Glaire, blanc d'œuf, بياض البيض.

GLAIREUX, SE, adj., plein de glaires, مشغت.

GLAISE, adj. et s. f., terre forte et grasse, طين تراب الفخار ـ ابليز.

GLAIVE, s. m., épée tranchante, سيف.

GLANAGE, s. m., لمّ القش ـ تصييف.

GLAND, s. m., fruit du chêne, بلّوط ـ بجم.

Gland, ornement qui imite le gland, زرّ. Gland de soie, flot, شرّابة.

Gland, extrémité de la verge, حشفة ـ كمرة.

Gland de terre, s. m., plante, قلبق اليهودية.

Gland de mer, coquillage, بلّان.

GLANDE, s. f., partie molle, spongieuse, qui sert à la sécrétion des humeurs, لوزة.

Glande, tumeur, فاح ـ غدّة.

GLANDULE, s. f., petite glande, فاح صغير.

GLANDULEUX, SE, adj., لوزى.

GLANER, v. a., ramasser des épis après la moisson, لمّ القش ـ صيّف O. ـ قشّ O.

GLANEUR, s. m., لمّام القش ـ صيّاف.

GLANURE, s. f., ce que l'on glane, صيفة.

GLAPIR, v. n., crier, صوى I. ـ عوّى.

GLAPISSANT, E, adj., qui glapit, يصوى.

GLAPISSEMENT, s. m., cri, صوى - عواء.

GLAUCIUM, s. m., pavot cornu, ما ميتا - شقيق القرن.

GLAUX, s. m., herbe, حشيشة الحليب.

GLISSADE, s. f., mouvement du pied qui glisse, زلقة.

GLISSANT, E, adj., sur quoi on glisse aisément, زَلِق - يزلق. Pas glissant, مزلّة.

GLISSEMENT, s. m., زلقة - تزليق.

GLISSER, v. a., mettre, insérer adroitement, دسّ O. - دحش A.

Glisser, v. n., couler sur un corps gras ou uni, زلق A. - زحلق - زحل A. La selle glissa de dessus le dos du cheval, زحل السرج عن ظهر الفرس. ‖ Son pied glissa, زلقت رجله. ‖ Glisser de la main, de la poche, tomber, سلت, انسلت من يلك A. - او من جيبه. ‖ L'anneau glissa de son doigt, انسلت, انسلّ, انملص الخاتم من اصبعته. ‖ Nous avons tout prévu, excepté de glisser pendant l'été, كل شي حسبناه الا الزلق في الصيف (prov.). ‖ Glisser à dessein pour s'amuser, تزلق.

Glisser, être glissant, زلق A. - زحلق.

Glisser sur, passer légèrement sur, فات الشي O. - اوجز ذكر الشي.

Glisser sur, faire une impression légère sur, ما اثّر فيه.

Se glisser, v. pro., s'insinuer, se couler doucement sans être vu, زبق A. - انسلّ - اندسّ. Il se glissa dans l'appartement, انسلّ و فات الى جوا.

GLISSOIRE, s. f., endroit pour glisser, زلاقة.

GLOBE, s. m., corps rond, كُرة; plur., كرات - كورة; plur., كُوَر.

GLOBULE, s. m., كُرة صغيرة.

GLOBULEUX, SE, adj., composé de globules, كُرَوِيّ.

GLOIRE, s. f., honneur, estime, réputation méritée, عِلا - فخر - عزّ - مجد. C'est au prix de longues veilles qu'on acquiert la gloire (littéraire), من طلب المعالى سهر الليالى (prov.). ‖ Ternir la gloire, خرق الناموس I. ‖ A Dieu appartient la gloire éternelle, لله الحمد المؤبّد و الثنا السرمد.

Gloire, éclat, splendeur, جلال - ابّهة.

Gloire, béatitude céleste, جلالة.

Gloire, orgueil, vanité, فخرة. Se faire gloire de, افتخر ب.

GLORIEUSEMENT, adv., بمجد - بعزّ.

GLORIEUX, SE, adj., qui s'est acquis, qui mérite de la gloire, مجيد - مجّد - معزز - جليل - جيد - مفتخر.

Glorieux, qui jouit de la gloire céleste, جليل.

Glorieux, plein de vanité, مفتخر - متعظّم.

GLORIFICATION, s. f., تمجيد.

GLORIFIER, v. a., rendre honneur et gloire, عظّم - مجّد. Glorifier Dieu, عظّم قدرة الرب و مجّد حكمته.

Se glorifier, v. réf., افتخر ب.

GLORIOLE, s. f., vanité, نفخة.

GLOSE, s. f., commentaire, تفسير.

GLOSER, v. a., faire une glose, فسّر.

Gloser, censurer, interpréter en mal, اوّل.

GLOSEUR, SE, s., qui glose sur tout, معبّر.

GLOSSAIRE, s. m., dictionnaire, ترجمان.

GLOSSATEUR, s. m., qui explique un texte, شارح - مفسّر - مترجم.

GLOTTE, s. f., fente du larynx, فتحة الحلق.

GLOUGLOU, s. m., bruit d'une liqueur versée dans une bouteille, لقلق.

GLOUSSEMENT, s. m., cri de la poule, تكاكى - قَرْق.

GLOUSSER, v. n., crier (poule), نقنق - O. قرق - كاكى.

GLOUTERON, s. m., plante. *Voyez* BARDANE.

GLOUTON, NE, s., اكول - بطناني - شرة.

GLOUTONNEMENT, adv., بشراهة.

ɔNNERIE, s. f., avidité dans le manger,

f., composition visqueuse, دبق.
', E, adj., visqueux, دِبق - يدبّق - لزج.
s. m., عودة مدهونة بدبق.
. v. a., enduire de glu, دهن بدبق O.
', s. m., مادّة لزجة.
ATIF, VE, et GLUTINEUX, EUSE, adj., لزج.
, s. m., génie gardien des trésors, جنّى حـ.
LÉUM, s. m., ou Cotonnière, plante,

ɴ, s. m., style sur un cadran, ميل.
IOUCHE, s. m., lézard, صنف من الورل.
iouche, au fig. fam., niais qui s'occupe de
سند; plur., سنادلة.
ET, s. m., vase, قدح; plur., اقداح.
ts de joueur, حقّة; pl., حُقَق. Joueur
ts, escamoteur, fourbe, حقّة باز-حاوى

, v. a. fam., avaler, لفح A.
au fig., croire légèrement, صدّق.
saisir quelqu'un à l'improviste, عفق I.
R, s. m., gourmand, بلّاع.
LLER, v. n., boire avec excès, سقى الحبقة I.
UREAU, s. m., غندور; plur., غنادرة.
, s. m., sorte de vase à boire, فنجان; فناجي
vase attaché à une roue pour élever
قادو; plur., قواديس.
IE, s. f., GODICHON, s. m., niais, تيس;
تيو - مسخرة.
, s. m., veau déjà fort, عجل.
EAU, s. m., pâté chaud de hachis de veau,
عيش بل.
ND, s. m., oiseau de mer, جنقلة.
TTE, s. f., petit bâtiment à deux voiles,
مركب.

GOFFE, adj., mal bâti, grossier, maladroit, غجرى.

GOGAILLE, s. f. popul., repas joyeux, طهية.

A GOGO, adv. pop. (vivre), dans l'abondance, عاش فى عز I.

GOGUENARD, E, adj., mauvais plaisant, خبيث - لئيم - بارد.

GOGUENARDER, v. n., plaisanter mal, railler, تهسخر - تبارد - تلأم.

GOGUENARDERIE, s. f., fam., mauvaise plaisanterie, خبث - برادة - لأمة.

GOGUETTES, s. f. plur. fam., propos joyeux, كلام بحبحة. Se mettre en goguettes, en belle humeur, سقى الحبقة I.

GOINFRE, s. m. popul., بتاع اكل - اكول.

GOINFRER, v. n. popul., لهط A.

GOINFRERIE, s. f. popul., لهطة.

GOÎTRE, s. m., tumeur grosse de nature spongieuse à la gorge, سلغة.

GOLFE, s. m., جون - بحر داخل فى الارض.

GOMME, s. f., substance épaisse qui découle des arbres, صمغ; plur., صموغات et صموغ. Gomme arabique, صمغ عربى ou صمغ سنارى. ‖ Gomme-gutte, كوتا كنبا.

GOMMER, v. a., enduire, mêler de gomme, صمّغ.

GOMMEUX, SE, adj., صمغى.

GONAGRE, s. f., goutte aux genoux, وجع ركب.

GOND, s. m., morceau de fer qui soutient la penture, رزّة - عقب الباب - جارور الباب; plur., رُزز.

Hors des *gonds*, au fig. fam., hors de soi, زهقان - طاير العقل من الغضب.

GONDOLE, s. f., bateau couvert, قنجة; plur., قنج.

GONFLÉ, E, adj., enflé, وارم - منفوخ.

GONFLEMENT, s. m., enflure, ورم - نفخة.

GONFLER, v. a., faire devenir enflé, ورّم - نفّخ.

Gonfler, v. n., enfler, ورم I.

Se gonfler, v. pr., s'enfler, انتفخ.

Gonorrhée, s. f., سيلان فرنجي - نزول المنى.

Goret, s. m., petit cochon, خنّوص.

Gorge, s. f., devant du cou, عنق; plur., زور - اعناق.

Gorge, gosier, حلق - حلقوم. Mal de gorge, خناق.

Gorge, cou et sein d'une femme, صدر.

Gorge, détroit, défilé, مضيق.

Couper la *gorge*, au fig. fam., ruiner, اهلك. Prendre à la gorge, contraindre par violence, غصب A. || Rendre gorge, vomir; au fig., restituer un vol, طرش I. || Rire à gorge déployée, à l'excès, ضحك بقهقهة A.

Gorgée, s. f., جرعة - شربة. Prenez une gorgée de fumée (de tabac), خذ لك سحبة.

Gorger, v. a., soûler, remplir, ملا A. - اشبع.

Se gorger, v. pron., se remplir jusqu'à la gorge, امتلى - انبشم.

Gosier, s. m., canal de la voix, des aliments, حلقوم - حلق - زور.

Gothique, adj. com., au fig., ancien, قديم.

Gouache, s. f., peinture avec des couleurs délayées dans l'eau, تصوير بالوان محلولة فى الماء.

Goudron, s. m., قطران.

Goudronner, v. a., دهن بالقطران - قطرن.

Gouffre, s. m., abîme, مهلك - غُمر.

Goujat, s. m., valet de soldat, de maçon, عفش.

Goujon, s. m., قابودى, سمك صغير - بسارية.

Goulée, s. f., bas, grosse bouchée, خمّة.

Goulet, s. m., entrée étroite d'un port, فم, بوغاز المينا.

Gouliafre, adj. com., pop., glouton malpropre, زفر.

Goulot, s. m., cou d'un vase, حلقوم - عنق.

Goulu, e, s., glouton, هبيان.

Goulument, adv., avidement, بهباء

Goupillon, s. m., مرشّة.

Gourd, e, adj., engourdi par le froid, خدران من البرد.

Gourde, s. f., courge vide servant de bouteille, قرعة. Gourde de bois ou de cuir pour conserver l'eau, مطرة.

Gourdin, s. m., pop., bâton, زقلة - سوقة.

Gourmade, s. f., coup de poing, لكمة.

Gourmand, e, adj., عبد البطن - بطينى - عديم.

Gourmander, v. a., réprimander durement, نهر A. - بهدل.

Gourmandise, s. f., vice du gourmand, بطانة - نهمة.

Gourme, s. m., maladie, mauvaises humeurs, البلغم الغليظ.

Gourmet, s. m., qui sait goûter et connaître le vin, صاحب نظر فى النبيد.

Gourmette, s. f., anneau, chaînette de fer tenant au mors et passant sous la ganache, سلسلة اللجام - حلق الفكّ.

Gousse, s. f., enveloppe de grains, قصل - قص.

Gousse d'ail, tête d'ail, راس ثوم.

Gousset, s. m., creux de l'aiselle, نقرة الابط.

Gousset, petite poche de culotte, جيب اللباس.

Goût, s. m., le sens qui discerne la saveur, ذوق. Il a le goût bon, ذوقه صحيح.

Goût, appétence des aliments, نفس - اشتها. Il n'a de goût pour rien, ما له نفس ياكل.

Goût, saveur, لذّة - طُعمة.

Goût, au fig., sentiment du beau, discernement, finesse de jugement, تمييز - نظر - ذوق. Bon goût, ذوق سليم. || Il a du goût et du discernement, هو صحيح الذوق و التمييز.

Goût, inclination pour, sentiment agréable qu'on a d'une chose, غيّة - ميل. Écouter avec goût la parole divine, استماع كلام الله بابتهاج و رغبة. Il n'a pas le goût du travail, ما له قرنصة للشغل - ما له سودا للشغل. || Être du goût de quelqu'un,

جاء على ميله - I. قطع عقله A. - طلع.

anière de faire, genre, طعمة - زى - Dans le goût européen, على سبر الفرنج على طعمة.

v. a., discerner les saveurs, ذاق O.

ıu fig., essayer, ذاق O. - جرّب.

ıpprouver, استحسن - استصوب.

sentir, jouir des plaisirs, استطعم -

avoir du goût pour, اعجبه الشى -

'. n., manger (quelques heures après le اكل ال O. Goûter (avant le dîner), تعوّد.

s. m., repas entre le dîner et le souper, Goûter (entre le déjeuner et le dîner), 'emps du goûter (après midi), العصر.

s. f., petite partie d'un liquide, دمعة - 'e à goutte, قطرة قطرة. || Une goutte, un .

dv., au fig., rien, شى. Ne voir goutte, .

maladie qui attaque les jointures, وجع الملوك - داء الملوك. Goutte aux pieds, outte sciatique, goutte à l'emboîture de عرق النسا. || Goutte sereine, obstruction ıerf optique, كُمنة - نقطة فى العين

x, se, adj., به دا الملوك.

ae, s. f., tuyau pour faire couler les uie des toits, مزراب - قصبة; plur., .

rail, s. m., timon mobile pour gouverire, دفّة.

gouvernail, au fig., régir, gouverner, دبّر.

ante, s. f., femme qui a soin d'un en- Gouvernante, femme qui a soin d'un امين.

Gouvernement, s. m., constitution d'un État, ceux qui gouvernent, حُكم.

Gouvernement, manière de gouverner, حكومة - تدبير - حكم.

Gouvernement, charge de gouverneur, حُكم - ولاية. Donner à quelqu'un le gouvernement d'un pays, قلّد ولاية البلاد.

Gouvernement, territoire dépendant d'un gouverneur, ايالة.

Gouverner, v. a., régir, conduire avec autorité, حكم على O. - ساس O. - ضبط O. Il gouverne ses États par lui-même, يباشر ضبط مملكته بذاته - يمارس حكم بلاده بنفسه.

Gouverner, administrer avec épargne, دبّر.

Gouverner, conduire, mener, قاد O.

Gouverner, faire l'éducation, avoir les soins convenables de, دبّر - دارى - ربّى.

Gouverner, avoir grand crédit sur quelqu'un, le mener, قاد - تسلط على - استولى على O. Se laisser gouverner par quelqu'un, اعطى ذقنه بيد احد.

Gouverner, régir, t. de gramm., عمل فى A.

Se gouverner, v. réf., se conduire, سلك سلوكاً O.

Gouverneur, s. m., qui gouverne une province, حاكم; pl., حكّام - والى; pl., ولاة - باشا; plur., باشاوات. Gouverneur d'une ville pour un pacha, متسلّم.

Gouverneur, intendant, administrateur, مدبّر.

Gouverneur, chargé de l'éducation, معلّم - مربّى.

Grabat, s. m., petit et méchant lit, حصيرة (natte).

Grabuge, s. m. fam., désordre, querelle, شوشرة - غاغة.

Grâce, s. f., faveur volontaire, فضل; pl., افضال - نعمة; plur., نِعَم - انعام - احسان - مزية; plur., مزايا (Barb.). Faire à quelqu'un la grâce de, انعم و اكرم عليه ب. || Faites-moi la grâce d'accepter, اريد منك ان تمنّ علىّ بقبول. || De

grâce, je vous en prie, دخّلك - من فضلك - الله يخلّيك.

Grâce, remise, pardon, عفو - سماح. Faire grâce à quelqu'un, عفا عنه O. I. || Faire grâce à quelqu'un de quelque chose, سمح له ب A. || Demander grâce pour quelqu'un, تشفّع فيه, شفع A.

Grâce, secours de la divinité, نعمة; plur., نعَم - مرحمة; plur., مراحم. Par la grâce de Dieu, avec la grâce de Dieu, بعون الله و توفيقه - بنعمة الله. || A la grâce de Dieu, على خيرة الله. || L'état de grâce, حال النعمة. || Qui est en état de grâce, حاصل فى حال النعمة. || Les grâces célestes, المراحم الربّية. || Dieu lui fasse la grâce de se corriger de ce défaut, رحمه الله بالتوبة عن ذلك - الله ينعم عليه بالتوبة عن ذلك.

Grâce, bonnes grâces, amitié, faveur, محبّة. Il est en grâce auprès du prince, il est dans les bonnes grâces du prince, هو فى عين الامير - شايفه. || Perdre les bonnes grâces de, نزل من عينه I.

Grâce, agrément, ظرافة - حلاوة. Se donner des grâces en marchant, اهتزّ - تهايل. || De bonne grâce, volontiers, بطيبة خاطر. || De mauvaise grâce, à contre-cœur, كرهاً.

Grâce, ou Grâces, remercîments, شكر. Je vous rends grâces, نشكر فضلك و جميلك. || Grâce à Dieu, لله الحمد.

GRACIABLE, adj. com., مستحقّ العفو.

GRACIEUSEMENT, adv., بظرافة.

GRACIEUSETÉ, s. f., ظرافة - شلبنة.

GRACIEUX, SE, adj., agréable, حلو - ظريف.

GRACILITÉ, s. f., رقّة.

GRADATION, subst. f., augmentation successive, تدريج - مذارجة.

GRADE, s. m., degré d'honneur, مرتبة; plur., مقام - مراتب; plur., درجة - مقامات.

GRADIN, s. m., petit degré, درجة.

Gradins, au plur., bancs au-dessus les uns des autres, درج.

GRADUATION, s. f., division en degrés, تة درج

GRADUÉ, E, adj., divisé en degrés, بدرج

Gradué, augmenté par degrés, مدرّج.

Gradué, un élève qui a pris un degré, مقام

GRADUEL, LE, adj., qui va par degrés, يجى

GRADUELLEMENT, adv., par degrés, بتدريج.

GRADUER, v. a., diviser, augmenter par deg قسّم بدرج - درّج

Graduer, conférer les degrés, اعطى درج.

GRAILLON, s. m., restes de mets, ة طعام زفر

Odeur de graillon, رايحة زفرة.

GRAIN, s. m., semence du blé, etc., ب - حبّة plur., حبوب. Les grains, le blé, l'orge, الغلال - الحبوبات - البدار.

Grain, fruit de plantes, حبّة - حبّ; p حبوب. Grain de raisin, حبّة عنب.

Grain, poids, soixante-douzième partie gros, petite parcelle, قمحة - حبّة; plur., قمح

Grain de vent, تلقيحة ريح.

GRAINE, s. f., semence de plantes, بزرة; بزر; plur., بزور.

Mauvaise *graine,* au fig., fam., mauvais su بزرة ملعونة.

GRAISSAGE, s. m., action de graisser, دهان.

GRAISSE, s. f., دهن; plur., ادهان - شحم دسم.

GRAISSER, v. a., oindre de graisse, دهن O.

Graisser, salir, زفّر.

Graisser la patte, au fig. fam., payer pour c rompre, دهن O. - برطل.

Graisser les épaules, bâtonner, عرك الظهر

GRAISSEUX, SE, adj., دهنى - شحمى.

GRAMEN, s. m., plante, ثيل.

GRAMINÉE, adject., de la nature du gram من جنس الثيل.

GRAMMAIRE, s. f., règles d'une langue, جرومية صرف و نحو - علم النحو.

ıIRIEN, s. m., نحوى; plur., نحاة.

ıTICAL, E, adj., de la grammaire, نحوى.

ıTICALEMENT, adv., حسب قوانين النحو

E, adj., fort étendu dans les trois dimen- كبير; plur., كبار - عظيم; plur., عظام.
:aille, طويل. ‖ Homme grand, رجل طويل.
homme, qui a de grands talents, رجل

excessif, remarquable dans son genre, عظيم. ذنب and crime, عظيم. ‖ Un grand برد عظيم. ‖ Un grand repas, وليمة عظيمة لها ة.

principal, important, الذى عليه الكلام - اصلى - كبير - راس.
nds, الاكابر - الكبار.
nd, de grandeur naturelle, فى الكامل.
nd, d'une manière grande, فى الكبير.
merci, adv., كثر خيرك.
-CONSEIL, s. m., tribunal, محكمة كبيرة.
-MAÎTRE, s. m., chef, رييس.
-OEUVRE, s. m., la pierre philosophale, حجر.
-PÈRE, subst. m., اب الاب - اب كلام -

-PRÉVÔT, s. m., juge militaire, قاضى

CHAMBRE, s. f., ديوان اوّل.
EMENT, adv., avec grandeur, بعظمة -

ment, beaucoup, بزيادة.
'MÈRE, s. f., ام الاب ou ام كلام - جدّة.
MESSE, s. f., قداس كبير.
'RUE, s. f., rue principale, السكة لكبيرة.
-ONCLE, s. m., oncle de l'oncle ou de la عم العمة ou عم ا.
'TANTE, s. f., عمّة العمّ ou عمّة العمّة.
ESSE, s. f., qualité d'un grand, عظمة.

GRANDEUR, s. f., qualité de ce qui est grand, كُبر - عظم - كبرة.

Grandeur, excellence, sublimité, noblesse, عظم - شرف - علو - عظمة.

Grandeur, énormité, عظم.

Les *grandeurs*, au plur., les honneurs, les dignités, المعالى - الشرف. Grandeur, élévation, puissance, قدرة - رفعة.

Grandeur, tout ce qui peut être diminué ou augmenté, مقدار.

GRANDIOSE, adj. com., sublime, عظيم.

GRANDIR, v. n., croître en hauteur, devenir grand, طوّل - طال O. - كبر A.

GRANDISSIME, adj. fam., عظيم للغاية.

GRANGE, s. f., bâtiment où l'on serre les gerbes, جُرن; plur., جرون - انبار; plur., انابر.

GRANIT, s. m., pierre fort dure, حجر صوان.

GRAPPE, s. f., grains en bouquets pendants, عنقود; plur., عناقيد. Grappe de dattes, زباطة; pl., زباط - عرجون; plur., عراجين.

GRAPILLON, s. m., petite grappe, خُصلة.

GRAPPIN, s. m., ancre à quatre becs, هلب; pl., اهلاب. Jeter le grappin sur, s'emparer de, شبك O.

GRAPPINER, v. a., accrocher un vaisseau avec le grappin, شبك المركب O.

GRAS, SE, adj., qui a beaucoup de graisse, مُدهن - سمين; pl., سمان - ناصح. Devenir gras à lard, تخنزر. ‖ Rendre gras à lard, خنزر.

Gras, sali, enduit de graisse, زفر.

Gras, au fig., fam., sale, obscène, زفر. Discours gras, كلام زفر - لقش فالث. ‖ Parler gras, زفّر.

Gras, tenace, fertile (terre), ارض دسمة.

Gras (jours), où les chrétiens mangent de la viande, ايام الزفر.

Faire *gras*, manger gras, اكل زفر O. - زفّر. Je suis dégoûté du gras, انا قرفان من الزفر.

La *grasse* matinée (dormir), نام الى الظهر -

نام الى الضحا. Dormir la grasse matinée fait devenir la barbe longue (rend l'esprit obtus), النوم الى الضحا يطوّل اللحا.

Gras, s. m., partie grasse de la viande, endroit charnu, شحم - دهن. Le gras et le maigre d'un morceau de viande, الشحم و الهبر. ‖ Le gras de la jambe, لحم الساق.

Gras-double, membrane de l'estomac du bœuf, كرشة.

Grassement, adv., à l'aise, فى الهنا

Grassement, généreusement, بزيادة.

Grasset, te, adj. fam., un peu gras, سُمين.

Grassette, s. f., jointure de la cuisse à la jambe, سيانة.

Grassette, subst. fém., plante, بقلة الكرم - حشيشة الدهن.

Grasseyement, s. m., لدغة فى حرف الراء.

Grasseyer, v. n., parler gras, mal prononcer le R, لدغ فى حرف الراء A.; mieux, لثغ O. - لسانه يقرط بالرا.

Grasseyeur, se, s., qui grasseye, الثغ - الدغ.

Grassouillet, te, adj., diminutif de Grasset, مجفلل.

Grateron, s. m., plante, خذنى معك - بلسك - مصفى الراعى.

Gratification, s. f., don, libéralité, انعام - بخشيش.

Gratifier, v. a., اكرم, انعم عليه ب.

Gratifier, par iron., تنكرم على ب.

Gratin, s. m., ce qui demeure attaché au fond du poêlon, قعر المقلى.

Gratiole, s. f., petite digitale, غراتيولا.

Gratis, adj., sans frais, من غير اجرة - بلاش - جابا - مجانا.

Gratis, au fig., sans preuves, من غير اثبات.

Gratitude, s. f., reconnaissance d'un bienfait, عرفان الجميل - شكر الاحسان - حد.

Gratter, v. a., frotter avec les ongles, حكّ O.

Gratter, racler, enlever, قشط - فحط O.

Grattelle, s. f., maladie, حكّة - قوابى.

Grattoir, s. m., outil, مقشط; plur., مقاشط.

Gratuit, e, adj., fait ou donné gratis ou sans obligation, من طيبة الخاطر - بلا اجرة - مجان.

Gratuit, sans fondement, باطل.

Gratuitement, adv., de pure grâce, تفضّلًا - مجاناً.

Gratuitement, sans fondement, باطلًا

Gravats. *Voyez* Gravois.

Grave, adj. com., pesant, ثقيل; plur., ثقال.

Grave, au fig., qui agit, parle avec sagesse, وقور - صاحب وقار.

Grave, important, de conséquence, sérieux, ثقيل - يحرز - عظيم. Maladie grave, مرض ثقيل. ‖ Auteur grave, auteur de grande considération, مؤلّف معتبَر. ‖ Affaire grave, fâcheuse, مادّة فظيعة. ‖ Style grave, كلام جدّ.

Grave, bas et profond (ton), حسّ جرم.

Gravelée, adj. fém. (cendre), قلى الخمر.

Graveleux, se, adj., mêlé de gravier, مرمّل.

Graveleux, sujet à la gravelle, به الحصوة.

Graveleux, au fig., fam., trop libre (discours), كلام فالت - كلام خارج.

Gravelle, s. f., maladie, حصوة.

Gravement, adv., avec gravité, بوقار.

Graver, v. a., tracer avec le burin, نقش O.

Graver, au fig., imprimer fortement dans la mémoire, dans le cœur, ارسخ. Se graver quelque chose dans la mémoire, حفظ الشى A. ‖ Ce que l'on apprend dans la jeunesse se grave bien dans la mémoire, العلم فى الصغر مثل النقش فى الحجر.

Gravé, e, adj. (de la petite vérole), منقوش, منقّش بالجدرى.

Graveur, s. m., artiste qui grave, نقّاش.

Gravier, s. m., حصحاص - حصًى (Barb.).

Gravir, v. a., monter, grimper avec peine, تشعبط على. Gravir une montagne, تشعبط

عا. ‖ Gravir au haut d'une muraille, تسلّ.

ATION, s. f., action de graviter attribuée ce, ميل - انجذاب.

É, s. f., pesanteur, ثقالة - ثقل.

au fig., importance des choses, عُظم -

qualité d'un personnage grave, وقار - حشمة.

ER, v. n., tendre et peser vers un point, مال الى I. -

É, s. m., partie grossière du plâtre, حصًى.

menus débris de murs démolis, دبش.

E, s. f., art de graver, نقاشة.

É, ouvrage du graveur, نقشة - نقش.

M., bonne volonté de faire, مراد - خاطر.

on gré, بطيبة خاطره. ‖ De bon gré, من طيب. ‖ Contre son gré, بالغصب - ‖ De gré à gré, à l'amiable, d'un commun, مراضاة. ‖ Bon gré mal gré, طوعاً او غصب ولا رضا - بالطيب او بالغصب.

gré, selon mon goût, على - على كيفى على مرادى - على خاطرى. Être au gré 'un, طلع على خاطره - ارضاه - اعجبه A. connaissance, شكر - استكثار الخير. Sa- u bon gré à quelqu'un de, حمد احداً O. ع شكره O. ‖ Sachez-moi gré de cette اعرف لى هذه الفعلة. ‖ Savoir mauvais ذمّ احد O.

UE, adj. (ancien), يونانى. Grec moderne, l., روم.

s. f., بلاد الروم.

, s. m., gueux, جعيدى.

NT, s. m., ce qui sert à gréer un vais- ادوات, لوازم المر

v. a., munir un vaisseau de manœu- حضّر - جهّز المركب بجميع الادوات

Gréer, préparer, حضّر.

GREFFE, s. m., bureau où l'on expédie les actes d'un tribunal, مكتب المحكمة.

Greffe, s. f., ente, فرع مطعم - طعم.

GREFFER, v. a., enter, ركب, طعّم الشجر.

GREFFIER, s. m., كاتب الوقايع - كاتب الشرع.

GRÊLE, adj. com., long et mince, دقيق. Intestins grêles, امعا دقاق.

Grêle, aigu, faible (voix), صوت رفيع.

GRÊLE, subst. fém., pluie gelée, بَرَد - تبرورى (Barb.).

GRÊLÉ, E, adj., marqué de la petite vérole, منقش بالجدرى - منقور بالجدرى.

GRÊLER, v. impers., نزل بَرَد - برّد I.

GRÊLON, s. m., grain de grêle, حب بَرَد.

GRELOT, s. m., boule de métal creuse et bruyante, جلجل; plur., جلاجل.

Attacher le *grelot*, au fig., fam., se hasarder le premier, خاطر فى الاول.

GRELOTTER, v. n., trembler, رجف من البَرْد O.

GRELUCHON, s. m., fam., amant secret, محبوب.

CRÉMIL, s. m., plante, قلت - جوالس.

GRENADE, s. f., fruit du grenadier, رُمّانة; coll., رُمّان.

Grenade, boule de métal creuse, pleine de poudre, قنبرة - كُلّة مثل الرّمانة.

GRENADIER, s. m., arbre du Midi qui donne la grenade, شجرة رُمّان. Grenadier à fleur double qui ne porte point de fruit, شجرة جُلنار. ‖ Fleur double de ce grenadier, جُلنار - جُنّار.

Grenadier, soldat qui jette les grenades, ضرّاب قنبر. Grenadier, soldat d'élite, عسكرى منتخب.

GRENADILLE, s. f., fleur, زهرة الآلم.

GRENAILLE, s. f., menus grains de métal, خُردة - شمسم - خُردق (Barb.).

GRENAT, s. m., pierre précieuse rouge, عقيق - حجر سيلان.

Grenaut, s. m., poisson à grosse tête, سمك كبير الراس.

Greneler, v. a., faire paraître des grains sur le cuir, حبّب الجلد.

Grener, v. a., réduire en petits grains, سحق A.

Grener, v. n., produire de la graine, beaucoup de grains, حبّب.

Grenetier, ère, subst., qui vend des graines, بياع الحبوب.

Grenier, s. m., lieu où l'on serre les grains, شونة; coll., انبار - شون; plur., انابر - هُرى; plur., اهرا.

Grenier, dernier étage, اخر طبقة.

Grenouille, s. f., animal aquatique, ضفدعة; plur., ضفادع - عقُرّق - كُرانة (Barb.).

Grenouillère, s. f., lieu où les grenouilles se retirent, نقرة ضفادع.

Grenouillet, s. m., plante, خاتم سليمان.

Grenouillette, s. f., espèce de renoncule, شقيق الماء.

Grenu, e, adj., plein de grains; bien grenelé, محبّب.

Grenu, liquide figé en grains, مرمّل. Miel grenu, عسل مرمّل.

Grès, s. m., pierre qui sert à paver, حجر بلاط - حجر مسنّ.

Grésil, s. m., menue grêle, صِرّ - بَرَد رفيع.

Grève, s. f., plage sablonneuse, رملة.

Grever, v. a., faire tort, ضرّ O.

Grever, charger d'un impôt, حمّله التكليف - رمى عليهم, اوسقهم تكاليف I.

Gribouillage, s. m., mauvaise écriture, تخربش.

Grief, s. m., dommage reçu, ضرر; pl., اضرار.

Grief, plainte pour un dommage, شكوى.

Grièvement, adv., بليغًا - جدًا.

Griffe, s. f., ongle crochu, ظفر; plur., اظفار et اظافير - مخلاب - مخلب; plur., مخاليب.

Coup de griffe d'un chat, خرمشة - خرمشة.

Griffe, empreinte d'un nom, ختم.

Griffer, v. a., خلب I. - اختلب.

Griffon, s. m., animal fabuleux, عنقا.

Griffonnage, s. m., mauvaise écriture indéchiffrable, خطّ مخربش - تخربش - كتابة ملخبطة. Excusez mon griffonnage, j'écris précipitamment, سطر عجلة لا مواخذة, لا تواخذني بعكاشة الخط.

Griffonner, v. a., écrire mal, لخبط - خربش.

Grignon, s. m., (de pain), morceau de croûte bien cuite, قرقوشة عيش; plur., قراقيش.

Grignoter, v. a. pop., manger en rongeant, مرش O.

Grigou, s. m., جعيدى - خسيس.

Gril, s. m., ustensile pour faire griller, شبكة - مصبّع.

Être sur le *gril*, au fig. fam., dans une situation douloureuse, تنقلّى على النار.

Grillade, s. f., viande grillée, شوى على المصبع.

Grillage, s. m., garniture de fil de fer, محرّم - شعرية.

Grille, s. f., assemblage de barreaux, شبكة - شبّاك حديد.

Grille, plaque trouée sur une râpe, مخرّم.

Griller, verb. act., faire cuire sur le gril, شوى على المصبّع I. Griller du café, حمّص القهوة. ‖ Griller du pain, حمّص, قمّر الخبز.

Griller, fermer avec une grille, سدّ بشبكة - سدّ بشباك حديد O.

Griller, v. n., brûler d'impatience, تنقلّى على النار.

Grillon, s. m., insecte, صُرصُر - صرّار الليل - ابو دردان.

Grimace, s. f., contorsion du visage, كشرة - تم ملوّق. Faire des grimaces à quelqu'un, كشر له I. - تلولق, تلايق فيه.

Grimace, mauvais pli, دعبلة.

Grimace, au fig., dissimulation, بهتة.

ER, v. n., كشر I. - برنش - تلولق.

er, faire des faux plis, انشنى.

ERIE, s. f., dissimulation, بهتان.

IER, ÈRE, adj., qui fait des grimaces, . Grimacier, hypocrite, صاحب بهتة.

RE, s. m., livre des prétendus magiciens, كتاب.

R, v. a., monter en s'aidant des pieds et , تشعبط - تسلّق - تشعلق. Grimper sur ur un toit, تسلّق الى سطح البيت - تعربش الى .تسلّ‌ || Grimper à un arbre,

MENT, s. m. (des dents), قرقطة الاسنان. صر

R, verb. act., les dents ou des dents, صرّ باسنانه - قرق O.

E, s. f., sorte de cerise, وشنة.

IER, s. m., arbre qui porte la griotte, ش.

, s. f. pop., fantaisie, سودا - كيف.

, prévention, haine, كراهة. Prendre , en vouloir à quelqu'un, دار ورا O. - ص I.

R, v. a., attraper, ravir subitement, خطف - I.

ver, v. pr., se froncer, تكرمش.

E, adj., de couleur grise, سنجابى.

is, حصان ازرق. || Gris cendré, رمادى.

x gris, شعر سلق بلبن.

demi ivre, متكيف.

s. m , couleur grise, لون ازرق - لون.

ris, s. m., fourrure dont la couleur est سنجا.

RE, adj. com., qui tire sur le gris, مزرق مايل الى لون ا.

, v. a., fam., faire boire jusqu'à rendre , اسكر - كيّف.

Se griser, v. réf., devenir gris, تكيّف - I. سقى الحبقة

GRISETTE, s. f., au fig. iron., jeune ouvrière, صبية.

GRISON, s. m. pop., âne, حمار.

GRISON, NE, adj., qui grisonne, خطّه الشيب.

GRISONNER, v. n., devenir gris (cheveux), I. صار شعره سلق بلبن - O. خطّه الشيب

GRIVE, s. f., oiseau, سمنة - دُجّ (Alep).

GRIVOIS, SE, adj., éveillé, دنس. Propos grivois, كلام فالت.

GROGNARD, s. m., qui gronde sans cesse, نقناق.

GROGNE, s. f., action de grogner, نقنقة.

GROGNEMENT, s. f., cri des pourceaux, عياط الخنازير.

Grognement, au propre et au fig., عياط - نقنقة.

GROGNER, v. n., crier comme les pourceaux عيّط مثل الخنازير.

Grogner, au fig., murmurer, نقنق - بربر.

GROIN, s. m., museau de cochon, بوز الخنزير - زنفارة الحلوف - فنطيسة الخنزير (Barbarie).

GROMMELER, v. n., grogner, بربر.

GRONDEMENT, s. m., (du tonnerre), عجيج الرعد - صوت الرعد. Grondement des animaux féroces, هيهمة - دمدمة - هدير.

GRONDER, v. a., gourmander de paroles, خانق - بهدل - عزّر - O. عتب على - O. زجر - وبّخ زمرق O. Ne pas gronder quelqu'un, O. ركن له

Gronder, v. n., murmurer entre ses dents, هيهم - دمدم - بربر - نقنق. Gronder (animal féroce), O. هدر - دمدم - هيهم.

GRONDERIE, s. f., criaillerie, عياط - مخانقة.

GRONDEUR, SE, adj., qui aime à gronder, مُقِت - مخانق.

GROS, s. m., la plus grande partie, la partie la plus forte, اشدّ - اكثر - اغلب.

Gros, huitième d'une once, درهم; pl., دراهم.

Gros, se, adj., qui a beaucoup de volume, épais, عفى - تخت - ثخين - غليظ. Gros homme, رجل ثخين, تخت - رجل غليظ. || Grosse voix, حسّ غليظ - صوت خشن. || Gros mots, paroles déshonnetes, رذالة - سفيه, كلام غليظ.

Gros, considérable, كثير - عظيم.

Gros, grave, ثقيل-كبير.

Gros, mauvais, orageux (temps), معبّى.

Femme *grosse*, enceinte, امراة حبلى.

En *gros*, le contraire de, en détail, فى الجملة.

Tout en gros, popul., seulement, فقط. || Toucher la grosse corde, au fig., fam., toucher le point principal, لمس الوتر الذى عليه الكلام O. || Faire le gros dos, l'homme important, عمل أبّهة A. || Cœur gros, au fig., oppressé par la douleur, قلب ملان - قلب وارم. || Gros d'haleine, ضيّق النفس.

Gros de Naples, subst. masc., étoffe de soie, سندل.

Groseille, s. f., fruit; Groseillier, arbuste qui le porte, عنب الثعلب.

Grosse, s. f., douze douzaines, رُزْمة.

Grosse, expédition d'un acte, صورة - نسخة.

Grossesse, s. f., état d'une femme qui est enceinte, حبل.

Grosseur, s. f., غلظ - ثخن. De la grosseur d'une noix, قدّ الجوزة - بقدر الجوزة.

Grosseur, tumeur, ورم; plur., اورام.

Grossier, ère, adj., épais, qui n'est pas délié ou délicat, خشن - غليظ - سامج.

Grossier, mal travaillé, mal poli, تصلق.

Grossier, rude, peu civilisé, غليظ - خشنى. Être grossier, malhonnête envers quelqu'un, سفه معه - تراذل معه. || Discours grossier, كلام سفيه.

Grossier, qui suppose beaucoup d'ignorance ou de sottise, عظيم. Faute grossière, غلطة عظيمة. || Ignorance grossière, جهل فظيع.

Grossièrement, adv., d'une manière grossière, بخشومية - بخشانة. Piler grossièrement, دقّ جريشا O.

Grossièreté, s. f., caractère de ce qui est grossier; manque de délicatesse, de civilité, غلاظة - خشونة - خشانة. Grossièreté, parole grossière, malhonnête, سفاهة. || Dire des grossièretés à quelqu'un, غلّظ له فى الحكى - سفّه معه فى الكلام - تراذل معه فى الكلام.

Grossir, v. a., rendre gros, exagérer, غلّظ - خشّن حسّه. Grossir sa voix, كبّر - عظّم - ثخّن.

Grossir, v. n., devenir gros, ثخن O. - عظ O.

Grotesque, adj. com., ridicule, مسخرة - مضحك.

Grotesquement, adv., بمسخرة.

Grotte, s. f., caverne, مغارة; plur., مغاير.

Grouillant, e, adj. pop., qui grouille, يرعص.

Grouillement, s. m., رعص.

Grouiller, v. a. pop., remuer, هز O.

Grouiller, v. n., et *Se grouiller*, v. réf., fourmiller, se remuer, رعص A.

Groupe, s. m., assemblage, جملة - كوم. Groupe de personnes, لمّة. || Groupe d'argent, صُرّة.

Grouper, v. a., mettre en groupe, رتّب.

Se grouper, v. pr., former un groupe, التمّ.

Gruau, s. m., orge, avoine mondée et moulue grossièrement, بوفان او شعير مقشّر و مطحون جريشا.

Grue, s. f., oiseau de passage, كركى-وزّ عراقى plur., غرنوق - كراكى; plur., غرانيق (Barb.)

Grue, machine, الة البنّايين لرفع الاحجار.

Gruger, v. a., manger, لفح A. - قرش O.

Grumeau, s. m., portion de sang, de lait caillé, جلفة.

Se grumeler, v. pr., devenir en grumeaux, تكتّب.

Grumeleux, se, adj., qui a de petites inégalités, مرمّل.

Gué, s. m., endroit d'un rivière où l'on passe

مقطع - خوض. Passer une rivière à gué, عبر الـ O. ‖ Sonder le gué, جرّب.

LE, adj. com. (rivière), ينخاض.

, s. f., ou PASTEL, plante, عظلم - وسمة - ;.

LLE, s. f., haillon, خرقة - خلقة.

LLON, s. m., petite guenille, خليقة.

PE, s. f. fam., coureuse, prostituée, ام.

N, s. f., singe femelle, قردة.

CHE, s. f., petite guenon, قريدة.

, s. f., mouche carnassière, زنبور - زنبوط; زناب.

ER, s. m., بيت الزنابير.

, GUÈRES, adv., pas beaucoup, ما الّا قليل ض. Il n'y a guère de bonne foi dans le ما فى الدنيا امانة الا قليل. ‖ Il n'a plus vivre, ما بقى له من العمر الا قليل. ‖ Il ère que lui, ما فى الا هو.

:T, s. m., terre labourée, ارض محروثة.

DON, s. m., porte-chandelier, عامودة .

R, v. a., délivrer de maladie, اشفى - - طبّب - ابرا.

·, verbe neutre, recouvrer la santé, . - اشتفى - استراح - استعدل مزاجه

rir de, v. pr., au fig., se dit des passions, urs برا من.

ISON, s. f., recouvrement de la santé, cure, شفا - اشفا. Quand on visite un malade, ouhaite une heureuse guérison, en disant : لا تشوف شرّ ان - ما عليك شرّ; rép. : ما عليك الا يعافيك. ‖ Pour quelqu'un de sa guérison, on lui dit : الحمد لله على ما عليك; rép. : الله يعافيك.

ISSABLE, adj. com., يُشفى.

ISSEUR, s. m., مُشفى العليل.

GUÉRITE, s. f., loge d'une sentinelle, مطرح صغير - منظرة.

GUERRE, s. f., différend à main armée entre deux pays, حرب. Faire la guerre à, حارب. ‖ Ils sont en guerre avec nous, بيننا و بينهم حرب. ‖ Petite guerre, guerre faite pour s'exercer, ملعب. ‖ Bonne guerre, guerre faite sans ruse, حرب من غير غشّ. ‖ Guerre sainte, جهاد. ‖ Nom de guerre, sobriquet, لقب. ‖ Faire la guerre à, railler, contrarier, عاكس.

GUERRIER, ÈRE, adj., qui appartient à la guerre, حربى.

Guerrier, qui aime la guerre, qui la fait, حربجى; plur., محارب - حربجية. Guerrier qui combat pour la foi, مجاهد.

GUET, s. m., action d'épier, ترصّد - ترقّب. Faire le guet, ترقّب.

Guet, soldats qui épient, عسس - غفر الليل.

Mot du *guet*, mot pour se reconnaître, كلمة سرّ.

Guet-apens, embûche dressée pour assassiner, مطرح خونة. De guet-apens, بالخيانة.

GUÊTRE, s. f., sorte de chaussure, جراب للرجلين.

GUETTER, v. a., épier, ترصّد - ترقّب ل - لبّد - ترقّب.

GUEULARD, s. m., qui parle haut et beaucoup, جعجاع.

GUEULE, s. f., bouch des animaux, حنك - فمّ; vulg. تمّ.

Gueule, bouche, ouverture, فمّ.

GUEULÉE, s. f., fam., grosse bouchée, بلعة.

Gueulées, plur., famil., parole. sales, كلام زفر.

GUEULER, v. n., crier, عيّط - جعجع.

GUEUSAILLE, s. f., fam., canaille, جعيدية.

GUEUSER, v. n., fam., mendier, شحد A.

GUEUSERIE, s. f., au fig. fam., action vile, رذالة - نتانة.

Gueux, se, adj., pauvre, صعلوك ; pl., صعاليك - شحّاد.

Gueux, vagabond, coquin, مجرم.

Gui, s. m., plante, دِبق.

Guichet, s. m., petite porte dans une grande, بويبة - خوخة.

Guichet, porte d'armoire, باب دولاب.

Guichetier, s. m., portier du guichet, بوّاب.

Guide, s. m., qui accompagne pour guider, دليل; plur., ادلّاء.

Guide, qui donne des avis, مدبّر - مُرشد.

Guides, s. f. pl., rènes, عنان - دزكين.

Guider, verbe a., conduire dans un chemin, دلّ على الطريق O.

Guider, au fig., diriger dans une affaire, diriger, دبّر احداً فى الامور.

Guidon, s. m., enseigne, بيرق.

Guidon, officier qui le porte, بيرقدار.

Guigne, s. f., sorte de cerise, كرز اسود.

Guigner, v. a., regarder du coin de l'œil entr'ouvert, حوّق.

Guignon, s. m. fam., malheur, سوء بخت - نحس.

Guillemets, s. m. plur., » علامة صورتها كذا.

Guilleret, adj., gaillard, éveillé, بطران.

Guillotine, s. f., machine pour trancher la tête, مخرطة.

Guillotiné, e, adj., انقطع راسه.

Guillotiner, v. a., قطع راسه A.

Guimauve, s. f., espèce de mauve blanche, غِسْل - خطمى - خطمية.

Guimpe, s. f., fichu, محرمة الرقبة.

Guindé, e, adj., affecté (style), لام عتو كلام عسف.

Guinder, v. a., hausser, رفع A.

Se guinder, v. pr., affecter de l'élévation, مخ - علا I. O.

Guinguette, s. f., petit cabaret, ت طنب خمارة.

Guirlande, s. f., couronne, feston de fl اكليل زهر; plur., اكاليل.

Guise, s. f., manière, façon d'agir, زى - خاطر - كيف - Chaque pays a sa g كل بلاد لها زى. || Je ferai à ma g اعمل على كيفى.

En *guise* de, à la façon, à la ressembl فى زى

Guitare, s. f., instrument de musique, بنارة

Gustatif, adj. (nerf), عصبة الذوق.

Gustation, s. f., الذايقة - ذوق.

Guttural, e, adj., du gosier, حلقى.

Gymnase, s. m., lieu d'exercice, محل رياضة

Gymnastique, s. f., art d'exercer les corps p les fortifier, علم الرياضة.

Gymnastique, adj. com., de la gymnastiq رياضى.

Gymnosophistes, s. m. pl., anciens philosop indiens nus, qui menaient une vie très-aust فلاسفة متقشفين.

Gynécée, s. m., retraite des femmes, حَرَم.

Gypse, s. m., pierre calcaire, جبس.

Gypseux, se, adj., de la nature du gypse, سى

H

H, s. m., lettre de l'alphabet, حرف الهاء.

Ha ! interject. de surprise, d'étonnement, ها - يه.

Ha ! interj. de douleur, اه - اخ.

Habile, adj. com., terme de jurisprudence, a droit, يحق له ان.

Habile, capable, adroit, شاطر - عايق - ماهر - صاحب معرفة.

Habile, savant, حاذق - معلّم - خبير - ماهر.

Devenir habile dans une science, تمهّر فى فنّ.

Habile, alerte, expéditif, شلول.

Habilement, adv., بشطارة - بمعرفة.

Habileté, s. f., intelligence, adresse, شطارة - مهارة - معرفة - عياقة - حذق.

Habilité, s. f., aptitude à succéder, حقّ فى الارث.

Habiliter, v. a., rendre habile à, اعطى حقّا فى, انّ.

Habillement, s. m., vêtement, كسوة - لبس.

Habiller, v. a., vêtir, لبّس. Habiller quelqu'un, لبّسه ثيابه. ‖ Habiller, donner un habit, كسى I. O. ‖ Habiller les pauvres, كسى الفقرا.

Habiller, au fig., donner les mœurs, le costume, لبّسه زى - طقّم.

Habiller, maltraiter de paroles, عكس I. - لبّس.

S'habiller, v. réf., se vêtir, لبس ثيابه A. S'habiller, se donner un habit, انكسى.

S'habiller, mettre des habits plus recherchés que ceux qu'on porte ordinairement, تهندم - تنظّم - تلبّس.

Habit, s. m., vêtement, ثوب; plur., ثياب - كسوة - بدلة. Changer d'habits, تبدّل - غيّر ثيابه. ‖ Habit habillé, هندمة. ‖ Fermer ses habits en signe de respect, تلملم - لملم ثيابه.

Habit, costume, كسم - لبس - زى.

Habitable, adj. com., qui peut être habité, ينسكن. Habitable, qui est habité, معمور - مسكون. ‖ La terre habitable, الربع المعمور.

Habitacle, s. m., demeure, مسكن.

Habitacle, armoire de la boussole, خزانة البوصلة.

Habitant, e, adj., qui demeure, ساكن; plur., قاطن - سكّان; plur., قطّان. Les habitants d'un pays, اهل البلاد.

Habitation, s. f., demeure, مسكن; pl., مساكن - سكنة.

Habitation, terme de prat., compagnie charnelle, عشرة.

Habiter, verbe a. et n., faire sa demeure en, سكن فى O.

Habiter, connaître charnellement, عاش مع I.

Habitude, s. f., coutume, عادة; plur., عوايد. Habitude passée dans le caractère, خصلة; plur., خصال. ‖ L'habitude est une seconde nature, اذا تعوّد السنّور كشف القدر لا يعبر عنه - العادة طبع خامس. ‖ La nature l'emporte sur l'habitude, الطبع غلب التطبع. ‖ Prendre les habitudes et le caractère de, تطبّع - تخلّق باخلاق بطبع. ‖ Quitter une habitude, s'en défaire, عبر عن عادته - خرق عادته O.

Habitude, liaison, commerce de galanterie, معاشرة - الفة - صحبة.

Habitude du corps, son air, son maintien, هية - تخاتير الجسم.

Habituel, le, adject., passé en habitude, اعتيادى.

Habituellement, adv., بالعادة.

Habituer, v. a., accoutumer à, عوّد على.

S'habituer, v. réf., s'accoutumer à, تعوّد على.

Habitué, e, adj., accoutumé à, معتاد على - متعوّد على.

Habler, v. n., parler beaucoup avec vanterie فشر O. - خرط - فشّر O.

Hablerie, s. f., vanterie, فشر - خرطة.

Hableur, se, s., فشّار - خرّاط.

Hache, s. f., instrument tranchant, فرّاعة - بلطة; plur., بلط - فاس; plur., فؤوس.

Hacher, v. a., couper en petits morceaux, فرم O. Hacher en menus morceaux, فرم ناعم - نعّم ناعم.

Hacher, au fig., couper par petites phrases, قطّع الكلام.

Hachette, s. f., marteau avec un tranchant, شكور - قدّوم ou شاكور (Barb.).

Hachis, s. m., viande hachée, لحم مفروم - حشو

Hachoir, s. m., table pour hacher, خشب الفرم.

Hachoir, grand couteau pour hacher, سكّين الفرم.

Hagard, adj., موحّش - زالل.

Haie, s. f., clôture de ronces, d'épines, etc., زرب; plur., زروب - سياج.

Haie, rangée, صفّ.

En *haie*, en ligne, côte à côte, على الصفّ. Se mettre en haie, اصطفّ.

Haïe, interj., cri des charretiers pour animer les chevaux, حا.

Haillon, s. m., guenillon, خرقة - خلقة - شرموطة; plur., شراميط.

Haine, s. f., inimitié, حقد - بغضة - كراهة. Haine, répugnance, aversion, كراهة - مَقت.

Haineux, se, adj., naturellement porté à la haine, حقود - مَقت - غبي.

Haïr, v. a., كرهٔ A. - بغض O. Il le hait fort, يموت منه.

Haire, s. f., chemisette de crin pour se mortifier, قميص من شعر - مسح شعر.

Haïssable, adj. com., مكروه - كريه.

Hâle, s. m., impression de la chaleur qui jaunit, sèche, شوب - حرق الشمس.

Haleine, s. f., نفس - تنفّس; plur., انفاس. Prendre haleine, تنفّس - أخذ نفس. || Retenir son haleine, حبس نفسه I. || Mettre hors d'haleine, قطع النفس. || Être hors d'haleine, انقطع نفسه. || Il a l'haleine mauvaise, بخارة في فمه.

Courte *haleine*, asthme, ضيقة نفس.

Haleine de vent, souffle léger, نسمة.

En *haleine*, en exercice (cheval), مجرود. En haleine (homme), مستدمن. || Cheval qui n'est pas en haleine, ربيط, حصان خام. || Mettre un cheval en haleine, جرّد الحصان. || Se mettre en h (cheval), انجرد - (homme), استدمن.

Tenir en *haleine*, en incertitude, في الحيرة

Tenir d'une *haleine*, au fig. fam., sans int sion, في نفس.

A perte d'*haleine*, longuement, لع النفس

De longue *haleine*, طويل.

Hâler, v. a., rendre basané, شوّب - ق

Hâlé, e, adj., اسمر - ق وجهه من الشمس

Haler, v. a., tirer avec une corde, بحبل

Haletant, e, adj., essoufflé, ينهج.

Haleter, v. n., respirer péniblement en flant, لهد A. - لهث A. - نهج A.

Halle, s. f., place publique couverte po marché, سوق; plur., اسواق.

Hallebarde, s. f., pique, رمح - حربة - ق

Hallebardier, s. m., qui porte la halleb مزارقي.

Hallier, s. m., buisson, دغلة.

Halo, s. m., couronne lumineuse autour d tres, هالة - طفاوة.

Halte, s. f., pause, lieu où l'on s'arrête, plur., محطات. Faire halte, وقف; aor., قعد للراحة O. -

Halte! halte là! interj., وقف - قف.

Hamac, s. m., sorte de lit suspendu, معلقة

Hameau, s. m., ضَيعة - ضويعة; plur., ضياع

Hameçon, s. m., petit crochet pour prend poisson, صنّارة - سنّارة.

Mordre à l'*hameçon*, au fig. fam., se laisse duire, انغرّ.

Hampe, s. f., bois d'une hallebarde, راية سريك المزراق.

Hanche, s. f., partie du corps de l'homme, cheval, etc., où s'emboîte la cuisse, ورك; pl اوراك - حرقفة.

Hanebane, s. f. *Voyez* Jusquiame.

Hangar, s. m., دَرى,

ETON, s. m., insecte, نوع خنفس.

IR, v. a., fréquenter une personne, عاشر.

AN lieu, لفى ل I. ‖ Dis-moi qui tu hantes, DI qui tu es, عن المرء لا تسل وانظر قرينه.

ISE, s. f. fam., fréquentation, مصاحبة -

ER, v. a., saisir, لقف A. - خطف I. -

ENÉE, s. f., jument qui va l'amble, رهوانة.

ET, s. m., نوع عربانة طويلة.

GUE, s. f., خطبة ; plur., خطب.

GUER, v. a. et n., خطب - خاطب O.

GUEUR, s. m., qui harangue, خطيب.

, s. m., lieu destiné à loger des étalons et ents, ces animaux réunis, اصطبل خيل - موضع لتربية.

SER, v. a., fatiguer à l'excès, لوش - اتعب JAN).

LER, v. a., provoquer, تحارش على.

ler, importuner, tourmenter, نكد على -

ler, fatiguer par des attaques, عاكس - تحار.

ES, s. f. pl., tout ce qui sert à l'habillement,

, E, adj., courageux, assuré, جاسر - جرئ.

, effronté, قليل الحياء - وقح - سفيه.

, grand, extraordinaire, عالى - عظيم -

ESSE, s. f., courage, témérité, جسارة - Avoir la hardiesse de, تجرئ على - تجسر - تهجم ب. ‖ Auras-tu bien la e de? هذا يمكن تتهجم و تعمل.

esse, impudence, insolence, قلة الحيا - وقاحة.

esse, au fig., pensée, expression sublime, فكرة, كا

MENT, adv., بجسارة.

HARENG, s. m., poisson, فسيخ - رنكة. Hareng saur ou fumé, فسيخ - مدخن. ‖ Hareng peck ou pec, nouvellement salé, sans être encaqué, فسيخ مملح.

Pressés comme des *harengs*, au fig., très-serrés, مكبوس مثل الفسيخ.

HARENGÈRE, s. f., marchande de poissons, سمّاكة.

HARGNEUX, SE, adj., querelleur, d'humeur chagrine, طبعه شرس - مناقر.

HARICOT, s. m., légume, لوبية. Haricot bariolé, لوبية مرقطة.

Haricot, ragoût de mouton et de navets ou de pommes de terre, لفت بلحم ضانى.

HARIDELLE, s. f., فرس ضعيف مقرقم.

HARMALE, s. f., plante, حرمل.

HARMONIE, s. f., sons agréables réunis, الحان - الفة الاصوات.

Harmonie, au fig., accord, اتفاق - موافقة.

Harmonie des langues, ظرافة الالسن.

HARMONIEUSEMENT, adv., بنوع مطرب - باتفاق.

HARMONIEUX, SE, adj., حسن - لذيذ للسمع - مُطرب. Voix harmonieuse, صوت شجى.

HARMONIQUE, adj. com., qui produit de l'harmonie, حسن - مُطرب.

HARMONIQUEMENT, adv., selon les lois de l'harmonie, على قاعدة الاتفاق.

HARNACHEMENT, s. m., تطقيم الخيل.

HARNACHER, v. a., mettre le harnois à un cheval, طقم, عدّد الخيل. Cheval richement harnaché, حصان مرخت.

HARNOIS, s. m., équipage de cheval, de carrosse, عدّة - طقم.

HARO, s. m., (sur), clameur pour arrêter, حوش.

HARPAGON, s. m., avare, بخيل.

HARPE, s. f., instrument, عود - جنك ; plur., عيدان.

Harper, v. a., saisir, قبض على I.

Se harper, v. récip., تقابضوا.

Harpie, s. f., monstre fabuleux; au fig. fam., femme criarde et méchante, حربایة - شلقه.

Harpon, s. m., خطّاف; plur., خطاطیف.

Harponner, v. a., رمی الخطاف علی I.

Hasard, s. m., fortune, sort, نصیب - بخت.

Hasard, cas fortuit, صُدفة; pl., صدف. Le hasard fit que, اتّفق من الاتّفاق العجیب ان. || C'est un coup de hasard, هی صدفة.

Hasard, risque et péril, خطر; plur., اخطار.

Par *hasard*, adv., fortuitement, مصادفة - بالصدفة.

Au *hasard*, à tout hasard, pour voir ce qui en arrivera, للنصیب.

A tout *hasard*, par précaution, للاستحراس.

Au *hasard*, sans dessein, sans réflexion, من غیر تامّل - علی باب الله - من غیر قصد.

De *hasard* (chose), qui n'est pas neuve, qui est de rencontre, لقطة.

Hasarder, v. a., exposer au hasard, خاطر ب - عرض للخطر O. Hasarder une phrase, l'employer contre l'usage, القی الکلام. || Hasarder un mot, le risquer, رمی الکلمة I. || Hasarder une proposition, la mettre en avant, قدّم الکلام.

Se hasarder, v. réf., s'exposer, خاطر بنفسه.

Hasardeusement, adv., بمخاطرة.

Hasardeux, se, adj., hardi, courageux, مخاطر.

Hasardeux, périlleux, تحت خطر - خطر.

Hase, s. f., femelle du lapin, du lièvre, ارنبة - ارنب انثی.

Hâte, s. f., vitesse, précipitation, عجلة. Faire hâte, se hâter, استعجل.

En *hâte*, à la hâte, adv., بعجلة - بالعجل.

Hâter, v. a., faire dépêcher, عجّل.

Se hâter, v. pr., se dépêcher, استعجل. Nous nous hâterons de vous l'envoyer, نقدّم ارساله - نبادر بارساله.

Hâtif, ive, adj., précoce, عاجل.

Haubans, s. m. pl., cordages qui tiennen mâts, سرسیات - حبال تشدّ الصواری (Barb

Hausse, s. m., terme de commerce, augme tion de valeur, زیادة سعر.

Haussement, s. m., action de hausser, رفع

Haussement des monnaies, des effets, des rées, تزاید الاسعار.

Hausser, v. a., rendre plus haut, lever en l رفع - علی A. Hausser les épaules, fam., sign blâme, رفع اکتافه A.

Hausser, élever, augmenter, زوّد.

Hausser, v. n., devenir, être plus gra علا I. O.

Se hausser, v. pr., s'élever, ارتفع.

Haut, s. m., hauteur, علو. Cette maison a coudées de haut, البیت له فی العلو میة ذراع

Haut, sommet, اعلا. Le haut du mur, الحایط || Du haut de, من فوق - من اعلا. || Du haut bas, من فوق الی اسفل - من فوق الی تحت

Traiter du *haut* en bas, avec mépris, حقر

Haut, e, adj., élevé, مرتفع - عالی. Moins h que, اوطی. || Plus haut que, اعلا من. || A ha voix, بصوت عالی.

Haut, au fig., éminent, excellent, منیف - سامی. Le haut bout, الصدر.

Haut, profond, en parlant de l'eau, عمیق.

Haut, au fig., sublime (style), کلام سامی.

Haut, grand, magnanime, عظیم.

Haut, fier, orgueilleux, متکبّر - شامخ.

Haut, excessif en son genre, زاید - عظیم.

Haut, adv., à haute voix, باعلی صوت بالعالی.

Le prendre *haut*, au fig. fam., parler avec ar gance, تکلّم بعتو.

Le porter *haut*, au-dessus de son état, تم قدره

Haut la main, avec autorité, assurance, تکم

En *haut*, الی فوق - فوق. Il est en haut, il

هو فوق. ‖ Montez là-haut, اطلع الى فوق.

·BORD, s. m. (vaisseau de), غليون.

·DE-CHAUSSES, s. m., شخشير; plur., .

·FOND, s. m., place où la mer est peu pro- خوض.

·GOÛT, s. m., (de), qui a un goût relevé, كثير البهار.

·MAL, s. m., mal caduc, صرع - وجع الارض.

IN, E, adj., orgueilleux, عاتى - متعظم - منخ.

INEMENT, adv., بتعظم.

IOIS, s. m., instrument, مزمار - ارغل - er du hautbois, زمر O. - زمّر. Joueur de s, زمّار - زامر.

E-FUTAIE, s. f., bois dans toute sa hauteur, اشجار علي.

E-LUTTE, s. f., (de), adv., d'autorité,

EMENT, adv., au fig., hardiment, باطلاق -

ment, à force ouverte, بقوّة.

ESSE, s. fém., titre du Grand-Seigneur, سعادة سلطان ال.

EUR, s. f., étendue en élévation, علو.

eur, éminence, colline, علوة - تلّة; pl.,

eur de l'eau, sa profondeur, عمق, عماقة

eur, au fig., fermeté, قوة.

eur, arrogance, fierté, عتو - كبر.

eur, élévation d'un astre, ارتفاع.

eur, grandeur d'âme, de courage, سموّ - علو

, adj. com., pâle, maigre, شخت الخلقة.

, v. a., dessécher, احرق - نشّف.

E, s. m., port de mer fermé et sûr, مينا; مَين.

Havre, petit golfe, لسان بحر.

HAVRE-SAC, s. m., sorte de sac en peau, جراب - مخلاة; plur., مخالى.

Hé! interj. pour appeler, يا هو - هيه - انتَ.

HEBDOMADAIRE, adj. com., فى كل جمعة.

HÉBERGER, v. a., اضاف.

HÉBÉTÉ, E, adj., stupide, منبلم - مجدوب - بليد.

HÉBÉTER, v. a., rendre stupide, ابهم.

HÉBRAÏQUE, adj. com., عبرى - عبرانى.

HÉBRAÏSANT, s. m., qui s'attache à l'étude de l'hébreu, مولع بدرس اللسان العبرانى.

HÉBREU, s. m. sans f., juif, عبرانى.

Hébreu, la langue hébraïque, العبرية - العبرانية.

Hébreu, au fig., fam., chose inintelligible, عبرى.

HÉCATOMBE, s. f., sacrifice de cent bœufs, ذبيحة ماية ثور.

HÉGIRE, s. f., fuite de Mahomet, servant d'ère aux mahométans, تاريخ الهجرة. L'année 396 de l'hégire, سنة ست وتسعين و ثلثماية لتاريخ الهجرة - سنة ست و تسعين و ثلثماية الهجرية.

HÉLAS! interj. pour se plaindre, اه.

HÉLÉNIE, s. f., plante, قنس - راسن - الانيون - زنجبيل شامى.

HÈLER, v. a., appeler, دعا I. O. - نادى A. - عيّط على.

HÉLIANTHÈME, subst. fém., plante, شمسية - چرخ الشمس.

HÉLIAQUE, adj. com., (astre) qui se lève ou se couche dans les rayons du soleil, نجمة تطلع او تغيب بين شعاع الشمس.

HÉLIOGNOSTIQUE, adj. com., adorateur du soleil, عابد الشمس; plur., عبدة.

HÉLIOSCOPE, s. f., lunette pour regarder le soleil, نظارة شمس.

HÉLIOTROPE, s. m., ou herbe aux verrues, دوّار الشمس - اكرار. Petit héliotrope, تُنوم. ‖ Grand héliotrope, صامريوما.

Héliotrope, sorte de jaspe, نوع يشب.

Helléniſme, s. m., tour, locution grecque, لغوة يونانية.

Helléniſte, s. m., versé dans la langue grecque, عالم فى اللغة اليونانية.

Hélose, s. f., rebroussement des paupières, انقلاب قبب العينين.

Hem! interj. pour avertir, احم احم.

Hémagogue, s. m., remède pour provoquer les règles et le flux hémorroïdal, دوا لاجتلاب دم الحريم.

Hématite, s. f., pierre, حجر الدم. *Voyez* Sanguine.

Héméralope, adj., اعشى.

Hémérocale, s. f., espèce de lis, سوسن برّى.

Hémicranie, s. f. *Voyez* Migraine.

Hémionite, s. f., plante, نوع من الكزبر يشبه لسان الايل.

Hémiplégie, s. f., maladie, فالج.

Hémiſphère, subst. masc., moitié du globe, نصف كرة الارض - نصف الدنيا.

Hémiſphéroïde, adj., de la figure de l'hémisphère, نصف كرى.

Hémiſtiche, subst. masc., moitié d'un vers, مصراع.

Hémoptyſie, s. f., نفث الدم.

Hémorragie, substant. fém., perte de sang par le nez, par une plaie, نزوف, نزف دم - رعاف.

Hémorroïdal, e, adj., qui a rapport aux hémorroïdes, بواصرى - باسورى. Flux de sang hémorroïdal, سيلان باسورى.

Hémorroïdes, s. f. pl., dilatation de la veine hémorroïdale de l'anus, باصور; plur., بواصير - باسور; plur., بواسير. Hémorroïdes sèches, بواسير صمّ, غير سايلة. || Hémorroïdes internes, externes, بواسير داخلية, خارجية.

Hémorroïdale, s. f., plante, بوصير.

Hennir, v. n., صهل الحصان A. - حمحم.

Hennissement, s. m., cri du cheval, صهيل الخيل - حمحمة.

Hépatique, adj. com., du foie, كبدى.

Hépatique, s. f., plante, ابيبباتيكة - حنصة - حزاز الصخر - حنا قريش - كوكب الوعر.

Hépatique, fleur printannière, نوع شقيق.

Hépatite, s. f., ou Hépatitis, inflammation du foie, ذات الكبد - كُباد.

Heptagone, adj., qui a sept côtés et sept angles, مسبّع.

Héraut, s. m., officier chargé de proclamer, منادى. Héraut d'armes, الاى جاوش.

Herbage, s. m., toutes sortes d'herbes, حشيش. Des herbages, خضرة.

Herbage, pré qu'on ne fauche pas, مرج; plur., مروج.

Herbe, s. f., حشيشة - حشيش; pl., حشايش - عشب; pl., اعشاب. Herbe à coton, herbe aux cancers, شتلة القطن. || Herbe à la coupure ou au charpentier. *Voyez* Mille-feuille. || Herbe à l'épervier, ou Hiéracium, حريشة. || Herbe au chat. *Voyez* Cataire. || Herbe au lait. *Voyez* Glaud. || Herbe aux cuillers. *Voyez* Cochléaria. || Herbe aux épices. *Voyez* Nielle. || Herbe aux gueux. *Voyez* Clématite. || Herbe aux mites, بلاطة. || Herbe aux perles. *Voyez* Grémil. || Herbe aux poux. *Voyez* Staphisaigre. || Herbe aux puces, *Psyllium majus erectum*, برغوثى - حشيشة بزر قطونا - بجدق. *Voyez* Conyse. || Herbe aux teigneux. *Voyez* Bardane. || Herbe de Saint-Christophe, Actée à épis, ابرة الراعى. حشيشة عبد المسيح. || Herbe à Robert, Herbe Paris. *Voyez* Raisin de Renard.

Herbette, s. f., خضرة.

Herbeux, se, adj., كثير العشب.

Herbier, s. m., collection de plantes sèches مجموع حشايش يابسة.

Herborisation, s. f., علم الحشايش.

ERISER, v. a., chercher des herbes, des لمّ حشايش - عشّب O.

ARISTE, s. com., qui connaît, vend des médicinales, عشّاب.

ULE, s. m., homme robuste, ابوزيد - عنتر - جبّار - ط

ie, constellation, الجاثي على ركبتيه.

e, s. m., (pauvre), مسكين.

DITAIRE, adj. com., qui vient par succession ieux, وَرَثَتي - ابناً عن جدّ - وراثة.

DITAIREMENT, adv., وراثة.

DITÉ, s. f., droit de succession, خلافة -

ité, biens laissés en mourant, مخلّفات.

ARQUE, s. m., auteur d'une hérésie, صانع

IE, s. f., proposition fausse, contraire à ne adopté, خلف - بدعة - هرطقة.

IQUE, adj. com., qui appartient à l'héré- la professe, هرطوقي; plur., هراطقة - ; plur., روافض et ارفاض - رافضي ; plur., خوارج.

ERISSER, v. pron., se dresser (cheveux, قتّ O. - انتفش.

ER, v. a., نفش O.

É, E, adj., difficile à manier, صعب.

é, qui présente des armes serrées, مشكّك.

é, couvert, plein, ملآن.

ON, s. m., animal couvert de piquants, mieux, قنفذ; plur., قنافذ.

ONNE, s. f., femme fâcheuse, امراة مثل

AGE, s. m., ce qui vient par succession, ميراث.

ER, v. n., recueillir une succession, ورث; er. J'hérite de lui, انا وارثه.

r, au fig., imiter ses parents dans leurs leurs vices, اخلف.

HÉRITIER, ÈRE, s., qui hérite, وارث; plur., ورّاث et ورثة. Héritier présomptif de la couronne, الموصى له بالملك بعد السلطان.

HERMAPHRODITE, adj. com., qui a les deux sexes, خُنثَى - ذكر و انثى معا; plur., خناث - خرنتي.

HERMÈS, s. m., nom, هرمس.

HERMÉTIQUE, adj. com., t. d'alchimie, هرمسي.

HERMÉTIQUEMENT, adverbe, très-bien (fermé), مسدود طيب - مسدود بطين الحكمة.

HERMINE, s. f., animal rare, blanc, à queue noire, قاقوم.

HERMINETTE, s. f., hache de menuisier, قادوم.

HERMITAGE, s. m., صومعة.

HERMITE, s. m., solitaire, سايح; plur., سوّاح - حبيس; plur., حبسا.

HERMODACTE, s. f., plante, سورنجان - اصابع هرمس.

HERNIE, s. f., descente de boyaux, فتاق - فتق; plur., فتوق - ادرة. Hernie intestinale, ادرة معايية.

HÉRODIENS, s. m. pl., juifs sectaires, يهود تابعين هيرودس.

HÉROÏ-COMIQUE, adj. com., qui tient de l'héroïque et du comique, جدّ مخلوط بهزل.

HÉROÏDE, s. f., épître en vers, قصيدة.

HÉROÏNE, s. f., femme courageuse, امراة شجيعة.

HÉROÏQUE, adj. com., qui tient du héros, بطلي - فداوي - عظيم.

HÉROÏQUEMENT, adv., بشجاعة.

HÉROÏSME, s. m., qualités, vertus du héros, نجادة - علو همّة - شهامة.

HÉRON, s. m., oiseau, صيّاد سمك - دنكلة.

HÉROS, s. m., homme illustré par une très-grande valeur, بطل; plur., ابطال. Le héros de son siècle, رجال الدهر - قريع الدهر.

Héros, principal personnage d'un récit, سيد - الذى عليه الكلام.

HERSAGE, s. m., سلف - ثلع.

Herse, s. f., instrument de laboureur, ثلع - مسلفة.

Herser, v. a., passer la herse dans un champ, حرث A. - ثلع A. - سلف O.

Herseur, s. m., qui herse, حرّاث.

Hésitation, s. f., توقّف - توقيف - كنّة.

Hésiter, v. n., être embarrassé, lent à parler, à agir, توقّف. Hésiter, être incertain, indécis, احتار.

Hétéroclite, adj., irrégulier, bizarre (homme, esprit), ملطوش - غريب.

Hétérodoxe, adj. com., مخالف للحق.

Hétérodoxie, s. f., مخالفة للدين الحق.

Hétérogène, adjectif, de différentes natures, مختلف الطباع.

Hétérogénéité, s. f., اختلاف الطباع.

Hêtre, s. m., arbre qui porte la faine, زان - شجر عيش السوّاح.

Heur, s. m., bonne fortune, bonheur, سعد; plur., سعودات. Il n'y a qu'heur et malheur en ce monde, الدنيا سعودات و نحوسات.

Heure, s. f., ساعة; pl., ساعات. Quelle heure est-il? Quatre heures, كم الساعة, اربعة - ايش وقت الدنيا, اربع ساعات - الساعة فى الكم فى الاربعة. ‖ Vous viendrez à trois heures, تجى الساعة فى الثلاثة. ‖ Il est l'heure de se retirer, حلّ وقت الرواح. ‖ Heure dérobée, ساعة سرقة. ‖ Heures perdues, heures de loisir, وقت فضاوة; plur., اوقات. ‖ Employer mal les heures, صرف اوقاته فى الباطل. ‖ Bonne heure, temps convenable, وقت. ‖ A la bonne heure, à l'heure qu'il faut, فى وقتها - فى وقته. ‖ Heure indue, qui ne convient pas, غير وقت. ‖ Mauvais quart d'heure, temps d'embarras, de douleur, ساعة ملعونة. ‖ A cette heure, présentement, الساعة. ‖ A l'heure qu'il est, à présent, فى هذه الساعة ‖ A la bonne heure, soit, bien, طيب. ‖ Tout à l'heure, dans un moment, شوية - كمان شوية - أخرى. ‖ Tout a l'heure, il n'y a qu'un instant, توا. ‖ De bonne heure, tôt, pas tard, على وقت - بوقت - بكرى (Barb.). ‖ Il est encore de bonne heure, لسّا على وقت (Alep) - بعد بكير (Kasraouan) - ما زال الحال - كمان الوقت بدرى (Égypte) (Barb.). ‖ Il se lève de bonne heure, يقوم بكير. ‖ Il dîne de bonne heure, يبكر بالغدا. ‖ Venez chez moi de bonne heure, بكّر علىّ. ‖ Il se couche de bonne heure, ينام بكير - ينام على وقت (Kasraouan). ‖ Dernière heure, la mort, الساعة الاخيرة. ‖ D'heure en heure; من ساعة لساعة.

Heureusement, adv., d'une manière heureuse, بسعد - بخير. Il est heureusement arrivé, وصل بالسلامة.

Heureusement, exclam., par bonheur, خيرية ان - مليح الّى - الحمد لله الذى.

Heureux, se, adj., qui a du bonheur, que la fortune favorise, له - له حظ - سعيد - مسعد - بختك مليح. Vous êtes heureux, بختك مليح. ‖ Que vous êtes heureux de savoir cela! يا بختك تعرف هذا. ‖ Heureux l'homme qui, طوبى لمن ‖ Heureux celui qui! qu'il est heureux celui qui! يا سعد من - يا فوز من.

Heureux, propice, favorable, خير - سعيد. Heureux ascendant, طالع سعيد. ‖ Jour heureux, نهار مبارك - نهار سعيد. ‖ Heureux sort, بخت مليح. ‖ Heureux présage, علامة خير - بشارة خير. ‖ Main heureuse, يد طايلة.

Heureux, bon excellent, عظيم.

Heureux, justifié par le succès, ناجح.

D'*heureuse* mémoire, سعيد الذكر.

Heurter, v. a., rencontrer durement, لطم O. Se heurter l'un contre l'autre par accident, تلاطم ‖ Se heurter (à dessein), تصادم.

Heurter, contrarier, خالف - صادد. Heurter la raison, صادد العقل.

Heurter, v. n., donner contre, لطم فى O. - خبط فى I. O. Heurter du pied contre une pierre, عثر فى حجرة O. - اتعتر - تعتور. ‖ Sa tête a heurté

contre la muraille, انطرق راسه فى الحايط.

Heurter, frapper à la porte, دق الباب O. - طرق الباب O.

Hexagone, adj. com., à six angles et six côtés, مسدّس الزوايا.

Hiatus, s. m., prononciation gênée par le choc de deux voyelles, ثقل اللفظ.

Hibou, s. m., oiseau nocturne, بوم - بومة.

Hic, s. m. fam., nœud, difficulté d'une affaire, عقدة - داهية. Voilà le hic, هذه الداهية - عند العقدة خرى النجّار; prov.

Hideusement, adv., ببشاعة.

Hideux, se, adj., horrible à voir, قبيح المنظر - بشع.

Hièble, s. f., plante, بلسان صغير - خمان صغير - سنبوقة برّية.

Hiène, s. f., animal, ضبع - ضبعة; pl., ضباع.

Hier, adv., امس - امبارح (البارح) - امبارحة. Qui pourrait faire revenir hier, ou enduire de boue le disque du soleil? من يقدر على امس و تطيين عين الشمس.

Hiéracium, s. m., plante, حريسة.

Hiérarchie, s. f., ordre et subordination des anges et des degrés de l'état ecclésiastique, طغمة; plur., طغمات.

Hiériarchie, degrés entre ceux qui ont l'autorité, رتبة; plur., رتب - درجات.

Hiérarchique, adj. com., de la hiérarchie, رتبى.

Hiérarchiquement, adv., على موجب الرتب.

Hiératique (écriture), قلم كاهنى.

Hiéroglyphe, s. m., figure, caractère symbolique qui a un sens mystérieux, قلم المصريين - قلم برباوى القديم.

Hiéroglyphique, adj. com., de l'hiéroglyphe, برباوى - يخص القلم القديم.

Hilarité, s. f., gaîté douce, فكه - انبساط.

Hippiatrique, s. f., art du vétérinaire, بَيْطرة.

Hippocentaure, s. m., monstre moitié homme, moitié cheval, عجيبة نصفها رجل و نصفها حصان.

Hippocrate, s. m., nom propre, بقراط الحكيم.

Hippocratique, adjectif com., d'Hippocrate, بقراطى.

Hippodrome, s. m., ملعب الخيل - ميدان.

Hippopotame, s. m., animal, حصان البحر - ارد - برنيق.

Hirondelle, s. f., oiseau de passage, سنّ; pl., خطاف - سنونة - سنونوة - سنونو - سنون - خطاطيف.

Hisser, v. a., t. de marine, hausser, رفع A.

Histoire, s. f., narration de faits, سيرة; plur., قصة - سير; plur., تاريخ - قصص; plur., تواريخ.

Historié, adj., enjolivé, مزخرف.

Historien, s. m., qui écrit l'histoire, مؤرّخ - صاحب تاريخ; plur., اصحاب.

Historiette, s. f., petite histoire, حكاية.

Historiographe, s. m., nommé pour écrire l'histoire, كاتب التاريخ; plur., كتبة - كاتب الوقايع.

Historique, adj., de l'histoire, يخصّ التواريخ. Style historique, sans ornement étranger, style qui convient à l'histoire, كلام بسيط لايق لكتابة التواريخ.

Historiquement, adv., d'un style, d'une manière historique, بنوع لايق لكتابة التواريخ - بالبسيط.

Histrion, s. m., baladin, farceur, خلبوص.

Hiver, s. m., saison, شتا - شتوية - شتوة. Quartier d'hiver, قشلاق - مشتا. || D'hiver, شتوىّ.

Hiverner, v. n., passer l'hiver, شتّى.

Ho! interj., pour appeler, يا هو - انتَ. Ho! pour témoigner l'admiration, يه - هوه.

Ho! ho! interj. d'indignation, ولك.

Hoche, s. f., coche, entaillure, حزّ; pl., حزوز.

Hochequeue, s. m., oiseau, هزّاز الذنب - ذعرة.

Hocher, v. a., remuer, هزّ O. - حرّك.

Hochet, s. m., joujou d'enfant (avec des grelots), شخشيخة.

Hoir, s. m., terme de pratique, héritier, وارث; plur., ورّاث.

Hoirie, s. f., héritage, وراثة.

Hola, interj., adv., pour appeler, هوة - ياهو.

Holà! adverb., tout beau, assez, على مهل - بس.

Mettre le *holà*, apaiser une querelle, سكّت.

Hollande, nom de pays, بلاد الفلمنك.

Hollandais, se, adj., فلمنكى; coll., فلمنك.

Holocauste, s. m., sacrifice où la victime était consumée par le feu, ضحيّة; pl., ضحايا - محرقة.

Homard, subst. m., grosse écrevisse de mer, اربيان - زلعطان بحرى - سلاطعين بحرى.

Homélie, s. f., instruction sur la religion, موعظة; plur., مواعظ.

Homicide, s. m., meurtre, قتل قتيل.

Homicide, meurtrier, قاتل; plur., قُتّال.

Homicide, adj., qui tue, قاتل - مقتل.

Hommage, s. m., devoir du vassal envers le suzerain, واجب - طاعة. Prestation d'hommage à un souverain, بيعة.

Hommage, soumission, respect, احترام - طاعة.

Hommages, plur., devoirs, civilités, واجب - تحيات - تسليمات. Présentez mes hommages respectueux à, اهدوا منى ما وجب و لاق لحضرة. اهدوا منى مزيد السلام بوفور الاحترام الى جناب.

Hommasse, adj. f., qui tient de l'homme par la taille, les manières (femme), امراة مسترجلة.

Homme, s. m., رَجُل; plur., رجال - انسان; pl., ناس. Dans le style élevé on dit, مرء. En Syrie on se sert quelquefois du mot, زلمة; pl., زلام. *Voyez* Gens. Les hommes, le genre humain, الناس - البشر - بنى ادم. ‖ Homme de cœur, ferme, رجّال - رجل صنديد. ‖ De l'homme, بشرى. ‖ Au-dessus des forces, de la portée de l'homme, خارج عن حيطة البشر - خارج عن الطاقة البشرية. ‖ Vieil homme, mauvaises inclinations, خصايل دنسة. ‖ Bon homme, homme faible et doux, مسكين - رجل نعجة. ‖ Mon homme, celui qui me convient, رجل يليق لى, يصلح لى. ‖ Mon homme, celui à qui j'ai affaire, à qui j'en veux, غريمى. ‖ Leur homme, celui qui leur convient, رجل يصلح لهم. ‖ Homme d'affaires, qui fait les affaires, رجل قضا اشغال. ‖ Homme de loi, légiste, فقيه; plur., فقها. ‖ Homme de lettres, اديب; plur., من اصحاب الادب - ادبا. ‖ Homme à, capable de, كفو ل. ‖ Il est homme à tout, propre à tout, هو كفو لكل شى. ‖ Il n'est pas homme à s'enfuir, ما هو من الذين يهربوا. ‖ Il n'est pas homme à supporter un affront, ما هو مهين يستحمل البهدلة.

Homogène, adj. com., de même, متجانس - مجانس.

Homogénéité, s. f., مجانسة.

Homologation, s. f., confirmation d'un acte par la justice, تقرير شرعى.

Homologuer, v. a., قرّر شرعا.

Homonyme, adj. com., terme de grammaire, de même nom, avec des sens, des natures différentes, اشيا اسمها متفق فى الصورة مختلف فى المعنى - سمى. Je suis votre homonyme, je porte le même nom que vous, انا سميّك.

Hongre, adj. m., châtré (cheval), طواشى - مخصى.

Hongrer, v. a., châtrer un cheval, طوّش.

Hongrie, s. f., nom de pays, بلاد المجار.

Hongrois, e, adj., مجار.

Honnête, adj. com., vertueux, خير - صالح. Honnête homme, رجل خير - رجل صالح - ناس ملاح - اهل عرض.

Honnête, licite, حلال. Gain honnête, مكسب حلال.

Honnête, conforme à la bienséance, حشم - لايق - مناسب.

Honnête, civil, poli, انيس - ادمى; pl., اوادم

. شلبى. Les honnêtes gens, les gens de bonne société, الاوادم.

Honnête, plausible, spécieux, مناسب - يلبق.

Honnête, suffisant, proportionné à la valeur, مناسب - فيه الكفاية.

Honnête naissance (qui est d'une), ابن ناس - ابن أواد.

Honnêtement, adv., d'une manière bienséante, كالواجب - بحشمة.

Honnêtement, avec probité, بخير - بصلاح.

Honnêtement, avec civilité, بانسة - بادب. Parlez honnêtement, تكلم - احكى مثل الناس بادب.

Honnêtement, suffisamment, passablement, بكفاية.

Honnêteté, s. f., pureté de mœurs, de manières, صلاح. Honnêteté, modestie, حيا.

Honnêteté, politesse, civilité, انسة - شلبنة - ادب - احتشام. Des honnêtetés, des compliments, تسليمات - تحيات - سلام.

Honnêtetés, manières obligeantes, officieuses, اكرام - معروف. Faire beaucoup d'honnêtetés à quelqu'un, اكرمه اكرام زايد.

Honnêteté, bienséance, ادب - حشمة.

Honnêteté, conformité à la vertu, probité, صلاح - استقامة.

Honnêteté, présent, هدية.

Honneur, s. m., gloire, estime, réputation, عز - عرض - حرمة - فخر - شرف. Acquérir de l'honneur, اكتسب العز. ‖ Il en est sorti à son honneur, تخلص من ذلك بسلامة عرضه. ‖ Notre honneur n'a pas été compromis, و حرمتنا باقية علينا. ‖ Pour votre honneur, pour votre réputation, لاجل حسن سمعتك. ‖ Mettre à couvert l'honneur de quelqu'un, ستر عرضه. ‖ Perdre quelqu'un d'honneur, هتكه I. - فضحه A. - خرق حرمته I. - كسر عرضه I. ‖ Tenir à honneur, حسب الشى تشريفا له. ‖ Se faire honneur de, s'en tenir honoré, افتخر ب. ‖ Ce sera un honneur pour moi, يكون لنا بذلك لافتخار. ‖ Il veut parvenir à se faire honneur auprès de vous, بدّه يرمى جريدة قدامك. ‖ Honneur à celui qui se connaît lui-même, الفاتحة فى صحايف من يذوق روحه.

Le point d'*honneur*, النخوة. Sentiment d'honneur, نخوة - مروة. ‖ L'honneur ne nous permet pas de l'abandonner, ما من المروة ان نتخلى عنه.

Honneur, probité, صلاح. Homme d'honneur, حرّ; plur., احرار - ابن حرّة. ‖ D'honneur, sur mon honneur, فى ذمتى - على ذمتى.

Les *honneurs*, les dignités, المعالى - المناصب.

Honneur (des femmes), pudicité, حيا. Femme sans honneur, قليلة حيا. ‖ Jaloux de l'honneur des femmes, شديد الغيرة على النسوان.

Honneur, marque de vénération, d'estime, احترام - اكرام - تعظيم. Ils lui rendirent de grands honneurs, عظّموا قدره و بجّلوه - اكرموه غاية لاكرام. ‖ Par honneur pour, en l'honneur de, اكراماً ل - تعظيماً ل.

Honneur, chose qui honore; expression de politesse, تشريف. Il me fera l'honneur de m'écrire, يواصلنى بمشرّفاته - يشرّفنى بمكاتيبه. ‖ J'ai eu l'honneur d'aller chez vous, تشرّفت لعندكم. ‖ Faire à quelqu'un l'honneur de, شرّفه ب - تفضّل عليه ب. ‖ Comme vous m'avez fait l'honneur de me le dire, كما تفضّلتم. ‖ Faites-nous l'honneur de dîner avec nous, تفضّل كل معنا. ‖ Si vous voulez nous faire l'honneur de venir nous voir, ان كان تريدوا تحضروا تشرفوا محلّكم. ‖ Faites-nous l'honneur de venir nous voir, شرّفنا; réponse, انت مشرّف.

Faire les *honneurs* d'une maison, قام باكرام الضيوف. Faire honneur à un repas, y bien manger, شرّف السفرة. ‖ Faire honneur à une dette, l'acquitter, وفى الدين I.

Honnir, v. a., couvrir de honte, بهدل.

Honorable, adj. com., qui fait honneur, بشرّف.

Honorable, splendide, باهي.

Amende *honorable*, aveu public du crime, اقرار الذنب.

Honorablement, adv., بشرف.

Honorablement, avec un accueil distingué, باكرام.

Honoraire, adj., qui a les honneurs d'une place, صاحب مقام شرف.

Honoraire, s. m., ce que l'on paye aux médecins, etc., حلوان - معلوم.

Honorer, v. a., rendre honneur et respect, عظّم قدر - اكرم.

Honorer, avoir beaucoup d'estime pour, أعزّ.

Honorer, faire honneur à, شرّف.

Honorès (ad), للتشريف.

Honorifique, adj. com., qui consiste dans les honneurs rendus, شرف.

Honte, s. f., trouble causé par l'idée du déshonneur, مستحا - خَجل - حيا - خَجَالة - خزى. Avoir honte, خجل - استحى A. || Faire honte, خجل. || Dépouiller toute honte, خلع العذار A. رفع الحيا - A. || Il est accablé de honte, ما بقى له راس ينشال.

Honte, opprobre, عار - عيب. C'est une honte pour vous, عيب عليك. || Le feu vaut mieux que la honte, النار خير من العار. || Courte honte, خزو - خزية.

Honteusement, adv., avec ignominie, بالعار.

Honteux, se, adj., qui cause de la honte, du déshonneur, عيب - عار - مفضح - فاحش.

Honteux, qui a de la honte, مستحى - حيّ - خجلان - منخجّل. N'êtes-vous pas honteux? ماتستحى. *Voyez* Confus. || Il n'y a que les honteux qui perdent, prov., الهيبة خيبة.

Honteux, que l'on doit cacher, ينستر. Parties honteuses, العورة - سافلة الانسان.

Hôpital, s. m., maison pour recevoir les malades, les pauvres, les fous, بيمارستان - بيمارستان; plus vulgairement, مرستان.

Hoquet, s. m., mouvement convulsif du diaphragme avec bruit, كرب - حزقة - حزوقة. Il a le hoquet, صاير له حزوقة.

Horaire, adj. com., qui a rapport aux heures, se fait par heures, يخصّ الساعات - بالساعة.

Horde, s. f., peuplade, قوم; plur., اقوام.

Horizon, s. m., أفق; plur., افاق.

Horizontal, e, adj., parallèle à l'horizon, افقى - بسيط.

Horizontalement, adv., محاذياً للافق.

Horloge, s. f., ساعة.

Horloger, ère, s., ساعاتى; plur., ساعاتية.

Horlogerie, s. f., art de faire des montres, كار الساعاتية.

Hormis, prép., hors, excepté, سوا - خلاف - غير - الّا.

Horoscope, s. m., prédiction de la destinée de quelqu'un d'après l'inspection des astres, lors de sa naissance, نجم - طالع. Tirer l'horoscope de quelqu'un, كشف له النجم I.

Horreur, s. f., saisissement de terreur, فزع - رعبه. Avoir horreur de, نفر قلبه من O.

Horreur, détestation, haine, كراهية - بغضة. Avoir en horreur, كره A. - بغض O.

Horreur, abomination, chose horrible, شنعة - شناعة; plur., شنايع - شى مكروه.

Horreurs, au plur., choses déshonorantes, actions flétrissantes, اشياء معرّة. Dire des horreurs de quelqu'un, médire de lui, تشنّع فيه.

Horreur, énormité, هول - كبر - عظم.

Horreur (en parlant de choses qui l'inspirent), هول; plur., اهوال. L'horreur des combats, اهوال الحرب.

Horrible, adj. com., qui fait horreur, هايل - مفزع - مهول.

Horrible, extrême en mal, شنيع - عظيم.

Horriblement, adv., بشناعة - بنوع مهول.

RELATION, s. f., قشعرة الجلد.

prép., برّا - خارج. Hors de la ville, برّا من البلد - خارج. || Hors de soi, مثل المذعور - طاير العقل - غايب.

excepté, الّا - سوا.

'œuvre, digression, حاشية; pl., حواشي.

l'œuvres, petits plats avec le potage, اصحن طعام تُنحطّ على السفرة مع

E, s. m., retraite, asile, دار - ماوى.

'ALIER, ÈRE, adj., qui exerce l'hospitalité, مُكرم الضيوف - مُآوٍ.

ALITÉ, s. f., ايوا الغربا - قبول الضيف - Donner l'hospitalité, اوى - اضاف -

, s. f., terme de liturgie, victime, ذبيحة.

, pain consacré, ou destiné à l'être, قربانة قربان.

E, adj. com., qui annonce la guerre, l'ini- عداوي.

EMENT, adv., en ennemi, بعداوة.

LITÉ, s. f., action d'ennemi, de peuple à شرّ - تعدية - معاداة.

ité, incursion, غارة.

ESSE, s., qui tient auberge, صاحب

qui reçoit chez lui un étranger, صاحب مضيف.

qui est logé, qui a reçu l'hospitalité, plur., خاطر - ضيوف; plur., خُطّار.

, s. m., maison de prince, de grand, دار; د - قناق; plur., قناقات.

maison garnie, دار للغربا.

de ville, maison commune, دار شيخ البلد.

-dieu, hôpital des malades, بيت مرضى.

LERIE, s. f. auberge, منزل - خان - وكالة.

, s. f., قفص; plur., قفص - اقفاص; ق.

ON, s. m., حشيشة الدينار.

HOUE, s. f., instrument d'agriculture, مجرفة.

HOUER, v. a., جرف الارض O.

HOUILLE, s. f., charbon de terre, فحم ارضي.

HOULE, s. f., vague, موج; plur., امواج.

HOULEUX, SE, adj., متلاطم بالامواج.

HOULETTE, s. f., bâton de berger, عصاة راعي.

HOUPPE, s. f., touffe de fils en bouquet, en boule, شرّابة; plur., شراريب.

HOURI, s. f., femme dans le paradis de Mahomet, حورية; plur., حوريات et حور.

HOUSSE, s. f., couverture du cheval, طرّاحة - رخد -. Housse, couverture de meubles, غطا الفرش; plur., غطى et اغطية.

HOUSSER, v. a., nettoyer avec le houssoir, زعف A.

HOUSSINE, s. f., baguette, قضيب.

HOUSSOIR, s. m., balai de branches, de plumes, زعافة.

HOUX, s. m., arbuste, شرّابة الراعي.

Houx frelon, housson, arbuste semblable au myrte, آس برّي.

HUCHE, s. f., grand coffre pour pétrir et serrer le pain, ماجور العجين.

HUÉE, s. f., terme de chasse, cris pour effrayer les bêtes, غاغة.

Huée, au fig., cris nombreux de dérision, ضحكة.

HUER, v. a., faire des huées après le loup, غاغا على الذيب.

Huer quelqu'un, ضحك على A.

HUILE, s. f., liqueur grasse et onctueuse, زيت. Huile de lampe, tirée du sésame, سيرج. || Marchand d'huile, زيّات.

Huiles, au plur., essences onctueuses, زبد - دهن; plur., ادهان.

Jeter de l'*huile* sur le feu, au fig. fam., exciter les passions, رمى زيت فى نار - هيّج النفوس I. Sentir l'huile, le travail, la méditation, فيه رايحة زيت القنديل.

Saintes *huiles*, le chrême, ميرون.

Huiler, v. a., oindre avec de l'huile, زيّت - دهن بالزيت O.

Huileux, se, adj., gras, دسم - زيتي.

Huilier, s. m., vase à huile, ماعون زيت.

Huissier, s. m., garde de la porte chez un roi, un ministre, etc., حاجب; plur., حجاب.

Huissier, officier de justice, رسول محكمة; pl., رسل.

Huit, adj. com., ثمانية; fém., ثماني.

Huitain, s. m., pièce de vers, ثمانية ابيات شعر.

Huitaine, s. f., huit jours, ثمانية ايام.

Huitième, adj. com., nombre ordinal, ثامن.

Huitième, s. m., huitième partie, ثمن; plur., اثمان.

Huitièmement, adv., ثامناً.

Huître, s. f., coquillage marin, محارة; coll., استريديا - بادلان - محار.

Hulotte, s. f., espèce de hibou, نوع بومة - بوة.

Humain, e, adj., de l'homme, انساني - بشري.

Humain, sensible à la pitié, حنون - شفوق - رحوم - رقيق القلب.

Les *humains*, s. m. pl., les hommes, البشر - الورى.

Humainement, adv., suivant le pouvoir, la capacité de l'homme, حسب طاقة البشر - بشرياً.

Humainement, avec bonté, بشفقة.

Humainement parlant, selon les idées communes, على العادة.

Humaniser, v. a., inspirer des sentiments, donner des mœurs conformes à l'humanité, انس.

Humaniser, rendre plus favorable, لين.

S'humaniser, v. pr., تانّس.

Humaniste, s. m., qui sait, qui enseigne les humanités, معلم العلوم الادبية.

Humanité, s. f., nature humaine, بشرية - ناسوت - انسانية. Au-dessus de l'humanité, فوق طاقة البشر. ‖ Payer tribut à l'humanité, mourir, وفى حق الطبيعة. ‖ Payer tribut à l'humanité, faire une faute, زل I.

Humanité, douceur, sensibilité, حنو القلب - حنيّة - شفقة - رافة.

Humanités, au plur., études jusqu'à la philosophie, علوم الادب.

Humble, adj. com., qui a de l'humilité, modeste, متواضع - نفسه صغيرة - منكسر النفس.

Humble, plein de respect, de déférence, خاضع.

Humble, bas, حقير.

Humblement, adv., بتواضع - بانكسار.

Humectant, e, adj., qui rafraîchit, مرطّب.

Humecter, v. a., rendre humide, رطّب - بلّ O. - ندّى.

Humer, v. a., avaler, غبّ I. - رشف I. Humer l'air, شمّ الهوا O.

Huméral, e, adj., qui a rapport à l'épaule, كتفي.

Humérus, s. m., os du bras, منكب - عضد. La tête de l'humérus, راس العضد.

Humeur, s. f., substance fluide dans les corps organisés, خلط; plur., اخلاط. Humeur vicieuse, peccante, مادّة; plur., مادّ - مواد فاسدة. ‖ Humeur qui découle du nez dans les rhumes de cerveau, مادّة زكامية. ‖ Les quatre humeurs du corps (le sang, la bile, la pituite, la mélancolie), الاربعة الاربع طبايع وهى الدم والصفرا والبلغم والسودا - اخلاط.

Humeur, disposition de l'esprit, du tempérament (naturelle) طبع - مزاج - (accidentelle) كيف - حالة - نفس. ‖ Qui a l'humeur douce, لطيف المزاج - لطيف الطبع. ‖ Qui a l'humeur sombre, مقت - ممقوت. ‖ Humeur fâcheuse, sévère, شراسة اخلاق - طبع شرس, نكد. ‖ Bonne humeur, بشاشة. ‖ Belle humeur, كيف. ‖ En belle humeur, على الحشيشة - فى كيفه - متكيّف. ‖ Mettre en belle humeur, كيّف. ‖ Mettre en mauvaise humeur, خربط كيفه - فقّر. ‖ En mauvaise hu-

فقسا. ‖ Prendre de l'humeur, فقس A. تخربط. ‖ Qui est de mauvaise humeur elqu'un, متسودن منه - زعلان منه. ‖ Être ur de, له نفس - له كيف - له خاطران. ous en humeur d'aller vous promener? ؟ لك خاطر تروح. ‖ Il n'est pas d'humouffrir un affront, ما هو ممّن يستحمل

ur, petite bouderie, تبويزة. Humeur, bourice, طلعة خُلق.

E, adj. com., رطب - طرى - ندیان - hambre humide, بيت رطب - بيت

E, s. m. (radical), الرطوبة الغزيرية.

MENT, adv., فى الرطوبة

ITÉ, s. f., رطوبة - نداوة. S'imprégner té, ترطّب - تندّى.

dités, au plur., sérosités, pituites,

LIANT, E, adj., يخجّل.

LIATION, s. f., état de celui qui est humilié, حطّة - هوا.

liation, action par laquelle on humilie, اذلال - اهانة.

LIER, v. a., اذّل - اهان. Humilier l'or-, كسر نفسه I.

ilier devant quelqu'un, تذلّل له - I. ذل ل A. تخضّع له.

LITÉ, s. f., vertu, تواضع - انكسار -

lité, déférence, soumission, انخضاع -

RAL, E, adj., qui vient des humeurs,

, s. f., sorte d'échafaud au haut du mât, قفص فى طرف الصارى - غابية - قصعة ا

E, s. f., touffe sur la tête des oiseaux, شوشة.

Huppe, s. f., oiseau, هدهد - ابو الربيع - شُبب - (Barb.) طير ابابيل.

HUPPÉ, E, adj., qui a une huppe, ابو شوشة.

Huppé, au fig. fam., apparent, considérable, من الثقال - من الكبار - نافش.

HURE, s. f., tête coupée de sanglier, de saumon, de brochet, راس الخنزير و خلافه.

HURLEMENT, s. m., cri lugubre et prolongé du loup, du chien, عوى بالمقلوب.

HURLER, v. a., عوّى بالمقلوب.

HUTTE, s. f., كوخ; plur., اكواخ - خصّ; plur., عشّة - اخصاص; plur., عشش.

HYACINTHE, s. f., pierre précieuse, جريهانى - ياقوت خاقا. Confection d'hyacinthe, معجون الياقوت.

Hyacinthe, fleur. *Voyez* JACINTHE.

HYADES, s. f. plur., constellation, cinq petites étoiles formant la tête du Taureau, et dont la plus brillante est Aldébaran, الخمسة كواكب التى على وجه الثور و انورها الدبران.

HYDRAULIQUE, s. f., science du mouvement et de la résistance des fluides; art de conduire et d'élever l'eau, فن رفع الماء - علم سير المياه و وقوفها.

Hydraulique, adj. com., qui sert à élever l'eau, يخصّ رفع المياه. Machine hydraulique, ناعورة; plur., نواعير. *Voyez* ROUE.

HYDRE, s. f., serpent d'eau douce, حيّة الماء.

Hydre, monstre fabuleux; au fig., mal qu'augmentent les efforts faits pour le détruire, بلية - افة.

L'*Hydre*, constellation australe, الشجاع.

HYDRIE, s. f., cruche, جرّة.

HYDROCÈLE, s. f., tumeur aqueuse autour des testicules, قليطة.

HYDROCOTYLE, s. f., plante, قصعة الماء.

HYDROGÈNE, s. m., gaz, اصل الماء.

HYDROGRAPHIE, s. f., description des mers, رسم البحور و وصفها.

Hydromel, s. m., breuvage d'eau et de miel, شراب العسل.

Hydrophobe, adj. com., qui a les liquides en horreur, attaqué de la rage, خايف من الماء - كلبان.

Hydrophobie, s. f., horreur pour les liquides, rage, كَلَب - خوف من الماء.

Hydropique, adj. com., حبين - مستسقى - محبون.

Hydropisie, s. f., enflure causée par l'épanchement des eaux, حَبَن - استسقا. Hydropisie de poitrine, استسقا الصدر.

Hydrostatique, s. f., connaissance de la pesanteur des liquides comparée à celle des corps solides, معرفة ثقل المايع بالنسبة الى ثقل الجوامد.

Hygiène, s. f., manière de conserver la santé, سياسة صحّة الابدان - معرفة حفظ الصحة.

Hymen, et Hyménée, s. m., mariage, عرس - زواج - زيجة.

Hymen, membrane, pellicule au col de la vulve des vierges, حجاب البكورية.

Hymne, s. com., poëme, مديحة; pl., مدايح.

Hypallage, s. m., inversion de mots, انقلاب الكلام.

Hyperbate, s. f., inversion de l'ordre naturel de la construction des phrases, تقديم الكلام و تاخيره.

Hyperbole, s. f., t. de rhétoriq., exagération, تعظيم - مبالغة.

Hyperbole, t. de math., القطع الزايد.

Hyperboloïde, s. m., solide, قطع زايد مجسّم - مجسم زايد.

Hyperbolique, adj. com., تعظيمى - للمبالغة.

Hyperboliquement, adv., تعظيميا.

Hypéricum, s. m., plante. *Voy.* Millepertuis.

Hypocondre, s. m., parties latérales de la partie supérieure du bas-ventre, خاصرة; pl., خواصر - مراق. Les deux hypocondres, المراقين.

Hypocondre, adj., qui se croit malade, ملطوش.

Hypocondriaque, adj. com., des hypocondres, يخصّ الخواصر.

Hypocondriaque, au fig. fam., atrabilaire, triste, سوداوى.

Hypocondrie, s. f., maladie hypocondriaque, سوداء.

Hypocras, s. m., vin, sucre et cannelle, شراب القرفة.

Hypocrisie, s. f., خبث - ريا - نفاق.

Hypocrite, adj com., خبيث - مراى - منافق.

Hypogastre, s. m., اسفل المانه.

Hypostase, s. f., terme de théologie, personne, اقنوم; plur., اقانيم.

Hypostatique, adj. com., اقنومى.

Hypothénuse, s. f., côté opposé à l'angle droit dans un triangle, وتر زاوية قايمة شكل مثلث.

Hypothécaire, adj. com., qui a droit d'hypothèque, له حق على الرهينة - وثقى.

Hypothécairement, adv., وثقياً.

Hypothèque, s. f., droit d'un créancier sur les immeubles, وثيقة.

Hypothèque, chose hypothéquée, رهن; plur., رهون.

Hypothéquer, v. a., donner pour hypothèque, رهن الشى عند A. وثق I.

Hypothèse, subst. fém., supposition, قياس - فرضية.

Hypothétique, adj., fondé sur une hypothèse, فرضى - قياسى.

Hypothétiquement, adv., قياسياً.

Hysope, s. f., plante, زوفا. Hysope de Garigue. *Voyez* Hélianthème.

Hystéralgie, s. f., douleur dans la matrice, مرض الرحم.

Hystérique, adj. com., qui a rapport à la matrice, يخصّ الرحم. Pilules hystériques, حبّ النسا.

I

neuvième lettre de l'alphabet français, الحرف التاسع من

IDEM, latin, au même lieu, فى نفس

m., espèce de cigogne, لقلق; plur.,

ON, s. m., petit quadrupède, نمس; pl., زقزاق.

r. de lieu, en ce lieu-ci, هَون - هنا

ا - تَمّ (Barb.). Ici-bas, dans ce bas فى هذ الدنيـ. || Ici près, à côté,

, jusqu'à ce moment, الى الان. D'ici à من الان الى ثمانية ايام.

ASTE, s. m., briseur d'images, كسّار الصور.

APHIE, s. f., description, connaissance des monuments antiques, معرفة الصور و الشخوص و الا.

APHIQUE, adj. com., qui appartient à hie, يخص علم الشخوص.

TRE, s. m., adorateur des images,

GIE, s. f., explication des images, des antiques, تفسير الاثار القديمة.

s. m., débordement de bile qui cause يَرقَان.

RE, adj. com., qui a la jaunisse,

, qui guérit la jaunisse, نافع لليرقان.

, adj. sans plur. m., qui n'existe que ndement, خيالى - تصورى.

himérique, بالاسم - خيالى.

ubst. masc., beauté, perfection idéale, غ.

IDÉALISME, s. m., système de ceux qui voient en Dieu l'idée de tout, راى جماعة من الفلاسفة ان كل شى فى صورة الله.

Idéalisme, système de ceux qui pensent que nous ne connaissons les objets que par nos propres idées, et non par les sens, اعتقاد جماعة من الفلاسفة يظنون ان الاشيا لا تعرف الا بالتصور لا بالحس.

IDÉE, s. f., perception de l'âme, notion que l'esprit se forme, معرفة - تصوّر - رويّة. Se faire l'idée de quelque chose, تصوّر الشى فى عقله. || Concevoir une haute idée de quelqu'un, عظم قدره فى عينه. || Prendre une petite idée de quelqu'un, شافه بعين النقص.

Idée, ce qui occupe l'esprit, ce qu'il perçoit lorsqu'il pense, فكر - مراى العقل; plur., افكار. Quelle idée vous occupe? ايش تفتكر - ايش فى بالك.

Idée, dessin, esquisse, رسم.

Idée creuse, vision chimérique, خيال - تخيّل. Des idées, des choses sans réalité, خيالات - اشيا باطلة.

Idée, esprit, خاطر - بال. Il lui vient à l'idée de, I. - جاء فى باله - خطر فى باله ان O. قام فى باله.

Idée, souvenir, فكرة. J'ai quelque idée de l'avoir vu, فى بالى انى شفته.

Idée, forme, modèle des choses, صورة.

Une *idée*, très-peu, نطفة.

IDEM, adv., le même, مثله - شرحه.

IDENTIFIER, v. a., comprendre deux choses sous la même idée, I! قرن ب

S'identifier, v. réf., confondre son être avec, اتّحد ب.

Identique, adj. com., le même, بذاته.

Identique, qui ne fait qu'un avec un autre, متّحد.

Identiquement, adv., d'une manière identique, بالاتحاد.

Identité, s. f., qualité de ce qui est identique, اتحاد.

Identité, s. f., qualité de ce qui est identique, الذات - ذاتية مشابهة.

Identité, ressemblance, مشابهة.

Idiome, s. m., langue, لغة; plur., لغات.

Idiopathie, s. f., maladie propre à quelque membre, علّة مخصوصة لبعض الاعضا.

Idiot, e, adj., stupide, ابدة - ابله - جدنة - عبسيط.

Idiotisme, s. m., locution particulière à une langue, لغوة.

Idiotisme, absence d'idées, غياب الفكر.

Idolâtre, adj. com., عابد الاصنام; plur., عبدة et عبّاد صنم - عباد.

Idolâtre, au figuré, qui aime avec excès, مجنون بحبّ.

Idolâtrer, v. n., adorer les idoles, عبد الاصنام تحنّف بالاوثان.

Idolâtrer, v. a., au fig., aimer avec passion, جنّ بحُبّ O.

Idolâtrie, s. f., عبادة الاصنام.

Idolâtrie, au fig., amour excessif, غرام.

Idole, s. f., statue d'une divinité, صنم; plur., اصنام - وثن; plur., اوثان.

Idole, au fig., objet de passion, دِين.

Idylle, s. f., قصيدة الرعاة.

If, s. m., arbre vert, نوع شجرة تشبه السرو.

Ignare, adj. com., qui n'a point étudié, امّى - جاهل; plur., جُهّال.

Igné, e, adj., de la nature du feu, نارى.

Ignicole, s. com., qui adore le feu, عبّاد النار - عابد النار; plur., عبدة.

Ignition, s. f., état d'un métal rougi au feu, احرار فى النار.

Ignoble, adj. com., bas, vil, qui sent la basse extraction, سفلة; plur., اسافل - قبا - رذيل; pl., ارذال.

Ignoblement, adv., برذلة.

Ignominie, s. f., grand déshonneur, عار - فضيحة.

Ignominieusement, adv., avec ignominie, بعار. Traiter ignominieusement, بهدل.

Ignominieux, se, adj., qui porte l'ignominie, مفضح - يعرّ - فاحش.

Ignorance, s. f., جهل - قلة معرفة.

Ignorant, e, adj., qui n'a point de savoir, d'étude, جاهل; plur., جهّال.

Ignorant, qui ignore une chose, un fait, غبى; plur., اغبيا.

Faire l'*ignorant*, غشم حاله - عمل حاله غشيم - تغاشم.

Ignorantissime, adj. com., très-ignorant, ابو الجهل.

Ignorer, v. a., ne savoir pas, عليه A. خفى عنه - جهل A. Il n'ignore rien, لا يخفى عليه شى - لا يخبى عليه شى. ‖ Vous n'ignorez pas les événements qui, معلومك الاحوال التى - و لا يخفاك الاحوال التى.

Il, pron. m., هو.

Ile, s. f., ou Isle, جزيرة; plur., جزاير.

Iles, s. m. pl., os du bassin, اعظام الحوضة.

Ileum, s. m., le dernier des intestins grêles, اخر الامعا الدقاق.

Iliaque, adj., يخصّ المعى المذكور.

Illégal, e, adj., contre la loi, ضدّ الشريعة.

Illégalement, adv., contre les lois, les formes, بغير قانون - مضاداً للشرع.

Illégitime, adj. com., qui n'a pas les conditions requises par la loi pour être légitime, غير شرعى

Illégitime, injuste, déraisonnable, غير حق.

Illégitimement, adv., من غير حق - بخلاف الشرع و القانون.

Illégitimité, s. f., كون الشي غير شرعي.

Illettré, e, adj., امّي - قليل المعرفة.

Illicite, adj. com., qui n'est pas permis, محرم - حرام.

Illicitement, adv., بالحرام - محرماً.

Illimité, e, adj., sans limites, غير مُحدّد.

Illisible, adj. com., qu'on ne peut lire, ما ينقرأ - غير مقرى.

Illumination, s. f., lumières disposées avec symétrie pour une réjouissance, وقيد - وقدة.

Illumination, au fig., lumière extraordinaire que Dieu répand dans l'âme, الهام - نورانية.

Illuminé, e, adj., éclairé, واقد.

Illuminé, subst. masc., hérétique, visionnaire, مدّعى الالهام.

Illuminer, v. a., répandre de la lumière sur, اضاء - انار - نوّر.

Illuminer, faire des illuminations, زيّن البلد - اوقد.

Illuminer, au fig., éclairer l'âme, l'esprit, انار العقل.

Illusion, s. f., apparence trompeuse, غرور. Vous vous êtes fait illusion, عقلك زيّن لك المحال. ‖ Des illusions, des imaginations chimériques, اضغاث احلام - تخيّلات.

Illusoire, adj. com., يغرّ - غروري.

Illusoirement, adv., غروراً.

Illustration, s. f., ce qui illustre une famille, تشريف.

Illustre, adj. com., célèbre par le mérite, la noblesse, جليل ; plur., اجلّا - شهير - مشهور.

Illustrer, v. a., rendre illustre, اشهر صيته - شرّف.

Illustrissime, adj. com., très-illustre, titre, السيد الكلّي الشرف و الجزيل الاحترام - جليل.

Ilot, s. m., petite île, جزيرة صغيرة.

Image, s. f., représentation d'objets, صورة ; plur., صُوَر. Belle image, au fig., belle personne sans âme, صنم.

Image, idée, صورة. Se représenter l'image d'une chose, تصوّر الشي في عقله. ‖ Se représenter l'image de quelqu'un, تشخّصه.

Imaginable, adj. com., يتصوّر في العقل.

Imaginaire, adj. com., idéal, sans réalité, خيالي - تخيّلي.

Imaginatif, ive, adj., qui imagine aisément, سريع الاختراع - سريع التخيل.

Imaginative, subst. fém., faculté d'imaginer, قوة خيالية - قوة متخيّلة.

Imagination, s. f., opinion peu fondée, chimère, vision, ظن ; plur., ظنون - وهم ; plur., اوهام - خيال ; plur., خيالات. Se repaître d'imaginations, تعلّل بالمحال, باشيا باطلة.

Imagination, fantaisie bizarre idée folle, لطشة - خيال.

Imagination, faculté d'imaginer, de se représenter les objets, تخيّل - تصور - عقل - قوة خيالية.

Imaginer, v. a., se représenter quelque chose dans l'esprit, تصوّر الشي. Le plus grand qu'on puisse imaginer, الاعظم الذى يمكن يتصورفى العقل.

Imaginer, inventer, اخترع.

S'imaginer, v. pr., croire, se persuader, se figurer sans fondement, ظنّ O. - توهّم - تصوّر ان - تخيّل له ان - تخايل في عقله ان. ‖ Je ne saurais m'imaginer que, ما يتصوّر في عقلي ان - ما يقطع عقلي ان. ‖ Comme vous vous l'imaginiez, على حسابك. ‖ Vous vous êtes imaginé des choses impossibles, عقلك زيّن لك المحال.

Imam, s. m., ministre de la religion chez les mahométans, امام ; plur., ايمّة.

Imaret, s. m., hôpital, عمارة.

Imbécile, adj., faible d'esprit, سخيف العقل

اله; plur., بله - اهبل; plur., هبل - مجدوب - مغفّل - عبيط.

Imbécilement, adv., بهبالة.

Imbécillité, s. f., faiblesse d'esprit, سخافة العقل - عباطة - هبالة.

Imberbe, adj. com., sans barbe, امرد; pl., مُرد.

Imbiber, v. a., abreuver, mouiller, سقى I. - نقع A. - بلّ O.

S'imbiber, v. pr., devenir imbibé, انتقع - انبلّ - تشرّب الماء. S'imbiber d'humidité, de rosée, تندّى.

Imbibition, s. f., انتقاع.

Imbroglio, s. m., confusion, خبصة - لخبطة.

Imbu, e, adj., pénétré d'une doctrine, d'un principe, ملآن من. Lorsqu'il est imbu d'une idée, لما ملا فكره من شى - لما دخل شى فى عقله - اذا حط فى راسه شى.

Imitable, adj. com., qu'on peut, qu'on doit imiter, يقتدى به - ممكن التقليد - حسن الاتّباع.

Imitateur, trice, s., مقتدى ب - مقلّد. Le principal mérite est au modèle, quelque parfaite que soit l'œuvre de l'imitateur, الفضل للمبتدى وان احسن المقتدى.

Imitatif, ive, adj., qui imite, تقليدى.

Imitation, s. f., action par laquelle on imite, تمثّل ب - اتّباع - اقتدا ب - تقليد. A l'imitation, à l'exemple de, على نظيرة - اتباعاً ل - مثل.

Imitation, chose imitée, تقليد.

Imitation de Jésus-Christ, livre de piété de Thomas A Kempis, الاقتدا المسيحى.

Imiter, v. a., suivre l'exemple de, prendre pour exemple, تبع A. - اتّبع - اقتدى ب - تمثّل ب. Imiter quelqu'un, تشابهه - ساوى احداً فى عمايله - تمثّل به فى عمايله.

Imiter, suivre un modèle, قلّد.

Immaculé, e, adj., sans tache de péché, سالم من الدنس - غير مدنس.

Immangeable, adj. com., لا يتاكل.

Immanquable, adj. com., qui ne peut manquer d'être, de réussir, لازم - لا بدّ من صير من كل بد.

Immanquablement, adv., من اللازم - لا بدّ.

Immatérialité, s. f., غير هيولانية.

Immatériel, le, adj., غير هيولانى.

Immatriculation, s. f., تقييد.

Immatricule, s. f., enregistrement, registre

Immatriculer, v. a., enregistrer sur la matricule, قيّد فى الدفتر.

Immédiat, e, adj., qui est produit, qui agit sans intermédiaire, من غير واسطة.

Immédiat, qui suit ou qui précède sans intervalle, متواصل ب - يلى - تابع - اقرب اليه ق ل.

Immédiatement, adv., من غير واسطة. Immédiatement après, متصلاً به - حالاً بعد.

Immémorial, e, adj., dont l'origine très-ancienne est inconnue, لا يعرف له زمن - كل تاريخ. Temps immémorial, زمان منسى الذكر.

Immense, adj. com., d'une grandeur démesurée, sans bornes, غير متناهى - بلا قياس - محدود - ما له حدّ.

Immense, très-grand, عظيم.

Immensément, adv., جدّاً - كثير.

Immensité, s. f., grandeur, étendue immense, عدم القياس - عظم, اتساع غير محدود.

Immersif, ive, adj., fait par immersion, يسى

Immersion, s. f., غطوس.

Immeuble, adj. et s. m., bien en fonds, maison, terre, ملك; plur., املاك - ارض; pl., ى - عقار; plur., عقارات.

Imminent, e, adj., prêt à tomber sur, ع قريب الوقوع.

S'immiscer, v. pr., se mêler mal à propos de quelque chose, تداخل فى - انحشر فى.

Immixtion, s. f., action de s'immiscer de مداخلة.

Immobile, adj., qui ne se meut pas, ساكن عديم الحركة.

au fig., ferme, inébranlable, ثابت.

, ère, adj., qui concerne les immeu- عقاري.

, s. f., سكون - عدم الحركة -

e, adj., excessif, مفرط - زايد. Il lui anges immodérées, افرط فى مدحه - اطنب, طنّ.

ent, adv., avec excès, بافراط.

adj. com., sans modestie, غير متضع قليل حيا - سفه. Chose immodeste, eur, قلّة حيا - سفاهة.

ent, adv., بقلّة حيا - من غير اتضاع.

, s. f., manque de modestie, de pu- قلّة حيا - قلة.

, s. m., مضحّى.

. a., ذبح A. - قدّم ذبيحة لله.

u fig., sacrifier à, قرّب ضحية ل -

.

v. pr., se sacrifier, اهلك نفسه.

r quelqu'un, اهلك نفسه اكراماً له.

dj., impur, sale, نجس.

s. f., ordures, boue, نجاسة - ; plur., اوساخ.

, adj., contraire à la morale, فاسد - ضد الادب - ضدّ تاد.

ns mœurs, sans principe de morale, ردى الا.

, s. f., opposition à la morale, مخالفة لتاد.

manque de morale, رداوة الاخلاق.

er, v. a., rendre immortel dans la ommes, خلّد ذكر.

er, v. réf., خلّد ذكره - تخلّد.

é, s. f., espèce de vie perpétuelle ir des mortels, تخليد الذكر.

état de ce qui est immortel, حياة - immortalité de l'âme, دوام النفس.

IMMORTEL, LE, adj., qui n'est point sujet à la mort, باقى - دايم - لا يموت.

Immortel, dont la mémoire est ou doit être éternelle, مُخلّد الذكر.

IMMORTELLE, s. f., plante, كتلة صفرا - زهر الدايم.

IMMUABLE, adj. com., qui ne change point, برى من التغيير و التحويل - لايتغير.

IMMUABLEMENT, adv., بلا تغيير.

IMMUNITÉ, s. f., exemption, privilége, مُعافاة - مزية; plur., مزايا.

IMMUTABILITÉ, s. f., عدم التغيير.

IMPAIR, adj. com., مُفرد - فرد - وتر. *Voyez* PAIR.

IMPALPABLE, adj. com., qui ne peut se sentir au toucher, لايُلمَس.

Impalpable, très-fin, ناعم للغاية.

IMPARDONNABLE, adj. com., لا يغفر.

IMPARFAIT, E, adj., qui n'est pas achevé, parfait, complet, غير كامل - ناقص - غير تامّ.

Imparfait, qui a des défauts, des imperfections, فيه عيب - فيه عوار.

IMPARFAIT, s. m., terme de grammaire, comme : *il aimait*, فعل مضارع و معه كان نحو كان يحبّ.

IMPARFAITEMENT, adv., غير كاملًا.

IMPARTABLE ou IMPARTAGEABLE, adj. com., لاينقسم.

IMPARTIAL, E, adj., qui ne s'attache par préférence aux intérêts de personne, خالى من التعصّب باحد - عديم الغرض.

IMPARTIALEMENT, adv., من غير غرض.

IMPARTIALITÉ, s. f., عدم الغرض - عدم الميل الى - عدم التعصّب مع.

IMPASSE, s. f., cul-de-sac, عطفة; plur., عُطف - زقاق سدّ.

IMPASSIBILITÉ, s. f., عدم الالم.

IMPASSIBLE, adj. com., non susceptible de souffrance, غير متالّم - ما يتالّم - غير قابل للالم.

Impastation, s. f., substances en pâte, عجن.

Impatiemment, adv., بغير صبر - بقلق. Supporter une chose impatiemment, ماصبر على الشى.

Impatience, s. f., قلة صبر. L'impatience est une impiété, la patience est toujours récompensée, من لجّ كفر و من صبر نال.

Impatient, e, adj., قليل الصبر. Il était impatient d'arriver, ما كان يصدّق اى متى يصل. ‖ Je suis impatient de vous revoir, انا مشتاق الى رويـاكم غاية الشوق.

Impatient, qui ne peut supporter le joug, لايطيق

Impatienter, v. a., faire perdre patience, اعدمه الصبر - اعيل صبرة.

S'impatienter, v. pron., perdre patience, n'en avoir point, ضاق صدرة I. - عدم الصبر A. - قلـق A. - لجّ A. S'impatienter, se fâcher, اخذتـه الحمية. ‖ Ne vous impatientez pas, je vais venir, اصبر انا جايـى.

S'impatroniser, v. pron., fam. iron., s'établir dans une maison et finir par y dominer, تملـك - تسلطن.

Impayable, adj. com., fam., qui ne peut trop se payer, لا يثمّن.

Impeccabilité, s. f., عصمة عن الخطا - عصمة.

Impeccable, adj. com., incapable de faillir, منزّه عن الخطا - معصوم.

Impénétrabilité, s. f. (des corps), كون الشى معصوم عن نفاذ غيرة فيه. Impénétrabilité des secrets, بُعد عن الادراك.

Impénétrable, adj. com., qui ne peut être pénétré, لا يدخل فيه - لا ينـفذ فيه - لا يتمكن منه. Cuirasse impénétrable, زردية لا تنـفـذ فيـهـا الرماح.

Impénétrable, au fig., qu'on ne peut connaître (chose), لا يدركه الفهم - لا يُدرَك - لا يُعرف.

Homme *impénétrable*, dont on ne peut découvrir les pensées, بعيد الغور.

Impénitence, s. f., endurcissement dans le pé عدم التوبة قلة الندم.

Impénitent, e, adj., endurci dans le pé غير نادم على خطاياة - غير تايب.

Impératif, s. m., mode du verbe, الامر.

Impératif, ive, adj., qui exprime le comm dement, حتمى - امرى.

Impérativement, adv., بتامّر.

Impératoire, s. f., benjoin sauvage, اوى جاورى برّى.

Impératrice, s. f., ملكة - سلطانة.

Imperceptible, adj. com., qui ne peut aperçu, لا يدركه النظر - لا يُدرَك

Imperceptiblement, adv., insensiblem من غير حسّ.

Imperdable, adj., ما فيه خسارة.

Imperfection, s. f., défaut, نقص - نقـصة plur., عيب - نقايص; plur., عيوب.

Imperforé, e, adj., غير منقوب - غير مثقوب

Impérial, e, adj., de l'empereur, de l'empi سلطانى.

Impériale, s. f., dessus d'un carrosse, لخ الكاروصة.

Impérieusement, adv., avec hauteur, بتجبر من باب التسلّط و الوقاحة.

Impérieux, se, adj., altier, hauteur, متجبر.

Impérissable, adj. com., qui ne peut péri لا يدركه الهلاك.

Impéritie, s. f., قلّة معرفة - غشومية.

Imperméabilité, s. f., عدم قطع الماء فيه.

Imperméable, adj. com., qu'un fluide ne peut traverser, لا يأثر فيه الماء - لا يقطع فيه الماء لا ينـفذ فيه الماء.

Impertinemment, adv., بسفاهة.

Impertinence, s. f., سفاهة. Faire des impertinences à quelqu'un, تلايق فيه - تراذل معه أساء الادب فى حقه - سفه معه.

Impertinent, e, adj., سفيه; plur., سُفها.

Imperturbabilité, s. f., عدم مبالاة.

Imperturbable, adj. com., qu'on ne peut troubler, tranquille, لا تتغير احواله - لا يبالى - لا يتخبّل.

Imperturbablement, adv., من غير مبالاة. Savoir quelque chose par cœur imperturbablement, عرف الشى جيداً على ظهر قلبه.

Impétrable, adj. com., terme de droit, qui se peut obtenir, يُنال.

Impétrant, e, adj., qui obtient, نايل.

Impétration, s. f., obtention, نوال.

Impétrer, v. n., obtenir, نال A.

Impétueusement, adv., avec impétuosité, بشدّة.

Impétueux, se, adj., violent, شديد.

Impétueux (homme), emporté, خُلقى.

Impétuosité, s. f., qualité de ce qui est impétueux, شدّة.

Impétuosité, extrême vivacité, شدّة النفس - صولة.

Impie, adj. com., sans religion, كافر; plur., كفرة et كفّار. Discours impie, كلام كُفر. || Action impie, فعل مخالف للدين - فعل كافر.

Impiété, s. f., كُفر

Impitoyable, adj. com., sans pitié, ما له حنّية - ما له رحمة.

Impitoyablement, adv., من غير رحمة.

Implacable, adj. com. (homme), لا يعفى - شديد الحقد - لايقبل المصالحة ابدا. Ressentiment, colère implacable, غضب لا يهدأ وغلّ لا يشفى.

Implication, s. f., engagement dans une affaire, شبكة.

Implication, contradiction, مضادّة.

Implicite, adj. com., compris dans une proposition, c'est-à-dire qui en est tiré par induction, ناتج من نصّ الكلام.

Implicitement, adv., ناتجاً من نصّ الكلام.

Impliquer, v. a., engager, embarrasser dans, شبك فى O.

Impliquer contradiction, en renfermer, فيه مضادّة - ضادد بعضه.

Implorer, v. a. (quelqu'un), تضرّع الى احد. Implorer, demander, سأل A. - طلب O. || Implorer la clémence du vainqueur, طلب الامان من. || Implorer le secours de, سأله المعاونة - استعان به.

Impoli, e, adj., sans politesse, من غير واجب - قليل ادب.

Impolitesse, s. f., قلّة ادب - قلة واجب. Faire des impolitesses à quelqu'un, قلّل الادب فى حقه - اساء الادب فى حقه.

Importance, s. f., ce qui rend considérable une chose, عُظم - ضرورية - ثقل. Chose d'importance, امر ثقيل, عظيم, ضرورى - شى مهمّ. || Chose de peu d'importance, شى ما تحت خبر. || Homme d'importance, de qualité, de savoir, de capacité, صاحب مقام - رجل ثقيل - رجل عظيم. || Faire l'homme d'importance, نفش روحه O.

Important, e, adj., qui importe, qui est considérable, مهمّ - ثقيل - عظيم. Chose importante, مهمّة; pl., مهمّات et مهامّ.

Important, qui fait l'homme d'importance, متعظّم.

Importation, s. f. (de marchandises), اجتلاب بضايع.

Importer, v. a., faire venir des marchandises du dehors, جلب بضايع الى O.

Importer, v. n., usité à l'infinitif et aux 3es personnes, همّ O. - لزم A. Il importe de, يهمّ, يلزم ان. || N'importe, cela ne doit pas empêcher, ما فيه مانع - ما فيه باس. || Qu'importe, qu'est-ce que cela fait? ايش يجرى. || Il m'importe peu, ما على بالى - ما علىّ. || Cela lui importe peu, ما على باله - ما عليه. || Que t'importe? ايش عليك انت.

Importun, e, adj., fâcheux, incommode (chose), ثقيل - مغمّ - يضجر - صعب (personne).

Être *importun* à quelqu'un, l'incommoder, le gê-

ner, ثقّل على. J'ai peur de vous être importun, اخاف اثقل عليك.

Importunément, adv., بثقالة.

Importuner, v. a., incommoder, fatiguer, déplaire, ثقل على - A. ملّ - ازعج - ضجّر - زهّق Il m'a importuné, مليت منه - مللني. || Je ne veux pas vous importuner, ما اريد اثقل عليك. || Nous venons vous importuner pour une affaire, جايين نصدّع راسك - جايين نوجّع راسك.

Importunité, s. f., تصديع الراس - ثقالة - ثقلة تصديع الخاطر. Il m'a accablé d'importunités, دوّخني.

Imposable, adj. com., sujet aux impositions, عليه دفع مال للميري - عليه تكاليف.

Imposant, e, adj., qui imprime du respect, صاحب هيبة ووقار - موقّر - مهاب.

Imposer, v. a., mettre dessus, وضع على ; aor., يضع.

Imposer des contributions, etc., فرد عليهم غرامة I. رمى عليهم تكاليف I.

Imposer une peine, une punition à quelqu'un, حكم عليه ب O., قضى I.

Imposer à quelqu'un une chose fâcheuse ou difficile, كلّفه الى شي, بشي - كلّفه شيأ - سخّره ب. Imposer à quelqu'un un fardeau au-dessus de ses forces, حمّله ما لا يطيق.

Imposer un nom, سمّى.

Imposer, imputer à tort, تهم ب I.

Imposer le respect, la crainte, صار له هيبة I. - اوهم. Sa présence imposa du respect au peuple, فلما حضر هابوه الناس.

Imposer silence à quelqu'un, امره بالسكوت - سكّت.

En *imposer*, mentir, كذب على I. - غشّ O.

S'imposer à soi-même une chose, الزم نفسه ب - كلّف نفسه ب O. - حكم على نفسه ب.

Imposition, s. f., impôt, فردة ; plur., فرد - تكليف ; plur., تكاليف. Imposition sur des marchandises, مكس. *Voyez* Droits.

Imposition des mains, شرطونية.

Impossibilité, s. f., عدم, قلة الامكان. Cela est de toute impossibilité, هذا شي ما يتاتى ابدا.

Impossible, adj. com., qui ne peut être, غير ممكن - مستحيل - محال - لا يستطاع. Si vous voulez être obéi, n'exigez point ce qui est impossible, اذا اردت ان تطاع فلا تطلب ما لايستطاع. || Cela est impossible, ما يصير - ما يمكن. || Il est impossible qu'il revienne jamais, ميهات ان كان بقي يرجع. || Il t'est impossible de faire cela, مايمكنك تعمل هذا. || Il n'est pas impossible que, غير مستبعد ان.

Imposteur, s. m., qui en impose, مفترى - كذّاب.

Imposture, s. f., calomnie dans l'intention de nuire, افترا - فرية.

Imposture, hypocrisie, مراياة - نفاق.

Imposture, illusion des sens, tromperie, غشّ.

Impôt, s. m., droit imposé, جوالة - مال - تكليف ; plur., تكاليف - رسم ; plur., رسوم - مكس ; plur., مكوس. Mettre des impôts sur, القى, رمى تكاليف على الناس.

Impotent, e, adj., سقط - عاجز.

Impraticable, adj. com., qu'on ne peut faire, ما يصير - لا يُعمل. Chemin impraticable, طريق لا ينمشى فيه - طريق غير سالك. || Maison impraticable, qu'on ne peut habiter, بيت لا ينسكن. || Homme impraticable, qu'on ne peut fréquenter, رجل لا يتعاشر.

Imprécation, s. f., malédiction, souhait fait contre quelqu'un, دعا على احد - لعنة. Faire des imprécations contre quelqu'un, دعا عليه O. I.

Imprégnable. adj. com., qui peut être imprégné, يُخلط - يختلط.

Imprégnation, s. f., خلط - اختلاط.

Imprégner, v. a., charger une liqueur de particules étrangères, خلط ب O.

ner, v. pron., اختلط.

er, au fig., pénétrer, remplir d'une opi- ملأ فكره من.

ıLE, adj. com., اخلق غير - لا يوخذ

ıIPTIBILITÉ, s. f., عدم البطلان مع طول

ıIPTIBLE, adj., لا يبطل ابدا.

ON, s. f., action d'un corps sur un autre, تاثير - اثار.

ion, au fig., effet produit sur l'esprit, اثر ; تأ. Ces paroles ne lui ont fait aucune هذا الكلام ما اثّر فيه, ما عمل فيه ,.

ion, empreintes sur la toile, بصم - بصمة.

ion d'un livre, effet de l'imprimerie,

ıONNER, v. a., faire impression sur, اثّر فيه.

ıYANCE, s. f., قلة الحساب.

ıYANT, E, adj., قليل الحساب - غافل - قليل

ı, E, adj., شي ما كان له فى حساب - شي صاير.

, s. m., كتاب مطبوع.

ER, v. a., faire une empreinte (sur des بصم O.

er des livres, طبع A. Ce livre a été im- les soins de, طُبع هذا الكتاب بعمل فلان.

er, communiquer (le mouvement), هزّ O. جعل على الحركة I.

er des sentiments dans l'esprit, le cœur, طبع A. - احدث, ادخل فى قلبه. Impri- ainte, خوّف. || S'imprimer dans l'esprit, اثّر فى النفس - انطبع فى

ERIE, s. f., art d'imprimer, طباعة - صنعة.

erie, lieu où l'on imprime, مطبعة - دار.

IMPRIMEUR, s. m., مطبعجى - طبّاع.

IMPROBABLE, adj., بعيد عن العقل. Regarder comme improbable, استبعد.

IMPROBABILITÉ, s. f., بعد عن العقل.

IMPROBATEUR, TRICE, adj., homme, chose, لايم - يبيّن المذمّة.

IMPROBATION, s. f., مذمّة.

IMPROBITÉ, s. f., défaut de probité, قلّة الذمة.

IMPROMPTU, s. m., sans plur., vers faits sur-le-champ, شعر مرتجل. Chose quelconque faite sans préparation, بديهة - بداهة. || En impromptu, على البديهة.

IMPROPRE, adj. com., qui ne convient pas, n'est pas juste (expression), كلمة غير لايقة - كلمة فى غير موضعها.

IMPROPREMENT, adv., فى غير - على غير وضع محلّه.

IMPROPRIÉTÉ, s. f., قلّة مناسبة.

IMPROUVER, v. a., blâmer, لام O.

IMPROVISATEUR, TRICE, s., شاعر مرتجل.

IMPROVISER, v. a., composer et réciter sur-le-champ des vers, ارتجل - انشد ارتجالاً - قال الشعر على البديهة O.

A L'IMPROVISTE, adv., على غفلة - بغتةً.

IMPRUDEMMENT, adv., من غير عقل.

IMPRUDENT, E, adj., qui manque de prudence, قليل الاحتياط - قليل العقل.

IMPRUDENCE, s. f., قلة العقل - ترك الاحتياط - قلّة النظر فى العواقب.

IMPUBÈRE, adj., غير بالغ.

IMPUDEMMENT, adv., بوقاحة.

IMPUDENCE, s. f., effronterie, سفاهة - وقاحة.

IMPUDENT, E, adj., effronté, وقح ; plur., وقاح - سفيه ; plur., سفها.

IMPUDEUR, s. f., قلّة حيا.

IMPUDICITÉ, s. f., vice contraire à la chasteté, فسق و فساد - عهارة.

IMPUDIQUE, adj. com. (personne), عاهر - فاسق

- دنس نجس. Jeter des regards impudiques sur, نظر اليها بعين الفسق و العهارة. || Discours impudique, كلام دنس.

Impudiquement, adv., بعهر.

Impuissance, s. f., manque de pouvoir, عجز. Être dans l'impuissance de, عجز عن I.

Impuissance, incapacité d'engendrer, انحلال.

Impuissant, e, adj., sans pouvoir, من غير قدرة - عاجز.

Impuissant, incapable d'engendrer, رَخُل مرخي.

Impulsif, ive, adj., qui agit par impulsion, باعث. Force impulsive, قوة باعثة.

Impulsion, s. f., mouvement communiqué par le choc, دفعة.

Impulsion, au fig., instigation, حث.

Impunément, adv., avec impunité, sans inconvénient, بلا ضرر - بلا قصاص - بالساهل. Il ne peut boire beaucoup impunément, ما يمكنه يشرب كثير من غير ان يحصل له ضرر.

Impuni, e, adj., qui demeure sans punition, بلا قصاص - ساهل - غير معاقب. Sa mort est demeurée impunie, ذهب دمه هدراً.

Impunité, s. f., manque de punition, سهولة - عدم القصاص.

Impur, e, adj., immonde, نجس - دنس.

Impur, altéré, corrompu par le mélange, مخلوط - مغشوش - غير خالص.

Impur, impudique, دنس - نجس - داعر.

Impureté s. f., ce qu'il y a d'impur, de grossier, d'étranger dans un corps, نجاسة - جنابة.

Impureté, au fig., impudicité, نجاسة - دناسة - دعارة.

Imputation, s. f., déduction d'une somme sur une autre, حسم - خصوم.

Imputation, accusation sans preuves, تهمة. Il m'a chargé d'imputations calomnieuses, رماني I. رماني بالبهتان - بالمحال I.

Imputer, v. a., attribuer une chose à quelqu'un, نسب الشي الى احد O. Imputer à négligence, etc., نسب الى تهامل.

Imputer, accuser de, تهم I. تهم احداً ب.

Imputer, terme de finance, appliquer un payement à une dette, حذف من I., حسم O.

Inabordable, adj. com., au propre et au fig., لا يمكن القرب منه.

Inaccessible, adj. com., لا يقرب اليه - لا يمكن الوصول اليه. Lieu inaccessible, موضع منيع.

Inaccordable, adj., qu'on ne peut accorder, لا يتفق.

Inaccoutumé, e, adj., غير معتاد.

Inactif, ve, adj., indolent, قليل مروة - كسلان.

Inaction, s. f., بطالة. Qui est dans l'inaction, بطال. || Rester dans l'inaction, قعد بطال O.

Inactivité, s. f., défaut d'activité, قلة نشاط - قلة مروة - كسل.

Inadmissible, adj. com., لا يقبل.

Inadvertance, s. f., سهو. C'est une inadvertance de ma part, صار مني سهو.

Inaliénable, adj. com., qu'on ne peut aliéner, لا يباع.

Inalliable, adj. com., qu'on ne peut allier, لا يتفق مع بعضه - لا يختلط مع بعضه.

Inaltérable, adj. com., au propre et au fig., لا يعتريه التغيير - لا يتغير.

Inamissibilité, s. f., عدم الاضاعة.

Inamissible, adj. com., t. de théologie, لا يضيع.

Inamovibilité, s. f., عدم الانعزال.

Inamovible, adj. com. (fonctionnaire), لا يُعزل - منصب لا ينعزل. Emploi inamovible, لا ينعزل صاحبه.

Inanimé, e, adj., بلا روح - لا روح له.

Inanition, s. f., faiblesse causée par le jeûne, سخسخة - خوى.

Inapercevable, adj. com., لا يدركه - لا يُلمح النظر.

, E, adj., qui n'est pas aperçu, غير

BLE, adj. com., qui ne peut être appli- غير مناسب - لا يا.

TION, S. f., inattention, قلة الاجتهاد.

É, E, adj., qui manque d'application, قل.

IABLE, adj. com., dont on ne peut con- x, لا يعرف له قيمة - لا يثمن. Inap- ui ne peut être évalué, لا يقدر.

DE, S. f., défaut d'aptitude à, de capa- قلة استعداد - قلة فهم - قلة صلا.

É, E, adj., غير متميز.

ABLE, adj. com., لا يمكن الهجوم عليه.

U, E, adj., ما كان فى - غير معهود

IF, IVE, adj., - لا يدير باله - غير منتبه

ION, S. f., défaut d'attention, قلة الانتباه شتات العقل - قلة.

AL, E, adj., de l'inauguration, افتتاحى

ATION, S. f., cérémonie religieuse du ent, رسم - مبايعة. Inauguration d'un تكريس. || Inauguration d'une chaire ur, افتتاح.

ER, v. a., dédier, رسم O. - كرّس.

ABLE, adj. com., - لا يحصى - لا يـ.

ESCENCE, S. f., état d'un corps pénétré 'à devenir blanc, كون الشى حارًا حتى يرجع ابيض لشدة عـ.

ESCENT, E, adj., qui est en incandescence, ابيض لشدة عـ.

ION, S. f., cérémonies des prétendus تعزيم.

E, adj. com., qui n'est pas capable, - عاجز عن - لا يقدر على - ما له ما هو كفول - لا يخرج من يلم, لا يطلع من يلم ان - ما فيه كفاية ل.

Incapable, exclu par la loi, privé par elle de certains avantages, لا يقدر على.

Incapable de, pris en bonne part, لا يمكنه ان. Vous êtes incapable d'une semblable action, حاشا حرمتك من - حاشاك من ذلك ذلك.

INCAPACITÉ, S. f., défaut de capacité, عدم كفاية.

INCARCÉRATION, S. f., سَجن

INCARCÉRER, V. a., t. de pratique, emprisonner, سجن O.

INCARNAT, E, adj., احمر - جورى.

INCARNAT, S. m., لون احمر - لون جورى.

INCARNATIF, VE, adj. (remède), qui réunit, fait revivre les chairs, دوا مُلتحم.

INCARNATION, S. f., تجسّد.

INCARNÉ, E, adj., متجسّد.

S'INCARNER, V. pr., se revêtir d'un corps de chair, تجسّد.

INCARTADE, S. f. fam., insulte brusque, extravagance, نقص - فلتة - عيبة.

INCENDIAIRE, adj. com., auteur volontaire d'un incendie, محرق.

INCENDIE, S. m., حريق - حريقة.

INCENDIER, V. a., brûler, mettre le feu à, حرق I. - ضرب النار فى.

INCERTAIN, E, adj., douteux, غير مثبوت - تحت الشك - تحت الريب.

Incertain, variable, فلّاب - متقلّب.

Incertain, irrésolu, متحيّر - حيران - حاير. Je demeurai incertain de quel côté j'irais, حرت الى بقيت حيران الى اين اروح - اين اتوجّه.

Incertain, qui ne sait pas, لا يعرف - غير محقق.

Incertain, S. m., ce qui est incertain, باطل.

INCERTITUDE, S. f., état d'irrésolution, حيرة. Être dans l'incertitude, حار I. - تحيّر. || Jeter dans l'incertitude, حيّر.

Incertitude, état de celui qui ne sait pas, ارتياب - عدم تحقيق - عدم اليقين.

Incertitude, inconstance, قلة ثبات - تقلّب.

Incessamment, adv., sans délai, من غير عاقة.

Incessamment, continuellement, بلا انقطاع.

Inceste, s. m., conjonction illicite entre parents au degré prohibé, صنع الفاحشة من الاقارب.

Incestueusement, adv., avec inceste, بالفاحشة - بالحرام. Incestueusement, dans l'inceste, فى الحرام - فى الفاحشة.

Incestueux, se, adj., qui commet un inceste, صانع فاحشة مع اهل القرابة. Incestueux, où il y a inceste, حرام - فاحش.

Incidemment, adv., par incident, عرضياً.

Incident, s. m., chose qui survient, عارض; pl., عوارض - حادث; pl., حوادث.

Incident, mauvaise difficulté dans les disputes, حجّة.

Incident, adj., qui survient, معترض. Proposition incidente, جملة معترضة.

Incirconcis, e, adj., qui n'est pas circoncis, اغلف.

Incirconcision, s. f., terme de liturgie, état du cœur qui n'est pas mortifié, غلفة القلب.

Incise, s. f., t. de rhét., petite phrase, جملة كلام.

Inciser, v. a., couper en long, شقّ O.

Incisif, ive, adj., propre à diviser les humeurs, دوا مفتّت.

Dents *incisives*, dents de devant, الاسنان المقادم.

Incision, s. f., coupure, taillade en long, شقّ. Faire de légères incisions à quelqu'un derrière les oreilles, pour lui tirer du sang (pratique usitée en Orient), شطّب دانيه - شطّب احداً.

Incitation, s. f., impulsion au mal, تحريك للشر.

Inciter, v. a., induire à faire quelque chose, حرّك على - I. حمل على.

Incivil, e, adj., qui n'est pas bienséant, غير واجب.

Incivil, qui manque de civilité, قليل ادب - قليل الانسة - خشنى.

Incivilement, adv., بقلّة ادب.

Incivilisé, adj., قوم ماعندهم علم و لا ادب.

Incivilité, s. f., manque de civilité, chose contraire à la civilité, قلّة ادب - قلّة انسة.

Inclémence, subst. f., rigueur (d'une saison), شدّة.

Inclinaison, s. f., état de ce qui n'est pas perpendiculaire, ميل - انحراف.

Inclination, s. f., action de s'incliner, انحنا. Légère inclination de tête, اشارة بالراس.

Inclination, affection, amour, ميل الى - حُبّ.

Inclination, disposition, pente naturelle à, ميل - هوًى. Inclination naturelle vers le mal, ميل طبيعى الى الشر.

Incliner, v. a., pencher, courber, I. عطف - I. حنى - I. ميّل.

Incliner, v. n., avoir du penchant pour, pencher d'un côté, I. مال الى

S'incliner, v. pr., se pencher, انحنى

Inclus, e, adj., renfermé dans, داخل - ضمن. Vous recevrez ci-inclus un billet adressé à un tel, واصل طيّهُ, واصل ضمنه مكتوب باسم فلان || Je vous prie de rendre l'incluse à un tel, واصلكم طيّهُ كتاب نترجاكم تسلّموه بيد فلان.

Inclusivement, adv., y compris, داخلاً - وهو داخل فى الحساب.

Incognito, adv., sans être connu, متخفّى.

Incohérence, s. f., qualité de ce qui est incohérent, قلة مطابقة.

Incohérent, e, adj., qui manque de liaison, غير ملاصق ببعضه - غير مطابق.

Incombustible, adj., لا يحترق.

Incommensurabilité, s. f., قلة امكان قياس.

Incommensurable, adj. com., qui ne peut être mesuré, خارج عن القياس.

Incommodant, e, adj., qui incommode, بقلّب

DE, adj. com., fâcheux, مغمّ - مكدّر على.
mmode, ما فيها راحة, مطومة غير, درا.
fort incommode pour vous, هذا
ذ.
de, qui est à charge, importun, ثقيل

DÉ, E, adj., un peu malade, موعوك
مخستك.
DÉMENT, adv., بلا راحة.
DER, v. a., causer quelque incommodité,
اتـ - ثقّل على - شوّش عليه. Je crains
ommoder, اخاف اثقل عليك. || Je
e me rendre un service, si cela ne vous
point, اترجّاك تقضي لي حاجة ان
كان لا يحصل لك من ذلك ثقلة

der, causer une indisposition, شوّش -

DITÉ, s. f., peine que cause une chose
ثقلة - تشويش الخاطر - تعب.
dité, indisposition, تنويش - وعكة -
علل.
dité, défaut de commodité, قلّة راحة.
NICABLE, adj., لا يمكن اشراك فيه

TABILITÉ, s. f., possession sans crainte
légitime, مكنة.
TABLE, adj. com., qui ne peut être légi-
éposséde, لا يمكن تغييره شرعاً - مكين.
ABLE, adj. com., فريد - وحيد -
ما له شبيه - ما له مثيل.
ABLEMENT, adv., sans comparaison,
بلا قياس - من.
TIBILITÉ, s. f., antipathie, تنافر - منافرة
- عدم اتّفاق.
TIBLE, adj., غير موافق - لا يتّفق مع.
TENCE, s. f., manque de compétence,
قلّة كفاية -

INCOMPÉTENT, E, adj., ما يخصّه الشي -
ما هو كفول.
INCOMPLET, ÈTE, adj., ناقص.
INCOMPLEXE, adj. com., غير مركّب.
INCOMPRÉHENSIBILITÉ, s. f., خروج عن حيطة
الادراك.
INCOMPRÉHENSIBLE, adj., qui ne peut être com-
pris, خارج عن حيطة الادراك - لا يسعه العقل
لا يدرك. Homme incompréhensible, dont on ne
peut comprendre la conduite, les procédés, لا يُفهَم.
INCOMPRESSIBLE, adj., qui ne peut être com-
primé, لا ينحصر - لا ينحاز.
INCONCEVABLE, adj. com., لا يتصور - لا ينفهم.
INCONCILIABLE, adj. com., لا يتفق.
INCONDUITE, s. f., سلوك ردى - سوء سلوك.
INCONGRU, E, adj., au fig. fam., contre les con-
venances, غير لايق - غير مناسب - عيب.
Incongru, qui pêche contre les règles de la syn-
taxe, غير مضبوط - غلط.
INCONGRUMENT, adv., بغلط - بعيب.
INCONGRUITÉ, s. f., au fig., faute contre la bien-
séance, le bon sens, قلّة ادب - قلّة عقل.
Incongruité, faute contre la syntaxe, غلط.
INCONNU, E, adj., غير معروف - مجهول.
Inconnu, cherché (quantité), مطلوب - مجهول.
INCONSÉQUENCE, s. f., défaut de conséquence,
قلّة مطابقة - قلّة موافقة.
Inconséquence, discours, action imprudente,
عيبة - قلّة عقل.
INCONSÉQUENT, E, adj., qui agit, qui parle con-
tre ses propres principes, مضادد لنفسه -
اقواله او اعماله غير موافقة لبعضها.
INCONSIDÉRATION, s. f., légère imprudence, فترة
- قلة تمييز. J'ai fait cela par inconsidération,
صار مني فترة.
INCONSIDÉRÉ, E, adject., imprudent, étourdi,
خفيف العقل - قليل التفكّر - من غير تمييز.
Dire une chose inconsidérée, فترق كلامه O.

Inconsidérément, adv., بلا اعتبار - بلا تمييز - بغير تفكّر. Il a agi inconsidérément, صار منه فترة.

Inconsolable, adj. com., لا يتعزى - لا يتسلّى - لا تنشف له دمعة ولا تخمد - لا يقبل سلوة عن له لوعة.

Inconsolablement, adv., من غير تعزى.

Inconstamment, adv., من غير ثبات.

Inconstance, s. f., facilité à changer, قلة ثبات - انقلاب - قلّة قرار.

Inconstant, e, adj., sujet à changer, قليل ثبات - قلّاب.

Inconstitutionnalité, s. f., مخالفة للشريعة.

Inconstitutionnel, le, adj., غير شرعى - غير موافق لقوانين المملكة.

Incontestable, adj. com., لا يمكن النزاع فيه - لا يُنكر.

Incontestablement, adv., من غير نزاع - من غير اعتراض.

Incontesté, e, adj., غير منازع - غير منكور فيه.

Incontinence, s. f., l'opposé de la continence, انهماك.

Incontinence d'urine, صبّ البول.

Incontinent, e, adj., qui n'est pas continent, منهمك.

Incontinent, adv., aussitôt, فى الساعة - فى الحال.

Inconvenable, adj. com., غير مناسب.

Inconvénient, s. m., conséquence, chose fâcheuse, مضرّة - ضرر; plur., اضرار. Il en peut résulter plusieurs inconvénients, يمكن ينتج منه جملة اضرار. ‖ S'il résulte de là quelque inconvénient pour vous, ان حصل لك من ذلك مضرّة. Il n'y a pas d'inconvénient, ما فيه باس - ما فيه ضرر.

Incorporalité, s. f., qualité des êtres incorporels, روحانية.

Incorporation, s. f., ادخال - تدخيل

Incorporel, le, adj., qui n'a point de corps, لا جسم له.

Incorporer, v. a., mêler, réunir, ادخلَ الى, فى - جمع ب.

S'incorporer, v. pro., اتّحد مع.

Incorrect, e, adj., غير مضبوط - مغلّط.

Incorrection, s. f., قلّة صحّة - قلّة ضبط - غلط.

Incorrigibilité, s. f., عناد عن التوبة - قلة الانعدال.

Incorrigible, adj. com., لا يتوب - لا ينعدل - لا يقبل الاصلاح.

Incorruptibilité, s. f., qualité d'une chose incorruptible, عدم الانفساد - قلة تغيير.

Incorruptibilité, intégrité d'un juge, صلاح - عدم قبول البرطيل.

Incorruptible, adj. (au propre), لا يتغيّر - لا يقبل الرشوة - صالح (au fig.) - لا يُفسَد - لا ياكل برطيل.

Incorruption, s. f., terme de physique, état de ce qui ne peut se corrompre, قلّة انفساد.

Incrassant, e, adj. (remède), qui épaissit le sang, les humeurs, دوا مجمّد.

Incrédibilité, s. f., ce qui fait qu'on ne peut croire une chose, كون الشى خارج عن حيطة التصديق.

Incrédule, adj. com., qui ne croit pas aisément, قليل التصديق.

Incrédule, qui ne croit pas aux mystères de la religion, قليل الايمان.

Incrédulité, s. f., répugnance à croire, قلّة تصديق.

Incrédulité, manque de foi, قلة الايمان.

Incréé, e, adj., غير مخلوق.

Incroyable, adj. com., qui ne peut être cru, لا يتصدق.

Incroyable, excessif, زايد - عظيم.

Incrustation, s. f., application d'un corps sur une surface pour l'orner, لصق.

..., v. a., revêtir (une muraille) de ..., لبّس الـ. Incruster d'or, d'argent, طعّم بالذهب.

...TION, s. f., action des ovipares qui couvent leurs œufs, رقاد على بيض.

..., s. m., cauchemar, كابوس.

...TION, s. f., تهمة.

...ER, v. a., accuser d'une faute, تهم ب I.

...UER, v. a., imprimer une chose dans l'esprit de la répéter, طبع فى عقله A. - دخّل.

...E, adj. com., qui n'est pas cultivé, بایر - ارض ما.

..., au fig., qui n'est pas poli, sauvage,

...BILITÉ, s. f., كون الداء لا علاج له.

...BLE, adj. com., qu'on ne peut guérir, داء عضال - دا عيا -

...E, s. f., défaut de soin, اهمال.

...ON, s. f., irruption, غارة.

... f., pays, الهند.

...ouleur bleue, نيلة.

...OUILLABLE, adj. com., لا ينكشف.

...MMENT, adv., بقلّة ادب - بلا حشمة.

...NCE, s. f., manque de décence, قلّة ادب قلّة.

...NT, E, adj., contraire à la décence, à la ...e, فاحش - خارج - عيب.

...IFFRABLE, adj. com., qu'on ne peut lire, ...، لا يُفهم - لا ينقرأ.

...I, E, adj., qui n'a pas été décidé,

..., irrésolu, متحيّر - حاير - غير عازم.

...SION, s. f., état, caractère d'un homme ...irresolu, قلة العزم - حيرة.

INABILITÉ, s. f., عدم الانصراف - بناء.

INABLE, adj. com., qui ne peut se décliner اسم مبنى, غير منصرف.

INDÉCROTTABLE, adj. com., qui ne peut se décrotter, لا ينمسح.

Indécrottable, au fig., d'un caractère très-difficile, لا تنحلّ عقدته - شرس الاخلاق.

INDÉFECTIBILITÉ, s. f., دوام - عدم الزوال.

INDÉFECTIBLE, adj. com., qui ne peut cesser d'être (se dit de l'Église), دايم - لا يزال..

INDÉFINI, E, adj., dont on ne peut déterminer les bornes, غير محدود.

INDÉFINIMENT, adv., من غير تحديد.

INDÉFINISSABLE, adj. com., qu'on ne saurait définir, لا يمكن تفسيره - لا يُعرَّف.

INDÉLÉBILE, adj. com., qui ne peut être effacé, لا ينمحى.

INDÉLÉBILITÉ, s. f., عدم انمحا - عدم محى.

INDEMNISER, v. a., dédommager, عوّض عليه. Indemniser quelqu'un de sa perte, عوّض عليه الخسارة. || Pour m'indemniser de ce que j'ai souffert, لاجل مكافاة الضرر الذى تحملته.

INDEMNITÉ, s. f., dédommagement, عوض.

INDÉPENDAMMENT, adv. (malgré), مع. Indépendamment de tout cela, malgré tout cela, مع هذا كله.

Indépendamment, sans, outre, غير - ماعدا. Indépendamment de cela, en outre, و غير ذلك.

INDÉPENDANCE, s. f., عدم العلاقة ب - حُرّية.

INDÉPENDANT, E, adj., qui n'a point de connexité avec, غير متعلّق ب - ما له علاقة ب.

Indépendant, qui ne dépend de personne, خالص - مستقلّ - قايم بذاته - ما هو تحت حكم.

INDESTRUCTIBILITÉ, s. f., عدم الخراب - عدم الفنا.

INDESTRUCTIBLE, adj. com., لا يفنى - لا يخرب.

INDÉTERMINATION, s. f., irrésolution, قلة الحزم - تقلّب الراى.

INDÉTERMINÉ, E, adj., indéfini, غير محدّد.

Indéterminé, irrésolu, غير معتمد على شى - مركرك.

Indéterminé, de valeur variable ou inconnue, غير مقرّر.

INDÉTERMINÉMENT, adv., d'une manière indéterminée, vague, مهملاً.

INDEX, s. m., table d'un livre, فهرسة كتاب.

Index, doigt près du pouce, السبّابة - الشاهد.

Index, catalogue des livres prohibés à Rome, بيان الكتب المحرمة.

INDICATEUR, TRICE, adj., qui indique, دليل.

Indicateur, qui fait connaître un coupable, دليل - مخبّر, مبلّغ الحاكم.

Indicateur, doigt. *Voyez* INDEX.

INDICATIF, s. m., mode du verbe, بنا الفعل للرفع - الرفع.

INDICATIF, IVE, adj., qui indique, دلالى - يدلّ على.

INDICATION, s. f., action d'indiquer, signe qui indique, دلالة - بيان - اشارة - دليل; pl., دلايل.

INDICE, s. m., signe, دليل; plur., دلايل.

INDICIBLE, adj. com., qui ne peut être exprimé, يعجز عن وصفه اللسان - لا يعبّر عنه بلسان - لا يوصف.

INDIEN, NE, adj., de l'Inde, هندى; pl., هنود.

INDIENNE, subst. fém., toile de coton peinte, شيت يمنى - شيت هندى.

INDIFFÉREMMENT, adv., d'une manière indifférente, avec froideur, من غير اعتنا به - بتيه.

Indifféremment, sans faire distinction, من غير على وجه السوية - فرق.

INDIFFÉRENCE, s. f., état d'une personne indifférente, قلّة اعتنا - خلو البال - تيه.

INDIFFÉRENT, E, adj., qui se fait bien de manière ou d'autre, qui n'est ni bon ni mauvais en soi, سوا - سواتين - ما فيه فرق. Tout cela est indifférent, هذا كله سوا, ما فيه فرق. ‖ Le choix entre les deux est indifférent, الاثنين سوا فلك الاختيار. ‖ Chose, action indifférente, qu'on peut faire ou ne pas faire à son choix, فعل مختار, مخيّر. ‖ Il m'est indifférent d'être assis ou debout, سوا عندى اكون قاعد و لا قايم.

Indifférent, qui touche peu, dont on ne se soucie pas, ما هو على البال. Il m'est indifférent que vous vous fâchiez, اذا غضبت ما على بالى. ‖ Parler de choses indifférentes, تحاكى - تسامر.

Indifférent, qui n'a point de penchant pour, d'attachement à rien, قليل الاعتناب - خلىّ البال.

INDIGENCE, s. f., pauvreté, فقر - فاقة.

INDIGÈNE, adj. com., qui croît naturellement dans un pays, بلدى.

Indigène, qui habite un pays dès l'origine, ابن البلاد; plur., اولاد.

INDIGENT, E, adj., très-pauvre, فقير - محتاج; plur., فقرا - صعلوك; plur., صعاليك.

INDIGESTE, adj., difficile à digérer, عسر الهضم - ثقيل على المعدة.

Indigeste, au fig., mal expliqué, mal conçu, غير واضح.

INDIGESTION, s. f., coction imparfaite des aliments, بشمة - تخمة.

INDIGNATION, s. f., colère, غيظ - غضب.

INDIGNE, adj. com., qui ne mérite pas, غير اهل - غير مستاهل - غير مستحق. Faire du bien à des gens qui en sont indignes, منع الجميل مع غير اهله. ‖ Présent indigne de vous, qui ne mérite pas de vous être offert, هدية ما هى من مقامكم, من شانكم. Action indigne de vous, qu'il ne vous convient pas de faire, فعل ما هو لايق, ما هو مناسب لشانك عيب عليك.

Indigne, méchant, très-condamnable, ردى - فاحش - فبيح - مغضوب.

INDIGNEMENT, adv., très-mal, رديًا - فاحشًا.

INDIGNER, v. a., exciter l'indignation, اغاظ - هيّج الغضب - اسخط - اغضب.

S'indigner, v. pro., غضب A. - اغتاظ - سخط A.

rd, s. f., qualité odieuse de ce qui est
normité, قباحة - غصبة.

é, chose indigne, outrage, عيبة -
- شي فاحش.

s. m., plante; couleur bleue qu'on en
- نيل.

R, v. a., montrer, اشار الى - اشّار -
D O. Indiquez-moi la maison de,
دلّوني على ب.

T, E, adj., qui n'est pas direct, منحرف
- بانحراف.

, blâmable, غير مرضى. Des voies indi-
mauvais moyens, طريقة عوجا.

EMENT, adv., تعريضاً - منحرفا, opposé
. Il récita ces vers qui s'adressaient in-
IT à l'émir, انشد معرّضاً بالامير.

INABLE, adj. com., لا يتهيز.

LINABLE, adj. com., indocile, لا يتادّب.

LINÉ, E, adj., من غير نظام -
قليل اطا.

LINE, s. f., manque de discipline,
- قلّة طاعة للحكم.

ET, TE, adj., qui n'a pas de discrétion,
ICE, قليل الحساب - ما له ضابطة -
قا. Paroles indiscrètes, كلام بغير محاسبة.

t, qui se mêle de ce qui ne le regarde
ؤ.

t, qui ne garde aucun secret, فاشة -
لا يكتم السر - ي

ÉTION, s. f., manque de prudence, de
فضول - قلّة محاسبة - قلّة ضابط
consistant à ne point garder le secret,
عدم ك.

ÈTEMENT, adv., بقلة ضابطة -
من غ.

NSABLE, adj. com., لازم - ضرورى.

NSABLEMENT, adv., من كل - حتماً

INDISPOSÉ, E, adj., légèrement malade,
مشوّش - مخستك.

Indisposé, fâché contre, غضبان على -
محسور من.

INDISPOSER, v. a., fâcher, اغضب على - اغمّ -
Indisposer, mettre dans une disposition moins favorable, غيّر على.

INDISPOSITION, s. f., maladie légère, دعبلة -
انحراف المزاج - تشويش.

Indisposition, éloignement pour, disposition peu favorable, غضب على - تغيير خاطر.

INDISPUTABLE, adj. com., incontestable, مافيه كلام.

INDISSOLUBILITÉ, s. f., قلة انحلال - عدم انفساخ.

INDISSOLUBLE, adj. com., qui ne peut se dissoudre (au prop.), لا ينحلّ.

Indissoluble, au fig., لا ينفسخ - لا ينحلّ. Attachement indissoluble, محبّة لا يعتريها انفصال.

INDISSOLUBLEMENT, adv., بلا انفصال - بلا انحلال.

INDISTINCT, E, adj., غير باين - غير صريح -
غير مميّز.

INDISTINCTEMENT, adv., d'une manière indistincte, من غير بيان. Indistinctement, sans faire de distinction, من غير فرق.

INDIVIDU, s. m., فرد; plur., شخص - افراد; plur., نفر - اشخاص; plur., انفار.

INDIVIDUEL, LE, adj., de l'individu, نفرى -
مخصوص للشخص - مفرد.

INDIVIDUELLEMENT, adv., بفرد - نظراً للشخص.
Chacun individuellement, كل واحد بفرده.

INDIVIS, E, adj., qui n'est pas divisé, غير منقسم.
Par *indivis*, adv., sans division, من غير قسمة.

INDIVISIBILITÉ, s. f., عدم الانقسام.

INDIVISIBLE, adj. com., لا ينقسم.

INDIVISIBLEMENT, adv., من غير انقسام -
من غير انفصال.

INDIVISION, s. f., عدم الانقسام.

INDOCILE, adj. com., difficile à gouverner,
عاصى - صعب - عنيد - غير طايع.

INDOCILITÉ, s. f., صعوبة - عصيان - عدم طاعة.

INDOLEMMENT, adv., ببلادة.

INDOLENCE, s. f., nonchalance, insensibilité, بلادة - قلّة مروّة - قلّة همة.

INDOLENT, E, adj., nonchalant, insensible à tout, بليد; plur., بلدا - قليل همة - قليل مروة.

Indolent, qui n'excite pas de douleur, غير موجع.

INDOMPTABLE, adj. com., au propre et au fig., لا ينطبع. Homme d'un caractère indomptable, رجل لا يلين, لا ينطبع. ‖ Courage indomptable, عزم لا ينفلّ.

INDOMPTÉ, E, adj., qu'on n'a pu dompter, fougueux, sauvage, غير مضبوط - عاصى - شموس - غير منضبط.

INDU, E, adj., contre la raison, l'usage, ضد القانون. A heure indue, بغير وقت.

INDUBITABLE, adj. com., ما فيه شك - اكيد.

INDUBITABLEMENT, adv., من غير شك.

INDUCTION, s. f., conséquence vraisemblable tirée de, استدلال - قياس - نتيجة. Tirer induction de, أستدلّ على الشى ب.

Induction, énumération des faits particuliers pour en tirer une conséquence générale, استقرا.

INDUIRE, verbe actif, porter, pousser à, حمل, حمّل على I. Induire en erreur, tromper, غلّط. ‖ Ne nous induisez pas en tentation, لا تدخّلنا تجاريب.

Induire, inférer, tirer une conséquence, استدلّ على الشى ب - استنتج من.

INDULGEMMENT, adv., بمسامحة.

INDULGENCE, s. f., sans plur., facilité à pardonner, à excuser, رخصة - حسن التغاضى - مسامحة - ستر القصور.

Indulgence, rémission des péchés par l'Église, غفران.

INDULGENT, E, adj., qui a de l'indulgence, مسامح - اهل سماح. L'amitié est indulgente, المحب يستر بذيله القصور.

INDUMENT, adv., ضدّ القانون.

INDUSTRIE, s. f., adresse à savoir faire كدّ - حرفة - معرفة - شطارة - صناعة

Industrie, commerce, متجر - سبب.

Chevalier d'*industrie*, حُيَل - محتال

INDUSTRIEL, LE, adj., produit par l'

شغل اهل الصنايع - كدّى.

Industriel, qui vit de son travail, الصنايع.

INDUSTRIER, V. N., ou S'INDUSTRIER, احترف.

INDUSTRIEUX, SE, adj., qui a de l'indu

l'adresse, شاطر - حرك. Celui qui n'est p

trieux ne gagne pas de quoi vivre, حترف

لم يعتلف; prov.

INÉBRANLABLE, adj. com., ثابت - نز

INÉBRANLABLEMENT, adv., بثبات - عزعة

INÉDIT, E, adj., qui n'a point été publi

غير مطبوع - غير مشهور.

INEFFABILITÉ, s. f., قلّة امكان وصف.

INEFFABLE, adj. com., qu'on ne peut

par des paroles, لا يمكن وصفه - يوصف

INEFFAÇABLE, adj. com., لا ينمحى.

INEFFICACE, adj. com., sans efficacité, فعل.

INEFFICACITÉ, s. f., manque d'efficacité,

INÉGAL, E, adj., qui diffère en quanti

deur, etc., مختلف - غير متساوى - سوا

Des lignes d'inégale longueur, خطوط غير متساوية فى الطول - مختلفة الطول. ‖ Ils sont inégaux, شانهم ما هو سوا.

Terrain *inégal*, qui n'est pas uni, غير سوّى. Homme inégal, d'humeur يدوم على حال, يتقلّب من حال الى حال ‖ Couleur inégale, qui n'est point partout l لون كدر. ‖ Style inégal, كلام ملخبط.

INÉGALEMENT, adverbe, d'une manière من غير استواء.

ITÉ, s. f., différence, عدم - اختلاف
négalité de terrain, عدم مساواة. || Iné-
umeur, تقلّب الاخلاق. || Inégalité
leur qui est mauvaise, كدورة.
BLE, adj. com., لا يمكن انتخابه.
, adj. com., sans aptitude à, قليل الذهن
عديم ا
absurde, ضدّ العقل - محال.
, s. f., absurdité, sottise, قلّة عقل -
ة.
ABLE, adj. com., لا ينفَد - لا يفرغ -
La connaissance de l'homme est un tré-
isable, معرفة الانسان كنز لا يفنَى ; prov.
, adj. com., sans activité, عديم الحركة.
, s. f., inaction, résistance au mouvement,
ة.
É, E, adj., غير منتظر.
ÉMENT, adv., ضد العشم.
IABLE, adj. com., لا يتقاوم بثمن.
ABLE, adj. com., que l'on ne peut éviter,
لا بدّ منه - لا يُرَدّ -
ABLEMENT, adv., من كل بدّ - من غير مفرّ.
T, E, adj., sans exactitude, غير مضبوط -
غ.
TITUDE, s. f., قلّة ضبط - قلّة صحّة.
ISABLE, adj. com., ما له عذر - غير معذور.
UTABLE, adj. com., عمله غير - لا يصير

UTION, s. f., manque d'exécution, قلّة نفاذ
عدم.
ICÉ, E, adj., qui n'est pas exercé, غشيم.
IABLE, adj. com., qu'on ne peut fléchir,
لا يلين - لا يُ
IABLEMENT, adv., من غير رحمة.
IRIENCE, s. f., قلّة خبرة - قلّة تجربة -

IRIMENTÉ, E, adj., غشيم - قليل الخبرة.
ICABLE, adj. com., لا يتفسّر - لا يُشرَح.

INEXPRIMABLE, adj. com., يعجزعن وصفه اللسان
لا يوصف -.
INEXPUGNABLE, adj. com., حصين - منيع
INEXPUGNABILITÉ, s. f., مناعة.
INEXTINGUIBILITÉ, s. f., عدم انطفا.
INEXTINGUIBLE, adj. com., qui ne peut être éteint,
لا ينطفى - لا يطفى. Soif inextinguible,
عطش لا يندفع, لا ينقطع.
INEXTRICABLE, adj. com., لا ينكشف.
INFAILLIBILITÉ, s. f., عصمة عن الخطا - اعتصام.
INFAILLIBLE, adj. com., certain, ماكّد Infaillible,
qui ne peut errer, معصوم عن الخطا - معصوم.
INFAILLIBLEMENT, adverbe, indubitablement,
من المعلوم - من كل بد.
INFAISABLE, adj., لا يمكن - ما يصير.
INFAMANT, E, adj., qui déshonore, معرّ - فاضح.
INFÂME, adj. com., flétri par la loi, l'opinion,
مجرّس - مهتوك.
Infâme, honteux, indigne, قبيح - فاحش.
Lieu *infâme,* de prostitution, موضع فسق.
INFAMIE, s. f., flétrissure imprimée par l'opinion
ou la loi, عار - فضيحة - هتيكة.
Infamie, action infâme, شى عار - عزارة -
شى فاحش, قبيح.
Infamies, paroles injurieuses, كلام فاحش, سفيه
جرسة -.
INFANTERIE, subst. fém., fantassins, عساكر
مشاة.
INFANTICIDE, subst. m., meurtrier d'un enfant,
قاتل طفل.
Infanticide, meurtre d'un enfant, قتل طفل.
INFATIGABLE, adj. com., لا يكلّ ولا يمل -
لا يتعب.
INFATIGABLEMENT, adv., من غير كلال.
INFATUATION, s. f., prévention ridicule et ex-
cessive en faveur de, تعظيم من غير اصل -
انبلاش ب.
INFATUER, v. a., prévenir excessivement en f

veur de ce qui ne le mérite pas, بلشه ب I. - عظّم الشي بالكذب في عينه.

S'infatuer, v. pr., s'entêter de, انبلش ب - صار يعظّم الشي بغير اصل I. Infatué de sa noblesse, مفتخر بنسبه.

Infécond, e, adj., غير مثمر - قليل الاثمار.

Infécondité, s. f., stérilité, عدم الاثمار.

Infect, e, adj., puant, نتن - منتن.

Infecter, v. a., empuantir, انتن.

Infecter, corrompre par contagion, اعدى الناس سرى, عدى المرض الى الناس - من I. Infecter l'air, افسد الهوا.

Infecter, corrompre les mœurs, خسّر.

Infection, s. f., puanteur, نتانة.

Infection, corruption, عفونة - انفساد.

Inférer, v. a., tirer une conséquence de, انتج استدلّ بالشي على - استنتج من - من.

Inférieur, e, adj., placé au-dessous, اسفل - سفلى.

Inférieur, au-dessous, moindre, ادنا - دون - اقلّ - اوطى. Inférieur en nombre, اقلّ عدداً. || Inférieur en mérite, اقلّ منه علماً - ماهو قلّ في العلم.

Inférieurement, adv., au-dessous, دون.

Infériorité, s. f., rang de l'inférieur, دناوة - كون احد دون غيره في المقام او اقلّ منه علماً و نحو ذلك.

Infernal, e, adj., d'enfer, جهنمي.

Infertile, adj. com., stérile, غير خصب.

Infertilité, s. f., stérilité, قلة خصب.

Infester, v. a., piller, ravager par des incursions, غار على I. - نهب A.

Infester, incommoder, tourmenter, اسى على I. - اذى.

Infidélité, s. f., déloyauté, trahison, خيانة.

Infidélité, état de ceux qui n'ont pas la vraie foi, كُفر.

Infidèle, adj. com., déloyal, qui ne garde pas la foi, خاين; plur., خاين - خيين - يل الوفا.

Infidèle, qui n'a pas la vraie foi, كافر; p كافرين, كفّار.

Infidèle, inexact, غير مضبوط.

Infidèlement, adv., بخيانة - غير ضبط - ن

Infiltration, s. f., رشح.

Infiltrer (s'), v. pr., passer comme par u tre, رشح A. - دخل في O. - قطع الماء في A.

Infime, adj., ادنى - اسفل.

Infini, e, adj., qui n'a point de bornes, حدّ - غير متناهي.

Infini, qui n'a ni commencement ni fin, اول و لا اخر.

Infini, sans fin, ما له نهاية.

Infini, innombrable, لا يُعَدّ - لا يُحصى.

A l'*infini*, adv., sans fin, من غير نهاية.

Infiniment, adv., extrêmement, غير جدّاً للغاية.

Infinité, s. f., qualité de ce qui est in عدم التحديد.

Infinité, grand nombre, عدّة كثيرة - عدة لا تُحصى.

Infinitif, s. m., t. de gramm., مصدر; pl., ار

Infirmatif, ive, adj., qui rend nul, مبطل.

Infirme, adj. com., d'une faible constitut valétudinaire, سقيم - عليل - عاجز. Les infirm اهل العاهات.

Infirmer, v. a., invalider, ابطل.

Infirmerie, s. f., lieu destiné aux mala محلّ المرضى.

Infirmier, ière, s., ناظر المرضى.

Infirmité, s. f., mal habituel, لّة - عاهة plur., علَل.

Infirmité, au fig., faiblesse, ضعف.

Infirmité, imperfection, نقص.

Inflammabilité, s. f., التهاب.

Inflammable, adj. com., qui s'enflamme ment, ملتهب.

, s. f., action qui enflamme un
التهاب - احترا.
, ardeur aux parties échauffées du
التهاب - حرارة.
E, adj. com., qui cause l'inflamma-
التهابى - ح. Tumeur inflamma-
ورم حارّ - ور.
, s. f., caractère de l'être inflexi-
تجبّر - صعو.
adj. com., qui ne cède à aucune
لا يلي.
fig., qui ne se laisse point émou-
لا يلين - ج. Constance inflexible,
عز.
f., passage d'un ton de voix à un
نه.
linaison, conjugaison, تصريف -
ج.
E, adj., qui est ou doit être infligé,
f., condamnation à une peine,
a., imposer une peine, un châti-
قاصص ب - O. حكم بقصاص.
f., action supposée des astres sur
tres; action d'une cause qui aide à
et, تاثير - اثر - حكم - سلطان -
verbe a., exercer une influence,
., agir par une vertu secrète, faire
اثّر فى.
m., livre à feuilles pliées en deux
كتاب فى.
, s. f., t. de pratique, فحص دعوى.
action de s'informer, استفهام -
, recherches pour découvrir la vé-
rité, تفتيش - فحص - بحث. Prendre des informations sur la matière d'un procès, sur les mœurs des parties, فحص, بحث عن كيفية الدعوى و عوايد الاخصام.

INFORME, adj. com., ليس له صورة.

INFORMÉ, s. m., terme de pratique, information, بحث - استقصا.

INFORMER, v. a., avertir, instruire, اخبر ب - علّم, اعلم ب - خبر ب. Bien informé, عنك خبر - واقف على جلية الخبر. || Je ne suis pas informé de cela, ما عندى خبر بذلك.

Informer, v. n., t. de prat., faire une information, une enquête, بحث عن الشى A., فحص A.

S'informer, v. pr., s'enquérir de, استفهم الشى - استفهم عن شى. S'informer à quelqu'un de quelque chose, استخبر من احد عن شى - سأل احداً عن شى A.

INFORTUNE, s. f., malheur, désastre, داهية; plur., دواهى - مصيبة; plur., مصايب.

Infortune, adversité, شدّة. Infortune, mauvais sort, نحوسة - شأمة.

INFORTUNÉ, E, adj., malheureux, قليل البخت - طالعه نحس.

INFRACTEUR, s. m., transgresseur, ناكث العهد - متعدى الشرايع.

INFRACTION, s. f., transgression, نكث العهد - تعدية الشرايع.

INFRUCTUEUSEMENT, adv., بلا - من غير ثمرة منفعة.

INFRUCTUEUX, SE, adj., qui ne rapporte point de fruit, de profit, غير مثمر - غير مفيد - غير نافع. Sa peine a été infructueuse, تعب بلا فايدة - راح تعبه سُدا.

INFUS, E, adj., donné par la nature, طبيعى - وَهبى. La science infuse, العلم الوهبى.

INFUSER, v. a., faire tremper, macérer dans un liquide, نقع A. - نقّع.

INFUSION, s f., liqueur dans laquelle certaines

substances ont séjourné, نقوع - نقيع.

Infusion, au fig., manière dont les facultés surnaturelles sont infusées dans l'âme, الهام - لهبة.

INGAMBE, adj. com. fam., dispos, alerte, مخلص - نشط.

S'INGÉNIER, v. pr., chercher dans son esprit des moyens de succès, احترف - تحايل لنفسه.

INGÉNIEUR, s. m., مهندس; plur., مهندسين.

INGÉNIEUSEMENT, adv., avec esprit, ببدع.

INGÉNIEUX, SE, adj., qui annonce du génie, بديع.

Ingénieux, plein d'esprit, d'invention, ماهر.

INGÉNU, E, adj., naïf, simple, ساذج; plur., بسيط - سذج.

INGÉNUITÉ, s. f., franchise, naïveté, سذاجة - هوج.

INGÉNUMENT, adv., بسذاجة.

S'INGÉRER, v. pr., se mêler de, اندحش.

INGRAT, E, adj., qui ne reconnaît pas les bienfaits, ناكر المعروف - ناكر الاحسان.

Ingrat, au fig., stérile, خسيس.

INGRATITUDE, s. f., manque de reconnaissance, نكران المعروف. L'ingratitude dégrade l'homme, من لم يعرف الاحسان ما هو انسان.

INGRÉDIENT, s. m., ce qui entre dans un mélange, جزو; plur., اجزا.

INGUÉRISSABLE, adj. com., لا دوا له.

INGUINAL, E, adj., de l'aine, يخص الارنمة.

INHABILE, adj. com., incapable, غير ماهر - غير كفو - غشيم - غير شاطر.

INHABILETÉ, s. f., manque d'habileté, عدم كفاية - قلّة شطارة.

INHABITABLE, adj. com., لا يُسكَن.

INHABITÉ, E, adj., غير مسكون.

INHÉRENCE, s. f., jonction, اتّحاد ب - لزوم - التحام.

INHÉRENT, E, adj., joint inséparablement à, لازم - متّحد ب - ملتحم.

INHIBER, v. a., défendre, حرّج على.

INHIBITION, s. f., défense, تحريج - نهى.

INHOSPITALIER, ÈRE, adj., qui n'aime pas à donner l'hospitalité, لا يكرم الضيف - لا يأوى الغريب. Pays inhospitalier, دليس فيها ماوى للغريب

INHOSPITALITÉ, s. f., عدم ايوا الغريب - قلة ماوية الغريب.

INHUMAIN, E, adj., cruel, قاسى - لا رحمة له - ما له انسانية.

INHUMAINEMENT, adv., بقساوة - قاسياً.

INHUMANITÉ, s. f., cruauté, قساوة.

INHUMATION, s. f., enterrement, دفنة.

INHUMER, v. a., enterrer, دفن O.

INIMAGINABLE, adj. com., لا يتصور.

INIMITABLE, adj. com., لا يتقلد.

INIMITIÉ, s. f., haine, عداوة - بغضة.

ININTELLIGIBILITÉ, s. f., عدم مفهومية.

ININTELLIGIBLE, adj. com., لا يُفهَم - لا يُنفهم

INIQUE, adj. com., injuste (personne), اثيم - ظالم. Chose inique, ظلم. قليل العدل

INIQUEMENT, adv., بظلم - باثم.

INIQUITÉ, s. f., injustice, اثم - ظلم - قلّة عدل

Iniquité, corruption de mœurs, péché, اثم plur., اثام.

INITIAL, E, adj., qui commence, اول. Lettre initiale, اول حرف الكلمة.

INITIATION, s. f., دخول فى الاسرار.

INITIATIVE, s. f., مباداة. Prendre l'initiative à l'égard de quelqu'un, بادى احداً ب A. فتح معه باب, كلام

INITIÉ, E, adj., داخل فى السرّ.

INITIER, v. a., admettre aux cérémonies secrètes, etc., ادخل فى الاسرار.

INJECTER, v. a., introduire une liqueur avec une seringue ou la bouche dans une plaie, dans les veines, بلّ ب O. - بخّ O. - ادخل فى.

INJECTION, s. f., بخة.

INJONCTION, s. f., commandement, امر; pl., اوامر

, s. f., insulte de paroles, شتيمة - شتم -
. Injure, insulte de parole ou de fait,
Pardonner à quelqu'un les injures qu'on
es, سامحه بما عمل من النقص فى حقّه.
njure à quelqu'un, lui faire tort, ظلمه.
ures du temps, افعال الزمن.
ER, v. a., dire des injures, شتم O. -

EUSEMENT, adv., بمسبّة - ببهدلة.
EUX, SE, adj., outrageant, عيب -
نقصان للعرض - نقص.
E, adj. com., contraire à la justice, ظلم.
as de justice, قليل الانصاف - ظالم. ||
oint été injuste à votre égard, ما

EMENT, adv., ظُلماً.
ICE, s. f., manque de justice, violation du
utrui, مظلمة - جَوْر - ظُلم; plur., مظالم.
ILE, adj. com., qu'on ne peut lire,

E, adj., né avec nous, طبيعى - غريزي.
MMENT, adv., sans dessein de faire du mal,
de ni tromperie, من غير قصد شرّ - على نيّة
بسلامة.
NCE, s. f., état de l'accusé innocent, تبرية
كون المتهم.
nce, candeur, simplicité, سداجة -
سلامة.
nce, état de celui qui est exempt de fautes,
نقا الضمير - طهارة. Innocence baptis-
العصمة الميلادية.
NT, E, adj., exempt de crime, برىّ; pl.,

nt, candide, simple, ساذج - على نيته -
سليم. Chose innocente, شى ما فيه باس. ||
Innocents, عيد قتل الاطفال.
BRABLE, adj., لا يُحصَى - لا يُعدّ.
BRABLEMENT, adv., من غير عدد.

INNOMMÉ et INNOMINÉ, E, adj., sans nom,
ما له اسم.
INNOVATION, s. f., chose innovée, بدعة - حادثة.
INNOVER, v. a., ابدع - احدث - اخترع.
INOBSERVATION, s. f., manque d'obéissance aux
lois, etc., قلة حفظ الشرايع.
INOCCUPÉ, adj., بلا شغل.
INOCULATEUR, s. m., مطعّم الجدرى.
INOCULATION, s. f., communication artificielle de
la petite vérole, تلقيح الجدرى - تطعيم الجدرى.
INOCULER, v. a., communiquer la petite vérole
par inoculation, لقّح, طعّم الجدرى.
INODORE, adj. com., sans odeur, لا رايحة له.
INONDATION, s. f., فيض الماء - غرق الاراضى.
Inondation, au fig., grande multitude, كثرة.
INONDER, v. a., submerger par débordement,
couvrir d'eau, غطّى الماء الارض - غرّق الماء الاراضى.
Inonder, au fig., envahir, ملأ A.
INOPINÉ, E, adj., imprévu, غير مظنون -
ما كان فى حساب.
INOPINÉMENT, adv., على غفلة - من غير ظن.
INOUÏ, E, adj., ما سمع احد بمثله - ما انسمع.
INQUIET, ÈTE, adj., qui a de l'agitation, du
trouble, قلق - مضطرب الخاطر - مشغول الفكر
- قلقان. J'étais inquiet de vous, بالى عندك
|| Je suis très-inquiet de vous et de mon frère,
كل قلبى و فكرى نحوك و نحو اخى
|| Nous n'avons pas cessé d'être inquiets de vous,
لم نزل نهدس فيك. || N'en soyez pas inquiet,
لا يكون لك فكرة. || Il a passé une nuit in-
quiète, قلق فى الليل.
Inquiet, remuant, inconstant, طايش.
INQUIÉTANT, E, adj., يشغل الفكر.
INQUIÉTER, v. a., rendre inquiet, شغل الفكر A.
Inquiéter, troubler dans la possession, faire de la
peine, زعج - نكّد على A.
S'inquiéter, v. pron., قلق - اضطرب A
اشتغل فكره - نكّد على نفسه. S'inquiéter de,

هدس فيه - I. هكل همّه O. ‖ Ne vous inquiétez de rien, لا تهكل همّ.

Inquiétude, s. f., agitation de l'âme, بلبال - هادس - اضطراب - هموم - همّ - قلق; plur., اشغال الفكر - وسواس - شغل البال. N'ayez point d'inquiétude, لا يكون لك فكرة - لا تفتكر. ‖ Être sans inquiétude, اطمأنّ.

Inquiétude, impatience, inconstance, قلق - طيش العقل.

Inquisiteur, s. m., قاضي - مفتّش; plur., فضاة.

Inquisition, s. f., tribunal qui recherche et punit ceux qui ont des sentiments contraires à la foi, محكمة التفتيش و القصاص فى امور الدين.

Insaisissable, adj. com., لا يضبط.

Insalubre, adj. com., malsain, مضرّ - موذى.

Insalubrité, s. f., اذاء.

Insatiabilité, s. f., قلّة الشبع.

Insatiable, adj. com., qu'on ne peut rassasier, لا يشبع - لا يقنع.

Insatiablement, adv., من غير شبع.

Insciemment, adv., sans savoir, من غير علم.

Inscription, s. f., mots, etc., gravés sur, كتابة.

Inscription, action d'écrire sur un registre, تقييد - كتابة.

Inscrire, v. a., mettre sur un registre, كتب O. قيّد فى دفتر.

S'inscrire, كتب اسمه O.

Inscrutable, adj., لا يفحص.

A l'insçu. *Voy.* Insu.

Insecte, s. m., petit animal, دويبة; plur., حشرات الارض - دويبات.

Insensé, e, adj., fou, مجنون - مصاب.

Insensé, contraire à la raison, ضدّ العقل.

Insensibilité, s. f., عدم الحاسّية.

Insensible, adj. com., qui ne sent point, عديم الحسّ.

Insensible, qui n'est point ému de compassion, عديم الشفقة - عديم الرحمة. Insensible aux reproches, لا يؤثر فيه التعزير.

Insensible, imperceptible, لا يُحسّ.

Insensiblement, adv., peu à peu, قليلاً قليلاً.

Inséparable, adj. com., qu'on ne peut séparer, لا ينفرق.

Inséparablement, adv., من غير انفراق.

Insérer, v. a., mettre dans, ادخل فى - حشى فى.

Insertion, s. f., ادخال. Insertion d'une lettre dans une autre par un techdid, ادغام, terme de grammaire.

Insidieusement, adv., بخداع.

Insidieux, se, adj., qui cherche à surprendre, مخادع.

Insidieux, qui tend à tromper (chose), خدّاعي.

Insigne, adj. com., remarquable, عظيم - مشتهر.

Insignifiance, s. f., qualité de ce qui est insignifiant, عدم معنى.

Insignifiant, e, adj., insipide, qui ne signifie rien, بلا طلاوة - بلا طعمة - ما له معنى.

Insinuant, e, adj., qui a l'adresse de s'insinuer, رفيع. Paroles insinuantes, كلام يحصّل المحبّة.

Insinuatif, ive, adj., propre à insinuer, يدخّل.

Insinuation, s. f., ce qu'on dit pour capter la bienveillance, كلام لتحصيل محبّة السامع. Insinuation, chose que l'on veut insinuer, faire entendre à l'auditeur, كلام يراد تاثيره فى عقل السامع.

Insinuer, v. a., introduire adroitement, دسّ - ادخل, دخّل بلطافة - O. ادحش.

Insinuer, au fig., faire entendre doucement, فهّم الشى.

Insinuer, faire entrer dans l'esprit, دخّل فى عقله.

S'insinuer, v. pr., دخل فى O. S'insinuer indiscrètement partout, حشر حاله فى كل شى O. ‖ S'insinuer dans l'esprit de quelqu'un, ملك عقله.

دخل تحت O. ‖ S'insinuer dans ses bonnes سعى فى تحصيل محبّته - I. ملك قلبه A.

DE, adj. com., sans saveur, ما له طعم.

de (personne, discours), بلا طعمة - بارد.

DEMENT, adv., من غير طعم.

DITÉ, s. f., قلّة طعم.

ER, v. n., faire instance, appuyer forter, الحّ فى I. - الحّ عليه بالطلب.

IABILITÉ, s. f., قلّة انسة.

IABLE, adj. com., avec qui l'on ne peut لا يتعاشر - وحشى.

ATION, s. f., exposition au soleil, تشميس.

EMMENT, adv., بسفاهة - بفرعنة.

ENCE, s. f., effronterie, manque de respect, سفاهة - وقاحة. Dire des insolences à quelتراذل معه فى الكلام - سفّه معه.

ENT, E, adj., effronté, qui perd le respect, وقح - سفيه - وقاح; plur., سفيه; plur., سفها.

ent, orgueilleux, متجبّر - متكبر.

ITE, adj. com., contre l'usage, ضد العوايد.

UBILITÉ, s. f., قلة انحلال.

UBLE, adj. com., qui ne peut se résoudre, udre, لا ينحلّ.

VABILITÉ, s. f., عسر - افلاس.

VABLE, adj. com., qui n'a pas de quoi مُعسر - مُفلس.

NIE, s. f., privation du sommeil, قلة نوم -

UCIANCE, s. f., خلو البال - تهامل.

UCIANT, E, adj., qui ne se soucie, ne s'affecte ما على باله من شى - خلىّ البال - متهامل.

UMIS, E, adj., غير طايع.

UTENABLE, adj. com., qu'on ne peut soutenir, لا يتحا.

utenable, qui ne peut se supporter, لا يُطاق.

ECTER, v. a., examiner comme inspecteur, كشف I.

ECTEUR, s. m., qui a inspection sur, ناظر; pl., نُظّار. Inspecteur de marchandises aux douanes, ديدَبان - كشّاف.

INSPECTION, s. f., action de regarder, d'examiner, كشف - نظارة - نظر.

INSPIRATION, s. f., suggestion, conseil, وسوسة - شور. Inspiration céleste, الهام ربّانى. ‖ Inspiration, chose inspirée (par le ciel), الهام - لهمة - وحى. ‖ Inspiration du démon, اغوا الشيطان.

Inspiration, aspiration de l'air, شمّ الهوا - اخذ النفس.

INSPIRER, v. a., faire entrer (de l'air) dans les poumons, نفخ فى - شمّ هوا O.

Inspirer, au fig., faire naître une pensée (en parlant de Dieu), اوحى اليه الشى - الهمه الشى. Paroles inspirées par Dieu, كلام موحًى به من الله. ‖ Être inspiré, التهم بالهام ربانى. ‖ C'est le démon qui lui a inspiré cela, اغواه الى ذلك الشيطان.

Inspirer, faire naître dans l'esprit ou le cœur, جاب, احدث فى عقله I. Inspirer la crainte de, خوّفه من. ‖ Inspirer de l'amitié, امال القلب اليه.

INSTABILITÉ, s. f., عدم قرار - قلة ثبات.

INSTABLE, adj. com., ما له قرار - غير ثابت.

INSTALLATION, s. f., action de s'installer, استقرار.

Installation, mise en possession d'une charge, تجليس فى منصب.

INSTALLER, v. a., mettre en possession d'un office, جلّس فى منصب.

S'installer, v. pr., (dans une maison), استقرّ فى - تابّد فى.

INSTAMMENT, adv., بلجاجة. Je vous prie instamment de, اترجاك رجا كلّى ان.

INSTANCE, s. f., sollicitation pressante, رجا كلّى - ابرام - الحاح - لجاجة كلية. Faire des instances à quelqu'un, le presser de, الزّه فى - الحّ عليه ب I.

Instance, poursuite en justice, طلب شرعى.

INSTANT, E, adj., pressant, موزم. Prière instante, رجا كلّى. ‖ Besoin instant, حاجة كلّية. ‖ Péril instant, خطر حاضر

INSTANT, s. m., moment, درجة - ساعة - آن. En un instant, فى لحظة واحدة. || A chaque instant, كل ساعة. || J'attends d'un instant à l'autre des lettres de vous, منتظرين ساعة بساعة وصول مشرفاتكم. || A l'instant, à l'heure même, فى الساعة - فى الحال. || Il sortit à l'instant, خرج من وقته - خرج من ساعته. || Il était ici à l'instant, توا كان هون. || Je vais vous le donner à l'instant, شوية الاخرى اعطيك اياه. || A l'instant où, عند ما.

INSTANTANÉ, E, adj., qui ne dure qu'un instant, qui est produit à l'instant même, ابن ساعته.

INSTANTANÉITÉ, s. f., existence instantanée, فوات.

A L'INSTAR, adv., de même que, مثل.

INSTIGATEUR, TRICE, s., محرّك الى الشر - طاغى - داعى الى الشرّ; plur., طغاة.

INSTIGATION, s. f., sollicitation à faire le mal, حث, تحريك الى الشر - اغوا.

INSTINCT, s. m., sentiment, mouvement naturel qui dirige les animaux dans leur conduite, leur affection, etc., طبع - ميل طبيعى. Par pur instinct, بمجرّد الطبع.

Instinct, mouvement indélibéré de l'homme, sentiment irréfléchi, انبعاث الطبع.

Instinct, conscience du bien et du mal, تمييز.

INSTINCTIF, IVE, adj., طبيعى.

INSTINCTIVEMENT, adv., par instinct, بالطبع - بميل طبيعى - بمجرّد الطبع.

INSTITUER, v. a., établir quelque chose de nouveau, وضع; aor., يضع - اقام - جعل A. - رتّب - سنّ O.

Instituer, établir en fonction, en charge, جعل A.

Instituer héritier, جعل وارثاً - اقام وارثاً.

INSTITUT, s. m., manière de vivre sous une règle, cette règle, قانون; plur., قوانين.

Institut, corps de savants, d'artistes choisis, ديوان علماء. Institut de France, ديوان علما فرانسا.

INSTITUTEUR, TRICE, s., qui établit, مرتّب - واضع.

Instituteur, celui qui donne les premières instructions à un enfant, معلّم. Instituteur, maître de pension, معلّم كُتّاب.

INSTITUTION, s. f., action d'instituer, chose instituée, نظام - وضع; plur., نظامات - ترتيب.

INSTRUCTEUR, s. m., qui montre l'exercice, معلّم تعليم - تعليمجى - مدرّب.

Instructeur, juge qui instruit un procès, قاضى موكّل بكتابة دعوة.

INSTRUCTIF, IVE, adj., propre à instruire, مفيد - مفيد للتعليم.

INSTRUCTION, s. f., éducation, تعليم. Instruction, préceptes, تعليم; pl., تعاليم. || Des instructions morales, تعاليم ادبيّة.

Instruction, connaissances données ou acquises de faits, etc., science, علم - افادة.

Instructions, au plur., ordres donnés à un envoyé, اوامر.

Instruction, dans un procès, tout ce qui précède le jugement, بحث دعوى قبل الحكم.

INSTRUIRE, v. a., enseigner, donner des leçons, علّم. Instruire, donner des connaissances utiles, افاد. || Instruire, donner des préceptes pour les mœurs, ادّب.

Instruire, informer, donner connaissance de, عرّف ب - خبّر, اخبر ب - اعلم ب.

Instruire, mettre un procès en état d'être jugé, كتب دعوة O.

S'instruire, v. réf., تعلّم. Chercher, aimer à s'instruire, رغب فى العلم A.

INSTRUIT, E, adj., savant, عالم - صاحب معارف.

INSTRUMENT, s. m., الة; plur., الات.

Instrument, au fig., moyen, personne, chose qui sert à une fin, واسطة.

INSTRUMENTAL, E, adj., الاتى.

Instrumenter, v. n., faire des actes, des procès-verbaux, etc., كتب حجّة او صورة دعوة او غير ذلك O.

A l'insu, adv., من غير معرفة - من غير علم.

Insubmergible, adj. com., لا يغرق.

Insubordination, s. f., عصيان - مخالفة - قلّة طاعة.

Insubordonné, e, adj., عاصى - مخالف للاوامير - غير طايع.

Insuccès, s. m., عدم نجاح - خيبة.

Insuffisamment, adv., من غير كفاية.

Insuffisance, s. f., عدم كفاية - عدم كفاة. A cause de mon insuffisance, لاجل قلّة بضاعتى و عدم استطاعتى.

Insuffisant, e, adj., غير كافى.

Insulaire, adj. com., من اهل جزيرة.

Insultant, e, adj., مهين.

Insulte, s. f., mauvais traitement de fait ou de parole avec dessein d'offenser, اهانة - بهدلة - نقص فى حق - جرسة. Hors d'insulte, à l'abri d'une surprise, فى امان.

Insulter, v. a., faire insulte, قل عدل على I. - بغى على I.

Insulter, attaquer ouvertement, vivement, حاصر - هجم على O.

Insulter à, manquer à ce qu'on doit à, نقص فى حقّه. Insulter à la raison, خالف العقل.

Insupportable, adj. com., intolérable, لا يُطاق. - لا ينطاق. Il est insupportable, ما ينهضم - ما ينطاق.

Insurgés, s. m. pl., ceux qui s'élèvent contre une autorité, عصاة - خوارج.

S'insurger, v. pron., se soulever, عصى على I. - قام على O.

Insurmontable, adj. com., لا يمكن الظفر به - لا يُغلب.

Insurrection, s. f., soulèvement d'un peuple contre un gouvernement, قومة شعب على حكم.

Insurrectionnel, le, adj., يخص قومة الشعب - قومى.

Intact, e, adj., entier, pur, صحيح. Son honneur est resté intact, وحرمته باقية عليه. Sa réputation est intacte, ما انثلم صيته. || Homme intact, رجل ما عليه كلام.

Intarissable, adj. com., qui ne peut tarir, لا ينزح.

Intégral, e, partie finie, كامل.

Intégrant, e, adj., qui contribue à l'intégrité, مكمّل.

Intègre, adj. com., d'une probité incorruptible, صالح - مستقيم - عادل.

Intégrité, s. f., probité, vertu incorruptible, استقامة - صلاح.

Intégrité, état d'un tout complet, d'une chose saine, صحّة - كمال.

Intégument, s. m., غشاء ; plur., اغشية.

Intellect, s. m., entendement, تفهّم.

Intellectif, ive, adj., تفهّمى.

Intellectuel, le, adj., qui est de l'entendement, spirituel, عقلى - فهمى.

Intelligence, s. f., faculté intellective, عقل ; plur., افهام - فهم - ذهن - عقول ; plur.

Intelligence, connaissance approfondie, compréhension nette et facile, معرفة - فهم. Pour l'intelligence des termes obscurs, لضبط خفىّ الالفاظ.

Intelligence, bonne intelligence, accord, amitié, اتّفاق - محبّة.

Intelligence, substance spirituelle, روح. Les intelligences célestes, les anges, الملايكة.

Intelligence, communication entre personnes qui s'entendent, correspondance, اتّفاق - مكاتبة. Ils sont d'intelligence pour vous tromper, هم متفقين حتى يغشوك. || Avoir des intelligences avec les ennemis, بينه وبين الاعدا مكاتبة. || Il a des intelligences dans la ville, له جواسيس فى المدينة - هو متفق مع ناس من اهل المدينة.

INTELLIGENT, E, adj., capable de raisonner, d'entendre, عاقل - فهيم.

Intelligent, habile, خبير ب - نبيه. Intelligent en affaires, قضا شغل.

INTELLIGIBLE, adj. com., مفهوم - ينفهم. A haute et intelligible voix, بصوت جهر عالى.

INTELLIGIBLEMENT, adv., واضحا - صريحا.

INTEMPÉRANCE, s. f., vice opposé à la tempérance, قلة عفاف. Intempérance de langue, طولة لسان.

Intempérance, excès, افراط - فرط.

INTEMPÉRANT, E, adj., منهمك فى اللذات - شبق.

INTEMPÉRÉ, E, adj., déréglé, مفرط - معكوس.

INTEMPÉRIE, s. f., déréglement de l'air, des saisons, شدة البرد او الحرّ او الرياح - انقلاب الهوا - قلّة اعتدال الهوا.

INTEMPESTIF, IVE, adj., qui n'est pas à propos, فى غير وقته.

INTENDANCE, s. f., direction d'affaires; fonction d'intendant, امانة - نظارة - مباشرة.

INTENDANT, E, s., préposé à la direction de certaines affaires, كخيا; plur., كواخى - مباشر - ناظر; plur., نظّار - امين; plur., امنا. Intendant des douanes, امين الكمرك.

INTENSE, adj. com., grand, fort, شديد بالغ.

INTENSION, s. f., force, véhémence, شدّة.

INTENSITÉ, s. f., force, activité, مبالغة - شدّة.

INTENTER, v. a., commencer une action, un procès contre, ادّعى عليه A. - فتح دعوى على.

INTENTION, s. f., dessein, نيّة - قصد. Qu'avez-vous intention de faire? ايش فى نيتك تعمل - ايش فى خاطرك تعمل. || A quelle intention? باى نية. || Quelle était votre intention en parlant ainsi? وايش كان غاية مرادك من هذا الكلام. || Les actions se jugent d'après les intentions, الاعمال بالنيات; prov. || Bonne intention, نية خير. || Mauvaise intention, نية شرّ - نية ردية.

Faire une chose à l'*intention* de quelqu'un, à sa considération ou pour lui, عمل الشى لاجل فلان من شانه, على نيّته.

INTENTIONNÉ, E, adj., qui a une intention, قاصد. Mal intentionné, قاصد الردى. || Bien intentionné, قاصد خير.

INTENTIONNEL, LE, adj., de l'intention, قصدى.

INTERCALAIRE, adj. com., inséré dans, ajouté à, مضاف.

INTERCALATION, s. f., addition d'un jour à février des années bissextiles, اضافة يوم فى شهر اشباط. *Voyez* EMBOLISME.

INTERCALER, v. a., insérer, ajouter, اضاف الى - ادخل فى.

INTERCÉDER, v. n., prier pour, شفع فيه A. - تشفّع فيه.

INTERCEPTER, v. a., arrêter par surprise, حاش O. - قبض I. - قطع A. Intercepter une lettre, حاش مكتوب. || Intercepter la lumière, منع النور A. - حجب النور A.

INTERCEPTION, s. f., منع - حجز.

INTERCESSEUR, s. m., شفيع; plur., شفعا.

INTERCESSION, s. f., prière pour intercéder, تشفع - شفعة - شفاعة.

INTERCOSTAL, E, adj., qui est entre les côtes, بين الضلوع.

INTERCUTANÉ, E, adj., entre la chair et la peau, بين اللحم الجلد.

INTERDICTION, s. f., suspension des fonctions, منع.

Interdiction, défense de disposer de ses biens, منع شرعى عن التصرّف فى ماله.

INTERDIRE, v. a., défendre quelque chose à quelqu'un, حرّمه الشى I. - منع احدا عن شى A. Interdire un officier, lui défendre d'exercer sa charge, منعه عن الاشتغال بخدمته. || Interdire au public l'entrée d'un lieu, حجر على موضع O. || Interdire un homme, lui défendre par justice de disposer de ses biens, منع احدا بوجه شرعى عن التصرف فى ماله.

Interdire, déconcerter, troubler, افحم. Demeurer interdit, انقطع عن الكلام كانّه الجم بلجام - انعجم لسانه عن رد الجواب - A. بهت.

INTERDIT, s. m., censure ecclésiastique, منع - حرم - امتناع.

INTERDIT, adj., celui qui est en état d'interdiction, محروم - ممنوع.

Interdit, déconcerté, باهت - حيران - مخبّل.

INTÉRESSANT, E, adj., qui inspire de l'intérêt, يستميل - يرغب.

INTÉRESSÉ, E, adj., attaché à ses intérêts, mû par l'intérêt, حريص - طمّاع - صاحب غرض - مغرض, يحبّ الكسب و لا يطلب الّا منفعته.

Intéressé, qui a intérêt dans une affaire, له علاقة فى - له نايب فى. Intéressé à, qui a de l'avantage, de l'intérêt à, له صالح فى - له فايدة فى.

INTÉRESSER, v. a., donner un intérêt, faire entrer dans une affaire pour avoir part au succès, نفّع - دخّل فى - اشركه فى المكسب.

Intéresser, inspirer de l'intérêt, رغّب - استمال.

Intéresser, importer, عنى I. - خصّ O. I. Une affaire qui nous intéresse, غرض مختصّ فى صالحنا. ‖ En quoi cela vous intéresse-t-il? ايش يخصّك هذا.

Intéresser, toucher, émouvoir, حنّن - حرّك فيه الشفقة.

S'intéresser à, v. pron., prendre intérêt à, embrasser les intérêts de, غار على I. A. - رغب فى A.

S'intéresser, prendre part dans une affaire, تداخل فى.

INTÉRÊT, s. m., ce qui convient à l'utilité, etc., نفع - خير - صالح - افادة. Dans l'intérêt de vos enfants, من شان خير اولادك. ‖ Dans l'intérêt de votre réputation, لاجل حسن سمعتك - من شان حفظ ناموسك. ‖ Interêts, affaires, choses importantes, مصلحة; plur., مصالح - غرض; plur., اغراض. ‖ Ses intérêts me sont aussi chers que les miens, اغراضه كاغراضى. ‖ Mes intérêts et les siens sont les mêmes, ما ينفعه ينفعنى و ما يضرّه يضرّنى.

Intérêt, part dans une affaire, profit que l'on en espère, نايب - علاقة - غرض. Je suis sans intérêt dans cette affaire, ما لى علاقة فى هذه المادة. ‖ ‖ Mettre quelqu'un hors d'intérêt, عوّض عليه.

Intérêt que l'on prend à quelqu'un, رغبة فيه - غيرة اليه, عليه - حسن الاهتمام فى - Prendre intérêt à la joie de quelqu'un, à sa tristesse, فرح لفرحه A. - انسرّ لسروره - انغمّ لغمّه. L'intérêt qu'il porte aux sciences et arts, les encouragements qu'il leur donne, عنايته و تشويقه للعلوم و الفنون.

Intérêt, ce qui attache dans un ouvrage d'esprit, لذّة.

Intérêt, cupidité, طمع - حرص.

Intérêt, profit sur l'argent prêté, فايدة; plur., فوايد - ربح - مرابحة. Placer son argent à intérêt, حط مصرياته بالفايدة O. - شغّل مصرياته. ‖ Emprunter à intérêt, بالفايدة, تدين بالمرابحة.

INTÉRIEUR, E, adj., qui est au dedans, باطن - داخلى - داخل جوانى. Commerce intérieur, الاسباب الجوانية.

L'INTÉRIEUR, s. m., le dedans, pensées secrètes, سريرة.

Intérieur, le dedans d'un pays, opposé à l'extérieur, جوانى. Ministère de l'intérieur, وزارة الامور الجوانية.

INTÉRIEUREMENT, adv., فى الباطن.

INTÉRIM, s. m., entre-temps, مدّة - حين. Dans l'intérim, فى هذه المدة. ‖ Il gouverna par intérim, تولّى الحكم فى مدة غياب الحاكم.

INTERJECTION, s. f., terme de grammaire, صوت; plur., اصوات.

Interjection, terme de pratique, action d'interjeter appel, رفع دعوى.

INTERJETER, v. a. (un appel), appeler d'un jugement, رفع دعوى الى A.

INTERLIGNE, s. m., espace entre les lignes, بين السطور.

INTERLIGNER, v. a., mettre des interlignes, وسّع بين السطور.

INTERLINÉAIRE, adj. com., écrit dans l'interligne, مكتوب بين السطور.

INTERLOCUTEUR, s. m., personnage introduit dans un dialogue, مسامر - مخاطب.

INTERLOCUTOIRE, adj., لاجل استفهام دعوى.

INTERLOPE, adj., qui trafique, qui se fait en fraude, يختصّ التجارة الممنوعة

INTERLOQUER, v. a., حكم باستفهام دعوى.

Interloquer, embarrasser, خجّل.

INTERMÈDE, s. m., divertissement entre les actes, لعب بين اقسام كومدية.

Intermède, substance jointe à une autre pour la distiller, واسطة.

INTERMÉDIAIRE, adj. com., qui est entre deux, واسطة - متوسط.

INTERMINABLE, adj. com., لا ينتهى - لا يفرغ.

INTERMISSION, s. f., discontinuation, انقطاع.

INTERMITTENCE, s. f., interruption (du pouls), انقطاع النبض بمدة زمان.

INTERMITTENT, E, adj., qui cesse et reprend par intervalle, تارة ينقطع و تارة يعود يظهر. Fièvre intermittente, حمّى دايرة - حمّى غبّ.

INTERNE, adj. com., داخل - داخلى - باطن - جوانى. Remède interne, علاج داخلى.

INTERNONCE, s. m., celui qui remplace le nonce, نايب وكيل البابا.

INTERPELLATION, s. f., sommation de répondre à un fait, طلب جواب.

INTERPELLER, v. a., sommer de répondre sur un fait, اقبل عليه بالكلام و طلب الجواب.

INTERPOLATEUR, s. m., محشّى.

INTERPOLATION, s. f., ادخال - تحشية.

INTERPOLER, v. a., insérer un mot, une phrase dans un texte, حشى, حشّى فى I. - درج فى O.

INTERPOSER, v. a., mettre un corps entre deux, حوّل بين - وسّط.

Interposer la médiation de quelqu'un, جعله واسطة. Interposer le nom de quelqu'un, جاب I. جاب اسمه فى الوسط - ذكره I.

S'interposer, v. pron., intervenir, قارش المادة - تداخل فى. S'interposer comme médiateur, دخل بين - توسّط بين O.

S'interposer, se placer entre, دخل بين O.

INTERPOSITION, s. f., situation entre deux corps, deux choses, دخول بين.

Interposition, au fig., مواسطة.

INTERPRÉTATIF, IVE, adj., تفسيرى - تاويلى.

INTERPRÉTATION, s. f., تفسير - تاويل.

INTERPRÈTE, s. m., trucheman, ترجمان; plur. تراجمين.

Interprète, qui explique un discours, un songe, un présage, مفسّر.

Interprète des désirs, des sentiments de quelqu'un, موكّل بتفهيم مراده و شرح ما فى قلبه.

INTERPRÉTER, v. a., traduire d'une langue dans une autre, فسّر - ترجم.

Interpréter, expliquer ce qui est obscur, فسّر.

Interpréter, prendre en bonne ou mauvaise part un mot, une action, اوّل.

INTERRÈGNE, s. m., temps pendant lequel il n'y a pas de roi, مدة زمان بين ملك و ملك اخر - فترة - غياب الملك.

INTERROGATIF, IVE, adj., qui sert à interroger, للسوال.

INTERROGATION, s. f., question, demande, سوال - استفهام. Point d'interrogation, علامة للاستفهام.

INTERROGATOIRE, s. m., questions que fait un juge, et réponses de l'accusé, سؤالات الحاكم وجوابات المتهوم.

INTERROGER, v. a., questionner, سأل A. Inter-

elqu'un sur quelque chose, سأله عن شى.
ger sa conscience, فحص ضميرهٗ A. In-
le bon sens, شاور العقل.
OMPRE, v. a., empêcher la continuation
se, عطّل - قطع A.
UPTION, s. f., انقطاع - مقاطعة - قطع.
ECTION, s. f., تقاطع.
TICE, s. m., petit intervalle, خلل.
VALLE, s. m. (de temps), مدّة - (de lieu)
Intervalle entre deux choses, interstice,
. خَلَل.
VENIR, v. n., entrer dans une affaire, s'en
تداخل فى - قارش. Intervenir comme mé-
دخل بين - توسّط بين O. Faire inter-
nom de quelqu'un, جاب ذكر I.
enir, terme de pratique, demander à être
s une instance, دخل فى دعوة O.
enir, avoir lieu pendant la durée de,
صدر O.
VENTION, s. f., وساطة - دخول فى - مداخلة
توسّط - مو.
VERSION, subst. f., renversement d'ordre,
انقلا.
VERTIR, v. a., déranger, renverser l'ordre,

TAT, adj., qui n'a pas fait son testament,
من.
ir *ab intestat*, مات من غير ان يوصّى.
TIN, E, adj., interne, qui est dans le corps,
. فى الاحشاء. Guerre intestine, guerre ci-
قيام الشعب على بعض.
TIN, s. m., boyau, مصران; plur., مصارين
; plur., امعاء. Les gros intestins, الامعا
| Les intestins grêles, الامعا الدقاق.
TINAL, E, adj., يخصّ الامعاء.
ATION, s. f., action par laquelle on intime,
تعريف شرعى - طلبة.
E, adj. com., qui a, pour qui l'on a une vive amitié, خاصّ - خاصة; plur., خواص. Il est de nos plus intimes amis, هو من اخصّ احبابنا.

Amitié *intime*, très-étroite, صحبة اكيدة - محبّة كلية.

Persuasion *intime*, intérieure et profonde, تحقيق كلّى.

INTIMÉ, E, s., défendeur en cause d'appel, مدّعَى عليه - محامى فى دعوة.

INTIMEMENT, adv., avec une affection particulière, بمحبة كلّية - بالحصر. Être intimement persuadé, عنك مؤكّد و محقق ان.

INTIMER, v. a., signifier, déclarer juridiquement, عرّفه شرعاً ب. Intimer un ordre, امرهٗ ب O.

Intimer, assigner, طلبه للشرع O.

INTIMIDATION, s. f., تخويفة.

INTIMIDER, v. a., خوّف - اخجل.

INTIMITÉ, s. f., liaison intime de deux personnes, الفة - صحبة اكيدة.

INTITULÉ, s. m., titre d'un acte, عنوان.

INTITULER, v. a., donner un titre, سمّى ب.

INTOLÉRABLE, adj. com., لا يطاق - لا يحتمل - لا ينطاق.

INTOLÉRANCE, subst. fém., défaut de tolérance, قلة الاحتمال.

INTOLÉRANT, E, adj., qui n'est point tolérant, قليل الاحتمال.

INTONATION, s. f., note chantée, لحن; plur., الحان - صوت; plur., اصوات.

INTRADUISIBLE, adj. com., لا يفسّر.

INTRAITABLE, adj. com., d'un commerce difficile, وحشى - لا يتعامل.

INTRANSITIF, IVE, adj. (verbe), neutre, لازم - غير متعدى.

INTRÉPIDE, adj. com., qui ne craint point le danger, لا يخاف - جسور - ذو بطش.

INTRÉPIDEMENT, adv., بجسارة - ببطش - بلا خوف.

INTRÉPIDITÉ, s. f., جسارة - بطش.

INTRIGANT, E, adj., صاحب دسايس.

INTRIGUE, s. f., pratique secrète pour réussir, دسيسة ; plur., دسايس.

Intrigue, embarras fâcheux, خبصة.

Intrigue de galanterie, الفة.

Intrigue d'une pièce de théâtre, جملة الحوادث التى تُذكر فى الكومدية.

INTRIGUÉ, E, adj., embarrassé, غلبان.

INTRIGUER, v. a., embarrasser quelqu'un, غلّب.

Intriguer, v. n., faire des intrigues, دسّ O.

S'intriguer, v. pr., se donner beaucoup de peine pour réussir, اتعب جهلك - تحايل.

INTRINSÈQUE, adj. com., réel, qui est en soi, قايم بنفسه - حقيقى.

INTRINSÈQUEMENT, adv., حقيقيا - قايماً بنفسه.

INTRODUCTEUR, TRICE, s., مدخّل.

INTRODUCTIF, IVE, adj., qui sert comme d'entrée, افتتاحى.

INTRODUCTION, s. f., action d'introduire, ادخال - تدخيل.

Introduction, acheminement, مدخل - باب.

Introduction, exorde, préface, فاتحة - مقدّمة.

Introduction, terme de procédure, commencement de procédure, بدو دعوة.

INTRODUIRE, v. a., donner entrée, faire entrer, دخّل - ادخل.

Introduire, donner cours, commencement, ابدى - بدى ب I. A. Introduire un usage, اجرى عادة - سنّ سنة O.

S'introduire, v. pr., entrer, دخل O.

S'introduire (usage), جرى I. A.

INTROÏT, s. m., بدو القداس - فاتحة.

INTROMISSION, s. f., ادخال.

INTRONISATION, s. f., installation d'un évêque, جلوس, تجليس اسقف.

INTRONISER, verb. act. (un évêque), اجلس اسقف.

INTROUVABLE, adj., لا يوجد.

INTRUS, E, adj., introduit par force, p دخيل.

INTRUSION, s. f., action de s'introduire sa دخول بغير حقّ.

INTUITIF, IVE, adj., qui s'aperçoit int ment et indépendamment du secours d حضورى.

INTUITION, s. f., vision de Dieu, comme heureux, معاينة الله.

Intuition, perception interne indépend sens, بغير الحواس - نظر عقلى - مكاشفة

INTUITIVEMENT, adv., العقلى - بمكاشفة

Voir Dieu *intuitivement*, عاين الله عياناً

INTUMESCENCE, s. f., انتفاخ.

INUSITÉ, E, adj., غير معتاد - غير ساير. I sité, كلمة غريبة, غير مستعملة.

INUTILE, adj. com., بلا فايدة - غير نافع ses efforts ont été inutiles, جهلك ما صحّ معه تعبه راح سُدا - ‖ C'est inutile, ce n'est pa saire, ما هو لازم.

INUTILEMENT, adv., من غير نفع - بلا فايدة سُدا. Je l'ai attendu inutilement, انا ناظره مساكان يجى. ‖ Il s'est fatigué inuti تعبه راح سُدا.

INUTILITÉ, s. f., قلة نفع. Inutilité, chose superflue, شى باطل.

INVALIDE, adj. com., infirme, qui ne pe vailler, عاجز ; plur., عُجز - سُقَط.

Invalide, au fig., sans validité (acte, c باطل.

INVALIDEMENT, adv., باطلاً.

INVALIDER, v. a., rendre nul, invalid acte, etc.), ابطل - افسد. Invalider la prie blution, افسد الصلاة - نقض الوضو O.

INVALIDITÉ, s. f., manque de validité, قة

INVARIABILITÉ, s. f., قلة تغيير - التغيّر

INVARIABLE, adj. com., qui ne varie لا يتغير.

Invariablement, adv., من غير تغيير.

Invasion, s. f., irruption, غارة. Faire une invasion, غار على I.

Invective, s. f., expression injurieuse, discours amer, véhément, شتيمة ـ مسبّة.

Invectiver, v. a., dire des invectives, شتم O. ـ سبّ O.

Invectiver contre, v. n., سبّ ـ خشّك على O.

Invendable, adj. com., لا يباع.

Inventaire, s. m., rôle, mémoire, état, dénombrement par écrit et par article, علم بيان.

Inventer, v. a., trouver, imaginer quelque chose de nouveau, ابتدع ـ اوجد ـ اخترع ـ ابدع.

Inventer, controuver, supposer, اخترع ـ افترى.

Inventeur, trice, s., مخترع ـ مبدع ـ بادع.

Inventif, ive, adj., qui a le génie d'inventer, مبدع.

Invention, s. f., action d'inventer, ابداع ـ ابتداع.

Invention, chose inventée, بديعة; plur., بدايع ـ اختراعة ـ ايجاد; plur., ايجادات.

Inventorier, v. a., mettre dans l'inventaire, كتب O. في علم البيان قيّد.

Inverse, adj. com., pris dans un ordre renversé, مقلوب.

Inversion, s. f., transposition, changement d'ordre ordinaire des mots, تقديم الكلام و تاخيره.

Investigateur, s. m., جادّ في طلب الحقيقة.

Investigation, s. f., recherche suivie de la vérité, بحث ـ فحص ـ جدّ في طلب الحقيقة.

Investir, v. a., donner l'investiture de, قلّد. Investir quelqu'un d'une dignité, قلّد منصب. Il l'a investi de la charge de gouverneur d'Alep, لبّسه متسلّم حلب.

Investir, environner, cerner une place, احتاط ضرب حلقية البلد ـ بالبلد I. O.

Investissement, s. m., action d'investir une place, ضرب حلقة البلد.

Investiture, s. f., mise solennelle en possession d'une place, تقليد.

Invétéré, e, adj., enraciné, قديم ـ مزمن ـ متمكّن.

Invétérer, v. n., et **S'invétérer**, v. pers., عتق O.

Invincible, adj. com., لا يقهر.

Argument *invincible*, برهان قاطع.

Invinciblement, adv., d'une manière invincible, من غير اقهار. Prouver invinciblement que, برهن الشي ببرهان قاطع ـ O. دلّ بدليل واضح على.

Inviolabilité, s. f., qualité de l'être inviolable, حرمة.

Inviolable, adj. com., qu'on ne doit jamais violer, لا يحلّ تعديته, لا يُنقَض ـ نقضه.

Inviolablement, adv., من غير نقض.

Invisibilité, s. f., غياب عن الابصار.

Invisible, adj. com., qu'on ne peut voir, لا يرى غايب عن الابصار. Il se rendait invisible aux yeux des hommes, كان يغيب عن ابصار الناس.

Invisiblement, adv., من غير ان يرى.

Invitation, s. f., action d'inviter à un dîner, etc., عزومة ـ عزيمة.

Invitation, action d'engager à faire, دُعا.

Inviter, v. a., prier de se trouver à un dîner, etc., دعا للغدا ـ I. O. عزم للغدا ـ I. كلّفه للغدا.

Inviter, engager à, porter à, دعا الى I. O. ـ حمل على I.

Invocation, s. f., استغاثة. Invocation des démons, عزيمة; plur., عزايم.

Involontaire, adj. com., sans la participation de la volonté, بغير مراد ـ غير ارادى.

Involontairement, adv., من غير ارادة.

Invoquer, verbe a., appeler à son secours, استغاث ب. Invoquer les démons, عزم على I. الشياطين.

Invraisemblable, adj. com., غير مشبه للحق.

Invraisemblance, s. f., défaut de vraisemblance, قلّة مشابهة الحق.

Invulnérabilité, s. f., صيانة عن الانجراح - احتجاب.

Invulnérable, adj. com., qui ne peut être blessé, لا يؤثّر فيه السيوف و - لا يُجرَح - محجّب لا الرماح.

Ionien, ne, adj., grec, يونانى.

Ionie, s. f., بلاد اليونان.

Ipécacuanha, s. m., racine d'un violier d'Amérique qui sert d'émétique, عرق الذهب المطرش.

Ipso-facto, adv., par le seul fait, بنفس الامر.

Irascible, adj. com., qui s'irrite aisément, سريع التخلّق.

Iris, s. m., plante liliacée, سوسن - سوسان - شرش الطيب. Sa racine, قرم بنفسج - ايرسا - ايرسا. ‖ Sorte de petit iris sauvage, ياسمين بحرى.

Iris, arc-en-ciel, قوس قدح.

Iris, cercle qui entoure la prunelle, داير البُوبُو.

Ironie, s. f., raillerie, هزو.

Ironique, adj. com., عزوى.

Ironiquement, adv., مستهزياً به.

Iroquois, e, adj., intraitable, وحشى.

Irradiation, s. f., émission des rayons de lumière, du soleil, شعشعة.

Irréconciliable, adj., qui ne peut se réconcilier, لا يتصالح ابداً - لا يقبل المصالحة. Inimitié irréconciliable, عداوة شديدة, دايمة.

Irréconciliablement, adv., بغير مصالحة - من غير اتفاق.

Irrécusable, adj. com., qu'on ne peut récuser, لا يُرفَض - لا يُرَدّ.

Irréfléchi, e, adj., fait sans réflexion, بغير تفكّر.

Irréformable, adj. com., لا ينقض.

Irréfragable, adj. com., qu'on ne peut contredire, irrécusable, لا يُرَدّ - غير مرفوض.

Irrégularité, s. f., قلة ترتيب - عدم نظام.

Irrégulier, ère, adj., contre les règles, ضدّ القانون - قانون.

Irrégulier, qui n'est pas réglé, غير مضبوط - غير منظوم.

Irrégulièrement, adv., من غير نظام - بغير ضبط - من غير ترتيب.

Irréligieusement, adv., لا ديانة.

Irréligieux, se, adj., contraire à la religion, ضد الدين.

Irréligieux, qui n'a point de religion, غير دين - ما له ديانة - ما له دين.

Irréligion, s. f., manque de religion, قلّة دين.

Irremédiable, adj. com., ما له - لا يتداوى دوا.

Irremédiablement, adv., من غير مداواة.

Irrémissible, adj. com., qui ne peut se pardonner, لا يغفر.

Irrémissiblement, adv., من غير غفران.

Irréparable, adj. com., qu'on ne peut réparer (perte, dommage), لا يتعوض.

Faute *irréparable*, غلط لا - ذنب لا ينمحى يُصلَح.

Irréprehensible, adj. com., ما عليه عتاب - لا عليه كلام - لا يلام.

Irréprehensiblement, adv., من غير ملامة.

Irréprochable, adj. com., ما عليه عتاب - لا يعاب.

Irréprochablement, adv., من غير عيب.

Irrésistible, adj. com., à qui on ne peut résister, لا يقدر احد على مقاومته - لا يتقاوم.

Irrésistiblement, adv., غصباً.

Irrésolu, e, adj., qui a peine à se résoudre, à se déterminer, يقدم رجلاً و يؤخّر - متردّد فى امره - متحيّر فى امره - حيران - اخرى. Être irrésolu, قلّب الراى فى - تردّد فى امره.

Irrésolution, s. f., incertitude, حيرة - تردد.

Irrévérence, s. f., manque de respect, قلة ادب - قلة احترام.

ıENT, E, adj., contre le respect, ضدّ

ıABILITÉ, s. f., قلة مراجعة.

ıABLE, adj. com., qui ne peut être révo- لا يُرَدّ - لا يتغيّر - لا يت.

ıABLEMENT, adv., من غير مراجعة.

ıON, subst. f., arrosement par rigoles, سقية الار.

ILITÉ, s. f., qualité de ce qui est irrita- هيجة - .

LE, adj. com., qui s'irrite facilement سهل الك - (humeur, caractère) سهل يوغ.

r, E, adj., qui rend âcre, irrite, موغر -

ıON, s. f., état des humeurs irritées,

, v. a., mettre en colère, اوغر - اكاد - اغاظ.

provoquer, exciter, حرّك. Irriter l'ap- حرّك الا. ‖ Irriter la colère, l'aug- زاده غضبا على - اوغر - هيّج الغضب

causer l'irritation, اوغر - هيّج.

, v. réfl., se mettre en colère, اغتاظ -

ON, s. f., غارة على بلاد.

, adj. com., de couleur jaune-blanchâtre, ., قوله - كولا (Turk).

, adj., à angles égaux, متساوى الزوايا.

, s. m., os, حقّ الفخد.

TIQUE, adj. com., propre à guérir l'is- نافع لانقطاع الب.

E, subst. f., suppression totale d'urine, انة.

IE, s. m., mahométisme, دين الاسلام.

n. pr., اسماعيل.

INS, s. m. pl., secte, اسماعيلية.

ISOCÈLE, adject., triangle à deux côtés égaux, متساوى الساقين.

ISOCHRONE, adj., mouvements isochrones, d'égale durée, حركات مدّتها واحدة لا تتغيّر.

ISOLÉ, E, adj., seul, منفرد.

Isolé, à qui personne ne s'intéresse, متروك.

ISOLEMENT, s. m., انفراد.

ISOLÉMENT, adv., بمفرده - بالانفراد.

ISOLER, v. a., افرد.

S'isoler, v. réf., se séparer de la société, انفرد.

ISRAÉLITE, adj. com., juif, يهودى; coll., يهود.

ISSU, E, adj., مولود. Il est issu de la race de, ينتسب الى. ‖ Issu de bas lieu, دنيّ الاصل.

ISSUE, s. f., lieu par où l'on sort; expédient pour se tirer d'affaire, منفذ; plur., منافذ - مخلص - مخرج.

Issues, plur., les dehors, les environs d'une ville, دواير مدينة.

Issue, fin, événement, عاقبة - اخرة - نهاية - ختام. Que Dieu donne une heureuse issue à ces affaires, الله يجعل عاقبتها خيراً.

Issues, extrémités, entrailles d'animaux, قشة البهايم.

ISTHME, s. m., langue de terre resserrée entre deux mers, لسان ارض بين بحرين.

ITALIE, s. f., بلاد ايطاليا.

ITALIEN, NE, adj., d'Italie, طالسيانى - من بلاد ايطاليا.

L'*italien*, la langue italienne, اللسان الطاليانى.

ITEM, adv., ايضاً.

ITÉRATIF, IVE, adj., مكرّر.

ITÉRATIVEMENT, adv., plusieurs fois de suite, par intervalle, تكراراً - بتردد.

ITINÉRAIRE, s. m., mémoire de voyageur; note des lieux où l'on passe, ذكر - علم ببيان طرقات سفر.

IVE, IVETTE ou CHAMÉPITYS, subst. f., plante كمافيطوس.

Ivoire, s. m., dent d'éléphant, سنّ فيل - عاج.

Ivraie, s. f., ou Ivroie, mauvaise herbe, زوان - شيلم.

Ivre, adj. com., سكران; plur., سكارى.

Ivresse, s. f. sans plur., état de celui qui est ivre, سكرة - سُكر. Sortir de l'ivresse, صحا من O. A.

Ivresse, exaltation, délire, سكر - دهشة.

Ivrogne, adj. com,, sujet à l'ivrognerie, سكّير; plur., مصرّ على شرب - شرّيب نبيد - سكرية الخمر.

Ivrognerie, s. f., habitude, action de s'enivrer, اصرار على شرب الخمر - سكر.

J

J, s. m., dixième lettre de l'alphabet français, الحرف العاشر من الف باء.

Jabot, s. m., poche membraneuse des oiseaux, حوصلة; plur., حواصل.

Jabot, morceau de mousseline plissé qu'on met à la fente du haut de la chemise par parure. قطعة هيايون مكوية فى قبة قميص للزينة.

Jabotter, v. a fam., babiller, رغى I. - كاكى.

Jachère, s. f., terre en labour qui se repose, ارض مرتاحة.

Jacinthe, s. f., ou Hyacinthe, plante, سنبل - خزامة (Alep).

Jacobée, s. f., fleur, يعقوبية.

Jacobin, e, s., religieux, يعقوبى; pl., يعاقبة.

Jacobite, s. m., sectaire, قايل بطبيعة واحدة - يعقوبى.

Jactance, s. f., vanterie, فشار - غلبة.

Jade, s. m., pierre, جريشم.

Jadis, adv., فى قديم الزمان - فى الزمن الماضى.

Jaillir, v. n., sortir impétueusement (eau, etc.), نفر O. - نبط I. - نبع A. - برز O. Faire jaillir, اخرج - استنبط. || Le feu jaillissait de ses yeux, يقدح الشرار من عينيه.

Jaillissant, e, adj., نابع - نابط.

Jaillissement, s. m., نبع - نبط - بروز.

Jais, s. m., substance bitumineuse solide, d'un noir luisant, نوع حجر اسود لامع.

Jais, espèce de verre, خرز.

Jalap, s. m., merveille-du-Pérou, belle-de-nuit, شبّ الليل.

Jalap, racine purgative, جلابا - جلابا.

Jalon, s. m., bâton planté pour aligner, وتد; pl., اوتاد - علامة.

Jalonner, v. a., planter des jalons, نصب اوتاد O.

Jalouser, v. a., être jaloux de, غار من I. A. - حسد O.

Jalousie, s. f., envie, غيرة - حسد. Jalousie en amour, غيرة.

Jalousie, treillis, volet à claire voie, مخرّم - شعرية.

Jaloux, se, adj., envieux, حاسد; pl., حُسّاد. Jaloux (en amour), غيور - غيّران. || Être jaloux, غار A. || Celui qui n'est pas jaloux est un âne, من لا يغار حمار; prov. || Il est jaloux de sa femme, يغار على امراته. || Il est jaloux de tous ceux qui parlent à sa femme, يغار على امراته من كل من يكلّمها.

Jaloux, désireux de, attentif à, حاسد - له غيرة على, فى - راغب فى.

Jamais, adv., en aucun temps, ابداً - قط - اصلاً. Je n'ai jamais vu, عمرى ما شفت. || A, ou pour jamais, pour toujours, الى الابد. || Jamais, au grand jamais tu ne le reverras, لهيهات ان تعود حتى تشوفه. || Trois jours après jamais, بعد القيقان.

ɜE, s. m., ligne, barre d'une lettre ou au-
, رجل ; plur., ارجُل.
, s. f., partie du corps, du genou jusqu'au
سا ; plur.. ساقات et سيقان. Les jambes
val, اربعة الحصان - قوايم الحصان. ‖
le devant, يد ; duel, يدين. ‖ Jambe de
رجل ; duel, رجلين.
bras et *jambes* à quelqu'un, fig., عطّل.
E, adj. (bien), ابو السيقان الحسان.
ITE, s. f., petit couteau, مطوة ; pl., مطاوى.
Y, s. m., cuisse ou épaule de porc saié,
كتفة او فخذة خنز.
IRE, s. m., soldat turc, اينكچارى ; plur.,
اين.
s. f., pièce de bois, partie du cercle
ie, قطعة خشبة من دايرة جرخ.
R, subst. m., premier mois de l'année,
ك ٢ - كانون ٢ - شهر كانور.
s. m., pays, بلاد الفرفور - جزيرة يابونيا.
, porcelaine du Japon, فرفورى,
IS, SE, adj., من بلاد الفرفور.
IENT, s. m., عوى.
, v. n., aboyer, عوى.
, s. m., بستان ; plur., بساتين - جنينة ;
جناي - غيط ; plur., غيطان - جنان. Jeter
es dans le jardin de quelqu'un, au fig.,
ttaquer indirectement, سمّع - I. رمى فى.
IAGE, s. m., jardins réunis, جنايين.
age, art de cultiver un jardin, خدمة

IER, v. n., اشتغل فى بستان.
IET, s. m., petit jardin, جنينة صغيرة.
IER, ÈRE, subst., qui cultive un jardin,
غيطانى - بستانى - بستنجى.
E, s. m., tumeur calleuse au jarret d'un
تسقيط فى عراقيب الخيل.
N, s. m., langage corrompu, رطانة.
NER, v. n., parler un jargon, رطن O.

JARRE, s. f., grande cruche, خابية ; pl., خوابى
زير ; plur., ازبار. Jarre de moyenne grandeur, à gouleau un peu étroit, جرّة ; plur., جرار. ‖ Petite jarre, دكوجة.

JARRET, s. m., partie postérieure du genou, معطف الركبة - لبّة الساق - بطن الساق.

Jarret, endroit où se plie la jambe de derrière des animaux, عرقوب - كرعوب.

JARRETIÈRE, s. f., ruban, courroie pour la jambe, رباط للساق.

JARS, s. m., mâle de l'oie, وزّ ذكر.

JASER, v. n., causer, babiller, دشّ O. - حكى I. - لقش O. (Syrie).

Jaser, révéler un secret, افشى السرّ.

JASERIE, s. f., fam., babil, caquet, دشّ.

JASEUR, SE, s., qui jase, indiscret, دشّاش.

JASMIN, s. m., arbuste, ياسمين التعريش - ياسمين. Jasmin d'Arabie, فل.

JASPE, s. m., pierre, يصب - يشم - يشب.

JASPER, v. a., bigarrer en imitant le jaspe, نقوش - لوّن مثل اليشم.

JASPURE, s. f., نَقْوَشة - لون اليشم.

JATTE, s. f., vase rond et sans rebord, انجر ; plur., طاسة - اناجر. Jatte de porcelaine, سلطانية. *Voyez* ÉCUELLE.

JATTÉE, s. f., plein une jatte, ملو انجر.

JAUGE, s. f., juste mesure d'un vaisseau fait pour contenir des liqueurs ou des grains, كيلة - عيار.

JAUGEAGE, s. m., action de jauger, عيار.

Jaugeage, droit pour jauger, معلوم العيار.

JAUGER, v. a., mesurer la capacité, عاير.

JAUGEUR, s. m., celui qui jauge, كيّال.

JAUNÂTRE, adj. com., qui tire sur le jaune, مصفرّ - مايل الى الصفرة.

JAUNE, adj. com., اصفر ; fém., صفرا ; plur., صفر. Jaune foncé, اصفر فاقع.

Jaune d'œuf, صفار بيضة - صفرة البيض - فص البيض (Barbarie).

Le jaune, la couleur jaune, اصفرار - صفرة - صفار.

JAUNIR, v. a., rendre jaune, صفّر.

Jaunir, v. n., devenir jaune, اصفرّ - صار اصفر I.

JAUNISSANT, E, adj., qui jaunit, مُصفِّر.

JAUNISSE, s. f., maladie causée par la bile répandue, يَرَقان; et par corrupt., رَيَقان.

JAVART, s. m., furoncle au bas de la jambe des chevaux, حبّة تطلع فى اسفل قوايم الخيل.

JAVELER, v. a. (les blés), جزر الغلّة و خلاها على الارض لينشف الحب.

JAVELINE, s. f., dard, حربة - زراقة.

JAVELOT, s. m., dard, حربة; plur., حراب.

JAVELLE, s. f., blé coupé laissé sur terre par petits faisceaux pour sécher, غلّة محصودة متروكة على الارض لتنشف.

JE, pron. de la 1re personne, انا ضمير المتكلم.

JE-NE-SAIS-QUOI, s. m., chose qu'on ne saurait définir, شى ما اعلم ما هو.

JEAN, nom propre, يوحنّا - حنّا.

JÉHOVAH, s. m., nom hébreu de Dieu, يهوا - الله.

JÉJUNUM, s. m., le second intestin grêle, المعى الصايم.

JÉRÉMIADE, s. f. fam., plainte, بكاية - شكوى.

JÉRICHO, ville, اريحا.

JÉRUSALEM, ville, بيت المقدس - القدس. Qui est de Jérusalem, قدسى. Pélerin de Jérusalem, مقدسى; plur., مقادسة.

JÉSUITE, s. m., religieux de la société de Jésus, يسوعى; plur., يسوعية.

JÉSUITISME, s. m., caractère, morale des jésuites, عمايل, مذهب, راى اليسوعية.

JÉSUS, nom, يسوع المسيح - عيسى.

JET, s. m., action de jeter, espace parcouru par la chose jetée, رمية - حذفة. Un jet de pierre, *Jet*, bourgeons, scions, بزّ; plur., بزاز.

Jet d'eau, eau qui jaillit hors d'un tuyau, خسّة - نوفرة - فوّارة - نافورة (Barb.). Machine de fer-blanc avec plusieurs petits jets d'eau dont le choc fait tourner des morceaux de verre qui produisent un cliquetis, شادروان.

JETÉE, s. f., amas de pierres, etc., مدّ حجارة - رصف.

JETER, v. a., lancer au loin, رمى I. - حذف I. - رشق A. - شلف O. (Alep). Jeter des pierres, une pierre à quelqu'un, رجّه بالاحجار - رماه بحجرة. Jeter (de haut en bas), une chose à quelqu'un, شلح له الشى A. (Alep). ‖ Jeter à terre, القى, رمى الى الارض. ‖ Jeter à terre un cheval, le renverser en lui attachant les jambes, عرّق الحصان. ‖ Jeter les uns sur les autres, كدّس فوق بعضهم. ‖ Jeter des œillades à, بصبص عليه. ‖ Jeter les yeux sur, faire choix de, القى نظره على.

Jeter en moule, سكب O.

Jeter, répandre, كبّ O. Jeter un peu d'eau sur, رشّ ماء على. ‖ Jeter de l'eau par gouttes طرش, طرطش الشى بالماء. ‖ Jeter des fleurs sur, نثر ازهار على O. ‖ Jeter de la terre sur un mort, هال التراب على ميت I.

Jeter, mettre dans l'embarras, رمى فى بلشة I. - بلشه فى بلشة I.

Jeter, produire, pousser des rejetons, طرح A. - نبت O. - انبت.

Jeter, v. a. et n., faire couler ou jaillir de l'eau, du pus, طلع منه ما او قيح A.

Se jeter, v. réf., رمى نفسه - انحذف I. - القى نفسه. Se jeter aux pieds de quelqu'un, ترامى على اقدامه - ارتمى على رجليه. ‖ Se jeter sur quelqu'un, طفّ عليه O. - انطبق عليه.

Se jeter à la tête de, s'offrir avec empressement sans être recherché, رمى روحه على I. Se jeter

s. m., de métal, فلس; plur., فلوس.
; اشرافى; plur., اشارفة. ‖ Jeton d'ivoire,
ur., فيش.
m., divertissement, récréation, لعب -
de mains, jeux de vilains, لعب اليد يغيظ.
asard, ميسر. ‖ Jeu où l'on joue de l'argent,
ل.
laisanterie, هزل - مزح. Ce n'est pas un
très-sérieux, هذا بعد ما هو هزل.
de cartes, un paquet de cartes à jouer,
..
:u où l'on joue, ملعب.
icilité de mouvement, خفة حركة.
jeu, occasion favorable, وقتة -
فرد.
en *jeu*, mêler à l'insu dans une affaire,
O. Faire bonne mine à mauvais jeu,
اخفى الكمد و اظ. ‖ Bon jeu, bon argent,
usement et véritablement, من جدّ.
mots, انقاط - نكتة - تجنيس.
: de *jeu*, également maltraités dans un
سواتين -. A deux de jeu, avec un
égal, سوا - صحة من الجهتين.
ne vaut pas la chandelle, ما يحرز الشى
الفلوس التى بص.
la nature, production singulière, من
عجايب.
sprit, لعب العقل.
s. m., cinquième jour de la semaine,
ou يوم الخميس. Jeudi gras, celui qui
e dimanche gras, خميس السكارى. ‖ Jeudi
ıdi de la semaine sainte, خميس العهد. ‖
ne des trois jeudis, exp. populaire, jamais,
حتى يجوا القيقان - اسقيك.
ı, adv., sans avoir mangé, من غير اكل -
على.
, adj. com., qui n'est guère avancé en âge,
s deux genres et des deux nombres) -
صغير فى العمر; plur., صغار. Il est plus jeune que moi, هو اصغر منى فى العمر. ‖ Jeune homme, شبّ, شابّ; plur., شباب et سبّان. ‖ Jeune fille, بنت - صبية - شابّة; plur., بنات.

Jeune, cadet, moins âgé, صغير.

Jeune, étourdi, évaporé, جاهل; pl., جُهّال - طايش.

Jeûne, s. m., abstinence d'aliments, صوم - صيام. Observer les jeûnes ordonnés, صام الاصوام المفروضة.

Jeûner, v. n., observer le jeûne, manger peu, صام O. - طوى I.

Jeûner, se priver de, صام عن شى O.

Jeunesse, s. f., âge entre l'enfance et l'adolescence, ou l'âge viril, شبوبية - صباء. Péchés de jeunesse, ذنوب الجهل.

Jeunesse, jeunes gens, احداث - شباب.

Jeûneur, se, s., qui aime à jeûner, صوّام.

Joaillerie, s. f., pierreries, art du joaillier, etc., جواهرية - جواهرجية.

Joaillier, ère, s., qui travaille en joyaux, qui les vend, جوهرى - جوهرجي. Ouvrier joaillier, حكّاك جواهر.

Jocrisse, s. m., benêt, مغفّل - مجدوب.

Joie, s. f., فرح - فرحة - سرور. J'en ai éprouvé beaucoup de joie, حصل عندى من ذلك غاية السرور. ‖ Dans la joie et les plaisirs, فى السرور و الصفا.

Joignant, e, adj., qui est contigu, ملاصق ل - متصل ب.

Joignant, prépos., près, tout contre, جنب.

Joindre, v. a., faire toucher, faire tenir plusieurs choses ensemble, وصّل, وصل شى بشى - جمع اشيا - لزّق اشيا فى بعضها A. Joindre les mains, طبق اليدين O. - شبك اليدين O.

Joindre à, ajouter à, ضمّ الى - اضاف الى O.

Joindre, unir, allier, جمع A.

Joindre, atteindre, attraper, parvenir à trouver

elqu'un, لحق A. ـ حصّل ـ ادرك.

Joindre, v. n., être joint, لصق, التصق A. التحم ـ التزق فى بعض.

Se joindre, v. pron., s'ajouter à, انضاف الى.

Se joindre, se trouver ensemble, اجتمع مع.

Se joindre, se rejoindre, se toucher, اتّصل ببعضه.

JOINT, s. m., point de jonction, التحام.

CI-JOINT, adv., avec cela, مع هذا. Je vous envoie ci-joint une lettre pour monsieur un tel, واصل طيّه كتاب باسم فلان.

JOINTÉ, adj., (long, court), qui a les pâturons longs ou courts, en parlant d'un cheval, حصان ارساغه طوال او قصار.

JOINTÉE, s. f., autant que les deux mains rapprochées peuvent contenir, حفنة.

JOINTURE, s. f., joint, مفصل ; plur., مفاصل ـ عقدة ; pl., عقد. Jointures des doigts, عقد الاصابع.

JOLI, E, adj., gentil, agréable, ظريف ; plur., ظراف et طرفا ـ كويّس ـ شابّ (Barb.). De jolies choses, لطايف ; sing., لطيفة.

JOLIET, TE, adj. fam., diminutif de joli, ظُرَيّف ـ كويّس.

JOLIMENT, adv., بظرافة.

JONC, s. m., plante aquatique, دِيس ـ اسل ـ حلفا ـ قش الحُصر. Jonc ligneux, canne de jonc, خيزران. || Jonc fleuri, قش مزهر. || Jonc odorant, اذخر.

Jonc, bague unie, مجبس.

JONCAIRE, s. f., plante, نوع فوة تشبه قش الحصر.

JONCHER, verb. act., couvrir la terre de, نثر على الارض O. ـ نشك. La terre est jonchée de feuilles, انتثرت الاوراق على الارض.

JONCTION, s. f., union, assemblage, endroit où se joignent deux choses, اجتماع ـ مجمع.

JONGLERIE, s. f., charlatanerie, tour de passe-passe, مخرقة.

JONGLEUR, s. m., charlatan, faiseur de tours, مزعبر ـ ملاعب.

JONQUILLE, s. f., fleur, قَطْرْبولِيا

JON-THLASPI, s. m., fleur, تالسب.

JOSEPH, s. m., nom propre, يوسف.

JOUBARBE ou JOMBARBE, s. f., plante, حيّ عالم الابيد ـ.

JOUE, s. f., côté du visage, خدّ ; plur., خدود ـ

Coucher en *joue*, viser pour tirer, حرّر على.

Coucher en *joue*, viser à quelque chose pour l'obtenir, رقب O. ـ قعد نظره على O.

JOUER, v. n., s'amuser, se récréer, داعب ـ لعب. A. Jouer aux échecs, لعب بالشطرنج. Jouer de l'argent, لعب القمار. || A quel jeu jouerons-nous? اينا لعب نلعب.

Jouer, v. a., tromper, ridiculiser, ضحك على.

ـ تلاعب مع ـ لاعب.

Jouer, contrefaire, قلّد ـ عمل A. ـ اظهر. Jouer l'affligé, اظهر الغمّ ـ عمل حاله مغموم.

Jouer, v. n., en parlant d'un ressort, avoir le mouvement facile, تحرّك.

Jouer, v. n., badiner, لعب A. ـ داعب ـ مزح A.

Jouer, v. a., exécuter un air, لعب A.

Jouer, v. n., toucher un instrument de musique, savoir s'en servir, دقّ بالالة. O. Jouer du tambour de basque, نقر على دفّ.

Jouer à, verbe neutre, se mettre en péril de, عرض نفسه ل O. ـ تعرّض ل. Il joue à se faire tuer, يخاطر بنفسه.

Jouer de malheur, ne réussir jamais, ما فلح ـ ما صحّ معه شى.

Jouer de son reste, prendre le moyen extrême, ايس. Jouer de son reste, user de ce qui reste de facultés, ضيّع ما بقى عنك, اهلك.

Jouer gros jeu, au fig., fam., risquer beaucoup, عرض نفسه لخطر عظيم.

Jouer la comédie, au fig., feindre un sentiment, تماكر.

Se jouer de, v. pron., faire aisément en passant, لعب ب.

de, mépriser, استهترب.

de, profaner, badiner, تهزّى ب.

de, mal employer une chose, la promoquer, عبّث ب.

de quelqu'un, s'en moquer, le tromper
s paroles, تلاعب مع - لاعب - حاول.

à quelqu'un, l'attaquer inconsidéré- تعرّض ل - احترش فى - احتكّ.

m., ce qui sert à amuser, لعبة; plur.,

fig., personne dont on se moque, dont هزو - مسخرة - لعبة.

SE, s., qui a la passion du jeu, لعيب -

qui folâtre, qui aime à s'amuser, لعبى.

instrument, الاتى.

e gobelets, مزعبر.

E, adj., à grosses joues, مكبتل الوجه.

n., pièce pour atteler les bœufs, نافى -

au de la balance, قبّة ميزان.

1 fig., sujétion, servitude, رقّ - نير.

s le joug, سخر.

. n., avoir l'usage et la possession ac- استمتع, تمتّع ب, فى. Jouir des délices , تمتع بنعيم الجنّة. || Faire jouir quel- متّعه ب. || Jouir de son bien, en dis- تصرّف فى.

quelqu'un, jouir de la vue de quelqu'un, tretenir avec lui, تسلّى برويته - تفكّه به بلّ O.

CE, s. f., usage et possession, تصرف - استمتاع.

:e, plaisir, تلذّذ - لذّة.

r, E, adj., qui jouit, متمتع ب -

s. m., jouet d'enfant, لعبة - شخشيخة.

n., clarté, lumière du soleil, نور - نهار - ضوء. Il est jour, اصبح الصباح - طلع الضوء - طلع النهار. Le jour et la nuit, النهار و الليل. || De jour, pendant le jour, بالنهار. || Faux jour, lumière réfléchie qui se mêle à la directe, انعكاس ضو.

Faux *jour*, au fig., fausse apparence, ظاهر كاذب.

Jour, espace de vingt-quatre heures, de douze heures, يوم; plur., نهار - ايام. Tous les jours, كل يوم. || Tout le jour, طول النهار. || De jour en jour, من يوم الى يوم - يوم بيوم - يوماً فيوماً. || Tous les deux ou trois jours, كل يومين ثلاثة. || Ces jours-ci, ces jours derniers, بهذا القرب - فى هذه الايام. || Deux jours après, بعد يومين. || Jour de fête, نهار عيد. || Jour ouvrier, نهار شغل. || Jours de grâce, jours de délai, ايام سماح. || Jours gras, les derniers du carnaval, ايام الرفاع. || Beaux jours, au fig., la jeunesse, ايام الصباء. || Beaux jours, le temps du bonheur, ايام العزّ - ايام الحظ. || Promettre d'un jour à l'autre, صار يوعد من يوم الى يوم. || Un jour, فى يوم - ذات يوم من الايام. || La fortune est un jour favorable et un jour contraire, الدنيا يوم لنا و يوم علينا; prov.

Jour, vide, ouverture, تخريم.

Jour, au fig., la vie, حياة. Donner le jour, mettre au monde, ولد; aor., يلد. || Ceux à qui je dois le jour, والدىّ.

Jour, facilité, moyens de succès, طريقة - باب - سهولة.

Jour, terme de peinture, l'opposé d'ombres, point d'où la lumière se répand sur les objets, ضو.

Jours, au plur., la vie, عمر - حياة - ايام. Dieu prolonge vos jours, الله يطوّل عمرك - الله يمدّ فى ايامك.

Jours, temps auquel l'on vit, عصر - ايّام.

Mettre au *jour*, publier, اظهر - اورد.

Mettre dans son *jour*, dans la situation la plus favorable, جلّى - I. كشف.

JOURDAIN, s. m., fleuve, نهر الاردن.

JOURNAL, pl., AUX, s. m., note de ce qui arrive chaque jour, écrit périodique jour par jour, اوراق يومية - اخبار يومية.

JOURNAL, adj., (livre), cahier contenant la recette, la dépense, le débit de chaque jour, دفتر - موايية; plur., دفاتر.

JOURNALIER, ÈRE, adj., de chaque jour, qui se fait par jour, يومى.

Journalier, sujet à changer, inégal, خالاتى - يوم لك و يوم عليك.

JOURNALIER, s. m., qui travaille à la journée, فاعل; plur., فعلة.

JOURNALISTE, s. m., qui fait un journal, كاتب اخبار يومية.

JOURNÉE, s. f., depuis le lever jusqu'au coucher du soleil, نهار. Voici une belle journée, هذا نهار كويس.

Journée, travail, salaire d'un jour, يومية - شغل نهار - كرى نهار - اجرة يومية.

Journée, chemin qu'on fait en marchant pendant une journée, مرحلة; pl., مراحل - مسافة يوم; pl., ايام. Combien de journées y a-t-il d'Alep à Bagdad? كم يوم من حلب الى بغداد. ‖ Marcher à grandes journées, طوى المراحل و قطع المنازل - جدّ فى السير.

Journée, jour de bataille, يوم - وقعة.

JOURNELLEMENT, adv., كل يوم - يوميا - كل يوم و ثانيه.

JOUTE, s. f., combat pour s'exercer, محاربة - مطاعنة.

JOUTER, v. n., faire des joutes; au fig. fam., disputer, تحارب مع - حارب.

JOUTEUR, s. m., celui qui joute, محرب - مضارب.

JOUVENCE, s. f. (fontaine de), عين الحياة.

JOUVENCEAU, s. m., jeune homme, شاب - شبّ; plur., شباب.

JOVIAL, E, adj., sans pl. m., gai, بحبوح.

JOYAU, s. m., ornement précieux d'or, etc., جوهرة - مصاغ; plur., جواهر.

JOYEUSEMENT, adv., avec joie, بفرحة.

JOYEUX, SE, adj., qui donne de la joie, مفرّح. Joyeux, rempli de joie, مسرور - فرحان.

JUBILATION, s. f. fam., réjouissance, bonne chère, سرور و صفا - طهية.

JUBILÉ, s. m., indulgence plénière et solennelle accordée par le pape, سماح عام.

JUCHER, v. n., جثم الطير للنوم O. - قعد على O.

JUDAÏQUE, adj. com., qui appartient aux juifs, يهودى.

JUDAÏSER, v. n., suivre les cérémonies de la loi judaïque, عمل يهودى A. - هاد O.

JUDAÏSME, s. m., religion juive, دين اليهود.

JUDAS, s. m., nom propre, يهودا.

JUDÉE, s. f., contrée de la Palestine, ارض اليهودية - بلاد اليهود.

JUDICATURE, s. f., état, fonction de juge, قضا.

JUDICIAIRE, s. f. fam., jugement, faculté de juger, عقل - راى.

Judiciaire, adj. com., fait en justice, شرعى.

Astrologie *judiciaire*, prétendue connaissance de l'avenir par l'observation des astres, علم التنجيم.

JUDICIAIREMENT, adv., على موجب الشرع - شرعاً.

JUDICIEUSEMENT, adv., d'une manière judicieuse, بعقل صايب.

JUDICIEUX, SE, adj., qui a le jugement bon, عاقل - جيّد الراى. Judicieux, fait avec jugement, معقول - صواب - صايب.

JUGE, s. m., préposé pour juger les procès, قاضى; plur., قضاة - حاكم; plur., حكّام (en parlant de Dieu), حاكم - ديّان. Grand juge, قاضى القضاة. ‖ Prendre pour juge, اقام قاضيا - جعل قاضيا - سلّم له فصل الدعوى. ‖ Bon juge, capable de bien apprécier, عارف بقيمة - صاحب الراى الراجح المعتبر فى.

ıu plur., septième livre de la Bible,

ıт, s. m., décision prononcée en justice, قضا - احكام.

ıt, faculté de l'âme de juger, تمييز -

ıt, sentiment, opinion, رای. Porter de gements, des jugements favorables, ap- u condamner, قال O. ظنّ السوء او لام او O. استحسن

du *jugement* dernier, يوم الدين -

ı. a. et n., rendre justice, décider, قضى I. فه I. - حكم بينهم O. Juger en faveur 'un, حكم له. ‖ On l'a jugé à mort, حكموا عل

décider en bien ou en mal du mérite le ses sentiments, de ses actions, دان I. - قال, ظنّ السوء او O. Vous serez jugé ıus jugez les autres, كما تدين تدان. ‖ ırablement de quelqu'un, ظنّ فيه الخير.

e...., par, قاس I. - قايس. Juger d'au- ıoi-même, قاس غيره بنفسه. ‖ Juger de n ne connaît pas par ce que l'on connaît, قاس ما لا يعرفه.

prononcer sur, شرع على A. - حكم فى -

être d'opinion que, رأى A. Juger à propos ؤ - رأى - استحسن ان - تحسّن عندك. ‖ Que s à propos de faire? كيف يتحسن عندك ايش المستحسن.

faire usage de son jugement, ميّز.

conjecturer, prévoir, علم من عين A. حسّ ب I.

se figurer, s'imaginer, ظنّ O. - تصوّر. gez bien qu'il n'en fut pas satisfait, ومعلومك ما انبسط.

ııre, adj. com., qui appartient à la gorge, حلقى - زورى. Veine jugulaire, عرق الزور. En terme technique, حبل الوريد - وريد - ودج; pl., اوداج.

Juif, ive, s., qui professe le judaïsme, يهودى plur., يهود. Se faire juif, تهوّد - هاد O.

Juillet, s. m., mois, تمّوز.

Juin, s. m., mois, حزيران

Juiverie, s. f. fam., quartier des juifs, حارة يهود.

Jujube, s. f., fruit, عنّاب.

Jujubier, s. m., arbre qui porte des jujubes, زيزفون - شجر عنّاب.

Julep, s. m., potion médicale composée de sirops et d'eaux distillées, جلّاب.

Julienne, s. f., potage avec des herbes, شربة خضار.

Julienne, plante, espèce de giroflée, هسفاريس.

Jumart, s. m., produit d'un taureau avec une ânesse; d'un âne avec une vache, etc., بغل ابوه ثور وامّه حمارة او ابوه حمار وامه بقرة.

Jumeau, melle, adj., né d'une même couche, توام - تؤم; plur., اتوام.

Jument, s. f., cavale, فرسة - حجرة - فرس (Barb.).

Junte, s. f., conseil en Espagne, ارباب الديوان بالاندلس.

Jupe, s. f., vêtement de femme, جبّة - فُسطان.

Jupiter, s. m., planète, المشترى.

Jupon, s. m., courte jupe de dessous, محزم - فسطان تحتانى.

Jurande, s. f., charge de juré d'un métier, مشيخة حرفة.

Juratoire, adj. com. (caution), serment que fait quelqu'un en justice de représenter sa personne ou de rapporter quelque chose dont il est chargé, ضمانة شرعية بيمين.

Juré, s. m., celui qui a fait les serments requis, حالف. Interprète juré, ترجمان حالف.

Jurés, préposés pour faire observer les statuts et

glements aux gens de leur métier, مشايخ حرف, lur. - معلّم حرفة, sing.

Juré, citoyen choisi, membre d'une commission pour constater si un accusé a commis le délit dont on l'accuse, وكيل بفحص ذنب; pl., وكلا.

Ennemi *juré*, عدو ازرق - عدو مصرّح - عدو محض.

Jurement, s. m., serment qu'on fait sans nécessité; blasphèmes, imprécations et exécrations, حلفان; plur., حلفاناب - تحلّف.

Jurer, v. a. et n., affirmer, promettre par serment, حلف A. - اقسم. Jurer une chose à quelqu'un, حلف لـه على شى. || Se jurer une amitié mutuelle, تحالفوا على المحبّة. || Jurer fidélité à quelqu'un, حلف له انه لا يخون عهلك. || Je jure bien de ne plus mentir, التوبة ما بقيت اكذب - التوبة انى عدت اكذب. || Je vous jure, ورحمة ابى - على ذمّتى و دينى. || Jurer par, اقسم ب, بحق - حلف ب.

Jurer, faire des serments sans nécessité, par emportement, دعى I.

Jurer, au fig., se dit de deux choses dont l'union est choquante, بسل O. - تنافر - ما وافق بعضه.

Jurer, rendre un son aigre, صرصع.

Jureur, s. m. fam., qui jure beaucoup par mauvaise habitude ou par emportement, حلّاف - كثير الحلفان.

Juri ou Jury, s. m., corps, assemblée des jurés, جماعة وكلا.

Juridiction, s. f., pouvoir du juge, étendue du lieu où le juge a le pouvoir, قضا - قضاوة - حكومة.

Juridique, adj. com., شرعى.

Juridiquement, adv., شرعاً - شرعيا.

Jurisconsulte, s. m., qui fait profession de droit et de donner conseil, فقيه - مفتى; plur., فقها.

Jurisprudence, s. f., science du droit, فقه.

Juriste, s. m., auteur qui a écrit sur les matières de droit, فقيه; plur., فقها.

Jus, s. m., suc, liqueur tirée par pression, ما - عصير - عصارة. Jus de citron, ما الليمون. Jus de viande, مرقة.

Jusque ou Jusques, prépos., الى - الى حدّ - حتّى - لحدّ. Jusqu'à présent, الى الان. || Jusqu'à quand? الى متى. || Jusqu'à ce que, الى ان - لحدّ ما - الى وقت ما. || Ils ont poussé la dureté jusqu'à, بلغت بهم قساوة القلب الى هذا الحدّ انّ. || Jusqu'aux enfants, même les enfants, حتى و الاولاد.

Jusquiame, s. f., plante vénéneuse narcotique, بنج - سيكران.

Jussion, s. f., commandement fait par le roi, امر سلطانى.

Juste, adj. com., conforme à la justice, عدل - حقّ. Il est juste que, حقّ ان - حقّ لـه ان. || Cela est juste, هذا حقّ - هذا عين الحقّ.

Juste, qui juge et agit selon l'équité, عادل - مُنْصف - اهل عدل. Être juste avec quelqu'un, انصفه.

Juste, vertueux, craignant Dieu, بار; pl., ابرار - صالح.

Mesure *juste*, qui a la justesse convenable, كيل وافى. Calcul juste, حساب صحيح. || Expression juste, كلمة مضبوطة. Son observation est juste, كلامه حقّ - قوله صحيح. || Montre juste, exacte, ساعة مضبوطة. || Habit juste, trop étroit, لبس ضيّق.

Juste, adv., précisément, تمام - بعينه - سوا.

Juste, comme il faut, كما ينبغى - مضبوط - محكم.

Au *juste*, justement et précisément, بالتحكيم - بضبط. Dites-moi le prix au juste, قل لى كلام البيع الصحيح.

Justement, adv., avec justice, بعدل.

Justement, dans la juste proportion, بالقانون. Justement, précisément, ni plus ni moins qu'il faut, سوا - تمام لا زايد و لا ناقص.

t, s. f., sans plur., précision exacte, ضبط - احكا. Justesse d'esprit, رشد - اه.

s. f., vertu morale qui fait que l'on rend e qui lui appartient, عدل - استقامة - انصاف. Traiter quelqu'un avec justice, عامله بالانصاف. || Se presser de blâmer n'est pas justice, ليس من العدل سرعة ov. || Il n'y a pas de meilleure arme que ni de meilleure aide que la franchise, لا سيف مثل الحق و لا عون مث; prov. as de guide comme la raison, ni de garde ustice, لا سايس مثل العقل و لا حارس ».

bon droit, raison, حقّ. J'ai la justice té, الحقّ معى.

les juges, اهل المحكمة - اهل الشريعة. e, la loi, les tribunaux, شرع الله.

la *justice*, قضى امور الناس I. - حكم O. Se faire justice, se condamner حكم على نفسه. || Se faire justice, , se payer par ses propres mains, خلّص. || Nous aurons justice de lui eu, ناخذ حقّنا منه قدام الله. || Faire jus- qu'un, lui faire rendre ce qui lui est خلّص له. || Faire justice de, punir, طلع. || Rendre justice à quelqu'un, mérite, شهد ل A. || Rendre justice à quelqu'un, dire ce qu'on pense de lui en bien ou en mal, ما ظلمه - ما قصّر فى حقه.

Justiciable, adj. com., soumis à la juridiction de, تحت حكم - فى حكم.

Justicier, verb. act., punir judiciairement, قاصص.

Justicier, s. m., prince qui aime à rendre ou faire rendre justice, عادل - رشيد.

Justifiable, adj. com., qui peut être justifié, له عذر - يتبرر.

Justifiant, e, adj., qui justifie, مطهّر.

Justificatif, ive, adj., qui sert à justifier un accusé, مبرّر.

Justificatif, qui sert à prouver une allégation, محقّق - مثبت.

Justification, s. f., défense qui prouve l'innocence, تزكية - تبرية - براة.

Justifier, v. a., déclarer l'innocence, زكّى - برّر

Justifier, prouver la bonté, la solidité d'un avis, la vérité d'un fait, ثبّت - حقّق - ايّد.

Justifier, rendre juste, صيّر الشى حقّا - حقّق Justifier la bonne opinion, حقّق حسن الظنّ.

Se justifier, v. réf., prouver son innocence, بيّض وجهه - برّر نفسه.

Justifié, adj., disculpé, مبرّر.

Justifié, prouvé, مثبّت - محقّق

Juteux, se, adj., qui a beaucoup de jus, كثير الماء.

K

., onzième lettre de l'alphabet français, الحرف الحادى عشر من حروف.

m., soude, plante maritime, sa cendre, قلى.

m., prince tartare, خان.

s. m., succin, ambre jaune, كهربا -

Karat, s. m., trente-deux grains, قيراط; plur., قراريط.

Kazine, s. f., trésor du grand-seigneur, خزينة السلطان.

Keiri, s. m., giroflée jaune, منثور اصفر - خيرى.

Kermès, s. m., excroissance rouge sur le chêne-

vert; teinture faite avec le kermès, قرمز - قرمس - حبّ القرمزيوجد على شجر السنديان. Kermès minéral, قرمز معدنى.

Khan, subst. m., espèce d'hôtel pour loger les étrangers au Levant, خان; plur., خانات - وكالة.

Ketmie, subst. f., plante malvacée, mauve, خطمية.

Kiosque, s. m., pavillon dans les jardins turcs, كشك.

Koufique, adj., l'ancienne écriture des Arabes, خط كوفى.

Kyrié-Éléison, s. m., prière, كيريالیصون.

Kyrielle, s. f., longue suite, جملة.

Kyste, s. m., membrane en vessie qui renferme des humeurs, خراج - كيس.

L

L, s. m., douzième lettre de l'alphabet français, الحرف الثانى عشر من الف با وهو حرف اللام

La, article pour le féminin, ال حرف التعريف للاسم المؤنث.

La, pronom relatif pour le féminin, ها.

Là, adv. démonstratif qui détermine le lieu, هَوْن (Syrie) - هنا (Égypte) - ثمّ (Barb.).

Là, indiquant un lieu éloigné, un lieu différent de celui où l'on est, هناك - (Syrie), ثمّاك - هونيك (Barbarie). D'ici là, من هون من هنا الى هناك - الى هويك.

Là-dessus, sur ces entrefaites, alors, عند ذلك.

De *là*, adv., de ce lieu-là, de ce point-là, من هونيك - من هناك. De là, de cette cause-là, de ce sujet-là, من ذلك.

De *là*, prépos., et au-delà, de l'autre côté, هذاك الصوب - من الناحية الاخرى. De là les monts, هذاك الصوب من - ورا الجبال الجبال. || Au-delà des espérances, فوق الامل.

Au-*delà*, par-delà, adv., encore plus, ازيد - ازود. Je lui ai donné ce qu'il m'a demandé et au-delà, اعطيته قدر ما طلبه منى و ازود.

En-*delà*, plus loin, ابعد.

Deçà et *delà*, de côté et d'autre, من هنا و هناك.

Dès-*là*, adv., cela étant, حيث ذلك.

Labeur, s. m., travail pénible, تعب - جهد - كدّ.

Labial, e, adj., qui se prononce des lèvres, شفهى.

Laboratoire, s. m., lieu où l'on travaille, دولاب - معمل.

Laborieusement, adv., بكدّ - بتعب.

Laborieux, se, adj., qui exige de la peine, متعب.

Laborieux, qui travaille beaucoup, شغّيل - مجتهد - شغال.

Labour, s. m., حرث - حراثة.

Labourable, adj. com., propre à être labouré, يُحرث.

Labourage, s. m., تفليح - فلاحة - حراثة الارض.

Labourer, v. a., fendre et retourner la terre avec une charrue, حرث O. - فلح الارض, فلّح A.

Labourer, au fig. fam., avoir beaucoup de peine, تعب - قارف A.

Labouré, adj., محروث - مفلوح.

Laboureur, s. m., فلاح; plur., فلّاحين.

Laburne, ou Aubours, s. m., espèce de cytise, نوع من شجيرة القصاص.

Labyrinthe, s. m., lieu coupé de plusieurs chemins avec beaucoup de détours; au fig., complication d'affaires embrouillées, عقبة - تيه.

Labyrinthe, cavité de l'oreille, تجويف الاذان.

m., grand amas d'eau dormante, برك ; plur., برك - بحاير.

a., serrer avec un lacet, عقد I. O.

ouvrir sa femelle (parlant du chien), زرّ (عن الكلبة) O.

tacher la voile à la vergue, ربط القلع O.

ON, s. f., شرمطة.

, v. a., déchirer, مزّع - مزق - شرمط.

, s. m., ou LAITERON, plante laiteuse, طالحشقوق - ب.

m., cordon de fil ou de soie, قيطان - ا.

ics pour prendre les perdrix, etc, فنّج.

adj. com., qui n'est pas tendu, serré, مرخى - مرّ.

n parlant d'une étoffe, qui n'est pas et serrée, خفيف.

ntre), trop libre, رخو - سايب.

u fig., qui manque de vigueur et d'ac- بليد - قليل مروّة - ك.

ariant et mou (temps), رخو.

nguissant (style), كلام ركك, ركيك.

oltron, qui manque de courage, جبان - قليل نخوة - اندال ; plur., ندل -

NT, adv., mollement, avec noncha- من غير مروة - برخاوة - ب.

t, sans courage, sans générosité, sans من غير.

v. a., desserrer, détendre, رخى I. Lâ- e, lâcher la main à un cheval, رخى I.

laisser échapper *ou* aller, سيّب - he-moi, ارخينى.

e ventre, ليّن, مشّى - اسهل البطن

lonner un coup, شهط O.

main, au fig. fam., céder de ses prétentions, حطّ O. - هاود. Lâcher pied, s'enfuir, هرب O. || Lâcher la bride, donner carriere, اطلق. || Lâcher prise, abandonner un dessein, renoncer, ترك O. - عدّى عن. || Lâcher la parole, le mot, dire sa dernière pensée dans un traité, قال اخر كلامه.

Se lâcher, v. pron., parler sans discrétion, ou sans décence, قلع برقع الحياء.

LÂCHETÉ, s. f., poltronnerie, جبانة.

Lâcheté, paresse, mollesse, قلّة نشاط - قلّة مروة - بلادة - كسل.

Lâcheté, action basse, عمل ندل ; plur., اعمال دناوة - عمل دنى - عمايل.

LACONIQUE, adj. com., concis, مقتصر.

LACONIQUEMENT, adv., مقتصراً.

LACONISME, s. m., façon de parler concise, اقتصار فى الكلام.

LACRYMAL, E, adj., qui appartient aux vaisseaux d'où coulent les larmes, ميقى. Fistule lacrymale, ناصور فى ماق العين.

LACS, s. m., nœud coulant qui sert à prendre des oiseaux, des lièvres, et autre gibier, شنيطة - فنّج - حبالة.

Lacs, au fig., piége, فنّج - شرك.

LACTAIRE, adj. com., qui a du lait, لابن.

LACTÉ, E, adj., qui a l'apparence, la nature, la qualité du lait, لبنى.

Voie *lactée*, blancheur dans le ciel, formée par un assemblage de petites étoiles, دُرَيْب التبّانة - المجرّة - ام السما - طريق اللبانة - طريق التبن.

Veines *lactées*, veines qui contiennent le chyle, مجارى الكيموس.

LACUNE, s. f., vide dans le corps d'un ouvrage et qui en interrompt la suite, خلل. Remplir la lacune qui existe, سدّ الخلل الحاصل فى.

LADANUM, s. m., ou LABDANUM, substance résineuse, لادن - لادنة.

LADRE, adj. com., lépreux, ابرص ; plur., درص.

Ladre, au fig. fam., insensible de corps ou d'esprit, عديم الحس.

Ladre, extrêmement avare, خسيس - لئيم.

Ladrerie, s. f., lèpre, برص.

Ladrerie, au fig. fam., avarice sordide, لآمة.

Ladrerie, hôpital pour les lépreux, مرستان للبرص.

Lady, s. m., titre qui se donne en Angleterre aux femmes et aux filles des lords et des chevaliers, اسم يعطى للنسا الاشراف فى بلاد الانكليز.

Lagopus ou Lagope, s. m. *Voy.* Pied-de-lièvre.

Lague, s. f. *Voyez* Sillage.

Lagune, s. f., petit lac, flaque d'eau, نقاعة - مستنقع ماء.

Laid, e, adj., difforme, désagréable à la vue, مسوخ - قبيح المنظر - بشع المنظر - بَشِعَ - وحش.

Laid, au moral, déshonnête, قبيح.

Laideron, s. f. fam., jeune femme ou fille laide, mais qui n'est pas sans agrément, وحشة و لكن نغشة.

Laideur, s. f., قباحة - قُبح - بشاعة. La laideur est l'égide de la vertu des femmes, القبح حارس المراة.

Laie, s. f., femelle du sanglier, خنزيرة برّية.

Lainage, s. m., marchandise de laine, بضاعة صوف.

Lainage, façon donnée aux draps avec les chardons qui tirent la laine, تهشيط الجوخ.

Laine, s. f., poil des moutons, etc., صوف; plur., اصواف.

Laineux, se, adj., qui a beaucoup de laine, كثير الصوف - غزير الصوف.

Lainier, s. m., marchand de laines, بيّاع صوف.

Laïque, adj. com., qui n'est point ecclésiastique ni religieux, عامى - عالمانى; plur., عوام.

Laisse, s. f., corde pour mener les chiens, حبلة, سلبة الكلاب.

Laisse, cordon de chapeau, زناق برنيطة.

Mener quelqu'un en *laisse,* au fig faire tout ce qu'on veut, سحبه بحبل

Laisser, v. a., quitter, ne pas emport ترك - خلّى O.

Laisser, mettre en dépôt, confier, خلّى عند.

Laisser, céder, اعطى - خلّى ل - ل

Laisser, léguer, خلّف - خلّى - ك

Laisser aller, اطلق - سيّب. Laisser, فوّتنى - خلّينى افوت. || Laisse l'occasion, خلّى الفرصة تفوته. || Je pas passer un jour sans vous écrire, يفوت الا و اكتب لك.

Laisser de, cesser, s'abstenir de, ل tout ce qu'on lui dit, il ne laissa pas d'a ما قالوا له ما بطّل يروح الى.

Il est petit et maigre, mais il ne *la* faire de l'ouvrage, نعيف و مع هذا كلّه يشتغل كثير.

Laisser faire, permettre, souffrir qu ou dise, ne pas empêcher, خلّى يعمل Votre fils injurie celui-ci, frappe celui le laissez faire, ستم هذا و يضرب هذاك و انت تسكت له, تركن له.

Laissez-moi, laissez-moi tranquille, خلّينى - خلّصنى.

Se laisser aller, se relâcher, لان I.

Laissez! c'est assez; terme de mod dédain, quittez cela! خلّينا - دعنا. L discours, ذا الكلام - دعنا من هذا الكلام خلّينا من هذا الكلام -.

Lait, s. m., لبن (Égypte) - يب Lait caillé et aigrelet, لبَن (Syrie) - ب - لبن رايب - لبن حامض. || Lait de ceinte, غيل. || Premier lait d'une fe l'accouchement, صيغة. || Lait مستحلب اللوز. || Vache à lait, femme coup de lait, بقرة لبانة. || Vache à lai

tire beaucoup d'argent, de parti, مُستحلّ
le lait, première dent, سنّة لبن. ‖ Frère
اخ رضاعة - اخ من الرضاع. ‖ Sœur de
اخت رضاعة - اخت من الرض. ‖
, sérosité du lait caillé, دَوغ - دَوْ - ميص
. ‖ Cochon de lait, qui tête encore,
خنّوص - خنز.
e poule, jaune d'œuf délayé dans du su-
la décoction de laitue, صفار بيض مع ما
خس.
E, s. m., لبونات. Laitage et œufs, بَياض.
r du laitage et des œufs, ne pas faire
igoureusement, اكل بياض.
CE ou LAITE, s. f., partie des entrailles
ons mâles, de substance blanche et molle,
منّ السمك اى شى مثل الحليب
يوجد فى بطن ذكور.
E, adj., qui a de la laitance, سمك له منّ.
RIE, s. f., lieu où l'on conserve le lait, etc.,

ON, s. m. *Voyez* LACERON.
UX, SE, adj., qui a du lait, ذو لبن.
RE, s. f., qui vend du lait, لبّانة.
E, s. f., herbe potagère, خسّ. Laitue
خسّ مدوّر.
N, s. m., fil de cuivre jaune, سلك
نحاس.
s. f., largeur d'une étoffe, عرض قماش.
s. m., prêtre tartare, امام فى بلاد الططر.
EUR, s. m., pilote pour l'entrée d'un port,
ريّس.
TIN, s. m., animal amphibie, دبّ البحر.
AU, s. m., morceau déchiré, قطعة; plur.,
lambeaux, مقطّع.
E, E, s. fam., qui agit très-lentement,
فتيلته طويلة - حبله طو
IER, v. n. fam., agir lentement, تلاكع -

LAMBRIS, s. m., revêtement des murs en menuiserie, تخشيبة. Lambris en marbre, ترخيم.

Céleste *lambris*, le ciel, سماء.

LAMBRISSAGE, s. m., ouvrage de celui qui a lambrissé, ترخيم - تخشيب.

LAMBRISSER, v. a., revêtir de lambris, خشّب - رخّم.

LAMBRUCHE ou LAMBRUSQUE, s. f., espèce de vigne sauvage, كرمة برّية - كشمش.

LAME, s. f., table de métal fort mince, صفيحة; plur., صفايح.

Lame, fer d'un outil tranchant, d'une épée, نصلة; plur., نصال.

Bonne *lame*, au fig. fam., celui qui manie bien l'épée, ضرّاب سيف. Fine lame, femme fine et rusée, مرة مقطعة.

Lame, vague de la mer agitée, موجة.

LAMENTABLE, adj. com., déplorable, مبكى - محزن.

Lamentable, qui excite la pitié, شكّى.

LAMENTABLEMENT, adv., بنوع مبكى.

LAMENTATION, s. f., plainte avec gémissements et cris, نوح - نياح - نحيب.

LAMENTER, v. a., déplorer; et SE LAMENTER, v. pr., se plaindre, ناح على O.

LAMIER ou LAMION, s. m., plante, قرّيص احمر - لاميون.

LAMINAGE, s. m., action de laminer, رقّ المعادن.

LAMINER, v. a., donner à une lame de métal une épaisseur uniforme, رقّ المعادن و عملها صفايح I.

LAMINOIR, subst. m., instrument pour laminer, الة لرقّ المعادن.

LAMPAS, s. m., enflure au palais du cheval, ورم يحدث فى سقف فم الفرس.

LAMPE, s. f., قنديل; plur., قناديل. Petite lampe simple composée d'une godet et d'une mèche, سراج.

LAMPER, v. a., boire avidement, بلع A.

Lampion, s. m., petite lampe, سراج; pl., سرج.

Lamproie, s. f., poisson, سمك حيات بحرى - مرينة.

Lampsane, s. f., ou herbe aux mamelles, حشيشة البزاز.

Lance, s. f., arme à long manche et fer pointu, مزراق; plur., مزاريق - رمح; plur., رماح.

Lancer, v. a., jeter avec raideur un dard, une flèche, زرق بمزراق O. - رمى احدا بسهم I. Lancer des pierres à quelqu'un, حذفه بالحجارة I. - رماه بالحجارة I.

Lancer, attaquer, faire partir le cerf, t. de chasse, كرش الايل I. O. Lancer un cheval, اطلق حصانه - اعطى حصانه الميدان - ارخى الحصان.

Lancer des regards, بصبص على - تطلع على, فى. Lancer un sarcasme à quelqu'un, ضربه كلمة - نقره كلمة O.

Se lancer, v. pr., se jeter avec impétuosité sur, انزرق على - وثب على.

Lancette, s. f., instrument de chirurgie pour saigner, مشراط - نشتر - ريشة فصادة; pl., مشاريط.

Lancier, subst. m., cavalier armé d'une lance, مزارقى; plur., مزارقية.

Lancinant, e, adj., qui se fait sentir par élancement, ناخس - يغزغز. Douleur lancinante, وجع ناخس.

Lande, s. f., grande étendue de terre où il ne vient que des bruyères, ارض عقول.

Landes, au plur. et fig., endroits secs et ennuyeux dans un ouvrage ما يضجر فى تاليف.

Landgrave, s. m., juge d'un pays en Allemagne, حاكم فى بلاد نمسا.

Landgraviat, s. m., état, pays soumis à un landgrave, الارض التى تحت حكومة الحاكم المذكور فى بلاد نمسا.

Langage, s. m., idiome d'un peuple, لغة - لسان.

Langage, discours, style, manière de parler, كلام.

Langage muet, gestes, regards, لسان الحال.

Lange, s. m., étoffe dont on enveloppe les enfants au maillot, لفاف - قماط; plur., لفايف.

Langoureusement, adv., بذبول. Regarder langoureusement, نظر اليه بعين ذابلة.

Langoureux, se, adj., qui marque de la langueur, ذابل. Regard langoureux, نظر ذابل. ‖ Ton langoureux, صوت شجى.

Langouste, s. f., écrevisse de mer, سرطان - جراد البحر.

Langue, s. f., organe de la parole, لسان; pl., السن et السنة.

Langue dorée, au fig. fam., personne qui sait séduire, persuader, عذب اللسان. Mauvaise langue, médisant, لسان سوء. ‖ Personne qui a bien de la langue, qui a la langue longue, طويل اللسان - لسانه طويل. ‖ Qui a la langue déliée, bien pendue, لسانه طلق. ‖ Qui a la langue épaisse, embarrassée, لسانه ثقيل. ‖ J'ai son nom sur le bout de la langue, اسمه على راس لسانى. ‖ Cela lui a dénoué la langue, هذا اطلق لسانه. ‖ Les imprudences de la langue causent les malheurs de l'homme, عثرات اللسان افات الانسان. ‖ Mieux vaut chopper du pied que de la langue, عثرة القدم اسلم من عثرة اللسان; prov. ‖ Prendre langue, s'informer, استخبر. ‖ Coup de langue, médisance, نميمة.

Langue de terre, terre longue et étroite, لسان ارض.

Langue, idiome, langage d'une nation, لسان; plur., السن - لغة; plur., لغات. Langue mère, de laquelle sont dérivés les idiomes, لسان اصلى. ‖ Langue vivante, parlée, لسان دارج. ‖ Langue morte, ancienne, لسان قديم.

Langue-de-cerf. *Voyez* Scolopendre. Langue-de-bouc. *Voyez* Vipérine. ‖ Langue-de-chien. *Voyez* Cynoglosse. ‖ Langue-de-serpent, plante, لسان الحية.

Languette, s. f., de balance, لسان الميزان.

, s. f., état de celui ou de ce qui lan-
فتور - سقم - ضنا.
r. n., être consumé peu à peu par une
ıbat, سلّ A.
ıu fig., souffrir, être consumé par une
ıui, les désirs, ضنى A. - انسقم. Lan-
; اضناه العشق. || Languir de faim
اهلكه الجوع و العطش. || Languir d'en-
اهلكه ا. || Faire languir quelqu'un,

traîner en langueur, لم يزل الامر
Faire languit toujours, المادّة دايما

ètre traînant, être languissant (style),

MMENT, adv., بسقم.
NT, E, adj., qui languit, سقيم - مضنًى
ذبلا. Regard languissant, عين ذبلانة
. || Style languissant, كلام واقف, بارد
.
lj. (bourre), مشاق صوف.
s. f., courroie, سير; plur., سيور.
adj., ذو صوف.
, s. f., boîte transparente pour renfer-
ière, فانوس - فنيار; plur., فوانيس.
nagique, خيال ظل.
, au plur., fig. fam., fadaises, contes,
اباطيل.
R, v. n. fam., être irrésolu, perdre le
riens, لاكع.
, v. a., remettre quelqu'un d'un jour à
user par de vaines promesses, ماطل

, importuner quelqu'un de propos
, تبارد عليه - تحالى على احد.
RIE, s. f. fam., irrésolution, تلاكع.
ie, fadaise, discours frivole, محالاة -

LANTERNIER, s. m., lambin, لكع.
LANUGINEUX, adj., عليه صوف.
LAPATUM, s. m. *Voyez* PATIENCE.
LAPER, v. n., boire en tirant l'eau avec la langue comme font les chiens, لعق A. - ولغ A.
LAPEREAU, s. m., ارنب صغير; pl., ارانب صغار.
LAPIDAIRE, s. m., qui taille, vend des pierres précieuses, حكّاك - جواهرجى.
LAPIDATION, s. f., action de lapider, رجم بالحجارة.
LAPIDER, v. a., assommer à coups de pierres, رجم O.
LAPIDIFICATION, s. f., formation de pierres, تحجير.
LAPIDIFIER, v. a., t. de chimie, réduire les métaux en pierres, صيّر المعادن حجارة.
LAPIDIFIQUE, adj. com., se dit des substances propres à former les pierres, جاعل حجارة.
LAPIN, s. m., quadrupède herbivore à poil gris-roux, ارنب; plur., ارانب - ارنب بلدى - (Barbarie) قلّين, ou اقنين.
LAPINE, s. f., femelle du lapin, ارنبة.
LAPIS, LAPIS-LAZULI, s. m., pierre précieuse bleue veinée d'or, لازورد ou حجر لازورد.
LAPS, subst. m. (de temps), espace de temps, مسافة زمن - مُدّة.
LAPS et RELAPS, adj., مرتدّ - كافر.
LAQUAIS, s. m., valet de livrée, de pied, خدّام - شاطر; plur., شطّار.
LAQUE, s. f., sorte de gomme, صمغ اللك.
LARCIN, s. m., vol, chose volée; au fig., plagiat, سرقة.
LARD, s. m., شحم الخنزير.
LARDER, v. a., mettre des lardons, شكّ O. شحم فى.
Larder, au fig. fam., percer de coups, piquer, شكّ - غزغز O.
LARDOIRE, s. f., instrument pour larder de la viande, مشكّ الشحم.

LARDON, s. m., morceau, aiguillette de lard, قطعة شحم - غزّة شحم.

Lardon, au fig. fam., mot piquant, شكّة.

LARGE, adj. com., qui a de la largeur, واسع - عريض. Large de cinq coudées, عرضه خمسة اذرع.

Large, au fig. fam., libéral, سخيّ - يلك مفتوحة.

Large, grand, l'opposé de mesquin, واسع.

Conscience *large*, fam., relâchée ذمّة واسعة.

En *large*, فى العرض. Au large, pacieusement, à l'aise, فى الواسع. || Au large, en haute mer, فى العميق. || Prendre le large, au fig., s'enfuir, وسّع.

LARGEMENT, adv., généreusement, بكرم.

Largement, au large, d'une manière large, فى البسيط - فى الكبير.

LARGESSE, s. f., distribution d'argent, نعمة; plur., انعام - عطا - نعم. Faire des largesses, نثر النثار - افضل على - انعم على O.

LARGEUR, s. f., dimension en large, وسع - عرض.

LARGUE, adj. (vent), ريح موافقة تهبّ عن جانب المركب.

LARGUER, v. a., terme de marine, ارخى.

LARIX. *Voyez* MÉLÈZE.

LARME, s. f., دمعة; plur., دموع; coll., دمع.

Larme de Job, plante, قطرة ايوب - دمعة ايوب.

LARMIERS, s. m. pl., tempes des chevaux, اصداغ الخيل.

LARMOYANT, E, adj., qui pleure, عينه تدمع.

Larmoyant, qui fait verser des larmes de douleur, يُدمع العين.

LARMOYER, v. n., pleurer, دمّع.

LARRON, NESSE, s., qui vole furtivement, لصّ; pl., لصوص. L'occasion fait le larron, مال المدثّر يعلّم الناس الحرام; prov.

LARVES, s. m. plur., âmes errantes des méchants, ارواح الاشرار.

LARYNX, s. m., partie supérieure de la trachée-artère, حنجرة; plur., حناجر.

LAS, SE, adj., fatigué, تعبان. Je suis las de marcher, انا امشى - تعبت من المشى

Las, ennuyé, زعلان.

LASCIF, IVE, adj., fort enclin à la luxure, شهوانى - شهوانى.

Lascif, qui porte à la luxure, الشهوة

LASCIVEMENT, adv., بفسق.

LASCIVITÉ, s. f., forte inclination à la luxure, شبق - شهوة.

LASERPITIUM, s. m. plante, الحلتيت انجُدان.

LASSANT, E, adj., qui fatigue, متعب.

LASSER, v. a., fatiguer, اتعب - اعيى

Lasser, ennuyer, زعّل.

Se lasser, v. pr., se fatiguer, تعب A. - كلّ I. Se fatiguer de, s'ennuyer de, من - ملّ من A.

LASSITUDE, s. f., تعب - ملل - عيا.

LATENT, E, adj., caché, مخفى.

LATÉRAL, E, adj., ب - يخصّ الجانب

LATÉRALEMENT, adv., نب - على جنب

LATIN, E, adj., لاطينى.

LATIN, s. m., la langue latine, للاطينى

LATINISER, v. a., كلام لاطينى.

LATINITÉ, s. f., langage latin, لاطينية. tinité, langage des auteurs latins des temps, ليف المتاخرين فى اللغة اللاطينية

LATITUDE, s. f., t. d'astronomie et de phie, distance des lieux par rapport à l' ou à l'équateur, عرض; plur., عروض. latitude, دواير العروض.

Latitude, au fig., espace, liberté d'acti

LATRIE, s. f., culte de latrie, que l'o Dieu seul, عبادة لله واحلّ.

LATRINES, s. f. pl., شششة; plur., ششم

LATTE, s. f., pièce de bois longue, plate, بداورة - عارضية خشب.

LATTER, v. a., garnir de lattes, خشّب.

ı., arrangement des lattes, رصّ خشب

s. m., extrait, préparation d'opium, روح الافيون -.

s. f., plante, بَيْنَب

m., arbre, شجر الغار. Laurier rose, ‖ Laurier cerise, كرز الغار. ‖ Lau-

fig., la victoire, انتصار.

m., غسل.

f., plante aromatique, سنبل خزامة

ı de lavande ou de Cologne, موية

f., pluie subite, زخّة مطر.

, matière fondue qui sort des vol- مادة من ج.

clair, فاتح.

s. m., clystère, حقنة; plur., حقن.

vement, احتقن.

., nettoyer avec un liquide, غسل I.

س, شلّل (Barb.). Donner à laver, قدّم له الطشد. ‖ Se laver avant la ablution, توضّى.

ète à quelqu'un, le réprimander, عمل له.

:er, محى I. Laver ses péchés, au r, رحض الدرن A.

justifier, برّى نفسه - بيّض وجهه.

s mains, fam., se décharger de toute de tout reproche, رفع يده من A.

f., chiffon pour laver, ممسحة.

s., qui lave, غسّال.

, manière de laver un dessin, القا .

ı., مغسل.

., eau qui a servi à laver; produit غ.

Laxatif, ive, adj., qui lâche le ventre, ملّين - مُسهل - يمشّي البطن.

Layetier, s. m., qui fait des boîtes, عُلَبي.

Layette, s. f., linge pour un enfant, بقجة قماش لولد.

Lazaret, s. m., lieu où l'on fait la quarantaine, محلّ يسكنه مدّة اربعين يوم من يشكّ به طاعون - كارنتينة.

Lazulite, s. f., لازورد - لاجورد.

Lazzi, s. m., épigramme, bon mot, تنكيت.

Le, art. m.; la, fém.; les, plur. com., ال - لام التعريف.

Le, la, les, pron., ه, masc.; ها, fém., هُم. pl. m.; هُنّ, pl. fém.

Lé, s. m., largeur d'étoffe, عرض قماش.

Lécher, v. a., passer la langue sur, لحس A. - لسح A.

Leçon, s. f., instruction donnée à celui qui veut apprendre une science, une langue, تدريس - تعليم - تقرية. Il a suivi mes leçons avec assiduité, واظب على الحضور لتدريسى. ‖ Je lui donne deux leçons par semaine, اعلّمه مرّتين فى الجمعة. ‖ Prendre des leçons de quelqu'un, اخذ عنه - اخذ العلم عن.

Leçon, chose donnée à apprendre, مثالة.

Leçon, précepte, تعليم; plur., تعاليم.

Leçon, avis, وعظ - عبرة. Ce sera une leçon pour les autres, يكون عبرة لمن يعتبر. ‖ Que ceci serve de leçon à mes amis, et qu'ils ne fassent plus....., منى ينتصح اصحابى و لا يعودوا يعلوا. ‖ L'argent que vous coûte une leçon n'est pas de l'argent perdu, لم يضع من مالك ما وعظك; prov.

Leçon, remontrance, réprimande, توبيخة - تاديب.

Leçon, manière dont un texte est écrit, قراءة - رواية.

Lecteur, trice, s., قارى; plur., قرّاء.

Lecture, s. f., قراية - قراءة.

Lède ou Lédum, s. m., arbrisseau, شجرة اللادن.

Légal, e, adj., شرعي.

Légalement, adv., على موجب الشرايع.

Légalisation, s. f., certification de la vérité d'un acte par l'autorité, تعليم على ورق من ارباب تصحيح - الحكم.

Légaliser, v. a., rendre un acte authentique par la légalisation, علّم على كتابة للتصحيح.

Légalité, s. f., qualité de ce qui est légal, صحّة.

Légat, s. m., représentant du pape, قاصد رسولي - نايب البابا. Légat *a latere*, envoyé papal extraordinaire, رسول من طرف البابا.

Légataire, s. m. com., à qui on fait un legs, الموصّى له.

Légation, s. f., charge du légat, نيابه البابا.

Légation, ambassadeur et toute sa suite, الجي و من معه.

Légende, s. f., livre de la vie des saints, سيَر القدّيسين.

Légende, liste ennuyeuse, longue liste, سيرة طويلة.

Légende, inscription autour d'une pièce de monnaie, دايرة معاملة; plur., دواير.

Léger, ère, adj., qui ne pèse guère, خفيف; plur., خفاف.

Style *léger*, facile et agréable, كلام ظريف.

Léger, adroit, agile, خفيف - شاطر. Plume légère, main légère, يد خفيفة - قلم رشيق.

Pièce de monnaie *légère*, qui n'a pas le poids, معاملة ناقصة - معاملة نخص.

Léger, facile à digérer, سهل الهضم.

Léger, facile à supporter, خفيف - هيّن.

Léger, frivole, خفيف - باطل.

Léger, peu important, peu considérable, خفيف - واهي - ما تحت خبر - وجيز. Légère blessure, جرح لطيف.

Léger, volage, خفيف - طايش.

Léger, subtil, رفيع.

A la légère, adv., avec de légers vêtements, خفاف بلبس خفيف.

A la légère, au figuré, inconsidérément, من غير تامّل - من غير اتقان.

Légèrement, adv., avec légèreté, بخفّة.

Légèrement, un peu, قليلًا. Légèrement blessé, مجروح جرح لطيف.

Légèrement, inconsidérément, من غير تمييز.

Légèreté, s. f., qualité de ce qui est léger, peu pesant, خفّة.

Légèreté, agilité, vitesse, خفّة - نشاطة.

Légèreté, au fig., légèreté d'esprit, inconstance, instabilité, طيشان - طيارة - خفّة عقل - قلة ثبات - تلوّن - طياشة.

Légèreté, imprudence, قلّة عقل - سهو.

Légèreté, peu de gravité, خفّة - قلّة.

Légion, s. f., corps militaire, troupe, طابور; plur., طوابير - جوقة; plur., اجواق.

Légion d'honneur, ordre institué pour récompenser tout genre de mérite, طابور شرف.

Légionnaire, s. m., membre d'une légion, من اعضا الطابور.

Législateur, trice, s., qui fait les lois, y coopère, واضع الشرايع.

Législatif, ive, adj., شريعي.

Législation, s. f., droit de faire des lois, وضع الشرايع.

Législation, corps des lois, شرايع.

Législature, s. f., le corps législatif, ديوان اصحاب الشرايع.

Législature, période de temps pendant lequel le corps législatif demeure assemblé, مدة جلسهم.

Légiste, s. m., jurisconsulte, فقيه متشرّع; plur., فقها.

Légitimation, s. f., changement d'état d'un enfant naturel, par lequel il acquiert les droits de

ont légitimes, معرفة لابن بعد ما كان حرام و الحاق.

tion, action de légitimer, acte qui constuvoirs, تحقيق.

E, adj. com., qui a les conditions, les quises par les lois, حلال - شرعى.

, juste, fondé en raison, حقّ.

E, s. f., portion accordée aux enfants نايب لاولاد فى ميراث والديهم شرعاً.

EMENT, adv., بالحق - بالحلال.

ER, v. a., rendre légitime un enfant na- عرف ولده حلال و الحقه بالنس I.

r, faire reconnaître publiquement pour e et juridique, حقّق.

r, rendre juste, légitime, حقّق.

ITÉ, s. f., qualité, état d'un enfant lé- حلا.

té, souveraineté d'un prince reconnue fils, حقّ الملك.

té, qualité de ce qui est légitime, conlois, صحّة - حقّ.

m., don laissé par un testateur, وصية - خلا. Legs pieux, وقف; pl., اوقاف.

, verb. act., donner par testament, خلّف بوصيّة - وصّى.

, s. m., pois, fèves, etc., plantes pota- ; plur., قطنية - بقول; plur., قطانى - ır., خُضَر - خُضار.

EUX, SE, adj., بقولى.

AIN, s. m., le jour suivant, ثانى يوم.

E, v. a., t. de médecine. adoucir, ليّن.

, s. et adj. (remède), دوا ملّين.

, adj., tardif, بطّى. Homme lent, lam- متوانى - حبله.

U LENDE, s. f., œuf de poux dans les صوابا; plur., صيبان - صيبانة; coll.,

ENT, adv., avec lenteur, على مهل - بطولة بال - ببطوء. Marcher lentement مشى على مهل.

Agir *lentement*, avec circonspection, تأنّى.

LENTEUR, s. f., manque d'activité, de célérité, بطو - بطى. L'activité est une source de biens, la lenteur une source de maux, الحركة بركة و التوانى هلكة.

Lenteur, opposé à précipitation, تانى - مهل - طولة بال.

LENTICULAIRE, adj. com., qui a la forme d'une lentille, عدسى.

LENTILLE, s. f., légume, عدسة; coll., عدس. Riz avec des lentilles, pilau aux lentilles, مجدّرة. || Lentille des marais, طحلب.

Lentille, tache rousse ou brune sur la peau, شامة - خال.

Lentille, verre convexe des deux côtés, قزازة محدّبة من الوجهين بشكل عدسى.

LENTISQUE, s. m., arbre, ضرو - شجرة المصطكى - كمكام.

LÉONIN, NE, adj., du lion, propre au lion, سباعى.

Société *léonine*, dans laquelle le plus fort tire à lui tous les avantages, شركة مع لاسد اى شركة ناس بينهم واحد متسلط على سايرالشركا يحصّل لنفسه جميع المنافع فيكون الغلب على غيره.

LÉONTOPÉTALON, s. m., plante, عرطنيثا.

LÉOPARD, s. m., quadrupède féroce, à peau tachetée, نمر; pl., نمورة - قبلان بصطى - (Barbarie) غيلس.

LÈPRE, s. f., ladrerie, برص - اسد - بلا - جذام.

LÉPREUX, SE, adj., qui a la lèpre, مجذوم - مجذم - مبتلى - ابرص.

LÉPROSERIE, s. f., hôpital pour les lépreux, بيمارستان المجذمين.

LEQUEL, laquelle, lesquels, pron. relat., celui, celle qui, الذى; fém., التى, plur., الذين.

Lequel? interrogatif, اىّ; plus vulg., ايَن هو.

...جنّ.

...crime commis contre une

...جنية جنّ.

...جرح A. - ضرّ O.

...ضر O. - ظلم I.

...langue sordide, قذارة.

...user de lesine, قذر.

...acte de lesine, تقذير.

...tout, dommage, ضرر - مضرّة.

...blessure, جرح

...eau qui a passé sur les cendres ou ...soude pour laver le linge; eau déter... بوغصة - ماء قلي - ماء رمد الغسيل (Barb.).

...au fig. fam., grande perte au jeu, سمطة في اللعب.

LESSIVER, v. a., blanchir, غسّل الحوايج.

LEST, s. m., ce qu'on met au fond d'un bâtiment pour le tenir en équilibre, صبورة - تصبيرة.

LESTAGE, s. m., action de lester, تصبير مركب.

LESTE, adj. com., légèrement vêtu, متخفّف.

Leste, au fig., adroit, leger, شهلول - نشط.

Leste, au fig. fam., prompt à, سريع.

Leste, peu délicat sur les convenances, etc., مخلّص.

LESTEMENT, adv., بنشاطة - بخفّة.

LESTER, v. a., garnir un vaisseau de lest, صبّر.

LÉTHARGIE, s. f., assoupissement profond contre nature, سُبات - نسيان.

Léthargie, au fig., غفلة.

LÉTHARGIQUE, adj. com., سباتي.

LETTRE, s. f., caractère de l'alphabet, حرف; plur., حروف et أحرف. Lettre ponctuée, حرف معجم. || Lettre sans points, حرف مهمل.

Lettre, épître, missive, مكتوب; pl., مكاتيب - كتاب; pl., كُتب, ورقة - بريّة, et براة; plur., براوات (Barb.). J'ai reçu la lettre que vous m'avez fait l'honneur de m'écrire, وصلتني مشرّفتكم. || Lettre de recommandation, مكتوب توصية. || Lettre de change, برليطة; plur., براليص. || Lettre circulaire, adressée à différentes personnes pour le même sujet, dans les mêmes termes, تلحق.

Lettres, au plur., actes de chancellerie, اوامر. Lettres patentes, امر شريف سلطاني.

Lettres, sciences, العلوم. Belles-lettres, la grammaire, l'éloquence, la poésie, العلوم الادبيات. || Les gens de lettres, اهل الادب.

Lettre, au fig., texte, sens littéral, نقل - كتاب. La lettre tue et l'esprit vivifie, الكتب يقتل و الروح يحيي.

A la lettre, adv., dans le sens littéral, apparent, على ظهره.

A la lettre, mot pour mot, كلمة بكلمة.

Lettre de marque, commission, pouvoir, اجازة.

Lettre de voiture, etat de sa charge, علم وسق العربة.

LETTRÉ, E, adj., qui a du savoir, عالم; plur., اديب - من اهل الادب - عالم; plur., ادبا.

LEUCACANTHE, s. f., plante, شوك الجمال - اشترغاز.

LEUR, pron. plur. com., هم. Dites-leur, قولوا لهم. || Leur livre, كتابهم. || Leur maison, بيتهم. || Le leur, متاعهم - بتاعهم. || Les leurs, بتوعهم - متاعينهم.

LEURRE, s. m, morceau de cuir rouge façonné en forme d'oiseau, pour rappeler les oiseaux de fauconnerie, طير من جلد لمناداة الصقر.

Leurre, au fig., chose dont on se sert artificieusement pour attirer, تطميعة - حيلة.

LEURRER, v. a., dresser un oiseau au leurre, علّم الصقر الرجوع.

Leurrer, au fig., attirer par quelques espérances pour tromper, وقّع - طمّع - علّل. Leurrer quelqu'un de belles promesses, علّله بوعود كويسة - ماطله.

LEVAIN, s. m., ce qui sert à faire lever la pâte, خميرة. Pain sans levain, فطير.

vice dans les humeurs, اخلاط فاسدة - غش.

au fig., reste d'une passion violente, mpression que laisse le péché, اثار الخطية بقي. Levain de discorde, اسباب الفتنة.

, s. m., l'orient, المشرق - الشرق.

, adj., qui se lève, se dit du soleil, شمس مشرق.

N, E, adj., qui est du Levant, شرقي; شرقيين ou شراقوة. Les Levantins, ال.

NE, s. f., sorte d'étoffe en soie, صندل.

s. f., action de lever, de recueillir les c., جمع الخراج - جمع المال - لمّ.

e qui est recueilli, recette, لمّة. Levée , de troupes, جمع عساكر - لمّ عساكر.

boucliers, au fig., attaque avec éclat, re une levée de boucliers contre quel- نادى الله اكبر ع.

digue, chaussée, جسر - حاجز; plur., fin d'une séance, رفع مجلس. Levée , رفع الحصار.

au jeu de cartes, دست.

ction d'ôter, d'enlever, رفع.

s. m., l'heure, le temps où l'on se lève, ver du soleil, l'heure où le soleil se lève, اشراق, طلوع. || Le lever des astres, طلوع.

dieu, le temps de la messe où le prêtre e, رفع القربان.

v. a., hausser, رفع A. - شال I. - رفد I. ever les yeux, رفع عينيه. || Il n'ose plus ête, ما بقى له راس يرتفع - ما يقى له را. || Elle leva son voile, رفعت, شالت, كشفت عن و.

dresser ce qui était penché, couché, نصب O. - رفع A.

Lever, ôter, retirer, رفع A. - شال I. - رفد I. (Barb.). Lever une difficulté, حلّ مشكلة - حلّ عقدة. || Lever l'ancre, حلّ المرساية.

Lever, couper, prendre une partie sur un tout, شال من I., قطع A.

Lever, recueillir, جمع A. - لمّ O. Lever des troupes, لمّ عساكر, جمع.

Lever l'étendard contre quelqu'un, خرج على O. - رفع بيرق العصيان على.

Lever le siége, s'en aller, quitter une place qu'on avait assiégée, قام عن O. - رفع الحصار عن. Lever la séance, رفع المجلس - فضّ المجلس. || Lever la garde, la retirer, شال الغفر I.

Lever boutique, ménage, commencer à les tenir, فتح دكان, بيت A.

Lever, v. n., pousser, نبت O.

Lever, fermenter, اختمر.

Se lever, v. pron., se mettre debout, cesser d'être assis, قام O.

Se lever, sortir du lit, قام من النوم, من الفرشة.

Se lever, paraître sur l'horizon (astres, soleil), طلع - اشرقت الشمس A.

Se lever, commencer à souffler, en parlant du vent, صار الريح يعصف, يهبّ I.

LEVIER, s. m., barre propre à remuer les fardeaux, عتلة; plur., عتل - قوب; plur., اقواب. Levier en fer, مخل; plur., امخال.

LÉVIGATION, s. f., سحق.

LÉVIGER, v. a., réduire en poudre impalpable, سحق A.

LEVIS, adj. masc., pont-levis, pont qui se hausse et se baisse, قنطرة ترتفع وتنتوطى.

LÉVITE, s. m., de la tribu de Lévi, من سبط لاوى.

LÉVITIQUE, s. m., troisième livre du Pentateuque, سفر لاوى.

LÈVRE, s. f., شفة; plur., شفاه - plus vulgair., شفّة; plur., شفف. Petite lèvre, شفيفة.

Lèvres, bords d'une plaie, حافّة الجرح, حافّة.

Dire des *lèvres*, au fig., prov., sans que le cœur y soit, قال بالفم O. Rire du bout des lèvres, d'un rire forcé, ضحك من طرف الشفى. ‖ Avoir le cœur sur les lèvres, être franc, sincère, فى فيه الذى فى قلبه.

LEVRETTE, s. f., femelle du lévrier, كلبة شلاقية.

LÉVRIER, s. m., chien de chasse pour les lièvres, كلب سلاق - كلب سلوقى - كلب شلاقى - سلاق; plur., كلاب سلاق.

LEVRON, s. m., jeune lévrier, سلاق صغير.

LEVURE, s. f., écume de bierre qui sert de levain, ريبة بوزة لتخمير العجين.

LEXICOGRAPHE, s. m., auteur d'un lexique, اهل اللغة - صاحب كتاب لغة.

LEXIQUE, s. m., dictionnaire, كتاب لغة.

LÉZARD, s. m., quadrupède ovipare, ورل - ورن; plur., اورال - ضبّ; plur., ضباب - حية شهس - حكاية الصلا - جرذون - ابو بريص (Barb.).

LÉZARDE, s. f., fente, شق; plur., شقوق.

LÉZARDÉ, adj., fendu (mur), مشقوق.

LIAIS, s. m., sorte de pierre dure, نوع حجر صلد.

LIAISON, s. f., jonction de plusieurs corps ensemble, ارتباط - عقد - لحمة - خلطة - اتحاد.

Liaison, au fig., ce qui lie les parties d'un discours, رباط الكلام.

Liaison, attachement, union entre des personnes par amitié, par intérêt, الفة - عشرة - صحبة.

Liaison, rapport, connexité d'affaires, مناسبة.

Liaison, tout ce qui lie, unit deux choses, لحمة - وصلة.

Liaison, ce qui épaissit une sauce, عقد.

Liaisons, au plur., sociétés, connaissances, معارف. Les mauvaises liaisons, مصاحبة الارذال. ‖ Il a de mauvaises liaisons, يعاشر ناس ارذال.

Liaisons, intelligences avec, موافقة.

LIANT, E, adj., souple, ليّن.

Liant, au fig., affable, prompt à former des liaisons, مساير - سريع الميل.

LIARD, s. m., petite monnaie, فلس - سحتوت; plur., فلوس.

LIASSE, s. f., papiers liés ensemble, ربطة ورق.

LIBANOTIS, s. f., plante, حصالبان.

LIBATION, s. f., effusion de liqueurs, اهراق اشربة.

LIBELLE, s. m., écrit injurieux, هجو.

LIBELLER, v. a., dresser suivant les formes, حرّر حسب القوانين, نظّم.

LIBELLISTE, s. m., auteur d'une libelle, هاجى.

LIBÉRA, s. m., prière pour les morts, ترحيم على الاموات.

LIBÉRAL, E, adj., qui aime à donner, كريم; pl., سخىّ - كرام; pl., اسخيا.

Idées *libérales*, nobles et libres, الافكار الشريفة.

Les arts *libéraux*, arts où l'esprit a plus de part que le travail de la main, الفنون العقلية.

LIBÉRALEMENT, adv., بكرم.

LIBÉRALITÉ, s. f., penchant à donner, سخا - كرم - سخاوة.

Libéralités, dons faits par libéralité, افضال - انعام.

LIBÉRATEUR, TRICE, s., مخلّص.

LIBÉRATION, s. f., décharge d'une dette, d'une servitude, خلاص.

LIBÉRER, v. a., décharger de, délivrer de, خلّص.

Se libérer, v. réf., s'acquitter, خلص من A. - تخلّص.

LIBERTÉ, s. f., état, condition libre, حُرّية.

Liberté, affranchissement, عتاق. Donner la liberté à un esclave, عتق العبد I. ‖ Mettre en liberté un prisonnier, اطلق الاسير.

Liberté, pouvoir de faire ou de ne pas faire, indépendance des commandements de la volonté d'autrui, عدم التعلّق بالناس - اطلاق. Vous avez là-dessus liberté pleine et entière, انت مطلق الارادة فى ذلك.

Liberté, facilité heureuse, طلاقة - سهولة. La

la langue, طلاقة اللسان. ‖ Liberté طلاقة الفكر - فراغ العقل من الهـ.

de conscience, permission de professer n quelconque, حرّية الاديان.

, au plur., franchises, immunités, مزايا .

rtés, de trop grandes familiarités, دالّة

manière d'agir trop hardie, جسارة. Je liberté de vous envoyer, متهجّم بارسال. enons la liberté de vous prier de nous service, متجاسرين بتكليفكم قضى

N, E, adject., déréglé dans ses mœurs, مه - فاسق.

AGE, s. m., débauche ou mauvaise con- فا - فسق و فساد.

age, irréligion, قلة ديانة.

EUX, SE, adj., lascif, شهوانى.

E, s. com., marchand de livres, كتبى; كـ - صحّاف.

IE, s. f., profession de librairie, كتبية.

E, magasin de livres, مخزن كتب.

ON, s. f., balancement apparent de la r de son axe, مياسة القمر.

dj. com., qui a le pouvoir d'agir ou de مطلوق الحرية. Libre, qui peut choi- e qui lui plaît, مخيّر. ‖ L'homme est li- e ce qui lui plaît, الانسان مخيّر على نفسه يعـ. ‖ Je suis libre de faire ce laît, انا دستورى فى يدى اعمل ما

ui n'est point esclave, حرّ; plur., احرار. n'est point captif, servile, معتوق. *ibre*, faite librement, عمل متنزّه عن كل غصه.

adépendant, دستورة فى يلـ - خالص - ما هو تـ. Pays libre, بلاد حرّية.

Libre, délivré, exempt de peine, etc., خالص من.

Libre, qui n'est pas gêné, طلق. Sa langue est libre, لسانه طلق. ‖ Chemin libre, qui n'est pas fermé, درب سالك.

Libre, hardi, téméraire, جاسر.

Libre, licencieux, زفر - فالت - سفيه. Propos libre, كلام زفر - لقش فالت.

Être *libre* avec quelqu un, avoir de la familiarité avec lui, له وجه مع - له دالّة على.

LIBRE-ARBITRE, s. m., liberté d'agir ou non, et de choisir entre le bien et le mal, اختيار العبد.

LIBREMENT, adv., sans y être forcé, باختيارة - من غير اكراه.

Librement, sans égard, sans circonspection, بحرّية.

LICE, s. f., arène, ميدان.

Entrer en *lice*, au fig., s'engager dans une lutte, I. نزل فى الميدان.

Lice, femelle de chien de chasse, كلبة صيد.

LICENCE, s. f., liberté trop grande, contraire au respect, اجترا - جسارة.

Licence, déréglement de mœurs, de paroles, سفاهة.

Licence, liberté poétique, تجويز فى علم الشعر.

Licence, écart des règles, de l'usage, بعاد عن القواعد.

Licence, degré de savoir qui permet d'enseigner, اجازة.

Licence, abus de la liberté, ضلال الحرّية.

LICENCIÉ, s. m., qui a pris le degré de licence, et peut enseigner, له اجازة.

LICENCIEMENT, s. m. (de troupes), توزيع عسكر.

LICENCIER, v. a., congédier des troupes inutiles, وزّع عساكر.

LICENCIEUSEMENT, adv., بسفاهة.

LICENCIEUX, SE, adj., déréglé, désordonné, سفيه - منهمك - فالت. Mener une vie licen-

cieuse, انهمك فى المحارم. ‖ Propos licencieux, كلام زفر - كلام فالت.

Lichen, s. m. *Voyez* Pulmonaire de chêne.

Lichen-pétreus. *Voyez* Hépatique.

Licitation, s. f., vente par enchère, بيعة بالمزاد.

Licite, adj. com., permis, مُباح - حلال.

Licitement, adv., مباحاً - بالحلال.

Liciter, verbe a., faire vendre à l'enchère, O. امر ببيع فى المزاد.

Licol ou Licou, s. m., fam., رسن - شكيمة (Barb.). Joli licol avec des ornements d'argent ou d'or qui pendent sur le chanfrein du cheval, رشمة.

Licorne, s. f., sorte d'animal sauvage, وحش يشبه الفرس و فى جبهته قرن.

Licorne de mer, narval, كركدان بحرى.

Lié, s. f., dépôt que fait une liqueur, عكار. Lie de vin, طين النبيذ - ضيان النبيذ - عكار النبيذ. ‖ Lie d'huile, طحل الزيت.

Lie du peuple, des hommes, au fig., les gens les plus vils, اراذل الناس.

Liége, s. m., arbre, son écorce légère, spongieuse, طوّاف - فلّين - فل.

Lien, s. m., ce qui lie, attache, unit, ربطة - قيد; plur., قيود - رباط; plur., رباطات - حبل; plur., حبال et حبايل. Les liens de l'amitié, du sang, حبايل المودّة او القرابة. ‖ Former entre deux personnes les liens de l'amitié, اوصل بينهم حبايل المحبة.

Liens, au plur., fig., esclavage, اغلال.

Lienterie, s. f., sorte de dévoiement, زلقة بطن.

Lier, v. a., serrer, attacher, ربط O. - شدّ O. Lier les mains derrière le dos, كتّف يديه. ‖ Lier les pieds, قيّد رجليه.

Lier, faire un nœud, عقد I. O.

Lier, unir, cimenter, لحم O. - عقد I.

Lier, bien mélanger une sauce, عقد المرق.

Lier, au fig., astreindre, قيّد - لزم A. Lié par un serment, ملزوم بيمين. ‖ Lier et délier, refuser ou donner l'absolution, ربط و حل.

Lier amitié, commerce, عمل صحبة. Lier conversation, فتح معه سيرة.

Se lier, v. pron., former une liaison, عاشر - عمل صحبة مع A.

Se lier, s'astreindre, الزم نفسه بشى - ربط نفسه O.

Se lier, t. d'arts, former un bel ensemble par l'union assortie, انطلى.

Lierre, s. m, arbuste rampant ou grimpant, قسّوس - حبل المساكين. Lierre terrestre, خبا قسّوس.

Lieu, s. m., مكان - مطرح; plur., مطارح - موضع; plur., مواضع - مضرب; plur., مضارب (Barb.). Lieu, endroit, temps convenable de, محلّ. ‖ En temps et lieu, فى وقته و محلّه.

Lieu, sujet, occasion, سبب - محلّ.

Mauvais *lieu*, maison de débauche, بيت عكس.

Lieux, au plur., appartements, pièces d'une maison, اوض البيت.

Lieux, latrines مستراح - شششة.

Lieux communs, réflexions générales, choses usées et triviales, موارد مطروقة.

Lieu, place, rang, مقام - محلّ. En premier lieu, اوّلاً. ‖ En second lieu, ثانياً. ‖ Tenir lieu de, valoir autant, remplacer, قام مقام O. - كان بمقام O. ‖ Au lieu de, à la place de, عوض ما ان - بدل ان - عوض. ‖ Dissiper au lieu de conserver, بدّد عوض ما ان يحفظ. ‖ Jouer au lieu de travailler, لعب عوض ما ان يشتغل. ‖ Au lieu d'argent il m'a donné des marchandises, عوض الفلوس اعطانى بضايع.

Avoir *lieu*, arriver, حدث A. - تمّ I. - حصل A.

Au *lieu* que, tandis que, اذا. Il ne pense qu'à jouer, au lieu qu'il devrait travailler à s'instruire, ما يفتكر الّا فى اللعب اذا كان يجب عليه الاجتهاد الكلى فى تحصيل المعارف. ‖ Ton frère est savant, au lieu que tu es ignorant, اخوك عالم بينما انت جاهل.

. f., mesure itinéraire, ساعة - ملقة; ملق ou ملق. Être à cent lieues, au fig. très-éloigné de ce qui est, بعد بالف

ANCE, s. f., رياسة نوبة - نيابة.
ANT, s. m., نايب ; plur., نوّاب - arb.). Lieutenant, grade au-dessous de راس نوبة - ملازم.
s. m., ارنب - ارنب برى; plur.,

e, constellation australe, الارنب.
lièvre, être le premier à parler de quel- باب, فتح سيرة A.
T, s. m., muscle qui lie, رباط; plur.,

E, s. f., bande de drap, de linge pour عصابة.
, s. m., extraction, race, نسل - اصل.
gnage, شريف الاصل.
. f., trait simple considéré sans largeur eur, خط; plur., خطوط.
uite de mots dans la largeur de la page, سطور. A la ligne, au commencement فى راس السطر,
ang, rangée, صفّ; plur., صفوف.
erme militaire, retranchement, circon- متاريس - تحصين.
pêcher, صنّارة. Pêcher à la ligne, اصطاد السمك.
ordeau pour aligner, جدول.
raie, trait dans la main, شرطة; plur., اسا.
uite de descendants d'une race, سلالة.
mesure, douzième partie du pouce, قدر.
n *ligne* de compte, employer dans un e énumération, حسب O. - ادخل فى

La *ligne*, l'Équateur, خطّ الاستوا.
LIGNÉE, s. f., race, enfants, ذرّية - نسل
LIGNEUX, SE, adj., de la nature du bois, خشبى.
LIGUE, s. f., confédération d'États, معاهدة ممالك.
Ligue, complot, cabale, رباطية - عصبة.
SE LIGUER, v. pron., former une ligue, اتّحد. تعاهد.
LIGUEUR, SE, s., membre d'une ligue, متعصّب.
LILAS, s. m., arbuste, لعلى - ليلك.
LIMACE, s. f., ou LIMAS, s. m., limaçon sans coquille, بزّاقة.
LIMAÇON, s. m., insecte rampant à coquille, حلزون - مسقلة.
Limaçon, partie osseuse du labyrinthe de l'oreille, qui a la forme d'une coquille de limaçon, صدفة الاذن.
Escalier en *limaçon*, درج حلزون.
LIMAILLE, s. f., partie de métal que la lime fait tomber, برادة.
LIMANDE, s. f., poisson de mer, سمك موسى.
LIMBE, s. m., bord, حافة - طرف.
LIMBES, s. m. pl., terme de théologie, الاعراف.
LIME, s. f., مبرد; plur., مبارد. Chaque chose trouve dans son espèce l'instrument de sa destruction; le fer même est rongé par la lime, كل شى له افة من جنسه حتى الحديد يسطو عليه المبرد; prov.
Passer la *lime*, au fig., corriger, polir le style, صقل الكلام O.
LIMER, v. a., amincir avec la lime, برد O.
Limer, au fig., polir le style, صقل, صلح الكلام
LIMIER, s. m., chien de chasse, سلاق.
LIMITATIF, IVE, adj., محدّد.
LIMITATION, s. f., restriction, détermination, تحديد - حدّة.
LIMITE, s. f., حدّ; plur., حدود.
LIMITER, v. a., fixer des limites, حدّد. Limité

à un nombre fixe, منحصر فى عدّة مخصوصة.

Limitrophe, adj. com., متّصل بالحدود.

Limon, s. m., boue, طين.

Limon, fruit, ليمون.

Limonade, s. f., boisson, شراب الليمون - ليموناتة.

Limonadier, ère, s., شربتجى الليمون - شرباتى.

Limoneux, se, adj., ملّان طين - وحِل.

Limonier, s. m., arbre, شجر ليمون.

Limpide, adj. com., clair, صافى.

Limpidité, s. f., صفاوة.

Limure, s. f., action de limer, برد.

Lin, s. m., plante dont l'écorce se file, كتّان - شتلة الكتّان. Toile de lin, قماش كتّان. || Fin lin, كتان خاصّ.

Linaire, s. f., plante, مخلصة.

Linceuil, s. m., drap pour ensevelir un mort, كفن; plur., اكفان.

Linéaire, adj. com., خطوطى.

Linéament, s. m., trait, خطّ; plur., خطوط - رسم.

Linge, s. m., toile pour le corps, le ménage, قماش بياض. Un linge, un morceau de linge, un chiffon, خرقة. || Linge donné à la lessive, غسيل.

Linger, ère, s., قمّاش.

Lingerie, s. f., commerce de linge, endroit où l'on met le linge, قماشة.

Lingot, s. m., or, argent, étain, etc., en barre, سبيكة; plur., سبايك.

Lingual, e, adj., لسانى.

Liniment, s. m., médicament d'huile, etc., pour amollir, résoudre, ضماد - دهان. Oindre avec un liniment, ضمد ب O. - دهن ب O.

Linon, s. m., toile de lin claire, خيش.

Linote, s. f., oiseau qui chante, نوع عصفور يناغى - زقيقية.

Linteau, s. m., عتبة فوقانية.

Lion, s. m., animal, سبع; plur., سباع et سبوعة - اسد; plur., اسود - سيد (Barb.).

Lion, cinquième signe du zodiaque, برج الاسد.

Lioncau, s. m., petit du lion, شبل; pl., شبال.

Lionne, s. f., لبوة.

Lippe, s. f., lèvre d'en bas trop grosse ou trop avancée, شفتورة.

Lippée, s. f. fam., bouchée, لقمة. Franche lippée, bon repas qui n'a rien coûté, غدوة بلاش.

Lippitude, s. f., écoulement trop abondant de la chassie, رمد - زيادة عماص.

Lippu, e, adj. fam., qui a une grosse lippe, ابو شفتورة.

Liquéfaction, s. f., ذوبان - انحلال.

Liquéfier, v. a., fondre, ذوّب - حلّ O.

Se liquéfier, v. pron., devenir liquide, انحلّ - ذاب O.

Liqueur, s. f., boisson qui a pour base l'eau-de-vie, l'esprit de vin, عنبرى - مثلّث.

Liqueur, substance fluide, boisson, شراب; pl., اشربة.

Liquidambar, s. m., ambre liquide, عنبر سايل.

Liquidateur, s. m., qui liquide un compte, موكّل بحساب.

Liquidation, s. f., action de liquider un compte, تصحيح حساب.

Liquide, adj. com., qui coule ou tend à couler, رخو - مارق - سايل - مايع.

Liquide, net, clair (bien), باين.

Liquide, s. m., مايع; plur., موايع.

Liquider, v. a., rendre clair, اثبت.

Liquidité, s. f., qualité des corps liquides, مياعة.

Liquoreux, se, adj. (vin), qui a une douceur particulière, حلو.

Lire, v. a., قرأ A. Lire avec application, طالع. || Lire une lettre à quelqu'un, قرأ عليه الكتاب.

Lire dans la pensée de quelqu'un, lire dans sa

كشف ما فى ضميره - اطّلع على ما فى ضـ I.
عرف من عينيه ما فى I.

m., plante bulbeuse à fleurs blanches, narcisse, زنبق النرجس. || Lis asphodèle, زنبق وحـ. || Lis jacinthe, زنبق خزامة. || Lis ـسوس. || Lis jaune, زنبق اصفر. || Lis des muguet, مضعف.

ـE, s. m., broderie autour d'une ordonnet, طراز - حاشية.

, s. m., cordonnet brodé autour d'une ـز - شريط.

, v. a., broder, طرّز.

, ou LISET, s. m., plante, زمر السلطان - اقسين - غيارة.

, SE, s., قرّا.

, adj. com., facile à lire, يُقرَى - ينقرى.

MENT, adj., بنوع ينقرى.

, s. f., extrémité d'une étoffe, حاشية - لوا (Barb.).

, bande, cordons à l'épaule d'un enfant, رباطات يعبّروها من تحت اباط الطفل ويعينوه بها عـ.

à la *lisière*, au fig., comme un enfant, قاد O.

bornes, extrémités, طرف; pl., اطراف.

adj. com., uni et poli, املس - مصقول.

s. f., raie blanche sur le chanfrein d'un سيّالة بيض.

, v. a., polir, صقل O.

, s. m., celui qui lisse, صقّال.

, s. m., instrument pour lisser, مصقلة.

s. f., catalogue, علم - قايمة.

vile, revenu du roi, مدخول السلطان - مـاهـ.

m., فراش - فرشة (ces mots désignent rement les matelas et couvertures) - rb.) - تخت; plur., تختوت (c'est parent le bois de lit). Lit de repos, de parade, سرير; pl., اسرّة. || Garder le lit, لزم الفراش.

Qui est au lit, malade, طريح الفراش.

Lit, lieu, place où l'on se couche, مطرح - مرقد (Barb.).

Lit, canal d'un fleuve, مجرى النهر - مستقى النهر.

Lit, au fig., mariage, زواج.

Lit, couche d'une chose étendue sur une autre, راق; plur., راقات.

Lit, fond, base, قرار.

Mourir au *lit* d'honneur, au fig., sur le champ de bataille, à son poste, مات فى ميدان الشرف O.

Lit de justice, مجلس سلطانى.

LITANIES, s. f. plur., prières aux saints et à la Vierge, طلبة العذرا - طلبة القديسين - سبح.

LITEAUX, s. m. pl., raies colorées des serviettes, حواشى المحارم.

LITHARGE, s. f., chaux ou oxyde de plomb, مردهسنك - مرداسنج - مرتج - مرتنك.

LITHOGRAPHIE, s. f., art d'imprimer avec des planches de pierre, طبع بالواح حجر.

LITHOLOGIE, s. f., connaissance des pierres, معرفة الاحجار.

LITHONTRIPTIQUE, adj. (remède), qui dissout la pierre, دوا يحلّل حصوة الانسان.

LITHOPHAGE, s. m., mangeur de pierre, ver, دود الحجر.

LITIÈRE, s. f., paille, etc., répandue dans les écuries, ما ينتروه تحت الخيل من زبل او تبن - زبلة.

Litière, chaise couverte portée sur des brancards par deux mulets, تخت روان. Litière non couverte sur un chameau, محفّة. || Litière en forme de dôme, pour une seule personne, sur un chameau, قبّة; pl., قبب - هودج; pl., هوادج.

LITIGANT, E, adj., qui plaide, مدّعى

LITIGE, s. f., contestation, مخاصمة.

LITIGIEUX, SE, adj., contesté, فيه مخاصمة.

Litre, s. m., mesure, نوع كيل للحبوب قدرة حفنة.

Littéraire, adj. com., qui appartient aux belles-lettres, aux lettres, ادبى.

Littéral, e, adj., selon la lettre, لفظى. Traduction littérale, ترجمة كلمة بكلمة - ترجمة لفظ بلفظ.

Littéral, ancien, l'opposé de vulgaire, نحوى.

Littéralement, adv., à la lettre, mot à mot, حرف بحرف - كلمة بكلمة. Littéralement, selon la lettre, حسب ظاهر المعنى.

Littéralité, s. f., attachement scrupuleux à la lettre en traduisant, دقة الحرف.

Littérateur, s. m., homme de lettres, اديب; plur., اهل لادب - ادبا.

Littérature, s. f., belles-lettres, علم لادب.

Littérature, l'ensemble des productions littéraires d'une nation, كتب ادبية. La littérature française, العلوم الادبية الفرنساوية.

Liturgie, s. f., ordre, cérémonies, prières du service divin, طقس - خدمة القداس.

Liturgique, adj. com., طقسى.

Livèche, s. f., plante, فطر اسـاليون - كاشم رومى.

Livide, adj. com., de couleur plombée et noirâtre, كالح - كابى.

Lividité, s. f., كباوة.

Livourne, s. f., ville, اليكورنة.

Livraison, s. f., action de livrer, تسليم.

Livraison, cahier d'un livre, d'un ouvrage publié par parties séparées, جزو من كتاب; pl., اجزا.

Livre, s. m., volume, feuilles reliées ou brochées, كتاب; plur., كتب. Livre in-folio, كتاب قطع كامل. ‖ Livre plus large que long, oblong, سفينة; plur., سفاين.

Livre, registre, papier-journal, دفتر; pl., دفاتر.

Livre, partie d'un ouvrage, جزو من كتاب; plur., اجزا - قسم; plur., اقسام.

A *livre* ouvert, phrase adverb., sur-le-champ, حالاً. Traduire à livre ouvert, ترجم حالاً.

Livre, s. f., poids, رطل; plur., ارطال - رطل فرنجى.

Livre, monnaie, un franc, vingt sous, فرنك - غرش فرنجى.

Livrée, s. f., habits des valets, بنك الخدامين - كسم الخدامين.

Livrée, au fig., marques extérieures (de la misère), علامة فقر; plur., علايم.

Livrer, v. a., mettre en main, en la possession de quelqu'un, سلّم له الشى.

Livrer à, abandonner à, اعطى. Livrer aux flammes, ضرب النار فى - احرق. ‖ Livrer au pillage, نهب - اعطى للنهب A.

Livrer bataille, la donner, عمل حرابة مع.

Se livrer, v. pron., se mettre au pouvoir, سلّم نفسه ل - تولّع بالدرس. Se livrer à l'étude, انكبّ على الدرس. ‖ Se livrer aux plaisirs, انهمك فى اللذات.

Livret, s. m., petit livre, دفتر; plur., دفاتر. Livret oblong, plus large que long, سفينة; pl., سفاين.

Lobe, s. m., terme d'anatomie (du foie), رغامى et رغامى.

Lobe, terme de botanique, semence et fruit partagés en deux parties égales, فلقة - فلق; pl., افلاق - مايكون مفلوق من البزور والاثمار كالفول و اللوز.

Lobule, s. m., فلقة صغيرة.

Local, e, adj., qui a rapport au lieu, محلى.

Local, s. m., disposition des lieux, ترتيب المحل - محل.

Localité, s. f., particularité, circonstance locale, خاصية محل. Les localités, les lieux, المحل - الموضع.

Locataire, s. com., qui tient à louage, كارى - مستاجر - مستكرى.

Locatif, ive, adj., qui regarde le locataire, يخص المستكرى.

, s. f., action de donner à loyer, تاجير

n., triangle de bois avec une ficelle pour marche d'un vaisseau, الة لقياس سير المراكب و هى قطعة د

s. f. plur., flux de sang après l'ac- , استفراغات نفاسية.

, s. f., façon de parler, كلام - قول.

ME, s. m., وفق العدد ; pl., اوفاق - علم او.

IMIQUE, adj. com., يخص علم اوفاق

f., petit réduit, بيت - مسكن ; pl.,

E, adj. com., où l'on peut loger, يُسكن مناسب.

T, s. m., le lieu où on loge, محلّ - منز ; plur., منازل.

r. a., donner le logement, اسكن - سكّن

. n., habiter dans, se loger, سكن O. - ù logez-vous? اين انت ساكن - اين.

s. m., aubergiste, صاحب خان.

r, s. m., qui possède la logique, منطيقى.

, s. f., art de raisonner, علم المنطق.

, adj. com., conforme à la logique,

MENT, adv., conformément à la logique, على موجه.

. m., habitation, maison, محلّ ; pl., بيت ; plur., بيوت. Corps de logis, شة.

PHE, s. m., sorte d'énigme, لغز ; plur.,

CHIE, s. f., dispute de mots, مجادلة

.

r., Lois, s. f., régle établie qui défend ou ordonne certaine chose, شريعة ; plur., شرايع - قانون - فرايض ; pl., فريضة - سُنن ; plur., سُنّة ; pl., قوانين. Les lois de la bienséance, قوانين الادب. || Les premières lois de l'honneur, راس شريعة الشرف.

Loi naturelle, principes de justice innés dans l'homme, ناموس الطبيعة.

La *loi* et les prophètes, au fig., prov., vérité incontestable, الناموس و الانبيا.

S'imposer la *loi* de, A. - فرض على نفسه ان الزم نفسه ب. Faire la loi à, حكم عليه O. || Recevoir la loi de, subir la loi de, I. ذلّ له - اطاع احدا. || Ranger sous ses lois, A. - جعل تحت حكمه جعل تحت طاعته.

Loi, règle, principe, قاعدة ; plur., قواعد.

Loi, terme de monnaie, vrai titre, carat de la fabrication, نشان الدراهم.

Loin, adv., prépos. de lieu, de temps, بعيد. Loin des yeux, loin du cœur, بعيد عن العيون بعيد عن القلب. || De loin, من بعيد. || Revenir de loin, au fig. fam., échapper à une maladie, à un danger, I. جا من بعيد اى خلص من خطر عظيم || Loin de compte, éloigné du succès, du but, بعيد عن الحساب. || Au loin, dans un pays éloigné, بعيد - فى البعدة. || De loin à loin, de loin en loin, من بعيد لبعيد. || Loin l'un de l'autre, الواحد بعيد عن الاخر. || Qu'il y a loin de l'un à l'autre! بينهم فرق بعيد - اين هذا و اين هذاك هيهات بين - شتّان بين هذا و بين هذاك هذا و بين هذاك. || Vous avez poussé la chose trop loin, صارت زودة منك. || Il a été beaucoup trop loin, زاد و كثّر. || Loin de vous un pareil malheur, البعيد - بعيد عنكم. || Loin de moi une semblable pensée, حاشا و كلّا ان يخطرفى بالى شى كذا. || Loin de moi l'idée que vous soyez avare, حاشا جنابك من البخل.

Bien *loin* de, فضلاً ان - بعيداً عن - فضلاً عن ان. Bien loin de me remercier, il m'a dit des injures,

فضلاً ان يستكثر بخيرى صار يستبن

Lointain, e, adj., éloigné, قاصى - بعيد - متباعد.

Lointain, s. m., éloignement, بعد.

Loir, s. m., espèce de rat, جربوع; plur., جرابيع.

Loisible, adj., جايز - ممكن.

Loisir, s. m., temps disponible, فراغ - رواقة - فضا - فضاوة. Qui a du loisir, فارغ - فاضى. ‖ Donner à quelqu'un le loisir de, le temps de, امهله - اعطاه مهلة - تمهّل عليه حتى.

A *loisir*, adv., à son aise, sans se presser, على خلاة - على مهل - على رواقة.

Lok, s. m., électuaire pour la poitrine, لعوق - شراب للصدر.

Lonchitis ou **Lonkite**, s. f., plante appelée aussi lancelée, حربة - لنخطوس.

Lombaire, adj. com., qui appartient aux lombes, صلبى.

Lombes, s. m. plur., partie inférieure du dos, صلب.

Londres, ville, مدينة لوندرة.

Londrin, s. m., drap qui imite ceux de Londres, جوخ تقليد انكليزى.

Long, ue, adj., qui a de la longueur, de la durée, طويل; pl., طوال. Dents longues, dents d'un homme affamé, اسنان حادّة. ‖ Qui a le bras long, qui est puissant, يده طويلة - طويل الباع. ‖ Prendre le plus long, le chemin le plus long, لف لفّة O. ‖ En savoir long, être expérimenté, عرف كثير I. ‖ Long de deux coudées, طوله ذراعين. ‖ Tu as été bien long, يتعوّق. ‖ Long à expliquer, طويل - مفصلاً - بالتفصيل.

De *longue* main, phrase adv., من زمان.

Long, s. m., longueur, طول. Deux coudées de long, ذراعين فى الطول. ‖ Étendu tout de son long, ممدود بطوله.

Le long, prépos. de lieu, sur les bords, en côtoyant, جنب - على حافة - على الدايرة. ‖ Le long de la rivière, على حافة النهر. ‖ Il se laissa glisser le long du mur, ارخى نفسه بلطافة من جانب الحايط.

Le long, pendant la durée, مدّة - طول. Tout le long de l'année, طول السنة.

Au *long*, tout au long, adv., amplement, avec détails, مفصلاً - بالتفصيل.

Au *long*, d'une manière diffuse, باطالة.

Longtemps, adv., pendant un long espace de temps, زمان - زمان طويل. Il y a longtemps que je ne vous ai vu, لى زمان ما شفتك ou قدّاش ما شفناك شى ر الله ما شفناك (Barb.). ‖ Il y a longtemps que vous le connais بالزاف من الى تعقله (Barb.).

Longanimité, s. f., طولة روح - اناة.

Longe, s. f., moitié de l'échine d'un ve chevreuil, شقة ظهر العجل او الجدى.

Longe, morceau de cuir coupé en pl., سيور - قطعة جلدة. Longe de cord حبلة - طرف.

Longer, v. a., marcher le long, ب

Longévité, s. f., طولة العمر.

Longitude, s. f., distance en deg premier méridien, طول البلاد Cercles de longitude, ير الاطوال

Longitudinal, e, adj., qui e بطوله - طولى.

Longitudinalement, adv., لطولاً

, TE, adj., un peu long, طويل شوية.

E, s. f., طول.

, durée du temps, طول المدّة - طولة.

ıgueur, se prolonger, طال O. || Tirer une affaire, chercher à la prolonger,

, lenteur dans ce qu'on fait, عاقة -

. Longueurs dans un ouvrage, اطالة -

UE, s. f., lunette, نظّارة - دوربين.

m., gros morceau, قطعة كبيرة.

É, s. f., habitude de parler beaucoup, كثرة

. f., lambeau, قطعة ; plur., قطع - خرقة. مقطّع.

, s. f., facilité à parler des choses com- شقشقة لس

s. m., fermeture de porte, سقّاطة.

m., titre d'honneur en Angleterre, اسياد.

, v. a., regarder de côté, comme à la لح A. - بصّ ل I. - بصبص على.

fam., avoir des vues sur, رقب ل O.

IE, s. f., fam., بصبصة.

TE, s. f., petite lunette, نظّارة صغيرة.

R, SE, s., fam., بصّاص.

s. m., oiseau, صفرى.

outon à la paupière, جلجل اى حبّة تطلع فى .

ép., dans le temps de, عند. Lors de l'ici, وقت خروجه, عند خروجه من هنا. عند ذلك. || Dès-lors, dès ce temps-là, من ذلك. || Dès lors, en conséquence, من حي.

, conj., dans le temps que, عند ما - لمّا - وقد - متى. Lorsqu'il partit il me dit, حال - عند ما سافر قال لى - لمّا سا روا. || Lorsque vous irez chez votre frère, avertissez-moi, متى تروح لعند اخوك خبّرنى. || Lorsqu'ils me voient, ils s'empressent d'accourir, اذا شافونى يتبادروا الىّ. || Comment pourrais-tu le savoir lorsque ton père l'ignore? كيف يمكنك تعرفه مع ان يجهله ابوك, و الحال يجهله ابوك.

LOSANGE, s. f., figure à quatre côtés égaux, ayant deux angles aigus et deux autres obtus, معين.

LOT, s. m., portion d'un tout partagé entre plusieurs, قسم - نصيب - نايب ; plur., اقسام. Mon lot est d'être, نصيبى ان اكون.

LOTERIE, s. f., banque où les lots sont tirés au sort, نصيب - بيت القمار. Mettre à la loterie, حطّ فى النصيب O. || C'est une loterie, une affaire de hasard, هذا نصيب.

LOTHIER, subst. masc., ou trèfle musqué, herbe, حندقوقى - حندقوق.

LOTION, s. f., غسل - شطفة.

LOTIR, v. a., partager, قسم I. Qui est bien loti, له نصيب عظيم, قسمة عظيمة.

LOTO, s. m., jeu, espèce de loterie, نوع لعب.

LOTUS ou LOTOS, s. m., espèce de cerisier d'Égypte à fruit exquis, سدر - شجر نبق.

Lotus, herbe, plante égyptienne, حندقوق مصرى.

LOUABLE, adj. com., digne de louange, جيد - محمود.

LOUAGE, s. m., كرا. De louage, بالكرا.

LOUANGE, s. f., ثنا - تمجيد - حمد. Louange à Dieu, الحمد لله.

LOUANGEUR, SE, s., qui loue sans discernement, مدّاح.

LOUCHE, adj. com., qui a la vue de travers, احول ; fém., حولا ; plur., حول.

Louche, au fig., équivoque, مُراب.

LOUCHER, v. n., كان احول.

LOUER, v. a., donner à louage, كرى I. - اكرى. Je lui ai loué ma mule, كريته بغلتى.

Louer, prendre à louage, كرى I. - استكرى. Je lui ai loué sa mule, استكريت منه بغلته.

Louer, v. a., donner des louanges, مدح A. - شكر O. - حمد O. Louer Dieu, شكر الله O. - حمد الله O. - سبّح لله. ‖ Louer quelqu'un avec emphase, مدحه وطنّب فيه.

Se louer, v. pron., se donner des louanges, مدح نفسه A. - شكر روحه.

Se louer, être content du service, des procédés de, شكر من O.

Loueur, se, s., qui fait métier de donner à louage, مكارى - كرّا.

Louis, s. m., nom propre, لويز.

Louis, nom d'une monnaie d'or, لويزى اسم معاملة ذهب.

Loup, s. m., animal carnassier, ذيب; pl., ذياب, ذيابة. Il faut hurler avec les loups, au fig. fam., imiter les autres en apparence dans ce qu'ils font, اذا رايت اهل قرية يعبدوا عجلًا حش واطعمه. ‖ Marcher à pas de loup, doucement, pour surprendre, تسلّل مثل الذيب. ‖ Entre chien et loup, بين الضوء و العتمة. ‖ Quand vous parlez du loup, préparez un bâton; quand vous parlez du chien, ayez dans la main un os à lui donner, اذا ذكرت الذيب اعدّ له العصا, اذكر الكلب و فى يدك عظمة; proverbes qui correspondent à peu près au proverbe français : Quand on parle du loup, on en voit la queue. ‖ Voir le loup, se trouver dans des dangers, se rompre aux affaires, عدى فى القالب.

Loup, constellation australe, السبع - الفهد.

Loup-cervier, فهد.

Loup-garou, ذيب خاطف.

Loup-marin, poisson, ذيب بحرى.

Loupe, s. f., tumeur ronde enkistée sous la peau, غدّة - كتيلة - قوبة; plur., غدد.

Loupe, nœud sur l'écorce, عقدة.

Loupe, lentille de verre, نظارة و هى قزازة بشكل عدسى.

Lourd, e, adj., pesant, ثقيل; plur., ثقال

Lourd, au fig., ennuyeux, qui a l'esprit pe ثقيل. Homme lourd, ennuyeux, ثقيل - رذل - ثقيل الدم. ‖ Phrase lourde, كلام واقف *Lourde* faute, غلط فظيع.

Lourdaud, e, adj., grossier et maladroit, غليظ - ثقيل دم.

Lourdement, adv., pesamment, بثقالة.

Lourdement, au fig., grossièrement, برذالة

Lourderie, s. f., faute grossière contre le sens, la bienséance, رذالة - غلاظة - غفلة.

Lourdeur, s. f., pesanteur, ثقل.

Lourdise, s. f., défaut du niais, du tin بغفسة.

Loutre, s. f., animal amphibie, كلب الماء كلب الماء.

Louve, s. f., femelle du loup, ذيبة.

Louve, instrument pour lever une pierre, حديد لرفع الاحجار.

Louveteau, s. m., petit de la louve, ذيب لبنى

Louveterie, s. f., équipage pour la chasse loup, عدّة صيد الذيب.

Louvetier, subst. masc., chef de la louvete رييس صيد الذيب.

Louvoyer, v. n., t. de mer, aller tantôt coté et tantôt de l'autre pour profiter du v صفح و صلّح - بلّط A. - بوّج (Barb.)

Louvoyer, au fig., se conduire avec mén ment, adresse, ساير - دارى الناس.

Louvre, s. m., palais à Paris, السلطان فى مدينة باريس.

Loyal, e, adj., plein d'honneur, de droitu صادق - مستقيم.

Loyalement, adv., de bonne foi, بصداقة. loyalement à l'égard de quelqu'un, نصح معه.

, s. f., fidélité, probité, صداقة -

s. m., prix du louage, كرا - اجرة ; pl., yer, بالكرا. ‖ Donner à loyer, كرى I. à loyer, استكرى.

. f., caprice, folie, لطشة

té, s. f., impudicité excessive, شهونة.

, qualité de ce qui glisse, ملاسة.

ER, v. act., oindre, rendre glissant,

E, adj. com., lascif, مشهون - شهوانى.

EMENT, adv., بشهونة.

, s. f., petite fenêtre au toit, روشن - ir., طاقة - روازن.

adj. com., clair, net, مضىّ - جلىّ. Mo- e, de raison, ساعة صحو.

Bois de Sainte-). *Voyez* MAHALEB.

, s. m., chef des démons, ابليس - رييس.

IF, IVE, adj., فيه مكسب - يكسب - كـ.

s. m., gain, مكسب - كسب - ربح.

, s. f., morceau de chair mollasse à l'en- sier, طنطلة - لهاة.

s. f., clarté faible; au fig., légère appa- ضـ ضو - بصيص - لمعة.

E, adj. com., funèbre, propre à inspirer eur, محزّن.

EMENT, adv., بنوع يحزّن.

UI-MÊME, pron. masc. de la 3e pers. au هو - هو نـ.

v. n., éclairer, اضاء - لمع A.

R, E, adj., qui luit, qui a de l'éclat, مُضى

R, s. m., صقل - لمع.

RE, s. f., étoile brillante, كوكب نيّر.

E, s. f., fluide subtil qui rend les objets larté, نور ; plur., انوار - ضوء - ضيا.

Lumière, bougie, chandelle allumée, ضوء - نور

Lumière, au fig., la vie, حياة.

Lumière, intelligence, clarté d'esprit, نورانية - نور العقل.

Lumières, éclaircissements, indices, ايضاح - جلية خبر - خبر - معرفة.

Lumieres, connaissances, talents, معرفة ; plur., معارف.

Lumière, homme très-savant, مصباح.

Lumière d'une arme à feu, فالية - برمة ; pl., فوالى.

LUMIGNON, s. m., le bout de la chandelle qui brûle, زهرة الشمعة.

LUMINAIRE, s. m., corps lumineux. منار - نيّر.

Le *luminaire*, terme coll., les bougies, cierges, الشموع - المشعل.

LUMINEUX, SE, adj., منير - نيّر.

LUNAIRE, adj. com., قمرى - هلالى.

LUNAIRE, s. f., plante, حشيشة تقطع سيلان الدم.

LUNAISON, s. f., temps d'une lune à l'autre, هلال ; plur., اهلّة.

LUNATIQUE, adj. com. (cheval), sujet à une fluxion périodique sur les yeux, حصان به رمد قمرى.

Lunatique, au fig. fam., fantasque et capricieux, حالاتى.

LUNDI, s. m., يوم الاثنين - الاثنين.

LUNE, s. f., planète, قمر ; plur., اقمار. Nouvelle lune, هلال. ‖ Pleine lune, بدر ; plur., بدور - قمرى ليلة تمامه. ‖ Clair de lune, ضو القمر.

Lune, mois, هلال ; plur., اهلّة.

Lune, t. de chimie, argent, لجين.

Lunes, fantaisies, caprices, حالات - طلعة خلق.

LUNETTE, s. f. (d'approche), نظّارة.

Lunettes, paire de lunettes, عوينات - عيون

Lunette, ouverture ronde des latrines, خرق ملاقى - بالوعة - ششة.

LUNETTIER, ÈRE, s., qui fait, vend des lunettes, بياع نظّارات - بياع عيون.

Lupin, s. m., plante, ترمس.

Lustrale, adj. f. (eau), ما مقدّس.

Lustration, subst. f., céremonies pour purifier, تطهير.

Lustre, s. m., éclat, beauté, بهجة - رونق. Lustre poli, صقلة.

Lustre, sorte de chandelier de cristal, etc., suspendu, ثريّا - نجفة.

Lustre, espace de cinq ans, مدة خمس سنين.

Lustrer, v. a., donner le lustre, صقل O.

Lustrine, s. f., étoffe de soie brochée, اصطوفة.

Lut, s. m., enduit pour boucher les vases mis au feu, طين الحكمة.

Luter, v. a., boucher avec du lut, سدّ بطين O.

Luth, s. m., instrument de musique à cordes, عود - طنبورة - طنبور; plur., عيدان. Joueur de luth, عوّاد.

Luthéranisme, s. m., مذهب لوثير.

Luthérien, ne, adj., partisan de Luther, تابع لوثير. Luthérien, conforme à la doctrine de Luther, على مذهب لوثير.

Luthier, s. m., faiseur d'instruments de musique, صانع آلات الموسيقا.

Lutin, s. m., esprit follet, قطرب; pl., قطارب - عفريت; plur., عفاريت - جنّى; coll., جنّ.

Lutin, au fig., enfant bruyant, قرد - شيطان - بليط.

Lutiner, v. a., tourmenter, عذّب.

Lutiner, v. n., faire le lutin, قطرب.

Lutrin, s. m., pupitre d'église, قرّاية - منجلية.

Lutte, s. f., combat corps à corps, مصارعة.

Lutte, au fig., combat, مقاتلة. De haute lutte, par autorité, par force, جبراً و قهراً.

Lutter, v. n., se prendre corps à corps, تصارعوا - صارع احدًا.

Lutter contre, au fig., faire effort pour résister à, نازع - عارك. Lutter contre la fortune, عارك الدهر. || Lutter contre quelqu'un, قاومه.

Lutteur, s. m., مقارشى - مصارع (Barb.).

Luxation, s. f., déboîtement d'un os, خلع تخلّع العظم - فكّ. Réduction d'une luxation, ردّ فكّ.

Luxe, subst. m., somptuosité excessive, زهو - افراط فى فخر الملابس والاطعمة و غير ذلك.

Luxer, v. a., déboîter un os, خلع A. - فكّ O. Être luxé, انفكّ - انخلع.

Luxure, s. f., lubricité, شهونة.

Luxurieux, se, adj., lascif, شهواني - مشهون.

Luzerne, s. f., plante, برسيم - قرط - قصّة.

Luzernière, s. f., terre semée en luzerne, برسيمة.

Lycée, s. m., lieu consacré à l'instruction, مدرسة; plur., مدارس.

Lycée, école d'Aristote, مذهب ارسطاطاليس.

Lychnis, s. m., plante, سراج القطرب.

Lycium, s. m., arbrisseau épineux, عوسج.

Lycoperdon, subst. m., vesse-de-loup, plante, نوع فطر.

Lycopersicum, s. m., pomme d'amour, تهاتم.

Lycopode, s. m., plante, مسبيه.

Lycopus, s. m., marrube aquatique, فراسيون الماء.

Lymphatique, adj. com., qui porte la lymphe, مادّى.

Lymphe, s. f., humeur aqueuse qui se répand dans le corps animal *ou* végétal, مادة تسرى فى اجسام الحيوان و النبات.

Lynx, s. m., animal sauvage, فهد; plur., فهود.

Lyre, s. f., instrument de musique à cordes, عود; plur., عيدان.

La *Lyre,* constellation, السلحفاة - الشلياق - النسر الواقع.

Lyrique, adj. com., qui se chante, غنوى.

Lysimachie, s. f., souci d'eau, corneille, chasse-bosse, plante qui arrête le sang, خوخ الماء - لوسيماخوس - حشيشه تنفع لقطع الدم.

M

eizième lettre de l'alphabet français, الحرف الثالث.

ssessif fém., ى. Ma maison, بيتى.

. m., pâtisserie, حلاوة لوز بسكر.

. m., pâte de farine fine, معقرون - شعيرية طلية.

, s. f., mortification, تعذيب النفس

séjour d'une substance dans une li-

. a., mortifier son corps pour l'amour ـ اوهن جسمه, عذّب نفسه محبة A.

re tremper, نقع A.

m., sorte de gros persil, نوع كرفس نوع.

, herbe qu'on mange en salade, ماش.

s. m., scorie de fer, توبال الحديد.

a., علك A. ـ مضغ A. ـ لاك O.

ors (cheval), لاك اللجام. ‖ Mâles, parler d'une manière confuse, علك فى كلامه.

, adj. f. (dent), ضرس; pl., اضراس.

. m., مضاغ - علّاك.

SME, s. m., politique, conduite astucieuse, تماكر.

RE, s. m., drogue à mâcher, علكة

E, adj., صاير مثل حركة الالات اى من غير

IENT, adv., من غير - من غير تفكّر مثل.

R, s. m., صانع الدسايس.

N, s. f., action de machiner un complot, des embûches, دسيسة; pl., دسايس.

MACHINE, s. f., الة; plur., الات.

Machine, au fig. fam., ruse, intrigue, حيلة; pl., دسيسة - حُيل.

Machine ronde, l'univers, كرة العالم.

MACHINER, v. a., faire des menées secrètes contre, دسدس على. Machiner la perte de quelqu'un, تعامل عليه - اضمر له السوء - احتال على قتله. ‖ Machiner une trahison, اضمر الخيانة.

MACHINISTE, s. m., صانع الات.

MÂCHOIRE, s. f., os dans lequel les dents sont implantées, فكّ; plur., افكاك. Mâchoire inférieure, supérieure, فك اسفل و اعلى.

MÂCHONNER, v. a. fam., mâcher avec difficulté, مغمغ.

MACIS, s. m., écorce intérieure de la muscade, بسباسة - بزبازة.

MAÇON, s. m., بنّاء; plur., بنايين - فاعل; pl., فعول.

MAÇONNAGE, s. m., travail de maçon, شغل البنا.

MAÇONNER, v. a., travailler à un bâtiment, بنى I. Maçonner, boucher, سدّ O.

Maçonner, au fig. fam., travailler grossièrement, هبّب - سخمط.

MAÇONNERIE, s. f., ouvrage de maçon, بناية.

MACQUE, s. f., instrument propre à briser le chanvre, مدقّة.

MACQUER, v. a., briser le chanvre avec la macque, دقّ القنّب O.

MACREUSE, s. f., oiseau aquatique, بطّة البحر.

MACULATURE, s. f., feuille mal imprimée, ورق طبع ما ينفع.

MACULE, s. f., tache, بقعة - دنس.

Macule, tache obscure sur le disque du soleil, ضبابة فى عين الشمس.

Maculer, v. a., barbouiller des feuilles imprimées, عكس ورق الطبع I.

Madagascar, île, مداغشقر - جزيرة رانج. Noix de Madagascar, رانج.

Madame, s. f., ستّ; plur., ستات - ستّى - سيدتى - (en Barbarie) لالّة.

Mademoiselle, s. f., ستّى - ستيتة.

Madone, s. f., représentation de la Vierge, صورة العذرا.

Madré, e, adj., tacheté, diversité de couleurs, ملوّن - مشحور.

Madré, au fig., rusé, matois, خبيث.

Madrépore, s. m., production marine, عرق اللولو.

Madrier, s. m., planche très-épaisse, لوح ثخين; plur., الواح ثخان.

Madrigal, s. m., نوع قصيد او غزل.

Maestral. *Voyez* Mistral.

Maffié, e, adj. fam., qui a de grosses joues, مكبتل الوجه.

Magasin, s. m., مخزن; pl., مخازن - حاصل; plur., حواصل.

Magasinage, s. m., temps de séjour d'une marchandise en magasin, تخزين.

Magasinier, s. m., celui qui garde ce qui est dans le magasin, مخزنجى - وكيل الحاصل.

Mage, s. m. مجوسى; plur. coll., مجوس.

Magicien, ne, s., ساحر; plur., سُحرا - سحّار.

Magie, s. f., سِحْر. Magie blanche ou naturelle, سحر حلال - حواية. ‖ Magie noire, exercée à l'aide des démons, سحر شيطانى.

Magique, adj. com., de la magie, سحرى.

Magique, enchanteur, يسحر - يسلب العقل.

Magisme, s. m., ancienne religion des mages, زندقة.

Magister, s. m. fam., maître d'école, معلّم كتاب. Faire le magister, عمل معلّم.

Magistral, e, adj., معلّمى. Gravité magistrale, هيبة صاحب الامر - هيبة معلّم. D'un air, d'un ton magistral, بتامّر.

Magistralement, adv., d'une façon magistrale, بتامّر.

Magistrat, s. m., حاكم; pl., حكّام. Magistrat, officier de police, والى; plur., ولاة. ‖ Magistrat, officier de judicature, قاضى; plur., قضاة.

Magistrature, s. f., dignité de magistrat, sa durée, قضا - ولاية - حكم.

Magistrature, les magistrats, الحكّام - الولاة.

Magnanime, adj. com., qui a l'âme grande et élevée, شريف - واسع الصدر - صاحب همّة النفس.

Magnanimement, adv., بسعة صدر - بعلو همة.

Magnanimité, s. f., grandeur, élévation d'âme, شرف النفس - سعة صدر - علو همة.

Magnats, s. m. pl., اكابر.

Magnésie, s. f., sorte de terre, لبان العذرا.

Magnétique, adj. com., de l'aimant, مغطيسى.

Magnétisme, subst. m., propriétés de l'aimant, خواصّ المغنطيس. Magnétisme animal, جاذبية المغناطيس الانسانية.

Magnificence, s. f., عزّ و جلال - فخرة.

Magnifier, v. a., عظم - كبّر.

Magnifique, adj. com., splendide (chose), عظيم - فاخر - مفتخر.

Magnifique (personne), qui se plaît à faire de grandes et éclatantes dépenses, صاحب عزّ و جلال - فاخر.

Magnifiquement, adv., بفخرة.

Magot, s. m., gros singe; au fig. fam., homme fort laid, قرد جعاصى.

Magot, argent caché, مطمورة.

Mahaleb, s. m., bois de Sainte-Lucie, محلب.

Mahométan, e, s., مسلم. Les mahométans, امّة مُحمّد - اهل الاسلام - الاسلام.

Mahométan, e, adj., محمدى; plur., محمدية.

: la religion mahométane, اسلم.
ITISME, s. m., الاسلام ـ الدين المحمدى.
m., cinquième mois de l'année, ايار.
, adj. com., ضعيف; plur., ضعفاى ـ نحيف; plur., نحاف ـ غث. Personne
e, شخت ـ مهصوص. || Viande maigre,
ل.
aride, stérile (terre), قاحل.
où l'on ne mange pas de viande, صيامى.
re, نهار صيامة ـ نهار قطاعة.
, s. m., partie de la chair où il n'y a
graisse, نسير ـ هبر.
, abstinence de chair, beurre et œufs, قطاعة. Faire maigre, اكل صيامة O. ||
igre sans s'abstenir d'œufs et laitage, اكل. || Faites-vous gras ou maigre? انت قاطع
LET, TE, adj., un peu maigre, هُزَيل.
MENT, adv., au fig., petitement, بقلّة.
T, TE, adj., un peu maigre, سفيف.
UR, s. f., ضُعف ـ نحافة ـ سفافة.
R, v. n., devenir maigre, ضعف A. O. ـ رفع ـ انضنى ـ انهزل.
R, v. a., هزل I. ـ ضعّف.
s. f., petite masse de bois ferrée servant
à pousser une boule, صولجان ـ دبرك; صوا.
place où l'on joue au mail, ميدان.
, s. f., petit anneau dont plusieurs en-
nt un tissu, حلقة; plur., حلق ـ زردة; ـ عين; plur., عيون. Cotte de mailles, درع. || Maille de filet, عين; pl., عيون.
le bas, غرزة; plur., غرز ـ شكة.
, tache sur l'œil, etc., نقعة; plur.,
à partir, querelle, شكل ـ شبكة.
T, s. m., marteau de bois à deux têtes, مطرقة ـ مرزبة ـ دقماق.

MAILLOT, s. m., langes, couches d'enfant, قماط; plur., قماطات ـ قنداق.

MAILLURE, s. f., moucheture sur les ailes, نقشة فى اجنحة الطير.

MAIN, s. f., يد; plur., ايدى et ايادى ـ vulg., يدّ et ايد. Fait à la main, شغل يد. || Plein la main, كمشة ملانة ـ ملو اليد. || Battre des mains, صفق. || Frapper ses deux mains l'une contre l'autre, ضرب كف على كف. || Donner une poignée de main à quelqu'un, صافحه. || Poignée de main, صفحة.

Main, écriture, خطّ.

Main, terme de jeu, levée, دست.

Main de papier, vingt-cinq feuilles, دستة ورق ـ كف ورق; plur., كفوف ـ رزمة.

De bonne *main*, au fig. fam., de bonne part, من ناحية حسنة. Être en bonne main, sous l'autorité, la direction, au soin d'un homme capable et puissant, كان تحت حفظ O. || Lever la main, faire serment, رفع يده وحلف A. || Lever la main sur, menacer de frapper, قام يلى للضرب I. ـ رفع يلى على A. || Se tenir par la main, être lié d'intérêt, مسكوا بيد بعضهم I. || Tendre la main, demander l'aumône, مدّ يلى للشحادة O. || Tendre la main, secourir, مد يده للسعفة ـ اعان O. || Donner la main, aider, favoriser, ساعد. || Donner les mains à, approuver, رضى ب A. || Donner la main, épouser, تزوج. || Baiser les mains, complimenter, قبّل الايادى ـ سلّم على. || Je vous baise les mains, par ironie, je ne veux pas, السلام عليكم. || Avoir quelqu'un en main, l'avoir à sa disposition, تحت اليد واحد. || Mettre la main sur, saisir, مسك I. || Mettre la main sur, trouver, عثر فى ـ لاقى O. || Forcer la main à, contraindre, غصب احداً على شى I. || Avoir les mains nettes, ne s'être pas laissé corrompre, n'avoir pas pris part à, كان نظيف اليدين O. || Tenir la main à, soigner, faire exécuter, اعتنى ب ـ دار باله على I.

باشر - ‖ Coup de main, action hardie, طرقة يد. ‖ Faire main basse sur, ne point donner de quartier, عمل قتل عام, وضع السيف فى. ‖ Tenir la main haute, traiter sévèrement, تشدّد على. ‖ Être en main, en état, à portée, قدر على شى I. ‖ Mettre la dernière main à, كمّل. ‖ En venir aux mains, être aux mains, se battre, تقاتلوا. ‖ De longue main, depuis longtemps, من زمان. ‖ Sous main, secrètement, من تحت لتحت - بالدسّ - بالخفى. ‖ De main en main, d'une personne à une autre, من يد ليد. ‖ A pleines mains, abondamment, بكثرة.

Main-d'œuvre, s. f. sing., travail de l'ouvrier, شغل. Prix de la main-d'œuvre, كرا اليد - كرة اليد - كرا الشغل.

Main-forte, s. f., assistance donnée à la justice, يد معونة.

Main-levée, s. f., permission de disposer d'un bien saisi, اجازة بالتصريف فى المال - رفع يد المضبوط.

Maint, e, adj., plusieurs, كثير - عديد. Maintes fois, عدّة مرار.

Maintenant, adv., à cette heure, دالوقت (Égypte) - هلّق (Syrie) - الان.

Maintenir, v. a., tenir au même état, en état de consistance, صان O. - حفظ A. - ضبط O. - مكّن - ثبّت. Cet anneau maintient ces pièces de bois, هذ الحلقة تضبط هذ الخشبات. ‖ Maintenir quelqu'un dans une place, مكّنه فى منصب - قرّره فى منصب. ‖ Maintenir les lois, ضبط الشريعة. حفظ الشرايع - ‖ Maintenir, affermir, اكّد - ثبّت.

Se maintenir, v. pron., demeurer en état de consistance, مسك I. - استقام. Se maintenir dans le même état, تمّ على حاله I. - دام على حال O.

Maintien, s. m., conservation dans un même état, صون - حفظ - ضبط. Maintien des lois, حفظ القوانين.

Maintien, air du visage, port du c
Maintien grave, وقار - هيبة. ‖ Qui a
décent, ملازم حدّه - مؤدّب.

Maire, s. m., chef d'un corps
شيخ بلد; plur., مشايخ.

Mairie, s. f., charge de maire, بلد
Mairie, maison de maire, بيت البلد

Mais, conj. adversat., بل - و لكن. M
mais bien plus, بل و ايضاً.

Maïs, s. m., blé de Turquie, ذرة
blanc, درا شامى. ‖ Maïs jaune, سر

Maison, s. f, logis, bâtiment pour h
plur., بيت - دور; plur., بيوت -
منازل.

Maison, race, famille, بيت - آل
maison, من بيت اكابر. ‖ Jeune homn
maison, ابن ناس. ‖ Fille de bon
بنت بيت. ‖ La maison ottomane,

Maison du roi, tous les officiers qui
roi, ملازمين سلطان.

Maison royale, impériale, les princ
قرايب السلطان.

Maison, famille et domestiques, ت
عيلة.

Maison, établissement de commer
gnie, بيت; plur., بيوت.

Maison ou Mansion de la lune, ز
منازل.

Petites-*maisons*, hôpital des fous,

Maison d'arrêt, prison, حبس. Mai
cation, maison où on élève les enfants
مدرسة. ‖ Maison garnie, maison me
loue par appartements, مفروش للكرا

Maisonnée, s. f. fam., tous les habi
maison, جماعة بيت.

Maisonnette, s. f., petite maison,

Maître, s. m., celui qui a des sujet
viteurs, des esclaves, سيد; plur., سيادة

celui qui a des ouvriers; celui qui en-
rt, une science, معلّم.
upérieur qui commande, soit de droit,
e, مستولى على - سلطان. Chacun est
soi, كل واحد فى بيته سلطان. || Se
re de, استولى على. || Être maître de
ضبط.
tre de faire quelque chose, avoir pleine
O. Laisser quelqu'un كان مطلق الارادة
solu de, خلّى الشى تحت قضا احد -
اطلق. || Vous êtes bien le maître,

seigneur, propriétaire, صاحب - ربّ
e maître de la maison, المحلّى -
صاحب.
tre, jeune élégant, غندور ; pl., غنادرة -

hôtel, ناظر المطبخ.
E, s. f., qui a des serviteurs, qui en-
معلّمة -
, propriétaire, صاحبة.
itresse, femme qui a les mêmes ridi-
petit-maître, طقطوقة.
, amante, حبيبة.
, s. f., qualité de maître, معلّمية.
R, v. a., gouverner en maître,
O. - تسلط على.
, dompter, A. قمع - O. ضبط.
, s. f., grandeur suprême de Dieu, des
.
titre de roi, سعادة. Votre majesté,
. || Sa majesté le roi de France,
سعادة سلـ
ce qu'il y a de grand, d'auguste, عظمة
هيبة.
EUSEMENT, adv., بجلالة - بهيبة.
EUX, SE, adj., qui a de la majesté,
ملوكى - جليل - صاحب

MAJEUR, E, adj., qui a atteint l'âge de jouir de ses droits, بالغ يحقّ له التصرف فى ماله.

Majeur, important, عظيم.

Force *majeure*, irrésistible, يد قوية.

La *majeure* partie, اغلب - اكثر.

MAJEURE, s. f., première proposition d'un syllogisme, كبرى.

MAJOR, s. m., officier, ناظر ; pl., نظّار. Major-général, ناظر الجيش.

État-*major*, corps des officiers, رؤسا عساكر.

MAJORDOME, s. m., maître-d'hôtel, ناظر المطبخ

MAJORITÉ, s. f., état du majeur, بلوغ شرعى.

Majorité, le plus grand nombre (des suffrages), etc., اكثر - كثرة الاراء.

MAJUSCULE, adj. com., lettre plus grosse que le reste de l'écriture, قلم طومار - حرف ثخين - قلم ثلث.

MAL, s. m., le contraire de bien, شرّ ; plur., سوء - شرور. Rendre le mal pour le bien, قابل الخير بالشرّ - قابل الجميل بالقبيح. || Prendre une chose en mal, اخذ الشى على وجه السوء, بالخلاف.

Mal, défaut, imperfection, نقص - عيب. Dire du mal de quelqu'un, تنقّص فيه - تشنّع فيه.

Mal, douleur, maladie, وجع ; plur., اوجاع - علّة - داء ; plur., علل. Mal de tête, وجع الراس - صداع. || Faire mal, être douloureux, وجع A. || La tête me fait mal, j'ai mal à la tête, راسى يوجعنى. || Faire du mal, causer de la douleur, اوجع - وجّع. || Faire mal, causer un mal, une maladie, ضرّ O. - شوّش - اذّى. || L'eau de ce pays m'a fait mal, اخذت علىّ موية هذه البلاد. || Il est tombé, mais il ne s'est pas fait de mal, وقع ولكن ما انضرّ, ما تاذى.

Mal, dommage, tort, اذية - ضرر - اذى. Faire du mal à quelqu'un, اساء اليه - آذاه - اذّاه - ضرّه. || Il n'y a pas de mal, ما فيه ضرر - ما فيه باس - ما يسايل - ما يضرّ.

Mal, calamité, malheur, داهية ; plur., دواهي - شرّ ; pl., شرور. Les maux de la vie, شرور هذ الحياة. الشقا البشرى - ‖ Bien des maux nous sont réservés, علينا قطوعات. ‖ Un petit mal pour un grand bien, ou, du mal naît quelquefois le bien, ربما صحّت الاجسام بالعلل ; prov.

Mal, travail, peine, تعب - مشقّة - عنا. Se donner bien du mal, تعب كثير A.

Mal, adv., بشع - وحش - عاطل - ردى. Il écrit mal, خطّه بشع. ‖ Vous avez mal fait, ما عملت مليح - صارت منك عيبة. ‖ J'avais mal entendu, كنت سمعت بالخلاف, بالضد.

Maladresse, s. f., عدم شطارة - غشومية. Faire un coup de maladresse, frapper une chose en visant un autre objet, راح ضربه شلش O.

Maladroit, e, adj., qui manque d'adresse, شلش - شلوش - غسيم.

Maladroitement, adv., بقلّة معرفة - بغشومية.

Malaise, s. m., état fâcheux, indisposition, تعب - تشويش. Qui éprouve du malaise, ما له كيف.

Malaise, au fig., détresse, ضيق.

Malaisé, e, adj., difficile, صعب.

Malaisé, peu fortuné, فى الضيق.

Malaisément, adv., difficilement, بتعب - بصعوبة.

Mal a propos, adv., à contre-temps, فى غير وقته.

Malavisé, e, adj., imprudent, irréfléchi, اطير - قليل عقل.

Malbâti, e, adj., mal fait, mal tourné, ملخبط.

Mal-caduc, s. m., épilepsie, صرع.

Malcontent, e, adject., mécontent, غيير مسوط.

Mal de mer, s. m., vomissement au commencement de la navigation, تشويش البحر.

Mal-en-point, adv. burles., en mauvais état, فى حالة ردية.

Malentendu, s. m., erreur, méprise, غلط.

Mal-être, s. m., indisposition sourde, l'opposé de bien-être, تعب - تشويش.

Malfaire, v. n., faire de méchantes actions ou du mal, صنع الشر, الاذى, السو A.

Malfaisant, e, adj., qui se plaît à faire du mal, شرير. Malfaisant, nuisible, مُضرّ - موذى.

Mal fait, e, adj., qui n'est pas bien fait, sans grâces, ممسوخ.

Malfamé, e, adj., qui a mauvaise réputation, صيته ردى - ردى السمعة.

Malgracieusement, adv. fam., بخشانة.

Malgracieux, se, adj. fam., rude, incivil, خشن - معجرف.

Malhabile, adj. com., peu capable, غير كفو - غير شاطر.

Malhabilement, adv., بقلّة معرفة.

Malhabileté, s. f., قلّة كفو - عدم شطارة - قلّة معرفة.

Malhonnête, adj. com., contraire à la bienséance, à l'honnêteté, ضدّ الادب - ضدّ الحشمة.

Malhonnête, contraire à la probité, فاحش - حرام.

Malhonnête homme, sans probité, قليل الامانة. قليل المعروف.

Malhonnête, incivil, قليل الادب.

Malhonnêtement, adv., بقلّة ادب - بقلّة حشمة.

Malhonnêtement, par des moyens illicites, بالحرام.

Malhonnêteté, s. f., manque de bienséance, d'honnêteté, قلّة حشمة.

Malhonnêteté, incivilité, قلّة ادب - قلّة اعتبار. Faire à quelqu'un des malhonnêtetés, اساء الادب قلّل الادب فى حقّه - فى حقه.

Malintentionné, e, adj., قاصد سوء.

Mal-jugé, s. m., erreur, غلط فى القضاء.

Malmener, v. a., réprimander, maltraiter, بهدل.

Malpropre, adj. com., sale, وسخ.

MENT, adv., salement, بوساخة.

ETÉ, s. f., saleté, وساخة.

E, adj., contraire à la santé, مُضرّ - ays malsain, بلد مغيار, هوا.

qui n'est pas d'une bonne santé, ɔ.

, E, adj., غير واجب - ما يليق.

NT, E, adj., qui déplaît, ما يعجب.

E, s. m., سادج - سادج هندى.

:, s. f., pierre, نوع حجر اخضر وهو ɔ.

s. f., désir excessif de certains aliments ngent pas, وحمة.

E, s. f., plante, نوع من الخبازى.

adj. com., مريض - عليل ; pl., مرضى ضعيف. Tomber malade, مرض A.

s. f., علّة ; plur., علل - مرض ; plur., ثشويش - داء. D'une maladie résulte a santé du corps, ربما صحّت الاجسام v. || Prendre une maladie de quelqu'un, || Donner, communiquer à quelqu'un اعداه من مرض.

affection, aversion excessive pour quel- داء.

lu pays, désir violent d'y retourner, .

IVE, adj., valétudinaire, مسقام.

IE, s. f. *Voyez* LÉPROSERIE.

:s, s. f. pl., maladie du cheval, شقوق الجلد فى معطف ركب الخيل يطلع

:t adj., du sexe masculin, ذكر ; plur.,

j., au fig., fort, vigoureux, قوى - ي.

:, s. f. fam., individu dangereux, موذى.

ION, s. f., imprécation, لعنة. Donner tions à, سبّ O. - لعن A.

MALÉFICE, s. m., action de nuire par le poison, etc., aux hommes, aux animaux, etc., اذية الناس او الحيوانات بالسم ونحوه.

MALÉFICIÉ, E, adj. fam., atteint de différents maux, كثير العاهات.

Maléficié, maltraité, égratigné, écorché, مسلّخ.

MALÉFIQUE, adj. com., qui a de malignes influences, نحسى.

MALENCONTREUX, SE, adj. fam., sujet à des malheurs, منحوس.

Malencontreux, qui porte malheur, نحس.

MALEPESTE, imprécation avec étonnement, fam., العبا - وجع - مرض.

MALFAITEUR, subst. masc., qui commet de méchantes actions, شرير ; plur., اشرار - شقىّ ; plur., اشقيا.

MALFAISANCE, s. f., disposition à faire du mal, اذية - شر.

MALGRÉ, prép., contre le gré de quelqu'un, غصباً عن - طوعاً او كرهاً. Bon gré, mal gré, بالطيب او بالغصب.

Malgré, nonobstant quelque chose, مع ذلك.

MALHEUR, s. m., mauvaise fortune, قلّة حظّ - سوء بخت - عدم بخت - سو الحظ. C'est un effet de son malheur, هذا من سوء بخته. || Votre voisinage me porte malheur, قعودك جنبى نحس علىّ || J'ai du malheur aujourd'hui, اليوم مالى نصيب اليوم مالى بخت - || J'ai eu le malheur de me trouver avec eux, من سوء بختى التقيت معهم || Dans le malheur et la prospérité, فى الشدّة وفى الرخا. || Tomber dans le malheur, وقع فى الضيق, فى البلا.

Malheur, accident fâcheux, désastre, داهية ; pl., دواهى - مصيبة, plur., مصايب - بليّة ; pl., بلايا - مكروه ; plur., مكاريه. C'est un malheur qui nous arrive, مصيبة وقعنا فيها. || Les malheurs de la vie, الشقا البشرى.

Malheur! interj. pour menacer, ويل. Malheur

aux hommes sans reconnaissance, الويل لمن لا يحفظ المعروق.

Par *malheur*, adv., بسو الحظ - من سوء بختة.

MALHEUREUSEMENT, adv., par malheur, من قلة البخت.

Malheureusement, d'une manière malheureuse, بنحس.

MALHEUREUX, SE, adj, qui n'est pas heureux, شقى; plur., اشقيا.

Malheureux, qui a du malheur, infortuné, ما له نصيب - ما له بخت - قليل البخت - حزيط (Égypte) - ملعوك (Barb).

Malheureux, mauvais, qui n'a pas les bonnes qualités requises, ردى.

Malheureux, qui manque de ce qui rend l'homme content, سوء - نكد. État malheureux, حال سوء. || Vie malheureuse, عيش نكد.

Malheureux, qui porte malheur, qui l'annonce, qui le marque, نحس - ميشوم - منحوس. Jour malheureux, يوم نحس. || Vous avez la main malheureuse, يدك نحسة.

MALHEUREUX, s. m., pauvre misérable, مسكين; plur., مساكين.

Malheureux, méchant homme, شقى; pl., اشقيا - ملعون; plur., ملاعين.

MALICE, s. f., inclination à nuire, خباثة - خبث.

Malice, chose faite, dite avec malice, malignité, دناسة - لعنة - خباثة.

MALICIEUSEMENT, adv., بخباثة.

MALICIEUX, SE, adj., qui a de la malice, لعين; pl., لعناء - شقى; pl., اشقيا - خبيث; pl., خُبثا.

MALIGNEMENT, adv., avec malignité, باذية - بخباثة.

MALIGNITÉ, s. f., inclination au mal, خباثة - رداوة.

Malignité, qualité nuisible, رداوة - شر - اذية. Malignité de l'air, رداوة الهوا.

MALIN, GNE, adj., nuisible, malfaisant, سوء - موذى - مُضر - شر.

Malin, qui aime à faire, à dire du mal, des malices, دنس - شقى; plur., اشقيا - لعين; plur., خبيث; plur., خبثا.

MALINGRE, adj. com. fam., longtemps convalescent, délicat, رجل ضعيف, عيان.

MALLE, s. f., coffre, صندوق; plur., صناديق.

Malle, valise des courriers, dans laquelle ils portent les lettres, جراب السعاة.

Malle ou Malle-poste, voiture dans laquelle voyagent les courriers, عربة السعاة.

MALLÉABILITÉ, s. f., ليانة.

MALLÉABLE, adj. com., dur, mais ductile, لين - يتطرق.

MALOTRU, E, adj., رذل; plur., ارذال.

MALTE, île, مالطة.

MALTAIS, E, adj., de Malte, مالطى.

MALTÔTE, s. f. fam., exaction, ظلم - بلصة.

MALTÔTIER, s. m., qui exige des droits qui ne sont point dus, ظالم - بلاص.

MALTRAITER, v. a., traiter durement par des coups ou par des paroles, اساء الى - اذى - آذى - بهدل - جافى.

Maltraiter, faire tort à quelqu'un, ne pas le traiter favorablement, ظلم I. - عكس I.

MALVEILLANCE, s. f., خبث النية - كراهة - عداوة. La malveillance, les gens malveillants, الاعدا.

MALVEILLANT, E, adj., qui veut du mal, ردى النية - عدو - طالب شر; plur., اعدا.

MALVERSATION, s. f., délit grave commis dans l'exercice d'une charge, خيانة اصحاب الوظايف.

MALVERSER, v. n., commettre des malversations, خان فى وظيفة O.

MALVOULU, E, adj. fam., haï, مكروه.

MAMAN, s. f. (enfantin), mère, امّه - مية.

MAMELLE, s. f., téton, بزّ - بزّة; plur., ابزاز - زيزة - ثدى (Barb.).

s. m., bout des mamelles, حلمة البز.
ɛ, s. m., مماليك; plur., مماليك.
, adj. popul., qui a de grosses ma- امّ الابزاز - ابو ا.
, adj. com., se dit des artères qui por- ıux mamelles, عروق البز.
. m., paysan, rustre, فلاح.
. f., partie du vêtement pour le bras, اكم.
sa *manche*, au fig. fam., avoir à sa فى اليد. Autre paire de manches, au- ıoses différentes, هذا شى ثانى -

s. m., partie d'un instrument, etc., نصاب - قبضة - يد - ايد. Manche يد الكمنجة. || Manche d'un couteau, نصـ.
e dans le *manche*, qui n'est pas ferme ution, assuré dans sa place, ملخلخ.
che après la cognée, abandonner tout ir, dégoût, سيّب السايب فى

E, s. f., ornement qui s'attache au ı chemise, دايرة لاكمام القميص.
s. m., fourrure en façon de manche, on met les mains pour les garantir du كمّ من فروة لتدفية ال.
E, s., estropié ou privé de la main ou اكتع - مشلول - عاجز بيد - عاجز بذ; plur., كتع.
qui a la main coupée, اقطع.
s. m., qui donne un mandat, موكّل.
, s. m., dignité à la Chine, صاحب منصب فى.
ubst. masc., rescrit du pape, امر من

procuration, pour conduire gratuite- aire, وكالة

Mandat, ordre, billet à payer par un tiers, ورقة حوالة - حوالة.

Mandat d'amener, ordre de faire comparaître quelqu'un par-devant un tribunal, طلب من امر بالحضور الى المحكمة - محكمة.

Mandat d'arrêt, ordre d'arrêter, امر بحبس انسان.

MANDATAIRE, s. m., chargé de procuration, وكيل; plur., وكلا.

MANDEMENT, s. m., ordre par écrit; ordonnance publiée par une autorité civile ou ecclésiastique, منشور - تعريف.

Mandement, ordre de payer, ورقة حوالة.

MANDER, v. a., donner un ordre de venir, ارسل امر بالحضور - A. بعث خلف - احضر O.

Mander, faire savoir, donner avis, عرّف احداً ب - خبّر, علّم احداً ب.

MANDIBULE, s. f., mâchoire, فكّ.

MANDOLINE, s. f., petite guitare, طانبورة.

MANDRAGORE, s. f., plante très-narcotique, purgatif violent, يبروح - ابوروح - لُفّاح.

MANDUCATION, s. f., action par laquelle on reçoit le sacré corps de Notre-Seigneur, مناولة جسد و دم السيد المسيح.

MANÉGE, s. m., exercice qu'on fait faire à un cheval pour le dresser, تعليم الخيل.

Manége, lieu où l'on exerce les chevaux, ملعب الخيل. Manége, lieu où l'on donne des leçons d'équitation, ميدان لتعليم ركوب الخيل.

Manége, au fig., certaines manières d'agir adroites et artificieuses, خبث - مكر - مكريات.

MÂNES, s. m. plur., ombre ou âme d'un mort, روح الميت; plur., ارواح الموتى.

MANGANÈSE, s. f., minéral, نوع معدن.

MANGEABLE, adj. com., يتاكل - يوكل.

MANGEAILLE, s. f. fam., nourriture, اكل.

MANGEANT, E, adj. fam., qui mange, ياكل.

MANGEOIRE, s. f., auge de cheval, etc., مدود;

plur., معالف - معلف ; plur., مداود.

Manger, v. a., اكل O. - كلى ; aor., ياكل (Barb.). || Donner à manger, اطعمه الشى. || Manger son bien, le consumer, اكل ماله - ضيّع, اهلك ماله. || Faites-nous l'amitié de manger avec nous, تفضّل مالحنا. || Mangez-le avec plaisir et santé (en faisant cadeau à quelqu'un de quelque chose qui se mange), تاكله بالهنا و العافية, ماكول السرور و العافية. || Le soleil a mangé la couleur de ce drap, لون هذا الجوخ كلح من الشمس.

Se manger, v. pron., être mangeable, اتّكل ; vulg., اتّاكل.

Manger, s. m., ce qu'on mange, اكل.

Mangeure, s. f., endroit mangé d'une étoffe, d'un pain, اكلة.

Mangle, s. m., arbre, تين هندى.

Mangouste, s. f. *Voy.* Ichneumon.

Maniable, adj. com., qui se prête à l'action de la main, ليّن. Cuir maniable, جلد ليّن. || Cela est trop lourd, ce n'est pas maniable, هذا ثقيل كثير ما تقدر اليد تحرّكه. || Cheval maniable, حصان راسه ليّن.

Maniable, facile à mettre en œuvre, ليّن - يستعمل بسهولة.

Maniable, au fig., doux, traitable, يتغامل - ليّن الاخلاق.

Maniaque, adj. com., possédé d'une manie, مجنون - ملطوش.

Manie, s. f., délire, aliénation d'esprit avec fureur, جنون - لطشة.

Manie, passion excessive, جنون - سوسة. Il a la manie des chevaux, له سوسة فى الخيل.

Maniement, s. m., action de manier, جسّ - لمس. Maniement, action de mouvoir, de se servir, تحريك - استعمال. || Maniement des armes, استعمال السلاح.

Maniement, au fig., administration, تدبير الامور.

Manier, v. a., prendre et tâter avec la main, جسّ O. - مسّ O. Manier, se servir de, ...

Manier, au fig., administrer, دبّر.

Manier, diriger, ساس O.

Manier l'esprit de, ادار عقله كما يريد bien un cheval, س كما - خيّل الفرس يريد.

Manier un sujet, le traiter, فى ميدان الكلام.

Manière, s. f., façon, sorte, نوع ; plur. شكل ; plur., وجه - اشكال ; plur., وجوة. I manière? كيف. || De quelque manière qu كيف ماكان. || Chacun parle à sa كل من هويحكى على هواه.

Manière, usage, coutume, عادة ; plur., C'est là sa manière, هذه عادته. || A la ma coutumée, على الوجه المعتاد.

Manière de parler, نوع كلام.

Manières, au plur., façon d'agir, اوضاع - حركات - اخلاق.

Manière, affectation, تصنّع - صنعة.

De *manière* que, adv., de sorte que, manière de, en forme de, على سبيل - بنوع.

Maniéré, e, adj., affecté, مصنّع.

Manifestation, s. f., اظهار - اعلان.

Manifeste, adj. com., évident, ظاهر -

Manifeste, s. m., écrit public par le prince, etc., rend raison de sa conduite que affaire d'importance, اشهار سلوك - منشور.

Manifeste, état du chargement d'un قاية الوسق - قايمة البضايع.

Manifestement, adv., ظاهراً.

Manifester, v. a., rendre manifeste, صرّح ب - بيّن.

Se manifester, v. pron., se montrer, ظهر A. - بان A.

Manigance, s. f. fam., intrigue, petites

دسيه; pl., مكريات - عمايل - دسايس

ANCER, v. a. fam., tramer quelque petite غنّ I. - دبّر بالخفى.

UETTE OU MALAGUETTE, s. f., plante, cardamome, نوع قاقلة.

, s. m., arbrisseau d'Amérique, شجيرة توجد فى بلاد ا

ULATION, s. f., manière d'opérer en cer- , صناعة.

ELLE, s. f., espèce d'instrument pour faire m essieu, un manche, etc., pour tordre e, نوع الة - ملوى.

, s. f., suc congelé d'une espèce de frêne, irge doucement; nourriture que Dieu fit lu ciel, منّ - ترنجبين.

, grand panier, سلّة.

IQUIN, s. m., figure d'homme en osier, en

UVRE, s. m., qui travaille de ses mains, on, aide-couvreur, فاعل; plur., فعلة et

uvre, mauvais artiste, حمّار.

UVRE, s. f., cordage qui sert à manier , حبل; plur., حبال. Manœuvre, ce qui our le gouvernement d'un vaisseau, تدبير

uvre, mouvement combiné de troupes, حركة.

uvre, au fig., conduite dans les affaires, - حركة.

UVRER, v. n., faire la manœuvre, اشتغل - تحركت.

uvrer, au fig., employer des moyens pour اشتغل.

uvrer, v. a., دبّر.

UVRIER, s. m., matelot qui entend la ma- بحّارى; plur., بحّارية.

MANOUVRIER, s. m., qui travaille de ses mains, شغّال.

MANQUE, s. m., défaut, قلّة - عدم.

Manque, adv., faute de, من قلّة.

MANQUEMENT, s. m., faute, نقيصة - نقص; pl., نقايص.

MANQUER, v. a., laisser échapper, فات O. Il a manqué l'occasion, فاتته الفرصة - فات الفرصة. ‖ Il a manqué les voleurs, il n'a pas pu les prendre, ما حصل على الحرامية.

Manquer son affaire, ne pas réussir dans une entreprise, ما حصل على المطلوب - ما صحّ معه الامر.

Manquer, ne pas atteindre ce qu'on vise, اخطأ.

Manquer, v, n., tomber en faute, قصّر - نقص - صار منه قصور - I. زلّ I.

Manquer, rater (arme à feu), كذّب.

Manquer, avoir faute de, عاز - احتاج الى O. - اعتاز. Manquer d'argent, قلّت فلوسه - احتاج الى الفلوس. ‖ Il manque de cœur, ما له مروة - هو قليل المروة.

Manquer de parole, manquer de foi envers quelqu'un, خان وعده - خالف قوله O. - خان عهدة مع احد O.

Manquer à ses devoirs, نقّص, قصّر فى واجباته. Manquer à quelqu'un, ne pas faire envers lui ce qu'on doit, قصّر فى حقّه - صار منه قصور فى حقه. ‖ Manquer à quelqu'un, manquer au respect qu'on lui doit, قلّل الادب فى حقه - اساء الادب فى حقه. ‖ Manquer aux traités, نقض العهد O. - خان العهد O.

Manquer, ne se trouver pas, faire faute, نقص O. - قلّ I. - خص O. (Barb.). L'argent lui manque, قلّ بارودهم. ناقصه فلوس. ‖ La poudre leur manqua, ‖ Il ne lui manque que la parole, ما ناقصه الا لسان. ‖ Il nous manque une personne, ناقصنا واحد. ‖ Vous nous manquiez (pour que notre plaisir fût complet), افتقدناك. ‖ Il ne lui manque rien, ما يخصّه شى (Barb.).

Manquer, défaillir, نقص O. Les jambes lui

manquèrent, خانته رجليه. ‖ Les forces lui manquèrent, قلت قواه.

Manquer, oublier, omettre de faire quelque chose, نسى A. ـ صار منه قصور ـ قصّر فى I. Ne manquez pas de faire cela, لا تنسى تعمل هذا ـ بالك ثم بالك من انك لا تعمله ـ اصحّى من انك لا تعمله. ‖ Je n'y manquerai pas, ما يصير منى قصور فى ذلك.

Il a *manqué* de tomber, كاد يقع A.

Le pied lui a *manqué*, زلقت رجله.

Manquer, faire banqueroute, انكسر.

MANSARD, s. m. *Voyez* RAMIER.

MANSARDE, s. f., toit de maison, dont le comble est presque plat et les côtés presque à plomb, سطح مخروط.

MANTEAU, s. m., vêtement sans manches qu'on met par-dessus les autres, بَرنس; plur., برانس ـ مشلح; plur., مشالح. Manteau avec courtes manches d'étoffe rayée et ornée de dessins, عبا; plur., عبى. ‖ Sorte de manteau de drap ou de camelot, avec courtes manches, qui se met par-dessus la robe (coumbaz), جُبّة. ‖ *Idem*, à manches longues et fendues, بنيش.

Manteau, au fig., prétexte, etc., صورة ـ جُبّة.

Manteau d'un cheval, son poil, sa couleur, ثوب الفرس.

MANTELET, s. m., ردا; plur., اردية.

MANTILLE, s. f., منديل; plur., مناديل.

MANUEL, LE, adj., fait avec la main, يدى ـ شغل يد.

MANUEL, s. m., livre abrégé qu'on peut porter à la main, كتاب مختصر يحمل فى اليد.

MANUELLEMENT, adv., de la main à la main, من اليد لليد.

MANUFACTURE, s. f., كرخانة ـ معمل; plur., معامل.

MANUFACTURER, v. a., fabriquer, اصطنع ـ صنع A.

MANUFACTURIER, s. m., maître ouvrier dans une manufacture, صنايعى ـ صاحب كرخانة.

MANUMISSION, s. f., action d'affranchir, عتاقة.

MANUSCRIT, E, adj., خطّ يد.

MANUSCRIT, subst. m., livre écrit à la main, كتاب خطّ; pl., كُتب.

MANUTENTION, s. f., maintien (des lois, du commerce, de la discipline), حفظ ـ اصانة.

Manutention, soin de régler, de surveiller certaines affaires, تدبير ـ مباشرة.

MAPPEMONDE, s. f., carte géographique des deux hémisphères, صورة كرة الارض.

MAQUEREAU, s. m., poisson, اسقمرى.

MAQUEREAU, ELLE, s., qui fait métier de prostituer des femmes, des filles, قوّاد ـ معرّص ـ طلّار (Barb). Faire le maquereau, servir de maquereau à, عرص لِ.

MAQUERELLAGE, s. m., métier de prostituer des femmes, تعريص.

MAQUIGNON, s. m., revendeur de chevaux, qui les troque, etc., دلال الخيل.

Maquignon, au fig., celui qui intrigue pour des mariages, des ventes, صيصار; plur., صياصرة.

MAQUIGNONNAGE, s. m., métier du maquignon, دلالة الخيل.

Maquignonnage, au fig. fam., intrigue, صيصرة.

MAQUIGNONNER, v. a., user d'artifice pour couvrir les vices d'un cheval, سلّع حصان.

Maquignonner, au fig. fam., s'intriguer pour faire quelque marché, صيصر.

MARABOUT, s. m., prêtre mahométan, شيخ مسلم plur., مرابط ـ مشايخ.

Marabout, cafetière, ابريق; plur., اباريق.

MARAIS, s. m., terres abreuvées de beaucoup d'eau qui n'a point d'écoulement, مستنقع ما ـ بطيحة; plur., بطايح.

Marais, terrain où l'on fait venir des légumes, etc., بستان; plur., بساتين ـ غيط; plur., غيطان.

Maraîcher, s. m., jardinier qui cultive un marais, غيطانى - بستانى.

Marasme, s. m., maigreur extrême, نشفان - هزال.

Marâtre, s. f., belle-mère, امراة الاب.

Marâtre, mère cruelle, dure, ام جافية.

Maraud, e, adj., coquin, خاسر - خبيث.

Maraude, s. f., vol fait par des soldats; action de butiner, عربدة.

Marauder, v. n., aller en maraude, عربد.

Maraudeur, s. m., soldat qui maraude, عربيد - معربد.

Marbre, s. m., رخام - مرمر.

Marbrer, v. a., peindre en marbre, l'imiter, لوّن مثل الرخام.

Marbrier, s. m., qui travaille le marbre, le vend, رخاماتى - مرخّم.

Marbrure, s. f., imitation du marbre, لون الرخام.

Marc, s. m., demi-livre, poids qui contient huit onces, نصف رطل زياتى اى ثمان اواقى.

Marc, ce qui reste des fruits pressés, كسبة - ثفل. Marc d'olive, de sésame dont on a tiré l'huile, كسبة. || Marc de raisin, جزينة.

Marc, ce qui reste des substances bouillies, عكار - رقراق. Marc de café, تنوة.

Marcassin, s. m., petit du sanglier, خنزير برى ملبون.

Marcassite, s. f., sorte de pierre, مرقشيطا.

Marchand, e, s., متسبّب - بيّاع; pl., بياعة et بياعين. Les marchands, اهل السوق.

S'en trouver mauvais *marchand*, au fig. fam., éprouver des suites fâcheuses, انعكس.

Ville *marchande*, مدينة فيها بيع وشرى كثير. Vaisseau marchand, مركب تجّار.

Marchander, v. a., demander le prix de quelque chose, سأل ثمن البضاعة A.

Marchander, disputer sur le prix, فصل الثمن I. تعالج مع البياع فى ثمن الشى -

Marchander, au fig. fam., hésiter, balancer, تاخر - توقف. Ne pas marchander, ne pas épargner, maltraiter, ما قصّر فى.

Marchandise, s. f., بضاعة; plur., بضايع - تجارة - سبب; plur., اسباب.

Marche, s. f., action de marcher, مشى - مشو - سير - مشية. Se mettre en marche, مشى I. || Faire des marches forcées, جدّ فى السير O.

Marche, conduite, سلوك - مشوة.

Marche, procession en cérémonie, وكبة.

Marche, traite, chemin d'un lieu à un autre, مسافة - مسيرة. Il y a deux jours de marche d'ici à Tripoli, من هنا الى طرابلس مسيرة يومين.

Marche, degré d'escalier, درجة - سلّمة.

Marche, progression des idées dans un ouvrage, سياق - مساق.

Marche, territoire d'une ville, ارض.

Marché, s. m., lieu public où l'on vend, سوق; plur., اسواق.

Marché, vente de ce qui se débite dans le marché, سوق - مسواق. Le marché est mauvais, il n'y a point de débit, السوق كساد.

Marché, accord pour une vente, بازار - مساق - بيعة. Marché de dupe, صفقة مغبون. || Marché d'or, très-avantageux, مساق ذهب. || Faire marché, convenir avec quelqu'un, تقاطع معه (Barb.).

Marché, prix, ثمن. A bon marché, رخيص. || A très-bon marché, بابخس ثمن. || Faire bon marché à quelqu'un, lui vendre à un prix modique, راعى احداً - هاودة.

Faire bon *marché* de, au fig., prodiguer, ما وفّر

Avoir bon marché de quelqu'un, en venir aisément à bout, سهل عليه امره O. || Mettre le marché à la main, dire que l'on est prêt à rompre un engagement, un traité, فنخ A.

Marchepied, s. m., كرسى رجلين - موطأ.

Marcher, v. n., مشى I. Marcher vite, هَرْوَل

Marcher en se balançant avec grâce, اهتزّ - تمايل. || Marcher sur, داس على O. - دعس على A. || Marcher sur les pieds et les mains, دبّ على رجليه ويديه.

Marcher, s'avancer en général, سار - تقدم I. - مشى I. - توجّه.

Marcher, au fig., procéder, agir, مشى - سار I. سلك O. Marcher droit, se bien conduire, استقام فى المشى.

Marcher, faire des progrès, مشى I. - تقدّم. Faire marcher une affaire, وجّه الدعوة. مشى.

MARCHER, s. m., manière dont on marche, مشى.

MARCHEUR, SE, s., مشّا - مشّى.

MARCOTTE, s. f., branche de vigne, etc., qu'on met en terre afin qu'elle y prenne racine, عقلة عنب; plur., عقل.

MARCOTTER, v. a., coucher en terre les marcottes, طمر بالتراب فروع شجرة نحو O. - غرس العقل الكرم لتصير منها اشجار جدد.

MARDI, s. m., jour de la semaine, يوم الثلاث - الثلاثا.

Mardi gras, du carnaval, ثلاث الرفاع.

MARE, s. f., amas d'eau dormante, نقاعة - مستنقع ماء.

MARÉCAGE, s. m., سبخة - سبخ - اجمة.

MARÉCAGEUX, EUSE, adj., سبخى.

MARÉCHAL, subst. m., grande dignité militaire, اميرامرا عساكر.

Maréchal, artisan qui ferre les chevaux, بيطار; plur., بيطارة et بياطرة - نعلبند - سمّار (Barb.).

Maréchal des logis, معيّن منازل العسكرية.

MARÉCHALERIE, s. f., art du maréchal ferrant, بيطرة.

MARÉCHAUSSÉE, s. f., gendarmerie, طوف.

MARÉE, s. f., flux et reflux, مدّ وجزر البحر.

Marée, poisson de mer qui n'est pas salé, سمك بحرى غير مملّح.

MARGE, subst. f., blanc autour d'une page imprimée, حاشية - هامش; plur., حواشى.

MARGELLE ou MARDELLE, s. f., bords حافة بير - خرزة بير.

MARGER, v. a., compasser les ma feuille d'un livre, جدول.

MARGINAL, E, adj., qui est à la marge, Notes marginales, حاشية; plur., حواشى

MARGUERITE, s. f. fleur, زهر اللولو. blanche, بيضة مقلية.

MARGUILLERIE, s. f., charge de margu

MARGUILLIER, s. m., qui a soin des aff fabrique et de l'œuvre d'une paroisse, frérie, وكيل كنيسة - حارس الاقلومية.

MARI, s. m., époux, جوز; plus rég., بعل - زيجان; plur., بعول.

MARIABLE, adj. com. fam., en âge d' ازوج.

MARIAGE, s. m., جيزة - زيجة - زواج نكاح. Cérémonie du mariage chrétien, Fête à l'occasion d'un mariage, عرس - mander une fille en mariage, ت من ابوها

MARIE, n. pr. de femme, مريم.

MARIÉ, E, adj., qui est marié, ج متجوز. Nouveau marié, عريس. || Nouve عروسة. || Compliments qui se font aux mariés, مبارك; réponse, ك فيك تتهنّوا وتتوفّقوا و ترزقوا المال و البنين réponse : بدعاك وبوجودك.

MARIER, v. a., joindre par le mari vulg., جوّز. Marier sa fille à, مع, ته ب

Marier, au fig., allier, joindre de الف.

Se marier, v. pron., تزوج; plus vulg.

Se marier, au fig., être assorti, ضم اتّفق.

MARIN, E, adj., de mer, بحرى.

Marin, s. m., homme de mer, بحرى plur., نواتى.

. f., sauce de sel, vinaigre et épices,

., science de la navigation sur mer,
rne, صناعة البحر - نوتية.
iseaux, مراكب.
ɔs des marins, بحرية.
d de la mer, ساحل البحر; plur.,

a., assaisonner pour conserver long-
تبّل. Mariner, tremper dans le vinai-
Mariner, tremper dans la saumure,

dj., متبّل.
, s. m., cousin d'Amérique, ناموسة

. m., qui sert à la conduite des ba-
e, مراكبى.
E. s. f., petite figure mobile, لعبة.
adj., زوجى.
NT, adv., en mari, مثل الزوج.
dj. com., بحرى.
s. f. fam., femme mal bâtie et maus-

. s. f., plante ligneuse aromatique,
- عنقز - مرزنجوش - مردقوش

s. f. coll., petits enfants, اولاد صغار.
s. f., confiture de fruits très-cuits,

de, au fig. fam., en morceaux, trop

f., حلّة - تنجرة - قدرة; pl., حلل.
. m., valet de cuisine, غال صحون.
v. a., murmurer sourdement, برطر -

n., gros singe barbu, قرد مذقن.
re grotesque, mal faite, وجه قرد.
it garçon, ولد; plur., اولاد.

Croquer le *marmot*, au fig. fam., attendre à une porte, رصرص على باب.

MARMOTTER, v. a., parler confusément et entre ses dents, برطر - نقنق.

MARMOUSET, s. m., petit garçon; petit homme mal fait, مسخرة - مسخوط.

MARNE, s. f., espèce de terre calcaire, نوع تراب يشبه الطباشير.

MAROC, ville, مراكش.

MARONITE, adj. com., chrétien du mont Liban, مارونى; plur., موارنة.

MAROQUIN, s. m., cuir de bouc ou de chèvre apprêté, سختيان.

MAROQUINER, v. a., apprêter des peaux de veau, comme du maroquin, قلّد السختيان.

MAROQUINERIE, s. f., art de faire le maroquin, صناعة السختيان.

MAROTTE, s. f., espèce de sceptre de la folie, قضيب الخلاعة.

Marotte, au fig. fam., objet d'une passion folle, ما يجنّ عليه الانسان. Il est épris de cette femme, c'est sa marotte, تولّع بحب هذ الامراة هى روحه يجنّ عليها. ‖ Chacun a sa marotte, كل واحد له نوع من الجنون.

MAROUFLE, s. m., malhonnête homme, homme grossier, جعيدى.

MARQUANT, E, adj., qui se fait remarquer, متبيّن.

MARQUE, s. f., ce qui sert à désigner ou à distinguer, علامة - نشان.

Marque, empreinte, دمغة - نشان.

Marque, impression, trace, علامة - علام - اثر; plur., اثار.

Marque, signe apporté en naissant, علامة.

Homme de *marque*, رجل معتبر.

Marque, indice, signe, علامة - اشارة. C'est une marque de bonheur, هذ علامة خير.

Marque, témoignage, preuve, شاهد; pl., شواهد. Donner des marques d'amitié à, بيّن له محبته.

MARQUER, v. a., mettre une empreinte, une marque sur une chose pour la distinguer, علّم على - حطّ علام على O. - رشم - اشّر على I. (Barb.).

Marquer, mettre une marque pour souvenir, حطّ علامة على - علّم على.

Marquer, indiquer, بيّن.

Marquer, faire connaître de bouche ou par écrit, بيّن - عرّف ب. J'ai reçu une lettre de lui dans laquelle il me marque que, وصلنا منه مكتوب و معرفنا فيه إن. || J'ai bien compris ce que vous me marquez relativement à votre fils, وشرحكم بخصوص ابنكم صار مفهوم.

Marquer, annoncer, pronostiquer, دلّ على O.

Marquer, témoigner, donner des marques d'un sentiment, اظهر - بيّن - اعطى شاهد.

Marquer, laisser des marques, des vestiges, des traces, etc., خلّى اثر - اثّر. Marqué de petite vérole, منقّش, منقوش بالجدري.

Marquer, v. n., être marquant, تبيّن, تميّز من غيره.

MARQUETER, v. a., marquer de plusieurs taches, نقّش - نقوش - شجّر.

MARQUETERIE, s. f., ouvrages de menuiserie composés de pièces de rapport de diverses couleurs, قطع خشب ملوّنة.

MARQUETTE, s. f., pain de cire vierge, قرص شمع; plur., اقراص.

MARQUIS, E, s., titre, dignité entre le duc et le comte, امير; plur., امرا.

MARQUISAT, s. m., terre, titre de marquis, التزام او مقام الامير المذكور.

MARRAINE, s. f., celle qui tient un enfant sur les fonts de baptême, عرّابة - شبينة - اشبينة.

MARRON, s. m., grosse châtaigne, ابو فروة - (En Syrie) شاة بلّوط - كستنة - كستانية.

MARRONNIER, s. m., شاة بلّوط - شجرة ابو فروة.

MARRUBE, s. m., plante, فراسيون ابيض و اسود - حشيشة الكلب - انجيدة.

MARS, s. m., le dieu de la guerre, الملك الاحمر - اله الحرب.

Mars, planète, كوكب المرّيخ.

Mars, terme de chimie, le fer, الحديد.

Mars, troisième mois de l'année, ادار - شهر ادار. Il vient comme mars en carême, يظهر علينا مثل الخميس فى نصف الجمعة.

MARSEILLE, ville, مدينة مرسيليا.

MARSEILLAIS, E, s., de Marseille, من مرسيليا.

MARSOUIN, s. m., poisson de mer, خنزير البحر - درفيل سمك بحرى.

MARTAGON, s. m., sorte de lis, نوع زنبق.

MARTEAU, s. m., مطرقة.

MARTEL (en tête), s. m., inquiétude, همّ - قلق.

MARTELER, v. a., battre à coups de marteau, طرق O.

MARTELET, s. m., petit marteau, مطرقة صغيرة.

MARTIAL, E, adj. guerrier, حربجى.

MARTIN-PÊCHEUR ou MARTINET-PÊCHEUR, s. m., oiseau, نوع طير ازرق.

MARTINET, s. m., sorte d'hirondelle, خطّاف; plur., خطّيف - خطاطيف.

Martinet, sorte de fouet, سوط.

MARTINGALE, s. f., courroie pour retenir la tête du cheval, سَلَبند - صرية.

MARTRE, s. f., espèce de fouine, زردوا. Martre zibeline, سمّور.

MARTYR, E, s., qui souffre ou meurt pour sa religion, شهيد; plur., شهدا.

Martyr, victime, قتيل; plur., قتلى. Martyr de l'amour, قتيل الهوى.

Martyr, qui souffre beaucoup, qui a beaucoup souffert, عذاب.

MARTYRE, s. m., mort, tourment du martyr; au fig., peines cruelles, شهادة - عذاب الشهدا - عذاب.

MARTYRISER, v. a., faire souffrir le martyre, tourmenter cruellement, عذّب.

ILOGE, s. m., catalogue des martyrs, كتاب.

s. m. plante, حبق الشيوخ - مارون -

DE, s. f., déguisement avec un masque, تمسخ.

de, troupe de masques, مساخر.

N, E, adj., du mâle, qui lui convient, ي

r, terme de grammaire, مذكّر.

NITÉ, s. f., تذكير.

s. m., faux visage de carton, etc.,

personne masquée, لابس وجه عيرة -

au fig., apparence, صورة - حجّة.

, déguisement, ستر - غطا.

masque, au fig., ne dissimuler plus, agir ni retenue, كشف عن وجهه الغطا - رفع عن وجهه الغطا A. - شال I. اظهر.

r, v. a., mettre un masque sur le visage, لبّس.

r, au fig., couvrir sous de fausses appa- - O. - ستّر.

r, cacher, dérober à la vue, داری - حجب.

quer, v. pron., se mettre un masque, لبس I. - تخفّى - تمسخر.

quer, fig., déguiser ses sentiments, تستّر.

IE, s. m., tuerie, قتل - ذبح - مقتلة.

IER, v. a., tuer, ذبح A. - ذبّح -

rer, au fig. fam., gâter, mal travailler, خربط - خبّص - عطل.

REUR, s. m., qui massacre, ذبّاح.

s. f., amas de parties quelconques qui semble, كومة - جلة - هدفة.

Masse, corps solide, قطعة. Argent en masse, فضة جمع.

Masse, totalité, جلة. En masse, بالجملة - بالكلّية.

Masse, fonds d'argent d'une société, كوم - اصل المال.

Masse, somme que l'on retient sur la paye de chaque soldat pour l'habillement, صندوق العسكر.

Masse, gros marteau, مطرقة كبيرة.

Masse, bâton à tête d'or, d'argent, etc., قضيب فضة او ذهب.

Masse d'armes, دبّوس ; plur., دبابيس.

MÂSSE, s. f., somme d'argent qu'on met au jeu, رسمال اللعب.

MASSE-D'EAU, s. f., plante, خوص.

MASSEPAIN, s. m., pâtisserie faite avec des amandes pilées et du sucre, فطير من لوز و سكر.

MÂSSER, v. a., faire une mâsse au jeu, حطّ O. رسمال.

MASSICOT, s. m., sorte de vernis, نوع دهان.

MASSIER, s. m., officier qui porte une masse en certaines cérémonies, جاوش - حامل قضيب.

MASSIF, IVE, adj., pesant, épais, رصص.

Massif, plein et sans mélange (or, argent), صبّ.

Massif, au fig., grossier, lourd, ثقيل.

MASSIF, s. m. (de maçonnerie), رصيف.

MASSUE, s. f., bâton noueux نبّوت ; plur., دبرك - نبّود - نبابيت.

Coup de *massue*, au fig., malheur imprévu, داهية على غفلة.

MASTIC, s. m., espèce de gomme, مصطكى - علكة.

Mastic, composition pour coller et enduire, boucher, غرا - لاقونة.

MASTICATION, s. f., action de mâcher, مضغ - علك.

MASTICATOIRE, s. m., علكة.

Mastiquer, v. a., joindre, coller avec du mastic, لصق بالغرا I.

Masturbation, s. f., استمنا.

Se masturber, v. pr., حلب روحه - استمنى I. - طرق روحه O.

Masure, s. f., خرابة.

Mat, te, adj., en parlant de l'or, de l'argent, des couleurs, كابى.

Mat, lourd, compacte, مكتنز - مكبتل.

Mat, en parlant d'une broderie, trop chargée, مخبوص.

Mat (échec et), شاه مات.

Mât, s. m. (d'un navire), صارى; plur., صوارى - سارى; plur., سوارى.

Matador, s. m., au fig. fam., homme considérable, رجل اكابر.

Matamore, s. m., faux brave, فشّار.

Matelas, s. m., مرتبة; plur., مراتب - فرشة - مطرح et مدربة (Barb.).

Matelasser, v. a., حشى و ضرّب كالطرّاحة I.

Matelassier, s. m., نجّاد.

Matelot, s. m., نوتى; plur., نواتية - بَحْرى; plur., بحرية.

Matelote, s. f., mets de poissons, منزلة سمك.

A la *matelote*, adv., à la façon des matelots, مثل النواتية.

Mater, v. a., mortifier, قمع A. - قهر A.

Mâter, v. a., garnir un navire de ses mâts, حطّ الصوارى O.

Matérialisme, s. m., opinion de ceux qui n'admettent point d'autre substance que la matière, مذهب الفلاسفة الطبيعيين.

Matérialiste, s. m., partisan du matérialisme, فيلسوف طبيعى, نافى الالهيات.

Matérialité, s. f., qualité de ce qui est matière, مادية.

Matériaux, s. m. pl. (pour bâtir), اشيا لازمة للبنا.

Matériaux, au fig., pour composer un ouvrage, مواد - اجزا.

Matériel, le, adj., formé de matière, هيولى - هيولانى.

Matériel, grossier, compacte, غليظ - ضخم.

Matériel, au fig., qui a l'esprit grossier et pesant, غليظ العقل - ثقيل.

Le *matériel*, s. m., terme militaire, ت الحرب - لوازم.

Matériellement, adv., هيولانياً.

Maternel, le, adj., de la mère, امّوى - الامّ

Affection maternelle, محبة الام لاولادها.

Langue *maternelle*, langue de son pays, البلاد

Maternellement, adv., مثل الامّ.

Maternité, s. f., qualité de mère, امّية.

Mathématicien, s. m., عالم بالرياضيات.

Mathématique, adj. com., qui appartient mathématiques, رياضى.

Mathématiquement, adv., selon les règles mathématiques, على موجب القواعد الرياضية

Mathématiquement, au fig., clairement,

Mathématiques, s. f. pl., sciences, الرياضيات.

Matière, s. f., substance corporelle, مادّة هيولى.

Matière, ce dont une chose est faite, مادة.

Matière, excréments, pus, مادّة; plur., مواد

Matière, sujet sur lequel on parle, on écrit, مسيلة - موضوع الكلام - مادّة. Entrer en matière avec quelqu'un, عبر معه فى الكلام فتح له السيرة.

Matière, motif, occasion, سبب; pl., باب

En *matière* de, adv., en fait de, فيما يختص

Mâtin, s. m., gros chien, كلب كبير.

Matin, s. m., premières heures du jour, صُبح. Au matin, فى الصباح - عند الصباح adv., de bon matin, من الصبح - بكيرة - بكرة - بدرى (Égypte) - بكرى (Barb.).

parti de bon matin, راح بكّير. ‖ Il est parti vers le matin, راح صبحية. ‖ Ce matin, اليوم على بكرة. ‖ Tous les matins, كل صباح - كل يوم على بكرة. ‖ Matin et soir, بكرة و عشية - صباح و مسا. ‖ Aller dès le matin chez, بكّر الى عند. ‖ Étoile du matin, Vénus, نجمة الصبح.

Matinal, e, ou **Matineux**, se, adj., qui s'est levé, se lève de bon matin, مبكّر - بدرى. Matinal, du matin, صُبحى. ‖ Aube matinale, فجر.

Matinée, s. f., temps depuis le point du jour jusqu'à midi, صبحية - بدرية. Le milieu de la matinée, ضحوية النهار - ضحو - ضحوة - ضحا. ‖ Dormir la grasse matinée, نام الى ضحوة النهار. ‖ Il est parti dans la matinée, راح ضحوية. ‖ La matinée est avancée, تضاحى النهار.

Matines, s. f. plur., première partie de l'office divin, صلاة باكر.

Matir, v. a., terme d'orfévrerie, rendre mat, جعل الشى كابياً.

Matois, e, adj., fin, rusé, مكّار.

Matou, s. m., gros chat entier, قطّ كبير.

Matricaire, s. f., plante, اقحوان - وياديك - شجيرة مريم.

Matrice, s. f., vulve, رحم; plur., ارحام - ام الاولاد.

Matrice, moule, قالب; plur., قوالب.

Matricule, s. f., registre, liste, دفتر; plur., قاية اسامى - دفاتر.

Matrimonial, e, adj., يخصّ الزيجة.

Matrone, s. f., sage-femme, قابلة; pl., قوابل.

Maturatif, ive, adj., t. de médecine, qui hâte la formation du pus, دوا منضج.

Maturation, s. f., progrès des fruits vers la maturité, استواء بلاغ الاثمار.

Mâture, s. f., les mâts, صوارى المراكب.

Maturité, s. f., بلاغ - استوا.

Maturité, au fig., de l'âge, عزّ الانسان.

Maturité d'une affaire, استحكام امر و استواء.

Maturité de l'esprit, كمال العقل و تمامه.

Agir avec *maturité*, avec prudence et jugement, مشى بحساب.

Maudire, v. a., faire des imprécations contre quelqu'un, réprouver, لعن I. - دعى على A.

Maudisson, s. m. fam., malédiction, لعن.

Maudit, e, adj., exécrable, ملعون. Maudit, très-mauvais, ردى.

Maudit, s. m., réprouvé, ملعون - مغضوب عليه; plur., ملاعين.

Maures (les), s. com., les Arabes, العرب (coll.).

Maure, barbaresque, مغربى; plur., مغاربة.

Mausolée, s. m., tombeau orné, مقام للميت - تُربة.

Maussade, adj. com., désagréable, de mauvaise grâce, عفش - بشع - باسل - وحش - ممسوخ.

Maussadement, adv., بمسخة.

Maussaderie, s. f., مسخة - بسالة.

Mauvais, e, adj., qui n'est pas bon, ردى; pl., ما متوش - دونى - موش طيب - عاطل - اردیا (Barb.). Mauvais présage, présage funeste, علامة سوء. ‖ Sentir mauvais, فاح رايحة منتنة O. ‖ Trouver mauvais, désapprouver, استقبح. ‖ Les mauvaises mœurs d'une personne, سوء اخلاق انسان.

Mauvais, nuisible, مُضرّ ل.

De *mauvais* français, قرنساوى ركيك.

Mauve, s. f., plante humectante et adoucissante, خبّيزة - خبّازة - خبّازى.

Mauviette, s. f., petite alouette, نوع قنبرة صغيرة.

Maxillaire, adj. com., فكّى.

Maxime, s. m., proposition générale qui sert de principe, de règle, قاعدة; plur., قواعد.

Maximum, s. m., le plus haut degré d'une grandeur, le plus haut prix, الاعلى.

Mazette, subst. fém., mauvais petit cheval, كديش.

Mazette, homme qui ne sait pas jouer à quelque jeu, غشيم.

Me, pron. pers., لى - نى.

Mécanicien, s. m., صانع الات.

Mécanique, s. f., science des machines, du mouvement, etc., علم تركيب الالات - معرفة الحركات - معرفة الالات.

Mécanique, structure d'un corps qui se meut, عدّة الحركة.

Mécanique, adj. com., se dit des arts qui ont principalement besoin du travail de la main, يدى.

Mécanique, ignoble, دنّى.

Mécanique, conforme aux lois de la mécanique, على موجب علم الحركات.

Mécaniquement, adv., مثل الالة.

Mécanisme, s. m., structure d'un corps, تركيب.

Mécanisme, au fig., structure matérielle du langage, كيفية تركيب الكلام و اللفظ.

Mécène, s. m., protecteur des lettres et des arts, جاه العلما و رذهم.

Méchamment, adv., بقصد سوء - برداوة.

Méchanceté, s. f., penchant à faire du mal, شرّ - اذا - خبث - رداوة. Il faut réprimer la méchanceté par la méchanceté, quand on a épuisé les autres moyens, قد يدفع الشرّ بمثله اذا اعياك غيره; prov.

Méchanceté, parole, action méchante, لعنة. Des méchancetés, des plaisanteries malicieuses, خباثة.

Méchanceté, indocilité, opiniâtreté des enfants, قلة طاعة الاطفال.

Méchant, e, adj. (homme), شرير; plur., اشرار - شقى; pl., اشقيا - خبيث; pl., خبثا - ردى; plur., اردیا - رجل سوء - شرانى (Barb.). Homme méchant, inique, باغى; plur., بغاة - ظالم. ‖ Faites du bien au méchant, il vous fera du mal, ان احسنت الى السرير اداك.

Méchant, mauvais (chose), سوء - حقير - ردى. Méchante action, فعل سوء - ظلم. ‖ Méchant repas, اكل حقير. ‖ Méchant habit, ما تنفع, بدلة ردية.

Mèche, s. f., cordon de coton, etc., qu'on met dans les lampes avec de l'huile; matière préparée pour prendre feu aisément; corde pour mettre le feu à la poudre, فتيلة; plur., فتايل.

Découvrir la *mèche*, au fig. fam., découvrir le secret d'un complot, كشف اللعبة I.

Mèche de cheveux, غديرة شعر. Longue mèche de cheveux que les musulmans laissent sur le sommet de leur tête, شقطية.

Méchoacan, s. m., rhubarbe blanche, نوع راوند ابيض من بلاد الامريك.

Mécompte, s. m., erreur, غلط.

Se mécompter, verb. pronom., se tromper A. غلط فى الحساب.

Méconnaissable, adj. com., اقلّ ما بقى يُعرَف.

Méconnaissant, e, adj., ingrat, خسيس.

Méconnaître, v. a., ne pas reconnaître, A. نكر.

Méconnaître, être ingrat, A. نكر الجميل.

Méconnaître, désavouer ses parents, A. نكر اهله.

Se méconnaître, v. pron., oublier ce que l'on a été, ce qu'on doit de respect à, A. جهل نفسه.

Mécontent, e, adj., غير مبسوط من - غضبان - مغتاظ - غير راضى عن شى, بشى مكسور الخاطر. *Voyez* Fâché. Les mécontents, ceux qui ne sont pas satisfaits du gouvernement, etc., الغير راضيين عن الحكم.

Mécontentement, s. m., déplaisir, marque de satisfaction, كسر الخاطر - عدم الرضا. Donner du mécontentement, اغضب. ‖ Il a du mécontentement, هو غضبان - هو مكسور.

Mécontenter, v. a., A. كسر خاطر - اغضب.

Mecque (la), s. f., ville, مكّة.

Mecquois, e, s., qui est de la Mecque, مكّاوى.

Mécréant, s. m., رافضى; plur., أرفاض.

Médaille, s. f., pièce de métal frappée en

de quelque personne illustre, شخص; قونة - شخ.

LIER, s. m., armoire où l'on conserve lles, خزنة شخوص.

LISTE, s. m., qui connaît les médailles, عالم فى.

LON, s. m., grande médaille, شخص كبير.

N, s. m., طبيب; plur., اطبّا - حكيم; حك. Médecin, guéris-toi toi-même, يا طبيب طب.

NE, s. f., art, طبّ حكمة.

e, breuvage pour se purger, شربة; ش. Donner une médecine à quelqu'un, I. || Prendre médecine, شرب شربة A.

NER, v. a., سقى احداً ادوية I.

, E, adj., qui n'a rapport, qui ne touche se que moyennan une autre qui est ، بوساطة غيره.

EMENT, adv., بواسطة.

EUR, TRICE, s., واسطة - وسيط - متوسّط

ION, s. f., entremise, وساطة - واسطة.

GO, s. m., espèce de luzerne, نوع فصّة.

L, E, adj., طبّى.

MENT, s. m., remède, دوا; plur., ادوية nt composé, اقراباذين - دوا مركّب.

MENTER, v. a., سقى احدا ادوية-داوى I.

camenter, v. pron., اخذ ادوية O.

MENTEUX, SE, adj., دوايى.

VAL, E, adj., qui sert de remède, دوايى.

s. m., para, petite monnaie d'Égypte, مصارى; plur., نصف فضة - مصرية

, s. f., ville, المدينة - مدينة النبى.

RE, adj. com., entre le grand et le petit, le mauvais, وسط - وسطانى. Très-médessous du médiocre, دون - ادنى كثير.

REMENT, adv., على قدّه.

MÉDIOCRITÉ, s. f., état de ce qui est médiocre, وساطة. Médiocrité de fortune, قلّة. || Il faut garder la médiocrité en toutes choses, خير الامور اوسطها.

MÉDIRE, v. n., mal parler de quelqu'un, طعن فى A. - اغتاب - جاب مغيبته I. - سبّ O. - نمّ على I.

MÉDISANCE, s. f., مسبّة - نميمة - غيبة.

MÉDISANT, E, adj., qui médit, مغتاب - نمّام.

MÉDITATIF, IVE, adj., يحبّ الدرس - كثير التامّل.

MÉDITATION, s. f., application de l'esprit pour approfondir un sujet, تامل - مطالعة - تفكّر - تلاوة.

MÉDITER, v. a. et n., occuper son esprit de l'examen d'une pensée, تامّل - طالع - تلا O. - افتكر فى - تفكّر فى. Méditer la perte de quelqu'un, نوى هلاكه I., قصد O. || Méditer de, نوى ان I. - قصد ان O. || Méditer sur, comment, etc., تامّل فى - افتكر فى - تفكّر فى - افتكر كيف.

MÉDITÉ, E, adj., déconcerté, مقصود.

MÉDITERRANÉE, adj. com. (mer), البحر المتوسط - البحر الوسطانى.

MÉDIUM, s. m., moyen d'accommodement, تساوى.

MÉDULLAIRE, adj. com., de la moelle, مخّى.

MÉFAIRE, v. n., terme de pratique, faire le mal, اذى; aor., يوذى.

MÉFAIT, s. m fam., فعل سوء - اذيّة.

MÉFIANCE, s. f., crainte habituelle d'être trompé, ظنّ الغدر - ظن ردى - استخوان. La méfiance est la mère de la sûreté, الاستخوان يولّد الامان.

MÉFIANT, E, adj., qui se méfie, ظنّان - خوّان.

SE MÉFIER, v. pron., ne pas se fier, استخون - استحرس من - O. ظنّ الغدر فى - خوّن.

MÉGARDE, s. f., manque d'attention, سهوة. Par mégarde, سهواً - سهو.

MÉGÈRE, s. f., femme méchante, مرة شلقة.

Mégie, s. f., art de préparer les peaux de mouton en blanc, دباغة جلد الغنم.

Mégisserie, s. f., métier de mégissier, صنعة الدباغة.

Mégissier, s. m., دبّاغ جلد الغنم.

Meilleur, e, adj. compar., احسن - افضل - اطيب. Rendre meilleur, حسّن - اصلح. ‖ Rendre l'homme meilleur, هذّب سيرة الانسان, نظّم.

Mékinez, ville, مكناس.

Mélancolie, s. f., bile noire, disposition triste, ميلنخولية - سودا.

Mélancolique, adj. com., en qui domine la mélancolie, triste, chagrin, سوداوى.

Mélancolique, qui inspire la mélancolie, يسوّد الصدر.

Mélancoliquement, adv., d'une manière triste, بكآبة.

Mélange, s. m., union, اختلاط - خلط - امتزاج.

Mélanges, pièces de prose ou de poésie que l'on recueille en un même volume, مجموعة - جامع.

Mélange, accouplement d'animaux d'espèces différentes, اختلاط البهايم.

Mélanger, v. a., mêler ensemble, خلط O.

Mélasse, s. f., résidu du sucre raffiné, دبس - عسل اسود.

Mêlée, s. f., combat corps à corps entre plusieurs hommes, دعكة - معركة - شبكة.

Mêlée au fig., contestation opiniâtre, مخاصمة - شبكة.

Mêler, v. a., mélanger, خلط ب, مع O.

Mêler, brouiller, خلط مع بعضه - لخبط. Mêler du fil, de la corde, etc., عرقل الخيط, شربك - حبّك الخيط, مربق.

Mêler, comprendre dans, fourrer dans, خلط فى O. - حشر فى - شبك فى O.

Mêler un cheval, l'embrouiller, حيّر الحصان.

Se mêler, v. pron., اختلط ب, مع. Les combattants se mêlèrent, اشتبكوا مع بعضهم - اختلطوا مع بعضهم.

Se mêler, s'embrouiller (fil, etc.), تعرقل - تحبك - تشربك.

Se mêler de, s'occuper de, تعانى - تعاطى - استعنى. Il se mêle de poésie, يتعاطى الشعر. ‖ Ne vous mêlez de rien, انت لا تتعاطى بشى. ‖ Je ne me mêle pas de cette affaire, انا ما اتعاطى هذه الدعوة. ‖ Quant aux frais, je ne m'en mêle pas, واما ما يخص الكلفة انا ما اعرف فيه. ‖ Se mêler indiscrètement de quelque chose, s'y ingérer, حشر حاله فى - انحشر فى - تداخل - قارش - احتشى فى. ‖ De quoi vous mêlez-vous? ايش يخصّك انت. ‖ Se mêler de ce qui ne vous regarde pas, حشر حاله فيما لا يعنيه - تفوضل - كثر غلبة.

Mélèze, s. m., arbrisseau, لاريس.

Mélilot, s. m., plante, اكليل الملك.

Mélisse ou Citronnelle, s. f., plante, ترنجان - بقلة الاترجية - بادرنجبوية.

Mélochia, s. f., plante d'Égypte, ملوخية.

Mélodie, s. f., حسن الاصوات - حسن انغام.

Mélodieusement, adv., بحسن صوت.

Mélodieux, se, adj., حسن - مطرب.

Melon, s. m., fruit, قاون - حرش - بدالاوى - بطّيخ اصفر et (Syrie) بطّيخ.

Melon d'eau. *Voyez* Pastèque.

Mélongène, s. f., aubergine, بيمنجان - بادنجان.

Membrane, s. f., t. d'anat., غشاء; plur., اغشية - غطا.

Membraneux, se, adj., غشايى.

Membre, s. m., partie du corps; au fig., partie du corps politique, عضو; pl., اعضا. Membre viril, ذكر; plur., ذكور - زبّ; plur., زباب.

Membru, e, adj. fam., qui a de gros membres, غليظ الاعضا.

Même, adj., qui n'est point autre, فرد - واحد -

me espèce, من جنس واحد. ‖ C'est la
e, فرد شي (Syrie) ـ سوا ـ زى بعضه
ls sont de même couleur, لونهم واحد.
-là même, تلك الليلة بعينها. ‖ C'é-
e couteau avec lequel il avait frappé
وكانت هذة السكينة بعينها التى ضرب

int aux pronoms, en personne, ـ نفسه
عينه. J'ai vu le prince lui-même,
رايت الامير ذاتة او نـ. ‖ J'irai moi-
اروح انا بذ. ‖ Il s'est tué lui-même,
قتل نفسه ـ قتل روحه ـ. ‖ Il se
ime, قال فى نفسه ـ قال لحاله.
ssi, plus, encore, حتى ـ ايضا. Je vous
و اقول لك ايضاً. ‖ Même les enfants,
حتى. ‖ Aujourd'hui les hommes sont
France, même les paysans, اليوم فى
فرنسا صارت الناس اصحاب م
‖ Comment lèveriez-vous cette pierre,
-même je ne puis la remuer, هذه الحجرة
كيف تنهضها انت مع انى انا ما ا
e, لا.

éme il l'aurait dit, ولو قال ذلك.
dversatif, بل. Non-seulement il n'est
mais même il est prodigue, ما هو بخيل
بل.

même, الصلاح بذاته ـ الصلاح بعينه.
, de même manière, كذلك.
même, de la même sorte, مثل بعضه.
à *même*, à portée de, يقدر ـ
له التصرف فى الشى. Vous voilà à
ngez tant que vous voudrez, الاكل
قدامك كل.
, à la source, من الاصل. Boire à même
, شرب من القنينة.
o, s. m., chose destinée à rappeler,

, s. m., écrit, exposé, بيان.

Mémoire, écrit pour faire ressouvenir, تفكرة.

Mémoire, liste d'objets, état sommaire, ـ قايمة علم. Mémoire de dépenses, علم المصروف.

Mémoire d'apothicaire, au fig. fam., mémoire porté trop haut, هذا حساب بُرَيْك كان لك صار عليك.

Mémoires, relation de faits contemporains, ذكر بعض ما جرى فى زمان المؤلف.

Mémoire, s. f., sans plur., faculté de l'âme de se souvenir, ـ القوة الحافظة ـ قوة الحفظ ـ حافظة محفوظية. Apprendre de mémoire, حفظ A. ـ تعلّم على الغايب. ‖ Ce que l'on apprend jeune se grave dans la mémoire; ce qu'on apprend dans la vieillesse s'oublie facilement, العلم فى الصغر مثل النقش فى الحجر و العلم فى الكبر مثل الخط فى المدر.

Mémoire, souvenir, réputation après la mort, ذكرة ـ ذكر. D'heureuse mémoire, سعيد الذكر. ‖ D'exécrable mémoire, شنيع الذكرة. ‖ Ils font cela en mémoire de, و ذلك تذكار منهم لِ. ‖ Garder la mémoire de, ذكر الشى O. ‖ Perdre la mémoire de, نسى الشى A. ‖ Avoir présente la mémoire de quelque chose, وعى على شى ـ تذكّر الشى; aor. vulg., يوعَى.

Mémorable, adj. com., digne de rester dans la mémoire, يُذكر.

Mémorial, s. m., mémoire, placet, عرض ـ بيان.

Menaçant, e, adj., مخوّف.

Menace, s. f., تهديد ـ ترهيب.

Menacer, v. a., faire des menaces, هدّد.

Menacer, au figuré, pronostiquer du mal, دلّ على وقوع شرّ ـ خوّف ب O.

Menacer ruine, آل للخراب; aoriste, يؤول ـ اشرف على الخراب.

Ménage, s. m., gouvernement domestique, maison, بيت ـ تدبير بيت.

Ménage, meubles et ustensiles, اثاث بيت.

Menage, famille, عيال.

Ménage, économie, épargne. توفير - صرّة - توفير

Epouse qui fait un ménage de tous les ménages. زوجة صرّة وصرّة وصرّة

Sans-ménage, عكس بيوت

Ménagement, s. m., égard, ménagement. مراعاة - مراعاة لحضرة - رعاية - حسن معاملة - حسن معاشرة | *On a commandé beaucoup de ménagement, de soin, de prévoyance.* عمل توقي وعمل تبصّر وعمل

Ménager, v. a., user d'économie dans l'administration de son bien. اقتصد في ماله بصرف - توفر بصيرة - و قدبير

Ménager, conduire, mener avec adresse, تدبّر لأمور - دبّر لأمور

Ménager, épargner, وفر. *Ménager sa peine.* وفر تعبه

Ménager, pourvoir, دبّر - حصّل. *Ménager une entrevue à quelqu'un avec*, قرّبه ب.

Ménager, réserver, ابقى.

Ménager les termes, adoucir les expressions, parler avec circonspection, لطّف الكلام - تكلّم بدراية - لاطف احدا في الكلام.

Ménager, user modérément, avec prudence de, شفق على A. - استعمل بالمعروف.

Ménager, conserver avec soin, ابقى على - تقيّد على - توقى في

Ménager, ne pas heurter les esprits, داري الناس. *Ménager quelqu'un dont on a besoin*, داري خاطره - راعى خاطره - لاطفه.

Se ménager, v. pron., se choyer, avoir soin de soi, ساس نفسه - حاسب على نفسه - وفر ذاته من التعب.

Se ménager, se conduire avec art, prudence, précaution, ساس امورا.

Se ménager une protection, se la procurer, l'avoir en réserve, استعرس على حماية.

MÉNAGER, ÈRE, adj., économe, qui entend le

ménage - صرّة - صرّة بيت

Sans ménage, qui n'a pas de ménage, عديم

Femme qui a soin du ménage, بيت

Ménagement, s. m., égard, considération, égards, اعتبار - مراعاة - رعاية

Ménager, les soins, les égards, les soulagements, les ménagements, مراعاة - رعاية

Ménagère, s. f., صرّة - صرّة

Quatre ménagères, quatre sortes de linges, lingères, blanchisseuses et ménagères pour le مقرّ.

Ménagerie, s. f., صرّة de صرّة

Mendier, s. a., demander l'aumône, صرّة A.

Mendier, fig., rechercher avec bassesse, صرّة

Mener, s. f., intrigue, صرّة - صرّة

Mener, v. a., conduire à, guider, صرّة O. - صرّة - صرّة. *Mener un cheval par la bride*, صرّة. | *On le mena chez le juge*, صرّة. | *Vous serez bien menez-vous à la maison*, صرّة. | *Le chemin qui mène à la ville*, صرّة, يودّى الى البلد, يسلك الى البلد.

Mener une charrette, صرّة O. *Mener* une barque, صرّة.

Mener, conduire par force, صرّة

Mener, diriger une affaire, صرّة.

Mener, gouverner quelqu'un, et lui faire tout ce que l'on veut, صرّة - صرّة O. تسلّط على - صرّة. *Se laisser mener par*, سلّم قياده ل - انقاد ل

Mener, amuser et entretenir de paroles, de vaines espérances, صرّة - صرّة.

Malmener, traiter mal, صرّة.

Mener tambour battant, au fig., prov., faire la fuite, صرّة I.

, s. m., نوباتی.

m. fam., chef de parti, شوّار عصبة -

, s. f., trèfle d'eau, فصّة الماء.

. f., membrane du cerveau, امّ الدماغ

s. f., petite main, يد صغيرة.

ıu plur., fers, قيود حديد; sing., قيد

., انكال.

, s. m., كذبة - كذب.

au fig., illusion, erreur, غرور.

ı, ère, adj., faux, كاذب - كذب.

, s. f., terme de chimie, محلّل.

ı, le, adj., حيضى.

ı, s. f. plur., purgations de sang que les

ous les mois, حيض - طمث - عذر -

:.

le, et Mensuaire, adj., شهرى.

:, adj., qui se fait en esprit, عقلى -

ent, adv., بالفكر - بالعقل - باطنًا.

, s. f. fam., mensonge, فرية - كذبة.

, se, s., خرّاط - كذوب - كذّاب.

qui a l'apparence trompeuse, كاذب.

s. f., plante aromatique, نهام - نعناع.

s. f., ذكر - ذكرة. Ne faites pas men-

, لاتجيبوا ذكرى.

ter, v. a., ذكر O. - جاب ذكر I.

v. n., كذب I. - اخلف - مان I.

s. m., ذقن; plur., ذقون - قربوس

dessous du menton, حنك.

s. m., guide, مرشد.

, adj., délié, mince, رفيع; plur., رفاع

r, دقّى - رقاق.

ı fig., de peu de conséquence, - حقير

aisirs, au plur., dépenses pour l'amu-

شبر.

Menu, adv., en petits morceaux, - حتت ناعم ناعم.

Menu, s. m., détail d'un repas, etc., اشكال و الوان الطعام.

Menuaille, s. f. fam., quantité de petites choses de rebut, اشيا دقّية.

Menuet, s. m., danse, نوع رقص.

Menuiserie, subst. fém., l'art du menuisier, كار النجارة. Menuiserie, les ouvrages que fait un menuisier, نجارة.

Menuisier, s. m., نجّار.

Méphytique, adj. com., qui a une qualité, une odeur malfaisante, meurtrière, موذى - كثير الوخم - مقتل - مُضرّ

Méphytisme, s. m., qualité de ce qui est méphytique, اذية - وخم.

Se méprendre, v. pr., se tromper, A. غلط فى - I. سهى على

Mépris, s. m., sentiment, احتقار.

Mépris, paroles, action de mépris, هوان. Souffrir les mépris de, قاسى الذلّ و الهوان من.

Au *mépris*, adv., sans avoir égard à, - بخلاف من غير مراعاة. En mépris, par mépris, - باحتقار احتقاراً فى, لِ.

Méprisable, adj. com., digne de mépris, حقير - دنىّ, plur., رذيل - ذليل - ادنيا; plur., ارذال.

Méprisant, e, adj., qui marque du mépris, مزدرى.

Mépris, s. f., erreur, غلط - سهو.

Mépriser, v. a., احتقر - استخفّ ب - اهان - ازدرى ب, فى, استزرى. Mépriser la mort, mépriser la vie. ‖ هانت عليه O. - هان عليه الموت الحياة. ‖ Méprisez votre argent (prodiguez-le), mais estimez votre personne, اهن فلسك و لا تهن نفسك.

Méprisé, e, adj., مُهان - منهان - مرذول.

Mer, s. f., amas d'eau qui environnent les continents, بحر - بحر مالح; plur., بحور et بحار. La

mer Noire, البحر الاسود. ‖ La mer Rouge, بحر القلزم - البحر الاحمر. ‖ La mer Blanche, البحر الابيض.

Mer, abîme, بحر من غير قرار.

Ce n'est pas la *mer* à boire, au fig. fam., ce n'est pas bien difficile, ما هي عطالة.

Mer de douleurs, au fig., بحر الاوجاع.

Mercantile, adj. com., commercial, تجارى.

Mercenaire, adj. com., qui se fait pour de l'argent, بالاجرة.

Mercenaire, au fig., intéressé, دنى - طمّاع.

Mercenaire, s., qui travaille pour de l'argent, اجير - مكرى.

Mercenairement, adv., باجرة.

Mercerie, s. f., marchandises de mercier, خردة.

Merci, s. f., sans pl., miséricorde, رحمة - امان. Crier merci, طلب الامان O.

A la *merci* de, à la discrétion de, على خاطر. A la merci de la Providence, على كف الرحمان.

Merci, s. m., remercîment, شكر. Merci, je vous remercie (à quelqu'un dont on reçoit un cadeau), كثر الله خيرك; rép., الله يعطيك العمر - وخيرك, réponse, الله يسلمك. ‖ Merci (à quelqu'un qui a pris quelque peine pour vous), كلفت خاطرك ou كلّفنا خاطرك; réponse, عشت - واجب علىّ ou واجبة. ‖ Merci (à quelqu'un qui vous présente quelque chose), سلّم ديانتك; rép., وديانتك (Syrie). ‖ Merci, manière de refuser quelqu'un qui vous invite à manger, صحتين. ‖ Grand merci, اشكر فضلك وجميلك. ‖ Dieu merci, grâces à Dieu, الحمد لله.

Mercier, ère, s. marchand d'étoffes, de fil, de soie, etc., بياع خردة - خردجى.

Mercredi, s. m., quatrième jour de la semaine, يوم الاربع - الاربعا.

Mercure, s. m., planète, كوكب عطارد.

Mercure, vif-argent, زيبق. Mercure doux, زيبق الحلو.

Mercure, au fig., entremetteur de prost معرّص.

Mercure, feuille périodique, ى الاخبار

Mercuriale, s. f., assemblée du parlem cours fait ce jour-là, القضاة و خطبة تصير فيه

Mercuriale, au fig., réprimande, خطبة -

Mercuriale ou Foirole, s. f., plante, اللين. Mercuriale sauvage. *Voyez* Chou d

Mercuriel, le, adj., fait avec du زيبقى.

Merdaille, s. f. popul, t. de mépris,

Merde, s. f., excrément, خرا - خرية خراوات.

Merde, interj. de mépris, خرية - خرا فى ذقنك.

Merdeux, se, adj., خريان.

Mère, s. f., أمّ; plur., أمّهات - والدة.

Mère, au fig., cause, أمّ - سبب. L'injus la mère de tous les désordres, هذل هى أم سايرالاضطرابات.

Mère, adj., اصل. Mère-laine, première de laine, صوف عال. ‖ Mère-patrie, état à de ses colonies, ام البلاد. ‖ Langue mère, rive une autre langue, لسان اصل.

Dure-*mère*, terme d'anatomie, الجافية

Pie-*mère*, terme d'anatomie, الرقيقة

Belle-*mère*, s. f., la mère de l'un des é l'égard de l'autre, ام المراة او ام الرجل.

Belle-*mère*, deuxième femme du père à des enfants du premier lit, امراة الاب.

Grand'*mère*, aïeule, جدّة - ستّ.

Méridien, s. m., grand cercle de la sph passe par le pôle, دايرة نصف النهار; plur.

Méridienne, subst. f., ou ligne méri خط نصف النهار; plur., خطوط.

Méridienne, sommeil après midi, قيلولة. Faire la méridienne, قيّل.

Méridional, e, adj., du côté du midi,

, s. f., petite cerise, كرز صغير.

s, s. m., grand cerisier des bois, شجرة

, s. m., ce qui rend digne d'estime, de e ou de punition, استحقاق. La grâce que st nous a acquise par les mérites de ses s, النعمة التى اكتسبها لنا سيدنا يسوع باستح. ‖ Dieu vous traitera selon vos الله يلقّيك فعلك (se prend ordinaire- auvaise part). ‖ Acquérir des mérites eu, ربح الاجر و الثواب A.

un *mérite* de quelque chose, en tirer افتخر. Il veut se faire un mérite auprès بلّ يرمى جريدة قدّامك.

talent, فضل. Homme de mérite, رجل.

r, v. a., être, se rendre digne de, استحق - ia faute mérite la mort, ذنبه يستوجب l le mérite bien, يصلح له - يحق له - مستاهل.

*érite*r de l'État, etc., le servir, lui rendre نفع المملكة A.

IRE, adj. com., qui mérite récompense, ا.

re, qui mérite la récompense éternelle ثوابى.

DIREMENT, adv., باستحقاق.

N, s. m., poisson de mer, بورى.

, s. m., oiseau noir, شحرور; pl., شحارير (Barb.).

rle, au fig. fam., مكّار.

CHE, s. f., morue sèche, بقاليو.

ILLE, s. f., chose rare, extraordinaire, plur., اعجوبة - عجايب.

lle, chef-d'œuvre, تحفة; plur., تحف.

rerveilles, faire fort bien, فتك - اعجب.

VEILLE, adv., d'une manière admirable, على غاية.

MERVEILLEUSEMENT, adv., بنوع عجيب.

MERVEILLEUX, SE, adj., surprenant, étonnant, عجيب - يدهل. Merveilleux, étrange, غريب.

Merveilleux, fam., excellent en son genre, عظيم - عجيب.

MERVEILLEUX, s. m., personne à prétentions, غندور - مدّعى; plur., غنادرة.

MES, pron. plur. com., ى. Mes amis, حبايبى.

MÉSAISE, s. f., malaise, تعب.

MÉSALLIANCE, s. f., mariage avec une personne d'une condition inférieure, مناسبة ضد المقام - زواج مع من لا يليق.

MÉSALLIER, v. a., marier à une personne d'une condition inférieure, زوّج مع من لا يليق.

Se mésallier, v. pron., ناسب من لا يليق له.

MÉSANGE, s. f., petit oiseau, نوع طير صغير.

MÉSARRIVER ou MÉSAVENIR, v. n., جرى ردى A. I. - حصل له مضرّة A.

MÉSAVENTURE, s. f. fam., accident malheureux, مجرى.

MÉSENTÈRE, s. m., membrane le long des intestins, هوشة - هُشة.

MÉSESTIMER, v. a., n'avoir point ou n'avoir plus d'estime pour quelqu'un, احتقر - حطّ O. - شافه بعين النقص O.

Mésestimer, apprécier une chose au-dessous de sa juste valeur, بخس O.

MÉSINTELLIGENCE, s. f., défaut d'union, dissention, قلة الوفق - شقاق.

MÉSOFFRIR, v. n., offrir d'une marchandise beaucoup moins qu'elle ne vaut, تهكسر.

MÉSOPOTAMIE, s. f., pays, بلاد بين النهرين - الجزيرة.

MESQUIN, E, adj., chiche (homme), فقايرى.

Mesquin (ornement, repas), فلّاسى.

MESQUINEMENT, adv., بقذارة - فقايرى.

MESQUINERIE, s. f., épargne sordide, قذارة.

MESSAGE, s. m., commission de dire ou de por-

ter quelque chose; ce qu'on porte, ce qu'on dit en message, رسالة - خدمة, مامورية الرسول.

Messager, s. m., qui fait un message, رسول - ساعي - مرسال; plur., سُعاة. Le chef des messagers, ساعي باشي.

Messager, celui qui est établi pour porter les paquets d'une ville à une autre, شيّال.

Messagerie, s. f., entreprise des voitures publiques, وكالة العربانات.

Messe, s. f., قدّاس; plur., قداديس. Dire la messe, قدّس. ‖ Entendre la messe, حضر القداس A. ‖ Messe basse, قداس صغير. ‖ Grand'messe, قدّاس حبروتي - قداس كبير. ‖ Offrir, célébrer une messe, قدّم قدّاساً.

Messéance, s. f., قلّة لياقة - عيبة.

Messéant, e, adj., malséant, غير - عيب - مناسب.

Messeoir, v. n., n'être pas séant, ما لاق I.

Messie, s. m., le Christ, المسيح.

Messier, s. m., garde des fruits de la terre, ناطور الزرع; plur., نواطير.

Mesurable, adj. com., qui peut se mesurer, يُقاس - يتعاير.

Mesurage, s. m., action par laquelle on mesure, كيالة - كيل - قياس.

Mesurage, droit sur chaque mesure, معلوم الكيل.

Mesurage, salaire de celui qui mesure, كيالة.

Mesure, s. f., ce qui sert de règle pour déterminer une quantité, une dimension, قياس - عيار. Qui a moins que la mesure, ناقص. ‖ Qui a plus que la mesure, زايد.

Mesure, vaisseau pour mesurer, كيل; pl., اكيال - مكيل; plur., مكايل. Mesure comble, كيل معرّم. ‖ Mesure, quantité comprise dans le vaisseau qui sert de mesure, كيلة.

Mesure, terme de musique, ايقاع - وزن.

Mesure de vers, بحر - وزن شعر; plur., بحور.

Mesure, au fig., précautions, moyens pour arriver au but proposé, طريقة; pl., طرايق plur., تدابير. Prendre des mesures, تدبّر تدبير. ‖ Rompre les mesures, دبّر تدبير

Passer la *mesure*, sortir des bornes, تجاوز الحدّ - صارت منه زودة.

Être en *mesure* de, pouvoir, مستعدّ ل قدر I.

Mesure, prudence, محاسبة.

A *mesure* que, كلّما. A mesure que l'un l'autre reculait, قدّم واحد رجع الاخر الى ورا.

Outre *mesure*, avec excès, بزيادة.

Au fur et à *mesure* que, à mesure que

Mesurer, v. a., déterminer une quan une mesure, قاس I. كال - عاير I ou les grains, etc.). Mesurer à l'aune, ذراع ‖ Mesurer un champ, مسح ارضاً A. - ما ‖ Mesurer au boisseau, كال بالكيل I

Mesurer les autres à son aune, les jug soi-même, قاس غيره على نفسه I.

Mesurer, au fig., proportionner, على Mesurez votre dépense à vos revenus, o treprises à vos forces, مدّ بساطك رجليك.

Mesurer des yeux, examiner attentiven - نظر اليه بعين الاختبار O.

Se *mesurer* avec quelqu'un, au fig., lutte طوله على طول احد - جرّب نفسه مع قاوم - قاوى.

Mesurer ses forces contre, lutter con تقاوى مع - قاوى.

Mesurer ses discours, etc., au fig., parle sure, ضبط لفظه O. - وزن كلامه - فاظه

Mesuré, e, adj., qui a été mesuré, مكيول.

Mesuré, au fig., circonspect, موزون.

Mesureur, s. m., كيّال.

ı, v. n., faire un mauvais usage, اتلف - استعمل الشى ؛

APE, s. m., مشط اليد.

E, s. f., bien de campagne, شفتلك.

s. m., au pl., AUX, معدن ; pl., معادن.

PSE, s. f., figure de rhétorique; exem- écu, ou *nous le pleurons*, pour *il est mort*, تورية نحو عاش فلان او نبكى عليه فى م

IQUE, adj. com., معدنى.

ISATION, s. f., تكوين المعادن.

ISER, v. a., صنع مثل المعدن A.

URGIE, s. f., art de tirer des mines, de es métaux, صنعة استخراج المعادن

URGIQUE, adj. com., de la métallurgie, يخص استخراج المعاد.

APHOSE, s. f., transformation, change- انبدال - انقلاب - تقا.

APHOSER, v. a., changer, قلب I. Il le hosa en chien, قلبه كلباً.

morphoser, v. prou., صار - انقلب I.

ORE, s. f., figure de rhétorique, استعارة.

ORIQUE, adj. com., مستعار - استعارى -

ORIQUEMENT, adv., مجازاً - مستعاراً.

YSICIEN, s. m., qui sait la métaphysique, متكلّم - عالم بها فوق.

YSIQUE, s. f., science des idées univer- êtres spirituels, علم ما فوق الطبيعة - علم الكلا.

sique, art d'abstraire les idées, علم تجريد الفكر.

sique, le monde moral, ce qui ne tombe sens, ce qui n'existe que dans la pen- الاشيا الغير المحسوسة - العالم الرو الاشيا.

sique, science de la génération des idées, علم است.

MÉTAPHYSIQUE, adj. com., de la métaphysique, فكرى - روحانى.

Métaphysique, abstrait, غويص - عميق.

MÉTAPHYSIQUEMENT, adv., مجرّداً - روحانياً.

MÉTASTASE, s. f., t. de méd., سروح الامراض.

MÉTATARSE, s. m., مشط الرجل.

MÉTAYER, ÈRE, s., fermier, خولى.

MÉTEMPSYCOSE, s. f., تقنيص - تقمّص الارواح - تناسخ.

MÉTÉORE, s. m., phénomène qui se forme et apparaît dans l'air, حادث فى الجو ; plur., حوادث. Les météores, الاثار العلوية.

MÉTÉOROLOGIE, subst. f., science des météores, علم حوادث الجو.

MÉTÉOROLOGIQUE, adj. com., يخص حوادث الجو.

MÉTHODE, s. f., habitude, عادة - منهاج.

Méthode, manière de faire d'après certains principes, un certain système, منهاج - طريقة - قاعدة. C'est la méthode qu'ils ont suivie dans leur enseignement, سلكوا هذه الطريقة فى تعليمهم.

MÉTHODIQUE, adject. com., fait avec méthode, حسب القواعد - مضبوط - مرتّب. Méthodique, attaché à une méthode, متمسك بقاعدة.

MÉTHODIQUEMENT, adv., بقاعدة.

MÉTICULEUX, SE, adj., خويف.

MÉTIER, s. m., profession, حرفة ; pl., حرف - صنعة ; plur., صناعة - صنع ; plur., كار - صنايع ; plur., مهنة - كارات. Faire le métier de courtier, استعمل مهنة الدلالين. ‖ Un métier est un préservatif contre la misère, صناعة فى اليد امانة من الفقر ; prov. ‖ Il sait son métier, c'est un homme capable, هو كفو.

Métier, machine qui sert à manufacturer des bas, de la toile, نول. Métier pour broder, منسج - طارة.

Ouvrage sur le *métier*, au fig., commencé, كتاب على المنسج.

C'est un plat de son *métier*, هذا كارهُ. Tour de son métier, مكر من مكرياته.

Métis, se, adj., né d'un Européen et d'une Indienne, et réciproquement engendré de deux espèces, مولّد.

Métonymie, s. f., figure de rhétorique, كناية.

Mètre, s. m., mesure du vers, ميزان الشعر - بحر ; plur., بحور.

Mètre, mesure de longueur, ذراع فرنساوى ; plur., اذرع.

Métromane, s. m., qui a la manie de faire des vers, مجنون بنظم الشعر.

Métromanie, s. f., fureur de faire des vers, جنان بنظم الشعر.

Métropole, s. f., ville principale, مدينة كرسى.

Métropole, adj. (église), كنيسة كرسى.

Métropolitain, e, adj., épiscopal, archiépiscopal, يخص كرسى المطران.

Métropolitain, s. m., archevêque, مطران ; pl., مطارنة.

Mets, s. m., طعام ; plur., اطعمة et طعامات.

Mettable, adj. com., qui peut se mettre (habit), يلتبس.

Metteur en œuvre, s. m., ouvrier dont la profession est de monter des pierreries, مركّب الاحجار.

Mettre, v. a., poser, placer, حطّ O. - وضع ; aor., يضع - جعل A. Mettre une clef dans la serrure, ركّب المفتاح فى القفل. ‖ Mettre chaque chose à sa place, رتّب, ركّن كل شى فى موضعه. ‖ Mettre la main à l'œuvre, commencer à faire, شرع فى A. ‖ Mettre l'épée à la main, امتسق سيفه - سلّ سيفه O. ‖ Mettre en main tierce, déposer, اودع - ودع عند احد A.

Mettre aux mains, faire battre ou combattre, شبّك O.

Mettre en tête à quelqu'un, ou se mettre en tête une idée, un projet, حطّ فى عقله O.

Mettre de l'eau dans son vin, au fig. fam., se raviser, relâcher de ses prétentions, عقل I.

Mettre à mal, séduire, détourner du devoir, عكس I. - افسد.

Mettre bas (faire des petits), وضعت الانثى.

Se mettre en quatre, au fig. fam., faire tous ses efforts, عمل كل جهله.

Se mettre, se placer, s'asseoir, جلس I. - قعد O. Se mettre à table, قعد على السفرة.

Se mettre à, se prendre à, commencer, جعل A. - اخذ O. - بدأ A. - صار I. - قام O. - انداو ابتدى. Il se mit à rire, اخذ يضحك. ‖ Il se mit à le frapper, اخذ يضربه - قام يضربه. ‖ Il se mit à lui dire des injures, انداو يسبّه - اخذ يسبّه. ‖ Se mettre à l'ouvrage, شرع فى الشغل.

Se mettre, s'habiller, لبس A. Se mettre en, لبس مثل A. - لبس كسم. ‖ Bien mis, مُرَجَّل (Barb.).

Meuble, s. m., tout ce qui sert à meubler; au pl., biens, effets que l'on transporte, متاع البيت - لبش - اثاث البيت - منقولات البيت - البيت.

Meuble, adj. (terre), aisée à remuer, à labourer, حرث.

Biens *meubles*, l'opposé de biens immeubles, المنقولات ضدّ العقارات.

Meubler, v. a., garnir de meubles, اثّث - فرش O. - نظّم I. - نظّم.

Meubler sa tête de connaissances, زيّن عقله بالمعارف.

Meule, s. f., cylindre plat pour broyer, حجر طاحون ; plur., رحاية - حجارة ou رحا ; plur., ارحا. Meule à aiguiser, حجر مسنّ.

Meule, s. f., monceau, pile de foin, de grain, etc., عُرمة ; plur., عُرم - كومة.

Meunier, ère, s., طحّان. Meunier d'un moulin dont une bête de somme fait tourner la meule, مداراتى.

MEURTRE, s. m., homicide, قتل. Commettre meurtre, قتل قتيل O.

Meurtre, au fig. fam., grand dommage, خسارة.

MEURTRIER, ÈRE, s., qui a commis un meurtre, قاتل; plur., قتّال.

Arme *meurtrière*, سلاح قاتل. Combat meurtrier, وقعة شديدة هلكت فيها نفوس كثيرة - مقـ.

MEURTRIÈRE, s. f. *Voyez* BARBACANE.

MEURTRIR, v. a, faire une meurtrissure, رضرض دشدش.

MEURTRISSURE, s. f., contusion livide, خبطة - دقّة.

MEUTE, s. f., chiens de chasse, كلاب صيد.

MEZZO-TERMINE, s. m., parti moyen, واسطة - طريقة.

MI, particule indéclinable pour demi, نصف.

Mi-chemin, نصف الطريق. || La mi-août, وسط شهراب. || La mi-carême, وسط الصيام.

A *mi*-corps, adv., للحزام - لحدّ الوسط. A mi-jambe, لنصف الساق.

MI-PARTI, E, adj., composé de deux parties égales, mais d'une nature différente, النصف و النصف. Une robe mi-partie de blanc et de rouge, ثوب نصفه ابيض و نصفه احمر.

MIASMES, s. m. plur., émanations morbifiques, بخارات ردية.

MIAULANT, E, adj., منوّي.

MIAULEMENT, s. m., تنواى - نوى القطّ.

MIAULER, v. n., نوّى القطّ.

MICA, s. m., poudre brillante, طلق ابيض.

MICHE, s. f., petit pain, قرصة خبز.

MICMAC, s. m. fam., intrigue, manigance, ملعنة.

MICOCOULIER, s. m., grand arbre, شجرة كبيرة - اوراقها تشبه اوراق الدردار و ثمرتها مثل الكرز نوع سدر.

MICROCOSME, subst. masc., monde en abrégé, عالم صغير.

MICROSCOPE, s. m., instrument, نظّارة الاشيا الصغار.

MIDI, s. m., le milieu du jour, اعلام - ظهر (Barb.). Il est midi, صار الظهر - الظهر اذن. || A midi, الظهر - عند الظهر. || Sur le midi, الظهريات. Après-midi (environ trois heures), العصر. || Dans l'après-midi, العصريات.

Chercher *midi* à quatorze heures, chercher des difficultés où il n'y en a pas, عاتل - تحجّج.

Le *midi*, le sud, الجنوب.

MIE, s. f., partie molle du pain, لبّة - لبابة - بطعة الخبز - لب الخبز (Barbarie).

Mie, particule négative, لا - حتة.

Mie, abrégé d'amie, حبيبة.

MIEL, s. m., شهد - عسل نحل.

MIELLEUX, SE, adj., حلو - عسلي.

MIEN, NE, adj., pronom possess., متاعي et بتاعي.

Les *miens*, au plur., mes proches, mes alliés, اهلي - قرايبي.

MIETTE, s. f., petite partie du pain, فتاتة. Des miettes de pain, فرافيط خبز - فتّ - فتيت.

MIEUX, adv., احسن. Il le sait mieux que toi, يعرفه احسن منك. || Mieux que je ne pensais, احسن مما حسبت. || Beaucoup mieux, احسن و احسن. || J'aime mieux celui-ci que celui-là, هذا عندى احسن من هذاك. || Ceci vaut mieux, هذا احسن - هذا افضل. || Il vaut mieux se taire que de parler mal à propos, السكوت خير من الكلام فى غير محلّه. || Le malade va chaque jour de mieux en mieux, المريض كل يوم يصير احسن. || Ses affaires vont de mieux en mieux, امره كلما له فى زيادة و نمو. || A qui mieux mieux, à l'envi l'un de l'autre, غيرة فى بعضهم. || Il n'y a rien de mieux, de plus convenable, ما فيه احسن منه, اوفق منه - ما فيه انسب منه. || Le mieux possible, على قدر الامكان. || Il est devenu riche, tant mieux pour lui, صار غنى هنيا له. *Voyez* TANT.

Mignard, e, adj., agréable, affecté, ظريف - مغنّج - متحالى.

Mignardement, adv. fam., بظرافة.

Mignarder, v. a. fam., traiter délicatement, لاطف.

Mignarder, affecter de la délicatesse, de la grâce, تحالى فى.

Mignardise, s. f. fam., affectation de gentillesse, de délicatesse, محالاة - تغنّج - ظرافة.

Mignardises, au pl., attraits, caresses, ظرافات - غُنج.

Mignon, ne, adj., délicat, gentil, ناعم - ظريف.

Mignon, s., bien-aimé محبوب.

Mignoter, v. a., délicater, سايس - لاطف.

Migraine, s. f., douleur dans la moitié de la tête, شقيقة.

Migration, s. f., action d'émigrer, طفشان.

Mijaurée, s. f., femme affectée, امراة متحالية.

Mijoter, v. a., faire cuire lentement et doucement, طبخ على نار هادية O.

Mijoter, délicater, سايس - لاطف

Mil, Millet, s. m., plante graminée, sa graine, ميجو - دُخن - دُرا بيضا - حب الشرانق (Barb.).

Mil. *Voyez* Mille.

Milan, s. m., oiseau de proie, حداية; plur., شوحة - باشق - حداء.

Miliaire, adj. com. (fièvre), accompagnée d'une éruption de très-petits boutons, حرارة مع حبّ مثل الشرانق.

Milice, s. f., soldatesque, جند - عسكر; plur., جنود.

Milice, bourgeois, paysans armés, اولاد البلاد بسلاحهم.

Milieu, s. m., وسط. Au milieu du marché, فى وسط السوق. ‖ Il le coupa par le milieu, قطعه من وسطه بالنصف. ‖ Le milieu du mois, نصف الشهر - اواسط الشهر. ‖ Qui est au milieu, وسطانى - وسطى. ‖ Le bien se trouve dans un juste milieu, خير الامور اوسطها.

Milieu, au fig., tempérament dans les affaires, ou pour concilier, طريقة - مصطلح - واسطة.

Militaire, adj. com., de la guerre, حربى.

Militaire, s. m., soldat, عسكرى.

Militairement, adv., مثل العسكر.

Militer, v. n. (pour), être favorable à, كان مع O. Militer contre, كان على.

Mille, s. m.; plur., Milles, s. m., mesure itinéraire, ميل; plur., اميال.

Mille, adj. numéral, الف; pl., الاف et الوف. Mille hommes, الف رجل. ‖ Trois mille hommes, ثلاثة الاف رجل.

Mille fois, adv., très-souvent, الف مرّة.

Mille-feuille, subst. f., herbe à la coupure, بربرا.

Mille-graine, s. f. *Voyez* Piment.

Millénaire, adj. com., qui contient mille, الفى.

Millénaire, s. m., mille ans, الف عام.

Millepertuis, s. m., فاريقون - هيوفاريقون.

Mille-pieds, s. m. *Voyez* Cloporte et Scolopendre.

Millepore, s. m., غاب البحر.

Millésime, s. m., année marquée sur une pièce de monnaie, تاريخ المعاملة.

Millet, s. m., graine. *Voyez* Mil.

Milliade, subst. fém., révolution de mille ans, الف سنة.

Milliaire, adj., qui marque les milles, علامة الاميال.

Milliard, s. m., mille millions, الف الف الف.

Millième, adj. com., nombre d'ordre qui complète le nombre mille, الف.

Millième, s. m., ou millième partie, ارجد من الالف.

Millier, s. m., الف; plur., الاف.

lers, adv. fam., en grande quantité,

, s. m., mille fois mille, الف الف -

IÈME, adj. com., nombre d'ordre qui n million, الف الف.

IÈME, s. m., l'une des parties du million, واحد من الا.

NAIRE, s. com., au fig. fam., très-riche, صاحب

, s. m., lord, titre en Angleterre, سيّد.

popul., homme riche, رجل دولتى.

, s. m., tour en clocher sur les mos- ماذ; plur., مياذن.

ER, v. n., affecter des manières pour تدلّل - تغنّج - تغندر - تح

IRIES, s. f. pl., mines et manières affec- plaire, غُنج - غندرة - دلال.

IER, ÈRE, adj., غندور; plur., غنادرة -

adj. com., qui a peu d'épaisseur, رقيق.

très-médiocre, قليل.

f., air, apparence, visage, contenance, رو - هية - وجه - منظر. Qui a méchante قبيح الـ. ‖ Qui a une mine agréable, ظريف. ‖ Cela se voit à votre mine, هذا باين مر. ‖ J'ai jugé sur votre mine tes un homme entendu, انا فهمتك من الهية انك صاحـ. ‖ Il a la mine de, il باين ء.

ine de, au fig. fam., faire semblant, اظهر انه A. -

onne *mine*, fam., faire bon accueil, اكرم قدومه - تلقّاه بحسن القبول - امتـ.

vaise mine, mauvais accueil, بارد له -

اعطاه وجه كچه - نظر اليه بعـ (Syrie). ‖

ne mine à mauvais jeu, اخفى الكمد

و ا.

Faire la *mine*, au fig. fam., témoigner du mécontentement, بوز - كشّر.

Mine, mouvements de visage, gestes affectés, غنج - بهتة.

Mine, lieu où se forment les métaux, etc., معدن; plur., معادن.

Mine, mesure de grains, شنبول - كَيْل.

Mine, cavité souterraine pratiquée sous un bastion, un roc, etc., pour le faire sauter par la poudre, لغم; plur., لغوم. Faire jouer la mine, ضرب النار فى اللغم.

Faire jouer la *mine*, exécuter un complot, عملوا عملتهم. Éventer la mine, au fig. fam., découvrir un projet caché, كشف اللعبة I.

MINER, v. a., faire une mine, عمل لغم تحت. Miner, creuser, فحر A. - حفر O.

Miner, au fig., consumer peu à peu, اكل O.

MINERAI, s. m., métal combiné avec des substances étrangères, معدن مخلوط بتراب او غير ذلك.

MINÉRAL, s. m.; pl., AUX, معدن; pl., معادن

MINÉRAL, E, adj., des minéraux, معدنى.

MINÉRALISATION, s. f., combinaison de la mine avec du soufre ou de l'arsenic, خلطة معادن بكبريت او زرنيخ.

MINÉRALOGIE, s. f., علم المعادن.

MINÉRALOGIQUE, adj. com., يخص علم المعادن - معدنى.

MINÉRALOGISTE, s. m., عالم بالمعادن.

MINET, TE, s. f. fam., petit chat, قطيط.

MINEUR, s. m., celui qui fouille la mine, لغمجى - فاعل فى اللغم.

MINEUR, E, adj. et s., qui n'a point atteint l'âge de majorité, قاصر; plur., قُصَّر.

Mineur, adj. comparatif, plus petit, اصغر.

MINEURE, s. f., seconde proposition d'un syllogisme, صُغرى.

MINIATURE, s. f., peinture très-délicate, تصوير

بـرفـامـة. En miniature, en petit, فى الصغير.

Minière, s. f., معدن.

Minime, adj., très-peu important, قليل - دون - وجيز.

Minimum, s. m., le plus petit degré, اقلّ - ادنى.

Ministère, s. m., emploi que l'on exerce, وظيفة - خدمة.

Ministère, emploi d'un ministre d'État, وزارة. Ministère de la justice, وزارة القضا. ‖ Ministère de la guerre, وزارة الحرب.

Ministère, les ministres d'un État, وزرا مملكة.

Ministère, entremise, واسطة. Si vous avez besoin de mon ministère, vous n'avez qu'à parler, مهما لزم من الخدم عرّفونى.

Ministère public, les procureurs et les avocats généraux, وكلا الحكم فى المحاكم.

Ministériel, le, adj., du ministère, du ministre, وزيرى - وزرى.

Ministériellement, adv., dans la forme ministérielle, على موجب الوزر.

Ministre, s. m., chargé des affaires d'État, وزير; plur., وزرا et وزر. Ministre des finances, وزير الخزنة. ‖ Ministre de la police générale, وزير السياسة العامة.

Ministre, envoyé d'un prince dans une cour étrangère, رسول ملك; plur., رسل - الشى.

Ministre de la religion, شيخ الدين; plur., كاهن - مشايخ; pl., كهنة. Ministre, celui qui fait le prêche parmi les protestants, واعظ عند المعتزلة.

Minium, s. m., matière rouge faite avec une chaux de plomb réverbérée au feu, سلاقون.

Minois, s. m. fam., visage d'une jolie personne, وجه كويس.

Minoratif, s. m., remède qui purge doucement, دوا ينقّى البدن تنقية لطيفة.

Minorité, s. f., état d'un mineur, قصر الاولاد.

Minorité, le petit nombre, القلة - العدد الاقل.

Minuit, s. m., le milieu de la nuit, نصف الليل.

Minute, s. f., soixantième partie d'une d'un degré de cercle, دقيقة; pl., دقايق

Minute, original, brouillon, مسوّدة - ،

Minuter, v. a., faire la minute d'un éc acte, عمل مسوّدة A. - سوّد.

Minuter, au fig., projeter quelque cho l'accomplir bientôt, تفكّر فى اتمام شى ،

Minutie, s. f., bagatelle, يحرز - هلسة اشيا دنية; plur., شى دنى - شى وجيز.

Minutieusement, adv. fam., بتدقيق.

Minutieux, se, adj., qui s'attache trop nuties, كثير التدقيق فى الاشيا الدنية.

Mirabelle, s. f., petite prune jaune, نو من البرقوق.

Miracle, s. m., acte de la puissance div traire aux lois connues de la nature, اية - Miracle, prodige, chose digne d'admi عجيبة - اعجوبة; plur., عجايب.

Miraculeusement, adv., عند الله بنوع عجيب.

Miraculeux, se, adj., fait par miracle, rable, merveilleux, اية - من عند الله - ب

Mire, s. f., espèce de bouton au bout d'u d'un canon, et qui sert à mirer, نشان.

Point de *mire*, au fig. fam., objet que l' vue, مطلوب - مقصود - غاية المراد.

Mirer, v. a., viser, حرّر على ناشن.

Mirer un œuf, etc., le regarder en faisant la lumière au travers, كشف على بيضة

Mirer, au fig. fam., aspirer à, للب طلّع عينه على.

Se mirer, v. pron., se regarder dans un شاف روحه فى O.

Miri, s. m., impôt sur les terres dans l'e ottoman, مال ميرى.

Mirliflore, s. m., agréable, merveilleux, plur., غنادرة.

Mirmidon, s. m fam., jeune homme de

considération et de petite taille, مسخوط; plur., مساخيط.

Miroir, s. m., مراة; vulg., مراية; pl., مرايات et مرى. Miroir ardent, المراة المحرقة.

OEufs au *miroir*, بيض مقلى.

Miroiterie, s. f., commerce de miroirs, بضاعة مرى.

Miroitier, s. m., مراياتى.

Misaine, s. f., mât entre le beaupré et le grand mât, صارى على مقدم المركب بين الصارى الكبير و الصارى القدامى.

Misanthrope, s. m., نفور - متوحّش.

Misanthropie, s. f., نفور - وحشة.

Miscellanées, s. m. plur., recueil de différents ouvrages de sciences, de littérature, جامعة فنون - مجموع.

Miscibilité, s. f., qualité de ce qui peut se mêler, خلطية.

Miscible, adj. com., qui peut se mêler, يُخلط - يختلط.

Mise, s. f., ce qu'on met au jeu; dans une association, حطّة - رسمال.

Mise, enchère, مزاد - دلالة. Le crieur ouvrit les enchères sur la mise à prix de 4,000 dinars, فتح بابها المنادى اربعة الاف دينار.

Mise, débit, cours de la monnaie, سلوك المعاملة.

Être de *mise*, au fig. fam., être de mode, لاق I. Être de mise, avoir cours, سلك O.

Mise, manière de se mettre, لبس - ملبوس - كسم.

Mise en possession, تمليك ب.

Misérable, adj. com., dans la misère, dans la souffrance, مسكين; plur., مساكين.

Misérable, méchant, شرير; plur., اشرار. Misérable, très-mauvais en son genre, ردى; pl., اراديا.

Misérable, pauvre, فقير; plur., فقرا.

Misérable, méprisable (chose), دنّى - حقير.

Misérable, s. com., homme de néant, سفلة; اسافل.

Misérable, très-malhonnête homme, خاسر; pl., خسّار. Misérable, femme décriée par sa mauvaise conduite, امراة فلانية.

Misérablement, adv., فى الذلّ و المسكنة.

Misère, s. f., état malheureux, شقا - مسكنة. Misère, extrême indigence, اشدّ العازة.

Misère, peine, difficulté, تعب - عنا - مشقّة.

Misère, faiblesse de l'homme, maux de l'humanité, الشقا البشرى - ضعف البشر.

Misère, bagatelle, minutie, شى حقير; plur., اشيا حقيرة.

Miséréré, s. m., le psaume cinquantième, المزمور الخمسون.

Miséréré, colique très-violente, قولنج.

Miséricorde, s. f., grâce, pardon, عفو - سماح - امان. Demander miséricorde, طلب الامان O. || Crier miséricorde, pousser de grands cris de douleur, صرخ O.

Miséricorde, vertu qui porte à avoir compassion des misères d'autrui, رحمة. Les miséricordes de Dieu, المراحم الربّية; sing., مرحمة. || Faire miséricorde à, رحم احداً A.

Miséricorde ! interjection de surprise extrême, يا ستّار - يا لطيف - يا سلام.

Miséricordieux, se, adj., رحيم - رقيق القلب - رحمن (ne se dit que de Dieu).

Missel, subst. masc., livre de messe, كتاب القداس.

Mission, s. f., envoi, pouvoir donné à quelqu'un, وكالة - مامورية - رسالة. Donner mission de, امره ب O. - وكّله ب.

Mission, commission donnée à des religieux pour prêcher en pays étranger, رسالة.

Mission, les prêtres missionnaires, المرسلين.

Missionnaire, s. m., employé aux missions, مرسل; plur., مرسلين.

Missive, adj. (lettre); et Missive, s. f. fam., lettre, مكتوب - رسالة.

Mistral, s. m., vent du nord-ouest sur la Méditerranée, هوا مريسى.

Mistification, s. f., ضحكة على احد.

Mistifier, v. a. fam., ضحك على A.

Mitaine, s. f., sorte de gant, نوع كفوف.

Mite, s. f., très-petit insecte, دويبة صغيرة للغاية تحدث فى الجبن.

Mithridate, s. m., espèce de thériaque, ترياق فاروق.

Mitigation, s. f., adoucissement, ملاطفة - تلطيف.

Mitiger, v. a., adoucir, لطّف.

Mitonner, v. n., faire tremper longtemps le pain sur le feu en bouillonnant, سبّك على النار.

Mitonner, v. a., au fig. fam., dorloter, cajoler, دادى. Mitonner, prendre grand soin de la santé, des aises, سايس - راشى.

Mitonner, disposer, préparer doucement une affaire pour la faire réussir, طبخ دعوة O.

Mitonner, ménager adroitement quelqu'un, ساير.

Mitoyen, ne, adj., qui est entre deux, موسّط - متواسط.

Mitraillade, s. f. fam., طلقة مدافع بخردة.

Mitraille, s. f., ferraille dont on charge un canon, خردة لتعبير مدفع.

Mitrailler, v. a., اطلق مدافع معبّرة خردة على.

Mitre, s. f., ornement de tête d'évêque, تاج اسقف.

Mitre, tuiles placées en mitre sur une cheminée, قوصرة مدخنة.

Mitré, e, adj., متوّج.

Mitron, subst. masc. fam., garçon boulanger, صبى خبّاز.

Mixte, adj. com., mélangé, مركّب.

Mixte, s. m., corps mixte, مركّب; plur., مركّبات.

Mixtiligne, adj. com., se dit d'une figure d'un plan terminé par des lignes droites et courbes, شكل حدودة خطوط مستقيمة و منحنية.

Mixtion, s. f., mélange de drogues dans un liquide pour un remède, اختلاط, اضافة عقاقير مع بعضها.

Mixtionner, v. a., mêler quelque drogue dans une liqueur, et faire qu'elle s'y incorpore, خلط ب O. - نقع عقار فى.

Mobile, adj. com., qui peut être mû, متحرّك

Mobile (fête), irrégulière, يتنقّل.

Mobile, au fig., léger et changeant, خفيف - قلّاب. Imagination mobile, vive et emportée, عقل حادّ.

Mobile, s. m., corps qui est mû, محرّك.

Mobile, force qui meut, محرّك - قوة محركة.

Mobile, au fig., celui qui donne le branle aux autres; motif, مهماز - محرّك.

Mobiliaire ou Mobilier, adj., qui concerne le mobilier, يخص المنقولات - اثاثى. Effets mobiliers, منقولات.

Mobilier, s. m., meubles, اثاث البيت.

Mobilité, s. f., facilité à être mû, خفّة حركة.

Mobilité, au fig., inconstance, légèreté, خفة.

Moca, ville d'Arabie, مخا.

Moca, café de Moca en Arabie, بنّ حجازى.

Modale, adj. f. (proposition), qui contient une condition ou une restriction, قضية شرطية.

Modalité, s. f., manière d'être, كيفية.

Mode, s. f., usage passager qui dépend du goût et du caprice, غية.

Mode, pour ce qui concerne l'habillement, كسم - زىّ. L'ancienne mode, الزى العتيق. || La nouvelle mode, كسم اليوم - زى الوقت. || C'est la mode, هذا كسم اليوم. || A la mode, على زى الوقت.

Mode, manière, guise, عادة - كيف. Laissez-le faire à sa mode, خلوه يعمل على كيفه.

au plur., objets de mode, parures à la
ʃ.

s. m., t. de gramm., manière de conju-
erbes relativement à la nature des pro-
تسريف الافعال نظراً لكيفية القضايا.

t. de philosophie, manière d'être, حال;
شكل - كيفية - اح

en musique, ton dans lequel une pièce est
مقام الموسيقا. Mode majeur, طامة كبرى.
ineur, طامة صغرى.

, s. m., objets d'imitation que les artistes
ent, قاعدة; plur., قواعد - انموذج -

, au fig., ce qu'on se propose d'imiter,
ndre pour modèle, اقتدى ب. || Sur le
, على منوال.

ER, v. a., t. de sculpt., faire la représen-
quelque chose en terre, en cire, en plâtre,
عمل صورة من شمع او طين.

eler, v. pron, au fig. fam., prendre pour
اقتدى ب.

ATEUR, TRICE, s., qui dirige, مُدبّر.

ATION, s. f., retenue, sage mesure, اعتدال
عن. User قانون - عقل - لطافة - احتما
ération de, استعمل الشى بقانون, بعقل.
tion dans les désirs, قناعة. || Parler avec
ن, تكلم بلطافة.

tion, état d'une âme qui se possède,
امتلاك.

tion, diminution du prix, d'une peine
d'une taxe, etc., تلطيف - ملاطفة.

É, E, adj., tempéré, معتدل - لطيف.

é, sage, retenu, عاقل.

é, éloigné de toute sorte d'excès,

ÉMENT, adv., avec retenue, بعقل - بقانون.
ent, sans excès, من غير افراط.

ER, v. a., diminuer, tempérer, لطّف -
قلّل. Modérer ses désirs, قنع A. - اقنع نفسه ب.
|| Modérer ses passions, ضبط اهوا نفسه.

Se modérer, au fig., se contenir, se posséder, احتمى عن الافراط - I. ملك نفسه - O. ضبط نفسه.
Se modérer, s'adoucir, هدى A.

MODERNE, adj. com., nouveau, جديد; plur., جدد.

MODERNES (les), s. plur., opposé aux Anciens, اهل الزمان - المتاخرين.

MODESTE, adj. com., متضع - متواضع - بادبه - نفسه صغيرة. Femme modeste, qui a de la pudeur, امراة حيّية, لها حياء.

MODESTEMENT, adv., باتّضاع - بادب - بحيا.

MODESTIE, s. f., retenue dans la manière de se conduire et de parler de soi-même, ادب - اتّضاع - تواضع. La modestie rehausse le prix des belles qualités, تاج المروة التواضع; prov. || Se tenir dans la modestie, قعد فى ادبه O. - لزم الادب A.

Modestie, pudeur, حياء.

MODICITÉ, s. f., قلّة.

MODIFICATIF, IVE, adj., مكيّف.

MODIFICATION, s. f., restriction d'une proposition, حصر - اشتراط.

Modification, adoucissement, تلطيف.

Modification, manière d'être, action de modifier, كيفية - تكييف.

MODIFIER, v. a., modérer, adoucir, لطّف.

Modifier, restreindre, حصر I.

Modifier, donner un mode, une manière d'être, كيّف.

MODIQUE, adj. com., médiocre, قليل

MODIQUEMENT, adv., بقلّة.

MODISTE, adj. com., qui suit les modes, غاوى.

MODISTE, s. f., femme qui fait des objets de mode, امراة تصنع ما يخصّ كسم النسوان.

MODULATION, s. f., suite de tons qui forment un chant, لحن; plur., الحان - ترنيم.

MODULE, subst. m, mesure pour les propor-

tions d'un ordre d'architecture, قياس للبنا.

Module, mesure pour les divisions du temps, du mouvement, قياس لتقسيم الزمان و الحركة.

Module, diamètre (d'une colonne, d'une médaille, d'une monnaie), قطر.

Moduler, v. a., former un chant d'après les règles de la modulation, رتّب الغنا.

Moelle, s. f., substance molle et grasse dans les os, نُخاع - مُخّ.

Moelle, substance molle dans le cœur des arbres, جُمّار - قلب - لب.

Moelleusement, adv., ناعماً.

Moelleux, se, adj., rempli de moelle, دسم.

Vin *moelleux*, نبيذ لذيذ. Voix moelleuse, صوت حلو. || Étoffe moelleuse, قماش ناعم.

Moelleux, s. m., terme de dessin, حسن - نعومة.

Moellon, s. m., pierre à bâtir, حجر للبنا.

Mœuf, s. m., terme de gram. *Voyez* Mode.

Mœurs, s. f. plur., habitudes naturelles ou acquises, عوايد - خصايل - خصال - اخلاق. De bonnes mœurs, حسن السيرة - صالح - جيد الاخلاق. || De mauvaises mœurs, ردى السيرة - ردى الاخلاق.

Mœurs, inclinations, coutumes particulières de chaque nation, عوايد. Mœurs, coutumes du pays et du temps, caractère des personnages, سير.

Bonnes *mœurs*, morale publique, ادب.

Mohatra, adj. m., (contrat, marché) par lequel un marchand vend très-cher à crédit ce qu'il rachète aussitôt à très-vil prix, argent comptant, بيع مُخاطرة.

Moi, s. com., pron., انا. A moi, لى. || De moi, منى. || De vous à moi, fam., confidentiellement, بينى و بينك - ما بين بعضنا. || Quant à moi, pour moi, من جهتى انا.

A *moi!* exclamation pour appeler à soi, تعال - الحقونى - تعالوا.

Moi, s., le moi humain, محبّة النفس - لفظة انا - ذات الانسان.

Moignon, s. m., reste d'un membre coupé, d'une branche, عُصّ.

Moindre, adj. com., plus petit, اقلّ.

Moindre, moins bon, plus mauvais, ادنى.

Le *moindre*, le plus petit, الاقلّ - الادنى. La moindre chose, ادنى شى.

Moine, s. m., religieux, راهب; plur., رُهبان.

Moineau, s. m., passereau, صفور دورى - (Barbarie) برطال et زاوش.

Moinerie, s. f., terme d'ironie, esprit et humeur des moines, رهبنة.

Moinesse, s. f., religieuse, راهبة; pl., راهبات.

Moinillon, s. m., petit moine, وُهَيب.

Moins, adv. de comparaison, اقلّ - انقص. Moins haut, اوطى. || Moins grand, اصغر. || Plus de morts, moins d'ennemis, كلّما كثرت القتلى قلّت العدى. || Moins savant, اقلّ علماً. || Il y en a un de moins, فيه اوحد ناقص. || C'est un chien de moins dans le monde, كلب ناقص فى الدنيا. || Ils payeront un de moins pour cent qu'ils n'auraient payé, si... يحطوا واحد فى الماية ناقص عمّا كانوا يحطوا لو || En moins de temps que, فى اقرب مدّة من parcourrai le même espace que toi en moitié moins de temps, المنافة التى تسيرها فى زمان كذا انا اقطعها بنصفه.

Le *moins*, la moindre chose, اقل شى. Le moins qu'il puisse arriver, اقلّ ما يجرى. || Le moins possible, اقلّ ما يمكن.

A *moins* de, pour un moindre prix, باقلّ من - بانقص من.

Au *moins*, du moins, marquent la restriction, بالقليل - قلّما يكون - اقل ما يكون. Il me faut au moins cent piastres, بلزمنى اقلّ ما يكون مية غرش. || S'ils mentent, du moins ils n'osent le faire avec serment, ان كذبوا الّا انهم يخافوا من اليمين.

A *moins* que, si ce n'est que, الّا

moins qu'il ne confesse sa faute, الّا ان أعت.

as de rien, adv., très-promptement, في اسرع ما يكون - في

s. f., étoffe de soie ondée et serrée, قماش حرير مموّج - كرمسود - جنف.

E, adj., ondé comme la moire, مموّج.

m., شهر; plur., شهور et أشهر. Le com- t du mois, غرّة الشهر. ‖ Les dix premiers nois, اوايل الشهر. ‖ Les dix jours du mois, اواسط الشهر. ‖ Les dix derniers nois, اواخر الشهر. ‖ La fin du mois,

paye d'un mois, شهرية.

om propre, موسى.

m., chose moisie, شي معفّن - تصويف.

V. N., SE MOISIR, v. pron., se couvrir aine mousse blanche-grise, صوّف -

IRE, s. f., altération, état d'une chose عفونة - تصويف.

, s. f., récolte des grains, حصيدة -

VER, v. a., faire la récolte des grains,

er, au fig., recueillir des palmes, des الغ جنى I.

er, enlever, détruire, حشّ O.

EUR, SE, s., qui coupe les blés, حصّاد.

adj. com., qui a quelque humidité,

, s. f., بلولة.

s. f., نِصف, plus vulg. نُصّ. Il est petit que l'autre, هو بنصف الاخر. ‖ c moitié noir, نصفه ابيض و نصفه اسود. *moitié* avec quelqu'un, être associé, اشت. Mettre quelqu'un de moitié dans, A moitié, avec partage égal, مناصفة.

‖ A moitié de gain et de perte, والربح بينهما عدلًا مناصفة و كذلك الخسارة لاقدّر الله بها.

A *moitié*, à demi, نصفه. A moitié vide, نصفه فارغ.

MOKA. *Voyez* MOCA

MOL. *Voyez* MOU.

MOLAIRE, adj. (dent), ضرس; plur., اضراس et ضروس.

MOLDAVIE, s. f., province de Turquie, بُغدان.

MÔLE, s. f., masse de chair informe dont une femme accouche, قطعة لحم تسقطها المراة.

MÔLE, s. m., jetée forte, muraille dans un port, رصّة احجار في مينا.

MOLÉCULE, s. f., petite partie organique, جزء صغير; plur., اجزا صغار.

MOLESTER, v. a., vexer, tourmenter, نكّد على - ظلم - عنف I. - عذب.

MOLETTE, s. f. (de l'éperon), شوكة.

Molette, morceau de marbre en cône pour broyer des couleurs, رخامة للسحق.

Molette, maladie des chevaux, tumeur molle au-dessus des boulets, نفخة فوق ارساغ الخيل.

MOLLASSE, adject. com., trop mou, مرهرط - رخو.

MOLLEMENT, adv. (être couché), dans un bon lit, نام في النعومة A.

Mollement, au fig., faiblement, برخاوة. Mollement, d'une manière efféminée, بطراوة.

MOLLESSE, s. f., qualité de ce qui est mou, رخاوا - طراوة - نعومة.

Mollesse, manque de vigueur et de fermeté, رخاوة. Mollesse, excès d'indulgence, رخرخة.

Mollesse, vie oisive et voluptueuse, تنعم. Élevé dans la mollesse, مربّى في الدلال في حجور الدلال.

MOLLET, TE, adj., agréable au toucher par sa mollesse, ناعم.

Mollet, un peu mou, رخو. Pain mollet, خبز طرى.

Mollet, s. m., le gras de la jambe, سمانة الرجل - لحم الساق.

Molleton, s. m., étoffe, قماش ناعم من صوف ام من قطن.

Mollifier, v. a., rendre mou et fluide, ميّع - رخّى - ليّن -

Mollir, v. n., devenir mou, صار رخو - تطرّى I.

Mollir, au fig., manquer de force; céder trop aisément, ترخرخ ارتخى.

Moment, s. m., instant, وقت - ساعة; plur., برهة, حصة زمن - آن - اوقات. Ce n'est pas le moment d'entrer, ما هذا وقت الدخول. || Il était ici il n'y a qu'un moment, توا كان هون (Syrie). الساعة كان هنا. || En ce moment, maintenant, الان - ذا الوقت. || Le moment est venu de, حلّ الوقت وحان الحين. || A tout moment, à toute heure, كل ساعة. || Du moment que, dès que, depuis que, من وقت ما - عندما - اوّلما. || Dans le moment, sur-le-champ, فى الحال. || Au moment où, وقت الذى - عند ما - فى ساعة ان. || En un moment, فى لحظة واحدة.

Momentané, e, adj., qui ne dure qu'un moment, وقتى.

Momentanément, adv., passagèrement, فى وقت - لوقت ما.

Momerie, s. f., jeu joué, affectation, déguisement de sentiments, ملعبة - لعب - مسخرية - بهتة.

Momie, s. f., corps embaumé par les anciens Égyptiens, مومية.

Mon, adj. poss. masc.; plur. m. et f., mes, ى. Mon livre, كتابى.

Monacal, e, adj., de moine, رهبانى.

Monacalement, adv., مثل الرهبان.

Monachisme, s. m., état des moines, ترهّب.

Monarchie, s. f., gouvernement d'un État régi par un seul, سلطنة.

Monarchique, adj. com., سلطانى.

Monarchiquement, adv., قوانين سلطنة.

Monarque, s. m., سُلطان; plur., سلاطين.

Monastère, s. m., couvent, دير; plur., يورة.

Monastique, adj. com., qui concerne les moines, راهبى - رهبنى.

Monceau, s. m., tas, كومة; plur., كوم - كُوم plur., كيمان.

Mondain, e, adj., du monde, دنيوى - دنيّوى.

Mondain, qui aime les vanités du monde, محبّ الدنيا - دنياوى -

Mondainement, adv., دنيوياً.

Mondanité, s. f., vanité mondaine, محبّة الدنيا. Les mondanités, les choses de ce monde, طعام الدنيا.

Monde, s. m., l'univers, le ciel et la terre, le globe terrestre, عالَم - دُنيا. Le nouveau monde, الدنيا الجديدة. || Venir au monde, ولد A. || Rien au monde, لا شى فى الدنيا. || Au bout du monde, فى اخر الدنيا.

Monde, gens, hommes, ناس. Tout le monde, كل الناس. || Un monde, un grand nombre de personnes, عالَم.

Le *monde*, la société, الناس - عشرة الناس. Le grand monde, le beau monde, la première classe de la société, الاكابر. || Il aime le monde, la société, يحب العشرة.

Le *monde*, les gens mondains, اهل الدنيا.

Monde, vie séculière, les mœurs du siècle, الدنيا حياة الدنيا. Quitter le monde, ترك الدنيا O.

Monde, les domestiques ou ceux qui dépendent de quelqu'un, famille, جماعة - اتباع.

L'autre *monde*, la vie à venir, الاخرة. Dans ce monde et dans l'autre, فى الدنيا والاخرة

Science du *monde*, art de se conduire avec les hommes, علم السلوك مع الناس.

Monde, adject. com., l'opposé d'immonde, طاهر.

, v. a., nettoyer l'orge, etc., lui ôter la
O. - قشّر.
E, adj., مقشّر - مقشور.
ER, v. a., déterger une plaie, etc., نظّف.
IER, adj., qui a rapport aux monnaies, يخصّ ضرب.
UR, s. m., qui avertit, منبّه.
N, s. f., avertissement, تنبيه.
, s. f., toute sorte de pièces d'or et d'ar-
quelque autre métal, معاملة - دراهم -
attre monnaie, دق معاملة O. -
ب I. || Fausse monnaie, معاملة زغل -
سكة. || Bonne monnaie, معاملة صاغ -
معاملة.
, lieu où on la bat, دار الضرب.
, petites espèces, petite monnaie, فراطة
lonnaie, valeur d'une pièce en espèces
s, صرفة. || J'ai changé la pièce d'or, et
envoie la monnaie en paras dans un
papier, و الذهب صرفناه و واصل صرفته
و.
AGE, s. m., دق المعاملة.
ER, v. a., faire de la monnaie, donner
e à la monnaie, دق المعاملة O. -
ب I. O. Argent monnayé, معاملة - سكة.
EUR, s. m., ضرّاب معاملة. Faux mon-
ضرّاب معاملة زغل - كيهاوي.
RDE, s. m., الة موسيقا لها وتر واحد.
IAMME, s. m., chiffre, طُغرا.
IGUE, s. m., كلام من يتكلّم واحد.
YSITE, s. m., قايل بطبيعة واحدة.
IYSISME, s. m., opinion qui n'admet
ture en Jésus-Christ, القول بطبيعة

LE, s. m., تحويط على البضايع.
LER, v. n., حوّط على.
LEUR, s. m., qui fait le monopole, terme
, حوّاط.

MONORIME, s. m., poésie sur une même rime, شعر على قافية واحدة.

MONOSYLLABE, s. m., mot d'une seule syllabe, سبب واحد.

MONOSYLLABIQUE, adj. com., formé de monosyllabes, كلّ كلمة منه سبب واحد.

MONOTONE, adj. com., qui est presque toujours sur le même ton, ennuyeux, بارد - مزعّل - باسل.

MONOTONIE, s. f., uniformité ennuyeuse, بسالة - - برادة. Monotonie de sons, جعجعة.

MONSEIGNEUR, s. m., سيدنا-سيدى. Monseigneur l'évêque, قدس سيدنا المطران - سيادة المطران. || Monseigneur le prince, سعادة الامير - سعادة سيدنا الامير.

MONSIEUR, s. m.; plur., MESSIEURS, titre donné par civilité, سيدى; pl., اسيادى - (en écrivant) حضرة سيدى. En parlant à un négociant, خواجه. || En parlant à un artiste ou artisan, معلّم. || Monsieur le curé, قدس ابونا الخورى.

Monsieur, le frère aîné du roi de France, حضرة اخو سلطان فرنسا.

Faire le *monsieur*, au fig. fam., faire l'homme d'importance, جنّح O.

MONSTRE, s. m., animal qui a une conformation contraire à l'ordre de la nature. سخطة.

Monstre, ce qui est extrêmement laid, مسخة.

Monstre, au fig., féroce, dénaturé, وحش.

MONSTRUEUSEMENT, adv., excessivement, prodigieusement, بنوع عجيب - خارج عن الطبيعة.

MONSTRUEUX, SE, adj., d'une conformation contre nature, مهول - مسخة - سخطة - خارج عن الطبيعة.

Monstrueux, excessif, prodigieux, عجيب - مهول - (en parlant des choses morales) شنيع - فظيع.

MONSTRUOSITÉ, s. f., caractère de ce qui est monstrueux, هَوْل.

Monstruosité, chose, action monstrueuse, شناعة - شى مهول.

Mont, s. m., montagne, جبل ; pl., جبال. Des monts d'or, كيمان ذهب. || Promettre monts et merveilles, علّله بمواعيد كويسة.

Par *monts* et par vaux, au fig. fam., de tous côtés, من كل النواحي.

Mont-de-piété, s. m., lieu où l'on prête sur gages, بيت الرهن.

Montagnard, e, adj., qui habite les montagnes, ساكن جبل ; plur., سُكّان جبال.

Montagne, s. f., جبل ; plur., جبال.

Montagneux, se, adj., couvert de montagnes, كثير الجبال.

Montant, s. m., total d'un compte, جملة - مبلغ.

Montant, goût relevé, fort, شمخة.

Montant, adj., tout ce qui monte, طالع - صاعد.

Monte, subst. f., accouplement des chevaux, طَيح - تعشير الخيل.

Montée, subst. f., طلوع - طلعة.

Monter, v. n. et quelquefois act., se transporter en haut, طلع A. - صعد A. Monter un escalier, صعد فى السلّم - طلع السلّم. || Montez là haut, اطلع الى فوق. || Monter à un arbre, طلع الى شجرة. || Monter une montagne, طلع الجبل - صعد على جبل. || Monter sur un vaisseau, monter sur mer, نزل فى مركب I. - ركب البحر. || Monter en chaire, طلع الى المنبر. || Monter à cheval, monter un cheval, ركب حصان - ركب على حصان A. || Il sait bien monter à cheval, هو خيّال. || Apprendre à monter à cheval, تعلّم ركب الخيل.

Monter sur le Parnasse, au fig., faire des vers, عمل شاعر. Monter sur les planches, se faire comédien, عمل لعيب كومدية. || Monter sur ses grands chevaux, prendre un ton de hauteur, s'indigner, شمخ A. || Monter sur ses ergots, élever la voix avec chaleur, رعد بصوته. || Monter aux nues, s'emporter de colère, طار عقله من الغضب. || Monter sur le trône, جلس على الكرسى I. - تسلطن - تملّك.

Monter à, s'élever en grade, ترقّى الى.

Monter, hausser de prix, s'accroître, زاد I. - بلغ - ازداد ثمنه A. Le blé est monté à cinquante piastres, بلغ ثمن القمح خمسين غرش. || Son insolence monta à un tel excès que, بلغت جماقته هذا الحدّ ان.

Monter, s'élever en haut (air, feu, eau), ملا I. O. - طلع - تصاعد - ارتفع. La fumée monta vers les cieux, تصاعد الدخان الى السما, طلع. || L'eau monta au-dessus des maisons, ملا الماء على البيوت. || Monter à la tête, لعب فى الراس - نطش الراس.

Monter, v. a., porter en un lieu plus haut, على - رفع A. - اخذ الى فوق O.

Monter, établir une maison, etc., نظّم بيت - رتّب بيت.

Monter, accroître, زاد I.

Monter une montre, دوّر ساعة.

Monter, préparer, حضّر.

Monter un instrument, le garnir de cordes, جهّز الالة بالاوتار.

Monter une corde, en hausser le ton, شدّ الوتر.

Monter, assembler des pièces, mettre en œuvre, نظّم, ركّب. Monter des pierreries, ركّب جواهر.

Monter la tête, inspirer une résolution, imprimer fortement une idée, ملّى دماغه, ملأ A.

Se monter à, v. pr.; et *monter* à, v. n., faire un total de, بلغ A. - صار مبلغ I. Les frais du procès se montent à mille piastres, بلغ صروف المحكمة قدر الف غرش.

Monticule, s. m., تلّ ; plur., تلال - تلّة.

Montoir, s. m, grosse pierre, etc., dont on se sert pour monter plus aisément à cheval, مسلّم ركوبة, حجر الركوبة. Côté du montoir, يسار الفرس. Côté hors montoir, يمين الفرس.

Montre, s. f., échantillon, ce que les marchands exposent au-devant de leurs boutiques, بسطرة

r., عيّنة - مساطر. Pour la montre, pour l'apence, لعيون الناس.

Montre, petite horloge portative, ساعة. Mon- à répétition, ساعه دقّاقه. ‖ Une montre d'or, ساعة ذه. ‖ Une montre d'argent, ساعة فصة.

MONTRER, v. a., faire voir, exposer aux yeux, ا pistolets, اوری - وزّی - روّی - اروی - فرجنی علی - اروینی طبنجاتک طبنجاتک. ‖ Montrer le chemin, دل احداً O. على الطر. ‖ Montrer les dents, au pr. et au ., كشّر له عن انيابه. ‖ Montrer quelque chose doigt à quelqu'un, اومی له عن شی الی شی - اشار باصبعه ا pris, اشار الی احد بالاصابع احتقاراً له.

Montrer, donner des signes, des marques de lque chose, بيّن - اظهر. Montrer de la joie, اظهر السرو. ‖ Montrer son courage, بيّن شجاعته.

Montrer, faire connaître, prouver, بيّن - دلّ على - اثبت O. Cela montre qu'il n'est pas cère dans ses discours, هذا يدل على انه غير صادق فی کلامه.

Montrer à, enseigner, علّم. Il lui a montré à lire, علّمه القراءة.

Se montrer, v. pr., paraître, ظهر A.

MONTUEUX, SE, adj., وعر - كثير الجبال.

MONTURE, s. f., bête sur laquelle on monte, ركوب - دابة; plur., مركوب - دوابّ.

Monture d'un fusil, bois sur lequel le canon et la latine sont montés, خشب بندقية.

Monture, travail de l'ouvrier qui a monté un vrage, تركيب.

MONUMENT, s. m., marque publique, édifice our transmettre à la postérité la mémoire de lque personne, d'une action célèbre, اثر مشهور; lur., بنا - اثار مشهورة; plur., هيكل - ابنية; lur., هياكل.

Monuments, ouvrages célèbres des grands au- ur, اثار باهرة.

Monument, tombeau, تربة; plur., قبر - ترب; plur., قبور.

SE MOQUER, v. pron., plaisanter de, سخر ب A. Se moquer de quelqu'un, سخر به - ضحك عليه - استهزى به - اضحك عليه - تمسخر عليه. ‖ Il se moque du qu'en dira-t-on, ما عليه من كلام الناس. ‖ Je m'en moque, ما على بالى - ما علىّ. ‖ Se faire moquer, عرض نفسه للضحك O.

Se moquer, ne pas agir ou parler sérieusement مزح - تمسخر A.

MOQUEUR, SE, adj., qui raille, كثير الهزو بالناس - مسخراتى.

MOQUERIE, s. f., action, parole par laquelle on se moque, سخر - نقورة - هزو.

MOQUETTE, s. f., étoffe, قماش صوف يشبه المخمل.

MORAILLES, s. f. plur., instrument de maréchal avec lequel on serre le nez des chevaux difficiles, كُلّابة - زيار - مشخص.

MORAL, E, adj., qui regarde les mœurs, conforme à la morale, ادبى. Instructions morales, تعاليم ادبية.

Moral, métaphysique, عقلى.

MORAL, s. m., disposition morale, عقل.

MORALE, s. f., doctrine des mœurs, الحكمة العملية - ادب - علم الادب - علم الاخلاق.

MORALEMENT, adv., selon les lumières de la raison, بالعقل.

MORALISER, v. n. fam., faire des réflexions morales, وعظ I.

MORALISTE, s. m., celui qui écrit sur les mœurs, صاحب رسالة فی الادب.

MORALITÉ, s. f., réflexion morale, حكمة; plur., حكم.

Moralité, caractère moral d'une personne, ses principes, ses mœurs, سيرة - اخلاق.

Moralité, sens, but moral, معنى - حكمة.

MORBIFIQUE, adj. com., مرضى.

Morbleu! interj. qui menace, exagère, هوايه.

Morceau, s. m., قطعة; plur., شقفة - قطع; plur., شُقَف (Alep). Par morceaux, قطع قطع. ‖ Mettre en morceaux, قطّع - شقف. ‖ Un morceau de pain, قطعة خبز - كسرة عيش.

Morceler, v. a., diviser par morceaux, قطّع.

Mordacité, s. f., qualité corrosive; au fig., médisance piquante, لذعة.

Mordant, e, adj. (animal), qui mord, عضّاض.

Mordant (acide), qui marque, emporte une couleur, يلذع.

Mordant, au fig., piquant satirique, موذى.

Mordant, s. m., force, originalité dans l'esprit, قوّة مؤثّرة.

Mordicant, e, adj., âcre, picotant, corrosif, اكّال - حرّيف.

Mordicant, au fig. fam., qui aime à critiquer, à médire, موذى.

Mordicus, adv., au fig. fam., avec ténacité, بجهل.

Mordiller, v. a., fam., عضعض.

Mordoré, adj., d'un rouge brun, احمر ادهم.

Mordre, v. a., serrer avec les dents, le bec, piquer, عضّ A.

Mordre la poussière, au fig., être tué, عضّ الثرا. Se mordre les doigts par regret, عض على كفّيه - اكل كفيه ندماً.

Mordre, creuser, user (eau-forte, lime, outil aigu), عضّ المبرد و خلافه فى.

Mordre sur, au fig., médire, critiquer, قدح فى A. - قال فى O.

More, resque, adj. *Voyez* Maure.

Traiter de Turc à *More*, traiter sans aucun égard, عامل من غير شفقه.

Cheval cap de *more*, d'un poil rouan, dont la tête et les extrémités sont noires, حصان ادهم اخضر.

Morelle, subst. f., espèce de solanum, vigne de Judée, الثعلب - عنب الذيب

Morée, s. f., nom d'une presqu'île, مورة

Morfil, s. m., dents d'éléphant séparé nimal, سنّ فيل.

Morfil, ce qui reste adhérant au tranch l'on vient de repasser, فيعة للغاية تبقى لاصقة بحدّ الموس بعد سنه.

Morfondre, v. a., refroidir, برّد - مرص

Se morfondre, v. pron., se refroidir, نع برد O.

Se morfondre, au fig., s'ennuyer à a perdre du temps à, تلطع - رصرص.

Morgeline ou Alsine, s. f., plante, فار

Morgue, s. f., mine orgueilleuse, رهدلة

Morguer, v. a., braver, ترهدل على.

Moribond, e, adj., qui va mourir, فى حالة الموت.

Moricaud, e, adj. fam., اسمر الوجه; fém

Morigéner, v. a. fam., former, corrige

Morille, s. f., sorte de champignon, طر

Moringa, s. m., arbre, بان.

Morne, adj. com., triste (visage), عبّس

Morne, obscur (temps, couleurs), مغتمّ -

Morose, adj. com., chagrin, difficile, شرس.

Morosité, s. f., شراسة - كشارة.

Morpion, s. m., terme bas, sorte de v قمل - باعوط.

Morpions de mer, coquillages, بطلينس.

Mors, s. m, pièces de métal pour bri cheval, فكّ; plur., فكاك - لجام; pl., الجمة. Ce mors est trop dur, ou trop faibl mon cheval, ك ثقيل او خفيف على فرسي. ‖ Prendre le mors aux dents, اللجام

Morsure, s. f., عضّة - نهشة.

Mort, s. f., la cessation de la vie, موت. ميات. Mort subite, موت فجا. ‖ Mourir

مات حتف انفه. ‖ A l'article de la
لما حضرته الوفاة - عند سكرات ا
rt, malade à la mort, اشرف على الموت.
mort, جرح خصمه جرح قاتل. ‖ Haïr
excessivement, مسات من O. -
بغض بـ. ‖ Mettre à mort, قتل O. ‖
lle morts, de grandes douleurs, قاسى
ا.

nière de mourir, ميتة et موتة.
rats, طعم الفار.
m., celui qui est mort, ميّت; plur.,
اموات.
TÉ, s. f., condition de ce qui doit mou-

, maladie qui emporte un grand nom-
idus, وبا - طاعون.
AISON, s. f., temps où l'artisan ne tra-
faute d'ouvrage, وقت عطالة.
LE, s., homme, femme, انسى. Les
البشر - الانا.
ujet à la mort, يموت - فانى. Tous
sont mortels, كل نفس ذايقة الموت.
qui cause la mort, قاتل.
ortel, au fig., qui donne une espèce de
e, خطية ميتة.
excessif, extrême, شديد - مقتل.
mortel, عدو ازرق.
EMENT, adv., à mort, لحدّ الموت -
ssé mortellement, مجروح جرح قاتل.
nent, grièvement, بليغاً - شديداً.
, s. m., vase pour piler, جرن; pl., جرون
مهراس - هاون.
pièce d'artillerie pour lancer des bom-
plur., مهراس - اهوان; pl., مهاريس.
chaux détrempée avec du sable, du ci-
خاص. Mortier, boue, طين - ملتم et
barie). ‖ Mortier de boue et de paille,
duire avec ce mortier, سيّع.

MORTIFIANT, E, adj., qui cause de la confusion, du chagrin, مُغِمّ.

MORTIFICATION, s. f. (du corps, des sens), اماتة النفس - قمع, قهر الجسد.

Mortification, chagrin, humiliation causée par une réprimande, غمّ - قهر - كمد - عزارة.

Mortification, état de chairs qui ne participent plus à la vie et prêtes à se gangrener, تموبت.

Mortifications, au plur., austérités, تقشّف.

MORTIFIER, v. a., faire que la viande devienne plus tendre, طرّى اللحم.

Mortifier, au fig., affliger son corps par des macérations, dompter ses sens, قهر نفسه A. - قمع A.

Mortifier, humilier, chagriner par une réprimande, etc., قهر A. - غمّ O. - عزّر الم.

MORTUAIRE, adj. com., qui concerne les morts, l'enterrement, يخص الموتى - حزايني - جنايزى.

MORVE, s. f., humeur visqueuse des narines, مخاط - مخاطة.

Morve, maladie contagieuse et mortelle des chevaux, علّة المنقافا - سقاوة - ديبة الخيل.

MORVEUX, SE, adj., qui a de la morve au nez, petit enfant, ابو مخاطة.

Morveux, attaqué de la morve, به ديبة - به سقاوة.

MOSAÏQUE, adj. com., de Moïse, موسوى.

MOSAÏQUE, s. f., ouvrage de rapport en petites pierres, فسيفسا - زواق. Orné de mosaïques, مجزع بالاحجار الملوّنة.

MOSCOVIE, s. f., بلاد المسكوب.

MOSCOVITE, adj. com., Russe, مسكوبى.

MOSQUÉE, s. f., temple des musulmans, جامع; plur., جوامع - مسجد; plur., مساجد.

MOT, s. m., لفظ - لفظة - كلمة, plur., الفاظ. J'ai un mot à vous dire, لى معك كلمة. ‖ Mot à mot, كلمة بكلمة. ‖ En peu de mots, بالاختصار. ‖ Ne dire mot, لا ابدى و لا اعاد - سكت. ‖ Trancher le mot, s'expliquer, قال الكلمة - بيّن مراده.

‖ Gros mots, injures, jurements, كلام زفر- كلام سفيه. ‖ En venir aux gros mots, عبروا الى الحماقة. *Voyez* GROSSIÈRETÉ. ‖ Le fin mot, le sens caché, المخبى - اصل المادة. ‖ Bon mot, mot ingénieux, vif, plaisant, مُلحة; plur., مُلح - لطيفة; plur., لطايف. ‖ En un mot, pour conclure, enfin, bref, الحاصل - النهاية. ‖ Prendre au mot, قبل منه A. المعروض. ‖ Demi-mot, اشارة. ‖ L'homme habile entend à demi-mot, العارف تكفيه الاشارة.

Mot, sentence, apophthegme, dit remarquable, قول; plur., اقوال.

Mot, prix offert ou demandé, كلمة - كلام. Au dernier mot, qu'en voulez-vous? اخر الكلام ايش قدّ تريد فيه.

Mot de l'énigme, explication, تفسير المعمّى.

Mot du guet, mot pour se reconnaître, كلمة سرّ.

MOTEUR, TRICE, s., qui donne le mouvement, محرّك الحركات. Puissance motrice, القوة المحرّكة.

MOTIF, s. f., ce qui porte à faire une chose, سبب - باعث - داعى; plur., اسباب.

MOTION, s. f., voyelle dans l'écriture arabe, حركة.

Motion, proposition faite dans une assemblée, اشار عليهم ب - شور - راى. Faire une motion, عرض عليهم ان O.

MOTIVER, v. a., alléguer les motifs de, اورد سبب - احتجّ على.

MOTTE, s. f., petit morceau de terre détaché, مدرة - دبشة; plur., مدر.

MOTUS! interj. fam., ne dites mot, سكتة - اسكت.

MOU, s. m., poumon de veau ou d'agneau, فشة.

MOU, MOLLE, adj., qui cède facilement au toucher, رخو - طرى - ليّن.

Mou, sans vigueur, رخو - مرخى - مرتخى.

Mou, qui ne prend rien à cœur, رخو - هامل.

MOUCHARD, s. m., et MOUCHE, s. f., espion, جاسوس - عوانية; plur., عوانى; pl., س

MOUCHARDER, v. n., faire le métier de mo A. عمل جاسوس - تعاون

MOUCHE, s. f., petit insecte, ذُبّانة; coll - mieux, ذبابة; plur., ذباب. Mouche ش الدبّان. ‖ Chasser les mouches, نحلة.

Mouche, difficulté, mauvaise humeur, Prendre la mouche, se fâcher, انقرف. ‖ mouche le pique? pourquoi se fâche-t-il مقروف.

Pieds de *mouche*, mauvaise écriture, بش فراخ.

Pied de *mouche*, vétille, هلسة.

MOUCHER, v. a., presser les narines pour e sortir les humeurs, مخّط.

Moucher, ôter le bout du lumignon de la delle, قطع A.- الشمعة لقط انف الشمعة O., قصّ الشمعة - قطف الشمعة I. - O.

Se moucher, v. pron., مخط O. - تمخّط مخط انفه O.

Ne pas se *moucher* du pied, au fig. fam. brave, difficile à tromper, لا يمخط بكوعه.

MOUCHERON, s. m., petite mouche, بعوضة.

Moucheron, bout de mèche de chandel brûle, انف الشمعة - راس فتيلة الشمعة.

MOUCHETER, v. a., faire de petites ma rondes sur, نقش O. - نقّط.

Moucheter, faire de petits trous, خرّم.

MOUCHETÉ, E, adj., tacheté, نمّوش - ملوّن Moucheté de blanc et de rouge, ابيض و احمر.

MOUCHETTES, s. f. plur., instrument pour cher les chandelles, les bougies, ملقاط; plur., منطاف - ملاقيط; plur., ليف

MOUCHETURE, s. f., نقشة.

MOUCHOIR, s. m., linge pour se moucher, se vrir le cou, منديل; plur., مناديل - محرمة; محارم. محرمة رقبة - محرمة مخاط - Mouchoi

e blanche, brodé d'or ou de soie, جوراية.
ir mis par-dessus le turban pour l'assu-
عصب. ‖ Mouchoir passé sous le menton,
بشنوق. ‖ Se passer un mouchoir sous le
تبشنق ـ تلچك.
IRE, s. f., قطافة الشمعة ـ فتيلة.
, v. a., mettre en poudre par le moyen
le, طحن A. ـ رحى. Moudre à la main,
ient, جرش O. ـ دش O.
s. f., grimace en allongeant les lèvres,
تبو. Faire la moue, رخى برطومه ـ بوّز I.
RE, s. f., oiseau de mer, نورزة.
ITE, s. f., exhalaison pernicieuse,
; plur., بخارات ردية.
ARD, E, ou MOUFLE, s. fam., qui a le vi-
et rebondi, مترفس الوجه.
AGE, s. m., fond propre pour jeter l'ancre,
مرسى.
E-BOUCHE, s. f., poire très-juteuse,
نوع من الكمثرى.
ER, v. a., tremper, humecter, بلّ O. ـ
بل. Mouiller le tabac avant de le couper,
it de l'eau dans sa bouche et la faisant
sus, بنّخ التتن O.
er, v. n., jeter l'ancre, رمى المرساة I. ـ
رخى الهلب I. ـ ربط ـ ارسى O.
iller, v. pron., تبلّل ـ انبلّ.
É, E, adj., humide, ندیان ـ مبلّل ـ
مشنّخ (Barb.).
URE, s. f., action de mouiller, بلّ.
ure, état de ce qui est mouillé, بلولة ـ انبلال.
GE, s. m., mesurage de bois, كيل الحطب.
ge, salaire du mouleur, كرى كيال

ge, action de jeter en moule, صبّ.
ge, action des meules, ses effets, طحن.
, s. f., petit poisson enfermé dans une co-
ام خلو.

MOULE, s. m., forme, قالب; plur., قوالب.
Jeter en moule, صبّ O.

Jeter en *moule*, au fig., faire d'un seul jet, ختم وقلب.

MOULER, v. a., jeter en moule, صبّ في O. القالب.

Mouler, prendre l'empreinte, imprimer, طبع A.

Mouler, mesurer le bois, كيّل الحطب.

Se mouler sur quelqu'un, v. pr., au fig. fam., se former sur le modèle de quelqu'un, ماثله ـ تماثل فيه ـ انخرط على شكله.

MOULÉ, E, adj. fam., bien fait, على المخرطة.

MOULEUR, s. m., qui visite le bois qu'on vend et qui le moule, كيّال الحطب.

MOULIN, s. m., machine à moudre du grain, etc., طاحونة ـ طاحون; plur., طواحين. Moulin dont une bête de somme fait tourner la meule, مدار; plur., مدارات. ‖ Moulin à bras pour le blé, جاروشة. ‖ Moulins, machines du même genre qui servent à divers usages, معصرة; plur., معاصر.

MOULINET, s. m., petit moulin, طاحونة صغيرة.

Moulinet, tourniquet pour enlever ou pour tirer des fardeaux, ملوى.

Moulinet, machine pour la monnaie, ملزمة.

Faire le *moulinet*, tourner rapidement sur soi-même, فتل بعجلة O. ـ دار, دوّر بعجلة O.

MOULU, adj., pulvérisé, مطحون.

Moulu, froissé, meurtri, مرضوض ـ مرضرض.

MOULURE, s. f., ornement d'architecture, خراطة.

MOURANT, E, adj., qui se meurt, في حال الموت ـ مشرف على الموت ـ يطلع في الروح.

Œil *mourant*, langoureux, passionné, عين ناعسة ـ عين ذبلانة.

MOURIR, verb. neutr., cesser de vivre, d'exister, انتقل من دار الفنا الى دار البقا ـ توفّى ـ O. مات ـ قضى نحبه I. Faire mourir quelqu'un, موّت ـ امر بقتله ـ عمل على قتله ـ O. قتل.

Mourir de froid, au fig., en ressentir une forte impression, O. مات من البرد

Mourir ou *Se mourir* d'amour, avoir une passion violente pour une personne, مات من العشق. Il se meurt pour elle, يموت عليها.

Mourir au péché, y renoncer, O. مات عن الخطية

Se mourir, v. pron., être sur le point de mourir, اشرف على الموت.

MOURON ou ANAGALLIS, s. m., plante, مريجانة - اناغاليس.

MOUSQUET, s. m., ancienne arme à feu, زنبلك - مكحلة; plur., مكاحل.

MOUSQUETADE, s. f., طلاق مكاحل.

MOUSQUETAIRE, s. m., ضرّاب زنبلك.

MOUSQUETERIE, s. f., ضرب - ضرب مكاحل البندق.

MOUSQUETON, s. m., sorte de fusil, قربانة.

MOUSSE, s. f., espèce d'herbe parasite sur les arbres, la terre, les pierres, اشنة - شيبة العجوز - كشة العجوز.

Mousse aquatique ou marine, طحلب - علفق.

Mousse, écume, رغوة; plur., رغاوى.

MOUSSE, s. m., petit matelot, صبى المعاش.

MOUSSELINE, s. f., toile de coton très-fine et claire, شاش; plur., شاشات - موصلى.

MOUSSER, v. n. (liquide), se couvrir de mousse, رغى I. - رغّى. Faire mousser, شرّع الما.

Faire *mousser*, au fig., exagérer le mérite, شرّع.

MOUSSEUX, SE, adj., ذو رغوة; plus vulg., ابو رعوة.

MOUSSON, s. f., saison pendant laquelle soufflent certains vents réglés dans la mer des Indes; ces vents, ارياح معلومة فى بحر الهند و زمان هبوبها.

MOUSSU, E, adj., couvert de mousse, عليه كشة عجوز.

MOUSTACHE, s. f., شارب; plur., شوارب - شنب; plur., شنبات - شلغم; plur., شلاغم (Barb.).

MOUSTIQUE, s. f., cousin, ناموسة; coll., ناموس.

MOUSTIQUAIRE, s. f., garniture de lit pour garantir des cousins, ناموسية - باشخانة.

MOÛT, s. m., vin doux, nouvellement fait, نبيذ حلو. Moût, jus de raisin, عصير العنب. Espèce de gelée faite de moût et de farine, خبيصة.

MOUTARDE, s. f., composition de graine de sénevé broyée avec du moût ou du vinaigre; graine de sénevé, خردل.

S'amuser à la *moutarde*, à des choses inutiles, تلاكع. La moutarde lui monte au nez, il s'échauffe, اخذته الحمية - ثارت فيه الحمية - يطلع دينه. || C'est de la moutarde après dîner, c'est une chose venue après dîner, فات و قتها - فرغت.

MOUTARDIER, s. m., vase pour la moutarde, ماعون الخردل.

Moutardier, celui qui fait, vend de la moutarde, بياع الخردل.

Premier *moutardier* du pape, au fig. fam., homme qui se croit important, عامل نفسه خربة كبيرة.

MOUTON, s. m., خاروف; plur., خواريف, خراف et خرفان. Les moutons en général, غنم. || Garder les moutons, رعى الغنم A. || Viande de mouton, لحم ضانى - لحم الضان ou simplem. ضانى.

Mouton, peau de mouton préparée, جلد حور.

Revenir à ses *moutons*, au fig. fam., revenir au sujet de son discours, A. رجع الى ما كان فى صدده.

MOUTONNER, v. n., écumer, blanchir (mer), ريّم البحر - رغى.

MOUTONNIER, ÈRE, adj. fam., qui a la nature et le caractère des moutons, غنمى.

Moutonnier, au fig., qui suit l'exemple des autres, غنم.

MOUTURE, s. f., action de moudre du blé, طحن.

Mouture, mélange du froment, du seigle et de l'orge par tiers, خلطة القمح و الشعير و الجاودار مثلاثة.

ce, subst. f., dépendance d'une terre,

r, e, adj., qui a la puissance de mou-
محرّ. Force mouvante, قوة محرّكة.
t, qui se meut, متحرّك. Mouvant (sa-
e), dont le fond n'est pas stable et so-

t, qui relève d'un fief, متعلق ب-تابع ل.
ENT, s. m., transport d'un corps d'un
n autre, حركة; plur., حركات. Mettre
ment, حرّك. || Se mettre en mouve-
تحرّ. || Mouvement, peine que l'on se
ح - درت - درد - تعب. || Se donner
ouvement pour quelque chose, تعب A.
كثير اتعب جهلك. || Quand on se donne
ment on prospère, البركة بالحركة; prov.
ent, impulsion, affection, passion de
ـه - نعاش. Par un mouvement de com-
s'avança vers lui, تحركت فيه الشفقة
فتشق. || De son propre mouvement,
من - منه لباله.
ents dans l'art oratoire, figures pathéti-
ropres à exciter les grandes passions,

ents, changements de postes, marches et
rches d'une armée, حركة - سير العسكر
تنقيل.
ents, au fig., fermentation et disposition
e, فتنة.
ents, changements qui arrivent dans un
donnent lieu à des promotions, تغيير.
ent, manière de battre la mesure, دقّ

ent, ressorts d'une horloge, d'une mon-
عدّة.
, v. a., remuer la terre, نكش الارض O.
, v. a., donner du mouvement, حرّك.
r, remuer, هز O. - حرّك.

Se mouvoir, v. pron., تحرّك.

MOYEN, NE, adj., de médiocre grandeur, entre deux extrémités, وسطاني - متوسط - وسّط - معتدل.

MOYEN, s. m., ce qui sert pour parvenir à quelque fin, وساطة - واسطة; plur., وسايط - طريقة; plur., حِيَل. Par le moyen de, au moyen de, بواسطة. || Par quel moyen? بـاى طـريـقـة || Quel moyen employer? ايش هى الحيلة. || Le meilleur moyen est de nous tenir tranquilles, الحيلة فى ترك الحُيل. || Trouver moyen d'arranger une affaire, دبّر للامر طريقة - لاقى للامر سهولة. || Prendre tous les moyens pour, عمل كل الوسايط فى. || Il a trouvé le moyen de me manger tout mon argent, مالى كلّه اكله منى باسلوب. || Je n'eus pas d'autre moyen que de le prendre sur mes épaules, ما لى داب الا انى شقلته على كتفى.

Moyen, pouvoir, faculté de faire quelque chose, قدرة - مقدرة. Je n'en ai pas le moyen, je ne le puis, ما تصل, ما تطول - ما يطلع من يدى. || Être sans moyen de travail, تعطّل. || Qui est sans moyens de travail, عطّال. || Oter à quelqu'un ses moyens de travail, عطّله.

Moyens, richesses, مال - وسع. Dépense selon tes moyens, على قدر بساطك مدّ رجليك.

Moyens, facultés naturelles, قدرة - قوة; pl., قوى.

Moyens, raisons, ابواب.

MOYENNANT, prép., au moyen, à l'aide de, ب - بواسطة.

MOYENNER, v. a., procurer par son entremise, دبّر.

MOYEU, s. m., partie de la roue dans laquelle entre l'essieu, قطعة خشبة فى وسط العجلة يدخل فيها المحور - مركز الدولاب.

Moyeu, jaune d'œuf, صفار البيض.

MUABLE, adj. com., sujet au changement, متغيّر

MUCILAGE, s. m., matière visqueuse, épaisse des plantes, لعاب النبات.

Mucilagineux, se, adj., لعابى.

Mucosité, s. f., humeur épaisse de la nature de la morve, مادّة مخاطية خيل.

Mue, s. f., changement de plumes, de poils, de peau, تغيير الريش و الشعر و الجلد و زمانه.

Muer, v. n., changer de poil, de plumage, de peau, de voix, غيّر الشعر و الريش و الجلد و الصوت.

Muet, te, adj., qui ne peut parler, qui ne parle point, اخرس; plur., خرس - زيزون et بكوش (Barb.).

Muet, t. de gram. (lettre), qui ne se prononce pas, حرف ساكت.

Mufle, s. m., extrémité du museau, خنفوفة - بوز (Barbarie).

Mufle-de-veau, s. m., plante, عين البقرة.

Mufti, s. m., chef de la religion mahométane; jurisconsulte, مفتى.

Muge ou Mugil, s. m., poisson, بورى.

Mugir, v. n., crier (taureaux, vaches), نعر A. - خار O.

Mugir, au fig. (vents, flots), خرّ I. - عجّ I.

Mugissant, e, adj., qui mugit, ينعر - يخور. Mer mugissante, بحر عجّاج.

Mugissement, s. m., cri des taureaux et des vaches, خوار - نعير.

Mugissement de la mer, خرير البحر.

Muguet, s. m., lis des vallées, plante, مضعف - سوسن.

Muguet, galantin, غندور; plur., غنادرة.

Mugueter, v. n., faire le muguet, تغندر.

Muid, s. m., mesure, نوع كيل. Muid, tonneau qui contient un muid, بتية.

Mulâtre, esse, adj., né d'une négresse et d'un blanc, ou d'un nègre et d'une blanche, مولّد - نغيل.

Mulcter, v. a., punir, قاصص.

Mule, s. f., femelle du mulet, بغلة - زايلة; pl., زوايل (Barb.).

Mule, pantoufle, بابوجة; plur., بوابيج.

Mulet, s. m., animal engendré par un âne et une jument, ou par un cheval et une ânesse, بغل; plur., بغال. On demanda au mulet quel était son père, il répondit que la jument était son oncle, قيل للبغل من ابوك قال الفرس خالى; proverbe qui s'applique à un homme qui ne sait ce qu'il dit.

Muletier, s. m., qui soigne et conduit les mulets, بغّال - مكارى.

Mulot, s. m., souris des champs, فار الغيط; pl., فيران.

Multiplicande, s. m., t. d'arith., nombre à multiplier par un autre, مضروب.

Multiplicateur, s. m., nombre par lequel on en multiplie un autre, مضروب فيه.

Multiplication, s. f., augmentation en nombre, تكثير - نمو.

Multiplication, opération d'arithmétique, ضرب - تضريب.

Multiplicité, s. f., كثرة.

Multiplier, v. a., augmenter une quantité, un nombre, كثّر - ضاعف.

Multiplier un nombre par un autre, faire une multiplication, ضرب عدد فى عدد I. O.

Multiplier, v. n., augmenter en nombre par la génération; et *Se multiplier*, v. pr., croître en nombre, نما O. I. - كثر A. - تكاثر.

Multitude, s. f., grand nombre, جلة - كثرة.

La *multitude*, le peuple, le vulgaire, الشعب - العامة.

Municipal, e, adj., qui appartient à une municipalité, يخصّ البلد.

Municipal, s. m., membre d'une municipalité, احد كبار بلد.

Municipalité, s. f., circonscription de territoire, ville ou partie de ville administree par des municipaux, بلد او قسم من بلد تحت حكومة ناس من الاكابر.

é, le corps municipal, حكام من اهل

:E, s. f., libéralité, كرم - جود.

., pourvoir du nécessaire pour la dé-
urriture, ذخّر - اعدّ بجميع اللوازم.
r de, قدّم اللوازم ل - جهّز باللوازم.
. pron., se pourvoir de, اعتدّ ب -

s. f., provision de bouche, de choses
a guerre, ذخيرة; plur., ذخر - ذخاير
ɔj. Munition de guerre, جبخانة -
Barb.).

AIRE, s. m., t. milit., celui qui a soin
, qui les fournit, موّان; pl., موّانة.
E, adj., qui a de la mucosité, خملى

., muraille, حيط et حايط; plur.,
. Les fous écrivent sur les murs,
دفتر المجا; prov. ‖ Les murs ont des
الحيطان لها ‖ Les murs d'une ville,
, sing., سور.
ɔied du *mur*, au fig. fam., mettre hors
ler, زنق I.
j., dans sa maturité (fruit), يانع -
طاي. Mûr (apostème), prêt à crever,

lui qui succède à la jeunesse, بلاغ سنّ
. Homme d'un âge mûr, رجل كامل

(homme, jugement, esprit), رزين -

ération, où tout a été bien examiné,
تامّل كلّى فى امر بتدقيق و اجتهاد.
s. f., mur, حيطة, حايط; pl., حيطان.
e ville, سور; plur., اسوار.
, fruit du mûrier, توتة; pl., توت.
, adverb., au figur., avec beaucoup
le réflexion, بكل انتباه.

MURÈNE, s. f., poisson, مرينة - ابو مرينة.

MURER, v. a., fermer par un mur, سدّ بحايط O.

MURIER, s. m., arbre qui porte les mûres, توتة - شجرة توت.

MURIR, v. n., venir à maturité, طاب I. - استوى.

Mûrir, v. a., rendre mûr, طيّب - انضج.

Mûrir, v. a. et n., au fig., se dit des personnes, des affaires, نضج A. - انضج.

MURMURE, s. m., bruit sourd et confus de plusieurs personnes qui parlent en même temps, ضجّة - دغى.

Murmure, bruit et plaintes des personnes mécontentes, مرمرة - تمرمر - شكوى.

Murmure, bruit que font les eaux, les vents, خرير الماء و هبوب الرياح.

MURMURER, v. n., faire du bruit en se plaignant doucement, sans éclater, مرمر.

Murmurer, produire, former un murmure, دغى I. - خرّ I. (eau).

MUSARAIGNE, s. f., sorte de souris des champs, فارة السمّ.

MUSARD, E, adj. fam., qui s'amuse à des bagatelles, لكع.

MUSC, s. m., animal gros comme un chevreuil, غزال المسك.

Musc, parfum qu'il fournit, مسك. Une vessie de musc, un rognon de musc, نفّجة مسك - قلية مسك - نافجة مسك.

MUSCADE, s. f., noix du muscadier, جوز طيب - جوز بوى.

MUSCADIER, s. m., arbre qui porte la muscade, شجر جوز طيب.

MUSCADIN, s. m., pastille musquée, حب مسك.

Muscadin, fam., fat musqué, متغندر.

MUSCAT, E, adj., qui a une odeur agréable, مسكى - مسّك.

MUSCLE, s. m., partie fibreuse, organe du mouvement, عضلة - عضل.

Musclé, e, adj., qui a les muscles bien marqués, عضل - غليظ العصب.

Musculaire, adj. com., des muscles, عضلى.

Musculeux, se, adj., où il y a beaucoup de muscles, كثير العضل.

Musculeux, qui a les muscles très-apparents et très-forts, عضل - قوى العصب.

Muse, s. f., déesse de la poésie, الهة الشعر.

Muses, au plur., belles-lettres, بنات الادب - الادب.

Museau, s. m., la gueule et le nez du chien, etc., بوز الكلب و خلافه.

Musée, s. m., lieu destiné à rassembler des monuments relatifs aux arts, aux sciences et aux lettres, بيت التحف - خزانة, خزنة الفنون

Muselière, s. f., ce que l'on met à quelques animaux pour les empêcher de mordre, de manger, etc., كمامة.

Muser, v. n. fam., s'amuser à des riens, تلاكع.

Muserolle, s. f., partie de la bride au-dessus du nez, صهصار.

Musette, s. f., instrument champêtre, زمارة.

Musette, sac qu'on suspend à la tête d'un cheval pour le faire manger, مخلاية; plur., مخالى - علايق; plur., عليقة.

Muséum, s. m., musée, بيت التحف.

Musical, e, adj., موسيقى.

Musicalement, adv., على موجب الموسيقا.

Musicien, ne, s., qui sait l'art de la musique et l'exerce, نوباتى - لاتى.

Musique, s. f., science, art, علم الموسيقا - فنّ الالحان.

Musique, chant, concert de voix et d'instruments, الة - نوبة - غنا.

Musique, compagnie de personnes qui font profession de la musique, نوباتية - لاتية. Musique de régiment, musique guerrière, مهتر خانه.

Musquer, v. a., parfumer de musc, مسّك.

Musulman, e, adj., مسلم, plur., مسلمين.

Mutabilité, s. f., قلة دوام على - تغييير حال.

Mutation, s. f., changement, تغيير.

Mutilation, s. f., retranchement d'un membre, action de mutiler, عاهة - عوار.

Mutiler, v. a., retrancher un membre, عوّر - جدع A.

Se mutiler, v. pron., s'estropier, عوّر نفسه.

Mutilé, e, adj., احدع.

Mutin, e, adj., opiniâtre, têtu, عنيد.

Mutin, séditieux, عاصى; plur., عصاة.

Se mutiner, v. pr., se porter à la sédition, à la révolte, عصى I.

Se mutiner, se dépiter, s'entêter (enfant), تكاد - عاند.

Mutinerie, s. f., révolte, عصيان.

Mutinerie, obstination d'un enfant qui se dépite, اكادة - عناد.

Mutisme, s. m., état d'une personne muette, خرس.

Mutuel, le, adjectif, بعضهم بعض. Ils s'aiment d'un amour mutuel, يحبّوا بعضهم بعض - يتحابّوا. || Les devoirs mutuels du souverain et des sujets, ما يجب على الملك و الرعية فى حق بعضهم,

Mutuellement, adverbe, réciproquement, بعض لبعض - بعضهم بعض.

Myologie, s. f., traité des muscles, رسالة فى معرفة العضلات.

Myope, subst. com., qui a la vue fort courte, قصير النظر.

Myopie, s. f., état du myope, قصر نظر.

Myosotis, s. masc., oreille-de-souris, plante, اذان الفار.

Myriade, s. f., nombre de dix mille, ربوة.

Myrobolan, s. m., fruit des Indes, gros comme la prune, اهليلجة; coll., اهليلج. Myrobolan citrin,

l. ‖ Myrobolan emblic, اهليلج املج. ‖ chebale, اهليلج كابلى.

ANIER, s. m., arbre, شجر اهليلج.

s. f., gomme odorante et amère, مُرّ -

s. m., arbrisseau toujours vert, آس -

aine, petit fruit de myrte, حب الاس

ıption جبلاس.

, s. m., secret, سرّ; plur., اسرار. Faire ne chose, اخفى, خبّى الشى عن احد.

ɛusement, adv., بالسرّ.

ɛux, se, adj., qui contient quelque mys- سرّى - فيه سرّ.

ɛr, qui fait mystère de choses qui n'en a peine, غلباوى.

ɛ, s. f., raffinement de dévotion, عبادة

Mystificateur, s. m., celui qui a l'art de mystifier, صاحب ملاعيب - ملاعب.

Mystification, s. f., لعب - مضحكة - سخر.

Mystifier, v. a., abuser de la crédulité de quelqu'un pour le rendre ridicule, ضحك على A. - سخر ب A.

Mystique, adj. com., allégorique, رمزى. Le sens mystique, المعنى الخفى.

Mystique, qui raffine sur les matières de dévotion, et sur la spiritualité, متروحن.

Mystiquement, adv., selon le sens mystique, رمزاً.

Mythologie, s. f., science, explication de la Fable, معرفة سير آلهة عباد الاصنام.

Mythologique, adj. com., يخص سير الالهة الكاذبة.

N

, quatorzième lettre de l'alphabet fran- حرف النون وهو الحرف الرابع.

, adj. fam., de très-petite taille, قزعة -

, adj., rouge clair, احمر فاتح.

, s. f., bateau, قارب; plur., قوارب.

s. f., coquille de perle, صدفة; coll.,

s. m., point du ciel opposé au zénith, النظير وهو ما يقابل سمت الراس - نظ

f., action de nager, سباحة - عوم. A la ageant, وهو عايم.

, baigné de sueur, غارق فى عرقه -

E, s. f., partie du poisson qui lui sert à جناح السمك - شوكة يعوم بها السمك; اج.

Nager, v. n., se soutenir sur l'eau par un certain mouvement du corps, عام O. - سبح A.

Nager, flotter sur l'eau sans aller à fond, قبّ O. - عام O. - سبح A. - طاف O.

Nager entre deux eaux, fig., ménager les deux partis, مسك الحبل من الطرفين. Nager dans les plaisirs, غرق فى اللذات.

Nageur, se, s., qui sait nager, عوّام - سبّيح.

Naguère, res, adv., il n'y a pas longtemps, انفا - ليس له زمان.

Naïade, s. f., nymphe des eaux, عروسة المياه; plur., عرايس.

Naïf, ive, adj., sans artifice, ingénu, بسيط - سادج - قلبه خالص.

Naïf, qui imite bien la nature, la vérité, بسيط.

Nain, e, adj., d'une très-petite taille, قزعة - اجوج ماجوج.

NAISSANCE, s. f., ميلاد - ولادة. Temps, lieu de la naissance, مولد. || Aveugle de naissance, اكمه - من وُلد اعمى.

Naissance de la verdure, d'une fleur, du jour, etc., qui commencent à paraître, طلوع.

Naissance, extraction, اصل - بيت. D'une haute naissance, شريف الاصل - من بيت اكابر. || De basse naissance, دنّي الاصل - وطّي الاصل.

Naissance, commencement, مطلع - ظهور - ابتدا.

Naissance, bonnes ou mauvaises qualités avec lesquelles on est né, خلقة.

NAISSANT, E, adj., qui naît, qui commence à se former, à paraître, ناشي - طالع.

NAÎTRE, v. n., venir au monde, sortir du sein de la mère, وُلد A.

Naître, commencer à pousser, à croître (plantes), طلع A. - نبت O. - نشي I. A.

Naître, commencer à paraître, ظهر A. - طلع A.

Naître, au fig., commencer, prendre origine de, بدى من A.

Naître, provenir, être causé par, تاتّى من - تولّد من O. - نتج من.

NÉ, adj., مولود - مزيود (Barb.). Premier-né, ابن بكر. *Voyez* NÉ.

NAÏVEMENT, adv., avec naïveté, ببساطة.

NAÏVETÉ, s. f., ingénuité, simplicité, بساطة - هَوج - سداجة.

Naïveté, grâce, simplicité naturelle, سداجة.

Naïveté, simplicité niaise, عباطة.

Naïveté, propos, expressions qui échappent par ignorance, فلتة.

NANAN, s. m., terme enfantin, friandises, sucreries, حلاويات - حلاوة.

NANTIR, v. a., donner des gages pour assurances d'une dette, رهن عنك شيأ A. - اعطاه رهناً.

Se nantir de, v. pron., se saisir, se garnir de, تمسك ب.

NANTISSEMENT, s. m., رهن.

NAPEL, s. m., aconit, poison, بيش -

NAPHTE, s. f., espèce de bitume, نفط

NAPLES, s. f., ville, مدينة نابلي - لكتان

NAPOLITAIN, E, adj., de Naples, ليتان

NAPPE, s. f., linge dont on couvre un بيز السفرة - سفرة.

Nappe, filet qui sert à prendre les شبكة صيد.

NAQUETER, v. n., attendre servilement de quelqu'un, تلطّع على.

NARCISSE, s. m., plante, sa fleur, جس cisse jaune, محلا زمانه, نرجس جبلي.

Narcisse, au fig., homme amoureux de عاشق وجه نفسه.

NARCOTIQUE, adj. com. et subst., qui comme l'opium, le tabac, etc., مُدِرّ - منوّم مخدرات.

NARCOTISME, subst. masc., affection so تخدير.

NARD, s. m., plante aromatique, نردين.

NARGUE, s. f., sans article, fam., هزوة

NARGUER, v. a. fam., braver avec هزأ ب A. I. - استهزئ ب.

NARINE, s. f., ouverture du nez, منخر plur, مناخير.

NARQUOIS, SE, adj. popul., fin, rusé, *Narquois*, jargon pour tromper, حيف

NARRATEUR s. m., راوي - ناقل.

NARRATIF, IVE, adj., qui appartient à tion, روايي.

NARRATION, s. f., récit, رواية - قصّة

NARRÉ, s. m., قص.

NARRER, v. a., raconter, لقصة على احد - حكى I.

NARVAL, s. m., poisson, كدان بحري

NASAL, E, adj., انفي.

NASALEMENT, adv., avec un son nasal, ب

, chiquenaude sur le nez, نـقرا على

m., narine des animaux, منخار
مناخير.

:, adj., qui parle du nez, اخنّ;

ı., parler du nez, خنّ O. - خنخن.
, v. n., خنخن.

panier de jonc pour pêcher, نوع
قرطلّة يصطاد.

lj., (pays) où l'on est né, مولد -
ir natal, هوا البلاد.

f., exercice, art de nager, سباحة

adj., né en un certain lieu,

, habitants d'un même pays, ملّة;
طايف; plur., طوايف.

, adj., يخصّ الطايفة.. Garde na-
غفر اهل البلاد.

:, naissance de Notre-Seigneur, de
et de quelques saints, ميلاد سيدنا
و ميلاد العـ.

me d'astronomie, disposition des
a naissance de quelqu'un, مولد -

., serpent d'eau, حيّة الماء.

m., sel alcali naturel, terreux,

tissu de paille ou de jonc, حصير -
حص. Natte de roseaux, بارية; pl.,

de cheveux, etc., ضفيرة شعر; pl.,

, couvrir de nattes, غطّى بحصر.
r en natte, ضفر - ضفّر I. O.
:, s., qui fait et vend des nattes,

In-naturalibus, adv. fam., dans l'état de nudité, بالزلط.

Naturalisation, s. f., اصارة واحد غريب من اهل البلاد.

Naturaliser, v. a., donner à un étranger les droits des naturels, اصار الغريب من اهل البلاد.

Naturaliser une plante exotique dans un pays, جلب نبات فى بلاد O. - طبّع.

Naturaliser un mot, transporter un mot d'une langue étrangère dans la langue nationale, ادخل فى لغته كلام من لغة غريبة.

Naturalisme, s. m., système de ceux qui attribuent tout à la nature comme premier principe, مذهب الطبيعيين.

Naturaliste, s. m., مشتغل بعلم الاشيا الطبيعية.

Naturalité, s. f., état de celui qui est né dans le pays qu'il habite, ولدية البلاد.

Nature, s. f., tout l'univers, tous les êtres, l'ordre, les lois, les mouvements qui les gouvernent, طبيعة. Les productions de la nature, مولدات الطبيعة. ‖ Toute la nature, tous les êtres, الموجودات. ‖ Payer tribut à la nature, mourir, قضى نحبه I.

Nature, principe intrinsèque de chaque être, خصايل - ماهية - طبع - جبلّة. Il est de la nature de l'aimant de, و من خصايل المغنطيس ان.

Nature, mouvement par lequel l'homme est porté vers des choses qui peuvent contribuer à sa conservation, طبيعة - ميل طبيعى. Suivre l'instinct de la nature, طاوع الطبيعة - تبع الميل الطبيعى.

Nature, lumière née avec l'homme et qui le rend capable de discerner le bien d'avec le mal, طبيعة - ناموس الطبيعة. La nature nous ordonne d'honorer père et mère, من ناموس الطبيعة ان نحترم والدينا. ‖ Contre nature, ضدّ الطبيعة.

Nature, complexion, tempérament, تركيب - مزاج.

Nature, caractère, disposition et inclination de l'âme, شيمة ; plur., شيَم - طبع.

La *nature* humaine, الناسوت. La nature divine, اللاهوت.

Nature, sorte, espèce, نوع - شكل.

Nature, parties qui servent à la génération dans les femelles des animaux, حياء.

Nature, au fig., Dieu, la Providence, الخالق.

En *nature*, existant dans le même état, باقى فى حاله. En nature, avec la chose elle-même, بعين الشى.

NATUREL, LE, adj., qui appartient à la nature, conforme à l'ordre de la nature, طبيعى. La chaleur naturelle, الحرارة الغريزية. ‖ Histoire naturelle, علم الاشيا الطبيعية. ‖ Il est naturel d'aimer ses parents, حبّ الاقارب من الطبيعة - و من صفة الانسان حب الاقربا. ‖ Il est naturel que, من مقتضيات الطبيعة ان.

Naturel, qui n'est point déguisé, tel que la nature l'a fait, خلقى - سادج. Est-ce naturel ou artificiel? خلقة ولا صنعة. ‖ Monticules naturels, تلال موجودة بمحض قدرة الله.

Naturel, simple, franc, sans affectation, بسيط - من غير تصنّع.

Naturel, facile, sans contrainte, ساهل.

Naturel, né hors mariage (enfant), ابن حرام.

Naturel d'un pays, ابن بلاد ; plur., اولاد.

NATUREL, s. m., propriété qui tient à la nature de la chose, humeur, inclination naturelle, طبع ; plur., اطباع. Un bon naturel, الطبع السليم. ‖ Un mauvais naturel, الطبع الردى. ‖ Chassez le naturel, il revient au galop, اذا تعوّد السنّور كشف الطبع يغلب التطبّع - القدر لا يعبر عنه ; prov.

NATURELLEMENT, adv., par un principe naturel, par une impulsion, une propriété naturelle, طبعاً. Il est naturellement chaste, من طبعه العفّة.

Naturellement, par le seul secours, par les seules forces de la nature, بالطبع.

Naturellement, d'une manière naïve et naturelle, ببساطة - خلقياً.

NAUFRAGE, s. m., perte d'un vaisseau sur mer, انكسار مركب - غرق. Faire naufrage, غرق A. - انكسر المركب.

NAUFRAGÉ, E, adj., qui a fait naufrage, غرقان - غريق.

NAULAGE, s. m., prix pour le passage sur mer, sur un fleuve, كرا مركب.

NAUSÉABOND, E, adj. com., qui cause des nausées, يدوّخ - ملعّب النفس.

NAUSÉE, s. f., envie de vomir, لعب نفس - دواخ.

NAUTIQUE, adj. com., qui appartient à la navigation, يخص سفر البحر.

NAUTONIER, s. m., celui qui conduit un navire, une barque, نوتى - رييس المركب.

NAVAL, E, adj., بحرى.

NAVET, s. f., racine bonne à manger, لفت.

NAVETTE, s. f., espèce de navet, سلجم.

Navette, instrument de tisserand, ماصورة الحيّاك - مكوك.

Faire la *navette*, au fig. fam., faire des allées et des venues, صار يروح و يجى مثل ماصورة الحياك.

Navette à encens, علبة البخور.

NAVIGABLE, adj. com., où l'on peut naviguer, تجرى عليه السُفن - حامل المراكب.

NAVIGATEUR, s. m., qui fait des voyages sur mer, مسافر فى البحر - قطّاع بحر.

NAVIGATION, s. f., voyage sur mer, sur les grandes rivières, سفر فى البحور و الانهار سفر البحور.

Navigation, art, métier de naviguer, صناعة سفر البحر.

NAVIGUER, v. n., aller sur mer, sur les grandes rivières, سافر فى البحر.

Naviguer, manœuvrer un vaisseau, سيّر المركب - سار المركب I.

NAVIRE, s. m., vaisseau, سفينة ; pl., سفاين et

ه; plur., شقف - مراكب; plur.,
.).

Argo, constellation, سفينة نوح -

. a., au fig., affliger extrêmement,
A. - غرّق فى بحر الالم.

s. f., ville, الناصرة.

le négative, لا - ما. Ne faites point aux
vous ne voudriez pas que l'on vous
لا تصنع مع الغير ما لا تريد ان يُص
fait de louable, ما عمل شى يُمدح.
., qui vient de naître, مزيود - مولود
né, mort avant de naître, انولد ميت
‖ Nouveau-né, مولود. ‖ Premier-né,
ıt mâle, بكر; plur., ابكار. ‖ Bien né,
honnête, ابن ناس. ‖ Bien né, qui
inclinations, سليم الطبع. ‖ Mal né,
uvaises inclinations, ردى الاصل -

, adverbe, cependant, pourtant,

n., rien, non-existence, لا شى - عدم
a tiré le monde du néant, اخرج الله
العالم من العد. ‖ Toutes les choses
nt comme un néant à ses yeux,
ع جميع امور الدنيا. ‖ Homme de
ه دنّى الاصل - جعيدى - رجل ما
néant, refuser d'admettre, طرح A.
se, adj., obscurci par les nuages,

, s. f., étoile peu brillante, لطخة.
:, adj. com., dont on ne peut se pas-
- لازم. Cela n'est pas nécessaire,
ما هو قضي.
, infaillible, inévitable, - لا بد منه

:, s. m., ce qui est nécessaire à l'exis-
ıbsistance, مقدار الحاجة - اللازم.

Nécessaire, boîte, étui renfermant ce qui est utile à l'usage d'une personne, بشتخته.

Nécessairement, adv., par un besoin absolu, infailliblement, من كل بدّ - من اللازم. Il résulte nécessairement de cela que, و يلزم من ذلك ان.

Nécessité, s. f., ضرورة - لزوم. Il n'y a pas de nécessité de, ما فيه لزوم لِ. ‖ Quelle nécessité y avait-il de? ايش كان يلزم أن. ‖ La nécessité le contraignit à, الزمته الضرورة ان.

Nécessité, indigence, عازة.

Nécessités, au plur., besoins de la vie, choses qui sont nécessaires, ce qui est nécessaire à l'état, etc., احتياجات - لوازم.

Nécessités du corps, évacuations, ضرورات.

De *nécessité*, adv., nécessairement, ضرورياً.

Nécessiteux, euse, adj., indigent, محتاج.

Nécessiter, v. a., contraindre à, احوج الى - الزم الى - اقتضى الى. Vous l'avez nécessité à faire cela, احوجته الى ذلك. ‖ Cela nécessite de grandes dépenses, ذلك يقتضى الى مصروف كثير.

Nec plus ultra, le dernier degré, غاية - نهاية.

Nécrologe, s. m., liste, registre des morts, دفتر الاموات.

Nécromance, cie, s. f., magie, سحر.

Nécromancien, ne, s., magicien, سحّار.

Nectar, s. m., breuvage des dieux, رحيق - شراب سلسبيل.

Nef, s. f., en poésie, navire, سفينة.

Nef, partie d'une église de la porte principale jusqu'au cœur, صحن كنيسة.

Nèfle, s. f., fruit, مُشملا - زعرور.

Néflier, s. m., arbre qui porte les nèfles, شجر المشملا - شجر الزعرور.

Néfaste, adj. (jour), de deuil, de tristesse, يوم نحس - يوم حزن.

Négatif, ive, adj., qui exprime une négation, انكارى - سلبى - نفيى - منفىّ.

Négative, proposition qui nie, انكار.

Négative, refus, كلمة لا.

Négative, particule qui sert à nier, حرف نفى.

Négation, s. f., l'opposé de l'affirmation, انكار - سلب - نفى.

Négation, particule qui nie, حرف نفى.

Négation, absence d'une qualité dans un sujet qui n'en est pas capable, عدمية.

Négativement, adv., d'une manière négative, بانكار - بنفى - بكلمة لا.

Négligé, e, adj., oublié, méprisé, مدشّر - متروك.

Négligé, sans ornements, peu régulier, peu travaillé, من غير اعتنا.

Négligé, s. m., état, costume d'une personne qui n'est point parée, تخفيفة. En négligé, متخفّف.

Négligemment, adv., avec négligence, من غير اعتنا. Remplir négligemment une commission, قضى المطلوب بقفا يلّع.

Négligence, s. f., manque de soin, d'application, توانى - تهامل - قلّة انتباه - قلّة اعتنا.

Négligence, faute légère de style, هفوة - قلّة انتباه.

Négligent, e, adj., qui a de la négligence, قليل لانتباه - متوانى - غير معتنى - متهامل.

Négliger, v. a., n'avoir pas le soin nécessaire de, غفل عن O. - توانى عن - تهامل عن - ما اعتنى فى الشى.

Négliger quelqu'un, ne pas le fréquenter comme auparavant, ترك O. - سيّب.

Négliger l'occasion, la laisser échapper, ضيّع الفرصة.

Négliger de faire, تغافل عن.

Se négliger, v. pron., n'avoir pas soin de soi, ترك نفسه O.

Se négliger, s'occuper moins exactement de ses devoirs, قصّر فى الواجب.

Négoce, s. m, commerce, تجارة - متجر.

Négociable, adj. com., qui peut se négocier (effet), سالك - ماشى.

Négociant, s. m., qui fait le négoce, تاجر, تُجّار. Un négociant sans hardiesse ne gagne ne perd, التاجر الجبان لا يربح و لا يخسر.

Négociateur, s. m., celui qui négocie une affaire, مدبّر امر.

Négociation, s. f., art et action de négocier affaires importantes, تدبير, تدبرة امور عظيمة

Négociation, affaire négociée, امر - مصلحة

Négocier, v. n., faire négoce, trafiquer, تجر

Négocier, v. a., traiter une affaire d'État, امر

Négocier des effets, فى بواليص كما يعاملوا فى الدراهم.

Nègre, s. m., homme noir, اسود, plur., ان

Nègre, esclave noir, عبد اسود; plur., د سود - وصيف (Alger).

Traiter comme un *nègre*, au fig. fam., tra très-durement, عمل معه مثل العبيد - بهدل.

Négresse, s. f., femme noire et esclave, ية سودا; plur., جوار سود.

Négrepont, s. f, île, اغريبوز.

Négrerie, s. f., lieu ou l'on renferme les nèg esclaves à vendre, وكالة العبيد - خان العبيد

Négrier, adj. (vaisseau), qui sert à la traite nègres, مركب مجهّز لنقل العبيد.

Négrillon, s. m., petit nègre, عبد صغير.

Négrillonne, s. f., petite négresse, ية صغيرة.

Neige, s. f., ثلج.

Neiger, v. n, se dit de la neige qui tombe, - عمّ تثلّج - نزل ثلج I. - ثلج I. Il neige,

Neigeux, se, adj., chargé de neige, مثلّج

Nemrod, s. m., nom propre, نمرود الجبّار.

Nems, s. m., animal d'Afrique qui ressemble furet, نمس.

Nenni, particule négative, fam., لا - نانا.

Nénufar, s. m., plante aquatique, antiaphrodisiaque, نيلوفر - نوفر. Fleurs de nénu عرايس النيل.

IE, s., qui orthographie d'une manière inusitée, مبدع وضع غير معتاد فى

IE, s. f., manière nouvelle d'écrire les بدعة فى.

, s. f., invention, emploi de mots nou- اختراعة كلام جديد فى.

UE, adj. com., de la néologie, جديد

ME, s. m., recherche blâmable d'ex- uvelles, استعمال كلام جديد غير مقبول.

, s. m., qui affecte le néologisme, مجدّد كلا.

, s. f., nouvelle lune, هلال - روية القمر.

, s. com., converti à la religion chré- uvellement baptisé, داخل فى الايمان.

IE, s. f., ou Colique NÉPHRÉTIQUE, .

E, s. m., autorité donnée à des neveux nistration des affaires, تحكم اولاد اخوة.

s. m., terme de poésie, dieu de la mer,

, s. f. plur., nymphes de la mer, بنات

m., عَصَبة; collect., عصب. Nerf de زُبّ.

fig., force, vigueur, قوة. L'argent est guerre, المال مدار الجهاد.

, SE, adj., qui a beaucoup de force dans شديد العصب.

plein de nerfs, ملان عصب.

qui appartient aux nerfs, عصبى. Genre nerfs du corps humain, عصب الانسان.

veux, plein de force, كلام مكين.

, s. m., arbrisseau, نوع عليق - شوك.

, s. f., parties élevées sur le dos d'un حباكة الك.

Nervure, parties saillantes des moulures, خراطة.

NESTOR, s. m., au fig., le plus vieux, le plus sage, et le plus expérimenté de, اسنّ الرجال و اكثرهم تجربةً.

NESTORIANISME, s. m., hérésie de Nestorius, راى نسطورس.

NESTORIEN, subst. m., partisan de Nestorius, نسطورى; plur., نساطرة.

NESTORIUS, subst. m., nom d'un chef de secte, نسطورس.

NET, TE, adj., propre, sans souillure, نظيف; plur., نظاف - نقى.

Net, vide, فارغ - فاضى.

Net, clair, رايق.

Net, au fig., clair, pur, aisé, مبيّن - واضح - صريح.

Net, sans difficulté, sans embarras, sans ambiguïté, خالص - صريح - مبيّن.

Mettre au *net* un brouillon, بيّض المسودة.

NET, adv., tout d'un coup, حالًا - فى اول مرة

Net, au fig., franchement, librement, خالص - اشكارا.

NETTEMENT, adv., avec netteté, بنظافة.

Nettement, au fig., d'une manière claire, intelligible, صريحاً.

Nettement, franchement, اشكارا - بخلاصة.

NETTETÉ, s. f., qualité de ce qui est net, propreté, نظافة.

Netteté, au fig., تصريح - رواقة. Netteté du style, تصريح الكلام. || Netteté de la vue, حدّ البصر || Netteté de l'esprit, نور العقل.

NETTOIEMENT, s. m., تنظيف.

NETTOYER, v. a., rendre net, نظّف. Nettoyer la maison, la bien balayer du haut en bas, عسّف البيت. || Nettoyer le riz, نقّى الرز.

NEUF, adj. numéral com., تسعة; fém., تسع.

NEUF, VE, adj., جديد; plur., جداد et جُدَد. Expression neuve, qui n'a pas été employée,

كلام بديع ـ كلام جديد. ‖ Habillé de neuf, revêtu d'habits neufs, مكسى جديد. ‖ Tout neuf, qui n'a pas servi, بجدّته.

Neuf, novice, غشيم.

A *neuf*, adv., en renouvelant en entier, من جديد.

Neutralement, adv. (employer), un verbe actif, اجرى الفعل المتعدّى مجرى اللازم.

Neutralement, sans prendre parti ni pour l'un ni pour l'autre, لا مع هذا و لا مع هذاك.

Neutralisation, s. f., action de neutraliser, ابطال ـ كسر.

Neutraliser, v. a., rendre neutre un sel, اعدل ـ I. كسر حدّة.

Neutraliser, rendre nul, ابطل.

Neutraliser, tempérer, mitiger, لطّف.

Neutralité, s. f., état d'une nation, d'une personne neutre, ابتعاد دولة عن دول بينهم حرب ـ عدم التعصّب مع احد الخصمين ـ كون احد لا معك و لا عليك.

Neutre, adj. com., qui ne prend point de parti, منفرد, مبتعد عن الطرفين ـ لامعه و لا عليه.

Neutre, terme de grammaire (nom), qui n'est ni masculin ni féminin, اسم لا مذكر و لا مونث. Verbe neutre, فعل لازم.

Neutre, (sel) qui n'est ni acide, ni alcali, معتدل لا تغلب عليه الحموضية و لا الحرافة.

Neuvième, adj. com., تاسع.

Neuvième, s. m., neuvième partie, تُسع.

Neuvièmement, adv., تاسعًا

Neveu, s. m., fils du frère, ابن الاخ; plur., اولاد الاخ. Neveu, fils de la sœur, ابن الاخت; pl., اولاد الاخت.

Neveux, au plur., poétiquement, les descendants, خلف.

Nez, s. m., انف; plur., انوف et انف ـ مناخير; plur., منخار ـ نيف et خشم (Barb.).

Avoir bon *nez*, au fig. fam., avoir de la sagacité, de la prévoyance, شمّ من بعيد O. Mettre ou son nez dans, au fig. fam., se mêler faire, انحشر فى ـ O. حشر حاله فى. ‖ Il fc nez partout, يحشر حاله فى كل شى. ‖ nez sur, fig. fam., s'appliquer à, غيرة فى ـ O. اشتغل فيه شى. ‖ Mettez le nez d fam., commencer à étudier, بصّ فى O. par le nez, faire agir comme l'on veut, من ودنه (par l'oreille). ‖ Se casser le réussir, رجع بالخيبة ـ انكسر انفه A. ‖ sur le nez, mortifier, كسر انفه I. ‖ Au n la face de, en bravant, انف ـ على انف

Ni, particule conjonctive et négative, n'aime ni l'un ni l'autre, حبّ لا ذا ولا ذا

Niable, adj. com., qui peut être nié, ك

Niais, e, adj., sot, sans expérience, مجدوب ـ جدبة ـ مغفّل.

Niaisement, adv., بغفلة ـ مثل النيس.

Niaiser, v. n., s'amuser à des niaiseries,

Niaiserie, s. f., bagatelle, شى باطل.

Niaiserie, action, caractère de celui qui e قلّة عقل ـ تيسنة ـ هبالة.

Nicée, s. f., ville, ازنيك.

Niche, s. f., enfoncement dans l'épaisse mur pour y mettre une statue, etc., شقّ.

Niche, réduit dans un appartement, une مخبأة.

Niche, tour de malice, ملعوب; plur., Faire une niche à quelqu'un, عليه ملعوب تحارش فيه.

Nichée, s. f., nid où il y a des petits, ce افراخ ـ عشّ.

Nichée, au fig. fam. ironiq., réunion d sieurs gens méprisables, كبشة هم.

Nicher, v. n., faire son nid; Se nicher, v. عشّش.

Nicher, v. a., placer dans un endroit, فى موضع.

s. m., œuf mis dans les nids préparés
ıte des poules, بيضة محطوطة فى عشّ.
IE, s. f., ville, ازنكميد.
IE, s. f., *Voyez* TABAC.
s. f., ville, الفقسية.
ı., عشّ; pl., عشاش - وكر; pl., اوكار.
id, عشّش. Trouver la pie au nid, faire
erte avantageuse, لقى لقية A.
x, SE, adj., qui a un goût, une odeur
منتن - معفن.
. f., fille du frère, بنت أخ; plur.;
Nièce, fille de la sœur, بنت اخت,
بنات ا.
s. f., maladie des plantes, سوسة النبات.
s. f., ou Herbe aux épices, الحبّة السودا
حبّة البرك.
, v. a., gâter par la nielle, سوّس.
a., نكر A.
E, adj., sot, niais, هبل; fém., هبلا;
- تيس; plur., تيوس.
B, v. n., s'amuser à des choses de rien,
gauderies, تهابل - تراخص.
BIE, s. f., action de nigaud, تيسنة.
m., fleuve d'Égypte, بحر النيل -

RE, s. m., mesure de l'accroissement du
ıl.
. m., ou Limbe, cercle de lumière au-
tête des saints, اكليل انوار.
v. a., fournir de nippes, هندم.
. f. pl., habits, meubles, هدوم - حوايج.
s. f., signe de moquerie, de mépris,
faire la nique, se moquer, تاوز على -
ı.
. m., sel formé de l'acide nitreux et
fixe, بارود ابيض - ملح بارود.
, SE, adj., qui tient du nitre, فيه ملح

NITRIÈRE, s. f., lieu où se forme le nitre, معدن ملح البارود.

NIVEAU, s. m., instrument pour connaître si un plan est horizontal, etc., جَدْول - فادم; plur., فوادم - فيدم; plur., قياس - فيادم.

Niveau, horizontalité, مساواة. Prendre le niveau d'un terrain, قاس الارضية بالفادم.

De *niveau*, au niveau, بمساواة - متساوى مع.

NIVELER, v. a., mesurer avec le niveau, mettre au niveau ou de niveau, قاس بالفادم I. - سوّى ساوى.

NIVELEUR, s. m., celui qui fait profession de niveler, قيّاس.

NIVELLEMENT, s. m., قياس - تسوية.

NOBLE, adj. com. et s., شريف; plur., اشراف et شرفا.

NOBLEMENT, adv., avec noblesse, d'une manière noble, بشرف.

Noblement, en gentilhomme, مثل الاشراف.

NOBLESSE, s. f., شرف.

Noblesse, les nobles, الشُرفا.

NOCE, s. f., mariage, festin, danse et réjouissances qui l'accompagnent, فرح; plur., افراح - عرس; plur., اعراس. Quand irons-nous à votre noce? اى متى نفرح فيك.

NOCHER, s. m., terme de poésie, رييس مركب.

NOCTAMBULE, s. com., qui marche la nuit en dormant, يمشى بالليل و هو نايم.

NOCTAMBULISME, s. m., maladie du noctambule, داء الذى يمشى بالليل و هو نايم.

NOCTURNE, adj. com., qui arrive la nuit, ليلى - يصير بالليل.

NOËL, s. m., fête de la nativité de Notre-Seigneur, عيد ميلاد سيدنا.

Noël, cantique à l'honneur de la nativité, airs sur lesquels ces cantiques ont été faits, مديح يوم ترتيل للميلاد - الميلاد.

NOEUD, s. m., pos. et fig., عقدة; plur., عُقَد. Nœud coulant, شوطة. ‖ Le nœud du mariage

عقدة النكاح. ‖ Voici le nœud de l'affaire, هاك العقدة. ‖ Nœud gordien, عقدة عسرة ما تنحلّ.

Nœud dans le bois, عقدة; plur., عُقد.

Noir, e, adj., اسود; fém., سودا; plur., سود - اكحل fam. كحلا; plur., كُحْل (Barb.).

Cachot *noir*, obscur, حبس ظلم.

Linge *noir*, sale, crasseux, قماش وسخ.

Temps *noir*, triste, دنيا مغيّمة - طقس معبس.

Une âme *noire*, très-méchante, نفس رديّة - طبع ردى.

Idée *noire*, mélancolique, فكرة تحزّن.

Trahison *noire*, affreuse, خونة تفزع - خيانة فاحشة.

Action *noire*, odieuse, عمل فاحش - فعلة مكروهة.

Bête *noire*, personne que l'on déteste, كريهة.

Rendre *noir*, diffamer, سوّد عرض.

Du blanc au *noir*, d'une extrémité à l'autre, بالضد.

Voir en *noir*, prévoir des malheurs, بشّر بالردى.

Noir, s. m. couleur noire, سواد.

Noir, s. m., nègre, اسود; fém., سودا; pl., سود et سودا.

Noirâtre, adj. com., qui tire sur le noir, مسودّ - مايل الى السواد.

Noiraud, e, adj., qui a les cheveux noirs et le teint brun, اسمر; fém., سمرا; plur., سُمر.

Noirceur, s. f., qualité par laquelle les choses sont noires, سواد.

Noirceur, au fig., atrocité d'une action, d'un caractère, رداوة - هول.

Noircir, v. a., rendre noir, سوّد.

Noircir, au fig., diffamer, سوّد عرضه - جرّس.

Noircir, v. n., et *Se noircir*, v. pron., devenir noir, اسودّ.

Se noircir, au fig., se rendre infâme par quelque méchante action, جرّس نفسه.

Noircissure, s. f., tache noire, سوادة.

Noise, s. f., fam., querelle, dispute, مشاكلة - شكل. Chercher noise, شكل ب معه شكل

Noisetier, s. m., arbre, coudrier, بندق

Noisette, s. f., petite noix de coudrier, coll., بندق.

Noix, s. f., fruit du noyer, etc., جوزة - جوز. Noix d'Inde, جوز الهند. ‖ Noix v جوز القيء. ‖ Noix mételle, جوز ماثل. *Voy* monium.

Noix, petite glande dans une épaule لوزة كتف عجل.

Noix de pipe, bout de pipe dans lequ le tabac, حجرة القصبة - بودقة.

Nolis ou Nolissement, ou Naulage louage d'un navire, اجرة مركب, كرى,

Noliser, verb. act., frêter un navi كرى مركب I. - استكرى.

Nom, s. m., اسم; plur., اسماء et امى est votre nom, s'il vous plaît? يك بالخير ‖ Demander à quelqu'un son nom, احداً ‖ Qui porte le même nom, homonyme, ى propre, اسم علم. ‖ Nom d'espèce, جنس Décliner son nom, dire qui l'on est, ن هو عرّفه بنفسه. ‖ Au nom de, de la part de, - من طرف - من قِبَل. ‖ En votre nom, ك ‖ Au nom de, par, en considération, بحق ‖ Je vous conjure au nom de Dieu, بك برضا الله عليك. ‖ Au nom de Dieu cléme séricordieux (formule de prière), الرحمن الرحيم. ‖ Prononcer cette formule, سمل

Nom de guerre, nom supposé, م عيرة

Nom, réputation, اسم - صيت.

Nomade, adj. com., se dit d'un peupl sans habitation fixe, قوم ضالّة.

Nombre, s. m., unité, plusieurs unités

Nombre, quantité, multitude, عدّة - plus grand nombre d'entre eux, اكثرهم.

Nombre, harmonie du style, الكلام طرب الكلام.

ıbre, adverbe, en grand nombre, ... لا يُعَدّ و لا يُحصَى -.

re, du nombre, parmi, من جملة.

au nombre de vos esclaves, اجعلنى من جـ.

v. a, compter, عدّ I. - حصى I.

ʿ, EUSE, adj., en grand nombre, عديد

ɛ, (style) harmonieux, كلام مطرب.

, s. m., creux au milieu du ventre de ... , plur., سُرَر.

œil, cavité des fruits opposée à la ... عين.

ATURE, s. f., collection des mots propres différentes parties d'une science ou d'un ... مجموع الالفاظ الاصطلاحية فى فنّ -.

E, adj., (appel), دعا كل واحد باسمه.

AIRE, s. m., nommé par le roi à un bénéfice, مُسمّى, مقلّد من السلـ.

EUR, s. m., celui qui nomme, qui a droit ... صاحب التسمية.

F, s. f., le sujet d'une proposition, مبتدا.

f, premier cas des noms déclinables, ... nominatif, لفظة مرفوعة.

F, adj., par noms, اسم باسم. État nominatif contenant les noms d'un corps, d'une ... فاية اسم باسم.

ON, s. f., action de nommer à une ... تقليد - اقامة - تسمية.

NT, adv., avec désignation par le nom, ...

ent, particulièrement, خصوصاً.

v. a., donner un nom, dire un nom, nomme Abdallah, اسمه عبد الله.

faire mention, ذكر O. - جاب ذكره I.

choisir, désigner pour un emploi, etc., ... منصـ قلّده. Il le nomma gouverneur ... قلّده ولاية مصـ.

Nommer, déclarer, instituer, اقام - جعل A.

NOMMÉ, E, adj., مسمّى - اسمه.

A point *nommé*, adv., précisément, au temps qu'il faut, فى محلّه - فى وقته تمام.

A jour *nommé*, adv., au jour marqué, convenu, فى اليوم المعهود.

NON, particule négative, لا.

Non plus, adv., ولا. Ni moi non plus, ولا انا.

Non-seulement, ليس فقط.

NONAGÉNAIRE, adj. com., âgé de quatre-vingt-dix ans, عمره تسعين سنة.

NONANTE, adject. com., quatre-vingt-dix, تسعين.

NONANTIÈME, adj. com., quatre-vingt-dixième, تسعين.

NONCE, s. m., prélat, ambassadeur du pape, قاصد رسولى - وكيل البابا.

NONCHALAMMENT, adv., بتهامل.

NONCHALANCE, s. f., négligence, paresse, تهامل - قلّة مروّة.

NONCHALANT, E, adj., négligent par paresse, mollesse, رخو - كسلان - قليل مروّة - تارك.

NONCIATURE, s. f., وظيفة وكيل البابا.

NON-CONFORMITÉ, s. f., défaut de conformité, قلة المطابقة.

NON-JOUISSANCE, s. f., privation de jouissance, قلّة المتعة.

NONOBSTANT, prép., malgré, sans avoir égard, من غير التفات الى - من غير مراعاة - مع انّه. Nonobstant ces empêchements, مع وجود تلك الموانع.

NON-OUVRÉ, E, adj., qui n'est pas mis en œuvre, غير مشغول.

NON-PAIR, E, adj., impair, فرد.

NONPAREIL, LE, adj., sans pareil, عديم النظير.

NON-RÉSIDENCE, s. f., غيبة عن محلّه.

NON-SENS, s. m., كلام من غير معنى.

NONUPLE, adjectif commun, qui contient neuf,

fois, قدرة تسع مرّات - تسعة اضعاف.

Nonupler, v. a., répéter neuf fois, تسّع.

Non-usage, s. m., عدم الاستعمال.

Non-valeur, s. f., manque de produit, قلّة محصول.

Non-valeurs, au pl., ce qu'on n'a pas recouvré ou levé d'impôts, etc., بواقي.

Non-valeurs, s. f. plur., بواقي عاطلة.

Nopal, s. m., arbre, صبّار.

Nord, s. m., septentrion, شمال. Vent du nord, سماوى - هوا شمالى (Syrie) - شَرَش (Barbarie).

Nord-est, s. m., point entre le nord et l'est, شمال و شمرق. Vent du nord-est, شمالى شرقى - برّانى (Syrie) شرقى مشرّش (Barbarie).

Nord-ouest, s. m., point entre le nord et l'ouest, شمال وغرب. Vent de nord-ouest, شمالى غربى - شرش (Syrie) سماوى (Barbarie).

Normand, e, adj., fin, adroit, مكّار - دنس.

Nosographie, s. f., traité des maladies, صفة الامراض.

Nosologie, s. f., explication des maladies, بيان الامراض.

Nota, s. m., remarque, observation à la marge, en bas d'un écrit, حاشية - صحّ (ce mot se met à la fin de la note).

Notable, adj. com., considérable, عظيم.

Notables, les habitants les plus considérables d'un lieu, اعيان البلاد.

Notablement, adv., grandement, عظيماً.

Notaire, s. m., officier public qui passe les contrats, كاتب شرعى; plur., كتّاب.

Notamment, adv., spécialement, بالاخصّ - خصوصاً.

Notariat, s. m., وظيفة الكاتب الشرعى.

Notarié, e, adj., passé par-devant notaire (acte), شرعى.

Note, s. f., marque sur un écrit, علامة.

Note, remarque, observation sur un texte, sur un mot, etc., حاشية; plur., حواشى - تعليقة; plur., تعاليق.

Note, petit extrait, mémorial, تلخيص - تذكرة. Prendre note de, قيّد.

Note, liste d'objets, mémoire de dépenses, قايمة - علم.

Note d'infamie, عار لا ينمحى - فضيحة - هتيكة.

Note de musique, علامة الغنا, تنقطة, plur., نقط.

Noter, v. a., remarquer que, O. نظر الى.

Noter, faire une marque, وضع علامة على - خطّ على - علّم على.

Noter, mettre en écrit, قيّد.

Noter d'infamie, A. فضح - I. هتك. Noté d'infamie, مشار اليه بالهتيكة.

Noter de la musique, O. كتب غنا.

Notice, s. f., بيان.

Notification, s. f., تعريف شرعى.

Notifier, v. a., faire savoir dans les formes juridiques, عرّف شرعاً.

Notion, s. f., connaissance, idée d'une chose, معرفة - دراية - خبرة. Notion distincte, معرفة صحيحة. ‖ Notion confuse, معرفة بغير تحقيق.

Notoire, adj. com., connu, manifeste, مشهور - ظاهر.

Notoirement, adv., شهوراً.

Notoriété, s. f., évidence d'une chose généralement connue, شُهْرة.

Notre, adj. possessif com., plur., O. Notre maison, بيتنا. ‖ Le nôtre, متاعنا. ‖ Les nôtres, ceux qui sont de notre parti, de notre compagnie, جماعتنا. ‖ Les nôtres, nos parents, قرايبنا.

Noué, e, adj., rachitique, مكسّح.

Nouement, s. m. (d'aiguillette), ربط الذكر.

Nouer, v. a., lier en faisant un nœud, faire un nœud à quelque chose, I. O. عقد.

Nouer, amitié, au fig., A. عمل صحبة.

Nouer une partie, ربط نمع واحد على شى.

envelopper dans quelque chose en faisceau, شكل O. - ربط O. - صرّ O.

r (arbres), passer de fleur en fruit, انعقد I.

s, m., linge noué, dans lequel on a mis rogue pour la faire tremper, صُرّة.

, se, adj. (bois), qui a des nœuds,

, s. m., pâtisserie d'amandes ou de noix, حلاوة لوزية.

ce, s. f., femme qui allaite un enfant, ur., مراضع.

cier, adj. (père), le mari d'une nourrice, اب من الرضاع - ز.

urricier, qui nourrit le corps, la plante, ir., اقوات.

r, v. a., sustenter, قات O. - اطعم.

es chevaux, etc, علّف.

, allaiter, ارضع - رضّع.

, au fig., élever, ربّى.

, entretenir (passions), sentiments, ادام.

n espoir, se nourrir d'un espoir, علّل

.

rir, v. pron., prendre de la nourriture, e, عاش من I. - تقوّت ب.

, adj., au fig., plein, abondant (style), ك.

ssage, s. m., soin et manière de nourrir r les bestiaux, علف البهايم, تربية.

issant, e, adj., qui nourrit beaucoup,

isson, s. m., enfant que l'on nourrit, ur., رضايع.

son des muses, au fig., bon poète, رضيع.

iture, s. f., aliments, غذا - طعام - قوت

ture de l'esprit, قوت العقل.

Nous, pronom pers. de la 1re personne, au pl. com., نحنا - احنا - نحن.

Nouveau, vel, le, adj., جديد; plur., جُدد et جداد.

Nouveau, au fig., neuf, inexpérimenté, مجدّد - محدَث.

Homme *nouveau*, parvenu, enrichi, رجل مُحدَث.

Nouveau, s. m., ce qui est nouveau, مُستجدّ - جديد.

De *nouveau*, adv., derechef, encore une fois, من جديد - ثانى مرّة.

Nouvellement, adv., depuis peu, جديد - من مدّة قريبة - من جديد.

Nouveauté, s. f., qualité de ce qui est nouveau, جدّية - جدّة.

Nouveauté, chose nouvelle, شى جديد.

Nouveautés, légumes, fruits, etc., dans la primeur, فاكهة جديدة.

Nouvelle, s. f., avis d'une chose arrivée récemment, خبر - خبرية; pluriel, اخبار. || Bonne nouvelle, بشارة - خبرية خير. || Je vous apporte une bonne nouvelle, جيتك مبشر; rép., الله يبشّرك بالخير. || Mauvaise nouvelle, خبر سوء. || Nouvelles affligeantes, اخبار, حوادث مكدّرة. || Je n'ai pu en avoir de nouvelles positives, ما وقعت له على جليّة خبر. || On n'a plus eu de ses nouvelles, ما عاد طلع له خبر - انقطع خبره. || Demander des nouvelles de quelqu'un, استخبر عنه - سأل عنه. || Si vous demandez de nos nouvelles, ان تفضّلتم بالسوال عنا. || Donnez-nous de vos nouvelles, شرّفونا باعلام صحتكم. || Point de nouvelle, bonne nouvelle, ما طلع خبر ما حصل ضرر - عدم الاخبار خير الاخبار. || Je sais de vos nouvelles, je connais vos aventures, vos actions, اعرف ما جرى لك. || Tu auras de mes nouvelles, tu éprouveras ma vengeance, تفرّج - خذ منى على ما يجيك - افرجك.

Nouvelle, histoire, conte, حكاية.

Nouvelliste, s. m., curieux de nouvelles, qui les débite, بتاع اخبار.

Novateur, s. m., qui innove, مُحدث.

Novembre, s. m., تَشرين الثانى.

Novice, adj. com., qui a pris nouvellement l'habit de religieux dans un couvent, تلميذ; plur., تلاميذ.

Novice, apprenti, peu exercé, peu habile, غشيم - بغنوس - مجدَّد.

Noviciat, s. m., état des novices avant qu'ils fassent profession, le temps pendant lequel ils sont dans cet état, تجربة الرهبان - تجربة فى الرهبنة.

Noviciat, au fig., apprentissage de quelque art, de quelque profession, صبينة. Faire son noviciat, تعلّم.

Noyade, s. f., تغريق.

Noyale, s. f., toile à voiles, قماش قلوع.

Noyau, s. m., نواية; coll., نَوى - عجو

Noyau, au fig., principe, origine, masse principale, اصل - اُمّ.

Noyau, vis où s'assemblent toutes les marches d'un escalier, عقد السلالم.

Noyer, s. m., arbre, شجرة جوز - جوزة.

Noyer, v. a., faire mourir dans l'eau, inonder, غرّق فى.

Se noyer, v. pron., mourir dans l'eau; au fig., se plonger dans, غرق فى A.

Noyé, e, adj., غريق; plur., غُرقا.

Noyé, plongé dans un liquide, غرقان.

Nu, e, adj., qui n'est pas vêtu, عارى - بالزلط - عريان. Mettre tout nu, عرّى بالزلط. ‖ Se mettre tout nu, تعرى بالزلط. ‖ Nu-pieds, حافى الرجلين - حفيان. ‖ Nu-tête, مكشوف الراس.

Nu, au fig., sans déguisement, sans ornement, عارى - مكشوف - من غير زينة.

A *nu,* adv., à découvert, على المكشوف - بالمكشوف.

Nuage, s. m., غيم; plur., غيوم - ب مُزنة (Barb.). Un nuage de poussière, غبار ‖ Il a un nuage devant les yeux, ضبابة

Nuageux, se, adj., couvert de nuages,

Nuageux, terne (pierrerie), كابى.

Nuance, s. f., degrés différents par peut passer une couleur, en conservan qui la distingue, شكل; plur., اشكال - انواع.

Nuance, au fig., différence légère, فرق

Nuancer, v. a., assortir des couleurs, ن جمع الوان موافقة لبعضها - A.

Nuancer, au fig. (des caractères), جاع

Nubile, adj. com., qui a atteint l'âge rier (fille), بنت بالغة. Age nubile, لبلوغ

Nubilité, s. f., âge nubile, بلاغ السنّ,

Nudité, s. f., état d'une personne nue عريّة.

Nudité, parties que la pudeur oblige d عورة. Couvrir sa nudité, ستر عورته O.

Nue, s. f., nuage, سحابة; coll., ب غمامة; coll., غمام - ضبابة; coll., ضباب.

Porter quelqu'un aux *nues,* l'exalter, l عظّم قدره وطنّب فيه. Tomber des nues, trèmement étonné, تحيّر و اندهل. ‖ Sa nues, s'emporter, طار عقله I.

Nuée, s. f., nuage, غمامة; coll., غمام.

Nuée, multitude, حومة.

Nuer, v. a. *Voyez* Nuancer.

Nuire, v. n., faire tort, porter dommag Nuire à quelqu'un par des propos, et اذى احداً ب.

Nuisible, adj. com., مُضرّ - موذى.

Nuit, s. f., ليل. Une nuit, ليلة; plur., ليالى. ‖ Cette nuit, الليلة. ‖ La nuit pr ليلة غدا. ‖ La nuit passée, الليلة البارحة. nuit, صار ليل - صار الليل. La nuit nous هجم علينا الليل. ‖ La nuit est très-avancé

araître, اسحر الليل. ‖ De nuit, pen-
t, ليلًا - بالليل. ‖ Passer la nuit, بيّت
‖ Nuit et jour, ليل و نهار. ‖ Bonne
- ليلتكم; réponse : بروياكم.
, obscurité, ظلام - عتمة.
ENT, adv., بالليل - في الليل.
, adj., aucun, pas un, ولا واحد.
s valeur, inutile, sans talent, لا ينفع -

ENT, adv., en nulle manière, لا... اصلًا -
ولا بوجه.
, s. f., défaut qui rend un acte nul,

au fig., défaut de talent, inaction, عجز
ة.
, adv., sans déguisement, بالمكشوف.
IRE, adj. com. (valeur) fictive des espè-
سعرا.
IRE, s. m., argent comptant monnayé, دراهم نـة.
L, E, adj., qui marque un nombre,

TEUR, s. m., terme d'arithmétique, بسط.
TION, s. f., action de nombrer, de comp-
- حساب - عدّ.
QUE, adj. com., qui appartient aux nom-
عد.
QUEMENT, adv., en nombre, بالعدد.

NUMÉRO, s. m., nombre, cote, نشان - عدد
نمرة; plur., نمر.

NUMÉROTER, v. a., mettre le numéro ou la cote, حطّ نشان على O.

NUMISMATIQUE, adj. com., qui a rapport aux médailles antiques, يخصّ الشخوص القديمة.

NUMMULAIRE, s. f., herbe aux écus, herbe à cent maladies, حشيشة المية.

NUNCUPATIF, adj. m., fait de vive voix (testament), وصية بالفم.

NUPTIAL, E, adject., du mariage, زيجي - عرسي.

NUQUE, s. f., creux entre la tête et le chignon du cou, نوخعة - قفا - نـقرة الرقبة. Frapper, donner une claque sur la nuque, صفع A.

NUTATION, s. f., balancement, اهتزاز.

NUTRITIF, IVE, adj., qui nourrit, غاذي. Faculté nutritive, قوة غاذية.

NUTRITION, s. f., اغتذا.

NUTRITUM, s. m., onguent, مرهم المرداسنج بالخلّ.

NYCTALOPE, adj. com., qui voit mieux la nuit que le jour, qui a la vue faible, اعشى.

NYCTALOPIE, s. f., maladie des yeux, عشا - عشاوة.

NYMPHE, s. f., divinité fabuleuse, جنّية.

Nymphe, premier degré de la métamorphose des insectes, شرنقة - جيز.

O

., quinzième lettre de l'alphabet fran-
الحرف الخامس عشر من الالف
rj., يا.
s. f., terrains fertiles au milieu des dé-
ible, الواح; plur., الواحات
NCE, s. f., obéissance, طاعة.

Obédience, permission, congé donné à un religieux par un supérieur, اجازة من رييس عام.

OBÉIR, v. n., se soumettre à la volonté de, طاع ل - اطاع ل I. - انقاد ل. ‖ Obéir aux ordres de quelqu'un, امتثل امره. ‖ Il ne vous obéit pas, ماهو طوعك. ‖ Elle ne vous obéit pas, ما هي

طوعك. ‖ Se faire obéir, طوّع, طيّع الناس. ‖ Obéir à ses passions, طاوع النفس على اهواها.

Obéi, e, adj., à qui on a obéi, مطاع.

Obéissance, s. f., action d'obéir, soumission, طاعة - اطاعة - انقياد ل. Être sous l'obéissance de, كان تحت طاعة O. ‖ La femme est sous l'obéissance de son mari, et l'esclave sous celle de son maître, الامراة قيادها فى يد زوجها و العبد قيادة فى يد سيدة. ‖ Rendre obéissance, prêter obéissance à, رمى طاعة ل I. ‖ Ranger sous son obéissance, سخر - ادخل تحت طاعته.

Obéissant, e, adj., qui obéit, soumis, طايع - مُطيع. Il faut être obéissant à votre père, لازم تكون مطيع لابوك, لازم تكون طوعه.

Obélisque, s. m., pyramide étroite et longue, مسلّة - مسلّة بناء.

Obérer, v. a., endetter, اوقعه تحت حمل الديون - حمّله ديون.

S'obérer, v. pron., s'endetter, فلّس - اندين - وقع تحت حمل الديون - تدين.

Obéré, e, adj., endetté, مفلّس - مديون.

Obésité, s. f., excès d'embonpoint, سمنة زايدة.

Obier et Aubier, s. m., arbrisseau, افلوس.

Obit, s. m., service fondé pour le repos de l'âme d'un mort, قداس لميت.

Obituaire, adj., se dit d'un registre des obits, دفتر قداديس للموتى.

Objecter, v. a., opposer quelque chose à ce que quelqu'un dit, اعترض على.

Objecté, e, adj., معترض.

Objectif, s. m., verre de lunette tourné du côté de l'objet qu'on veut voir, قزازة النظّارة المقابلة للاشيا التى يُنظر اليها.

Objection, s. f., difficulté qu'on oppose à une proposition, اعتراض - معارضة.

Objet, s. m., tout ce qui s'offre à la vue, etc., شى; plur., اشياء.

Objet, matière d'un art, d'une science, موضوع.

Objet, sujet sur lequel se porte une action, cause d'un sentiment, d'une action, مَظْهَر. Objet des faveurs du souverain, مظهر الالطاف الملوكية ‖ Objet de pitié, يُرثى لحاله - مظهر الرحمة ‖ Objet d'amour, معشوق - محبوب. ‖ Devenir un objet de raillerie, صار مضحكة - صار هزو I.

Objet, but, fin qu'on se propose, مقصد - مقصود; plur., مطلب - مطلوب - مقاصد; plur., مطالب غرض; plur., اغراض.

Objurgation, s. f., reproche violent, تعزيرة.

Oblation, s. f., action d'offrir, تقديم.

Oblation, chose offerte, قربة - ضحية.

Obligation, s. f., engagement où l'on est par rapport à différents devoirs, واجب - واجبة.

Obligation, engagement qu'impose le devoir de la reconnaissance pour des services, des bienfaits qu'on a reçus de quelqu'un, منّة - منّية; pl., مِنَن. Les obligations que je vous ai, منّتك علىّ - افضالكم التى عمّت علىّ - احسانك الىّ - مالك علىّ من الجميل والمعروف - افضالك علىّ. ‖ Avoir des obligations, كان تحت المنية - حمل منية. Je ne veux avoir d'obligation à personne, ما اريد احد يحمّلنى منية - ما احمل منية. ‖ Vous lui avez des obligations, له يد عليك. Je lui ai les plus grandes obligations, انا غريق فى بحر جودة و الطافه. ‖ Je vous en aurai beaucoup d'obligation, اكون لك مهنون بذلك.

Obligation, acte par lequel on s'oblige de payer une somme, سند - تمسّك.

Obligatoire, adj. com., qui a la force d'obliger suivant la loi, يلزم.

Obligatoire, obligé, de devoir, فرضى.

Obligeamment, adv., d'une manière obligeante, بمعروف.

Obligeant, e, adj., qui aime à obliger, محب معروف.

Obligeance, s. f., penchant à obliger, معروف.

Obliger, v. a., lier quelqu'un par un acte,

مسك I. - الزم. Vous êtes obligé à
ité, انت ملزوم بالشرط الى ذلك.
poser obligation de, forcer à, الزم
اوجب. Les enfants sont obligés à
et mère, واجب على الاولاد احترام
e devoir de votre charge vous y
هذا مقتضى وظيف. ‖ J'ai été obligé
التزمت ا. ‖ On l'obligea par force
. ‖ Je l'ai obligé à se contenter de,
بالغصب.
rter, exciter, engager à faire quelque
الزم, الجأ الى - حمّل.
idre service, عمل معه معروف, خير A.
rez beaucoup, تكون عملت معي خير
تصيّر.
apprenti, l'engager chez un maître,
O.
ır un contrat à, التزم بالشرط ان -
ضمن الشي - ال A.
adj., redevable d'un service rendu,
. Je ne veux pas rester son obligé,
ما اخلّيه يحمّلني منية - م
i est de devoir, واجب - لازم.
i a contracté une obligation, ملزوم.
n., acte entre un apprenti et son maî-
اتفاق بين صبي
idj. com., de biais ou incliné, مايل -
i fig., détourné, frauduleux, ملتوى -
s voies obliques, بطريقة عوجا.
NT, adv., de biais, منحرفاً -
nt, au fig., d'une manière frauduleuse,
t, بطريقة عوجا - بالتوا - باعوجاج.
, s. f., اعوجاج - انحراف - ميل.
ı, v. a., effacer insensiblement, محى I.
E, adj., plus long que large, مطاول.

Tout ce qui est rond n'est pas noix, tout ce qui est oblong n'est pas banane, ماكل مدوّر جوز ولاكل مطاول موز; prov. ‖ Livre oblong, سفينة.

Obole, subst. f., petite monnaie, فلس; plur., فلوس.

Obreptice, adj. com., obtenu en taisant la vérité, مختلَس باخفا الحقّ.

Obreption, s. f., surprise, réticence d'un fait vrai, اختلاس شي باخفا الحق.

Obscène, adj. com., qui blesse la pudeur, فاحش.

Obscénité, s. f., ce qui blesse la pudeur, فاحشة - عيب.

Obscur, e, adj., ténébreux, qui n'est pas clair, مظلم - عتم. Il fait obscur ici, هون عتمة. ‖ Couleur obscure, لون معتم.

Obscur, peu intelligible, مُبهَم - ملتبس - مغلق.

Obscur, caché, peu connu (homme, vie, naissance), مجهول - خامل (en mauvaise part).

Obscurcir, v. a., rendre obscur, ternir l'éclat, عتّم على - اظلم على. Les nuages obscurcissent le jour, الغيم يجب نور الشمس. ‖ Obscurcir le discours, ابهم, غلّق, اغلق الكلام.

S'obscurcir, v. pron., devenir obscur, عتّم - عتم I. - اظلم. Dans la vieillesse la vue s'obscurcit, في كبر السن يضعف البصر و تغشاه ضبابة.

Obscurcissement, s. m., affaiblissement de la lumière, تعتيم.

Obscurément, adv., dans l'obscurité, في العتمة.

Obscurément, en termes obscurs, بكلام مبهم مغلق.

Obscurément, dans un état obscur, inconnu, مجهولاً.

Obscurité, s. f., privation de la lumière, عتمة - ظلام.

Obscurité, au fig., défaut de clarté du discours, انغلاق - التباس - استبهام.

Obscurité, vie cachée, خفاء - خمول (en mauvaise part).

Obsécrations, s. f. plur., prières publiques, طلبات.

Obséder, v. a., être assidu auprès de quelqu'un, لصق ب - لاصق - حاوط A.

Obséder, tourmenter par des importunités, زهق. Obsédé du démon, محصور من الشيطان.

Obsèques, s. f. plur., funérailles, جنازة.

Obséquieux, se, adj., qui porte à l'excès les égards, les complaisances, مساير بالزود.

Observable, adj. com., qui peut être observé, يدركه النظر - يُرْقَب.

Observance, s. f., pratique stricte de la règle, رعاية - مراعاة القوانين.

Observateur, trice, s., qui obéit aux lois, suit les règles, مراعى, حافظ القوانين.

Observateur, qui observe la nature, صاحب النظر; plur., اصحاب.

Observation, s. f., action d'observer la loi, sa promesse, مراعاة - حفظ القوانين.

Observation, action d'observer les merveilles de la nature, نظر فى عجايب الطبيعة. Observation (pour l'astronomie), رصد - رقوب.

Observation, remarque sur les choses naturelles, نظر - بحث فى الطبيعة.

Observation, note, remarque, تنبيهة. Votre observation est juste, ce que vous dites est vrai, كلامك صحيح - قولك صحيح.

Observatoire, s. m., édifice destiné aux observations astronomiques, دار - مرصد الكواكب الرصد.

Observer, v. a., accomplir ce qui est prescrit par la loi, حفظ A. - راعى. Observer les fêtes, حفظ ايام الاعياد.

Observer, regarder, نظر الى O. Observer les astres, رقب النجوم O. - رصد الكواكب O.

Observer, considérer avec application, امعن النظر فى.

Observer, remarquer que, نظر ان O. - راى ان; aor., يرى - فرزن. Observer à quelqu'un qu faire remarquer que, نبّهه على شي.

Observer, épier, رصد ل - ترقب O. - ب

S'observer, v. pron., être très-circons حاسب على نفسه.

Obsession, s. f., état des personnes qu'on obsédées du malin esprit, مصار مس الشيطان.

Obsession, action de celui qui obsède quelq état de celui qui est obsédé, اق - محاوطة

Obstacle, s. m., empêchement, مانع; عايق - موانع; plur., عوايق. Obstacle à un se, عايق عن شى - مانع عن شى. || Mettre tacle aux désirs de quelqu'un, عن مطلوبه. || Lever un obstacle, حلّ عقدة O.

Obstination, s. f., opiniâtreté, د - معاندة مُقل.

Obstiné, e, adj., opiniâtre, مُقل - عنيد.

Obstinément, adv., بعناد - بمعاندة.

Obstiner, v. a., rendre opiniâtre, faire q s'obstine, خلّاه يعاند - وقف الشى فى راسه.

S'obstiner, v. pron., s'opiniâtrer, ل عناد وقف فى راسه ان - تعاند - عاند; aor., ب S'il s'obstine à ne pas venir, كان يعاند عن المجى.

Obstructif, ive, adj., مسدّد.

Obstruction, s. f., terme de méd., سدد - سدّة.

Obstruer, v. a., سدّ O.

Obstrué, adj., مسدود.

Obtempérer, v. n., obéir, تثل - اطاع ل

Obtenir, v. a., نال A. - حصل على حظى ب A. - حاز O. Obtenir l'objet de ses d لى بالمطلوب - بلغ مقصوده - نال المقصود حصل على مطلوبه - حصّل مطلوبه. || Il a nu du roi la grâce du coupable, الملك فى العفو عن المذنب فاجاب سواله.

Obtenir, parvenir à un résultat, صل على

ION, s. f., action d'obtenir, نيل - نوال

.

adj. (angle), زاوية منفرجة.

it *obtus*, عقل مطلوس.

GLE, adj., منفرج الزاوية.

. m., petite bombe, بومبة. - بوز (Barb.).

, s. m., mortier pour lancer un obus, ها; plur., مهراس صغير - اهوان.

, v. n., prendre les précautions nécessai- mpêcher un accident, تدارك - دارك - تدرّك من.

N, s. f., conjoncture de temps, de lieux فرصة; plur., فرصات et فرص. Lorsque se présente, عند وقوع الفرصة. || Épier ترصّد اغتنام الفرصة - استفرص الوقت. l'occasion, صادف - وجد الفرصة. Profiter de l'occasion, كسب, اكتسب, اغتنم, انتهز الفرصة. || Manquer, per- ion, فاتته الفرصة - فوّت الفرصة O. ضيّع. || A la première occasion, في اول occasion fait le larron, مال المدشر يعلّم النا. || Chose d'occasion, de hasard, صُدف.

, sujet, ce qui donne lieu à, سبب.

, combat dans une rencontre, وقعة.

NNEL, LE, adj., qui donne occasion,

NNELLEMENT, adverbe, par occasion,

NNER, v. a., donner lieu, صار سبب ل

T, s. m., مغرب - غرب.

TAL, E, adject., qui est à l'occident,

L, E, adj., قفايي - قزلي.

, s. m., le derrière de la tête, قفا - قزل.

TION, s. f., disparition passagère d'un غطوس كو.

OCCULTE, adj. com., caché, خفيّ.

OCCUPANT, E, adj., qui occupe, s'empare, مالك.

OCCUPATION, s. f., ce à quoi on est occupé, شغل; pl., اشغال. Occupation pressante, شغل شاغل.

Donner de l'*occupation*, faire travailler, شغّل. Donner de l'occupation, au fig., donner de l'embarras, شغل A.

Occupation, habitation, اقامة ب - تملّك.

Occupation, terme militaire, action de s'emparer d'un pays, اخذة بلاد.

OCCUPER, v. a., tenir, remplir un espace, قضّى. Cela occupe très-peu de place, هذا يسعه موضع صغير - هذا يقضّيه موضع صغير.

Occuper, habiter dans, سكن في O.

Occuper, s'emparer (d'un poste), اخذ O. - ملك I.

Occuper, donner de l'occupation, شغّل. Cette affaire m'occupe, انا مشغول في هذه الدعوة || Occuper les pensées, شغل البال A.

S'occuper, v. pron., travailler, s'appliquer, اشتغل ب. L'assemblée s'est occupée des affaires qui... وقعت في المجلس المذكرة على الدعاوى التي.

S'occuper de, y penser, اهتمّ ب.

OCCUPÉ, E, adj., qui a de l'occupation, عنده شغل - مشغول. Très-occupé, غارق في الاشغال - معجوق.

OCCURRENCE, s. f., événement fortuit, occasion, صُدفة; plur., صُدَف. Selon les occurrences, بحسب مقتضى الاحوال.

OCCURRENT, E, adj., qui survient, حادث.

OCÉAN, s. m., la grande mer qui environne toute la terre, اوقيانوس - البحر المحيط.

OCHLOCRATIE, s. f., gouvernement du bas peuple, حكم الاسافل.

OCRE, s. f., terre ferrugineuse dont on fait une couleur jaune, ازنكار.

Octaèdre, s. m., solide à huit faces, ذو ثمان قواعد.

Octant, s. m., secteur de quarante-cinq degrés, قطاع دايرة مقداره خمس واربعين درجة.

Octave, s. f., huitaine, ثمانية ايام.

Octave, huitième jour, اليوم الثامن.

Octave, en musique, البعد الكلى.

Octobre, s. m., mois, تشرين اوّل.

Octogénaire, adj. com., qui est âgé de quatre-vingts ans, ابن ثمانين سنة.

Octogone, adj. com., qui a huit angles et huit côtés, مثمّن

Octroi, s. m., concession, عطا.

Octrois, plur., droits sur les denrées, عوايد.

Octroyer, v. a., accorder, etc., انعم عليه ب.

Octuple, adj. com., qui contient huit fois, قدره ثمان مرّات - ثمانية اضعاف.

Octupler, v. a., répéter huit fois, ثمّن.

Oculaire, adj. com. (témoin), qui a vu de ses propres yeux, راى الشى راى العين - عيانى.

Oculaire, s. m., verre de lunette placé du côté de l'œil, قزازة النظارة القريبة من عين الناظر.

Oculairement, adv., معاينة.

Oculiste, s. m., qui traite les maladies des yeux, مكحلاتى - كحّال.

Odalisque ou lique, s. f., femme du sérail, محظيّة السلطان.

Ode, s. f., poëme lyrique, قصيدة; plur., قصايد.

Odeur, s. f., exhalaison odorante d'un corps, ريحة, رايحة; plur., روايح - رَيّا - نشر. Bonne odeur, رايحة طيبة, زكية. ‖ Mauvaise odeur, رايحة وحشة - رايحة منتنة.

Odeur, au fig., réputation, ريحة.

Odieusement, adv., مغضباً - بنوع كريه.

Odieux, se, adj., haïssable, qui excite la haine, مكروه - كريه - بغيض - مغضوب. Odieux à tout le monde, مكروه عند الناس كلهم.

Odontalgie, s. f., douleur des dents, سنان - دآ اسنان.

Odontalgique, adj. com., qui calme l'o gie, نافع للاسنان.

Odorant, e, adj., qui répand une bonne طيب الرايحة.

Odorat, s. m., sens qui perçoit les الشامّة - الشمّ.

Odoriférant, e, adj., odorant, لرايحة

OEcuménicité, s. f., عمومية - عامة.

OEcuménique, adj. com., universel, عامّ

OEcuméniquement, adv., عامّاً.

OEdémateux, se, adj., وارم.

OEdème, subst. m., tumeur molle, ورم اورام.

OEdipe, s. m., homme qui devine des très-embrouillées, محلّل الرموز.

OEil, s. m.; pl., Yeux, organe de la vue plur., عيون et اعين. Fermer les yeux, عينيه ‖ Lever les yeux, رفع عينيه. ‖ En un clin في لمحة بصر. ‖ Voir quelqu'un de bo نظر اليه بعين المحبّة. ‖ Voir une chose œil, رضى ب - استحسن الشى. ‖ Voir qu de mauvais œil, بعين البغض و الغضب ‖ Le mauvais œil, le malin regard (*cattivo* النظر - العين. ‖ Donner à quelqu'un le œil, اصابه بالعين. ‖ On a donné à cet e mauvais œil, انصاب بالعين, ولد معيون

A vue d'*œil*, à la simple vue, النظر اليه

A vue d'œil, visiblement, كل طلّة. ‖ Elle g vue d'œil, كل طلّة تلاقيها كبرت, رت اليها ‖ Au premier coup d'œil, من اول طلّة. les yeux sur, القى نظره على. ‖ Pour vos yeux, كرما لعينك. ‖ Faire quelque chose p yeux du monde, pour être remarqué, شى لعيون الناس, من شان عيون الناس

Toucher au doigt et à l'*œil*, au fig., voir ment, نظر بعينه و جس بيك.

ir des *yeux*, regarder avec attention,

bouton, endroit d'où il sort, زرّ - عين.
au pl., vides, trous dans la mie de pain, برابخ.
u fig., lustre des étoffes, éclat des pier- صقل - .
e chat, pierre précieuse, عين الهرّ.
s-bœuf, ou Buphthalmum, plante, بهار - .
e bœuf, lucarne ronde, طاقة مدوّرة.
DE, s. f., coup d'œil, regard, طلّة - Jeter des œillades à quelqu'un, غمّزه - .
T, s. m., petit trou pour passer un la- بُخش - فتحة.
, fleur, قرنفل. OEillet d'Inde, مخملية.
TE, s. f., plante, يتر - القندول الما.
IAGE, s. m., canal membraneux, depuis e la bouche jusqu'à l'orifice supérieur de , بلعوم - مرى.
s. m., بيضة; coll., بيض. Jaune d'œuf, صفار. ‖ Blanc d'œuf, بياض البيض. ‖ s poissons, بطارخ. ‖ OEufs de vers à

, E, adj., (poisson) qui a des œufs,

E, s. f., ce qui est fait, action, عمل; pl., شغل - صنع - فعل; plur., افعال. Bonne خ فعل صالح - عمل.
pie, charité, ثواب - حسنة.
, production de l'esprit, تصنيف - تاليف.
es d'un poëte, ديوان شاعر.
œuvre, pierre philosophale, حجر ال.
en *œuvre*, au fig., employer, استعمل.
'œuvre, s. m., au fig., choses dont un ou- it se passer, تحشى - حشو.

Hors-d'*œuvre*, mets qu'on sert avec le potage, اشكال من الاطعمة توضع مع الفتّة.
Maître des basses *œuvres*, سراباتى. Maître des hautes-œuvres, مشاعلى.
OFFENSANT, E, adj., مُغضب.
OFFENSE, s. f., injure de fait ou de parole, نقص فى حق احد - عيبة فى حقّ احد.
Offense, péché, faute, خطية; pl., خطايا - سيئة.
OFFENSÉ, E, adj., qui a reçu une offense, مظلوم - متعدّى عليه.
OFFENSER, v. a., faire une offense, une injure a quelqu'un, عاب فى حقّ I. - اساء الى - تعدّى على. Offenser Dieu, pécher, اذنب - ارتكب الخطية.
Offenser, blesser, جرح - اذى A.
S'offenser, v. pr., se piquer de, اغتاظ, انغمّ من - اخذ على خاطره - انقهر من O.
OFFENSEUR, s. m., celui qui a offensé, متعدّى - ظالم - عايب.
OFFENSIF, VE, adj., dont on se sert pour attaquer (arme), سلاح للتعدّى - سلاح موذى.
OFFENSIVE, s. f., terme de guerre, attaque, تحريك الشرّ - تعدية فى الحرب. Prendre l'offensive, طلب الشرّ - حرّك الشر مع.
OFFENSIVEMENT, adv., طالباً الشرّ.
OFFERTOIRE, s. m., partie de la messe, oblation du pain et du vin, تقريب القربان.
OFFICE, s. m., devoir de la vie, واجب. Il est de l'office d'un magistrat de, واجب على الحاكم ان - من مقتضى وظيفة الحاكم ان.
Office, assistance, service, مساعدة - عون. Rendre à quelqu'un de bons offices, عمل معه خير - اعانه - ساعده. ‖ Rendre à quelqu'un de mauvais offices, سعى به عند اخر - اذاه - اساء اليه A.
Office, service de l'église, prières, cérémonies qu'on y fait, قدّاس - خدمة القداس.
Office, charge, emploi, وظيفة; plur., وظايف - منصب; plur., مناصب. Faire son office, ses fonctions, اشتغل. ‖ Faire l'office de, قام مقام O. -

عمل A. - كان بمكان O. ‖ Faire l'office d'interprète, عمل ترجمان.

Office, art de préparer, de faire ce qu'on sert sur table pour le dessert, تدبير النقولات.

Office, classe de domestiques qui mange à l'office, خَدَمة الكلار.

Office, lieu dans une maison où l'on prépare tout ce que l'on met sur la table pour le dessert, كلار النقل.

Official, s. m., juge de cour, d'église, قاضي الكنيسة.

Officialité, s. f., juridiction de l'official, قضا.

Officiant, adj. m., qui officie à l'église, قسيس خادم.

Officiel, le, adj., déclaré par l'autorité, مُعتمد - منادَى به من الحكم.

Officiellement, adv., d'une manière officielle, من قبل الحكم - معتمداً.

Officier, s. m., qui a une charge, un office, صاحب وظيفة; plur., اصحاب. Le pacha et les officiers de sa cour, الباشا و اصحاب مناصبه.

Officier, militaire qui a un grade, رئيس; plur., رؤسا.

Officier, qui a soin de l'office, كلارجي.

Officier, v. n., faire l'office divin, قدّس.

Officier bien, fam., bien boire et bien manger, عرع A.

Officieusement, adv., بمعروف.

Officieux, se, adj., qui est prompt à rendre de bons offices, مبادر الى ما يرضى الناس - صاحب معروف.

Mensonge *officieux*, pour obliger, كذب لمعروف - كذب بنيّة عمل الخير.

Officinal, e, adj., t. de pharm. (préparation), qui se trouve toujours composée et prête chez les pharmaciens, دوا حاضر.

Offrande, subst. fém., ce qu'on offre à Dieu, à quelqu'un, تقدمة - تقربة - قربان.

Offrande de pièces de monnaie dans u monie, une fête, نقوط - نقيط.

Offrant, s. m., celui qui offre, عاطي, e مُعطي. Vente au plus offrant et dernier e seur, بيع من يزيد - بيع بالمزاد.

Offre, s. f., action d'offrir, ce qu'o اعراض - عروض. Vous nous avez fait de obligeantes, جميلكم علينا بكامل ما يلزمنا من طرفكم.

Offrir, v. a., présenter quelque chos qu'un pour qu'il l'accepte, قدّم ل - على ,ل Offrir un présent à quelqu'un, لـ هديّة Offrir ses services à quelqu'un, اتّه لخدمته.

Offrir, faire des offres, des propositions - عرض, اعرض عليه. Combien offre-t-il livre? ايش يعطى فى هذا الكتاب.

S'offrir, v. pron., se présenter, ن ذاته

S'offrir, se trouver, se présenter, وُجِد -, Il ne s'offrira jamais d'occasion plus fav ما تلتقى ابداً فُرصة احسن من هذ.

Offusquer, v. a., empêcher d'être vu, ب - غطّى - عتم على. Un nuage offusque le سحابة حجبت الشمس عن النظر. Offu empêcher de voir, منع عن النظر A.

Offusquer, éblouir, obscurcir, ش النظر

Offusquer, au fig., choquer, déplaire, لى

Ogre, s. m., monstre imaginaire, غول; غيلان.

Oh! interj., اوه - يه.

Oie, s. f., oiseau aquatique, وزّة; coll.,

Contes de ma mère l'*Oie*, au fig. fam., d'enfants, absurdités, حكى صغار.

Oignon, s. m., plante potagère, بصلة; بَصَل.

Oignon, tumeur douloureuse aux pied ارض.

En rang d'*oignon*, au fig. fam., l'un après l sur la même ligne, واحد - شرح واحد

nme un oignon, اكسى من بصلة.
NIÈRE, subst. fém., terre semée d'oignons,
.
E, v. a., frotter de choses onctueuses,
O. - مسح A.
subst. masc. (vieux), graisse de porc, شحم

s. m., qui a reçu une onction sainte,
'oint du Seigneur, مسيح الرب.
, s. m, طير; plur., طيور. En parlant des
eaux, on dit, عصفور; plur., عصافير. || Oi-
oroie, طير جارح; plur., طيور جوارح. || A
eau, en ligne droite, على خط مستقيم.
, instrument pour porter le mortier sur
es, قفة البنايين لحمل السياع.
ER, v. a., dresser un oiseau pour le vol,
.
R, v. n., tendre des filets, etc., pour pren-
oiseaux, اصطاد الطيور - القى شباك.
SUR, s. m., صيّاد عصافير.
ER, s. m., dont la profession est d'élever
ıdre des oiseaux, طيورى.
ERIE, s. f., art d'élever les oiseaux, تربية

X, SE, adj., qui, par goût ou par habi-
fait rien, عاطل - بطّال.
oiseuse, inutile, qui n'est bonne à rien,
شى بطّال.
, VE, adj., qui ne fait rien, qui est dans
, سندال; plur., بطّال - سندالة. Rester

ON, s. m. fam., petit oiseau, فرخ; plur.,

ETÉ, s. f., état de celui qui est oisif, بطالة.
ıi prend l'habitude de l'oisiveté ne pros-
ais, من اعتاد البطالة لم يفلح.
, s. m., petit de l'oie, فرخ الوزّة.
, au fig. fam., idiot, بطّ - دبّ - بقر.

OKE ou OCQUE, s. f., poids turc de deux livres, نصف رطل - اوقة.

OLÉAGINEUX, SE, adj., qui est de la nature de l'huile, زيتى.

OLÉANDRE, s. m., ou ROSAGE, arbrisseau, دفلى.

OLFACTIF, IVE, adj., de l'odorat, شمّى - الشمّ.

OLIBAN, s. m., encens mâle, le premier qui découle de l'arbre, لُبان - قُنّق ou كنكُر - كُندُر.

OLIBRIUS, s. m. fam., arrogant, pédant, متعجرف.

OLIGARCHIE, s. f., gouvernement où l'autorité souveraine est entre les mains d'un petit nombre, تحكم بعض اشخاص على باقى الشعب.

OLIGARCHIQUE, adj. com., فيه تحكم بعض اشخاص على باقى الشعب.

OLIVAISON, s. f., زمن جنى الزيتون.

OLIVÂTRE, adj. com., de couleur d'olive, زيتونى.

OLIVE, s. f., fruit, زيتونة; coll., زيتون.

Olive, couleur d'olive, زيتونى.

OLIVIER, s. m., arbre qui produit l'olive, شجر زيتون. Olivier sauvage, أُتُم.

OLOGRAPHE, adj. com., écrit tout entier de la main du testateur, بخط الموصّى.

OLYMPE, s. m., en poésie, le ciel, السماء - العرش.

Mont-*Olympe* en Bithynie, جبل الراهب.

OLYMPIENS, adj. m. plur., les douze divinités du paganisme, الهة العرش عند عباد الاصنام.

OMBELLE, s. f., زهر يتشبّه بالمظلّة.

OMBELLIFÈRE, adj., زهر يتشبّه بالمظلّة.

OMBILIC, s. m., nombril, سُرّة.

OMBILICAL, E, adj., de l'ombilic, يخص السرّة. Cordon ombilical, سرّة.

OMBRAGE, s. m., ظلّ الشجر.

Ombrage, au fig., défiance, soupçon, شكّ - ارتياب. Prendre de l'ombrage, O. - شكّ فى ارتياب. || Donner de l'ombrage, اراب - ارتاب فى اعطى شكّ.

Ombrager, v. a., faire de l'ombre, donner de l'ombre, اظلّ - ظلّل.

Ombrageux, se, adj., soupçonneux, défiant, ظنّان.

Ombrageux (cheval), etc., peureux, حفول - جفلان - جفّيل.

Ombre, s. f., au pos., ظلّ - فيّ. A l'ombre, في الفيّ - في الظل استظل. || Se mettre à l'ombre, تفيّى - ظلام الليل. || Les ombres de la nuit,

Ombre, au fig., protection, appui, ظلّ.

Ombre, apparence fantastique, خيال.

Ombre, prétexte, apparence, صورة. Sous ombre d'amitié, بصورة المحبّة.

Ombre, couleurs obscures, لون معتم.

Faire *ombre* à, obscurcir, éclipser, غطّى على - كسف I.

Ombrer, v. a., distinguer par les ombres dans un dessin, dans un tableau, ce qui est supposé n'être pas frappé de la lumière d'avec ce qui en est frappé, فرق بين الالوان الكابية و الزاهية O.

Omelette, s. f., œufs battus et cuits ensemble avec du beurre, عجّة بيض.

Omettre, v. a. (volontairement), فات O. - ترك - اهمل O. - (involontairement) غفل عن O. - نسى A. - فاته. Il a omis beaucoup de choses, فاته شي كثير.

Omission, s. f., فوات.

Omniscience, s. f., connaissance infinie de Dieu, معرفة الله الكلّية.

Omoplate, s. f., os plat et large de l'épaule, لوح, عظمة الكتف.

On, pronom personnel indéfini, الناس. On dit que, قيل ان; ou plus vulgairement, يقولوا ان. || Avec de la patience on réussit, مَن صبر نال. || A force d'être assis on s'ennuie, على القعود يزعل الانسان. || Des on-dit, des bruits, des propos vagues, قول; plur., اقوال - حكي. || Le qu'en dira-t-on, les propos, كلام الناس.

Onagra, s. f., plante, حشيشة السوّاح.

Onagre, s. m., âne sauvage, زي - فرا - غير

Onagre, ancienne machine de guerre pou des pierres, منجنيق.

Once, s. f., poids de huit gros, وقية; اواق.

Once, s. f., petite panthère, ع نمر صغير

Oncle, s. m., frère du père, عم; plur., Oncle, frère de la mère, خال; plur., خوال

Onction, s. f., terme de liturgie, action d'o مسحة. Extrême-onction, sacrement, ب اخر مسحة - المريض.

Onction, au fig., mouvement de la grâce, solations du Saint-Esprit, حركة نعمة.

Onction, douceur et souplesse dans un dis لين الكلام.

Onctueusement, adv., avec onction, ة بلين الكلام - النعمة.

Onctueux, se, adj, huileux, دسم.

Onctueux, au fig., qui a de l'onction, ين

Onctuosité, s. f., دسامة.

Onde, s. f., flot, موج; plur., امواج. Ond poésie, eau, mer, ماء; plur., مياه - بحر.

Ondé, e, adj., fait, façonné en onde, ج مموّج.

Ondée, s. f., pluie subite et passagère, طر - رشّة.

Ondoiement, s. m., baptême, ما العماد على راس الطفل.

Ondoyant, e, adj., متموّج - متماوج.

Ondoyer, v. n., flotter par ondes, ـوج تموّج.

Ondoyer, v. a., baptiser sans pratiquer le rémonies, بّ ماء العماد على راس الطفل

Ondulation, s. f., mouvement oscillatoir ondes, تماوج.

Ondulatoire, adj. com. (mouvement), d'o lation, متماوج - موجيّ.

ıR, v. n., avoir un mouvement d'ondula-
.تم

RE, adj. com., assujetti à rendre compte,
وكيل علي.

IX, SE, adj., à charge, incommode,
ثقيل, صعب, ت.

, s. m., partie dure à l'extrémité des
pl., griffes de plusieurs animaux, ظفر;
ظـافر - اظـافير et اظـافر, اظـ
; plur.,

, couper les ongles, au figuré et positif,
قصّ O. - برى الاظفار I. ‖ Rognures d'on-
براية, قراضة, قلامة اظ.

-ODORANT, s. m., coquillage, ظفر الطيب
ظفر ال.

ou ONGLÉE, s. f., excroissance membra-
coin de l'œil, ظفرة.

E, s. f., engourdissement au bout des
usé par le froid, صقعة الاصابع.

R, s. m. (sphérique), terme de géométrie,

NT, s. m., médicament onctueux, مرهم;
دهان - مرا.

:RATIE, s. f., art prétendu d'expliquer les
علم تعبير الاحلا.

:RITIE, s. f., interprétation des songes,
تنفس.

OMIE, s. f., ouverture d'une tumeur, d'un
شق دمّ.

TOPÉE, s. f., formation d'un mot dont le
nitatif, مطابقة لفظ في الحس و المعنى.

OGIE, s. f., science, traité de l'être en gé-
علم تجريد الوج.

s. m., espèce d'agathe, جزع.

adj. numéral comm., احد عشر; fém.,
احد.

ME, adj. com., nombre d'ordre, حادى عشر;
حادية عـ.

ONZIÈME, s., onzième partie du tout; واحد في
الاحد عشر.

OPACITÉ, s. f., qualité de ce qui est opaque, ظلمة
- غلاظة.

OPAQUE, adj. com., qui n'est point transparent,
غليظ - مظلم.

OPÉRA, s. m. sing. et plur., pièce de théâtre en
musique, ملعب فيه غنا ودق آلات.

OPÉRATEUR, s. m., celui qui fait des opérations
de chirurgie, جرايحي.

Opérateur, charlatan qui débite ses remèdes en
place publique, معجونجي - طُرُقي.

OPÉRATION, s. f., action d'opérer, de ce qui opère,
فعل; plur., افعال - عمل; plur., اعمال - صنعة.
Opération de la grâce, فعل النعمة, تاثير.

Opération, action du chirurgien qui opère,
عمل, شغل من صناعة الجرايحي.

Opération, calcul, حساب.

Opération, action, effet d'un remède, فعل دوا.

Opération, ce qu'on a fait, ce qu'on fait ou doit
faire pendant une campagne, سير العسكر -
فعل العسكر - حركات العسكر; plur., افعال.

OPÉRER, v. a., faire, produire un effet, فعل A. -
عمل A. - صنع A. Opérer un homme, lui faire une
opération chirurgicale, telle que la taille, l'amputa-
tion d'une jambe, etc., شق الجرايحي مثانة رجل
ليستخرج منها حصوة او قطع رجله او عمل فيه
مثال ذلك مما يختص بصناعة الجراحة.

Opérer, v. n., calculer, حسب O.

Opérer, travailler de la main, اشتغل.

Opérer, produire son effet (remède), اشتغل -
عمل فيه A.

OPHIOGLOSSE, s. m., plante, لسان الحية.

OPHITE, adj. (marbre), et OPHITE, s. m., ou
Serpentin, marbre vert, mêlé de filets jaunes,
رخام الحية - رخام اخضر.

OPHTHALMIE, s. f., maladie des yeux, رمدة -
رمد.

Ophthalmique, adj. com., contre les maladies des yeux, نافع للرمد.

Ophthalmique, qui concerne les maladies des yeux, رمدى.

Opiat, s. m., électuaire, معجون.

Opiat, pâte pour les dents, معجون للاسنان.

Opilatif, ive, adj., qui cause des obstructions, مسدّد.

Opilation, s. f., obstruction, سدّ.

Opiler, v. a., boucher, سدّ O.

Opinant, adj. m., قايل رايه.

Opiner, v. n., dire son avis, اشار على الجماعة ب - قال رايه O.

Opiniâtre, adj. com., obstiné, عنيد الراى - عنيد. Combat opiniâtre, acharné, حرب شديد. || Travail opiniâtre, جهد كلّى بغير كلال و لا ملال. || Maladie opiniâtre, qui résiste aux remèdes, داء عسر الدواء.

Opiniâtrément, adv., بعناد.

Opiniâtrer, v. a., rendre opiniâtre, خلّاه يعاند - وقّف الشى فى راس.

Opiniâtrer, soutenir avec opiniâtreté, et *S'opiniâtrer*, v. pron., s'obstiner à عند فى رايه I. A. - تعاند - عاند.

Opiniâtreté, s. f., obstination, عناد - عند راى.

Opinion, s. f., avis, sentiment, jugement, راى; plur., ارا - ظنّ; plur., ظنون. Être de l'opinion de quelqu'un sur, وافق رايه فى. || L'opinion des anciens sur, مذهب الاوايل فى. || Suivre une opinion, تبع مذهب. || Suivant mon opinion, على ظنّى - حسب رايى. || Il a une mauvaise opinion de vous, ظنّه بكْ ردى. || J'ai bonne opinion de vous, حسن ظنّى بكْ. || Avoir une faible opinion des moyens de quelqu'un, شافه بعين النقص. || Opinion publique, le sentiment général et unanime d'une nation, راى الشعب. || Il y a des hommes qui voudraient faire passer leur opinion particulière pour l'opinion publique, بعض ناس يريدون يوهموا ان رايهم الخصوصى هو راى كل الشعب.

Opium, s. m., suc de pavot narcotique et soporatif, افيون. Preneur d'opium, qui fait usage de l'opium pour s'égayer, افيونى.

Opobalsamum, s. m., بلسم ابيض.

Opopanax, s. m., gomme purgative, جواشير - جاوشير.

Opportun, e, adj., à propos, فى وقته - فى محلّه.

Opportunité, s. f., qualité de ce qui est opportun, مناسبة.

Opportunité, occasion propre, favorable, فرصة.

Opposant, e, adj., معارض.

Opposer, v. a., placer une chose de manière qu'elle fasse obstacle à une autre, حط شيا O. ضد شى. Opposer une batterie à une autre, نصب مدافع ضد مدافع. || Opposer une digue aux eaux, جزز المياه بسدّ.

Opposer, mettre une chose vis-à-vis d'une autre, mettre en comparaison, en parallèle, قاوم, قابل ب - حطّ قبال, قصاد.

Opposer des raisons à quelqu'un, ردّ عليه.

S'opposer, v. pron., être contraire à, se rendre contraire à, اعترض - خالف - ضادد - عارض. Ne vous opposez pas à ce que je fasse, لاتتعرض لى. Ne vous opposez pas à ce que je fasse, لاتخالفنى على ما اعمل - لا تتعرّض لى فيما اعمل || S'opposer aux volontés de quelqu'un, طلع له من خلاف.

S'opposer à, empêcher, منع احداً عن. S'opposer, déclarer en forme judiciaire qu'on met empêchement à l'exécution de quelque acte, جزز شرعياً O.

Opposé, e, adj., contraire, مضادد ل.

Opposé, qui est à l'opposite, مقابل - مقابل ل.

Opposé, s. m., ضدّ.

Opposite, s. com., le contraire, l'opposé, ضدّ.

A l'*opposite*, adv., vis-à-vis, من قصاد - فى مقابلة - قبال.

on, s. f., empêchement, obstacle, منع - حجز. Je n'y mettrai pas d'opposi- ما اتعرض لك فى ذلك - ما امنعك.

n, esprit de contrariété entre des per- مضادّ - مخالفة. Être en opposition خالف -

n en astronomie, مقابلة.

n, partie d'une assemblée qui contrarie ient l'opinion de la partie dominante,

er, v. a., presser, gêner, حصر O. J'ai oppressée, ضاقت نفسى.

r, opprimer, ظلم I.

eur, s. m., celui qui opprime, ظالم.

f, ive, adj., qui opprime, ظلمى.

on, s. f., état de celui qui est opprimé, عسر التنفّس - ضيق نف

on, action d'opprimer, état de ce qui é, ظُلم - زنقة.

er, v. a., accabler par violence, par au- I.

te, s. m., honte, affront, فضيحة - عار.

, s. m., terme de grammaire, mode de marque le désir, التمنّى.

v. n., choisir, اختار.

n, s. m., versé dans l'optique, استاذ فى معرفة النور و

, qui fait, vend des instruments d'op- صانع آلات ال

, adv. fam., fort bien, عليك نور -

me, s. m., système des philosophes qui it que tout est pour le mieux possible, مذهب جماعة من الفلاسفة يزعمو موجود و كل ما يجرى فى العالم هو خ.

te, s. m., partisan de l'optimisme, ntent de tout ce qui arrive, مستحسن

Option, s. f., pouvoir d'opter, اختيار.

Optique, adj. com., qui concerne la vue, نظرى.

Optique, s. f., traité, science de la lumière et des lois de la vision, معرفة النور و نظر العيون.

Optique, perspective, apparence des objets éloignés, نظر - طلّة.

Optique, spectacle optique, فرجة.

Opulemment, adv., بثروة.

Opulence, s. f., grande richesse, سعة المال - ثروة.

Opulent, e, adj., très-riche, غنى - وسيع المال.

Opuntia, s. f., figuier d'Inde, nopal, صبّار.

Opuscule, s. m., petit ouvrage de science, de littérature, رسالة فى علم.

Or, partic., و - ف.

Or, s. m., métal, ذهب. Pièce d'or, ذهب; plur., ذهبات. ‖ Parcelle d'or natif, تبر. ‖ Cela vaut son pesant d'or, هذا يسوا ثقله ذهب. ‖ Tout ce qui brille n'est pas or, ما كل مدوّر جوز و لا كل مطاول موز; prov.

D'*or*, au fig., bon et avantageux, من ذهب. Parole d'or, très-précieuse, كلام من ذهب. ‖ Marché d'or, très-avantageux, مسواق من ذهب. ‖ Or en barre, chose avantageuse, dont le prix est sûr, هذا شى مثل سبيكة ذهب - هذ مصريات فى العبّ.

Oracle, s. m., prétendue réponse des dieux, وحى.

Oracle, divinité qui rendait des oracles, هاتف الغيب.

Oracle, fig., décision donnée par une personne d'autorité ou de savoir, قول معتبر كانّه اية كانّه وحى من عند الله.

Orage, s. m., tempête, vent, pluie et tonnerre, مطر شديد و رعد و ريح عاصف.

Orage, au fig., malheur dont on est menacé, disgrâces qui surviennent tout à coup, غفلقة - مصيبة.

Orage, reproches, emportements, تخلق - طلعة خلق.

Orageux, se, adj. (vent), qui cause de l'orage, ريح عاصف.

Mer *orageuse*, sujette aux orages, بحر كثير الارياح. Temps orageux, saison orageuse, où il arrive ordinairement de l'orage, فصل الارياح والامطار.

Orageux, au fig., sujet aux troubles, à l'agitation, aux révolutions, كثير التقلبات.

Oraison, s. f., terme de grammaire, discours, كلام.

Oraison, discours d'éloquence composé pour être prononcé en public, خطبة; plur., خطب.

Oraison, prière adressée à Dieu ou aux saints, صلاة - طَلَبة; plur., صلوات.

Oral, e, adj., qui passe de bouche en bouche, حديث.

Orange, s. f., fruit, برتقانة - نفاش - نارنج coll., برتقان.

Orangé, e, adj., de couleur d'orange, برتقانى - لون البرتقان.

Orangeade, s. f., boisson de jus d'orange, de sucre et d'eau, شراب البرتقان.

Orangeat, s. m., confitures faites d'écorces d'orange, مربّة برتقان.

Oranger, s. m., شجر البرتقان.

Orangerie, s. f., lieu où l'on place, où l'on serre les orangers, محلّ البرتقان.

Orang-Outang, s. m., homme des bois, singe sans queue, رجل وحشى نوع قرد كبير بلا ذنب.

Orateur, s. m., خطيب; plur., خطبا.

Oratoire, s. m., lieu destiné à prier, مصلّى.

Oratoire, adj., qui appartient à l'orateur, خطبى.

Orbe, s. m., espace que parcourt une planète dans son cours, دور, سير كوكب.

Orbe, en poésie, globe, فلك

Orbiculaire, adj. com., rond, qui va en ro دايرَوِىَ - كرّى - مستدير.

Orbiculairement, adv., en rond, مستديراً.

Orbite, s. f., chemin que décrit une plan سير, دورة كوكب.

Orbite, cavité dans laquelle l'œil est pl بيت العين - وقب العين.

Orcanète, s. f., espèce de buglose, plante p la teinture rouge, شنجار - حنّا الغول.

Orchestre, s. m., lieu où l'on place la sym nie, موضع النوبة.

Orchestre, réunion de tous les musiciens, l النوباتية - النوبة.

Orchis, s. m., ou Satyrion, plante qui fou le salep, نبات السحلب.

Ordinaire, adj. com., accoutumé, qui ar communément, اعتيادى - معتاد.

Ordinaire, médiocre (homme), ة العوام من عوام الناس -. Objet ordinaire, qui n'est de première qualité, شى مسكّح - سكاجة.

Ordinaire, s. m., ce qu'on a coutume de se pour le repas, اكل اعتيادى. Ordinaire, mesure vin donné par chaque repas, عيار الشرب.

Ordinaire, ce qu'on a coutume de faire, qu'on a coutume d'être, عـــادة. C'est mon or naire, هى عادتى.

A l'*ordinaire*, selon l'ordinaire, ب العادة على جارى العادة - مثل العادة -.

D'*ordinaire*, pour l'ordinaire, le plus souv بالعادة.

Ordinaire, courrier qui part et qui arrive à tains jours précis, ساعى عادة. Ordinaire, jou ce courrier part et arrive, ميعاد الساغى.

Ordinaires, au plur., purgations menstru des femmes, عذر النساء - عادات النساء.

Ordinairement, adv., le plus souvent, d'o naire, بالعادة - بالاكثر - على الغالب. Il se

ient avant le jour, اكثر عادته ان يقوم
.

, adj. (nombre), qui détermine l'ordre,
عد.

ND, s. m., qui se présente à l'évêque pour
u aux ordres sacrés, طالب الارتسام -

T, s. m., évêque qui confère les ordres
ا, قاسم, اسقف مصرّف.

TION, s. f., action de conférer les ordres
, قسمة - رسم - تصريف.

ANCE, s. f., disposition, arrangement,
ترتيب.

ance, règlement, حكم; plur., احكام -
قانون; plur., قوانين.

ance, lois et constitutions du prince sou-
شريعة سلطانية - احكام سلطاني; plur.,
امر سلطاني; plur., اوامر.

ance, ordre, امر; plur., اوامر.

ance, mandement pour payer, etc., امر

ance, ce que prescrit un médecin, écrit
tient, وصفة, امر الحكيم.

ance, t. milit., militaire qui accompagne
r supérieur pour porter ses ordres, رسول
عسكر.

l'*ordonnance*, uniforme, لبس المقام.

NANCER, v. a., ordonner le payement de,
O.

NATEUR, s. m., celui qui ordonne, qui
منظّم - مرتّب.

issaire-*ordonnateur*, intendant militaire,
ordonne les payements, مباشر العسكر.

NER, v. a., ranger, disposer, mettre en
نظّم - رتّب.

ner, commander, prescrire, امر احداً ب.
r un remède (médecin), وصف وصفة.

ner, donner un mandement de payer,
اعطاه حوالة ب - امر ان يُدفع له.

Ordonner, conférer les ordres de l'Église, صرّف
- رسم O. Être ordonné diacre, ارتسم شمّاس.

ORDRE, subst. m., arrangement, disposition,
نظام - ترتيب. Mettre en ordre, رتّب - نظم I. -
نظّم. ‖ Mettre en ordre les feuilles éparses d'un
livre, نظّم اوراق الكتاب, طبّق. ‖ En ordre,
bien en ordre, مرتّب ترتيب حسن - منظوم. ‖
Le mieux en ordre de tous, احسن الكل ترتيباً.
‖ Ranger des troupes en ordre de bataille,
رتّب العسكر صفوفا للقتال. ‖ Mettre ordre à une
affaire, نظم الامر - دبّر الامر.

Ordre, rang, رُتبة; plur., رُتَب.

Ordre, corps qui composent un état, طايفة;
plur., جماعة - طوايف.

Ordre, devoir, règle, règlement, discipline,
قانون; plur., قوانين - نظام.

Ordre, commandement d'un supérieur, امر; pl.,
حكم - اوامر; plur., احكام Donner à quelqu'un
l'ordre de, ان, امره ب O.

Ordre, mot donné tous les jours aux gens de
guerre, امر يومي.

Ordre, cession, transport d'une lettre de change,
تحويل بوليصة.

Ordre, compagnie, confrérie, اخوية - جماعة.

Ordres, au plur., sacrement qui donne la prê-
trise, etc., تصريف الكاهن - ارتسام. Conférer les
ordres, رسم O. ‖ Prendre les ordres, ارتسم كاهن.

Ordre, terme d'architecture, proportions, orne-
ments, قاعدة البناء; plur., قواعد.

En sous-*ordre*, adv., subordonnément, تابع -
تحت حكم.

ORDURE, s. f., excréments, impuretés du corps,
نجاسة.

Ordures, balayures, كناسة - زبالة. Coin aux or-
dures, مزبلة.

Ordure, poussière, paille, etc., tout ce qui salit,
وسخ.

Ordure, au fig., paroles sales, كلام زفر - رذالة.

Ordure, corruption honteuse de mœurs, فساد الطباع.

Ordurier, ière, adj., زفر - رذيل.

Oreillard, e, adj., اذانه طوال ومرخية.

Oreille, s. f., اذن; plur., اذان - plus vulg., ودن; duel., دانين - دان; plur., اودان. A l'oreille, فى ودنه - فى دانه. ‖ Dire un mot à l'oreille de quelqu'un, وشوشه كلمة. ‖ Mot dit à l'oreille, وشوشة. ‖ Les murs ont des oreilles, الحيطان لها اذان. ‖ Qui a l'oreille fine, خفيف السمع. ‖ Oreille chaste ou pudique, اذن حيّية. ‖ Avoir de l'oreille, sentir la mélodie, له اذن. ‖ Charmer, flatter l'oreille, لذذ الاذان. ‖ Prêter l'oreille, écouter, نصت ل استمع ل - اعطى دانه I. ‖ Prêter l'oreille à, accueillir, استمع ل - التفت الى - اصغى الى. ‖ Avoir l'oreille de, avoir un accès facile, la confiance, كان مقبول الكلام عند - انسمع ل. ‖ Parvenir aux oreilles de quelqu'un, بلغه A. - طرق مسامعه.

Échauffer les *oreilles*, au fig. fam., mettre en colère par des paroles, طلع روحه - طيلع خلقه. Frotter les oreilles, مرس الودن O. ‖ Baisser l'oreille, être humilié, رخى ودنه I. ‖ Oreille basse, humiliation, fatigue, ودن مرخية. ‖ Se faire tirer l'oreille, au fig. fam., résister longtemps aux propositions, تعزّز. ‖ La puce à l'oreille, inquiétude, اضطراب - قلق - غلبة. ‖ Mettre la puce à l'oreille, شغل باله - خوّف - قلّق A. ‖ Secouer les oreilles, rejeter ce qu'on nous dit, هزّ اودانه O. - ما التفت الى الكلام. ‖ Être jusqu'aux oreilles dans, être plongé dans, غطس الى اودانه فى I. - غرق فى A. ‖ Dormir sur les deux oreilles, ne pas s'inquiéter, ما هكل همّ - ما افتكر - استراح.

Oreille-d'âne, s. f., plante, اذان الحمار. *Voyez* Consoude.

Oreille-d'homme, s. f., plante. *Voyez* Cabaret.

Oreille-de-Lièvre, s. f., Buplevrum, خبز الله - اذان الارنب.

Oreille-d'Ours, s. f., Cortuse, اذان الدبّ.

Oreille-de-Judas, s. f., champignon de sureau, اذن يهودا.

Oreille-de-Souris ou Myosotis, s. f., اذان الفار.

Oreiller, s. m., coussin pour mettre sous la tête, مخدّة.

Oreillette, s. f., t. d'anat., cavité du cœur, ودن القلب.

Orémus, s. m. fam., prière, صلاة.

Orfèvre, s. m., qui fait et vend de la vaisselle, des ouvrages d'or et d'argent, صايغ; plur., صَيّاغ - صُيّاغ.

Orfévrerie, s. f., art des orfèvres, صياغة.

Orfraie, s. f., grand aigle de mer, عقاب; plur., عقبان.

Orfraie, oiseau de nuit, طير من طيور الليل.

Orfroi, s. m., étoffe tissue d'or, مقصب.

Organe, s. m., partie du corps servant aux sensations et aux opérations de l'animal, عضو; plur., اعضاء.

Organe, voix, صوت.

Organe, au fig., personne par l'entremise de laquelle une chose est dite, قايل عن لسان غيره - نايب - قايل على لسان غيره. Par l'organe de, par l'entremise de, بلسان - بواسطة.

Organique, adj. com. (corps), qui agit par le moyen d'organes, عضوى.

Organique, qui concourt à l'organisation (partie), نظامى.

Organisation, s. f., manière dont un corps est organisé, تركيب.

Organisation, au fig., constitution d'un état, d'une armée, etc., نظام.

Organiser, v. a., former les organes d'un corps, donner l'organisation, ركّب.

Organiser, au fig., régler, نظّم - رتّب.

nd, e, adj. (bien), صلب التركيب.
i organisée, esprit net, fort et juste, راس صلب.
é, en parlant du corps, de la matière, ɔi un principe inconnu de vie, de déve- t, نامى.
TE, s. com., qui touche de l'orgue, ضرّ.
IN, s. m., حرير مفتول فتلَين.
E, s. m., mouvement des humeurs, irri- parties du corps, فوران - هياج المواد

ɔ. f., grain, شعير. Orge en vert que l'on ɛ chevaux, خصيل, et mieux, قصيل. ‖ dé, شعير مقشّر. ‖ Orge perlé, مقشّر مد.
, s. m., boisson faite avec de l'eau, du amandes, et de la graine pilée des qua- ıces froides, مستحلب اللوز و البزور

s. f., et Orgies, s. f. plur., débauches غاغة على الاكل.
s. m., Orgues, s. f. plur., instrument de à tuyaux de métal et à soufflet, ارغن -

L, s. m., عثو - كبر - كبريا. Noble or- e estime de soi, معزّة النفس. ‖ Rabaisser le quelqu'un, كسر نفسه I.
LLEUSEMENT, adv., بتكبّر - بكبريا.
LLEUX, SE, adj., qui a de l'orgueil, متعظّم عثو عنك - شايف حاله. Réponse or- , inspirée par l'orgueil, جواب من يتكبّر.
lleux, au fig., élevé, عالى - شامخ.
, s. m., partie ou point du ciel où le so- e, شرق - مشرق; pl., مشارق. Situé à ɔ Tripoli, شرقى طرابلس.
États orientaux, provinces de l'Asie orientale, بلاد الشرق - ارض المشرق - الاقطار الشرقية.

Oriental, e, adj., de l'Orient, شرقى - مشرقى. Les Orientaux, les peuples de l'Orient, الشراقوة - اهل الشرق - الشرقيين.

Orienter, v. a., disposer une chose suivant la situation qu'elle doit avoir, وضع وضعاً حسناً - رتّب ترتيباً حسناً.

S'orienter, v. pron., reconnaître l'orient et les trois autres points cardinaux du lieu où l'on est, عرف الشرق و الثلاث جهات الباقية.

S'orienter, v. pron., au fig., reconnaître de quoi il s'agit, envisager les différentes faces d'une affaire, استوعب المادّة.

Orifice, s. m., فم; plur., افهام et افواه.

Oriflamme, s. f., étendard, راية سلطانية.

Origan, s. m., plante des montagnes, صعتر - زعتر.

Originaire, adj. com., qui prend son origine de, اصله من.

Originaire, principal, premier, اصلى.

Originairement, adv., primitivement, dans l'origine, فى الاصل.

Original, s. m., opposé à copie, اصل; plur., اصول. Confronter la copie avec l'original, قابل الصورة على اصلها.

Original, au fig., homme singulier, شكله عجيب - نكتة.

Original, e, adj., qui n'a aucun modèle, بديع - مخترع.

Original, qui est la source, le modèle, le principe, اصلى - اصل - امّ. Le manuscrit original, نسخة الاصل - النسخة الاصلية.

Original, neuf, جديد.

Original, singulier, عجيب الشكل, غريب.

Originalement, adv., d'une manière originale, بنوع غريب.

Originalité, subst. f., caractère de ce qui est

original, bizarrerie, singularité, غرابة - نكتة.

Origine, s. f., principe, commencement, extraction, étymologie, اصل; plur., اصول. Remonter à l'origine, عاد الى الاصل O.

Originel, e, adj., اصلى. Le péché originel, الخطية الاصلية.

Originellement, adv., dès l'origine, dans l'origine, فى الاصل - من الاصل.

Orion, s. m., constellation, الجبّار - الجوزا.

Oripeau, s. m., cuivre mince et poli qui a l'éclat de l'or; au fig., faux brillant, بهرجان.

Orme, s. m., arbre grand et gros, دردار - قره اغاج - شجرة البقّ - بوقيصا (turc). Attendez-moi sous l'orme (expression proverb. ironique), بسقيك ياكمّون; prov. - هيهات ان كان بقى يجى.

Ormeau, s. m., petit orme, دردار صغير.

Ormin, s. m., plante, خبّة.

Orne, s. m., arbre, frêne sauvage, اق اغاج (turc) - نوع شجرة لسان العصافير.

Ornement, s. m., ce qui orne, زينة - حلية. Ornement du discours, زينة - زواق. || Ornement, décoration, زخرفة.

Ornements, habits sacerdotaux, حلّة الكاهن - بدلة الكاهن.

Orner, v. a., parer, embellir, زان - زيّن I. Orner son style, زوّق كلامه. || Orner un appartement, زخرف البيت.

Ornière, s. f., trace profonde des roues d'une voiture, جرّة.

Ornithogale, s. m., plante aussi appelée Chuble, بلبوس.

Ornithologie, s. f., histoire naturelle des oiseaux, معرفة الطيور.

Ornithopode, s. m., ou Pied-d'oiseau, plante, رجل العصفور.

Orobanche, s. f., plante parasite, خانق الكرسنة - جعفيل - اسد العدس.

Orobe, s. f., Pois-de-pigeon, ers, plante, كرسنة - كشنى.

Orphelin, s. m., Orpheline, s. f., enfant en bas âge, qui a perdu son père et sa mère ou l'un des deux, يتيم; plur., يتامى et ايتام.

Orpiment, s. m., orpin minéral, arsenic natif jaune, زرنيخ - رهج اصفر.

Orpin, s. m. *Voyez* Orpiment.

Orpin, s. m., plante, joubarbe des vignes, بقلة الكروم.

Orteil, s. m., gros doigt du pied, بام الرجل - ابهام الرجل.

Orthodoxe, adj. com., موافق للدين الحق - ارتدكسى.

Orthodoxie, s. f., موافقة للدين الحق - ارتدكسية.

Orthographe, s. f., manière d'écrire les mots d'une langue, املا - علم وضع الكتابة - ضبط الكتابة.

Orthographier, v. a., écrire les mots selon l'orthographe, كتب بصحة الاملا O. - كتب على الوضع.

Orthographique, adj., de l'orthographe, يخص صحة الاملا.

Orthopédie, s. f., art de corriger les difformités du corps dans les enfants, فن اصلاح ما انعوج من اعضا الاطفال.

Ortie, s. f., plante, انجرة - قريص.

Ortolan, s. m., petit oiseau, ارتلان وهو طير صغير طيب للاكل.

Orvale, ou Toute-bonne, s. f., plante, كلّه طيب.

Orviétan, s. m., espèce de thériaque, de contre-poison, ترياق.

Os, s. m., عظمة, عظم; plur., عظام et اعظم. Os dépouillé de chair, عظم مجرّد عن اللحم. || Os blanchi par le temps, vermoulu, رمّة; pl., رمم.

Faire de vieux *os*, fig. fam., vivre longtemps,

عاد I. Laisser un os à ronger, susciter
بلشه بلشة O. - حيّر. || Donner un
accorder une faible grâce pour amu-
الهى.
ION, s. f., mouvement alternatif,
ارتجاح - هزه.
IRE, adj. com., de la nature de l'os-
مرتجح - مرتـ.
, v. n., se mouvoir alternativement en
re, ارتجح - تمرجح.
s. f., herbe potagère acide, حُمّيض -

n., avoir la hardiesse, l'audace de,
O. - استجرا - تجاسر على - جسر
تجرّأ. Il n'ose marcher de nuit,
ما يستجرى, ما يتجاسر يـ. || Oseras-
ـه cela? - لك وجه تعمل هذا
يمكن تتهجّم. || J'ose vous prier de
un service, متجاسرين, متهجّمين
بتكليفكم. || Osez-vous bien parler
بلغ من قدرك, جا من قدرك تـ

adj, qui a l'audace de, جاسر. Être
ur, تجاسر على.
s. f., lieu planté d'osiers, شجريّة

m., arbrisseau, خَوص - صفصاف صغير
حطب الحنّا.
s. m., petit os, عاشق.
s, s. m. plur., os décharnés des cada-

SE, adj., qui est de nature d'os, عظمى

ION, s. f., changement des membranes
lages en os, تعظيم اللحم.
, v. a., changer en os, اصار عظماً.
verb. pronomin., devenir os, صـار

. OSSIFRAGUE, s. m., grand aigle de mer, عقاب; plur., عقبان.

OSSU, E, adj., qui a de gros os, ثخين العظام.

OSTENSIBLE, adj. com., qui peut être montré, يُظهَر عليه - لعيون الناس.

OSTENSIBLEMENT, adv., d'une manière ostensible, في الظاهر.

OSTENSOIR et OSTENSOIRE, s. m., pièce d'orfévrerie dans laquelle on expose la sainte hostie, حُقّ الذخيرة.

OSTENTATION, s. f., affectation de montrer, تفاخر - مباهاة - جخّة - مفاخرة. Il fait de bonnes œuvres par ostentation, يعمل الخيرات لعيون الناس فقط.

OSTÉOLOGIE, s. f., معرفة اعظام الحيوان.

OSTRACÉ, E, adj. (poisson), couvert de deux ou de plusieurs écailles dures, comme l'huître, la moule, حيوان ذو صدف كالاستريديا و امّ الخلول.

OSTROGOT, s. m., au fig. fam., homme qui ignore les usages, les bienséances, ثور - فلّاح.

OTAGE, s. m., رهينة; plur., رَهن - رهاين; pl., رهون.

OTALGIE, s. f., douleur d'oreille, وجع اذن.

OTALGIQUE, adj. com., remède, médicament contre l'otalgie, دوا لوجع الاذن.

OTER, v. a., tirer une chose de la place où elle est, نحّى - I. قام I. شال الشى من مطرحه. Oter ses habits, شلح ثيابه - خلع ثيابه A., نزع A. || Oter à quelqu'un ses habits, شلّحه ثيابه, قشّطه.

Oter, faire cesser, faire passer un mal, etc., خلّصه من الوجع - A. دفع - ازال - بطّل.

Oter, retrancher, نزع من A. - شال من I. Oter quelque chose à quelqu'un, l'en priver, حرمه شيا I. || Oter le sommeil, حرمه النوم.

Oter, prendre par force, اخذ منه O.

S'ôter, v. pr., se retirer de, راح من O.

OTÉ, prép., excepté, hormis, الّا.

OU, conj. altern., او - ام - الّا - و - اما.

Où, adv., en quel lieu, en quel endroit (sans mouvement), وين - فين اين. Où (avec mouvement), لاين - الى اين. Où es-tu? فينك - الى ايـن رايح انـت ايـن. ‖ Où allez-vous? بالسلامة.

Où, dans lequel, الذى فيه. L'état où il se trouve, الحالة التى موجود فيها. ‖ Le lieu où vous allez, الموضع الذى انت رايح اليه.

D'*où*, par où, من اين.

D'*où*, du lieu où, من حيث.

Où, à quoi, الى ايش - الى اين.

Ouaille, s. f., brebis, fig., غنمة; coll., غنم.

Ouais! interj. de surprise, ياه.

Ouate, s. f., coton fin mis entre deux étoffes, حشوة قطن.

Ouater, v. a., mettre de la ouate entre deux étoffes, بطّن بقطن - I. حشى قطن.

Oubli, s. m., manque de souvenir, نسو - نسيان. C'est un oubli, هذه نسوة.

Oublie, s. f., pâtisserie très-mince, فطيرة رقاق.

Oublier, verb. act., نسى الشى A. - راح الشى من باله O. شرد الشى من باله - O. J'ai oublié de vous dire, نسيت اقول لكك. ‖ Cela m'a fait oublier de, هذا الهانى عن.

Oublier son chagrin, s'en consoler, سلا همّه O. A.

S'oublier, v. pron., négliger ses intérêts, نسى نفسه. S'oublier, manquer à son devoir, نقص فى الواجب.

Oublieux, se, adj. fam., qui oublie aisément, نسّاى.

Ouest, s. m., partie du monde au soleil couchant, مغرب - غرب. Elle est située à l'ouest de la montagne, فانها غربى الجبل. ‖ Vent d'ouest, الغربى.

Ouf, interj. de douleur, de fatigue, أُف - اخ.

Oui, adv., particule d'affirmation, اى - نعم - ايه - معدن - ايوا - اى نعم.

Oui-dà, adv., de bon cœur, volontiers, بسم الله - على راسى.

Ouï-dire, s. m., ce qu'on ne sait que par le dire d'autrui ou par le bruit public, خبر - سمع. Voir par soi-même est plus sûr que d'apprendre par ouï-dire, ليس الخبر كالمعاينة; prov.

Ouïe, s. f., sens, السمع.

Ouïes, s. f. pl., parties de la tête des poissons qui servent à la respiration, خشوش السمك.

Ouïr, v. a., entendre, سمع A. - استمع. J'ai ouï dire, سمعت يقولوا ان - سمعت ان. ‖ Ouï le rapport de, بعد استماع تقرير.

Ouragan, s. m., tempête violente accompagnée de tourbillons, ريح شديد, عاصف - pl., زوبعة - برّاشكة - تلقيحة ريح - روابع (Barb.).

Ourdir, v. a., disposer les fils pour faire la toile, القى السدى و اللحمة O. نسج.

Ourdir, au fig., tramer une trahison, دبّر خيانة.

Ourler, v. a., faire un ourlet à du linge, etc., لفق I. - كفّ O. - غبن O.

Ourlet, s. m., rebord fait à du linge, à une étoffe, لفق - كفافة.

Ours, s. m., animal féroce; au fig., homme qui fuit la société, دبّ.

Ourse, s. f., femelle de l'ours, دبّة; plur., دُبَب.

Grande *Ourse*, constellation septentrionale, بنات النعش الكبرى - الدبّ الاكبر - العجلة. Le quarré se nomme النعش, et la queue, البنات.

Petite *Ourse*, constellation, الدبّ الاصغر - بنات النعش الصغرى. Le quarré se nomme également النعش, et la queue, البنات. Les deux étoiles du quarré, du côté opposé à la queue, et appelées en français les *gardes* de la petite Ourse, se nomment en arabe, الفرقدان.

Oursin, s. m., hérisson de mer, coquillage couvert de pointes, توتيا - قنفذ البحر - توتية البحر.

Ourson, s. m., petit d'une ourse, دبّ صغير.

ɛ, s. f., gros oiseau, حُبارى; pl., حُبارى plur., حُباريات.

s. m., instrument, آلة. Les outils d'un r, etc., عدّة النجّار.

, ɛ, adj., qui a des outils, عنده آلة.

ɛ, v. a., garnir d'outils, عدّة, قدّم آلة.

ɛ, s. m., injure de fait ou de parole, نقصان للعرض - بهدلة - شناعة - نقص. du temps qui détruit, عيب الزمان - ف.

ɛant, ɛ, adj., qui outrage, منقصة - مُفض.

ɛ, v. a., faire outrage, فضح A. - بهدل نقص.

ɛusement, adv., avec outrage, ببهدلة.

ɛusement, avec excès, بزيادة.

ɛux, se, adj., qui fait outrage, مبهدل.

ɛnce, adv., jusqu'à l'excès, بافراط - بالمرة. Combat à outrance, jusqu'à la mort ombattants, قتال موت.

s. f., peau accommodée pour mettre le e, ضرف; plur., ضروف. Outre pour u, قربة; plur., قرب.

ɔrép., au-delà, من ورا. Pays d'outre-mer, بلاد من. La nuit l'empêcha de passer هجم عليه الليل فما بقي امكنه الـ ‖ représentations, on passa outre à l'ins- e l'affaire, باشروا فحص الدعوة بغير التفات.

en outre, adv., de part en part, من الجنب.

ɔar-dessus, de plus, زيادة على - غير. , خلاف ذلك - غير ذلك.

, adv., de plus, davantage, غير ذلك - : زيادة.

ɛ, adj., exagéré, excessif, مُفرط.

rité, مقهور غاية القهر.

ɛsuɛ, adv., avec excès, فوق الحدّ -

بافراط - بنوع خارج عن القياس.

Outre-passer, v. a., passer les bornes prescrites, تجاوز, جاوز, عدّى الحدود.

Outremer, s. m., couleur bleue faite de lapis pulvérisé, لون لازورد.

Outrer, v. a., accabler, surcharger de travail, اهلك - حمّله ما لا يطيق - ثقّل على.

Outrer, offenser à l'excès, اوغر.

Outrer, pousser la patience à bout, غلب الصبر.

Outrer, porter les choses au-delà de la juste raison, خرج عن القانون O. - تجاوز الحدّ في.

Ouvertement, adv., sans déguisement, بالمفتوح.

Ouverture, s. f., fente, trou, خرق - فتحة. Ouverture à une porte, à un mur, fente pour regarder, درخوش; plur., دراخيش.

Ouverture, action d'ouvrir, فتح.

Ouverture, au fig., commencement, افتتاح.

Ouverture, occasion, باب - فرصة - فتوح.

Ouverture, proposition, فتح سيرة - باب. Faire des ouvertures à quelqu'un, فتح له باب, سيرة A.

Ouvrable, adj. com. (jour), ouvrier, يوم من ايّام الشغل.

Ouvrage, s. m., œuvre, travail, شغل; plur., اشغال.

Ouvrage, production de l'esprit, تصنيف; pl., تاليف - تصانيف; plur., تاليفات.

Ouvrages, terme de fortification, travaux avancés, سياج.

Ouvragé, ɛ, adj., بديع الصنعة.

Ouvrant, ɛ, adj.; à porte ouvrante, adv., au moment où l'on ouvre les portes d'une ville, عند فتح الابواب.

Ouvré, ɛ, adj., travaillé, مشغول.

Ouvreur, euse, s., فتّاح.

Ouvrier, ière, s., qui travaille de la main, صنايعي - صانع. Une ouvrière, شغّالة.

Cheville *ouvrière*, au fig. fam., principal agent, مدار - مهماز.

Jour *ouvrier*, ouvrable, نهار شغل.

Ouvrir, v. a., فتح A.

Ouvrir, entamer, fendre, شق O. Ouvrir la terre, حفر الارض - شق الارض O.

Ouvrir l'esprit, au fig., le disposer à connaître, فتّح, فتح العقل. Ouvrir la campagne, commencer la guerre, فتح الحرب. || Ouvrir des voies de conciliation, فتح باب الصلح. || Ouvrir un avis, le proposer le premier, ابدى برای A. - بدی برای.

S'ouvrir, v. pron., n'être plus fermé, انفتح.

S'ouvrir, se fendre, تفزّر - انشقّ.

S'ouvrir, s'élargir, اتّسع.

S'ouvrir, au fig., découvrir ses pensées, faire une confidence, كشف لاحد سرّه I. - اطلعه على سرّه.

S'ouvrir (fleurs), فتّح.

Ouvert, e, adj., مفتوح. A livre ouvert, sans étude préalable, من غير اشتداد. || Guerre ouverte, déclarée, commencée, حرب مشهور. || A force ouverte, les armes à la main, بالسلاح - بالقوّة - بالسيف. || A cœur ouvert, بالمفتوح. || Recevoir quelqu'un à bras ouverts, قبله بالحضن.

Ovaire, s. m., partie où se forment les œufs dans le ventre de la femelle des animaux, محل البيض فى بطن الانثى.

Ovale, adj. com., de figure ronde et oblongue, بيضى. Un ovale, une figure ovale, شكل بيضى.

Ovipare, adj. com., se dit des animaux qui se reproduisent par des œufs, يتولد من بيض - يضع بيض.

Oxycrat, s. m., mélange d'eau, de vinaigre et de sucre, خلّ ممزوج بها و سكّر.

Oxygène, s. m., base de l'air vital, générateur des acides, اصل الحوامض - روح الحيوة.

Oxygone, adj. com., qui a tous ses angles aigus, حادّ الزوايا.

Oxymel, s. m., liqueur faite de miel et de vinaigre, سكنجبين.

Oxysaccarum, s. m., mélange de sucre et de vinaigre, شراب السكر بالخل.

Oyant, e, adj., celui ou celle à qui on rend compte, صاحب الحساب.

Ozène, s. m., ulcère putride du nez, قرح بالمنخار.

P

P, s. m., seizième lettre de l'alphabet français, الحرف السادس عشر من الالف با وهو موافق للپا الفارسية.

Pacage, s. m., lieu propre pour nourrir les bestiaux, مرعى البهايم; plur., مراعى.

Pacager, v. n., paître, pâturer, رعى A.

Pacant, s. m. popul., manant, حوش.

Pacha, s. m., gouverneur de province en Turquie, باشا; plur., باشوات.

Pacificateur, s. m., celui qui travaille à la paix entre États, entre particuliers, مُصلح بين.

Pacification, s. f., action de pacifier, اصلاح.

Pacification, rétablissement de la paix, de la concorde, مصالحة.

Pacifier, v. a., rétablir la paix entre, اصلح بين. Pacifier des troubles, سكّن الفتنة - طفى الفتنة.

Pacifique, adj. com., qui aime la paix, هادى - محبّ للصلح. Son règne fut pacifique, وكانت ايامه صلح - وكانت ايّامه صافية.

Pacifiquement, adv., d'une manière pacifique, tranquillement, بصلح و هدو.

Pacotille, s. f., petite quantité de marchandises, برخانة - تعفيشة - متجر. Il se fit une

عبّى متجر - جهّز برخانة.

e, au fig. fam., bagages, paquets, عفشة

s. m., convention, عهد; plur., عهود.

R, v. n., تعاهد مع.

ME, s. m., culte des faux dieux, عبادة

. f., un des côtés d'un feuillet, صفحة; وش - اوجاه et وجوه; plur., وجه - ص

صحيفة - وش; plur., صحايف.

. m., jeune serviteur auprès d'un roi, etc., غلام عند; plur., غلمان.

s. m., morceau de toile de coton, dont et les Indiens, qui vont nus, s'envelop- rps, فوطة - وزرة.

E, s. f. fam., poltron, جبان - ندل.

ERIE, subst. f. fam., action de pagnote,

, s. f., temple d'idole, بيت صنم - r., برابى.

, idole, صنم; plur., اصنام.

, petite statue de porcelaine, etc, à tête شخص من صيني.

NE, adj., adorateur des faux dieux, des عابد الاوثا; plur., عدة.

AD, E, adj., terme bas, adonné à l'impudi- فا; plur., فسقاء.

ADISE, s. f., habitude de l'impudicité, فسق.

ISE, s. f., amas de paille dans un sac de r mettre sur une couchette, طراحة تبن.

ISE, s. m., mauvais bouffon, خلبوص -

SSON, s. m., sorte de paillasse, طراحة.

son, natte de paille, etc., نتّح; pl., انتخاخ plur., حُصر.

, s. f., tuyau et épi du blé, du seigle, etc., as, قشّ - تبن; plur., قشوش. Brin de تبن. ‖ Paille dans l'œil, قذى. ‖ Paille, défaut dans les métaux, les diamants, قشّة فى المعادن و الالماس.

Homme de *paille*, au fig. fam., homme de néant, sans pouvoir, رجل من قشّ. Feu de paille, au fig., ardeur passagère, نار تبن.

PAILLER, s. m., cour où il y a des pailles, متبن.

Pailler, s. m., où l'on serre la paille, حاصل تبن.

PAILLET, adj. (vin), qui est rouge pâle, faible, نبيذ باهت اللون.

PAILLETTE, s. f., petite lame d'or, d'argent, d'acier mince, et percée pour être appliquée sur une étoffe, صفيحة; plur., برق - صفايح; pl., بروق.

Paillette, petite parcelle d'or, d'argent, etc., ذهبة او قطعة فضة او قطعة من اى معدن.

PAILLEUR, SE, s., marchand de paille, تبّان; pl., تبّانة.

PAILLEUX, SE, adj. (métal), qui a des pailles, فيه قش.

PAILLON, s. m., grosse paillette, برق كبير - قطعة كبيرة من معدن.

PAIN, s. m., خبز - عيش (Égypte). Un morceau de pain, خبزة - قطعة خبز. ‖ Pain sec, خبز حاف. ‖ Pain avec quelque chose, خبز بادام. ‖ Ce qu'on mange avec le pain (non compris les viandes et autres mets préparés), ادام. ‖ Manger quelque chose avec son pain, ادم الخبز ب. ‖ Pain rond et mince comme une feuille, رغيف; plur., ارغفة et رغفان. ‖ Pain rond et creux au milieu, couronne, كعكة. ‖ Pain épais en forme de quarré long, بقسماط. ‖ Petit pain rond et épais, قرص; plur., اقراص. ‖ Si Dieu n'avait pas donné le pain aux hommes, il n'en aurait pas été adoré, لولا الخبز ما عُبد الله; prov.

Un *pain* de sucre, راس سكر; plur., رؤوس سكر - قالب سكر; plur., قوالب.

Savoir son *pain* manger, être intelligent, عرف كيف ياكل I.

Pain quotidien, ce que l'on fait tous les jours, المعتاد اليومى. Pain quotidien, nourriture de chaque jour, خبز الكفاف.

Pain à cacheter ou pain à chanter, برشانة; coll., برشان.

Pain bénit, pain bénit par les prêtres, خبز مقدّس.

Pain, au fig. fam. et par ironie, chose profitable, شى مبروك.

Pain-de-Pourceau. *Voyez* Cyclamen.

Pair, s. m., titre de dignité, امير; plur., امرا. Chambre des pairs, ديوان الامرا.

Pair, adj. m., égal, semblable, قرين; plur., اقران.

Pair, divisible en deux parties égales, زوج; vulg., جوز - شفع. Pair ou non, terme de jeu, pair ou impair, حوز و لا فرد - جوزوك و لا فردوك.

Pairs, au plur., les égaux, الاقران.

De *pair*, adv., d'égal à égal, بالشوية. Aller de pair avec quelqu'un, كان معه فى طسقة واحدة - ساوى احدا.

Paire, s. f., couple, deux choses de même espèce, زوج; plur., ازواج; plus vulgairement, جوز; plur., اجواز. Une paire de pigeons, جوز حمام. || Une paire de pistolets, جوز طبنجات.

Pairie, s. f., dignité de pair, مقام امير - امارة.

Paisible, adj. com., d'humeur douce et pacifique, هادى.

Paisible, qui n'est point troublé, où l'on est en paix, من غير اكدار - رايق.

Paisiblement, adv., d'une manière paisible, sans trouble, من غير اكدار - بهدو.

Paître, v. a., brouter l'herbe, رعى الحشيش A. Faire paître, mener paître des moutons, رعى A. الغنم.

Paix, s. f., état d'un peuple qui n'est point en guerre, صُلح - صلاح - هدنة. Traité de paix, مصالحة - شروط صلح.

Paix, tranquillité dans les familles,

Paix, repos, calme, راحة. Laissez-i خلّينى فى حالى.

Paix, silence, calme, رواقة.

Paix, réconciliation, صلح - مسالحة paix avec quelqu'un, معه - صالحه

Paix! interj., pour obtenir silence, اسكتوا.

Pal, s. m.; pl., Paux ou Pals, pie plur., خوازيق.

Paladin, s. m., guerrier brave et gal

Palais, s. m., maison royale ou de gneur, قصر - سراية; plur., قصور. Offi lais, خدم القصر.

Palais de justice, lieu où l'on juge,

Palais, partie supérieure du dedans che, سقف الفم - حنك.

Palamente, s. f., les rames d'un bas-bord, مقاديف.

Palan, s. m., assemblage de corde pour enlever les fardeaux, ب الحمول

Palanque, s. f., fortification faite av رصّ, صفّ خوازيق للتحصين.

Palanquin, s. m., sorte de litière,

Palastre, s. m., boîte d'une serr القفل.

Palatale, adj. com. (consonne), pr mouvement de la langue qui va touch حرف حنكى مثل الدال و, عى التاء.

Palatine, s. f., fourrure que les f tent sur le cou, زعارة حريم.

Pale, s. f., bout plat de l'aviron, اف

Pale, pièce de bois pour retenir l'eau خشبة - حاجز.

Pâle, adj. com., tirant sur le blanc cité, باهت.

Pâle, blême, اصفر الوجه - مصفرن.

f., rang de pieux enfoncés pour former رصّة اوتاد لعمل جسر.

IER, s. m., valet qui panse les chevaux, ir., سيّاس.

IPHIE, s. f., science des écritures an- معرفة الكتب القد

E, s. f., contrée d'Asie, بلاد الفلسطين.

m., petit disque de pierre, de bois, de palet, طشّ.

s. f., instrument de bois long, plat et n bout, لوحة.

petit ais pour étendre les couleurs,

tte de sang, طاسة دم - فنجان دم.

s. f., couleur de ce qui est pâle, صفرنة

s. m., endroit d'un escalier où les mar- interrompues par une plate-forme,

ÉSIE, s. f., prétendue régénération ou on d'un corps détruit, تجديد خلقة.

IE, s. f., rétractation de ce qu'on a dit, تـ. Chanter la palinodie, fam., se ré- غيّر كلا.

. n., devenir pâle, اصفرّ - تصفرن.

m., pieu, وتد; plur., اوتاد.

E, s. f., clôture de pieux, شكك فلك حايط من خوازيق - دا.

e, pieu de la palissade, وتد; pl., اوتاد.

e, haie de verdure, صف اشجار.

ER, verbe a., entourer de palissades, عمل حوله رصّة - A. عمل شكك فلـ اوتاد.

IDRE ou PALIXANDRE, s. m., bois violet, خشب.

, v. a., attacher le long des murailles in les branches des arbres fruitiers, O. ربط اغصان الشجرة

PALLADIUM, s. m., au fig., ce qui protége, assure la conservation de, حامى - حارس - حرز. Palladium des empires, عمّار البلاد و الممالك.

PALLIATIF, IVE, adj. (remède), qui ne guérit pas à fond, دوا بطّال يريح قليلا و ما يطيّب.

Palliatif, au fig., qui déguise pour très-peu de temps, مدارى شوية.

PALLIATION, s. f., au fig., déguisement, مداراة باطلة.

PALLIER, v. a., couvrir une chose qui est mauvaise, l'excuser en y donnant quelque couleur favorable, O. ستر - دارى بالباطل.

Pallier, guérir en apparence, ريّح قليلاً.

PALLIUM, s. m., vêtement, طيلسان المطارنة.

PALMA-CHRISTI, s. f. *Voyez* RICIN.

PALME, s. f., branche de palmier, جريدة نخل.

Palme, au fig., victoire, avantage remporté, نصرة. Obtenir la palme dans, O. حاز قصب السبق فى - حاز قصب الرهان فى.

Palme, dessin au bout d'un châle, en forme de branche de palmier, طبلة; plur., طُبل - زهرات. Un châle à palmes, شال بطبل.

PALME, s. m., mesure de huit pouces trois lignes, شبر - فتر; plur., اشبار.

PALMIER, s. m., arbre qui donne les dattes, نخلة; coll., نخل.

PALMISTE, s. m., palmier des Antilles, نخلة جزاير الامريك.

PALMITE, s. m., moelle des palmiers, جُمّار النخل.

PALPABLE, adj. com., qui se fait sentir au toucher, محسوس باللمس.

Palpable, au fig., fort évident, fort clair, واضح - محسوس.

PALPER, v. a. fam., toucher avec la main, O. جسّ.

PALPITANT, E, adj., خافق - راجف.

PALPITATION, s. f., mouvement déréglé et inégal du cœur, خفقان - رجفة قلب.

PALPITER, v. n., avoir un tremblement convulsif, رجف O. - خفق O. I.

PÂMER, v. n., et SE PÂMER, v. pron., tomber en défaillance, غشي عليه A. Se pâmer de rire, غشي عليه من الضحك.

PAMOISON, s. f., évanouissement, غشى - غشيان - غشوة.

PAMPE, s. f., feuille du blé, de l'orge, etc., ورقة قمح او شعير.

PAMPHLET, s. m., petite brochure critique, كرّاس محتوى على قدح.

PAMPRE, s. m., branche de vigne avec ses feuilles, غصن دالية بورقه.

PAN, s. m., partie considérable d'un vêtement, d'un mur, شقة. Pan d'habit, de robe, partie pendante, queue, ذيل; plur., اذيال.

Pan de bois, ouvrage de charpente, تخشيبة.

Pan, mesure de neuf pouces, شبر; plur., اشبار.

PANACÉE, s. f., remède prétendu universel, دوا عامّ.

PANACHE, s. m., plume dont on ombrage un casque, etc., هلال من ريش; plur., اهلّة.

PANACHER, v. n.; SE PANACHER, v. pron. (fleurs), تلون الزهر.

PANADE, s. f., mets fait de pain émietté et mitonné dans du bouillon, فتّة خبز.

SE PANADER, v. pron. fam., se carrer, marcher avec ostentation, نفش - نفش روحه O. - جتّح O.

PANAIS, s. m., légume, نوع جزر ابيض - (Barbarie) جعدة et سفرانية.

PANARD, adj. (cheval), dont les pieds de devant sont tournés en dehors, افجّ اليدين.

PANARIS, s. m., tumeur phlegmoneuse au bout des doigts, صداع الاصابع - داحوس.

PANCARTE, s. f., placard pour avertir le public; papier quelconque, ورقة - ورقة تنبيه.

PANCRÉAS, s. m., une des glandes conglomérées derrière le fond de l'estomac, لوز المعدة.

PANCRÉATIQUE, adj. com. (liqueur), qui sort du pancréas, ما يسيل من لوز المعدة.

PANDECTES, s. f. plur., حاوى الشريعة - جامع الفتاوى.

PANDORE, s. f. (boite de), au fig., origine de tous les maux, منبع كل البلايا.

PANÉGYRIQUE, s. m., éloge, مديح.

PANÉGYRISTE, s. m., qui fait un panégyrique, مادح.

PANER, v. a., couvrir une viande de pain émietté, رشّ لبة خبز على O.

PANETERIE, s. f., lieu où l'on distribue le pain chez le roi, مخبز, طابونة السلطان.

PANETIER, grand panetier, s. m., grand officier de la paneterie, رييس الخبازين.

PANETIÈRE, s. f., petit sac où les bergers mettent leur pain, مخلاية - خريطة الراعى; plur., مخالى.

PANICAUT, s. m., plante, شقاقل. *Voyez* CHARDON A CENT TÊTES.

PANICUM, s. m., espèce de millet, دُخن.

PANIER, s. m., ustensile de jonc, d'osier, زفنة; plur., سلّة - قفف; plur., سلّات et سُلَل - قرطلة - زنبيل - قرطل. Panier sans anse, corbeille, مشنة. || Paniers placés sur un chameau, et qui reçoivent chacun une personne, كريات - محايز.

PANIFICATION, s. f., conversion des matières farineuses en pain, عجنة الدقيق و خبازته.

PANIQUE, adj. (terreur), subite et sans fondement, خوف بلا سبب - خضّة, فزع على غفلة.

PANNE, s. f., étoffe de soie, de fil, de laine, etc., dont les poils sont longs, قماش بوبرة - مخمل انشى.

Panne, graisse dont la peau du cochon, etc., se trouve garnie au dedans, شحم.

Mettre en *panne*, disposer les voiles d'un vaisseau de manière à ne pas continuer de faire route, صلّب المركب.

, s. m , pièce de bois, ou vitrage qu'on
ns une bordure, لوح; plur., الواح.
, filet pour prendre des lièvres, des la-

dans le *panneau*, au fig. fam., se laisser
ttraper, وقع فى الفخّ.
d'une selle, طراحة تحت السرج, لبد.
N, s. m., partie d'une clef qui entre
rure, سن مفتاح.
LE, s. f., membrane sous la graisse, et
uscles sont enveloppés, غشاء العَضَل.
, s. m., action de panser un cheval,
تنت, سياسة.
. f. fam., ventre, كرش. Ne pas faire
d'*a*, ne rien faire, ما عمل شى اصلاً.
ENT, s. m., action de panser une plaie,
re, شقّ على جرح - مداواة جرح - كشف.
ent, soin qu'on prend d'un cheval, تدبير
سياسة - تطي.
v. a., lever l'appareil d'une blessure,
les choses nécessaires à une plaie,
I.- شقّ على الجرح O.- داوى الجرح.
un cheval, le nettoyer, etc., ساس O. -
تمّر, طمّ.
E, adj. fam., qui a une grosse panse,
ام كرش.
ON, s. m., vêtement depuis la ceinture
lon, لباس; pl., البسة. Pantalon large
ur monter à cheval, سروال ou شروال;
شرا. ‖ Autre sorte de pantalon d'homme
ègère, joint à des chaussures de peau,
lur., شخاشير. Pantalon de soie pour les
شنتيار.
r, au fig. fam., homme qui prend toutes
gures, et qui joue toutes sortes de rôles,
خلبوص - ملاعب.
ONNADE, s. f., bouffonnerie, مسخرة.

Pantalonnade, fausse démonstration, subterfuge ridicule pour se tirer d'embarras, دناسة.

PANTELANT, ANTE, adj., qui palpite étendu sans connaissance, يخبط - يختبط.

PANTHÈRE, s. f., bête féroce, marquée de taches noires en anneaux, نمر - ببر - تلّتى (Barb.).

PANTOMIME, s. m., acteur qui ne s'exprime que par des gestes, لعّاب الوما.

PANTOMIME, s. f., art d'imiter par le geste, pièce suivie en gestes, لعب الوما.

PANTOUFLE, s. f., chaussure, بابوجة - بابوج; pl., بوابيج. Soulier en pantoufle, تاسومة مكعية. ‖ Mettre un soulier en pantoufle, كعى التاسومة I..

PAON, s. m., oiseau, طاووس; plur., اطواس et طواويس.

PAONNE, s. f., طاووسة.

PAONNEAU, s. m., jeune paon, فرخ طاووس.

PAPA, s. m., terme enfantin, بابا.

PAPAL, E, adj., du pape, باباوى.

PAPAUTÉ, s. f., dignité du pape, باباوية.

PAPE, s. m., chef de l'église catholique, البابا.

PAPEGAI, s. m., perroquet, ببغان.

PAPELARD, s. m. fam., hypocrite, مرايى.

PAPELARDISE, subst. fém. fam., hypocrisie, ريا - مراياة.

PAPERASSE, s. f., papier écrit, et qui ne sert plus de rien, ورق بطّال. Des paperasses, دشت ورق - اوراق بطّالة.

PAPETERIE, s. f., manufacture de papier, كرخانة ورق.

Papeterie, commerce du papier, بضاعة ورق.

PAPETIER, s. m., marchand de papier, بيّاع ورق - وراق.

PAPIER, s. m., ورق. Un morceau de papier, قطعة ورق - ورقة. ‖ Le papier boit, الورق ينشّ, يسبق. ‖ Papier brouillard, papier gris, gros papier, ورق خوشق. ‖ Papier très-fin, ورق جنوى.

par six parallélogrammes dont les opposés sont parallèles entre eux, متوازى السطوح. Parallélipipède rectangle, متوازى المستطيلات.

Parallélisme, s. m., état de deux lignes ou plans parallèles, توازى.

Parallélisme d'expression, ازدواج الكلام و حسن تجانس اللفظ.

Parallélogramme, s. m., figure plane dont les côtés opposés sont parallèles, متوازى الاضلاع. Parallélogramme rectangle, مستطيل. ‖ Parallélogramme oblique, شبيه بالمعين.

Paralogisme, subst. m., faux raisonnement, قياس كاذب.

Paralyser, v. a., rendre paralytique; au fig., de nul effet, sans force, عجّز - عطّل. L'affaire est paralysée, حصلت سكتة فى المصلحة.

Paralysie, s. f., maladie, privation du sentiment, du mouvement, عطل - فالج.

Paralytique, adj. com., qui est atteint de paralysie, مفلوج - عاجز.

Parant, e, adj., qui orne, يزين.

Paranymphe, s. m., discours solennel à la fin d'une licence, خطبة توزيع.

Paranymphe, compagnon du marié, شبين العريس. Paranymphe, écuyer de la mariée, شبين العروسة.

Parapet, s. m., élévation au-dessus du rempart, ستارة - داير السور. Parapet, mur d'appui sur un pont, une terrasse, un quai, حاجز.

Paraphrase, s. f., explication plus étendue que le texte, شرح.

Paraphrase, fam., interprétation maligne, تاويل - اخذ لمعنى ردى.

Paraphraser, v. a., faire des paraphrases, شرح A.

Paraphraser, étendre, amplifier dans le récit, زاد فى I. - زوّد.

Paraphraser, interpréter malignement, اوّل - اخذ لمعنى ردى O.

Paraphraseur, s. m. fam., qui interprète malignement, مؤوّل الكلام.

Paraphraste, s. m., auteur de paraphrases, شارح; plur., شُرّاح.

Parapluie, s. m., خيمة للمطر.

Parasange, s. f., mesure itinéraire chez les Persans, فرسخ; plur., فراسخ.

Parasite, s. m, qui fait métier d'aller manger chez autrui, طفيلى, plur., طفيلية - بستيف; pl., سفالقة - بساتفة; plur., سفلاق.

Parasite, adj. com., se dit d'une plante qui végète sur une autre, نبات ينمى على غيره.

Parasite, au fig. (mot, expression), qui revient trop souvent, superflu, زايد - مكرّر.

Parasitique, s. f., art du parasite, فن الطفيلية.

Parasol, s. m., مظلة - شمسية.

Parâtre, s. m., terme injurieux, beau-père, زوج الام.

Paravent, s. m., meuble en planches tapissées pour se garantir du vent, حاجز للهوا.

Parc, s. m., grande étendue de terre entourée de murs, etc., plantée d'arbres, بستان.

Parc, endroit où l'on place l'artillerie, les munitions, جبخانه - طبخانه.

Parc, pâtis entourés de fossés où l'on met les bœufs, زريبة البقر.

Parc clôture de claies où l'on enferme les moutons, مراح غنم.

Parcage, s. m., séjour des moutons parqués, قيام لغيام الغنم بالمراح.

Parcelle, s. f., petite partie, ذرّة - قطعة صغيرة.

Parce que, conj., à cause que, لانّ - كون ان علاش (vulg. Barb.).

Parchemin, s. m., peau préparée pour écrire, رقّ غزال.

Parcheminerie, s. f., art, commerce, atelier du parcheminier, صناعة او بضاعة او معمل رقّ الغزال.

PARCHEMINIER, s. m., qui apprête et vend le parchemin, صانع رق الغزال.

PARCIMONIE, subst. f., épargne, قتور - شحّة - قزانة.

PARCIMONIEUX, SE, adj., économe sans dignité, قرط - قزين.

PAR CONSÉQUENT, adv., par une suite nécessaire, ف - اذن.

PARCOURIR, v. a., aller d'un bout à l'autre, courir çà et là, دار O. - طاف O. - برم O. Il a parcouru toute la ville, دار المدينة كلها, برم.

Parcourir, passer légèrement la vue sur (un livre, un écrit), طلّ فى I. - تفرّج على.

PARDON, s. m., rémission d'une faute, d'une offense, مغفرة - سماح - عفو. Demander pardon à, استغفر. ‖ Le pardon le plus beau est celui qu'on accorde quand on peut punir, خير العفو بعد المقدرة. ‖ Je vous demande pardon, ou seulement, pardon, formule de civilité pour s'excuser, لا تواخذنى. ‖ Pardon de la peine que je vous ai donnée, سامحونى - لا تواخذنى بتصديع الخاطر, كلفت خاطرك - بتصديع الخاطر; réponse: واجب علىّ. ‖ Je vous demande pardon, ce n'est pas cela, manière polie de contredire, عن اذنك ما هو كذا.

Pardons, plur., indulgence que l'église accorde aux fidèles, غفران.

PARDONNABLE, adj. com., qui mérite pardon, محلّ العفو - يُغفر.

PARDONNER, v. a., accorder le pardon, غفر له I. سمح له بـ A. - سامحه ب, على. Pardonnez-nous nos fautes, اغفر لنا خطايانا.

Pardonner, faire grâce, عفى عن I.

Pardonner, excuser, عذره فى, على - سامحه ب I. Pardonnez-moi si je vous dis que, لا تواخذنى ان قلت. *Voyez* PARDON.

PAREIL, LE, adj., égal, semblable, مثيل - شبيه - مثل. Il n'a pas son pareil, ماله مثيل - ماله شبيه - ماله نظير. ‖ Je veux une étoffe pareille à celle que j'ai vue, اريد قماش مثل الذى شفته. ‖ Ces choses ne sont pas pareilles, هذه الاشيا ما هى مثل بعضها. ‖ Vos pareils, les gens de votre état, de votre caractère, امثالك - اقرانك.

Le *pareil*, la pareille, objet semblable à un autre, et qui fait la paire avec lui, اخت - اخو - اخ.

Rendre la *pareille* à quelqu'un, عارضه بمثل قابله بمثل ما صنع - كافاه على ما صنع - ما صنع. Je vous rends la pareille, واحدة بواحدة. ‖ Attendez-vous à la pareille, تلقى من الناس مثل ما عملت معهم.

PAREILLEMENT, adv., semblablement, نظيره - كذلك - مثله.

PAREILLE, s. f., ou PATIENCE, plante purgative, عرق المسهل.

PAREMENT, s. m., ornement, زينة - زخرفة.

Parement, bande d'étoffe qui borde, pare, حاشية - سجاف.

Parement, gros bois de fagot, حطب غليظ فى حزمة.

Parement, côté uni d'une pierre, وجه حجر Parement, grosse pierre à la surface d'un mur, كبش حجر.

PARENCHYME, s. m., substance propre de chaque viscère, جوهر المعى.

Parenchyme, moelle, pulpe des fruits, des plantes, جوهر - جمّار.

PARÉNÈSE, s. f., discours moral, exhortation à la vertu, موعظة.

PARÉNÉTIQUE, adj. com., qui appartient à la parénèse, وعظى.

PARENT, E, s., qui est de même famille, de même sang, قريب; plur., قرايب et اقارب - نسيب; plur., نسايب. Être parent de quelqu'un, قاربه - قرب له A.

Parents, plur., famille, اهل.

Parents, le père et la mère, الوالدَين.

PARENTÉ, s. f., consanguinité, قرابة - نسابة

Quelle parenté y a-t-il entre vous? ايش تقرب له.

Parenté, qualité de parent, اهلية.

Parenté, tous les parents, اهل القرابة - قرايب.

Parenthèse, s. f., phrase formant un sens séparé au milieu d'une période, جملة داخلة فى حشو - اعتراض - جملة اخرى.

Parenthèses, marques qui enferment les mots d'une parenthèse, علامة كذا ( ) تدلّ على دخول جملة فى اخرى.

Parer, v. a., orner, embellir, زان - زيّن I. Femme très-parée, امراة مشنتفة, صايرة خصلة وعنقود.

Parer, apprêter un cuir, صلّح جلد. Parer le pied d'un cheval, قطع حافر الفرس.

Parer, éviter un coup, un malheur, وقى; aor., يقى - I. صرف عنه الضربة - ابطل الضربة.

Parer, mettre à découvert de, défendre contre, I. حمى من

Parer à, se précautionner contre, استحرس من - تدرّك, ادارك الامر - تدرّك من.

Se parer, v. pron., faire parade de, تباهى ب.

Se parer, s'ajuster, تلبّس - تزيّن.

Parère, s. m., sentiment des négociants sur des questions de commerce, راى تجار.

Paresse, s. f., fainéantise, nonchalance, توانى - كسل.

Paresser, v. n., faire le paresseux, توانى - تكاسل.

Paresseux, se, adj., كسلان; plur., كسلى et عجزان, معجز - كسالى (Barb.).

Parfait, e, adj., كامل.

Parfait, terme de gram. (prétérit), فعل ماضى.

Parfaitement, adv., حسناً - بكمال.

Parfiler, v. a., séparer la soie de l'or dans une étoffe, فرّق بين حرير القماش و القصب.

Parfois, adv. fam., quelquefois, بعض مرار.

Parfum, s. m., senteur agréable, رايحة; plur., ريحة - روايح.

Parfum, chose dont il s'exhale une senteur agréable, طيب; plur., اطياب - عطر - بخور.

Parfumer, v. a., répandre une bonne odeur sur, عطّر - طيّب. Parfumer pour chasser le mauvais air, بخّر.

Se parfumer, v. pron., تعطّر - تطيّب.

Parfumeur, se, s., qui fait et vend des parfums, عطّار; plur., عطّارين.

Pari, s. m., gageure, رهان.

Paria, s. com., dernière caste dans l'Inde, اسافل اهل بلاد الهند.

Parier, v. a., faire un pari, راهن - تراهن معه - تخاطر - تشارط معه - شارط (Barb.). Voulez-vous parier? بتشارطنى - بتشراهن معى Que voulez-vous parier? من ايش لايش. ‖ J'ai parié avec lui dix piastres contre cinq, تراهنت معه من عشر قروش الى خمسة. ‖ Il a parié dix piastres que, تراهن على عشر قروش ان.

Pariétaire, s. f., plante qui croît sur les murs, زريرة القزاز - حشيشة الزجاج - حشيشة القزاز

Parieur, se, s., qui parie, مراهن.

Paris, nom de ville, مدينة باريس.

Parisien, ne, adj., de Paris, من باريس.

Parité, s. f., égalité entre deux choses, مساواة, تساوى.

Parité, comparaison, similitude, مشابهة.

Parjure, s. m., faux serment, serment violé, خيانة العهد - يمين زور - حنث.

Parjure, adj., qui fait un faux serment, qui viole son serment, حنث - حالف بالزور - خاين العهد - حانث.

Se parjurer, v. pron., faire un faux serment, manquer à son serment, A. حنث - حلف بالزور - O. خان العهد.

Parlage, s. m., verbiage, كثر كلام.

Parlant, e, adj., qui parle, qui semble parler, ناطق.

Parlement, s. m., assemblée des grands de l'Etat

our juger une affaire considérable, ديوان اعيان الدول.

Parlement, assemblée de pairs et de députés en ngleterre, ديوان الامرا و وكلا الشعب.

Parlement, cour supérieure de juges qui existait utrefois en France, ديوان قضاة بفرنسا.

PARLEMENTAIRE, subst. mascul., term. milit., hargé de négocier entre deux partis qui se bat- ent, رسول; plur., رُسُل - متكلّم ما بين متحاربين.

PARLEMENTER, v. n., faire, écouter des proposi- ions pour rendre une place, ou entrer en négocia- ion pour faire la paix, تحدّث فى تسليم محلّ او فى شروط الصلح.

PARLER, v. a., نطق O. - تكلّم - تحدّث - حكى I. - لقش O. (Syrie). Parler à quelqu'un, كلّمه - حدّثه. || Parler avec quelqu'un, تكلّم معه - حكى معه - I. قحم I. (Barb.). || rler à quelqu'un ou avec quelqu'un de quelque ose, تكلّم معه عن شى - كلّمه فى شى. || Par- arabe, حكى بالعربى, بالعربى - تكلّم عربى عر. || J'ai entendu parler de lui, سمعت عنه. || rler haut, تكلّم بالعالى. || Parler bas, تكلّم بالواطى. || Parler bas à quelqu'un, وشوشه - توشوش, تبتبت. || Parler mal, incorrecte- nt, خبّص, خرفش فى الكلام. || Parler mal de elqu'un, تنفوّه فى حقه - تشتّم فيه - حكى فى حقّ I. || Parler mal de quelqu'un en son sence, جاب مغيبته - اغتابه I. || Parler de choses d'autres, s'entretenir de la pluie et du beau temps, تسامر - تحاكى. || Parler à mots couverts, لغز - الـ. || Nous n'en avons point parlé, ما فتحنا هذا السـ. || Faire parler de soi, كسب الصيت العظيم I. طلع له صيت - اشهر اسمه. || Je ferai parler de us au prince par un de mes amis, اخلّى واحد من اصحابى يكلّم الامير فيك. || Parler en public, خاطب الناس. || Dieu a parlé par la bouche de prophète, الله نطق بفم هذا النبى. || Cela ne vaut pas la peine d'en parler, c'est une chose sans conséquence, ما تحت خبر. || Trop parler nuit; prov., كنت قاعد بطولى ما خلّانى - كثر الكلام يضرّ فضولى; prov.

Se parler, parler ensemble, تكلّموا مع بعض.

Se parler, parler à soi-même, كلّم ذاته.

PARLER, s. m. langage, كلام.

PARLEUR, SE, s., qui parle beaucoup, كثير كلام. Beau parleur, qui s'énonce bien, avec affectation, متكلّمانى.

PARLOIR, s. m., dans un couvent, etc., lieu pour parler aux personnes du dehors, محلّ فى دير يتكلّموا فيه مع الناس البرّانيين.

PARMI, prépos., entre, dans le nombre de, بين.

PARNASSE, s. m., au fig., la poésie, شعر - نظم. Monter sur le Parnasse, s'adonner à la poésie, تعاطى الشعر.

PARODIE, s. f., imitation ridicule d'un ouvrage sérieux, قلب الكلام الجدّ هزلاً.

PARODIER, v. a., faire une parodie, قلب الكلام الجدّ هزلاً.

PARODISTE, subst. m., auteur d'une parodie, قلّاب الكلام الجد هزلاً.

PAROI, s. f., surface latérale, جانب; plur., جوانب.

PAROISSE, s. f., territoire d'une cure, ses habitants, son église, خطّ الخورى و كنيسته.

PAROISSIAL, E, adj., de la paroisse, يخص خطّ الخورى.

PAROISSIEN, NE, s., habitant d'une paroisse, من خطّ الخورى.

PARAÎTRE, v. n., se faire voir, se montrer, ظهر A. - بان A. Paraître en public, خرج للناس O.

Paraître, sembler, avoir l'apparence, بان ل. Il paraît bon, باين انه طيب.

Paraître, éclater, se faire remarquer, نبغ A.

Paraître, briller, لاح O. - اضاء.

Parole, s. f., mot prononcé, كلمة; plur., كلم et كلام (collectif) - كلمات. Des paroles aimables, كلام لطيف. || Des paroles inciviles, كلام غليظ.

Parole, faculté naturelle de parler, نطق. Il ne lui manque que la parole, ناقصه لسان.

Parole, ton de voix, حسّ.

Parole, sentence, mot notable, قول - كلام - كلمة.

Parole, promesse, assurance verbale, قول - كلمة. Donner parole à quelqu'un de, اعطاه قول بان - عاهد على - اوعد ب. || Tenir sa parole, قام بوعده - I. وفى بوعده - O. كمّل وعده. || Manquer de parole, خان وعده - O. قصّر بعهده. || Homme de parole, صاحب قول - وفىّ.

Sur *parole,* à crédit, بالدين - شكك - فى الذمّة. Il a perdu cinquante piastres sur sa parole, خسر خمسين غرش وهى باقية فى ذمّته.

Sur ma *parole,* manière d'affirmer, فى ذمتى - فى حظّى و بختى - على ذمتى.

Parole, proposition, offre, كلام - كلمة. Parole de paix, مفاتحة الصلح.

Parole, droit de parler, tour à parler, كلام - دور فى الكلام. Porter la parole, تكلّم. || demander la parole, طلب الاذن للتكلم.

Sur *parole,* adv., sur ouï-dire, على السمع.

Paroles, au plur., discours aigres, piquants, offensants, تغليظ فى الكلام. Se prendre de paroles avec quelqu'un, تشاجر مع - تقاول مع.

Paronomasie, s. f., ressemblance entre des mots de différentes langues, مشابهة بين الفاظ فى لغات مختلفة.

Parotide, s. f., glande au-dessous des oreilles, بنت الودن - بنت الاذن; plur., بنات.

Parotide, tumeur qui occupe cette glande, نزلة فى بنات الاذن.

Paroxisme, s. m., accès, redoublement d'une maladie, برحاء - شدة مرض.

Parque, s. f., au fig., la mort, منيّة; pl., منايا.

Parquer, v. a., mettre des bœufs, des troupeaux dans une enceinte, دخّل الرمى فى الزرايب.

Parquer, mettre l'artillerie dans un parc, حطّ الجبخانة فى محل O.

Parquet, s. m., assemblage de pièces de bois en compartiments qui couvre un plancher, ou pour placer une glace, تخشيبة.

Parquet, salle des officiers du ministère public, محلّ وكلا الحكم فى المحاكم. Parquet, salle des huissiers, موضع رسل الشرع.

Parquet, les officiers du ministère public, وكلا الحكم فى المحاكم.

Parquet, espace entre les siéges des juges et le barreau, صحن المحكمة.

Parquetage, subst. m., ouvrage de parquet, تخشيب.

Parqueter, v. a., mettre du parquet dans un lieu, تخت - خشّب.

Parrain, s. m., celui qui tient un enfant sur les fonts de baptême, ou شبين ou اشبين; pl., عرّاب - اشابين. Servir de parrain à un enfant, وقف له شبين - عمّد.

Parricide, s. m., celui qui tue son père, sa mère, قاتل ابيه او امّه.

Parricide, crime que commet le parricide, قتل الاب او الام.

Parsemer, v. a., jeter çà et là, نشكك O. Parsemer un chemin de fleurs, نثر ازهار على الطريق. || Habit parsemé de pierreries, ثوب مرصّع بالجواهر.

Part, s. f., portion d'une chose divisée entre plusieurs, حصّة - نصيب - قسمة; pl., حصص. Chacun eut pour sa part dix piastres, طلع لكل واحد او خصّ لكل واحد عشر قروش. || Faire la part de ses biens à ses frères, اشرك اخوانه فى امواله. || Il lui donna sa part du bien, اعطاه نصيبه من المال - اعطاه حصّته.

Part, intérêt que l'on prend à la joie, etc., de quelqu'un, مشاركة. Prendre part à la joie et à la douleur de quelqu'un, انسرّ لسرورة و انغمّ لغمّه. ‖ Prendre part aux peines de quelqu'un, توجع لحاله.

Avoir *part* à, contribuer à, شارك غيرة فى. Il a eu part à cette affaire, له يد فى هذه المادّة - له يد فى الوسط.

Part, lieu, endroit, مطرح; plur., مطارح. Je vais quelque part, انا رايح الى مطرح. ‖ Nulle part, لا فى مطرح. ‖ Je n'ai été nulle part, ما رحت مطرح. ‖ Quelque part que, اينما. ‖ Autre part, فى غير مطرح.

Prendre une chose en bonne *part*, استحسن I. حمل الشى على خير - معنى الكلام على سوء. ‖ Prendre en mauvaise part, حمل الشى - استصعب الشى. ‖ Mot qui se prend en bonne ou en mauvaise part, كلمة تؤخذ بمعنى المدح او الذمّ.

Faire *part* à quelqu'un de, lui donner communication de, علّمه, عرفه, خبّره, اخبره ب - اطلعه على.

La plus *part* ou la plupart, اكثر - اغلب.

Part, côté, جانب; plur., جوانب - ناحية; plur., نواحى - جهة - وجه. De toutes parts, من كل النواحى - من كل ناحية - من كل جانب. ‖ D'une part.... et d'une autre part, من ناحية من وجه و من وجه اخر - و من ناحية اخرى. ‖ De part et d'autre, من الجهتين. ‖ De part en part, من الجنب للجنب.

A *part*, séparément, على ناحية - على جنب - منفرد. Prendre quelqu'un à part, اختلى معه عن الجمعية. ‖ A part soi, فى نفسه.

Raillerie à *part*, بلا مزاح.

De la *part* de, من عند - من طرف - من قِبَل - بالنيابة عن. Dis-lui de ma part, قُل له على لسانى, من قبلى. ‖ Baisez de ma part les mains de, نوبوا عنى قبّلة ايادى.

Partage, s. m., division d'une chose entre plusieurs, تقسيم - قسمة.

Partage, portion de la chose partagée, قسم; plur., اقسام.

Partage, portion de biens, de maux répartis par la nature, la fortune, à chaque individu, نصيب. Le ciel lui a donné en partage toutes les belles qualités, خصّه الله بجميع الشمايل الحميدة.

Partage, égalité de suffrages entre les juges, les membres d'un corps délibérant, انقسام الاراء بالسوية.

Partager, v. a., diviser, قسّم - قسم O. Je partagerai mon bien avec vous, اقسم مالى بينى و بينك. ‖ Partager une chose en trois portions, قسم الشى ثلاثة اقسام.

Partager, donner en partage, خصّ احدا ب - O. اعطاه قسمة. Il est bien partagé, قسمه مليح. ‖ Bien partagé de la nature et de la fortune, مخصوص بالانعام الربّية.

Partager, séparer en partis opposés, فرق O. بين.

Partager, avoir, prendre part à, شارك احداً فى. Partager les bénéfices avec quelqu'un, شاركه فى المكسب.

Se partager quelque chose, la partager entre soi, تقاسموا الشى.

Partant, adv., par conséquent, بنا عليه.

Parterre, s. m., jardin, ou partie d'un jardin orné de fleurs, روضة; plur., روض et رياض.

Parterre d'un théâtre, ارض الملعب.

Parterre, le public du théâtre, متفرجين.

Parti, s. m., union de plusieurs personnes, حزب; plur., احزاب - عصبة; plur., عصب. Ils forment un parti, كلهم عصبة. ‖ Le combat s'engagea entre les deux partis, وقع الحرب بين الفريقين. ‖ Esprit de parti, تعصّب. ‖ Prendre le parti de quelqu'un, s'intéresser à lui, le défendre, شدّ معه - O. تعصّب معه - A. طلع من غرضه.

حامى عن واحد. ‖ Il est du parti d'un tel, هو من غرض فلان, من حزب فلان. ‖ Attirer dans son parti, امال اليه.

Parti, résolution, détermination, قصد - عزم. Il a pris le parti de, قصد يعمل O. - اعتمد على - عزم على I.

Parti, condition, traitement, عملة. Faire un mauvais parti à, عمل معه عملة ردية.

Tirer *parti* de, انتفع ب - استفاد من.

Parti, profession, emploi, كار. Il a pris le parti de l'épée, تبع كار الحرب A.

Parti, expédient, باب; plur., ابواب. De plusieurs partis il a choisi le pire, من جملة ابواب اختار الالعن.

Parti, personne à marier, زواج. Il cherche un parti sortable, يطلب زواج مناسب. Il n'est pas un assez bon parti pour elle, ما هو كفو لها.

Parti, en terme de guerre, troupe détachée pour une expédition, جماعة عسكر.

Partial, e, adj., qui favorise une personne par préférence; qui s'attache à une opinion par prévention ou intérêt, موالس - صاحب غرض - مغرض.

Partialement, adv., avec partialité, بغرض - بهوس.

Se partialiser, v. réf., prendre parti pour ou contre, تعصّب ب, مع - اغرض.

Partialité, s. f., attachement aux intérêts d'un parti, d'une personne, ميل الى احد الجانبين - غرضيات - موالسة - تعصب ب, مع - غرض.

Participant, e, adj., متشارك.

Participation, subst. f., action de participer à, مشاركة - اشتراك. Sans sa participation, sans qu'il ait eu aucune part à l'affaire, بغير ان يكون له يد فى الوسط.

Participe, s. m. (actif), اسم الفاعل. Participe passif, اسم المفعول.

Participer, verbe n., avoir, prendre part à, اشترك فى شى مع - شارك احداً فى.

Participer de, tenir de la nature d'une chose, اشترك فى بعض خصايصه مع.

Particulariser, v. a., marquer les particularités d'un fait, désigner particulièrement, عيّن - بيّن.

Particularité, s. f., circonstance particulière, خاصّية; plur., خواصّ - كيفية - خصوص - حال; plur., احوال.

Particule, s. f., t. de gram., préposition, conjonction, حرف معنى.

Particule, petite partie, جزء صغير; plur., اجزا صغار.

Particulier, ère, adj., qui appartient singulièrement à, مختصّ ب - مخصوص ل - مخصّص ل. Chaque chapitre traite d'un sujet particulier, كل فصل منه ينطوى على معنى يخصّه.

Particulier, l'opposé de général, خاصّ ضدّ عامّ. Du particulier au général, قضية جزئية. ‖ Assemblée particulière, جمعية خاصّة.

Particulier, extraordinaire, غريب. Il a un talent particulier, هو صاحب نباهة غريبة.

Particulier, secret, مخبّى - خفىّ. Il y a quelque chose de particulier entre eux, بينهم شى مخبى - شى خفىّ.

Particulier, solitaire, متفرّد.

Particulier, s. m., personne privée, شخص; plur., اشخاص.

Particulier, opposé à une personne publique, عامّى - رجل ليس من ارباب الحكم.

En *particulier*, adv., à part, فى السرّ - فى الخلوة. En public et en particulier, فى الخلوة و بين الناس - سرًّا و علناً. ‖ Prendre quelqu'un en particulier, اختلى معه. ‖ En mon particulier, pour ce qui me concerne, من جهتى انا.

Particulièrement, adverbe, singulièrement, بزيادة.

Particulièrement, spécialement, خصوصاً - بالاخصّ.

Particulièrement, en détail, بالتفصيل.

, subst. f., portion d'un tout en général, ج; plur., اجزا. Le tout est plus grand tie, الكلّ اكبر من جزئه. ‖ La partie est our le tout, هنا من اطلاق الجزء وارادة l le divisa en cinq parties, قسمه خمسة Il en prit une partie, اخذ منه شى me partie de, اكثر - شى كثير من. ‖ Il ix savoir une partie que d'ignorer le معرفة البعض خير من جهل. ‖ Les rties du monde, اربعة اقطار الدنيا. ‖ ie de, كان من جملة O.

somme d'argent due, جانب. Ac- ie partie, وفى جانب; aor., يوفى. le marchandises, جانب من بضاعة. article d'un compte, حسبة. Il reste une souffrance, باقى حسبة.

articles d'un mémoire, كلفة - نفدة. projet de divertissement, اتّفاق على Partie, divertissement, بحبحة - كيفية. jeu, دور - دست - طابق. Gagner la غلبة I. ‖ Perdre la partie, خسر A. celui contre qui on plaide, خصم; plur.,

ies nobles, au plur., la tête, le cœur, etc., الاعضا الرئيسة - الاعضا العر. Les parties de la génération, المحاشم اعضا ا

au fig., qualités naturelles ou acquises, شيمة, .

les contractants, المتعاهدين.

partie, coup décisif, au fig. fam., ملعوب. à *partie*, attaquer, خاصم. *rtie*, adversaire puissant, خصم غريم قوى. *e*, adv., pour une part, بعض - جانب. isède qu'en partie, ما فى ملكه الا جانب troupes sont composées partie de Fran- d'Allemands, عساكره بعضهم فرنساوية و بعضهم.

Partiel, le, adj., faisant partie d'un tout, جزئى.

Partiellement, adv., par parties, جزئياً.

Partir, v. n., se mettre en chemin, commencer un voyage, سافر - راح O. - مشى I. Quand partez-vous? اى متى تسافر من غير اشرّ. ‖ Allons, partons, قوموا نروح.

Partir, sortir avec impétuosité, خرج O. - طلع A.

Partir, tirer son origine, émaner, طلع A. - صدر O.

Partir de, raisonner en conséquence de, بنى على I.

A *partir* de, adv., en commençant à, من ابتدا. A partir d'aujourd'hui, من اليوم و رايح - من اليوم.

Partisan, s. m., celui qui est du parti de quelqu'un, من جماعة - من حزب - متعصّب مع. Partisan d'une opinion, مايل الى - تابع راى راى.

Partisan, chef, membre d'expéditions hardies, عربيد; plur., عرابدة.

Partition, s. f., t. de musique, toutes les parties d'une composition musicale, تراكيب الطرب.

Partition, partage, division, قسمة - تقسيم.

Partitif, ive, adj., t. de gram., mot qui partage une partie, قسمى.

Partout, adv., en tous lieux, فى كل موضع.

Partout où, en quelque lieu que ce soit, اينما - فى اى موضع كان

Parure, s. f., ornement, ajustement, زينة. Moindre que la parure sans vertu, prov. arabe, pour exprimer le mépris qu'inspire un homme sans mérite personnel, اقل من زينة بلا فضل.

Parvenir, v. n., arriver au terme, arriver à, وصل; aor., يصل; vulg., يوصَل. Votre lettre m'est parvenue, وصلنى مكتوبك - ورد علىّ مكتوبك - وفد الىّ مكتوبك.

Parvenir, s'élever en dignité, نال الرتبة العالية A.

بلغ رتبة عالية - A. - ترقى. Parvenir, faire fortune, سعد A. - انتشا - تهوّل.

Parvenir à ses fins, à son but, obtenir ce que l'on souhaite, ظفر بالمطلوب A. - حصل على مطلوبه A. - حظى على, بمطلوبه - نال المقصود A.

Parvenu, e, s., personne de néant qui a fait une fortune subite, مُحدَث - نشوة.

Parvis, s. m., place devant la grande porte d'une église, ساحة قدام كنيسة.

Pas, s. m., mouvement du pied en avant pour marcher, خطوة; plur., خطوات et خطا. Pas, espace entre les pieds en marchant, قدم - خطوة; plur., اقدام. || A petits pas, على مهل - شوية شوية. || Grand pas, فشخة. || Marcher à grands pas, فشخ, فشخات كبار I. || Marcher à pas précipités, راح مهرول - هَرْوَل O. || Presser le pas, خفّ رجله. || A chaque pas que l'on fait, كل ما مشيت خطوة. || Il ne m'a pas laissé faire un pas, ماخلّاني انقل رجلي الواحدة عن الاخرى. || Revenir sur ses pas, رجع على الاثار A. - رجع على الاعقاب. || Il n'y a qu'un pas, pour dire c'est tout près, من هنا الى هناك خطوة, فشخة. || Faux pas, عثار - عثرة. || Faire un faux pas, glisser, chanceler; et au fig., faire une faute, عثر O. - تعتور. *Voyez* Chopper. || Avoir le pas, la préséance, تقدم على. || Faire des pas de géant, des progrès rapides, تقدم بسرعة. || Le pas d'un cheval, مشى, مشو, مشوة الفرس. || Allez au pas, امشى مشو. || Pas de danse, نقلة قدم. || Pas de tortue, marche lente, مشية سلحفا. || Pas de loup, sans bruit, مشية ذيب. || Suivre le pas, imiter, تبع A.

Pas, passage étroit, مزنق - مضيق.

Mauvais *pas*, bourbier, lieu dangereux, embarras, موضع خطر - وحلة.

Passer le *pas*, faire malgré soi, انجزم. Franchir le pas, se résoudre enfin, نهى I. - طقّ الساقية O.

Faire le premier *pas*, فتح بباب A. La fierté l'empêchait de faire les premiers pas pour une réconciliation, كانت تمنعه عزة نفسه ان يفتح باب الصلح.

Pas d'une porte, seuil, عتبة الباب.

Pas de cheval ou Cacalia, plante, قاقل.

Pas d'âne. *Voyez* Tussilage.

Pas à *pas*, adv., doucement, على مهل. De ce pas, tout de suite, حالًا.

Pas, adv. de négation, point, لا - ما. Il n'est pas venu, ما جاء. || Pas un, nul, aucun, ولا واحد.

Pascal, e, adj., qui appartient à la fête de Pâques, فصحي.

Pasquin, s. m., bouffon, بهلول.

Pasquinade, s. f., raillerie satirique, بهللة.

Passable, adj. com., pas mauvais dans son espèce, ماهوش ردي - على قدّ - مسكّج (Kasroun).

Passablement, adv., d'une manière supportable, على قدّ.

Passage, s. m., action, moment de passer, مرور - عبور. Passage d'une vie à l'autre, انتقال من الدنيا على الاخرة.

Passage, chemin, lieu où l'on passe, معبر; plur., طرقات et طرق - طريق - مقطع - معابر. Fermer à quelqu'un tous les passages, سدّ عليه الطرق مجاز.

Passage, droit pour passer, مكس.

Passage, endroit cité d'un auteur, عبارة - موضع; plur., مواضع.

Passager, e, adj., qui ne fait que passer, فايت - يفوت.

Passager, au fig., de peu de durée, زايل - زوال.

Passager, s. m., qui s'embarque pour passer en quelque lieu, رُكّاب مركب; le singulier n'est pas usité.

Passagèrement, adv., pour peu de temps, en passant, في مرور.

Passant, subst. masc., celui qui passe par un

فايت - عابر سبيل - عابر طريق.

ON, s. f., action de passer un contrat,

.

NT, s. m., terme de douanes, ordre de sser des marchandises, امر بفوات

subst. f., terme de marine, معبر; plur.,

s. f., au fig. fam., état, حالة. Être en e en état de, كان فى حالة O. - قدر I. belle passe, الفرصة فى يلك.

adv. fam., à la bonne heure, طيب - ما عليه شى.

s. m., temps passé, الزمان الماضى.

chose faite, شى صار. Se rappeler le افتكر القد.

ROIT, s. m., grâce accordée contre l'u- u préjudice de quelqu'un, ظلم - تعدّى.

LEUR. *Voyez* ANÉMONE.

ARTOUT, s. m., clef qui ouvre plusieurs مفتاح الابواب.

ASSE, s. f. fam., filouterie, tour d'adresse, r., ملعوب - دورات; plur., ملاعيب.

PIERRE, ou PERCE-PIERRE, s. f., fenouil شمرة بحرى.

POIL, s. m., petit bordé d'or, etc., sur les , qui dépasse l'étoffe, شريط.

PORT, s. m., permission de passer libre- اذن للعبر.

VELOURS, s. m. *Voyez* AMARANTE.

EMPS, s. m., plaisir, divertissement, تسلّى

ENT, s. m., tissu plat et peu large servant nt, شريط - حبكة.

ENTERIE, s. f., art du passementier; son e, صنعة الحباكة.

ENTIER, ÈRE, s., qui fait et vend des ru- passements, حبّاك.

PASSER, v. n., aller d'un lieu dans un autre, جاز - O. عبر, O. فات من موضع الى موضع O. - انتقل من موضع الى موضع - O. مرّ. Il est passé en France, انتقل الى فرنسا - عبر الى فرنسا. || Passer de cette vie dans l'autre, انتقل من الدنيا الى الاخرة. || Passer par un endroit, عدّى, فات على, من - O. مرق من. || Je suis passé par Lyon, فتّ, عدّيت على ليون. || Passer auprès de, مرّ على O. - مرّ ب. || Passer chez quelqu'un, le voir en passant, شق عليه O. - فات عليه O.

Passer, en parlant de ce qui change de propriétaire, انتقل من الى.

Passer, s'écouler (temps), مضى I. - مرّ O. - انقضى.

Passer, ne demeurer pas dans le même état, cesser, finir, زال O. La beauté passe, الجمال يزول. || Ce qui est passé est passé, n'en parlons plus, شى و مضى - الذى صار صار.

Passer, faire une transition dans un discours, عبر الى - التفت من كلام الى كلام O.

Passer, suffire, كفى I.

Passer, être admis, reçu, قبل A.

Passer, mourir, طلعت روحه A.

Passer outre, ajouter à ce qu'on a fait, زوّد - زاد على I.

En *passer* par, se soumettre à, ما كان له مفرّ من. J'en passerai par tout ce que vous voudrez, ارضى بكل ما تريد. || Il fallut qu'il en passât par là, ما له داب الا انه رضى بذلك.

Passer pour, être réputé, estimé, قيل عنه انه - يقولوا عنه انه عالم, اشتهر ب. Il passe pour savant, هو مشهور بالعلم -.

Passer par l'étamine, être sévèrement examiné, نخل.

Passer par, éprouver, قاسى - لاقى. Passer par de rudes épreuves, قاسى الشدايد.

Passer, v. a., approuver, allouer une dépense,

قعد بمصروف - اعطاه O. Passer en compte, قيّد فى الدفتر.

Passer, pardonner une faute, سمح له عن A. - فوّت. Je te passe ce mensonge, mais une autre fois je te punirai, فوّت لك هل كذبة ولكن ثانى مرة اقاصصك. || On passe tout à un fou, المجنون ما عليه حرج, ما عليه تقييد.

Passer, aller au-delà de, فات O. Passer les bornes, جاوز الحدّ. || Il a passé la mesure, زاد و كثر - صارت منه زودة.

Passer, excéder un prix fixé, زاد على I.

Passer, devancer, سبق O.

Passer, surpasser en mérite ses rivaux, فاق على O. - تفضّل على.

Passer, être au-dessus de la portée, de l'intelligence, فاق الفهم O. - كان خارج عن حيطة لا يدركه الفهم - الادراك.

Passer son chemin, راح الى حال سبيله.

Passer, transporter d'un lieu à un autre, عبّر, فوّت, انفذ من موضع الى موضع.

Passer, traverser, قطع A. - عبر O. - نفذ I. Passer une rivière, قطع النهر, عبر. || Passer une montagne, قطع جبل. || On lui fit passer la rivière dans une barque, قطّعوه النهر فى معدية.

Passer, consumer, employer le temps, قضى I. قضى الاوقات - الزمان. Nous jouons pour passer le temps, pour nous amuser, نلعب حتى نقطّع وقت حتى نتسلّى. || Il passe son temps dans les plaisirs, يقضى اوقاته باللذّات.

Passer, faire passer un liquide, etc., à travers un linge, صفّى.

Passer, préparer, accommoder des peaux, etc., اصلح - صلّح.

Passer, au figuré, toucher adroitement, sans s'arrêter dans le discours, اضرب عن - ذكر الشى بلطافة O.

Passer, omettre, ne pas parler de, سكت عن O. فات - عدّى عن O.

Se passer, v. pron., s'écouler, en parlant du temps, مضى I. - مرّ O.

Se passer, arriver, avoir lieu, جرى I. A. - صار I. Dites-moi comment la chose s'est passée, قل لى كيف جرى الامر - احكى لى كيف صار. || Instruisez-moi de ce qui se passe dans votre pays, خبّرونا بالاحوال الصايرة فى بلادكم.

Se passer, ou *Passer*, v. n., perdre son éclat, sa fraîcheur (fleur), ذبل O. - فنى A. Se passer au blanchissage (couleur), برش O. انفسخ اللون فى الغسيل. || Se passer par l'effet du soleil (couleur), كلح من الشمس A.

Se passer, se contenter de, اقتنع ب - اكتفى ب.

Se passer, savoir se priver de, استغنى عن. Je ne peux m'en passer, انا عاوزه - ما لى غنًى عنه.

Passereau, s. m., moineau, عصفور; pl., عصافير - دورى.

Passibilité, s. f., qualité de ce qui est passible, قابلية الالم.

Passible, adj. com., qui peut souffrir, éprouver des sensations, قابل الالم و غيره.

Passif, ive, adj., terme de grammaire, مفعول. La voix passive, صيغة المجهول - المفعول. || Verbe passif, فعل مبنى على المفعول.

Passif, terme de commerce, ce qui est dû, par l'opposé de crédit, الذى على. Dette passive, دين عليه.

Passif, qui n'agit point, بغير عمل.

Passion, s. f., souffrance de Jésus-Christ, آلام يسوع المسيح.

Fleur de la *Passion*, ou Grenadille, زهرة الآلام.

Passion, mouvement de l'âme, هوى النفس; plur., اهوا - شهوة; plur., شهاوى. La passion est l'écueil du jugement, آفة الراى الهوى. || Résistez à la passion, et vous marcherez dans la voie de la droiture, خالف هواك ترشد. || La passion est souvent le dieu qu'on adore, الهوى اله معبود.

ıe passion se perd, من تبع هواه هلك. ‖ ; ses passions, se livrer à ses passions, تبع هواه - اعطى النف

n, affection violente, vive, profonde pour رغبة زايدة فى - تولّع ب. Il a la passion sse, هو متولع بالصيد.

n, amour, غرام - عشق.

NNÉMENT, adv., avec beaucoup de passion, بغرام - بحرقة.

IONNER, v. pron., se laisser aller à sa pas- تبع A. Se passionner, s'emporter, احترق A.

sionner pour, devenir fortement épris de, انبلش ب - تولع بحبّ - .

ssionner, se préoccuper par passion, A.

NNÉ, E, adj., rempli de passion, de ten- مغروم ب, فى - مُغرَ. Passionné pour la متولّع بالصيد.

né, prévenu, صاحب غرض.

EMENT, adv., dans le sens passif, بمعنى

IE, s. f., vaisseau percé qui sert à passer, lur., مصفى - مصفات; plur., مصافى.

, s. m., crayon fait de couleurs pulvéri- نوع قلم للـ

, plante. *Voyez* GUÈDE.

ADE. *Voyez* PANAIS.

UE, s. f., melon d'eau, sucré, rafraîchis- بطّيخ اخضر - بطّ (Kasraouan) - جَبَس دلاع (Barb.).

R, s. m., berger, راعى; plur., رعاة.

IE, s. m., tableau rempli d'imitations; on mêlée, مخلوطة - تقليد.

E, s. f., composition de pâte, d'odeurs, iments, etc., حبّ; pl., حبوب. Pastille سخب - حبّ العنبر - تنسوخ; plur., Barbarie).

PASTORAL, E, adj., منسوب للرعاة - يخصّ الرعاة.

PATACHE, s. f., bâtiment léger pour le service des navires, قارب شختورة.

Patache, voiture, عجلة.

PATARAFFE, s. f., lettres confuses, traits informes, كتابة ملخبطة.

PATAUD, E, adj., grossièrement fait, villageois grossier, خشنى - غليظ - ثقيل - رذل.

PATATE, s. f., sorte de pomme de terre, نوع كماة.

PATAUGER, v. n., خبّص فى الطين.

PÂTE, s. f., farine trempée et pétrie pour cuire, choses broyées mises en masse, عجين - عجينة - خيرة. Former une pâte, se mettre en pâte, انعجن. ‖ Pâte pour engraisser la volaille, فداوش (Barbarie). ‖ Pâte d'abricots, قمردين.

Pâte, au fig. fam., naturel, طينة الانسان. Bonne pâte d'homme, مسكين - رجل طيب الطينة.

PATE, s. f., pied d'animaux. *Voyez* PATTE.

PÂTÉ, subst. m., pâtisserie qui renferme de la viande, etc., etc., فطير محشى لحم. Petit pâté, سنبوسك.

Pâté, au fig. fam., goutte d'encre sur le papier, بطّة - نقطة حبر على ورق.

Pâté, choses mêlées, خبصة.

PATÉE, s. f., mélange d'aliments en pâte, فتّة - مفروكة.

PATELIN, s. m., souple et artificieux, رقع.

PATELINAGE, s. m. fam., رقاعة - مرقعة.

PATELINER, v. a., ménager adroitement quelqu'un par intérêt, تحايل على.

Pateliner, v. n., agir en patelin, تراقع.

PATELINEUR, SE, s., patelin, رقع - حيَلى.

PATÈNE, s. f., vase qui sert à couvrir le calice, صينية الكاس.

PATENÔTRE, s. f. popul., prière, le Pater, صلاة.

Patenôtre, chapelet, سبحة.

PATENT, E, adj., scellé en forme, مختوم. Lettres patentes, كتاب عليه ختم السلطان - امر سلطانى.

Patente, s. f., lettres accordées par le roi à une université, تقرير; plur., تقارير.

Patente, sorte de brevet pour les marchands, تقسيط.

Pater, s. m., oraison dominicale, ابانا الذى فى السموات.

Paternel, le, adj., du père, ابوى - والدى. Paternel, tel qu'il convient à un père, مثلما يجب على الاب. || Amour paternel, الحنو الوالدى.

Paternellement, adverbe, comme un père, مثل اب.

Paternité, s. f., titre, état, qualité d'un père, ابوّية - ابوة.

Pâteux, se, adj., qui n'est pas assez cuit, de la nature de la pâte, مثل العجين - نى - عجين.

Bouche *pâteuse*, empâtée, فم مشغت.

Pathétique, adj. com., qui émeut les passions, بليغ - يهيّج - يهيّم.

Pathétiquement, adv., d'une manière pathétique, بنوع مهيّج.

Pathognomonique, adj. com. (signe), propre et particulier à la santé, ou à telle maladie, يدلّ على الصحة او على علّة.

Pathologie, s. f., traité de la nature, des différences, des causes, des symptômes des maladies, علم طبايع الامراض و اختلافاتها و اسبابها و اشاراتها.

Pathologique, adj. com., de la pathologie, يخص طبايع الامراض.

Pathos, s. m. iron., chaleur de style, de discours, affectée et déplacée, هيجان فى الكلام - جعجعة - شقشقة لسان.

Patibulaire, adj. com., qui appartient au gibet, يخص المشنقة. Il a une figure patibulaire, باين عليه من الهيئة انه خرج المشنقة.

Patiemment, adv., بصبر - بطولة روح.

Patience, s. f., vertu qui fait supporter les adversités, etc., l'attente, صبر - اصطبار - تانى - طولة روح. Prendre une chose en pa صبر على O. || Prendre patience, طوّل باله - || Patience! interj., attendez, طوّل بالك - اصطبر! || Avec la patience on vient à bout d من صبر نال - من تانى ادرك ما تمنى. dre patience, عدم الصبر - عدم المصطبر A. الصبر.

Patience ou Parelle, s. f., plante, لسهل

Patient, s. m., t. de jurisp., condam l'on va exécuter, محكوم عليه.

Patient, t. de philos., sujet sur lequel c مفعول.

Patient, t. de chirur., celui qui souffre u ration, مجروح - الذى يقاسى الوجع.

Patient, e, adj., qui souffre patiemment - ابو صبر. Patient, qui attend et persévèr tranquillité, طويل الروح.

Patienter, v. n., prendre patience; at patiemment, صبر - طوّل روحه - طوّل باله (

Patin, s. m., chaussure élevée par de par derrière, قبقاب; plur., قباقيب. Pati glisser, لـ خشب مصفح بحديد للزحليقة

Patiner, v. a., t. bas, manier indiscrèt حسحس.

Patiner, v. n., glisser avec des patins, ب الزحليقة.

Patineur, s. m., qui glisse avec des لعيب زحليقة.

Pâtir, v. n., souffrir, avoir du mal, ب قاسى الضرّ.

Pâtir, souffrir du dommage, de la perte,

Pâtis, s. m., lieu où l'on met paître le tiaux, مرعى; plur., مراعى.

Pâtisserie, s. f., pâte préparée, assaison cuite, فطير - فطيرة; plur., فطورات.

Pâtisserie, art, commerce du pâtissier, كار الفطاطرى - الفطير.

Pâtissier, ère, s., qui fait et vend de la

فطاط ; plur., خامرجى - فطاطرية

s. m., sorte de langage particulier à un

s. m., morceau de pâte pour engraisser
s, فداوش.

IE, s. f., machine, montre, personne
eu de valeur, الة مخربطة - قراضة.

s. m., pasteur, راعى ; plur., رعاة.

(aller *ad*), مات O. Envoyer *ad patres*,
ا - موّت.

CAL, E, adj., du *ou* de patriarche, بطركى

CAT, subst. m., dignité de patriarche,

CHE, s. m., saint personnage de l'Ancien
t, اب, plur., اباء.

che, premier évêque chez les Grecs et
, بطرك ou بطريرك ; plur., بطاركة.

, s. f., pays, État où l'on est né, مولد -
ي وطن - ارض مـ. L'amour de la patrie,
ة, حبّ.

OINE, s. m., bien qui vient du père ou de
مال الوالدين - مال الاب - مخلّفات.

ONIAL, E, adj., du patrimoine, من مال

TE, adj. com., qui aime sa patrie par-des-
كثير المعزّة لوطنه.

TIQUE, adj. com., du patriote, يخص المعز

TIQUEMENT, adv., مثل المعز لوطنه.

TISME, s. m., caractère du patriote, معزّة

R, E, s., t. d'arts, modèle, تمثال.

, protecteur, défenseur, le saint dont on
om, حامى - استاد.

NAL, E, adj. (fête), عيد القديس الحامى لِ

PATRONYMIQUE, adj. com. (nom), donné à tous les descendants d'une race, كنية تبيّن النسب.

PATROUILLE, s. f., t. milit., marche nocturne pour la sûreté; escouade de soldats qui la font, غفر - طوف - عَسَس. Faire la patrouille, طاف O.

PATTE, s. f., pied des animaux, des oiseaux, des insectes, اجر ; plus rég., رجل ; plur., ارجل. Patte de devant des animaux à quatre pieds, يد ; duel, يدين. || Marcher à quatre pattes, sur les pieds et sur les mains, دبّ على يديه ورجليه O. - مشى على اربعته I. || Faire patte de velours, se dit du chat qui retire ses griffes en donnant la patte, كفّ القط ظوافره O.

Faire *patte* de velours, au fig., se dit d'un homme qui cache sous des dehors caresssants le pouvoir et le dessein de nuire, اضمر الشرّ - خاتل و اظهر المحبّة. Donner un coup de patte, au fig. fam., lâcher un trait vif et malin contre quelqu'un, غزّ احدا O. I. || Je le tiens sous ma patte, je puis lui nuire, وقع تحت يدى. || Graisser la patte à quelqu'un, le corrompre à prix d'argent, دهن O. برطل احداً.

Patte-de-lion, plante, عرطنيثا.

Patte-d'oie, plante dangereuse, اجر الوز - رجل الوز.

PATTU, E, adj (pigeon), qui a des plumes sur les pattes, حمام مشرْوَل.

PÂTURAGE, s. m., lieu où les bêtes vont paître, مرعًى ; plur., مراعى.

PÂTURE, s. f., nourriture des bêtes en général; au fig., nourriture des hommes, de l'âme, de l'esprit, اكلة - قوت.

PÂTURER, v. n., prendre la pâture, رعى A.

PATURON, s. m., partie du bas de la jambe du cheval, entre le boulet et la couronne, بيت الشكال.

PAUME, s. f., le dedans de la main entre le poignet et les doigts, راحة - كفّ - كلوة.

Paume, jeu avec une balle, لعب الكورة - لعب الطابة.

Paumer la gueule, v. a. fam., donner un coup de poing sur le visage, خرشم.

Paupière, s. f., peau bordée de cils qui couvre l'œil, ses poils, قبّة العين; plur., قبب - جفن; plur., اجفان et جفون. Fermer la paupière, dormir, au fig., mourir, غمّض عينه.

Pause, s. f., suspension, cessation d'action, ركزة - حطّة - وقفة.

Pauser, v. n., appuyer sur une syllabe en chantant, وقف على لفظة; aor., يقف.

Pauvre, adj. com., qui n'a pas suffisamment le nécessaire, مسكين; plur., مساكين - فقير; plur., زغبى - فقرا; plur., زغابى (Maroc).

Pauvre, dit par sentiment de compassion, مسكين.

Une *pauvre* chère, une chère de pauvre, طعام فقايرى. Langue pauvre, لسان ضيّق.

Pauvrement, adv., dans l'indigence, comme un pauvre, فقايرى - فى الفقر.

Pauvresse, s. f. fam., femme pauvre qui mendie, شحّاتة ou شحّادة.

Pauvret, te, subst. fam., diminutif de pauvre, مسكين - مسيكين.

Pauvreté, s. f., indigence, فقر - فاقة - مسكنة. La pauvreté est ma gloire, الفقر فخرى.

Pauvreté, au fig. fam., chose basse qu'on dit ou qu'on fait, قذارة.

Pauvreté, défaut d'abondance, de richesse dans une langue, ضيقة لسان.

Pavage, s. m., ouvrage de paveur, تبليط.

Se pavaner, v. pron., marcher d'une manière fière, superbe, تبغدد - تعجبن فى المشى - تبختر - نفش روحه - O. - تباهى.

Pavé, s. m., pierre dure qui sert à paver, بلاط.

On dit, au fig. fam., être sur le *pavé*, sans gîte, sans condition, مالـه ماوى - على البلاط. Le haut du pavé, le premier rang, place d'honneur, الصدر.

‖ Batteur de pavé, coureur de rues, ك

Pavement, s. m., action de paver, تبليط

Paver, v. a., couvrir de pavés un chem فرش الارض بالبلاط - بلّط O.

Paveur, s. m., celui qui pave, مبلّط.

Pavillon, s. m., sorte de tente, خيمة ط - قباب; plur., قبّة - خيام et خيم

Pavillon, corps de bâtiment, ق - قاعة

Pavillon, étendard, بيرق - بندير. Ba villon, حطّ, نزّل البندير. ‖ Baisser pav vant quelqu'un, au fig., حطّ له O.

Pavois, s. m., tenture de toile autour bord d'un vaisseau, دودة على داير المركب للزينة.

Pavoiser, v. a., terme de mer, garnir d زيّن المركب.

Pavot, s. m., plante dont la graine est sante, خشخاش - ابو النوم.

Pavot épineux ou Argemone, ارغمونى

Pavot cornu ou Glaucium, القرن ماميثا.

Payable, adj. com., qui doit être payé, يندفع.

Payant, e, adj., qui paye, دافع - دقّاع.

Paye, s. f., solde des gens de guerre, ة plur., علوفة - جوامك; plur., علاين - plur., رواتب.

Mauvaise *paye*, homme qui ne paye p ما يدفع, ما يوفى ما عليه.

Payement ou Paiement, s. m., action d somme payée, دفع - دفعة. Payement de ايفا, قضا الديون.

Payement, salaire, récompense, جزا.

Payer, v. a., acquitter une dette, ن دين قضى دين - I. دفع مبلغ - يوفى A. ‖ Pa mende, حطّ جريمة O. ‖ Payer quelqu payer ce qui lui est dû, اوفاه حقه - خلّصه - صاحب الحق حقه (Barb.). ‖ Je

été payé, ما قبضت حقّي. ‖ Le porteur de cette lettre est payé, وحامل الاحرف خالص الاجرة. ‖ Tu me le payeras, je me vengerai de toi, تفرّج - خذ مني على ما يجيبك. ‖ Payer une chose, en payer le prix, دفع حقّه - اعطى وفى حقّ الشى. ‖ Payer en espèces, دفع فلوس - دفع دراهم نقد. ‖ Payer à vue, دفع فى الساعة.

Payer de belles paroles, دفع حقّه بالفم - علّله بمواعيد كوبسة. Payer d'audace, d'effronterie, اظهر الوقاحة - قوّى عزمه.

Payer, au fig., récompenser ou punir, جازى احداً ب.

Payer le tribut à la nature, au fig., mourir, وفى حقّ الطبيعة - وفى ما عليه. Payer pour les autres, être seul puni pour une faute commune, تقاصص لاجل الغير. ‖ Payer en même monnaie, rendre la pareille, عامله - قابله بمثل ماصنع بمعاملته. ‖ Payer d'ingratitude, être ingrat, قابل الجميل - ما عرف الجميل - نكر المعروف بالقبيح. ‖ Payer de sa personne, faire son devoir dans une occasion dangereuse, خاطر بنفسه.

Se payer de, v. pron., se satisfaire, اقتنع ب.

PAYEUR, s. m., celui qui paye, دفّاع. Mauvais payeur, لايدفع ما عليه الا بكل صعوبة.

Payeur, titre de charge, خزندار - موزّع الجوامكيّة.

PAYS, s. m., région, contrée, بلاد; plur., بلدان - قطر; plur., اقطار. Du pays, qui est production du pays, بلدى. ‖ Cet homme est de mon pays, هذا ابن بلادى.

PAYSAGE, s. m., étendue d'un pays qu'on voit d'un seul aspect, نظر البلاد.

Paysage, tableau qui le représente, صورة نظر البلاد.

PAYSAGISTE, s. m., peintre qui fait des paysages, مصوّر بلاد.

PAYSAN, NE, s., homme de campagne, فلّاح.

PÉAGE, s. m., droit pour un passage, مكس.

PEAU, s. f., partie extérieure de l'animal, جلد; plur., جلدة - جلود. Peau, épiderme, بشرة.

Peau, enveloppe, pellicule de fruits, قشرة - قشر; plur., قشور. Oter la peau de, قشر O.

Crever, enrager dans sa *peau*, au fig. fam., n'oser pas témoigner son dépit, اكل بغضه - اكل كفّيه O.

PEAUSSIER, s. m., artisan qui prépare les peaux, جلودى.

PECCABLE, adj. com., capable de pécher, قابل الخطا.

PECCADILLE, s. f., petit péché, زلّة.

PECCANT, E, adj., t. de méd., فاسد.

PÉCHÉ, s. m., transgression de la loi divine, خطية; pl., خطايا - ذنب; pl., ذنوب - وزر; pl., اوزار. Péché mortel, grand péché, خطية مميتة - كبيرة; plur., كباير.

PÊCHE, s. f., fruit, خوخ. En Syrie, دُرّاق et درّاقن.

PÊCHE, s. f., exercice, action de pêcher, صيد السمك.

PÉCHER, v. n., transgresser la loi divine, اخطى - ارتكب خطية. Pécher, faillir contre quelque règle, manquer à un devoir, عاب فى شى I. - خالف بعض القوانين - اخطى.

Pécher, n'avoir pas les qualités, la quantité requises, نقص. Il pèche par beaucoup d'endroits, به نقص كثير - ناقصه شى كثير. ‖ Il ne pèche que par, ما فيه نقص, مافيه عيب الّا.

PÊCHER, v. a., prendre du poisson, etc., à la pêche, اصطاد السمك.

Pêcher, retirer de l'eau, اخرج من الماء.

PÊCHER, s. m., arbre, شجرة الخوخ - شجرة الدرّاق.

PÊCHERIE, s. f., lieu où l'on a coutume de pêcher, محل الصيد.

PÉCHEUR, CHERESSE, s., qui commet des péchés, خاطى; plur., خطاة.

PÊCHEUR, s. m., qui pêche des poissons, etc.,

صيّاد سمك; plur., صيّادين - حوّات (Barbar.).

Pécore, s. f. fam., sot, stupide, بهيمة.

Pecque, s. fém., femme sotte et impertinente, امراة شلقة.

Pectoral, e, adj., bon pour la poitrine, صدرى - نافع للصدر.

Le *pectoral*, muscle, الصدرى.

Péculat, s. m., vol des deniers publics, نهب المال.

Pécule, s. m., bien acquis par l'industrie, le travail, مال محصول بالكدّ.

Pécuniaire, adj. com., يخصّ الفلوس.

Pécunieux, se, adj., qui a beaucoup d'argent, riche, مُقرِش - ممول.

Pédagogie, s. f., instruction, éducation des enfants, تعليم الصغار.

Pédagogique, adj., qui a rapport à l'éducation des enfants, يخص تعليم الصغار.

Pédagogue, s. m. iron., qui enseigne les enfants, معلّم صغار - معلم كُتّاب.

Pédant, e, adj., terme injurieux, qui affecte un ton décisif, ou trop d'exactitude, de sévérité, d'instruction, كثير الغلبة. Pédant, qui affecte dans son langage une grande exactitude grammaticale, نحوى; plur., نحاة.

Pédant, qui tient du pédant, qui sent le pédant, غلباوى.

Pédanter, v. n., t. de mépris, enseigner dans les colléges, علّم فى كُتّاب.

Pédanterie, s. f., manière, érudition pédante, غلبة معلم كتاب.

Pédantesque, adj. com., qui sent le pédant, غلباوى.

Pédantesquement, adv., بغلبة.

Pédantiser, v. n. fam., faire le pédant, كثّر غلبة.

Pédantisme, s. m., air, caractère, manière de pédant, غلبة - عجرفة - تسيطر.

Pédéraste, s. m., adonné à la pédérastie, لوطى - متاع اولاد.

Pédérastie, s. f., amour des hommes, ou pour de jeunes garçons, فعل الذكر بالذكر - فاحشة لواط.

Pédestre, adj. com. (statue), qui représente un homme à pied, صورة شخص واقف على رجليه.

Pédestrement, adv. fam., à pied, على رجليه - ماشى.

Pédiculaire, adj. (maladie), dans laquelle il s'engendre une grande quantité de poux, داء القمل - قُمل.

Pédiculaire, s. f., plante, Crête de coq, فطيرا - طنستور الجندى.

Pédiluve, subst. masc., bain de pieds, حمّام الرجلين.

Pégase, s. m., cheval fabuleux, براق.

Pégase, constellation, الفرس الاعظم.

Peigne, s. m., instrument à dents pour démêler les cheveux, مشط; plur., امشاط.

Peigné, e, adj., ajusté, soigné, منظّم. Mal peigné, عفش.

Peigné, exact, châtié (style), محبّر.

Peigner, v. a., démêler les cheveux, مشّط - سرّح.

Peigner, au fig. popul., battre, maltraiter, قتل O. - مرغ A.

Peigner, apprêter le lin, le chanvre, سرّح.

Peignier, s. m., qui fait et vend des peignes, بياع امشاط.

Peignoir, s. m., linge que l'on endosse quand on se peigne, فوطة - محزم.

Peignures, s. f. plur., ce qui tombe de la tête quand on se peigne, مُشاطة.

Peindre, v. a., figurer les objets par les traits, les couleurs, صوّر.

Peindre, couvrir d'un enduit coloré, دهن O. Se peindre les sourcils, تخطّط. Se peindre les on-

gles, les mains, تحنّا. ‖ Se peindre les paupières, تكحّل.

Peindre, embellir, orner de figures, نقّش.

Peindre, former très-bien les lettres en écrivant, نمّق.

Peindre, au fig., représenter vivement par le discours, وصف; aor., يصف.

Se peindre, v. pron., se montrer sensiblement, بان A. ظهر - A.

S'achever de *peindre*, au fig. fam., achever de s'enivrer, انسطل.

S'achever de *peindre*, achever de se ruiner, كمّل العكس.

Chose faite à *peindre*, très-bien faite, تحفة; plur., تحف.

Peine, s. f., affliction, souffrance, عنا - الم - شقا. Les peines de la vie, الشقا البشرى. ‖ Le sort nous réserve bien des peines, علينا قطوعات.

Peine, châtiment, punition, قصاص - عقوبة - جزا. Il portera la peine de sa faute, يلاقى جزاء - يتقاصص لاجل ذنبه. ‖ Peine capitale, قصاص بالموت. ‖ Sous peine de mort, بوبال الراس. ‖ Il a ordonné cela sous peine de mort, امرهم بذلك تحت الحكم بالهلاك.

Peine, travail, fatigue, كدّ - تعب - عنا - شقا - مشقّة. Avoir beaucoup de peine, prendre beaucoup de peine, تعب كثير A. - تعذّب - اتعب نفسه - تهرمر. ‖ Perdre sa peine, ضيّع تعبه. ‖ C'est peine perdue, حيف على تعبك - يا خيبة المسعى. ‖ Je vous récompenserai de votre peine, اشوف تعبك. ‖ On n'a rien sans se donner de peine, من لم يحترف لم يعتلف. ‖ Donnez-vous la peine d'entrer, تفضّل ادخل - تفضّل الى جوا. ‖ Donnez-vous la peine, prenez la peine de faire cela, كلّف خاطرك اعمل هذا. ‖ Ne vous en donnez pas la peine, لا تكلّف خاطرك - لا تتعب. ‖ Je vous ai donné bien de la peine, pardon de la peine, كلّفت خاطرك ou كلّفنا خاطرك; rép. : واجب على ou واجبة. ‖ Excusez la peine que nous vous avons donnée, سامحونا, لا تواخذونا بتصديع الخاطر. ‖ Pour ne pas vous donner la peine de répondre, حتى لا نكلّف خاطركم بردّ الجواب. ‖ Cela n'en vaut pas la peine, هذاشى ما يحرز - ما تحرز.

Homme de *peine*, qui fait de gros travaux, فاعل; plur., فعلة.

Peine, difficulté, صعوبة. J'ai eu toutes les peines du monde à le faire consentir, بكل صعوبة ارضيته.

Peine, chagrin, غمّ - الم; plur., غموم. Faire de la peine à quelqu'un, الّمه - غمّه I. ‖ Cela me fait de la peine, هذا يصعب علىّ, يعزّ علىّ. ‖ J'ai peine à, il m'en coûte de, يشقّ علىّ ان, يصعب علىّ.

Peine, inquiétude, همّ; plur., هموم - قلق. Être en peine de, هكل همّ I. - شغل باله الشى A. - هدس فى O. ‖ J'étais en peine de vous, كان فكرى و قلبى بالى عندك - نحوك. ‖ N'en soyez point en peine, لا تفتكر - لا يكون لك فكرة. ‖ Je suis en peine, انا مشغول البال.

A *peine*, presque pas, انجق. A peine sait-il lire, ما يعرف يقرى الا قليل - انجق يعرف يقرى. ‖ A peine est-il entré, il ne fait que d'entrer, توا دخل. ‖ A peine l'avait-il bu, qu'il tomba, ما لحق شربه حتى وقع. ‖ A peine eut-il prononcé ce mot, que l'assemblée se souleva contre lui, ما لفظ بهذا الكلام الا والجماعة قامت عليه.

A *peine*, ou à grand'peine, بالكد - بكل صعوبة - بكل جهد جهيد.

Peiné, fâché, affligé, مغموم.

Peiné, travaillé avec effort, متعسّف.

Peiner, v. a., causer du chagrin, صعب على A. غم I. - شقّ على O.

Peiner, causer de l'inquiétude, اتعب السرّ - شغل البال A.

Peiner, v. n., répugner à, شقّ عليه ان O. -

عزّعليه ان - I. صعب عليه ان - A.

Peiner, v. n., et *Se peiner*, avoir de la fatigue, تعب A.

PEINTRE, s. m., artiste, مصوّر - مصوّراتي.

Peintre, au fig., celui qui représente vivement en parlant, en écrivant, وصّاف.

PEINTURE, s. f., art de peindre, صناعة التصوير.

Peinture, ouvrage de peintre, تصوير; plur., تصاوير.

Peinture, couleur, دهان.

Peinture, au fig., description vive et animée, وصف.

PELADE, s. f., maladie qui fait tomber le poil, داء الثعلب.

PÊLE-MÊLE, adv., confusément, خلطة - خَلْط مَلْط - خلطة بلطة - ملخبطين.

PELER, verb. act., ôter le poil, نتف الشعر I., نتّف.

Peler, ôter la peau, l'écorce, قشر - قشّر I.

Peler, v. n., se détacher, en parlant de la superficie de la peau, قشر A. - تقشّر.

PELÉ, E, adj., à qui on a ôté le poil ou l'écorce, مقشور - منتوف.

PÉLERIN, NE, s., qui va en pélerinage (à la Mecque), حاجّ; pl., حجّاج. Pélerin de Jérusalem, مَقْدَسي; plur., مقادسة. || Pélerin en général, زاير; plur., زوّار.

PÉLERINAGE, s. m., voyage fait par dévotion, حج - زيارة. Aller en pélerinage à, زار O. || Aller en pélerinage à la Mecque, حجّ O. || Aller en pélerinage à Jérusalem, تقدّس. || Lieu de pélerinage, de dévotion, مشهد - مزار - زيارة. || Le pélerinage de la vie, غربة هذ الحيوة.

PÉLICAN, s. m., oiseau aquatique, رخمة; plur., سقا - رخم.

PELISSE, s. f., robe, manteau fourré, فروة; pl., كرك - فراوى; plur., اكراك.

PELLE, s. f., instrument large, plat, à long manche, مجرفة - بالة (Barb.). Sorte sur laquelle on ramasse les ordures en b فرشخانة.

PELLÉE, PELLETÉE, s. f., autant qu'il tenir sur une pelle, ملو مجرفة.

PELLETERIE, s. f., art de faire des fo صناعة الفرّا.

Pelleterie, fourrures, فراوى.

PELLETIER, ÈRE, s., celui qui accommod les peaux pour les fourrures, فرّا; plur.,

PELLICULE, s. f., peau très-mince, رفيعة غلالة - قشرة. Pellicule au dedans d'un œu plur., خراشى.

PELOTE, s. f., petite balle de fil roulé كبكوب - كبتولة - طابة, سلالة خيط.

Pelote, petit coussinet sur lequel les fichent des épingles, des aiguilles, بابيس و لابر.

Pelote, marque blanche sur le front du ة - نجمة, صبحة, هلال فى جبهة الحصان

PELOTER, v. a., battre, maltraiter, ل ضرب O. I.

Peloter, vaincre, غلب I.

Peloter, v. n., (en attendant partie), الهزل قبل الجدّ.

PELOTON, s. m., pelote, طابة - كبّاتة - كبكوب. Peloton, linge, papier, morceau sur lequel on roule le fil pour faire un p مكبّ.

Peloton, au fig., t. milit., petite troupe, عسكر.

PELOTONNER, v. a., mettre en peloton, لفّ على المكبّ O.

Se pelotonner, v. pr., اجتمع - التمّ.

PELOUSE, s. f., terrain couvert d'une épaisse et courte, خضرة.

PELU, E, adj., garni de poils, ازبّ

PELUCHE, E, adj., velu, étoffe, plante,

s. f., étoffe à poils longs d'un côté, قي.

, v. n., se couvrir de poils par le frotire, طلع له وبرة - انتفش - انفش A.

s. f., la peau ôtée de dessus un قشر - قشرة.

, adj., qui assujettit à quelque peine, حدّي.

s. f., qualité de ce qui est pénal, peine, ـة.

s. m. pl.; au fig., habitation, محلّ.

E, adj. fam., honteux, interdit, مخبّل.

, s. m., terrain qui va en pente, نزلة.

penchant de sa ruine, مال الى الخراب اشرف على.

, au fig., inclination naturelle de l'âme, ميل الى - عطف.

, déclin, ميل - زوال.

, E, adj., qui penche, incliné, مايل.

, au fig., sur son déclin, مايل الى

ENT, s. m., état de ce qui penche, ميل.

v. a., incliner, baisser de quelque حنى - ميّل I.

v. n., être hors d'aplomb, مال I.

au fig., être porté à quelque chose, inنحو, مال الى I. - غرض لاحد A. Faire elqu'un pour soi, استهاله, اماله اليه.

, adj. com., qui mérite la potence, مستـ.

N, s. f. popul., شنق.

S D'OREILLES, s. m. pl., pierres, bijoux oreilles, حلقة; plur., حلق - حلق; شنف; plur., قرط - شنوف; pl., قروط.

s. m., pareil, نظير - اخ - اخو Pen- i correspond, مقابل.

E, adj., qui est attaché par en haut,

Pendant, qui pend, tombant, مدندل - مرخى.

Procès *pendant*, qui n'est pas décidé, دعوة معلقة.

PENDANT, prépos., durant un espace de temps, بطول - فى مدة.

Pendant que, conj., tandis que, بينما - و. Pendant qu'il parlait, بينما هو يتكلم - وهو يتكلم.

PENDARD, E, s., vaurien, fripon, مستحق الشنق - خرج المشنقة.

PENDELOQUE, s. f., parure de pierreries ajoutée à des boucles d'oreilles, قرط.

PENDILLER, v. n., تدندل.

PENDRE, v. a., attacher en haut, علّق فى.

Pendre, attacher à un gibet, شنق O.

Pendre, v. n., être suspendu, attaché, تعلّق فى - كان معلّق.

Se pendre, v. pron., se défaire de soi en se pendant, شنق روحه O.

Pendre, v. n., descendre trop bas, ارتخى - تدلّى - تدندل.

PENDU, E, adj., attaché à une potence, مشنوق.

Pendu, attaché en haut, معلّق.

PENDULE, s. f., horloge à pendule, ساعة - ساعة بشتختة.

PENDULE, s. m., poids d'une horloge, ثقّالة.

PÊNE, s. m., morceau de fer qui sort d'une serrure et ferme une porte, لسان القفل.

PÉNÉTRABILITÉ, s. f., qualité de ce qui est pénétrable, اختراق.

PÉNÉTRABLE, adj. com., qu'on peut pénétrer, ينفذ فيه - ينشقّ.

PÉNÉTRANT, E, adj., qui pénètre, خارق - يخرق - نافذ.

Pénétrant, au fig., qui a une grande perspicacité, ذكيّ العقل - خارق; plur., اذكياء - نبيه; plur., فطن - نبهاء.

PÉNÉTRATIF, IVE, adj., qui pénètre aisément, خارق.

Pénétration, s. f., vertu, action de pénétrer, نفاذ - دخول.

Pénétration, au fig., vivacité d'esprit, sagacité, نباهة - فطنة - ذكاء.

Pénétrer, v. a., percer, passer à travers, خرق I. - نفذ فى I. - قطع فى A.

Pénétrer, au fig., toucher vivement le cœur, قطع فى - اثّر فى.

Pénétrer, approfondir, avoir une connaissance profonde, تجوّن. Pénétrer un secret, وقف على عرف السرّ - طلع على سر - سرّ I.

Pénétrer dans, parvenir, entrer dans un lieu, دخل فى, الى O.

Pénétré, e, adj., affligé, متاسّف على - مكسور القلب من. Pénétré de reconnaissance, ذاكر احسانكم و شاكر افضالكم. || Je suis pénétré de cette vérité, هذا عندى مؤكّد و محقّق.

Pénible, adj. com,, qui donne de la peine, شاقّ - مُتعب - تعب - صعب.

Péniblement, adv., بمشقّة - بصعوبة.

Péninsule, s. f., presqu'île, جزيرة; plur., جزاير.

Pénitence, s. f., repentir, regret d'avoir offensé Dieu, توبة - ندامة. Faire pénitence de ses péchés, تاب عن, من الخطية O.

Pénitence, peine imposée par le prêtre, etc., pour une faute, كفارة - قانون. Imposer une pénitence à, فرض قانون عليه; عمل A. || Accomplir sa pénitence, وفى القانون; aor., يوفى. || Pour pénitence, en pénitence de, قانون.

Pénitent, e, adj., qui a regret d'avoir offensé Dieu, تايب - متندّم - ندمان.

Pénitent, e, s., qui confesse ses péchés à un prêtre, تلميذ الكاهن, ابنه فى الاعتراف.

Pennage, s. m., plumes des ailes d'un oiseau, ريش اجنحة الطير.

Penne, s. f., grosse plume d'oiseau de proie, ريشة طير جارح.

Pensant, e, adj., qui a la pensée, عاقل - صاحب فكر. Mal pensant, qui juge mal des autres, ظنّان السوء. || Bien pensant, qui a de bons sentiments, عاقل; plur., عقلا.

Pensée, s. f., opération de l'esprit, chose pensée, فكر - فكرة; plur., افكار. Pensée juste, فكر صايب. || Plus rapide que la pensée, اسبق من الافكار.

Pensée, opinion, croyance, ظنّ.

Pensée, avis, راى.

Pensée, dessein, projet, قصد - ما فى الخاطر. Il lui vint en pensée de, خطر فى باله ان.

Pensée, maxime, dit mémorable, كلمة; pl., كلم.

Pensée, s. f., fleur, زهرة الثالوث تشبه البنفسج

Penser, v. n., concevoir des idées, عقل I.

Penser, réfléchir, songer, فكر فى A. - تفكّر. || A quoi pensez-vous? ايش تفتكر. افتكر. Je pensé à ce que vous m'aviez dit, افتكرت فيما قلت لى.

Penser, être sur le point de, كاد A. Il a pensé le tuer, كاد يقتله.

Penser, v. a., avoir dans l'esprit, أضمر. Il dit le contraire de ce qu'il pense, يقول خلاف ما فى ضميره.

Penser, imaginer, افتكر. Je vous laisse à penser, قس على ذلك - افتكر.

Penser, croire, juger, ظنّ O. - حسب I. - خمّن - راى A. - شاف O. - خمّم (Barb.). On pense de lui cent choses fâcheuses, بظنّوا فيه كل شى ردى. || Que pensez-vous de cela? كيف تشوف هذا. || Comme vous le pensez, كيف رايت هذا. كما حسبت - على حسابك. || Je ne puis penser que, ما يقطع عقلى ان.

Penseur, s. m., qui est accoutumé à réfléchir, à penser, صاحب فكر; plur., اصحاب الافكار.

Pensif, ive, adj., qui songe, qui rêve, occupé d'une pensée, محسب - متفكّر - مفتكر - مفكّر. Pourquoi êtes-vous pensif? ايش بك مفتكر.

N, s. f., somme annuelle pour la nourri-
ogement, ثمن اكل وسكنة سنوى.
n, maison où l'on nourrit et loge,
محل اكل و سكنة.
n, maison d'éducation, مدرسة - مكتب;
مدار.
n, gratification annuelle, récompense an-
services, راتب; pl., رواتب - جامكية;
علوفة - جوامك; plur., علايف.
n, somme fixe qu'on paye chaque année
ucation d'un enfant, معلوم الكتاب.
NNAIRE, s. m., qui paye une pension,
له الاكل و السكنة.
nnaire, celui qui reçoit une pension,
صاحب; plur., اصحاب الرواتب.
NNAT, subst. masc., pension, مكتب -

NNER, v. a., donner, faire une pension à
n, عيّن له, اطلق له الرسوم و الجرايات
و ا.
M, s. m., terme de collége, surcroît de tra-
é pour punir, قانون.
GLOTTE, adj., en cinq langues, بخمسة

GONE, adj. com., qui a cinq angles et cinq
مخمّس.
TEUQUE, s. m., les cinq livres de Moïse,

, s. f., penchant d'une montagne, etc.,
و - نزلة. Pente, terrain qui va en des-
, تحديرة.
, cours d'une rivière en descendant,

, au fig., inclination, penchant, ميل الى.
CÔTE, s. f., fête des catholiques en mé-
: la descente du Saint-Esprit, عيد العنصرة
عيد حلول الروح ا
RE, s. f., bande de fer pour soutenir une
porte, une fenêtre, صفيحة حديد لباب; plur., صفايح.

PÉNULTIÈME, adj. com., avant-dernier, قبل الاخر.

PÉNURIE, s. f., extrême pauvreté, قلّة.

PÉPASTIQUE, adj. com., qui mûrit les humeurs, منضّج.

PEPIE, s. f., pellicule qui vient au bout de la langue des oiseaux et qui les empêche de boire et de manger, داء يحصل للعصافير فى السنتهم و يمنعهم عن الاكل و الشرب.

PEPIN, s. m., petite semence d'un fruit sans noyau, بزر - بزرة; plur., بزور - لبّ.

PÉPINIÈRE, s. f., plant de jeunes arbres pour replanter, شتل - شجرية.

Pépinière, au fig., réunion de jeunes gens, d'hommes destinés à, زريعة.

PEPTIQUE, adj. *Voyez* PÉPASTIQUE.

PERCALE, s. f., toile de coton blanche, خام - همايون.

PERÇANT, E, adj., qui perce, qui pénètre, يخرق. Froid perçant, برد يخرق. ‖ Voix perçante, claire et aiguë, صوت رفيع, عالى. ‖ Yeux perçants, vifs et pénétrants, عيون برقة. ‖ Vue perçante, qui voit des objets très-petits ou très-éloignés, نظر بعيد.

EN PERCE, adv., (vin, tonneau), بتية خمر مفتوحة.

PERCE-FEUILLE, s. f., plante, خير الله.

PERCE-MOUSSE, s. m., polytric commun, كزبر الصخر.

PERCE-OREILLE, s. m., insecte, ابو مقص.

PERCE-PIERRE, s. f., fenouil marin, قريمن - شهرة بحرية.

PERCÉE, s. f., ouverture dans un bois pour se procurer un chemin, un point de vue, منفذ, فتحة فى هيش.

PERCEMENT, s. m., action de percer, خرق - ثقب.

PERCEPTEUR, s. m., commis, préposé à la recette des impôts, قابض.

PERCEPTIBILITÉ, s. f., qualité de l'objet perceptible, ادراك.

PERCEPTIBLE, adj. com., qui peut être perçu (impôt), رايج.

Perceptible, qui peut être perçu par les sens, يُدرَك بالحواس. Cela n'est pas perceptible aux yeux, لا يدركه النظر.

PERCEPTION, s. f., recette, recouvrement de deniers, قبض مال.

Perception, idée, sentiment que produit l'impression d'un objet, ما تدركه الحواس - ادراك - نظر.

PERCEPTIVE, adj. fém., (faculté), القوة المدركة.

PERCER, v. a., faire une ouverture, un trou dans, نقب O. - ثقب O. - نفذ I. - بخش O. - خرم I. - خرق I. Mon soulier est percé, تاسومتى مخرومة. || Les vers percent le bois, السوس ينخر الخشب.

Percer, pénétrer, imbiber, نقع A. - قطع فى A.

Percer, se manifester, ظهر A.

Percer, se déceler, انكشف.

Percer une croisée, une porte, en faire l'ouverture, فتح A.

Percer, passer à travers, خرق I. Percer la foule, un bataillon, etc., شق O. - شق بين.

Percer l'avenir, au fig., le prévoir, قرأ العاقبة A. - كشف العاقبة I.

Cela me *perce* le cœur, m'afflige extrêmement, انا محسور, متاسف على ذلك - هذا جرح قلبى - هذا المنى.

Percer, v. n., se faire une ouverture, s'ouvrir, فقع A. Cet abcès a percé, هذا الدمل فقع. || Ses dents ont percé, ou il a percé des dents, طلعت اسنانه.

Percer, avoir issue, نفذ I. Sa maison perce dans deux rues, بيته نافذ على حارتين.

Percer, au fig., faire son chemin, فلح A. - نجح A. - ترقّى. Ce jeune homme percera, هذا الشاب يفلح.

Il est bas *percé*, il est presque ruiné, خُرِّق.

PERCEVOIR, v. a., recevoir, recueillir des retenus, etc., قبض المال I. - تعاطى.

Percevoir, recevoir par les sens l'impression des objets, ادرك.

PERCHE, s. f., poisson, نوع سمك نهرى.

Perche, long bâton, شبيط - عصاية طويلة.

Perche, mesure, قصبة.

PERCHER, v. n., ou SE PERCHER, v. pr. (oiseaux), se mettre sur une branche, جثم الطير على I., خط O.

PERCHOIR, s. m., محل جثوم الدجاج.

PERCLUS, E, adj., impotent de tout ou d'une partie du corps, مكسّح - سطيحة - مقعد. Perclus du bras, de la main, اكتع - مكتع; fém., كتعا; plur., كتع.

PERÇOIR, s. m., instrument pour percer, مخراز.

PERCUSSION, s. f., impression d'un corps qui en frappe un autre, طرق - طرقة.

PERDABLE, adj. com., يخسر.

PERDANT, s. m., qui perd au jeu, خسران.

PERDITION, s. f., mauvais emploi de son bien, اتلاف, تضييع المال.

Perdition, état d'un homme hors la voie du salut, dans le vice, هلكة - عطبة - خسران - عطب - هلاك.

PERDRE, v. a., cesser d'avoir, etc., خسر A. - ضيّع - فقد I. - عدم A. J'ai perdu dix piastres au jeu, خسرت عشر غروش فى اللعب. || Ils ont perdu la bataille, غلبوا - خسروا. || J'ai perdu la clef, ضيّعت المفتاح. || Il a perdu ses parents, انفجع فى اهله - عدم اهله. || Perdre patience, ضيّع الصبر - عدم المصطبر. || Perdre haleine, انقطع نفسه. || Perdre la vie, هلك. || Perdre le chemin, تاه عن الطريق - ضيّع الدرب O. || Perdre son temps, en faire un mauvais emploi, ضيّع زمانه - صرف اوقاته بالباطل. || Perdre sa peine,

ضاع تعبه ـ را. *Voyez* Peine. ‖ Perdre n'en pas profiter, ضيّع الفرصة. ‖ Perdre , خسر A.

quelqu'un, le ruiner, خرب بيته I. ـ rdre quelqu'un, le faire périr, اهلكه. ‖ lqu'un d'honneur, le décréditer, عكسه ـ . كسر عرضه I. ‖ Perdre quelqu'un dans prince, غيّر الامير عليه.

corrompre les mœurs, débaucher, افسد ـ خسّر.

gâter, endommager quelque chose,

l'espérance de, ضاع عشمه ب I. ـ قطع A. Perdre de vue, cesser de voir, ما غاب الشى عن بصره ـ I.

de vue, au fig., cesser de suivre une af- ترك من O.

pied, perdre terre, ne plus trouver le fond vec ses pieds, غارت رجليه فى الماء O.

la tête, avoir la tête coupée, انقطع

la tête, au fig., perdre l'esprit, ضيّع العقل جنّ ـ ضيّع O. ‖ Faire perdre la tête à , سوسحه ـ جنّنه.

, v. n., éprouver quelque perte, خسر A. u sur cette marchandise, خسر فى هذا

, diminuer de valeur, نزل I. ـ انحطّ ـ

re, v. pron., perdre son chemin, ضيّع O. الدرب تاه عن.

re, s'égarer, disparaître, ضاع I. Se per- mouir, se dissiper, ذهب A. ـ راح O.

re, se débaucher, تلف A. ـ انعكس ـ erdre, se ruiner, اتلف ماله.

re, faire naufrage, غرق A.

re, en parlant de l'eau qui est absorbée rres, غار O.

Se perdre, ne rien concevoir à une chose, حار فكره فى A.

Perdu, e, adj., ضايع ـ مفقود. Se jeter à corps perdu sur quelqu'un, انطبق عليه ـ هجم عليه O. ‖ Placer de l'argent à fonds perdu, غورق المال. ‖ A vos heures perdues, à vos moments de loisir, لما يكون لك فضاوة ـ فى رواقتك.

Enfants *perdus*, ceux qu'on détache pour combattre à la tête des troupes, اول من يتقدم فى الحرب.

Crier comme un *perdu*, de toute sa force, سرخ بكل عزمه O.

Femme *perdue*, femme publique, امراة فلانية.

Perdreau, s. m., petite perdrix, قبج; plur., فرخ حجل ـ قباج; plur., افراخ.

Perdrigon, s. m., sorte de grosse prune, نوع من البرقوق.

Perdrix, s. f., oiseau, حجلة; coll., حجل. Perdrix d'Égypte, petite perdrix de couleur cendrée, قطا.

Père, s. m., ابو ـ اب; plur., اباء ـ والد. Mon père, بَبّى ـ ابوى ـ ابى (très-vulg.). ‖ Ton père, بيّك ـ ابوك (très-vulg.). ‖ De père en fils, اباً عن جدّ. ‖ Nos pères, nos ancêtres, ابائنا ـ جدودنا.

Père des pauvres, celui qui leur fait beaucoup de bien, etc., ابو الفقرا و المساكين.

Pères de l'Église, docteurs dont l'Église a approuvé les décisions, ابا الكنيسة. Pères des déserts, anciens anachorètes, الاباء السوّاح.

Père, titre des religieux, prêtres, بادرى ـ اب ـ ابونا.

Père nourricier, mari de la nourrice d'un enfant, اب من الرضاع ـ جوز المرضعة; plus vulg., زوج.

Grand-*père*, جدّ; plur., جدود et اجداد.

Beau-*père*, père d'un conjoint, ابوزوج او ابو امراة ـ حمو.

Péremptoire, adj. com., décisif, contre quoi il

n'y a rien à répliquer, مُفحم - مُقنع. Argument péremptoire, برهان قاطع.

Péremptoirement, adv., d'une manière péremptoire, بكلام مفحم, مقنع.

Perfectibilité, s. f., قابلية للاصلاح و الكمال.

Perfectible, adj. com., susceptible de perfection, قابل للاصلاح و الكمال.

Perfection, s. f., qualité de ce qui est parfait, كمال.

Perfection, qualité excellente, فضيلة; plur., فضايل.

Perfection, achèvement entier, اتمام - تكميل.

En *perfection*, adv., parfaitement, مكمّل - فى نهاية الكمال.

Perfectionnement, s. m., اصلاح - تكميل.

Perfectionner, v. a., rendre plus accompli, كمّل.

Se perfectionner, v. pron., marcher, atteindre à la perfection, مهر A. - تكمّل. Se perfectionner dans un art, تمهر, تفرّس فى فنّ.

Perfide, adj. com., traître, déloyal, غدّار - مخاوز - مخامر - خوّان - خاين.

Perfidement, adv., بخيانة - بغدر.

Perfidie, s. f., déloyauté, manquement de foi, خيانة - نكث العهد - غدر - غدرة.

Perforation, s. f., action de perforer, ثقب - خرز.

Perforer, v. a., terme d'arts, percer, ثقب O. - خرز I. O.

Péricarde, s. m., capsule membraneuse autour du cœur, شغاف القلب.

Péricarpe, s. m., pellicule qui enveloppe le fruit, قشر الثمر.

Péricliter, v. n., être en péril, menacer ruine, عليه خطر - يؤول; aor., ال الى السقوط - اشرف على العطب.

Péricrâne, s. m., membrane qui couvre le crâne, قشر القحف.

Périgée, s. m, lieu d'une planète le plus de la terre, موضع السيّارات من الارض, حضيض.

Périhélie, s. m., lieu d'une planète le p du soleil, موضع السيّاراب من الشمس

Péril, s. m., danger, risque, خطر; pl., مهلكة; plur., معطب - مهالك; pl., Au péril de sa vie, بخطر الراس. || Prend risques et périls, ضمن A. - اخذ عليه O.

Périlleux, se, adj., où il y a du péril reux, خطِر - مخوف.

Périmer, v. n., périr, se perdre par p tion, ضاعت دعوة للتهامل بها I., Droit périmé, حق ميّت.

Périmètre, s. m., contour d'une figur شكل.

Périnée, s. m., espace entre l'anus parties naturelles, الخصاتم و الفرج بين التر و الفر.

Période, subst. masc., espace de temps مدة.

Période, le plus haut point de quelqu حدّ - غاية - نهاية. Au plus haut période, غاية.

Période, s. f., cours, révolution d'u دور - سير.

Période, temps réglé du retour d'une fiè

Période, phrase composée de plusieurs m عبارة - دايرة كلام.

Périodique, adj. com., qui a ses p دايم - دورى. Fièvre périodique, حمّا دايرة

Périodique, qui paraît dans des temps fi vrage), يطلع فى اوقات معلومة - دايم.

Périodique, abondant en périodes (style مدوّر.

Périodiquement, adv., بالدور.

Périoste, s. m., membrane qui envelo couvre les os, قشر العظام - غشا العظم.

TÉTICIENS, adj., disciples d'Aristote, المشّاوون اصحاب ارسطا.

TÉTISME, s. m., philosophie d'Aristote, مذهب.

TIE, s. f., changement subit de fortune, تبدّل الاتراح بالافراح او الافراح بالاتراح.

TÉRIE, s. f., terme de géométrie, contour ure, محيط شكل.

TRASE, s. f., circonlocution, دورة فى الكلام.

TRASER, v. n., parler par périphrases, دار O.

TEUMONIE, s. f., inflammation du poumon, ذاء.

, v. n., prendre fin, tomber en ruine, ـ فنى A. ـ تلف A. ـ عدم A. Le vaisséri, غرق المركب.

ABLE, adj. com., sujet à périr, بالى ـ هالك ـ زايل.

TYLE, s. m., suite de colonnes formant gaرواق.

OINE, s. m., membrane souple qui revêt rement le bas-ventre, الصفاق ـ ثرب.

, s. f., corps dur, brillant, درّة; coll., درّ; ـ لولوة; coll., لولو; pl., لالى. Perle fausse, لولو. ‖ Fil de perles, سلك لولو. ‖ Garniperles servant à orner la tête, شيّالة لولو.

rle des hommes, le meilleur des hommes,

r des *perles*, au fig. fam., faire des riens,

ANENCE, s. f., durée constante d'une chose, دوام.

anence, existence réelle et continue du e Jésus-Christ dans l'Eucharistie, حقيقة وجود جسد المسيح فى ا.

ANENT, E, adj., stable, immuable, دايم ـ

PERMÉABILITÉ, s. f., qualité de ce qui est perméable, قطع الماء او غيره فيه.

PERMÉABLE, adj. com., terme de physique, qui peut être traversé par un fluide, يقطع فيه الماء او خلافه. ‖ Perméable à la lumière, شفّاف ـ يقطع فيه النور.

PERMETTRE, v. a., donner liberté, pouvoir de, اذن له ب A. ـ سمح له ب A. Les lois ne permettent pas de, لا يجوز, لا يحل فى الشرع ان. ‖ Il est permis, يحلّ ـ يجوز.

Se permettre de, prendre la liberté de, تجاسر ب ـ تهجّم و.

PERMIS, E, adj., qui n'est pas défendu, مُباح ـ ماذون ـ جايز.

Permis, licite, honnête, حلال.

PERMIS, s. m., permission, اذن ـ اجازة.

PERMISSION, s. f., pouvoir, liberté de faire, de dire, اذن ـ اجازة. Demander permission, استاذن. Avec votre permission, عن اذنك ‖ احدا فى شى ـ بدستورك.

PERMUTATION, s. f., terme de droit canon, échange d'un bénéfice contre un autre, مبادلة ـ نقل.

Permutation, terme de grammaire, substitution d'une lettre à une autre, قلب الحروف.

PERMUTER, v. a., échanger un bénéfice, بدل شيأ بشى I.

Permuter, substituer une lettre à une autre, قلب I.

PERNICIEUSEMENT, adv., بضرر.

PERNICIEUX, SE, adj., nuisible, dangereux, ردى ـ مؤذى ـ مضرّ.

PER OBITUM, adv., par mort, لموت.

PÉRONÉ, s. m., terme d'anatomie, os extérieur de la jambe, القصبة الصغرى.

PÉRORAISON, s. f., conclusion d'un discours d'éloquence, خاتمة كلام; plur., خواتم كلام.

PÉRORER, verb. act. et neutr. fam., discourir

pour persuader, خطب O. - وعظ I.

Pérou, s. m. fam., lieu très-abondant en richesses, بلاد العزّ.

Perpendiculaire, adj. com., qui tombe à plomb, عمود - قايم. Ligne perpendiculaire, خطّ عمود.

Perpendiculairement, adv., عموداً.

Perpendicularité, s. f., état de ce qui est perpendiculaire, قيام - كون الخط عموداً.

Perpétrer, v. a., commettre, ارتكب.

Perpétuation, s. f., action de perpétuer, ادامة - تخليد.

Perpétuel, le, adj., continuel, دايم - مخلّد - لا يزال.

Perpétuellement, adv., sans cesse, دايماً - بلا انقطاع - بلا فتور.

Perpétuer, v. a., faire durer sans cesse, ادام - ابّد - خلّد.

Se perpétuer, v. pr., تخلّد.

Perpétuité, s. f., durée sans interruption, دوام - خلد.

A *perpétuité*, adv., pour toujours, على الدوام.

Perplexe, adj. com., irrésolu, très-inquiet, محتار. Cas perplexe, qui jette dans la perplexité, امر صعب يرمى فى الحيرة.

Perplexité, s. f., irrésolution, grand embarras, حيرة - لوعة.

Perquisition, s. f., recherche exacte, تفتيش. Faire des perquisitions, فتّش على شى.

Perron, s. m., sorte d'escalier découvert pour l'étage d'en bas, سلم تحتانى.

Perroquet, s. m., oiseau, ضرّة ou دُرّة - ببغان - طير النطق (Barbarie).

Perruche, s. m., femelle du perroquet, دُرّة ou ضرّة.

Perruque, s. f., coiffure de faux cheveux, شعر عيرة.

Perruquier, ère, s., qui fait et vend des perruques, qui coiffe, مزيّن.

Persan, e, adj. et subst., de Perse, عجمى; عجم; plur., اعجام - فارسى; coll., فُرْس.

Le *persan*, la langue persane, فارسى - الفارسية.

Perse, s. f., royaume d'Asie, العجم - العجم - بلاد الفرس - فارس - بلاد فارس.

Persécutant, e, adj., qui se rend incommode par ses importunités, مُهلك.

Persécuter, v. a., vexer, tourmenter injustement, ظلم - اضطهد I.

Persécuter, importuner, ضجّر - اهلك - ضيّق عليه.

Persécuteur, trice, s., qui persécute, مضطهد - ظالم.

Persécution, s. f., vexation, ظلم - اضطهاد

Persécution, importunité continuelle, ضيقة

Persévéramment, adv., بمواظبة - بالحاح.

Persévérance, s. f., constance, مواظبة - مداومة - الحاح - لجاجة - ادمان.

Persévérant, e, adj., qui persévère, مواظب - مداوم - لجوج.

Persévérer, v. n., persister, continuer à faire toujours la même chose, ادمن - داوم على - واظب على.

Persicaire, s. f., plante, اراقيطون - قطيون

Persicot, s. m., liqueur de noyaux de pêches, شراب بزر الخوخ.

Persienne, s. f., jalousie de lattes en abat-jour, مخرّم. ? Bail. دَفّة. دَفّة

Persiflage, s. m., هجو - اوز.

Persifler, v. a., rendre quelqu'un instrument ou victime d'une plaisanterie, سلخ A. - ضحك على

Persifleur, s. m., qui persifle, سلّاخ - هزّاز

Persil, s. m., plante potagère, مقدونس - مقدونس.

Persister, v. n., demeurer ferme dans son sentiment, ثبت, ثبّت فى O. - داوم على, واظب على - لجّ فى A.

SAGE, s. m., homme, personne, رجل; رجـ.

age, rôle que joue un comédien, شخص تقليد فى لعب.

an beau *personnage*, il figure de manière la considération, له صورة عظيمة.

TALISER, v. a., dire des personnalités, تكلّ.

aliser, appliquer des généralités à un خصّص.

TALITÉ, s. f., caractère de ce qui est per- qui constitue un individu, شخصية.

alité, trait piquant, injurieux, مسبّة -

TE, s. f., un homme, une femme, شخص; اشخـاص. Beaucoup de personnes, كثير من. || Les personnes instruites, اصحـ. || Une jeune personne, بنت; بنا.

e, en parlant du mystère de la Trinité, r., اقانيم.

e, t. de gramm., la première personne, seconde personne, المخاطَب. || La personne, الغايب.

e, avec les pronoms possessifs, نفس.

personne, خاطر بنفسه.

, même, ذات - نفس. Il était en per- st-à-dire lui-même, كان هو ذاته - كار.

E, s. m., nul, qui que ce soit, ما احد ما حدا - ما حد - ما . Il n'y a per- ما فى حدا - ما فيش.

e, quelqu'un, احد. Si personne ose, ان تجاه.

EL, LE, adj., propre et particulier à sonne, شخصى - مخصّص - ذاتى.

el, très-occupé de lui-même, يحبّ

PERSONNEL, s. m., t. milit., ce qui regarde la personne des soldats, ذات العساكر.

PERSONNELLEMENT, adv., en propre personne, مخصصاً - ذاتياً - شخصيّاً.

PERSONNIFIER, v. a., attribuer à une chose inanimée la figure, le langage d'une personne, انطق - صوّر كصورة انسان.

PERSPECTIF, adj. (plan), qui représente un objet en perspective, يورى بحسب راى العين.

PERSPECTIVE, s. f., art de représenter les objets dans leur situation respective, علم المنظورات - تورية - تصوير الاشيا حسبما تراها العين.

Perspective, aspect des objets vus de loin, طلّة - نظرة. Cela borne la perspective, هذا يمنع النظر.

Perspective, au fig., espérances ou craintes fondées, قدام العين - قدّام. Vous n'avez d'autre perspective que, ما قدّامك الّا.

En *perspective*, adv., dans l'éloignement, فى البعد.

PERSPICACITÉ, s. f., pénétration, بصارة - حداقة - فطنة.

PERSPICUITÉ, s. f., clarté, وضوح.

PERSUADANT, E, adj., مقنع.

PERSUADER, v. a., déterminer à croire, اثبت - حقق له - اوهمه الشى - قطع بعقله ان - عنك. Je suis bien persuadé que, عندى محقق ومؤكد ان.

Persuader, déterminer à faire, ارضى احداً ب - جعل احداً على شى I.

Persuader, entraîner les autres à son opinion, امال الناس الى رايه.

Se persuader, v. pr., croire, se figurer, صدّق ظنّ O. - خمّن.

PERSUASIBLE, adj. com., que l'on peut persuader à quelqu'un, يقطع العقل - يتصدّق.

PERSUASIF, IVE, adj., qui persuade, مقنع - قاطع.

PERSUASION, s. f., action de persuader, قطع امالة الناس الى راى - العقل.

Persuasion, ferme croyance, تحقيق - تصديق - تاكيد.

PERTE, s. f., dommage, privation, خسارة; pl., عدم - فقد - خساير. Les pertes et les bénéfices, الخسارة و المكسب. || La perte d'un parent, فقد واحد من الاقارب. || Éprouver une perte, حصلت له خسارة. || La véritable perte est celle de la raison, et non pas celle du bien, العدم عدم العقل لا عدم المال.

Perte, ruine, perdition, خراب - هلاك - تلاف.

Perte de sang, نزيف دم.

A *perte*, adv., avec perte, بخسارة.

A *perte* de vue, adv., hors de la vue, على البعد ابعد من مدى البصر.

En pure *perte*, adv., sans utilité, على البوش - فى الفارغ البطّال - فى الفارغ - من غير منفعة.

A *perte* d'haleine, الى انقطاع النفس.

PERTINEMMENT, adverbe, ainsi qu'il convient, كما ينبغى - كما يجب.

PERTINENT, E, adj., tel qu'il convient, واجب - كما ينبغى - كما يجب - مناسب.

PERTUIS, s. m., trou, ouverture d'une digue, فتحة - مقطع.

PERTUISANE, s. f., hallebarde, رمح.

PERTURBATEUR, TRICE, s., qui cause des troubles, ساعى - ضرّاب فتن - كثير الاراجيف بالفساد. Perturbateur du repos public, مقلق الناس.

PERTURBATION, s. f., trouble, émotion, اضطراب.

PERVENCHE, s. f., plante, عشبة اوراقها تشبه اوراق الغار.

PERVERS, E, adj., méchant, dépravé, فاسد - فاجر; plur., فجّار.

PERVERSION, s. f., changement de bien en mal, فساد - تلاف.

PERVERSITÉ, s. f., méchanceté, dépravation des mœurs, فساد - فسق - اسراف.

PERVERTIR, v. a., faire changer de bien I. عكس - افسد

Pervertir, troubler l'ordre, I. قلب - النظام.

PESAMMENT, adv., d'une manière pesant

PESANT, E, adj., lourd, onéreux, fâcheu: plur., ثقلا et ثقال. Esprit pesant, l ثقيل.

Pesant, qui a le poids légal, وازن.

Pesant, adv., du poids de, وزن. Dix l sant, وزن عشرة ارطال.

PESANT, s., ثقل. Il vaut son pes يسوى ثقله ذهب.

PESANTEUR, s. f., qualité de ce qui pès ثقالة.

Pesanteur, au fig., lenteur de l'esprit ثقل العقل.

Pesanteur d'estomac, تخمة.

PESÉE, s. f., action de peser, ce qu وزن - قبانة - وزانة.

PÈSE-LIQUEUR, s. m., instrument pour la pesanteur des liquides, ميزان الموايع.

PESER, v. a., juger avec des poids la p وزن; aor., يوزن et يزن. Peser avec d balances ou avec le peson, قبّن.

Peser, au fig., examiner attentivem chose, ميّز - تامّل فى.

Peser, v. n., avoir un certain poids, ن كان وزنه, ثقله - يزن O. Il pèse di وزنه عشرة ارطال.

Peser sur, être lourd pour, ثقل على, Peser sur l'estomac, être difficile à digér على المعدة.

Peser, au fig., être à charge, على صعب على A.

PESEUR, s. m., celui qui pèse, وزّان; pl - قبانى; plur., قبّان - قبانية.

PESON, s. m., romaine, instrument pou

سنجة - قبّان - قبن; plur., قبون.

E, s. m., remède solide pour les règles
s et leurs pertes, صوفة.

. f., maladie épidémique et contagieuse,
ste) - طاعون - وباء - حبوبة (Barb.).

qué de la peste, انطعن - انصاب فى.

au fig., personne dont la fréquentation
ieuse, عطبة.

am., enfant méchant, داهية - لعنة.

sorte d'imprécation ou d'exclamation,
العى - لعيا.

, v. n., murmurer violemment, كفر O. -
ous m'avez bien fait pester, كفرتنى. ‖
atre quelqu'un, لعن احداً A. - سبّه O. -
I.

RE, adj. com., qui communique la peste,

ÉRÉ, E, adj., atteint de la peste, مطعون - مريض بالطاعون. Lieu pestiféré, dans le-
a de la peste, فيه الطاعون ou موضع فيه

ENCE, s. f., وباء.

ENTIEL, LE, adj., infecté de la peste, con-
وبائى.

m., vent qui sort avec bruit du fonde-
ضر - ضرطة - جيس - مدفع.

, s. m., feuille d'une fleur, ورق زهر.

ADE, s. f., fam. et popul., plusieurs pets
طلاق ضراط.

D, s. m., sorte de feu d'artifice, ساروخ
lur., سواريخ.

DER, v. a., faire jouer le pétard contre,
طلق السا I., ضرب I. O.

DIER, s. m., celui qui fait ou applique les
ضرّاب السواريخ.

TE, s. m., herbe aux teigneux, حشيشة

PÉTAUD, s. m. fam., la cour du roi Pétaud, lieu de confusion, حوش عرمط.

PÉTAUDIÈRE, s. f., assemblée sans ordre, lieu où chacun veut être maître, موضع او مجلس بغير نظام يريد كل من فيه يحكم على غيره.

PÉTÉCHIES, s. f. plur., espèce de pourpre ou taches sur la peau dans les fièvres, حُمَر.

PÉTER, v. n., faire un pet, ضرط I.

Péter, au fig., éclater avec bruit, طق O.

PÉTEUR, SE, s., ou PÉTEUX, t. popul., ضرّاط - (Barbarie), بصّاص.

PETILLANT, E, adj., qui petille ou qui brille, بارق - متكتك.

PETILLEMENT, s. m., action de petiller, تكتكة.

PETILLER, v. n., éclater avec un bruit réitéré comme le sel dans le feu, شرقط - تكتك.

Petiller, briller avec éclat, برق O.

Petiller de, au fig., brûler de, avoir beaucoup de désir, d'impatience, غلى من I.

PÉTIOLE, s. m., qui soutient les feuilles des plantes, ذيل الورق.

PETIT, E, adj., qui a peu de volume, jeune, صغير; plur., صغار. Tout petit, صغيّر. ‖ Petite quantité, قليل. ‖ Un petit nombre, عدّة قليلة.

Les *petites* gens, le bas peuple, السفلة.

Petit esprit, عقل قصير.

Petit, au fig., bas, vil, حقير.

PETIT, s. m., animal nouvellement né; ولد; pl., اولاد. Petits d'animaux tels que chiens, etc., جرو; plur., جرا et جروات. ‖ Petit d'oiseau, فرخ; pl., افراخ.

En *petit*, en raccourci, فى الصغير.

Petit à *petit*, adv., peu à peu, قليل قليل - بالتدريج - شويه شوية - قليلاً قليلاً.

PETIT-FILS, s. m., fils du fils ou de la fille, ولد الولد.

PETIT-GRIS, s. m., écureuil du Nord, sa peau, سنجاب.

PETIT-LAIT, s. m., sérosité du lait, ميص - مصل - دو - ما الجبن.

PETIT-NEVEU, s. m., fils du neveu ou de la nièce, ابن ابن اخ او اخت.

PETITE-VÉROLE, s. f., maladie, جدرى.

PETITEMENT, adv., en petite quantité, بقلّة.

Petitement, d'une manière chiche, mesquine, فقايرى.

Petitement, à l'étroit, على الضيق.

PETITESSE, s. f., peu de volume, صُغر. Malgré son extrême petitesse, مع زيادة صغره.

Petitesse, modicité, قلّة.

Petitesse, bassesse, دناوة.

Des *petitesses*, des minuties, اشيا حقيرة.

Petitesse d'esprit, قلّة العقل - قصر العقل.

PÉTITION, s. f., demande adressée à une autorité, عرض; plur., اعراض et عروضات - عرض - طلبة - رقع; plur., رقعة - حال.

Pétition de principe, terme de logique, allégation de la chose même pour la prouver, دور.

PÉTITIONNAIRE, s. m., celui qui a adressé une pétition, صاحب الرقعة - صاحب عرض الحال.

PÉTITOIRE, adj. (action), demande pour obtenir la propriété de, طلب شرعى لاجل التمكن من ملك.

PÉTRÉE, adj. fém. (l'Arabie), بلاد الحجاز - الحجاز.

PÉTRIFIANT, E, adj., qui pétrifie, منشف - مجمّر.

PÉTRIFICATION, s. f., changement en pierre, انقلاب الشى حجراً - تحجير.

PÉTRIFIER, v. a., convertir en pierre, صيّر حجر.

Pétrifier, au fig., interdire, glacer, حير - نشّف.

Se pétrifier, v. pron., devenir pierre, صار حجر I.

PÉTRIN, s. m., coffre pour pétrir et serrer le pain, صندوق العجين.

PÉTRIR, v. a., détremper la farine avec de l'eau et en faire de la pâte, عجن I. O.

Pétrir de la terre, etc., جبل O.

PÉTRI, E, adj., au fig., rempli, ملان. Pétri d'orgueil, ملأن كبريا.

PÉTRISSAGE, s. m., عجين - عجن.

PÉTRISSEUR, SE, s., عجّان.

PÉTROLE, s. m., bitume liquide, نفط.

IN-PETTO, adverbe, dans l'intérieur du cœur, فى النفس - فى القلب.

PÉTULAMMENT, adv., بحمية - بعجلة.

PÉTULANCE, s. f., vivacité impétueuse, immodérée, بطر - عجلة - حمية.

PÉTULANT, E, adj., vif, impétueux, حامى - مستعجل - بطران.

PEU, s. m., petite quantité, قليل - شوية. Un peu de vin fortifie l'estomac, قليل من الخمر يصلح المعدة. || Le peu qui me reste à vivre, القليل الذى بقى من عمرى. || Se contenter de peu c'est richesse, القنع بالقليل غنى. || Un peu, شوّية - قليل. || Attendez un peu, اصطبر شوية.

Peu, défaut, manque, قلة. Le peu de nourriture affaiblit le corps, قلة الغذا تضعف الجسم.

Peu, adv., l'opposé de beaucoup, قليل - قليلاً. Peu de chose, شى قليل. C'est peu de chose, ما هو شى. || Très-peu, قليل جداً. Peu s'en est fallu qu'il ne le tuât, لولا قليل كان قتله. || J'ai peu d'argent, عندى قليل من الفلوس - عندى فلوس قليل. || Peu de gens, قليل من الناس. || Si peu que rien, اقلّ ما يكون.

Peu à peu, adv., insensiblement, قليلاً قليلاً - بالشوَيش - شوية شوية - قليل قليل.

A *peu* près, adv., presque, environ, نحو - بالتقريب.

Dans *peu*, sous peu, dans ou sous peu de temps, عن قريب.

Pour *peu* que, le moins du monde, اذا - اقلّ. Pour peu que vous en preniez soin, il grandira, واذا خدمته اقلّ - و اذا تقيدت عليه قليلا يكبر خدمة يكبر. || Pour peu que vous lui parliez, il le fera, اذا كلّمته ولوكلمة يعمل ذلك.

ɪ, s. f., قوم ; plur., اقوام.

ɪ. m., multitude d'hommes d'un même ـ أمّة ـ ناس ـ خلق ; plur., أمم ـ اقوام.

ıabitants, اهل, اهالى البلاد.

ı partie la moins notable, la plus labo- a population, الخلق ـ الشعب. Les : peuple, الخواصّ و العوامّ. ‖ Bas peu- .

ɪ, les sujets, الرعية.

ıdj. com., vulgaire, عامّة ـ عامّ.

v. a., remplir d'habitants un lieu dé- Peupler un étang, y mettre des pois- رمى سمك فى I. ‖ Peupler un colom- tre des pigeons, عمّر البرج من الحمام.

v. n., se multiplier, نمى I. ـ تكاثر.

, s. m., arbre, شجر الحور ـ حور. Peu- noir, حور اسود ـ حور ابيض. ‖ Peu- e, noir, حور رومى.

f., crainte, frayeur, جزع ـ خوف ـ خيفة ـ مخافة ـ خشية ـ خضّة.

, ارتعب ـ I. جفل ـ A. فزع ـ A. خاف Faire peur à quelqu'un, خوّفه ـ جفّله ـ وجهه يجفّل ـ ارـ. ‖ Sa figure fait peur, . ‖ Cela fait peur, شى يجفّل. ‖ Qui a وخفان ـ جفلان ـ ف la, عمل هذا من خوفه. ‖ De peur de خوفاً لا ـ خوفاً من ـ خشية أن.

, SE, adj., sujet à la peur, خوّيف ـ جفيل.

ɪE, adv., il peut se faire que, يمكن ـ بلكه ـ عسى. Peut-être qu'il viendra, يحتمل انه يجى ـ يمكن انه يجى.

ɛ, s. f., os des doigts de la main, ; sing., عقل اصابع ـ عقدة ; sing., سلامى ـ اعظام سا ; plur., سلاميات.

, bataillon, كردوس ; plur., كراديس.

, sorte d'araignée, رتيلا.

Phalange, plante, زهر العنكبوت.

PHALÈNE, s. f., papillon de nuit, فراش الليل.

PHARAON, s. m., jeu de cartes, نوع لعب ورق اسمه فرعون.

Pharaon, nom de rois d'Égypte, فرعون ; plur., فراعنة.

PHARE, s. m., grand fanal sur une tour, منارة.

PHARISAÏQUE, adj. com., qui tient du caractère des pharisiens, فريسى.

PHARISAÏSME, s. m., caractère des pharisiens ; fam., hyprocrisie, مذهب الفريسيين ـ مرأة.

PHARISIEN, s. m., sectaire juif, فريسى ; plur., فريسيين ; coll., الفروشيم.

PHARMACEUTIQUE, adj. com., qui appartient à la pharmacie, يخصّ تركيب الادوية.

PHARMACIE, s. f., art de préparer et de compo- ser les remèdes, صناعة تركيب الادوية.

Pharmacie, lieu où l'on prépare et où l'on con- serve les remèdes, دكان الادوية.

PHARMACIEN, s. m., qui sait la pharmacie, l'exerce, صانع الادوية.

PHARMACOPÉE, s. f., traité de la préparation des remèdes, اقراباذينات ـ كتاب تركيب ادوية.

PHARYNX, s. m., orifice supérieur du gosier qui touche à la bouche, حنجرة ; plur., حناجر.

PHASE, s. f., diverses apparences des planètes, وجه كوكب ; plur., وجوه.

PHASÉOLE. *Voyez* FASÉOLE.

PHÉBUS, s. m. le soleil, الشمس.

Phébus, Apollon, اله الشعر.

Phébus, style obscur, ampoulé, كلام مظلم.

PHÉNIX, subst. m., oiseau fabuleux, عنقاء ـ طير له اسم ما له وجود.

Phénix, homme rare dans son espèce, فريد وحيد دهره ـ عصره.

PHÉNOMÈNE, s. m., tout ce qui apparaît d'ex- traordinaire, de nouveau dans le ciel, dans l'air, effets de la nature, حدث ـ حادثة ـ حادث ;

plur., احداث. Les différents phénomènes atmosphériques, سایر احداث و اوضاع الجوّ.

Phénomène, au fig, ce qui surprend par sa rareté, sa nouveauté, اعجوبة; plur., اعاجيب - عجيبة; plur., عجايب - نادرة; pl., نوادر.

Philanthrope, s. m., porté naturellement à aimer ses semblables, محبّ الناس.

Philanthropie, s. f., caractère du philanthrope, محبّة الناس.

Philanthropique, adj. com., du philanthrope, من محبّ الناس.

Philippique, s. f., discours violent et satirique, رسالة قدح.

Philologie, s. f., science des belles-lettres, de la critique, علم اللغة - علم الادب.

Philologique, adj. com., qui concerne la philologie, ادبي.

Philologue, s. m., savant appliqué à la philologie, اديب; pl., ادبا - اهل اللغة.

Philomèle, s. f., rossignol, بلبل - عندليب - هزار.

Philosophaille, s. f., tourbe de faux philosophes, جماعة متفلسفين.

Philosophailler, v. n., parler de philosophie avec affectation, تفلسف.

Philosophale, adj. f. (pierre), prétendue transmutation de métaux; au fig. fam., chose difficile à trouver, الحجر المكرّم - حجر الفلاسفة.

Philosophe, adj. com., فيلسوف; plur., فلاسفة - حكيم; plur., حكما.

Philosopher, v. n., raisonner de philosophie, تفلسف.

Philosophie, s. f., science des choses par leurs causes et leurs effets, حكمة - فلسفة.

Philosophie, élévation et fermeté d'esprit, حكمة.

Philosophique, adj. com., فلسفي - حكمي.

Philosophiquement, adv., بفلسفة.

Philosophisme, substant. mascul., secte, doctrine des faux philosophes, فلسفة كاذبة.

Philosophiste, s. m., faux philosophe, فيلسوف كاذب.

Philtre, s. m., breuvage, drogue, etc., qu'on suppose propre à donner de l'amour, معجون للعشق.

Phlébotomie, s. f., saignée, فصادة.

Phlébotomiser, v. a., saigner, فصد I. O.

Phlegmasie, s. f., inflammation, حرارة.

Phlogistique, s. m., partie des corps susceptible de s'enflammer, محترق.

Phlogistique, feu élémentaire, calorique, نارية.

Phlogose, s. f., inflammation interne ou externe, حرارة - نارية.

Phosphore, s. m., substances qui luisent comme le feu dans l'obscurité, اشياء تضي مثل النار في الظلام.

Phosphorique, adj. com., qui appartient au phosphore, de sa nature, مضي.

Phrase, s. f., réunion de mots formant un sens complet, عبارة - قضية - جملة. Phrase par phrase, كل جملة بمفردها. || Des phrases, des paroles pompeuses sans effet, صفّ كلام.

Phrasier, s. m., faiseur de phrases, جامع كلام.

Phrénésie, s. f. *Voyez* Frénésie.

Phthisie, s. f., consomption, سلّ - داء السلّ.

Phthisique, adj. com., malade de la phthisie, مسلول - به داء السلّ.

Phu, s. f., Valériane, plante, فوّ.

Phylactère, s. m., préservatif, talisman, mots sacrés écrits sur un morceau de peau, حرز.

Phyllitis, s. f., plante, لسان الايل.

Phyllon, s. m., plante, فيلون - حشيشة اللين.

Physicien, s. m., qui sait la physique, طبيعي - طبايعي - عارف بعلم الطبيعيات.

Physiologie, s. f., traité, science des principes de l'économie animale, de l'usage et du jeu des organes, معرفة تركيب الحيوان.

ogie, traité du corps humain en état de معرفة جسم الانسان فى حال الص.

LOGIQUE, adj. com., de la physiologie, يخص العل.

LOGISTE, s. m., versé dans la physiologie, عالم بتركيب.

NOMIE, s. f., l'air, les traits du visage, صورة - هية الوج.

nomie, art de connaître le caractère, les ns d'une personne par l'inspection des son visage, علم الفراسة.

NOMISTE, s. m., qui se connaît ou pré- nnaître en physionomie, صاحب فراسة.

UE, s. f., science des choses naturelles, علم الط.

UE, s. m., constitution naturelle, appa- n être animé, جسم.

UE, adj. com., naturel, qui tient à la phy- طبيع.

UEMENT, adv., naturellement, طبعا.

AIRE, adj. com., qui a rapport à l'expia- للكفارة - غفر.

, s. f. fam., ostentation, vanité somp- جخّ.

R, v. n., faire piaffe, جخّ O.

ER, verb. neutr. fam., criailler, عيّط -

ERIE, s. f. fam., criaillerie, صراخ - صرخة

EUR, SE, s. fam., صراخ.

adv., doucement, بهدو - على مهل.

s. m., sorte de clavecin, اسم الة من الات

E, s. f., monnaie en Orient, غرش ; plur., قرش ; plur., قروش. Piastre forte, pias- agne, etc., ريال ; plur., ريالات. Piastre es, colonnade, ريال ابو مدفع. || Piastre couronne de fleurs, ريال ابو طاقة.

PIAULER, v. n., se dit du cri du poulet, كاكى - تصوّص.

PIC, s. m., instrument de fer courbé et pointu, à manche, pour ouvrir la terre, etc., فاس - معدور - معوَل ; plur., معاول - معوال. Petit pic, منكوش. || Remuer la terre avec le pic, نكش الارض O.

Pic, t. de géogr., rocher qui termine une monta- gne ; montagne très-aiguë, très-haute, جبل حادّعالى.

Pic, oiseau, نقّار الخشب - (Barbarie) هدّاد.

Pic, mesure turque de 25 pouces, ذراع بلدى ; plur., اذرع.

A *pic*, adv., perpendiculairement, واقفا.

PICA, s, m., appétit dépravé, توحم - وحم.

PICHOLINE, s. f., nom d'une espèce d'olive con- fite en Provence, زيتون صغير مملح.

PICORÉE, s. f., action de butiner, d'aller en ma- raude, طلب الغنيمة - رياد.

PICORER, v. n., butiner, رادO.

PICOTEMENT, s. m., غزغزة - شكشكة.

PICOTER, v. a., causer des picotements, غزّ I. O. - غزغز - شكشك.

PIE, adj. fém. (œuvre), pieuse, عمل صالح.

PIE, s. f., oiseau, عقعق ; plur., عقاعق - عقعقى.

PIE, adj. m. (cheval), blanc et noir, حصان ابلق.

PIE-MÈRE, s. f., membrane qui enveloppe le cer- veau, ام رقيقة - ام الدماغ.

PIÈCE, s. f., morceau, portion, قِطْعَة ; plur., قُطَع - شقفة ; plur., شُقَف. Mettre en pièces, قطّع - شقف. || Pièce dont on raccommode les choses de même nature, قطعة - رقعة ; plur., رقع.

Pièce, se dit d'un tout complet, pièce de toile, ثوب ; plur., ثياب - مقطع قماش ; plur., مقاطع. Pièce de drap, ثوب - بالة جوخ - بسطوية - بسطة - شقّة (Barb.).

Pièce, chaque, الواحد. Ils coûtent tant la pièce, وقفوا بكذا الواحد.

Pièce d'artillerie, canon, مدفع; plur., مدافع.

Pièce, ouvrage en vers ou en prose, تاليفة - تصنيف.

Pièces, écritures qu'on produit dans un procès, اوراق - ورق.

Pièce, monnaie d'or, d'argent, de cuivre, قطعة; plur., قطَع. Pièce de dix sous, قطعة بعشرة.

Pièce, tour de malice, ملعوب. Faire une pièce, jouer, faire pièce à quelqu'un, لعب عليه ملعوب A.

Pièce, partie d'un logement, اوضة; plur., اوض.

Pièce de terre, étendue de terre tout d'un morceau, قطعة ارض.

Pièce d'eau, bassin, canal, بركة; plur., برك - قناية.

Tailler en *pièces* une armée, كسر العسكر كسرة I. فاحشة. L'armée fut taillée en pièces, الجيش تشتّت بالمرّة. ‖ Mettre tout le monde en pièces, en médire, قدح فى كل الناس A. ‖ Emporter la pièce, médire, railler d'une manière violente, جرح بلسان A.

Pièces de rapport, qui servent dans les ouvrages de marqueterie, وصل - قطع.

Tout d'une *pièce*, qui se tient trop droit, qui n'a rien de dégagé dans la taille, قطعة - واقف مثل اللوح - واحدة.

Pied, s. m. (de bipèdes), قدم; plur., اقدام - رجل; pl., ارجل; plus vulg., اجر; duel., اجرَين. Pied des quadrupèdes, jambe, قاية; plur., قوايم. ‖ Pied de devant, يد. ‖ Pied de derrière, رجل. ‖ Les quatre pieds d'un cheval, اربعة قوايم الحصان - الحصان. ‖ Cheval entravé des quatre pieds, حصان مشكّل الاربعة. ‖ Pied fourchu, comme celui des vaches, etc., ظلف; plur., ظلوف. ‖ Pied non fourchu, comme celui du cheval, sabot, حافر; plur., حوافر. ‖ Pied charnu, comme celui du chameau, خف; plur., اخفاق. ‖ Pieds de mouton, مقادم. ‖ Aller à pied, مشى على رجليه I. ‖ Il est venu à pied, جا ماشى. ‖ Êtes-vous venu à pied ou à cheval? جيت مشو ولّا ركب. ‖ Pieds nus, حفيان - حافى الاقدام. ‖ S'embarrasser les pieds dans une corde, تشرّك فى حبلة.

Pied, trace, اثر; plur., اثار.

Va-nu-*pieds*, homme obscur, جعيدى.

Pied, bas d'un arbre, d'une montagne, d'un mur, d'une tour, اسفل - سفح جبل.

Pied, tout l'arbre, toute la plante, شجرة; plur., شجر et اشجار - شتلة. Un pied d'œillet, شتلة قرنفل; plur., شتل. ‖ Un pied de concombre, شرّ خيار; plur., شرور.

Pieds, partie des meubles qui les soutient, رجل; plur., ارجل - قاية; plur., قوايم. Pied, base qui soutient un ustensile, قعر - قاعدة.

Pied, partie qui entre dans la composition d'un vers, جزوْ; plur., اجزا.

Pied, mesure qui contient douze pouces de long, قدم; plur., اقدام.

Sur le *pied*, à raison, à proportion de, على موجب. Payer une étoffe sur le pied de tant l'aune, A. دفع ثمن القماش على موجب كذا الهندازة. ‖ Sur ce pied-là, على هذا الطرز - على موجب ذلك - على هذا الحال.

Lâcher le *pied*, reculer, رجع الى ورا A. De pied ferme, avec assurance, sans quitter son poste, برجل ثابتة - بثبات. ‖ Mettre pied à terre, descendre de cheval, حوّل - ترجّل عن الفرس - نزل من على الحصان I.

Pied à terre, petit logement, محلّ صغير.

Gens de *pied*, زلام; sing., زلمة.

Être sur tel *pied*, dans tel rapport, dans telle situation, كان على حالة كذا O. Nous ne sommes pas ensemble sur ce pied-là, sur le pied des compliments, ملقا معكم فى وارد مثل هذا التكليف - ما نحن معكم فى هذا المقام.

Mettre sur *pied*, en état, جهّز - حضّر.

Être sur *pied* toute la nuit, veiller, ne pas se

A. بات طول الليل على رجل
ied, peu à peu, قدم قدم - بالتدريج
قد.
de la lettre, littéralement, sans exagé- على التدقيق.
ıe-*pied*, sans interruption, من غير

pied, s'établir solidement, تمكّن.
ır prendre un pied chez vous, ils en ntôt pris quatre, قلت لعبدى اجلس rov.
at, fam., homme méprisable, رجُل
louette, plante, Delphinium, رجل اليمامة مخالق.
-chat, plante, رجل القطّ.
-lièvre, plante, Lagopus, رجل الارنب -
-lion, plante, رجل الاسد - لوف السباع.
-veau, plante, Arum, رجل البقرة - ارون اذار.
AL, s. m., corps qui porte une colonne, ; بسطة; plur., بسط - قاعدة عمود; pl.,
s. m., machine pour attraper des ani- fig., embûche, artifice, شرك; plur., - فخّ; plur., افخاخ. Tendre un piége à نصب له شرك, O.
ILLE, s. f., amas de petites pierres, زلط - جمار.
, nom propre, بطرس.
, s. f., corps dur, جمر - جمرة; pl., جمارة Pierre dure, جمر صلب. || Bâtisse en ة. || Pierre de taille, جمر منحوت. || Jeter es à quelqu'un, رجّه بالاجمار O.
, gravier dans la vessie, حصا.
ı *pierre*, au fig., accuser, blâmer, رجم O.

Pierre angulaire, جمر الزاوية - ركن.
Pierre d'achoppement, occasion de faillir, obstacle, جمر عثرة.
Pierre de scandale, ce qui scandalise, جمر الشكوك.
Pierre de touche, qui sert à éprouver l'or et l'argent en les frottant; au fig., ce à quoi on connaît l'amitié, جمر محكّ - محكّ. Pierre à fusil, صوانة - صلّاطة; coll., صوان. || Pierre-ponce, blanche, luisante, très-légère, خرفش - شوّافة - جمر الحماكوك - جمر الهشّ - رخفة - نشفة - فنك - سنباج. || Pierre à rasoir, جمر المسنّ. || Pierre d'aigle, جمر الولادة - جمر النسر. || Pierre de lait, جمر اللبن. || Pierre infernale, جمر الكيّ. || Pierre de lynx, جمر النشاب || Pierre judaïque, الجمر اليهودى - زيتون بنى اسرائيل. || Pierre de foudre, جمر الصاعقة. || Pierre arménienne, تراب ارمنى. || Pierre d'éponge, Cysthéolithe, جمر السفنجة. || Pierre de Cologne, phosphorique, جمر النور.
Pierres précieuses, diamants, rubis, etc., جواهر; sing., احجار ثمينة - حوهرة.
PIERRERIES, s. f. plur., pierres précieuses, جمارة كريمة - جواهر.
PIERREUX, SE, adj., plein de pierres, جمرى - كثير الاجمار.
PIERRIER, s. m., petit canon, مدفع صغير, pl., مدافع صغار.
PIÉTÉ, s. f., dévotion, ديانة - تقوى. Piété filiale, حبّ الوالدين.
PIÉTINER, v. n., remuer les pieds, دبّك.
PIÉTON, s. m., qui voyage à pied, soldat à pied, زلمة - مشاة; plur., ماشى - قرّابة; plur., قرّاب; plur., زلام. Bon piéton, bon marcheur, مشّى.
PIÈTRE, adj., mesquin, فقايرى.
PIEU, s. m., وتد; plur., اوتاد - خازوق; plur., خوازيق. Enfoncer un pieu, دق خازوق O.
PIEUSEMENT, adv., avec piété, بتقوى.

Pieux, se, adj., qui a de la piété, تقى; plur., اتقياء.

Pieux, qui part d'un sentiment de piété, تقوىّ.

Piffre, resse, s., goulu, gourmand, لهّاط.

Piffre, gros, replet, ابو كرش.

Pigeon, s. m., oiseau domestique, حمام; plur., يمامة - حمامة - حمايم. Pigeon à collier, حمام مطوّق.

Pigeon, au fig. fam., homme qu'on attire pour le duper, صيدة.

Pigeonneau, s. m., petit pigeon, فرخ حمام; pl., زغلول - فراخ; plur., زغاليل ou زغلايل.

Pigeonnier, s. m., lieu où l'on élève des pigeons, برج حمام; plur., ابراج, بروج.

Pignocher, v. n. fam., manger négligemment et par petits morceaux, نقنق فى الاكل.

Pignon, s. m., mur d'une maison terminé en pointe, et qui porte le haut du faîtage, حايط جلون. Avoir un pignon sur rue, une maison à soi, du bien en évidence, له املاك.

Pignon, amande de la pomme de pin, صنوبرة - حب الصنوبر - فستق الصنوبر.

Pilastre, s. m., pilier carré, عضادة - عامود مربع; plur., عوامید.

Pilau, s. m., riz cuit avec du bouillon, du beurre et du jus de viande, رُز مفلفل.

Pile, s. f., amas de choses rangées les unes sur les autres, كوم; plur., اكوام, كيمان.

Pile, maçonnerie qui soutient les arches d'un pont, صدغ قنطرة; plur., اصداغ - كبش; plur., اكباش.

Pile d'une pièce de monnaie, ظهر, قفا السكّة.

Piler, v. a., broyer, écraser dans un mortier avec un pilon, صحن O. - دق O. - سحق A. - هرس O.

Pilier, s. m., ouvrage de maçonnerie pour soutenir, كبش; pl., عامود - عضادة - اكباش; pl., عوامید.

Pilier, au fig. fam., celui qui ne bouge pas d'un endroit, صُدمة.

Pillage, s. m., نهب. Mettre, livrer au pillage, نهب - انهب A. Leurs maisons furent livrées au pillage, انتهبت بيوتهم.

Pillard, e, adj., qui aime à piller, نهّاب; plur., نهّابة.

Piller, v. a., نهب A. - سلب مال الناس O.

Pillerie, s. f., action de piller, نهبة.

Pilleur, s. m., qui pille, نهّاب; plur., نهّابة.

Pilon, s. m., instrument pour piler dans un mortier, يد الهاون و الجرن - مدقّة.

Pilori, s. m. (mettre, exposer un coupable au), جرس المذنب - اقام المذنب للناس.

Pilorier, v. a., mettre au pilori, جرّس.

Piloselle, s. f., ou Oreille-de-rat, plante, اذن الفار.

Pilotage, s. m., terme de mer, art de conduire un vaisseau, علم تسيير المراكب.

Pilote, subst. masc., qui gouverne un navire, مدبّر مركب - ربيس مركب, عمّال, مستعمل. Un vaisseau qui a plusieurs pilotes ne manque pas de faire naufrage, اذا كثرت الروّسا غرق المركب.

Piloter, v. n. et a., enfoncer des pilotis pour bâtir dessus, دق اوتاد ليبنى عليها O.

Piloter, conduire un vaisseau, دبّر المركب.

Pilotis, s. m., gros pieux qu'on enfonce en terre pour asseoir les fondements d'un ouvrage qu'on veut construire dans l'eau, اوتاد او شواحى تدق فى الارض و يبنى عليها اساس.

Pilule, s. f., composition médicinale en petites boules, حَبّ - حبّة; plur., حبوب - بلوع.

Dorer la *pilule*, au fig. fam., couvrir les désagréments par des apparences séduisantes, حلى الحكاية.

Avaler la *pilule*, au fig. fam., faire ce qui répugne, بلع المُرّ A.

Pimbêche, s. f. fam., femme impertinente qui fait la précieuse, صاحبة صنع.

, s. m., ou Mille-graine, s. f., plante,

, poivre d'Inde oblong, très-piquant, فلفل احـ.

T, E, adj. fam., élégant et recherché, ur., غنادير et غنادرة.

NELLE, s. f., herbe, مسيكة.

m., arbre toujours vert, résineux, صنوبر. Pomme de pin, جوز صنوبر.

E, s. m., la partie la plus élevée d'un omble en pointe, اعلا - جناح الهيكل

sur le *pinacle*, au fig. fam., élever au- autres, رفع الى اعلا درجة.

s. f., grande, petite tenaille, مقراص. etit instrument à deux branches pour les poils, ملقاط.

levier de fer, مخل.

devant du pied d'un cheval, سنبك; سنابك.

, deux dents inférieures et supérieures t de la bouche du cheval, ثنايا الخيل.

U, s. m., plume garnie de poils pour les couleurs, شيتة, ريش - قلم شعر

:, s. f., ce qu'on peut prendre avec deux doigts, قرصة بثلاثة اصابع.

MAILLE, s. m., avare, خسيس.

, v. a., serrer la superficie de la peau,

, saisir quelqu'un, عفق I.

les cordes d'un instrument, دغدغ اوتار الآل.

, au fig. fam., critiquer, railler, لذع A.

TES, s. f. pl., ustensile à deux branches ommoder le feu, ماسك - ماشك - ; plur., ملاقط. Pincettes pour arracher ملقاط - منتاف.

PINÇON, s. m., marque qui reste lorsqu'on a été pincé, قرصة.

PINSON, s. m., oiseau, شرشور - دُجّ.

PINTADE, s. f., sorte de poule, غرغرة - حُبَيش.

PINTE, s. f., mesure de liquides, نبادية.

PIOCHE, s. f., outil aratoire, طورية; pl., طوارى; pl., قزمة - معاول; pl., قزم - فاس (Barb.).

PIOCHER, v. a., travailler, fouir avec la pioche, دق O. بالطورية - نكش O. الارض

Piocher, au fig. fam., travailler durement, خشب I.

PION, s. m., petite pièce du jeu de dames, كلب; plur., كلاب - حجر دامة; plur., حجارة. Pion, pièce du jeu d'échecs, بيدق; plur., بيادق.

Damer le *pion*, au fig. fam. l'emporter sur, etc., غلب I.

PIONNIER, s. m., travailleur à l'armée pour aplanir les chemins, remuer la terre, مسلّك الطُرق.

PIPE, s. f., tuyau avec un godet pour fumer le tabac, شُبُك; plur., شبكات - دواية - عود; pl., غلايين; pl., غليون (Alep) - قصبة - عيدان (Barb.) - سَبْسِي. La pipe ne va pas, elle est bouchée, الغليون ماينقّس, مايشتغل. ‖ Pipe à la persane, اركيلة; plur., اراكيل.

Pipe, futaille, دنّ.

PIPEAU, s. m., flûte champêtre, زُمّارة.

Pipeaux, au plur., branches enduites de glu pour prendre les petits oiseaux, دبق.

Pipeaux, au fig. fam., petits artifices pour tromper, مكريات.

PIPÉE, s. f., chasse aux oiseaux avec des gluaux, en imitant le cri de la chouette, صيد طير بدبق وصفر.

PIPER, v. a., t. d'oiseleur, contrefaire le cri de la chouette, des oiseaux, pour les attirer et les prendre, صفر للعصافير ليجذبهم I.

Piper, au fig. fam., tromper au jeu; tromper, غشّ - قامر O.

Piperie, s. f. popul., tromperie au jeu, fourberie, خوانة - سرقة فى لعب.

Pipeur, s. m., qui pipe au jeu, غشاش.

Piquant, s. m., épine, شوك.

Piquant, e, adj., qui pique, يغز - يشك.

Piquant, offensant, choquant, يزمن - يجرح - يُنكى. Dire à quelqu'un un mot piquant, نقره كلمة - ضربه كلمة نقر فى حجر. ‖ Se dire l'un à l'autre des choses piquantes, تناقروا فى الكلام.

Piquant, qui plaît, qui touche vivement, يشكع - يجدب.

Pique, s. f., arme, حربة; pl. خشت - حراب; pl., خشوت.

Pique, au fig. fam., petite querelle; aigreur entre des personnes, اكادة - نكاية. Faire pique à quelqu'un, انكى احداً - عمل له نكاية - جاكره. ‖ Exprès pour vous faire pique, جكارة فيك - نكاية فيك.

Pique, s. m., une des deux couleurs noires des cartes, بستونى.

Pique-nique, s. m., repas où chacun paye son écot, اكل على الراس.

Piquer, v. a., percer, entamer légèrement avec une pointe, شك O. - نخز O. - عز I. Une épine m'a piqué, شكتنى شوكة. ‖ Une abeille le piqua, نخزته نحلة. ‖ Une puce l'a piqué, قرصه, عقصه, عضّه برغوث. ‖ Un serpent l'a piqué, لسعته, عقصته, لدغته حيّة.

Piquer une étoffe, faire des points qui la traversent, ضرّب.

Piquer de la viande, la larder, غرز فى اللحم قطع شحم خنزير.

Piquer des deux, exciter un cheval avec l'éperon, دكز, وكز الحصان.

Piquer, au fig., fâcher, irriter, نكى I. - انكى - جاكر.

Piquer la langue, affecter le goût, غزغز.

Piquer d'honneur, نخّى - اثار فى راسه النخوة. Il fut piqué d'honneur, نخوة الرجال ثارت فى راسه النخوة.

Se piquer, v. pron., se blesser à quelq de piquant, انشك.

Se piquer, au fig., se fâcher, انكاد ى -

Se piquer au jeu, s'opiniâtrer, s'entêter حمى فى اللعب A. Se piquer au jeu, o ment se piquer, vouloir venir à bout d'u malgré les obstacles, عند O.

Se piquer d'une chose, faire profession coller, ادّعى. Se piquer de bien parle الفصاحة.

Piquer l'assiette, au fig. fam., faire le تطفّل - تطافل.

Piquet, s. m., petit pieu fiché en terre, وتد. Piquet de fer, سكّة - رزّة.

Piquet, jeu de cartes, نوع لعب ورق.

Piquet, nombre de soldats prêts à جماعة عسكر متأهّبة - كم عسكرى.

Lever le *piquet*, décamper, عزّل. Plante quet, s'établir chez, حطّ عند O.

Piquette, s. f., petit vin, méchant vi نبيذ ردى - نبيذ.

Piqueur, s. m., celui qui conduit à ch meute, كلابزى.

Piqueur, celui qui monte les chevaux, الخيل.

Piqûre, s. f., blessure que fait ce qui piq

Pirate, s. m., qui court les mers pou ضرّاب مراكب; pl., قشّاط - ضرّابة; pl., زبنطوط.

Pirater, v. n., faire le métier de pirate, ضرب المراكب I. O.

Piraterie, s. f., métier de pirate, تقشيط

Pire, adj. com., comparatif de mauvais, اكفس - انجس - اردى - اشرّ (Barb.).

Piriforme, adj. com., qui a la forme poire, بشكل الكمثرى.

re, s. f., bois ou métal traversé d'un
, qui sert à le faire tourner sur lui-
ف.

, action de pirouetter, لفّة - برمة.

rer, v. a., faire un tour entier de tout
se tenant sur un pied, برم O. - فتل O.

., tétine de la vache, de la brebis, de la
ض; plur., بزّ - ضروع; plur., ابزاز.

com., plus mal, انجس - اشرّ - العن.

ler, le pis qui puisse arriver, العن ما
pis est, العن من ذلك. ‖ Ce qu'il y
فيه اشرّ ما. ‖ De pis en pis, de mal en
augmentant, العن و - انجس وانجس

s. f., réservoir d'eau, حوض - برکة.

. m., urine, شحّة - بول - شخاخ.

T (DE SANG), s. m., action de pisser le
نزو - بروز دم.

r, s. m., dent-de-lion, plante, هندبا برى
سلاطة مُرّة - سنّ الاسد - كبيبا.

r, subst. m., enfant qui pisse au lit,
شحّاخ.

r. a. et n., uriner, شحّ O. - بال O.

SE, s., qui pisse souvent, شخاخ.

s. m., baquet pour pisser, مشحّ.

, v. a., uriner fréquemment et peu,
قطر O. - شرشر.

, s. f., amande du pistachier, فستق.

ER, s. m., arbre, شجر الفستق.

f., trace, اثر; plur., اثار.

, adv., sur les traces, بالاثر - على الاثار.

piste, تبعه على الاثار - اقتفى اثره A.

. m., partie femelle de la fleur qui ren-
aine, موضع البزور من الزهر.

r, s. m., petite arme à feu, فرد - طبنجة;
. Une paire de pistolets, جوز طبنجات
ou زوج كوابس (Barb.).

PISTON, s. m., cylindre qui se meut dans un corps de pompe, مكباس الطولنبة.

PITANCE, s. f., portion de vivres et vin pour le repas d'un religieux, قسمة من - راتب راهب الطعام.

Pitance, fam., ce qu'on mange avec son pain, ادام.

PITAUD, E, s., terme de mépris, paysan lourd et grossier, جعيص.

PITEUSEMENT, adv. fam., de manière à exciter la pitié, بنوع يحزّن.

PITEUX, SE, adj., digne de pitié, de compassion, محزّن - مبكّى.

Piteux, rechigné, mauvais, قزر - بشع.

PITIÉ, s. f., compassion, douleur qu'on ressent du mal d'autrui, رحمة - شفقة. Avoir pitié de quelqu'un, رحمه A. - حنّ I. - تحنّن عليه, شفق عليه A. - رقّ له قلبه I. ‖ Faire pitié, حزّن - بكّى - حرّك الشفقة. ‖ C'est grand' pitié, c'est une chose digne de pitié, شى مستوجب البكا. ‖ Regarder en pitié, mépriser, احتقر.

A faire *pitié,* au fig. fam., de manière à exciter la pitié, بنوع يحزّن.

A faire *pitié,* très-mal, ابشع ما يكون.

PITON, s. m., clou dont la tête est percée en anneau, مسمار فى راسه حلقة.

PITOYABLE, adj. com., qui excite la pitié, مبكّى - مستوجب البكا - محزّن.

Pitoyable, enclin à la pitié, شفوق - حنون - رقيق القلب.

Pitoyable, méprisable, mauvais, شنيع - بشع - عبرة.

PITOYABLEMENT, adv., d'une manière qui excite la compassion, بنوع محزّن, مبكّى.

Pitoyablement, d'une manière qui excite le mépris, بنوع شنيع - بحالة عبرة.

PITTORESQUE, adj. com., qui produit beaucoup d'effet (en peinture, etc.), مبهج - مشكع.

PITUITAIRE, adj. com., بلغمى.

Pituite, s. f., humeur aqueuse, lymphatique et visqueuse, بلغم.

Pituiteux, se, adj., qui abonde en pituite, بلغمى.

Pivert, s. m., oiseau verdâtre qui pique les arbres, اخَيل - شقرّاق et شرقراق.

Pivoine, s. f., plante, عود الصليب - شقايق - فاونيا.

Pivot, s. m., fer arrondi qui supporte en faisant tourner, مدار.

Pivot, au fig. fam., principal agent, اساس - مدار.

Pivot, grosse racine d'arbre qui s'enfonce perpendiculairement en terre, جدر نازل فى الارض مستقيماً.

Pivoter, v. n., tourner, اندار.

Pivoter (arbre), نزل جدر الشجر فى الارض مستقيما.

Placage, s. m., bois en feuilles appliqué sur d'autres bois, خشب لصق.

Placard, s. m., écrit ou imprimé qu'on affiche, كتابة ملصّقة فى السكك.

Placarder, v. a., afficher un placard, لصّق كتابة على حيطان.

Placarder quelqu'un, l'attaquer par des critiques injurieuses, جرّس.

Placardé, e, adj., couvert de placards (mur), حايط عليه كتابات.

Place, s. f., lieu, endroit, espace occupé par un être, مطرح - موضع - مكان - محلّ; pl., مواضع - مطارح; plur., مطارح. Mettre chaque chose à sa place, ركّن كل شى فى موضعه. ‖ Si vous étiez à sa place, لوكنت فى موضعه. ‖ La première place dans une assemblée, la place d'honneur, الصدر - الدست.

Place, lieu public entouré de bâtiments, وسعة - سهلة - ساحة - ميادين - فسحة - ميدان; plur., رحبة.

Place, lieu de commerce, du change de la banque, بندر.

Place, ville de guerre, forteresse, ثغر; plur., حصن - ثغور; plur., حصون.

Place, au fig., mention dans une liste, dans un récit, ذكرة. Avoir place dans l'histoire, y être cité, A. ذكر فى التواريخ.

Place, charge, dignité, emploi, منصب; plur., وظيفة - مناصب; plur., وظايف. Les gens en place, اصحاب المناصب.

† *Place* d'armes, lieu spacieux destiné pour ranger des troupes en bataille. ميدان.

Faire *place* à quelqu'un, se ranger afin qu'il passe; le placer à côté de soi, وسّع له - وسّع له طريق.

Je ferai cela à votre *place*, pour vous, اعمل ذلك بالنيابة عنك - عنك.

Placement, s. m., action de placer de l'argent, معاملة دراهم.

Placenta, s. m., masse charnue, partie de l'enveloppe du fœtus, قطعة من المشيمة.

Placer, v. a., mettre dans un lieu, وضع; aor., يضع - حطّ O. Placer bien ce qu'on dit, جاب ذكر الشى فى موضعه I. ‖ Placer bien ses charités, وضع الجميل فى موضعه.

Placer, donner, procurer une place à, لقى له محلّ, وظيفة - منصب A.

Placer, employer ses fonds, شغل دراهمه.

Placet, s. m., demande succincte par écrit, عرض حال - عرض.

Plafond, s. m., le dessous du plancher, سقف; plur., سقوف.

Plafonner, v. a., garnir le dessous d'un plancher de plâtre, بيّض السقف - سقّف.

Plage, s. f., rivage de mer, حرف - شطّ - ساحل; plur., سواحل.

Plage, au fig. poét., contrée, بلاد.

Plagiaire, adj. com., qui s'approprie et pille les ouvrages d'autrui, سرّاق - منتحل كلام الغير.

Plagiat, s. m., سرقة - انتحال كلام الغير.

igiat fait à un tel, هذا القول سرقهُ من

ST, adj., qui plaide pour, محامي عن.

R, v. n., contester quelque chose en jus- حـ. Plaider pour quelqu'un, le défendre حامي عن.

R, v. a., prétendre, avancer un fait, ادّعى الشيء. Plaider une cause, بيّن دعوى. la cause de quelqu'un, prendre son parti, تلافى دعوته.

UR, EUSE, s., qui plaide, مداعي - صاحب دعوى; plur., اصحاب.

IRIE, s. f., art de plaider, علم المحاجّة.

YABLE, adj. m. (jour), où l'on peut plai- يوم محا.

YER, s. m., discours prononcé pour dé- ıe cause, محامية - محاماة.

s. f., قرح - قرحة; plur., قروح - جرح; جرو.

au fig., malheur, affliction, بلية; plur., plaies d'Égypte, fléaux dont Dieu punit ضربات المصريين.

IANT, E, adj., qui se plaint, شاكي -

E, adj., uni, plat, sans inégalités, مساوي - سوّي - مستوي.

-PIED, s. m. (de), de niveau, de même مساوي -

DRE, v. a., avoir compassion de la peine A. شفق عليه - تاسّف على مصيبته plains! يا حيفه - حيف عليه.

lre, épargner (l'argent), etc., وفر.

lre sa peine, la prendre à regret, وفّر تعبه استخسر - وفّر ذاته من التعب.

indre, v. pron., se lamenter, soupirer, انّ I. - شكى I. O. - اشتكى I. O.

indre, porter des plaintes, شكا I. O. - I. Se plaindre de quelqu'un à un juge, اشتكى عليه عند الحاكم - شكا احداً الى الحاكم || Il s'est plaint à moi de sa misère, شكا الىّ الحاجة. || Il ne doit se plaindre que de lui-même, لومه على نفسه و المسكنة.

PLAINE, s. f., plate campagne, سهلة - وسعة - وطا, وطية (Barb.).

PLAINTE, s. f., gémissement, lamentation, انين - شكوى - شكاية - مشتكى.

Plainte, exposé d'un grief, دعوى - شكاية.

PLAINTIF, IVE, adj., dolent, gémissant, نايح - يبكي - شاكي. Voix plaintive, صوت شجيّ.

PLAINTIVEMENT, adv., d'un ton plaintif, بصوت يبكي.

PLAIRE, v. n., être au gré de, اعجب احداً - قطع عقله A.

Plaire, vouloir, avoir pour agréable, اراد. Tout ce qui vous plaira, كلما تريد. || Si cela vous plaît, ان كان لك كيف - ان كان لك خاطر. || Comme il vous plaira, على كيفك - كيفك. || S'il vous plaît, ان كنت تريد. || Plait-il? Que vous plaît-il? Que demandez-vous de moi? نعم - انشالله - ان شا الله ايش تريد. || S'il plaît à Dieu, ليت - ياريت. || Plût à Dieu, ان الله اراد. || A Dieu ne plaise, العوذ بالله من - حاشا لله عن الله لا يقدّر.

Se plaire à, v. pronom., prendre plaisir à, انبسط من.

PLAISAMMENT, adv., d'une manière agréable, بظرافة.

Plaisamment, ridiculement, بنوع مضحك.

PLAISANCE, s. f. (lieu de), منتزه - نزهة; pl., نزه.

PLAISANT, E, adj., agréable, qui récrée, فكه - يسلّي - يبسط.

Plaisant, qui fait rire, مضحك - مسخن.

PLAISANT, s. m., celui qui cherche à faire rire, مسخن - مُهرّج.

Le *plaisant*, la chose plaisante, الذى يُضحِك.

PLAISANTER, v. n., dire ou faire quelque chose

pour faire rire les autres, badiner, مشق - هزج - مزح A. - تمسخر - ضحك A. - هذر - نكت. J'ai dit cela pour plaisanter, قلت هذا على طريق المزح. || Plaisanter avec quelqu'un, مزح معه - مازحه.

Plaisanter, v. a., railler quelqu'un, تمسخر - اضحك عليه A. - ضحك عليه - تلكز, تهلكز عليه.

Plaisanterie, s. f., raillerie, badinerie, chose dite ou faite pour faire rire les autres, هذار - مشقية - بسط - مشق - مزح - تهريجة - تنكيت. Sans plaisanterie, plaisanterie à part, بلا مزح - خلّى المزح. || Mauvaise plaisanterie, برادة. || Dire ou faire de mauvaises plaisanteries, تبارد على الناس. || Qui entend la plaisanterie, qui sait la supporter, ابن عشرة يستحمل المزح.

Plaisir, s. m., joie, contentement, حظ - انبساط - محظوظية - سرور. Prendre plaisir à quelque chose, انحظ من - انبسط من. || Votre présent lui a fait beaucoup de plaisir, حصل عنك من هديتكم غاية المحظوظية. || Pour vous faire plaisir, اكراماً لخاطركم - كرما لخاطرك - كرما لك. || Écouter la parole divine avec plaisir, استمع كلام الله بابتهاج ورغبة. || Avec plaisir, volontiers, على الراس و العين - على راسي - تكرم - مرحبا بك.

Plaisir, amusement, divertissement, لذّة - بهجة. Faire quelque chose pour son plaisir, par plaisir, عمل الشي للانبساط, حتى يتسلّى. || Il met tout son plaisir dans l'étude, ما يلتذ الا بالدرس. || Je me fais toujours un plaisir de vous servir, ما عندنا ثقلة بكل ما يخصكم.

Plaisir, volonté, مراد - خاطر. Si c'est votre bon plaisir, ان كان لك خاطر. || Sous votre bon plaisir, ان سمح الخاطر.

Plaisir, faveur, bon office, معروف - خير - جميل - مزية (Barb.). Faire plaisir à quelqu'un, عمل معه خير, معروف. || Je vous prie de me faire un plaisir, اترجّاك تقضي لي حاجة.

A *plaisir*, avec grand soin, باعتنا كلي.

A *plaisir* (fait), controuvé, مذب - مصنّع

Plan, s. m., surface plane, سطح; plur.,

Plan, dessin d'un bâtiment, d'un ouv général, رسم.

Plan, projet, قصد.

Plan, e, adj., plat et uni, متسوّى - سوّى. Surface plane, سطح متسوّى.

Planche, s. f., morceau de bois long, plat, دقّ; plat, لوحة - دفّة - دفوف plur., تختة - الواح.

Planche, estampe, صورة; plur., صُوَر.

Planche de légumes, مقفا.

Faire la *planche*, au fig. fam., être le pr faire ce qui semble difficile, ح الباب لغيره تصدّر.

Faire la *planche*, nager sur le dos, على ظهره.

Planchéier, verb. act., garnir de pl فرش باللوح O. - تختت.

Plancher, s. m., partie haute d'un a ment, سقف; pl., سقوف. Plancher, part d'un appartement, ارضية.

Plançon ou Plantard, s. m., branche tée ou à replanter, فرع; plur., فروع.

Plane, s. f., outil, مبرا.

Planer, v. a., unir, polir, برى I. - ل

Planer, v. n., voltiger, se soutenir les a dues, immobiles, حام O.

Planer, au fig., dominer en parlant de de l'esprit, ساد على O.

Planétaire, adj. com., qui appartient nètes, يخص السيّارات.

Planète, s. f., astre errant, سيّارة.

Planimétrie, s. f., art de mesurer les planes, علم قياس السطوح المتسوّية.

Planisphère, s. m. (céleste), ك الثوابت منقسم نصفين بوجه التسطيح. Planisph

e, صورة كرة الارض منقسمة نصفين بوجه
التس.

ANT, s. m., scion qu'on tire d'un arbre pour
lanter; jeune bois, jeune verger, شتل.

ANTAGE, s. m., action de planter, غرس.

lantage, plantes de cannes à sucre, de ta-
etc., زرع.

ANTAIN, s. m., plante médicinale astringente,
اذان الحجدى - لسان الـ.

ANTATION, s. f., établissement fait dans les co-
s pour la culture, زراعة.

lantation, action de planter, plant, غرس.

ANTE, s. f., corps organique qui a des racines,
; plur., عشب et اعشاب - نباتة - نبات;
حشيشة - نباتات; coll., حشيش; plur.,
حش.

lante, au fig., jeune personne, زهرة.

lante des pieds, le dessous des pieds, بطن
الـ.

ANTER, v. a., mettre en terre une plante, un
غرس, I. O.

lanter un pieu, enfoncer en terre un pieu, etc.,
دقّ فى الارض خا O. Planter une lance en
la ficher dans la terre, ركز الرمح فى الارض.
nter une échelle, نصب سلّم.

lanter là, au fig. fam., laisser, abandonner,
دشّر - A.

lanter le piquet, au fig. fam., s'établir en un
y demeurer, انزرع فى محل.

ANTEUR, s. m., زرّاع - غرّاس.

AQUE, s. f., table de métal, etc., لوح حديد -
ط.

AQUER, v. a., appliquer une chose plate sur
autre, طبق على O. - صفّح ب - لبّس ب.

laquer un soufflet, au fig. fam., le donner,
شيط كف O.

ASTIQUE, adj. com., t. de philos., qui a la puis-
e de former, مصوّر.

PLASTRON, s. m., pièce de devant de la cuirasse;
pièce sur l'estomac, صدر صفيح - صدرية.

Plastron, au fig. fam., celui qui est en butte aux
railleries, مضحكة - هزو.

SE PLASTRONNER, v. pr., se garnir de plastrons,
لبس صدرية A.

PLAT, E, adj., dont la surface est unie, مسطوح -
سوىّ - مبطّط.

Plat, sans sel, sans saveur, sans agrément, عادم
بارد - من غير طعم.

Être battu à *plate* couture, complétement,
انضرب على بكرة ابيه - انكسر كسرة فاحشة.

A *plat*, tout à plat, entièrement, tout à fait,
كلّيا - بالمرّة.

PLAT, s. m., la partie plate, صفح. Plat de sabre,
صفح السيف. ‖ Donner un coup de plat de sabre,
ضربه بالسيف صفحاً - ضربه بالسيف فى العرض.

Le *plat* de la main, اليد المبسوطة.

Plat, sorte de vaisselle qui n'a point d'élévation,
ce qu'il contient, طبق; pl., انجر - طباق; plur.,
تباسى, pl.; تبسى - صحون; pl., صحن - اناجر
- زبدية; plur., زبادى.

Ceci est un *plat* de son métier, un tour de sa
façon, هذا من طبخ فلان - هذه طبخة من فنّ فلان.

PLATANE, s. m., beau et grand arbre, دُلب.

PLAT-BORD, s. m., garde-fou autour du pont d'un
vaisseau, حاجز.

PLATEAU, s. m., fond de bois de grosses balances,
كفّ الميزان.

Plateau, plat vernissé sur lequel on sert le
café, etc., طبسى; plur., طباسى - صينية.

Plateau, t. de guerre, terrain élevé, mais uni,
où l'on place des batteries, علوة فى راسها فسحة
متسوّية. Plateau d'une montagne, سطح جبل.

PLATE-BANDE, s. f., espace de terre de peu de
largeur qui règne le long d'un parterre; ornement
d'architecture uni et peu large, شريط.

PLATÉE, s. f. popul., ملو انجر.

PLATE-FORME, s. f., terrasse formant la couverture d'un bâtiment, سطح; plur., سطوح.

PLATEMENT, adv. fam., d'une manière plate, بسماجة.

PLATINE, s. f., pièce où sont attachées toutes celles qui servent au ressort d'une arme à feu, لوح حديد يتركّب عليه زناد بندقية.

Platine, s. m., métal, ذهب ابيض.

PLATITUDE, s. f., au fig. fam., défaut de ce qui est plat dans les écrits; discours plat, زدالة - سماجة.

PLATON, s. m., nom propre, افلاطون الحكيم.

PLATONICIEN, E, adj., من جماعة افلاطون - افلاطونى.

PLATONIQUE, adj. com., افلاطونى. Amour platonique, عشق افلاطونى من غير تلذّذ.

PLATONISME, s. m., مذهب افلاطون الحكيم.

PLÂTRAGE, s. m., ouvrage en plâtre, تجبيس.

PLÂTRAS, s. m., débris de vieux plâtres, de vieux murs, قطعة جبسين - ردم.

PLÂTRE, s. m., gypse, جبس - جبسين - جصّ.

PLÂTRER, v. a., enduire de plâtre, جصّص - ليّس - جبّس.

Plâtrer, au fig. fam., cacher le mal sous de fausses apparences, دارى.

Se plâtrer, v. pron., se farder, دهن وجه O.

PLÂTRERIE, subst. fém., carrière à plâtre, معدن الجبس.

PLÂTRIER, s. m., qui fait, qui vend le plâtre, جبّاس.

PLÂTRIÈRE, s. f., où l'on fait le plâtre; carrière d'où on le tire, جبّاسة.

PLAUSIBILITÉ, s. f., qualité de ce qui est plausible, مناسبة - مشاكلة.

PLAUSIBLE, adj. com., qui a une apparence spécieuse, مناسب - يُقبل - يشكل.

PLAUSIBLEMENT, adv., d'une manière plausible, بنوع يشكل.

PLÉBÉIEN, NE, adj., de l'ordre du عامّى; plur., عوامّ.

PLÉIADES, s. f. plur., six et jadis sept signe du Taureau, ثُرَيّا.

PLEIN, E, adj., rempli, ملیان - مُلن Plein d'eau, مملان مويـة. ‖ Jument فرس معشّرة, عشارة.

Plein, abondant en quelque chose, فايض.

Pleine lune, بدر تامّ.

Plein, entier, absolu, مطلق - كلّى. P voir, سلطان - رخصة كلية - تفويض مطلق ‖ Qui a plein pouvoir de, طلق الارادة فى une pleine connaissance de, لى الشى وقوفاً كلّيا.

En *pleine* rue, فى وسط الزقاق. En pl بالنهار. ‖ En plein midi, عند الظهر. ‖ E assemblée, فى وسط الديوان.

En *plein*, complétement, كلّيا - بالمرّة. directement vis-à-vis, صدّة تمام, سوا.

Donner l'argent à *pleines* mains, كمش - صار يكمش و يعطى.

Crier à *pleine* tête, à pleine gorge, de force, صرخ بكل عزمه.

Tout *plein*, beaucoup, كثير.

Plein, servant de préposition, autant que peut en contenir, ملو. Plein la main, اليد a mangé plein l'assiette, اكل ملو الصحن.

Plein, solide, opposé à creux, صُمَت

PLEINEMENT, adv., entièrement, tout بالكلّية - كلّيا - بالمرّة.

PLÉNIÈRE, adj. f., générale, entière, لى Cour plénière, assemblée solennelle que les grands princes, مجلس عام. ‖ Indulge nière, rémission de toutes peines, ح كلى

PLÉNIPOTENTIAIRE, s. m., envoyé d'un rain qui a plein pouvoir pour une négoc مفوّض بكامل السلطان - مرخص.

IDE, s. f., abondance excessive, امتلا.

le, au fig., (du pouvoir), سلطان كامل سلط.

IME, s. m., rédondance vicieuse de pa- كلام زايد - زيادة فى الك.

RE, s. f., réplétion d'humeurs et de sang,

RIQUE, adj. com., replet, ملان.

TER, v. n., تنشفنف. Il pleuotte, il petite pluie, نازل نفنوف - عمّ تنشفنف.

NT, E, adj., qui pleure, باكى.

-MISÈRE, PLEURE-PAIN, s. m., avare qui toujours de sa misère, شحّ بكاى.

R, v. n., répandre des larmes, بكى I. - ذرفت عيونه بالدمع - A. د I. Faire pleu- || S'empêcher de pleurer, مسك الدمع.

, v. a., avoir un grand regret d'une بكى على I. Pleurer un mort, se lamenter te, ندب الميت - O. ناح على ميت O.

ISIE, s. f., inflammation douloureuse de la de la partie externe du poumon, برسام ذات الجنب.

ITIQUE, adj. com., terme de médecine, le la pleurésie, برسامى - مبرسم.

EUX, SE, s., qui pleure, باكى.

EUR, SE, s., qui pleure souvent, beaucoup,

use, femme payée pour pleurer aux funé- نوّاحة - نايحة - ندّابة - معدّد.

NICHER, v. n., pleurer, بكى I.

s, s. m. pl., larmes, عبرات - دموع - بكاء.

s, باكى العين. || Ses pleurs ne séchaient و هى لا تنشف لها

RE, s. m., رذيل.

OIR, v. n., مطر O. - هطل المطر O. - Barb.) - ستّ المطر O. Il pleut, عمّ تمطر - عمّ ينزل مطر - نازل مطر. || Il va pleu- ناوى يـ

PLÈVRE, s. f., membrane qui garnit intérieurement les côtes, غشا الضلوع من داخل.

PLI, s. m., double fait à une étoffe, à du linge, etc., sa marque, طيّة - ثنية.

Pli, enveloppe, طىّ - مغلف.

Pli, endroit où le genou, le bras se plient, معطف المرفق او الركبة - ثنية الركبة او الذراع.

Pli, au fig., habitude, عادة. Le pli est pris, صارت عادة.

Pli, tournure d'une affaire, دورة - حال. Donner un bon pli à une affaire, دبّر الامر تدبير حسن.

PLIABLE, adj. com., flexible, ينثنى - ليّن.

PLIAGE, s. m., action de plier, طوى - طىّ.

PLIANT, E, adj., facile à plier, au fig., docile, ليّن - ذابل - ينثنى.

PLIER, v. a., mettre en un ou plusieurs doubles en arrangeant, طوى I. Plier en deux, طوى طاقين. || Plier en quatre, طوى اربع طيّات. || Plier une lettre, طوى مكتوب.

Plier, courber, fléchir, ثنى I.

Plier, au fig., assujettir, accoutumer à la règle, طبّع.

Plier, v. n., devenir courbé, انحنى - انثنى.

Plier, au fig., se soumettre, انطبع.

Plier, reculer, céder, رجع لورا - ترخّى A.

Se plier, v. pr., s'accommoder, céder, انسبل. Se plier à la volonté de quelqu'un, طاوعه على ما اراد.

Plier bagage, au fig. fam., décamper, s'en aller furtivement, فرك - عزّل O.

PLIEUR, SE, celui, celle qui plie, طوّاى.

PLIOIR, s. m., instrument pour plier, couper le papier, مطوى.

PLIQUE, s. f., ou PLICA, s. m., maladie où plusieurs vaisseaux sanguins se portent dans les cheveux et les unissent tellement que, quand on les coupe, il en sort du sang, دا شعر الراس يكون ملزوق ببعضه حتى اذا قصوه يطلع منه دم.

Plisser, v. a., faire des plis à du linge, ثنى I. Plisser avec un fer chaud, كوى I.

Plissure, s. f., ثنية.

Plomb, s. m., métal blanc-bleuâtre, رصاص. Balle de plomb, رصاصة. || Petit plomb pour la chasse, خردق - خردة. || Sac à mettre le plomb, مصفنة.

Plomb ou Fil à plomb, instrument de maçon, etc., شقول - فيدم.

A plomb, adv., perpendiculairement, عدل.

Aplomb, s. m., situation fixe, ثبات. Qui est d'aplomb, راسخ. || Aplomb de l'esprit, رزانة العقل.

Plombé, e, adj., de couleur de plomb, رصاصي.

Plomber, v. a., vernir la poterie avec de la mine de plomb, دهن الفخار برصاص - رصّص.

Plomber, garnir de plomb, ou d'un plomb un ballot, ختم البلوط بالرصاص.

Plomber, aligner avec le plomb, عدل بالرصاص I.

Plombier, s. m., ouvrier qui travaille en plomb, رصّاص.

Plongeant, e, adj., dont la direction est de haut en bas, نازل.

Plongeon, s. m., oiseau aquatique qui plonge souvent, غمّاسة - غطّيس - غوّاص.

Faire le *plongeon,* au fig. fam., se soustraire au danger, à la discussion, à la vue, غطس I.

Plonger, verb. act., enfoncer dans un fluide, غطّس في.

Plonger, quelqu'un dans la douleur, غرّقه في بحر الآلام.

Plonger, v. n., s'enfoncer dans l'eau, غاص O. - غطس في I.

Se plonger, v. pron., se plonger dans, s'abandonner entièrement à, غرق في A. Se plonger dans les plaisirs, انهمك في اللذّات.

Plongeur, s. m., qui a coutume de plonger, غوّاص - غطّاس.

Ployer, v. a., courber, plier, ثنى I. *V.* Plier.

Pluie, s. f., مطر - مطرة; plur., امطار. Petite pluie, نفنوف. || Le temps est à la pluie, ناوى يمطر.

Plumage, s. m., toutes les plumes de l'oiseau, ريش.

Plumasseau, subst. masc., tampon de charpie, نسالة.

Plumassier, ère, s., qui vend des ou plumes, بيّاع ريش.

Plume, s. f., tuyau garni de barbes et qui couvre l'oiseau, ريشة; coll., ريش pour écrire, قلم; plur., اقلام.

Passer la *plume* par le bec, tromper l'espérance, لعب على A. - خيّب امله.

Gens de *plume,* d'affaires, ceux qui exercent la profession, ارباب الاقلام.

Plumeau, s. m., balai de plumes, ريش.

Plumer, v. a., arracher les plumes; au dépouiller, نتف الريش I.

Plumet, s. m., plumes autour du chapeau, برنيطة.

Plupart (la), s. f., la plus grande partie - معظم - اكثر. La plupart des hommes sont ingrats, اغلب الناس ينكروا الجميل.

Pluralité, s. f., le plus grand nombre, multiplicité, جماعة - كثرة.

Pluriel, le, adj., exprime la pluralité.

Pluriel, s. m., nombre pluriel, جمع.

Plus, adv., davantage, اكثر - ازود - . a plus de deux heures qu'il est parti, من ساعتين سافر. || Cela est nuisible en hiver qu'en été, الشتا اضرّ منه في الصيف. grand que lui, اكبر منه. || Plus petit que lui, || Le plus savant des hommes, اكثر الناس علماً.

Plus, employé avec une négation, ي ماعاد. Je n'ai plus d'argent, عندي فلوس || Il n'y en a plus, ما عاد فيه - ما بقي فيه

plus vu, ما عدت شفته ـ ما بقيت شفته. ‖ n'est plus revenu, ما عاد رجع.

De *plus* en plus, اكثر و اكثر ـ ازيد و ازيد ـ كلما له فى زيد. Il augmente de plus en plus, كلما له يزيد. ‖ Il recule de plus en plus, كلما له يرجع الى.

Au *plus*, tout au plus, اكثر. اعظم ما يكون ـ بالحَرَى ـ بالّا (Barb.).

Plus, outre cela, ايضاً.

De *plus*, qui plus est, ما عدا ذلك ـ ايضاً ـ و اعظم من ذلك.

Ni *plus* ni moins, لا زايد و لا ناقص ـ لا اكثر و لا.

Plus ou moins, à peu près, مقارب ـ زايد ناقص.

Plus répété, كلما. Plus il est vieux, meilleur il est, كلما صار عتيق يصير احسن. ‖ Plus on cherche à cacher ses talents, plus on leur donne d'éclat, بقدر ما يجتهد الانسان على اخفا فضايله فمن هذا ذاته تشتهر اكثر. ‖ Plus je la regarde, plus elle me plaît, قدّ ما نشوف فيها و هى تتحلّى فى قلبى (Barb.).

Vous devez le ménager d'autant *plus* qu'il est en grand crédit à la cour, اوجب عليك تداري خاطره خصوصا لان كلامه مسموع و مقبول عند الملوك.

Plusieurs, adj. plur. com., عدّة جملة. Il est arrivé plusieurs vaisseaux, حضر جملة مراكب. ‖ Plusieurs fois, جملة مرار.

Plus tard, adv., بعد. Vous êtes venu plus tard que lui, جيت بعده. ‖ Un jour plus tard, بعد يوم.

Plus tôt, adv., marquant l'antériorité, قبل. Un jour plus tôt, une heure plus tôt, قبل بيوم ـ قبل بساعة. Le plus tôt plus tôt, le plus tôt possible, باسرع وقت. Envoyez-moi cela le plus tôt possible, نرجو عدم العايق فى ارساله. ‖ Plus tôt que je ne pensais, قبل انتظاري. ‖ Il ne fut pas plus tôt arrivé que...., اوّل ما وصل. ‖ Plus tôt ou plus tard, ان كان اليوم ام بكرة ـ ان كان اليوم ام غدا.

Plutôt, marquant la préférence, خير ـ اخير ـ احسن. ‖ Plutôt que de faire cela, اخير ما تعمل هذا ـ احسن ما تعمل هذا. ‖ Plutôt la mort que l'esclavage, الموت ولا الاسر ـ الموت خير من الاسر. ‖ Je mourrais plutôt, عندى الموت احسن. ‖ J'admire plutôt ta vertu que ta science, انا متعجب من فضلك دون علمك.

Pluviale, adj. f. (eau), ماء المطر.

Pluvier, s. m., oiseau, نوع طير بقدر الحمام.

Pluvieux, se, adj., abondant en pluie, qui amène la pluie, ماطر ـ كثير المطر.

Pneumatique, adj. (machine), qui sert à pomper l'air d'un récipient, الة لسحب الهوا و اخراجه من داخل وعاء.

Pneumonie, subst. fém., maladie de poumon, ذات الرية.

Pneumonique, adj. com., qui est propre aux maladies des poumons, نافع للرية.

Poche, s. f., sac qui tient au vêtement, جيب; plur., مكتوب ـ جيَب ـ جَيْبة ـ جيوب; plur., جُيَب (Barb.). Poche de sein, سيّالة ـ جيبة العبّ ـ عبّ.

Payer de sa *poche*, de ses propres deniers, دفع من كيسه. Mettre en poche, serrer, prendre pour soi, طوى I. ـ حطّ فى جيبه O.

Poche, jabot d'oiseau, حوصلة.

Pocher, v. a., meurtrir, خبط O. ـ دشدش.

Pocheter, v. a., porter dans sa poche pendant quelque temps, ذبّل فى الجيب.

Podagre, s. m., qui a la goutte aux pieds, به داء الملوك.

Poêle, s. f., ustensile de cuisine pour frire, مقلى ـ لحوقى ـ طاجن ـ مقلاية.

Poêle, subst. m., espèce de fourneau, وجاق ـ تنّور.

Poêle, drap mortuaire qu'on met sur le cercueil, شقّة قماش تنحطّ على تابوت.

Poêle, dais, مظلّة.

Poêlée, s. f., plein une poêle, ملو مقلاية.

Poêlon, s. m., petite poêle, مقلاية - طوّة.

Poëme, s. m., ouvrage en vers, قصيدة; plur., قصايد.

Poésie, s. f., art de faire des vers; versification, نظم الاشعار - الشعر.

Poésies, au plur., ouvrages en vers, ديوان شعر.

Poëte, s. com., شاعر; pl., شعرا. Le plus grand poëte de son siècle, اشعر اهل زمانه.

Poétique, adj. com., qui concerne la poésie, نظمى - شعرى. Licence poétique, liberté que les poëtes se donnent contre les règles ordinaires de la versification, ضرورة الشعر.

Poétique, s. f., traité de l'art de la poésie, رسالة فى علم الشعر.

Poétiquement, adv., d'une manière poétique, على طرز الشعرا.

Poids, s. m., pesanteur, qualité de ce qui est pesant, ثقل.

Poids, masse de métal pour comparer, connaître le poids, la pesanteur, رمّانة - وزن - سنجة. Qui n'est pas de poids, qui a moins que le poids, ناقص. || Avoir moins que le poids, شحّ فى الوزن O. - نقص O. || Qui a plus que le poids, راجح. || Avoir plus que le poids, رجح فى الوزن A. || Du poids de quatre rats, بوزن اربعة ارطال.

Poids, au fig., importance, etc., ثقل - عظم.

Poids, force, solidité d'une raison, etc., قوة.

Avec *poids* et mesure, au fig., avec circonspection, على الوزن - بوقار.

Poids du sanctuaire, stricte équité, ميزان الحق - ميزان العدالة.

Poignant, e, adj., qui pique, موجع - ناخس. Douleur poignante, وجع ناخس.

Poignard, s. m., arme pointue, courte; dague, خنجر; plur., خناجر.

Coup de *poignard*, au fig., douleur extrême, ضربة خنجر.

Poignarder, v. a., tuer avec un poignard, قتل بخنجر O.

Poignée, s. f., contenu de la main, قبضة - ملو اليد - كبشة ou كمشة. A poignées, بالكمش. || Les meilleures barbes sont celles dont la mesure est une poignée, خير الذقون قبضة تكون.

Poignée, au fig., petit nombre, كبشة - كم واحد.

Poignée, ce par quoi on peut tenir à la main, قبضة - مسكة. Poignée de sabre, قبضة السيف.

Poignet, s. m., jonction du bras et de la main, رسغ اليد - مفصل اليد - خنقة اليد - بوع.

Poignet, bord de la manche, طرف الكم.

Poil, s. m., (de l'homme) شعر - (des animaux) صوف - وبر. Poil des parties génitales, سوءة - عانة.

Poil d'un cheval, sa robe, sa couleur, ثوب الفرس.

A *poil*, sans selle, بلا سرج.

Poilu, e, adj., velu, ازبّ - مشعرانى.

Poinçon, s. m., outil de fer pour percer, مثقب.

Poinçon de graveur, منقاش. Poinçon pour l'empreinte des monnaies, des médailles, سكّة. || Poinçon pour marquer la vaisselle d'argent, دمغة.

Poindre, v. n., commencer à paraître (jour, herbe), شقّ الفجر O. - طلع النبت - نبت الحشيش O.

Poing, s. m., la main fermée, اليد المطبوقة - قبضة. Donner un coup de poing à quelqu'un, لكمه O. || Coup de poing, لكمة - مُشط.

Point, s. m., piqûre faite avec l'aiguille, غُرزة; plur., غُرز et غُرزات.

Point, en géométrie, ce qui est sans étendue, نقطة.

Les *points* cardinaux, الجهات الاربع.

Point, marque ronde, نـقطة ; plur., نُـقط.

Point, trou sur une courroie, شكّة ; pl., شكّات.

Point de côté, douleur piquante, نغزة ـ نخزة. J'ai un point de côté, صايرلى نخزة. || Point de côté, pleurésie, ذات الجنب.

Point, endroit fixe, مركز ; plur., مراكز ـ محلّ ـ موضع ; plur., مواضع.

Point, question, difficulté, نُكتة ; pl., نُكت ـ مُشكِلة ـ مسيْلة ; plur., مسايل. Je vous répondrai point par point, اعطيك جواب كل جلة بمفردها.

Point, objet principal d'une affaire, المقصود ـ اصل الامر ـ نـفس الامر. C'est un point très important, هذا شى مهمّ.

Point, division d'un discours, etc., قسم ; plur., اقسام ـ جزو ; plur., اجزاء.

Point, état, situation, حال. Mal en point, بحال ردى. || Faire venir à son point, à l'état qu'il convient, جذب للطريقة.

Point, degré, période, درجة. Au dernier point, au plus haut point, extrémement, الى ابعد غاية ـ للاخر. || Au point que, حتّى ـ حتّى ان ـ الى هذا الحدّ ان.

Point, instant, temps précis, وقت ـ حال ـ محلّ. Sur le point de partir, فى حال رواحه ـ فى ساعة رواحه. || Sur le point de mourir, لما حضرته الوفاة ـ عند الممات. || J'étais sur le point de sortir, كنت رايح اطلع. || Comme il était sur le point de sortir, وقت الذى ـ محلّ الذى كان رايح يطلع لبرّا.

A *point* nommé, adv., au temps fixé, فى الميعاد ـ فى حقها. A point, à propos, فى محلّه ـ فى وقته.

De *point* en point, à la lettre, strictement, بضبط.

De tout *point*, adv., entièrement, بالكلّية.

Point d'honneur, ce en quoi l'on fait consister l'honneur, عرض.

Point du jour, moment où il commence à poindre, شق الفجر ـ طلعة النهار.

Point de vue, objet qui fait tableau, perspective, نظر ـ طلّة.

Point de vue, au fig., but que l'on a en vue, مُراد ـ قصد.

Point, adv. de dénégation, ما. Il n'a point d'argent, ما عنلا فلوس. || Point du tout, قط ـ اصلًا ـ ابداً.

Point-voyelle, s. m., terme de grammaire arabe, شكل ـ حركة.

Pointage, s. m., terme de mer, désignation sur une carte du lieu où l'on est, تحرير المحلّ.

Pointe, s. f., bout piquant et aigu, سنّ ; plur., اسنان ـ سنّة ـ دبدوبة. Pointe d'une lance, سنان رمح ; pl., اسنّة ـ راس الرمح ; pl., رووس. || A la pointe de l'épée, بالسيف.

Pointe, bout, extrémité de ce qui va en diminuant, طرف ـ راس.

Pointe, petit clou, مسمار رفيع.

Pointe, outil pour graver, قلم ـ منقاش حديد.

Pointe, saveur piquante, agréable du vin, etc., حدّة ـ لذعة. Qui est en pointe de vin, en gaîté, متكيّف ـ نشوان. || Se mettre en pointe de vin, سقى الحبقة I.

Pointe, au fig., entreprise, dessein, منهاج ـ مقصود. Suivre sa pointe, جدّ فى طلب المقصود ـ تبع منهاجه A.

Pointe, trait malin d'esprit, نكتة ; pl., نكت ـ نـقط.

Pointe, angle, قرنة.

La *pointe* du jour, طلوع الضو ـ شق الفجر. A la pointe du jour, عند شق الفجر.

Pointer, v. a., diriger vers un point, حرر على.

Pointer, donner des coups de pointe d'épée, غزّ I. ـ طعن O.

Pointer, v. n., s'élever, voler vers le ciel, طار الى نحو السما.

Pointer, faire à petits points, نـقط.

Pointer, commencer à paraître (verdure), نبت O. - طلع A.

Pointeur, s. m., terme militaire, qui pointe le canon, محرّر المدفع.

Pointillage, s. m., terme de peinture, petits points, نـقط.

Pointiller, v. a., piquer par des choses désobligeantes, جاكر - O. نـقر - لذع A.

Pointiller, v. n., contester sur des riens, ناقر.

Pointiller, faire des points avec le crayon, le burin, etc., نـقط.

Pointillerie, s. f., contestation sur des bagatelles, مقاوحة - مناقرة.

Pointilleux, se, adj., qui aime à contester, à pointiller, مناقر.

Pointu, e, adj., qui a une pointe aiguë, مدبّب - مروّس - مسنون.

Poire, s. f., fruit, كمثرى - انجاص - انجاس.

Poire d'angoisse, bâillon, عقلة.

Poire à poudre, مذخر.

Poiré, subst. masc., cidre de jus de poire, خمر ما الانجاص - شراب الكمثرى.

Poireau, s. m., herbe potagère, كُرّاث - (Barbarie) بيبروز.

Poireau, excroissance de chair sur les mains, etc., verrue, ثالولة - ثؤلول; plur., ثآليل.

Poirée, s. f., plante, سلق.

Poirier, s. m., arbre qui porte les poires, شجرة انجاس - شجرة كمثرى.

Pois, s. m., légume, بسلّة - جلبان. Pois chiche. حمّص. ‖ Pois chiche grillé, قضامة.

Poison, s. m., venin, drogue vénéneuse, سمّ; plur., سموم - دردى. Mourir par le poison, مات مسموم. ‖ Le poison s'insinua dans ses veines et gagna son cœur, دبّ السم فى عروقه الى قلبه.

Poissard, e, adj., du bas peuple, de la halle, سوقى.

Poissarde, s. f., marchande de poisson, سمّاكة.

Poisser, v. a., frotter de poix, قيّر - زفت.

Poisser, salir avec quelque chose de gluant, دبّق - زفّت.

Poisson, s. m., سمكة; coll., سمك; pluriel, سموك, اسماك et سموكات.

Les *Poissons*, signe du zodiaque, sa figure, برج الحوت.

Poisson d'avril, au fig. popul., attrape faite au mois d'avril, ملعوب - كذبة. Donner à quelqu'un un poisson d'avril, لعب عليه ملعوب فى راس شهر نيسان.

Poissonnaille, s. f. fam., petit poisson, بسارية - صير.

Poissonnerie, s. f., lieu où l'on vend le poisson, سوق سمك - سمّاكة.

Poissonneux, se, adj., qui abonde en poisson, كثير الاسماك.

Poissonnier, ère, s., qui vend le poisson, بيّاع سمك - سمّاك.

Poitrail, s. m., le devant des épaules du cheval, صدر الحصان.

Poitrail, partie du harnais qui couvre le poitrail, لبب الحصان.

Poitrinaire, adj. com., qui a la poitrine attaquée, متشوش بصدره.

Poitrine, s. f., partie du corps qui contient les poumons et le cœur, صدر; plur., صدور.

Poivrade, s. f., sauce avec du poivre, du sel, du vinaigre, etc., تبول فلفل.

Poivre, s. m., épice, fruit aromatique, فلفل - فلفل بهار. Poivre long, فلفل طويل - دار فلفل. ‖ Poivre d'Inde ou piment, فليفلة.

Poivrer, v. n., assaisonner de poivre, فلفل بالفلفل.

Poivré, adj., au fig., qui a été payé cher, مسخن - غالى.

Poivrier, s. m., arbrisseau qui produit le poivre, شجرة فلفل.

ière, s. f., boîte où l'on met le poivre, خُ.

s. f., mélange de résine brûlée et de suie, قير - بياض.

résine, s. f., gomme jaunâtre, لبان شامى

re, Polaque, s. f., sorte de bâtiment, شختور.

ire, adj. com., auprès des pôles, qui leur ait, قطبى. Étoile polaire, كوكب الشهال.

s. m., l'une et l'autre extrémité d'un axe e, قطب.

ique, adj. com., qui appartient à la dis- traire et morale, جدالى.

s. m., lustre de ce que l'on a poli, صقل -

u fig., perfection du style, etc., تحبير.

e, adj., uni et luisant, مصقول.

u fig. (style), châtié, مُحبّر.

civil, honnête, مؤدّب - آدمى; pl., اوادم l - ظريف - شلبى.

e, s. f., ordre établi pour la sûreté, la ité d'une ville, سياسة - درك.

, terme de commerce, contrat de garantie,

er, v. a., établir l'ordre dans un pays, ادّب.

chinelle, s. m., bouffon à bosse devant et , سعيد النصبة.

ent, adv., بظرافة - بادب.

ent, s. m., action de polir, صقل.

, v. a., rendre uni et luisant à force de صقل O.

au fig., cultiver l'esprit, adoucir les mœurs, انّس.

le style, le rendre clair, نقّح الكلام - ح, صلّح, صقل O.

isseur, se, s., qui polit, صقّال.

Polissoir, s. m., outil pour polir, مصقلة; plur., مصاقل.

Polisson, ne, adj. et s., petit garçon malpropre et vagabond, ولد معكوس; plur., اولاد معاكيس.

Polisson, celui qui dit ou fait des plaisanteries basses, des bouffonneries, des obscénités, فلاتى - خلبوص; plur., خلابيص, خلابصة.

Polisson, homme sans considération, obscène, معكوس - جعيدى; plur., رذيل - معاكيس; plur., ارذال.

Polissonner, v. n., dire ou faire des polissonneries, تدالع - تبالط - تخلبص.

Polissonnerie, s. f., action, parole de polisson, رذالة - قلّة ادب - فلث - خلبصة. Faire, dire des polissonneries, تراذل.

Polissure, s. f., action de polir, صقل - صقلة.

Politesse, s. f., manière honnête d'agir, de parler, ادب - شلبنة - حشمة - ظرافة. Faire à quelqu'un beaucoup de politesses, اكرمه غاية الاكرام.

Politique, s. f., art de gouverner un État, حكم الممالك - تدبير الممالك - سياسة.

Politique, connaissance du droit public, des intérêts divers des princes, et de tout ce qui concerne le gouvernement de l'État, معرفة الحقوق الواجبة على الامم و اصطلاحات الدول بين بعضها و تدبير امور المملكة.

Politique, conduite adroite dans les affaires, سياسة - سلوك.

Politique, adj. com., qui concerne le gouvernement d'un État, سياسى. Manifester ses opinions politiques ou religieuses, ابدى رايه فى مادة السياسات او فى مادة الاديان.

Politique, subst., qui s'applique à la politique, اهل سياسة.

Politique, fin, adroit dans les affaires, خبير عارف بعلم السلوك.

Politiquement, adv., selon les règles de la politique, على موجب السياسة.

Politiquement, d'une manière fine, adroite, بسلوك.

Politiquer, v. n. fam. iron., raisonner sur les affaires politiques, تداخل فى امور الحكم, حكى I.

Polluer, v. a., souiller un temple, نجّس الهيكل.

Se polluer, v. réf., se masturber, طرق روحه O.

Pollution, subst. f., profanation d'un temple, تنجيس هيكل.

Pollution, masturbation, استحلاب الذكر.

Pollution nocturne, écoulement involontaire de semence, احتلام.

Pologne, s. f., pays, بلاد الله - له.

Polonais, e, adj. et s., لهى.

Poltron, ne, s., lâche, sans courage, جبان - ندل; plur., اندال.

Poltronnerie, s. f., lâcheté, manque de courage, فشل - ندالة - جبن - جبانة.

Polyèdre, s. m., corps solide à plusieurs faces, كثير القواعد.

Polygame, s. com., femme mariée à plusieurs hommes, كثيرة الازواج. Polygame, homme marié à plusieurs femmes, كثير الزوجات.

Polygamie, s. f., état d'un homme qui a plusieurs femmes, ou d'une femme qui a plusieurs maris, كثرة الازواج - كثرة الزوجات.

Polygarchie, s. f., gouvernement de plusieurs, كثرة الحكام.

Polyglotte, adject., écrit en plusieurs langues, كتاب فى جملة السن.

Polyglotte, au fig., s., qui sait plusieurs langues, عارف جملة السن.

Polygone, adj. com. et s., qui a plusieurs angles et plusieurs côtés, كثير الاضلاع. Polygone régulier, شكل منتظم.

Polyonyme, adj. com., qui a plusieurs noms, ذو اسما كثيرة.

Polype, subst. m., animal qui ressemble à une plante, اخطبوط - حيوان يشبه النبات.

Polypode, s. m., plante capillaire, بسفايج - اضراس الكلب - بسفاتج.

Polytechnique, adj. com. (école), destinée à former des élèves pour l'artillerie, le génie, l'architecture militaire, etc., مكتب يدرس فيه علم ضرب المدافع و الهندسة و التحصين و غير ذلك.

Polythéiste, adj. com., مشرك.

Polytric, s. m., plante capillaire, نوع من الكزبر.

Pommade, s. f., composition onctueuse, دهن - دهان.

Pomme, s. f., fruit, تفّاحة; coll., تفّاح.

Pomme, tête ronde de chou, de laitue, etc., قلب; plur., قلوب.

Pomme de discorde, au fig., sujet de division, اصل العداوة.

Donner la *pomme*, au fig., donner le prix à la plus belle, استحسن على الجميع.

Pomme de terre ou Morelle tubéreuse, plante, كماية - تفاح الارض.

Pomme d'Adam, éminence au-devant de la gorge, جوز الحلق - تفاحة ابونا ادم - نغاش - خرزة الرقبة.

Pomme de pin, جوز صنوبر.

Pomme épineuse, fruit du stramonium, جوز ماثل.

Pomme de senteur, شمّامة.

Pomme dorée, pomme d'amour, تفاح الذهب - بوما دورا - بيضنجان قوطة - تماتم.

Pommé, e, adj., formé en manière de pomme, ملفوف - مكبّب.

Pommeau, s. m., sorte de petite boule au bout de la poignée d'une épée, رمّانة. Pommeau d'arçon du devant d'une selle, قربوس; pl., قرابيس.

Pommelé, adject., marqué de gris et de blanc, منقوش - زرزورى.

Pommer, v. n., t. de jardinage, se former en pomme, تكبّب - التفّ.

ıre, subst. f., lieu planté de pommiers, شـ.

re, s. f., ornement en forme de petite ; plur., أكر.

te, partie haute, éminente de la joue, حرّ الو.

, s. m., arbre qui porte les pommes, تفاحة ـ شـ.

. f., machine pour élever l'eau, ـ تُرمبة

appareil superbe, somptuosité, ـ الاى زينة ـ جحّة ـ طنطنة ـ وكبة ـ محفل.

style relevé, رنّة.

vanité du monde, فخرة ـ اباطيل العالم.

unèbre, service solennel d'un enterre- ـ جنارة.

v. a., épuiser avec la pompe, سحب A. ـ نز A.

boire, شرب A.

quelqu'un, lui tirer ses secrets avec اخذ خي O.

ement, adv., avec pompe, باحتفال عظيم

sement, en termes ampoulés, بكلام عالى.

, se, adj., magnifique, qui a de la عظ ـ فاخر ـ مفتخر.

, subst. m., qui fait les pompes, صانع

, soldat qui fait agir les pompes pour es incendies, عسكرى مخصّص بتطفية طُلُمبه جى.

s. m., occident, مغرب ـ غرب.

s. m., touffe de laine, وردة صوف.

adj. (pierre), رغوة ـ خُرفش ـ شوّافة

ez Pierre.

, adj., rouge très-vif, احمر دودة.

, s. m. *Voyez* Coquelicot.

Poncire, s. m., sorte de gros citron, كباد ـ اترج.

Ponction, s. f., ouverture faite au ventre d'un hydropique, فتحة فى بطن المستسقى.

Ponctualite, s. f., grande exactitude, ضبط.

Ponctuation, s. f., art, système de ponctuer, علم تقسيم الكلام. Signes de la ponctuation, علامات لتقسيم الكلام.

Ponctuel, le, adj., exact, régulier, مضبوط.

Ponctuellement, adv., بضبط.

Ponctuer, v. a. et n., mettre les points, les virgules dans un écrit, وضع علامات تقسيم الكلام.

Pondération, s. f., science du mouvement et de l'équilibre des corps conformément aux lois physiques, معايرة حركات الاجرام و اعتدالها.

Pondeuse, adj. fém , qui pond, بيّاضة.

Pondre, v. a. et n., faire des œufs, باض I.

Pont, s. m., construction sur une rivière, etc., pour en faciliter le passage, قنطرة ; pl., قناطر ـ جسر ; plur., جسور.

Pont dormant, pont fixe, immobile, قنطرة ماكنة. Pont-levis, pont qui se lève et s'abaisse à volonté, قنطرة تنفتح و ـ جسر يرتفع و يتوطى تنسدّ. ‖ Pont tournant, قنطرة تدور. ‖ Pont de bateaux, جسر خشب محطوط على شخاتير.

Pont, terme de mer, tillac, بُنط ـ سطح كوبرتة (Barb.).

Pont, étage de navire, انبر ; pl., انابر. Vaisseau à trois ponts, مركب ثلاثة انابر.

Pont aux ânes, au fig., chose facile à faire, حاجة تعرفها كل الناس.

Ponte, s. f., temps de pondre, œufs pondus, بيض.

Ponté, adj., qui a un pont (navire), له سطح.

Pontife, s. m., personne sacrée qui a juridiction et autorité dans les choses de la religion, حبر ـ كاهن ; plur., احبار Le souverain pontife, le pape, البابا ـ الحبر الاعظم.

Pontifical, e, adj., du pontife, حبرى.

PONTIFICALEMENT, adv., avec les cérémonies et les habits pontificaux, باكرام وبدلة حبرية.

PONTIFICAT, s. m., dignité de grand pontife, de pape, كهنوت - حبرة.

PONTON, s. m., pont flottant formé de bateaux et de poutres, جسر من خشب يسبح.

POPULACE, s. f., le bas peuple, جعيدية - سفلة - حَوَش - همج - اسافل الناس.

POPULAIRE, adj. com., du peuple, qui le concerne, بخصّ الشعب, العوامّ. Expression populaire, لفظة من كلام العوام

Populaire, qui se fait aimer du peuple, محبوب من الشعب.

Populaire, très-répandu, مشهور عند الناس.

POPULAIREMENT, adv., en termes populaires, بكلام العوام.

Populairement, pour plaire au peuple, بنسوع يستميل قلب الشعب.

SE POPULARISER, v. pron., se concilier l'affection du peuple, استمال قلب الشعب.

Se populariser, se familiariser, O. نشّ بالشعب

POPULARITÉ, s. f., caractère d'un homme populaire, مسايرة الشعب.

Popularité, crédit près du peuple, قبول الشعب قبول عند الشعب.

POPULATION, s. f., quantité d'habitants que renferme un pays, سكّان - عدة اهل.

POPULÉUM, s. m., onguent, مرهم الغَرَب.

POPULEUX, SE, adj., très-peuplé, عامر بالشعب.

PORC, s. m., cochon, خنزير ; plur., خنازير - (Barbarie) حلّوف.

PORC-ÉPIC, s. m., قنفذ ; pl., قنافذ - (Barb.) ضربان.

PORCELAINE, s. f., terre cuite très-fine, صيني - فرفوري.

PORCHE, s. m., portique, اسطوانة - ايوان.

PORCHER, s. m., راعي خنازير.

PORE, s. m., petit trou dans la peau par où l'on transpire; trou dans les corps, مسام ; pl., مسامات - منفس ; plur., مناسم - ميسم ; plur., مناسم - مناسم - منافذ صغار في جلد الحيوان.

POREUX, SE, adj., qui a des pores, ذو مسامات.

POROSITÉ, s. f., qualité d'un corps poreux, مسام - مسامات.

PORPHYRE, s. m., sorte de marbre rouge ou vert et tacheté, برفير - سماقي.

PORPHYRISER, v. a., broyer sur le porphyre, سحق A.

PORREAU, s. m., durillon, زرّ ; pl., ازرار. *Voyez* POIREAU.

PORT, s. m., lieu propre à recevoir les vaisseaux, مرسى ; plur., مراسي - مينا ; pl., مين. Capitaine de port, رييس المينا.

Port, maintien, contenance, قامة - هيئة.

Port, capacité pour contenir et porter, وسق. وسع.

Port, salaire pour le transport, حق الحامل. اجرة. Le port d'une lettre, اجرة مكتوب. ‖ Le port de cette lettre est payé, حامل المكتوب خالص الاجرة.

Port, au fig., lieu de repos, de tranquillité; دار الامان. Arriver à bon port, وصل بالسلامة

PORT D'ARMES, s. m., droit de porter les armes, اذن بحمل سلاح.

PORTAGE, s. m., action de porter, حمل.

PORTAIL, s. m., principale porte d'un édifice, ظاهر الباب - الباب الكبير.

PORTANT, E, adj. (bien), en bonne santé, مبسوط - طيّب. Mal portant, en mauvaise santé, مريض - متشوّش.

PORTATIF, IVE, adj., qu'on peut porter aisément, خفيف الحمل - خفاقي.

PORTE, s. f., ouverture pour entrer ou sortir; assemblage de bois, etc., qui la ferme, باب; pl., ابواب et بيبان. Porte d'une ville ou d'une rue, باب - بوابة; plur., ابواب.

au fig., issue, منفذ; plur., منافذ.

accès, moyen d'arriver, مدخل - باب.

e ou la Sublime Porte, la cour de Cons-
, الدولة العلية.

: la *porte*, au fig. fam., se retirer, s'évader,
مسك I. Mettre la clef sous la porte, ك
déménager furtivement, شمّع الفتلة. ‖
a porte, chasser, طرد A. - دشّر.

e derrière, faux-fuyant, حجّة; plur., مخا.

DRAPEAU, s. m., بيرقدار.

ÉTENDARD, s. m., حامل اللواء.

FAIX, s. m., crocheteur qui porte des far-
شيّال - عتّال - حمّ.

FEUILLE, s. m., carton ou sac en peau où
les papiers, محفظة; pl., محافظ - قمطر.

MALHEUR, s. m., personne qui attire le
ur les autres, نحس على - قدم نحس.

MANTEAU, s. m., valise, جمدان - جراب;
جرابا.

anteau, bois pour suspendre les habits,

MOUCHETTES, s. m., plateau pour mettre
ettes, بيت مقصّ الشمعة.

VOIX, s. m., sorte de trompette pour
voix au loin, بوق; plur., ابواق.

, s. f., ventrée, بطن. Ils sont de la même
هم من فرد بطن.

distance qu'on peut atteindre avec une
u, ضربة.

de la vue, de la voix, de la main, مدى
ela n'est pas à la portée de ma main,
ما تطول يدى اليه - ما تصل.

ce que l'esprit peut saisir, sa capacité,
-dessus de la portée de l'esprit humain,
فوق ط.

ce qu'on peut faire, مقدرة - طاقة -
طولة يد - جهد. Cela est au-dessus de ma portée,
de mon pouvoir, ما تطول يدى الى ذلك
- ما تصل يدى الى ذلك. ‖ Être à portée de,
pouvoir, قدر I.

PORTER, v. a., soutenir en l'air, être chargé du
poids de, شال I. - حمل I. - شقل على ظهره O.
رفد I. O (Barb.).

L'un portant l'autre, le fort portant le faible,
c'est-à-dire, l'un étant compensé par l'autre,
فى قلب بعضهم - على بعضهم.

Porter quelqu'un, l'aider de son crédit,
شدّ ظهره O.

Porter, transporter d'un lieu dans un autre,
حمل - I. اخذ من موضع الى موضع - O. نقل
Porter une chose à quelqu'un, - O.
رفع اليه الشى - اخذ الشى اليه. ‖ Je porte une lettre à un tel,
انا حامل مكتوب الى فلان.

Porter, avoir sur soi, حمل معه I. Porter les ar-
mes, حمل سلاح. ‖ Porter à la main, tenir, مسك I.
Porter un habit, لبس I.

Porter la tête haute, porter la tête basse,
مشى و راسه عالى او واطى - رفع راسه - وطّى راسه I.

Porter ses désirs jusqu'à, طمع فى A. Porter la
cruauté jusqu'à, بلغ به قساوة القلب الى ان. ‖
La chose fut portée au point que, انقضى الامر
بلغ الامر الى ان.

Porter bonheur, كان سعد له - كان خير له
جلب له السعادة, الخير O. Porter malheur,
كان عليه نحس.

Porter la main à, مدّ يده الى O.

Porter un coup à, ضربه ضربة I. O. -
طعنه طعنة A. Porter coup, au fig., faire effet,
impression, قطع فى A., اثّر. ‖ Porter coup, nuire,
ضرّ - اذى O.

Porter ses regards, porter sa vue, نظر الى O.

Porter ses pas, سار الى I. توجّه الى.

Porter la santé de quelqu'un, شرب فى محبّته A.

Porter, produire (arbre), طرح A. - جاب I.

Porter (en parlant de femmes, ou de femelles d'animaux), جل I.

Porter, souffrir, endurer, احتمل.

Porter, induire, exciter à, حثّ على I. - حمل على I. - حرّك الى. Son inclination le porte à, له ميل طبيعى الى.

Porter amitié à, aimer, حبّ O. - اعزّ. L'amitié que tu me portes, محبّتك لى. || Porter respect, احترم. || Porter envie à, حسد O.

Porter la parole pour les autres, تكلّم عن غيره.

Porter témoignage pour, شهد له A. Porter témoignage contre, شهد عليه A.

Porter un jugement sur quelque chose, حكم فى O. - قطع فى A.

Porter, énoncer, annoncer, ذكر O. Sa dernière lettre porte que, و باخر مكتوبه مخبّرنى ان ذاكر ان.

Porter, v. n., poser, être soutenu, وقف على.

Porter, atteindre, اصاب - وصل الى.

Se porter, v. pron. (bien), être en bonne santé, كان طيب, مبسوط O. Se porter mal, être en mauvaise santé, كان مريض, متشوّش. || Il ne se porte pas bien, ما فى حاله شى (Barb.). || Comment vous portez-vous? كيف حالك - ايش حالك. || Vous vous portez bien? ان شا الله مبسوط. Portez-vous bien, soyez en bonne santé, adieu, تكون طيب - خاطرك - تكون بالعافية.

Porteur, se, s., dont le métier est de porter des fardeaux, حمّال - شيّال - عتّال. Porteur d'eau, سقّا.

Porteur, qui porte un objet, حامل - ناقل. Le porteur de cette lettre, حامل الاحرف.

Portier, ère, s., بوّاب.

Portière, petite porte de carosse, باب; plur., ابواب.

Portière, espèce de rideau devant une porte, ستارة - بردايه - بردة.

Portion, s. f., partie d'un tout, قطعه; plur., شقّة - قُطع.

Portion, certaine quantité de pain, de viand قسمة - نايب

Portique, s. m., galerie ouverte à comble tenue par des colonnes, des arcades, ن رواق - اسطوانة.

Portique, au fig., secte, doctrine de Z راى زينون الفيلسوف.

Portique, les stoïciens, اهل الاسطوانة.

Portrait, s. m., description, وصفة. F portrait de, وصف; aor., يصف.

Portrait, image d'une personne au crayo صورة; plur., صور.

Portugais, e, adj., من اهل البرتقال.

Portugal, s. m., pays, بلاد البرتقال.

Posage, s. m., travail et dépense pour certains ouvrages, تركيب - وضع - حطّ.

Pose, s. f., travail pour poser les pierres, الحجارة.

Pose, position, attitude, حالة.

Posé, adj., modeste, grave, رزين - ثاقل

Posée, s. f., (tirer à la), قوّس حاطط.

Posément, adv., براضة - بهداوة - برزانة

Poser, v. a., placer, mettre, حطّ O. - Poser une serrure, ركّب قفل. || Poser la tion, وضع المسيلة.

Poser, supposer un cas hypothétique, جعل فرض A. Posez que cela soit, فرضنا.

Poser, établir pour véritable, pour consta fait, وضع - بنى على I. Cela posé, لى ذلك

Poser les armes, faire la paix, وضع السلاح

Poser, v. n., être soutenu par, وقف على

Se poser, v. pr., en parlant d'un oiseau, أ

Positif, ive, adj., certain, constant, حقّ. Réponse positive, جواب شافى. || D moi des renseignements positifs sur ce fait, لى الخبر على جليته.

Positif, contraire de négatif, حقيقى.

Positif, s. f., terme de grammaire, premi

idjectifs qui admettent comparaison, وضع اسم الصفة ال.

s. f., situation, حال - حالة. Position ضيقة. -.

oint, lieu où l'on est, موضع - مقام.

:rme de guerre, point occupé par une rps, مركز - محطّة; plur., مراكز.

ENT, adv., assurément, précisément,

, adj., tourmenté du démon, ملبوس

v. a., avoir à soi, en son pouvoir, I. حوى

en parlant des passions qui dominent, تحكّم فى.

au fig., être instruit dans, I. عرف -

er, v. pron., être maître de soi, I.

R, s. m., celui qui possède un bien, صاحب; plur., اصحاب.

IVE, adj., (pronom) qui marque la اسم ضمير الملك. Exemple : le mien, بتاعى. || Le tien, متاعك ou بتاعك.

, s. f., action de posséder, jouissance, ملك. Mettre en possession de, تمكن من. rendre possession de,

, bien fonds, ارض; plur., اراضى - املاك.

, état d'un possédé, لبسة شيطان.

É, s. f., qualité du possible, مُكنة -

adj. com., qui peut être, يمكن - hoses possibles, الممكنات. || Il est pos- يحتمل ان - يمكن ار. || Il m'est pos- يمكننى. || Autant qu'il est possible, على قدر الطاقة - على ق - على قد. || Faire tout son possible, O. بذل المجهود فى - A. عمل كل جهدة

Poste, s. m., charge, emploi, وظيفة; plur., وظايف - منصب; plur.. مناصب.

Poste, terme militaire, lieu où un soldat, un corps est ou peut être placé, مركز عساكر; plur., مراكز - موضع; plur., مواضع. Ils abandonnèrent le poste où ils avaient ordre de rester, تركوا المركز المامورين بالوقوف فيه.

Poste, s. f.. établissement de chevaux placé de distance en distance pour le service des personnes qui veulent voyager vite, بريد - منزول. Aller en poste, سار فى البريد, على البريد.

Poste, courrier qui porte les lettres, ساعى - رقّاص (Barb.). Par la poste, avec le courrier, مع الساعى.

Poster, v. a., placer dans un poste, A. وضع - لبّد. J'avais posté mes enfants sur les chemins, كنت منظّر اولادى على الطرق.

Se poster, v. pron., O. ركز - O. لبد

Postérieur, e, adj., qui suit dans l'ordre du temps, بعد - متاخر.

Postérieur, qui est derrière, ورانى.

Postérieurement, adv., après, بعد.

Postériorité, s. f., état d'une chose postérieure, تاخير.

Postérité, s. f., descendants, خلف - ذُرّية.

Postérité, peuples à venir, اجيال اتية.

Posthume, adj. com., né après la mort de son père, مولود يتيم.

Posthume, (ouvrage) qui a paru après la mort de son auteur, عقب.

Postiche, adj. com., ajouté après coup, faux, عيارة - عيرة.

Postillon, s. m., qui mène en poste, سوّاق; plur., سوّاقة.

Post-scriptum, s. m., par abréviation, *P. S.*, ce qui est ajouté à une lettre après la signature, حاشية. On met en arabe à la fin du post-scriptum,

le mot صح, comme on met en français *P. S.* au commencement.

Postulant, e, adj., qui recherche avec instance, une charge, etc., طالب وظيفة; plur., طُلّاب.

Postuler, verbe a., demander avec instance, طلب O. - لجّ فى طلب A.

Posture, s. f., situation où se tient le corps, حالة - قعدة.

Posture, au fig., état où l'on est par rapport à la fortune, حالة.

Pot, s. m., marmite, قدر - قدرة - حلّة; plur., حلل.

Pot de terre, de forme ronde, avec goulot, étroit et allongé, مطّارية - برّادة - شربة - حشّة. ‖ Pot de terre avec un goulot et deux anses, نعارة - دَوَيْك - دورق; plur., دوارق. ‖ Pot de terre, mince au milieu et large aux deux extrémités, servant à rafraîchir l'eau, قلّة; plur., قُلل - قناوية. ‖ Pot de terre ou de métal, avec un col un peu allongé, une anse et un bec, ابريق; pl., اباريق. ‖ Pot de terre de même forme, mais plus petit, كوز; plur., اكواز. ‖ Pot à l'eau, aiguière, ابريق. ‖ Petit pot de terre sans anse, ayant le goulot presque égal au ventre, servant à mettre le lait caillé, برش; plur., بروش. ‖ Grand pot de terre vernissée, جرّة - بستوقة - تيغار. ‖ Pot de fleurs, قصرية زهر. ‖ Pot de pommade, حقّ دهان. ‖ Pot de chambre, قصرية - ارضية - مستعملة; plur., قصارى.

Ce serait le *pot* de terre contre le pot de fer, بيضة ما تلاطم حجرة; expr. prov. Tourner autour du pot, user de détours, حاول. ‖ Payer les pots cassés, دفع المصاريف A. ‖ Pot aux roses, mystère d'une intrigue, دسيسة. ‖ Bête comme un pot, fam., très-bête, ابهم ما يكون - دبّ.

Pot de vin, présent au-delà du prix convenu, تقدمة; plur., تقادم.

Pot-pourri, subst. m., mélange de viandes, légumes, etc.; au fig. fam., discours mêlés, morceaux sans ordre, خبصة - مخلوطة.

Potable, adj. com., qu'on peut boire, يشرب.

Potage, s. m., bouillon avec des tranches de pain, فتّة - تسقية - فتّ. Potage au riz, au vermicelle, شُربة.

Potager, s. m., fourneau pour faire les potages, مطبخ.

Potager, ère, adj., jardin potager; *ou* Potager, s. m., جنينة خضار. Herbes potagères, herbes pour les potages, بقلة - خضار; plur., بقول.

Potasse, s. f., alcali qu'on retire surtout des cendres des végétaux, ملح قلى.

Poteau, s. m., pièce de charpente debout, صارى; plur., خشبة - صوارى.

Potée, s. f., contenu d'un pot, ملو حلّة - ملو ابريق - ملو شربة.

Potelé, e, adj., gras et plein, مربرب - سمين.

Potence, s. f., gibet, مشنقة; plur., مشانق.

Gibier de *potence*, au fig. fam., voleur, scélérat, خرج المشنقة - صيد المشنقة.

Potentat, s. m., celui qui a la puissance souveraine dans un grand État, سلطان; pl., سلاطين - ملك; plur., ملوك.

Petit *potentat*, au fig. iron., qui aime à dominer, qui affecte de l'importance, متسلطن.

Potentiel, le, adj., t. de méd., qui produit un effet par une vertu caustique, خاصّية محرقة.

Poterie, s. f., vaisselle de terre, فخّار - خزف.

Poterie, lieu où l'on fait les pots de terre, فاخورة.

Poterne, s. f., porte secrète dans un fort, بوّابة خفية فى قلعة.

Potier, s. m., qui fait et vend de la poterie, فخّارى - فخرانى - فاخورى.

Potin, s. m., cuivre jaune, نحاس اصفر.

Potion, s. f., boisson, breuvage, شربة.

ou, s. m., sorte de citrouille très-grosse, فطر - قر.

s. m., vermine, قمل - قملة. Chercher ses فلّى ثيابه - فلّى زا.

! interj., qui marque le dégoût, عزا -

ux, adj., sale, دنس نجس.

, s. m., le plus gros doigt de la main et ابهام; plur., ابا.

, mesure de douze lignes, اصبعة; plur.,

du *pouce*, compter de l'argent, لعّب Mettre les quatre doigts et le pouce, toute avec avidité, ادخل كل يده. ‖ S'en mor- ouces, se repentir, اكل كفّيه ندما O. - غصّ A. ‖ Mettre les pouces, céder, se re, خضع ل - سلّم روحه A.

-PIEDS ou POUSSE-PIEDS, s. m., coquillage, mer, بلّان.

ER, s. f., poussière, دراز - غبرة - تراب Sucre en poudre, سكر ناعم - سكر هشّ.

e, composition médicale en poudre, pour intérieurement, سفوف. Poudre pour met- ne plaie, ذرور. ‖ Poudre pour les yeux, plur., اكحال.

e, composition de soufre, salpêtre et char- ur charger les armes à feu, بارود.

e en *poudre*, au fig., ruiner, anéantir, .

de la *poudre* aux yeux, au fig., éblouir par s apparences, اعمى - عمّى.

e d'or, تبر.

ER, v. a., couvrir de poudre, ذرّ O. - غبّر.

EUX, SE, adj., plein de poussière, مغبّر - ملآن.

IER, s. m., qui fait la poudre à canon, صانع.

IER, s. m., ou POUDRIÈRE, s. f., boîte qui contient la poudre pour mettre sur l'écriture fraîche, رملية - مرملة.

POUDRIÈRE, s. f., où l'on fait la poudre à canon, معمل بارود.

POUF, adv., mot qui exprime le bruit sourd d'un corps qui tombe, بوو.

POUFFER (de rire), v. n., fam., فقع من الضحك A.

POUILLEUX, SE, adj., مقمّل.

POULAILLER, s. m., lieu où se couchent les poules, قنّ الدجاج - خُنّ الفراخ.

Poulailler, marchand de volailles, فرارخي - بيّاع دجاج.

POULAIN, s. m., jeune cheval, مهر; plur., مهارة - (Barbarie) جذع. Poulain très-jeune, فلو.

Poulain, terme de médecine, sorte de mal vénérien, tumeur dans l'aine, خراج.

POULARDE, s. f., poule jeune et grasse, فرخة سمينة; plur., فراخ.

POULE, s. f., femelle du coq, دجاجة; coll., دجاج - (Égypte) فرخة; plur., فراخ - فروجة; plur., فراريج. Poule qui couve, قرقة.

Poule mouillée, poltron, جبان - طرى.

Plumer la *poule*, faire des exactions, I. فتق ريش الفرخة.

POULET, s. m., petit de la poule, (Égypte), دجاجة; coll., دجاج - (Syrie) فروج, plur., فراريج; plur., افراخ فرخ - (Barbarie) فلّوس.

Poulet, billet de galanterie, ورقة محبّة.

POULETTE, s. f., jeune poule, دجاجة - فروجة.

POULICHE, s. f., jeune jument, مُهرة.

POULIE, s. f., roue suspendue sur laquelle passe une corde, etc., بكرة; plur., بكر.

POULINER, v. n., ولدت الفرس; aor., تلد - وضعت الفرس حملها A.

POULINIÈRE, s. f. et adj., jument destinée particulièrement à produire des poulains, فرس مخصّصة بالتناسل, بالتخليف.

Pouliot, s. m., plante, فودنج - جَبَنجَويَه - غاغ - صعترالفرس - حبق.

Poulpe, s. f., ce qu'il y a de plus solide dans les parties charnues, هبر.

Pouls, s. m., battement des artères, نبض, et par corruption, نبط. Tâter le pouls, جسّ نبضه O.

Poumon, s. m., principal organe de la respiration, ريتة.

Poupard, s. m., enfant au maillot, ولد فى القماط.

Poupe, s. f., l'arrière d'un vaisseau, موخر - قجّ (Barb.). Vent en poupe, ريح عدل من تُمّ الدفّة.

Avoir le vent en *poupe*, au fig., être dans la prospérité, انعدل له الريح.

Poupée, s. f., petite figure de femme pour servir de jouet aux enfants, عروسة تلعب بها - لعبة الاطفال.

Poupon, s. m., enfant potelé, ولد مربرب.

Pour, prép., marquant la cause, la destination, من شان - لاجل - لِ - (Barbarie) بقصد. Ceci n'est pas pour vous, هذا ما هو من شانك. ‖ Ils sont faits l'un pour l'autre, ما هذا الّا لهذاك. ‖ Il est malade pour avoir trop mangé, هو مريض لانه اكل بزيادة.

Pour, en considération de, من شان - لاجل - فى خاطر (Barb.). Pour vous, pour l'amour de vous, اكراماً لخاطرك - كرما لك - من شانك - كرامة خاطرك.

Pour, moyennant un certain prix, ب. Il a donné son cheval pour mille piastres, باع حصانه بالف غرش. ‖ Pour rien, بلاش - بالبلاش.

Pour, eu égard à, par rapport à, نظراً ل - باعتبار - اعتباراً ل. Pour son âge, نظراً لصغر سنّه. ‖ Pour un Allemand, il parle bien français, نظراً انه نمساوى يتكلم بالفرنساوى طيب.

Pour, en la place de, au lieu de, عوض عن - عن - بالنيابة عن. Je le ferai pour vous, اعمله عنك. ‖ Baisez pour moi les mains de, نوبوا عنى قبّلة ايادى. ‖ Pour, en échange, عوض. ‖ Homme pour homme, رجل برجل.

Pour, comme, en qualité de, كأنّ. Tenez-moi pour présent, احسبنى كانّى حاضر - احسبنى حاضر. ‖ On le laissa pour mort sur la place, تركوه مهدود على الارض كانّه ميت.

Pour, dans l'intérêt de, من اجل - من شان - من غرض. Je dis cela pour vous, dans votre intérêt, اقول هذا لاجل خيرك. ‖ Le juge pour lui, طلع القاضى من غرضه. ‖ Je suis pour vous contre lui, انا معك ضدّه.

Le *pour* et le contre, ما له و عليه.

Pour, afin, باش - كي - حتّى (Barb.). J'étudie pour devenir savant, ادرس حتى اصير عالماً. ‖ Pour ne pas, كيلا - لئلّا.

Pour, quant à, امّا - من جهة. Pour moi, امّا انا. ‖ Pour mon frère, من جهتى انا. ‖ Pour les frais, je ne m'en mêle pas, وما بخصّ الكلفة انا ما اعرف فيه.

Pour lors, عند ذلك.

Pourboire, s. m., petite libéralité, بخشيش - بقشيش.

Pourceau, s. m., porc, خنزير; plur., خنازير.

Pourchasser, v. a., rechercher avec obstination, جدّ فى طلب O.

Pourfendeur, s. m., qui pourfend, فلّاق.

Pourfendre, v. a., fendre un homme de haut en bas d'un seul coup, شقّ الرجل نصفين O.

Pourparler, s. m., conférence sur une affaire, مفاوضة - تفاوض.

Pourpier, subst. m., plante potagère, بقلة - بقلة الحمقا - رجلة - فرفحين - فرفحى - بقلة اللبنة.

Pourpier de mer, بقلة بحرية.

Pourpre, s. m., maladie maligne qui couvre la peau de taches pourpres, حصبة.

Pourpre, couleur rouge foncé tirant sur le violet, احمرقانى - ارجوان.

, s. f., teinture, étoffe qui en est teinte, فرفير.

, E, adj., de couleur pourpre, فرفيرى - .

ɪ, interrog., pour quelle raison, لماذا - ليه - ليش. Pourquoi vous taisez-vous? ايش بك. ‖ C'est pourquoi, voilà pourquoi, فلاجل ذلك.

QUOI, s. m., la cause, السبب.

s. m., chose, partie pourrie, نتن - عفن.

adj., منشح - ناشح - منزوع - معفّن - راشي (Barb.).

, v. a., corrompre, gâter, عفّن - نزع A.

v. n., ou *Se pourrir*, v. pron., se gâter, ɔre, انعفن - تعفّن - انتزع - انفسد - اذ (Barb.) - عيّن et اعترا (fruits) - نشح A. نتّح O. (bois, etc.).

v. n., mûrir (rhume), نضج السعال A.

URE, subst. f., état de ce qui est pourri, تعفّن - عفن.

re, corruption, فساد.

RE, s. f., action de poursuivre quelqu'un, كراد - كرش.

e, soin pour le succès, جدّ - مجاهدة -

es, au plur., procédures; action en justice, طلب, مداعاة فى ال.

VANT, s. m., qui poursuit un emploi, une riage, etc., طالب; pl., طُلّاب et طَلَبَة.

VRE, v. a., courir après pour atteindre, تبع - A. - جدّ فى طلب O.

re, continuer ce que l'on a commencé, ك.

re, agir en justice contre quelqu'un, داعى عليه, ادّعى عليه.

re, employer ses soins, ses moyens pour obtenir, pour atteindre un but, اجتهد فى تحصيل الشى.

POURTANT, conj., toutefois, néanmoins, مع ذلك.

POURTOUR, s. m., le circuit d'un corps, داير.

POURVOIR, v. n., donner ordre à quelque chose, دبّر الامر - تدرّك, دارك الامر.

Pourvoir, v. a., munir, garnir de, جهّز ب - زود.

Pourvoir quelqu'un d'un emploi, اعطاه وظيفة - قلّده وظيفة.

Pourvoir, au fig., établir en mariage, donner un état, نصّب.

Se pourvoir, v. pron., se fournir, تجهز - تزوّد - تحضّر.

Se pourvoir, intenter une action en justice, رفع دعوة للحكم A.

POURVOYEUR, s. m., qui fournit la viande, la volaille, etc., qui fait les provisions, كلارجى - موّان - متسوّق.

POURVU QUE, conj., à condition que, بحيث ان - بشرط ان. Pourvu que vous ne tardiez pas, بس لا تتعوق.

POUSSE, s. f., jet, petite branche, فرع; plur., فروع.

Pousse, maladie des chevaux, qui les fait souffler, ضيق نفس - قطعة الخيل.

POUSSÉE, s. f., action de pousser, دفعة - زقّة.

POUSSER, v. a., faire effort contre quelque chose, دفع A. - دفش O. - دفر O. Pousser quelqu'un pour l'avertir en cachette de quelque chose, دكزه على شى. ‖ Pousser la porte, ردّ الباب. ‖ Pousser dans une foule, زاحم. ‖ Pousser l'ennemi, le faire reculer, رجّع العدو الى ورا. ‖ Ils poussèrent l'ennemi jusqu'à ses tentes, لزّوا الاعدا الى الخيام.

Pousser, presser, attaquer vivement, هارش.

Pousser, excéder, importuner, فرهد.

Pousser, exciter à, encourager à, حمّل على -

حمل على I. - حرّك الى. Pousser son cheval contre l'ennemi, حرّك حصانه نحو العدى.

Pousser, faire entrer par force, زقّ O.

Pousser, faire faire des progrès, قدّم.

Pousser, faire parvenir aux places, ساعد - رقّى - شدّ ظهره O.

Pousser à la roue, pour aider, شدّ مع - ساعد O.

Pousser à bout, choquer à l'excès, اغضب - مرمر.

Il a *poussé* la cruauté jusqu'à, بلغت به القساوة الى هذا الحدّ ان. Vous avez poussé la chose trop loin, صارت رودة منك. ‖ Il a poussé la chose beaucoup trop loin, زاد و كثّر.

Pousser un cri, صاح صيحة I. - صرخ صرخة O.

Pousser, v. n. (plantes, etc.), نبت O. - طلع A. - نمى I.

Pousser, v. n., battre des flancs, انقطع - ضاقت نفس الفرس I.

Pousser, aller en avant, cheminer jusqu'à, ساق, وصل لحدّ O.

Se pousser, v. pron., s'avancer dans la carrière, نجح A.

Poussier, s. m., poussière de charbon, دقّ الفحم.

Poussière, s. f., terre, corps, etc., réduit en poudre, عفار - غبار - تراب - عفرة - غبرة. Poussière tombée des métaux, ou du marbre qu'on polit, قراضة - نحاتة. ‖ Mettre quelque chose en poussière, l'écraser, سحق A. ‖ Faire de la poussière, faire lever de la poussière, غبّر. ‖ Ne nous faites pas de poussière, لا تغبّر علينا.

Poussière, t. de botanique, poudre féconde, غبار.

Poussif, ve, adj. (cheval), qui a la pousse, ضيّق النفس - مقطوع.

Poussin, s. m., petit poulet nouvellement éclos, كتكوت; plur., كتاكيت - صوص; plur., صيصان - صوصانة.

Poutre, s. f., pièce de charpente; grande pièce de bois qui soutient le plancher, خشبة - شوحية; plur., شواحي.

Pouvoir, v. a. et n., avoir la faculté de, être en état de, قدر I. - حسن A. - استطاع - امكنه - فيه - طلع من يدك A. - نجم (Barb.). Je ne puis marcher, ما يكنني - ما احسن امشي - ما اقدر امشي - قدّ ما له طاقة امشي. ‖ Autant qu'il peut, على قدر الامكان. ‖ Je n'ai pas pu réussir, ما صحّ معي - ما طلع من يدي. ‖ Tu ne peux faire comme moi, ما فيك تعمل مثلي. ‖ N'en pouvoir plus, ما بقي له حال. ‖ Il peut beaucoup, له قدرة. ‖ Il peut tout, هو كفاية كل شي. ‖ Il ne peut rien, لا يقدر على شي.

Pouvoir, marquant la possibilité, امكن - احتمل. Cela se peut, يمكن. ‖ Il se peut que, يحتمل ان. ‖ Il ne peut pas encore être venu, ما حلّ له يجي. ‖ Tu ne peux pas encore être rassasié, ما حلّ لك تشبع.

Pouvoir, s. m., puissance, autorité, force, قدرة - قوة - اقتدار - استطاعة - طاقة - مقدرة - امكنة. Cela n'est pas en mon pouvoir, هذا ما هو في يدي. Je n'ai pas de pouvoir sur lui, ما اقدر عليه - ما لي عليه سلطة - ما لي يد عليه.

Pouvoir, droit, faculté d'agir, acte qui constate cette faculté, سلطان - رخصة - تفويض.

Pouvoir, possession, ملك - يد. En son pouvoir, en sa possession, في يدك - في ملكه.

Pragmatique, s. f., ou Pragmatique Sanction, règlement en matière ecclésiastique, شروط كنايسية.

Pragmatique, acte contenant la disposition de certains souverains, شروط ملوكية.

Prairie, s. f., terre où l'on récolte le foin, le pâturage, مرج - مربع; plur., مروج.

Praline, s. f., amande rissolée dans du sucre, لوز مقلى بسكر.

Praticable, adj. com., qui peut être pratiqué, يصير - يُصنع - يُعمل.

Praticable (chemin), درب سالك.

ble, au fig., sociable (homme), يتعاشر.

IEN, s. m., celui qui entend les procédu- it le barreau, مُتشرّع.

en, médecin plein d'expérience, حكيم طبيب مجرّب, صاحب تجر

UE, s. f., ce qui se réduit en acte dans ce, dans un art, صناعة - عمل. La pra- théorie, العمل والعلم. ‖ Mettre en pra- xécution, عمل A. - استعمل - جرّب. ique des vertus, افتعال الفضايل.

e, usage, coutume, عادة.

e, expérience des choses du monde; خبرة - تجربة. Il a la pratique des affai- هو خبير فى.

e, chaland d'un marchand, d'un ouvrier, ır., زباين.

es, au plur., menées, intrigues,

UE, adj. com., qui ne s'arrête pas à la ui exécute, عملى - رياضى.

UEMENT, adv., dans la pratique, فى العمل.

UER, v. a., mettre en pratique, عمل A.-

er, exercer, عمل. Il pratique la méde- يعمل.

er, fréquenter, hanter, عاشر.

er, attirer à son parti, suborner, برطل.

m., terre qui sert aux pâturages, مرج; م.

BLE, adj. com., qui doit être dit, fait, uparavant, قبل كل شى - اول. Au avant tout, قبل كل شى.

BLEMENT, adv., فى الاوّل - قبل كل شى.

ULE, s. m., espèce d'exorde, d'avant- ديباجة - دهليز - بدو - فاتحة.

DE, s. f., revenu d'un chanoine, مدخول

LE, adj. com., qui ne s'exerce que par to- lérance, avec dépendance, incertitude, غير ثابت معلّق - غير مكين.

PRÉCAIREMENT, adv., من غير ثبات.

PRÉCAUTION, s. f., ce qu'on fait par prévoyance pour éviter un mal, حذر - احتراس - حرس. Prendre ses précautions, اخذ حذره O. ‖ Les précautions sont inutiles contre la destinée, لا ينفع حذر من قدر.

Précaution, ménagement, prudence, حساب - ديران بال - لطافة - عقل.

PRÉCAUTIONNER, v. a., prémunir contre, حرّس - حذّر من.

Se précautionner, v. pron., prendre ses précautions contre, وعى من - استحرس من; aor., يوعَى et تدرّك من وقوع الخطر - ادرّك A. حذر من -

PRÉCÉDEMMENT, adv., سابقاً.

PRÉCÉDENT, E, adj., سابق - سالف - متقدم.

PRÉCÉDENT, s. m., سابقة. Il a des précédents, سبق له بذلك سابقة.

PRÉCÉDER, v. a., aller, marcher devant, سبق O.

Précéder, avoir le pas sur, تقدّم.

Précéder, par rapport au temps, سبق O. - سلف O. - تقدّم.

PRÉCEPTE, s. m., règle, enseignement, قاعدة; plur., تعليم - اداب - وصايا; plur., وصية - قواعد; plur., حكمة - تعاليم; plur., حكم. Précepte de religion, فريضة - فرض; plur., فرايض. ‖ Préceptes utiles à la vertu, حكم مفيدة لتهذيب الاخلاق.

PRÉCEPTEUR, s. m., qui est chargé de l'éducation d'un enfant, معلّم - مؤدّب.

PRÉCEPTORAL, E, adj., qui appartient au précepteur, يخصّ المؤدّب.

PRÉCEPTORAT, s. m., fonction de précepteur, وظيفة المعلّم.

PRÉCESSION (des équinoxes), s. f., mouvement rétrograde des points équinoxiaux, حركة نقط مبادرة الاعتدال - الاعتدال.

Prêche, s. m., sermon des protestants, كرز المعاندين.

Prêcher, v. a., annoncer, instruire par des sermons, كرز ب I. - وعظ; aor., يعظ; vulg., يوعظ. Prêcher l'Évangile, كرز بالانجيل. || Prêcher aux hommes la vertu, وعظ الناس بتهذيب الاخلاق وفعل الخير.

Prêcher d'exemple, اعطى مثالا صالحاً.

Prêcheur, s. m., qui prêche, qui fait des remontrances, واعظ; plur., وعّاظ

Précieuse, s. f., femme affectée dans le langage, dans les manières, مراة متصنعة, متشندرة.

Précieusement, adv., avec grand soin, بحرس عظيم.

Précieux, se, adj., de grand prix, مثمن - ثمين - غالى - عزيز - سنّى - نفيس.

Précieux, affecté, متصنّع.

Précipice, subst. masc., gouffre; au fig., grand malheur, مهواة - هاوية - ورطة - مهلك - داهية.

Précipitamment, adv., à la hâte, بعجلة.

Précipitant, s. m., ce qui opère la précipitation, t. de chimie, مهبّط - مرسّب.

Précipitation, s. f., vitesse, trop grande hâte, استعجال - عجلة. La précipitation amène le repentir; on sort d'embarras en allant doucement, العجلة ندامة و المهلة سلامة (proverbe).

Précipitation, t. de chim., chute des parties grossières d'une dissolution, etc., رسوب.

Précipité, s. m., matière dissoute et tombée au fond d'un vaisseau, راسب.

Précipiter, v. a., jeter dans un lieu profond, اهبط فى - ارمى فى - اسقط فى.

Précipiter, au fig., hâter, pousser trop une affaire, استعجل فى - عجّل - اسرع فى.

Se précipiter, v. pron., se jeter sur, fondre sur, انحذف على - انقضّ على - انطبق على I. رمى نفسه على

Se précipiter, tomber, ارمى نفسه فى - تورّط - انحذف فى.

Se précipiter, se hâter trop, استعجل.

Précipiter, t. de chimie, faire le précipité, رسّب.

Préciput, s. m., don mutuel des époux, زيادة الازواج.

Préciput, prélèvement avant le partage de l'hérédité, etc., رفع جانب من ارث قبل القسمة.

Précis, s. m., sommaire, abrégé de ce qu'il y a de principal dans un ouvrage, etc., مختصر - موجز.

Précis, e, adj., fixe, déterminé, arrêté, محكّم - مقرّر - معيّن.

Précis, juste, مضبوط.

Précis, net, exact et concis, مضبوط - موجز - صريح.

Précisément, adverbe, justement, exactement, بالضبط - بالتحكيم - بالتحقيق.

Préciser, v. a., fixer, déterminer, ضبط - بيّن O.

Précision, s. f., exactitude dans le discours qui exclut le superflu, ايجاز - ضبط - تحكيم.

Précision, distinction subtile, exacte, qui fait abstraction d'une chose d'avec une autre, تحكيم - تدقيق.

Précité, e, adj., cité avant, مذكور قبل.

Précoce, adj. com., mûr avant le temps, la saison, بدرى; plur., بكير - عاجل - بدارى; plur., قبل الاوان - نكر.

Précocité, s. f., qualité de ce qui est précoce, تبدير.

Précompter, v. a., compter par avance et déduire, خصم من O. - حسم O.

Préconisation, s. f., déclaration au conclave qu'un bénéficier, un évêque nommé, a les qualités requises, تقرير.

Préconiser, v. a., déclarer en consistoire que celui qui est désigné a les qualités requises, قرّر.

Préconiser, au fig., louer excessivement, صيّت - عظّم - اطنب فى مدحه.

EUR, s. m., مُصيِّت.

AISSANCE, s. f., connaissance anticipée,

ER.

EUR, s. m., qui vient avant un autre pour
a venue, مُبشّر - بشير.

ur, au fig., en parlant des événements,
بشا; plur., تباشير - بشاير.

DER, v. n., t. de pratique, mourir avant,

S, s. m., mort avant celle d'un autre,

SSEUR, s. m., qui a précédé quelqu'un
lace, سالف - الذى قبل; pl., اسلاف.

seurs, au plur., ceux qui ont vécu avant
e même état, سلَف - متقدّمون.

INATION, s. f., décret de Dieu, arrange-
iable des événements futurs et nécessai-
القضا و - المقدّر.

INÉ, E, adj., que Dieu a destiné à la
ielle, مختار.

né, destiné à tel sort, مقدّر عليه ب -

INER, v. a., t. de théologie, destiner de
ité à, اختار ل - اعدّ من الازل الى
I. قضى, قدّر عليه او له الشى

ERMINANT, E, adj., qui prédétermine,

ERMINATION, s. f., action de Dieu sur la
maine, qui la détermine, هداية الله و

ERMINER, v. a., mouvoir et déterminer la
maine (Dieu), هدى ل - الهم I.

BLE, adj. com., se dit d'une qualité
peut donner à un sujet, t. de logique,
يُنسَب الى -.

MENT, s. m., l'une des cinq catégories,
ires, احدى الكليات الخمس -

Prédicament, réputation, صيت. Qui est en mauvais prédicament, صيته ردى.

PRÉDICATEUR, s. m., qui annonce avec mission la parole de Dieu, واعظ - كاروز - كارز; pl., وعّاظ - خطيب.

PRÉDICATION, s. f., action de prêcher, sermon, انذار - وعظ - كرز.

PRÉDICTION, s. f., انذار. Sa prédiction s'est accomplie, تحقّق قوله.

PRÉDILECTION, subst. f., préférence d'affection, ميل الى - محبّة خصوصية ل.

PRÉDIRE, v. a., annoncer par inspiration, divination ou conjecture, انذر, انبأ, وعد الناس بشى - خبّرهم بالاشيا الاتية.

PRÉDOMINANT, E, adj., متسلّط - غالب على.

PRÉDOMINATION, s. f., تسلّط - تغلّب.

PRÉDOMINER, v. n., s'élever par-dessus, prévaloir, غلب على - تسلط على I. فاق على - تصدّر - تقدّم - رفعة شان O.

PRÉÉMINENCE, s. f., avantage, prérogative de la dignité, du rang, تصدّر - تقدّم - رفعة شان.

PRÉÉMINENT, E, adjectif, qui excelle au-dessus, اعظم - افضل.

PRÉÉTABLIR, v. a., établir d'abord, اقام, ثبّت فى الاول.

PRÉEXISTANT, E, adj., موجود قبل.

PRÉEXISTENCE, s. f., existence antérieure, وجود قبل.

PRÉEXISTER, v. n., exister avant un autre, وُجِد قبل A.

PRÉFACE, s. f., discours préliminaire, فاتحة; plur., مقدّمة - فواتح.

PRÉFECTURE, s. f., dignité de préfet, ses fonctions, ولاية.

PRÉFÉRABLE, adj. com., qui doit être préféré, اولى, خير, اخير, احسن من.

PRÉFÉRABLEMENT, adverbe, par préférence, دون غيره.

PRÉFÉRENCE, s. f., choix fait d'un être plutôt

que d'un autre, اختيار - تفضيل. Donner la préférence à quelqu'un, le choisir, اختارهُ دون غيرهِ. ‖ Lui donner la préférence, le mettre au-dessus, فضّلهُ على غيرهِ.

Préférer, v. a., choisir préférablement à tout autre, اختارهُ دون غيرهِ - اختارهُ على غيرهِ.

Préférer, mettre au-dessus de, فضّل على - رجّح على - قدّم على. Je préfère la mort à la honte, الموت عندي احسن من العار.

Préfet, s. f., chef d'un département, والي; plur., ولاة - حاكم; plur., حُكّام.

Préfix, e, adj., déterminé, arrêté, معيّن - مقرّر.

Préjudice, s. m., tort, dommage, ضرر; plur., اضرار - خسارة; pl., خسايِر. Éprouver un grand préjudice, حصل لهُ ضرر عظيم. ‖ Sans préjudice de mes droits, بسلامة حقوقي - من غير مضرّة لحقوقي - وحقوقي باقية بتمامها. ‖ Au préjudice de sa parole, contre sa parole, بخلاف القول ونكث العهد. ‖ Au préjudice de sa réputation, بنقص عرضهِ.

Préjudiciable, adj. com., qui cause du préjudice, مُضِرّ.

Préjudiciel, le, adj. (question), qui doit être jugée avant le fond, قبلي.

Préjudicier, v. n., nuire, ضرّ O.

Préjugé, s. m., ce qui a été jugé auparavant et dont l'on tire quelque induction, حكم قياسي - حُكم اعتباري.

Préjugé, conséquence favorable ou défavorable tirée des précédents, حُسن ظنّ - سوء ظن. Sa bonne conduite antérieure forme un préjugé favorable pour lui, لاجل ما سبق من حسن سيرتهِ ما يظنّوا فيهِ الا خيراً.

Préjugé, signe, marque de ce qui arrivera, دليل; plur., دلايل - علامة.

Préjugé, opinion adoptée sans examen, وهم; plur., اوهام.

Préjuger, v. a., prévoir par conjecture, توهّم - خمّن - حسب I.

Préjuger, décider par avance, لزم قبل الحكم - حكم في مادّة قبل فحصها O.

Se prélasser, v. pr., affecter un air de dignité, نفخ روحهُ O. - نفخ O. - جنّح O.

Prélat, s. m., revêtu d'une principale dignité ecclésiastique, امام; plur., ايمّة - حبر; pl., احبار.

Prélature, s. f., état de prélat, رياسة الكهنة - امامة.

Prêle, s. f., ou Queue-de-cheval, plante, اذناب الخيل - حشيشة الطوغ.

Prélever, v. a., lever préalablement une certaine portion sur le total, اخذ رفع من الجملة - جنّب قبل القسمة.

Prélèvement, s. m., action de prélever, اخذ.

Préliminaire, adj. com., qui précède la matière principale et sert à l'éclaircir, اوّلي - افتتاحي. Discours préliminaire, مقدّمة.

Préliminaire, s. m., ce qui doit être réglé avant un traité définitif, فاتحة; plur., مقدّمة - فواتح.

Préliminairement, adv., قبل الدخول - في الاوّل.

Prélude, s. m., ce qu'on chante, ce qu'on joue pour se mettre dans le ton, pour prendre l'accord, افتتاح - بدو.

Prélude, au fig., ce qui annonce, prépare, مطلع; plur., مطالع.

Préluder, v. n., terme de musique, faire des préludes, essayer sa voix, دندن.

Préluder, au fig., commencer par ce qu'il y a de moins important, فتح افتتاح A.

Prématuré, e, adj., qui mûrit ou se fait avant le temps, ناضج قبل الاوان - عاجل - في غير اوانهِ.

Prématurément, adv., قبل الاوان - قبل وقتهِ

Prématurité, s. f., maturité avant le temps ordinaire, مبادرة - بلوغ قبل الاوان.

Préméditation, s. f., délibération en soi-même

gir, تقصّد ـ مشاورة النفس قبل عمل الشي.

DITER, v. a., méditer sur une chose avant
ıter, projeter, تفكر فى امر قبل مباشرته
ـ I. قصد ـ تقصّد ـ اعتبر.

ES, s. f. plur., les premiers fruits de la
.., باكورة ـ ابكار ـ بكارى ـ بدارى.

IER, ÈRE, adj., qui précède par rapport au
u lieu, اوّل; fém., اولى; plur., اوّلين. La
fois, اوّل مرّة. ‖ Il tomba la tête la pre-
ر, au fig., ce qui précède par rapport à la
e plus excellent, كبير; pl., كبار ـ رييس;
رؤس.

IER-NÉ, s. m., le premier enfant d'un père,
re, بكر ـ بكرى; plur., ابكار.

IÈREMENT, adv., en premier lieu, اولاً.

ISES, s. f. plur., les deux premières pro-
d'un syllogisme, مقدمات البُرهان.

IR, v. a., précautionner contre, حرّس من
ـ.

munir, v. pron., استحرس من ـ
احـ تدرّك من ـ ادّرك et.

LE, adj. com. (place), qui peut être prise,

le, (personne) qui peut être gagnée,

T, E, adj., qui prend, آخذ. Partie pre-
ıi reçoit une somme, متسلّم.

E, v. a., اخذ O. ـ خَذَى; aor., ياخذ
Prendre en étendant le bras, تناول.
aisir, empoigner, مسك I. ـ قبض على I.
e les armes, s'armer, تسلّح.
e son parti, se décider, عزم على شى I. ـ
endre son parti, se résigner à ce qui doit
ا, توكل على الله فى ا. ‖ Prendre son parti,
r à la perte d'une chose, فات الشى O. ـ
, O.
le parti d'un autre, le défendre, حامى ل
ـ شدّ مع. O. Prendre parti pour, اعتصب مع. ‖ Prendre parti contre, صار ضدّ I. ـ طلع ضدّ A.

Prendre son habit, etc., le mettre sur soi, لبس بدلته A. Prendre l'habit, le voile, se faire religieux, religieuse, ترهّب ـ ترهبن. ‖ Prendre le deuil, se mettre en deuil, لبس ثياب الحزن.

Prendre femme, se marier, تزوج.

Prendre, dérober, enlever de force ou en cachette, سرق الشى منه I. ـ اخذ O. ـ خطف I.

Prendre, s'emparer de, اخذ O. ـ ملك I.

Prendre en chassant, مسك I.

Prendre une chose à cœur, s'en affecter, اخذ على خاطره ـ انغمّ من. Prendre à cœur, s'intéresser vivement à, رغب فى A. ـ حظّ وجلّ فى.

Prendre en considération, اعتبر ـ نظر الى O.

Prendre, attaquer, هجم على O. Prendre son ennemi par derrière, هجم عليه من ورا.

Prendre, saisir, attaquer, en parlant d'une maladie, اخذ O. ـ مسك I. ـ اعترى. La fièvre le prit, مسكته البردية. ‖ Il lui prit une colique, حصل له مغاص A.

La pluie nous *prit* en chemin, حكمنا المطر فى الطريق.

Prendre quelqu'un en amitié, صار يحبّ I. ـ مال الى I. Prendre en haine, صار يكره I. ـ نفر قلبه من O.

Prendre, comprendre, interpréter, أعنى ل ـ اخذ بسبيل ـ اخذ بمعنى. Ne prenez pas cela pour une plaisanterie, لا تاخذ بسبيل المزح.

Prendre, recevoir, accepter, اخذ.

Prendre, avaler, humer, شرب A.

Prendre par le nez, شمّ O. ـ تنشق. Prendre du tabac, شمّ نشوق.

Prendre un lavement, احتقن.

Prendre, choisir un chemin, اخذ. Prenez à gauche, خذ على شمالك.

Prendre le dessus, se rétablir d'une maladie, صحّ, افاق من مرض I.

Prendre congé de quelqu'un, lui dire adieu, ودّعه.

Prenons que, supposons que, كأنّ - فرضنا ان.

Prendre sur sa dépense, etc., en retrancher quelque chose, قطع من مصروفه.

Prendre sur soi, se charger de, اخذ عليه - ضمن A. - كفل O. Prendre sur soi de faire une chose, la faire sans autorisation, عمل الشى من تلقا نفسه. ‖ Prendre sur soi, se contraindre, غصب نفسه I.

Prendre un expédient, عمل وساطة, طريقة A.

Prendre le change, se tromper, غلط A.

Prendre haleine, تنفّس - اخذ نفس. Prendre l'air, se promener, شمّ الهوا O.

Prendre feu, s'allumer, اشتعل - التهب. Prendre feu, au fig., s'échauffer, احتدّ - حمى A. ‖ Le feu prit à, اخذت النار فى.

Prendre quelqu'un à témoin de, اشهد على.

Prendre pour, croire, حسب I. - ظنّ O. - خمّن. Elle le prit pour son frère, حسبته اخوها - ظنّت انه اخوها. ‖ Prendre quelqu'un pour un autre, se tromper d'individu, شبّه عليه - تشبّه فيه.

Prendre, gagner une maladie, انعدى من مرض.

Prendre, embrasser un état, عمل كار A. - تعلّق بكار.

Se laisser *prendre* à, être trompé par, انغشّ ب.

Prendre, v. n., prendre racine, تأصّل - مدّ O. - نمى I.

Prendre, réussir, صحّ I. - سلك O. Cette ruse ne prend pas avec moi, هذه الحيلة ما تسلك عندى, معى.

Bien vous a *pris* de, قُل الحمد لله الذى خيرية من شانك ان - يحصل له ضرر من ذلك.

Prendre, se geler, تجلّد - جلّد.

Prendre, faire impression sur, اثّر فى.

Se prendre à, v. pron., s'attacher à, تعلّق فى - شبط فى O. - مسك I. Le filet se prit à des pierres, علقت, تعلّقت الشبكة فى حجارة.

Se prendre d'amitié pour, تعلّق قلبه بمحبة.

Se prendre à, se mettre à, commencer à, اخذ O. - جعل A. - قام O. - قعد O. Il se prit à rire, اخذ يضحك. ‖ Elle se prit à pleurer, اخذت تبكى - قعدت تبكى.

Se prendre de paroles avec quelqu'un, تشاجر معه - تخانق معه - تقاول معه.

S'en *prendre* à quelqu'un, lui attribuer le tort, le rendre responsable de, عتب عليه O. - لامه O. - جاب الحق عليه - جاب العيب عليه I. طلب منه. Ne vous en prenez qu'à vous-même, لومك على نفسك. ‖ Si cela arrive, je m'en prends à vous, ان صار هذا فمطلوب منك. S'il vous en arrive mal, prenez-vous-en à moi, ان حصل لك منه مضرّة ابقى سُبّنى.

Savoir s'y *prendre*, prendre les moyens convenables, عرف كيف يعمل I.

Se prendre, se figer, انعقد - جمد O.

Se prendre de vin, سكر - انسطل A. Pris de vin, سكران - مسطول.

Pris, participe, trompé, واقع - مغشوش.

Bien *pris* dans sa taille, حسن الخلقة.

Prénom, s. m., nom qui précède le nom de famille, اسم; plur., اسامى.

Prénotation, s. f., connaissance antérieure, معرفة سابقة.

Prénotion, connaissance obscure et superficielle d'une chose avant de l'avoir examinée, معرفة غير حقيقية.

Préoccupation, s. f., prévention, préjugé, وهم - غرض.

Prévention, attention exclusive de l'esprit à un objet, شغل البال - انشغال.

Préoccuper, v. a., prévenir l'esprit de quelqu'un en lui donnant une impression (se prend en mauvaise part), افسد الظنّ والراى - ملك عقله I.

ıper, occuper l'esprit, absorber l'atten- شغل الفكر, ا.

ccuper, v. pron., se prévenir, انوهم.

ıpé d'un objet, فكرة مشغول بشى.

NANT, s. m., qui a opiné avant un autre, الذى اعطى.

ATIF, s. m., apprêt, plus usité au plur., - تجهّز. Faire ses préparatifs, جهاز - تدارك et اتّدارك.

ıATION, s. f., action de préparer ou de se استعداد - تجهيز.

ıation, composition de remèdes, تدبير تركيب ادوية.

ıATOIRE, adj. com., qui prépare, qui pré- قبل - مهيّ.

ıER, v. a., apprêter, disposer à, ل - هيّا ل - وجّد - حضّر ل - اعدّ ل (Barb.). Prépa- médicaments, دبّر ادوية. || Quand Dieu lque chose, il en prépare les causes, اذا اراد الله شيا هـ.

rer, mettre dans la disposition nécessaire,

éparer, v. pron., تاهّب - تجهّز - تهيّا - حضّر حاله - تحضّر.

NDÉRANCE, s. f., supériorité d'autorité, رجحان - رجوح - ق.

NDÉRANT, E, adj., qui a plus de poids, r, راجح - غالب - رجيح - فايق.

SÉ, E, adj., commis à quelque chose, ه.

SER, v. a., charger de, ب, وكّل على.

SITION, s. f., particule indéclinable placée le mot qu'elle régit, حرف جرّ; plur.,

CE, s. m., terme d'anatomie, peau qui e gland, غرلة - غلفة - قلفة.

ıGATIVE, s. f., privilége attaché à une di- مزيّة; plur., مزايا.

Près, prépos. qui marque proximité de lieu, قريب من - جنب توالى (Barb.). Il s'assit près de lui, قعد جنبه, قريب منه O. || Près, marquant proximité de temps, قريب من - عند. || Près de mourir, مشرف على الممات - عند الموت. || Il est près de midi, الظهر قريب - قرب الظهر. || Il y a près de vingt ans, قريب من عشرين سنة.

A peu *près*, بالتقريب - مقارب.

A cela *près*, excepté cela, ما عدا ذلك.

De *près*, من قريب. De près et de loin, على القرب والبعاد - من قريب و من بعيد. || Cela me touche de près, j'y ai un grand intérêt, نيني كثير

PRÉSAGE, s. m., augure, اشارة - علامة - دلالة. C'est un heureux présage, هذا علامة خير.

PRÉSAGER, v. a., marquer une chose à venir, دلّ على شى O. - وعد احداً ب I.

Présager, conjecturer, استدلّ بشى على.

PRESBYTE, s. com., qui ne voit que de loin, طويل نظر.

PRESBYTÉRAL, E, adj., qui appartient à la prêtrise, قسوسى.

PRESBYTÈRE, s. m., maison destinée au curé, دار خورى.

PRESCIENCE, s. f., connaissance qu'a Dieu de ce qui doit arriver, سابق علم الله.

PRESCRIPTIBLE, adj. com. (droit), qui peut se prescrire, يبطل بمرور الزمان - ينتسى.

PRESCRIPTION, s. f., manière d'acquérir la propriété ou d'exclure une demande en justice; extinction d'une dette à défaut de demande de son payement dans le temps fixé, مرور - فوات ميعاد استثنا - الزمان.

PRESCRIRE, v. n., ordonner, assigner avec autorité, حتم على I. - امرة ب O. - فرض على I. Prescrit par la religion, مفروض.

Prescrire, marquer précisément, حدّد. Il nous prescrit le temps que nous ne devons pas dépasser,

يحدّد لنا الزمان الذى لا يجب ان نتعدّاه.

Prescrire, verbe n., acquérir la prescription, ملك, اكتسب بمرور الزمان I.

Se prescrire, v. pron., s'imposer une obligation, حتم على نفسه I.

Se prescrire, se perdre par prescription, فات O. ضاع O., بطل بمرور الزمان - ميعاده I.

PRÉSÉANCE, s. f., droit de précéder, de prendre place au-dessus de quelqu'un, تصدّر - تقدّم.

PRÉSENCE, s. f., existence dans un lieu marqué, حضور - حضرة. En présence de, بحضرة - قدّام - امام.

Présence d'esprit, سرعة العقل. Qui a de la présence d'esprit, قلبه حاضر.

PRÉSENT, s. m., don, تحفة; plur., تُحَف - هديّة; plur., هدايا - تقدمة; plur., تقادم. Faire présent d'une chose à quelqu'un, اتحفه بشى - اهدى الشى ل, الى. ‖ Présent fait à un juge pour le gagner, برطيل; plur., براطيل - رشوة - عرق اخضر. ‖ Présent fait par un époux à une jeune mariée le lendemain de la noce, صباحية.

PRÉSENT, E, adj., حاضر; plur., حضّار.

PRÉSENT, s. m., le temps présent, حال.

A PRÉSENT, adv., à cette heure, maintenant, دلوقت (Égypte) - هلّق (Syrie) - دبّا - الان (Barb.). Pour le présent, حسب هل وقت.

PRÉSENTABLE, adj. com., qu'on peut présenter, يتقدّم - يُعرَض.

PRÉSENTATION, s. f., action de présenter, تقديم - عرض.

PRÉSENTEMENT, adv., à présent, الان.

PRÉSENTER, v. a., offrir à, introduire en la présence de, على, عرض ل O. - قدّم ل. Présenter une chose à quelqu'un, la lui donner à prendre, ناوله الشى.

Se présenter, v. pron., venir à la présence de, تمثّل بين يديه A. - حضر قدّام - تقدم ل. Se présenter pour rendre visite, حضر لمقابلة A.

Se présenter, s'offrir par hasard (occa وقع A. - وُجد A. - اتّفق. Lorsque l'occasio présentera, اذا اتّفق لحضرتكم وقت.

PRÉSERVATIF, IVE, adj. (remède), qui a la de préserver, دوا موقى.

PRÉSERVATIF, s. m., au fig., حرز.

PRÉSERVER, v. a., garantir du mal, ى من ان من - حرس A. O. I. حفظ I., عصم من - وقى عن. Que Dieu le préserve de tout صانه الله و حفظه من كل سو. ‖ Dieu nous pr de ce malheur! بعيد عنا - الله لا يقدّر - يروينا. ‖ Dieu m'en préserve! Dieu me pr d'en avoir l'idée! حاشا و كلّا - استغفر الله.

PRÉSIDENCE, s. f., état du président, رياسة

PRÉSIDENT, E, s., celui qui préside, ن plur., متولّى المجلس - روساء.

PRÉSIDER, v. a. et n., occuper la première dans une assemblée, راس A. - تولّى المجلس

Présider à, avoir le soin, la direction قام ب O. - دبّر.

PRÉSOMPTIF, IVE, adj. (héritier), qu'on pré devoir hériter, من يظنوا ان تقع له الوراثة

PRÉSOMPTION, s. f., conjecture, jugement f sur des apparences, ظنّ; plur., ظنون.

Présomption, opinion trop avantageuse de même, اعجاب برايه, عجب, استبداد - دعو.

PRÉSOMPTUEUSEMENT, adv., بعجب - بدعو

PRÉSOMPTUEUX, SE, adj., qui a trop bonne nion de soi, مُعجب برايه - مُعجب بنفسه.

Présomptueux, orgueilleux, arrogant, ى متكبّر.

PRESQUE, adverbe, peu s'en faut, à peu الا قليل.

PRESQU'ÎLE, s. f., péninsule, جزيرة.

PRESSANT, E, adj., qui presse, insiste sans che (homme), مكروب - مضيّق.

Pressant, urgent, موزم - ضرورى - عجل

Besoin pressant, حاجة كلّية. ‖ Une lettre pressante, مكتوب مشدّد. ‖ Une prière pressante, رجا كلّى. ‖ Douleur pressante, وجع شديد.

Presse, s. f., foule, multitude qui se presse, لمّة - زحمة.

Presse, machine pour imprimer, مطبعة; plur., مطابع.

Presse pour comprimer fortement, ملزمة.

Presse pour exprimer l'humidité, معصرة - منكنة.

Pressé, e, adj., qui a hâte, مستعجل - مزروب - مقلق, مغاول (Barb.). Si vous n'êtes pas pressé, ان كان عندك مهلة.

Pressé, pressant, مستعجل - ضروري.

Pressé, serré, مزنوق.

Pressentiment, s. m., sentiment secret de ce qui doit arriver, مكاشفة - حاسية - حسّ. J'eus des pressentiments vagues, حدّثتني نفسي باشيا ما ارى لها اصل.

Avoir un *pressentiment* de fièvre, حسّ بمجي السخونة.

Pressentir, v. a., prévoir par un mouvement intérieur, حسّ فى قلبه ب I.

Pressentir, sonder, chercher à deviner les dispositions de quelqu'un, اجتهد على كشف ما - كاشف فى ضميره.

Presser, v. a., serrer, étreindre avec force, عصر - مكّن عليه - عسّس I. Presser le linge mouillé, عصر القماش. ‖ Presser un citron, عصر ليمونة.

Presser, mettre en presse, بردع.

Presser, approcher contre, زنق I. لزّ O. Presser les lignes de l'écriture, لزّ السطور. ‖ Presser quelqu'un dans une foule, زاحم. ‖ Presser les uns contre les autres, fouler, كبّس - عفّس. ‖ Presser contre son cœur, ضمّ الى صدره O. - لزّ الى حضنه O.

Presser, au fig., poursuivre vivement, sans relâche, continuer à attaquer avec ardeur, كرش I. - لزّ O. - ضيّق على.

Presser, hâter, عجّل.

Presser quelqu'un, insister auprès de lui pour le faire diligenter, لزّه بان O. - الحّ عليه ب - حثّ O. Il le fit venir et le pressa vivement de compléter le payement, حضّره و قرّط عليه بالغلاقة.

Cela ne *presse* pas, j'ai le temps de le faire, لاحق عليه. Le temps presse, ما بقى عندنا وقت - بدنا نستعجل.

Se presser, v. pron., se hâter, استعجل. Ne pas se presser, تانّى.

Se presser en foule autour de quelqu'un, ارتكموا الناس عليه - تزاحموا الناس عليه.

Pression, s. f., action de presser, عصرة - زنقة.

Pressis, s. m., jus exprimé en pressant, عصير.

Pressoir, s. m., machine pour presser le raisin, etc., معصرة - معصار; plur., معاصر - منكنة.

Pressurage, s. m., عَصْر.

Pressurer, v. a., presser des raisins, etc., عصر I.

Pressurer, au fig., épuiser par des impôts, des taxes, شحّد الناس من كثر الجرايم.

Prestance, s. f., bonne mine, هيبة - هية حسنة.

Prestation, s. f. (de serment), حلف. Prestation d'hommage, طاعة - تقديم طاعة.

Prestation en nature, تقديم اشيا, اعطا, دفع معلومة.

Prestesse, s. f. fam., agilité, خفّة.

Prestige, s. m., illusion par sortilége, par art, شعوذة - سحر - شعبثة. Les prestiges de l'éloquence, سحر البيان. ‖ Prestiges de l'imagination, تخيّلات.

Prestigiateur, s. m., مشعوذ.

Presto, adv., vite, بالعجل.

Présumable, adj. com., à présumer, يُظَن.

Présumer, v. a., conjecturer, ظنّ O. - خمّن - قطع عقله ان A.

Présumer, avoir trop bonne opinion de, اتّكل على. Présumer de soi-même, اعجب بنفسه.

Présupposer, verbe a., supposer préalablement, فرض فى الاول A.

Présupposition, subst. f., supposition préalable, فرض اول.

Présure, s. f., ce qui sert à faire cailler le lait, انفحة - مصر - منفحة.

Prêt, s. m., action de prêter, chose prêtée, سلف - قرض - سلفة - قرضة. En manière de prêt, على وجه العارية.

Prêt, e, adj., préparé à, en état de, حاضر - واجد - مستعدّ (Barb.).

Pretantaine, s. f. fam. (courir la), courir çà et là, دار من موضع الى موضع O. - زلّ I.

Prête-nom, s. m., qui prête son nom à quelqu'un pour une affaire, معير اسم.

Prétendant, e, adj., qui aspire à, زعيم; plur., طالب - زعماء; plur., طلّاب.

Prétendre, v. a., croire avoir droit à une chose, la réclamer, طلب - ادّعى O.

Prétendre, v. n., aspirer à, طلب O.

Prétendre, avoir intention, dessein, نوى I. - قصد - اراد.

Prétendre, soutenir, affirmer que, زعم A. Comme il le prétend, حَسَب زعمه.

Prétendu, e, adj., faux, supposé, موهوم - كاذب.

Prétendu, e, s. fam., le futur époux, la future épouse, عروسة - عريس

Prétention, s. f., droit réel ou imaginaire de prétendre, dessein, ادّعا - زعم - مطلوب.

Homme à *prétentions,* fam., qui prétend aux talents, à l'esprit, مدّعى - صاحب زعم. Sans prétentions, بغير دعو.

Prêter, v. a., donner à condition qu'on rendra, سلف - سلّف I. - اعار. Prêter une chose à quelqu'un, سلّف له الشى - اعاره الشى. سلّفه, ‖ Prêter de l'argent à quelqu'un, اقرضه فلوس.

Prêter (pris absolument) à intérêt, رابح. Prêter à usure, رابى.

Prêter secours, prêter la main, secourir, اغاث - ساعد - اعان. Prêter l'oreille, donner attention, سمع ل - استمع ل - اصغى الى A. ‖ Prêter l'oreille, écouter, استمع ل - اعطى دانه.

Prêter, supposer par malice, attribuer, etc., نسب اليه O.

Prêter le collet, se présenter pour lutter, résister, تصدّر ل.

Prêter le flanc, s'exposer à l'attaque, تعرّض ل.

Prêter serment, حلف A.

Prêter, v. n., au fig., donner prise, اعطى ميسك.

Prêter, v. n., s'étendre (étoffe), مدّ O.

Prêter à, être susceptible de, قبل A. Sujet qui prête, qui est fécond, متّسع, موضوع واسع.

Se prêter, v. pron., consentir par complaisance à, رضى ب A. Se prêter à une chose, la laisser faire, تغاضى عن.

Se prêter, s'adonner pour quelque temps au plaisir, etc., مال الى I. Se prêter à la plaisanterie, l'approuver, ne pas s'en offenser, اقبل المزاح.

Prêteur, s. m., prêt, قرضة. Ami au prêter, ennemi au rendre, حبيبك وقت الاستقراض وعدوك عند الرداد.

Prétérit, subst. masc., t. de gramm., الفعل الماضى.

Prétérition, s. f., fig. de rhét., par laquelle on feint d'omettre une chose, اضراب عن شى.

Prétérition, omission d'un héritier nécessaire dans un testament, نسوة وارث فى الوصية.

Prêteur, se, s., qui prête, مقرض - مقرّض - سلّاف.

Prétexte, subst. m., cause, raison apparente, علّة - حجّة; plur., حجج; plur., علل. Mauvais prétexte, حجّة باطلة, بطّالة - حجّة باردة. Sous prétexte, بحجّة.

Prétexter, verbe a., couvrir d'un prétexte, احتجّ فى فعله على ان.

xter, prendre pour prétexte, احتجّ على - ا.

AILLE, s. f., terme de mépris, les prêtres,

IE, s. m., ministre consacré à un culte, قسيس; plur., قسوس - كاهن; pl., كهنة.

IESSE, s. f., femme attachée au service des كاهنة.

ISE, s. f., sacerdoce, قسوسية - كهنوت.

VE, s. f., ce qui établit la vérité d'un fait, pl., دلايل - دليل - اثبات - شواهد.

La preuve de cela c'est que, والدليل على ذلك هو ان - والشاهد على ذلك.

preuve de courage, اظهر, بيّن شجاعته.

es preuves depuis longtemps, عرّف نفسه بيّن نفسه م.

ve, t. d'arithmét., vérification, ميزان.

X, adj. m., brave, vaillant, فداوى.

ALOIR, v. n., avoir l'avantage sur, غلب I. - استظهر على. A. قوى على

évaloir, v. pr., tirer avantage de, تقاوى, تقوّى.

révaloir, s'enorgueillir, افتخر على الـ.

ARICATEUR, s. m., qui trahit son devoir, متعدى.

ARICATION, s. f., تعدّى - خيانة.

ARIQUER, v. n., agir contre le devoir de sa etc., تعدّى - خان O.

ENANCE, s. f., manière obligeante de préve- مباداة بالخير - معروف - ط.

ENANT, E, adj., gracieux, qui prévient en ir, حسن - يستميل

nant, obligeant, صاحب معروف.

ENIR, v. a., devancer, سبق O. - روّج عليه uan).

nir, faire le premier, سبق O. - بادى أ. Prévenir quelqu'un par de bons offices, lui rendre service sans être sollicité, طال عليه O. - باداه بالخير.

Prévenir le mal, prévenir le danger, empêcher qu'ils n'arrivent, استحرس من الشرّ - تدرّك, ادّرك من وقوع الخطر. Prévenir un événement, صرف, حوّل عنه المصيبة - استدرك الامر.

Prévenir, préoccuper l'esprit de quelqu'un, استبق ظنّه A. ملأ فكره.

Prévenir quelqu'un pour ou contre une personne, اوهمه الخير او السوء فى - اماله الى, عن.

Prévenir de, instruire, خبّره, اخبره ب.

Se prévenir, v. pron., concevoir des préventions, انوهم.

PRÉVENTIF, VE, adj., destiné à prévenir le mal, للاستحراس من وقوع الشرّ.

PRÉVENTION, s. f., préoccupation de l'esprit, غرض - سبق ظنّ; plur., غرضيات.

PRÉVENU, E, adj., accusé de crime, متهوم.

Prévenu, préoccupé, مشغول العقل بسبق ظنّ - عقله ملآن.

PRÉVOIR, v. a., juger par avance, حسب I. On ne peut pas tout prévoir, حسبنا كل شى لا الزلق فى الصيف; prov.

PRÉVÔT, s. m., titre de divers officiers ou chefs chargés de juger sur-le-champ, de surveiller, etc., حاكم.

Prévôt des marchands, شاهبندر.

PRÉVÔTAL, E, adj., qui concerne le prévôt, حكمى.

PRÉVÔTALEMENT, adv., sans appel, من غير مراجعة.

PRÉVÔTÉ, s. f., dignité de prévôt, حكم.

Prévôté, hôtel de prévôt, دار الحكم.

PRÉVOYANCE, s. f., محاسبة - حساب العواقب.

PRÉVOYANT, E, adj., qui juge bien de l'avenir, et prend bien ses mesures, صاحب نظر فى العواقب - صاحب تدبير - حريس - حسيب.

PRIAPISME, s. m., érection continuelle et doulou-

reuse de la verge, انتصاب الذكر بوجع شديد.

Prier, v. a., demander par grâce, رجا O. I. - رغب - تدخّل على - A. سأل - ترجّى (Barb.). Je vous prie de me rendre un service, اترجّاك تقضى لى حاجة. ‖ Il le pria instamment de, وقع فى عرضه و ترجّاه ان. ‖ Je vous en prie, و راسك - دَخْلك - الله يرضَى عليك - الله يخليك (Barb.). ‖ Se faire prier, تعزّز.

Prier pour quelqu'un, intercéder pour lui, شفع فيه الى A. - سأل احداً, ترجّاه من شان.

Prier, inviter, دعا O. - عزم I.

Prier Dieu, تضرّع الى الله - صلّى لله. Je prie Dieu de, اطلب من الله ان - اسأل الله ان. ‖ Prier Dieu pour quelqu'un, دعى له I.

Prière, s. f., demande à titre de grâce, سؤال - رجا. J'ai une prière à vous faire, لى عندك رجا - لى عندك حاجة. ‖ Ne rejetez pas ma prière, لاترذنى خايب - لاترذ سوالى.

Prière, acte par lequel on prie Dieu, صلاة - صلوة; pl., صلوات - دعاء; pl., ادعية - طلبة. Faire la prière du matin, صلّى الصبح. ‖ Faire la prière de midi, صلّى الظهر.

Prieur, s. m., supérieur, شيخ - رييس.

Primaire, adj., اوّلى. École primaire, كتّاب - مكتب للصغار.

Primauté, s. f., premier rang, prééminence, تقدّم.

Prime, s. f., prix de l'assurance des marchandises exposées à la perte, etc., ضمانة بضايع - سكورتا.

Prime, prix pour encourager le commerce, l'importation, la fabrication, انعام - جزا.

De *prime* abord, من اوّل الامر - فى الاوّل.

Primer, v. a. et n., tenir la première place, surpasser, فاق على O.

Primeur, s. f., première saison, اوّل اوان.

Primeurs, au plur., fruits précoces, باكورة - بشاير, اوايل الاثمار.

Primevère, s. f., plante, زهر الربيع.

Primitif, ive, adj., اصلىّ - اوّلى.

Primitivement, adv., originairement, فى الاصل - فى الاوّل.

Primo, adv., premièrement, اولاً.

Primogéniture, s. f., droit d'aînesse, بكورية.

Primordial, e, adj., premier et originaire, اوّلى - اصلى.

Primordialement, adv., اصلياً - اولياً.

Prince, s. m., qui est d'une maison souveraine, امير; plur., امرا.

Prince, au fig., le premier, le plus excellent, قطب - رأس - كبير - سيّد.

Princesse, s. f., سيّدة - اميرة.

Principal, s. m., somme capitale, اصل - مية - رسمال.

Principal, première demande, fond d'une contestation, اصل.

Principal, la chose la plus essentielle, la plus importante, الراس - الاخص - الاهمّ - الذى عليه الرّكن.

Principal, e, adj., capital, qui est le plus essentiel, le plus important, اصلى - رييس - راس - الذى عليه الكلام - اكبر - اخصّ - اهمّ - الذى عليه الرّكن. La principale raison est اكبر سبب ذلك هو ان. ‖ Les principales qualités morales, اخصّ الفضايل الادبية. ‖ Mon principal repas est le souper, اكلى للاكل على العشا. Les principaux d'une ville, اعيان البلد, اكابر.

Principalement, adv., surtout, particulièrement, خصوصاً - بالاخصّ.

Principauté, s. f., dignité de prince, امارة - رياسة - امرة.

Principe, s. m., origine, première cause, اصل; plur., اسباب - سبب; plur., اصول.

Principes, au pl., premiers préceptes, premières règles, اصل; plur., اصول - مبدا; plur., مبادى - قاعدة; plur., قواعد.

e, maxime, قانون; pl., قوانين - قاعدة.
principe de, القانون عندى ان.
: qui a des *principes*, une bonne moralité, رجل حسن السيرة, يمشى على.
NIER, ÈRE, adj., du printemps, ربيعى.
MPS, s. m., la première des saisons, ربيع.
rps, au fig., jeunesse, شبوبية صباء.
rté, s. f., antériorité, سبق - اولية.
s. f., action de prendre, اخذ - مسك
se d'une ville, فتح بلد, اخذ.
moyen, facilité de prendre, ماخذ -
Donner prise sur soi, s'exposer à être اعطى ممسك. ‖ Être en prise, être ex- عليه. ‖ Lâcher prise, abandonner ce ris, رجع عن - ارخى الشى A.
e tabac, تنشيقة - شمّة.
le corps, action d'arrêter un homme en n acte du juge, مسك - مسكة.
ı partie, action contre un juge, طلب القاضى.
vaisseau, marchandises prises, اقترمه - غنيمة.
querelle, شكل - مخانقة.
ir aux *prises*, être aux prises, combattre, تحاربوا.
dose de médicaments, اخذة.
, s. f., prix que l'on met aux choses à l'enchère, تسعيرة.
, v. a., mettre le prix à une chose, ثمّن - قدّر الش
estimer quelqu'un, لفلان عنك قدر و قيمة

v. n., prendre du tabac, شمّ نشوق O.
R, s. m., officier qui fait la prisée, مسعّر.
TIQUE, adj. com., qui a la figure d'un منشورى.
E, s. m., corps terminé par des bases arallèles, et des parallélogrammes, منشور; pl., مناشير. Prisme droit, oblique, منشور قايم, مايل.

Prisme, au fig., se dit des passions qui égarent l'imagination, غرور - غيهبة.

PRISON, s. f., حَاصَل; plur., حَوَاصِل - حَبْس; plur., سُجُون - حبوس - سِجْن.

PRISONNIER, ÈRE, s., qui est en prison, مسجون - محبوس.

Prisonnier, qui est pris à la guerre, ou comme ennemi, يسير, اسير; plur., اسرى, اسرآ, يسرا.

PRIVATIF, IVE, adj., t. de gram., qui marque la privation, للنفى.

PRIVATION, s. f., perte, manque d'un bien qu'on avait ou pouvait avoir, عدم - حرمان - حرمانية.

Privation, action de se priver, de s'abstenir de ce dont on pourrait jouir, منع - حرم.

PRIVATIVEMENT, adv., à l'exclusion de tout autre, دون غيرة.

PRIVAUTÉ, s. f., trop grande familiarité, دالّة. Prendre des privautés, اخذ دالّة على.

PRIVÉ, E, adj., qui est simple particulier, qui n'a aucun emploi public, خالى من المناصب - عامى ما هو متقلّد منصب من الحكم.

Privé, apprivoisé, مولّف - انيس.

Privé, personnel, خاصّ.

PRIVÉ, s. m., lieu d'aisances, مستراح - كنيف.

PRIVER, v. a., ôter à quelqu'un ce qu'il a, l'empêcher de jouir d'un avantage, اعدمه الشى - حرمه من الشى I. - حرمه الشى. Priver de sommeil, حرمه النوم.

Priver, apprivoiser, انّس - ولّف.

Se priver, v. pron., s'abstenir, حرم نفسه من I. - حرّم الشى على نفسه.

PRIVILÉGE, s. m., prérogative, faculté de jouir d'un avantage à l'exclusion des autres, تفضّل - مزية - اختصاص - تمييز; plur., مزايا.

Privilége, acte qui contient le privilége, تقرير.

Privilége, droit, hypothèque préférable aux autres, حقّ خصوصى.

Privilége, don naturel, هبة, منّة خاصّة.

Privilége, liberté particulière, usurpée ou légitime, de faire ce que d'autres ne feraient pas, اباحة - استباحة.

Privilégié, e, adj., qui jouit d'un privilége, مختصّ, مخصوص بمزية - مفضّل - مميّز.

Privilégier, v. a., accorder un privilége à, فضّله على غيره I. - خصّه, اختصّه ب.

Prix, s. m., valeur d'une chose, ce qu'on en paye, ثمن; plur., قيمة - اسعار; pl., سعر - اثمان (Barb.). Prix exorbitant, ثمن واهى, زايد. ‖ Prix courant, السعر الحاضر. ‖ A bas prix, رخيص. ‖ Au plus bas prix, باقل ثمن - بابخس ثمن - بارخص ثمن. ‖ Chaque chose a son prix, كل شى بحرز ثمن. ‖ A quelque prix que ce soit, بكم ما يكون - بقدر ما يكون. ‖ A quel prix donnez-vous ce livre? بكم تعطينى هذا الكتاب. ‖ Donnez-moi le prix des marchandises que vous m'avez achetées, اعطينى حقّ البضايع التى اشتريتها منى. ‖ Dans quels prix voulez-vous cela? بابة ايش تريد. ‖ Dans les prix de cinquante à soixante piastres, بابة خمسين ستين قرش.

Prix, estime qu'on attache à une chose, قدر - مقدار - قيمة. Cela aura beaucoup de prix à mes yeux, هذا يكون له عندى قدر و قيمة. ‖ N'avoir plus de prix aux yeux de, هان عليه - تحاقر اليه O.

Prix, récompense, جزا - حلوان. Vous me donnez cela pour prix de vous avoir délivré, تعطينى هذا حلوان ما خلّصتك. ‖ Il ouvrit un concours entre les musiciens, et offrit un prix de dix mille dirhams à celui qui serait vainqueur, اراد ان يمتحن المغنيين و اخرج بدرة دراهم سبقاً لمن تقدم منهم و احسن.

Au *prix* de, en comparaison de, نظراً الى - بالنسبة الى.

Probabilité, s. f., vraisemblance, قرب للعقل - تخمين - احتمال.

Probable, adj. com., qui paraît fondé, قريب للعقل. Il est probable que, التخمين

Probablement, adverbe, vraisemblable تخميناً - بالتخمين - على التخمين.

Probe, adj. com., qui a de la probité, امين - مستقيم - صالح.

Probité, s. f., droiture, عدالة - قامة امانة.

Problématique, adj. com., douteux, équi شكّى.

Problématique, qui tient du problème,

Problème, s. m., question à résoudre, pl., مسايل. Problème mathématique, عملى

Problème, au fig., homme dont la cond difficile à expliquer, اجية.

Procédé, s. m., manière d'agir, معاملة - plur., سيرة - سلوك - مشى - اعمال. A c ses bons procédés à mon égard, حسن سلوكه معى. ‖ Il a eu pour moi de bons procédés, بالمعروف و الجميل.

Procédé, terme d'arts, méthode pour u ration, تدبير - طريقة - حركة.

Procéder, v. n., provenir, tirer son ori صدر من O. Procéder, en parlant des pe divines, انبعث - انبثق عن.

Procéder, agir dans une affaire, مشى I

Procéder à quelque chose, باشر الامر.

Procéder contre quelqu'un, le poursu justice, ادّعى عليه.

Procéder, se comporter de telle ou telle envers les autres, سلك مع الناس.

Procédure, s. f., forme de procéder e حركات و اعمال الدعوى - طريقة الشرع.

Procès, s. m., instance devant un juge différend, دعوى - خصومة - دعوة; plur., Entrer en procès avec quelqu'un, مع احد ‖ Intenter un procès à quelqu'un, عليه Juger un procès, فصل دعوى I. ‖ Gag procès, كسب دعواه I. ‖ Faire le procès

e poursuivre comme criminel, شارع.
S-VERBAL, s. m., narré, description par صورة الوقايع - صورة الواقع - صورة د
erbal d'une délibération, مضبطة المناكرة.
SSIF, IVE, adj., qui aime les procès, شُكلى.
SSION, s. f., (du Saint-Esprit), انبثاق الروح.
sion, cérémonie religieuse conduite en r des prêtres, زياح - دوران - دورة; pl., .
sion, multitude du peuple, etc., en mar- ز.
SSIONNELLEMENT, adv., بزفّة.
AIN, E, adj., qui est près d'arriver, قادم - آتى - قابل. Le mois prochain, الشهر الجايى - السهر
ain, voisin, قريب. Dans le prochain vil- فى الضيعة القري
AIN, subst. m., son semblable, قريب. du prochain, محبة القريب.
AINEMENT, adv., bientôt, عن قريب.
E, adj. com., qui est près ou auprès, قر.
ES, s. m. plur., parents, اقارب - اهل.
E, prép., près, auprès, قريب من. De en proche, من قريب لقريب. || De pro- oroche, au fig., peu à peu, par degrés, د.
AMATION, subst. f., publication solennelle, منادية.
AMER, v. a., publier hautement, avec so- نادى ب - اشهر.
ÉATION, subst. f., génération, تولید -
ÉER, v. a., engendrer, ولد; aor., يلد.
RATION, s. f., pouvoir donné par quelqu'un re, d'agir en son nom, توكيل - وكلية - وكالة. à quelqu'un sa procuration, اقامه وكيلا.

PROCURER, v. a., faire obtenir une grâce, un avantage, حصّل له الشى - يسّر - قيض.
Procurer, causer des désagréments, etc., O. جلب. I. جاب ل - ل
Se procurer, v. pr., obtenir, acquérir une chose, A. - حصّل الشى - حصل على - اقتنى - توقّع على.
PROCUREUR, s. m., chargé de procuration, وكيل; plur., وكلا.
PROCYON, s. m., étoile du Petit-Chien, الشعرى الشامية.
PRODIGALITÉ, s. f., profusion vaine, تبذيل المال - اسراف فى المال - تفريط فى المال.
PRODIGE, s. m., chose extraordinaire, معجزة - اية - عجيبة; pl., اعجوبة - عجايب; pl., اعاجيب.
PRODIGIEUSEMENT, adv., بنوع عجيب - عجيباً.
PRODIGIEUX, SE, adject., qui tient du prodige, عجيب - عظيم.
PRODIGUE, adject. com., qui dissipe son bien, مُسرف - مبذّر مالـه. L'enfant prodigue, الابن الضالّ. || Prodigue de son sang pour l'État, ما يوفّر ذاته من الاخطار فى خدمة السلطان. || Prodigue de louanges, مكثر المدح - مفرط فى المدح. || Prodigue de paroles, كثير الكلام.
PRODIGUER, v. a., dépenser avec excès, donner avec profusion, اسرف فى ماله - اتلف ماله - بذّر - بدّد.
Prodiguer, ne pas épargner (ses soins, sa vie, etc.), I. بذل - اعطى - ما وفّر.
PRODUCTIF, IVE, adj., مثمر.
PRODUCTION, s. f., ce qui est produit, fruit, نتيجة; plur., ثمرة - نتايج. Productions d'un pays, محصولات البلاد. || Les productions des pays étrangers, الاصناف الواردة من البلدان البرانية. || Les productions de la nature, المولّدات.
Les *productions* de l'esprit, ثمرة العقل - تاليف. Production de l'art, انشا الصناعة.

Produire, v. a., donner naissance, engendrer, خلق - اولد - انتج. Les siècles ne produiront plus un homme semblable, هيهات ان يخلف الدهر مثله.

Produire, rapporter des fruits, un avantage, اثمر - جاب ثمرة - I. جاب منفعة - I.

Produire, causer, être cause, سبّب - I. جاب.

Produire, créer, انشأ.

Produire, composer un ouvrage d'esprit, الّف - انشأ.

Produire, exposer à l'examen, à la vue, اورى - قدّم. Produire des témoins, قدّم شهود, I. جاب.

Produire, introduire, faire connaître quelqu'un, قدّم.

Se produire, v. pron., se faire connaître, s'avancer, تبيّن.

Produit, s. m., rapport, résultat, نتيجة; plur., حاصل - نتايج.

Produit, revenu, صافي - محصول.

Proéminence, s. f., état de ce qui est proéminent, نتوة.

Proéminent, e, adj., qui est plus en relief que ce qui l'environne, ناتي.

Profanateur, s. m., مُنجّس.

Profanation, s. f., irrévérence commise contre les choses saintes, تدنيس - نجاسة - دناسة.

Profanation, abus des choses précieuses, خسارة.

Profane, adj. com., contre le respect dû aux choses sacrées; celui qui manque de respect pour les choses sacrées, نجس - دنس.

Profane, l'oppose de sacré, qui ne concerne pas la religion, ما يخص امور الدين بل يخصّ امور الدنيا.

Profane, iron., ignorant, جاهل; plur., جُهّال.

Profaner, v. a., traiter avec irrévérence les choses sacrées, نجّس - دنّس.

Profaner, faire mauvais usage d'une chose précieuse, خسّر. Réciter à ces gens-là une si belle pièce de vers, c'est la profaner, اذا انشدتهم تلك القصيدة العظيمة فكانك تطرح الدرر فى افواه الكلاب او تعلّق الجواهر فى اعناق الخنازير.

Proférer, v. a., prononcer, dire, لفظ ب L. - نطق ب I. Il n'a pas proféré un mot, لا بدى ولا اعاد.

Profès, esse, adj., qui a fait des vœux, نذر بالرهبنة.

Professer, v. a., faire profession de, se piquer de, ادّعى لنفسه.

Professer un métier, un art, l'exercer, عمل كار - ادّعى بصنعة.

Professer une religion, اعتقد بدين - تبع دين.

Professer, enseigner publiquement, علّم - درّس.

Professeur, s. m., qui enseigne une science, un art, معلّم - مدرّس.

Profession, s. f., déclaration publique, شهادة - اقرار. Faire profession de, se piquer de, ادّعى ب.

Profession, état, صنعة - كار. Exercer une profession, عمل كار - اشتغل فى صنعة A.

Profession, acte solennel des vœux, نذر.

Profil, s. m., délinéation d'une tête vue par un côté, ملتفت.

Profit, s. m., gain, avantage, utilité, ربح - منفعة; plur., منافع. Tirer du profit de quelque chose, استفاد من. || Quel profit en avons-nous tiré? ايش استفدنا منه. || Mettre à profit, employer, فاز ب O. انتفع ب. Quel profit vous reviendra-t-il de cela? ايش يجي لك من دا ايه. Je n'y trouve pas mon profit, هذا ما بيخلّصني. || C'est le profit des domestiques, هذا نصيبة الخدّاميس.

Profitable, adj. com., utile, نافع - مفيد.

Profiter, v. n., faire un gain, كسب - ربح L. Faire profiter son argent, جعل فلوسه فى المرابحة. شغّل مصرياته.

colère, حادّ.

MENT, adv., بالزربة - بالعجل - بسرعة
rb.).

ude, colère, emportement, حدّيّة.

ATION, s. f., publication des lois, اشهار

UER, v. a., publier une loi, اشهر

s. m., instruction faite dans l'église, - خطبة.

v. a., instruire en faisant le prône; ongs discours, كرز I. - وعظ; aor., vanter avec exagération, صيّب - عظّم.

, SE, s., qui fait le prône, كاروز.

, qui loue avec exagération, مصيّت.

, grand parleur, qui fait des remon- واعظ - كار.

, subst. m., t. de gramm., ضمير; plur.,

INAL, E, adj., ضميرى.

cé d'un jugement, s. m., ce qui a été par le juge, لفظ حكومة.

cé, adj., bien marqué, مبيّن - باين.

CER, v. a., proférer, articuler, لفظ I. A.

· mal certaines lettres, grasseyer, sus- لثغ بحرز A.; plus vulg., لدغ A.

cer, réciter, قرا A. - تلا O.

cer, décider, ordonner, حكم فى O. -

cer, marquer fortement, بيّن.

ioncer, v. pron., au fig., marquer forte- velopper son caractère, son intention, بيّن نفسه.

CIATION, s. f., manière, action de pro- لفظ.

TIC, s. m., jugement et conjecture, راى; .

Pronostic, signe de ce qui doit arriver, اشارة - دلالة - علامة.

PRONOSTIQUER, v. act., faire un pronostic, انبى بشى - اخبر ب.

PROPAGANDE, s. f., société établie pour propager la foi, المجمع المقدّس.

PROPAGATEUR, s. m., qui propage, ناشر.

PROPAGATION, s. f., multiplication par la génération, تكاثر - نمو.

Propagation, extension, progrès, développement, انتشار - اشاعة.

PROPAGER, v. a., multiplier par la génération, انمى.

Propager, étendre, augmenter, répandre, نشر O.

Se propager, v. pron., se répandre, انتشر - شاع I.

PROPENSION, s. f., tendance naturelle, inclination, ميل الى.

PROPHÈTE, s. m., نبى; plur., انبياء. Nul n'est prophète en son pays, العالم فى ارض ميلاده مثل الذهب فى معدنه.

PROPHÉTESSE, s. f., نبيّة.

PROPHÉTIE, s. f., prédiction des choses futures, نباء - تنبية - نبوّة.

PROPHÉTIQUE, adj. com., du prophète, نبوى.

PROPHÉTIQUEMENT, adv., en prophète, نبوياً.

PROPHÉTISER, v. a., prédire l'avenir par inspiration divine, اخبر بالغيب - انبى بالشى.

PROPHYLACTIQUE, s. f., traité sur la manière de conserver la santé, رسالة فى حفظ الصحة.

PROPHYLACTIQUE, adj. (remède), qui entretient, défend la santé, موقى الصحة.

PROPICE, adj. com., favorable, (personne) موافق, مناسب - (chose) موافق - موفّق, لطيف ل. Que Dieu nous soit propice! ربّنا يلطف. || Jetez sur moi un œil propice, انظر الىّ بعين اللطف. || Temps propice, وقت مناسب, موافق. || Dieu soit propice à nos vœux! - الله يساعدنا على نيل المراد

الله يوفّق امرنا. ‖ Se rendre quelqu'un propice, استعطفه عليه.

Propitiatoire, adj., لاستعطاف الربّ.

Proportion, s. f., convenance et rapport des parties entre elles et avec leur tout, تناسب. Dans les proportions d'un éléphant, فى تقاطيع الفيل.

Proportion, convenance des choses entre elles, مطابقة - مناسبة.

Proportion, t. de mathématique, معادلة.

A *proportion*, adv., par rapport à, eu égard à, على قدر - بالنسبة الى.

Proportionnalité, s. f., تناسب.

Proportionnel, le, adj., qui est en proportion avec d'autres, متناسب.

Proportionnellement, adv., بالنسبة الى غيرة - بالقياس على غيرة.

Proportionner, v. a., ناسب ل - I. قاس على. Proportionnez votre dépense à vos moyens, قدّر على على قدر بساطك مدّ رجليك.

Propos, s. m., discours dans la conversation, حديث - كلام. Entrer en propos avec quelqu'un, عبر معه فى الكلام O. ‖ Revenons à notre propos, نرجع الى - نرجع الى ما نحن فيه من الكلام ما نحن بصدده. ‖ Jeter des propos d'accommodement, جاب سيرة الصلح - فتح باب المصالحة I.

Propos, vain discours, حكى. Cela donnera lieu à des propos, يصير حكى. ‖ Je me moque des propos, ما علىّ من حكى الناس.

Tenir des *propos* contre quelqu'un, médire de lui, تفصّح فيه - تشنّع فيه - تفوّه فى حقه. Tenir des propos contre quelqu'un en son absence, جاب مغيبته - اغتابه I.

Propos, résolution, قصد - نية. Faire un ferme propos de, عمل قصد حقيقى ان A. ‖ De propos délibéré, قصداً - عمداً.

A *propos*, adv., convenablement au temps, au lieu, etc., فى مستحطّه - فى محلّه - فى وقته - فى موضعه. Vous êtes venu fort à propos, جيتنا فى وقت الحاجة اليك.

A *propos*, j'oubliais de vous dire, من حقّنا نسيت اقول لك. A propos de cela, والشى بالشى يُذكر.

A *propos* de cela, je vous apprendrai que, ما دام نحن فى هذا الحديث اخبرك ان. A quel propos? لاى سبب. ‖ A propos de rien, بلا سبب.

A *propos*, convenable, مناسب - فى الصواب. Il est à propos de, الصواب ان - يجب ان. ‖ Il est plus à propos de, لاصوب ان - لاصلح ان - لاجود و لاولى ان. ‖ Juger à propos, trouver à propos de, راى مناسب A. - لاق عنك ان - استحسن عنك ان - استصوب ان - استحسن ان. Que jugez-vous à propos de faire? كيف الراى - كيف يتحسن عندك - عندك ايش المستحسن عندك.

Mal à *propos*, sans convenance, فى غير محلّه - فى غير وقته. Mal à propos, sans sujet, من غير سبب.

A tout *propos*, كل ساعة - كل وقت.

Proposable, adj. com., qui peut être proposé, يُعرَض.

Proposer, v. a., offrir, mettre en avant, عرض له, عليه الشى O.

Proposer, indiquer pour un emploi, قدم.

Se proposer, v. pro., avoir dessein de, قصد I. - نوى I. - همّ ب, على O.

Proposition, s. f., discours qui affirme ou nie, قضية; plur., قضايا - جملة; plur., جمل.

Proposition, chose proposée, قول.

Propre, adj. com., qui appartient exclusivement à, خاصّ ل - مخصّص ل. Écrit de sa propre main, مكتوب بخط يدك. ‖ Je l'ai vu de mes propres yeux, شفته بعينى.

Propre, même, بعينه.

Propre, qui peut servir à, convenable à, لايق - يصلح ل - مناسب.

Prompt, colère, حادّ.

PROMPTEMENT, adv., بالزربة - بالعجل - بسرعة et دغيا (Barb.).

Promptitude, colère, emportement, حدّيّة.

PROMULGATION, s. f., publication des lois, اشهار شرايع.

PROMULGUER, v. a., publier une loi, اشهر شريعة.

PRÔNE, s. m., instruction faite dans l'église, خطبة - كرزة - وعظ.

PRÔNER, v. a., instruire en faisant le prône; faire de longs discours, كرز I. - وعظ; aor., يعظ.

Prôner, vanter avec exagération, صيّب - عظّم.

PRÔNEUR, SE, s., qui fait le prône, كاروز.

Prôneur, qui loue avec exagération, مصيّت.

Prôneur, grand parleur, qui fait des remontrances, واعظ - كاروز.

PRONOM, subst. m., t. de gramm., ضمير; plur., ضمايو.

PRONOMINAL, E, adj., ضميرى.

PRONONCÉ d'un jugement, s. m., ce qui a été prononcé par le juge, لفظ حكومة.

PRONONCÉ, adj., bien marqué, مبيّن - باين.

PRONONCER, v. a., proférer, articuler, لفظ I. A. Prononcer mal certaines lettres, grasseyer, susseyer, لثغ بحرف A.; plus vulg., لدغ A.

Prononcer, réciter, قرا A. - تلا O.

Prononcer, décider, ordonner, حكم فى O. - امر O.

Prononcer, marquer fortement, بيّن.

Se prononcer, v. pron., au fig., marquer fortement, développer son caractère, son intention, بان A. - بيّن نفسه.

PRONONCIATION, s. f., manière, action de prononcer, لفظ.

PRONOSTIC, s. m., jugement et conjecture, راى; plur., اراء.

Pronostic, signe de ce qui doit arriver, اشارة - دلالة - علامة.

PRONOSTIQUER, v. act., faire un pronostic, انبى بشى - اخبر ب.

PROPAGANDE, s. f., société établie pour propager la foi, المجمع المقدّس.

PROPAGATEUR, s. m., qui propage, ناشر.

PROPAGATION, s. f., multiplication par la génération, تكاثر - نمو.

Propagation, extension, progrès, développement, انتشار - اشاعة.

PROPAGER, v. a., multiplier par la génération, انمى.

Propager, étendre, augmenter, répandre, نشر O.

Se propager, v. pron., se répandre, انتشر - شاع I.

PROPENSION, s. f., tendance naturelle, inclination, ميل الى.

PROPHÈTE, s. m., نبى; plur., انبياء. Nul n'est prophète en son pays, العالم فى ارض ميلاده مثل الذهب فى معدنه.

PROPHÉTESSE, s. f., نبيّة.

PROPHÉTIE, s. f., prédiction des choses futures, نباء - تنبية - نبوّة.

PROPHÉTIQUE, adj. com., du prophète, نبوى.

PROPHÉTIQUEMENT, adv., en prophète, نبوياً.

PROPHÉTISER, v. a., prédire l'avenir par inspiration divine, اخبر بالغيب - انبى بالشى.

PROPHYLACTIQUE, s. f., traité sur la manière de conserver la santé, رسالة فى حفظ الصحة.

PROPHYLACTIQUE, adj. (remède), qui entretient, défend la santé, موقى الصحة.

PROPICE, adj. com., favorable, (personne) موافق, لطيف ل - موفق (chose) - مناسب. Que Dieu nous soit propice! ربّنا يلطف. || Jetez sur moi un œil propice, انظر الىّ بعين اللطف. || Temps propice, وقت مناسب, موافق. || Dieu soit propice à nos vœux! الله يساعدنا على نيل المراد -

Se prosterner, v. pron., s'abaisser en suppliant, خضع ل A.

Se prosterner, se jeter à genoux, aux pieds de, s'abaisser jusqu'à terre, سجد ل O. - ركع A. - خرّ ساجدا O.

Prostituée, s. f., femme abandonnée à l'impudicité, قحبة; plur., قحاب.

Prostituer, v. a., livrer à l'impudicité d'autrui, عرض شانه للكسب - عرّض على. Elle a prostitué sa fille, عرضت شان بنتها للكسب - عرّصت على بنتها.

Prostituer, avilir sa dignité, son talent, رذّل.

Se prostituer, v. pron., se dévouer lâchement à, رذّل نفسه جرّس نفسه بتقديم ذاته ل.

Prostitution, s. f., abandonnement des femmes à l'impudicité, قحبنة - فسق - فجر.

Prostration, s. f., t. de méd., perte des forces, انحطاط القوى.

Prote, s. m., celui qui dirige les travaux d'une imprimerie, revoit et corrige les épreuves, مصحّح, ناظر فى مطبعة.

Protecteur, trice, s., défenseur, qui protége, حامى; plur., حماة - ظهر.

Protection, s. f., action de protéger, حماية. Accorder sa protection à, اجار. ‖ Demander la protection de, استجار به. ‖ J'implore votre protection, انا فى عرضك.

Protection, appui, secours, personne qui protége, ظهر - عون. Il n'a aucune protection, ما له ظهر. ‖ A force de protection, بقوة الظهر.

Protée, s. m., qui change continuellement de forme, شيحة - ابو الحيل.

Protégé, e, adj., محمى - فى حماية.

Protéger, v. a., défendre, حمى احدا من I. - حامى عن شى - درّق (Barb.).

Protestant, e, s. et adj., luthérien, etc., معاند. Religion protestante, دين المعاندين.

Protestantisme, s. m., croyance des églises protestantes, دين المعاندين - عناد الغير كاتوليكية.

Protestation, s. f., déclaration publique, juridique, par laquelle on proteste contre quelque chose, اقرار بخلاف.

Protestation, promesse, assurance positive, تاكيد - حلفان على شى.

Protester, v. a., assurer fortement, promettre positivement, حلف على شى - اقسم ان - اكّد A.

Protester, v. n., faire une protestation contre, اقرّ بخلاف - قام على O.

Protester, v. a., faire un protêt, رجّع بوليصة على الضامن.

Protêt, s. m., acte de recours contre les endosseurs d'un billet, رجوع على الضامن.

Protocole, s. m., formulaire pour dresser les actes publics, pour écrire aux différentes personnes suivant leur rang, كتاب الانشا.

Prototype, s. m., original, modèle, اصل.

Protubérance, s. f., t. d'anatomie, éminence, نتوة - نتو.

Proue, s. f., terme de mer, devant du vaisseau, مقدم مركب.

Prouesse, s. f., action de valeur, فعل; plur., بطش - افعال.

Prouver, v. a., établir la vérité, اثبت الشى - ثبّت. Cela prouve que, هذا يدل على ان.

Provenant, e, adj., صادر - وارد - حاصل.

Provenir, v. n., procéder, émaner de, صدر من O. Cela provient de ce que, سبب ذلك ان.

Provenir, revenir au profit de quelqu'un, حصل له A.

Proverbe, s. m., sentence, maxime, مثل; pl., امثال. Dire un proverbe, ضرب مثل I. O. ‖ Passer en proverbe, devenir objet de comparaison, صار مثلا I. - ضُرب به الامثال A.

Proverbial, e, adj., امثالى.

Proverbialement, adv., بنوع مثل.

ce, s. f., sagesse de Dieu conduisant
s, حكمة ربّانية - حكمة الهية.
a, v. a., coucher en terre les brins d'un
afin qu'ils prennent racine et qu'il se
res ceps, طمر بالتراب فرع دالية
ليطلع منه د.
, v. n., multiplier, تكاثر.
, m., rejeton d'un cep de vigne provi-
غرسة الكرم ا.
, s. f., اقليم; plur., اقاليم - ولاية -
.
a, s. m., premier chef d'un collége,
.
r, s. f., choses nécessaires pour la sub-
ne ville, etc., زاد - مونة - مُؤونة -
ميرة. Provisions de maison, مونة. ||
l'on met les provisions, بيت المونة.
s d'hiver, مونة الشتا. || Provisions de
زوا - (Barbarie) عويل رعوين et عولة.
quelqu'un ses provisions de voyage,
عمل له ز.
, ce qu'on adjuge préalablement à une
ttendant le jugement définitif, محاضر -
حكم.
s, au plur., actes, lettres qui confèrent
etc., تقرير.
ision, adv., préalablement, متقدماً -

re, adj. com., rendu, ordonné par pro-
محاضر - متقدم.
e, temporaire, وقتى.
rement, adv., par provision, محاضرة

ement, temporairement, لوقتٍ - وقتياً.
tion, s. f., تحريك.
ter, v. a., exciter à, حرّك الى, دعى I.
er, causer le sommeil, etc., جلب O.

Proxenète, s. m., entremetteur, واسطة - (pris en mauvaise part) قوّاد معرّص.

Proximité, s. f., voisinage, قُرب.

Prude, adj. com., qui affecte un air sage, عامل عاقل - صاحب صنع.

Prudemment, adv., بعقل.

Prudence, s. f., تدبير - عقل - رشد - نظر فى عواقب الامور.

Prudent, e, adj., qui a de la prudence, عاقل; plur., عُقّال, عاقلين - صاحب راى و تدبير.

Pruderie, s. f., affectation de sagesse, مصانعة.

Prud'homme, s. m., homme expert, صاحب خبرة.

Prune, s. f., fruit, اجّاص - خوخ (Syrie) - عين - برقوق (Barb.). Prune de petite espèce, قلب الطير.

Pour des *prunes*, au fig. fam., pour peu de chose, بلا شى.

Pruneau, s. m., prune sèche ou cuite, قراصية - اجاص مجفف.

Prunelle, s. f., ou Pupille, partie de l'œil au milieu, حدقة العين; plur., احداق et حدق - ننى ou نينى العين - بؤبؤ العين - حبة العين.

Conserver comme la *prunelle* des yeux, au fig. fam., conserver avec très-grand soin, حفظ مثل A. ننى العين. Jouer de la prunelle, lancer des œillades, تطلع الى - بصبص على.

Prunier, subst. masc., arbre, شجر اجاص - شجر برقوق.

Prurit, s. m., démangeaison vive, اكلان.

Prusse, s. f., royaume d'Europe, مملكة بروسية.

Prussien, ne, adj., de la Prusse, بروسيانى.

Psalmiste, s. m., David, comme auteur de psaumes, داود النبى.

Psalmodie, s. f., chant des psaumes, de l'office, ترتيل.

Psalmodier, v. a., réciter des psaumes sur une même note, رتّل.

Psaltérion, s. m., instrument de musique, سنطير.

Psautier, s. m., recueil de psaumes, كتاب مزامير.

Psaume, s. m., cantique sacré, مزمور; plur., زبور - مزامير.

Pseudonyme, s. m., qui a pris un nom supposé, له اسم كذّاب.

Psorique, adj. com., de la nature de la gale, حربى.

Psychologie, s. f., science de l'âme, معرفة النفس.

Psylle, s. m., celui qui attire et manie les serpents, حاوى; plur., حواة.

Ptarmique, adj. com., qui fait éternuer, معطّس.

Ptarmique, s. f., herbe à éternuer, عود العطاس - كندس.

Ptyalagogue, adj. com., qui provoque la salivation, ملعّب - مريّق.

Ptyalisme, s. m., salivation, لعاب - ريق.

Puamment, adv., avec puanteur, بنتانة.

Puamment, au fig. fam., effrontément, بقلّة حياء.

Puant, e, adj., qui sent mauvais, نتن - مُنتن - كريه الرايحة.

Puant, au fig. iron., vaniteux, sans mérite, عفن.

Puanteur, s. f., عفانة - عفنة - نتانة - نتنة.

Pubère, adj. com., qui a atteint l'âge de puberté, مدرك - بالغ.

Puberté, s. f., âge où l'on peut se marier et procréer, حدّ البلوغ - بلاغ - بلوغ.

Pubis, s. m., os innominé du bassin, عظم العانة - عانة.

Public, s. m., le peuple en général, العام - الناس.

Public, que, adj., qui concerne tout un peuple, qui appartient à tous, عمومى - شعبى - عامّ. ‖ Le bien public, خير الناس عموماً. ‖ Bain public, حمّام عمومى. ‖ Lieux publics, où tout le monde a droit d'aller, محلّات عامّة.

Public, manifeste, connu de tout le monde, مجهور و مشهور و معلوم الجمهور.

Personne *publique*, revêtue de l'autorité publique, صاحب حكم.

Charges *publiques*, impositions que tout le monde doit payer pour les dépenses de l'état, موجبات المملكة.

Femme *publique*, fille ou femme prostituée, زانية; plur., زوانى.

En *public*, adv., publiquement, فى الظاهر - قدّام الناس.

Publicain, s. m., fermier des deniers publics, عشّار.

Publication, s. f., action de publier une chose, مناداة ب - اشهار. Publication d'un livre, اظهار, ظهور كتاب.

Publiciste, s. m, qui écrit sur le droit public, qui l'enseigne, معلّم شريعة - متشرّع.

Publicité, s. f., notoriété, شهرة.

Publier, v. a., rendre public, notoire, اشهر. Publier un livre, اظهر كتاب.

Publier, proclamer, نادى ب.

Publiquement, adv., en public, devant tout le monde, قدام الناس - جهاراً.

Puce, s. f., insecte aptère, بَرغوث; plur., براغيث.

Avoir la *puce* à l'oreille, حسّ بالشوكة I.

Puceau, s. m., garçon vierge, بتول.

Pucelage, s. m., mot libre, virginité, وجه - بكارة - بكورية.

Pucelage, sorte de coquillage, ودعة.

Pucelle, adj. fam., fille vierge, بنت بكر; pl., بتول - بنات ابكار.

Puceron, s. m., insecte, نمش.

Pudeur, s. f., honte honnête, crainte de ce qui blesse la modestie, حياء.

D, E, adj., مستحي.

, s. f., chasteté, عفة - حيا.

, adj. com., chaste, modeste, مستحي - طاهر النـ

ENT, adv., بحياء.

R., sentir mauvais, نتن - انتن.

E, adj., qui appartient à l'enfance, طفلي.

rivole, صغاري - باطل.

IENT, adv., d'une manière puérile, مثل الاطفال -

É, s. f., ce qui tient de l'enfant, صغرنة.

ALE, adj. (fièvre), de couches, حمّى ولادة

حمّى.

s. m., combat à coups de poing, ملاكمة.

, adj., né depuis un frère, une sœur,

V., ensuite, après, ثُمّ - وبعدُ.

s. m., puits pratiqué pour recevoir les بلّوعة -

r. a., prendre de l'eau avec un vase, etc., غرف I., اخذ O.

, conj., à cause que, بحيث ان - مادام ان - من مادام صار الظهر قم حتى نتغدى.

IENT, adv., avec force, بقوة.

E, s. f., autorité, force, قدرة - عزّة - أو. En puissance de, sous l'autorité de, تحت حكومة.

E, domination, empire, سلطنة -

mettre à sa puissance, سخّر - اطاع - جعل تحـ

E, souverain, ملك; plur., ملوك.

E, état souverain, دولة; plur., دوَل.

SANCES, ceux qui possèdent les grandes اصحاب الدرجات - اصحاب القدر

Puissance, force, vertu de remèdes, قوة الدوا.

TOUTE-PUISSANCE, s. f., puissance sans bornes, قدرة كلية.

PUISSANT, E, adj., qui a beaucoup de pouvoir, قدير - قادر - صاحب قوة و اقتدار. Puissante armée, جيش عظيم. || Remède puissant, دوا فعّال.

Puissant, très-riche, غني جدّاً.

Puissant, très-fort, très-robuste, قوي - عفي - متعافي.

Puissant, très-gros, سمين.

LES PUISSANTS, s. m. pl., les grands, العظماء - اصحاب القدرة.

TOUT-PUISSANT, adj., qui peut tout, قادر على كل شي.

PUITS, s. m., جُبّ; plur., جبَب - بير; plur., ابار et ابيار. Puits avec roue hydraulique. *Voyez* ROUE.

Puits de science, au fig. fam., homme très-savant, بير علم.

PULLULER, v. n., multiplier avec rapidité, نمى I. - تكاثر.

PULMONAIRE, s. f., herbe aux poumons, حشيشة الرية.

Pulmonaire, espèce de mousse qui vient sur les chênes, sur les pierres, اشنة - كشّة العجور - حرحر الصخور.

PULMONAIRE, adj. com., qui appartient au poumon, يخص الرية.

PULMONIE, subst. fém., maladie du poumon, دا الرية.

PULMONIQUE, adj. com., attaqué du poumon, به دا الرية.

PULPE, s. f., substance médullaire et charnue des fruits, du cerveau, لبّ - شحم.

PULSATIF, IVE, adj., دقّي.

PULSATION, s. f., battement du pouls, ضرب او دقّ النبض.

PULVÉRISATION, s. f., دقّ - سحن - سحق.

PULVÉRISER, v. a., réduire en poudre, سحق A. - سحن A. - دقّ O.

Pulvériser, fig., détruire entièrement, محق A. - محى I.

PUNAIS, E, adj., qui rend par le nez une odeur infecte, منتن الانف.

PUNAISE, s. f., insecte et vermine plate et puante, فسفسة - بق منتن - بق; coll., فسفس; plur., فسافس.

PUNAISIE, s. f., maladie du punais, نتن الانف.

PUNIQUE, adj. com. fig., foi punique, mauvaise foi, غدر.

PUNIR, v. a., faire subir une peine pour une faute, قوّنن - قاصص احداً على شى - عاقب A. - طلع من حقّه. Punir de mort, قاصص بالموت. ‖ Que Dieu vous punisse de ce que vous nous avez fait, الله يجازيك على فعلك - الله يلقّيك فعلك.

PUNISSABLE, adj. com., qui mérite punition, مستحقّ القصاص.

PUNITION, s. f., peine par laquelle on punit, جزا - قصاص - مقاصصة - عقوبة.

PUPILLAIRE, adj., qui appartient au pupille, يخصّ القاصر.

PUPILLARITÉ, s. f., temps qu'un enfant est pupille, qualité du pupille, قصر - مدّة القصر.

PUPILLE, s f., la prunelle de l'œil, بؤبؤ العين - حدقة العين.

PUPILLE, s. com., enfant sous la conduite d'un tuteur, قاصر; plur., قصّر - يتيم; pl., ايتام.

PUPITRE, s. m., meuble pour soutenir un livre, منجلبة.

PUR, E, adj., sans mélange, خالص - صريح - صافى. Or pur, ذهب خالص. ‖ Tout pur, خالص. ‖ Intention pure, نية صافية - نية خالصة.

Pur, sans taches, sans souillure, طاهر - نقىّ. Main pure, يد طاهرة.

Pur, exact, correct (style), مضبوط - محبّر.

En *pure* perte, adv., inutilement, لباطل

PURÉE, subst. fém., jus exprimé des lég صافى البقول.

PUREMENT, adv., d'une manière pure, ـاً *Purement*, correctement, بضبط - محبراً.

PURETÉ, s. f., qualité de ce qui est pur, ة صفا. Pureté de dessin, دقّة. ‖ Pureté de تحبير, ضبط الكلام.

Pureté, droite, innocence, ة استقامة ن النية, نقاوة - خلوص. Pureté d'intention, طهارة النفس صفا النية. ‖ Pureté de l'âme, *Pureté*, chasteté, نقاوة - عفّة.

PURETTE, s. f., sable brillant, رمل لميع

PURGATIF, IVE, adj., qui purge, مسهل دوا منقى الجسد.

PURGATION, s. f., évacuation procurée تنظيف الجسد. purgatif,

Purgation, remède qui purge, تنظيف الجسد.

Purgations menstruelles des femmes, النسا.

PURGATOIRE, s. m., lieu où les âmes de en grâce expient leurs fautes, مطهر.

PURGER, v. a., purifier, nettoyer les h avec une purgation, نظّف الجسد, مقى, اعطى المريض شربة I.

Purger, au fig., délivrer de, خلّص من.

Se purger, verbe pronom., prendre méd شرب شربة A. - اخذ شربة O.

Se purger, au fig., se justifier, برّر نفسه

PURIFICATION, s. f., تطهير - تصفية.

PURIFICATOIRE, s. m., linge avec lequel l essuie le calice, منشفة الكاس.

PURIFIER, v. a., rendre pur, طهّر - صفّى

Se purifier, v. pron., devenir pur, ر صفا O.

PURISME, s. m., défaut de celui qui affec la pureté du langage, تدقيق فى اللغة.

, s. m., qui affecte le purisme, مدقّق

N, E, adj., qui approche de la couleur
E, ارجوانى - احمر.
CE, s. f., qualité de ce qui est purulent,
.
T, E, adj., mêlé de pus, مقيّح.
n., sang ou matière corrompue, قيح.
NIME, adj. com., sans courage, جبان.
NIMITÉ, s. f., manque de courage, جبانة

:, s. f., petite tumeur pleine de pus,
., بثر - دمامل; plur., بثور.
s. f., t. bas, femme prostituée, قحبة
ق - شلكة - زاطية; plur., زواطى.
ME, s. m., t. bas, désordre des putains,
قحبنة.
RIE, s. f., t. bas, fréquentation habi-
putains, معاشرة القحاب.
ER, s. m., t. bas, adonné aux putains,
معاشر القحاب - عهو
', IVE, adj., qui passe pour être ce qu'il
مظنون - محسوب.
s. m., animal, قرقدون منتن.
ACTION, s. f., فساد - تعفين - عفونة.
IER, v. a., corrompre, عفّن - افسد.

Se putréfier, v. pr., فسد O. - عفن A. - تعفّن - انفسد.

PUTRIDE, adj. com., accompagné de pourriture, عفنى - عفونى. Fièvre putride, حمى عفنية.

PUTRIDITÉ, subst. f., t. de méd., corruption, عفونة.

PYGMÉE, s. m., nain, homme très-petit, نسناس; plur., ياجوج ماجوج - نسانس.

PYLORE, s. m., orifice intérieur de l'estomac, فم المعدة.

PYRAMIDAL, E, adj., en pyramide, مثل الهرم.

PYRAMIDE, s. f., solide à quatre ou plusieurs côtés, qui s'élève en diminuant, هرم; plur., هرام - اهرام. Pyramide régulière, اهرام منتظم.

PYRÈTHRE, subst. m., plante à racine salivaire, عاقر قرحا - عود القرح.

PYROTECHNIE, s. f., art de se servir du feu, فنّ صنع النيران.

PYRRHONISME, s. m., système de Pyrrhon, qui affectait de douter de tout, مذهب اهل الشكوك.

PYTHAGORE, s. m., nom propre, فيثاغورس.

PYTHAGORISME, s. m. système de Pythagore, مذهب فيثاغورس.

PYTHONISSE, s. f., devineresse, عرّافة.

PYXACANTHE, s. m., Lycium, عود الحضض - عود الخولان - عوسج.

Q

., dix-septième lettre de l'alphabet fran-
الحرف السابع عشر من الف
GÉNAIRE, adject. com., ابن اربعين

NGULAIRE, adj. com., qui a quatre an-
ذو اربع.
TURE, s. f., réduction géométrique d'une
m carré, تربيع.

QUADRIFOLIUM, s. m., plante à quatre feuilles, ذات اربع اوراق.

QUADRILATÈRE, adj. com., qui a quatre côtés, ذو اربعة ضلوع.

QUADRUPÈDE, adject. com., qui a quatre pieds, ذو اربع قوايم.

QUADRUPLE, adj. com., quatre fois autant, اربعة اضعاف.

Quadrupler, v. a., prendre quatre fois le même nombre, ضاعف اربع مرار.

Quadrupler, v. n., être augmenté au quadruple, تضاعف اربع مرار.

Quai, s. m., levée en pierres le long de l'eau pour la contenir, etc., رصيف.

Quaiche, s. f., petit vaisseau à un pont, قياسة.

Qualificatif, ive, adj., qui donne la qualification, وصفي.

Qualification, s. f., attribution d'une qualité, d'un titre, كنية - لقب - صفة - وصفة.

Qualifier, v. a., désigner la qualité, وصف احداً ب; aor., يصِف - O. نسبه الى - سمّى ب. Qualifier quelqu'un d'avare, نسبه الى البخل.

Qualifier, donner, attribuer un titre, سمّى, كنى, لقّب ب.

Se qualifier, v. pron., s'attribuer un titre, تكنّى, سمّى نفسه ب.

Qualité, s. f., ce qui fait qu'une chose est telle ou telle, كيفية - حالة - صفة.

Qualité du cœur ou de l'esprit, inclination, habitude, خصلة - اوصاف - وصف - صفة; plur., خصال et خصايل - شمايل - طبع; plur., طباع. Belles qualités, محاسن - اوصاف حميدة. ‖ Mauvaises qualités, اخلاق ردية - اوصاف ردية. ‖ Doué de belles qualités, موصوف باوصاف حميدة - حسن الشمايل لطيف الخصايل - وخصال مجيدة.

Qualité, noblesse distinguee, حسب و نسب - شرف. Homme de qualité, من الاكابر والاعيان - شريف.

Qualité, titre honorifique, لقب; plur., القاب - كنية.

Il l'a pris en *qualité* de secrétaire, اخذه بمقام اخذه فى خدمة الكتابة - كاتب.

En ma *qualité* de, attendu que je suis, مسن حيث انى.

Marchandise de première *qualité*, شي خارق رفيع, من العال, من الاعلا.

Quand, adv., lorsque, متى - لمّا. Quand il partit, منذ ما سافر - لما سافر. ‖ Comment l'auriez-vous connu, quand votre père lui-même ne le connaissait pas? كيف تكون عرفته انت مع ان ابوك ما كان يعرفه, و الحال ما كان يعرفه ابوك.

Quand, dans quel temps, متى - اى متى. Quand reviendrez-vous? اى متى ترجع (Barb.). وقت ايش - ايمتن. ‖ Depuis quand? من اى متى. ‖ Jusques à quand? الى متى.

Quand, conj., encore que, quoique, bien que, ولو - و اذا. Quand cela serait? ولوكان - و اذا كان.

Quanquan, subst. m., éclat pour une bagatelle, شوشرة.

Quanquan, propos, bavardage, غلبة. Faire des quanquans, قيقم على الناس - كثر غلبة.

Quant à, adv., pour ce qui est de, امّا - من جهة - من يم - و من خصوص. Quant à moi, je ne l'ai pas vu, من جهتى انا ما شفته. ‖ Quant aux frais, nous ne nous en mêlons pas, وما يخص الكلفة فهذا ما نعرف فيه. ‖ Quant à cette affaire, و بخصوص هذ المادة.

Qui est sur son *quant* à soi, fier, منقبض.

Quantième, s. m. et adj., désigne l'ordre numérique, كم فى العدد. Quel quantième du mois avons-nous? C'est aujourd'hui le quinze, اليوم كم فى الشهر, اليوم خمسة عشر فى الشهر.

Quantité, s. f., se dit de tout ce qui peut être mesuré ou nombré, قدر - كمية - عدّية - كم. Grande quantité, كثرة. ‖ Petite quantité, قلّة.

Quantité, mesure des syllabes, وزن.

Quarantaine, subst. f., nombre de quarante, اربعين.

Quarantaine, isolement pendant quarante jours de ceux qui sont soupçonnés de contagion, كرنتينة - قفلة مدة اربعين يوم.

Quarante, adj. com., quatre fois dix, اربعين.

Quarantième, adject. com., nombre ordinal, اربعين.

uarantième, partie aliquote de quarante, واحد من اربع.

UART, s. m., la quatrième partie d'un tout, ; plur., ارباع. Quart d'heure, ربع ساعة. ‖ x heures et un quart, ساعتين و ربع. ‖ Moins quart, الّا ربع.

ièvre *quarte*, qui laisse deux jours d'intervalle, حمى .

e tiers et le *quart*, fam., tout le monde, دول و .

UARTERON, subst. m., quatrième partie d'une e, ربع الرطل.

uarteron, quart d'un cent, ربع المية.

UARTIER, s. m., quatrième partie de, ربع; pl., ار.

uartier, partie d'un tout qui n'est pas exacte- it divisé en quatre, قطعة; plur., قطع.

uartier, partie d'une ville, حارة - محلّة - ص; plur., صوايح - حومة (Barb.). Qui est du rtier, ابن الحارة.

uartier, espace de trois mois, ثلاثة اشهر - ربع سنـ. Quartier, paye de trois mois, موجب ثلاثة ا; plur., مواجب.

uartier, campement, عرضى. Quartier d'hiver, ». ‖ Assigner aux troupes des quartiers d'hi- , عيّن المشتا للعساكر.

uartier de la lune, quatrième partie du cours la lune, ربع مسير القمر.

uartier, partie latérale d'un soulier, d'un sa- , جانب; plur., جوانب.

uartier, au fig., vie sauve accordée aux vain- ; grâce, امان - عفو. Demander quartier, طلب الام O. ‖ Faire quartier, عفا عن O. I.

quartier, à l'écart, على جنب.

N-QUARTO, s. m., livre dont les feuilles sont es en quatre, كتاب فى الربع.

UARTZ, s. m., pierre très-dure qui étincelle s le briquet, صوان.

QUASI, adv. fam., presque, الّا قليل.

QUASIMODO, s. f., dimanche après Pâques, الاحد الذى يتلو عيد الفصح.

QUATERNAIRE, adj., nombre de quatre unités, رباعى.

QUATORZE, adj., dix et quatre, اربعة عشر; fém., رابع عشرة.

Quatorze, quatorzième, رابع عشر.

QUATORZIÈME, adject. com., nombre ordinal, اربع عشر.

QUATRAIN, s. m., stance de quatre vers, مربّع.

QUATRE, adj. com., deux fois deux, اربعة; fém., اربع. Quatre cents, اربعماية.

Se mettre en *quatre*, employer tous ses moyens, اتعب جهدك - قطّع روحه.

Faire le diable à *quatre*, faire beaucoup de bruit, de désordre, هابر - خرب الدنيا I.

QUATRE, adj., quatrième, رابع.

QUATRE-TEMPS, s. m. pl., trois jours de jeûne dans chaque saison, الاصوام الاربعة فى - برمون السنة عند دخول كل فصل من الاربعة فصول.

QUATRE-VINGTS, adj., quatre fois vingt, ثمانين.

QUATRIÈME, adj. com., nom de nombre ordinal, رابع.

QUATRIÈMEMENT, adv., رابعاً.

QUE, pron. relatif, الذى; plus vulg., اللّى. Celui que vous avez vu, الذى شفته.

Que, quelle chose, ايش - ايه - ماذا. Que faites-vous? ايش تعمل.

Que, pourquoi, ليش - ليه - لماذا. Que ne vous hâtez-vous? ليش ما تستعجل.

Je crois *que* vous êtes fou, اظنّ انّك مجنون. Je dis que cela est surprenant, اقول انه شى عجيب.

Que, combien! particule d'admiration, ايش قد - ما دلا - ملا - ما - يا ما. Que son écriture est belle! ايش قد كويس خطّه - ما احسن خطّه. ‖ Que de soldats ont été tués! يا ما قتلوا ناس من العسكر ‖ Que j'ai eu de chagrin! يا ما انحسرت.

Il ne dit *que* la vérité, ما يتكلم الّا بالحق.

*Qu'*il perde ou *qu'*il gagne, il aura des regrets, ان كسب و ان خسر يندم.

Que, après un comparatif, من. Plus savant que moi, اعلم منى. || Il est plus grand que je ne croyais, هو اكبر ممّا كنت اظن. || Cela est plus nuisible en été qu'en hiver, هذا اضرّ فى الصيف منه فى الشتا.

QUEL? QUELLE? adj., اى; vulg., اينا et انا (Ég.) اما (Barb.). Quel est le meilleur? ايّهم احسن - اينا هو الاحسن. || Quel temps fait-il? كيف الطقس. || En quel état sont les choses? كيف الشغلة - ايش حال الامور. || Quelle heure est-il? ايش الساعة - كم الساعة. || Quel livre voulez-vous? اى كتاب تريد - اينا كتاب تريد. || || Quel est cet homme? مَن هذا الرجل - منو هذا الرجل.

Quel, marquant l'admiration, يا لها من - اى. Un malheur, et quel malheur! مصيبة و اى مصيبة. || Quel courage! يا لها من شجاعة.

Quel qu'il soit, *quelle* qu'elle soit (personne), اى من كان يكون - (chose) ايش ما كان يكون - مهما يكون.

QUELCONQUE, adj. com., quel ou quelle que soit, مهما يكون - كاين ماكان - ما. Une chose quelconque, شى ما.

QUELQUE, adj. com., un ou une entre plusieurs, بعض - احد. Quelque historien en aurait parlé, يكون ذكره بعض المؤرّخين. || Connaissez-vous quelque personne qui puisse faire cela? تعرف احد يقدر يعمل هذا. || Savez-vous quelque chose de nouveau? تعرف شى جديد.

Quelques, plusieurs, بعض - كم واحد. Il est resté quelques jours chez nous, قعد عندنا مدّة كم يوم.

Quelque, quel ou quelle que soit le ou la, اى ما كان - مهما كان - اى من كان. Quelque chose qui arrive, ايش ما صار. || Quelque remède qu'on lui donne, مهما اعطوه من الادوية. || De quelque manière que ce soit, كيف ما كان. || A quelque prix que ce soit, je l'achèterai, بكم ما تكون اخذها - بكم ما كانت اشتريها. Quel que soit leur nombre, je ne crains rien, بقدر ما يكونوا ما افزع.

Quelque, à quelque point que, بقدر ما. Quelque sage que vous soyez, بقدر ما تكون عاقل. و لو كنت عاقل.

Quelque peu, un peu, شوبّة. Quelque temps, مدة من الزمان.

QUELQUEFOIS, adv., de fois à autre, parfois, بعض احيان - بعض مرار - بعض اوقات.

QUELQU'UN, UNE, adj., une personne entre plusieurs, احد منهم. Quelques-uns d'entre eux, كم واحد منهم - بعضهم.

Quelqu'un, une personne, احد - واحد. Y a-t-il quelqu'un chez lui? عنده احد.

QU'EN-DIRA-T-ON, s. m., propos que pourra tenir le public, قول, كلام الناس.

QUENOUILLE, s. f., petit bâton entouré en haut de soie, etc., pour filer, رُكّة.

QUENOUILLÉE, s. f., نتشة.

QUERELLE, s. f., dispute avec aigreur, animosité, شكل - مخانقة - خناق. Querelle d'Allemand, fam., sans sujet, شكل. || Se prendre de querelle avec, تشاكل مع - تخانق مع - تشبك مع. || Embrasser, prendre, épouser la querelle de quelqu'un, تعصّب معه.

QUERELLER, v. a., faire querelle à, gronder, خانق.

Se quereller, v. pron., se disputer, تخانق - تشاجر.

QUERELLEUR, SE, s., qui aime à quereller, شُكلى.

QUÉRIR, v. a., chercher avec charge d'amener, طلب O. - جاب I. Envoyer quérir quelqu'un, بعث خلفه A. - ارسل من يجيبه.

QUESTEUR, s. m., officier chargé de recevoir et

Quarantième, partie aliquote de quarante, واحد من اربعين.

Quart, s. m., la quatrième partie d'un tout, ربع; plur., ارباع. Quart d'heure, ربع ساعة. ‖ Deux heures et un quart, ساعتين و ربع. ‖ Moins un quart, الّا ربع.

Fièvre *quarte*, qui laisse deux jours d'intervalle, حمى ربع.

Le tiers et le *quart*, fam., tout le monde, دول و دول.

Quarteron, subst. m., quatrième partie d'une livre, ربع الرطل.

Quarteron, quart d'un cent, ربع المية.

Quartier, s. m., quatrième partie de, ربع; pl., ارباع.

Quartier, partie d'un tout qui n'est pas exactement divisé en quatre, قطعة; plur., قطع.

Quartier, partie d'une ville, محلّة - حارة - صايح; plur., حومة - صوايح (Barb.). Qui est du quartier, ابن الحارة.

Quartier, espace de trois mois, ثلاثة اشهر - ربع سنة. Quartier, paye de trois mois, موجب ثلاثة اشهر; plur., مواجب.

Quartier, campement, عرضى. Quartier d'hiver, مشتا. ‖ Assigner aux troupes des quartiers d'hiver, عيّن المشتا للعساكر.

Quartier de la lune, quatrième partie du cours de la lune, ربع مسير القمر.

Quartier, partie latérale d'un soulier, d'un sabot, جانب; plur., جوانب.

Quartier, au fig., vie sauve accordée aux vaincus; grâce, امان - عفو. Demander quartier, طلب الامان O. ‖ Faire quartier, عفا عن O. I.

A *quartier*, à l'écart, على جنب.

In-quarto, s. m., livre dont les feuilles sont pliées en quatre, كتاب فى الربع.

Quartz, s. m., pierre très-dure qui étincelle sous le briquet, صوان.

Quasi, adv. fam., presque, الّا قليل.

Quasimodo, s. f., dimanche après Pâques, الاحد الذى يتلو عيد الفصح.

Quaternaire, adj., nombre de quatre unités, رباعى.

Quatorze, adj., dix et quatre, اربعة عشر; fém., رابع عشرة.

Quatorze, quatorzième, رابع عشر.

Quatorzième, adject. com., nombre ordinal, اربع عشر.

Quatrain, s. m., stance de quatre vers, مربّع.

Quatre, adj. com., deux fois deux, اربعة; fém., اربع. Quatre cents, اربعماية.

Se mettre en *quatre*, employer tous ses moyens, اتعب جهدك - قطّع روحه.

Faire le diable à *quatre*, faire beaucoup de bruit, de désordre, هابر - خرب الدنيا I.

Quatre, adj., quatrième, رابع.

Quatre-temps, s. m. pl., trois jours de jeûne dans chaque saison, الاصوام الاربعة فى السنة عند دخول كل فصل من الاربعة فصول - برمون.

Quatre-vingts, adj., quatre fois vingt, ثمانين.

Quatrième, adj. com., nom de nombre ordinal, رابع.

Quatrièmement, adv., رابعاً.

Que, pron. relatif, الذى; plus vulg., الّى. Celui que vous avez vu, الذى شفته.

Que, quelle chose, ماذا - ايه - ايش. Que faites-vous? ايش تعمل.

Que, pourquoi, لماذا - ليه - ليش. Que ne vous hâtez-vous? ليش ما تستعجل.

Je crois *que* vous êtes fou, اظنّ انّك مجنون.

Je dis que cela est surprenant, اقول انه شى عجيب.

Que, combien! particule d'admiration, ايش قد - ما دلا - ملا - ما - يا ما. Que son écriture est belle! ايش قد كويس خطّه - ما احسن خطّه. ‖ Que de soldats ont été tués! يا ما قتلوا ناس من العسكر ‖ Que j'ai eu de chagrin! يا ما انحسرت.

Quinte, au fig. fam., caprice, bizarrerie, عفرتية - طلعة خلق.

Quintessence, s. f., terme de chimie, teinture, روح.

Quintessence, ce qu'il y a de principal, de plus fin, de plus caché, زبد - زبدة - خلاصة.

Quintessencier, v. a., subtiliser, دفق.

Quintessencier, tirer la quintessence, اخذ زبد.

Quinteux, se, adj., fantasque, معفرت.

Quintuple, adj. com., cinq fois autant, خمسة اضعاف.

Quintupler, v. a., répéter cinq fois, ضاعف خمس مرار.

Quinzaine, s. f., quinze unités, خمسة عشر.

Une *quinzaine*, quinze jours, مدّة خمسة عشر يوم.

Quinze, adj. com., trois fois cinq, خمسة عشر.

Quinzième, adj. com., nombre ordinal, خامس عشر.

Quiproquo, s. m. sing. et plur., fam., méprise, غلط.

Quittance, s. f., acte par lequel le créancier confesse avoir reçu, et tient quitte, غلاق - خلاص - ورقة خلاص - تبرية - وصول.

Quittancer, v. a., علم على ورقة لبيان وصول المبلغ.

Quitte, adj. com., libéré de ce qu'il devait, مُغلَق - خالص. Je vous tiens quitte de, ابريت ذمّتك عن. || Nous sommes quitte à quitte, ما لاحد منا شي على الاخر.

Quitte de, débarrassé de, خالص من. J'en suis quitte, خلصت منه.

Quitter, v. a., se séparer de quelqu'un, laisser, abandonner, ترك-فارق O.- فات O.- تخلّى عن. La fièvre ne le quitte pas, ما تفارقه السخونة. || Quitter sa famille, son pays, هجر الاهل والاوطان. || Quitter le monde, ترك الدنيا. || Quitter le service, تجرّد عن الخدمة. || Quitter ses habits, خلع ثيابه A.

Quitter, lâcher, laisser aller, رخى I. - سيّب.

Quitter, céder, se désister, تخلّى عن.

Qui-va-là? Qui-vive? s. m., cri pour savoir qui, من هو - من ذا - من.

Être sur le *qui-vive*, au fig., être inquiet, كان مشغول البال.

Quoi, interrogation, quelle chose, ايه - ايش.

Quoi qu'il arrive, ايش ما صار. Quoi qu'il en soit, كيف ما كان.

Quoi! interj., كيف.

Quoi? plaît-il? نعم.

Il a de *quoi* payer ses dettes, عنده ما يفي به دينه.

Quoique, conj., encore que, bien que, وان - ولو - مع ان. Quoique cela ne soit pas convenable, cependant..., وان كان ذلك غير مناسب الّا ان || Quoiqu'il soit le plus difficile de tous, مع كونه اصعب الكل. || Quoique je l'aie vu dix fois, مع انى شفته عشر مرّات.

Quolibet, s. m., mauvais jeu de mots, mauvaise pointe d'esprit, نقط; plur., انقاط.

Quote-part, adj. f., la part de chacun dans un partage, une contribution, نايب - قسم.

Quotidien, ne, adj., de chaque jour, كفافي - يومي. Notre pain quotidien, خبزنا كفاف يومنا || Fièvre quotidienne, حمى واظبة.

Quotient, s. m., résultat de la division, حاصل التقسيم.

Quotité, s. f., somme fixe à laquelle monte chaque quote-part, كمّية, قدر مبلغ - نايب.

le distribuer les deniers communs d'un corps, وكيل خرج.

Question, s. f., interrogation, سوال; plur., سوالات.

Question, point, proposition à discuter, مسيلة; plur., مسايل.

Question, ce dont il s'agit, كلام - صدد. Revenons à la question, نرجع الى ما نحن بصدده. - نرجع الى ما نحن فيه من الكلام. ‖ De quoi est-il question? الكلام على ايش. ‖ Il est question de savoir si, المراد نعرف ان.

Question, torture, عذاب. Donner la question, عذّب.

Questionner, v. a., faire des questions, A. سأل احداً عن شي

Questionneur, se, s., qui fait sans cesse des questions, سولاتى.

Questure, s. f., charge de questeur, مقام وكيل خرج.

Quête, s. f., action de chercher, طلب - تفتيش.

Quête, collecte pour les pauvres, pour les œuvres pies, جبية - لمّة.

Quêter, verb. act., chercher, طلب O. - فتّش على.

Quéter, demander et recueillir des aumônes, جبى I. - لمّ O.

Quêteur, se, s., qui fait une quête, جابى; plur., جباة.

Queue, s. f., ذَنَب; plur., اذناب. Queue de cheval, etc., ذنب - ذيل; pl., ذيول et اذيال - (Barbarie) زعكة, شوّال et جرّيمة. ‖ Queue de cheval qu'on porte devant les pachas, طوغ; pl., اطواغ. ‖ Queue d'un fruit, d'une feuille, راس; plur., رؤوس.

Queue, dernière partie de quelque chose, dernier rang dans un corps, une troupe, اخر.

Queue, extrémité d'une robe, ذيل.

A la *queue*, en queue, par derrière, من ورا - من خلف.

A la *queue*, l'un après l'autre, ورا بعض.

Queue-de-cheval, subst. fém., plante. *Voyez* Prêle.

Queue-de-pourceau, s. f., plante, شمرة الخنازير.

Qui, pronom relatif, lequel, laquelle, الذى; vulg., اللّى; fém., التى; plur., الذين. Qui que ce soit, اى من كان.

Qui, quel homme? quelle personne? من - اش كون - من ذا (Barb.).

Quiconque, pron. m. sing., qui que ce soit qui, اى من - كل من.

Quidam, s. m., personne dont on ignore ou dont on n'exprime pas le nom, شخص - واحد.

Quiet, te, adj., calme, هادى.

Quiétude, s. f., tranquillité, repos, راحة.

Quille, s. f., longue pièce qui règne au-dessous du vaisseau, قعر مركب.

Quincaille, s. f., ustensiles de fer, de cuivre, etc., آلات حديد او نحاس.

Quincaillerie, s. f., marchandise de quincaille, خردة.

Quincaillier, s. m., marchand de quincaille, خردجى; plur., خردجية.

Quinquagénaire, adj., ابن خمسين سنة.

Quinquennal, e, adj., qui dure cinq ans, ou qui a lieu de cinq ans en cinq ans, مدّته خمس سنين او يصير كل خمس سنين مرّة.

Quinquet, s. m., sorte de lampe, قنديل; pl., قناديل.

Quinquina, s. m., قينا قينا.

Quint, s., cinquième, خُمس.

Quint, adj., cinquième, خامس.

Quintal; plur., Quintaux, s. m., cent livres, قنطار; plur., قناطير.

Quinte, s. f., toux violente, سعلة.

RABOUTIR, v. a., mettre bout à bout, وصّل ببعض.

RACAILLE, s. f., la plus vile populace, سفلة; pl., اسافل.

Racaille, au fig. fam., chose de rebut, تبويزة.

RACCOMMODAGE, s. m., تصليح.

RACCOMMODEMENT, s. m., réconciliation, صلح.

RACCOMMODER, verb. a., remettre en bon état, réparer, صلّح - رمّ O. Raccommoder un habit, رقّع الثوب - صلّح الثوب - رقا الثوب A. ‖ Il veut raccommoder sa sottise, بلّا يرقّع السلّة. ‖ Raccommoder une affaire, اصلح, داوى الامر.

Raccommoder, rajuster, réformer, صلّح - عدّل.

Raccommoder, réconcilier, صالح بينهم - صرف بينهم I. O.

Se raccommoder, v. pron., se réconcilier, تصالح مع - صالحه - اصطلح مع. Chercher à se raccommoder avec quelqu'un, راضاه - اخذ بخاطره - دارى خاطره.

RACCOMMODEUR, SE, s., celui qui raccommode, مُصلّح.

RACCORDEMENT, s. m., réunion de deux surfaces au même niveau, ou du vieux et du neuf; terme d'architecture, تعديل.

RACCORDER, v. a., faire un raccordement, وفّق - عدّل.

RACCOURCIR, v. a., rendre plus court, قصّر.

A bras *raccourcis*, de toute sa force, بكل حيله.

En *raccourci*, مقتصراً.

Se raccourcir, v. pron., قصر O.

RACCOURCISSEMENT, s. m., تقصير - قصر.

RACCOUTRER, verb. act., raccommoder, صلّح - رقّع.

RACCROC, s. m. (coup de), صدفة.

RACCROCHER, v. a., accrocher de nouveau, علّق من جديد.

Raccrocher, arrêter et inviter les passants à entrer; se dit des femmes publiques, دقّ فى O.

Se raccrocher à, v. pr., s'attacher à, تعلّق ب. شبك ثانى فى O.

RACCROCHEUSE, s. f., fille qui raccroche les passants, terme bas, سحّابة الناس فى السكك.

RACE, s. f., lignée, سلسلة - آل - ذريّة - نسل. De noble race, شريف الاصل. ‖ De la race des Juifs, من نسل اليهود.

Cheval de *race*, كحيل; plur., كحايل - كحيلان; coll., حصان اصيل - كحيل; plur., خيل اصايل.

RACHAT, s. m., recouvrement d'une chose vendue en rendant le prix, استخلاص.

Rachat, rédemption, délivrance, فدا - خلاص.

RACHETABLE, adj. com., qui se peut racheter, يمكن استخلاصه بالفلوس.

RACHETER, v. a., acheter ce qu'on a vendu, استخلص - خلّص - اشترى ثانى.

Racheter, acheter une chose pour remplacer une autre, عاد اشترى O. - اشترى غيره.

Racheter, délivrer, payer le prix de la délivrance, فدا I. - خلّص.

Racheter, effacer ses fautes par, محى ذنوبه ب I. Il rachète ses défauts par de bonnes actions, افعاله الحسنة تستر عيوبه.

Se racheter, v. pron., payer une somme pour s'exempter de, فدى نفسه I.

RACHITIQUE, adj. com., noué, attaqué du rachitis, مكسّح.

RACHITIS, s. m., maladie, كُساح.

RACHITISME, s. m., maladie des blés, سقط القمح.

RACINE, s. f., des arbres, des plantes, عرق, plur., اصل - عروق; plur., اصول - شرش; plur., جدر - شروش; plur., جذور.

Racine, au fig., principe, origine, اصل; plur., اصول.

Racine, terme d'arithmétique, nombre multiplié par lui-même, جذر; plur., جذور.

Racine d'or, racine amère de la Chine, fébrifuge, stomachique, عرق الذهب.

cine dans un lieu, y demeurer long-
انزل.

. a., enlever, emporter de la super-

er mal du violon, نقّر.

. m., mauvais joueur de violon, زيّاق

. m., instrument pour racler, unir ou
mesure, مقشط.

s. f., ce qu'on enlève en raclant, قشر
قراضة.

s. m., métier de racoleur, لمّ عسكر.

v. a., enrôler soit de gré, soit par
شبك في العسكر.

, s. m., لمّام عسكر.

v. a., narrer, I. حكى له الشي
اخبره ب. Il me raconta son aventure,
حكى لي ما جرى له - قصّ
- رُوِي - قيل.

, SE, s. fam., qui a la manie de ra-

v. a., rendre dur, coriace, اصار, صيّر
Racornir le cuir, شنّج الجلد.

, v. pr., se retirer, se durcir, O. كشّ
تشنّج.

EMENT, s. m., état de ce qui est ra-
تشنّج - كشش.

ER, v. a., dédommager de quelque
عوّض عليه الخ.

ter, v. pron., ravoir ce qu'on avait
عاد حصل على ما كان.

., côte enfoncée où les vaisseaux peu-
ucre, مورِدة - مرسى; plur., مراسي
r., فُرَض.

. m., assemblage de pièces de bois qui
espèce de plancher mobile sur l'eau,
كلك - الواح.

, snbstant. fémin., effet des rayons
de la lumière envoyée par un corps, شعشعة.

Radiation, action de rayer, محي - شطب.

RADICAL, E, adj., qui est la racine, le principe de quelque chose, اصلي. Humide radical, principe de la vie de l'animal, الرطوبة الغريزية - مادّة الحياة. ‖ Vice radical, qui en produit d'autres, عيب اصل العيب - اصلي. ‖ Guérison radicale, complète, شفا تامّ. ‖ Mot radical, qui est la racine d'autres, لفظة اصلية.

RADICALEMENT, adv., essentiellement, dans le principe, اصلاً - من الاصل.

RADICULE, s. f., petite racine, شرش; plur., عرش - شروش; plur., عروش - شلش; plur., شلوش.

RADIÉ, E, adj., terme de botanique, مشعشع.

RADIEUX, SE, adj., rayonnant, brillant, زاهر - مشعشع.

RADIS, s. m., sorte de raifort, فجل; pl., فجول.

RADIUS, s. m., os de l'avant-bras, زند اعلى.

RADOTAGE, s. m., discours dénué de sens, علكة - شقشقة لسان - فشر - هديان - بجقة - تخريف.

RADOTER, v. n., tenir des discours dénués de sens, بجّق - اخترف - خرّف (Syrie).

RADOTERIE, s. f., radotage, تخريف - خرافة - علكة - بجقة.

RADOTEUR, SE, s., qui radote, مخرّف - خرفان.

RADOUB, s. m., réparation d'un vaisseau, تقلفط.

RADOUBER, v. a., réparer un vaisseau, قلفط.

Se radouber, v. pron., au fig. fam., réparer une perte, تقلفط - سدّ خسارة O.

RADOUBEUR, s. m., qui donne le radoub, قلفاط; plur., قلافطة.

RADOUCIR, v. a., rendre plus doux (le temps), عدّل الهوا.

Radoucir, apaiser, اهدى, هدى غضبه.

Se radoucir, v. pr., devenir plus doux (temps), اعتدل الهوا - A. هدا البرد او الحرّ.

Se radoucir, s'apaiser, I. لان - A. هدأ غضبه

Se radoucir auprès d'une femme, faire l'amoureux, تحالى.

Radoucissement, s. m., diminution (de la violence du froid ou du chaud de l'air), هدوّ.

Radoucissement, diminution du mal, خفّة.

Rafale, s. f., coup de vent de terre, هبوة - تلقيحة ريح تهبّ من البرّ.

Se raffaisser, v. pron., s'affaisser de nouveau, هبط ثانى O.

Raffermir, v. a., rendre plus ferme, affermir de plus en plus, مكّن - ثبّت.

Se raffermir, v. pron., devenir plus ferme, plus stable, ثبت O - تمكّن.

Raffermissement, s. m., affermissement, تمكين - تثبيت.

Raffinage, s. m., تكرير.

Raffiné, e, adj., fin, rusé, شاطر - رفيع - مكرّر - مدقّق.

Raffinement, s. m., extrême subtilité, تكرير - زود تدقيق - زود دقّة - رفاعة.

Raffiner, v. a., rendre plus fin, plus pur, كرّر.

Raffiner, subtiliser, دقّق.

Se raffiner v. pron., devenir plus rusé, تكرّر - تشطّر.

Raffinerie, s. f., endroit où l'on raffine le sucre, معمل سكر.

Raffineur, s. m., qui subtilise trop, مدقّق.

Raffoler, v. n. fam., se passionner fortement pour, جنّ على - اتشغف بحبّ O.

Raffolir, v. n. fam., devenir fou, جنّ O.

Rafle, s. f., grappe de raisin qui n'a plus de grains, عرموش; plur., عراميش.

Faire *rafle*, au fig. fam., enlever tout, لهف I. - قشّ O.

Rafler, v. a. fam., emporter tout promptement, شمط O. - قشّ O.

Rafraîchir, v. a., rendre frais, رطّب - طرّى - بردّ.

Rafraîchir, réparer (tableau), etc., صلّح.

Rafraîchir, rétablir par le repos, etc., ريّح.

Rafraîchir (les cheveux), etc., en couper l'extrémité, قصّص.

Rafraîchir le sang, le rendre plus calme par les remèdes, رطّب الدم.

Rafraîchir le sang, au fig., faire plaisir, calmer les inquiétudes, رطّب القلب - رعرع.

Rafraîchir, renouveler, جدّد. Rafraîchir la mémoire de, فكّره فى الشى - ذكّره الشى.

Se rafraîchir, v. pr., devenir plus frais, برد O. - تطرّى.

Se rafraîchir, boire quelque chose de rafraîchissant, faire une légère collation, شرب شى مبرّد و اكل لقمة.

Rafraîchir, v. n., devenir frais, برد O.

Rafraîchissant, e, adj., ce qui rafraîchit, مبرّد - مرطّب. Herbes et drogues rafraîchissantes, مبرّدات.

Rafraîchissement, s. m., effet de ce qui rafraîchit, ترطيب - تبريد.

Rafraîchissement, recouvrement des forces, راحة - رعرعة - ترعرع.

Rafraîchissements, aliments frais, مواكيل طرية. Rafraîchissements, vins, liqueurs, etc., مشروبات. || Rafraîchissements, munitions dont on rafraîchit une place, une armée, un vaisseau, ذخيرة; plur., ذخاير.

Ragaillardir, v. a. fam., redonner de la gaîté, فكّ O. - شرح القلب A.

Se ragaillardir, v. pron., انفكّ - انشرح قلبه.

Rage, s. f., hydrophobie, كَلَب.

Rage, transport furieux de colère, etc., غضبة - سعرنة.

Rage, cruauté excessive, قساوة - سعرنة.

Rage, passion violente, صرعة.

Faire *rage*, commettre des désordres extrêmes, خرب الدنيا I.

:E, adj., court et gros, قصير و سمين.
s. m., mets composé d'ingrédients,
; plur., يخنى - اطعمة.
NT, E, adj., qui ragoûte, يحرّك الاشتها

E, verbe actif, remettre en appétit,
A. - شهّى.
IR, v. a., rendre plus grand, كبّر - وسّع.
, v. a., unir les parements d'un mur
ant le marteau, سمهد.
mettre la dernière main, اتمّ.
rajuster, réparer, صلّح - نظّم.
er, v. pron., se réparer, se pourvoir
manque; terme de marine, تذخّر - تجهّز بما كان يحتاج اليه مر

NT, s. m., action de ragréer, تنظيم - تجهيز مركب بالادوار.
f., trait tiré de long avec une plume,
.
ute sorte de lignes sur les étoffes, etc.,
, قلم - خطوط; plur., اقلام. || Étoffe à
قماش مخطّط - قماش. || Raie blanche
frein d'un cheval, سيّالة بيضا فى راس

isson de mer plat, سمك التُرس.
, s. m., rave très-piquante, فجل حارّ.
, v. a., plaisanter quelqu'un, le tourner
e, تمسخر على - تضاحك على - استهزى ب - تض
badiner, ne pas parler sérieusement,
مزح - A.
r, v. pron., se moquer, ضحك على A.
ز.
IE, s. f., action de railler, مضاحكة -
, plaisanterie, لعب - مزح. Raillerie à
بلا. || Cela passe la raillerie, ماهى مضحكة
- صارت زودة. || Il n'entend pas raillerie, لا يقبل المزاح.

RAILLEUR, SE, s., qui aime à railler, ضحّاك - مستهزى بالناس.

RAINURE, s. f., entaillure en long dans le bois, زبة.

RAIPONCE, s. f., plante, قمع القاق.

RAISIN, s. m., fruit de la vigne, عنب; plur., اعناب. Raisin sec, زبيب. || Grappe de raisin, عنقود عنب; plur., عناقيد. || Raisin de Corinthe sans pepins, كشمش - كشلميش.

RAISINÉ, s. m., raisin en confiture molle, au miel, دبس - مربة عنب.

RAISON, s. f., faculté intellectuelle qui distingue l'homme de la bête, عقل.

Raison, son juste emploi, bon sens, صواب - رُشد - عقل. Perdre la raison, جنّ O. - ضيّع عقله - غاب عن الرُشد - ضيّع المعقول - I. || Reprendre sa raison, صحا O. - رجع الى عقله - فاق على عقله I. || Qui est en état de raison, عاقل - صاحى. || Age de raison, سنّ التمييز.

Raison, ce qui est de droit, de devoir, ce qui est juste et vrai, حقّ. Avec raison ou sans raison, بالحق او بلا حقّ. || Se rendre à la raison, اذعن للحق - قبل الحق A. || Vous avez raison, vous dites vrai, الحق معك - صدقت. || Avoir raison, الحق فى يد - الحق مع. || N'avoir pas raison, الحق على. || La raison du plus fort est toujours la meilleure, حق القوى اقوى. || On a bien raison de dire que, صدق المثل ان - قد صدق الذى قال.

Rendre *raison* de, rendre compte de, اعطى حساب عن. Rendre raison de, expliquer les motifs, شرح سبب A., فسّر.

Raison, preuve par discours, par argument, حجّة - برهان - شاهد; plur., شواهد.

Raison, motif, cause, sujet, سبب; plur., اسباب - داعى; plur., دواعى.

Raison, satisfaction sur une demande, une injure, حق. Tirer raison, se faire raison, اخذ حقه من احد.

Raison, terme de commerce, nom des associés, اسم شركة.

Comme de *raison*, adv., comme il est juste qu'on fasse, على موجب الحق.

A plus forte *raison*, avec un motif plus fort, بالاكثر - بالحرى - من باب اولى. A combien plus forte raison, كم بالحرى - كم بالاكثر. ‖ Si ce chemin est difficile pour les jeunes gens, à combien plus forte raison doit-il l'être pour les vieillards? ان كان هذا الدرب عسر على الشباب فكيف اذن على الشيوخ.

A *raison* de, en raison de, sur le pied de, à proportion de, على موجب.

RAISONNABLE, adj. com., doué de la raison, عاقل - ناطق.

Prix *raisonnable*, convenable, ثمن مناسب.

Raisonnable, équitable, منصف. Être raisonnable envers quelqu'un, ne pas exiger trop de lui, انصف.

Raisonnable, selon la raison, من العقل - حق - معقول. Il est raisonnable de, حق ان - معقول ان.

RAISONNABLEMENT, adv., conformément à la raison, à l'équité, بالمعقول - بعقل - بالحق والانصاف.

Raisonnablement, convenablement, مناسباً.

Raisonnablement, passablement, بقانون.

RAISONNÉ, E, adj., appuyé de raisons, مُحكَم - متقون.

RAISONNEMENT, s. m., faculté, action de raisonner, تعقّل - عقل.

Raisonnement, argument, قياس; pl., قياسات - برهان; plur., براهين - دليل; plur., دلايل.

RAISONNER, v. n., faire usage de sa raison, عقل I.

Raisonner, v. a., se rendre raison de, اتقن I. - احكم - اتقن.

Raisonner, v. n., alléguer, chercher des raisons, حاجج. Raisonner sur, examiner une affaire à fond, بحث عن امر A.

RAISONNEUR, SE, qui raisonne, مبرهن.

Raisonneur, qui fatigue par de mauvais raisonnements, محاجج.

RAJEUNIR, v. a., rendre la jeunesse, la fraîcheur, جدّد الشباب.

Rajeunir, redevenir jeune, رجع الى A., عاد الصبا O. - عاد شاباً O.

RAJEUNISSEMENT, s. m., رجوع, عود الى الصباء.

RAJUSTEMENT, s. m., تصليح - توفيق.

RAJUSTER, v. a., raccommoder, ajuster de nouveau, نظّم - صلّح - وفّق.

RÂLE ou RÂLEMENT, s. m., bruit qu'on fait en râlant, تقعقع - دخول و خروج النفس عند المهات - حشرج - تنازع.

RALENTIR, v. a., rendre plus lent, اطاق - بطّى - عوّق.

Se ralentir, v. pron., devenir plus lent, تباطى - ارتخى - تراخى عن. Son zèle s'est ralenti, بردت همّته.

RALENTISSEMENT, s. m., relâchement, diminution du mouvement, تباطى - بطؤ - تراخى.

RÂLER, v. n., rendre un son enroué en respirant, حشرج - نازع - قعقع.

RALLIEMENT, s. m., action de se rallier, ضمّ - التهام. Mot de ralliement, que le général donne aux troupes pour se rallier en cas de déroute, كلام سيم. ‖ Point de ralliement, endroit marqué pour se rallier, موضع الالتهام.

RALLIER, v. a., rassembler des troupes qui étaient en déroute, عاد لمّ العساكر O. - ضمّ الشاردين O.

Se rallier, v. pron., se réunir à, اجتمع مع - انضمّ الى.

RALLONGEMENT, s. m., تطويل.

ER, v. a., rendre plus long en ajoutant ise, وصل I. - طوّل.

R, v. a., allumer de nouveau le feu, etc., اعاد O.

, s. m., mois arabe consacré au jeûne,

s. m., chant des oiseaux, تغريد, صياح منه.

rameaux, branchages, leur figure,

, v. neut., chanter (oiseaux), صاح I. - :.

IR, v. a., rendre plus maigre de nou- عاد O.

ir, verb. neutr., redevenir maigre, عاد O.

. m., assemblage de choses de peu de عة - كبشة.

, E, adj., trapu, vigoureux, مجموع - ململ - ملان.

R, v. a., faire un assemblage, جمع A.

r, rassembler ce qui était épars, لمّ O. - A. - قش O.

r, prendre ce qui était à terre, تناول - شال I.

sser, v. pron., se réunir, اجتمع - التمّ.

sser, se relever étant tombé, قام O.

sser, se replier sur soi-même pour s'é- , اجتمع للوثبة.

s, s. m., assemblage, choses ramassées . كبشة - عفشة - لمّة.

f., aviron, مقداف ; plur., مقاديف.

ingt mains de papier réunies, رزمة ورق ; رزم, رزم - ماعون ورق.

ranchage pour soutenir les pois, عودة لتسنيد.

, s. m., petite branche d'arbre, غصن ; اغصان - شعنون ; pl., شعانين. Dimanche des Rameaux, dimanche avant Pâques, احد الشعانين.

Rameau, branche, au fig., شعبة ; plur., شعاب.

RAMÉE, s. f., branches vertes, اغصان.

RAMENER, v. a., amener une seconde fois, remettre une personne au lieu d'où elle était partie, عاد جاب - اعاد - رجّع O. - عاد احضر O.

Ramener, adoucir, calmer, هدّى.

RAMER, v. a., soutenir des pois avec des rames, سند الحلبان باوتاد.

Ramer, v. n., faire jouer les avirons, جذف I.; plus vulg., قدّف.

RAMEUR, s. m., qui rame, نوتى ; plur., نواتية - قدّاف.

RAMEUX, SE, adj., qui jette beaucoup de branches, مفرّع.

RAMIER, s. m., pigeon sauvage, حمام برّى - ترغلة - ترغل - دلم.

RAMIFICATION, s. f., division en plusieurs rameaux, تشعّب - تشعيب.

Ramification, subdivision, branche, شعبة ; plur., شعاب.

SE RAMIFIER, v. pron., se partager en branches, تشعّب.

RAMILLES, s. f. pl., menus bois en fagots, قطوف - شواشى.

RAMINGUE, adj., rétif (cheval), حرون - حارون.

RAMOLLIR, v. a., amollir, طرّى.

Se ramollir, v. pron., devenir mou, تطرّى.

RAMONER, v. a., ôter la suie d'un tuyau de cheminée, نظّف المدخنة من الهباب.

RAMONEUR, s. m., منظّف المداخن.

RAMPANT, E, adj., qui rampe, دبّاب.

Rampant, au fig., bas, vil, دنى - دابى - ذليل.

RAMPE, s. f., suite de marches d'un escalier, depuis un palier jusqu'à l'autre, سلالم.

Rampe, balustrade à hauteur d'appui, درابزين.

Rampe, plan incliné qui tient lieu d'escalier, طلعة - نزلة.

Rampement, s. m., action de ramper, دبيب.

Ramper, v. n., se traîner sur le ventre comme les vers, دبّ O. - دبى I.

Ramper, au fig., être dans un état abject, عاش ذليلاً I. Ramper devant quelqu'un, ذلّ I., تذلّل له, تمسكن.

Ramure, s. f., bois d'un cerf, قرون الايل.

Ramure, les branches d'un arbre, فروع - اغصان.

Rance, adj. com., qui commence à se corrompre, زنخ.

Rance, s. m., odeur de ce qui se corrompt, زنخة.

Rancidité, s. f., ou Rancissure, qualité de ce qui est rance, زناخة.

Rancir, v. n., devenir rance, زنّخ.

Rançon, s. f., prix que l'on donne pour la délivrance, فدا - فدية.

Rançonnement, s. m., exaction, سلب اموال.

Rançonner, v. a., mettre à rançon, اخذ فدا O.

Rançonner, exiger plus qu'il ne faut, سلب O. سلخ - O. بلص - ماله A.

Rançonneur, se, s. fam., qui rançonne, سلّاب.

Rancune, s. f., ressentiment gardé d'une offense, غلّ - كَيْد - حقد - كشاحة - غباوة.

Rancunier, ère, adj., qui garde de la rancune, صاحب كيد - كاشح - غبيّ - حقود.

Rang, s. m., ordre de choses sur une même ligne, صفّ; plur., صفوف. Le premier rang des soldats, اول صف العسكر. || Un rang de perles سلك لولو. || Rang de choses superposées, طاق - طبقة.

Rang, place d'une chose, موضع; plur., مواضع - مقام.

Rang, au fig., condition, degré d'honneur, مقام; pl., مراتب. مرتبة - طبقة - درجة - مقامات; pl., Chacun se plaça suivant son rang, ترتّبوا الناس على مراتبهم. || Cela ne convient pas à votre rang, هذا ما يليق لمقامكم - ليس هذا من شانكم.

Mettre au *rang,* au nombre de, اعدّ من جملة I. جعل فى مقام A. Être, se mettre sur les rangs; au fig., se mettre parmi les prétendants à une charge, دخل فى جملة الطلّاب - O. دخل الصفّ. || On l'a mis au rang des savants, انتظم فى سلك العلما.

Rangée, s. f., صفّ; plur., صفوف.

Ranger, v. a., mettre en ligne, صفّ O.

Ranger, mettre en ordre, رصّ - رتّب O. - نظّم. Ranger l'un sur l'autre, طبّق. || Ranger chaque chose à sa place, ركّن كل شى فى موضعه. || Ranger les assiettes et les verres, رصّ الصحون و الاقداح.

Ranger, écarter, mettre de côté, حفّ على ناحية - شال I.

Ranger parmi, compter parmi, اعدّ من جملة I.

Ranger sous sa domination, جعل تحت حكومته.

Ranger à la raison, mettre à la raison, ضبط O. جاب للطريقة - I. Je te rangerai à ton devoir, اريك قيمتك و قدرك - اعرّفك حدّك.

Ranger, terme de mer, aller le long de, تبع البر A.

Se ranger, v. pron., s'écarter pour faire place, وسّع السكّة.

Se ranger, se mettre en rang, انصفّ - انطبق.

Se ranger du parti de, embrasser le parti de, تبع جماعة فلان - انضمّ الى جماعة فلان. Se ranger à l'opinion de, تبع رايه A.

Ranimer, v. a., redonner la vie, de la vigueur, انعش - احيى. Ranimer le courage, قوّى القلب. || Ranimer, réveiller les passions, هيّج, اثار اهوا النفس.

Se ranimer, v. pron., انتعش. Se ranimer (passion), عاد اشتدّ O. - هاج I.

Rapace, adj. com., ardent à la proie, جارح; خاطف - جوارح.

Rapacité, s. f., خطف.

Rapatrier, v. a., réconcilier, صالح.

Se rapatrier, v. pron., تصالحوا.

s. f., ustensile pour râper, محكّة.

, v. a., mettre en poudre avec la râpe; e frottement, حكّ O. Habit râpé, ثوب

SSER, v. a., رقّع.

SSER, v. a., rendre plus petit, صغّر.

'tisser, v. pron., صغر O.

, adj. com., vite, سريع.

MENT, adv., بسرعة.

TÉ, s. f., célérité, سرعة.

ER, v. a., mettre des pièces, رقّع.

ETAGE, s. m., action de rapiéceter, ترقيع.

ETER, v. a., rapiécer, رقّع.

E, s. f., longue épée, نصلة - سيف.

, s. f., action de ravir, pillage, concus- نو - سلب - اختلاس.

R, v. a. fam., prendre injustement, - خطف I.

, s. m., رجوع - ردّ - استعادة.

ER, v. a., appeler de nouveau, عاد ندا.

er, faire revenir, اعاد - رجّع - استعاد - ردّ O.

er, révoquer un envoyé, امره بالرجوع.

er, représenter l'idée du passé, فكّر في.

moi cela, فكّرني فيه. || Ne rappelons assé, لا نذكر القديم.

eler, se souvenir, ذكر O. - فاق على I.

r, faire battre le rappel, دقّ الطبل لرجو.

r, s. m., revenu, produit, محصول - وارد.

, relation, récit, exposition d'un fait, بيـ - عرض - تقرير - اخبار.

, récit fait par indiscrétion, malignité, نه. Faire des rapports malveillants con- 'un, وشى به الى فلان I. || Celui qui te pports sur le compte des autres, fait aux rapports sur ton compte, من نقل اليك فقد نا.

Rapport, convenance, conformité, موافقة - مطابقة - تناسب. Avoir du rapport avec, ناسب - وافق.

Rapport, liaison de certaines choses entre elles, relation à leur fin, علاقة.

Rapports, au plur., vapeurs qui sortent de l'estomac, بخارات.

Par *rapport* à, prép., quant à, pour ce qui est de, امّا - و من جهة - و بخصوص.

Par *rapport* à, pour, dans la vue de servir, من شان - لاجل.

Par *rapport*, par comparaison ou proportion, بالنسبة الى - نظراً الى.

Pièces de *rapport*, unies et arrangées sur un fond, مجمّع.

RAPPORTABLE, adj. com., qui doit être rapporté à la succession, يخصّ الارث.

RAPPORTER, v. a., reporter une chose au lieu où elle était, ردّ الشى الى موضعه O.

Rapporter, apporter d'un endroit éloigné, différent, نقل O. - جاب I.

Rapporter, joindre pour compléter, اضاف الى - ضمّ الى O.

Rapporter, raconter, ذكر O. - نقل O. - روى I. - حكى I.

Rapporter, redire par malice, نقل اليه عن O. احد.

Rapporter, citer, alléguer un passage, اورد.

Rapporter, diriger, référer ses actions à un but, عمل الشى لاجل - وجّه الى.

Rapporter, attribuer, نسب الى O. Rapporter son origine à, انتسب الى.

Rapporter, recueillir, جمع A. - رجع ب A. Il n'en a rapporté que de la honte, رجع بالخزية.

Rapporter, produire un revenu, du fruit, طرح A. - جاب I. Cette affaire ne vous rapportera rien de bon, ما يجيك, ما يحصل لك خير من هذه المادّة.

Rapporter, exposer l'état d'un procès, شرح A. عرض دعوة - دعوى O.

Rapporter, révoquer, annuler, ابطل.

Se rapporter, v. pron., avoir du rapport, de la conformité, de la convenance avec, طابق - وافق - ناسب.

Se rapporter, terme de grammaire, avoir relation, رجع الى A.

S'en rapporter à quelqu'un, s'en remettre à sa décision, فوّض اليه الامر. Il faut s'en rapporter là-dessus aux médecins, المرجع فى ذلك الى الاطبّا. ‖ Je m'en rapporte à ma dernière lettre, je vous y renvoie, المرجع فى ذلك الى اخر مكتوبنا.

RAPPORTÉ, adj., منقول. Pièces rapportées, اجزا مجمّعة.

RAPPORTEUR, SE, s., qui fait des rapports, نقّال - فتنى.

Rapporteur, qui fait le rapport d'un procès, شارح دعوة.

Rapporteur, instrument de géométrie, منقلة.

RAPPRENDRE, v. a., apprendre de nouveau, تعلّم ثانى.

RAPPROCHEMENT, s. m., action de rapprocher, تقريب.

Rapprochement, réconciliation, مصالحة.

Rapprochement, mise en regard, مقارنة.

RAPPROCHER, v. a., approcher de nouveau, de plus près, قرّب من.

Rapprocher, au fig., mettre en regard, قارن شيا بشى.

Rapprocher, réconcilier, صالح بينهم - قرّب.

Se rapprocher, v. pron., قرب من A.

Se rapprocher, se réconcilier, اصطلح - تصالح.

RAPSODIE, s. f., mauvais ramas de vers, de prose, خبيصة.

RAPSODISTE, s. m, qui ne fait que des rapsodies, خبّاص.

RAPT, s. m., enlèvement par violence fille, etc., اختطاف - سبى.

RÂPURE, s. f., ce qu'on enlève avec la برادة.

RAQUETTE, s. f., ou Nopal, arbre, صبر - صبّيرة.

RARE, adj. com., qui se trouve, arrive ran ضنين - قليل الوقوع - قليل الوجود - نادر.

Rare, singulier, excellent, نادر - عزيز - مقلّل (Barb.).

Rare, peu serré, غير مكتنز - غير كثيف

RARÉFACTIF, IVE, adj., qui raréfie, مرخي.

RARÉFACTION, s. f., dilatation, ارتخا.

RARÉFIANT, E, adj., qui raréfie, dilate, ط

RARÉFIER, v. a., dilater, ارخى - بسط O

RAREMENT, adv., peu souvent, النادر فى القليل.

RARETÉ, s. f., disette, قلّة.

Rareté, qualité de ce qui se trouve, arrement, قلّة وجود - قلّة وقوع.

Rareté, chose rare, singulière, عجيبة.

Raretés, au pl., choses rares, curieuses, تحف; sing., تحفة.

RARISSIME, adj. fam., très-rare, عزيز جدّاً

RAS, E, adj., rasé, محلوق.

Ras, qui a le poil fort court, احلس; pl.,

Ras, uni, سوّى. La rase campagne, السوية المتّسعة. ‖ Boisseau ras, mesur كيل ملان سوا لا زايد و لا ناقص.

RASADE, s. f., verre plein jusqu'aux كاس ملان.

RASEMENT, s. m., terme milit., action un fort, هدم.

RASER, v. a., couper le poil près de l حلق A. - زيّن - حفّف (Barb.).

Raser, démolir, هدم I.

Raser, au fig., passer rapidement tout هفّ I. - فات جنبه حتى كاد يصدمه O.

, v. n., en parlant d'un cheval qui ne
plus, مسح A.

s, adv. popul., tout près, قطم.

, s. m., instrument pour raser, موسى;
موس الحلاقة - مواس ; plur., امواس.

IANT, E, adj., qui rassasie, مُشبع.

IEMENT, s. m., شبع.

IER, v. a., apaiser la faim, شبّع - اشبع.

ier, au fig., satisfaire les passions,
ش I.

asier, v. pron., شبع من A. Sans pouvoir
ier, من غير شبع.

BLEMENT, s. m., لمّ ; plur., لموم - جمع.

BLER, v. a., mettre ensemble, faire amas,
. لمّ O.

nbler, mettre en ordre, رتّب.

nbler, rajuster ensemble des pièces de me-
désassemblées, ضمّ الى بعض-عاد ركّب O.

sembler, v. pron., se réunir, s'amasser,
التمّ. On se rassembla en foule autour de
تزاحموا, ارتكموا الناس.

OIR, v. a., asseoir de nouveau, replacer,

oir, v. n., ou *Se rasseoir*, se reposer, se
صفا O. - راق O.

seoir, v. pr., s'asseoir une deuxième fois,
ق O.

seoir, au fig., se remettre de son trouble,
ركز - فاق على روحه - I. فاق من كلا
O. - هدأ A. - سكن O.

, E, adj. (pain), qui n'est plus tendre,
عيشر.

, au fig., grave, réfléchi, رزين - رزين. Qui
ns rassis, qui n'est point ému, troublé,
غير مضطرب البال-واعى على روحه-بسكو
مالك عقله و.

RER, v. a., mettre en état de sûreté, raf-
مكّن.

Rassurer, rendre la confiance, la tranquillité,
طمّن. Rassurez-nous sur votre santé, طمّنونا على
صحتكم المرغوبة.

Se rassurer, v. pron., اطمأنّ.

RAT, s. m., animal rongeur, فار ; plur., فيران.
Gros rat des champs, جردون ; plur., جرادين -
جرذ ; pl., جرذان. ‖ Chats et rats ont conspiré la
ruine de la maison, اتّفق القط و الفار على خربان
الدار. ‖ La paix des chats et des rats est la ruine
de la boutique du fruitier, اذا اصطلح الفار و
السنّور خرب دكان البقال.

Rat de cave, bougie, فتيلة - شمعة.

RATAFIA, s. m., liqueur faite d'eau-de-vie, de
fruits, de sucre, etc., عنبرى.

RATATINÉ, E, adj. fam., replié sur lui-même,
مكرمش.

SE RATATINER, v. pron., se resserrer, كرمش.

RATE, s. f., viscère mou, طحال. J'ai la rate, j'ai
un point de côté, صايرلى نخزة.

Épanouir la *rate*, au fig. fam., faire rire beau-
coup, شرح صدره - موّت من الضحك.

RÂTEAU, s. m., outil de jardinage, مجرفة -
الة البستانى بشكل المشط.

RÂTELER, v. a., ôter les ordures avec le râteau,
نظّف - جرف O. Râteler, amasser avec le râteau,
لمّ O. - جرف O.

RÂTELEUR, s. m., qui râtèle, جرّاف.

RÂTELIER, s. m., endroit où l'on met le fourrage
que l'on donne aux animaux, مَعلف.

Râtelier, les deux rangées de dents, صف اسنان.

RATER, v. n. (arme à feu), manquer à tirer,
كذّب.

Rater, au fig. fam., ne pas réussir, خاب امله I.
- رجع بالخيبة.

Rater, v. a., ne pas attraper ou toucher,
ما اصاب.

RATIÈRE, s. f., machine à prendre les rats, etc.,
مصيدة.

Ratière, métier pour faire de la ganse, آلة لحياكة القيطان.

Ratification, s. f., approbation authentique, تصديق - امضا بالقبول - رضا ب.

Ratifier, v. a., approuver authentiquement, رضى ب - امضى بالرضا A.

Ratine, s. f., étoffe de laine, نوع قماش صوف.

Ration, s. f., portion de vivres, etc., distribuée par jour aux soldats, aux matelots, تعيين - راتب يومى من ماكول و مشروب; pl., رواتب. Ration d'orge pour un cheval, عليق; pl., علايق. ‖ Donner à un cheval sa ration, علّق للفرس.

Rationnel, le, adj., عقلى.

Ratiser, v. a., ranimer le feu, لهلب النار.

Ratisser, v. a., emporter en ratissant la superficie, قشط I. - قحط A. Ratisser avec le râteau, جرف O.

Ratissoire, s. f., instrument pour ratisser, جاروف - محكّة.

Ratissure, s. f., ce qu'on ôte en ratissant, حكاكة.

Rattacher, verbe actif, attacher de nouveau, عاد ربط O.

Se rattacher, v. pron., تعلّق ب.

Ratteindre, v. a., rattraper, لحق A.

Rattraper, v. a., ratteindre, reprendre, مسك - I. لحق - A. حصل على A.

Rattraper, rejoindre quelqu'un qui était devant, لحق A.

Rattraper, recouvrer ce qu'on avait perdu, عوّض - عاد حصل على O.

Rattraper, attraper de nouveau dans un piége, وقع ثانى مرّة.

Rature, s. f., effaçure par un trait de plume, شطبة.

Raturer, v. a., effacer avec un trait de plume, شطب O.

Rauque, adj. com., rude, enroué (son), ابحّ.

Ravage, s. m., dégât, خراب.

Ravager, v. a., faire du ravage, خرب I.

Ravalement, s. m., t. de maçonnerie, c sure, تليس حايط.

Ravaler, v. a., retirer en dedans du g بلع A.

Ravaler, terme de maçonnerie, crépir un haut en bas, سيّع - ليّس, خفق حايط.

Ravaler, au fig., rabaisser, وطّى.

Ravaler, déprimer, avilir, اذلّ - وطّى.

Se ravaler, v. pron., se rabaisser, s'avilir,

Ravaudage, s. m., raccommodage à l'aiguil - ترقيع.

Ravauder, v. a., raccommoder à l'aig méchantes hardes, رفا I. O. - رقّع.

Ravaudeur, se, s., qui ravaude, رفّاء; رفّاية.

Rave, s. f., racine potagère, فجل - (Ba لفت بلدى. Vendeur de raves, فجّال.

Ravigoter, v. a. fam., rendre des force - انعش.

Ravilir, v. a., rendre vil, اهان.

Ravilissement, s. m., اهانة.

Ravin, s. m., lieu cavé par une ravine, سيل.

Ravine, s. f., débordement d'eau de plui précipite des montagnes, etc., سيل; plur.

Ravine, lieu cavé par la ravine, ابطة من السيل.

Ravir, v. a., enlever par force, لف سلب O. Ravir quelqu'un à sa (en causant sa mort), فجّع اهله فيه. ‖ I lui a ravi son fils, انفجع فى ابنه.

Ravir, au fig., charmer, exciter une viv ration, سبى شحطط I. - سلب العقل C de contentement, سرّة غاية السرور. ‖ Rav miration, ادهل - حيّر. ‖ Être ravi en انسطل.

, adv. fam., admirablement, بنوع يشحط.

FISER, v. pron. fam., changer d'avis, رجع A.

ANT, E, adj., qui ravit, emporte, خاطف.

ant, au fig., qui charme l'esprit et les sens, مسلب العقل - يسلب.

ant, merveilleux, etc., مدهل.

EMENT, s. m., au fig., transport de joie, tion, انسلاب العقل.

EUR, s. m., qui ravit, enlève avec violence, خاطف.

AILLEMENT, s. m., تجديد الذخاير - تموين.

AILLER, v. a., remettre des vivres, des mulans une place, جدّد الزاد و الذخاير

ER, v. a., rendre plus vif le feu, les cou- زهّ

R, v. a., avoir de nouveau, retirer des quelqu'un, عاد حصل على O.

s. m., sujet non mahométan du Grand- رعايا - ذمّى.

, v. a., faire des raies, سطّر. Étoffe rayée, قماش مقلّم, مخطّ - قماش مخطط خطوط زرق و خطوط حمر خام مقلم ازرق. ‖ Toile rayée de bleu et ‖ Étoffe de soie rayée,

, effacer, raturer, محى I. - خرطش - شطب O.

r, s. m., trait de lumière, شعاع; plur.,

, raie, sillon, خطّ; plur., خطوط.

ou gâteau de miel, قرص عسل.

, terme de géométrie, demi-diamètre, نصف.

, tablette, رفّ; plur., رفوف.

INANT, E, adj., qui rayonne; au fig., éclaillant, منير - مُضى - مشعشع.

INEMENT, s. m., تشعشع.

RAYONNER, v. n., répandre, jeter des rayons, briller, اشرق - اضاء - شعشع.

RAYURE, s. f., terme de manufacture, manière dont une étoffe est rayée, تخطيط - قلم - تقليم.

RÉACTION, s. f., action d'un corps frappé sur celui qui le frappe, رجعة - دفعة.

Réaction, au fig., vengeance, رجعة - انتقام.

RÉAGIR, v. n., se dit d'un corps qui agit sur celui dont il vient d'éprouver l'action, دفع A. - ردّ O. - ردّ عمل فى O.

RÉAJOURNEMENT, s. m., terme de pratique, nouvel ajournement, ابقا ثانى.

RÉAJOURNER, v. a., ajourner de nouveau, ابقى ثانى مرة الى غير يوم.

RÉAL, s. m.; plur., RÉAUX, monnaie d'Espagne, ريال; plur., ريالات.

RÉALGAL ou RÉALGAR, s. m., arsenic rouge, طعم الفار مكلّس - رهج احمر

RÉALISATION, subst. f., action de réaliser, تحقيق.

RÉALISER, v. a., rendre réel et effectif, حقّق. Réaliser sa fortune, changer ses propriétés contre de l'argent, جمع دراهم نقد.

Se réaliser, v. n., تحقّق.

RÉALISME, s. m., système qui consiste à regarder les êtres abstraits comme des êtres réels, مذهب جماعة من الفلاسفة يقولون بتحقيق الاشيا المجرّدة.

RÉALISTE, s. m., qui regarde comme réels les êtres abstraits, فيلسوف محقّق.

RÉALITÉ, s. f., existence effective, حقيقة.

RÉASSIGNATION, s. f., nouvelle assignation devant un juge, طلب ثانى الى عند الحاكم.

Réassignation, assignation sur un autre fonds plus sûr, حوالة ثانية ماكنة.

RÉASSIGNER, v. a., assigner de nouveau devant le juge, طلب ثانى مرة الى عند الحاكم O.

Réassigner, assigner un revenu sur un autre fonds, قلب الحوالة على I.

Rébarbatif, ive, adj. fam., rebutant, peu civil. عبوس - كشر.

Rebâtir, v. a., bâtir de nouveau, عمّر ; بنى ثانى مرّة.

Rebattre, v. a., remettre certaines choses en meilleur état en les battant, comme un matelas, etc., نفش O. *Voyez* Battre.

Rebattre, au fig., repéter jusqu'au dégoût, طرق O. - كرّر.

Rebattu, e, adj., pensée, discours, très-commun. مطروق.

Rebelle, adj. com., qui se révolte. عاصى ; pl., خارجى - خُصرة ; plur., خوارج.

Mal *rebelle*, qui ne cede pas, صعب داء.

Se rebeller, v. pr., عصى على I. - خرج على O.

Rebellion, s. f., revolte, عصيان - خروج.

Se rebiffer, v. pr. fam., repondre avec fierte à son superieur, تنمّر على شيخه.

Se rebiffer, v. pron., تنمّر - تنمّد.

Reblanchir, v. a., blanchir une seconde fois. بيّض ثانى.

Reble ou Rieble. *Voyez* Grateron.

Rebondi, e, adj., arrondi par embonpoint, مترفس.

Rebondir, v. n., faire un ou plusieurs bonds. نطّ O.

Rebondissement, s. m., action du corps qui rebondit. تنطيط.

Rebord, s. m., bord eleve et ajoute. حدبة - ثنية.

Reborder, v. a., mettre un nouveau bord. حطّ دايرة جديد O.

Rebrocher, v. a., سنّ O.

Revours, s. m., le contre-poil, عكس - قلب.

Revours, au fig. fam., contre-pied, le contraire de, عكس - مندار - مقلوب.

A *revours*, adv., à contre-poil, على القلب.

A *revours* et au *revours*, adv., à contre-pied, à contre-sens, بالمندار - بالمقلوب - بالعكس.

Rebouteur, s. m., qui remet les os casés, les luxations, مجبّر.

Rebrousser, v. a., relever les cheveux en sens contraire, وقف الشعر. A rebrousse-poil, على بعكس الشعر - القديم.

Rebrousser chemin, retourner subitement en arrière, عود - انداز.

Rebuffade, s. f. fam., mauvais accueil, paroles dures, تكشيرة.

Rebus, s. m., sorte d'énigme, نوع معمّى.

Rebut, s. m., action de rebuter, تكشيرة.

Rebut, ce qui a été rebuté, دشار - بور - تبويز. Mettre au rebut, طرح A.

Rebutant, e, adj., qui rebute, decourage, مرقّ.

Rebutant, deplaisant, مقرف - مبقّت - كريه.

Rebuter, v. a., rejeter avec durete, زرّ O. - طرد A. - طشّل - مجّ O.

Rebuter, degoûter par des obstacles, زقّ.

Rebuter, choquer, deplaire, نفّر.

Se rebuter, v. pron., se degoûter, se décourager. زقّ A. - ملّ A.

Recalcitrant, e, adj., qui résiste avec opiniatrete. عنيد - وقح.

Recapitulation, s. f., repetition sommaire de ce qu'on a dit, تكرير الكلام على سبيل اجمال - اجمال الاجمال.

Recapituler, v. a., redire sommairement, اجمل ذكر بالاجمال ما كان شرح بالتفصيل - اجمل.

Recelement, s. m. action de receler, تخبية الحرام.

Receler, v. a., garder et cacher le vol de quelqu'un, خبّى السرقة.

Receler, donner retraite à des coupables, les cacher, تلوّى ; اوى مذنبين.

Receler, detourner, cacher des effets, اخفى شيأ

Receleur, se, s., qui recele un vol, مخبّى السرقة.

ENT, adv., depuis peu, منذ مدة قريبة بهذا.

ENENT, s. m., dénombrement, عَدّ.

ement, nouvelle vérification de marchandises, كشف.

ER, v. a., faire un recensement, عد I.

r, vérifier, examiner, كشف I.

R, E, adj., nouveau, جديد; plur., جدد.

SSÉ, s. m., reçu de papiers, quittance, ir., رجع - وصول.

ACLE, s. m., lieu où se rassemblent plusieurs personnes, مجتمع - ماوى.

icle, lieu où se rassemblent plusieurs choses de plusieurs endroits, مجتمع - ملمّ.

ION, s. f., action par laquelle on reçoit, ccusez-m'en la réception, عرّفونا بوصوله

on, accueil, manière de recevoir, استقبال 'aire à quelqu'un une bonne réception, اكـ لاقاه باحسن ملاقاة.

ion, cérémonie d'entrée dans un corps, ادخال.

RE, s. f., ce qui est reçu en argent ou au- مقبوض - مدخول.

, action, fonction de recevoir, قبضة -

, composition de drogues, écrit qui l'en- صفة - وصف.

ABLE, adj. com., مقبول - يُقبَل.

EUR, SE, adj., chargé d'une recette, متلقّى - مستوفى.

OIR, v. a., accepter, prendre ce qui est قـ A. - اخذ O. Votre présent a été bien éé, هديتكم صارت بحيز القبول, صارت ه.

ir, toucher ce qui est dû, قبض I. - اخذ O.

ir une lettre, وصله مكتوب - جاء I. . ورد عليه, وفد اليه كتاب. Recevoir une nouvelle, جاء خبر I. - وصله خبر. ‖ Recevoir l'ordre de, امروه ب O. - وصله امر ب.

Recevoir des coups, ضرب, اكل قتلة O. Recevoir un affront, صارت له بهدلة. ‖ Recevoir une blessure, انجرح. ‖ Recevoir une récompense, نال جزا A. ‖ Vous en avez reçu des services, له يد عليك - عهل معك خير. ‖ Il reçut de grands honneurs, اكرموه غاية الاكرام. ‖ Recevoir un sacrement, اقتبل سرّاً - تبرّك بسرّ.

Recevoir, éprouver (du déplaisir), حصل له غمّ.

Recevoir, retenir ce qui tombe de haut, etc., اسلقى - تلقّى.

Recevoir, accueillir une personne, قبل A. - تلقّى - لاقى - استقبل. Bien recevoir quelqu'un, اكرمه.

Recevoir, donner retraite, آوى.

Recevoir, admettre dans une compagnie, ادخل.

Recevoir, approuver, رضى ب A.

Recevoir, être susceptible de, قبل A.

RECHANGE, s. m. (de), objet qu'on tient en réserve pour s'en servir au besoin, للتغيير.

RÉCHAPPER, v. n., être délivré de, نفذ من A. - تخلّص من - خلص من A.

RECHARGER, v. a., charger de nouveau les bêtes de somme, حمّل من جديد. Recharger une arme à feu, عمّر من جديد.

Recharger, faire une seconde charge sur, حمل I. ثانى على.

RECHASSER, v. a., repousser d'un lieu dans un autre, طرد من موضع الى موضع A.

RÉCHAUD, s. m., ustensile où l'on met du feu, كانون; plur., كوانين.

RÉCHAUFFAGE, s. m., au fig. fam., vieux propos donnés pour du neuf, كلام بايت.

RÉCHAUFFÉ, s. m. fam., mets réchauffé, طبيخ بايت.

Réchauffé, au fig., pensée, ouvrage pris, imité d'un autre, منتحل.

Réchauffer, v. a., سخّن - دفّى. Réchauffer de l'eau, سخّن الماء. ‖ Réchauffer les mains, دفّى يديه.

Se réchauffer, v. pron., سخن O. - تدفّى - دفى A.

Recherche, s. f., action de rechercher, طلب - تفتيش.

Recherche, chose curieuse, recherchée avec soin, مطلب نفيس; plur., مطالب.

Recherche, examen de la conduite, بحث.

Recherche, poursuite pour obtenir, جدّ فى طلب - رغبة فى.

Recherche, raffinement, اعتنا زايد - زودة.

Recherche, affectation dans le style, etc., تصنّع - زهو.

Rechercher, v. a., chercher avec soin, tâcher d'avoir, جدّ فى طلب O. Rechercher une fille en mariage, رغب فى بنت A.

Rechercher, faire enquête de a vie, des actions de quelqu'un, بحث A. - فحص A.

Recherché, e, adj., demandé, désiré, مطلوب - مبغى.

Recherché, opposé à naturel, مصنّع - مبالغ. Recherché dans sa parure, يرغب فى اللبس المفتخر.

Rechigné, e, adj., qui a l'air maussade, مكشّر.

Rechigner, v. n. fam., témoigner de la mauvaise humeur, de la répugnance par l'air du visage, كشّر - عبس I.

Rechute, s. f., retour d'une maladie, نكسة. Avoir une rechute, انتكس فى المرض.

Rechute, retour au péché, رجوع لذنب.

Récidive, s. f., rechute dans une faute, رجوع, رجع لذنب.

Récidiver, verbe n., retomber dans une faute, رجع لذنب A.

Récif ou Ressif, s. m., chaîne de rochers sous l'eau et à fleur, صخور - صخور - صخارية (Barb..)

Récipiendaire, s. m., qui se présente pour être reçu dans une compagnie, طالب الدخول.

Récipient, s. m., vase, اناء, plur., آنية.

Réciprocation, s. f., action par laquelle on reçoit ou on rend la pareille, مكافاة.

Réciprocité, s. f., شوكة - مشاركة.

Réciproque, adj. com., mutuel, مشترك. A cause de leur amitié réciproque, لاجل محبّة بعضهم لبعض.

Réciproque, s. m., la pareille, نظير - مثل. Rendre le réciproque, جازى احداً بمثل ما صنع.

Réciproquement, adv., mutuellement, مشتركاً, نظير بنظير. Ils s'aiment réciproquement, يحبّوا بعضهم.

Récit, s. m., narration d'un fait, ذكر - قصّة - رواية. Il leur fit le récit de cette aventure, حدّثهم بالذى جرى - قصّ عليهم القصّة.

Récitatif, s. m., chant non assujetti à la mesure, غنا غير موزون.

Récitation, s. f., action de réciter, عرض.

Réciter, v. a., prononcer ce que l'on sait par cœur, عرض O.

Réclamation, s. f., action de revendiquer, طلبة - ادّعا.

Réclamation, action de s'élever contre, de s'opposer à, اعتراض ل - قيام على.

Réclame, s. f., t. d'imprim., mot au bas d'une page, et qui commence la suivante, تعقيبة.

Réclamer, v. a., implorer avec instance, ترجّى

Réclamer, revendiquer, طلب O.

Réclamer, v. n., s'élever ou revenir contre un acte, قام ضدّ O.

Réclamer, contredire, s'opposer à une résolution.

Se réclamer de quelqu'un, v. pr., indiquer quelqu'un comme ami, comme parent, انتسب الى - انتمى الى باب فلان.

Reclure, v. a., renfermer dans une clôture, حبس I.

Reclus, e, adj., qui ne sort pas, حبيس - محبوس.

SION, s, f., détention, حبس.

NER, v. a. pop., repousser, rebuter dure- قا ـ طرد A.

N, s. m., petit coin, قرنة; plur., قرانى.

, au fig. fam., repli du cœur, خفية; خف.

EMENT, s. m., lecture faite à un témoin de ition, قراة شهادة الشاهد عليه.

ER, v. a., faire un récolement, قـرأ عـلى الشهود.

TE, s. f., action de recueillir les biens de حصاد.

e, fruits de la terre, produits récoltés, plur., حصايد ـ غلّة. Récolte abondante, غلّة جيد.

TER, v. a., faire la récolte, حصد I. (pour les) ـ حصّل.

MANDABLE, adj. com., estimable, فاضل ـ محترم ـ عزيز ـ مكرّم. Se rendre recom- e par, se faire estimer par, استحق الاكرام و ا.

MANDATION, s. f., action de recommander n, توصية ـ وصيّة. Lettre de recommanda- مكتوب توصية بحق ا.

mandation, estime qu'on a pour le mé- . Être en grande recommandation auprès له قدر و قيمة عند ـ له غاية المعزة.

mandation, opposition à la sortie d'un er, faite à la requête de quelqu'un, حوشة.

MANDER, v. a., prier quelqu'un d'être fa- , de prendre soin de, وصّى احداً على, فى. ander fortement une affaire à quelqu'un, وصّاه فى دعوة و حرّ lui, وصّيته بحقّك ـ وصيته عليك. ecommandé par un tel, هو موصّى فيه من Je vous recommande un tel, اجعلوا نظركم على فلان, القوا نظركم عليه !.

Recommander, charger, ordonner de faire, امره ب O. ـ اكّد عليه بانّ. Ils me recommandent de vous dire, مؤكدين علينا بانّ نقول لكم.

Recommander, exhorter à, شار عليه ب O.

Recommander, rendre recommandable, استوجب له الاعتبار.

Se recommander, v. pron., prier d'avoir soin, implorer la protection, تواقع عليه ـ ترجّى. Je me recommande à vos bontés, نرجو القا نظركم علينا. ‖ Je me recommande à votre souvenir, نرجو عدم اخراجنا من خاطركم. ‖ Se recommander à Dieu, فوّض امره الى الله ـ توكّل على الله.

RECOMMENCER, v. a., commencer de nouveau à faire, بدى من جديد A. ـ اعاد ـ عاد يعمل O.

RÉCOMPENSE, s. f., traitement en compensation, en proportion du mérite d'une action, مكافـاة ـ مجازاة.

Récompense, salaire, اجرة ـ اجر.

Récompense, punition, جزا.

Récompense, dédommagement, compensation, مكافاة ـ عوض.

En *récompense*, adv., d'autre côté, en revanche, فى مقابلة ذلك.

RÉCOMPENSER, v. a., faire du bien à quelqu'un pour un service rendu, une bonne action, جازى كافى احداً بالخير. Que Dieu vous récompense, جزاك الله عنى كل خير ـ الله يجازيك بالخير. ‖ Dieu vous en récompensera, الاجر عند الله ـ العوض على الله. ‖ Récompenser une action par, جازى احداً على عمله. ‖ Être récompensé, تكافى ـ تجازى.

Récompenser, dédommager, عوّض عليه.

Récompenser, punir, جازى.

RECOMPOSER, v. a., composer de nouveau, ركّب ثانى مرّة.

RECOMPOSITION, s. f., t. de chimie, تركيبة ثانية.

RECOMPTER, v. a., compter une seconde fois, عدّ ثانى I.

Réconciliateur, trice, s., qui réconcilie, موفّق - مُصلح.

Réconciliation, s. f., raccommodement, مصالحة - صُلحة.

Réconcilier, v. a., faire une réconciliation, صالح بين - وفّق.

Se réconcilier, v. pron., se remettre bien avec quelqu'un, تصالح مع - اصطلح مع.

Reconduction, s. f. (tacite), terme de pratique, ايجار بالتقدير لا بالحقيقة.

Reconduire, v. a., accompagner par civilité quelqu'un dont on a reçu visite, وصّل - شايع.

Reconduire, fam., faire sortir quelqu'un de chez soi en le maltraitant, طرد A.

Réconforter, v. a., fortifier, قوّى.

Reconnaissable, adj. com., facile à reconnaître, يُعرَف - معروف.

Reconnaissance, s. f., action par laquelle on reconnaît une personne ou une chose pour ce qu'elle est, معرفة.

Reconnaissance, récompense d'un service rendu, اجر - مجازاة.

Reconnaissance, gratitude, souvenir du bien reçu, شكران الجميل - شكر - مهنونية - مراعاة الجميل - عرفان الجميل. J'en ai la plus vive reconnaissance, حصل عندى بذلك غاية المهنونية - ذلك صيّرنا ممنونين شاكرين افضالكم.

Reconnaissance, aveu d'une faute, اقرار.

Reconnaissance, examen détaillé de lieux, كشف.

Reconnaissance, ceux qui sont chargés de faire une reconnaissance; terme militaire, كشّاف.

Reconnaissance, acte par lequel on se reconnaît redevable ou dépositaire, سَنَد - ورقة.

Reconnaissant, e, adj., qui a de la gratitude, de la reconnaissance, ممنون - شاكر الاحسان - مراعى الجميل - عارف الجميل - شكور. Être reconnaissant, راعى الجميل.

Reconnaître, v. a., se remettre dans l'esprit l'image d'une chose, d'une personne, عرف I.

Reconnaître, parvenir à connaître la vérité, عرف I. - تحقق.

Reconnaître, établir, admettre, اقرّ - عرف I. - قبل A. Ils le reconnurent pour calife, بايعوا له بالخلافة.

Reconnaître les lieux, les observer, les remarquer, كشف I. - اطّلع على - ميّز - دَيْدب.

Il *reconnut* en lui des dispositions courageuse, شمّ فيه رايحة الشجاعة.

Reconnaître, avouer, confesser, اعترف ب - اقرّ ب.

Reconnaître, avoir de la gratitude, عرف I. شكر, راعى الجميل O.

Reconnaître, récompenser, قابل - كافى. Je reconnaîtrai ta peine, اشوف تعبك. Dieu me donne le pouvoir de reconnaître vos bontés! الله يقدّرنى على المكافاة.

Reconnaître pour, avouer pour, عرف I.

Se reconnaître, v. pron., rentrer en soi-même, se repentir, فحص ضميره و ندم A. تاب O.

Se reconnaître, s'avouer, عرف I. نفسه بان - اقرّ على نفسه ب.

Se reconnaître, reprendre ses sens, صحا I. O. - استفاق من - فاق على روحه I.

Se reconnaître en quelque endroit, se remettre l'idée d'un lieu, عرف الموضع I. - جاء فى باله I.

Reconnu, e, adj., avoué, bien constaté, معروف - محقّق.

Reconquérir, v. a., conquérir de nouveau, ملك ثانى مرّة I. - ردّ الى حكومته O.

Reconstruction, s. f., ثانى عمارة.

Reconstruire, v. a., rebâtir, عمّر من جديد.

Recopier, v. a., transcrire de nouveau, نقل O. ثانى.

Recoquiller, v. a., retrousser, replier, طوى I.

Recorriger, v. a., صلّح ثانى

Recors, s. m., celui qui accompagne un huissier, عون; plur., اعوان.

Recoudre, v. a., coudre ce qui est décousu, خيّط ثانى.

Recoupe, s. f., farine grossière de son, خُشكَر.

Recourber, v. a., courber par le bout, ثنى I. - عوّج.

Recourir, v. n., courir de nouveau, جرى I. ثانى.

Recourir, avoir recours à, التجى الى.

Recours, s. m., action par laquelle on cherche du secours, التجا. Avoir recours à, التجى الى - وقع على احد A.

Recours, droit de reprise, action en dédommagement par voie légale, مرجع. Avoir son recours contre quelqu'un, له المرجع على فلان.

Recouvrable, adj., qui peut se recouvrer, متحصل.

Recouvrement, s. m., action de recouvrer, تحصيل. Recouvrement de la santé, تعديل المزاج - شفا - اتّجاه الى الصحّة.

Recouvrement, recette de deniers, ces deniers, تحصيل, قبض المال.

Recouvrer, v. a., acquérir de nouveau, حصّل - حصل على A. Recouvrer la santé, حصل على الشفا - اتّجه الى العافية.

Recouvrer, faire la levée de deniers, قبض المال I.

Recouvrir, v. a., couvrir de nouveau ce qui était découvert, غطّى.

Recouvrir, masquer sous des apparences, etc., ستر - غطّى - داوى O. - اخفى.

Récréance, s. f., jouissance provisionnelle, متعة.

Lettres de *récréance*, envoyées à un ambassadeur pour qu'il les présente au souverain d'auprès de qui on le rappelle, مكاتيب سلطانية للالچى المامور بالرجوع.

Récréatif, ive, adj., qui divertit, مبهج - فكه.

Récréation, s. f., action de se récréer, مفاكهة - تنزيه.

Recréer, v. a., donner une nouvelle existence, جدّد.

Récréer, v. a., divertir, réjouir, شرح الخاطر A. - بسط - ابهج O.

Se récréer, v. pr., se divertir, تنزّه - تفكّه.

Récrément, s. m., humeur comme la salive, la bile, qui se sépare du sang et s'y remêle, مادّة نحو الريق و الصفرا تعود تختلط بالدم بعد ما كانت منفردة عنه.

Se récrier, v. pron., faire une exclamation de surprise, صاح - صوّت I.

Récrépir, v. a., ليّس, سيّع من جديد.

Récrimination, s. f., accusation, reproche pour en repousser un autre, معاتبة - متاهية.

Récriminer, v. n., répondre à des accusations, à des reproches, par d'autres accusations, etc., - عيّر من يعيّره - اشتكى على من يشتكى عتب على من يعتب عليه O. I.

Récrire, v. a., écrire de nouveau, كتب ثانى O.

Se recroqueviller, v. pr., se replier, انطوى - كرمش.

Recru, e, adj., las, harassé, طابب.

Recrue, s. f., nouvelle levée de gens de guerre, لمّة عساكر جديدة.

Recrue, soldat de nouvelle levée, عسكرى جديد.

Recrutement, s. m., action de recruter, لمّ, جمع عساكر لتكميل العدد.

Recruter, v. a., faire des recrues, لمّ O., جمع A. عساكر جدد لتكميل العدد.

Recruteur, s. m., qui recrute, جمّاع عسكر.

Recta, adv. fam., directement, ponctuellement, سوا - محكماً.

Rectangle, adj. (triangle), qui a un angle droit, قايم الزاوية.

Rectangle, s. m., parallélogramme à quatre angles droits, مستطيل.

RECTANGULAIRE, adj., qui a des angles droits, قايم الزوايا.

RECTEUR, s. m., chef supérieur, رئيس.

RECTIFICATION, s. f., action de rectifier, تعديل - اصلاح.

RECTIFIER, v. a., redresser, remettre dans l'ordre, عدّل - اصلح. Rectifier sa conduite, هذّب سيرته - ثقّف سيرته.

Rectifier des liqueurs, les distiller une seconde fois, كرّر.

Rectifier une courbe, trouver une droite qui l'égale en longueur, عادل.

RECTILIGNE, adj. (figure), terminée par des lignes droites, مستقيم الخطوط.

RECTITUDE, s. f., conformité à la droite règle, استقامة.

RECTO, s. m., la première page d'un feuillet, وجه صفحة.

RECTORAT, s. m., charge de recteur, رياسة.

RECTUM, s. m., t. d'anatomie, le dernier des trois gros intestins, المعا المستقيم.

REÇU, s. m., quittance sous seing-privé, ورد - وصول; plur., رجعة - وصولات.

RECUEIL, s. m., réunion d'écrits, de pièces, مجموع - جامع. Recueil de vers, ديوان; plur., دواوين.

RECUEILLEMENT, s. m., action de se recueillir, جمع حواسّ.

RECUEILLIR, v. a., faire une récolte, amasser les fruits de la terre, حصد I. - جمع A. - لمّ O. - جنى الاثمار I.

Recueillir, au fig. (une succession), حصل على A. ميراث. Recueillir du fruit, du profit de, حصّل منفعة من - انتفع ب - استفاد من. || Nous en recueillerons le fruit, السنفسع يعود الينا. Celui qui sème des bienfaits recueille des actions de grâces, من زرع المعروف حصد الشكر.

Recueillir, ramasser des choses dispersées, جمع A.

Recueillir, compiler, جمع A. - التقط - لمّ O.

Recueillir, recevoir avec humanité les voyageurs, etc., آوى.

Recueillir, inférer, tirer une induction d'un entretien, انتج من.

Se recueillir, v. pr., rappeler ses sens, ses idées, جمع حواسّه A.

RECUIRE, v. a., cuire de nouveau, لبّخ ثانى O.

RECUIT, adj., t. de médecine, trop cuit, محروق.

RECUL, s. m., mouvement du canon, etc., en arrière, تاخير.

RECULADE, s. f., action de reculer, رجعة لورا.

RECULEMENT, s. m., action de reculer, تقهقر - رجوع الى ورا.

Reculement, pièces du harnois, سير من عدّة خيل العربانات.

RECULER, v. a., éloigner, بعّد. Endroit reculé, éloigné, lointain, موضع بعيد.

Reculer, pousser, retirer en arrière, رجّع الى ورا - اخّر.

Reculer, au fig., retarder, éloigner, اخّر.

Reculer, v. n., aller en arrière, différer, hésiter, رجع الى ورا A. - تاخّر.

Se reculer, v. pron., se retirer en arrière, رجع لوراء.

A RECULONS, adv., en reculant, لوراء. Marcher à reculons, مشى لورا I. - مشى التقهقرة - تقهقر.

SE RÉCUPÉRER, v. pron. fam., se dédommager de quelque perte, استعوض.

RÉCURER, v. a. *Voyez* ÉCURER.

RÉCUSABLE, adj. com., qui peut ou doit être récusé, مرفوض - يُرفَض - لم يُقبَل.

RÉCUSATION, s. f., رَفض.

RÉCUSER, v. a., rejeter un juge, des témoins, etc., رفض I. - ما قبل.

Rédacteur, s. m., qui rédige un écrit, كاتب; plur., منشى - كتّاب.

Rédaction, s. f., action de rédiger, manière dont est rédigé un écrit, انشا - ترتيب - نصّ.

Reddition, s. f., d'une place à ceux qui l'assiégent, تسليم محلّ.

Reddition d'un compte, عطية حساب.

Redemander, v. a., demander de nouveau, طلب ثاني O.

Redemander, vouloir reprendre ce qu'on a donné, رجع فى ما اعطاه A. - عاد طلب منه ما اعطاه O. - استرجع - استعاد.

Rédempteur, s. m., celui qui rachète, فادى - مُخلّص - ناقذ.

Rédemption, s. f., rachat du genre humain par J. C.; rachat des captifs, خلاص.

Redevable, adj. com., débiteur après un compte rendu, مديون. Il vous est redevable de cent piastres, بقى لكك فى - بقى لكك عليه ميتة غرش, ذمّته ميتة غرش.

Redevable, au fig., qui a de l'obligation à, ممنون ل. Il lui est redevable de son élévation, نال الشان الرفيع - هو كان سبب ارتفاع شانه بايادى فضل فلان.

Redevance, s. f., dette, charge, معلوم. Il est chargé d'une redevance annuelle envers, عليه معلوم سنوى الى.

Redevenir, v. n., devenir de nouveau, عاد صار O.

Redevoir, v. a., devoir après un compte fait, بقى عليه A. Vous me redevez tant, بقى لى عليك قدر.

Rédhibition, s. f., action pour faire casser la vente d'une chose défectueuse, رَدّ بَيْعَة.

Rédhibitoire, adj. com., qui peut opérer la rédhibition, مفسد البيع. Les vices rédhibitoires, العيوب الشرعية.

Rédiger, v. a., mettre en ordre et par écrit, كتب O. - رتّب - نظم I.

Se rédimer, v. pr., se racheter de, فدى نفسه I.

Redingote, subst. fém., vêtement long et large, نوع بَنِش.

Redire, v. a., répéter, كرّر - اعاد.

Redire, révéler ce qu'on savait par confidence, افشى - اعاد.

Redire, blâmer, reprendre, قال فيه كلام O. Il n'y a rien à redire, ما فيه كلام. || Trouver à redire à quelque chose, وجد فيه عيب I.

Rediseur, s. m., qui répète, عيّاد كلام.

Redite, s. f., répétition fréquente, تكرار - اعادة - كلام مكرّر.

Rédondance, s. f., superfluité, فضولة - كلام زايد.

Rédondant, e, adj., superflu, زايد.

Rédonder, v. n., être superflu, تفوصل - كان زايداً O.

Redonner, v. a., donner une seconde fois, rendre, رجّع.

Redonner, v. n., charger une seconde fois, عاد حمل على الاعدا O.

Redonner dans, se livrer de nouveau à ce qu'on avait abandonné, رجع الى A., عاد O.

Redoublement, s. m., accroissement, augmentation, تشديد - ازدياد.

Redoubler, v. a., réitérer, augmenter, ازاد - زاده غمّا على غمّ. Cela redoubla son affliction, كثّر.

Redoubler, v. n., s'augmenter, ازداد - اشتدّ.

Redoubler, v. a., remettre une doublure, غيّر البطانة.

Redoutable, adj. com., à redouter, مُهاب - مخوف.

Redoute, s. f., pièce de fortification détachée, حصن; plur., حصون.

Redouter, v. a., craindre beaucoup, هاب A. - خاف من A.

Redressement, s. m., action de redresser des torts, تخليص حَقّ.

Redresser, v. a., rendre droit, ثقّف - قوّم - عدّل.

Redresser, châtier, ادّب.

Redresser les torts, au fig., les réparer, secourir les opprimés, خلّص حُقوق المظلومين - اغاث المظلومين.

Se redresser, v. pron., se tenir droit, قام O.

Redresseur, se, s., (grand) de torts, مخلّص حقوق المظلومين.

Réductible, adj. com., qu'on peut réduire en, faire devenir, يمكنك تجعله.

Réductible, qui doit être diminué, يُنقّص.

Réduction, s. f., action de réduire une ville, فتح - قهر.

Réduction, action de changer en, اعادة - تصيير - عمل.

Réduction, action de diviser en, تقسيم. Réduction d'une pièce de monnaie en espèces plus petites, تكسير.

Réduction, diminution, تنقيص - تنقص - تقليل.

Réduction, opération de chirurgie pour remettre un os, etc., à sa place, تجبير - ردّ - ادخال. Réduction d'une luxation, رد فكّ.

Réduction, opération qui rend à un métal sa forme, etc., اعادة المعدن الى صورته الاولى.

Réduire, v. a., contraindre, nécessiter, الجأ الى - احوج الى - الزم ب, ان. La nécessité le réduisit à, احوجته الضرورة الى. || Réduit à la mendicité, محتاج الى الشجادة. || Réduit à l'extrémité, فى اشدّ الضيق.

Réduire, soumettre, subjuguer, قهر A. Réduire sous son obéissance, جعل تحت طاعته.

Réduire à la raison, au devoir, ضبط O. - جاب للطريقة I. Réduire au silence, سكّت - افحم.

Réduire en, évaluer en, جعل A. - عمل.

Réduire en, changer en, résoudre une chose en une autre, جعل - صيّر A. - اعاد. Réduire le blé en farine, صيّر القمح دقيقاً.

Réduire à, borner, restreindre à, حصر فى O.

Réduire, diminuer, faire diminuer, قلّل - نقّص. Réduire en petit, réduire un dessin, le copier en petit, عمل الرسم صغير - نقل الرسم فى الصغير.

Réduire, faire la réduction d'un os, ردّ - جبّر O. Réduire une luxation, ردّ الفكّ.

Se réduire, v. pron., devenir moindre, نقص A. - قلّ I.

Se réduire, se soumettre, طاع I. - انضبط.

Se réduire à, aboutir à, se borner, se terminer à, انحصر فى اقتصر على - انتهى الى. Il se réduit à deux espèces, ينحصر فى قسمين.

Réduit, s. m., retraite, محلّ - موضع خلوة.

Réduplicatif, ive, adj., terme de grammaire, qui marque le redoublement, تكريرى.

Réduplication, s. f., répétition, تكرير. Réduplication d'une lettre en arabe, تشديد حرف.

Réédification, s. f., reconstruction, عمارة جديدة.

Rééditier, v. a., rebâtir, عمّر I. بنى من جديد.

Réel, le, adj., qui est en effet, حقّ - حقيقي.

Réellement, adv., effectivement, بالحقيقة - حقاً.

Refaire, v. a., faire une seconde fois, عاد عمل O. - عمل ثانى A.

Refaire, réparer, raccommoder, صلّح.

Refaire, remettre en santé, عافى.

Se refaire, v. pron., reprendre vigueur, تعافى.

Réfectoire, s. m., lieu dans lequel une communauté prend ses repas, محلّ المايدة.

Refend, s. m. (mur de), mur intérieur, حايط جوانى.

Bois de *refend*, scié en long, خشب منشور فى الطول.

Refendre, v. a., scier, fendre en long, شقّ O. - نشر فى الطول O.

Refendre, fendre de nouveau, شقّ ثانى O.

Référé, s. m., rapport fait par un juge à la compagnie, تقرير قاضى الى جماعة القضاة.

Référendaire, s. m., terme de chancellerie, rapporteur, عارض دعوة - مُبلّغ.

Référer, v. a., rapporter une chose à une autre, attribuer, نسب الى O. I.

Référer le choix à quelqu'un, le lui laisser, فوض اليه الاختيار.

Référer le serment à quelqu'un, s'en rapporter au serment de quelqu'un, رضى بيمين.

Référer, v. n., faire un rapport, بلّغهم الامر - عرض عليهم الدعوى O.

Se référer, v. pr., avoir rapport à, تعلّق ب.

Se référer, s'en rapporter à quelqu'un, à son avis, رضى بقوله A. - سلّم اليه, فوّض اليه الامر.

Refermer, verbe actif, fermer de nouveau, سدّ ثانيًا O. - عاد سكّر O.

Réfléchi, e, adj., fait ou dit avec réflexion, متقون - بتفكّر.

Réfléchi, qui agit, pense avec réflexion, رزين - صاحب فكر.

Réfléchir, v. a., repousser, renvoyer (les rayons, etc.), دفع A. - ردّ O. - عكس I.

Réfléchir, v. n., rejaillir, être renvoyé (lumière), انعكس - ارتدّ O.

Réfléchir sur, v. n., penser mûrement, تامّل فى - تفكر فى - فكّر طويلاً.

Réfléchissant, e, adj., qui fait rejaillir, دافع - رادّ.

Réfléchissement, s. m., réverbération, reflet, انعكاس النور.

Reflet, s. m., réflexion de la lumière sur le corps voisin, نور منعكس.

Refléter, v. a., renvoyer (la lumière, la couleur) sur, ردّ O.

Refleurir, v. n., fleurir de nouveau, عاد ازهر O.

Réflexibilité, s. f., propriété d'un corps qui est réfléchi, معاكسة.

Réflexible, adj. com., propre à être réfléchi, منعكس.

Réflexion, s. f., réverbération, انعكاس.

Réflexion, méditation sérieuse, تامّل - تفكّر - مرادة فكر - اتقان.

Réflexion, pensée, فكر; plur., افكار.

Refluer, v. n., retourner vers (sa source), عاد الى - ارتجع O.

Reflux, s. m., mouvement de la mer, جزر - البحر الفارغ (Barb.).

Flux et *reflux* des choses humaines, vicissitude des événements, تقلّب الامور.

Refondre, v. a., mettre à la fonte une seconde fois, سبك ثانى O.

Refondre, au fig, refaire un ouvrage, عاد نظّم O.

Refonte, s. f., action de refondre, سبكة جديدة.

Réformable, adj. com., qui peut être réformé, يتصلّح.

Réformateur, trice, s., qui réforme les abus, مصلح الامور.

Réformation, s. f., action de corriger, de rétablir dans l'ancienne ou dans une meilleure forme, تنظيم - تهذيب - تقويم - تعديل - اصلاح.

Réforme, s. f., rétablissement dans l'ordre, dans l'ancienne discipline, احيا القوانين - تنظيم - ترتيب.

Réforme, retranchement des abus, ابطال, ازالة اصلاح ما بدأ من الامور المخالفة - العوايد الفاسدة للقوانين.

Réforme, réduction de troupes, تنقيص, تقليل العساكر.

Réforme, congé donné à un invalide, ركنة.

Réforme, rétablissement de l'ancienne discipline dans un ordre religieux, احيا القوانين - استعادة الى القوانين.

Réforme de conduite, de mœurs, تهذيب الاخلاق - تنظيم السيرة.

Réforme, changement fait par les protestants au

culte et aux dogmes de l'Église, دين المعتزلة - دين المعاندين.

Réforme, diminution de dépense, توفرة - تنقيص المصروف.

Réformer, v. a., rétablir dans l'ancienne forme, استعادهم الى ما كانوا - رجّع الى ما كان عليه عليه من القوانين.

Réformer, donner une meilleure forme, corriger, نظّم - رتّب - اصلح.

Réformer la conduite, les mœurs, نظّم السيرة - هذّب, ثقّف الاخلاق.

Réformer, retrancher ce qui est de trop ou nuisible, عدّل - ازال.

Réformer les troupes, les réduire à un plus petit nombre, قلّل العساكر. Réformer des domestiques, les renvoyer pour cause d'économie, دشّر خدامين لاجل التوفير.

Reformer, verbe actif, former de nouveau, صنع ثانى A.

Refouler, v. a., fouler une seconde fois, داس ثانى O.

Refouler, bourrer un canon, دكّ O.

Refouler, repousser, دفع A.

Refouler la marée, aller contre la marée, قاطع.

Refouler, v. n., refluer en abondance, صبّ O. - عاد - ارتجع O.

Refouloir, s. m., instrument pour bourrer les canons, مدكّ.

Réfractaire, adj. c., rebelle, عاصى; pl., عصاة.

Réfractaire, t. de chim., peu fusible, عسر الحلّ.

Réfracter, v. a., produire la réfraction, كسر, عوّج, نقّل الشعاع I.

Réfraction, s. f., changement de direction d'un rayon de lumière qui passe par des milieux différents, انحراف, انكسار, انعواج, تنقيل الشعاع.

Refrain, s. m., mots qu'on répète à chaque couplet; au fig., chose qu'une personne ramène dans le discours, مردّ.

Réfrangibilité, s. f., t. de physique, qualité des rayons réfrangibles, انكسار الشعاع, انحراف - قابلية الشعاع للانحراف.

Réfrangible, adj. com., susceptible de réfraction, قابل للانكسار, للانحراف.

Réfrigérant, e, adj., qui rafraîchit, مُبرّد.

Réfrigératif, ive, adj., مُبرّد.

Réfrigération, s. f., t. de médecine, refroidissement, تبريد.

Réfringent, e, adj., qui cause une réfraction, محرّف الشعاع.

Refrognement ou Renfrognement, s. m., action de se refrogner, تعرقص القورة - عرقصة.

Se refrogner ou Se renfrogner, v. pron., se faire des plis au front en signe de mécontentement, عبس وجهه - قطّب وجهه - عرقص جبينه - I. انهقت.

Refrogné, adj., عبوس - مقطّب - منهقت - معرقص الوجه.

Refroidir, v. a., rendre froid; au fig., ralentir, برّد. Refroidir le zèle, برّد همّته.

Refroidir, v. n., et *Se refroidir*, v. pron., devenir froid; au fig., diminuer d'ardeur, برد O.

Refroidissement, s. m., diminution de chaleur; au fig., diminution de passion, d'amitié, برود.

Refuge, s. m., asile, retraite, ملجا - حمى - ماوى - مناص.

Refuge, au fig., excuse, prétexte, منفذ.

Réfugié, e, adj., مُلتجى.

Se réfugier, v. pron., se retirer en lieu de sûreté, التجى الى - احتمى الى - أوى الى I.

Refus, s. m., action de refuser, مبايعة - ردّ. Essuyer un refus, رجع بالخيبة. ‖ Faire essuyer un refus à quelqu'un, ردّ خايب.

Refuser, v. a., ne pas vouloir, ne pas accepter, ابى A. Refuser des présents, ابى ان يقبل الهدايا.

Refuser, ne pas accorder, عزّ I. - بخل عليه ب. Si je l'avais, je ne vous le refuserais pas,

لـو كان عندى ما كـنـت اعـزّه.
r quelqu'un, lui faire essuyer un refus, ردّ O.
ıser, v. pron., se priver, امتنع من.
ON, s. f., remboursement de frais, دفع ا.
ATION, s. f., انتقاص - نقص.
ER, v. a., combattre, détruire par des rai- ju'un autre a avancé, نقض كلامه O. - غلطه فى كلامه - ردّ عليه O. - ابطل قوله.
NER, v. a., gagner ce qu'on avait perdu, عا O.
ner le logis, y retourner, عاد الى البيت O.
r, s. m., second foin, ثانى حشيش.
, s. m., festin, grand repas, وليمة -
, au fig. fam., grand plaisir, بحبحة -
E, adj. (eau), liqueur composée d'esprit et d'esprit de sel, qui dissout l'or, ماء مركب من روح ملح البارود و روح ما يحلّل به ا.
ER, v. a., distribuer, قسط بين I.
r, mettre de niveau, سوّى - ساوى.
r, donner un régal, صنع وليمة ل -
r de, faire présent de, اتحفه الشى. Il égalés de cette nouvelle, اتحفنا بهذا
IEN, NE, adj., ملوكى.
D, s. m., action de regarder, نظر; plur., نظر.
gard, adv., devant, بحذاء - فى مقابلة.
IDANT, E (près), adj. fam., trop exact, trop , قَرِط - مقرّط.
DER, v. a., jeter la vue sur, نظر الى O. - تـ - طلّع فى. Regarder en allongeant le طلّ براسه ع O. ‖ Regarder par la fe- nêtre, طلّ من الشباك O. ‖ Regarder en pitié, نظر بعين الاحتقار.

Regarder, être vis-à-vis, قابل.

Regarder sur, avoir vue sur, كشف على I. - طلّ على - اشرف على O. Mon appartement regarde sur le marché, بيتى كاشف على السوق - بيتى مُطلّ على السوق.

Regarder à, faire attention à, prendre garde à, نظر الى O. - وعى على A.

Regarder, considérer avec attention, تامّل - نظر الى - تطلّع الى.

Regarder de près, examiner sévèrement, حرّر على - دقّق على.

Regarder, concerner, خصّ I. O. - عنى I.

Regarder comme, réputer, حسب O. - احتسب - عدّ I. - اعتدّ. Regardez cela comme une condescendance, اعتدّ تنازلاً و مراعاةً لك. ‖ Ils ont regardé ce livre comme la source de, نظروا كينبوع - احتسبوا هذا الكتاب ينبوع. ‖ Je te regarde comme mon frère, انت عندى بمقام اخى.

RÉGENCE, s. f., droit, soin de gouverner pendant la minorité, l'absence d'un souverain, نيابة الملك.

Régence, conseil préposé au gouvernement, ديوان المدبّرين.

RÉGÉNÉRATEUR, s. m., celui qui régénère, مُجدّد.

RÉGÉNÉRATION, s. f., تجديد.

RÉGÉNÉRER, v. a., donner une nouvelle existence, جدّد.

Se régénérer, v. pron., تجدّد.

RÉGENT, s. m., professeur qui enseigne dans les colléges, مدرّس.

RÉGENT, E, adj., celui qui gouverne pendant la minorité d'un souverain ou en son absence, نايب سلطان.

RÉGENTER, v. n., professer, enseigner, درّس - علّم.

Régenter, verb. n. et act., au fig. fam. aimer à

dominer, à faire prévaloir son avis, تسأمر على.

Régicide, s. m., assassinat d'un roi, قتل ملك.

Régicide, celui qui commet cet assassinat, قاتل ملك.

Régie, s. f., administration des biens, etc., à charge d'en rendre compte, تدبير وكيل.

Régimber, v. n., ruer; au fig., résister, رفص - رفس I. O.

Régime, s. m., règle qu'on observe dans la manière de vivre par rapport à la santé, تدبير اكل.

Régime, gouvernement, son mode, حكم.

Régime, t. de grammaire, mot qui dépend immédiatement d'un verbe ou d'une préposition, معمول. Régime d'un verbe, مفعول. || Régime d'une préposition, مجرور. || La préposition et son régime, الجارّ و المجرور.

Régime, rameau de palmier avec les fruits, عذق; plur., عراجين; pl., عرجون - زباطة - اعذاق.

Régiment, s. m., corps militaire composé de plusieurs compagnies, كردوس; plur., كراديس - الاى - فرقة عسكر.

Région, s. f., grande étendue sur la terre, dans l'air, dans le ciel, قطر; plur., اقطار - ناحية; plur., اقليم - نواحى; plur., اقاليم.

Régir, v. a., gouverner, على, حكم فى O. - ساس - دبّر امور المملكة O.

Régir, administrer, conduire, دبّر.

Régir, t. de gramm., gouverner un mot; se construire avec un cas, عمل فى الاسم A. - نصب او جرّ الاسم O.

Régisseur, s. m., celui qui régit à charge de rendre compte, موكّل بتدبير الامور.

Registre, s. m., livre où l'on écrit jour par jour, دفتر; plur., دفاتر.

Règle, s. f., instrument qui sert à régler, مسطرة; plur., مساطر.

Règle, au fig., principe, loi, قاعدة; pl., قواعد - قانون; plur., قوانين - ضابطة; plur., ضوابط.

En règle, dans les règles, مضبوط - على القانون.

Règle, coutume usage, قاعدة - قانون.

Règle, principes, préceptes des arts, قانون; plur., قاعدة - قوانين; plur., قواعد.

Règle, ordre, bon ordre, نظام.

Règle, exemple, modèle, قدوة - عمدة.

Règles, règlement, discipline, instituts, قانون; plur., قوانين.

Règles, menstrues, حيض.

Réglé, e, adj., conforme, assujetti aux règles, منظوم - منظّم.

Réglé, décidé, jugé, مثبوت.

Réglé, sage, rangé, مدبّر - حسن السيرة.

Réglé, compassé, مجدوَل.

Fièvre *réglée*, حمى دايرة مطردة.

Montre bien *réglée*, ساعة مضبوطة.

Fille *réglée*, qui commence à avoir ses règles, ذات حيض.

Règlement, s. m., ordonnance, statut, امر; pl., قوانين - قانون; plur., اوامر.

Réglementaire, adj. com., du règlement, قانونى.

Régler, v. a., tirer des lignes sur du papier, سطّر.

Régler, diriger suivant certaines règles, assujettir aux règles, نظّم - دبّر. Régler sa conduite, هذّب سيرته - نظّم سيرته - ثقّف حاله. || Régler ses affaires, les mettre en bon ordre, نظّم امورة. || Régler sa dépense sur son revenu, قدّر مصروفه على مدخوله - مدّ رجليه على قدر بساطه.

Régler, déterminer, fixer, حدد - عيّن.

Régler que, arrêter, décider que, ابنى امرة على - اعتمد على.

Régler un différend, فصل دعوى I. Régler une affaire, la terminer, قضى امر - فضّ امر I. || Régler un compte, فضّ الحساب - حسب احداً - تحاسب مع. || Régler une montre, la mettre en état, صلّح الساعة.

Se régler sur, v. pron., اقتدى ب - وافق - استقعد ء.

Réglisse, s. f., plante légumineuse, سوس. Racine de réglisse, عرق سوس. ‖ Jus de réglisse, رُبّ السوس. Marchand de tisane de réglisse, سوّاء.

Régnant, e, adj., qui règne, قايم بالملك.

Régnant, e, adj., qui règne, متسلّط - غالب.

Règne, s. m., gouvernement d'un royaume par un roi, un souverain, ايّام سلطنة - دولة - حكم. Sous le règne de, فى اخر مُلك ملك. Sur la fin du règne de, فى اخر مُلك فلا.

Règne, genre, جنس. Règne animal, végétal, minéral, الحيوانات و النباتات و المعادن.

Régner, v. n., gouverner un État comme roi, ملك على I.

Régner, au fig., régir, dominer, تسلّط على - حكم على - تسلطن على O. - غلب على I.

La peste *régnait* à Damas, كان الوبا مشتغل فى الشام.

Régnicole, s. m., habitant naturel d'un pays, من اهل البلاد.

Regonflement, s. m., élévation d'un fluide arrêté dans son cours, ارتفاع الماء.

Regonfler, v. n., s'enfler et se soulever (eau), ارتفع.

Regorgement, s. m., action de regorger, طفح.

Regorger, v. n., déborder, طفح A. - فاض I.

Regorger, au fig., avoir en abondance, امتلى.

Regorger, abonder, كثر A.

Faire ***regorger***, au fig. fam., obliger de rendre, طرّد.

Regratter, v. a, racler, قشط I.

Regrattier, s. m., petit marchand, بيّع - سرقى.

Regret, s. m., déplaisir que cause une perte ou un défaut de succès, تاسّف - اسف - حسرة. Avoir du regret de, تحسّر على - تاسف على. ‖ Votre absence nous causera bien des regrets, الله لا يوحشنى منكم; rép. : توحشنا.

Regret, repentir, ندم - ندامة - تاسّف.

Regrets, plur., doléances, plaintes, أسف - حزن.

A ***regret***, adv., avec répugnance, من غير خاطر.

Regrettable, adj. com., qui mérite d'être regretté, مُستحق الاسف.

Regretter, v. a., être affligé d'une perte, d'un manque de succès, تاسّف على - تحسّر على. Regretter une personne absente, اشتاق الى - افتقد.

Régulariser, v. a., rendre régulier, رتّب - نظّم.

Régularité, s. f., conformité aux règles, aux devoirs, aux commandements de Dieu, etc., استقامة - موافقة للقوانين. Régularité de conduite, حسن السيرة.

Régularité, stricte observation des règles en général, نظام - محافظة القوانين.

Régularité, ordre invariable, نظام, ترتيب لا يتغيّر.

Régularité, ponctualité, ضبط - تحكيم.

Régulateur, s. m., balancier et spiral, verge à pendule, ميزان.

Régulateur, au fig., qui règle, dirige, مدبّر.

Régulier, ère, adj., selon les règles, مضبوط - على القانون.

Régulier, qui a de la régularité, مُنظّم - مُرتّب - مضبوط - منظوم.

Régulier, exact, ponctuel, مُحكّم - مدقّق - مضبوط.

Régulier, terme de grammaire, verbe, mot qui suit une règle fixe, قياسى - سالم.

Régulièrement, adv., selon les règles, حسب القانون.

Régulièrement, avec régularité, invariablement, من غير تغيير - بترتيب - بنظام.

Régulièrement, ponctuellement, بضبط - على وجه التدقيق.

Réhabilitation, s. f., اعادة الرجل الى ماكان - رجوع الشرف فيه.

Réhabiliter, v. a., rétablir dans le premier état une personne dégradée, رجّع له الشرف - اعاده الى ما كان فيه من المعزّة والاعتبار.

Se réhabiliter, v. pron., رجع مثل ماكان A.

Rehaussement, s. m., action d'élever plus haut, رفع.

Rehaussement, augmentation, تزويد.

Rehausser, v. a, hausser davantage ce qui était trop bas, رفع A. - علّى.

Rehausser le courage de quelqu'un, شجّعه - قوّى قلبه بزيادة. Rehausser l'audace de, زاد جسارة I.

Rehausser, faire paraître davantage (la beauté, le coloris), اظهر بزيادة.

Rehausser, augmenter, زوّد.

Rehausser, vanter avec excès, عظّم.

Réimposer, v. a., imposer de nouveau, رمى تكليف ثانى عليهم.

Réimposition, s. f., رمية.

Réimpression, s. f., طبعة ثانية.

Réimprimer, verbe a., imprimer de nouveau, طبع ثانى A.

Rein, s. m., rognon, glande qui sépare du sang les matières salines, كلوة ou كلية; plur., كُلَى et كلاوى.

Reins, au plur., les lombes, le bas de l'épine du dos, صلب. Se donner un tour de reins (bête de somme), انحلّ. || Qui a un tour de reins, محلول.

Avoir les *reins* forts, au fig. fam., être en état de soutenir une dépense, كان شديد الظهر O.

Reine, s. f., femme de roi; femme qui possède un royaume, سلطانة - ملكة. Reine au jeu d'échecs, وزير - فرزين. || Reine au jeu de cartes, بنت.

Reine-des-prés. plante. *Voyez* Ulmaire.

Reinté, adj., qui a de forts reins, شديد الظهر - شديد الصلب.

Réintégration, s. f., action de réintégrer, اعادة.

Réintégrer, v. a., rétablir dans la possession de, رجّع له الشى.

Réitération, s. f., تكرير - اعادة.

Réitérer, v. a., faire de nouveau ce qu'on a déjà fait, كرّر - اعاد.

Rejaillir, v. n., jaillir d'un point à un autre, عدّى. || Faire rejaillir sur quelqu'un la boue, etc., طرشه, طرطشه ب.

Rejaillir, être repoussé d'un corps sur un autre, عدّى من, الى - اندفع. *Voyez* Réfléchir.

Rejaillir, au figuré, retomber sur, revenir à, حصل ل - عدّى الى - O. هاد على, الى A.

Rejaillissement, s. m., mouvement de ce qui rejaillit, تعدية - اندفاع. Rejaillissement de la lumière, انعكاس النور.

Rejet, s. m., action d'exclure, de rejeter, رفض - اطراح.

Rejet, t. de finance, réimposition de ceux qui payent les non-valeurs, رمية.

Rejet, nouvelle pousse, فرع جديد.

Rejetable, adject. com., qui doit être rejeté, مرفوض.

Rejeter, v. a., jeter une seconde fois, رمى O. عاد رمى.

Rejeter, jeter une chose dans l'endroit d'où on l'avait tirée, طرح, عاد رمى O.

Rejeter, en parlant des plantes, repousser, فرّع.

Rejeter, jeter dehors, رمى - اخرج I. - لفظ.

Rejeter, au fig., rebuter, n'agréer pas, رفض O. Rejeter la demande de quelqu'un, ردّ خايب O. || Rejeter une doctrine, ne point l'admettre, نفى راياً I.

Rejeter, renvoyer à un autre article; plus ailleurs, حذف I.

Rejeter la faute sur un autre, لام غيره O. - نسب الذنب الى غيره O.

Rejeton, s. m., nouveau jet, فرع; plur., فروع

pl., فرع - خلوف; plur., فروع. Pous-
ejetons, فرّع فروع - خلّف خلوف -
.

, descendant, نجل.

DRE, v. a., réunir les parties séparées, ضمّ الى بعضهم O.

dre, ratteindre, retrouver des personnes
ıvait été séparé, لحق - حصّل A.

indre, v. pron., se rassembler (parties
, طبق O.

indre, se réunir (personnes), اجتمع.

, E, adj. et subst., personne de bonne
بهلول; plur., بهاليل.

R, v. a., donner de la joie, du plaisir,
O. - ابهج شرح خاطره - ابهج A. Réjouir la
ابهج الـ.

uir, v. pron., éprouver de la joie, سرّ O.
فرح A. Je me suis réjoui de votre bonheur,
فرحت بسـ. Se réjouir d'un mal qui ar-
ennemi, etc., ب, شمت فى A.

uir, se divertir, انبسط.

ISSANCE, s. f., démonstration de joie,
, افراح. Réjouissance publique, شنلك.

sance, terme de boucher, os et basse
endus avec la bonne, لحم خشن و عظم.

ISSANT, E, adj., qui réjouit, مسرّ.

HE, s. m., interruption, انقطاع. Relâche,
ion de travail, تبطيل - بطالة. || Relâche,
uation de douleur, repos, راحة - راضة. ||
iche, بلا انقطاع.

ie, terme de mer, lieu où l'on peut relâ-
مو.

HÉ, E, adj., qui n'est plus si tendu, si
مرتخى - مرخى. Il a le ventre relâché,
طبيعته مسهولة -.

é, au fig., qui n'est pas si sévère, presque
سايب - مهاود.

HEMENT, s. m., diminution de tension,
ارتخاء. Relâchement du ventre, تليين, لين
البطن.

Relâchement, au fig., ralentissement d'ardeur,
ارتخا - برود - فتور.

Relâchement, état de celui qui se relâche du travail, etc., ارتخا - تراخى - اهمال.

Relâchement, diminution de sévérité, de régularité, ارتخا - تسييب.

Relâchement, délassement, راحة.

Relâchement, disposition du temps à s'adoucir,
ارتخا - هدو.

Relâchement, dépravation des mœurs, انهماك
- فساد.

RELÂCHER, v. a., faire qu'une chose soit moins tendue, رخـى I. Relâcher, lâcher le ventre, ليّن, سهّل البطن.

Relâcher, mettre en liberté, laisser aller, اطلق
- سيّب.

Relâcher, céder de ses droits, etc., فات O. -
عدّى عن.

Relâcher, v. n., terme de mer, s'arrêter, رسى I.

Relâcher de, ou *Se relâcher* de, v. pron., diminuer d'ardeur, se ralentir, فتر - ارتخى O.

Se relâcher, n'être plus si constant, si sévère, si actif, ارتخى.

Se relâcher, s'adoucir, n'être pas si violent,
هدأ A. - ارتخى.

Se relâcher, n'être pas si douloureux, خفّ I.

Se relâcher, céder de ses droits, etc., تفاوت -
فات O. - عدّى عن.

RELAIS, s. m. plur., chiens, chevaux qui doivent en remplacer d'autres, غيار - علقة - بدلة.

Relais, le lieu où se trouvent ces chevaux, etc.,
مربط; plur., مرابط.

RELANCER, v. a., lancer de nouveau (une bête fauve), عاد كرش O.

Relancer, au fig. fam., repousser, répondre avec fermeté, fierté, ردّ عليه O.

Relancer, aller trouver quelqu'un pour l'engager à, حضر عنك و حرّكه الى A.

Relancer, poursuivre jusque dans le dernier asile, زنق O. I.

Relaps, e, adj., qui est retombé dans l'hérésie, dans un vice, واقع ثانى مرة - ضالل.

Relater, v. a., raconter, mentionner, ذكر O.

Relatif, ive, adj., qui a quelque rapport à, متعلّق ب - يخصّ.

Relatif, terme de grammaire, موصول.

Relation, s. f., rapport d'une chose à une autre, تعلّق ب - علاقة ب.

Relation, liaison, commerce, مخالطة - معاشرة - علاقة. Relation, correspondance, مكاتبة.

Relation, liaison de parenté, نسبة.

Relation, narration, récit, رواية - ذكر.

Relativement, adv., par rapport à, بالنسبة الى. Le présent est petit relativement à sa richesse, الهدية قليلة بالنسبة الى ماله.

Relativement à, au sujet de, فيما يخصّ - بخصوص.

Relaver, v. a., laver de nouveau, عاد غسل O.

Relaxation, s. f., terme de médecine, relâchement des nerfs, etc., ارتخا العصب.

Relaxé, e, adj., t. de chirurgie, qui a perdu sa tension, مرخى.

Relaxer, v. a., t. de pratique, remettre en liberté, سيّب - اطلق.

Relayer, v. a., remplacer un autre dans un travail, اشتغل بالدور - عمل دوره A. - ناب O. عن غيره.

Relayer, v. n., prendre des relais, des chevaux frais, غيّر الخيل.

Se relayer, v. pron., travailler alternativement, تناوب - تبادل.

Relégation, s. f., exil, نفية.

Reléguer, v. a., exiler dans un lieu désigné, نفى I.

Reléguer, au fig., mettre à l'écart, نذ ترك O.

Se reléguer, v. pron, se retirer, ابتعد.

Relent, s. m., mauvais goût que contrac viande à l'humidité, عفونة اللحم.

Relevailles, s. f. pl., cérémonies de la b tion, à l'église, d'une femme après les c قيام نفسا.

Relevé, s. m., t. de finance, de commer trait des articles, اجمال - بيان مختصر.

De relevée, s. f., après midi, بعد الظهر

Relèvement, s. m., action de relever, ة

Relèvement, énumération exacte, علم - ن

Relever, v. a., remettre debout ce qu tombé, قوّم. Relever une chaise, ل كرسى || Relever une colonne, اقام العامود, لم نصب العامود.

Relever, ramasser, قام من الارض I., ال رفع من الارض A.

Relever, rétablir ce qui était tombé en عاد عمّر - بنى O.

Relever, remettre dans son ancien état, ثل ماكان.

Relever, au fig., ranimer, جدّد - قوّى. R le courage de, قوّى قلبه - شجّعه.

Relever, hausser, رفع A. - علّى.

Relever sa condition, son état, augmenter gnité, علّى شانه.

Relever, relausser, faire valoir, بزيادة زاده رونقا و بها I. - زيّن.

Relever, louer, exalter, رفع A. - عظّم.

Relever un mot, les fautes, les remarq critiquer, لام O. - بيّن العيوب.

Relever la garde, une sentinelle, t. de gue remplacer par d'autres, غيّر - بدل I. - لفر Relever, prendre la place de la sentinelle الحرس بعده.

Relever, quelqu'un de, le dispenser d'un e

tracté, حلّ احداً من - اعفى احداً عن O.
خلّص. Se faire relever de ses vœux, les
larer nuls, اخذ حلّ O.
-, reprendre avec aigreur, ردّ عليه O.
-, v. n., être dans la dépendance de,
ز.
r d'une maladie, commencer à mieux se
قام من مرض O. Relever de couches, com-
sortir depuis ses couches, خرجت المراة
من.
ever, v. pron., sortir du lit où l'on vient
, عاد قام من الفرشة.
ever, se redresser, قام O.
ever, au fig., se remettre d'une perte, d'une
صحّ I. *Voyez* RÉTABLIR.
ever, v. récip., faire tour à tour, تناوب
.
F, s. m., ouvrage relevé en bosse, تجسيم.
; au fig., éclat qu'une chose reçoit d'une
رونق.
lief, adv., en bosse, مُجسّم - بارز - مقبى.
ER, v. a., lier de nouveau, ربط ثانى O. -
عق O.
r, coudre et couvrir les feuillets d'un livre,
شدّ O. - حبك I. - سفر (Barb.).
- un tonneau, شدّ الواح البرميل بطارات.
É, E, adj., مُجلّد.
EUR, SE, s., qui relie des livres, مُجلّد -
..
GIEUSEMENT, adv., d'une manière religieuse,
- بتقوى - بديانة.
ieusement, exactement, scrupuleusement,
بتدقيق.
GIEUX, SE, adj., qui a rapport à la religion,
Maison religieuse, habitée par des religieux,
IR., بيت رهبان - ديورة.
ieux, pieux, qui a de la religion, ديّن -

Religieux, exact, ponctuel, مضبوط. Avec une exactitude religieuse, بغاية الضبط و التدقيق.

Religieux, se, s., soumis par des vœux à la profession religieuse, راهب - ناذر; plur., رهبان. Se faire religieux, ترهّب. ‖ Religieux musulman, درويش; plur., دراويش.

RELIGION, subst. fém., culte rendu à la divinité, croyance, دين; plur., اديان.

Religion, piété, ديانة - تقوى.

Religion, fidélité à ses vœux, à son serment, امانة.

Religion, état religieux, رهبنة.

RELIGIONNAIRE, adj. com., qui suit la religion réformée, معتزل.

RELIQUAIRE, s. m., boîte, cadre, etc., où l'on enchâsse des reliques, صندوقة ذخاير القديسين - انبوبة.

RELIQUAT, s. m., reste de compte, باقى حساب - غلاقة.

RELIQUATAIRE, s. m., qui doit un reste de compte, باقى عليه, باقى فى ذمته مبلغ ما.

RELIQUE, s. f., ce qui reste d'un saint, ذخيرة; plur., ذخاير.

RELIRE, v. a., lire de nouveau, عاد قرأ O.

RELIURE, s. f., manière dont un livre est relié, تجليدة - شدّة - حبكة.

Reliure, ouvrage du relieur, تجليدة.

RELOUER, v. a., sous-louer, كرى من باطن I.

RELUIRE, v. n., luire par réflexion, briller, لمع - اضاء A.

RELUISANT, E, adj., qui brille, reluit, لامع - مضئ.

RELUQUER, v. a. *Voyez* LORGNER.

REMÂCHER, v. a., mâcher de nouveau, عاد مضغ O.

Remâcher, au fig. fam., repasser dans son esprit, كرّر فى عقله.

REMANIEMENT, s. m., تغيير - عود على شى.

REMANIER, v. a., manier de nouveau, عاد مسّ O.

Remanier, refaire, raccommoder, au fig.; un écrit, صلّح ـ عاد على O.

Remanier, disposer autrement, غيّر.

Remarier, v. a., marier de nouveau, زوّج من جديد.

Se remarier, v. pr., passer à de nouvelles noces, عاد تزوّج ـ تزوّج ثانى O.

Remarquable, adj. com., qui se fait remarquer, متبيّن.

Remarquable, digne d'être remarqué, معتبر ـ مستوجب النظر, الملاحظة ـ مستحق الاعتبار.

Remarque, s. f., note, observation, تنبيهة.

Remarquer, v. a., marquer une seconde fois, علّم ثانى على.

Remarquer, observer que, faire attention à, نظر الى O. ـ لاحظ ـ تامّل ـ فرزن ـ تنبّه على. Remarquez bien cette parole, انظر الى هذا القول.

Remarquer, distinguer dans la foule, ميّز ـ عرف من غيره I.

Rembarquement, s. m., نزول ثانى بالمركب.

Rembarquer, v. a., embarquer de nouveau, وسق ثانى I. ـ نزّل ثانى بالمركب.

Se rembarquer, v. pron., se mettre de nouveau sur mer, عاد ركب البحر O. ـ عاد نزل بالمركب.

Se rembarquer, au fig., s'engager de nouveau dans une entreprise, انشبك ثانى فى.

Rembarrer, v. a., repousser vigoureusement, دفع A.

Rembarrer, au fig., repousser avec fermeté, rejeter avec indignation les discours, les propositions de quelqu'un, رفض كلامه I. O. ـ ردّ O.

Remblai, s. m., terre rapportée pour combler un creux, etc., تراب منقول لطمّ جورة و تسوية الارض.

Remblayer, verbe a., combler un creux, etc., طمّ جورة و سوّى الارض O.

Remboîtement, subst. m., action de remboîter, ردّ ـ ترجيع.

Remboîter, v. a., remettre ce qui était désemboîté, عشّق ثانى. Remboîter un os, لم المخلوع.

Remboursement, s. m., action de remb حشو.

Rembourrer, v. a., garnir de bourre, ى

Remboursable, adj. com., qui doit ou pe remboursé, يُرجّع.

Remboursement, s. m., action de remb de payer, ترجيع الدراهم ـ دفع.

Rembourser, v. a., rendre l'argent dû prêté, دفع ـ رجّع الدراهم A.

Rembourser, au fig. fam., recevoir, ل Rembourser des coups, اكل ضرب O.

Rembrunir, v. a., rendre brun, plus brun,

Rembrunir, au fig., attrister, سوّد.

Rembrunissement, s. m., اسمرار ـ تسويد.

Remède, s. m., tout ce qui sert à guérir, à venir le mal, دوا ـ علاج; plur., ادوية. Pre un remède, وصف دوا; aor., يصف.

Remède, lavement, حقنة; plur., حقن.

Remédier, v. n., apporter remède à, داوى médier à un inconvénient, داوى الامر ـ ك الضرر.

Remémoratif, ive, adj., qui fait ressou تذكار ـ مفكّر فى.

Remémorer, v. a., faire ressouvenir, ر فى ذكّره الشى.

Se remémorer, v. pron., remettre en s moire, ذكر ـ تفكّر فى O.

Remener, v. a., conduire une personne, mal où il était, رجّع.

Remercier, v. a., rendre grâces, شكر استكثر بخير. Remercier quelqu'un de quelque على شى ـ استكثر بخيره عن شى, على شى || Remercier quelqu'un de ses bontés, له و جميله و احسانه. || Je vous remercie, الله خيرك و ـ وخيرك; réponse: الله يكثر خيرك فضلك. *Voyez* Merci. || Je vous rem

ı, نشكر فضلك على مجيئك.
r, renvoyer, destituer, عزل - اركن O.
r, refuser honnêtement, استكثر بخيرة و ما قبل.
MENT, s. m., paroles pour remercier, حمد - شكران - شكر.
RE, v. a., mettre une chose où elle était, عاد حطّ الشي في موضعه - رد الشي O. Remettre dans le fourreau, غمد رد السيف الى.
, mettre encore, حطّ كمان O.
en vente, عاد عرض الشي للبيع O.
à la voile, عاد اقلع O.
dans le bon chemin, اعاده الى الطريق.
devant les yeux, حطّ قدّام عينيه.
, rétablir dans le premier état, رجّع O. رد الى
, raccommoder, remboîter un os, etc., O. - رد O.
, rétablir la santé, ابرا - طيّب.
, redonner des forces, قوّى.
, rassurer, faire revenir du trouble, هدّى, سكّن رو.
, restituer, رد O. - رجّع.
, livrer, سلّم.
, différer, renvoyer à un autre temps, حذف, ابقى الى I. - اخّر - O. ترك - خلّى المادّة الى. Remettre une chose de jour, حذف الشي من يوم الى يوم. || st remise à demain, تمّ لغدا. || Remettre de jour en jour, ماطله.
, pardonner, غفر O. - سامحه ب.
, faire grâce de, faire la remise d'une سمح له ب - A. فات له الد O. - وهب له الشي - اعفى I.
, confier aux soins, à la direction, فوّض الامر الى - سلّم.
, reconnaître, عرف I.
ttre, v. pr., se replacer, عاد الى مكانه O.

Se remettre à, recommencer à, بدى, شرع في A. شي تكراراً.

Se remettre, revenir (du trouble), سكن O. - فاق, افاق, استفاق من O.

Se remettre, reprendre sa santé, طاب I. - استراح - اتّجه, توجّه للعافية - استعدل مزاجه - راق مزاجه O.

Se remettre (temps), صحا الطقس O. A. - تعدّل الطقس.

Se remettre, se délasser, استراح - ارتاح.

Se remettre, s'en remettre, s'en rapporter à, سلّم امره ل - فوّض امره ل. S'en remettre au jugement de, رضي بحكم احد A.

Se remettre entre les mains de, سلّم نفسه ل.

RÉMINISCENCE, s. f., ressouvenir, تذكار - تذكرة.

REMISE, s. f., abri pour un carrosse, اصطبل - محطّ عربانة.

Remise, taillis qui sert de retraite aux perdrix, lièvres, etc., دغلة ماوى الارانب و الطيور.

Remise, délai, retard, مهلة. Remise, renvoi à un autre temps, تاخير الى - ابقا الى.

Remise, grâce, معافاة من. Faire à quelqu'un la remise d'une peine, اعفاء عن القصاص.

Remise, somme abandonnée, diminuée sur une dette, un prix, عفو - سماح - وهبة. Faire une remise à, سمح له ب A.

Remise, argent remis, envoyé, تسليم دراهم - ارسال دراهم.

REMISER, v. a., mettre une voiture sous la remise, حطّ العربانة في موضعها.

RÉMISSIBLE, adj. com., qui peut être pardonné, يُغفَر - مغفور.

RÉMISSION, s. f., pardon, grâce, غفران - مغفرة - عفو.

Rémission, diminution, relâchement de la maladie, مهادة.

REMONTE, s. f., chevaux qu'on donne à des cavaliers pour les remonter, خيل ركوبة.

Remonter, v. n., monter de nouveau, عاد طلع O. عاد ركب على - الى

Remonter vers sa source (rivière), صعد الى A. عاد الى ورا, الى منبعه - المنبع O.

Remonter jusqu'à (généalogie), اتّصل الى.

Remonter à la source, à l'origine de, نظر الى O. كشف الاصل - الاصل I.

Remonter à, reprendre une chose de loin, بدى من A.

Remonter, v. a. et n., monter de nouveau, عاد طلع O. - عاد صعد.

Remonter une rivière, aller contre le courant, قاطع فى الطيار.

Remonter, équiper, garnir de nouveau, جهّز من جديد.

Remonter, donner de nouveaux chevaux, جدّد الخيل.

Remonter, raccommoder à neuf, صلّح.

Remonter, remettre une monture, assembler de nouveau, ركّب من جديد.

Remonter la tête de quelqu'un, ردّ عقله الى راسه.

Remonter une montre, la mettre en état d'aller, دوّر الساعة.

Remontrance, s. f., représentation des inconvénients d'une action, نصيحه - انذار - تنذير.

Remontrance, avertissement d'un supérieur à son inférieur, انذار - توبيخ.

Remontrances, plur., représentations faites au roi par une cour souveraine, contre les abus, etc., شكوى ديوان للملك.

Remontrer, v. a., représenter les inconvénients d'une action, نبّهه على - انذره ب - نذّر ب.

Rémora, s. m., obstacle, مانع - عايق

Remordre, verbe a., mordre de nouveau, عضّ ثانى A. O.

Remords, s. m., reproche d'un crime, que fait la conscience, نخز الضمير - اكل السريرة - لسع الذمّة. Il n'a point de remords, ما تلسعه ذمته - ما ينخزه ضمير.

Remorque, s. f., action de remorquer un navire, سحب, قطر مركب.

Remorque, cordage, رمْلكة (Barb.).

Remorquer, v. a., traîner un vaisseau par le moyen d'un ou plusieurs autres, قطر مركب O. - سحب A. - جرّ O. - رَمْلكَر (Barb.).

Remoudre, v. a., moudre de nouveau, عاد طحن O.

Rémouleur, s. m., سنّان سكاكين.

Rempailler, v. a., regarnir une chaise de paille, كسى كرسى I.

Se remparer, v. pron., se faire un rempart, عمل متراس A.

Se remparer, s'emparer de nouveau, عاد ملك.

Rempart, s. m., levée qui défend une place, متراس - متاريس ; pl., سور - مترسة ; pl., اسوار.

Remplaçant, s. m., qui remplace un conscrit, عوض.

Remplacement, s. m., action de remplacer, de fournir une chose à la place d'une autre, تعويض. En remplacement de, عوض عن.

Remplacement d'argent, nouveau placement, ثانى شغل الدراهم - معاملة دراهم.

Remplacer, v. a., faire un remplacement d'argent, un emploi utile, عامل فى دراهمه - شغل دراهمه من جديد.

Remplacer, tenir lieu de, قام مقام O. Remplacer quelqu'un, tenir dignement sa place, اخلفه. ‖ S'il trouve quelqu'un capable de le remplacer dans ses fonctions, ان وجد من يسدّ مسدّه فى خدمته.

Remplacer, succéder à, جاء بعد I. - اعقبه.

Remplacer, fournir une chose à la place d'une autre, عوّض. Remplacer une chose par une autre, prendre une chose, s'en servir au lieu d'une autre, اخذ الشى, استعمل الشى عوض غيره. ‖ Remplacer quelqu'un, faire une chose à sa place,

ناب عنه عمل ـ عمل الشى عوضه O.
قام مقام O.

GE, s. m., action de remplir de vin une تعبئة.

, s. m., pli fait à une étoffe, etc., pour , la raccourcir, قطابة ـ ثنية.

, E, adj., plein, مليان ـ ملآن.

ER, v. a., faire un rempli, ثنى I. ـ كفّ O. ـ قطب I.

R, v. a., emplir de nouveau, emplir, عبّى ـ ملّى. Remplir une bouteille de vin, ملا القنّ. || Il a rempli la terre du bruit m, ملأ صيته الارض شرقاً و غرباً.

, occuper une place, un emploi, قام O. , ـ قام بوظيفة.

, compléter un nombre, كمّل.

, accomplir sa promesse, satisfaire à ses nts, وفى بوعده ـ يوفى; aor., وفى بوعد O. Remplir ses devoirs, وفى و كمّل. القيام بشروط الشريعة ـ O. قام با sa destinée, استوفى ما كتب عليه.

r l'attente, l'espérance, وافق الامل. Il idée que je m'en formais, يوافق ظنّى فيه.

r, rembourser, دفع A.

r, achever, كمّل.

plir, v. pron., امتلى.

SSAGE, s. m., ouvrage fait pour remplir, e et au fig., حشو.

SSEUSE, s. f., qui raccommode des den- رفّ.

OI, s. m., remplacement, nouvel emploi ثانى شغل الدراهم.

OYER, verbe a., employer de nouveau, ش.

UMER, v. a., regarnir de plumes, حطّ ريش.

plumer, v. pron., se regarnir de plumes; m., rétablir ses affaires, sa santé, ريّش.

CHER, verb. act., remettre dans la poche, ردّ الى جيبه ـ حطّ فى جيبه O.

REMPORTER, v. a., reprendre une chose et la reporter au lieu d'où on l'avait apportée, عاد اخذ O.

Remporter, enlever d'un lieu, emporter, شال I. ـ اخذ O.

Remporter, gagner, obtenir, كسب I. Remporter une victoire sur, غلب على I. ـ ظفر ب A.

REMUAGE, s. m., action de remuer, هزّ ـ تحريك.

REMUANT, E, adj., qui remue, qui s'agite sans cesse, حركرك ـ حرّك ـ يرعص.

Remuant, au fig., brouillon, فتّان ـ خبّاص.

REMUE-MÉNAGE, s. m., dérangement de meubles, نكد بيت ـ خبص.

Remue-ménage, au fig. fam., trouble, désordre, فتنة ـ خبص.

REMUEMENT, s. m., action de ce qui remue, mouvement, تحريك ـ حركة. Remuement de terre, تقليب ارض ـ تنقيل تراب.

Remuement, au fig., trouble, brouillerie d'un État, فتنة ـ افتتان; plur., فتن.

REMUER, v. a., mouvoir quelque chose, حرّك ـ هزّ I. ـ هزهز ـ زعزع ـ تعتع Remuer l'eau, l'agiter et la troubler, خضّ الماء ـ حرّك الماء ـ خوّض الماء (Barb.). || Cela est si lourd qu'on ne peut le remuer, هذا من ثقله ما يتعتع.

Remuer, changer de place, حرّك. Remuer la terre, la fouir et la porter d'un lieu à un autre, نكش الارض O. ـ قلّب الارض.

Remuer ciel et terre, au fig., employer toutes sortes de moyens, خرب الدنيا A. ـ عمل كل الوسايط A.

Remuer, farfouiller, حركش.

Remuer, au fig., émouvoir, agiter, خضّ O.

Remuer, v. n., être agité, avoir du mouvement, تهزهز ـ انهزّ ـ تحرّك.

Remuer, tenter d'agir, exciter des troubles, تحرّك.

Se remuer, v. pron., se mouvoir, تحرّك - رعص O.

Se remuer, au fig., se donner du mouvement pour réussir, حرك O. - تحرّك - تعب A.

RÉMUNÉRATEUR, s. m., qui récompense avec justice (Dieu), مجازى - ثوّاب.

RÉMUNÉRATION, s. f., juste récompense, مجازاة.

RÉMUNÉRATOIRE, adj. com., terme de pratique, qui tient lieu de récompense, جزايى.

RÉMUNÉRER, v. a., récompenser, جازى.

RENACLER, v. n., faire certain bruit en retirant son haleine par le nez, en soufflant par le nez, تنخّم.

RENAISSANCE, s. f., nouvelle naissance; au fig., renouvellement (des lettres), احيا - رجوع العلوم.

RENAISSANT, E, adj., qui renaît, ناشى - جديد.

RENAÎTRE, v. n., pousser, naître de nouveau, نبت من جديد O. - وُلِد من جديد A. Faire renaître, احيى.

Renaître, au fig., sortir du trouble, de l'affliction, انتعش.

RÉNAL, E, adj. voisin des reins, كلايى.

RENARD, s. m., animal, ثعلب; plur., ثعالب - ابو الحصين - (Barbarie) اكعاب.

RENARDEAU, s. m., petit renard, ثعيلب.

RENARDIER, s. m., qui prend, tue les renards, صيّاد ثعالب.

RENCHÉRI, E, adj., devenu plus cher, صاير غالى.

Renchéri, au fig. fam., précieux, difficile, متعزّز. Faire le renchéri, تدلّل - تعزّز.

RENCHÉRIR, v. a., rendre plus cher, غلّى.

Renchérir, v. n., devenir plus cher, صار غالى I.

Renchérir, surpasser, فاق على O. - زاد على I.

RENCHÉRISSEMENT, s. m., غلو ثمن.

RENCONTRE, s. f., hasard qui réunit deux personnes, deux choses, صدفه - مصادفه. Faire rencontre de quelqu'un, صادفه.

Rencontre, conjonction, concours de deux choses, التقا.

Rencontre, action d'aller au-devant de quelqu'un, لقا - ملاقاة - مقابلة. Aller à la rencontre de, راح الى ملاقاته - لاقى له O.

Rencontre, choc, لطية - التقا.

Rencontre, conjoncture, صدفة - حال.

Rencontre, au fig., trait d'esprit, bon mot, اصابة - نكتة; plur., نكت.

Chose de *rencontre*, de hasard, d'occasion, لقطة.

RENCONTRER, v. a., trouver sans chercher ou en cherchant, لقى - صادف A. - لاقى.

Rencontrer, v. n., au fig., dire des traits heureux, اصاب.

Se rencontrer, v. pron., التقى مع. Deux montagnes ne se rencontrent jamais, mais les hommes se rencontrent, جبل مع جبل ما يلتقى انسان مع انسان يلتقى. ‖ Ses yeux rencontrèrent ceux de, وقعت عينه فى عين فلان.

RENDEZ-VOUS, s. m., assignation pour se rendre à la même heure, au même lieu; ce lieu, موضع معهود - ميعاد - ملتقا. Le lieu où il lui avait donné rendez-vous, الموضع الذى كان اوعك فيه. ‖ Le rendez-vous est dans le jardin, المواعدة فى البستان - الملتقا و الميعاد فى البستان. ‖ Ils se donnèrent rendez-vous à tel endroit, ربطوا مع بعضهم انهم يلتقوا فى الموضع الفلانى.

RENDORMIR, v. a., faire dormir de nouveau, عاد نوّم O.

Se rendormir, v. pron., s'endormir de nouveau, عاد نام.

RENDOUBLER, v. a., replier une étoffe pour la raccourcir, la mettre en double, ثنى I.

RENDRE, v. a., restituer, remettre au propriétaire, ردّ O. - رجّع. Rendre une lettre, etc., la remettre à la personne à qui elle est adressée, سلّم المكتوب لصاحبه.

Rendre gloire à, مجّد. Rendre grâces, شكر O. ‖ Rendre réponse, ردّ جواب. ‖ Rendre le bonjour, ردّ الصباح. ‖ Rendre le salut, ردّ عليه السلام. ‖ Rendre à chacun ce qui lui est dû, اعطى كل واحد حقّه. ‖ Rendre à quelqu'un ses devoirs, ses hommages, سلّم - اهدى اليه ما وجب و لاق عليه. ‖ Rendre visite à quelqu'un, زارهُ O. ‖ Rendre la justice, اجرى الحق. ‖ Rendre service à quelqu'un, عمل معه خير A. - قضى له حاجة I.

Rendre, donner en retour, عوّض. Donne-moi cela, je t'en rendrai dix fois autant, اعطينى هذا اعوّض عليك الطاق عشرة. ‖ Dieu vous le rendra, العوض على الله - الله يعوّض عليك. ‖ Dieu vous rendra le mal que vous avez fait aux autres, الله يلقّيك فعلك. ‖ Rendre le mal pour le bien, قابل الجميل بالقبيح. ‖ C'est la pareille que je vous rends, هذه بتلك و البادى اظلم بواحدة - واحدة.

Rendre, faire recouvrer, اعاد - ردّ - رجّع. ‖ Cela lui a rendu les forces, هذا رجّع اليه قوّته. ‖ Rendre la vie, احيى - انعش. ‖ Rendre la liberté à, اطلق.

Rendre, faire devenir, صيّر - اعاد. Rendre sage, صيّر عاقل. ‖ Rendre facile, سهّل - هوّن.

Rendre, produire, rapporter, اعطى - جاب I.

Rendre un son, اعطى حسّ. Rendre du jus, اعطى مويتة - طلع منه ما. ‖ Rendre de la matière, du pus, طلع منه قيح A. - سال I.

Rendre, livrer une place, سلّم.

Rendre, exprimer, traduire, عبّر عن - اوضح - فسّر.

Rendre, représenter une figure, اورى, بيّن صورة.

Rendre, répéter, اعاد.

Rendre, rejeter par les voies naturelles, استفرغ - ردّ O. - بقّ O. - رمى I. Rendre par la bouche ce qu'on a avalé, بق الاكل.

Rendre l'âme, طلعت روحه.

Rendre raison de, فسّر.

Rendre la bride, rendre la main à un cheval, رخى للفرس I.

Rendre un arrêt, un jugement, حكم حكماً O. - قضى قضاءً I.

Rendre témoignage, شهد شهادةً A.

Se rendre, v. pr., devenir, صار - صيّر نفسه I. Se rendre odieux, صار مكروهً I. ‖ Se rendre maître de, ملك I.

Se rendre, aller, se transporter, توجّه على - انطلق الى. Se rendre dans un endroit, s'y réunir, اجتمع, التقى فى موضع.

Se rendre, céder à la force, se soumettre, سلّم - سلّم نفسه. La garnison du fort se rendit, اهل القلعة سلّموا انفسهم. ‖ Se rendre à la raison, اذعن للحق - طاوع الحق.

Rendu, e, adj., arrivé, واصل.

Rendu, exténué de fatigue, هالك من التعب.

Renduire, v. a., enduire de nouveau, عاد دهن O.

Rendurcir, v. a., rendre plus dur, قسّى.

Rêne, s. f., courroie de la bride d'un cheval, عنان; plur., اعنّة - سرع; plur., اسراع; coll., دزكين. Raccourcir les rênes, لمّ الدزكين, قصّر.

Réne, au fig., gouvernement, زمام - قياد.

Renégat, s. m., qui a renié sa religion, جاحد - مرتدّ. Renégat chrétien, علج; renégat juif, سلامى (Barb.).

Renfermer, v. a., enfermer de nouveau, قفل عليه من جديد I.

Renfermer, comprendre, contenir, اشتمل على - تضمّن - حوى I. - احتوى على.

Renfermer, au fig., restreindre, réduire dans des bornes, حصر O.

Renfermer, enfermer, mettre en prison, حبس I.

Se renfermer, v. pr., se tenir clos, حبس نفسه I. - سجن نفسه.

Se renfermer dans, se restreindre à, انحصر فى.

Se renfermer en soi, se recueillir, جمع حواسّه A.

RENFLEMENT, s. m. (d'une colonne), غلظ عامود.

RENFLER, v. n., augmenter de volume en cuisant, en fermentant, انتفخ.

RENFONCEMENT, s. m., تجويف.

RENFONCER, v. a., enfoncer plus avant, عمّق.

RENFORCEMENT, s. m., action de renforcer, تقوية.

RENFORCER, v. a., rendre plus fort, شدّد - قوّى. Renforcer un corps par de nouvelles troupes, امدّهم بجماعة جديدة.

Se renforcer, v. pron., se fortifier, تقوّى.

RENFORCÉ, part., مشدد.

RENFORT, s. m., مَدَد - امداد.

RENFROGNER. *Voyez* REFROGNER.

RENGAÎNER, v. a., ردّ السيف الى غمده - غمد السيف O.

RENGAGER, v. a., mettre de nouveau en gage, رهن ثانى A.

Rengager, engager de nouveau dans une affaire, شبك ثانى O.

SE RENGORGER, v. pron., avancer la gorge en retirant la tête en arrière, نفخ O.

Se rengorger, au fig. fam., faire le beau, l'important, نفش I. O. - نفش روحه - انتفش.

RENGRAISSER, v. act., faire redevenir gras, سمّن ثانى.

Rengraisser, v. n., ou *Se rengraisser*, v. pron., redevenir gras, عاد سمن O.

RENIABLE, adj. com., de nature à être renié, منكور.

RENIÉ, s. m., apostat, qui a renié, جاحد - ناكر.

RENIEMENT, s. m. (de saint Pierre), action de renier Jésus-Christ, انكار المسيح.

RENIER, v. a., désavouer, nier, نكر A. - انكر - جحد A. - رفض I. O..

RENIEUR, SE, s., qui renie, ناكر.

RENIFLEMENT, subst. masc., action de renifler, تشخير.

RENIFLER, v. n., retirer en respirant l'air ou l'humeur des narines, شخّر.

RENIFLEUR, SE, s., qui renifle, شخّار.

RENOM, s. m., réputation, اسم - صيت - سمعة.

RENOMMÉ, E, adj., fameux, célèbre, جليل - مشتهر.

RENOMMÉE, s. f., réputation, renom, صيت - سمعة. Faire tort à la renommée de quelqu'un, ثلم صيته I. || Bonne renommée vaut mieux que ceinture dorée, الذكر و الثنا خير من الغنا; prov. *Renommée*, bruit public, كلام الناس - الكلام السايد.

RENONCEMENT, s. m., action de renoncer, ترك.

RENONCER, v. a., renier, désavouer, رفض I. - نكر A. - تبرّأ من.

Renoncer, v. n., se désister de, ترك O. - عدل عن - عدّى عن I. Renoncer à quelque chose, n'en vouloir plus, عاف الشى A. I. || J'ai renoncé à aller, بطّلت اروح الى.

Renoncer, quitter, abandonner la possession, فات O. - ترك O. - رفض O. I. Renoncer au monde, ترك الدنيا. || Renoncer à une fausse religion, رفض الدين الكاذب.

RENONCIATION, s. f., acte par lequel on renonce, فوات - ترك.

RENONCULE, s. f., plante, شقيق نعمانى.

RENOUÉE, subst. fém., ou Centinode, plante, عصا الراعى.

RENOUER, v. a., nouer une chose dénouée, nouer, عاد ربط O.

Renouer une conversation, عاد عقد الكلام. Renouer amitié, عاد عقد المحبّة.

RENOUEUR, s. m., qui remet les membres disloqués, مجبّر.

RENOUVELER, v. a., rendre nouveau, faire de nouveau, faire revivre, جدّد.

Renouveler de, v. n., augmenter en, ازداد. Renouveler de zèle, ازداد غيرة.

Se renouveler, v. pron., redoubler, paraître de ouveau, تجدّد.

RENOUVELLEMENT, s. m., تجديد.

RÉNOVATION, s. f., renouvellement, اعادة - تجديد.

RENSEIGNEMENT, s. m., indice qui sert à faire econnaître, استفهام - خبر - بيان. Je n'ai pu voir sur lui des renseignements certains, ما وقعت له على جليّة خبر. || Donner à quelqu'un des renseignements sur, اخبر, خبّر احداً عن. || Demander les renseignements, استخبر من احد عن شي.

RENTE, s. f., revenu annuel, مدخول; plur., مدخولات.

RENTER, v. a., assigner un revenu, رتّب راتب - عيّن, رتّب مدخول.

RENTIER, ÈRE, s., qui a des rentes, صاحب مدخول.

RENTRAIRE, v. a., coudre, joindre sans que la couture paraisse, خيّط خياطة حسنة لا تبان.

RENTRAITURE, s. f., couture, خياطة غير باينة.

RENTRANT, adj. m., t. de fortification, qui s'enfonce en dedans, داخل.

RENTRAYEUR, SE, s., qui sait rentraire, رفّا.

RENTRÉE, subst. fém., action de rentrer, retour, رجعة.

Rentrée, arrivée des fonds, ايراد - وصول.

RENTRER, v. a., entrer de nouveau, عاد دخل O.

Rentrer, revenir chez soi, رجع A. - عاد O. Rentrer dans les bonnes grâces du prince, عاد الى ماكان عليه من الجاه و المعزّة عند الامير. || Rentrer en charge, عاد الى المنصب. || Rentrer en possession de son royaume, عاد الى ملكه. || Rentrer dans son bien, عاد حصل على ماله.

Rentrer en soi-même, faire réflexion sur soi-même, نظر الى نفسه O.

Rentrer, arriver, revenir (fonds), وصل - ورد - دخل O. Jusqu'à ce qu'il lui rentre des fonds, الى ان يدخل له فلوس.

RENVENIMER, v. a., envenimer de nouveau, هيّج.

A LA RENVERSE, adv., sur le dos, على قفاه - على ظهره. Se coucher à la renverse, استلقى - نام على قفاه. على ظهره - تسلقى A.

RENVERSEMENT, s. m., état d'une chose renversée, انقلاب. Renversement de la paupière inférieure, شترة الجفن الاسفل.

Renversement, dérangement, لخبطة - انقلاب.

RENVERSER, v. a., jeter par terre, faire tomber, رمى الى الارض - القى الى الارض - كركب I. قلب I. Il le renversa de dessus son cheval, قلبه عن ظهر الحصان. || Il les renversa les uns sur les autres, كردسهم فوق بعضهم. || Renverser sens dessus dessous, قلب I. - شقلب. || Renverser une muraille, خرب حايط I. O., هدّ O., هدم O.

Renverser, troubler l'ordre de, bouleverser, قلب I. - شقلب - لخبط.

Renverser, au fig., détruire, خرب I. O. - عكس I. Renverser la fortune de quelqu'un, خرب بيته. || Renverser ses desseins, عكس تدبيره.

Renverser, pencher, incliner (un vase), pour faire tomber ce qu'il contient, نكس O.

Se renverser, v. pron., se mettre à la renverse, استلقى. Se renverser, tomber à la renverse, وقع على قفاه - انقلب. || Se renverser les uns sur les autres, تكردسوا فوق بعضهم. || Se renverser, se confondre, se mêler, تخربط - اختلط - انقلب.

RENVOI, s. m., envoi d'une chose à la personne qui l'avait envoyée, ردّ.

Renvoi, signe qui renvoie à une citation, à une note, اشارة.

Renvoi, addition, حاشية.

Renvoi, terme de pratique, jugement qui renvoie, امر برفع دعوى الى غير حاكم.

Renvoi, congé, توزيع - اصراف.

Renvoi, répercussion, ردّ.

Renvoi, action de renvoyer, de chasser un domestique, طرد.

Renvoyer, verbe actif, envoyer de nouveau, عاد ارسل O.

Renvoyer, faire reporter à quelqu'un ce qu'il avait envoyé, ce qui est à lui, رجّع - ردّ O. Renvoyer, faire retourner quelqu'un au lieu d'où il est parti, امره بالرجوع O. - ردّ O.

Renvoyer, donner congé, chasser, اصرف - طرد O. - سيّب - دشّر.

Renvoyer, réfléchir, répercuter le son, etc., رجّع - ردّ.

Renvoyer, adresser à une autre personne, وجّه الى - احال, حوّل على. Il n'a pu lui-même m'expliquer l'affaire, il m'a renvoyé à un tel, ما قدر يشرح لى المادّة احالنى على فلان.

Renvoyer, remettre une cause à la décision d'un autre juge, امر برفع دعوة الى O.

Renvoyer absous, renvoyer d'accusation, décharger d'une accusation, برّر.

Renvoyer quelqu'un de sa demande, rejeter une demande, رفض طلبه I. O.

Renvoyer, ajourner à un autre temps, remettre, حذف, ابقى الى I. Renvoyer une affaire d'un jour à l'autre, حذف المادّة من يوم الى يوم. ‖ Il ne faut pas renvoyer au lendemain ce qu'on peut faire dans le jour, لا تؤخّر عمل اليوم الى الغد.

Renvoyer quelqu'un d'un jour à l'autre, ماطله - حذف امره من يوم الى يوم.

Réordination, s. f., action par laquelle on réordonne, ارتسام جديد.

Réordonner, v. a., conférer de nouveau les ordres sacrés à quelqu'un, قسم كاهن من جديد I. - رسم ثانى O.

Repaire, s. m., retraite des animaux malfaisants; au fig., des voleurs, des brigands, ماوى - وجار.

Répaissir, v. a., épaissir de nouveau, جمّد - ثخّن.

Répaissir, v. n., devenir plus épais, جمد O. - ثخن O.

Repaître, v. n., manger, اكل O. - رعى A.

Repaître, v. a., nourrir (d'espérance), عشّم - علّل بالمواعيد.

Se repaître, v. pr., se nourrir, تقوّت ب. Se repaître de chimères, انغرّ - تعلّل بالباطل.

Répandre, v. a., épancher, verser, كبّ O. Répandre de l'eau çà et là, arroser, رش مويّة.

Répandre le sang, اراق الدما - سفك الدما I. Répandre des larmes, اجرى دموع - بكى I.

Répandre, étendre au loin, نشر O. Répandre une odeur, فاح برايحة - O. نشر رايحة O. ‖ Répandre un bruit, اشاع, اذاع خبراً, نشر O.

Répandre, départir, distribuer, فرّق على, نثر O. Répandre de l'argent, نثر الفلوس.

Se répandre, v. pron., se propager, شاع I. - اشتهر - انتشر. Sa renommée s'est répandue dans le pays, صيته شاع فى البلاد, اشتهر اسمه - انتشر ذكره. ‖ Le bruit se répandit que, شاع الخبر بانّ.

Se répandre en louanges, كثّر المدح.

Réparable, adj. com., qu'on peut réparer, يتداوى.

Reparaître, v. n., paraître de nouveau, ظهر ثانى - ظهر A.

Réparateur, s. m., qui répare, جابر - مُصلح.

Réparation, s. f., ouvrage fait ou à faire pour réparer, مرمّة - تصليح.

Réparation, satisfaction d'une injure, d'une offense, d'un tort, وفا الحق - خلاص حقّ. Réparation d'honneur, تكميل العرض. ‖ Faire réparation d'honneur à, وفى له حقه - رجّع عرضه.

Réparer, v. a., refaire quelque chose à un bâtiment, etc., رمّ O.

Réparer, raccommoder, صلّح.

Réparer, rétablir ses affaires, اصلح, داوى امره. Réparer son honneur, محى عنه العار I. ‖ Réparer

سدّ الخسايرو O. ‖ Réparer ses forces, رجعت ق.

, effacer, faire disparaître (une faute), I. استدرك ما صدر منه ـ مـ. Réparer ion, استدرك على ما قاله. ‖ Il veut ré- tort, بدّك يرقع السلّة.

, faire réparation du dommage qu'on a سدّ الخس O. ـ عوّض عليه الخسارة. Ré- onneur, la réputation de quelqu'un, رجّع له عرضه ـ محى.

le temps perdu, استدرك ما ضاع من

ER, v. n., عاد تكلّم.

IE, s. f., réplique, جواب ـ مجاوبة. épartie prompte, حاضر الجواب.

IR, v. n., partir de nouveau, راح O.

r, v. a. et n., répliquer, جاوب.

IR, v. a., partager, distribuer, قسّم على I. ق

ITION, s. f., partage, distribution, قسمة

s. m., réfection, nourriture à heure fixe, . Un seul repas, طقّة واحدة. ‖ Il fait pas par jour, ياكل فى النهار اربع مرّات. epas, repas prié, ضيافة ـ وليمة. ‖ Après on remercie les maîtres de la maison en سفرة دايمة و اصحابها سالم ; réponse : الله يسلمك ou يديم.

AGE, s. m., action de repasser (du linge),

rge (des couteaux), سنّ.

ER, v. a., aiguiser, سنّ I. O.

r, passer un fer chaud sur une robe, ise, etc., كوى I.

r, traverser de nouveau (une rivière, etc.), عاد O.

r dans sa mémoire, جاب على باله ـ ادار فى عقله ـ اعاد الى عة

Repasser, étudier de nouveau, درس O.

Repasser la lime sur, صقل و صلّح عاد.

Repasser, v. n., عاد فات O.

REPASSEUR, s. m., qui repasse les couteaux, سنّان سكاكين.

REPASSEUSE, s. f., femme qui repasse le linge, كوّاية.

REPENTANCE, s. f., repentir, ندامة ـ حسرة.

REPENTANT, E, adj., qui se repent, ندمان.

SE REPENTIR, v. pron., avoir un véritable regret d'une faute, etc., ندم على شى A. Vous vous en repentirez lorsqu'il ne sera plus temps, تندم حيث لا ينفعك الندم.

REPENTIR, s. m., regret d'avoir fait ou de n'avoir pas fait quelque chose, ندم ـ ندامة.

RÉPERCUSSIF, IVE, adj., terme de médecine, qui fait rentrer, كاتم.

RÉPERCUSSION, s. f., terme de médecine, répulsion à l'intérieur des humeurs prêtes à sortir, كتم.

Répercussion, terme de physique, réflexion des sons, de la lumière, ردّ.

RÉPERCUTER, v. a., faire rentrer les humeurs, كتم O.

Répercuter, réfléchir, renvoyer le son, etc., رجّع ـ ردّ O.

RÉPERTOIRE, s. m., table, recueil, inventaire, فهرسة.

RÉPÉTAILLER, v. a. fam., répéter trop souvent, كرّر ـ اعاد.

RÉPÉTÉ, adj., مكرّر ـ منعاد.

RÉPÉTER, v. a., redire, refaire ce qu'on a dit ou fait, كرّر ـ اعاد. Il est inutile de le répéter, ما فى الاعادة افادة.

Répéter, rendre, redire, اعاد.

Répéter, réclamer son dû, طلب O.

Répéter des écoliers, اعاد للاولاد تعاليم المعلّم و فسّرها مفصّلاً.

Répéter, exécuter préalablement pour s'exercer, جرّب.

Répéter, rapporter ce que l'on a entendu, نقل O.

Répétiteur, s. m., t. de collége, qui répète les écoliers, مقوّى - معلّم.

Répétition, s. f., action de répéter, اعادة - تكرار.

Répétition, réclamation en justice, طلب.

Répétition, exercice préalable pour essayer. تجربة.

Répétition, redite, اعادة - ترديد - كلمة منعادة,

Répétition, t. de collége, exercice, تقوية الاولاد - تعليم.

Montre à *répétition*, ساعة دقّاقة.

Repeuplement, s. m., action de repeupler, تعمير.

Repeupler, v. a., peupler de nouveau, عمّر من جديد.

Répit, s. m., délai, surséance, مهلة. Donner du répit à, امهله - تمهّل عليه.

Répit, relâche, تنفيس - تنفس.

Replacer, v. a., remettre en place, اعـــاد, ردّ الشى الى موضعه.

Replâtrage, s. m., réparation légère et superficielle avec du plâtre, تجبيس.

Replâtrer, v. a., renduire du plâtre, جبّس.

Replâtrer, au fig. fam., chercher à couvrir mal une faute, ستر O. Il veut replâtrer ce qu'il a fait, بدّه يرقّع السلّة.

Replet, ète, adj., qui a trop d'embonpoint, ممتلى - سمين - بدن.

Réplétion, s. f., plénitude, grande abondance d'humeurs, امتلا.

Repli, s. m., pli redoublé, ثنية.

Repli, au fig., fond du cœur, de l'âme, طويّة - طيّة القلب - صميم الفواد.

Replier, v. a., plier ce qui avait été déplié, طوى I. - ثنى I.

Se replier, v. pron., انطوى - انثنى.

Se replier, t. militaire, se mouvoir en arrière, رجع الى ورا O.

Se replier sur soi-même, au fig., se recueillir, réfléchir sur soi-même, تفكّر فى ذاته.

Réplique, s. f., réponse, جواب.

Répliquer, v. a., faire une réplique, جاوب - ردّ له, عليه O.

Replonger, v. a., plonger de nouveau, رمى L. ثانى مرّة.

Répondant, s. m., caution, garant, ضامن - كفيل.

Répondre, v. a, répartir sur ce qui a été dit ou demandé, عليه, ردّ له O. - جاوب - اجاب. Répondre à une lettre, ردّ جـــواب O. ردّ جواب المكتوب. ‖ Répondre à quelqu'un sur quelque objet, على شى, جاوبه عن شى.

Répondre, avoir proportion, conformité avec, وافق - عادل. Répondre aux espérances, وافق الامل. ‖ L'an de Jésus-Christ qui répond à l'an de l'hégire, السنة المسيحية الموافقة للسنة الهجرية.

Répondre, réfuter, نقض O. - ردّ على احد O.

Répondre pour, être caution, garant de, ضمن - كفل O. Je vous en réponds, انا لك كفيل ضامن. ‖ S'il est perdu, il faut que vous en répondiez, ان ضاع فمطلوب منك.

Répondre à, être égal à, وافق - عادل - ساوى. Son bien ne répond pas à sa générosité, ماله ما هو على قدر جوده - يوافق كرمه ماله.

Répondre, faire réciproquement de son côté, وافق غيره على. Il n'a pas répondu à mon amitié, قلبه ما وافق قلبى - ما وافقنى على المحبّة.

Répondre, aboutir à, se faire sentir par communication à, اتّصل الى.

Se répondre, v. récip., انجاوبوا.

Se répondre, correspondre symétriquement, تقابل.

Réponse, s. f., répartie, جواب; plur., اجوبة

رد جواب - مجاوبة - جواب.

se, lettre en répondant, ce qu'on répond, La réponse à vos lettres, جواب مكاتيبكم الجواب عن مكاتـ. ‖ Faire réponse, رد.

se, réfutation, مناقضة.

TER, v. a., porter la chose où elle était, عاد اخذ الشي الى -

ter, redire, اعاد - نقل.

porter, v. pron., se transporter en idée, تذكّر - O. نظر الى - O. عاد,

, s. m., privation, cessation de mouvement,

, cessation de travail, tranquillité, quié- قرار - ارتياح - استراحة - را. En repos,

, sommeil, نوم.

, césure dans les vers, محطّ.

ER, v. a., poser dans une situation tran- حـ O. Reposer sa tête sur un oreiller, حطّ راسه على.

er, procurer du repos, du calme, ريّح -

er, v. n., dormir, نام A.

er, cesser de travailler, استراح. Laissez-les خلّيهم يستريحوا.

ose, ci-gît, ههنا مستريح.

er, être placé, موضوع فى, كان محطوط.

er, se rasseoir, se dit des liqueurs troubles, Laisser reposer des liqueurs, خلّى يروق

r *reposer* les esprits d'un homme agité, خلّاه يسكـ.

oser sur, v. pr., faire fond sur, اتّكل على اعتـ.

oser, cesser de travailler, de se mouvoir, استريح, et mieux, استراح.

reposée, au fig., avec réflexion, على رواقـة.

Se reposer sur ses lauriers, être tranquille, inactif après un succès, استراح.

REPOSOIR, s. m., autel provisoire où le Saint-Sacrement s'arrête lors d'une procession, مركز.

REPOUSSANT, E, adj., qui inspire de l'aversion, كريه.

REPOUSSEMENT, s. m., action de repousser, دفع.

REPOUSSER, v. a., rejeter, renvoyer, faire reculer avec effort, دفع A. - ردّ O. Repousser la force par la force, دافع عن نفسه - مانع عن نفسه.

Repousser, réfuter, ابطل.

Repousser une injure, s'en venger, خلّص حقّه من احد.

Repousser une raillerie, y répondre avec force et raison, ردّ على احد.

Repousser quelqu'un, l'éloigner de soi, ne vouloir point le voir, نفى I.

Repousser, inspirer de l'aversion, نفّر القلب.

Repousser, v. n., pousser de nouveau, عاد نبت.

RÉPRÉHENSIBLE, adj. com., qui mérite réprehension, يُلام.

RÉPRÉHENSION, s. f., réprimande, توبيخ - ملامة.

REPRENDRE, v. a., prendre de nouveau, عاد O. اخذ ثانى O. La fièvre le reprit, نقض عليه الحمّى - اخذ.

Reprendre, continuer quelque chose qu'on avait interrompu, رجع الى, على A. Reprenons notre discours, نرجع الى - نرجع الى سياق الكلام ما كنا بصدده.

Reprendre le dessus, rétablir sa santé, داوى صحّته - حصل على الشفا. Reprendre le dessus, reprendre l'avantage, عاد كسبان بعد ما كان خسران. ‖ Reprendre ses forces, رجعت قوّته اليه. ‖ Reprendre courage, اشتدّ عزمه - قوّى قلبه. ‖ Reprendre ses esprits, لمّ حواسّه - وعى على روحه.

Reprendre, raccommoder, faire une reprise, رفا A. I.

Reprendre, blâmer, censurer, لام O. - واخذ.

Lorsque je me trompe, il me reprend, اذا غلطت فى كلمة يردّنى.

Reprendre, v. n., pousser de nouvelles racines après avoir été replanté, نبّت.

Reprendre, se rétablir d'une maladie, استفاق - اتّجه الى العافيه - استعدل مزاجه.

Se reprendre, v. pron., se reformer, se rejoindre (blessures, chairs), قطب O. - ختم O.

Se reprendre, se corriger, استفاق من شهوة.

Se reprendre, se rétracter, رجع فى قوله.

Représaille, s. f., ce qu'on fait ou prend pour s'indemniser ou se venger, اخذ ثار - قصاص. User de représaille, قابل فعله - قابله بمثل ما صنع بمثله.

Représentant, s. m., qui en représente un autre, qui en tient la place, وكيل; plur., وكلا - نايب; plur., نوّاب - قايم مقام غيره.

Représentatif, ive, adj., de représentant, نايبى - وكيلى.

Représentatif, qui représente, tient la place de, figure, يعبّر عن - قايم بمقام.

Représentation, s. f., exhibition, exposition devant les yeux, احضار - عرض - تقديم. Représentation d'objet par la peinture, la sculpture, صورة.

Représentation, objection, remontrance respectueuse, douce, تنبيه - مراجعة.

Représentation, belle apparence, extérieur avantageux d'une personne, صورة - هية.

Représentation, faste, pompe, crus nécessaires, فخرة - جحّة - صورة.

Représentation, droit de succéder, نيابة.

Représentation d'une comédie, لعب كومدية - لعب تقليد.

Représenter, v. a., présenter de nouveau, قدّم - جاب I. - احضر I. Représenter quelqu'un, le faire paraître personnellement, جابه - احضره I.

Représenter, exhiber, mettre une chose sous les yeux, عليه, عرض له O. - قدّم له - جاب له I.

Représenter, offrir l'image, l'idée, جاب فى عقله I.

Représenter, exprimer, شرح A. - عبّر عن - وصف - I.

Représenter, rappeler le souvenir, اذكره الشى.

Représenter, être le type, la figure, صورة

Représenter, figurer par le pinceau, le cise عمل صورة - صوّر.

Représenter, tenir la place de, قام مقام سدّ عن O. I. - ناب عن O.

Représenter, remontrer, نبّه احدا على - عرض عليه O.

Représenter, imiter par l'action, le d لعب تقليد - قلّد A.

Représenter, v. n., paraître en public, la dépense avec éclat, تظاهر. Il représen له صورة.

Se représenter, v. pron., se remettre en sence de, comparaître, عاد حضر قدّام O.

Se représenter, se figurer, فى عقله تصوّر فى عقله. Se représenter une personne تشخّص احداً.

Se représenter, s'offrir de nouveau (o اتّفق ثانى

Répressif, ive, adj., qui réprime, قصاصى.

Répression, s. f., action de réprimer قصاص.

Réprimable, adj. com., qui doit être منعه لازم.

Réprimande, s. f., reproche, نهرة - عتاب.

Réprimander, v. a., reprendre quelqu' autorité, نهر عليه - A. - وبّخه - عتب عليه

Réprimer, v. a., arrêter les progrès منع A.

Réprimer, contenir, ضبط O. - قمع A. R

ons, قمع نفسه. ‖ Réprimer l'ambition, قطع عرق.

ner l'orgueil de, قهره A. ـ كسر نفسه I.

E, s. f., continuation après l'interruption, plusieurs reprises, plusieurs fois, جلة مرار. مرّة بعد مرّة.

e, raccommodage à l'aiguille, رفية.

SE, s. f., TÉLÉPHIUM ou ORPIN, plante, بقلة.

BATION, s. f., لعنة.

CHABLE, adj. com., qui mérite reproche, مستحق.

chable, récusable, يُرفَض ـ يعاب.

CHE, s. m., ce qu'on objecte pour faire عتاب ـ معاتبة ـ توبيخ. Faire des reproches à quelqu'un, عتب عليه O. ـ وبّخه. ‖ Faire un des reproches de, لامه على O. ـ عيّبه ب ـ.

che, motif pour récuser un témoin, عيب.

reproche, adv., à qui l'on ne peut rien reprocher, sans défauts, كامل ـ نقيّ من كل لوم بلا.

reproche, sans prétendre en faire un reproche, من غير عتاب.

CHER, v. a., objecter une chose pour faire عتب عليه ب O. I. ـ لامه على O. ـ عيّره ب ـ.

ier à quelqu'un d'être avare, عيّره بالبخل.

cher, t. de pratique, récuser (un témoin),

cher, rappeler avec reproche un service reprocher un bienfait, منّ عليه الشي I. O. nfait reproché cesse d'être un bienfait, المنّة تهدم ا.

cher, fam., donner comme à regret, etc., استخسر علي.

procher, v. pr., se faire des reproches, se لام نفسه ـ عتب على نفسه ب O.

REPRODUCTIBILITÉ, s. f., faculté d'être reproduit, نمو ـ تولّد ـ تخليف ـ توليد.

REPRODUCTIBLE, adj. com, susceptible d'être reproduit, de se reproduire, متولّد ـ ينبّت ثاني ـ مخلّف.

REPRODUCTION, s. f., naissance de nouvelles tiges, de nouvelles parties, تنبيت ثاني, طرح.

Reproduction, action d'engendrer, توليد ـ تخليف.

REPRODUIRE, v. a., produire de nouvelles tiges, طرح فروع جدد ـ فرّع فروع جدد A.

Reproduire, présenter de nouveau, قدّم ثاني مرة ـ جاب ثاني مرة I.

Se reproduire, v. pron., repousser, عاد نبّت O.

Se reproduire, se représenter, avoir lieu de nouveau, عاد ظهر O. ـ عاد حدث O.

Se reproduire par la génération, خلف.

RÉPROUVÉ, s. m., damné, ضالّ; pl., ضالّة et هالك ـ ملاعين ـ ملعون ـ ضالّين; pl., ملاعين.

RÉPROUVER, v. a., rejeter, condamner une doctrine, نفى I. ـ رفض I. O. ـ انكر الشي على احد.

Réprouver (en parlant de Dieu), قضى عليه الهلاك الابدي.

REPTILE, adj. com., animal qui rampe, هامّة; plur., دبيب ـ هوامّ.

RÉPUBLICAIN, E, adj., qui appartient à la république, جمهوري ـ مشيخي.

RÉPUBLICAIN, s., qui est attaché à la république, aux opinions républicaines, يحبّ المشيخة ـ تابع لحكم الجمهور.

RÉPUBLIQUE, s. f., État gouverné par plusieurs, جمهور ـ مشيخة.

République des lettres, corps des gens de lettres, جمهور الادب.

La *république*, la chose publique, l'État, الجمهور.

RÉPUDIATION, s. f., action de répudier, طلاق.

RÉPUDIER, v. a., renvoyer sa femme avec les for-

malités légales, طلق. Je te répudie, انتِ خلية منّى.

Répudier, rejeter, نكر A. - رفض I.

Répugnance, s. f., sorte d'aversion, كراهة. Avoir de la répugnance pour, كرهٔ A. - نفر قلبه من O. ‖ Avec répugnance, كرها - بغير رضا.

Répugnant, e, adj., contraire, مضادد - مخالف.

Répugner à, v. n., être plus ou moins opposé, contraire à, ضادد - خالف.

Répugner, avoir de la répugnance, كرهٔ الشى A. - ما رضى بالشى.

Répugner, inspirer de la répugnance, نفّر القلب. Il me répugne de faire cela, يعز, يصعب علىّ على ان.

Répulsif, ive, adj., qui repousse, دافع.

Répulsion, s. f., action de ce qui repousse, état de ce qui est repoussé, ردّ - دفعة.

Réputation, s. f., renom, estime, سمعة - صيت - اسم. Pour votre réputation, لاجل حسن سمعتك. ‖ Faire tort à la réputation, entamer la réputation de quelqu'un, خرق ناموسه I. - ثلم صيته I. ‖ Sa réputation a reçu une atteinte, انثلم صيته. ‖ Il a la réputation d'un honnête homme, هو مشهور بالصلاح.

Réputer, v. a., présumer, croire, regarder comme, حسب I. - عدّ I. - ظنّ O.

Réputé, adj., regardé comme, معدود - محسوب.

Requérable, adj. com., qui doit être requis, مطلوب.

Requérant, e, adj., qui requiert, qui demande en justice, طالب.

Requérir, v. a., demander en justice, ou avec autorité, طلب O. Autant que la nécessité le requerra, حسب مقتضى الامر.

Requête, s. f., demande par écrit en justice, etc., عرض - طلبة; pl., اعراض - عرض حال.

Requête, prière, رجا - طلبة.

Requin, s. m., chien de mer, poisson très-vorace, كلب بحرى.

Requinquée, s. f., vieille qui se pare, عجوز متغندرة.

Se requinquer, v. pron., se parer, تغندر - تلبّس.

Requis, e, adj., demandé, مطلوب.

Requis, convenable, واجب.

Requis, nécessaire, لازم.

Réquisition, s. f., action de requérir, طلبة - طلب. A la réquisition d'un tel, بطلب فلان.

Réquisition, demande faite par autorité publique, qui met une chose à sa disposition, طلب امر باعطا شى - من الحكم. ‖ Mettre tous les jeunes gens en réquisition pour aller à l'armée, طلب جميع الشباب للعسكرية.

Réquisitoire, s. f., acte de réquisition judiciaire, طلبة.

Rescindant, s. m., demande pour faire casser un acte, طلب بابطال حجّة.

Rescinder, v. a., annuler un acte, etc., ابطل.

Rescision, s. f., terme de pratique, cassation d'acte, etc., ابطال.

Rescisoire, adj., مبطل.

Rescisoire, s. m., motif principal de rescision, سبب ابطال.

Rescription, s. f., mandement par écrit pour toucher une somme sur, ورقة حوالة على.

Rescrit, s. m., réponse écrite d'un souverain, كتاب من صاحب الامر.

Rescrit, bulle, monitoire, فتوى من البابا - كتاب البابا.

Réseau, s. m., petits rets, tissu, entrelacement qui en a la forme, نسيج - شبك - شبكة.

Réséda, s. m., herbe maure ou d'amour, plante odoriférante, تمرحنة - فاغية.

Réservation, s. f., action par laquelle on réserve, ابقا.

Réserve, s. f., action de réserver, ابقاء.

Réserve, chose réservée comme provision, ذُخر. Mettre en réserve, serrer, garder, اذّخر - خبّى.

Réserve, discrétion, circonspection, محاسبة. User avec réserve de, استعمل الشى بالقانون بالمعروف.

Se tenir sur la *réserve*, ne point se livrer, se confier, انقبض ضدّ انبسط.

Réserve, troupes, vaisseaux à l'arrière, ظهر. Corps de réserve, فرقة عسكر مدّخرة لوقت الحاجة.

A la *réserve*, adv., à l'exception, الّا.

En *réserve*, à part, مدّخر للاستحراس.

Sans *réserve*, sans exception, من غير ابقاء.

Réservé, e, adj., retenu, sage, discret, circonspect, حرّيس - عاقل.

Réserver, v. a., garder, retenir quelque chose du total, ابقى. Ne vendez pas tout, réservez-en quelques-uns pour vous, لا تبيع الكل ابقى عندك ابقى لنفسك, خلّى عندك كم واحد.

Réserver, garder pour un autre temps, un autre usage, خلّى - خبّى - اذّخر. Il les réservait pour combattre les troupes de Noman, كان يخبّيهم لقتال عساكر النعمان.

Se réserver, v. pron., attendre, remettre à faire, à parler, بقى A. Je me réserve à faire cela en temps et lieu, ابقَى اعمل هذا فى وقته و محلّه.

Réservoir, s. m., lieu fait pour amasser et conserver de l'eau, حوض - جابية (Barb.).

Résidant, e, adj., qui réside, demeure, قاطن - مقيم - ساكن.

Résidence, s. f., demeure ordinaire, سكنة - اقامة. Faire sa résidence en un lieu, اقام بموضع.

Résidence, lieu de résidence d'un prince, etc., محلّ اقامة - مسكن.

Résidence, emploi d'un résident auprès d'un prince, وكالة.

Résident, s. m., envoyé pour résider auprès d'un prince, وكيل.

Résider, v. n., faire sa demeure, قطن O. - سكن O. - اقام ب.

Résider, au fig., exister dans, consister dans, قام ب, فى O. - وقف على.

Résidu, s. m., t. de commerce, le restant, باقى.

Résidu, t. de chimie, ce qui reste d'une substance soumise à une opération; sédiment, بقيّة - ثفل.

Résignant, s. m., qui résigne un bénéfice, فايت.

Résignataire, s. m., celui à qui on a résigné, مفاوت له.

Résignation, s. f., démission d'un bénéfice, abandon en faveur de, مفاوتة.

Résignation, soumission à la volonté de Dieu, à son sort, تسليم - صبر.

Résigner, v. a., se démettre d'un office, etc., en faveur de quelqu'un, تنازل له عن - تخلّى, استخلف احداً فى - تفاوت له عن.

Se résigner, v. pron., se soumettre, s'abandonner à, سلّم - صبر على O. - لزم الصبر على A. Se résigner à la volonté de Dieu, سلّم امره لله. || Se résigner à son sort, à son malheur, صبر على المصيبة.

Résiliation, subst. f., résolution d'un acte, ابطال, تبطيل حجّة. Résiliation d'un marché, اقالة. || L'acheteur a demandé la résiliation de la vente, le vendeur l'a accordée, طلب المشترى الاقالة فاقاله البايع.

Résilier, v. a., casser, annuler, فسخ A. - ابطل. Consentir à résilier un marché conclu avec quelqu'un, اقاله البيع. || Consens à résilier notre marché, اقلنى البيع. || Je consens à le résilier, اقلتك.

Résine, s. f., matière inflammable qui sort du sapin, du pin, etc., راتينج - دهن - صمغ صنوبر - قلفونة.

Résineux, se, adj., qui produit la résine, ذو صمغ - ذو راتينج راتينج. Odeur résineuse, رايحة راتينج. ‖ Bois résineux, حطب مدهن.

Résipiscence, s. f., reconnaissance de sa faute avec amendement, توبة - اقرار بذنب. Venir à résipiscence, تاب A.

Résistance, s. f., qualité par laquelle un corps résiste au choc, au frottement, صلابة - صبر على.

Résistance, au fig., défense contre l'attaque, صبر على - مدافعة.

Résistance, opposition aux volontés, مقاومة - مخالفة.

Résister, v. n., se défendre, opposer la force à la force, مانع, دافع عن نفسه.

Résister, ne pas céder au choc, à l'impression d'un autre corps, صلب O. - صبر على - ضايَن O. Un vase qui résiste au feu, اناء صابر على النار.

Résister, s'opposer aux volontés de quelqu'un, tenir ferme contre, قاوم - دفع A. - ردّ O. On ne peut résister à ses ordres, حكمه لا يُدفع و لا يُردّ. ‖ Résister à quelqu'un, قاومه - عانَد.

Résister, endurer, souffrir, supporter la peine, صبر على - احتمل O. Résister à l'adversité, صبر على الشدايد O. ‖ Résister à la fatigue, صبر على التعب.

Résolu, adj., déterminé, hardi, صاحب حزم - مايس.

Résolu, décidé, arrêté, معتمد عليه - مفصّل.

Résoluble, adj. com., qui peut être résolu, ينحلّ.

Résolument, adv., hardiment, بعزم شديد - بجسارة.

Résolutif, ive, adj., terme de médecine, qui peut résoudre (remède), دوا محلّل.

Résolution, s. f., cessation totale de consistance, terme de médecine, انحلال.

Résolution, annulation d'un bail, etc., اقالة - ابطال.

Résolution d'une tumeur, حلّ - تحليل.

Résolution, solution d'une difficulté, حلّ مشكلة.

Résolution, fermeté, courage, حزم - عزم - شدّة عزم - ثبات القلب.

Résolution, dessein, parti pris, قصد - نيّة. Sincère résolution, نية صحيحة - قصد حقيقى. ‖ J'ai pris la résolution de partir, اعتمدت اروح - اعتمدت على الرواح.

Résolutoire, adj., qui annule, مُبطل.

Résolvant, e, adj., qui résout, حالل - محلّل.

Résonnance, s. f., battement prolongé et graduel du son, رنّة.

Résonnant, e, adj., qui renvoie le son, رنّان.

Résonnement, s. m., retentissement, دوى - رنّ.

Résonner, v. n., retentir, renvoyer le son, رنّ I. - دوى A. Résonner, rendre un son, رنّ I. - طنّ I.

Résoudre, v. a., faire cesser la consistance, l'union entre les parties, حلّل.

Résoudre, annuler, ابطل - فسخ A.

Résoudre quelqu'un, le déterminer à, حمله على I. - جذب احداً الى I.

Résoudre, arrêter, décider, former un projet, قصد I. - بنى امره على - اعتمد على - ازمع على I. - عزم على I. Ils résolurent d'un commun accord, اتّفق رايهم على - اجمعوا على.

Résoudre, décider une question, نهى I. Résoudre une difficulté, حلّ مشكلة O.

Résoudre, réduire, changer en, احال.

Se résoudre, v. pron., se déterminer, نوى I. - عزم على - اعتمد على I.

Se résoudre, être dissous, amolli, dissipé, انحلّ.

Se résoudre en, se changer en, صار I. - عاد O. - استحال.

Respect, s. m., vénération, اكرام - توقير - احترام - مهابة. Présentez mes respects, ابلوا منى السلام بوفور الاحترام الى حضرة فلان. ‖ Sauf le respect, حاشا من السامعين. حاشا حرمة السامعين - البعيد. ‖ Respect humain, حركة و لياقة بشرية. ‖ Perdre le respect,

قلّل, اسا. ‖ La familiarité détruit le res- المزاحة تذهب المهابة.

ECTABLE, adj. com., qui mérite du respect, مستوجب للاعتبار - موقّر - مكرّم -

ECTER, v. a., révérer, honorer, porter res- احترم - اعتبر - عظّم قدره - اكرم - كرّ - A. - وقّر.

ecter, épargner, ne point endommager, كَ I.

especter, v. pron., garder avec soin la dé- اكرم نفسه. Celui qui ne se respecte point ne, n'est pas respecté des autres, من لا يكرم نفسه لا يكر

ECTIF, IVE, adj., qui a rapport à chacun en lier, qui concerne réciproquement, بين - يخص كل واحد. Leurs prétentions res- s, ادعا بعضهم - ادّعا كل واحد على صاحبه على.

ECTIVEMENT, adv., d'une manière respec- كل واحد. Ils ont présenté respectivement quêtes, قدّم كل واحد عرض حاله.

ECTUEUSEMENT, adv., avec respect, باحترام - باكرام.

ECTUEUX, SE, adj., qui porte respect (per- مكرم - محترم.

ectueux, qui indique le respect, يدلّ على

RABLE, adj. com., qu'on peut respirer, en de l'air, ينشمّ.

RATION, s. f., action de respirer, تنفيس تنف - نفس - تنـ. Difficulté de respiration, عسر التنفس - ضيق ion, قطع نفسه - عبّق القلب - غمّ القلب.

RER, v. n., attirer et repousser l'air par le ient des poumons, تنفّس.

rer, prendre haleine, avoir quelque relâ- اخذ نفَ O. - بلع ريقه A.

rer, vivre, عاش I.

Respirer, v. a., aspirer, شمّ O.

Respirer, au fig., marquer, témoigner, بيّن - دلّ على O. - كان علامة.

Respirer, et *respirer* après, désirer vivement, اشتهى - اشتاق الى - O. تاق الى.

RESPLENDIR, v. n., briller avec un grand éclat, تلألأ - اضاء.

RESPLENDISSANT, E, adj., qui brille avec éclat, مُضيء - مُتلالى.

RESPLENDISSEMENT, s. m., grand éclat, بهاء - ضياء.

RESPONSABILITÉ, s. f., obligation d'être garant, كفالة - ضمانة. Responsabilité des fonctionnaires publics, مطالبة اصحاب المناصب بما وقع من الفساد.

RESPONSABLE, adj. com., qui doit répondre, être garant de quelque chose, de ce que fait quelqu'un, مطالب ب - ضمنا; pl., ضامن - كفلا; pl., كفيل. C'est vous qui êtes responsable, s'il arrive quelque chose de fâcheux, المطلوب منك اذا جرى شي. ‖ Vous en serez responsable devant Dieu, تكون انت المطالب به عند الله.

Responsable, qui doit rendre compte de sa gestion, etc., مطالب ب.

RESSAC, s. m., choc impétueux des vagues en mouvement contre la côte, لطم الامواج للبرّ.

RESSAIGNER, v. a., tirer du sang de nouveau, عاد فصد O.

RESSAISIR, v. a., et SE RESSAISIR de, v. pron., se remettre en possession d'une chose, عاد تملّك.

RESSASSER, v. a., sasser de nouveau, نخل O. ثاني.

Ressasser, au fig., discuter, examiner de nouveau, بحث ثاني A.

RESSAUT, s. m., avance, saillie, خرجة.

RESSEMBLANCE, s. f., conformité, rapport, مشابهة.

RESSEMBLANT, E, adj., qui est semblable, مشابه.

RESSEMBLER, v. n., avoir de la ressemblance

avec, شبه A. - حاكى - ضاهى. Il vous ressemble, يشبهك. ‖ Je trouve que vous ressemblez à un tel, شبّهتك لفلان. ‖ Il est heureux, je voudrais lui ressembler, بخته مليح كنت اريد اكون مثله. ‖ Ils se ressemblent, يشبهوا بعضهم. ‖ Les jours se succèdent et ne se ressemblent pas, ما يمضى يوم و يجى مثله. ‖ Qui se ressemble s'assemble, شبيه الشكل منجذب اليه.

Ressemeler, v. a., mettre de nouvelles semelles, حطّ نعل جديد - نعل ثانى A.

Ressentiment, s. m., faible attaque ou renouvellement d'un mal, حسّ بوجع. Il a encore quelques ressentiments de fièvre, لسّا يحسّ بالسخونة بعض اوقات.

Ressentiment, désir de se venger d'une injure, غيظ - غلّ. Étouffer son ressentiment, كظم الغيظ I.

Ressentir, v. a., sentir, éprouver, حسّ ب I. - وجد I. - لاقى. Ressentir une douleur physique, حسّ بوجع. ‖ Ressentir une vive peine, لاقى, وجد الما شديداً. ‖ Ressentir de la joie, حصل عنده سرور A.

Se ressentir de, v. pron., sentir encore quelque reste de, حسّ ب I.

Se ressentir d'un événement heureux ou malheureux, en éprouver les conséquences, en avoir sa part, حصل له, وصل اليه خير او شرّ A. - عاد عليه شرّ O. - عمّ عليهم خير الشى او شؤمه O. - عاد اليه خير O.

Se ressentir d'une injure, s'en souvenir avec le désir de s'en venger, لم يزل ذاكر البهدلة طالب الانتقام.

Resserrement, s. m., action par laquelle une chose est resserrée, زنق - انطباق. Resserrement de ventre, انقباض.

Resserré, adj., qui n'est pas libre (ventre), مقبوض - منقبض.

Resserré, étroit, ضيّق.

Resserrer, v. a., serrer davantage ce qui s'est lâché, شدّ O.

Resserrer, renfermer, remettre une chose où elle était serrée, renfermée, عاد خبّى O. - حط فى O.

ردّ, رجّع الى موضعه - مطرحه O.

Resserrer, rendre moins ouvert, طبق - ضيّق O.

Resserrer le ventre, le rendre moins libre, قبض - قبّض I.

Resserrer un prisonnier, des assiégés, ضيّق على - زنق O.

Resserrer, au fig., abréger, قصّر.

Se resserrer, v. pron., devenir plus intense (froid), اشتدّ.

Se resserrer, devenir moins libre, moins liche (ventre), تنقبض - انقبض.

Se resserrer, se fermer, se rétrécir, انطبق - ضاق I.

Se resserrer, au fig., retrancher de sa dépense, قندق.

Ressif, Récif, s. m., rochers sous l'eau, صخر - صخور.

Ressort, s. m., propriété de la matière pressée pliée ou tendue, de se rétablir dans son premier état, قوة تحوّلية.

Ressort, morceau de métal qui réagit contre la pression, لولب; plur., لوالب - زنبرك. زنبلك.

Ressort, au fig., le ressort de l'âme, sa force, قوّة.

Ressort, moyens de succès, حيلة; plur., حُيَل.

Ressort, étendue, juridiction, compétence, ما يتعلّق ب - يخصّ. La chose est du ressort des médecins, المرجع الى الاطبّا.

En dernier *ressort*, sans appel, من غير مراجعة.

Ressortir à, v. n., être du ressort, de la juridiction de, خصّ - تعلّق ب I. O. - تبع A.

Ressortir, sortir de nouveau, طلع ثانى A.

Ressortir, produire de l'effet par contraste, تبيّن.

Ressortissant, e, adj., qui ressort à un tribunal, مختصّ ب.

Ressouder, v. a., لحم ثاني O.

Ressource, s. f., ce à quoi on a recours pour se tirer d'embarras, حيلة; plur., حيل.

Ressouvenir, s. m., idée conservée d'une chose passée, اثر الشي فى العقل - تذكرة - ذكر.

Se ressouvenir, v. pron., se rappeler, se remettre dans la mémoire, تفكّر فى - تذكّر. Faire ressouvenir quelqu'un de, فكّره فى - ذكّره الشى.

Se ressouvenir, considérer, réfléchir, faire attention à, افتكر, تفكّر فى - تامّل.

Ressuage, s. m., état, action d'un corps qui ressue, عرق - تعريق.

Ressuage, opération de métallurgie, تنقية الفضة من النحاس.

Ressuer, v. n., rendre l'humidité intérieure, عرق A.

Ressuer, t. de monnaie, séparer l'argent du cuivre, نقّى الفضة من النحاس.

Ressusciter, v. a., ramener de la mort à la vie, اقام من الموت - احيى.

Ressusciter, au fig. fam., renouveler, faire revivre, احيى - جدّد.

Ressusciter, v. n., قام من بين الاموات O.

Ressuyer, v. n., Se ressuyer, v. pron., se sécher, نشف A.

Restant, e, adj., qui reste; et Restant, s. m., ce qui reste, فاضل - باقى.

Restauper, v. a., raccommoder à l'aiguille les trous d'une toile, رفى I.

Restaur, s. m., recours des assureurs les uns contre les autres, ou contre le maître du vaisseau, رجوع على.

Restaurant, s. m., établissement de restaurateur, دكان طبّاخ.

Restaurant, consommé très-succulent, pressis de viandes, مسبّك لحم - مرقة لحم.

Restaurant, e, adj., qui restaure, qui répare les forces, مقوّى.

Restaurateur, trice, s., qui refait, rétablit, répare, معمّر - محيى.

Restaurateur, sorte de traiteur, بيّاع طعام - طبّاخ.

Restauration, s. f., réparation, rétablissement, احياء - تعمير - عمار - اصلاح.

Restaurer, v. a., réparer des édifices, une ville, عمّر - اصلح - صلّح.

Restaurer les lois, les sciences, احيى.

Restaurer, rétablir, remettre en bon état, rendre la vigueur à, عدّل - قوّى.

Reste, s. m., ce qui reste d'un tout, باقى; pl., بقيّة - فضلة - فواضل; pl., فاضل - بواقى; pl., بقايا. Quand apporterez-vous le reste de la somme? اى متى تجيب الغلاقة, بقية المصريات.

Elle a des *restes* de beauté, عليها بقايا من الجمال.

Être en *reste* de, rester débiteur de, بقى عليه فى ذمّته شى. Je ne veux pas être en reste de bons offices avec lui, ما اريد يحمّلنى منّة.

Reste, ce que quelqu'un a refusé, laissé, فضلة. Je ne veux pas de ton reste, ما ارضى بفضلتك.

De *reste*, adv., plus qu'il ne faut, بزيادة - فضار.

Au *reste*, du *reste*, au surplus, d'ailleurs, cependant, و غير ذلك.

Restes, au plur., les cendres, تراب.

Rester, v. n., être de reste, فضل A. - بقى A. - تبقّى.

Rester, demeurer malgré certaines raisons, demeurer après les autres, بقى A. - تمّ I. - ظلّ A. - قعد O. Restez à votre place, تمّ موضعك.

Rester, séjourner, مكث O. - اقام - استقام - قعد O.

Rester, demeurer dans un certain état, بقى. Il est resté aveugle, بقى اعمى.

En *rester*, se contenter de, se borner à, اكتفى ب - اقتصر على - اقتنع ب.

En *rester*, s'arrêter, وقف. Où en étions-nous restés? اين كنّا.

Restituable, adj. com., qui peut être remis dans son premier état, يُرجَع الى حالته الاولى.

Restituable, terme de pratique, qui doit être restitué, يُردّ.

Restituer, v. a., rendre, ردّ O. - رجّع.

Restituer, remettre en l'état précédent ou comme il doit être (un monument, un texte), صلّح - عدّل.

Restituer, terme de palais, dégager d'une obligation, حلّه شرعاً من الوعد O.

Restitution, s. f., action de rendre, ردّ - رجوع.

Restitution d'un texte, etc., اصلاح.

Restitution contre une promesse, حلّ شرعي من وعد.

Restreindre, v. a., au fig., diminuer, réduire, قصر الشي على O. - حصر - قيّد O.

Se restreindre, v. pron., se borner à, اقتصر على.

Restreint, e, adj., ضيّق.

Restrictif, ive, adj., qui limite, qui restreint, مقيد.

Restriction, s. f., modification, condition qui restreint, شرط - قيد - تقييد.

Restringent, e, adj., qui resserre (remède), دوا قابض, مقبض.

Résultant, e, adj., qui résulte, ناتج.

Résultat, s. m., ce qui résulte, s'ensuit, متحصّل - نتيجة - حاصل.

Résulter, v. n., s'ensuivre, نتج من O. - تأتّى من - حصل من A.

Résumé, s. m., précis d'un discours, مقتصر - مختصر. En résumé, بالاجمال - مختصر الكلام.

Résumer, v. a., recueillir, reprendre, réduire en peu de paroles, اجمل.

Résurrection, s. f., retour de la mort à la vie, انبعاث - بعث - قيام - قيامة

Résurrection, au fig. fam., guérison surprenante, قيامة ميّت.

Rétablir, v. a., remettre au premier état, اعاد الى ما كان. Rétablir quelqu'un dans sa place, اعاده الى منصبه - رجّعه الى منصبه. ‖ Rétablir l'ancienne discipline, احيى القوانين.

Rétablir, réparer, remettre en bon état, صلّح - عدّل.

Se rétablir, v. pron., recouvrer la santé, استراح - اتّجه الى العافية - I. طاب - استعدل مزاجه - راق مزاجه - حصل على الشفا O. Il n'est pas encore bien rétabli de sa maladie, ما رُوّق من مرضه الى الآن ما راق مزاجه. ‖ Ses affaires se sont rétablies, استقام حاله.

Rétablissement, s. m., action de rétablir, اعادة - تعديل - اصلاح.

Rétablissement, guérison, شفا. *Voyez* Guérison.

Retaille, s. f., morceau retranché, قطعة.

Retaper, v. a., retrousser les bords d'un chapeau contre la forme, le remettre à neuf, صلّح I. ثنى حافية برنيطة - البرنيطة

Retaper, terme de perruquier, peigner à rebours les cheveux et les enfler, نفش الشعر I. O.

Retard, s. m., délai, retardement, عاقة - بطاء - عواق. Retard, obstacle qui retarde, عايق; plur., عوادة.

Retardataire, adj. com., qui est en retard de payement, متعوّق.

Retardement, s. m., délai, retard, عاقة - تاخير.

Retarder, v. a., différer, اخّر.

Retarder, empêcher d'aller, de partir, d'avancer, عوّق - اعاق. Être retardé, انعاق.

Retarder, v. n., aller plus lentement, tarder à paraître, ابطى - تعوّق - عوّق.

Retarder, être en retard (montre), قصّر - اخّر. Ma montre retarde, ساعتي مقصّرة.

Reteindre, v. a., صبغ ثاني O.

ENIR, v. a., ravoir, tenir encore une fois, حصّل.

nir, garder par-devers soi ce qui est à un ne pas lâcher, conserver, réserver ce que حاش O. - مسك عنك - ابقى عنك I.

nir, conserver quelque chose de ses habitu- بقى عنك شى من عوايدك السابقة.

nir, s'assurer de ce qu'un autre pourrait ;, مسك I. - حاش O. Retenir un domes- son service, حاشه للخدمة O.

nir, faire demeurer ou séjourner, حجز O. - I. - حاش O. Retenir quelqu'un chez soi, مسّ.

nir, réprimer, modérer, منع A. - حجز O. - Retenir sa langue, حفظ, ضبط لسانه. ‖ Je retenir mon cheval, ما اقدر اضبط حصانى.

nir, garder dans sa memoire, وعى على A. A.

nir, concevoir, مسك I. - علق A.

nir la main de quelqu'un, حاش يد O.

nir son haleine, حبس نفسه I. Retenir es, حبس دموعه.

nir l'eau, l'empêcher de couler, حبس, ·.

nir dans la main quelque chose que l'on tte, تلقّى - اسلقى.

tenir, v. pron., s'empêcher de, حاش O. تمسّك من.

tenir, s'arrêter, وقف.

tenir à, s'accrocher à, تمسّك ب.

NTION, s. f., terme de palais, réserve, ابقا لنفسه -

ution d'urine, difficulté, impossibilité d'uri- احتباس البول فى المثانة - عسر الب

NTIONNAIRE, adj. com., qui retient ce qu'il ui, مختلس - ماسك عنك مال غيره.

NTIR, v. n., résonner, rendre un son, رن I. I. Le lieu retentit du coup, رنّت القاعة طنّ المكان من الضربة. ‖ Il poussa un cri qui fit retentir les montagnes, صرخ صرخة ادوت لها الجبال.

Retentir, faire un bruit éclatant, طنطن.

RETENTISSANT, E, adj., qui retentit, مطنطن.

RETENTISSEMENT, s. m., bruit, son renvoyé avec éclat, دوى - رنّة - طنطنة - طنين.

RETENTUM, s. m., t. de pratique, article secret, شرط مخبّى.

RETENU, E, adj., destiné et arrêté, منحاش.

Retenu, sage, modéré, عاقل - رزين. Soyez retenu dans vos discours, صُن لسانك.

RETENUE, s. f., modération, discrétion, رزانة - ماسكة. Retenue dans les discours, حفظ اللسان - صيانة اللسان.

Retenue, t. de finance, de pratique, action, droit de retenir, حجز - مسك.

RÉTICENCE, s. f., figure de rhétorique, chose omise à dessein dans le discours, كتمة - جمجمة.

RÉTICULAIRE, adj. com., ou RÉTIFORME, qui ressemble à un réseau, مثل شبكة - مشبّك.

RÉTIF, VE, adj. (cheval), qui résiste, حارون - حرون. Devenir rétif, faire le rétif, حرن O.

Rétif, au fig. fam., difficile à conduire (personne), عنيد - مقل. Faire le rétif, عاند.

RÉTINE, s. f., filets entrelacés du nerf optique, شبكية - الياف العين المشتبكة.

RETIRADE, s. f., t. de fortification, retranchement derrière un ouvrage, مترس ورانى.

RETIREMENT, s. m., t. de chirurgie, contraction, raccourcissement, تقلّص - كشّ - كشاشة.

RETIRER, v. a., tirer à soi, en arrière; ôter une chose, une personne de l'endroit où elle était, سحب A. - شال I. - اخرج - طيلع - طالع - طلّع. Retirer un seau du puits, طيلع الدلو من البير. ‖ Retirer quelqu'un du péril, خلّص احدا من الخطر. ‖ Retirer sa main, شال يده, رفع. ‖ Il

me l'avait donné, il me l'a retiré, كان اعطانى اياه عاد اخذه منى.

Retirer, percevoir, recueillir, اخذ O.-حصل لـه A. Il n'en a retiré que du mal, حصل له من ذلك ما نتج من هذا الامر الا ضرره - مضرّة. ‖ Il en a retiré un grand profit, استفاد, انتفع كثير من ذلك.

Retirer, retraire, racheter, استخلص.

Retirer, donner asile, آوى.

Se retirer, v. pron., s'en aller, رجع A. - راح O. - انصرف. Se retirer d'une affaire, cesser d'y participer, رفع يده من دعوة A. - تجنّب. ‖ Pour moi je me retire, arrangez-vous ensemble, انا انجنب عنكم اصطفلوا مع بعضكم.

Se retirer en arrière, reculer, انجرّ الى ورا - تاخر. Se retirer à part, انفرد - تفرّد بنفسه - اختلى. ‖ Se retirer du monde, زهد الدنيا A. ‖ Se retirer du service, تقاعد - تجرّد عن الخدمة. ‖ Se retirer du vice, تاب عن المعاصى O.

Se retirer dans un lieu, s'y réfugier, اوى الى I. - التجى الى.

Se retirer, rentrer chez soi, رجع لبيته A.

Se retirer, se raccourcir, كشّ I. - تقلّص.

Se retirer (rivière), rentrer dans son lit après un débordement, انحسر.

RETIRÉ, E, adj., solitaire, منفرد - مبتعد. Homme retiré en lui-même, رجل منقبض فى ذاته.

RETOMBER, v. n., tomber une seconde fois, عاد وقع O.

Retomber, au fig., être attaqué de nouveau d'une maladie, انتكس - تنكّس فى مرض.

La honte *retombera* sur vous, العار يعود عليك.

RETORDEMENT, s. m., action de retordre la soie, برم الحرير.

RETORDRE, v. a., tordre une seconde fois, فتّل فتل ثانى I.

Retordre, tordre, برم O.

RÉTORQUER, v. a., tourner contre son adversaire, ادار على.

RETORS, E, adj., qui a été retordu, مفتول ثانى - مفتّل.

Retors, au fig. fam., rusé, موذك - خبيث - مفتول.

RÉTORSION, s. f., action de rétorquer, تدوير ادارة على - على.

RETOUCHE, s. f., terme de peinture, endroit retouché, تصليحة.

RETOUCHER, v. a., toucher de nouveau, عاد لمس O.

Retoucher, corriger, réformer, اصلح - صلّح.

RETOUR, s. m., action de revenir, de retourner, رجع - رجعة - رجوع - عودة. Il est de retour, عاد - رجع. ‖ Compliment à quelqu'un sur son retour d'un voyage, الحمد لله الذى اروانا وجهك بالخير - الحمد لله على السلامة; réponse : الله يسلمك. ‖ Compliment à quelqu'un pour le féliciter du retour d'une personne qui lui est chère, اقرّ الله عينك; réponse : الله يسلمك - الله يهنيك; réponse : اعطاك الله بها. ‖ Retour vers Dieu, توبة الى الله.

Retour, au fig., vicissitude, انقلاب - تقلّب.

Retour, reconnaissance, équivalent de ce qu'on reçoit, مقابلة - مجازاة.

Retour, ruse, مكر.

Retour, prix, chose en sus de l'échange pour l'égaliser, زود.

En *retour*, échange, فى مقابلة.

Retour, terme de pratique, droit de reprendre, رجوع فى.

Être sur le *retour*, au fig., vieillir, déchoir, هبط I.

RETOURNE, s. f., la carte qu'on retourne sur jeu, ورقة الارض.

RETOURNER, v. a., retourner d'un autre sens, قلب - دوّر I.

Tourner et *retourner*, قلّب. Retourner la salade, حرّك الصلاطة.

Retourner, au fig., faire changer d'avis, دوّر دماغه.

Retourner, v. n., aller une seconde fois dans un lieu où l'on a été, رجع الى A. - عاد الى O. - عاود الى. Retourner sur ses pas, عاد راجع.

Retourner, recommencer à faire la même chose, عاد الى O.

Retourner à Dieu, تاب الى الله O.

Se retourner, v. pron., se tourner dans un autre sens, التفت - اندار - انقلب.

Se retourner, au fig., prendre d'autres mesures, تدوّر.

S'en *retourner*, s'en aller, رجع A. - راح O.

Savoir de quoi il *retourne*, عرف كيف الحال كيف حال الامور.

Retracer, verb. a., tracer de nouveau, رسم ثانى O.

Retracer, au fig., décrire le passé, renouveler la mémoire, ذكر O. - ذكّر.

Rétractation, s. f., déclaration qu'on n'a plus l'opinion qu'on avait avancée, نقض كلامه - رجوع فى كلامه.

Rétracter, v. a., déclarer qu'on n'a plus (l'opinion qu'on avait avancée), نقض O. - رجع فى A.

Rétracter, déclarer la fausseté (d'une calomnie), كذّب.

Se rétracter, v. pron., se dédire, رجع فى كلامه - رجع عن قوله الاول.

Rétraction, s. f., contraction, raccourcissement, كمشة - كرمشة.

Retraire, verbe a., retirer un héritage vendu, خلّص - استخلص.

Retrait, s. m., action de retraire, خلاص ارث - استخلاص.

Retrait, terme de commerce, envoi en retour, مرسل عوض.

Retraite, s. f., action de se retirer, de s'en aller, رواح - رجوع.

Retraite, lieu particulier où l'on se retire, خلوة - عزلة.

Retraite, lieu où l'on se réfugie, ملجا - ماوى. Donner retraite à quelqu'un, آوى احداً. ‖ Ce lieu est la retraite des voleurs, هذا المكان ماوى الحرامية.

Retraite, état de celui qui se retire du monde, وحدة.

Retraite d'un emploi, des affaires, تقاعد. Prendre sa retraite, تقاعد عن الخدمة. ‖ Qui est en retraite, متقاعد.

Retraite, pension, راتب المتقاعد.

Retraite, marche en se retirant, رجعة.

Retraité, adj., qui a une pension de retraite, متقاعد.

Retranchement, s. m., suppression, diminution, قطع.

Retranchement, espace retranché d'un plus grand, نزع.

Retranchement, t. de fortification, travaux pour se couvrir, متراس; pl., متاريس - كرنك; pl., كرانك.

Forcer quelqu'un dans ses derniers *retranchements*, au fig., détruire ses plus fortes, ses dernières raisons, بطّل كلام احد.

Retrancher, v. a., ôter, supprimer, قطع A.

Retrancher, diminuer, séparer une part du tout, شال من I. - قطع من O. Retrancher en faisant une soustraction, سقط I.

Retrancher, faire des retranchements, حصّن - عمل متاريس حول.

Se retrancher, v. pron., se fortifier, تحصّن.

Se retrancher, se réduire, se borner, اقتصر على - اكتفى ب.

Se retrancher, diminuer sa dépense, قلّل مصروفه.

Rétrécir, v. a., rendre plus étroit, ضيّق.

Rétrécir, v. n., et *Se rétrécir*, v. pron., devenir plus étroit, ضاق I.

Rétrécissement, s. m., تضييق.

Retremper, v. a., tremper de nouveau, سقى I. غمس من جديد I., بلّ O.

Retremper l'âme, en renouveler les forces, جدّد قوى النفس.

Rétribution, s. f., salaire, récompense, أجرة.

Rétribution, honoraire donné aux ecclésiastiques qui ont assisté à un office, حسنة قدّاس.

Rétroactif, ive, adj., qui agit sur le passé, فاعل فى السابق.

Rétroaction, s. f., effet de ce qui est rétroactif, فاعلية فى السابق.

Rétroagir, v. n., avoir un effet rétroactif, عمل A. فعل فى السابق A.

Rétrocéder, v. a., rendre ce qui avait été cédé, رجّع.

Rétrocession, s. f., acte par lequel on rétrocède, ترجيع - رجوع.

Rétrogradation, s. f., t. d'astronomie, action de rétrograder, انقلاب - قهقرة.

Rétrograde, adj. com., qui va en arrière, الى ورا - منقلب - مقهقر. Marche rétrograde, mouvement rétrograde, حركة الى ورا - رجوع الى ورا.

Rétrograder, v. n., retourner en arrière, تقهقر - رجع الى ورا - انقلب A.

Retroussement, s. m., action de retrousser, تشمير.

Retrousser, verbe a., replier, relever en haut, شمّر. Retrousser ses manches, شمّر اكمامه.

Retrouver, v. a., trouver une seconde fois, لقى, وجد ثانى A.

Retrouver, trouver ce qu'on avait perdu, oublié, لقى A. - لاقى - حوّش (Alep).

Aller *retrouver* quelqu'un, عاد اليه O.

Retrouver, au fig., reconnaître, عرف I. - لقى A.

Rets, s. m., filet, شبكة; pl., شباك et شبك.

Réunion, s. f., état d'être réuni, action de réunir, اجتماع - جمع - ضمّ الى بعض.

Réunion, au fig., conciliation, توفيق - مصالحة - اتّفاق.

Réunion, société, جمعيّة.

Réunir, v. a., rassembler ce qui était épars, لمّ - جمع A. O.

Réunir, rejoindre, وصّل ب - ضمّ الى بعضهم O.

Réunir à, joindre à, ضمّ الى.

Réunir, au fig., réconcilier, وفّق - صالح بينهم.

Se réunir, v. pron., se rassembler, اجتمع.

Se réunir (chairs), ضمّ O. - قطّب.

Réussir, v. n., avoir un succès heureux, نجح A. صحّ لى A. Cela ne m'a pas réussi, طلع راس - ما صحّ معى. Je n'ai pu réussir à en avoir une seule, ما صحّت لى و لا واحدة. || Il a réussi dans cette affaire, ختم الامر خيراً - نجح فى الامر I. Cette ruse ne réussira pas avec lui, ما تسلك عنده او معه هذه الحيلة.

Réussir, prospérer dans le monde, نجح A.

Réussir, terme d'agriculture, venir bien, صحّ I. - نمى I.

Réussite, s. f., bon succès, نجاح - حسن ختام - عاقبة خير.

Revaloir, v. a., rendre la pareille, la même chose, جازى احداً على شى - قابله بمثل ما صنع.

Revanche, s. f., action par laquelle on se revanche, اخذ الثار - ثار.

Revanche, seconde partie de jeu, ثانى دور.

En *revanche*, adv., en récompense, pour rendre la pareille, فى مكافاة ذلك - فى مقابلة ذلك - عوض ذلك.

Revancher, v. a., défendre quelqu'un qui est attaqué, حامى عن.

Se revancher, v. pron. fam., rendre la pareille, اخذ, خلّص ثاره.

Se revancher, se défendre, انتصر, حامى عن نفسه - تحامى.

ssER, v. n. fam., avoir des réveries diver-
réquentes, رأى منامات - خترف A.
, s. m., songe que l'on fait en dormant; au
ıoir, projets chimériques, منام - حلم; pl.,
. ضغث; plur., اضغاث. Faire un rêve,
رأ A., شاف O. || Voir quelque chose en
شاف شى فى المن.

CHE, adj. com., âpre au goût, غضّ.

he, au fig., peu traitable, rébarbatif, نق
.

IL, s. m., cessation de sommeil, يقظة -
انتباه من النوم - استيقاظ. A mon réveil,
عند انتباهى.

LLE-MATIN, s. m., horloge, منبّه.

'le-matin, coq, ابو اليقظان.

'le-matin, plante. *Voyez* ÉSULE.

:LLER, v. a., tirer du sommeil, صحّى -
ايقظ - نبّ.

'ler le chat qui dort, renouveler une mé-
ıffaire, une querelle assoupie, حرّك
.

ler, au fig., exciter de nouveau, حرّك

'eiller, v. pron., sortir du sommeil, etc.,
ı I. O. - صحا - انتبه - استيقظ A. Com-
à quelqu'un qui se réveille, نعيماً, réponse:
الله ينع.

:iller, se renouveler, تجدّد.

LLEUR, s. m., celui qui a soin de réveiller
ı, منبّه.

:LON, s. m., petit repas extraordinaire
nesse de minuit, اكلة فى عيد نصف الليل.

ATION, s. f., action de révéler, كشف.

'ion, chose révélée, inspiration divine,
وحى.

ER, v. a., découvrir, faire savoir une
rète, كشف I.

(en parlant de Dieu), اوحى الى.

REVENANT, E, adj., qui plaît, يعجب.

REVENANT, s. m., prétendu esprit qui revient de l'autre monde, عفريت; plur., عفاريت.

Revenant-bon, profit, émolument, avantage fortuit, رزق - مكسب عارضى.

REVENDEUR, SE, s., qui achète pour revendre, بيّاع.

REVENDICATION, s. f., action de revendiquer, طلب.

REVENDIQUER, v. a., réclamer, طالب احداً ب - طلب O.

REVENDRE, v. a., vendre de nouveau, vendre ce qu'on avait acheté, باع ثانى I.

Il en a à *revendre*, beaucoup, عندهُ للبيع.

REVENIR, v. n., venir une seconde fois, جاء I. ثانى. La fièvre lui est revenue, نقصت عليه السخونة. || Revenir à l'esprit, عاد جا فى باله O.

Revenir, retourner au lieu d'où l'on était parti, رجع A. - ولّى (Barb.).

Revenir (aliments), causer des rapports, دشّى.

Revenir, recommencer à dire, à faire, عاد الى O. - رجع الى. Revenir à la charge, au combat, après avoir plié, ردّ على O. - عاد حمل على.

Revenir à la charge, au fig., réitérer ses instances, الحّ على احد.

Revenir à ses moutons, au fig. prov., revenir à son sujet après une digression, رجع الى ما كان فى صددهُ.

Revenir sur ce qu'on a dit, changer d'opinion, رجع فى كلامه. Revenir sur une promesse, s'en dégager, رجع فى وعد.

Revenir à soi, reprendre ses esprits, فاق I. - انتعست روحه - استفاق من غشوته - وعى على روحه A.

Revenir, v. rétablir, se remettre, تعافى - قام من مرض - توجه الى العافية O.

Revenir à l'opinion de quelqu'un, abandonner

son opinion pour celle d'un autre, رجع الى راى احد.

Revenir de ses erreurs, de ses débauches, s'en corriger, رجع عن غرورهٔ - رجع عن عكسه - تاب عن المعاصى O.

Revenir, se réconcilier, s'apaiser, رجع A.

Revenir, résulter à l'avantage, au profit de qu'un, حصل له A. - نالهٔ A. - صحّ لهٔ I. C'est à nous que l'avantage reviendra, الينا يعود النفع. ‖ Il ne vous en reviendra aucun avantage, مايجيبك منه نفع. ‖ Que vous en reviendra-t-il? ايش يجيبك منه. ‖ Il ne lui est rien revenu, ما صحّ له شى. ‖ Il revient à chacun dix piastres, خصّ لكل واحد, طلع لكل واحد عشر غروش. ‖ Il ne me revient pas un para, ما يتبعنى مصرية.

Revenir, coûter, وقف ب. Il me revient à vingt piastres, واقف علىّ بعشرين غرش.

Cela *revient* au même, c'est la même chose, فرد شتّى - زى بعضه.

Revenir, plaire, اعجب.

Il m'est *revenu* que, j'ai entendu dire que, سمعت ان.

Revenir sur quelqu'un, exercer contre lui une action en garantie, رجع على A.

N'en pas *revenir*, être très-surpris, تحيّر - تعجّب غاية العجب.

Revenir sur l'eau, rétablir sa fortune, son crédit, استقام حالهٔ - عام O.

Revente, s. f., seconde vente, بيع ثانى.

Revenu, s. m., produit annuel, rente, مدخول سنوى.

Rêver, v. n., faire quelque rêve, حلم A. - رأى منام A. - راى فى المنام J'ai rêvé de vous, رايتك فى المنام.

Rêver, être dans le délire, laisser errer son imagination, خرّف - انهوس.

Rêver, penser, méditer, تفكّر فى - افتكر. Rêver profondément, غرق فى الافكار A.

Réverbération, s. f., réflexion de la lumière, انعكاس ضوء.

Réverbérer, v. a., réfléchir, renvoyer (la mière, la chaleur), عكس I. - ردّ O.

Reverdir, v. a., peindre de vert une seco fois, خضّر ثانى.

Reverdir; v. n., redevenir vert, عاد اخضر.

Révéremment, adv., respectueusement, حشام

Révérence, s. f., respect, vénération, اكرام.

Révérence, titre d'honneur, جلالة.

Révérence, mouvement en se baissant pour luer, خضوع. Faire une révérence à quelqu' ضرب له طابون - ضرب له تمنّى - خضع له.

Révérend, e, adj., digne d'être révéré, tit محترم - مكرّم.

Révérendissime, adj., titre des archevêques, patriarches, كلّى الشرف و جزيل الاحترام كلّى الاكرام.

Révérendissime, subst. m., général d'or رئيس عامّ.

Révérer, v. a., honorer, respecter, كرّم - م

Rêverie, s. f., pensée où se laisse aller l'im nation, افتكار - فكر. Plongé dans une prof rêverie, غارق فى بحر الافكار.

Rêverie, idée extravagante, délire, هوس.

Revers, s. m. (de la main), ظهر, قفا اليد.

Revers, côté opposé à la tête dans une méd قفاء.

Revers, sens contraire, قلب.

Revers, verso, قفاء.

Revers, au fig., disgrâce, accident fâch مصيبة; pl., مصايب.

Réversible, adj., qui doit retourner à une sonne, راجع, عايد على, الى.

Réversion, s. f., رجوع الى - عودة الى,

Revêtement, s. m., action de revétir en pie un fossé, etc., تطبيق بحجر.

Revêtir, v. a., donner des habits, mettre à quelqu'un un habit, كسى I. - لبّس. Revêtir quelqu'un d'une pelisse, لبّسه فروة.

Revétir un habit, ou *Se revétir* d'un habit, le mettre, لبس ثوب I. A.

Revétir un fossé, un bastion, lui faire un revêtement, طبّق بالحجر.

Revétir, donner un pouvoir, قلّد.

Revêtu, e, habillé, recouvert, لابس.

Revétu, au fig.. orné, مزيّن.

Revétu, chargé de pouvoir, مقلّد ب.

Rêveur, se, s., qui rêve, qui pense, مفتكر.

Réveur, qui s'abandonne à de folles rêveries, خرفان - مهوس.

Revirement, s. m., t. de mer, action de revirer, تدوير.

Revirement, t. de banque, virement, تحويل.

Revirer, v. n., t. de mer, tourner d'un autre côté, دار - ادار, دوّر المركب O. - حوّل القربة.

Revirer de bord, au fig. fam., changer de parti, انقلب.

Réviseur, s. m., qui revoit après un autre, كشّاف.

Révision, s. f., nouvel examen, كشف.

Revivification, s. f., opération pour rendre au métal sa forme naturelle, ترجيع معدن مثل ما كان.

Revivifier, v. a., rendre la vie, vivifier, احيى.

Revivifier, t. de chimie, remettre (le mercure) en son état naturel, رجّع مثل ما كان.

Revivre, v. n., revenir de la mort à la vie, انتعش - عاش ثاني I.

Revivre, au fig., reparaître, ظهر ثاني A.

Faire *revivre,* renouveler, جدّد.

Faire *revivre,* rendre les forces, انعش - احيى.

Faire *revivre,* rendre l'existence, احيى.

Révocable, adj. com., sujet à la révocation, يُبطَل.

Révocable, sujet à destitution, تحت العزل - يُعزل.

Révocation, s. f., action de révoquer, ردّ - ابطال.

Révocatoire, adj. com., qui révoque, ردّى - مُبطل.

Revoir, v. a., voir de nouveau, عاد شاف O. Je ne l'ai pas revu, ما عدت شفته. ‖ J'espère que nous nous reverrons, ان شا الله نبقى نتواجه.

Revoir, examiner de nouveau, كشف I. - نظر فى O.

Revoir, retoucher, صلّح.

Révoltant, e, adject., qui choque à l'excès, يقوّم النفس.

Révolte, s. f., soulèvement contre l'autorité, عصيان - خروج - قومة.

Révolté, adj. m., qui se révolte, خارج ; plur., عاصى - جوارج ; plur., عصاة.

Révolter, v. a., porter à la révolte contre l'autorité, قوّم على.

Révolter, choquer indigner, قوّم النفس

Se révolter, v. pron., s'insurger, قام على O. - عصى على I. - عاصى احداً - تظربن.

Révolu, e, adj., achevé (temps), تمام - كامل - مكمّل.

Révolution, s. f., terme d'astronomie, retour d'un astre au point de son départ, دوران.

Révolution, au fig., changement dans les choses du monde, تغيير - تقلّب - انقلاب.

Révolutionnaire, adj. com., de la révolution, يخصّ تغيير الحكم - قومى.

Révolutionnaire, qui est partisan d'une révolution, من اصحاب تغيير الحكم - من اصحاب القومة.

Révolutionner, v. a., exciter à une révolution, حرّك الناس على تغيير الحكم.

Revomir, v. a., vomir ce qu'on a avalé, بقّ O.

Révoquer, v. a., rappeler, destituer, etc., عزل O.

Révoquer, ôter (les pouvoirs), رفع المامورية عن A.

Révoquer, déclarer nul, ابطل.

Révoquer en doute, douter, شكّ O.

Revue, s. f., recherche, inspection exacte, تفتيش - كشف.

Revue, inspection des troupes, سرد العساكر. Il passa son armée en revue, وقفت قدّامه العساكر عُرضت عليه العساكر.

Révulsif, ive, adj., qui détourne les humeurs, محوّل.

Révulsion, s. f., retour des humeurs dont le cours est changé, تحويل الموادّ.

Rez-de-chaussée, s. m., niveau de terrain, ارض. Appartement au rez-de-chaussée, مندرة.

Rhabiller, v. a., habiller de nouveau, لبّس ثانى.

Rhabiller, tâcher de justifier, de raccommoder, صلّح - رقّع.

Rhapontic, s. m., plante, راوند ذكر.

Rhéteur, s. m., qui enseignait les préceptes de l'art de bien dire, معلّم البيان.

Rhétoricien, s. m., qui sait la rhétorique, عالم بالبيان.

Rhétoricien, qui étudie la rhétorique, يتعلّم البيان.

Rhétorique, s. f., art de bien dire, علم البيان.

Rhinocéros, s. m., quadrupède, خرطيط - امّ القرن - قاتل الفيل - كركدان.

Rhododendron, s. m., arbrisseau, دفلى.

Rhombe, s. m., losange, معين.

Rhomboïde, s. m., figure rectiligne, parallélogramme oblique, شبيه بالمعين.

Rhubarbe, s. f., racine médicinale, stomachique, راوند.

Rhubarbe des moines. *Voyez* Rhapontic.

Rhumatismal, e, adj. (douleur), de rhumatisme, حصارى.

Rhumatisme, s. m., douleur dans les muscles, les membres, حصار.

Rhume, s. m., fluxion causée par une humeur âcre, qui fait tousser, سعال - استهواء - نزلة. Rhume de cerveau, رشح - نزلة (Bar كحّة. Gagner un rhume, استهوى - ترشح.

Rhus. *Voyez* Sumac.

Rhythme, s. m., nombre, cadence, وزن.

Rhythmique, adj. com., du rhythme, وزنى

Riant, e, adj., gracieux, qui marque de la بشوش - ضاحك.

Riant, agréable à la vue, شرح.

Ribambelle, s. f. fam., longue suite, kyr سربة.

Ribaud, e, adj., terme grossier et popul impudique, فاسق.

Ribauderie, s. f., action de ribaud, فسق

Ribordage, s. m., dommage causé à un n par le choc d'un autre, لطم.

Ribote, s. f. popul., régal, بحبحة - Faire ribote, عمل طهمة A.

Ribotéur, euse, s. popul., qui aime à fai bote, بحبوح.

Ric-a-ric, adv. fam., avec une exactitu goureuse, على الحركرك.

Ricanement, s. m., ضحك.

Ricaner, v. n. fam., rire à demi par mal bêtise, ضحك - تبسّم A.

Ricaneur, se, s., qui ricane, ضحاك.

Richard, e, adj., homme riche et de m qualité, مقرش - متموّل.

Riche, adj. com., opulent, qui a beauc biens, غنى; plur., اغنيا.

Riche, abondant, fertile, مخصب.

Riche en vertus, كثير الفضايل.

Riche, de grand prix, مثمن.

Riche, magnifique, مفتخر - فاخر - اهى

Riche, fécond en idées, etc., ملان - Langue riche, لغة واسعة. ‖ Rime riche, تامّة

Riche taille, قدّ جميل.

Richement, adv., magnifiquement, فخراً

Richement vêtu, لابس ثياب مفتخرة.

Richesse, s. f., opulence, مال - غنى.

Richesse, éclat, qualité de ce qui est riche, magnifique, ابهة - فخر.

Richesse d'une langue, وسع, سعة لغة. Richesse d'une rime, حسن قافية, تمام. || Richesse de la taille, حسن القامة.

Richesses, au plur., grands biens, اموال.

Ricin, s. m., ou Palma-Christi, plante, خروع - شجر حب الملوك.

Ricochet, s. m., bond sur la surface de l'eau, تنطيط - نطّة.

Ride, s. f., pli qui se fait sur la peau du front, du visage, etc., كرمشة - غضن; plur., غضون.

Rideau, s. m., étoffe suspendue pour couvrir, entourer, ستارة; plur., ستاير - برداية. Rideaux de lit, moustiquaire, ناموسية - باشخانة.

Rideau, au fig., ce qui arrête la vue, voile, حجاب - ستر.

Rider, v. a., faire ou causer des rides, كرمش.

Se rider, v. pron., se faire des rides, prendre des rides, كرمش - كشّر.

Ridicule, adj. com., digne de risée, de moquerie, مضحكة - مسخرة - هزو.

Ridicule, s. m., chose ridicule, عيب; plur., عيوب - شي مُضحك.

Le *ridicule*, satire plaisante, هزو - هجو.

Tourner en *ridicule*. *Voyez* Ridiculiser.

Ridiculement, adv., d'une manière ridicule, بنوع مسخرة.

Ridiculiser, v. a., rendre ridicule, tourner en ridicule, عمل مضحكة A.

Se ridiculiser, v. pron., se rendre ridicule, عمل نفسه مضحكة.

Rièble, s. m. *Voyez* Grateron.

Rien, s. m., néant, nulle chose, لاشي - لاش - ولاشي - ولاش. Qu'est-ce que cela? Ce n'est rien, ايش هو هذا ما هو شي. || Qu'est-ce que cela me fait? Rien, ايش لي فيه ما لي فيه. || Je ne vois rien, مانى شايف شي. || Il n'y a rien, ما فيه شي - ما فيش. || Cela vaut mieux que rien, احسن من لا شي. || Ce n'est rien, c'est une chose de nulle importance, ما تحت خبر - ما هو شي. || Cela ne sera rien (en parlant à un malade), ما شي شرّ - لا تشوف شرّ: réponse: ما عليك شر ان شا الله; ما عليك الا العافية ان شا الله; rép.: الله يعفيك. || Pour rien, بلاش. || Un rien, une très-petite chose, ادنى شي. || Des riens, اشيا دقيقة. || Pour rien, sans sujet, بلا سبب.

Rieur, se, s., qui rit, aime à rire, ضحوك - مُشرحاني - ضحّاك.

Rigide, adj. com., sévère, austère, صعب - فظ - صارم.

Rigide, exact, مدقّق.

Rigidement, adv., avec rigidité, بفظاظة.

Rigidité, s. f., grande sévérité, austérité, شدّة - صعوبة - فظاظة.

Rigidité, grande exactitude, غاية التدقيق.

Rigole, s. f., petit canal pour faire couler les eaux, ساقية - مجرى.

Rigorisme, s. m., morale trop sévère, تشدّد.

Rigoriste, s. com., trop sévère dans la morale, متشدّد - مُتعنّت.

Rigoureusement, adv., avec sévérité, dureté, بشدّة.

Rigoureusement, avec une exactitude rigoureuse, على التدقيق.

Rigoureux, se, adj., très-sévère, صعب - قاسي - متشدّد.

Rigoureux, rude (hiver), شديد.

Rigoureux, sans réplique, مبكم.

Rigueur, s. f., sévérité, dureté, شدّة - قساوة - صعوبة. Rigueurs d'une maîtresse, جفا - صدود. || Elle le traite avec rigueur, elle le regarde d'un air de rigueur, اعطته عين الجفا. || Traiter quelqu'un avec rigueur, جافى احداً. || Suivant la rigueur des

ordonnances, حسب مقتضى القوانين.

A la *rigueur*, adv., avec rigueur, à la lettre, على التدقيق.

De *rigueur*, obligé, nécessaire, لازم - واجب.

Rime, s. f., uniformité des sons dans la terminaison de deux mots, قافية; plur., قوافي. Rime dans la prose, تسجيع - سجع - قافية.

Rimer, v. a., mettre en vers, نظم I.

Rimer, v. n., se terminer de même, ou par un même son, جاء على القافية I. Faire rimer des membres de phrase en prose, سجّع الكلام. ‖ Prose rimée, كلام مسجّع.

Rimer, faire des vers, نظم شعر I.

Rimer, au fig. fam., s'accorder, avoir du rapport avec, اتّفق مع.

Rimeur, s. m., poëte, شاعر.

Rincer, v. a., nettoyer en lavant et en frottant, شطف - مضمض O. Se rincer la bouche, شطف تمّه - مضمض تمّه - شلّل فمّه - مضمض تمّه (Barb.).

Rinçure, s. f., l'eau avec laquelle on a rincé, غسالة.

Ripaille, s. f., grande chère, طهية.

Riposte, s. f., répartie, ردّ - ردّ جواب.

Riposter, v. n., répondre vivement; t. d'escrime, frapper en parant, ردّ على O.

Rire, v. n., ضحك A. Faire rire, ضحّك - اضحك. ‖ Rire au nez de quelqu'un, ضحك على ذقنه.

Rire, plaire aux yeux, à l'esprit, لذّ على I.

Rire, se divertir, تبجبح.

Rire, être favorable, وافق المراد.

Rire, se moquer de, ضحك على A. - اضحك, تضحك على. Il voulut rire aux dépens de Djihé, et il a fait rire aux dépens de lui-même, اراد ان يضحك على جحا فوقع الضحك عليه.

Rire, badiner, ne pas parler, ne pas agir sérieusement, مزح A. - هزّر (هذر) - هزل O. C'est pour rire que je vous dis cela, قلت هذا على طريق المزاح - انا امزح معك. ‖ Est-ce pour rire ou pour tout de bon, هذا هزل و الاجدّ. ‖ Ils se battent pour rire, et non pour tout de bon, قتالهم هزل ما هو جدّ.

Rire, ne pas se soucier de, ضحك على - ما على باله من.

Rire aux anges, au fig. fam., avec extase, ou niaisement, ضحك مثل الابله.

Se *rire* de, se moquer de, ضحك على.

Rire, Ris, s. m., action de rire, ضحك.

Ris sardonique, convulsif, ضحك صفراوى.

Ris, glande sous la gorge du veau, لوزة العجل.

Ris, s. m. pl., t. de marine, œillets à une voile, عراوى فى قلع. Prendre des ris, لمّ طرف القلع O.

Risée, s. f., grand éclat de rire de plusieurs en se moquant; moquerie, ضحك.

Risée, objet dont on se rit, اضحوكة - مضحكة. Être la risée de, صار مضحكة ل - اصار هزو.

Risibilité, s. f., faculté de rire, قوة ضاحكة.

Risible, adj. com., propre à faire rire, مضحك.

Risquable, adj. com., que l'on peut hasarder, بالنصيب.

Risquable, périlleux, خطر.

Risque, s. m., péril, danger, خطر. Courir des risques, خاطر.

Risquer, v. a., hasarder, mettre en danger, خاطر ب.

Se risquer, v. pr., خاطر بنفسه.

Rissole, s. f., sorte de pâtisserie de viande hachée et enveloppée dans de la pâte, سنبوسك بلحم - سنبوسة. Rissole de poisson, سنبوسة صيامية.

Rissoler, v. a., rôtir pour donner une couleur rousse, حمّر.

Rit, Rite, s. m.; Rites, plur., ordre prescrit des cérémonies religieuses, طقس; pl., طقوس.

Ritournelle, s. f., ce que jouent des instruments avant ou après un chant, قبل الات قبل غنا او بعد.

rr, s. m., auteur qui traite des divers معلّم الط.

. m., livre des cérémonies, des prières كتاب الطقس.

. m., bord de la mer, des rivières, شاطى البحر - ساحل ال; pl., سواحل; حافة النهر -.

adj.; Rivaux, pl., concurrent, خصم; - معارض. Il a écarté tous ses rivaux, ردّ جميع ا. ‖ Rival d'un amant aimé, عا - عاذل; plur., عواذل.

, v. n., disputer de talents, de mé- ec quelqu'un, l'égaler, ساوى - عادل. d'efforts, اجتهدوا مغايرةً فى بعضهم.

quelqu'un, v. a., عارضه - كايله -

s. f., concurrence, émulation, مغايرة -

:., bord d'une rivière, d'un lac, de la شاطى البحر - شطّ - حافة; plur., ساحل البح; plur., سواحل. A l'autre ve, قاطع النهر.

a., rabattre la pointe d'un clou, برشم - عوّج ر.

lou à quelqu'un, ردّ عليه جواب افحمه.

fers, au fig., affermir l'esclavage, سمّر.

, s. m., qui habite ou possède un ter- d'une rivière, ساكن على حافة نهر - الذى له ارض على حافة نهر.

s. f., نهر; plur., انهار et انهر - (Bag- Barbarie) واد; plur., وديان et اودية. نهرى.

f., querelle, مقاتلة - خناقة.

ı., grain, plante, رزّ - ارز; plur., ارزاز. le riz, رزّاز.

s. f., campagne semée de riz, زرعة رزّ.

ı., suc dépuré et épais de fruits cuits, ربوب et ربوبات.

Robe, s. f., vêtement long, à manches, serré au milieu du corps et ouvert par le milieu, pour homme ou pour femme, قنباز; plur., قنابز - تخليلة (Barb.). Robe pour femme, منتانة. ‖ Robe pour femme, non ouverte par le milieu, فسطان; pl., فساطين. ‖ Robe pour homme, قفطان; pl., مصبّغة - شاية - فقاطين. ‖ Robe, habit long de dessus, espèce de manteau à manches, pour homme ou pour femme, جُبّة. ‖ Autre robe ou manteau de drap que les hommes mettent par-dessus la précédente, فوقانية - بنش.

Robe d'un cheval, son poil, ثوب الفرس.

La *robe*, les gens de judicature, اهل, اصحاب الشرع.

Robe, profession des gens de judicature, علم الشرايع.

Robe, profession ecclésiastique, كهنوت.

Robin, s. m., taureau, ثور.

Robinet, s. m., pièce d'un tuyau de fontaine, de tonneau pour écouler, حنفيّة - لولب; plur., لوالب.

Roboratif, ive, adj., qui fortifie, مقوّى.

Robuste, adj. com., vigoureux, fort, عفى - قوى.

Roc, s. m., masse de pierre enracinée, صخر.

Roc, terme de jeu d'échec, tour, رُخّ.

Rocaille, s. f., cailloux, حجارة - حصى.

Rocailleux, adj., au fig., dur (style), حجرى - وعر.

Rocailleux, au propre, plein de cailloux, وعر - ارض صوان.

Rocambole, s. f., espèce d'ail doux, ثوم حلو.

Roche, s. f., rocher, صخر; plur., صخور.

De la vieille *roche*, au fig. fam., ancien et bon, من اهل زمان.

Rocher, s. m., roc, صخر, صخرة; pl., صخور et صخورة.

Rochet, s. m., surplis d'évêque, etc., كتونة.

Rocou ou Roucou, s. m., ترابة حمرا.

Rôder, v. n., errer çà et là, دار O. - حاس O.

Rôdeur, s. m., qui rôde, دوّار - حايس.

Rodomont, s. m., fanfaron, فشّار - مهياص.

Rodomontade, s. f., fanfaronnade, فشر - مهيصة.

Rogations, s. f. pl., prières publiques au printemps pour les biens de la terre, صلوات الربيع.

Rogatoire, adj. com. (commission), qu'un juge donne à un autre pour faire une instruction, etc., طلبي - سوالي.

Rogaton, au sing. et au fig., écrit, papier inutile; ouvrage de rebut, دشار.

Rogatons, s. m. pl., mets réchauffés composés de restes, فضلة طعام - طبيخ بايت.

Roger-bontemps, s. m., qui ne songe qu'au plaisir, بهلول - بحبوح.

Rogne, s. f., gale invétérée, جرب - جربة.

Rogner, v. a., retrancher, ôter des extrémités d'une étoffe, etc., قرض I. - قصّ O. Rogner la monnaie, زيّف - قرّط. || Pièce d'or rognée, ذهب مقرّط. || Rogner trop quelque chose, قطعه و قرّط عليه. || Rogner les ongles, قلّم الاظفار - برى I., قصّ الاظفار I.

Rogner les ongles, au fig. fam., retrancher des profits, قرطم.

Rogner, ôter, retrancher à quelqu'un une partie de, قطع شي من A., رعى A.

Rogneur, s. m., qui rogne, terme de métiers, قرّاض.

Rogneux, se, adj., qui a la rogne, اجرب - جربان.

Rognon, s. m., rein d'un animal, كلوة; plur., كلاوى.

Rognure, s. f., ce qu'on a rogné, بُراية - قُراضة.

Rogue, adj. com. fam., fier, arrogant, متجعبص - متكبّر.

Roi, s. m., monarque, مَلِك; plur., مُلُوك - سلطان; pl., سلاطين. Le roi, aux échecs, سلطان الشاه.

Les *Rois*, fête. *Voyez* Épiphanie.

Roide, adj. com., fort tendu, مشدّ - موتّر - متنّب Roide de froid, متخشّب من البرد.

Roide, au fig., opiniâtre, inflexible, dur, يبس

Roide, rapide, شديد الجريان.

Roide, difficile à monter, واقف.

Roide, adv., vite, fort vivement, بعترسة.

Roidement, adv., avec tension, roideur, rigueur, بشدّة.

Roideur, s. f., qualité de ce qui est roide, شدّ - تقنيب - توتير.

Roideur, impétuosité de mouvement, عترسة. شدّة.

Roideur d'une montagne, كون الجبل واقف وقوف.

Roideur, au fig., opiniâtreté, sévérité inflexible, يُبس الراس - توقّف.

Roidir, v. a., rendre roide, tendu, شدّ - وتّر.

Roidir, v. n., et *Se roidir*, v. pr., devenir roide, tendu, توتّر.

Se roidir, au fig., tenir ferme, ne pas se relâcher, شدّ I. Se roidir contre la fortune, أبى الدهر.

Roitelet, s. m., petit roi, مُليك.

Roitelet, petit oiseau, نمنمة.

Rôle, s. m., liste, catalogue, قايمة; pl., م - علم.

Rôle, rouleau, feuilles de papier, etc., col bout à bout, درج.

Rôle, personnage, ce qu'un acteur doit jou شخص - ملعوب - تقليد.

Rôle, au fig., personnage, emploi, هيئة.

Rôle, deux pages d'écriture, ورقة.

A tour de *rôle*, واحد بعد واحد - بالدور.

Romain, e, adj., de Rome, des Romains, رومانى L'Église romaine, catholique, الكنيسة الرومانية.

ROMAINE, s. f., peson, سنجة; plur., سنج - رُمّانة et رُومانة قبّانى.

Romaine, espèce de laitue longue, خسّ - خسّة.

ROMAN, s. m., récit fictif, حكاية.

ROMANCE, s. f., récit touchant en vers et fait pour être chanté, قصيدة; plur., قصايد - موال; plur., مواليات.

ROMANCIER, s. m., auteur de romans, مصنّف حكايات.

ROMANESQUE, adj. com., qui tient du roman, fabuleux, مخرّف - باطل - كانّه كذب.

ROMANTIQUE, adj. com., se dit des lieux qui rappellent des descriptions de poëmes ou de romans, يشكع - يخرع.

ROMARIN, s. m., Encensier, arbuste aromatique, اكليل الجبل - حصالبان اخضر - عبيثران.

ROME, capitale de l'Italie, رومية - رومية الكبرى.

ROMPEMENT (de tête), s. m., fatigue causée par le bruit, كسر راس.

ROMPRE, v. a., mettre en pièces, briser, كسّر - كسر I.

Rompre les mesures de quelqu'un, افسد, عكس I. تدبيرو.

Rompre une assemblée, فضّ المجلس O.

Rompre, faire cesser, détruire, rendre nul, بطل - فسخ A. Rompre un mariage, فسخ الزيجة.

Rompre, enfreindre, نقض I. - فسخ A. Rompre un traité, نقض العهد.

Rompre, au fig., exercer, dresser, دعك A. - عوّد على.

Rompre, interrompre, suspendre, قطع A.

Rompre la tête à quelqu'un, l'importuner, كسر, صدّع, وجّع راسه I. - دوّخ, دوخ راسه I.

Rompre le coup, empêcher le succès d'une intrigue, عطّل الامر.

Rompre, v. n., cesser d'être amis, وقعت بينهم - انقطعوا عن بعضهم.

Se rompre, v. pron., se briser, se casser, انكسر - انقطع.

A tout *rompre*, adv., tout au plus, بالكثير - اكثر ما يكون.

A tout *rompre* (applaudir), بزيادة.

ROMPU, E, adj., brisé, مكسر - مكسور.

Rompu, harassé, هالك من التعب.

Rompu, exercé, معوّد على - مدعوك.

A bâtons *rompus*, adv., avec interruption, كرّوفرّ.

RONCE, s. f., arbuste épineux, شوك - عليق.

ROND, E, adj., terminé par un cercle, مدوّر - مستدير. Rond en forme de couronne, creux au milieu, محقّوق. || Rond formant une boule, مطوّب - مدعبل - مكبتل - مكبّب - مكبكب.

Rond, au fig. fam., franc, sincère, مخلّص - بسيط - خالص.

ROND, s. m., figure circulaire, cercle, دايرة; pl., دواير. Rond au milieu d'un châle, rosace, بركة.

RONDACHE, s. m., grand bouclier rond, ترس.

RONDE, s. f., terme militaire, visite de nuit, ceux qui la font, طوف. Faire la ronde, طاف O. - دار O.

Ronde, chanson de table, دور - غنّية.

Boire à la *ronde*, شرب بالدور - دوّر الكاس.

A la *ronde*, adv., à l'entour, حول.

RONDEAU, s. m., petit poëme, قصيد.

RONDELET, TE, adj. fam., qui a un peu trop d'embonpoint, ربع - مربّع.

RONDELLE, s. f., poisson, فريدنة.

Rondelle, plante, Cabaret, اسارون.

RONDEMENT, adv., uniment, franchement, sans artifice, ببساطة - من غير لفّ.

RONDEUR, s. f., figure de ce qui est rond, forme ronde, تكوير - كُرويّة - استدارة - تدويرة.

RONDIN, s. m., bois à brûler rond, زندحطب.

Rondin, gros bâton rond, زقلة.

RONFLANT, E, adj., sonore, bruyant (mot, etc.), ضخم.

Ronflement, s. m., bruit fait en ronflant, نخير - شخير - تخنفر.

Ronfler, v. n., faire en dormant un bruit de la gorge et des narines, شخّر - شخر I. - نخر I. - خنفر.

Ronfler, au fig. fam., faire un grand bruit, شخّر.

Ronfleur, s. m., qui ronfle, شخّار.

Ronger, v. a., couper avec les dents peu à peu, قرض I. O. - عردش.

Ronger le frein (cheval), le mâcher, لاك O. اللجام.

Ronger, au fig., consumer, miner peu à peu, رعى A. - اكل O.

Rongeur, adj. m., qui ronge, اكّال.

Roquet, s. m., petit chien, كلب صغير - كُليب.

Roquette, s. f., plante, جرجير - خوّريدلة.

Rosace, s. f., ou Roson, s. m., ornement d'architecture, وردة.

Rosace, rond de fleurs au milieu d'un châle, بركة.

Rosage, s. m.; ou Rosagine, s. f., Oléandre, plante, دفلى.

Rosaire, s. m., espèce de chapelet, مسبحة - وردية - سبحة.

Rosat, adj. com., dans lequel entre des roses, ورد. Vinaigre rosat, خلّ ورد.

Rose, s. f., fleur du rosier, ورد. Rose rouge de Damas, ورد جورى. ‖ Rose incarnate, ورد نصيبى. ‖ Rose musquée ou muscate, نسرين. ‖ Eau de rose, ماء ورد.

Rose, couleur rose, وردى.

Rosé, e, adj., couleur de rose, وردى.

Roseau, s. m., ou Canne, plante aquatique, قصب - غاب. Roseau aromatique, قصب الذريرة.

Rosée, s. f., petite pluie fraîche qui tombe le matin, ندى.

Tendre comme la *rosée*, au fig., très-tendre, طرى مثل الخسّ.

Rosette ou mieux Rachid, ville d'Égypte, بد - ثغر رشيد.

Rosette, s. f., petite rose, وريدة.

Rosette, ruban noué en forme de rose, عقدة

Rosier, s. m., arbrisseau, شجر الورد.

Rosse, s. f., mauvais cheval, حصان عاطل.

Rosser, v. a. popul., battre, قتل O. - رزع A

Rossignol, s. m., petit oiseau, هزار - تدليب - بُلبُل; plur., بلابل.

Rossolis, s. m., liqueur, مثلّث - عنبرى.

Rôt, s. m., viande rôtie, كباب - مشوى.

Rot, s. m., ventuosité, t. pop. et bas, تكريع - تدشّاية - تدشى - بخار.

Rotation, s. f., mouvement circulaire, دوران

Roter, v. n., t. bas, faire des rots, تكرّع - تدشّى.

Rôti, s. m., viande rôtie, مشوى. Petits morceaux de viande rôtis à la brochette, كباب.

Rôtie, s. f., morceau de pain rôti, لقمة مقمّرة, محمّصة, خبزة مقمّرة.

Rôtir, v. a., faire cuire, griller, شوى - قمّص, حمّر خبز, كبّب - حمّر. Faire rôtir du pain, *Rôtir*, brûler (soleil), حرق I.

Rôtisserie, subst. fém., boutique de rôtisseur, دكان شوّا.

Rôtisseur, se, s., qui fait rôtir de la viande qui la vend, شوّا.

Rôtissoir, s. m., ustensile de cuisine pour faire rôtir beaucoup de viande, طابق.

Rotonde, s. f., bâtiment rond, بيت مدوّر

Rotondité, s. f. *Voyez* Rondeur.

Rotondité, masse d'une personne fort grasse, جسامة.

Rotule, s. f., os mobile sur le genou, صفة فلكة الركبة.

Roture, s. f., état d'une personne qui n'est pas noble, عامّية - كون الرجل من العامّة. La roture, les roturiers, العامّة.

ɪɪᴇʀ, ɪ̀ʀᴇ, adj., qui n'est pas noble, gros-
عاﻣ.

ɛ, s. m., toutes les roues d'une machine,
عدّة - دواليب.

ɴ, adj. (cheval), dont le poil est mêlé de
e gris et de bai, صنابى.

ɔu. *Voyez* Rocou.

ɪulement, s. m., نوح الحمام.

ɔuler, v. n., se dit du bruit que fait le pi-
ɛc le gosier, ناح الحمام O., غرّد.

, s. f., machine ronde tournant sur un es-
عجل - دواليب; pl., دولاب - عجل; pl., ɔue hydraulique, ناعورة; plur., نواعير - arb.). ‖ Roue de puits dans laquelle sont es des espèces d'auges, ou à laquelle sont des seaux, pour tirer l'eau d'un puits peu , غرّاف; plur., غراريف. ‖ Roue sur la-ɪsse une longue corde avec des seaux en pour élever l'eau d'un puits profond, plur., دواليب. ‖ Les seaux ou godets de s se nomment قادوس; plur., قوادس ou lur., بروش (en terre).

ʟᴇ, s. f., tranche ronde (de veau, de sau-
قطعة - حلقة.

, v. a., rompre de coups de bâton, عزق A.
كسّر, رضّ.

', s. m., machine à roue pour filer, etc.,

, adj. com., de couleur de feu, de sang,
ɪn., حمرا; plur., حمر. Devenir rouge, قلب احم. ‖ Fer rouge, حديد محمّى.
fard, حسن يوسف - حمرة - دهان.

-ʙᴏʀᴅ, s. m., rasade, كاس ملان.

ᴀ̀ᴛʀᴇ, adj. com., qui tire sur le rouge,
احمرانى.

ᴏʟᴇ, s. f., maladie qui cause des rougeurs,
حرسان.

ʀ, s. m., poisson, سمك سلطان ابرهيم.

Rougeur, s. f., couleur rouge, marque rouge sur la peau, حمرة - حمار - جرية.

Rougir, v. a., rendre rouge, حمّر.

Rougir, v. n., devenir rouge, avoir honte, احمر - قلب احمر فاروجهه O. Faire rougir de honte, اخجل - خجّل.

Rouille, s. f., صدى.

Rouiller, v. a., صدّى.

Se rouiller, v. pron., se couvrir de rouille, صدى A. - صدّى.

Rouillure, s. f., effet de la rouille, صدى.

Rouir, v. a., faire macérer du chanvre dans l'eau, نقع القنب A.

Roulade, s. f., action de rouler, دحرجة.

Roulade, passage de plusieurs notes sur une syllabe, درج.

Roulage, s. m., facilité de rouler, سهولة الجرى.

Roulage, transport par rouliers, شيل العجل.

Roulant, e, adj., qui roule aisément, سهل الكرت.

Rouleau, s. m., paquet, ملق.

Rouleau, bois cylindrique, مبروم. Rouleau de pâtissier, شوبك; plur., شوابك. ‖ Rouleau pour aplanir la terre, مندرونة. ‖ Égaliser la terre avec le rouleau, صقل الارض بالمندرونة - مندر الارض.

Rouleau d'argent, ورقة - قرطاس.

Roulement, s. m., mouvement de ce qui roule, كرت.

Roulement, terme de musique, bruit uniforme et continu, درج.

Rouler, v. a., faire avancer en roulant, دحرج.

Rouler les yeux, ادار عينيه, دوّر.

Rouler dans la poussière, عفّر فى التراب, مرّغ.

Rouler, plier en rouleau, برم O. - لفّ O.

Rouler du fil sur un peloton, كبّ الخيط - لفّ الخيط على المكب, برم.

Rouler, v. n., avancer en tournant sur soi-même, كرت - تدحرج.

Rouler sur, traiter de, avoir pour objet, دار على O. - وقف على. Tout le mahométisme roule sur les traditions orales, مدار الاسلام على الحديث. ‖ Tout roule là-dessus, هذا اصل الامر.

Rouler, terme de marine, être agité par les vagues, تدركل - تبركل.

Rouler, errer par le monde, دار O.

Se rouler par terre, etc., v. pr., تمرّغ - تمردغ - تدركل.

ROULETTE, s. f., petite roue, بكرة.

Roulette, jeu de hasard, دحريجة.

Roulette, pièce du ressort d'une arme à feu, قوس.

ROULIER, s. m., charretier, سوّاق العجل.

ROULIS, s. m., agitation d'un navire qui penche alternativement d'un côté à l'autre, اضطراب المركب و ميله الى جانب ثم الى جانب اخر.

ROUPIE, s. f., goutte d'eau qui pend au nez, قطرة - مخاطة.

ROUPILLER, v. n., sommeiller à demi, نعس A.

ROUSSÂTRE, adj. com., tirant sur le roux, اشقرانى.

ROUSSEAU, s. m., qui a le poil roux, اشقر.

ROUSSEUR, s. f., qualité de ce qui est roux, شقرة.

Rousseur, tache rousse, كُلف - نَمَش; plur., انماش.

ROUSSI, s. m., odeur de ce qui brûle, شياط.

ROUSSIN, s. m., cheval commun, entier, حصان سامج.

ROUSSIR, v. a., rendre roux, صيّر اشقر - حمّر.

Roussir, v. n., devenir roux, احمرّ - اشقرّ - رجع اشقر.

Roussir, etre un peu brûlé, شاط I.

ROUTE, s. f., chemin, درب; plur., دروب - طريق; plur., طُرق et طرقات.

Route, au fig., moyen, طريقة; plur., طرايق.

Route, conduite, سلوك.

ROUTIER, s. m., homme rusé, expérimenté, مدعوك -.

Routier, livre de route, كتاب الطرق

ROUTINE, s. f., capacité, faculté acquise par longue expérience, ممارسة.

ROUTINER, v. a., dresser à quelque chose routine, اخذ بالممارسة.

ROUTINIER, s. m., qui agit par routine, غير علم

ROUVRIR, v. a., ouvrir de nouveau, عاد فتح Rouvrir une blessure, au positif et au fig نقض, نقّض O. ‖ Ne rouvrez pas blessures, لا تنقّض على جروحاتى.

ROUX, ROUSSE, adj., de couleur rousse, شقر fém., شقراء; plur., شقر.

ROUX, s. m., couleur rousse, شقرة.

Roux, sauce avec du beurre roussi, تقلية.

ROYAL, E, adj., ملكى - سلطانى - ملوكى.

ROYALEMENT, adv., مثل الملوك.

ROYALISME, s. m., amour pour le roi, الملك.

ROYALISTE, adj. com., partisan du roi, حزب السّلطان.

ROYAUME, s. m., état gouverné par un roi, plur., ممالك.

Royaume des cieux, ملكوت السموات.

ROYAUTÉ, s. f., dignité de roi, مُلك.

RUADE, s. f., action d'un cheval qui rue, ضرب جوز - لبطة. Lancer des ruades, اجوا. ‖ Donner une ruade à, لبط I. O.

RUBAN, s. m., long tissu de soie, de fil, شريط - ريبان; plur., اشرطة - حاشية (Be

RUBANERIE, s. f., marchandises de rub اشرطة.

RUBANIER, ÈRE, s., qui fait des rubans, شريط.

RUBICAN, adj. m. (cheval), dont la robe e mée de poils blancs, شعرة شعرة بيضا صنابى -.

ICOND, E, adj., rouge, احمر.

IS, s. m., pierre précieuse, ياقوت حمرا - ي. Rubis balais, لعل.

BIQUE, s. f., sorte de terre rouge, ترابة حمرا

rique, terme d'imprimerie, encre rouge, ح.

rique, terme de journaliste, pour indiquer le ù vient une nouvelle, فيها يخصّ ناحية.

riques, au plur., terme de droit, titres de عنوان فصول كتاب - اسما كتب.

riques, terme de liturgie, règles pour offi- قوانين القداس.

riques, méthodes anciennes, قواعد قديمة.

riques, au fig. fam., ruses, finesses, مكريّات.

HE, s. f., panier où l'on met des abeilles; ce et les abeilles, خلاية نحل - خلية; plur., - كوارة; plur., كوايز.

E, adj. com., âpre au toucher, خشن -

, âpre au goût, غضّ.

, difficile, raboteux (chemin), وعر.

, au fig., violent, difficile à supporter, شديد.

, d'humeur fâcheuse, خشن - ناشف.

, austère, sévère, صعب - قاسي.

, pénible, صعب - متعب.

EMENT, adv., d'une manière rude, بخشونة.

ESSE, s. f., qualité de ce qui est rude, خشانة خ.

esse, au fig., ce qu'il y a de rude dans l'es- humeur, les manières, خشانة - نشوفية.

IMENTS, s. m. plur., premiers linéaments des s, اصول الاعضاء.

iments, au fig., premiers principes d'une ; مبادى علم.

OYER, v. a., traiter, mener rudement, جافى O. اخذ بالخ

, s. f., chemin dans une ville, سكّة - حارة; plur., زقاق - سكك; plur., ازقّة et زقاقات - زناق et زنق (Barb.); plur., زنقة - شوارع; plur., شارع.

Rue, plante amère, سداب. Rue sauvage, harmale, حرمل.

RUELLE, s. f., petite rue, عطفة.

Ruelle, espace entre le lit et la muraille, ما بين السرير و الحايط.

RUER, v. a., jeter avec impétuosité, حذف I.

Ruer, v. n., lancer les pieds de derrière en l'air, ضرب اجواز - I. O. لبط - O. I. رفس - O. رفس ou زكّ O. (Barb.).

Se ruer, v. pron., se jeter avec impétuosité sur, انطبق على - انحذف على.

RUFIEN, s. m. fam. et peu honnête, entremetteur, معرّص.

RUGIR, v. n., se dit du cri du lion; au fig., faire beaucoup de bruit étant en colère, زار I. A. - هدر I.

RUGISSANT, E, adj., qui rugit, زاير - هدّار.

RUGISSEMENT, s. m., cri du lion, زيير - هدير.

RUINE, s. f., destruction (d'un bâtiment); au fig., perte (des biens, de l'honneur), خراب.

Ruines, débris, هدم.

RUINER, v. a., abattre, démolir, خرب I. - هدم I.

Ruiner, ravager, خرب I.

Ruiner, causer la perte des biens, خرب I. - اهلك - حرّق - خرب بيت.

Se ruiner, v. pron., خرب A. - افلس.

RUINÉ, adj., qui a perdu son bien, مفلس.

RUINEUX, SE, adj., qui menace ruine, مشرف على الخراب.

Ruineux, au fig., qui cause la ruine, la perte, متلف.

RUISSEAU, s. m., petit courant d'eau, مجرى ماء; pl., ساقية - مجارى; pl., سواقى - شعبة (Barb.).

RUISSELANT, E, adj., qui ruisselle, جارى - سايح.

RUISSELER, v. n., couler, سال I. - جرى I.

RUM, s. m., esprit tiré du sucre, روم.

Rumb, s. m., air du vent, partie de la boussole, جهة من جهات الهوا.

Rumeur, s. f., grand bruit tendant à querelle, bruit confus, مرمرة - غوشة.

Rumeur, jugements publics, كلام الناس - خبر شايع.

Ruminant, e, adj., qui rumine, مجترّ.

Rumination, s. f., action de ruminer, اجترار.

Ruminer, v. a., remâcher ce qu'on a mangé, اجترّ; vulg., نشوَر - اشترّ.

Ruminer, au fig. fam., penser et repenser à une chose, تفكر فى.

Rupture, s. f., fracture, كسر.

Rupture, action de rompre la paix, etc., فسخ - فسخ - نقض.

Rupture, division entre des personnes qui étaient unies, شقاق - قطيعة.

Rupture, endroit de la rupture, كسرة.

Rupture, hernie, فتق - فتاق - قرق.

Rural, e, adj., des champs, خلاواتى.

Ruse, s. f., finesse, artifice, مكر - مكرية; plur., لاب - حيَل - حيلة - مكريات - كيد.

Rusé, e, adj, plein de ruse, fin, مكّار.

Ruser, v. n., user de ruse, حتل - تحايل

Russe, adj. com., de la Russie, موسكوبى Russes, الموسكوب.

Russie, s. f., بلاد الموسكوب.

Rustaud, e, adj., grossier, فلّاح.

Rusticité, s. f., grossièreté, rudesse, بشة خشانة - غلاظة.

Rustique, adj. com., de la campagne, champêtre, خلاوى.

Rustique, au fig., peu poli, rude, لعى خشن.

Rustiquement, adv., d'une manière rustique, بعجرفة - مثل الفلاحين.

Rustre, adj. com., paysan grossier, شنى فلّاح.

Rut, s. m., le temps où les bêtes fauves sont en chaleur, زمن التعشير. En rut, en chaleur, ب - حايل.

S

S, s. m., dix-neuvième lettre de l'alphabet français, تاسع عشر حرف من الف باء وهو موافق لحرف السين.

Sa, pron. fém. possessif, ه et ها. Sa femme, امراته. || Sa maison (en parlant de celle d'une femme), بيتها.

Sabaïsme ou Sabéisme, s. m., religion des anciens mages, صبوة - صابية.

Sabbat, s. m., le dernier jour de la semaine, sacré chez les juifs, سبت.

Sabbat, assemblée de prétendus sorciers, لمّة مجلس ابليس - سحَرة.

Sabbat, au fig. fam., bruit, tumulte, etc., غوشة.

Sabbatique, adj. f., se dit de chaque septième année chez les juifs, سنة سابعة.

Sabine, s. f., plante, ابهل.

Sable, s. m., terre légère, menue, رمل; رمال.

Sabler, v. a., couvrir de sable, رمّل.

Sabler, avaler tout d'un trait, عبّ - قربع

Sableux, se, adj., où il y a du sable, مرمّل.

Sablier, s. m., sorte d'horloge, رملية.

Sablier, vase au sable pour mettre sur l'écriture, مرملة.

Sablière, s. f., lieu d'où l'on tire le sable,

N, s. m., sable fort délié, رمل ناعم.

NNEUX, SE, adj., où il y a beaucoup de sa- ر - كثير الرمال.

NNIÈRE, s. f., lieu d'où l'on tire le sablon,

D, s. m., embrâsure pour le canon dans eau, طاقة للمدفع فى مركب.

, s. m., chaussure de bois, قبقاب; plur., .

, jouet d'enfant, دوّامة.

, corne du cheval, حافر; plur., حوافر.

RER, v. n., faire du bruit avec les sabots,

RIER, s. m., qui porte, qui fait des sabots, .

JLER, v. a., maltraiter, نزل عليه I. قتل O.

.

E, s. m., cimeterre, سيف; pl., سيوف.

ER, v. a., frapper, tuer à coups de sabre, ضرب بسال I. O. - بذل حط السيف

er, expédier précipitamment, شهّل.

EUR, s. m. fam., injur., qui ne fait que tuer de sabre, ضرّاب سيف.

ARE, s. f., t. de mer, gravier pour lester, رمل .

rre, t. de médecine, ordures dans les pre- voies, وسخ.

s. m., sorte de poche, كيس; pl., اكياس - . Petit sac à café, مزود. || Grand sac pour les la farine, عدل; pl., اعدال - زكيبة; pl., - تلّيس; pl., تلاليس - عديلة; pl., عدايل ; pl., جولق - غرابر; pl., جوالق - شِكَارَةَ; ش. || Grand sac de riz, فرد رزّ. || Grand sac , طرد بنّ. || Grand sac de crin pour la tc., خيشة; pl., خيش. || Sac à plomb pour e, مصفنة. || Sac de voyage où l'on met des etc., خرج; pl., اخراج. || Petit sac qu'on suspend à la tête du cheval, musette, محلاية; pl., مخالى.

Sac, habit de pénitence, d'humiliation, خيش.

Sac, dépôt de matières; kyste, خراج.

Sac, pillage d'une ville, نهب.

Le fond du *sac*, au fig. fam., le secret d'une affaire, اصل الدعوة.

Cul-de-*sac*, زقاق سدّ.

SACCADE, s. f., secousse prompte et violente, نخعة.

SACCADER, v. a., donner des saccades, نخع A.

SACCAGE, subst. m., bouleversement, confusion, انقلاب.

Saccage, popul., amas confus, كركبة خبص.

SACCAGEMENT, s. m., pillage d'une ville, etc., نهب.

SACCAGER, v. a., mettre au pillage, نهب A.

SACERDOCE, s. m., caractère des prêtres; prêtres, كهنوت.

SACERDOTAL, E, adj., du sacerdoce, كهنوتى - كاهنى.

SACHÉE, s. f., plein un sac, خريطة - ملوكيس.

SACHET, s. m., petit sac, كيس.

SACOCHE, s. f., deux grandes bourses de cuir ou de toile jointes ensemble, خُرج; pl., اخراج.

SACRAMENTAL, E, pl., TAUX, et SACRAMENTEL, LE, adj., qui appartient au sacrement, مقدّس.

Sacramental, au fig. (mot), essentiel, décisif, لازم - جوهرى.

SACRE, s. m., faucon, صقر; pl., صقور.

Sacre, action de sacrer un roi, un évêque, ارتسام, رسم الاساقفة - مسح الملوك.

SACRÉ, E, adj., qui a reçu l'onction sainte, مرسوم - ممسوح.

Sacré, saint, respectable, مقدّس - محرّم.

Sacré, auquel on ne doit point toucher, حرام.

SACREMENT, s. m., signe visible d'une grâce invisible, etc., سرّ; pl., اسرار. Administrer un sacre-

ment à, منحه سرّاً A. ‖ Recevoir un sacrement, اقتبل سرّاً.

Sacrement, mariage, سرّ الزيجة.

Saint-*Sacrement,* l'Eucharistie, القربان المقدّس.

Sacrer, v. a. (un roi), مسح A. – (un évêque), رسم O.

Sacrer, v. n., jurer, blasphémer, كفر O. – جدّف.

Sacrificateur, s. m., ministre qui offre un sacrifice, كاهن.

Sacrificature, s. f., dignité de sacrificateur, كهنوت.

Sacrifice, s. m., offrande à Dieu avec des cérémonies, ذبيحة – قرابين ; pl., قربان – تقربة ; pl., ذبايح.

Sacrifice, au fig., renoncement, abandon, خسارة ; plur., فوات شى, تعدية عن شى – خسايرِ تَرك شى محبةً لاحد.

Sacrifier, v. a., offrir en sacrifice à Dieu, قرّب لله.

Sacrifier, immoler, ذبح A.

Sacrifier, au fig., se priver de quelque chose d'agréable pour l'amour, en faveur de quelqu'un, فات الشى, عدّى عن الشى, حرم نفسه الشى I. محبةً لاحد.

Sacrifier, employer, بذل O. – صرف I.

Sacrifier, rendre victime, عمل ضحيّة A.

Sacrifier, abandonner un ami, etc., par un intérêt, خسر A. – فات O. – تخلّى عن.

Se sacrifier, v. pron., se dévouer entièrement, s'immoler, فدى احداً بنفسه – اهلك نفسه لاجل I. Je me sacrifierais pour vous, انا قربانك – روحى فداك.

Sacrilége, s. m., action impie, تجديف – كفر.

Sacrilége, celui qui commet une action impie, كافر – مجدّف.

Sacristain, s. m., qui a soin d'une sacristie, قندلفت – قُلّى ; pl., قندلفتية.

Sacristie, s. f., lieu pour serrer les ornements d'église, etc., بيت الخدمة – خزانة البدلات – قلّية.

Sacrum, s. m., os, la dernière vertèbre, عص – عجز – زرّ – عصعص.

Saducéens, subst. m. plur., hérétiques juifs, الصدوقيين.

Saducéisme, s. m., doctrine des Saducéens, مذهب الصدوقيين.

Safar, nom d'un mois arabe, صفر – (Barbarie) شايع العاشور.

Safran ou Crocus, s. m., plante bulbeuse, زعفران. Safran d'Inde, Curcuma ou Suchet, كركم – زعفران شعرى – ورس. ‖ Safran de mars, préparation chimique, زعفران الحديد.

Safran-bâtard, s. m., Carthame, قرطم.

Safraner, v. a., apprêter, jaunir avec du safran, زعفر.

Safre, adj., goulu, شره.

Sagace, adj. com., doué de sagacité, اهل فراسة – فطن.

Sagacité, s. f., pénétration d'esprit, فراسة – ذكاء العقل – فطنة.

Sagapénum, s. m., gomme, سكبينج.

Sage, adj. com., prudent, circonspect, modéré, retenu, عاقل ; pl., عقلا et عقّال.

Sage, profond dans la morale et les sciences, حكيم ; pl., حكماء.

Sage-femme, s. f., accoucheuse, قابلة – دايةٌ ; pl., قوابل.

Sagement, adv., d'une manière sage, conduite, avisée, prudente, بعقل.

Sagesse, s. f., circonspection, prudence, bonne conduite, عقل.

Sagesse, lumières de l'esprit, philosophe, حكمة.

Sagittaire, s. m., signe du zodiaque, القوس – الرامى.

Sagouin, s. m., petit singe, قُريد.

Sagouin, malpropre, مقرِف – وسخ.

r, e, adj., qui dégoutte du sang, دامي.
, s. f., ouverture de la veine pour tirer
فصاد.
, rigole, مجرى.
ent, s. m., épanchement de sang, عاق
ب.
, v. a., tirer du sang en ouvrant la veine,
– اخذ دم من O. Être saigné, انفصد.
ue je me fasse saigner, بدّي اخذ دم.
faire des rigoles, فتح مجرى A.
, au fig. fam., tirer de l'argent de,

, v. n., perdre, jeter du sang, نقط دم –
. Il saigne au nez, انفه ينقط دم –
دم يشرّ A. – دم ينزل من انفه.
du nez, manquer de résolution, تاخر –
ر.
, au fig., en parlant du cœur vivement
د A. I.
r, s. m. fam., celui qui fait la saignée,
حجّام – فصاد.
ix, se, adj., sanglant, taché de sang,

t, e, adj., qui sort en dehors, خارج.
, au fig., brillant, vif, لامع.
, s. f., sortie impétueuse avec interrup-
– خرجة.
au fig., emportement, boutade, – خرجة
ط – فلتة.
trait d'esprit, نكتة; plur., نكت.
avance en dehors, خرجة.
, v. a., couvrir sa femelle (cheval, tau-
), عشر – طاح I. – علا O. I. – قفز I.
ir une jument par un cheval, طيّح الفرس

v. n., jaillir, sortir avec impétuosité et
sses, se dit des fluides, نطّ O. – طلع A. –

Saillir, s'avancer en dehors, déborder le nu du mur, برز O.

Sain, e, adj., de bonne constitution, qui n'est pas sujet à être malade, سالم – سليم.

Sain, qui n'est pas gâté, طيّب – نظيف.

Sain, salubre; au fig., conforme aux décisions, سليم.

Saindoux, subst. m., graisse de porc fondue, دهن خنزير.

Sainement, adv., d'une manière saine, سليم.

Sainement, au fig., judicieusement, avec bon sens, بعقل سليم – بعقل.

Sainfoin, s. m., herbe, انوبروخيس.

Saint, e, adj., essentiellement pur, طاهر. Le Saint-Esprit, روح القدس.

Saint, consacré à Dieu, à la religion, à un usage sacré, مقدّس.

Saint, e, adj. et subst., قدّيس. Saint Pierre, مار بطرس – القدّيس بطرس.

Saint, respectable, très-vertueux, طاهر – قدّيس – نفيس.

Sainte-barbe, s. f., t. de mer, endroit où l'on met la poudre, جبخانة مركب.

Saintement, adv., d'une manière sainte, بطهارة.

Sainteté, s. f., qualité de ce qui est saint, طهارة – قداسة.

Sainteté, titre du pape, قدس.

Saisi, s. m., débiteur sur lequel on a saisi, مضبوط.

Saisie, s. f., arrêt sur les biens d'une personne, ضبط اموال.

Saisir, v. a., prendre tout d'un coup avec vigueur, دق في O. – مسك I. – قبض I. – كمش O. Il le saisit au collet, مسكه من ازياقه. ‖ On le saisit, قبضوا عليه.

Saisir, attaquer (maladie), مسك – اعترى I. La fièvre le saisit, مسكته البردية. ‖ La crainte l'a saisi, استولى عليه الخوف – اعتراه الخوف.

Être *saisi*, être subitement touché de déplaisir

Sanctionner, v. a., donner la sanction à, confirmer, اثبت - قرّر.

Sanctuaire, s. m., le lieu saint, lieu où est le maître-autel, البيت المقدّس - محراب.

Sandal, s. m., bois des Indes, صندل.

Sandale, s. f., chaussure, نعل.

Sandaraque, s. f., Sandaraz, vernis, gomme, سندروس.

Sandaraque, orpiment rouge, زرنيخ احمر.

Sang, s. m., liqueur rouge qui circule dans les veines, etc., دم et دَما ; pl., دِماء - دم (vulg.).

Sang, meurtre, carnage, سفك الدما. Épargner le sang, حقن الدما I. || Mettre un pays à feu et à sang, خرب البلاد و استاصل العباد حرقا و ذبحًا و قتلًا عامًّا.

La voix du *sang*, la force du sang, sentiment de la nature pour les parents, حنّيّة الدم. Il se sentit ému par la force du sang, لحقته الرافة و الرحمة وحن الدم على الدم بالسرّ الربّانى.

Sang-froid, s. m., tranquillité, présence d'esprit, رواقة. Homme qui a du sang-froid, de la présence d'esprit, قلبه حاضر. || Qui est de sang-froid, qui n'est pas en colère, etc., فى عقله.

De *sang-froid*, adv., avec tranquillité, برواقة بسكون البال - قتله صبرًا.

Sang-de-dragon, s. m., plante, espèce de patience, عرق الحمرة.

Sang-de-dragon, liqueur, substance résineuse, قطر مكة - دم التعبان - دم الاخوين - عندم.

Sangiac, s. m., gouverneur d'une province en Turquie, سنجق ; pl., سناجق.

Sanglant, e, adj., ensanglanté, souillé de sang, ملوّث بالدم - غرقان دم.

Sanglant, au fig., outrageant, offensant, مغضب. Sarcasme sanglant, كلمة نقرى ججر.

Sangle, subst. f., bande qui sert à ceindre, à serrer, حزام - شريحة plur., حُزُم et ت قشاط.

Sangler, v. a., ceindre, serrer avec gles, حزم I. - حزّم - شدّ الحزاء O. - ط على - شدّ O.

Sangler, au fig. fam., donner, appliq force des coups, etc., شهط O.

Sanglier, subst. m., espèce de porc s خنزير وحشى.

Sanglot, s. m., soupir redoublé d'une v trecoupée, زفرة - شهيق.

Sangloter, v. n., pousser des sanglots, (- انتحب.

Sangsue, s. f., animal aquatique qui sang, علقة ; coll., علق. La jument a une dans la bouche, الفرس معلّقة.

Sanguification, s. f., transformation d en sang, تكوين الدم.

Sanguin, e, adject., en qui le sang دموىّ.

Sanguin, de couleur de sang, دمىّ.

Sanguine, s. f., Hématite, حجر الدم.

Sanguinaire, adj. com., qui aime à rep sang humain, سفّاح - سفّاك الدما.

Sanguinolent, e, adj., t. de médecine, teint de sang, مخلوط بدم.

Sanie, s. f., pus séreux des ulcères, دّ

Sanieux, se, adj., chargé de sanie, مقيّح.

Sans, prépos., من غير - بلا. J'irai s أروح بلاك. || Sans faute, bien certain من كل بدّ. || Sans cela je n'y aurais pas ت ذلك ما كنت رحت. || Sans toi nous n' لولاك ما خلقنا الافلاك.

Sansonnet, s. m., oiseau, نوع زرزور.

Santé, s. f., état de celui qui est sain, porte bien, عافية - صحّة. Recouvrer la حصلنا على الشفا. || J'ai recouvré ma

حصلنا على صحّتنا الاعتيادية. ‖ En bonne
بخير و عافية. ‖ Mauvaise santé, ضعف مزاج.
tre santé, بسرّ محبتك - بسرّك -
بخاطرك - محبّ (Barb.) ‖ A votre santé,
-moi raison, بسرّك و عندك ; réponse,
عندك. ‖ Boire à la santé de quelqu'un,
itant à vous faire raison, نزل عند I.

ɔLINE, s. f., plante bonne contre les vers, خربسانة - قيصو.

ɔN, s. m., espèce de moine turc, ولى - شيخ.

OU, s. m., singe, سعدان.

, s. f. action de saper, فحت.

, v. a., travailler avec le pic sous les fon-
d'un édifice, فحت تحت حايط A.

, au fig., détruire, renverser les fonde-
هدم الاساس. I.

R, s. m., soldat employé au travail de la
بلطجي ; plur., بلطجية.

:NE, veine du pied, الصافن.

R, s. m., pierre précieuse, ياقوت ازرق

NTIAUX, adj. m. plur., se dit des livres de
e sainte, اسفار الحكمة.

, s. m., grand arbre résineux, نتوب -
شجر.

AIRE, s. f., Savonnière, plante, صابونية.

CANE, s. f., tuyau pour jeter quelque chose,
ant, زبطانة - سبطانة.

SME, s. m., raillerie amère et insultante,
نقة. Lancer à quelqu'un un sarcasme pi-
ضربه كلمة نقر فى ج.

LLE, subst. f., oiseau aquatique, صنصن -
نوع.

ER, v. a., arracher les mauvaises herbes,
قلع, نقّى A.

EUR, s. m., qui sarcle, قلّاع الحشيش.

OIR, s. m., instrument pour sarcler, آلة
لقلع ا.

SARCLURE, s. f., ce qu'on arrache en sarclant, حشيش مقلوع.

SARCOCÈLE, s. m., tumeur charnue aux testicules, قليطة.

SARCOCOLLE, s. f., gomme de Perse qui consolide les plaies, عنزروت - انزروت.

SARCOPHAGE, s. m., tombeau vide, قبر.

SARCOTIQUE, adject. com., qui fait renaître les chairs, منبّت اللحم.

SARDANAPALE, s. m., prince abandonné aux plaisirs, منهمك فى اللذّات - متنعّم.

SARDINE, subst. f., petit poisson de mer, راى - سردينا.

SARDOINE, s. f., pierre précieuse, ظفر حجر.

SARDONIEN, NIQUE, adj., (ris) forcé, convulsif, ضحك صفراوى. Rire d'un ris sardonique, ضحك صفرا A.

SARMENT, subst. m., bois que pousse la vigne, فرع دالية - شعشاع - زرجون ; plur., فروع.

SARRASIN, adj., Arabe, شرقى ; plur., شرقيين - العرب.

SARRASIN, s. m., blé noir, حنطة سودا.

SARRIETTE, s. f., plante odorante, صعتر - زعتر.

SAS, s. m., tissu qui sert à passer la farine, etc., tamis, منخل ; plur., مناخل.

SASSAFRAS, subst. m., bois sudorifique jaunâtre, ساسفراس.

SASSE, s. f., pelle creuse pour mettre les ordures en balayant, فرشخانة.

SASSER, v. a., passer au sas ; au fig. fam., discuter, examiner, ramasser, نخل O. - حلّل.

SATAN, s. m., le chef des démons, شيطان - ابليس.

SATANIQUE, adj. com., diabolique, شيطانى.

SATELLITE, s. m., homme armé, ministre des violences de celui qu'il accompagne, تابع ; plur., اتباع - عون ; plur., اعوان.

Satellite, petite planète qui se meut autour d'une

Sanctionner, v. a., donner la sanction à, confirmer, اثبت - قرّر.

Sanctuaire, s. m., le lieu saint, lieu où est le maître-autel, البيت المقدّس - محراب.

Sandal, s. m., bois des Indes, صندل.

Sandale, s. f., chaussure, نعل.

Sandaraque, s. f., Sandaraz, vernis, gomme, سندروس.

Sandaraque, orpiment rouge, زرنيخ احمر.

Sang, s. m., liqueur rouge qui circule dans les veines, etc., دَما et دم ; pl., دِماء - دم (vulg.).

Sang, meurtre, carnage, سفك الدما. Épargner le sang, حقن الدما I. || Mettre un pays à feu et à sang, خرب البلاد و استاصل العباد حرقا و ذبحا و قتلا عاما.

La voix du *sang*, la force du sang, sentiment de la nature pour les parents, حنيّة الدم. Il se sentit ému par la force du sang, لحقته الرافة و الرحمة وحن الدم على الدم بالسرّ الربّانى.

Sang-froid, s. m., tranquillité, présence d'esprit, رواقة. Homme qui a du sang-froid, de la présence d'esprit, قلبه حاضر. || Qui est de sang-froid, qui n'est pas en colère, etc., فى عقله.

De *sang-froid*, adv., avec tranquillité, برواقة بسكون البال - قتله صبرًا.

Sang-de-dragon, s. m., plante, espèce de patience, عرق الحمرة.

Sang-de-dragon, liqueur, substance résineuse, قطر مكة - دم التعبان - دم لاخوين - عندم.

Sangiac, s. m., gouverneur d'une province en Turquie, سنجق ; pl., سناجق.

Sanglant, e, adj., ensanglanté, souillé de sang, ملوّث بالدم - غرقان دم.

Sanglant, au fig., outrageant, offensant, مغضب. Sarcasme sanglant, كلمة تقرفى حجر.

Sangle, subst. f., bande qui sert à ceindre, à serrer, حزام - شريحة plur., حُزُم et حزامات. قشاط.

Sangler, v. a., ceindre, serrer avec des sangles, حزم I. - حزّم - شدّ الحزاء O. - قشط على I.O. - شدّ O.

Sangler, au fig. fam., donner, appliquer avec force des coups, etc., شبط O.

Sanglier, subst. m., espèce de porc sauvage, خنزير وحشى.

Sanglot, s. m., soupir redoublé d'une voix entrecoupée, زفرة - شهيق.

Sangloter, v. n., pousser des sanglots, شهق A. - انتحب.

Sangsue, s. f., animal aquatique qui suce le sang, علقة ; coll., علق. La jument a une sangsue dans la bouche, الفرس معلقة.

Sanguification, s. f., transformation du chyle en sang, تكوين الدم.

Sanguin, e, adject., en qui le sang domine, دموىّ.

Sanguin, de couleur de sang, دمىّ.

Sanguine, s. f., Hématite, حجر الدم.

Sanguinaire, adj. com., qui aime à répandre le sang humain, سفّاح - سفّاك الدما.

Sanguinolent, e, adj., t. de médecine, mêlé, teint de sang, مخلوط بدم.

Sanie, s. f., pus séreux des ulcères, فح - مِدّة.

Sanieux, se, adj., chargé de sanie, مقيّح.

Sans, prépos., من غير - بلا. J'irai sans toi, اروح بلاك. || Sans faute, bien certainement, من كل بدّ. || Sans cela je n'y aurais pas été, لولا ذلك ما كنت رحت. || Sans toi nous n'aurions pas créé les cieux, لولاك لولاك ما خلقنا الافلاك.

Sansonnet, s. m., oiseau, نوع زرزور.

Santé, s. f., état de celui qui est sain, qui se porte bien, صحّة - عافية. Recouvrer la santé, حصلنا على الشفا. || J'ai recouvré ma santé accou-

:, subst. m., arbre aquatique, صفصاف. eureur, صفصاف مستحى. ‖ Saule d'O- leurs odorantes, خلاف - بان.

ITRE, adject. com., (eau) qui a le goût de la mer, ماء ملح - ما قيصونى.

ON, s. m., poisson de mer, حوت سليمان صومون سمك.

URE, s. f., eau, liqueur salée pour garder ger la viande, le poisson, etc., شرش - سلامول.

AGE, subst. m., débit, trafic de sel, بيع A.

ER, v. n., faire du sel, صنع ملح A.

ERIE, s. f., magasin, bâtiment pour la fa- du sel, ملاحة.

IER, s. m., qui fait et vend le sel, بيّاع ملح.

IÈRE, s. f., vaisseau où l'on conserve le sel, صندو.

OUDRER, v. a., poudrer de sel, de farine, رش O.

, adject. m., (hareng) salé, à demi séché, سمك.

ER, v. a., faire sécher à la fumée, قدّد على ا.

, s. m., mouvement par lequel on saute, قفز - وثبة.

, action d'un cheval qui saillit une jument, طيح.

ER, v. a., franchir, جلّب - نطّ O.

er le fossé, prendre un parti après avoir ups balancé, طق الساقية.

er, omettre, فات O.

er, v. n., s'élever de terre avec effort, s'é- d'un lieu à un autre, قفز I. - نطّ O.

er, au fig. fam., parvenir d'une place à une ans intermédiaires, نطّ O.

ter en l'air par explosion (vaisseau, etc.), طارق I.

Faire *sauter*, faire perdre une place, un bien, un état, etc., طيّر.

Sauter aux yeux, être évident, بان A.

Sauter aux nues, s'emporter, طار عقله I. - جنّ A.

Sauter le pas, mourir, قام رجله I.

SAUTERELLE, s. f., insecte, جرادة; coll., جراد - ابزيز (Barb.).

SAUTEUR, SE, s., qui fait des sauts, نطّاط.

SAUTILLEMENT, s. m., نطّ.

SAUTILLER, v. n., sauter à petits sauts, تنطّط.

SAUVAGE, adj. com., qui vit dans les bois, sans lois, وحشى - موحش. Les sauvages الهمّل المتوحشين.

Sauvage, qui vit seul, qui fuit la société, مستوحش.

Sauvage, qui n'est point apprivoisé, féroce, farouche, شارد; pl., وحشى - شوارد.

Sauvage, désert, inculte, خرت.

Sauvage, qui vient sans culture (plante), برّى.

Sauvage, âpre (goût, saveur), وحشى.

SAUVAGEON, s. m., arbre venu sans culture, non greffé, شجرة غير مطعّمة.

SAUVAGERIE, s. f., caractère de celui qui vit seul, وحشية.

SAUVAGIN, E, adj. (goût), زهمة - طعمة وحشية.

SAUVEGARDE, s. f., protection accordée par celui qui en a le droit; au fig., ce qui garantit, حماية.

SAUVEMENT, s. m., action de sauver de la mer des marchandises naufragées, خلاص بضايع من البحر.

SAUVER, v. a., garantir, tirer du péril, خلّص - سلّك - نفّذ من الخطر - نجّى (Barb.).

Sauver, procurer le salut éternel, خلّص - نجّى.

Sauver, excuser, justifier, برّر.

Sauver les apparences, observer, garder les apparences, حفظ الناموس الظاهر - دارى A.

Sauver, épargner, وفر عليه الشى.

Sauver, éviter, parer un coup, احترس من - حرس O.

Sauver, préserver de, حفظ من A.

Se sauver, v. pron., s'échapper, fuir, نفذ I.

Se sauver, échapper au danger, نجا - تخلّص O. نفذ من الخطر I. - سلك O.

Se sauver, se retirer dans un lieu sûr, احتمى التجى الى - الى.

Se sauver, s'en aller, راح O.

Se sauver, se dédommager d'une perte, استعوض.

Se sauver, faire son salut, خلص A. - نجا O.

SAUVEUR, s. m., celui qui sauve, مخلّص.

SAVAMMENT, adv., بعلم.

SAVANT, E, adj., qui a beaucoup de science, عالم; plur., علماء. Comme les savants sont envieux, on ne doit point leur permettre de témoigner les uns contre les autres, لا يجوز شهادة العلماء بعضهم على بعض لانهم حسداء.

Savant, qui renferme beaucoup d'érudition (livre), حاوى كثير من العلم.

SAVANTASSE, s. m. fam., pédant, غلباوى.

SAVANTISSIME, adj. com., très-savant, علّامة.

SAVATE, subst. f., vieux soulier, صرمة عتيقة - شرشوحة - برطوشة.

SAVATERIE, s. f., lieu où l'on vend de vieux souliers, عتقيّة.

SAVETER, v. n., travailler en savetier, رقّع صرم.

Saveter, v. a., gâter, mal faire un ouvrage, خبّص - سخمط.

SAVETIER, s. m., qui raccommode les vieux souliers, خراز - مرقّع صرم (Barb.).

SAVEUR, s. f. qualité sentie par le goût, طعم - طعمية.

SAVOIR, v. a., connaître, être instruit de عرف I. - علم A. - درى I. Je restai sans savoir où aller, حرت الى اين اروح. ‖ Vous savez que, معلومك ان. ‖ Vous savez ce qui est arrivé, معلومك الاوال التى صارت. ‖ Sachez que, اعلم ان. ‖ Je savais bien qu'il était méchant, عهدى به انه شقى - علمى به انه شقىّ. ‖ C'est là tout ce que j'en sais, هذا اخر علمى بالامر.

Savoir gré à quelqu'un de, شكر احداً على O.

Savoir, avoir l'adresse, le pouvoir de faire, عرف I. - قدر I.

Faire *savoir*, عرّف ب - علّم, اعلم ب. Qui sait? مدرى - من يعرف (abréviat. de من درى).

A savoir, c'est à *savoir*, et *savoir*, adv. qui spécifie, وذلك - وهم - وبيان.

C'est à *savoir*, *savoir* si, exprime le doute, يا ترَى.

Savoir, peut-être, بلكه.

SAVOIR, s. m., érudition, علم.

Savoir, connaissance d'une science, d'un art, معرفة.

SAVOIR-FAIRE, s. m., habileté, industrie, شطارة - معرفة.

SAVOIR-VIVRE, s. m., connaissance des usages du monde, حسن سلوك - سلوك.

SAVON, s. m., pâte pour dégraisser, صابون. Morceau, tablette de savon, لوح صابون.

Donner à quelqu'un un *savon*, le réprimander, عمل له تغسيلة راس.

SAVONNAGE, s. m., nettoiement par le savon, غسيل الصابون.

SAVONNER, verb. act., nettoyer avec du savon, غسل بالصابون - صوبن - صبّن I.

Savonner, au fig. fam., réprimander عمل له تغسيلة راس.

SAVONNERIE, s. f., lieu où l'on fabrique le savon, معمل صابون.

SAVONNETTE, subst. f., boule de savon préparé, صابونة.

SAVONNEUX, SE, adj., qui tient de la qualité du savon, صابونى.

ER, v. a., goûter avec attention et plai-
O.

EUX, SE, adject., qui a bonne saveur,

RD, E, adj., t. de mépris, homme sale,
جعيدى.

AGE, s. f., plante, فرتكة الحصوة - كاسر.

s. m., archer, sergent en Italie, عسون;
شرطى - ا.

USE, s. f., plante, كتلة.

UX, SE, adj., rude, raboteux, وعر -

ux, au fig., dangereux, périlleux, diffi-
صعب -.

E, adject. (triangle), مثلث مختلف

L, s. m., instrument de chirurgie pour
مشرطة; pl., مشارط - مبضع.

ONÉE, s. f., espèce de plante purgative,
محمودة -.

LE, s. m., ce qui est occasion de chute,
عثرة - شكّ - عيب.

le, éclat que fait une chose honteuse à
جرسة.

le, indignation d'une mauvaise action,

ALEUSEMENT, adv., avec scandale, بجرسة

ALEUX, SE, adj., qui cause du scandale,
عيب - مشكّك - يجلب.

ALISER, verb. act., donner du scandale,
اغاظ.

ndaliser, v. pron., prendre du scandale,

ndaliser, s'offenser, اغتاظ من.

ER, v. a., indiquer la mesure d'un vers,
قطع بيت شعر.

LAIRE, s. m., pièce d'étoffe qui fait partie de l'habit de divers religieux; morceau d'étoffe bénite, حمايل.

SCARABÉE, s. m., insecte, جُعَل - ابو جعران; pl., خنفسا - جعلان; pl., خنافس.

SCARAMOUCHE, s. m., bouffon, مهرّج.

SCARIFICATEUR, s. m., instrument de chirurgie pour faire des scarifications, مشراط.

SCARIFICATION, s. f., incision faite sur la peau, تشريط.

SCARIFIER, v. a., inciser la peau, شرّط. Scarifier le derrière des oreilles avec un rasoir, شطّب - شطّبه دانيه.

SCARLATINE, adj. fém. (fièvre), accompagnée de rougeurs, حمّى حصبية.

SCEAU, s. m., grand cachet, ختام - خاتم; pl., طابع - خواتم.

Sceau, son empreinte, ختم; pl., ختام - ختام.

Mettre le *sceau*, au fig., finir, consommer, كمّل - ختم كلامرب I. O.

SCEAU-DE-SALOMON, s. m., plante, خاتم سليمان.

SCÉLÉRAT, E, adj., coupable ou capable de crime, شرير خاسر; pl., اشرار.

SCÉLÉRATESSE, s. f., méchanceté noire, خسران - خسر.

SCELLÉ, s. m., sceau apposé sur des portes, des armoires, etc., ختم. Mettre le scellé وضع الختم على. || Lever le scellé, فكّ الختم O.

SCELLEMENT, s. m., t. de maçon, تجبيس.

SCELLER, v. a., mettre, appliquer le sceau, وضع الختم على; aor., يضع.

Sceller, fixer dans un mur avec du plâtre, etc., plomb fondu, ثبّت - مسمر.

Sceller, fermer, boucher avec du mastic, سدّ O.

Sceller, au fig., cimenter, affermir, اكّد.

SCÈNE, s. f., partie du théâtre où les acteurs jouent, ملعب.

Scène, assemblage d'objets exposés à la vue, فرجة.

Scène, décoration, spectacle, منظر.

Scène, lieu où l'action se passe, محلّ وقوع الامر.

Scène, division d'une pièce de théâtre, قطعة - قسم.

Scène, au fig., poste qui attire les regards, مظهر.

Scène, querelle, شبكة - وقعة.

Scénique, adj. com., qui a rapport au théâtre, لعبى.

Scénographie, s. f., t. de mathématiques, représentation en perspective, رسم - تصوير.

Scénographique, adj. com., de la scénographie, رسمى.

Scepticisme, s. m., doctrine des sceptiques, مذهب اهل الشكوك.

Sceptique, adj. com., qui doute de tout, من اهل الشكوك.

Sceptre, s. m., bâton, marque de la royauté, قضيب ملك.

Schall. *Voyez* Châle.

Schénante, ou Jonc-Odorant, s. m., اذخر.

Schismatique, adj. com., qui est dans le schisme, مشاقق - معاند.

Schisme, s. m., séparation de communion religieuse, افتراق - شقاق.

Schnapan, s. m., paysan, voleur, حرامى.

Sciage, s. m., action de scier, نشر.

Sciatique, adj. (goutte), عرق النسا. Il fut atteint de la goutte sciatique, حصل له عرق النسا - هاج به عرق النسا. || Nerf sciatique, نسا. || Veines sciatiques, عرق النسا; plur., عروق.

Scie, s. f., lame de fer dentelée ou non pour scier, منشار; pl., مناشير.

Sciemment, adv., avec connaissance, بعلم.

Science, s. f., علم; pl., علوم.

Scientifique, adj. com., علمى.

Scientifiquement, adv., علميا.

Scier, v. a., couper avec la scie, نشر O.

Scieur, s. m., celui dont le métier est de s نسّار.

Scille, Squille, s. f., plante qui tient d et de l'oignon, بصل عُنصُل.

Scillitique, adj. com., de scille, عنصلى.

Scinque, s. m., espèce de lézard, سقنقور

Scintillation, s. f., étincellement des étoi برق.

Scintiller, v. n., étinceler, برق O.

Scion, s. m., brin, rejeton, فرع; plur., ع

Scission, s. f., division dans un État, une semblée, شقاق.

. *Scission*, partage des voix, انقسام الاراء.

Sciure, s. f., ce qui tombe du bois, etc., qu on le scie, نشارة.

Scolastique, adj. com., de l'école, كتبى

Scolastique, s. f., théologie scolastique, lange de philosophie et de théologie, الكلام

Scolastiquement, adv., d'une manière sc tique, مثل الكتّاب.

Scoliaste, s. m., commentateur, شارح.

Scolie, s. f., remarque pour faciliter l'in gence du texte, شرح.

Scolopendre, s. f., ou langue-de-cerf, pl لسان الايّل.

Scolopendre, insecte, ابو اربعين - دماية زرغيل (Barb.).

Scorbut, s. m., corruption contagieuse du اسقوربوط - فساد دم.

Scorbutique, adj. com., de la nature du but, يخص فساد الدم.

Scorbutique, s. m., qui a le scorbut, د الدم.

Scorie, s. f., substance vitrifiée qui nage s surface des métaux fondus, رغوة المعادن

Scorification, s. f., action de réduire en sc ترغية المعادن.

ICATOIRE, s. m., têt ou écuelle à scorifier,

IER, v. a., réduire les métaux en scorie, رغى.

OÏDE, s. m., ou Chenille, plante, عقربانة ذنب ا.

ION, s. m., insecte venimeux, عقرب ; plur.,

ONÈRE, s. f., plante, قعبارون - دبح.

, s. m., interprète de la loi judaïque, lur., كتبة.

, copiste, écrivain public, ناسخ.

ULES, s. f. plur., écrouelles, خنازير.

ULEUX, SE, adj., des écrouelles, خنازيرى.

ULEUX, SE, s., qui a les écrouelles, به دا

ULAIRE, s. f., plante, حشيشه الشوكى.

UM, s. m., bourses, membranes des testi- صفن - كيس الخصى

ULE, s. m., trouble de la conscience, شكّ . Avoir des scrupules, تشكّك. || Se faire de, I. - حسب الشى حرام عليه حسب الشى.

ule, grande exactitude à observer les rè- تدقيق - تق

ule, restes de doute, de difficultés après la on, l'explication, ريب - شكّ.

ule, répugnance, تعذر من.

ule, poids de 24 grains, قيراط.

ULEUSEMENT, adv., d'une manière scrupu- xacte, بتدقيق.

ULEUX, SE, adj., qui a des scrupules, .

uleux, au fig., minutieux, exact, مدقّق - crupuleux examen de conscience, فحص الضمير باجتهاد و.

ATEUR, s. m., qui sonde les cœurs, فاحص

Scrutateur, membre d'une assemblée appelé à la vérification d'un scrutin, كشّاف.

SCRUTER, v. a., sonder, examiner à fond, فحص A. Scruter la conduite de quelqu'un, دقّق عليه - ضبط, حرّر عليه O.

SCRUTIN, s. m., suffrages secrets, عطية راى - عطية صوت بالخفى.

SCULPTER, v. a., tailler au ciseau le bois, le marbre, etc., فحر A. - نقش O.

SCULPTEUR, s. m., qui sculpte, فحّار - نقّاش.

SCULPTURE, s. f., art du sculpteur, فحر - نقش.

SCYLLA, s. f. (tomber de Charybde en), prov., هرب من الدب وقع فى الجب.

SE, pronom de la 3e personne, com. et de tout nombre, نفس. Il se tua, قتل نفسه.

SÉANCE, s. f., droit de prendre place dans une assemblée, جلوس.

Séance, l'assemblée, sa durée, مجلس ; plur., مجالس. Lever la séance, رفع المجلس, فضّ O. La séance a été levée, انفضّ - انتفض المجلس المجلس.

SÉANT, E, adj., qui réside actuellement à, مقيم.

Séant, décent, convenable, مناسب - لايق.

SÉANT, s. m., posture d'un homme assis dans ou sur son lit, حَيِّل. Il se mit sur son séant, قعد قعلة - قام على حيله.

SEAU, s. m., vaisseau pour puiser de l'eau, (en cuir) دلو ; plur., دلا - (en bois) علبة ; pl., علَب - (en fer, en cuivre) سطل ; plur., سطول.

SÉBESTE, s. m., petite prune noirâtre du sébestier d'Égypte, نبق مخيّط - مخيّط.

SÉBESTIER, s. m., arbre, مخيّطة.

SÉBILE, s. f., écuelle de bois ronde et creuse, قصعة.

SEC, SÈCHE, adj., qui a peu ou point d'humidité, يابس - ناشف.

Sec, au fig., qui n'a point d'agréments, d'ornements, عارى - عديم اللذّة.

Sec, froid, incivil, sévère, قاصح - بارد - ناشف.

Tout *sec*, toute *sèche*, adv. fam., uniquement, فقط.

Employer le vert et le *sec*, au fig. fam., employer tous les moyens de succès, A. عمل الحامى والبارد - عمل كل الوسايط.

Sec, adv., sèchement, بنشاف.

A *sec*, adv., sans eau; au fig. fam., sans argent, على الناشف.

Sécante, s. f., ligne qui coupe la circonférence, خطّ قاطع - قاطعة.

Sèche ou Seiche, s. f., poisson, سبيدج - سيبا - اخطبوط. Liqueur qu'elle répand, زبد البحر.

Sèchement, adv., en lieu sec, فى النشاف.

Sèchement, d'une manière sèche, بنشاف.

Séchement, au fig., d'une manière incivile, rebutante, بقصاحة.

Sécher, v. a., rendre sec, mettre à sec, نشّف.

Sécher, v. n., devenir sec, A. نشف.

Sécher sur pied, au fig. fam., se consumer d'ennui, de tristesse, A. ضنى.

Sécheresse, s. f., état, qualité de ce qui est sec, نشاف - نشوفية - يبس - يبوسة.

Sécheresse, au fig., manière de répondre sèche, sévère, نشاف - قصاحة.

Séchoir, s. m., lieu où l'on fait sécher des toiles, etc., منشر.

Second, e, adj., deuxième, ثانى.

Second, s. m., qui sert sous un autre, aide, مساعد.

Secondaire, adj. com., accessoire, تابع.

Seconde, s. f., soixantième partie d'une minute, ثانية; plur., ثوانى.

Secondement, adv., en second lieu, ثانياً.

Seconder, v. a., aider, favoriser, اعان - ساعد - وفق شغله.

Secondines, s. f. pl., t. de médecine, مشيمة.

Secouer, v. a., remuer fortement, I. هز - O. خضّ - نفض O. Secouer un habit, نفض البدلة. || Secouer la tête, هز راسه. || Ce cheval secoue beaucoup, هذا الحصان يخضّ.

Secouer, se défaire de.... par un mouvement violent, خلع - القى. Secouer le joug, au fig., s'abandonner à la licence, القى النير.

Se secouer, v. pr., se remuer, s'agiter fortement, انتفض.

Secourable, adj. com., qui secourt volontiers les autres, مسعف.

Secourable, qui peut être secouru, ينسعف.

Secourir, v. a., aider, donner du secours, ساعد - عاون - اعان - اسعف.

Se secourir, v. récip., s'aider mutuellement, تساعدوا.

Secours, s. m., aide, assistance dans le besoin, معاونة - معونة - مساعدة - سعفة. Demander du secours à, استعان ب. || Prêter secours à quelqu'un, O. شدّ ظهره. || Au secours! à moi! الحقونى!

Secours, troupes qui vont au secours, نجدة - مدد. Couper les secours, قطع المدد.

Secousse, s. f., ébranlement de ce qui est secoué, خضّة.

Secousse, violente attaque d'une maladie, رجّة.

Secousse, perte, malheur, مصيبة; pl., مصايب.

Secret, s. m., ce qui doit être caché, tenu secret, ce qui est caché, سرّ; pl., اسرار. La clef des cœurs, c'est le secret, من كتم سر الناس سلب قلوبهم. || Trahir un secret, افشى السرّ. || Garder un secret, O. كتم السر. || Les gens d'honneur gardent les secrets, صدور الاحرار قبور الاسرار - الاسرار عند الاحرار.

Secret, moyen, procédé, سرّ; pl., اسرار - صنعة.

Secret, ète, adj., caché, peu connu, سرّى. Porte secrète, باب سرّ.

En *secret*, adv., en particulier, sans témoins, بالخفى - سرّاً - فى السرّ.

Secrétaire, s. m., qui écrit les lettres d'un supérieur, كاتب - كاتب سرّ; pl., كُتّاب.

Secrétaire, meuble pour écrire, مكتب.

Secrétaire d'État, ministre en fonction, وزير - موقّ.

Secrétairerie, s. f., bureaux des secrétaires ambassade, etc., مكاتب.

Secrétairerie d'État, bureaux du secrétaire d'État, توقيع مكاتبه.

Secrétariat, s. m., fonction de secrétaire, توقيع كتابة الـ.

Secrètement, adv., en secret, en cachette, بالدسدسة - سرّاً - فى السرّ - بالخفه.

Sécrétion, s. f., filtration et séparation des humeurs, رشح.

Sécrétion, matières qui sortent du corps, بر.

Sécrétoire, adj. com., qui sert à la sécrétion aisseaux), رشّاح.

Secтaire, s. com., attaché à quelque secte, hétique, اهل فرقة.

Sectateur, s. m., partisan d'un philosophe, qui utient une doctrine, تابع; pl., توابع.

Secte, s. f., réunion de personnes qui suivent s mêmes opinions, une opinion hérétique, فرقة; l., طايفة-فرق; pl., طوايف. Doctrine, opinion ue suit une secte, مذهب; plur., مذاهب. ‖ aire secte, se distinguer par des opinions singulières, تمذهب.

Secteur, s. m., t. de géométrie (de cercle), قطّاع دايه - (de sphère), قطاع كرة.

Section, s. f., division d'un livre, etc., فصل; l., قسم - فصول; pl., اقسام.

Section, t. de mathématiques, قطع; pl., قطوع. es trois sections coniques, قطوع المخروطات الثلاث.

Séculaire, adj. com., qui se fait de siècle en ècle, يصير فى كلماية عام مرة - جيلى.

Séculaire (année), qui termine un siècle, اخر عام من الماية.

Sécularisation, s. f., action de sécula-riser, تشليح.

Séculariser, v. a., rendre séculier, شلّح.

Sécularité, s. f., état de séculier, عالمانية.

Séculier, ère, adj. (prêtre), qui vit dans le siècle, qui n'est pas engagé par des vœux dans une communauté religieuse, الكاهن الذى ما هو راهب.

Séculier, mondain, laïque, عالمانى - علمانى - ابن الجيل - عامّى.

Séculièrement, adv., d'une manière séculière, على طريق العوامّ - مثل ابنا الجيل.

Sécurité, s. f., confiance, tranquillité d'esprit lorsqu'on pourrait avoir de la crainte, طمانية - تطمين - اطمينان - طمان.

Sédatif, ive, adj., t. de médecine, qui calme, مسكّن - مهدّى.

Sédentaire, adj. com., qui demeure ordinairement assis; qui sort peu, قعدة - قعدىّ.

Sédentairement, adv., فى القعاد.

Sédiment, s. m., ce qu'une liqueur dépose au fond du vase, رسوب - عكار.

Séditieusement, adv., بعصيان - بافتتان.

Séditieux, se, adj., qui a part à la sédition, عاصى; pl., عصاة.

Séditieux, enclin à faire sédition, ضرّاب فتن - فتّان.

Séditieux, qui tend à la sédition, يجلب الفتنة..

Sédition, s. f., soulèvement contre la puissance légitime établie, فتنة; pl., فتن - قومة.

Séducteur, trice, s., qui séduit, fait tomber en faute, غاوى - مغوى - خدّاع. Discours séducteur, كلام يسلب العقل.

Séduction, s. f., action par laquelle on séduit, اغوا - خديعة - غواية.

Séduire, v. a., tromper, خدع A. - غرّ O. - غش O. L'appât du gain l'a séduit, غرّه الطمع.

Séduire, faire tomber en faute, corrompre, abuser, débaucher, خدع A. - غوى I. - اغوى - اوقع -

رمى فى الخطيئة - وقع I. Séduire un juge par des présents, برطل القاضى, عمل له عرق اخضر.

Séduire, persuader, plaire, toucher, استهال - فتن I. - سلب العقل O. Séduire l'esprit de quelqu'un, s'en emparer, لعب فى عقله A. - ادار راسه.

Séduisant, e, adj., qui séduit, فتّان.

Séduit, e, adj., مفتون - مغوى.

Segment, s. m., partie d'un cercle compris entre l'arc et sa corde, قطعة دايرة.

Seigle, s. m., sorte de blé à épis barbus, جاودار - نوع من القمح.

Seigneur, s. m., maître, possesseur d'un pays, d'une terre, سيد; pl., اسياد et سادات.

Seigneur, en parlant de Dieu, ربّ.

Seigneurial, e, adj., qui appartient au seigneur, en donne les droits, ساداتى.

Seigneurialement, adv., en seigneur, مثل السيد.

Seigneurie, s. f., droit, autorité du seigneur, سيادة.

Seigneurie, terre seigneuriale, ملك - التزام.

Seigneurie, titre, سيادة.

Seime, s. f., fente de l'ongle du cheval, نهلة - شق يحدث فى حوافر الخيل.

Sein, s. m., partie du corps depuis le cou jusqu'au creux de l'estomac, صدر. Presser quelqu'un contre son sein, ضمّ احدا الى صدره O.

Sein, les mamelles, نهد; pl., نهود. Son enfant dormait sur son sein, ولدها نايم فى حضنها.

Sein, l'endroit où les femmes conçoivent et portent leur fruit, احشا.

Sein, au fig., l'esprit, le cœur de l'homme, قلب - صدر.

Sein, milieu, وسط.

Le *sein* de l'Église, au fig., sa communion, حضن الكنيسة.

Seing, s. m., signature, امضا.

Seing privé, obligation qui n'a pas été faite devant l'officier public, تمسّك.

Seize, adj. numéral, ستة عشر; fém., ست عشرة.

Seizième, adj. com., سادس عشر. Un seizième, واحد من ستة عشر.

Séjour, s. m., temps pendant lequel on demeure dans un lieu, قعود - اقامة.

Séjour, lieu où l'on séjourne, محلّ اقامة.

Séjourner, v. a., faire un séjour dans un lieu, قعد - اقام - استقام O.

Sel, s. m., substance friable, dissoluble et picotante, ملح. Sel commun, ملح العادة - ملح العامة. || Sel marin, ملح البحر. || Sel gemme, ملح مختوم - ملح معدنى, اندرانى.

Sel, au fig., ce qu'il y a de piquant, de vif dans un bon mot, etc., ملح.

Sélénite, s. f., sorte de pierre, حجر القمر.

Sélénographie, s. f., description de la lune, رسم, وصف القمر.

Selle, s. f., siége pour mettre sur le dos d'un cheval, etc., سرج; plur., سروج. Fonds de la selle, partie entre le pommeau et le troussequin, بحر السرج. || Selle d'âne, de mule, etc., bardelle, جلال. || Selle de chameau, رحل. *Voyez* Bât.

Selle, terme de médecine, évacuation faite en une fois, مجلس. Aller à la selle, مشى بطنه I. || Faire aller à la selle, procurer des selles, مشّى البطن - اجرى الطبيعة.

Être bien en *selle*, au fig. fam., être affermi dans son poste, كان ثابت - ثبّت O.

Être entre deux *selles*, le cul par terre, au fig. fam., n'avoir aucune des deux choses auxquelles on prétendait, ما حصّل لا دا و لا داك.

Selle à tous chevaux, chose bannale, مثل ساير.

Seller, v. a., mettre la selle sur le dos d'un cheval, شدّ الحصان I. O. - سرج - اسرج O.

Sellerie, s. f., lieu où l'on serre les selles, les harnois, حاصل السروج.

travail, commerce du sellier, سروجيّة.
:E, s. f., petit siége de bois où l'on fait
accusé, كرسى للمذنب.
uelqu'un sur la *sellette*, au fig. fam., lui
· des questions, فحص A. - دقّق عليه.
, s. m., qui fait des selles, etc., سروجى

prép., suivant, حسب - بحسب - على
» على. Selon vous, selon ce que vous
que vous pensez, على قولك. || C'est
mps, بحسب الوقت - تبع الوقت. ||
ıge, حكم العادة - حسب العادة. || Sui-
idée, على تخمينى.
.E, subst. f., action, temps de semer,

es, grains semés, بذار - تقاوى.
:, s. f., sept jours, جمعة; plur., جمع -
, اسابيع. La semaine des quatre jeudis,
اسقيك ياكمّون - حتى يجمّوا القيقا.
BLE, adj. com., de même nature ou qua-
essemble, مثل - نظير; plur., امثال -
شبه. Figures semblables, terme de géo-
اشكال متشابهة. || Dans un cas semblable,
» فى مثل. || Et autres choses semblables,
و ما يه.
NT, s. m., apparence, صورة - زىّ. Faire
feindre de, عمل روحه A. - صيّر روحه كانّه.
semblant de ne pas le voir, عملت حالى
ـه. || Ne faire semblant de rien, cacher
n, داري - تجاهل.
R, v. n., paraître, ظهر له ان A. -
با. Il me semble que, البايين انه - كانّه.
s en semble? ايش تقول فيه. || Si bon
e, ان كان لك خاطر - ان رايته مناسب.
bon vous semblera, كما تريد.
.OGIE, SÉMÉIOTIQUE, s. f., partie de la
ui traite des signes de la maladie, de la
علم امارات الامراض و الصحّ.

SEMELLE, s. f., dessous du soulier, etc., نعل; plur., انعال.

SEMENCE, s. f., ce que l'on sème, بزر; pl., بزور - زريعة.

Semence, matière dont les animaux sont engendrés, منى - نطفة.

Semence, cause éloignée, اصل; plur., اصول.

SEMENCINE, s. f., Semen-contra, plante vermifuge, بزر خريسانة - خريسانة.

SEMER, v. a., épandre des grains sur une terre préparée, بذر O. - زرع O. Terre semée de blé, ارض مزروعة قمح.

Semer, au fig., répandre, distribuer de l'argent, نثر O. Semer des fleurs sur, نثر الازهار, بذر المال على.

Semer, faire naître la discorde, etc., رمى I., القى الشقاق.

SEMESTRE, adj. com., qui dure six mois, مدّته ستة اشهر.

SEMESTRE, subst. m., espace de six mois, ستّة اشهر.

SEMEUR, s. m., qui sème du grain, زارع.

Semeur de discorde, ضرّاب فتن.

SEMI, pour demi, نصف.

SÉMILLANT, E, adj. fam., éveillé, fort vif, صاحى - فحيح.

SÉMINAIRE, subst. m., collége d'ecclésiastiques, مدرسة كهنة.

SÉMINAL, E, adj., terme d'anatomie, qui a rapport à la semence, نطفى.

SÉMINARISTE, s. m., élève dans un séminaire, تلميذ مدرسة كهنة; plur., تلاميذ.

SÉMINIAL ou SÉMINAL, adj., de fine fleur de farine (pain), سميذ.

SEMIS, s. m, lieu où l'on sème des arbres, des fleurs, etc., ces arbres, ces fleurs, زرع.

SEMONCE, s. f., invitation dans les formes à certaines cérémonies, استدعا - عزومة.

Semonce, au fig., réprimande, تغسيلة راس - توبيخ.

Semoncer, v. a., faire une semonce, وبّخ - A. عمل له تغسيلة راس.

Semoule, s. f., pâte faite avec la plus fine farine, سميذ - مفتّلة.

Sempiternel, le, adj., qui dure toujours, دايم. Vieille sempiternelle, عجوز النحس.

Sénat, s. m., assemblée de personnes considérables dans laquelle réside une partie de l'autorité suprême, ديوان اعيان المملكة.

Sénateur, s. m., membre d'un sénat, عضو من اعضا الديوان.

Sénatorerie, s. f., fonctions d'un sénateur, وظيفة عضو من ديوان الاعيان.

Sénatorial, e, adj., du sénateur, يخصّ اعيان الديوان.

Sénatus-consulte, s. m., décision du sénat, مرسوم ديوان الاعيان.

Séné, s. m., plante médicinale à gousse et grains purgatifs, سنا مكّى.

Sénevé, s. m., petits grains dont on fait la moutarde, خردل.

Sens, s. m., faculté de l'animal par laquelle il reçoit l'impression des corps, حاسّة - حسّ; plur., حواسّ. Les cinq sens, الحواس الخمس. ‖ Reprendre ses sens après un évanouissement, revenir à soi, انتعشت روحه - A. وعى, استفاق من غشوته - وعى على روحه; aor. vulg., يوعَى.

Sens, faculté de comprendre les choses et d'en bien juger, عقل - معقول - رُشد. Perdre le sens, ضيّع المعقول.

Sens, opinion, avis, راى.

Sens, côté d'un corps, جهة.

Sens, signification, معنى; plur., معانى. Ils n'en comprennent pas le sens, ما يفهموا معناه ولا يدركوا فحواه.

Sens, plur., appétit concupiscible, الشهوة.

Sens (bon), s. m., sagesse dans les pensées, les discours, رشد - معقول - عقل - حسّ سليم.

Sens commun, s. m., faculté par laquelle on juge raisonnablement des choses, حسّ مشترك.

Sens dessus dessous, adv., sans aucun ordre, tout étant bouleversé, الفوقانى تحتانى. Mettre sens dessus dessous, قلب I. - عمل الفوقانى تحتانى - شقلب.

Sens devant derrière, adv., مقدّم موخّر.

Sensation, s. f., l'impression que l'âme reçoit des objets par les sens, اثر - حسوس - حاسّة. Éprouver une sensation douloureuse, حسّ بوجع.

Faire *sensation,* au fig., faire impression sur le public, dans une assemblée, etc., اثّر فى.

Sensé, e, adj., qui a du bon sens, عاقل - ذو عقل و ميزان - صاحب عقل.

Sensé, conforme à la raison et au bon sens, مطابق للعقل.

Sensément, adv., d'une manière sensée, بعقل.

Sensibilité, s. f., qualité par laquelle un sujet est sensible aux impressions des objets, حاسّية.

Sensibilité, sentiment d'humanité, de tendresse, d'amour, حنيّة - حنانة - حنّة - شفقة.

Sensible, adject. com., qui a du sentiment, ذو حاسّة.

Sensible, qui reçoit les impressions des objets, حسّاس.

Sensible, qui est aisément irrité, ému, touché, نحيف.

Sensible, humain, tendre, حنون - شفوق - رقيق القلب. Être sensible aux maux de quelqu'un, رقّ له قلبه I. - حنّ عليه.

Sensible, qui tombe sous les sens, se fait sentir, apercevoir aisément, محسوس - باين - ظاهر. Les choses sensibles, المحسوسات.

Sensible, grand, عظيم. J'en ai éprouvé un sensible plaisir, حصل عندى من ذلك غاية المحظوظية. ‖ Il m'est très-sensible d'être soupçonné, بضيق

يصعب علىّ ان يتهونى. ‖ J'ai été bien sensible, à vos bons procédés, حصل عندى من معروفكم غاية المنونية.

Sensiblement, adv., d'une manière sensible et perceptible, ظاهراً.

Sensiblement, beaucoup, للغاية.

Sensitif, ive, adj., qui a la faculté de sentir, حساسى - حساس. La vertu sensitive, القوة الحاسية.

Sensitive, s. f., plante qui replie ses feuilles lorsqu'on les touche, مستحية.

Sensorium, s.m., partie du cerveau réputée le siége de l'âme; organe de la sensibilité, مجمع الحواس.

Sensualité, s. f., attachement aux plaisirs des sens, حبّ اللذات و الشهوات - تلذذ - لذة.

Sensuel, le, adj., voluptueux, attaché aux plaisirs des sens, شهوانى - متلذذ.

Sensuellement, adv., d'une manière sensuelle, بتلذذ.

Sentence, s. f., jugement, قضاء - حكم.

Sentence, dit mémorable, apophthegme, قول; pl., اقوال - كلام.

Sentence, maxime qui a un grand sens, une belle morale, حكمة; pl., حِكَم.

Sentencié, adj., condamné par une sentence, محكوم عليه بالعقوبة.

Sentencieusement, adv., d'une manière sentencieuse, بتحكّم.

Sentencieux, se, adj., qui contient des maximes, حكمى.

Sentencieux, qui parle par maximes, متحكّم.

Senteur, s. f., odeur, parfum, رايحة; plur., روايح - رايحة طيبة - ما معطّر. Eau de senteur, ما طيب الرايحة.

Sentier, s. m., chemin étroit, سبيل; pl., سبل - سِكّة.

Sentiment, s. m., perception que l'âme a des objets par les sens, حسوس.

Sentiment, faculté de sentir, حسّ.

Sentiment, sensibilité, physique, حاسّية. Perdre le sentiment, غاب عن الوجود I.

Sentiment, sensibilité morale, حنانة - حنّية - رقّة القلب.

Sentiment, perception, connaissance de ce qui se passe dans l'âme avec ou sans le secours des sens, عين العقل - بصيرة. Connaître une chose par sentiment, علم الشى من عين العقل.

Sentiment, opinion, pensée, رأى; pl., اراء.

Sentiment, affection, passion, mouvement de l'âme, ما يحصل عند الانسان - حركة النفس من السرور و الالم و المحبّة و البغضة وغير ذلك.

Sentiment, odorat des chiens, شمّ.

Sentiments, au plur., probité, générosité, honneur, etc., مروّة - نخوة - عرض.

Sentimental, e, adj., qui a le sentiment pour principe, où il entre beaucoup de sentiment, حبّى - صادر من الحنّة.

Sentimental, qui a beaucoup de sensibilité, رقيق القلب

Sentine, s. f., partie basse d'un navire où s'arrêtent les ordures, فنطاس مركب - خرّارة مركب - سنتينة (Barb.).

Sentinelle, s. f., soldat qui fait le guet; sa fonction, حارس - غفير; pl., حرّاس - ناطور - عسّاس. Faire sentinelle, être en sentinelle pour garder, حرس O. - نطر O. ‖ Faire sentinelle, attendre, guetter, ربط ل O. - نطر - استنّى O. ‖ Mettre en sentinelle, نطّر.

Sentir, v. a., recevoir une impression quelconque, حسّ الشى, على الشى, بالشى A. Sentir de la joie, حصل عنك سرور A.

Sentir, flairer, شمّ I.

Sentir, répandre une odeur, فاح رايحة O. I. - له رايحة. Il sent mauvais de la bouche, بخارة فى تمه.

Sentir, connaître, s'apercevoir, حس A. - علم A.

عرف - I. علم من عين العقل. Sentir ce que l'on est, ذاق نفسه O.

Sentir, v. n., avoir l'apparence de, اشبه - له رايحة.

Se sentir, v. pron., connaître l'état où l'on est, ses talents, ses forces, عرف نفسه I. - ذاق نفسه O.

Se sentir d'un mal, l'éprouver, حصل له وجع.

Se sentir d'un mal, en avoir quelque reste, بقى عنك اثر من A.

Seoir, v. n., être convenable, لاق I. - لبق ل A. Cela vous sied bien, يلبق لك. Il ne vous sied pas de parler ainsi, هذا الكلام ما يصلح لك ما يحق لك. *Voyez* Convenir.

Séparable, adj. com., qui peut être séparé, يفترق.

Séparatif, ive, adj., qui fait séparation, qui la cause, مفرّق.

Séparation, s. f., action de séparer, فصل.

Séparation, action de se séparer, فراق - انفصال - افتراق.

Séparément, adv., à part l'un de l'autre, منفردا. Chacun séparément, كل واحد بمفرده.

Séparer, v. a., désunir les parties jointes d'un tout, ce qui était uni, فرق O. - فرق بين - فصل بين I. - فصل بين.

Séparer de, d'avec, mettre à part, عزل عن O. - فرز من - ميّز من - افرد من I.

Séparer, partager, قسم I.

Se séparer, v. pron., se diviser en parties, افترق - انفصل.

Se séparer, se disperser, تفرّق. L'assemblée se sépara, انفضّ المجلس.

Se séparer, se quitter, تفارقوا. Se séparer de quelqu'un, le quitter, فارقه. || Se séparer de quelqu'un, rompre avec lui, انفصل عنه - انعزل عنه - اعتزل عنه.

Sept, adj. com., nombre, سبعة; fém., سبع.

Septante, adj. com., soixante-dix, سبعين. La version des Septante, c'est-à-dire des soixante-dix traducteurs de l'Ancien Testament, الصحف السبعونى.

Septembre, s. m., mois, ايلول.

Septénaire, s. m., espace de sept ans de la vie de l'homme, اسبوع; plur., اسابيع - سبع سنين.

Septennal, e, adj., qui arrive tous les sept ans, من سبع سنين الى سبع سنين.

Septentrion, s. m., nord, شمال.

Septentrional, e, adject., du septentrion, شمالى.

Les Septentrionaux, s. m. plur., les peuples du Nord, اهل الشمال.

Septième, adj. com., nombre ordinal, سابع.

Septième, s. m., partie d'un tout, سبع; plur., اسباع.

Septièmement, adv., سابعاً.

Septique, adj. com., qui fait pourrir les chairs, معفّن.

Septuagénaire, adj. com., âgé de soixante-dix ans, ابن سبعين سنة.

Septuple, adj. com., sept fois autant, سبعة اضعاف.

Septupler, v. a., ضاعف سبع مرّات.

Sépulcral, e, adj., qui concerne le sépulcre, صوت كانّه طالع من قبر. Voix sépulcrale, قبرى.

Sépulcre, s. m., tombeau, قبر; plur., قبور.

Sépulture, s. f., lieu où l'on enterre, مقبرة - مدفن.

Sépulture, inhumation, دفنة.

Séquelle, s. f., nombre de gens qui se suivent, ou attachés au même parti, terme de mépris, ربقة - كبشة - عصبة.

Séquestration, s. f., action par laquelle on met en séquestre, تيسيق.

Séquestre, s. m., état d'une chose litigieuse séquestrée, يسق.

Séquestrer, verbe a., mettre en main tierce, عهل يَسَق O.

Séquestrer, séparer, écarter des personnes d'avec d'autres, عزل عن O. - ابعد عن.

Se séquestrer, v. pron., s'éloigner, se mettre à part, انفرد - انعزل عن - ابتعد عن.

Sequin, s. m., monnaie d'or de Venise, بندقي; plur., بنادقة. Sequin, monnaie d'or au Levant, زرمحبوب ou محبوب; pl., محابيب - شريفي.

Sérail, s. m., palais du Grand-Seigneur; palais en général, سرايَة; plur., سرايات.

Sérail, pris pour les femmes qui sont dans le sérail, حريم.

Séraphin, s. m., esprit céleste de la première hiérarchie, سارافيم.

Serein, s. m., vapeur froide qui tombe le soir, ندى - طلّ.

Serein, adj., clair, doux et calme, صافي - رايق - ضاحي - صاحي. Jour serein, نهار صحو. ‖ Visage serein, وجه بشوش.

Serein, heureux (jour), سعيد.

Goutte *sereine*, eau qui tombe sur les yeux, كهنة - نقطة.

Sérénade, s. f., concert que l'on donne la nuit, dans la rue, sous des fenêtres, الة - نوبة ليلية.

Sérénissime, adj. com., titre d'honneur, حضرة جناب.

Sérénité, s. f., état de ce qui est serein, رواقة - صفو - صحو - ضحاء.

Séreux, se, adj., aqueux, مايي.

Serf, ve, adj., esclave, مستعبد.

Serge, s. f., étoffe de laine (grosse), مسح. Serge fine de laine et soie, شالي.

Sergent, s. m., sous-officier. شيخ عشرة.

Sergent de justice, قوّاس المحكمة.

Sergenter, v. a., terme de pratique, presser par le moyen des sergents, يزّك.

Série, s. f., suite d'objets, جلة - سلسلة.

Série, division, classe, قسم; plur., اقسام.

Sérieusement, adv., d'une manière grave et sérieuse, برزانة ووقار.

Sérieusement, avec suite, ardeur, tout de bon, sans rire, من جدّ. Est-ce sérieusement que vous avez dit cela? من جدّ قلت هذا.

Sérieux, se, adj., renfrogné, qui n'est pas gai, كشر - عبوس.

Sérieux, grave (personne), وقور.

Sérieux, important, grave (chose), مهمّ - عظيم - ثقيل. Maladie sérieuse, مرض ثقيل - مرض خطر.

Sérieux, sincère, vrai, حقيق - صحيح.

Sérieux, qui n'est point un badinage, جدّي - جدّ. Leur combat est sérieux, ce n'est pas un badinage, قتالهم جدّ ما هو هزل.

Prendre une chose au *sérieux*, اخذ الشي على طريق الجدّ.

Sérieux, s. m., gravité, هيبة - وقار.

Sérieux, mine renfrognée, مقطّب, وجه معبس - عقدة.

Serin, ne, s., oiseau jaune des Canaries, عصفور حبّاشة - ترنجي.

Serinette, s. f., petit orgue pour instruire les serins, الة لتعليم العصافير.

Seringue, s. f., petite pompe portative, حقنة; plur., حقن.

Seringuer, v. a., pousser une liqueur avec une seringue, بنّخ O.

Serment, s. m., affirmation en prenant Dieu à témoin, حلفان - يمين; pl., يمينات et ايمان - قسم; pl., اقسام. Faux serment, يمين زور. ‖ Faire serment, حلف يمين A. ‖ Fausser son serment, حنث A.

Serment, promesse solennelle, عهد.

Sermentaire, s. f., ou **Livèche**, plante, كاشم رومي.

Sermenté, e, adj., qui a prêté le serment requis, حالف.

Sermon, s. m., prédication, remontrance, موعظة - كرز - وعظ.

Sermonnaire, subst. m., auteur de sermons, كاروز.

Sermonner, v. a., وعظ I.

Sérosité, s. f., portion aqueuse du sang, du lait, etc., مايية.

Serpe, s. f., outil recourbé du jardinier pour couper le bois, etc., مزبرة - شفرة (Barb.).

Serpent, s. m., reptile venimeux, ثعبان; plur., ثعابين - حيّة. Dépouille du serpent, peau de serpent, سلخ الحية, قميص, ثوب.

Serpentaire, s. f., plante, لوف الارقط - لوف الجعدى - لوف الحية.

Serpentaire ou Vipérine de Virginie, racine diurétique, etc., جدر بنفسج.

Serpentaire, s. m., constellation, الحوّا.

Serpenteau, s. m., petit serpent, ثعبين.

Serpenteau, fusée volante, qui tournoie, صاروخ يتلوّى.

Serpenter, v. n., avoir une direction, un cours tortueux, تلوّى.

Serpentin, adj. m. (marbre), نوع رخام مبرقش.

Serpentine, s. f., pierre, حجر الحية.

Serpette, s. f., petite serpe, شفيرة.

Serpillière, s. f., grosse toile, جنفاص - خيش.

Serpolet, s. m., plante odoriférante, espèce de thym, خلندرة - نهام - حاشا.

Serre, s. f., lieu où l'on serre les plantes, بيت ذرا للنبات.

Serre, terme de fauconnerie, pied des oiseaux de proie, مخلاب; plur., مخاليب.

Serré, adj., bien fort, شديد. Étoffe d'un tissu serré, قماش مطبّق.

Serré, étroit, ضيّق.

Serre-papiers, s. m., tablettes en compartiments, رف.

Serre-tête, s. m., coiffure de nuit, عصبة.

Serrément, adv., avec trop d'économie, d'une manière trop ménagée, بقربطة.

Serrement, s. m., action de serrer la main, تقريط.

Serrement, état d'un cœur oppressé, قبض - انقباض.

Serrer, v. a., presser, قرّط على - شدّ على I. O. كزّ على - عسّس - O. عصّ, عسّ على - قرّط - حصر O. (Barb.). Il l'a serré si fort avec ses dents qu'il l'a brisé, من كثرما شد عليه باسنانه كسرة. Elle mit son doigt entre ses dents, et le serra de manière à lui faire mal, اخذت اصبعته بين اسنانها و كزّت عليها حتى اوجعته. ‖ Serrer quelqu'un dans ses bras, ضمّه الى صدرة. ‖ Serrer fort avec la main, tenir quelque chose serré, قمط على شى قمط جيّد O. ‖ Serrer les dents, كز على اسنانه.

Serrer, mettre près à près, زنق O. - لزّ O. Serrer les lignes, لزّ الاسطر.

Serrer, mettre à couvert, en sûreté, enfermer, شال - خبّى I.

Serrer, plier, طبّق - طوى I. - لمّ O.

Serrer, lier étroitement, شدّ I. Serrer les sangles d'un cheval, شدّ حزامات الفرس.

Serrer, au fig., oppresser, قبض I. - عسّس. Cela serre le cœur, شى يعسّس القلب.

Serrer le bouton à, au fig. fam., presser vivement sur une chose, حشر O. Serrer de près l'ennemi, لاصقه و ضايقه. ‖ Ils serrèrent l'ennemi contre les tentes, لزّوا الاعدا الى الخيام.

Serrure, s. f., machine de métal, etc., pour fermer avec une clef, كالون - كيلون; pl., كوالين (Égypte) - قفل; plur., اقفال - غال (Syrie) - بويتة (Barb.). Serrure de bois, ضبّة; pl., ضبب.

Serrurerie, s. f., art, ouvrage du serrurier, صنعة الحدادة.

Serrurier, s. m., qui fait des serrures, des ouvrages de fer, حدّاد; pl., حدادين - اقفالى (Barb.)

ER, v. a., t. de lapidaire, enchâsser, رصع A.

ISSURE, s. f., تركيب - رصع.

M, s. m., humeur aqueuse, partie du chyle, et du lait, مصل.

AGE, s. m., état de celui qui est serf ou esclave, رِقّ.

ANTE, s. f., domestique femme, اجيرة - جارية; plur., جوار.

IABLE, adj. com., prompt à rendre service, صاحب .

ICE, s. m., état, fonction de ceux qui servent en général, خدامة - خدمة. Il est au service de, هو فى خدمة فلان. ‖ Quitter le service, تجرّد من ا. ‖ Tout cela est à votre service, هذا كله قدامك, فى خ.

ice, assistance, bons offices, خير - معروف - جميل. Rendre un service à quelqu'un, عمل معه مليح A. ‖ Je vous prie de me rendre service, اترجّاك تقضى لى حاجة - نكلّف خاطركم بقضى. ‖ Il lui a demandé un service, كلّفه قضى غرض. ‖ Il lui a rendu un service, عمل معه خير عظيم, جودة عظيمة. Les services que vous lui rendrez seront comme faits à moi-même, المليح الذى تعملوه معه كانكم عاملي.

ice, vaisselle, linge de table, طقم سفرة.

ice, mets que l'on sert et que l'on ôte à la fois, مدّة طعا.

ice, cérémonie religieuse, célébration des offices, صلوات - تمجيد.

VIETTE, s. f., linge de table, محرمة; plur., منشف - منشف; pl., مناشف. Serviette de bain, plur., فوط.

VILE, adj. com., qui appartient à l'état d'esclave, de valet, رقّى - منسوب الى الخدام.

vile, au fig., bas, rampant, دنى.

vile, imitateur, اسير التقليد.

Servile, littéral, تبعى.

Servile (lettre), qui n'est pas radicale dans un mot, حرف زايد.

SERVILEMENT, adv., d'une manière basse, servile, بدناوة - مثل الخدّام.

Servilement, littéralement, mot à mot, بتبعيّة.

SERVILITÉ, s. f., esprit de servitude; bassesse d'âme, دناوة - تعبّد.

Servilité, exactitude servile, تبعية.

SERVIR, v. act., être au service d'un maître, خدم عند احد - خدمه O.

Servir quelqu'un, lui présenter ce dont il a besoin, etc., خدمه. Se faire servir par quelqu'un, استخدمه.

Servir, donner des mets à quelqu'un avec qui on est à table, قدّم طعام ل.

Servir, mettre les mets sur la table, حطّ الطعام على السفرة. Faites servir, خلّى يسكبوا.

Servir, rendre de bons offices, aider, assister, عمل خير, جودة, مليح معه - عمل معروف معه A. - ساعد.

Servir à, v. n., être utile, bon pour, نفع ل A. A quoi cela nous a-t-il servi? ايش استفدنا منه.

Servir de, tenir lieu, faire l'office de, قام عوض O. - كان بمقام O. Je lui servirai de père, اكون له فى مقام ابوه. ‖ Servir d'exemple à, كان عبرة ل.

Se servir, v. pron., employer une chose, user de, استعمل الشى.

SERVITEUR, s. m., domestique, خدّام; plur., خُدّام et خدمة - خادم; plur., خدّامين.

SERVITUDE, s. f., عبودية.

Servitude, captivité, اسر - يُسر.

SÉSAME, s. m., plante dont on fait de l'huile, سمسم. Huile de sésame, سيرج.

SESBAN, s. m., arbrisseau d'Égypte, سيسبان.

SÉSÉLI, s. m., espèce de fenouil, سيساليوس - كاشم - انجدان رومى.

Session, s. f., séance d'un corps délibérant, جلسة - مجمع.

Setier, s. m., mesure de grains, كيل.

Séton, s. m., petit cordon passé à travers les chairs pour faire couler les humeurs, خلل. Appliquer un séton, خلّ I.

Seuil, s. m., pièce qui est en travers au bas d'une porte, عتبة; plur., اعتاب - عتبة تحتانية.

Seul, e, adj., sans compagnie, unique, واحد. Il était seul, كان واحلاً. || Pas un seul, ولا واحد. || Il n'a pas un seul para, ما عنلا ولا فضة واحدة - ما عنلا مصرية الفرد. || Un seul, فرد واحد. || Cela ne suffit pas pour moi seul, مايكفيني انا بمفردي. || Le seul remède est de, ما له دوا الّا ان. || C'est le seul que je possède, ما عندى غير هذا. || A la seule vue, بمجرّد النظر اليه. || Vous n'entrerez pas dans le paradis, pour cela seul que vous aurez cru au prophète, ما تدخلون الجنة بمجرّد تصديق الرسول.

Seulement, adv., rien de plus, pas davantage, du moins, فقط - بس.

Non-*seulement*, ليس فقط. Non-seulement je n'ai pas fait cela, mais je n'y ai pas même pensé, ما عملت هذا حتى ولا افتكرت فيه. || Je ne l'ai pas seulement vu, حتى ولا شفته.

Seulet, te, adj., diminutif de seul, وحيد.

Séve, s. f., humeur active des arbres; force du vin; au fig., de la jeunesse, نشخة.

Sévère, adj. com., rigide, قاسى - صعب - صارم - شديد. Sévère pour soi-même, صارم على حاله.

Sévèrement, adv., avec sévérité, بصرامة - جدّا.

Sévérité, s. f., rigidité, rigueur, صعوبة - شدّة - صرامة. Avec la plus rigoureuse sévérité, باشدّ صرامة.

Sévices, s. m. pl., mauvais traitement d'un mari envers sa femme, بهدلة الرجل لزوجته.

Sévir, v. n., traiter avec rigueur, بهدل.

Sévir contre, punir, حكم على O. - عاقب.

Sevrage, s. m., temps, action de sevrer un nourrisson, فطامة - فطم.

Sevrer, v. a., ôter à un enfant l'usage du lait de sa nourrice, فطم O. I. Être sevré, انفطم. | Sevré, مفطوم - فطيم.

Sevrer, priver, frustrer de, منع احداً عن شى A. - حرمه الشى I.

Se sevrer, v. pron., s'abstenir de, امتنع عن.

Sexagénaire, adj. com., qui a soixante ans, ابن ستين سنة.

Sexdigitaire, s., celui qui est né avec six doigts, مولود بست اصابع.

Sexe, s. f., différence physique constitutive du mâle ou de la femelle, فرج.

Le *sexe*, les femmes, النسا - الحريم.

Sextant, s. m., instrument d'astronomie, سدس دايرة التى المنجّمين.

Sextil, e, adj. (aspect), t. d'astrologie, تسديس.

Sextuple, adj. com., qui contient six fois, مُسدّس.

Sextupler, v. a., répéter six fois, سدّس.

Sexuel, le, adj., qui tient au sexe, qui le caractérise, جنسى.

Shérif, s. m., officier de justice en Angleterre, شيخ عند الانكليز.

Si, conjonct. condit., en cas que, pourvu que, à moins que, ان كان - إن. Si vous faites du bien, Dieu vous récompensera, ان عملت خير الله يجازيك بالخير. || S'il m'avait écouté, il ne serait pas ruiné, لوكان سمع منى ماكان اتلف ماله.

Si, quelque, مهما. Si petit qu'il soit, مهما كان صغير.

Si, part. affirmative fam., s'oppose à non, اى. Il dit que non, et je dis que si, ويقول لا وانا اقول اى. || Si, si fait, oui, بلى.

Si, tellement, à tel point, هكذا - بهذا المقدار.

Si, autant, aussi, بهذا المقدار - بمقدار - قدر -

- قدّ. Il n'est pas si savant que vous, ما هو على قدرك فى العلم - ما هو ع
as si grand que je pensais, ما هو طويل
: قدّ ما ك. || Puisqu'il est si riche, ما دام
هو غنى به.
bitatif, ان كان - إن. Je ne sais s'il est
ما اعرف ان كان جا و
, ville de la haute Égypte, اسيوط.
E, s. f., prophétesse chez les anciens,

, s. m., assassin, فاتك - قاتل - لصّ.
, s. f., qualité de ce qui est sec, نشوقيّة.
grande île de la Méditerranée, صقلية -
جزيرة.
L, E, adj., qui concerne les astres, les
يخص النجو.. Année sidérale, entière ré-
le la terre, دوران الارض الكامل.
IS, s. f., plante, سيدريتيس.
, s. m., espace de cent ans, قرن; plur.,

espace de temps indéterminé, دهر; pl.,
: siècles des siècles, الى دهر الدهور.
vie mondaine, monde, جيل.
temps où l'on vit, دهر - عصر.
époque où florissait un grand homme,
ز. Le siècle de Louis XIV, زمن السلطان
لويز ا.
s. m., ce sur quoi l'on s'assoit, كُرسى;
كر. Siége de pierre ou de bois en forme
ecouvert de tapis), مرتبة.
ieu de résidence, capitale d'un empire,

tablissement d'une armée pour attaquer
, محاصرة - حصار. Mettre le siége de-
ville, حاصر المدينة. || Soutenir un siége,
| Lever le siége, رفع الحصار عن -
اقلع عن. || Il leur fit lever le siége de,
الزمهم بالقلع عن.

SIÉGER, v. n., résider, occuper une place, un siége, جلس I.

SIEN, NE, adj. possessif relatif, ـه - ها - بتاعه, متاعه; fém., بتاعته, متاعته.

SIENS (les), s. m. plur., ceux qui sont de son parti, رفاقه - حزبه.

Les *siens*, ses parents, عيلته - اهله.

Les *siens*, ceux qui dépendent de quelqu'un, qui lui appartiennent, اتباعه.

Faire des *siennes*, au fig. fam., faire des folies, des tours, عمل عمايله.

SIESTE, s. f., repos pendant la chaleur du jour, قيلولة - تقييلة. Faire la sieste, قيّل.

SIEUR, s. m., diminutif de monsieur, titre appellatif, معلّم - خواجه - سى - السيد. (Pour les non Mahométans seulement.)

SIFFLANT, E, adj., qui siffle, صافر. Lettres sifflantes, حروف الصفير.

SIFFLEMENT, s. m., bruit aigu fait en sifflant, تصفير - صفير - صفر.

SIFFLER, v. n. et a., produire un sifflement; au fig., chanter en sifflant, صفر I.

Siffler, fam., instruire quelqu'un de ce qu'il aura à dire ou à faire, صفرل I. - علّمه - لقّنه.

Siffler, désapprouver avec dérision, هلّل على.

SIFFLET, s. m., instrument pour siffler, صفارة.

Sifflet, t. d'anatomie, trachée-artère, شخّارة.

Couper le *sifflet*, au fig. fam., empêcher de répondre, اخرس.

Sifflets, pl., improbation publique avec mépris, هزوة.

SIFFLEUR, SE, s., qui siffle, صفّار.

SIGILLÉE, adj. f. (terre), طين مختوم.

SIGNAL, s. m., signe remarquable et convenu pour avertir, اشارة.

SIGNALEMENT, s. m., description faite de la figure d'une personne pour la faire reconnaître, امارة - اوصاف - صفة. Il donna le signalement du jeune

homme, اعطى اوصافه - اعطى صفة الغلام.

Signaler, v. a., faire ou donner le signalement, اعطى امارة, صفة, اوصاف.

Signaler, rendre remarquable, بيّن - اشهر - اظهر. Signaler son courage, بيّن شجاعته.

Signaler, avertir par des signaux que l'on aperçoit un objet, اخبر, اشّر بظهور شى.

Se signaler, v. pron., se rendre remarquable, célèbre, تبيّن - اشتهر.

Signalé, e, adj., remarquable, مشهور.

Signature, s. f., seing et paraphe, امضا - علامة - توقيع.

Signe, s. m., indice, marque, اشارة - دليل - علامة. C'est un bon signe, هذا علامة خير.

Signe, geste, اشارة - وما - غمزة. Par signes, بالوما - بالاشارة. || Faire un signe de tête, اومى اليه براسه. || Faire signe de la main, اشار اليه بيده. || Faire signe de l'œil à quelqu'un, غمزه غمّزه بالعين I.

Signe de la croix, اشارة الصليب. Faire le signe de la croix, صلّب على وجهه.

Signe, tache sur la peau, خال - شامة.

Signe, constellation, برج; plur., ابراج et بروج.

Signe, miracle, en style sacré, اية.

Signes, au pl., phénomènes dans le ciel, اشاير,

Signer, v. a., mettre son seing, sa signature à une lettre, etc., امضى - علّم على - وقّع على - حرّر اسمه فى ذيل الكتاب.

Se signer, v. pron., faire le signe de la croix. رشم الصّليب I. - صلّب على وجهه.

Signet, s. m., t. de relieur, petit ruban pour marquer des passages dans un livre, علام كتاب.

Signifiant, e, adj., qui signifie beaucoup, يعنى كثير.

Significatif, ive, adj., qui exprime bien la pensée, qui contient un grand sens, معنوى - يعنى كثير.

Signification, s. f., ce que signifie une chose; sens d'un mot, معنى; plur., معانى - عبارة; plur., عبر.

Signification, notification d'un arrêt, اعلام - تعريف.

Signifier, v. a., exprimer, vouloir dire, اعنى - عنى I.

Signifier, déclarer, notifier, عرّف ب.

Signifier, être signe de quelque chose, dénoter, دلّ على O.

Silence, s. m., cessation de bruit; état d'une personne qui se tait, سكوت - صمت. Garder le silence, سكت O. - لزم السكوت A. || Passer sous silence, سكت عن شى O. || Le silence est quelquefois une réponse, ربما كان السكوت جوابا. || Le silence est quelquefois plus éloquent que la parole, ربّ سكوت ابلغ من كلام.

Silence! interj., pour faire taire, سكتة - اسكت.

Silencieux, se, adj., qui ne parle guère, taciturne, سكوت.

Silex, s. m., pierre à briquet, حجر صوان.

Silique, s. f., enveloppe de certains fruits; gousse, خرّوب - قرن. Silique de fève, قرن فول.

Siliqueux, adj., en silique, مقرّن.

Sillage, s. m., trace du vaisseau en naviguant, جرّة المركب.

Siller, v. n., fendre les flots en avançant, شقّ البحر O.

Sillet, s. m., terme de luthier, morceau d'ivoire, de bois sur le manche, qui porte les cordes, مركز الاوتار.

Sillon, s. m., trace que fait la charrue en labourant, خطّ; plur., خطوط.

Sillonner, v. a., faire des sillons, شقّ O. - خطّ O.

Sillonner, rider, خطّ O.

Silo, s. m., مطمورة; plur., مطامير.

ÉE, s. f., façons de faire affectées, توانى

ée, faux-semblant, بهتة.

E, subst. fém., robe longue, نوع ثوب

IRE, adj. com., de même nature, مجانس
ة.

TUDE, s. f., figure de rhétorique, compa- تشبيه - تمثيل.

B, s. m., mélange de cuivre et de zinc, - تنباك.

AQUE, adj., où il y a de la simonie, qui a simonie, مداهن.

E, s. f., vente des choses saintes, بيع الدير.

, adj. com., non composé, - غير مركب

imple, qui n'est pas double, زهر طاقى.

, seul, unique, مفرد - واحد. Avec une emise, وعليه قميص فقط - بطاق القميص.

soldat, نفر - عسكرى.

, sans accessoires (exposé), بسيط.

, non compliqué, بسيط - وجيز.

, facile à faire, à comprendre, - ساهل

, sans ornement, سادج - خالص.

, sans déguisement, sans malice, بسيط - ساد.

, qui n'a pas de luxe, سادج.

, facile à tromper, غشيم - ولى.

, s. m., herbe médicinale, مفردة; plur., - عقّار; plur., عقاقير.

MENT, adv., d'une manière simple, sans t, بسيطاً.

ment, seulement, فقط. Purement et sim- فقط مجرّداً.

ment, naïvement, sans finesse, ببداهة ب.

SIMPLICITÉ, s. f., qualité de ce qui est simple, سداجة - بساطة.

Simplicité, niaiserie, bêtise, facilité à se laisser tromper, غشومية - بداهة.

SIMPLIFIER, v. a., rendre simple, moins composé, faciliter, سهّل - اوجز.

SIMPLIFICATION, s. fém., action de simplifier, تسهيل - اقتصار - ايجاز.

SIMULACRE, s. m., image, représentation, تمثال - صورة.

SIMULATION, s. f., t. de pratique, déguisement, مصطنع.

SIMULER, v. a., feindre, اصطنع.

SIMULÉ, E, adj., déguisé, faux, مصطنع - كاذب.

SIMULTANÉ, ÉE, adj., qui se fait dans un même instant, صاير فى آن واحد - وقتى.

SIMULTANÉITÉ, s. f., existence simultanée de plusieurs choses, كون جملة اشيا فى زمان واحد - وقتيّة.

SIMULTANÉMENT, adv., au même instant, سوا - فى الوقت ذاته - فى آن واحد - معاً

SINAÏ, s. m., montagne, جبل سينا.

SINAPISME, s. m., topique de graine de moutarde, لبخة بخردل.

SINCÈRE, adj. com., vrai, franc, sans artifice, sans déguisement, صادق - مخلِص - صافى. Homme sincère, رجل صادق - رجل على نيته - خالص الفواد. ‖ Ami sincère, محبّ مخلص - محب ناصح. ‖ Sincère résolution, قصد حقيقى - نيّة صحيحة.

SINCÈREMENT, adv., avec sincérité, خالصاً. Agir sincèrement avec quelqu'un, نصح معه فى امر - نصحه A.

SINCÉRITÉ, s. f., franchise, qualité de ce qui est sincère, خلوص - صدق - مصافاة - صفاوة النيّة.

SINCIPUT, s. m., sommet de la tête, يافوخ. - et plus vulgairement, نافوخ - يفوخ

Sindon, s. m., linceul dans lequel J. C. fut enseveli, كفن المسيح.

Singe, s. m., animal, قرد; plur., قرود et قردة - سعدان; pl., سعادين - شادى (Barb.). Homme qui fait danser les singes, رقاص سعادين - قربداتى.

Singer, v. a. fam., contrefaire, imiter, قلّد.

Singerie, s. f., grimaces, gestes de singe, قردنة.

Se singulariser, v. pron., se faire remarquer par des singularités, طلع فى بدع.

Singularité, s. f., ce qui rend une chose singulière, غرابة.

Singularité, chose singulière, شى غريب.

Singulier, adj., t. de grammaire, qui ne marque qu'une personne, une chose, مفرد.

Singulier, s. m., opposé à pluriel, الفرد - المفرد.

Singulier, ère, adj., particulier, مخصّص.

Singulier, qui ne ressemble point aux autres, عجيب - غريب.

Singulier, d'homme à homme, واحد لواحد.

Singulier, rare, excellent, نادر - عظيم.

Singulier, bizarre, qui affecte de se distinguer, عجيب - غريب - نكتة.

C'est *singulier*, c'est étonnant, عجايب - عجيبة.

Singulièrement, adv., particulièrement, spécialement, خصوصاً - بالاخصّ.

Singulièrement, beaucoup, جدّا - زايد - بالزود.

Singulièrement, d'une manière singulière, bizarre, بنوع عجيب - نكتة.

Sinistre, adj., funeste, malheureux, نحس - ميشوم - مشوم - منحوس.

Sinistre, méchant, pernicieux, شرّ - سوء.

Sinon, conj., autrement, sans quoi, ولّا.

Sinon, si ce n'est, الّا.

Sinueux, se, adj., tortueux, معوج.

Sinuosité, s. f., détour d'une chose sinueuse, التوا - تعويجة.

Sinus, s. m., terme de mathématiques, جيب.

Siphilis, s. f., grosse vérole, بارك - حَبّ مرض فرنجى - بلا.

Siphon, s. m., terme de chimie, tuyau recourbé, انبوب - قصابة - قصبة.

Sire, s. m., titre donné à un roi, à un empereur, à un seigneur, سيّد.

Sirène, s. f., monstre fabuleux, moitié femme et moitié poisson, بنت البحر - جنّية.

Sirène, au fig., femme séduisante, أة فتّانة.

Sirius, s. m., étoile de la constellation du grand Chien, الشعرى اليمانية - شعرَى.

Siroc, s. m., vent du sud-est sur la Méditerranée, ريح شلوك.

Sirop, s. m., liqueur sucrée et épaisse, اب plur., اشربة.

Siroter, v. a., boire à petits coups, ب قطرة قطرة بتلذّذ.

Sirtes, sables mouvants, رمال.

Sis, e, adj., terme de pratique, situé, ستقرّ - واقع - كاين.

Sison, s. m., plante, نوع قرة العين.

Site, s. m., partie de paysage considérée relativement à la vue, منظر.

Sitôt que, conj., dès que, عند ما.

Situation, subst. fém., assiette, position de ville, etc., موضع - محطّة.

Situation, position, posture d'un homme, ة - قعدة.

Situation, état, disposition de l'âme, des affa حالة - حال; plur., احوال.

Situer, v. a., placer, poser, وضع A.

Six, adj. com., deux fois trois, ستّة; f ست.

Sixième, adj. com., nombre ordinal, سادس

Sixième, s. m., sixième partie d'un tout, س plur., اسداس.

Sixièmement, adv., en sixième lieu, سادساً

Smyrne, ville, ازمير.

Smilax, s. m., plante, فشاغ.

Sobre, adj. com., qui a de la sobriété, قنوع - زهيد الاكل - قليل الاكل - عفيف الاكل.

Sobrement, adv., بقلّة - على القانون.

Sobriété, s. f., tempérance dans le boire, le manger, قلّة الاكل - عفّة فى الاكل - قنع - قناعة.

Sobriquet, s. m. fam., surnom, épithète burlesque, لقب; plur., القاب.

Soc, s. m., fer de charrue pour ouvrir la terre, سكّة الفدّان - نورج - محراث.

Sociabilité, s. f., aptitude à vivre en société, انسيّة.

Sociable, adj. com., fait pour vivre en société, انيس.

Social, e, adj., qui concerne la société, يخصّ جماعة الناس.

Société, s. f., assemblage d'hommes unis par la nature et les lois, جمعية - اجتماعية.

Société, union des hommes, leur commerce naturel, عشرة - معاشرة - صحبة - الفة. Homme de bonne société, آدمى; plur., اوادم. ‖ Homme aimable en société, ابن عشرة.

Société, compagnie, réunion de personnes, جماعة - جمعيّة.

Société d'intérêts, association, شركة. Se mettre en société avec quelqu'un, اشترك معه. *Voyez* S'associer.

Société, personnes avec qui l'on vit, صحبة - جمعية. Faire société de quelqu'un, صاحبه - عاشره.

Socinianisme, s. m., secte des sociniens qui rejettent les mystères et la divinité de Jésus-Christ, مذهب جماعة يقولون بعدم الهية السيد المسيح والاسرار المقدسة.

Socinien, s. m., partisan de Socin, احد الجماعة المذكورة قبله.

Socle, s. m., base carrée, piédestal, بسطة.

Socque, s. m., chaussure de bois haute, قبقاب.

Socrate, s. m., nom propre d'un célèbre philosophe grec, سقراط الحكيم.

Socratique, adj. com., de Socrate, سقراطى.

Sodome, ville de la Judée, مدينة سدوم.

Sodomie, s. f., péché contre nature, خطية سدوم - لواط.

Sodomite, s. m., coupable de sodomie, سدومى - متاع اولاد - لوطىّ.

Soeur, s. f., اخت; plur., اخوات. Sœur germaine, شقيقة; plur., شقايق.

Sofa, s. m., صفّة - ديوان.

Soi, pron. de la troisième personne, com., نفس. Travailler pour soi, اشتغل لنفسه.

De *soi,* adv., de sa nature, من طبعه.

En *soi,* en sa nature, فى نفسه.

A part *soi,* en son particulier, فى نفسه - فى خلوة.

Soi-disant, t. de pratique, prétendant, se disant être, مدّعى.

Soie, s. f., fil de ver ou de chenille, حرير - ابريسم - قزّ. Soie non préparée, قزّ. ‖ Ver à soie, دود القزّ. ‖ Cabane où l'on dévide la soie, حلالة.

Soie, poil de porc, etc., شعر خنزير.

Soie, queue d'une lame d'épée, de coutean, نصاب.

Soierie, s. f., marchandise, commerce de soie, بضاعة حرير - حرايرى.

Soif, s. m., altération, envie de boire, عطش - صدا - اوام - ظما. Avoir soif, عطش A. ‖ J'ai soif, انا عطشان. Qui a soif, عطشان; plur., عطاشى et عطاش. ‖ Mourir de soif, هلك من شدة العطش A.

Soif, au fig., désir immodéré, طمع.

Soigner, v. a., avoir soin, traiter avec beaucoup de soin, داوى - تنقّد فى, ب, على - اعتنى ب - دار باله على I. - قابل (Barb.). Soigner une affaire, s'en occuper, دبّر, باشر دعوة.

Soigneusement, adv., باعتنا. Très-soigneusement, بغاية التدقيق و التحقيق.

Soigneux, se, adj., qui agit avec soin, qui veille avec soin, حريص - معتنى.

Soin, s. m.; application d'esprit à faire une chose, ديران بال - اهتمام - همّة - اعتنا. Avec un soin scrupuleux, بغاية التدقيق. || Avoir soin de quelqu'un, pourvoir à ses besoins, استفقل - I. دار باله عليه - لاحظه بكلما يلزمه - افتقل - تقيّد فيه. || Avoir soin d'un enfant, le garder, داری الولد. || Ayez-en bien soin, تقيّد فيه - رُدّ بالك عليه (Barb.). || Avoir des soins bienfaisants pour quelqu'un, تردّد عليه. || Avoir soin d'une chose, la ménager, اعتنى به, فيه - تسوقّى فيه. || Cela demande des soins. بلا ديران بال - هذا بدّه ملاحظة, بدّه توقى, || Donner des soins à une affaire, عمل همّة فى امر. || Par vos soins, بهمتك العالية. || Ce livre a été imprimé par les soins de, طبع هذا الكتاب بعمل فلان, باهتمام فلان. || Confier à quelqu'un le soin d'une affaire, فوّض اليه تدبير - فوّض اليه الامر الامر.

Soin, inquiétude, peine d'esprit, souci, عنا - همّ; plur., هموم.

Soins, au plur., démarches, سعى - همّة.

Soir, s. m., dernières heures du jour, مسا. Soir, environ trois heures après le coucher du soleil, العشا.

Soirée, s. f., depuis le déclin du jour jusqu'à ce que l'on se couche, سهرة - مغربية. Passer la soirée chez quelqu'un, سهر عند فلان A. || Soirée, temps entre le soir et minuit, عشية. || Il est parti dans la soirée, راح من عشية.

Soirée, divertissement donné le soir à des personnes réunies, et qui se prolonge une partie de la nuit, ليلية.

Soit, adv., je le veux bien, هيك يمسون - كذلك.

Soit, conjonct. alternative, soit l'un, soit l'autre, سوا كان هذا او هذا - ان كان دا اودا. Soit pour vous, soit pour d'autres, سوا كان لك او لغير دس.

Soixantaine, s. f., soixante ou environ, نحو ستّين.

Soixante, adj. com., six dizaines, ستّين.

Soixante-dix, adj., sept dizaines, سبعين.

Soixantième, adj. com., nombre ordinal, ستّين.

Sol, s. m., terrain considéré quant à la qualité, تربه - ارض.

Sol, fonds, ارض - ارضية.

Sol, monnaie de cuivre, ملدى اسم معاملة نحاس.

Solaire, adj. com., qui appartient au soleil, شمسى.

Solandres, s. f. pl., maladie du cheval, شقوق الجلد فى معطف عراقيب الخيل يطلع منها مادّة فاسدة.

Solanum, s. m., ou Douce-amère, حلوة مرّة - عنب الذيب.

Soldat, s. m., homme de guerre soldé ou non, جندى - عساكر; pl., عسكرى.

Soldatesque, s. f., les simples soldats, عساكر.

Soldatesque, adject. com., qui sent le soldat, عسكرى.

Solde, s. f., paye donnée aux gens de guerre, علوفة - جامكيّة - نفقة.

Solde, complément d'un payement, فلاقة - غلاق.

Solder, v. a., payer le reliquat d'un compte, فلّق.

Sole, s. f., poisson plat, سمك موسى.

Sole, le dessous du pied du cheval, etc., صحن الحافر.

Solécisme, s. m., faute grossière contre la syntaxe, غلط - غرابة الكلام و مخالفته.

Soleil, s. m., astre du jour, شمس - قايلة. (Barbarie). Se mettre, se chauffer au soleil, تشمّس.

Soleil levant, au fig. fam., celui qui a la puissance, la faveur depuis peu, قرد فى دولته.

Soleil ou Tournesol, fleur, دوّار الشمس - عبد الشمس.

EL, LE, adj., avec cérémonie, pompeux, عظيم.

L, authentique, صحيح - شرعى.

ELLEMENT, adv., d'une manière solennelle, بعظيم - معظم.

ISATION, s. f. action de solenniser, تبجيل

ISER, v. a., célébrer avec solennité, بجّل - عيّد - عيّد.

ITÉ, s. f., cérémonie, pompe, جلالة - تعظيم.

ité, fête solennelle, عيد من اعظم الاعياد.

ité, qualité de ce qui est solennel, جلالة

ités, plur., formalités d'un acte, شرايط الصحّة.

E, s. m., livre élémentaire de musique, كتاب حاوى اصول فن.

R, v. a., chanter en prononçant les notes, A. قرأ الغ

IRE, adj. com., qui rend plusieurs co-obligés les uns des autres, يلزم الشركا بضمانة

ire, obligé solidairement, ضامن.

IREMENT, adv., d'une manière solidaire, بضمان.

RITÉ, s. f., qualité de solidaire, ضمانة.

E, adj. com., qui a de la consistance, صلب.

, qui n'est pas fragile ou peu durable, متين - ثابت. Esprit solide, عقل متين.

E, s. m. et adj., terme de mathématiques, rois dimensions, مجسّم - مصمّت.

ce qu'il a de bon, d'utile, متين.

EMENT, adv., avec solidité, بصلابة -

ITÉ, s. f., qualité de ce qui est solide, متانة - صلابة. Il n'y a pas de solidité dans sa conduite, شغله بلا اساس.

SOLILOQUE, s. m., monologue, كلام رجل لنفسه.

SOLIPÈDE, adj. com., ذو حافر.

SOLITAIRE, adj. com., qui est seul, qui aime à être seul, متوحّد.

Solitaire, retiré, désert, منفرد.

SOLITAIREMENT, adv., متوحّداً.

SOLITUDE, s. f., état d'un homme seul, وحدة - انفراد - خلوة.

Solitude, lieu éloigné de la fréquentation des hommes, موضع منفرد - خلوة.

SOLIVE, s. f., pièce de bois qui soutient un plancher, خشبة - شواحى ; plur., شوحية.

SOLIVEAU, s. m., petite solive, شوحية صغيرة.

SOLLICITATION, s. f., action d'exciter à, تحريك.

Sollicitations, soins, démarches, diligences pour le succès d'une affaire, جرى - تدبير امر - مساعاة, سعى فى امر ; plur., مساعى.

Sollicitation, recommandation à des juges, des supérieurs, etc., شفاعة.

Sollicitation, demande avec instance, توسيل - ابرام - الحاح.

SOLLICITER, v. a., inciter, exciter à, شحّذ - دعا الى - حرّك على I. O.

Solliciter, poursuivre un procès, طارد دعوى - تقيّد فى دعوى.

Solliciter une affaire, سعى فى اجرا امر A.

Solliciter, postuler, طلب O.

Solliciter quelqu'un, lui recommander quelque chose, توسّل اليه فى امر - تشفع اليه فى امر. Solliciter avec instance, الحّ, ابرم عليه فى.

SOLLICITEUR, SE, s., employé à solliciter les procès, les affaires d'autrui, مجرى - وكيل.

SOLLICITUDE, s. f., soin inquiet ou affectueux, اهتمام.

SOLSTICE, s. m., le plus grand éloignement du soleil stationnaire de l'équateur, بعد - ميل كلّى

انقلاب ـ كلى. ‖ Solstice d'été, انقلاب صيفى. ‖ Solstice d'hiver, انقلاب شتوى.

Solubilité, s. f., qualité de ce qui est soluble, انحلال.

Soluble, adj. com., qui peut être résolu, qui peut se fondre, ينحل.

Solution, s. f., éclaircissement d'une difficulté, حلّ.

Solution, t. de pratique, payement, ادآ.

Solution, t. de chimie, union à un liquide sans se décomposer, تذويب ـ ذوبان.

Solution de continuité, تفرق الاتصال ـ شق.

Solvabilité, s. f., pouvoir de payer, مقدرة.

Solvable, adj. com., qui a de quoi payer, قادر ـ قادر على الوفا.

Sombre, adj. com., peu éclairé, ténébreux, معتم ـ مظلم ـ عتم. Il fait sombre ici, هون عتمة.

Sombre, au figur., chagrin, morne, taciturne, عبس.

Sombrer, v. n. (vaisseau), être renversé par un coup de vent et couler bas, انقلب المركب من شدة الريح و غرق.

Sommaire, s. m., extrait, précis, مختصر ـ مجمل ـ مضمون.

Sommaire, adj. com., exposé en peu de paroles, bref, succinct, مختصر ـ مقتصر.

Sommairement, adv., succinctement, d'une manière sommaire, بالاجمال ـ بالاختصار ـ بالاقتصار.

Sommation, s. f., action de sommer; acte qui la constate, امر شرعى ب ـ اعلام.

Somme, s. f., charge d'un cheval, etc., حمل. Bête de somme, دابّة; pl., دوابّ.

Somme, quantité d'argent, مبلغ ـ ماهية.

Somme, résultat des sommes ajoutées, جملة ـ حاصل الجمع.

Somme toute, ou en somme, enfin, pour conclusion, الحاصل ـ النهاية.

Somme, s. m., sommeil, نومة ـ نوم.

Sommeil, s. m., نوم ـ رقاد. Enseveli dans le sommeil, غارق فى النوم.

Sommeil, au figur., indolence, insensibilité, تغافل.

Sommeil, envie de dormir, نعاس. Avoir sommeil, نعس A. ‖ Tomber de sommeil, laisser tomber sa tête en avant par envie de dormir, كبى I.

Sommeiller, v. n., dormir d'un sommeil léger, imparfait, غفل O.

Sommeiller, au fig., tomber dans une négligence, رقد O. ـ غفل O.

Sommelier, ère, s., qui a soin des vivres, etc., خزّان.

Sommellerie, s. f., lieu où l'on garde la vaisselle, etc., مخزن.

Sommer, v. a., signifier, déclarer dans les formes, امرب ـ عرّف بان O.

Sommer quelqu'un de sa parole, en demander l'exécution, امره بانجاز الوعد O. ـ طالبه بالوعد.

Sommer une ville, استدعى اهل المدينة الى تسليمها.

Sommet, s. m., le haut, راس; plur., رؤوس ـ بافوخ; plur., شوشة. Sommet de la tête, شواشى. ـ نافوخ. ‖ Sommet d'une montagne, راس الجبل ـ سطح الجبل ـ اعلى الجبل.

Sommier, s. m., cheval de somme, حصان حمولة.

Sommier, matelas de crin, فرشة من شعر.

Somnité, s. f., pointe, extrémité; la partie la plus élevée, طرف; pl., اطراف ـ راس; pl., رؤوس ـ اعلى; plur., اعالى.

Somnambule, s. com., qui agit et parle en dormant, الذى يفعل كل شى و هو نايم.

Somnambulisme, s. m., état du somnambule, حالة الشخص المذكور قبله.

Somnifère, adj. com., qui provoque le sommeil, منوّم.

Somptuaire, adj. (loi), qui réforme le luxe, ضد الزهو.

UEUSEMENT, adv., d'une manière somp- بزه.

UEUX, SE, adj., magnifique, splendide, de épense, مكلّف - زاهى - مفتخر - عظيم.

UOSITÉ, s. f., grande et magnifique dé- زهو - كلف.

ron. poss. m.; SA, fém.; SES, plur., ـه - ـها.

. m., ce qui frappe l'ouïe, حسّ - رنّة - plur., اصوات.

. m., partie grossière du blé, etc., نخالة نخال.

, subst. fém., instrument pour sonder les tc., مسبار - عسّاس - مجسّ - ميل.

pour connaître la profondeur de l'eau, . عسّاس.

R, v. a., chercher à connaître la profondeur avec la sonde, I. قاس عمق الما بالبوليس .

r, mettre, employer la sonde dans une tc.; au fig., tâcher de connaître la pen- , I. عسّ - O. سبر.

EUR, s. m., celui qui sonde, عسّاس.

E, s. m., rêve, imagination de celui qui ; plur., احلام et حلومات - منام ; plur., . Faire un songe, A. راى منام ‖ Voir en A. راى فى المنا

E-CREUX, s. m. fam., qui a l'habitude de rofondément à des projets chimériques, مشغوا.

ER, v. n., faire un songe, A. راى منام - A. راى فى المنام -

r, penser, افتكر فى. Ne songeons plus au يقول القايل دع الالتفات الى ما فات ولا تفتكر فيما ذهب و لوكان وادى من

A, s. m., recueil de traditions religieuses musulmans, السنّة.

AILLE, s. f., clochette attachée au cou des جلجل.

SONNAILLER, s. m., l'animal qui porte la sonnette, حامل الجلجل.

SONNAILLER, v. a. fam., sonner souvent et sans besoin, O. دقّ الجرس

SONNANT, E, adj., qui rend un son clair, رنّان.

Proposition malsonnante, peu orthodoxe, مسئلة خارجة.

SONNER, v. a., faire rendre un son, O. دقّ Sonner les cloches, دقّ النواقيس.

Sonner, faire venir en sonnant, agiter une sonnette pour appeler, دقّ الجرس لاحضار احد.

Sonner, indiquer, marquer un son, O. دقّ

Sonner, v. n., rendre un son, I. رنّ - O. دقّ Les trompettes sonnèrent, دقّت البوقات. ‖ L'horloge sonna, دقّت الساعة.

Sonner en frappant l'un contre l'autre (écus, monnaies, etc.), O. خشّ - رنّ - خشخش. Faire sonner ses écus, خشخش فى ذهبانه - خشخش له بالذهب.

Sonner mal, faire naître des soupçons, des craintes, ما اتّفق فى اذنه - ما اعجب - اعطى شك.

Faire *sonner* bien haut, fam.. vanter, عظّم - فخّم - شرّع فى.

SONNERIE, s. f., timbre, marteau, etc., d'une horloge, الة دق الساعة.

SONNETTE, s. f., petite cloche, grelot, جرس ; plur., اجراس.

SONNEUR, s. m., qui sonne les cloches, دقّاق الجرس.

SONORE, adj. com., qui a un son beau, éclatant; favorable à la voix, au son, مطنطن - رنّان.

SOPEUR, s. f., engourdissement voisin du sommeil, et qui le précède, وسن - سنة - سبات.

SOPHISME, s. m., argument captieux, qui ne conclut pas juste, مغالطة.

SOPHISTE, s. m., rhéteur, qui fait des sophismes, سفسطى ; plur., سفسطية.

Sophistication, s. f., action de sophistiquer, غشّ - زغل.

Sophistiquer, v. a., altérer des drogues; falsifier, frelater, زغل I. - غشّ O.

Sophistiquer, v. n., subtiliser avec excès, حاول.

Sophistiqueur, s. m., qui falsifie les liqueurs, etc., غشّاش - زغلجي.

Soporatif, ive, Soporifère ou Soporifique, adj., qui fait dormir, منوّم.

Sorbe, s. f., fruit du sorbier, غبيرا.

Sorbet, s. m., breuvage, composition de citron, de sucre, d'ambre, etc., شربة - شربات.

Sorbier, s. m., arbre, شجر الغبيرا.

Sorcellerie, s. f., سحر.

Sorcier, ère, s., qui a un pacte supposé avec le diable, ساحر; plur., سحرة.

Vieille *sorcière*, au fig. fam., vieille femme méchante, عجوز نحس.

N'être pas grand *sorcier*, au fig. fam., n'être pas fort habile, ما هو كثير شاطر.

Sordide, adj. com., sale, vilain, دنّي - قذر.

Sordidement, adv., بقذارة.

Sornette, s. f., discours frivole, تخريفة - مسخرة.

Sort, s. m., destinée considérée comme cause des événements de la vie; effet de la destinée; rencontre fortuite des événements, بخت - مقدّر - نصيب. Mauvais sort, سوء بخت - سوء حظ. || Heureux sort, بخت مليح.

Sort, état, حال; plur., احوال.

Sort, manière de décider une chose par le hasard, قرعة. Tirer au sort, ضرب القرعة I. O. - تقارع.

Sort, maléfices, paroles, caractères qu'on suppose produire des effets extraordinaires, سحر - كتابة.

Sortable, adj. com., convenable, لايق. Un tel n'est pas un parti sortable pour ma fille, فلان ما هو كفو لبنتي.

Sorte, s. f., espèce, genre, نوع; plur., انواع - شكل; pl., اشكال. De différentes sortes, de toutes sortes, متنوّع - اشكال و الوان - اشكال اشكال. من انواع متعددة. || Un homme de votre sorte, واحد مثلك.

Sorte, manière, façon, نوع - وجه.

De *sorte* que, en sorte que, adv., tellement, si bien que, فعلى هذا الوجه - في. Faire en sorte que, دبّر الامر بحيث, حتى.

Sortie, s. f., action de sortir, خروج.

Sortie, issue, porte, باب; plur., ابواب.

Sortie, attaque faite par les assiégés, خروج - خرجة. Les assiégés firent une sortie, خرجوا وهجموا على المحاصرين.

Sortie, au fig., dure réprimande, brusquerie, emportement contre quelqu'un, خرجة - طلعة.

A la *sortie*, adv., au moment où l'on sort, ساعة خروج. A la sortie de l'hiver, في اخر الشتا.

Sortilége, s. m., maléfice, سحر.

Sortir, v. n., passer de dedans au dehors, خرج O. - طلع A. Il est sorti, il n'est point chez lui, طلع الى برّا. || Sortir des bornes, تجاوز الحدّ - تعدّى الحدّ. || Son anneau sortit de son doigt, انفلص, انسلت المحبس من اصبعه. || Faire sortir, tirer dehors, طيلع - اخرج - طلّع. || Sortir d'affaire, خلص, تخلّص من A.

Sortir, être de relief, برز O.

Sortir de, être issu de, طلع من A. - انتسب الى.

Sortir, commencer à paraître, نبت O. - طلع.

Sortir, s'exhaler (odeur), طلع A. - فاح O.

Sortir, v. a., tirer au dehors, pousser au dehors, طلّع - طيلع - اخرج.

Sortir, s. m., moment de sortir, خروج. Au sortir de, عند خروجه من.

Sot, te, adj., sans esprit, sans jugement, بهيم - قليل عقل - احمق. Chose sotte, sot discours, كلام بارد - شي بارد.

Sottement, adv., بسبهامة - مثل البهيم.

Sottise, s. f., qualité de l'être sot, conduite, action du sot, بهامة - قلّة عقل - حمق. Le plus grand ennemi de chacun, c'est sa sottise; son meilleur ami, son jugement, عدو الرجل حمقه و صديقه عقله.

Sottise, injure, شتيمة - مسبّة.

Sou, s. m., vingtième partie de la livre, صلدى; plur., صلادى - اسم معاملة من نحاس.

Soubassement, s. m., espèce de piédestal continu servant de base à un édifice, تبليطة.

Soubresaut, s. m., saut subit, inopiné, قفزة - نطّة.

Soubrette, s. f., suivante, femme de chambre intrigante, قهرمانة.

Souche, s. f., le bas du tronc et les racines, جدر - قرمة.

Souche, au fig., premier aïeul connu, اصل.

Souche, fam., sot, stupide, خشبة.

Souchet, s. m., plante, سُعد. *Voyez* Curcuma.

Souci, s. m., soin avec inquiétude, همّ; plur., هموم - انشغال البال - شغل البال. Homme sans souci, بطران.

Souci, fleur, قوقحان.

Se soucier, v. prou., s'inquiéter, se mettre en peine de, بالى ب - على باله من. Il ne s'en soucie guère, ما يبالى - ما على باله.

Soucieux, se, adj., inquiet, chagrin, مهموم.

Soucoupe, s. f., petite assiette, طبسى.

Soudain, e, adj., subit, عاجل - على غفلة.

Soudain, adv., dans le même instant, aussitôt après, عاجل - قوام - فى الحال.

Soudainement, adv., subitement, على غفلة - عاجلا.

Soude, s. f., plante, اشنان - قلى - سويد (Barb.).

Soude, sel que l'on en tire, قلى - ملح قلى.

Souder, v. a., joindre par le moyen de la soudure, لحم O. A.

Soudoyer, v. a., entretenir des gens de guerre; leur payer leur solde, كرى I. - اعطى علوفة.

Soudoyer, au fig., s'assurer le secours de quelqu'un à prix d'argent, كرى I. - برطل.

Soudure, s. f., composition qui sert à souder; endroit soudé; travail de celui qui soude, لحمة - لحام.

Souffle, s. m., vent fait en poussant l'air avec la bouche, haleine, نفس - نفخ.

Souffle, respiration, نفس - تنفّس. Un souffle de vie, رمق.

Souffle, médiocre agitation de l'air, نسمة. Le souffle des vents, هبوب الارياح.

Souffler, v. n., faire du vent, نفخ O.

Souffler (vent), هبّ O. - نسف I. (Barb.).

Souffler, v. n., respirer avec effort, haleter, نفخ - نهج A. - لهج A.

* *Souffler*, parler, ouvrir la bouche, فتح تمّه A.

Souffler, v. a., au fig., حرّك. Souffler le feu, نفخ النار. || Souffler la lumière, l'éteindre, طفى الشمعة.

Souffler, au fig. fam., escamoter, enlever, ôter, لهف A. - خطف I.

Souffler, au fig. fam., inspirer, suggérer, لقّن.

Souffler, supprimer (un acte), طيّر.

Souffler, dire, répéter tout bas à quelqu'un ce qu'il doit dire, لقّن احداً.

Soufflé, adj., enflé, منفوخ

Soufflet, s. m., instrument pour souffler, منفاخ - منفخ; pl., منافخ.

Soufflet, coup du plat de la main, كفّ; plur., قلم - كفوف; plur., اقلام. Donner à quelqu'un un soufflet, سفقه كفّ - سفقه حلاوة كفّ.

Soufflet, au fig. fam., échec, revers, affront, كسفة.

Soufletade, s. f. fam., soufflets déchargés coup sur coup, علقة اقلام.

Souffleter, verbe act., donner des soufflets,

سفقه كفّ - I. O. ضربه كفّ - قلّم ل - لطّش ل.

Souffleur, se, s., qui souffle à quelqu'un ce qu'il doit dire, ملقّن.

Souffleur, qui souffle en poussant l'air de sa bouche, ou avec un soufflet, نفّاخ.

Souffleur, poisson, السمك النفّاخ.

Souffrance, s. f., peine, douleur; état de celui qui souffre, مقاساة - الم; plur., الام.

Souffrance, t. de pratique, tolérance, احتمال.

Affaire en *souffrance*, suspendue, امر لم يزل مرتخيا.

Souffrant, e, adj., qui souffre, موجوع - وجعان.

Souffrant, endurant, patient, حمّيل.

Souffre-douleur, s. m. fam., حمّال اذى.

Souffrir, verbe neutre, pâtir, قاسى الالم - قاسى الشدايد - كابد, قاسى العنا و المشقّة. Pour que sa réputation n'en souffre pas, لئلّا ينثلم صيته.

Faire *souffrir*, causer de la douleur, اوجع.

Souffrir, v. a., endurer, كابد - قاسى.

Souffrir, supporter, صبر على - احتمل O. - طاق I. Je ne puis le souffrir, ما اطيقه.

Souffrir, ne pas empêcher un mal, احتمل.

Souffrir, permettre que, رضى ب A.

Souffrir, admettre, recevoir, être susceptible de, قبل A.

Souffrable, adj. com., supportable, يُطاق.

Soufre, s. m., sorte de minéral inflammable, بخّارة - كبريت (Barb.).

Soufrer, v. a., enduire, frotter de soufre, donner l'odeur du soufre, كبرت.

Sougarde, s. f., demi-cercle qui couvre la détente, حلقة تحت زناد البندقية.

Souhait, s. m., désir, مُنية; pl., مُنَى - تمنّى - امنية; pl., امانى.

A *souhait*, adv., selon ses désirs, على مرادهِ - على المراد.

Souhait, vœu fait pour quelqu'un, دعا; pl. ادعية.

Souhaitable, adj. com., désirable, متمنّى.

Souhaiter, v. a., désirer, تهى - تمنّى. Si vous souhaitez, souhaitez beaucoup, تمنّيت فاستكثر. ‖ Nous vous avons beaucoup souh dans notre compagnie, مشتهيناك - اشتهيناك ‖ Il souhaitait ardemment de revoir sa fam كان مشتاق الى اهله غاية الشوق. ‖ Souh du bien à quelqu'un, دعى لـه I. ‖ Lui souh du mal, دعى عليه I. ‖ Souhaiter le bonjou صبّحه. ‖ Souhaiter la fête à quelqu'un, ك له عيد له - عايد عليه. ‖ Souhaiter la bonne an عايد عليه بدو السنة المباركة.

Je vous en *souhaite*, c'est-à-dire, vous n'aurez ce que vous espérez, يك يا كمّون - ان شا الله

Souille, s. f., lieu bourbeux où se vautr sanglier, منقعة الخنازير.

Souiller, v. a., gâter, salir, لوّث - نجّس.

Souiller, au fig., نجّس.

Se souiller, v. pron., se salir; au fig., comm un crime, تنجّس.

Souillon, s. com., sale, نجس.

Souillure, s. f., tache, saleté, impureté, ة - دَرَن.

Soûl, e, adj., pleinement repu, rassasié, ان

Soûl, ivre, سكران.

Soûl, suffisance, كفاية.

Soulagement, s. m., diminution de mal peine, تخفيف. Soulagement d'esprit, يف الهمّ

Soulager, v. a., alléger la charge, dimin peine de quelqu'un, خفّف عنه.

Soulager, adoucir, diminuer une peine, un خفّف.

Soûlant, e, adj., qui rassasie, مشبع.

Soûlard, s. m., ivrogne, سكرى.

Soûler, v. a., rassasier à l'excès, اشبع.

Soûler, enivrer, اسكر.

ûler, v. pron., s'enivrer, سكر A.

ûler, jouir avec excès, se gorger, شبع

EUR, s. f., peur, saisissement, دهشة.

ÉVEMENT, s. m., de cœur, توقيف نفس.

vement, au fig., révolte, قومة.

vement, mouvement d'indignation, تنقويم - شغب.

EVER, v. a., élever un peu quelque chose l, شال عن - انهض - A. رفع عن الارض I.

ver le cœur, lui causer du dégoût, دوّخ - وقّف.

ver, au fig., exciter l'indignation, la rébelvolter, قوّم.

élever, v. pron., se révolter, قام O.

élever, se lever un peu, نهض A.

ER, s. m., chaussure du pied en cuir, نعل; نعا صرم - مداس - صرمة; pl., صرم - مركوب - تا; plur., تواسيم - صُبّاط; plur., صبابط Gros soulier, زربول; plur., زرابيل.

IGNER, v. a., tirer une ligne sur un ou plusiots, خطّ تحت O.

ETTRE, v. a., réduire sous la puissance, la ince, اخضع ل - سخّر ل - جعل تحت طاعة. ne est soumise à son mari, المراة قيادها فى يد.

ettre une chose à quelqu'un, le consulter sur, porter à sa décision, سلّم له قضا الامر شاو.

umettre, v. pron., se ranger sous l'autorité ضع A. - انقاد ل - اطاع. Se soumettre ires, امتثل امرة.

umettre à une chose, s'engager, consentir à , قبل A. - رضى ب A.

IS, E, adj., obéissant, مطيع.

ISSION, s. f., disposition à obéir, déférence, ice, اذعان - طاعة - اطاعة - خضوع.

Soumission, engagement de fournir, توكيل بتقديم.

Soumission, offre, عرض.

Soumissions, au plur., respects, excuses, اعتذار!.

SOUMISSIONNAIRE, adj., qui fait sa soumission de fournir, de payer, etc., متعرّض.

SOUMISSIONNÉ, E, adj., offert, معروض.

SOUMISSIONNER, v. a., faire sa soumission pour acheter et payer le prix, ou pour fournir, entreprendre à tel prix, تعرّض ل.

SOUPAPE, s. f., languette mobile d'une pompe, etc., لولب.

SOUPATOIRE, adj. com., qui tient lieu de souper (dîner), عشايى.

SOUPÇON, s. m., opinion, croyance désavantageuse avec doute, شكّ - ظنّ - شبهة - شبهة. Avoir des soupçons, تخوّش. || Jeter des soupçons sur, اتهمه ب, تهمه O.

Soupçon, simple conjecture, ظن - وهم - تخمين.

Soupçon, très-petite quantité (d'une liqueur), نطفة.

SOUPÇONNER, v. a., former une opinion désavantageuse; avoir des soupçons, شكّ فى احد ان O. ظنّ به ان O. - تهمه ب - توهّم فيه ان.

Soupçonner, conjecturer, ظنّ O.

SOUPÇONNEUX, SE, adj., enclin à soupçonner, ظنّان.

SOUPE, s. f., potage, aliment fait de pain et de bouillon, تسقيّة - شُربة - فتّة.

SOUPÉ, *ou* SOUPER, s. m., repas du soir, dernier repas, عشا. Donner à souper, عشّى. || Après souper, عشية.

SOUPENTE, s. f., espèce d'entresol, de faux plancher, مطمورة.

SOUPENTES, s. f., pl. fortes courroies qui soutiennent le corps d'une voiture, حمّالات الكاروصة وهى قطع غلاظ من الجلد.

Souper, v. n., prendre le soupé, تعشّى. Faire souper, عشّى.

Soupeser, v. a., soulever avec la main par dessous pour connaître le poids, عسّ I.

Soupeur, s. m., dont le soupé est le principal repas, عشّا.

Soupier, ère, s., qui aime la soupe, بتاع فتّة.

Soupière, s. f., plat pour mettre la soupe, سلطانية فتّة.

Soupir, s. m., aspiration et respiration pénible, prolongée par la douleur ou le plaisir, تنهد - حسرة. Grand soupir, شهقة. || Pousser un grand soupir, شهق شهقة A. || Pousser un profond soupir, تنفس الصعدا.

Soupirail, s. m., ouverture pour éclairer, aérer un souterrain, منفس - منوّر.

Soupirant, s. m. fam., amant, عاشق; plur., عشّاق.

Soupirer, v. n., pousser des soupirs, تنهّد - تأوّه. Soupirer de regret d'avoir perdu quelque chose, تأسّف على شى. || Soupirer pour une chose que l'on n'a pas, تحسّر على - تأوه على - تنهّد على.

Soupirer après, rechercher avec passion, اشتاق - اشتهى - اشتاق الى.

Souple, adj. com., qui se plie aisément, flexible, ليّن. Souple de corps, ليّن الاعطاف.

Souple, au fig., docile, soumis, complaisant, مساير - املد.

Souplement, adv., avec souplesse, بليان.

Souplesse, s. f., flexibilité du corps; au fig., d'esprit, ليانة - لين.

Souplesse, docilité, complaisance, خضوع - مسايرة.

Source, s. f., endroit d'où l'eau sort de terre, منبع - راس العين. Ce fleuve prend sa source dans telle montagne, ينبع هذا النهر فى الجبل الفلانى وراس عينه فيه.

Source, au fig., principe, cause, origine, ينبوع pl., اصل - منبع - ينابيع; plur., اصول.

Source d'eau, عين ماء; plur., نبع - عيون - منبع; plur., منابع.

Sourcier, s. m., celui qui prétend avoir la faculté de découvrir des sources, ينابيعى.

Sourcil, s. m., poils au bord du front et au dessus de l'œil, حاجب; pl., حواجب. Froncer le sourcil, قطب وجهه - عرقص حواجبه.

Sourciller, v. n., remuer le sourcil, عرقص حواجبه. Il n'a pas sourcillé, il n'a laissé voir aucune altération sur son visage, تغيرت احواله.

Sourcilleux, se, adj., au fig., haut et élevé, dit d'un mont, شاهق.

Sourd, e, adj., qui n'entend pas, اطرش; اصمّ - طرشان et طرش; pl., صُمّ.

Sourd, qui n'est pas sonore, ابكم.

Sourd, au fig., qui n'est pas public, secret. مدسوس - خفى - مخفى. Sourdes menées, دسايس.

Sourd, inflexible aux prières, aux plaintes, لا يلتفت الى - لا يسمع.

Sourd, interne (douleur), وجع جوّانى.

Sourdaud, e, adj. fam., qui n'entend qu'à peine, ثقيل السمع.

Sourdement, adv., d'une manière sourde fig., secrètement, en cachette, خفية - السكيتى.

Sourdine, s. f., ce qui sert à affaiblir le son d'un instrument, ما يخفى به صوت الالة.

A la *sourdine*, adv. fam., secrètement, sans bruit, على السكيتى - بالدسّ.

Sourdre, v. n., sortir de terre, d'un rocher, en parlant de l'eau, نبع A. - نبط I.

Souriceau, s. m., petit d'une souris, فويّر.

Souricière, s. f., piége pour prendre des souris, مصيدة.

Souriquois, E, adj., qui regarde les souris, فيرانى.

Sourire, s. m., ابتسام - تبسّم.

Sourire, v. n., rire sans éclater, تبسّم. Sourire à quelqu'un, ضحك فى وجهه A.

Sourire à quelqu'un, lui paraître agréable, اعجبه. Sourire aux vœux, aux désirs, وافق المراد.

Souris, s. f., petit animal du genre du rat, فارة.

Souris, s. m., sourire, ابتسام.

Sournois, E, adj., caché, qui cache ce qu'il pense, خبّيس.

Sous, prép., marque la situation au-dessous, la subordination, تحت.

Sous Louis XIV, فى ايّام السلطان لوبز الرابع عاش.

Sous, moyennant. تحت - ب. Sous certaines conditions, بشرط كذا و كذا.

Sous trois jours, فى ضمون ثلاثة ايام.

Étudier *sous* quelqu'un, قرا عليه A.

Sous-affermer, v. a., donner, prendre à sous-ferme, استاجر من باطن - اجّر من باطن.

Sous-bail, s. m., rétrocession d'un bail, ايجار من باطن.

Sous-costal, E, adj., sous les côtes, تحت الضلوع.

Sous-cutané, E, adj., sous la peau, تحت الجلد.

Sous-délégué, E, adj., subdélégué, نايب الوكيل.

Sous-diaconat, s. m., درجة الشدياق.

Sous-diacre, s. m., شماس رسايلى - شدياق.

Sous-entendre, v. a., retenir dans l'esprit, donner à entendre quelque chose qu'on n'exprime point, قدّر.

Se sous-entendre, v. pron., تقدّر.

Sous-entendu, s. m., **Sous-entente**, s. f., ce qu'on sous-entend par artifice, اضمار - تقدير.

Sous-lieutenance, s. f., titre de sous-lieutenant, نيابة تحتانية.

Sous-lieutenant, s. m., lieutenant en second, نايب تحتانى.

Sous-locataire, s. com., qui sous-loue, مستاجر كارى من باطن.

Sous-louer, v. a., louer une partie de location, I. كرى من باطن, استكرى.

Sous-ordre, s. m. (en), soumis aux ordres d'un autre, تحت الامر.

Sous-secrétaire, s. m., qui écrit sous un secrétaire, qui le remplace, نايب كاتب سرّ.

Sous-secrétaire d'État, fonctionnaire au-dessous d'un ministre pour l'aider et le remplacer, نايب وزير.

Souscripteur, s. m., qui souscrit pour un ouvrage, une entreprise, مقيّد اسمه.

Souscription, s. f., signature au bas de, علامة - امضا.

Souscription, soumission de fournir, d'acheter, توافق على شرى او تقديم شى.

Souscription, reçu du prix de la souscription, رجعة بدراهم المشترى.

Souscrire, v. a., approuver un écrit en mettant sa signature au bas, وضع اسمه فى ذيل الكتاب - علّم على.

Souscrire, consentir, approuver ce qu'un autre dit, قبل A. - رضى ب A.

Souscrire pour, s'engager par sa signature à acheter un ouvrage, etc., قيد اسمه لمشترى.

Soussigner, v. n., mettre son nom au bas d'un acte, وضع اسمه ادناه. Le soussigné, الواضع اسمه ادناه.

Soustraction, s. f., règle d'arithmétique, سقط - خصم - اسقاط.

Soustraction, action de soustraire, de voler, سرقة - اخذ.

Soustraire, v. a., ôter quelque chose à quelqu'un par adresse ou par fraude, I. سرق منه الشى.

Soustraire, terme d'arithmetique, ôter un

nombre d'un autre, خصم I. - اسقط - سقط O.

Se soustraire, v. pron., se dérober, فرّ من I.

Se soustraire, se tirer, se délivrer, تخلّص من.

SOUTANE, s. f., habit long des prêtres, تونية - رستامية.

SOUTANELLE, subst. fém., petite soutane, تونية صغيرة.

SOUTE, s. f., somme que doit payer l'un des copartageans pour rendre les lots égaux, مبلغ يدفعه احد المتقاسمين لتسوية الاقسام.

Soute, solde, غلاقة.

Soute, magasin, خزانة - مخزن.

SOUTENABLE, adj. com., qui se peut soutenir, يتحامى عنه.

Soutenable, supportable, يحتمل.

SOUTENIR, v. a., porter, supporter une chose, حمل I.

Soutenir, appuyer une chose, سنّد - ثبّت.

Soutenir, assurer que, affirmer, ثبّت - اكّد ان.

Soutenir, défendre, protéger, حمى - حامى عن I. Il soutient fortement cette opinion, هو شديد العناية شديد التمسّك بهذا الراى.

Soutenir, secourir, aider, appuyer, ساعد - اعان - شدّ ظهره I.

Soutenir l'effort de, l'attaque de, تلقّى - لقى A. - قاوم. - ثبت له A.

Soutenir son rang, sa dignité, agir d'une manière convenable à son rang, عمل ما يليق لشانه. Soutenir son caractère, agir en conformité avec l'idée qu'on a donnée de soi précédemment, طابق.

Se soutenir, v. pron., se tenir debout, وقف على رجليه.

Se soutenir, être ferme, durer dans un même état, دام على حاله O. - ثبت A.

SOUTENU, E, adj., appuyé, مسنّد.

Style soutenu, كلام محبّر.

Soutenu, qui ne change pas, لا يستغيّر - دايم على حاله.

SOUTERRAIN, E, adj., sous terre, de dessous terre, تحت الارض.

SOUTIEN, s. m., ce qui soutient, ce qui appuie, مسند - سند.

Soutien, au fig., appui, protection, défense, ظهر.

SOUTIRER, v. a., transvaser une liqueur d'un tonneau dans un autre, روّق - فرّغ.

Soutirer, au fig. fam., enlever petit à petit avec adresse l'argent, le secret de quelqu'un, استرق من. Il m'a soutiré tout mon argent, مصرياتى كلها اخذها منى باسلوب.

SOUVENANCE, s. f., et SOUVENIR, s. m., impression conservée par la mémoire, ذكر.

Souvenir, mémoire, بال - خاطر - فكر. Effacer de son souvenir, اخرج من الخاطر.

Souvenir, pensée par laquelle on se souvient, ذكر - افكار, pl., فكر; pl., ذكر - افكار.

Souvenir, tablettes pour écrire ce dont on veut se souvenir, تفكرة.

Souvenir, ce qui rappelle la mémoire de, ce qui fait souvenir, تذكار - تفكرة.

Se souvenir, v. pron., avoir mémoire de, ذكر O. فاق على - فى باله - تذكّر I. Vous souvenez-vous de lui? هو فى بالك - فايق عليه.

Faire *souvenir* quelqu'un de quelque chose, فكّره فى الشى - ذكّره الشى.

SOUVENT, adv., fréquemment; plusieurs fois en peu de temps, كل قليل - كل كم يوم - امرار كثيرة. Il vient souvent chez moi, ا يتردّد علىّ كل قليل. Le plus souvent, اغلب, غالب - اكثر الاوقات الاوقات.

SOUVERAIN, E, s., personne en qui réside la souveraineté, ملك; plur., ملوك - سلطان; plur., سلاطين.

SOUVERAIN, adj., suprême, très-excellent, اعظم - اكبر.

Souverain, qui a rapport à l'autorité suprême, رياسى.

Prince *souverain*, indépendant, حاكم مطلق - ملك مستقل فى ملكه.

Souverainement, adv., d'une manière souveraine, indépendante, مطلقا.

Souverainement, excellemment, عظيماً - كلّياً - جدّاً.

Souveraineté, s. f., autorité suprême, رياسة.

Souveraineté, pays soumis à un souverain, ارض.

Soyeux, se, adj., doux au toucher comme de la soie, ناعم كالحرير.

Soyeux, dans lequel il y a de la soie, فيه حرير.

Spacieusement, adv., en grand espace, رحباً.

Spacieux, se, adj., d'une grande étendue, رحب - واسع - رحيب.

Spadassin, s. m., ferrailleur, ضراب سيف - شكلى.

Spahi, s. m., cavalier turc, دلاتى - سباهى.

Spargane, s. f., plante, Ruban-d'eau, سافرة.

Spasme, s. m., convulsion des nerfs, التوا عصب - تشنّج. Spasme d'estomac, تشنج المعدة. ‖ Spasme cynique, لقوة.

Spasmodique, adj. com., des spasmes, تشنجى. Mouvements spasmodiques, حركات تشنجية.

Spatule, s. f., instrument de pharmacie rond par un bout, plat par l'autre, ملواق صيدلانى - معلقة الشراباتى - مسواط.

Spécial, e, adject., déterminé, particulier, خصوصى.

Spécialement, adv., خصوصاً - خصوصياً.

Spécialité, s. f., détermination d'une chose spéciale, خصوص - خصوصية.

Spécieusement, adv., d'une manière spécieuse, غروريا.

Spécieux, se, adj., qui a une apparence de vérité et de justice, لـه صورة - يغرّ - مغرّ.

Spécification, s. f., détermination des choses particulières en les spécifiant, تعيين - تبيين.

Spécifier, v. a., exprimer en détail, déterminer en particulier, عيّن - بيّن.

Spécifique, adj. com., propre spécialement à, خاصّ - مختصّ ب.

Spécifiquement, adv., d'une manière spécifique, مختصّاً.

Spectacle, s. m., tout ce qui attire les regards, l'attention, فرجة. Être en spectacle, servir de spectacle à, كان فرجة للناس.

Spectateur, trice, s., témoin oculaire; qui assiste au spectacle, ناظر - متفرج; pl., نُظّار.

Spectre, s. m., fantôme, figure, fantastique, بعو - طيف - طايف - خيال.

Spéculateur, subst. masc., qui spécule, ضرّاب تخامين.

Spéculatif, ive, adj., qui a coutume de spéculer attentivement, متامّل.

Spéculatif, qui s'arrête à la spéculation (science), نظرى.

Spéculatif, s. m., qui raisonne sur les matières politiques, ضراب تخامين.

Spéculation, s. f., action d'observer, de méditer, théorie, نظر.

Spéculation, calcul, combinaison commerciale, مضاربة متجر.

Spéculation, observation de spéculateur, conjecture politique, تخمين; plur., تخامين.

Spéculer, v. n., méditer attentivement, طالع.

Spéculer, t. de commerce, faire des spéculations, des projets sur les matières politiques, financières, commerciales, ضرب تخامين I. O.

Sperma-Ceti, s. m., منى الحوت.

Spermatique, adj. com., de la semence, نطفى.

Sperme, s. m., semence dont l'animal est engendré, نطفة - منى.

Sphacèle, s. m., mortification entière d'une partie du corps, موت عضو من جسم.

Sphacélé, e, adj., attaqué du sphacèle, ميّت.

Sphère, s. f., globe, solide terminé par des cercles, كرة.

Sphère, ciel, sa représentation, sa disposition, صورة الدوایر العظام المفروضة فی سطوح الافلاک - فلک - کرة فلک - کرة ذات حلق. Sphère armillaire,

Sphère, terme d'astronomie, les premiers principes de l'astronomie appris avec la sphère, مبادی علم الفلک.

Sphère, espace dans lequel les astronomes conçoivent qu'une planète fait son tour, فلک.

Sphère, au fig., étendue de pouvoir, de connaissance, d'état, de condition, عَرْض - طاقة. Cela est hors de sa sphère, هذا خارج من عرضه.

Sphéricité, s. f., qualité de ce qui est sphérique, کون الشی کرتی الشکل - تدویرة.

Sphérique, adj. com., en globe; de la sphère, کرتی.

Sphériquement, adv., d'une manière sphérique, کرتیاً.

Sphéroïde, s. f., corps qui approche du globe, کرة.

Sphincter, s. m., muscle en anneaux qui resserre ou ferme, عضلة ضابطة, مضیّقة.

Sphinx, s. m., monstre fabuleux, ابو الهول - ابو الهولی.

Spicanard, s. m., fleur, سنبلة هندیة.

Spinal, e, adj., terme d'anatomie, qui appartient à l'épine, یخصّ سلسلة الظهر.

Spinelle, adj. (rubis), لعل.

Spiral, e, adj., ملتفّ.

Spirale, s. f., ligne courbe autour d'un cylindre, d'un cône, ou reportée sur un plan, خطّ ملتفّ.

Spiration, s. f., manière dont le Saint-Esprit procède du Père et du Fils, انبثاق.

Spire, s. f., terme d'architecture, un tour de spirale, لفة - دورة.

Spiritualisation, s. f., terme de chimie, réduction des solides en esprit, استخراج الارواح.

Spiritualiser, v. a., terme de chimie, extraire les esprits des corps mixtes, réduire en esprits, استخرج روح.

Spiritualiser, donner un sens pieux, روحن.

Spiritualiser, raffiner, subtiliser, کرّر.

Spiritualité, s. f., l'opposé de matérialité, روحانیة.

Spirituel, le, adj., incorporel, l'opposé de sensuel, de temporel, روحانی - روحی. Livre spirituel, de dévotion, کتاب عبادة.

Spirituel, ingénieux, où il y a de l'esprit, رفیع - بدیع.

Spirituel, qui a de l'esprit, عاقل - ذکی العقل - صاحب عقل - فطن.

Spirituellement, adv., avec esprit, برفاعة - بعقل.

Spirituellement, en esprit, بالروح.

Spiritueux, se, adj., qui a beaucoup d'esprits; subtil, حامی - مُسکر.

Spleen et Spline, s. m., état de consomption, mélancolie, سودا.

Splendeur, s. f., grand éclat de lumière, ضیا.

Splendeur, au fig., gloire, pompe, magnificence, افتخار - فخرة - جلال.

Splendide, adj. com., magnifique, somptueux, فاخر - مفتخر.

Splendidement, adv., بفخرة.

Splénétique, adj., attaqué d'obstructions à la rate, مطحول.

Splénique, adj. com., concernant la rate, طحالی.

Spode, s. f., tudie, توتیا.

Spode ou Antispode, cendres de canne, طباشیر هندی.

Spoliateur, trice, s., qui dépouille, qui vole, نهّاب.

Spoliation, s. f. action de spolier, نهب.

Spolier, verbe a., déposséder par violence, نهب الشی A. - خلع احداً A. من - قری احداً.

A. نزع اختلس من احد الشى - من

Spongieux, se, adj., de la nature de l'éponge, مثل السفنجة - سفنجى.

Spontané, e, adj., que l'on fait volontairement, من تلقا نفسه - اختيارى.

Spontané, terme de médecine, (mouvement) qui s'exécute de lui-même sans la participation de la volonté, حركة صايرة بمحض قدرة الله من غير ارادة الانسان.

Spontanéité, s. f., consentement de la volonté, اختيار.

Spontanément, adverbe, de sa propre volonté, منه لباله - من تلقا نفسه - باختيار.

Spontanément, terme de physique et de médecine, بمحض قدرة الله.

Squelette, s. m., os décharnés joints ensemble dans leur situation naturelle, مجموع اعظام البدن المرتبة حسب الوجه الطبيعى.

Squelette, carcasse, au fig., personne très-maigre, كرنيبة - كركوبة.

Squille, s. f., crustacé qui ressemble à la chevrette, اربيان.

Squine, Esquine, China, s. m., racine médicinale des Indes; اصل القيناء - شبشينا.

Squirre, s. m., terme de médecine, tumeur dure sans douleur, ورم محجّر.

Squirreux, se, adj., de la nature du squirre, محجّر.

Stabilité, s. f., qualité de ce qui est stable, دوام - قرار - ثبات.

Stable, adj. com., qui est dans une situation ferme, permanente, ثابت.

Stacté, s. m., Myrrhe stactée, بلسم - ميعة مايع.

Stagnant, e, adj., qui ne coule point, متوقّف - نايم.

Stagnation, s. f., état des fluides qui ne coulent pas, وقوف.

Stagnation, au fig., des affaires, وقوف - وقف حال. Il y a stagnation d'affaires commerciales, صاير وقف حال على التجر.

Stalactite, s. f., pierre qui se forme dans les grottes et ressemble aux glaçons, جمرة توجد فى المغاير و تشبه قطعة جليد.

Stance, s. f. *Voyez* Strophe.

Staphisaigre, s. f., ou Herbe aux poux, plante, اشاشا - زبيب الخيل - حبّ الراس - مويزج.

Staphylome, s. m., tumeur sur la cornée de l'œil en manière de grain de raisin, ورم على قرنية العين يشبه حبة عنب.

Stase, s. f., séjour, immobilité du sang ou d'humeur dans les veines capillaires, وقوف الدم.

Station, s. f., pause de peu de durée en un lieu, حطّة. Faire une station dans un endroit, حط فى O. - قعد I. - وقف فى O.

Faire ses *stations*, visiter les églises, زار O. الكنايس.

Stationnaire, adj. com., qui semble n'avancer ni reculer, واقف.

Statique, s. f., science de l'équilibre des corps, علم موازنة الاجسام.

Statistique, s. f., tableau de l'étendue, de la population, des richesses d'un État, علم اعتبار البلاد.

Statuaire, s. m., sculpteur qui fait des statues, نقّاش - فخّار.

Statuaire, s. f., art de faire des statues, صناعة صناعة النقش - الفخر.

Statue, s. f., figure de métal, de bois, de pierre, etc., تمثال; plur., تماثيل - شخص; plur., اشخاص - صنم; pl., اصنام.

Statue, au fig., personne sans mouvement, صنم.

Statuer, v. a., ordonner, régler, déclarer, رتّب - امر O. - حكم O.

Stature, s. f., hauteur de la taille d'une personne, قامة.

Statut, s. m., règle pour la conduite d'une compagnie, قانون ; plur., قوانين - قاعدة ; plur., قواعد.

Stechas, s. m., plante, اسطوخودوس - ضرمة - ممسك الارواح.

Stellionat, s. m., crime d'un homme qui vend un immeuble qui n'est pas à lui, ou qui déclare faussement que cet immeuble est franc de toute hypothèque, غشّ فى بيع عقار.

Stellionataire, s., qui commet le crime de stellionat, بايع عقار يغشّ المشترى.

Sténographe, s. m., كاتب بسرعه.

Sténographie, s. f., art d'écrire aussi vite que la parole, علم سرعة الخط.

Stéréographie, s. f., art de représenter les solides sur un plan, علم رسم المجسّمات.

Stéréométrie, s. f., science de la mesure des solides, علم قياس المجسّمات.

Stérile, adj. com., qui ne produit pas de fruits, غير مثمر - عاقر. Année stérile, عام قحط.

Stérile, qui n'engendre pas, ne conçoit pas, عاقر - عقيم.

Sterile, au fig. (esprit, temps, matière), etc., qui ne produit rien. غير مثمر - عقيم.

Stérilité, s. f., qualité de ce qui est stérile, قلّة ثمرة - عقم - عقر.

Sternum, s. m., os du devant de la poitrine, قصّ.

Sternutatoire, adj. et subst., qui fait éternuer, سعوط - معطّس.

Stibié, adj., de l'antimoine, مستخرج من حجر الراسخت.

Stigmates, s. m. pl., marques des plaies sur le corps, علامات - اثار جروح.

Stigmatiser, v. a., marquer avec un fer chaud, كوى I. - علّم عليه بكيّ.

Stimulant, adj. et subst., qui a la vertu d'exciter, de réveiller, محكّك.

Stimulant, s., au fig., ce qui stimule, excite, شى يحمّى.

Stimuler, v. a., aiguillonner quelqu'un, l'exciter, حكّ - رغّب O. - نخّى - حمّى. Stimuler l'appétit, حرّك الاشتها.

Stipendiaire, adj. m., qui est à la solde d'autre, مكرى.

Stipendier, v. act., payer, gager quelqu'un, كرى I. - استكرى.

Stipulant, e, adj., qui stipule, شارط.

Stipulation, s. f., clause, convention, شرط ; plur., شروط.

Stipuler, v. a., demander, exiger, faire promettre en contractant, شرط O.

Stoïcien, s. m., de la secte de Zénon, زنونى من اهل الاسطوانة.

Stoïcien, au fig., homme ferme, vertueux, sévère, صاحب عزم.

Stoïcisme, s. m., doctrine, philosophie de Zénon, مذهب اهل الاسطوانة - فلسفة زنون.

Stoïcisme, fermeté, austérité, عزم.

Stoïque, adj. com., qui tient du stoïcisme, شديد. Courage stoïque, عزم شديد.

Stoïquement, adv., avec fermeté, بعزم.

Stomacal, e, adj., bon pour l'estomac, نافع للمعدة.

Stomachique, adj. com., qui appartient à l'estomac, معدى.

Stomachique, bon pour l'estomac, نافع للمعدة. Pilules stomachiques, حب المعدة.

Storax, Styrax, s. m., arbre ; sa résine, لبنة اصطرك.

Store, s. m., espèce de rideau, ستر ; pl., ستور.

Strabisme, s. m., situation vicieuse du globe de l'œil, احولال - قلب العين.

Stramonium, s. m., plante nommée aussi Pomme épineuse, ou Noix mételle, طاطولة - حوز مائل.

NGURIE, s. f., envie fréquente et involontaire
:, سیاب البول.

PONTIN, subst. masc., petit siége, كرسى

s, s. m., composition qui imite le diamant,
الماس.

SSE, s. f., bourre ou rebut de la soie,
ك.

TAGÈME, subst. masc., ruse de guerre, كيد
- مكيدة; pl., مكايد - حيلة; pl., حيَل.

agème, au fig., finesse, tromperie, حيلة;
مكريات - مكر - كيد - حُيَل.

TÉGIE, s. f., science des mouvements d'une
علم سير الجيوش فى الحرب.

TIFICATION, s. f., arrangement par couches
tances dans un vase, رصّ.

TIFIER, v. a., t. de chimie, arranger par
; dans un vase, رصّ O.

:T, E, adj., au fig., rigoureux, مدقّق.

:TEMENT, adv., d'une manière stricte,
بالـ.

:s, s. f. plur., filets, lignes, خطوط.

PHE, s. f., couplet, stance d'une ode, دور;
ادوا.

CTURE, s. f., manière dont un édifice est
.

ture, manière dont un corps animal est
é; arrangement de ses parties, des parties
scours, تركيب.

ture, au fig., ordre, نظام - تركيب.

:, s. m., composé de chaux et de marbre
sé, خافقى.

DIEUSEMENT, adv., avec soin, بحرس -

DIEUX, SE, adj., qui aime l'étude, qui s'y ap-
, متقيّد فى الدرس - مطالع.

PÉFACTIF, adj., qui engourdit, ôte le senti-
remède), مخدّل.

STUPÉFACTION, s. f., engourdissement des parties,
انخدال.

Stupéfaction, au fig., étonnement extraordinaire, extatique, اندهال - حيرة - دهو.

STUPÉFAIT, E, adj., étonné, interdit et immobile, حايـر - باهت - مدهوش - مدهول. Rester stupéfait, بهت A. - اندهش - اندهل.

STUPÉFIANT, E, adj., qui stupéfie, مدهل - مدهش.

STUPÉFIER, v. a., engourdir, خدل I.

Stupéfier, au fig., étonner, rendre immobile, دهى I. - دهـل I. - ادهـل - ادهـش - حيّـر - اخذ العقل O.

STUPEUR, s. f., au fig., étonnement, immobilité de la douleur, حيرة - اندهال - دهشة.

Stupeur, engourdissement, suspension du sentiment et du mouvement, اندهال - انخدال.

STUPIDE, adj. com., hébété, بليد.

STUPIDEMENT, adv., d'une manière stupide, ببلادة.

STUPIDITÉ, s. f., pesanteur d'esprit, بلادة - ثخانة عقل.

STYGMATES. *Voyez* STIGMATES.

STYLE, s. m., poinçon, aiguille pour écrire, قلم - مرقم.

Style d'un cadran solaire, ميل.

Style, au fig., manière d'écrire, de composer, de parler, نفس الانسان فى التاليف - نصّ - كلام - نظم - عبارة - قلم. Échantillon de son style, مسطرة عبارته. || Son style est éloquent, قلم عبـارتـه بليغ.

Style, manière de compter le temps, حساب التواريخ.

STYLER, v. a. fam., former, dresser, habituer, علّم - ودّك.

STYLET, s. m., sorte de petit poignard, خنجر; plur., خناجر.

STYPTIQUE, adj. et s., قابض - مقبض.

Su, s. m., connaissance de quelque chose, علم - معرفة. Au vu et au su de, بنظر و علم.

Suaire, s. m., linceul dans lequel on ensevelit un mort, كفن; pl., اكفان. Le saint Suaire, الكفن المقدّس.

Suant, e, adj., qui sue, عرقان.

Suave, adj. com., d'un goût, d'une douceur, d'une odeur agréable, لذيذ - حلو - زكى.

Suavité, s. f., qualité de ce qui est suave; douceur, agrément, لذّة - زكاوة - حلاوة.

Subalterne, adj. com., subordonné, inférieur, تحتانى.

Subdélégation, s. f., action de subdéléguer, توكيل - وكالة.

Subdélégué, s. m., qui a une subdélégation, وكيل; plur., وكلا.

Subdéléguer, v. a., commettre avec pouvoir d'agir, de négocier, etc., وكّل.

Subdiviser, v. a., diviser une partie en plusieurs parties, قسم - جزى I.

Subdivision, s. f., division des parties, تجزية - قسم; plur., اقسام.

Subir, v. a., être assujetti à, قاسى. Subir la peine de son crime, استوفى جزاء - اخذ جزاء. ‖ Chacun subit sa destinée, كل انسان يستوفى ما كُتِب على جبينه. ‖ Vous en subissez les conséquences, لزمتك عاقبته.

Subir l'examen, انفحص. Subir la question, قاسى العذاب - تعذّب.

Subir, supporter, endurer, احتمل.

Subir, se soumettre à, قبل - اطاع A. - رضى ب A.

Subit, e, adj., prompt, soudain, بغتة - فجا. Mort subite, موت فجا.

Subitement, adv., soudainement, بغتةً - فجا. Mourir subitement, مات فجا.

Subjectif, ive, adj., t. de grammaire, qui appartient au sujet de la phrase, يخصّ الفاعل - ابتدايى.

La voix subjective, l'actif, صيغة المعلوم

Subjection, s. f., figure de rhétorique par quelle on s'interroge et on se répond à soi-même, مخاطبة الانسان نفسه.

Subjonctif, s. m., mode personnel de la conjugaison des verbes, نصب - نا الفعل للنصب

Subjuguer, v. a., réduire en sujétion par force des armes, قهر A. - سخّر.

Subjuguer, prendre le dessus sur; prendre l'empire, de l'ascendant sur quelqu'un, على استولى على.

Sublimation, s. f., volatilisation, تصعيد.

Sublime, adj. com., grand, élevé, excellent, عظيم - عالى - رفيع - سنى.

Sublime, s. m., ce qu'il y a de plus élevé dans le style, اعجاز.

Sublimé, s. m., préparation de mercure, مصعّد. Sublimé corrosif, مصعّد اكال سليمانى.

Sublimer, v. a., élever les parties volatiles par le moyen du feu, صعّد.

Sublimité, s. f., qualité de ce qui est sublime, علو - ارتفاع.

Sublingual, e, adj., placé sous la langue, تحت اللسان.

Sublunaire, adj. com., qui est entre la terre et la lune; qui est sur la terre, dans l'air, الارض بين الارض و القمر - فى الجو.

Submerger, v. a., couvrir d'eau, noyer, غرق A. Être submergé,

Submersion, subst. fém., grande inondation, غرقة.

Subordination, s. f., ordre entre les personnes dépendantes les unes des autres; dépendance, obéissance, طاعة - تبع - تبعيّة.

Subordonnément, adverbe, en sous-ordre, على التبع.

Subordonner, v. a., établir un ordre de dépendance

le l'inférieur au supérieur, جعله تحت A. حكم جعله. Subordonné à, sous l'autorité تحت حكم - تحت يـ. ‖ Subordonné à, ant de (en parlant des choses), تبع - متعـ.

RNATION, s. f., séduction avec de l'argent, تبرطل -.

RNER, v. a., séduire avec de l'argent, etc.,

rner, porter à une action contre le devoir, افسد -.

RNEUR, SE, s., qui suborne, مبرطل -

ÉCARGUE, s. m., fondé de pouvoir d'un ar- , qui veille sur la cargaison, وكيل; plur.,

ÉCOT, s. m., surplus de l'écot, زيادة.

EPTICE, adj. (chose), obtenue par surprise, محصّل بالكذب على الحاكم -.

EPTICEMENT, adv., d'une manière subrep- بالكذب باختلاس.

EPTION, s. f., surprise faite à un juge, etc., كذب -.

OGATION, s. f., acte par lequel on subroge, انابة - اقامة احد مـ.

OGER, v. a., substituer, mettre à la place qu'un, جعل - اقام احداً مقام غيره, اناب أحـ. Il a été subrogé en mon lieu et our toucher, ناب عنى فى قبض.

IQUEMMENT, adv., ensuite, après, بعدة.

IQUENT, E, adject., qui vient après, آتى

DE, subst. masc., impôt, تكليف; plur., ;.

de, secours d'argent, عونة.

DIAIRE, adject. com., term. de pratique, tifie le principal, qui vient à l'appui,

Hypothèque *subsidiaire*, seconde hypothèque à défaut de la première, رهن ثانى يتمسك به صاحب الدين ان تلف الرهن الاول.

Demande *subsidiaire*, seconde demande faite pour le cas où la première ne serait pas accordée, طلبة ثانية يطلبها احد احتمالاً ان لا يجيبوه الى طلبه الاول.

SUBSIDIAIREMENT, adv., d'une manière subsidiaire, ان لم يصح له الاول - للمساعدة.

SUBSISTANCE, s. f., nourriture et entretien, عيشة - معيشة.

Subsistances, au pl., vivres, زاد - مونة - مؤونة - معاش.

SUBSISTER, v. n., exister encore, continuer d'être, بقى A. - وجد A. Il subsiste encore, الى الان موجود باقى على حاله.

Subsister, vivre et s'entretenir, عاش I. - تقوّت.

SUBSTANCE, s. f., être qui existe par lui-même, matière, عين; plur., عيون - ذات; pl., ذوات - جوهر; plur., جواهر.

Substance, ce qui est nécessaire à la subsistance du peuple, قوت.

Substance, ce qu'il y a de plus essentiel dans un discours, etc., زَبَد. Dites-nous-en la substance, احكى الزبد.

EN SUBSTANCE, adv., en gros, sommairement, بالاجمال.

SUBSTANTIEL, E, adj., où il y a beaucoup de substance, جوهرى.

Substantiel, nourrissant, مغذى - مُشبع.

SUBSTANTIELLEMENT, adv., quant à la substance, جوهرياً.

SUBSTANTIF, s. m., terme de grammaire, mot qui signifie une substance réelle ou abstraite, اسم منعوت - اسم موصوف.

SUBSTANTIVEMENT, adv., en manière de substantif, فى محل الاسم الموصوف.

Substituer, v. a., mettre à la place de, حطّ O., جعل عوض A.

Substituer, appeler quelqu'un à une succession après un autre héritier, ou à son défaut, حوّل اوصى لاحد بشى بعد وارث اخر او عوضه - ماله الى.

Substitut, s. m., officier de judicature, suppléant, adjoint, نايب; plur., نوّاب.

Substitution, s. f., action de substituer ses biens, تحويل - ابدال.

Subterfuge, s. m., ruse pour s'échapper, échappatoire, زيغة - حجّة; plur., حجج - حيلة; pl., مخلص - حيل.

Subtil, e, adj., délié, fin, ناعم - رفيع - لطيف. Esprit subtil, عقل ذكى - عقل رفيع. || Pensée subtile, معنى دقيق.

Subtil, au fig., adroit, رفيع - شاطر.

Subtil, qui pénètre promptement, خارق.

Subtilement, adv., avec subtilité, بشطارة - بمكر - بلطافة.

Subtilisation, s. f., action de subtiliser les liquides par le feu, تكرير.

Subtiliser, v. a., rendre subtil, délié, رقّع - لطّف - نعّم. Subtiliser les humeurs, ركّك الاخلاط.

Subtiliser, verbe actif, tromper subtilement, غش - تحارف على O. - غلب I. - غبن I.

Subtiliser, v. n., raffiner, chercher trop de finesse, دقّق.

Subtilité, s. f., qualité de ce qui est subtil, لطافة - رفاعة - نعوميّة. Subtilité de main, شطارة اليد - خفّة اليد. || Subtilité de l'esprit, ذكا العقل.

Subtilité, tour de finesse, ruse, حيلة; plur., مكر - حيل. Des subtilités, des ruses, مكريات.

Subtilités, raffinements, finesses recherchées, دقايق.

Subvenir à, v. n., secourir, soulager, ساعد.

Subvenir, pourvoir, suffire à, قام ب O. - دارك.

Subvention, s

Subversif, iv

يخرب - يقلب

Subversion, انقلاب.

Subvertir, v. خرب I.

Suc, s. m., liq ما - عصارة.

Sucs, certaine corps, لعاب -

Suc, ce qu'il y viande, دسم.

Suc, ce qu'il y vre, زَبَد.

Succéder à, v - عقب O. Se s Succéder à un ملك بعد I.

Succéder à, l الميراث.

Succès, s. m., entreprise, نجاح

Succès, issue h Mauvais succès,

Successeur, s. خلف; plur., ب

Successif, ive tion, متوالى - ب

Succession, s. ميراث - وراثة.

Succession, sui cédé, توالى.

Par *succession*

Successivemen الاخر - ورا بعضه

Succin, s. m.,

Succinct, e, a

Succinctement, adv., en peu de mots, بايجاز - بالاختصار.

Succion, s. f., action de sucer, مصّ.

Succomber, v. n., fléchir sous le fardeau que l'on porte, وقع تحت حمل A.

Succomber à la tentation, se laisser vaincre, انغرّ - وقع A.

Succomber, avoir du désavantage, خسر A. - عجز I.

Succube, s. m., démon qui jouit de l'homme sous la figure d'une femme; cauchemar avec pollution, احتلام.

Succulent, e, adj., qui a beaucoup de suc; fort nourrissant, دسم.

Succursale, adj. f., se dit d'un petit établissement fait pour aider au plus grand, تابع.

Sucement, s. m., action de sucer, مصّ.

Sucer, v. a., attirer une liqueur, etc., avec les lèvres, مصّ O. - ارتضع.

Sucur, s. m., qui suce les plaies pour les guérir, مصّاص جروح.

Suçoir, s. m., ce qui sert à sucer, مِمَصّ.

Suçon, s. m., marque, élevure faite à la peau en la suçant, موضع مصّ.

Suçoter, v. a. fam., sucer peu à peu et à diverses reprises, مصمص.

Sucre, s. m., suc sec, cristallisé, de canne, de raisin, etc., سكّر. Sucre en poudre, سكّر هشّ - سكر ناعم. || Sucre en pain, ابلوج. || Pain de sucre, سكّر قالب - ابلوج. || Sucre candi, سكر نبات - قند نبات.

Sucré, e, adj., où il y a du sucre, qui en a le goût, بسكّر - فيه سكر - حلو - سكرى.

Faire la *sucrée*, تحالى.

Sucrer, v. a., mettre du sucre, assaisonner avec du sucre, رشّ عليه سكّر - حلّى بالسكّر O.

Sucrerie, s. f., lieu où l'on recueille, prépare, raffine le sucre, معمل سكّر - سكّرية.

Sucreries, au plur., choses sucrées, dragées, confitures, سكاكر - حلاويات.

Sucrier, s. m., vase où l'on met le sucre, سكّرية.

Sud, s. m., le Midi, القبلة - الجنوب. Vent du sud, شيلى - جنوبى - قبلى (Barb.).

Sud-est, s. m., partie du monde entre le sud et l'est, جنوب و شرق. Vent de sud-est, قبلى شرقى - شلوك.

Sud-ouest, s. m., partie du monde entre le sud et l'ouest, جنوب و غرب. Vent de sud-ouest, لبش - قبلى غربى.

Sudorifique, adj. com., qui provoque la sueur (remède), دوا معرّق.

Suède, s. f., royaume du Nord, مملكة السّويد - بلاد السويد.

Suédois, adj., de Suède, من بلاد السّويد.

Suée, s. f., (très-bas) inquiétude, crainte, عرقة.

Suer, v. n., rendre une humeur liquide par les pores, عرق A.

Suer, travailler, se donner de la peine, تعب A. Vous nous avez bien fait suer, اكلناها مشبعة كرامتكم. || Suer sang et eau, تعب كثير.

Sueur, s. f., humeur qui sort par les pores, عرق. En sueur, عرقان. || Être trempé, baigné de sueur, خاض فى عرقه. || C'est mon bien gagné à la sueur de mon front, هذا مالى عرق جبينى.

Suffire, v. n., pourvoir à; avoir la quantité, les qualités nécessaires pour, كفى I. - قضّى - كفى - ازّى; aor., يزّى (Barb.). Cela me suffit, هذا يكفينى, هذا يقضّينى. || Cela suffit, c'est assez, يكفى - بركة - حاجة - بس.

Suffisamment, adv., assez, على قدر الكفاية - كافياً.

Suffisance, s. f. fam., ce qui suffit, ce qui est assez, قدر الكفاية - كفاية.

Suffisance, vanité présomption, عجب برايه - دعو.

A *suffisance*, adv., suffisamment, كفاية.

Suffisant, e, adj., qui suffit, كافى. Il ne trouva pas le salaire suffisant, استقلّ الاجرة.

Suffisant, présomptueux, معجب بنفسه - مدّعى.

Suffocant, e, adj., qui suffoque, مفطّس.

Suffocation, s. f., étouffement, difficulté de respirer, خنق - فطس.

Suffoquer, v. a., faire perdre la respiration, étouffer, غمّ القلب - خنق - فطّس I. - عبّق القلب (en parlant d'odeurs). Les pleurs le suffoquèrent, خنقته الدموع.

Suffoquer, v. n., فطس A. I. - اختنق.

Suffragant, s. m., se dit d'un évêque par rapport à son métropolitain, اسقف تابع مطرانه.

Suffrage, s. m., déclaration de sa volonté, de son choix dans une délibération, رأى; plur., ارا - صوت; plur., اصوات.

Suffrage, approbation, رضا. Son éloquence enleva tous les suffrages, فوقع التلقّى بالقبول من الخاصّ و العامّ لحسن بلاغته.

Suggérer, v. a., inspirer, mettre dans l'esprit de quelqu'un, حدّث احداً ب. Suggérer (en bonne part), الهمه الشى - (en mauvaise part), وسوس اليه ب. ‖ Suggérer à quelqu'un un bon conseil, اشار عليه بشور حسن. ‖ Suggérer un expédient, علّمه طريقة.

Suggestion, s. f., instigation, persuasion en mal, اغوا - وسواس - وسوسة.

Suicide, s. m., action de se tuer, قتل الانسان نفسه.

Suicide, celui qui se tue lui-même, قاتل نفسه.

Suie, s. f., matière noire et épaisse que la fumée laisse en son passage, شحّار - هباب.

Suif, s. m., graisse fondue pour faire de la chandelle, شحم, دهن لعمل الشمع.

Suint, s. m., humeur qui sort des corps des animaux, دهن الجلد.

Suintement, s. m., action de suinter, رشح.

Suinter, v. n., sortir presque ostensiblement, laisser couler, رشح A. Il ne suinte du vase que liqueur qu'il contient, ما يرشح الكوز الّا بما فيه.

Suisse, subst. f., république d'Europe, السويس.

Suisse, subst. m., portier d'une grande maison, بوّاب.

Suite, s. f., ceux qui suivent, qui accompagnent, qui vont après ou avec quelqu'un, جماعة.

Suite, ceux qui dépendent de quelqu'un, اتباع.

Suite, train de domestiques, خدم و حشم.

Suite, ce qui suit, ce qui vient après, ما بعد. Dans la suite, فيما بعد.

Suite, continuation d'un ouvrage, تتمّة.

Suite, effet d'un événement, عاقبة - صادر عواقب. Je crains les suites de cette affaire, اخاف من عاقبة هذا الامر. ‖ Cela peut avoir des suites, يمكن ينتج منه سوء.

Suite, ordre, liaison, enchaînement de choses arrivées l'une après l'autre, ou rangées par ordre, سلسلة - ترتيب - سلك - انتظام - نظام.

De *suite*, adv., l'un après l'autre, sans discontinuation, التوالى - على بعضهم - ورا بعضه. Trois jours de suite, ايام متواليات, متوالياً. ثلاثة ايام على بعضهم -.

Tout de *suite*, aussitôt, sans délai, الحال, حالاً.

A la *suite* de, dans le cortége de, فى كبكبة

A la *suite* de, après, بعد.

Suivant, préposit., selon, à proportion, حسب - تبع. Suivant son mérite, ب استحقاقه ‖ C'est suivant ce qu'il me dira, ما يقول لى

Suivant, adj., qui suit, qui accompagne, plur., اتباع.

Suivant, qui vient après, آتى بعد. Le jour suivant il partit, و ثانى يوم سافر. ‖ Le mois suivant, و فى الشهر التالى له.

Suivante, s. f., خدّامة.

Suivi, e, adj., qui attire beaucoup de monde, مزحوم.

Suivi, où il y a de l'ordre, de la liaison, منظوم.

Suivre, v. a., aller, être, courir après, accompagner, se conformer à, se laisser aller à, تبع. A Suivre de loin, تبع من بعيد. ‖ Suivre à la piste, تبعهم على الاثار - تبع اثره. ‖ Suivre les traces de, اقتفى اثره. ‖ Suivre sa passion, تبع هوى النفس - اعطى النفس هواها. ‖ Suivre son naturel, مشى على مقتضى طبعه. ‖ Suivre une doctrine, une opinion, تبع مذهب. ‖ Suivre les ordres, امتثل امره. ‖ Suivre un chemin, سلك طريق O. ‖ Suivre une affaire, la poursuivre, سعى فى قضا سعى فى اتمام الامر - عمل همة فى الامر - لام.

Suivre, venir après, تلا O. - تبع A.

Suivre, épier, observer, ترقّب - تتبّع.

Suivre (un cours d'enseignement), حضر A. - واظب على الحضور.

Se suivre, v. récipr., تتابع. Les feuillets ne se suivent point, هذه الاوراق ما هن متتابعات, متطابقات.

Sujet, s. m., cause; motif, موجب - سبب. Sans sujet, بلا سبب.

Sujet, objet d'une science, matière sur laquelle on compose, on écrit, on parle, موضوع. Il sort du sujet, يتباعد عن المقصود.

A votre *sujet*, sur vous, فى حقك - فى شانك.

A ce *sujet*, à ce propos, فى هذا الشان - فى هذا الباب.

Sujet, personne sous le rapport du mérite, انسان. Mauvais sujet, معتّر. ‖ Les mauvais sujets et les honnêtes gens, الاشقيا و اهل العرض.

Sujet, t. de logique, la partie principale d'une proposition, موضوع - محمول عليه.

Sujet, t. de grammaire, مبتدا - مسند اليه.

Sujet, te, adj. et subst., soumis à une autorité souveraine, رعيّة; plur., رعايا. Le roi et ses sujets, الملك و رعيته.

Sujet, subordonné, obligé d'obéir, تحت حكم - قيادة فى يد.

Sujet, obligé à supporter quelque charge, عليه تكليف.

Tous les hommes sont *sujets* à la mort, كل نفس ذايقة الموت.

Sujet à, accoutumé à, من عادته ان.

Sujet à un mal, مبتلى بمرض.

Sujet, exposé souvent à tel inconvénient, محلّ - متسلّط عليه. L'homme est sujet à l'oubli, الانسان محلّ النسيان.

Sujétion, s. f., assujettissement, assiduité gênante, تعب - عنف.

Sulfate, s. m., زاج - توتيا.

Sulfureux, se, adj., de la nature du soufre, كبريتى.

Sulfurique, adj. (acide), روح الكبريت.

Sultan, s. m., empereur des Turcs, سلطان; pl., سلاطين.

Sultane, s. f., femme d'un souverain en Orient, سلطانة.

Sumac, s. m., arbrisseau, سُمّاق.

Superbe, adject. com., orgueilleux, arrogant, متكبّر - متمرّد.

Superbe, très-beau, magnifique, مفتخر - فاخر - مكلّف - عظيم.

Superbe, s. f., orgueil, كبريا.

Superbement, adv., orgueilleusement, بتمرّد.

Superbement, magnifiquement, بفخرة.

Supercherie, s. f., tromperie avec finesse, دناسة مكر - حيلة.

Superfétation, subst. f., conception d'un fœtus quand il y en a déjà un de formé dans le sein de la mère, حَبَل الامراة مع وجود جنين فى احشاها.

Superfétation, rédondance, inutilité, شى زايد.

SUPERFICIE, subst. f., surface, longueur, largeur sans profondeur, وجه - ظاهر - سطح.

Il n'en connaît que la *superficie*, il n'en a qu'une légère connaissance, ما له بذلك الّا معرفة واهية - يعرف من الجمل اذنه - ما يعرف الا الظاهر.

SUPERFICIEL, LE, adj., qui ne s'arrête qu'à la superficie; léger, qui n'approfondit pas, ظاهرى - خفيف.

SUPERFICIELLEMENT, adv., d'une manière superficielle, بخفّة.

SUPERFIN, adj., très-fin, مفتخر - عال.

SUPERFLU, E, adj., inutile, qui est de trop, زايد. Le superflu, الفاضل عن الحاجة.

SUPERFLUITÉ, s. f., abondance vicieuse; ce qui est superflu, زيادة - فوضلة.

SUPÉRIEUR, E, adject., qui est au-dessus; plus élevé, اعلى - فوقانى.

Esprit *supérieur*, عقل رفيع.

Supérieur en nombre, اكثر منهم عدداً. Supérieur en connaissances, اكثر منه علماً.

Supérieur, qui est le premier, qui a l'autorité, كبير; pl., كبار - رئيس; pl., رؤوسا.

Supérieur, qui a l'autorité dans un couvent, رئيس.

SUPÉRIEUREMENT, adverb., d'une manière supérieure, احسن ما يكون.

SUPÉRIORITÉ, s. f., autorité, رياسه.

Supériorité, prééminence, فضل - تقدّم.

Supériorité, excellence au-dessus des autres, en science, etc., كون احد اكثر من غيره علماً - تقدّم فى العلم.

SUPERLATIF, adject., term. de grammaire, اسم التفضيل.

SUPERSTITIEUSEMENT, adv., d'une manière superstitieuse, باعتقاد باطل - بوسوسة.

SUPERSTITIEUX, SE, adj., qui a de la superstition, موسوس - مولع بالاعتقادات الباطلة.

Superstitieux, où il y a de la superstition, باطل.

SUPERSTITION, s. f., fausse idée de certaines pratiques religieuses, وسوسة; plur., وساوس - ظنّ فاسد - اعتقاد باطل.

SUPPLANTER, v. a., faire perdre à quelqu'un sa place, lui succéder, خلع واحد من محلّه A.

SUPPLÉANT, s. m., nommer pour suppléer quelqu'un dans une fonction, نايب - مساعد; plur., نوّاب.

SUPPLÉER, v. a., ajouter ce qui manque, كمّل.

Suppléer, ajouter ce qu'il y a de sous-entendu, قدّر.

Suppléer, remplacer, ناب عن احد O.

Suppléer ce qui manque, remplir les lacunes, سدّ الخلل O.

Suppléer, v. n., réparer le manquement, le défaut de quelque chose, كان عوض - داوى النقصان O. - سدّ O. - قام مقام O.

SUPPLÉMENT, s. m., ce qui supplée, ce qu'on donne pour suppléer; ce qui complète, كمالة. Supplément d'un livre, كمالة - ذيل.

SUPPLIANT, E, adj., qui supplie, ترجى - متضرّع.

SUPPLICATION, s. f., humble prière, تضرّع - ابتهال.

SUPPLICE, s. m., punition corporelle ordonnée par la justice; au fig., douleur, peine violente, etc., عذاب. Le dernier supplice, القتل.

SUPPLICIER, v. a., faire souffrir le supplice de la mort, قتل O.

SUPPLIER, v. a., prier avec instance, soumission, ابتهل الى - تضرّع الى. Je vous en supplie, دخلك - انا فى حسبك - انا واقع فى عرضك - انا فى طولك - يا الله يا انت.

SUPPLIQUE, s. f., requête pour demander une grâce, عرض حال.

SUPPORT, s. m., ce qui soutient une chose, ce sur quoi elle porte, حمّال - حامل - مسند.

Support, au fig., appui, soutien, ظهر - مساعد

Supportable, adj. com., qu'on peut souffrir, pporter, يطاق.

Supportable, qu'on peut tolérer, excuser, يحتمل.

Supporter, v. a., porter, soutenir, حمل I.

Supporter, endurer, tolérer, souffrir avec pa- ence, طاق I. - احتمل - صبر على O.

Supposé que, adv., posez le cas que, فرضنا ان نفرض انّ.

Supposer, v. a., poser une chose pour établie, our reçue, afin d'en tirer une induction, قدّر ان A. Cela étant فرض ان A., جعل A. - عمل قياس ipposé, فبناء على ذلك - وعلى هذا القياس. ‖ ipposons que, فرضنا ان.

Supposer, mettre en avant, alléguer comme vrai qui est faux, ذكر, اورد بالكذب O.

Supposer, produire une pièce fausse, زوّر. Lettre ipposée, كتاب مزوّر عن لسان احد.

Supposer, vouloir faire reconnaître un enfant pour ls de ceux dont il n'est pas né, احضر ولداً و نسبه بالكذب الى غير والديه.

Supposition, s. f., proposition mise en avant omme vraie pour en tirer une induction, قياس ; lur., تقدير - فرض - قياسات.

Supposition, fausse allégation, موضوع كاذب - ايراد كاذب.

Supposition, production d'une pièce fausse, تصنيفة تقديم كتاب مزوّر.

Supposition, action de supposer un enfant, نسب ولد بالكذب الى غير والديه.

Suppositoire, s. m., sorte de médicament ex- rne placé dans le fondement ou dans le vagin our différents motifs, شاف - صوفة ; pl., شياف.

Suppôt, s. m., fauteur et partisan ; agent pour le al, تابع - مساعد ; plur., اتباع. Suppôt de Satan, خادم الشيطان.

Suppression, s. f., action d'empêcher de paraî- re, ou d'avoir cours, منع - ابطال.

Suppression, action de passer sous silence, سكوت عن شيء - فوات.

Suppression d'un acte, action de le celer ou de le détruire, ابطال كتاب - اخفا كتاب.

Suppression d'une loi, ابطال شريعة.

Suppression d'appointements, قطع علوفة.

Suppression, défaut d'évacuation, انقطاع. Suppression d'urine, انقطاع البول.

Supprimer, v. a., empêcher ou faire cesser de paraître, منع A.

Supprimer, taire, passer sous silence, سكت O. عن.

Supprimer, abolir, annuler, ابطل.

Supprimer, retrancher, اخفى.

Supprimer, retrancher, قطع A.

Suppuratif, ive, adj., qui fait suppurer, مُسيّل مُجرى القيح.

Suppuration, s. f., formation, écoulement du pus, تقيّح. Venir à suppuration, اندمل.

Suppurer, v. n., jeter du pus, دمى I. - تقيّح - طلع منه قيح A.

Supputation, s. f., calcul, حساب.

Supputer, v. a., compter, calculer, حسب I.

Suprématie, s. f., droit d'être chef d'une religion, رياسة - امامة.

Suprême, adj. com., au-dessus de tout en son genre, اعلى - اعظم.

Suprême, qui termine le tout ; dernier, منتهى - اخر. Le suprême degré de perfection, منتهى الكمال اقصى درجة الكمال - غاية الكمال.

Sur, prép., على - فوق - فى. Sur la porte, على الباب. ‖ Sur le toit, فوق السطح. ‖ Sur un registre, فى دفتر. ‖ Sur ma foi, sur ma conscience, فى ذمتى و دينى - على ذمتى و دينى. ‖ Sur-le-champ, فى الحال. ‖ Une pierre tomba sur lui, وقعت عليه حجرة. ‖ Sur toutes choses, فوق كل شى - خصوصاً. ‖ Sur le soir, عند المسا.

Sur, e, adj., qui a un goût acide, aigrelet, حادق - حامض.

Sûr, e, adj., indubitable, vrai, حقيق - اكيد - موكّد.

Sûr, inévitable, infaillible, لا بدّ منه - لامفر منه - موكّد - يصير من كل بد. C'est de l'argent sûr, هذا بالعتب.

Sûr, qui produit son effet, مجرّب. C'est un moyen sûr d'obtenir ce que vous désirez, و بهذا الطريقة تنال المقصود بلا شك. ‖ C'est le moyen le plus sûr, هذا الطريق الاسلم.

Sûr, ferme, قوى.

Sûr, solide, ماكن.

Sûr, où il n'y a rien à craindre, امان. C'est la route la plus sûre, هذا الدرب الاسلم. ‖ Les chemins sont sûrs, الطرق امان.

Sûr, en qui, ou à qui on peut se fier, امين.

Être *sûr* de quelque chose, ايقن بالشي - كان الشى محقق و موكد عنك.

Goût *sûr*, qui ne se trompe point, ذوق صحيح - ذوق سليم.

A coup *sûr*, immanquablement, من كل بدّ - بلا شك.

Le plus *sûr* est de, الاصلح ان - الاسلم ان.

Surabondamment, adv., plus que suffisamment, كافياً و زيادة.

Surabondance, s. f., excessive abondance, كثرة - زيادة.

Surabondant, e, adj., qui surabonde, كثير - متكاثر.

Surabondant, superflu, زايد.

Surabonder, v. n., être très-abondant, كثر A. - زاد I.

Suracheter, v. a., acheter trop cher, اشترى غالى.

Surannation, s. f., t. de chancellerie (lettre de), pour renouveler un titre suranné, تجديد حجّة.

Suranné, e, adj., vieux, عتيق; plur., عتاق.

Suranner, v. n., avoir plus d'un an de date, قدم A. O. - عتق O. A.

Surbaissé, e, adj., t. d'architecture (voûte, cade), qui s'abaisse au milieu, ة او قنطرة وسطها منخفض.

Surbaissement, s. m., انخفاض وسط القبّة.

Surcharge, subst. f., surcroît de charge, ادة حمل.

Surcharger, v. a., charger trop, الحمل على - حمّله حمل زايد.

Surcharger, imposer trop, رعليهم التكاليف ظلم I. - حمّلهم تكاليف زايدة.

Surchargé d'affaires, غارق فى بحر الاشغال.

Surcroissance, s. f., ce qui croît au corps dessus la nature, ة فى البدن خارجة عن الطبيعة.

Surcroît, s. m., augmentation, زيادة - زود

Surcroître, v. n., s'accroître au delà des nes, زاد عن الحدّ I.

Surdent, s. m., dent de surplus, سن زايد

Surdité, s. f., privation de l'ouïe, طرش -

Surdorer, v. a., dorer solidement, doubler طلى جيداً I.

Sureau, s. m., arbrisseau plein de m ان - خمان - سبّوقة - سنبوقة - سنبُق بيلسان.

Sûrement, adv., avec sûreté, ف - بامان

Sûrement, certainement, شك - بتاكيد من كل بدّ.

Surenchère, s. f., enchère au-dessus d'un tre, مزاد. Faire une surenchère, اد على غيره

Surenchérir, v. n., زاد على غيره I.

Surérogation, s. f., t. de mysticité, ce q au delà des promesses, des obligations, ع - نفلة - زيادة على الواجب.

Surérogatoire, adj. com., au delà de ce q doit, زايد عن الواجب - نافلة; pl., نوافل.

Suret, te, adj. fam., un peu acide, زج حامض.

Sûreté, s. f., éloignement de tout danger;

de celui qui n'a rien à craindre, حفظ - امان - امنية - امن وامان - صون. La défiance est la mère de la sûreté, من خاف - الاستخوان يولّد الامان فجا. || Lieu de sûreté, où il n'y a rien à craindre, موضع امان. || Lieu de sûreté, prison, حبس.

En *sûreté* de conscience, بسلامة الذمة.

Sûreté, caution, garantie, ضمانة.

SURFACE, s. f., superficie, extérieur, سطح; pl., سطوح - وجه - ظاهر. Surface plane, سطح متسوى. || Surface convexe, سطح محدّب. || Surface concave, سطح مقعّر. || Surface de l'eau, وجه الماء.

SURFAIRE, v. a., demander trop de sa marchandise, طلب فى الشى ثمن غالى - غلّى O.

SURFAIX, s. m., sangle par-dessus la selle, حزام فوقانى.

SURGEON, s. m., rejeton qui sort du pied de l'arbre, فرع طالع من ساق الشجرة.

SURGIR, v. n., arriver, وصل الى.

Surgir, s'élever, naître, تولّد - حدث A.

SURHAUSSEMENT, s. m., action de surhausser, son effet, غلو زايد.

SURHAUSSER, v. n., mettre à plus haut prix ce qui était déjà cher, غلّى ثانى.

Surhausser, t. d'architecture, رفع A. - على.

SURHUMAIN, E, adj., au-dessus de l'humain, فوق حدّ البشر.

SURINTENDANCE, s. f., inspection au-dessus des autres, رياسة المباشرين.

SURINTENDANT, E, s., qui a une surintendance, امين للامنا - رئيس المباشرين.

SURJET, s. m., espèce de couture, سراجة.

SURJETER, v. a., coudre en surjet, سرّج.

SURLENDEMAIN, s. m., le jour qui suit le lendemain, ثالث يوم.

SURMENER, v. a., excéder une monture par une marche forcée, اتعب - اهلك.

SURMONTÉ, E, adj., au-dessus duquel il y a une autre chose, عليه شى ما.

SURMONTER, v. a., monter au-dessus, ركب على A. - علا O. I.

Surmonter, au fig., surpasser, فاق O.

Surmonter, vaincre, ظفر ب A. - غلب على I. - قهر A.

SURNAGER, v. n., nager dessus, عام فوق O. - شاف O. - طاف O.

Surnager, au fig., subsister après un désastre, etc., نفذ A. - بقى A.

SURNATUREL, LE, adj., au-dessus des forces de la nature, فوق الطبيعة.

Surnaturel, extraordinaire, عجيب.

SURNATURELLEMENT, adv., d'une manière surnaturelle, بنوع عجيب - بنوع يفوق الطبيعة.

SURNOM, s. m., nom après le nom propre, كنية - لقب; plur., القاب.

SURNOMMER, v. a., ajouter une épithète au nom propre, لقّب ب.

SURNUMÉRAIRE, adj. com., au-dessus du nombre déterminé, فوق العدد - زايد عن العدّة.

SURPASSER, v. a., excéder, être plus élevé; au fig., être au-dessus de, فاق O. - فاق على O. Cela surpasse ses forces, هذا فوق طاقته. || Tu surpasses mille fois Hatem en générosité, فقت بالجود على الف حاتم.

Se *surpasser* soi-même, faire merveilles, فتّك.

SURPAYER, v. a., acheter trop cher, اشترى غالى.

Surpayer quelqu'un, lui donner plus qu'il ne lui est dû, اعطاه زيادة على حقّه.

SURPLIS, s. m., vêtement d'église en toile, قميص فوقانى - تونية.

SURPLUS, s. m., le reste, l'excédant, زود - زايد - باقى - فاضل.

Au *surplus*, adv., au reste, وغير ذلك.

SURPRENANT, E, adj., qui étonne, عجيب.

SURPRENDRE, v. a., prendre sur le fait, فاجى - وقع فيه - اشتلق عيله.

Surprendre, prendre au dépourvu, à l'improviste, هجم على I. - كبس على I. - كبس I.

Surprendre, prendre furtivement, سرق I. - مسك I.

Surprendre, abuser, induire en erreur, غشّ I. O. - رمى فى الخطية فى الغلط I.

Surprendre, obtenir par fraude, حصّل بالمكر و الحيلة.

Surprendre, découvrir un secret, اشتلق على سر - كشف على سرّ I., اطّلع.

Surprendre, causer un saisissement, étonner, اخذ العقل - حيّر - ادهش.

Surpris, e, adj., étonné, etc., متحير - مدهوش - حيران.

Surprise, s. f., action par laquelle on prend au dépourvu, كبسة.

Surprise, étonnement, دهشة - حيرة.

Surprise, trouble, زوعة - دهشة.

Surprise, erreur, غلط.

Surprise, tromperie, حيلة - غشّ - خيانة - خديعة.

Sursaut, s. m., surprise lorsqu'on est éveillé brusquement, رجفة - صرع. S'éveiller en sursaut, انتبه برجفة - انصرع.

Surséance, s. f., délai, suspension d'une affaire, تاخير - مهلة.

Surseoir, v. a.; et Surseoir à, v. n., suspendre, différer une affaire, ابقى دعوة الى غير وقت I. اخّر.

Sursis, s. m., délai, تاخير - مهلة.

Sursis, e, adj., différé, مبقى الى غير وقت - مؤخر الى غير وقت.

Surtaxe, s. f., taxe trop forte, taxe ajoutée à d'autres, مطلوب زايد - زايد معلوم.

Surtaxer, v. a., taxer trop haut, زوّد المعلوم على O. طلب من احد زيادة عن الحق -

Surtout, adv., plus que toute autre chose, خصوصاً - بالاخصّ.

Surtout, s. m., habit de dessus, فوقانية.

Surveillance, s. f., action de surveiller, حراسة. Tromper la surveillance de quelqu'un, غافله - غفّله.

Surveillant, e, adj. et s., qui surveille, حارس ; plur., حرّاس.

Surveille, s. f., le jour qui précède la veille, قبل بيومين - عشية قبل.

Surveiller, v. a., être attentif à la conduite de quelqu'un, راقب - حرس I.

Surveiller, v. n., veiller à, ادار باله على - وعى على A.

Survenance, s. f., t. de pratique, arrivée imprévue, ظهور - حدوث.

Survenant, e, adj., qui survient, حادث.

Survendre, v. a., vendre trop cher, باع غالى I.

Survenir, v. n., arriver inopinément (chose), حدث A. - طرى A. Il m'est survenu une affaire et je suis retourné, حدث لى غرض فعاودت. || Il survint une tempête, حكمتنا فرتنة. || Survenir (personne), جا على غفلة I.

Survente, s. f., vente à un prix excessif, بيعة غالية.

Survenu, e, adj., venu inopinément, الذى جا على غفلة.

Survêtir, v. a., mettre un habillement par-dessus un autre, لبس فوق ملبوس.

Survider, v. a., ôter en partie ce qui est dans un vaisseau trop plein, نقص.

Survie, s. f., t. de palais, état de celui qui survit à un autre, عيشة بعد موت اخر.

Survivance, s. f., droit de succéder à quelqu'un dans sa charge après sa mort, تولية بعد موت اخر.

Survivancier, s. m., qui a la survivance d'une charge, متولّى بعد اخر.

Survivant, e, adj., qui survit à un autre, بقى - عايش بعد اخر.

Survivre, v. n., demeurer en vie après un autre,

عاش بعد موت اخر I., بقى A. Survivre à son honneur, عاش بعد كسر عرضه.

Sus, prép., sur, على.

En sus, adv., par-delà, par-dessus, زيادة على ذلك.

Susceptibilité, s. f., disposition à se choquer trop aisément, نَزَق - قلّة احتمال.

Susceptible, adj. com., qui peut recevoir telle qualité, telle modification, مستعدّ لقبول - قابل ل - يقبَل.

Susceptible, qui s'offense trop aisément, لا يحتمل كثير الاخذ على خاطره - نزق.

Suscitation, s. f., suggestion, instigation, تحريك - اغوا - تسليطة.

Susciter, v. a., faire naître, اقام - اظهر. Dieu suscita contre eux N., سلط الله عليهم فلانا.

Susciter, faire naître, attirer, causer, جلب I. - احدث. Il a suscité la guerre dans tout l'univers, اقام الحرب و الفتنة شرقا و غربا.

Suscription, s. f., adresse qu'on met à une lettre, عنوان - علوان.

Susdit, e, adj., nommé ci-dessus, مذكور اعلاه.

Suspect, e, adj., soupçonné, qui mérite de l'être, مظنون فيه - مستخوَن - مشكوك فيه - ذو شبهة. Vous suis-je suspect? تستثقلونى - تستخونونى.

Suspecter, v. a., soupçonner, شكّ فى O. - استخوَن.

Suspendre, v. a., élever en l'air pour laisser pendre à l'aide d'un lien, etc., علق.

Suspendre, surseoir, différer pour quelque temps, اخّر, ابقى الى غير وقت - وقف.

Suspendre, interdire, منع A.

Suspens, adj., interdit (prêtre), ممنوع.

En suspens, adv., en doute, en incertitude, فى الحيرة. Être en suspens, حار - تحيّر I. || Mettre en suspens, حيّر. || L'affaire est en suspens, المادّة مؤخرة الى غير وقت.

Suspense, s. f., terme de théologie, censure qui suspend, état d'un prêtre interdit, منع - منعة.

Suspensif, ive, adj., qui suspend, arrête, موقف معوّق.

Suspension, s. f., surséance, cessation d'opérations pour un temps, تعويق - توقيف - تاخير

Suspension d'armes, رفع سلاح.

Suspension, interdiction pour un temps, منع.

Suspension, fig. de rhétorique, pour tenir en suspens, تحيير.

Suspensoire, s. m., bandage pour prévenir les descentes, etc., حفاظ.

Suspicion, s. f., terme de pratique, soupçon, défiance, شكّ - شبهة.

Sustenter, v. a., nourrir, قات O.

Se sustenter, v. pr., اقتات ب.

Suture, s. f., jointure des os du crâne dont les inégalités s'engrènent, درز; plur., دروز.

Suture, couture d'une plaie, خياطة.

Suzerain, adj. m., seigneur dont on tient un fief, سيّد - صاحب التزام - ملتزم.

Suzeraineté, s. f., qualité du suzerain, التزامية - سيادة.

Svelte, adj., léger, délié, élégant, رقبق - لطيف. Qui a la taille svelte, رقيق الخصر - اهيف - مهفهف.

Sycomore, s. m., arbre, جُمّيز. Sorte de sycomore qui a de gros fruits, جميز الحمير.

Sycophante, s. m., fourbe, délateur, لعين - عوانى.

Syllabaire, s. m., livre élémentaire pour apprendre à lire, كتاب الهجا.

Syllabe, s. f., voyelle seule ou jointe à d'autres lettres qui se prononcent par une seule émission de voix, ما ينقرى فى ابراز واحد من الصوت - تهجية - هجا. Syllabe, partie d'un mot, جزء كلمة; plur., اجزا. || Beaucoup est un mot de deux syllabes, جدّاً كلمة من جزوين. || Il n'a pas proféré une syllabe, لا ابدى و لا اعاد.

Syllabique, adj., يخص اجزا الكلمات.

Syllogisme, s. m., argument, قياس.

Syllogistique, adj., qui concerne le syllogisme, قياسى.

Sylphe, s. m., génie, جنّى; coll., جنّ.

Symbole, s. m., figure, image qui désigne une chose, اشارة.

Symbole, formulaire des articles de la foi, قانون الايمان.

Symbolique, adj. com., qui sert de symbole, رمزى - للاشارة.

Symboliser, v. n., avoir du rapport, ناسب.

Symétrie, s. f., proportion de grandeur, de figure des parties d'un corps entre elles et avec leur tout, arrangement, حسن ترتيب - مناسبة - هندام - حسن نظام. Symétrie d'expression, ازدواج الكلام و حسن تجانس اللفظ.

Symétrique, adj. com., qui a de la symétrie, مناسب - مهندم.

Symétriquement, adv., avec symétrie, بهندام - بحسن نظام.

Symétriser, v. n., faire symétrie, تناسب - تقابل.

Sympathie, s. f., convenance, rapport d'humeurs, d'inclination, penchant naturel pour, ميل طبيعى الى - موافقة الطباع.

Sympathie, correspondance prétendue des âmes, سرّ ربّانى - جاذبية.

Sympathie des couleurs, مناسبة الالوان.

Sympathique, adj. com., qui appartient aux causes, aux effets de la sympathie, جاذبى - متناسب.

Encre *sympathique*, encre blanche qui noircit au feu, حبر سرّى.

Sympathiser, v. n., avoir de la sympathie, وافق بعضه.

Symphonie, s. f., concert d'instruments de musique, نوبة - الة طرب.

Symphoniste, s. m., qui exécute des symphonies, نوباتى - الاتى.

Symphyse, s. f., liaison de deux os, تعشيق عظمتين

Symptomatique, adj. com., qui appartient aux symptômes, دليلى.

Symptôme, s. m., signe qui indique une maladie, دليل علّة; plur., دلايل - علامة - اشارة.

Synagogue, s. f., assemblée religieuse des juifs, محفل يهود.

Synagogue, temple des juifs, جامع اليهود.

Synallagmatique, adj. com., qui contient un engagement mutuel (contrat), يلزم الطرفين - يلزم المتعاهدين.

Synaxarion, s. m., recueil abrégé de la vie des saints, سنكسار.

Synchrone, adj., se dit des mouvements qui se font en même temps, صاير فى زمان واحد.

Synchronisme, s. m., rapport de deux choses arrivées dans le même temps, وقوع, اتّفاق فى زمان واحد.

Syncope, s. f., défaillance, pamoison, غشية - غشوة. Tomber en syncope, غشى عليه.

Syncope, t. de grammaire, retranchement d'une lettre au milieu d'un mot, حذف حرف فى وسط الكلمة.

Syndic, s. m., qui est chargé des affaires d'une communauté dont il est membre, نقيب; plur., نقبا - وكيل جماعة; plur., وكلا. Syndic des marchands, شاهبندر.

Syndical, e, adj., qui a rapport au syndic, وكيلى - نقيبى.

Syndicat, s. m., charge, fonction de syndic, نقابة.

Synecdoque, s. f., figure de rhétorique par laquelle on fait entendre le plus en disant le moins, et réciproquement, le tout pour la partie, la partie pour le tout, etc., كناية.

DAL, E, adj., qui appartient au synode, يختص.

DALEMENT, adv., en synode, في المجمع.

DE, s. m., assemblée de curés, etc., مجمع .

NYME, adj. com. (mot), qui a strictement u près la même signification qu'un autre, بمعنى واحد - مشترك المعنى - متفق في مترادف الم. Ces mots sont synonymes, هذه الالفاظ بمعنى , مترادفة. || Le premier st pas synonyme du second, الكلمة الاولى ما هي بمعنى.

NYMIE, s. f., qualité, rapport des syno- اتفاق في المعنى - مرادفة معنى.

PTIQUE, adj. com., qui se voit d'un même œil, في طلّة. Tableau synoptique, لوح يُنظر .

QUE, adj. et s. (fièvre), continue sans re- nent, حمّى لازمة من غير اشتداد

VIE, s. f., liqueur visqueuse, mucilagineuse rouve dans les articulations mobiles, مادّة مثل اللعاب توجد في المفاصل الم.

AXE, s. f., arrangement des mots, des selon les règles de la grammaire; ces rè- علم تركيب الكلام - علم النح.

SYNTHÈSE, s. f., méthode de composition; elle est opposée à l'analyse, تاليف.

SYNTHÉTIQUE, adj. com., de la synthèse, تاليفي.

SYNTHÉTIQUEMENT, adv., تاليفيا.

SYRIAC, QUE, adj., langue, سرياني.

SYRIE, s. f., contrée d'Asie, سورية - الشام - برّ الشام - بلاد الشام.

SYRIEN, NE, adj., de la Syrie, شامي; plur., شوام.

Syrien de religion, سرياني.

SYSTÉMATIQUE, adj. com., qui appartient au système, قياسي - ترتيبي.

Systématique, qui fait des systèmes, بتاع قياسات - مخترع ارا جديدة.

SYSTÉMATIQUEMENT, adv., d'une manière systématique, بقياس - على قاعدة.

SYSTÈME, s. m., assemblage de principes vrais ou faux, liés ensemble, et des conséquences qu'on en tire et sur lesquelles on établit une opinion, une doctrine, رأى - مذهب.

Système, hypothèse, قياس.

Système, réunion d'astres, de parties, جملة.

SYZYGIE, s. f., temps de la nouvelle ou de la pleine lune, زمان جدّة القمر او تمامه.

T

m., vingtième lettre de l'alphabet français, حرف التا و هو العشرين من ا

pron. poss. f., كْ. Ta fille (en parlant à me, بِنْتَكْ. || Ta fille (en parlant à une بِنْتِكْ.

c, s. m., plante, حشيشة الدخّان. Tabac , نُتُن - دُخّان. || Tabac à priser, نشوق ـ سعوط; et vulg., زعوط.

GIE, s. f., lieu public destiné pour fumer, م.

TABARIN, s. m., farceur, bouffon, خلبوص.

TABARINAGE, s. m., bouffonnerie, خلبصة.

TABATIÈRE, s. f., petite boîte où l'on met du tabac en poudre, علبة نشوق; plur., علب.

TABELLION, s. m., notaire, كاتب شرعي.

TABERNACLE, s. m., temple où était l'arche, مظلّة - قبّة العهد. La fête des tabernacles, عيد المظلّة.

TABLATURE, s. f., arrangement de lettres, de marques pour le chant, sur des lignes, جدول.

Donner de la *tablature*, au fig. fam., donner de l'embarras à quelqu'un, غلّب.

Table, s. f., planche, etc., sur des pieds, طاولة - سُفرة. Table à manger, سفرة - مايدة; pl., موايد. ‖ Table à manger longue, سماط. ‖ Bonne table, table couverte de bons mets, سفرة عظيمة. ‖ Tenir table, donner souvent à manger, فتح سفرة. ‖ Se mettre à table, قعد على السفرة.

Table, lame de métal, de pierre, etc., sur laquelle on grave, لوح; plur., الواح.

Table, index, notes, etc., فهرسة.

Table rase, esprit neuf, susceptible de toutes les impressions, لوح جديد.

Table de nombres, جدول. Tables astronomiques, زيج. ‖ Tables chronologiques, تقويم التواريخ.

Tableau, s. m., ouvrage de peinture sur une surface, représentant un sujet, صورة; pl., صوَر - تصوير; plur., تصاوير.

Tableau, au fig., représentation vive et naturelle d'une chose, بيان - وصف - صورة.

Tableau, ouvrage contenant la description d'un pays, بيان - وصف - تقويم.

Tableau, ouvrage contenant la description d'un art, d'une science, بيان.

Tableau, feuille sur laquelle sont écrits les noms des personnes qui composent une compagnie, قايمة الاسامى.

Tableau, ouvrage à cadre, filets et accolades, برواز.

Tableau, planche noire sur laquelle on trace des caractères, des figures avec de la craie, دقّ - لوح.

Tabler, v. n., faire fond sur, اعتمد على.

Tabler, rester à table, قعد على السفرة.

Tabletier, s. m., qui fait des ouvrages comme des échiquiers, des trictracs, خرّاط.

Tablette, s. f., planche pour mettre quelque chose dessus, تختة - رفّ; plur., مرفع - رفوف (Barb.).

Tablette, composition réduite en forme plate, شقفة; plur., شقف - لوح; plur., الواح.

Tablettes, au plur., agenda, calepin, تفكرة.

Tabletterie, s. f., métier, ouvrage du tabletier, خراطة.

Tablier, s. m., morceau d'étoffe qu'on met devant soi, فوطة - محزم; pl., فوط. Mettre un tablier, تفوّط فى محزم.

Tabouret, s. m., siége qui n'a ni bras ni dos, اسكملة - كرسى.

Avoir le *tabouret*, avoir le droit de s'asseoir dessus à la cour, له مجلس فى الدولة.

Tabouret, plante, bourse à pasteur, كيس الراعى.

Tac, s. m., maladie contagieuse des moutons, فصل غنم.

Tac-tac, adv., mot qui exprime un bruit réglé, طقطق.

Tacet, s. m. fam. (garder le), ne dire mot, لزم الصمت.

Tache, s. f., souillure, marque qui salit, بقعة. Taches de rousseur, نمش. ‖ Tache blanche aux ongles, بُرشة.

Tache, défaut dans un ouvrage, عيب; plur., عيوب.

Tache, au fig., ce qui blesse l'honneur, la réputation, دنس - عيب - عيبة.

Tâche, s. f., ouvrage qu'on donne à faire dans un temps limité, مقاولة - موايمة - شغل.

Prendre à *tâche*, au fig., s'attacher à faire, اجتهد فى.

Tacher, v. a., souiller, salir, faire une tache, لوّث - سخيط - وسّخ - بقّع.

Tacher, au fig., blesser l'honneur, la réputation, دنّس.

Tâcher, v. n., s'efforcer de, اجتهد فى - عمل همّة فى, ب تحايل على ○ همّ

Tacheté, e, adj., marqueté, مرقط - ارقط - مشخّر - منقش - منقوش - مبرقش.

Tacheter, v. a., marquer de diverses taches, نقّش نقوش - برقش - شحوّ.

Tachygraphie, s. f., art d'écrire très-vite, فن سرعة الكتابة.

Tacite, adj. com., qui n'est pas dit, sous-entendu, مقدّر.

Tacitement, adv., sans être formellement exprimé, تقديراً.

Taciturne, adj. com., qui parle peu, sombre, rêveur, سكّيت - سكوت - صمّيت.

Taciturnité, s. f., humeur, tempérament de celui qui est taciturne, صمتة.

Tact, s. m., sens du toucher, مسّ - لمس - جسّ.

Tact, au fig., jugement fin, délicat, ذوق. Il n'a pas de tact, il ne s'aperçoit pas qu'il fait des impertinences, ما يذوق روحه.

Tactile, adj. com., qui est l'objet du toucher, aisé à toucher, يُجَسّ - حسّى.

Tactique, s. f., art de ranger les troupes en bataille, et de faire des évolutions militaires, de camper, تعبية الحروب و صفّ الجيوش.

Taffetas, s. m., étoffe de soie mince et tissue comme la toile, صندل - درايا - حَبَرة.

Tafia et **Taffia**, s. m., eau-de-vie de sucre, عرقى - عنبرى.

Tagètès, s. m., plante, مخملية - قطيفة.

Taie, s. f., toile qui enveloppe un oreiller, غطا مخدّة ; plur., وجه مخدّة - اغطية.

Taie, pellicule qui se forme sur l'œil, غطاطة - نقطة - امّاية, غشاوة فى العين.

Taie, enveloppe du fœtus, du foie, etc., غشاء - برنس الجنين.

Taillable, adj. com., sujet à la taille, عليه ميرى.

Taillade, s. f., coupure, balafre, جرح - شقّ.

Taillader, v. a., faire des taillades, شقّ O. - قطّع.

Taillanderie, s. f., art, ouvrage des taillandiers, حدادة.

Taillandier, s. m., qui fait des outils, des haches, etc., صانع الات حديد - حدّاد.

Taillant, s. m., tranchant, حدّ.

Taille, s. f., tranchant d'une épée, حدّ. *Voyez* Estoc.

Taille, coupe d'un habit, تفصيلة.

Taille, coupe des arbres, etc., تقليم الشجر.

Taille, manière de tailler une plume, برية.

Taille, manière de couper, de tailler les pierres, نحت. Pierre de taille, حجر منحوت.

Taille, stature du corps, طول - قوام - قدّ - قامة. De grande taille, طويل القامة. ‖ De petite taille, قصير القدّ. ‖ Il est de même taille que moi, طوله قدر طولى. ‖ Il se trouva de même taille que moi, جا طوله على طولى.

Taille, milieu du corps, خصر. Taille fine, خصر ناحل.

Taille, bois pour marquer par des entailles ce que l'on fournit ou reçoit, علام - جريدة - جَفَلة - دفتر الارناوط.

Taille, imposition, جزية - ميرى.

Taille-douce, نقش المنقاش.

Taille, opération de la pierre, شقّ لاستخراج الحصاة.

Tailler, v. a., couper, retrancher d'une matière, قطع A. Tailler une plume, برى قلم I. ‖ Tailler des pierres, نحت احجار A. ‖ Tailler un habit, فصّل ثوب. ‖ Tailler des arbres, قلّم اشجار. ‖ Tailler en pièces, défaire entièrement, كسرهم قرض العسكر - كسرة فاحشة I.

Tailler des croupières, de la besogne à quelqu'un, lui susciter des embarras, غلّبه.

Tailler, faire l'opération de la taille, شقّ O.

Bien *taillé*, de belle taille, حسن القامة.

Tailleur, subst. masc., qui fait des habits, خيّاط.

Tailleur, officier de la monnaie, قطّاع دار الضرب.

Tailleur de pierres, حجّار.

Taillis, subst. m., jeune bois, شجر جديد - دغلة.

Tailloir, s. m., bois sur lequel on coupe la viande, قرمة; plur., قرامى.

Tain, s. m., feuille d'étain, صفيحة قزدير.

Taire, v. a., ne dire pas, سكت عن O. - كتم الشى O. Faire taire, imposer silence, سكّت.

Se taire, v. pron., garder le silence, سكت O. - صمت O. - نصت A. - لزم الصمت I. Tais-toi, اخرس - اسكت.

Taisson, s. m., blaireau, عناق الارض.

Talc, s. m., sorte de pierre, طلق - كوكب الارض.

Talent, s. m., capacité, habileté, معرفة - كفاية; plur., معارف.

Talent, don de la nature, موهبة ربّية; plur., فضيلة - مواهب; plur., فضايل.

Talent, disposition, aptitude naturelle pour, قريحة.

Talion, s. m., punition pareille à l'offense, ثأر - قصاص - قَوَد.

Talisman, s. m., figure, pierre, plaque, etc., faite sous certaine constellation supposée avoir des vertus surnaturelles, طلسم; plur., طلاسم - رَصَد; plur., رُصُود. Chose qui est sous la garde d'un talisman, شى مرصود, عليه رصد. || Détruire un talisman, فكّ الرصد O.

Talismanique, adj., qui appartient au talisman, طلسمى.

Talmud, ou Thalmud, s. m., livre des Juifs, التلمود.

Taloche, s. f. popul., coup de la main sur la tête, صفعة - لكامة.

Talon, s. m., la partie postérieure du pied, كعب; plur., اكعاب - عقب; plur., اعقاب - عرقوب; plur., عراقيب.

Être sur les talons, au fig. fam., presser, suivre de près, سكن فى عراقيبه, فى اكتافه O. - جرى وراه I. - ركب اكتافه A.

Montrer les *talons*, fuir, اورى عرض اكتافه.

Talon d'une lance, كعب الرمح - عقب الرمح.

Talonner, v. a. fam., poursuivre de près, presser, importuner, سكن فى اكتاف O.

Talus, s. m., pente, ميل - حدور.

Taluter, v. a., mettre en talus, bâtir en pente, بنى بميل I. - عمل بحدور A.

Tamarin, s. m., fruit, حُمَر - تمرهندى (Arabie) - عرديب (Égypte).

Tamarinier, s. m., arbre qui produit le tamarin, شجر العرديب.

Tamaris, s. m., arbuste, طرفا - اثل.

Tambour, s. m., caisse cylindrique dont les deux fonds sont des peaux tendues, طبل; plur., طبول, Petit tambour ou timbale, bassin de cuivre ou de terre recouvert d'une peau tendue, نقارة; plur., نقاقير - نقارية. || Battre le tambour, دقّ الطبل O. - نقر.

Tambour, celui qui bat le tambour, طبّال; pl., طبّالين.

Tambour de basque, دفّ; pl., دفوف - دايرة - طار.

Tambour, tympan de l'oreille, صماخ.

Tambour, instrument de forme circulaire pour broder, طار.

Mener *tambour* battant, au fig. fam., remporter des avantages successifs sur, كرش O. Ce qui vient de la flûte retourne au tambour, les biens mal ou promptement acquis se dépensent de même, خذى يا سدرة و ودّى يا مدرة - هاتى يا سدرة خذى يا مدرة. || Le tambour a couvert le son des flûtes, جاء الطبل اخفى اصوات النايات غطّى على النايات. (Prov. qui veut dire que les grandes douleurs font taire les petites; que le plus fait oublier le moins).

URIN, s. m., sorte de tambour de forme دربكة.

URINER, v. a., battre le tambour, نقّر.

URINEUR, s. m., qui tambourine, نقرتى.

s. m., sac, toile, peau pour passer, ta- منخل; plur., مناخل. Tamis très-fin pour a partie la plus fine de la farine, دقاق.

au *tamis*, au fig. fam., examiner sévère- فحص A. - نخل O.

ER, v. a., pásser par le tamis, نخل O.

N, s. m., bouchon, سدّادة.

n, t. d'écolier, mouchoir roulé, مخراق.

NNER, v. a., boucher avec un tampon,

m., écorce de chéne moulue pour tanner, دباغ - دبغة - قشر شجر البلوط مطحو.

IE, s. f., herbe aux vers, حشيشة الدود

A, v. a. fam., réprimander, شفر O. - بهدل

QUE, conj., pendant le temps que, بينما.

il dormait, فى حال نومه - بينما هو نايم

que vous êtes ici, مادامك هون - مادام. || Il prétend le connaître, tandis a jamais vu, يزعم انه يعرفه و الحال ما.

GE, s. m., balancement d'un vaisseau de l'arrière, et vice versa, اضطراب مركب و ميله من المقدم الى الموخر و من ا

NTE, s. f., ligne droite qui touche une خطّ مماس.

IE, s. f., cavité servant de repaire aux vages, جحر; plur., اجحار.

R, v. a., préparer le cuir avec le tan,

RIE, s. f., lieu où l'on tanne, مدبغة; pl., دبّاغة.

UR, s. m., qui s'occupe à tanner, دبّاغ.

TANT, adv. de quantité, كذا - على هذا القدر et هلقدّ - هذا القدر - هلقدر. Il y aura tant pour vous et tant pour moi, يطلع لك كذا ولى كذا. || Il a tant mangé qu'il s'est fait mal, اكل هلقدر انه اكل من كثر ما اكل حصل له ضرر - تشوّش. || A quoi sert tant de richesses? ايش ينفع هذا القدر من المال. || Il n'a pas tant de savoir-vivre que d'esprit, ما عنك من الادب قدر ما عنك من العقل. || Tant que je puis, على قدر مقدرتى. || Tant il est hardi, لها به من الجراة. || Tant il était difficile de fonder, لها كان من الصعوبة فى وضع اساس.

Les auteurs *tant* grecs que latins, اصحاب التصانيف امّا من اليونانيين و امّا من اللاطينيين. Tant pour vous que pour lui et d'autres, سوا كان لك او له او لغير ناس. || Tant bon que mauvais, ما بين طيب و ردى. || Tant grands que petits, ما بين كبار و صغار.

Tant que la vue peut s'étendre, قدر مدى البصر.

Tant, aussi longtemps que, طول ما - طالما - ما دام - طوال ما. Tant que je vivrai, طول ما انا بالحياة - ما دمت بالحياة.

Tant plus que moins, à peu près, زايد ناقص.

Tant s'en faut que, فضلاً عن ان.

Si *tant* est, ان كان.

Tant pis, adv., à regret, ياخسارة.

Tant mieux, adv. de satisfaction, طيّب - معدن - نور على نور - خيرية - عظيم. Tant mieux pour toi, هنيا لك.

Tant soit peu, un peu, شوية - قليل.

TANTE, s. f., sœur du père, عمّة. Tante, sœur de la mère, خالة. || Tante, femme de l'oncle, امراة العمّ.

TANTÔT, adv., dans peu de temps, bientôt, عن قريب.

Tantôt, il n'y a pas longtemps, من ساعة.

Tantôt, ce soir, فى المغرب.

Tantôt, conj. alternative, طوراً - تارة - ساعة - مرّة - شى - حيناً. Tantôt oui, tantôt non, ساعة اى

ساعة لا. Tantôt il s'assied, tantôt il se lève, مرّة يقعد و مرة يقوم - تارة يقعد و تارة يقوم - شى يقعد شى يقوم.

Taon, s. m., grosse mouche à aiguillon qui tourmente les animaux, زنبور - دبّان خيل.

Tapage, s. m. fam., désordre, grand bruit, غوشة - شوشرة. Faire du tapage, غوّش.

Tapageur, subst. n.asc. fam., qui fait du tapage, شلقى.

Tape, s. f., ce avec quoi on bouche, سدادة.

Tape, fam., coup de la main, رزّة - كفّ.

Tapé, e, adj., séché, aplati au four, ملدّن.

Tapecu, s. m., bascule, مرجيحة.

Taper, v. a, popul., frapper, ضرب I. O. - لطش O.

Taper, terme de mer, boucher le canon, سدّ O. المدفع

Taper, terme de perruquier, faire renfler les cheveux, سبسب الشعر.

En tapinois, adv. fam., sourdement, en cachette, فى الخفية - على السكيتى - سكيتى.

Se tapir, v. pron., se cacher en se tenant dans une posture raccourcie, لبد A.

Tapis, s. m., étoffe dont on couvre un plancher, بساط; plur., بُسط, ابسطة, بساطات - اكليم; plur., اكاليم - جل; plur., جول - طنفسة; plur., طنافس - كباية - زربية; plur., زرابى (Barb.). Petit tapis long pour faire la prière, سجّادة.

Mettre sur le *tapis*, au fig. fam., proposer à l'examen, فتح السيرة على - فتح سيرة A.

Amuser le *tapis*, fam., parler de choses vagues, سلّى الجماعة.

Tapisser, v. a., orner de tapisserie, فرش O.

Tapisser de vigne, عرّش.

Tapisserie, s. f., ouvrage fait à l'aiguille ou au métier, étoffe pour tenture, فرش - طنفسة.

Tapissier, ère, s., qui travaille en tapisserie, فرّاش.

Tapon, s. m. fam., étoffe, linge, soie, etc., mis en tas, كوم قماش.

Tapoter, v. a., donner de petits coups en badinant, طبطب على.

Taquin, e, adj., mutin, contrariant, مناكف - منكى - جكر.

Taquiner, v. a., contrarier, ناكف - انكى - جاكر.

Taquinerie, s. f. fam., (inus.) avarice sordide, وساخة.

Taquinerie, caractère mutin, contrariant. action de taquin, جكارة - نكاية - مناكفة.

Tarabuster, v. a. fam., importuner par du bruit, des paroles, وجّع راس.

Tarare, adv. interj., bon! bon! je m'en moque, لالال.

Tard, adv., لقيس - عوقة - وخرى (Kasraouan). Il est tard, الوقت راح - مشى الحال ou الوقت موخّر (Barb.). || Il n'est pas tard, ما زال الحال (Barb.). || Je soupe tard, اتعوّق بالعشا. || Il se lève tard, يتعوّق حتى يقوم. || Trop tard, بعدين.

Tarder, v. n., différer de faire, demeurer longtemps, تعطّل - تعوّق - عوّق (Barb.). Je vous prie de ne pas tarder à me répondre, نرجو عدم لاتتمهلوا عنا فى الجواب - العايق فى الجواب. || Sans tarder, من غير عاقة - بلا تاخير.

Tarder, s'arrêter, aller lentement, en sorte que l'on vient tard, بطى I. - تعوّق. Allez et ne tardez pas, رُح ولا تتعوق.

Tarder, v. impers., vouloir, souhaiter, اشتهى - ما صدّق اى متى.

Tardif, ive, adj., qui tarde, qui vient tard, متاخّر - وخرى.

Tardif, lent, بطّى.

Tardivement, adv., tard, متأخراً.

Tare, s. f., déchet sur la qualité, la quantité, نقص - غلت.

Tare, poids de l'enveloppe, barils, pots, emba-

dage des marchandises, terme de commerce, فارغ كمية اوزان الاوعية.

Tare, au fig., vice, défaut, نقص - عيب ; pl., عيوب.

Taré, e, adj., vicié, corrompu, معيوب.

Tarentule, s. f., araignée que l'on dit venimeuse, رتيلا - نُرس (Barb.).

Tarer, v. a., causer du déchet, de la tare, بوّز.

Tarer, peser un vase avant de le remplir, عاير.

Se targuer, v. pron. fam., se prévaloir, تجهرم - افتخر على الناس ب.

Tarière, s. f., outil, grosse vrille, مبخش كبير - مثقب - بريمة.

Tarif, s. m., rôle du prix des denrées, des marchandises, etc., تعريف - بيان الاسعار.

Tarifer, v. a., réduire à un tarif, سعّر.

Tarir, v. n., être à sec, cesser de couler, شفّت - نشف A.

Tarir, v. a., mettre à sec, نزح A. - نشّف - جفّف.

Tarissable, adj. com., qui peut se tarir, être tari, ينشف ماؤه - قليل الماء.

Tarissement, s. m., desséchement, نزح - جفاف.

Taroupe, s. f., poil entre les sourcils, شعر بين الحاجبين.

Tarse, s. m., رسغ الرجل.

Tartare, s. m., enfer des poëtes, سقر.

Tartare, habitant de la Tartarie, تترى ; coll., تتر.

Tartarie, s. f., pays d'Asie, بلاد التتر.

Tarte, s. f., pâtisserie plate, قرصة.

Tartelette, s. f., petite tarte, قريصة.

Tartre, s. m., dépôt terreux et salin du vin, درديّ - طرطير. Sel de tartre, ملح الطرطير. ‖ Tartre émétique, طرطير مطرش.

Tartre des dents, طرامة الاسنان.

Tartufe, s. m., faux dévôt, منافق.

Tas, s. m., monceau, كوم ; plur., كيمان.

Tas, au fig. fam. iron., multitude, كبشة.

Tasse, s. f., sorte de vase à boire du café, فنجان ; plur., فناجين.

Tasse, petite écuelle, طاسة.

Tasseau, s. m., support d'une tablette, حمّال.

Tasser, v. a., mettre en tas, كوّم.

Tasser, presser, fouler, لبد I. - كبّس.

Tâter, v. a., toucher, manier doucement une chose, جسّ O. - حسّس. Tâter le pouls, جسّ النبض.

Tâter, au fig. fam., essayer, éprouver, جرّب.

Tâter, goûter d'un mets, etc., ذاق O.

Tâter, sonder, tâcher de connaître par expérience, عسّ O. A.

Se tâter, v. pron. fam., s'examiner, se sonder, عسّ نفسه.

Tâteur, se, s., au fig. fam., irrésolu, مخندس.

Tatillon, s., كثير غلبة - فضولي.

Tatillonnage, s. m., كثرة غلبة.

Tatillonner, v. n., entrer mal à propos dans toute sorte de petits détails, كثّر غلبة.

Tâtonnement, subst. m., action de tâtonner, تحسيس.

Tâtonner, v. a., chercher dans l'obscurité en tâtant ; tâter des pieds, des mains, pour se conduire, حسّس - حسحس.

Tâtonner, au fig. fam., procéder avec timidité, incertitude, حسحس - عسعس.

Tâtonneur, se, s., qui tâtonne, محسحس.

A *tâtons*, adv., en tâtonnant, وهو يعسعس - بالتحسيس.

Tatouage, s. m., action de tatouer, وشم - دقّ على الجلد.

Tatouer, v. a., bigarrer le corps avec des couleurs imprégnées dans des piqûres à la peau, وشم I. - دقّ O.

Tatoué, e, adj., مدقوق.

Taudis, s. m., petit logement en désordre, خُمّ.

Taupe, s. f., petit animal noir qui fouit la terre, امّ ادراص - خُلدة - فارة غيط.

Taupier, s. m., preneur de taupes, صيّاد خلد.

Taupière, s. f., piége à taupes, مصيدة للخلد.

Taupinière, s. f., جحر الخلد.

Taure, s. f., jeune vache, عجلة.

Taureau, s. m., mâle de la vache, ثور; plur., اثوار, ثيران.

Le *Taureau*, signe du zodiaque, برج الثور.

Tautologie, s. f., répétition inutile d'une même idée, تكرير, اعادة معنى.

Taux, s. m., prix établi pour la vente des denrées, سعر; plur., اسعار.

Taveler, v. a., moucheter, برقش.

Taverne, s. f., terme de mépris, cabaret, خمّارة.

Tavernier, s. m., خمّار.

Taxateur, s. m., qui taxe les lettres à la poste, محدّد اجرة المكاتيب.

Taxation, s. f., action de taxer, تحديد الاسعار.

Taxer, v. a., régler, limiter les prix des denrées, des marchandises, حدّد الاسعار - سعّر.

Taxer, faire une imposition, فرد فردة على I.

Taxer quelqu'un de, l'accuser de, نسب I. احدا الى.

Taxe, s. f., règlement pour le prix des denrées, تسعيرة.

Taxe, ce prix établi, سعر.

Taxe, opération de taxer, taux de l'impôt, somme imposée, مطلوب من - فردة - طقس.

Technique, adj. com., propre à un art, affecté aux arts, en parlant d'un mot, كلام اصطلاحي.

Te deum, s. m., hymne de louange et d'actions de grâces, sa cérémonie, تمجيد الله.

Tegument, s. m., ce qui sert à couvrir, غطا - plur., اغشية; غشا - اعطية; plur.,

Teigne, s. f., sorte de gale à la tête, قراع.

Teigne, vers qui ronge les livres, les étoffes, عثّة.

Teigneux, se, adj., qui a la teigne, اقرع; plur., قرع.

Teindre, v. a., faire prendre à quelque chose une couleur différente de celle qu'elle avait; colorer, صبغ O. Teindre en bleu, صبغه ازرق. ‖ Se teindre les ongles et la paume des mains avec du henné, تخضّب - تحنّى. ‖ Teindre ses mains de sang, خضّب يديه بالدما.

Teint, s. m., coloris du visage, لَوْن.

Teinte, s. f., degré de force donné aux couleurs, لَون; plur., الوان.

Teinture, s. f., liqueur pour teindre, impression qu'elle fait sur l'étoffe, صباغ - صباغة.

Teinture, terme de chimie, لون. Teinture de carabé, لون الكهربا.

Teinture, impression laissée dans l'âme par l'éducation, اثر.

Teinture, connaissance superficielle, معرفة واهية. Il a une teinture de cette science, يعرف طرف من هذا الفن.

Teinturerie, s. f., atelier de teinturier, صبغة.

Teinturier, ère, s., qui exerce l'art de teindre, صبّاغ.

Tel, le, adj., pareil, semblable, etc., مثل. Je n'ai jamais rien vu de tel, غيرى ما شفت شي مثل هذا, شي كذا. ‖ Il est tel que son père, هو مثل ابوه. ‖ Il y avait une foule telle que je n'ai pas pu entrer, من كثرة ازدحام الناس, من كثر ما كانوا الناس مزدحمين ما قدرت ادخل. ‖ Tel maître, tel valet, كما هو السيد كذا هو العبد.

Tel, quelqu'un, من. L'orage tombera sur tel qui n'y pense pas, تقع المصيبة على من لا يفتكر فيها.

Tel quel, sans changement, مثلما هو.

Tel quel, quelconque, على قدّه - كيف ما كان - ايش ما كان.

Un *tel*, فلان. Une telle, فلانة. ‖ Telle chose, الشي الفلاني. ‖ Il a dit telle et telle chose,

قال هيك و هيك - قال كذا كذا (Syrie).

Télégraphe, s. m., machine pour transmettre les nouvelles par des signes; construction en forme de tour sur laquelle est placée cette machine, الة اشارة - بيت الاخبار - برج الاشارة.

Télescope, s. m., lunette d'approche, نظّارة - دور بين.

Télésie, s. f., pierre précieuse, ياقوت.

Tellement, adv., si fort, de telle sorte, حتّى - بهذا المقدار.

Telline, s. f., coquillage, طلينس.

Téméraire, adj. com., hardi avec imprudence, ما يبالى - متهجّم - وقح - فاجر.

Téméraire, fait sans preuves (jugement), من غير اثبات.

Témérairement, adv., sans réflexion, contre le droit, la raison, من غير تامّل - بغير حق - بفجر.

Témérairement, avec une hardiesse imprudente, من غير مبالاة - بفجر.

Témérité, s. f., hardiesse imprudente et inconsidérée, تهجّم - مجازفة.

Noble *témérité*, courage, جسارة.

Témoignage, s. m., rapport d'un ou de plusieurs témoins sur un fait, شهادة. Le témoignage des actions est plus juste que celui des hommes, شهادات الافعال اعدل من شهادات الرجال. ‖ Invoquer le témoignage de quelqu'un, استشهد.

Témoignage, preuve, marque d'estime, etc., شاهد; plur., شواهد.

Témoigner, v. a., servir de témoin, porter témoignage, شهد A. Témoigner en faveur de, شهد له. ‖ Témoigner contre, شهد على.

Témoigner, marquer, faire connaître ce qu'on sent, ce qu'on pense, بيّن - اعطى شاهد - اظهر.

Témoin, s. m., celui, celle qui dépose ce qu'il a vu ou entendu, شاهد; plur., شهود. Prendre à témoin de, استشهد على, اشهد.

Témoin, marque, monument, ce qui sert à faire connaître, شاهد.

Tempe, s. f., partie de la tête depuis l'oreille jusqu'au front, صدغ; plur., اصداغ. Ornement en or et en pierres précieuses que les dames égyptiennes portent sur les tempes, شاطح; plur., شواطح.

Tempérament, s. m., complexion, constitution du corps de l'homme, مزاج; pl., امزجة - طبع; pl., طبيعة - طباع.

Tempérament, penchant à l'amour physique, طبيعة.

Tempérament, au fig., adoucissement, accommodement, دوا - طريقة - سهولة.

Tempérance, s. f., vertu qui règle les passions, les désirs, ورع - ضبط النفس - عفّة.

Tempérant, e, adj., qui a la vertu de la tempérance, عفيف - وريع.

Tempérant, qui a la vertu de tempérer (remède), ملطّف.

Température, s. f., disposition, état actuel de l'air, نو - كيفية الهوا - طقس. La température s'est un peu adoucie, النو دفى شوية.

Tempéré, e, adj., ni trop chaud ni trop froid, معتدل.

Tempéré, au fig., modéré, sage, posé, راجح - رزين.

Tempéré (style), وسط.

Tempérer, v. a., modérer, diminuer l'excès de, اعدل - لطّف.

Tempête, s. f., orage, violente agitation de l'air, زوبعة; plur., زوابع - فرتنة - نو - مالو et (Barbarie).

Tempête, trouble, sédition, calamité, رجّة - مصيبة.

Tempêter, verbe n. fam., faire bien du bruit, قلب الدنيا بالعياط - عمل زوابع I. Tempêter contre quelqu'un, تعزرن على.

Temps des verbes, terme de grammaire, زمان ; plur., ازمنة.

A *temps*, adv., assez tôt, على وقت. Vous arriverez à temps, تلحق. ‖ Je serai toujours à temps de faire cela, لاحق عليه.

A *temps*, dans le moment convenable, فى وقته

A *temps*, pour un temps fixé, لوقت معلوم.

TENABLE, adj. com., où l'on peut rester, يمكن القرار فيه.

TENACE, adj. com., visqueux, adhérent, لزج.

Tenace, au fig., avare, يك ماسكة - مقربط.

Tenace, opiniâtre, متمسك برايه - مقربط - عنيد.

TÉNACITÉ, s. f., qualité de ce qui est tenace, غراوة.

Ténacité, au fig., avarice, opiniâtreté, قربطة.

TENAILLE, s. f., instrument de fer pour saisir, arracher, لقّاط - كلبتين - كلّابة - كمّاشة (Barb.).

TENANCIER, ÈRE, s., qui tient des terres, propriétaire, ملتزم.

TENANT, s. m., combattant envers et contre tous, من القى اباحة على جميع الناس.

Tenant, qui s'est impatronisé dans une maison, y domine, متملك فى - ملازم.

Tenant, défenseur, محامى.

Tenants et aboutissants, نواحى و حدود.

TÉNARE, s. m., t. poétique, enfer, صقر.

TENDANCE, s. f., action de tendre vers, ميل.

TENDANT, E, adj. com., qui tend à une fin, qui est dirigé vers, قاصد.

TENDON, s. m., extrémité du muscle, طرف العصب ; plur., اطراف.

TENDRE, adj. com., qui peut être très-aisément divisé, aisé à broyer, à manger, طرى - ليّن. Viande tendre, لحم طرى, رخص. ‖ Pain tendre, خبز طرى.

Tendre, délicat, نحيف.

Tendre, jeune, جديد.

Tendre, au fig., sensible à l'amitié, à la piété, à l'amour, رقيق - حنون. Qui a le cœur tendre, رقيق القلب - شفوق.

TENDRE, v. a., bander, tirer une corde, شدّ I. - قنّب.

Tendre, dresser, نصب O. Tendre des filets, نصب شرك.

Tendre, tapisser, فرش.

Tendre, présenter en avant, مدّ - ناول O.

Tendre, v. n., aller, aboutir vers, مال الى I. - آل الى - ودّى الى O.

Tendre, au fig., avoir pour but, قصد الى I.

TENDREMENT, adv., avec tendresse, بحنّة.

TENDRESSE, s. f., sensibilité à l'amitié, à l'amour, حنو - حنّية - حنّة - رقّة قلب.

Tendresse, amour tendre et passionné, غرام - محبّة.

TENDRETÉ, s. f., qualité de ce qui est tendre, ليانة - طراوة.

TENDU, adj., bandé, مشدود - مقنّب.

Tendu (style), sans aisance, sans souplesse, مشحوط.

TÉNÈBRES, s. f. pl., obscurité, privation de la lumière. ظلام - ظلمة.

Ténèbres, nuit, عتمة.

Ténèbres, au fig., erreur, aveuglement, عمه.

TÉNÉBREUX, SE, adj., sombre, obscur, مظلم.

TÉNESME, s. m., épreintes, envies continuelles, douloureuses d'aller à la selle, حزق.

TENEUR, s. f., le contenu d'un écrit, مضمون.

TENEUR, s. m., celui qui tient les livres, les registres, كاتب مخلة.

TÉNIA, s. m., vers solitaire, الدودة المتوحّدة.

TENIR, v. a., avoir à la main, entre les mains, مسك I.

Tenir, avoir en sa puissance, posséder, ملك I. - مسك I. Je tiens cette maison à loyer, هذا البيت عندى بالايجار.

Tenir un enfant, le tenir sur les fonts de

Temple, s. m., édifice public consacré à Dieu, هيكل; plur., هياكل.

Temporaire, adj. c., à temps, momentané, وقتي.

Temporal, adj., des tempes, يخص الاصداغ.

Temporel, le, adj., qui passe avec le temps, زمني - وقتي.

Temporel, séculier, l'opposé de spirituel, عالمي - دنيوي.

Temporel, subst. m., revenu d'un ecclésiastique, مدخول كاهن.

Temporellement, adv., l'opposé d'éternellement, الى وقت.

Temporisation, s. f., action de temporiser, تمهّل - تانّي - ملاكعة.

Temporiser, v. n., retarder, différer avec espoir d'un meilleur temps, صبر O. - تمهّل - تانّي - تلاكع.

Temporiseur, s. m., qui temporise, ملاكع - متانّي - متمهّل.

Temps, s. m., succession des moments, mesure de la durée des êtres, زمن; pl., ازمان - زمان; pl., ازمنة - وقت; plur., اوقات - حين; pl., احيان. En peu de temps, في مدة يسيرة. || En moins de temps, في اقرب مدة. || Dans peu de temps, bientôt, عن قريب. || Il y a bien du temps, من زمان. || De temps en temps, اوقات اوقات - بعض اوقات. || En même temps, سوا - جملة. || Avec le temps, على طول الزمان - على مضي الزمان - على مرّ الايام - على جرى الزمان. || Employer son temps à, صرف اوقاته ب, في I. || Passer son temps à, قضى اوقاته ب I. || Perdre son temps, ضيّع اوقاته - ضيّع الزمن. || Passer le temps, tuer le temps, قطع الوقت - قطع الزمن.

Temps, terme préfix, اجل - وقت. A temps, dans le temps prescrit, في الوقت المعلوم.

Temps, délai, مُهلة. Demander du temps, طلب مهلة. || Donner du temps, اعطى مهلة - امهله - تمهّل على احد.

Temps, loisir, فراغ - فضاوة - وقت. Nous n'avons pas le temps, ما عندنا وقت. || Si vous avez du temps, si vous n'êtes pas pressé, ان كان عندك مهلة.

Il n'a pas eu le *temps* de se rassasier, ما حلّه يشبع. Il n'a pas encore eu le temps d'arriver, لسّا ما حلّه يجي. || Il n'avait pas eu le temps de boire, que déjà il était tombé par terre, ما لحق شربه حتى وقع على الارض. || Il faut faire dix milles avant midi; nous n'aurons pas le temps, بدّنا نسير عشرة اميال قبل الظهر ما نلحق. || Je n'aurai pas le temps de faire cela, ما الحق - ما الحق اعمله عليه. || Nous avons le temps, il est de bonne heure, عندنا وقت - لاحقين عليه.

Temps, conjoncture, occasion propre pour, وقت. || Il y a temps pour tout, الامور مرهونة باوقاتها. || En temps et lieu, في وقته و محلّه. || Le temps est venu, حكم الوقت - حان الحين - حلّ الوقت - حلّ وقت الرواح. || Il est temps de partir, آن الاوان. || N'est-il pas temps que vous partiez? ما حلّ لك تروح.

Temps, saison, اوان - وقت.

Temps, siècle, âge, جيل; plur., اجيال - زمان. Du temps de Moïse, في ايام موسى - ايام - عصر. || Du temps du calife Haroum-Arrachid, على زمان الخليفة هارون الرشيد. || Dans notre temps, في ايامنا. || Avant tous les temps, قبل الاجيال.

Temps, par rapport à l'état des choses dans un pays, à la manière de vivre, etc., ايام - زمان. Temps difficiles, ايام شدّة. || Temps heureux, ايام رخا. || S'accommoder au temps, وافق حال الزمان. || Céder au temps, طاوع الزمان.

Temps, disposition de l'air, حال - هوا - طقس (Barb.). Beau temps, طقس صاحي - صحو. || Il fait beau, الطقس كويّس - الدنيا صحو. || Temps sombre, couvert, دنيا مغيّمة - طقس مغيّم. || Le temps est froid, الهوا بارد - الهوا برد. || Le temps s'est éclairci, صحت الدنيا.

Temps des verbes, terme de grammaire, زمان ; plur., ازمنة.

A *temps*, adv., assez tôt, على وقت. Vous arriverez à temps, تلحق. ‖ Je serai toujours à temps de faire cela, لاحق عليه.

A *temps*, dans le moment convenable, فى وقته

A *temps*, pour un temps fixé, لوقت معلوم.

TENABLE, adj. com., où l'on peut rester, يمكن القرار فيه.

TENACE, adj. com., visqueux, adhérent, لزج.

Tenace, au fig., avare, يلّ ماسكة - مقربط.

Tenace, opiniâtre, متمسك برايه - مقربط - عنيد.

TÉNACITÉ, s. f., qualité de ce qui est tenace, غراوة.

Ténacité, au fig., avarice, opiniâtreté, قربطة.

TENAILLE, s. f., instrument de fer pour saisir, arracher, لقّاط - كلبتين - كلّابة - كمّاشة (Barb.).

TENANCIER, ÈRE, s., qui tient des terres, propriétaire, ملتزم.

TENANT, s. m., combattant envers et contre tous, من القى اباحة على جميع الناس.

Tenant, qui s'est impatronisé dans une maison, y domine, متملك فى - ملازم.

Tenant, défenseur, محامى.

Tenants et aboutissants, نواحى و حدود.

TÉNARE, s. m., t. poétique, enfer, صقر.

TENDANCE, s. f., action de tendre vers, ميل.

TENDANT, E, adj. com., qui tend à une fin, qui est dirigé vers, قاصد.

TENDON, s. m., extrémité du muscle, طرف العصب ; plur., اطراف.

TENDRE, adj. com., qui peut être très-aisément divisé, aisé à broyer, à manger, طرى - ليّن. Viande tendre, لحم طرى, رخص. ‖ Pain tendre, خبز طرى.

Tendre, délicat, نحيف.

Tendre, jeune, جديد.

Tendre, au fig., sensible à l'amitié, à la piété, à l'amour, رقيق - حنون. Qui a le cœur tendre, شفوق - رقيق القلب.

TENDRE, v. a., bander, tirer une corde, شدّ I. - قسّب.

Tendre, dresser, نصب O. Tendre des filets, نصب شرك.

Tendre, tapisser, فرش.

Tendre, présenter en avant, مدّ - ناول O.

Tendre, v. n., aller, aboutir vers, مال الى I. - آل الى - ودّى الى O.

Tendre, au fig., avoir pour but, قصد الى I.

TENDREMENT, adv., avec tendresse, بحنّة.

TENDRESSE, s. f., sensibilité à l'amitié, à l'amour, حنو - حنّية - حنّة - رقّة قلب.

Tendresse, amour tendre et passionné, غرام - محبّة.

TENDRETÉ, s. f., qualité de ce qui est tendre, ليانة - طراوة.

TENDU, adj., bandé, مقسّب - مشدود.

Tendu (style), sans aisance, sans souplesse, مشحوط.

TÉNÈBRES, s. f. pl., obscurité, privation de la lumière. ظلام - ظلمة.

Ténèbres, nuit, عتمة.

Ténèbres, au fig., erreur, aveuglement, عمه.

TÉNÉBREUX, SE, adj., sombre, obscur, مظلم.

TÉNESME, s. m., épreintes, envies continuelles, douloureuses d'aller à la selle, حزق.

TENEUR, s. f., le contenu d'un écrit, مضمون.

TENEUR, s. m., celui qui tient les livres, les registres, كاتب مخلة.

TÉNIA, s. m., vers solitaire, الدودة المتوحّدة.

TENIR, v. a., avoir à la main, entre les mains, مسك I.

Tenir, avoir en sa puissance, posséder, ملك I. - مسك I. Je tiens cette maison à loyer, هذا البيت عندى بالايجار.

Tenir un enfant, le tenir sur les fonts de

baptême, وقف له شبيين - عمّد ولد.

Tenir, occuper un espace, ملا A.

Tenir lieu de, قام مقام O. - كان بمقام O.

Tenir, mettre et garder dans un lieu, حفظ A. - خبّى. || Il tient son fils dans un collége, حاطط ابنه فى مدرسة. || Tenir quelqu'un chez soi, مسكه عنك, حاشه.

Tenir, maintenir, entretenir en état, حفظ A.

Tenir sa parole, sa promesse, تمّم, كمّل وعك - وفى بوعك I.

Tenir, contenir, renfermer, ساع; et mieux, وسع; aor., يسع.

Tenir, arrêter, fixer, مسك I. - ضبط O.

Tenir une opinion, قال برای O. - تمسك برای.

Tenir, réprimer, retenir, empêcher de, حاش O. - ضبط O. Tenir dans le devoir, ضبط O. || Tenir sévèrement, tenir serré, tenir de court, ضبطه وقرّط عليه.

Tenir, laisser dans un certain état, خلّى. Tenir les portes ouvertes, خلى الابواب مفتوحة.

Tenir, réputer, estimer, croire, ظنّ O. - حسب I. Je le tiens pour honnête homme, احسبه رجل صالح. || Je tiendrai cela à honneur, احسب ذلك افتخاراً لى - يكون لى بذلك الافتخار.

Tenir de, avoir appris de, سمع الشى من A. - علم الشى من A.

Tenir une chose de, en être redevable à, اخذ الشى من. || Je tiens cela de ses bontés, هذا عندى من فضله و انعامه. || Ceux dont je tiens la vie, والذىّ. || Tenir une chose de ses ancêtres par héritage, ورث الشى من.

Tenir de, ressembler à quelqu'un, شبه احداً A.

Tenir un chemin, سلك طريق O. Tenir une mauvaise conduite, سلك سلوك ردى. || Tenir une assemblée, عقد مجلس. || Tenir des discours, تكلم بكلام. - قال كلام O. || Tenir table, demeurer à table, قعد على السفرة. || Il tient une boutique dans tel quartier, فاتح دكان في الحارة الفلانية.

Tenir, entretenir, soigner, نظم - دبّر. Tenir une maison, دبّر البيت.

Faire *tenir* des lettres à quelqu'un, وصّله, بلّغه مكاتيب.

Tenir, v. n., être attaché par un lien d'intérêt, d'amitié, لـه علاقة ب. Tenir à une opinion, تمسك برای.

Tenir pour, être dans le parti de, شدّ مع O. - تعصّب ب, مع.

En *tenir*, être dupe, etc., بلع A. - وقع فى الشرك.

Tenir, v. n., subsister, durer, دام O. - استقام. Tenir dans une place assiégée, résister, دافع - مانع - حاصر. || Tenir contre quelqu'un, وقف قدامه - قاومه. || Tenir bon, tenir ferme, ثبت I. - ثبّت.

Tenir à, être contigu, لازم - اتّصل ب - لاصق.

Tenir, être adhérent, التصق, لصق ب, لزق.

Tenir, à la troisième pers. indéf., dépendre de, وقف على - تعلّق ب. Il tient à peu de chose que je ne fasse, لولا قليل كنت عملت. || Il ne tient pas à moi, ما فى يدى. || S'il ne tient qu'à cela, ان كان الامر موقوف على ذلك.

Tenir, être contenu dans, وسع فى; aor., يسع.

Se tenir, v. pr., être, demeurer en un lieu, dans un état, قعد O. - ظلّ A. - تم A. Se tenir les bras croisés, oisif, قعد بطّال. || Se tenir debout, وقف - ظلّ واقف.

Se tenir de, s'empêcher de, تمسك من.

Se tenir à, s'en tenir à, s'arrêter, se fixer à quelque chose, ne vouloir rien de plus, اعتمد على - اقتصر على - اكتفى ب - استقرّ على.

Tension, s. f., état de ce qui est tendu, تقنيب - شدّ. Trop de tension produit le relâchement, كثرة الشدّ ترخى.

Tension, au fig., grande application d'esprit, حصر فكر.

Tentant, e, adj., qui tente, cause du désir, يغوى.

Tentateur, trice, s., qui tente, qui cherche à séduire, شرّير - غاوى - مغوى.

Tentation, s. f., mouvement intérieur qui excite au mal, تجربة - غواية - اغوا; pl., تجارب - وسوسة; plur., وساوس - محنة; plur., محن. Ne nous induisez pas en tentation, لا تدخلنا تجارب.

Tentative, s. f., action par laquelle on tente de réussir, تجربة - جهد - اجتهاد - سعى.

Tente, s. f., pavillon à la guerre, etc., خيمة; plur., خيام et خُيَم - اخبية - خبا - اوبة; plur., قيطون (Barb.). Grande tente, وطاق.

Tente, rouleau de charpie, فتيلة.

Tenter, v. a., essayer, éprouver, s'efforcer de, اجتهد فى - سعى فى - جرّب.

Tenter, solliciter au mal, غرّ O. - اغوى - حرّك الى الشر.

Tenter, exciter le désir, donner envie, اغوى - شوّق - شهّى. Je suis tenté d'aller, اشتهى اروح.

Tenture, s. f., certain nombre de pièces de tapisserie, de même ouvrage, جلة ابسطة - طنافس.

Tenu, e, adj., entretenu, soigné, منظوم - مدبّر.

Tenu de, obligé à, ملزوم ل, ب.

Ténu, fort délié, رقيق.

Tenue, s. f., durée d'une assemblée, مدّة جلوس.

Tenue, assiette à cheval, قعدة - ركبة.

Tenue, manière de tenir, مسكة.

Tenue, manière d'être vêtu, هندام.

Qui n'a point de *tenue*, léger, variable, ما له قرار.

Ténuité, s. f., دقّة - رقّة.

Térébenthine, s. f., résine du térébinthe, صمغ البُطم - ترمنتين - تربنتين.

Térébinthe, s. m., arbre, بُطم.

Tergiversation, s. f., action de tergiverser, محاولة.

Tergiverser, v. a., prendre des faux-fuyants, biaiser, حاول.

Terme, s. m., fin, borne d'un temps, d'un espace, des choses, اخر - نهاية - حدّ; pl., حدود.

Terme, temps préfix de payement, ميعاد. A trois mois de terme, بوعدة ثلاثة - لانقضاء ثلاثة اشهر. || Le terme est échu, حضر الميعاد. اشهر من التاريخ. || Payer son terme, la somme due au terme, دفع ما عليه فى الوقت المعهود.

Terme, temps, moment, وقت. Cette femme n'est pas à terme, هذ الامراة ما كملت ايامها, اشهرها. || Enfant venu avant terme, ولد مولود قبل وقته.

Le grand *terme*, terme de logique, حدّ اكبر. Le petit terme, حدّ اصغر. || Le moyen terme, حدّ اوسط.

Terme, mot, diction, لفظ - كلمة; plur., الفاظ.

Termes, au plur., état où est une affaire, حال, كيفية الامر. Termes, position où est une personne vis-à-vis d'une autre, وارد - حال. || Dans les termes où nous sommes ensemble, de semblables cérémonies sont inutiles, ما نحن معكم فى وارد مثل هذا التكليف.

Terminaison, s. f., désinence d'un mot, اخر الكلمة; plur., اواخر الكلم.

Terminer, v. a., borner, حدّ O. - حدّد.

Terminer, finir, achever, تمّ - كمّل - خلّص I. - غلّق. Terminer des affaires, قضى اشغال I. || Terminer promptement une affaire, انجز الامر. || Il termina son discours par, ختم كلامه ب.

Se terminer, v. pron., se passer, se finir, s'achever, انتهى. Comment l'affaire se terminera-t-elle? على ايش ينفصل الحال.

Mot qui se *termine* en, par, كلمة التى اخرها.

Ternaire, adj., de trois, ثلاثى.

Terne, adj. com., qui a peu d'éclat, كابى - كدِر.

Terne, s. m., trois numéros de la loterie, ثلاث نمر.

Terni, e, adj., qui a perdu son lustre, مظلم - كابى.

Ternir, v. a., ôter l'éclat, la couleur, اكبى - كدّر اللون.

Ternir la réputation, ثلم الصيت I. - سوّد وجهه I. - خرق الناموس I.

Ternissure, s. f., état de ce qui est terne, كباوة.

Terrain, s. m., espace de terre, sa qualité, ارض, plur., اراضى - ارضية. Reconnaître le terrain, كشف الموضع I.

Ménager le *terrain*, au fig., employer les moyens de succès avec prudence, مشى بحساب I. - دبّر الامور.

Disputer le *terrain*, l'avantage, عارض و قاوم - وقف قدّام.

Reconnaître le *terrain*, les personnes dont le succès dépend, تعرّف بالنّاس.

Être sur son *terrain*, parler de ce qu'on sait bien, تكلّم فى فنّه.

Gagner du *terrain*, avancer peu à peu vers le succès, تقدّم - قدّم.

Terrasse, s. f., levée de terre, عرمة تراب - كومة.

Terrasse, toit en plate-forme, سطح; pl., سطوح.

Terrasser, v. a., mettre de la terre derrière un mur pour le fortifier, وضع تراب ورا حايط لتهكينه.

Terrasser, jeter par force à terre, رمى على I. الارض.

Terrasser, au fig., consterner, faire perdre courage, كسر قلبه I. - ادهش.

Terrasser, ôter les forces, accabler, لوّش - اعدمه القوى.

Terrassier, s. m., homme qui travaille à la terre, نكّاش الارض.

Terre, s. f., élément; le globe terrestre, composé de terre et d'eau; sol, ارض. Sous terre, تحت الارض. || Dormir sur la terre, نام على الارض. || La terre s'est ouverte, انشقّت الارض. || Tremblement de terre, زلزلة. || Le globe de la terre, كرة الارض.

Terre, en parlant des diverses natures de terre, ارض; pl., اراضى. Terre fertile, ارض خصيبة. || Terre stérile, ارض عاقرة.

Terre à potier, terre cuite dont on fait les vases, فخّار. Endroit où l'on cuit cette terre, فخورة. || Terre argileuse dont on se sert au bain, بَيلون. || Terre sigillée, طين مختوم. || Qui est de terre (vase), من طين.

De la *terre*, de la poussière, تراب. Il prit un peu de terre dans sa main, اخذ شوية تراب فى يلاه. || Ils transportaient la terre dans des paniers, ينقلوا التراب فى قفف. || Jeter de la terre sur un mort, اهال التراب على ميت.

Terre, sépulture, تراب - ثرى. Que la terre lui soit légère, طاب ثراه (vœu que l'on ajoute après le nom d'une personne qui n'est plus).

Terre, contrée, ارض; plur., اراضى - برّ.

Terre, domaine, fonds, ارض; plur., اراضى.

Terre, bord de la mer, continent, برّ. Aller à terre, طلع الى البر. A. || La terre ferme, le continent, البر الاصيل.

Toute la *terre*, tous les hommes, جميع النّاس.

Terreau, s. f., fumier pourri et réduit en terre, سَبَخ.

Terre-noix, s. f., plante bulbeuse, بلبوس.

Terre-plein, s. m., plateau, سطح.

Terrer, v. n., se cacher sous terre, اختفى تحت الارض.

Terrestre, adj. com., de la terre, de sa nature, ارضى.

Terrestre, l'opposé de spirituel, d'éternel, ظلى - عالمانى - دنيوى.

Terreur, s. f., épouvante, grande crainte, فزع - هول - خوف عظيم; plur., اهوال.

Terreux, se, adj., mêlé de terre, ترابى - مخلوط بتراب.

Terrible, adj. com., qui est propre à donner de la terreur, مخيف - مهول.

Terriblement, adv., d'une manière à inspirer de la terreur, بهول.

Terrien, adj., qui possède des terres, صاحب اراضى.

Terrier, adject. et subst. masc., registre du dénombrement des terres, زمام - غُنداق العقارات.

Terrier, cavité dans la terre, retraite des lapins, جُحر ; plur., اجحار.

Terrine, s. f., vase de terre en cône tronqué, ماجور ; plur., مواجير.

Territoire, s. m., espace de terre qui dépend d'une juridiction, etc., ارض.

Territorial, e, adj., qui concerne le territoire, ارضى.

Terroir, s. m., terre considérée par rapport à l'agriculture, ارض - تراب - طين.

Terrorisme, s. m., système, régime de terreur, ايّام اضطهاد.

Terroriste, s. m., agent ou partisan du système de la terreur, مضطهد.

Tertre, s. m., éminence de terre, colline, تلّة ; plur., تلال - كوم ; plur., اكوام, كيمان.

Tesson. *Voyez* **Têt**.

Testacé, e, adj. com., couvert d'une écaille dure et forte, ابو باغة - صدفى.

Testament, s. m., acte qui contient les dernières volontés, وصيّة. Faire son testament, وصّى - اوصى. ‖ Laisser quelque chose à quelqu'un par testament, وصّى له بشى.

Le Nouveau *Testament*, l'Évangile, العهد الجديد. L'Ancien Testament, العهد القديم.

Testamentaire, adj. com., qui regarde le testament, يخص الوصية.

Testateur, trice, s., qui fait son testament, موصّى.

Tester, v. n., faire son testament, وصّى.

Testicule, s. m., corps glanduleux où se prépare la semence, خصية ; plur., بيضة - خُصَى ; plur., بيضات, بيض.

Testimonial, e, adj., qui rend témoignage, يشهد. Preuve testimoniale, par témoins, اثبات الشى بالشهادة.

Têt, ou **Tesson**, s. m., morceau de pot cassé, قطعة فخّارة مكسورة ; plur., قطع.

Tétanos, s. m., convulsion qui roidit le corps, دومورجه - لقوة.

Têtard, s. m., petit de la grenouille, ولد الضفدع.

Tête, s. f., chef, partie de l'animal, راس ; pl., رؤوس. Couper la tête, رمى رقبته I. ‖ Tomber la tête la première, وقع على راسه شكّ. ‖ Mal de tête, صداع - وجع راس. ‖ Donner le mal de tête, صدّعه - وجّع الراس. ‖ Rompre la tête à quelqu'un, l'étourdir, l'importuner, وجّع راسه - ازعجه - O. نخر عظمه.

Aller *tête* levée, au fig., ne pas craindre les reproches, مشى و راسه مرفوع I. Il n'ose plus lever la tête, ما بقى له راس ينشال, يرتفع. ‖ Aller la tête baissée, avec courage, sans examen, مشى وهو I. مغمّض عينيه. ‖ Laver la tête, au fam., réprimander, غسّل راسه - عمل له تغسيلة راس - سبّخ الشجرة. ‖ Se jeter la tête la première, au fam., en aveugle, نزل نزلة اعمى على I.

A la *tête* de cinq cents cavaliers (il partit), سافر فى خمسماية فارس. Il était à leur tête, il les commandait, كان هو المقدّم عليهم - كان هو يقدّمهم. ‖ En tête, à la tête, devant, au premier rang, قدّام - فى راس الصفّ - فى اوايلهم. ‖ Se jeter à la tête de, faire trop d'avances, عرض نفسه على O., رمى I. ‖ Bonne tête, عقل سليم. ‖ Bonne tête, homme qui a une bonne tête, صاحب - عاقل عقل سليم. ‖ Mauvaise tête, homme en-

têté, etc., مُقل. ‖ Je donne ma tête à couper qu'il ne reviendra pas, هيهات ان كان بقى بيجى. ‖ Tourner la tête à quelqu'un, lui faire adopter ses opinions, صبغه - ادار راسه - دوّر راسه O. - لعب فى عقله A. ‖ Tourner la tête, rendre fou d'amour, سلب عقله O. - سوّسحه - اخذ عقله - جنّنه. La tête me tourne, je suis prêt à me trouver mal, انا داينخ. ‖ La tête lui tourna, il fut prêt à se trouver mal, داخ O. ‖ Crier à tue-tête, fam., crier de toute sa force, عيّط, صرخ حتّى جاب التايهين. ‖ Avoir la tête à soi, وعى على روحه; aor., يعى; vulg., يوعَى. ‖ Depuis ce moment il n'a plus la tête à lui, و من هذيك الساعة ما عاد وعى. ‖ Avoir en tête, فى خاطره. ‖ Porter à la tête, monter à la tête, لطش الراس - ضرب على الراس I. O. ‖ Qui a la tête près du bonnet, qui s'irrite aisément, روحه فى مناخيره - سريع الغضب. ‖ Deux têtes dans un bonnet, deux personnes de même opinion, طيزين فى لباس. ‖ Donner de la tête contre un mur, خبط براسه فى الحايط - انطرق راسه فى الحايط. Ne savoir où donner de la tête, تحيّر فى امره - ما عرف ايش العمل. ‖ Coup de tête, étourderie, hardiesse, صوت - لطشة. ‖ Perdre la *tête*, au fig., perdre le sang-froid, la présence d'esprit, le jugement, ضاع عقله I. - ضيّع المعقول - طاش عقله I. ‖ Qui a perdu la tête, طايش العقل. ‖ Tenir tête à quelqu'un, au fig., lui résister, s'opiniâtrer, لـه, ثبّت قدامه - عانده - قاومه. ‖ Mettre en tête, au fig., suggérer, حطّ فى عقل احد, وقّف, دخّل. ‖ Se mettre une chose en tête, حطّ, دخل فى عقله, فى راسه.

Par *tête*, على راس كل واحد.

Tête a tête, adv., seul à seul, en particulier, من راس لراس. Être tête à tête avec quelqu'un, اختلى معه - اختلوا مع بعضهم.

Tête-a-tête, s. m., entretien de deux personnes, اختلا.

Tête-cornue, s. f., plante, وربينج انثى.

Téter, v. a., tirer le lait de la mamelle par la succion, رضع A. Donner à téter, ارضع - رضّع.

Tétière, s. f., partie de la bride, راسيّة - باشلق.

Tétin, s. m., bout de la mamelle, بزّ; plur., بزاز - حلمة.

Tétine, s. f., pis de la vache, de la truie, بزّ - ضرع.

Téton, s. m., mamelle de femme, بزّ; plur., بزاز - نهد; plur., نهود - ثدى - زيزة; plur., زوايز (Barb.).

Tétraèdre, s. m., terme de géométrie, ذو اربع قواعد.

Tette, s. f., le bout de la mamelle des bêtes, حلمة بزّ; plur., حلمات.

Têtu, e, adj., obstiné, حنيد الراى - مُقل - جقم.

Texte, s. m., les propres paroles d'un auteur, متن - نصّ.

Texte, passage de l'Écriture, au fig., sujet de discours, عبارة.

Textuel, le, adj., qui est dans le texte, نصّى.

Textuellement, adv., sans s'écarter du texte, على موجب النص.

Texture, s. f., action de tisser; au fig., le tissu, la liaison d'un ouvrage, نساجة.

Thaumaturge, adj. com., qui fait des miracles, صانع العجايب.

Thé, s. m., arbrisseau; ses feuilles, شاى.

Théâtral, e, adject., qui appartient au théâtre, ne convient qu'à lui, ملعبى - يصلح للعب الكومدية.

Théâtre, s. m., lieu où l'on représente les pièces dramatiques, etc., ملعب; pl., ملاعب.

Théâtre, au fig., lieu où un homme peut développer ses grands talents, ses belles qualités, مظهر - ميدان.

Théière, s. f., vase à bec pour le thé, ابريق الشاى.

Thébaïde, s. f., province d'Égypte, صعيد مصر.

Théisme, s. m., croyance de l'existence d'un Dieu, إيمان باله واحد.

Théiste, s. m., qui reconnaît l'existence d'un Dieu, موحّد بالله.

Thème, s. m., sujet, matière; t. de collége, composition d'un écolier, موضوع.

Thème céleste, terme d'astrologie, كشف النجم - استخراج الطالع.

Thémis, s. f., déesse de la justice; au fig., la Justice, العدل.

Théocratie, s. f., gouvernement où les chefs sont regardés comme les ministres de Dieu, حكم السلطنة و الامامة فى نفس شخص.

Théocratique, adj., de la théocratie, qui lui appartient, يخص الحكم المذكور.

Théodicée, s. f., justice de Dieu, عدالة الله.

Théologal, s. m., qui enseigne la théologie, etc., مدرّس فى علم الكلام و اللاهوت.

Théologal, e, adj., qui a Dieu pour objet, لاهوتى.

Théologie, s. f., science qui a Dieu, la révélation et la religion pour objet, علم اللاهوت.

Théologien, s. m., qui sait, enseigne la théologie, معلّم فى علم اللاهوت.

Théologique, adj. com., qui concerne la théologie, لاهوتى.

Théologiquement, adv., selon les principes de la théologie, لاهوتياً.

Théorème, s. m., t. de mathématique, proposition d'une vérité spéculative qui peut se démontrer, قضيّة; plur., قضايا.

Théoricien, s. m., qui connaît les principes d'un art, عالم علمًا لا عملاً - عالم باصول الفن.

Théorie, s. f., connaissance qui s'arrête à la spéculation sans passer à la pratique; spéculation, الخياض مقابل - علم نظرى - علم بلا عمل للرياض.

Théorique, adj. com., qui regarde la théorie, نظرى - علمى.

Théoriquement, adv., d'une manière théorique, نظرياً - علميّاً.

Thérapeutique, s. f., partie de la médecine qui enseigne à guérir les maladies, معالجة الامراض.

Thériacal, e, adj., qui a la vertu de la thériaque, ترياقى.

Thériaque, s. f., composition dont la base est la chair de vipère; cordial, antidote, ترياق. Sorte de thériaque d'excellente qualité, ترياق فاروق. ‖ Celui que le serpent a touché mourra avant que la thériaque arrive de l'Irak, الى ان يجى الترياق من العراق يكون الملسوع مات.

Thermomètre, s. m., instrument pour indiquer les degrés de froid ou de chaud, ميزان الطقس - ميزان الحرّ و البرد.

Thermal, e, adj. (eau), eau minérale chaude, ماء ينبع من الارض و هو حارّ.

Thermes, s. m. pl., bain, حمّام; pl., حمّامات.

Thésauriser, v. n., amasser des trésors, de l'argent, كنز I. - جمع مال A.

Thésauriseur, se, s., qui thésaurise, كنّاز.

Thèse, s. f., proposition, question à discuter, ou que l'on défend publiquement dans les écoles, مسألة - مجادلة; plur., مسايل. Soutenir une thèse, اثبت مسالة.

Théurgie, s. f., magie pour entretenir commerce avec les dieux bienfaisants, ورد.

Thlaspi, s. m., plante, خنفج - تربة - تودرى - هرو السطوح.

Thon, s. m., grand poisson de la Méditerranée, تنّة - تنّ - سمك حوت.

Thorachique, adj. com., relatif à la poitrine, bon pour la poitrine, صدرى.

Thorax, s. m., poitrine, صدر.

Thrombus, s. m., tumeur à l'endroit de la saignée, ورم يحدث فى موضع الفصدة.

Thuya, s. m., arbre, شجر الحية.

Thym, s. m., plante, صعتر - حث - سعتر.

Thymbrée, s. m., espece de thym, صعتر.

Thymélée, s. f., Lauréole, Garou, بينب.

Tiare, s. f., bonnet du pape, قلنسوة البابا - تاج البابا.

Tibia, s. m., os intérieur de la jambe, عظم الساق - القصبة الكبرى.

Tibial, adj., qui regarde le tibia, ساقى.

Tic, s. m., maladie, mouvement convulsif des chevaux, داء يعترى الخيل و هو نوع حركة تشنجية.

Tic, habitude ridicule, داء - عادة رديئة.

Tiède, adj. com., entre le chaud et le froid, فاتر.

Tiède, au fig., sans ardeur, بارد.

Tièdement, adv., بفتور.

Tiédeur, s. f., qualité de ce qui est tiede, فتور.

Tiédeur, au fig., manque d'ardeur, برود - فتور.

Tiédir, v. n., devenir tiède, فتر O. Faire tiédir de l'eau, فتر ماء.

Tien, ne, pr. possessif, qui t'appartient, متاعك - بتاعك.

Les *tiens*, au plur., tes proches, اقاربك.

Les *tiens*, ceux qui te sont attachés, جماعتك.

Tiercelet, s. m., mâle d'oiseau de proie, ذكر الطيور الجوارح.

Tiercer, v. a., séparer une chose en trois, قسّم مثلّثة.

Tiers, Tierce, adj., troisième, ثُليث. En main tierce, فى امانة. Fievre tierce, سخونة مثلثة - حمّى غب.

Tiers, s. m., la troisième partie, ثُلث; plur., اثلاث.

Un *tiers*, une troisième personne, ثالث. La chose s'est passée entre nous deux, il n'y avait de tiers que Dieu, صار بينى و بينه و الله ثالثنا.

Le *tiers* et le quart, fam., tout le monde sans choix, دول ودول.

Tige, s. f., partie de l'arbre, de la plante qui soutient les branches, les feuilles, les fleurs, اصل - ساق نبات. Tige de plantes droites, comme tabac, aubergines, etc., شتلة. | Tige de plantes rampantes, comme concombres, etc., شرّ; plur., شرور.

Tige, premier père, اصل.

Tigre, Tigresse, s., bête feroce, نمر, نمرة; plur., نمور et نمورة.

Le *Tigre*, fleuve, شطّ مراد - الدجلة. Le Tigre et l'Euphrate reunis, coulant ensemble depuis Korna jusqu'au golfe Persique, se nomment شطّ العرب.

Tigré, e, adj., مبرقش.

Tillac, s. m., le plus haut pont du navire, فوقنى المركب - سطح المركب.

Tilleul, s. m., arbre, سوسن - زيزفون. Eau de fleurs de tilleul, ماء زهر الزيزفون.

Timbale, s. f., espèce de tambour à l'usage de la cavalerie, طبل; plur., طبول - كوس; plur., كوسات. Plus petite timbale, نقرة - نقريّة.

Timbalier, s. m., qui bat des timbales, طبّال - دقّاق نقريت.

Timbre, s. m., cloche frappée par un marteau, جرس.

Timbre pris pour le son du timbre, دقّ الجرس.

Timbre, au fig., son de voix, حس.

Timbre, marque imprimée au papier, دمغة - نشان - علامة.

Timbre, au fig. fam., la tête de l'homme, دماغ - راس - عقل.

Timbré, e, adj., marqué de timbre, مختوم بالدمغة.

Tête *timbrée*, au fig. fam., tête folle, مشعور - راس اخوت - ملطوش.

Timbrer, v. a., marquer d'un timbre, دمغ O.

Timbreur, s. m., celui qui timbre, دمّاغ.

Timide, adj. com., peureux, خويف.

Timide, honteux, qui n'a pas d'assurance, حيّ - مستحي.

Timidement, adv., avec timidité, بخجل.

Timidité, s. f., qualité de l'être timide, honteux, مستحا - خجل - حيـ.

Timon, s. m., pièce d'une voiture, جرّار - يشّابة العجلة.

Timon, terme de mer, barre du gouvernail, يد الدفّة.

Timon, au fig., gouvernement d'un État, des affaires, etc., تدبير الامور - تولّى الامر.

Timonier, s. m., celui qui gouverne le timon, ماسك يد الدفّة - مدبّر الدفّة.

Timoré, e, adj., qui craint d'offenser Dieu, خايف.

Tine, s. f., espèce de tonneau, دنّ.

Tinette, s. f., petite cuve, دست.

Tintamarre, s. m. fam., bruit éclatant avec confusion, غوشة - غاغة - هيلولة. Faire du tintamarre, غوّش - هلّل.

Tintement, s. m., prolongement du son d'une cloche; sensation que l'on éprouve dans l'oreille, طنين.

Tinter, v. a., faire sonner lentement une cloche, اطنّ.

Tinter, v. n., sonner lentement; au fig., se dit de l'oreille qui éprouve une sensation semblable à un bourdonnement, طنّ I. A.

Le cerveau lui *tinte*, il est un peu fou, راسـه مشعور.

Tintouin, subst. masc., inquiétude, embarras, غلبة - غمّ - همّ.

Tique, s. f., insecte noirâtre qui s'attache aux oreilles des chiens, etc., قراد.

Tiquer, v. n., avoir le tic, به داء.

Tiqueté, adj., moucheté, منقّط.

Tir, s. m., ligne suivant laquelle on tire le canon, etc., طلاق - تنشين - تحرير.

Tirade, s. f., longue suite de phrases ou de vers, قطعة من نثر او شعر.

Tirage, s. m., action de tirer, جرّ - سحب.

Tirailleur, s. m., action de tirailler, agitation, جرجرة - شحططة.

Tirailler, v. a., tirer à diverses reprises de côté et d'autre, جرجر - شحطط.

Tirailler, tirer d'une arme à feu souvent ou sans ordre, بندق.

Tirailleurs, s. m. pl., t. militaire, soldats qui tirent isolément, شلّاشات.

Tirant, s. m., cordon qui sert à ouvrir ou fermer, زرار - مزرّ.

Tirasse, s. f., sorte de filet, نوع شبكة.

Tire (Tout d'une), adv. fam., sans discontinuer, بلا انقطاع - فى نفس واحدة.

Tire-balle, s. m., instrument pour tirer une balle d'un fusil, برمة.

Tire-bouchon, s. m., vis de métal pour tirer des bouchons, برمة.

Tire-d'aile, s. m., battement d'aile prompt et vigoureux, ترفرف.

A tire-d'aile, adv., le plus vite possible, أسرع ما يكون.

Tire-ligne, s. m., instrument pour tracer des lignes, قلم تسطير.

Tire-lire, s. f., vase pour serrer de l'argent, مطهورة - حصّالة.

Tirer, verbe act., amener à soi, ou après soi, جر - O. - حذب I. سحب A.

Tirer, ôter, faire sortir, اخرج. Tirer ses bottes, قلع جزمته A.

Tirer, décharger des armes à feu, طلق I. O. - ضرب I. O. Tirer un coup de canon, ضرب مدفع.

‖ Tirer un coup de fusil, قوّس. ‖ Tirer au vol, قوّس طاير.

Tirer, lancer des armes de trait, ضرب I. O. - رمى I.

Tirer, recueillir, percevoir, حصّل. Tirer du profit de, انتفع ب - استفاد من. ‖ Tirer de quelqu'un l'argent qu'il doit, خلّص منه حقه.

Tirer vanité de, افتخر ب.

Le vin est *tiré*, il faut le boire, مثلها صفّيت اشرب; prov.

Tirer des armes, faire des armes, طعن بالسيف - لعب بالسيف.

Tirer, faire venir du dehors, جلب من برّا I. O. - جاب من برّا I.

Tirer une lettre de change sur, سحب بوليصة على.

Tirer de l'eau d'un puits, سحب ماء من بير A.

Tirer, délivrer, خلّص من.

Tirer, extraire d'un ouvrage, recueillir dans un ouvrage, التقط.

Tirer, extraire par distillation, استخرج.

Tirer, inférer, conclure, استنتج من.

Tirer l'or, l'argent, سحب A. - جرّ O.

Tirer, tracer, رسم - سطّر O.

Tirer, faire le portrait de quelqu'un, رسم O. - صوّر.

Tirer du sang, saigner, اخذ دم من O. - فصد I.

Tirer au clair, éclaircir, كشف - صفّى I. - استفهم الامر جيداً.

Tirer, imprimer, طبع A.

Tirer son origine, être issu, خرج من O. - انتسب الى.

Tirer vengeance, se venger, خلّص حقه من - اخذ ثاره من.

Tirer au sort, ضرب القرعة - اقترع I. O.

Tirer sur, en parlant du rapport des couleurs, ضرب الى I. O. - مال الى I.

Tirer à sa fin, قرب من الانتها. Tirer à sa fin, être prêt de mourir, اشرف على الموت.

Tirer la langue, اخرج لسانه.

Faire *tirer* la langue, au fig. fam., faire attendre l'assistance, نشّف الريق.

Tirer le sabre, سلّ السيف O.

Se tirer d'affaire, s'en tirer, خلص من A.

TIRET, s. m., division, trait d'union, شرطة.

TIREUR, s. m., t. militaire, celui qui tire des armes à feu, بنداقي.

Tireur, t. de commerce, celui qui tire une lettre de change, ساحب بوليصة.

TIREUR D'OR, s. m., qui tire, bat et file l'or et l'argent, قصبجي.

TIROIR, s. m., petite caisse à coulisses dans une armoire, etc., درج; plur., ادراج - قجَر (Barb.). Tiroir à argent, ou petit coffre qu'ont les marchands dans leur boutique pour y mettre la monnaie, صرّافة.

TISANE, s. f., eau d'une infusion, سويق - ما البزور - ما الاصول.

TISON, s. m., reste d'un morceau de bois dont une partie a été brûlée, جذوة; plur., جذى.

TISONNER, v. n., remuer les tisons, حرّك الحطب.

TISSER, v. a., faire un tissu, نسج O. I. - حيّك.

TISSERAND, s. m., qui fait des tissus, des étoffes, حايك - حيّاك - قزّاز.

TISSERANDERIE, s. f., profession du tisserand, حياكة.

TISSU, s. m., liaison de plusieurs choses entrelacées qui font un corps, نسج - نسيج.

Tissu, petit ouvrage tissu, حبك - حباكة.

Tissu, au fig., longue suite d'actions, عقد - سلك.

Tissu, ordre, suite, نظام.

TISSURE, s. f., liaison de ce qui est tissu, لحمة - حباكة

Tissure, au fig., disposition, liaison d'un ouvrage de littérature, سدًى - نظام.

Tithymale, s. m., plante, لاعية - يتوع - تيّوع; plur., لواعى.

Titillant, e, adj., qui titille, منغش.

Titillation, s. f., chatouillement, نغشة.

Titiller, v. a. et n., éprouver un mouvement de titillation; chatouiller, نغش.

Titre, s. m., inscription à la tête d'un livre, d'un chapitre, اسم - عنوان.

Titre, qualité, nom de dignité, اسم - لقب; pl., القاب.

Titre, acte qui établit un droit, تمسّك - حجة; plur., حجج.

Titre, droit de posséder, etc., حقّ; pl., حقوق. A bon, à juste titre, بالحقّ.

Titre, degré de finesse d'un métal, عيار.

A *titre,* adv., en qualité de, باسم. A titre de grâce, comme une grâce, من باب الكرم.

Titrer, v. a., donner un titre d'honneur, سمّى - لقّب بالقاب شرف.

Titré, e, adj., qui a des titres, ملقّب بالقاب شرف.

Titubation, s. f., ارتجاج.

Titulaire, adj., qui a un titre sans possession; qui a un titre, صاحب اسم.

Tlemsen, ville, تلمسان.

Tocsin, s. m., cloche pour donner l'alarme, ناقوس عظيم يُدَقّ عند الفتن يسمع صوته من فراسخ.

Sonner le *tocsin* sur, au fig., animer le public contre, قوّم الشعب على.

Toi, pronom de la deuxième pers. com., انت; fém., انتِ - ك; fém., كِ.

Toile, s. f., tissu de fil, de lin, de chanvre, de coton, قماش - بَز (Barb.). Toile de lin, كتّان - كتّان. || Toile de lin blanchie, مقصور. || Toile de coton, خام. || Toile des Indes, شيت. || Toile cirée, مشمع. || Toile imprimée, بصمة.

Toile, tissu que font les araignées, هلّوس - نسج العنكبوت.

Toile, rideau qui cache le théâtre, ستارة.

Toileries, s. f. pl., marchandises de toiles, بياض - اقمشة.

Toilette, s. f., toile garnie, étendue sur une table, محرمة.

Toilette, table chargée des petites choses qui servent à l'ornement, à l'ajustement des femmes, بشتحتة حريم.

Toilette, détails de l'ajustement, زينة.

Toilette, habillement soigné, غندرة.

Toilier, ère, s., marchand de toiles, قمّاش.

Toise, s. f., mesure de longueur de six pieds, قصبة مقدارها ستة اقدام.

Mesurer à la *toise,* au fig. fam., n'avoir égard qu'à la taille, قاس على الطول I. Mesurer à sa toise, juger des autres d'après soi, عدّ الناس I. قاس الناس على نفسه - مثله.

Toisé, s. m., t. d'architecture, mesurage à la toise; art de mesurer, قياس.

Toisé, e, adj., mesuré avec la toise, منقاس.

Toiser, v. a., mesurer avec la toise, قاس I.

Toiser, au fig. fam., examiner quelqu un attentivement avec dédain, قاس طوله I. - قاس بالنظر.

Toiseur, s. m., qui mesure avec la toise, قيّاس.

Toison, s. f., dépouille d'un mouton, d'une brebis, جزّة; plur., جزز.

Toit, s. m., couverture d'un bâtiment, سطح; plur., سطوح (en terrasse) - جلون; plur., جمالين (en dos d'âne).

Tôle, s. f., fer en feuilles, صفيح الحديد - حديد مصفّح.

Tolérable, adj. com., qu'on peut tolérer, يُطاق - محتمل

Tolérance, s. f., احتمال.

Tolérant, e, adj., qui tolère, indulgent, مسامح - محتمل.

Tolérantisme, s. m., système qui fait tolérer toutes sortes de religions, احتمال كل الاديان.

Tolérer, v. a., supporter des choses répréhensibles, avoir de la tolérance, احتمل - صبر على O.

Tollé, s. m. (crier) sur, exciter l'indignation contre quelqu'un, قوّم الناس على.

Tomate, s. f., sorte de pomme d'amour, تماتم - بادنجان فرنجى.

Tombac, s. m., métal composé de cuivre et de zinc, تنباك.

Tombe, s. f., sépulcre, pierre qui couvre une sépulture, مقبرة; plur., مقابر - حجر قبر.

Tombeau, s. m. sépulcre, monument élevé à la mémoire d'un homme, قبر; pl., قبور - تربة; pl., ترب.

Tomber, v. n., être entraîné du haut en bas par son poids, وقع; aor., يقع - سقط A. O. - طاح I. (Barb.). La muraille est tombée, هبط الحايط I. O. ‖ Les feuilles des arbres sont tombées, انتثرت اوراق الاشجار. ‖ Le plafond de la chambre est tombé, خفس سقف البيت. ‖ Tomber de la main, de la poche, سلت من اليد A. من الجيب - طحّ من اليد O. ‖ Tomber les uns sur les autres, تكردسوا فوق بعضهم. ‖ Il est tombé de Charybde en Scylla, هرب من البدّ وقع فى الجبّ. ‖ Faire tomber, jeter à terre, وقع - رمى I. ‖ La pluie tombe, المطر ينزل.

Tomber malade, مرض - وقع مريض A. Tomber mort, وقع ميّت.

Tomber dans le péché, وقع فى الخطية. Tomber en faute, en erreur, وقع فى الغلط.

Tomber sous la puissance de quelqu'un, وقع تحت يد.

Tomber, échoir en partage, صحّ ل I.

Tomber à coups de bâton sur, اتّكى عليه نزل عليه بالعصا I. Tomber sur, fondre sur, هجم على - انقضّ على O. ‖ Tomber sur quelque chose, la trouver, وقع على - عثر فى O.

Tomber, être pendant, se dit des cheveux, des habits, نزل I. Elle laissa tomber ses cheveux sur ses épaules, ارخت شعرها على اكتافها, اسبلت.

Tomber, au fig., déchoir de sa réputation, de son crédit, نزل I. - انحطّ.

Tomber, être affaibli, هبط O.

Tomber, ne pas réussir, سقط A. O.

Tomber, pécher, زلّ I.

Tomber, dégénérer, تلف A.

Tomber des nues, être extrêmement surpris, بهت - وقع فى الحيرة A. - اندهل.

Tombereau, s. m., sorte de charrette, مزبلة - عربانة.

Tome, s. m., volume, مجلّد - جزو.

Ton, s. m., degré d'élévation ou d'abaissement de la voix, d'un son, مقام الصوت - صوت.

Ton, manière de parler, نوع كلام. Si vous le prenez avec moi sur ce ton, اذا تكلمت معى بمثل هذا الكلام. ‖ Changer de ton, تكلّم - غيّر كلامه بنوع اخر.

Être au *ton* de, avoir de la conformité avec, وافق.

Ton, son, نغمة.

Ton, mode dans lequel est composée une pièce de musique, طبقة. Elle prit le luth, l'accorda et chanta sur un ton élevé, اخذت العود و اصلحته و غنّت طبقة عالية.

Ton, degré de force, de tension, قوّة.

Ton, mode, manière, conduite, كسم. Le bon ton, celui des gens bien élevés, كسم النّاس.

Ton, pron. possessif, ك. Ton père, ابوك - ابوكِ (à une femme).

Tondeur, euse, s., qui tond, جزّاز - قصّاص.

Tondre, v. a., couper la laine, جزّ O. Tondre, couper les poils des animaux, des étoffes, les cheveux, قصّ O.

Tondu, e, adj., dont on a coupé la laine, مجزوز. **Tondu**, dont on a coupé le poil, les cheveux, مقصوص.

Tonique, adj. com., qui fortifie (remède), مقوّى.

Tonnant, e, adj., qui tonne; fort, éclatant, راعد.

Tonne, s. f., grand tonneau, دنّ; plur., دنان.

Tonneau, s. m., vaisseau de bois pour les liquides, برميل; plur., براميل - بتيّة; pl., بتاتى.

Tonnelle, s. f., berceau couvert de verdure, عريش.

Tonnellerie, s. f., profession de tonnelier; lieu où l'on fait les tonneaux, معمل البتاتى - كار البراميلى.

Tonnelier, s. m., qui fait des tonneaux, براميلى.

Tonner, v. n., se dit du bruit que fait le tonnerre, le canon; au fig., parler avec véhémence, رعد - ارعد A.

Tonnerre, s. m., bruit éclatant occasionné par une explosion électrique entre deux nuées, رعد; plur., رعود.

Tonnerre, foudre, صاعقة; plur., صواعق.

Tonnerre, endroit de l'arme où est la poudre, موضع البارود.

Coup de *tonnerre*, au fig., aventure fâcheuse et imprévue, صاعقة.

Tonsille, s. f., amygdale, لوزة.

Tonsure, s. f., marque faite par l'évêque à un ecclésiastique en lui coupant les cheveux, رسمة - حلاقة شمّاس - رشمة.

Tonsuré, adj. m., qui a reçu la tonsure, مرسوم - مقصوص الشعر - مرشوم.

Tonsurer, v. a., donner la tonsure, رشم I. - رسم O. - قصّ الشعر O.

Tonte, s. f., action de tondre les moutons; laine tondue, قصّة - جزّة.

Tonte, temps où l'on tond les troupeaux, زمن الجزّ.

Tonture, s. f., poil que l'on tond sur le drap, وبرة مقصوصة.

Tonture, branches ou feuilles que l'on coupe, etc., تقليمة.

Topaze, s. f., pierre précieuse, ياقوت اصفر.

Toper, v. n., consentir, رضى ب A.

Topinambour, s. m., plante d'Amérique semblable à la pomme de terre, كماية بلاد الامريك.

Topique, s. m., remède appliqué extérieurement sur une partie malade, دوا يوضع على موضع الوجع.

Topiques, au plur., t. de rhétorique, traité de lieux communs d'où l'on tire les arguments, موارد الكلام.

Topographie, s. f., description exacte et en détail d'un lieu, d'un canton, بيان بلاد.

Topographique, adj. com., de la topographie, يخصّ بيان البلاد.

Toque, s. f., sorte de chapeau, قلنسوة.

Toque, centaurée bleue, plante, قصيدة.

Torche, s. f., sorte de flambeau grossier de cire, de résine, شعلة; plur., شعل - مشعلة; plur., مشاعل.

Torche, bardelle, sorte de selle de toile et de bourre ou paille, جلال.

Torche-cul, s. m., ممسحة طيز.

Torche-nez, s. m., corde, etc., avec laquelle on serre le nez d'un cheval, مشخص - زيار.

Torcher, v. a., essuyer, frotter, مسح A.

Torcher, au fig. fam., faire à la hâte, mal faire, خبّص - هبّب.

Torchis, s. m., mortier mêlé de paille, سياع.

Torchon, s. m., serviette de grosse toile pour torcher, ممسحة; plur., مماسح.

Tordre, v. a., برم - برّم O. - فتل I. Tordre du fil, فتل خيط. ‖ Tordre du linge pour en exprimer l'humidité, عصر القماش. ‖ Tordre le cou, برم الرقبة.

Tordre, au fig., mal interpréter, donner un sens faux, قلب الكلام I.

Tormentille, s. f., plante, طورمنتلا - عرق الانجبار.

Torpeur, s. f., engourdissement profond, خدر.

Torpeur, au fig., ونى.

Torpille, s. f., poisson électrique qui cause un engourdissement quand on le touche, راعدة - رعّادة.

Torréfaction, s. f., action de torréfier, تحميص.

Torréfier, v. a., griller, rôtir, حمّص.

Torrent, s. m., courant d'eau impétueux et rapide, سيل; plur., سيول.

Torrent, au fig., se dit des affaires, des passions, تيّار - طيّار.

Torride, adj. com. (zone), المنطقة الحارّة.

Tors, e, adj., tordu, qui en a la figure, ملتوى - مفتول.

Tort, s. m., ce qui est contre la raison, la justice, عيب - ظُلم - خطاء - العيب عنك. Il a tort, الحقّ عليه. || Vous avez eu tort, صار منك خطا. || Donner tort à quelqu'un, حكم عليه O.

Tort, lésion, dommage juste ou injuste, ضرر; plur., اضرار - مضرّة - تلاف. Faire tort à quelqu'un, lui causer du préjudice, ضرّه O. - آذاه - اساء. || Quel tort vous ai-je fait? ايش اسيتك.

Faire *tort* à quelqu'un, lui faire injure, ظلمه I.

A *tort*, adv., sans justice, sans raison, من غير حقّ.

A *tort* et à travers, sans discernement, sans considération, شقلباً مقلباً - من غير تمييز - لخبطة.

Torticolis, s. m., douleur qui empêche de tourner le cou, نزل على الرقبة صاحبه لا يقدر يدير راسه - لَوَى.

Torticolis, adj., qui a le cou tors, معوّج الرقبة.

Tortillage, s. m., façon de s'exprimer confuse et embarrassée, لفّ فى الكلام.

Tortillement, s. m., action de tortiller, لوى - فتل.

Tortillement, petites finesses dans les affaires, لفّ - تلوّى.

Tortiller, v. a., tordre à plusieurs tours, لفّ - فتل - برّم.

Tortiller, au fig. fam., chercher des détours, des subterfuges, لفّ - تلوّى - تلولو O.

Tortillon, s. m., bourrelet sur la tête pour porter un fardeau, لوّاية.

Tortu, e, adj., contrefait, de travers, اعوج - معوّج.

Tortue, s. f., animal amphibie, سحلفا; plur., سلاحف - سلحفا - سحالف.

Tortuer, v. a., rendre tort, عوّج.

Tortueusement, adv., d'une manière tortueuse, بعوج.

Tortueux, se, adj., qui fait plusieurs tours et retours, qui n'est pas droit; au fig., se dit de la conduite. ملولو - متلوّى - اعوج.

Voie *tortueuse*, pos. et fig., طريقة عوجا.

Torture, s. f., tourment, عذاب.

Torturer, v. a., donner la torture, عذّب.

Tost, Toast, s. m., action de porter aux convives la santé de, شرب فى محبّة احد.

Tôt, adv., vite, promptement, قوام - عاجلاً. Tôt ou tard, dans un temps indéterminé mais certain, قريباً او بعيداً - اليوم ام غدا. || Trop tôt, قبل وقته. || Plus tôt, قبل. || Plus tôt que plus tard, قبل بساعة.

Sitôt que, aussitôt que, dès que, عندما - وقتما - اوّلما.

Aussitôt, promptement, حالًا - بالعجل.

Total, s. m., le tout, la totalité, جملة.

Total, e, adj., كلّى.

Totalement, adv., entièrement, كلّياً - بالجملة - بالمرّة.

Totalité, s. f., le total, كُلّ - كُلّية - تتمّة.

Touchant, e, adj., qui touche le cœur, مُحزن. Son de voix touchant, صوت شجىّ - محرّك القلب.

Touchant, prép., sur, concernant, بخصوص - فى - فيما يخصّ.

Touche, s. f., pièce de clavier, دستان; plur., ملمسة - دساتين; plur., ملامس.

Touche, épreuve, محكّة. Pierre de touche, حجر محكّ.

Touche, t. de peinture, etc., manière de faire, صنعة.

Toucher, v. a., mettre la main à, ou sur quelque chose, لمس A. - مسّ A. - سطع A. - لقّ O. Ne me touche pas, يدك عنى - لا تسطعنى. ‖ Toucher la main à quelqu'un, lui donner une poignée de main, صافحه. ‖ Ils se touchèrent la main, تصافحوا - دقّوا يد بيد.

Toucher, être en contact avec, لاصق ل - اتّصل ب.

Toucher, recevoir de l'argent, قبض I. Jusqu'à ce qu'il touche le revenu de ce village, الى ان يدخل له مدخول هذه الضيعة.

Toucher, frapper légèrement, rencontrer, effleurer, دقر - اندقر على - O. حكم - صادف - هفّ O. Le bout de la pipe a touché mes habits et les a salis, راس الغليون اندقر على ثيابى فلوثها.

Toucher, éprouver, حكّ O.

Toucher, terme de mer, aborder, رسى فى I.

Toucher, t. de musique, jouer, دقّ على O.

Toucher, au fig., ne touchez pas cette corde-là, ne parlez point de cela, لا تتعرّض لهذا الحديث.

Toucher, traiter, parler incidemment, هفّ I. - ذكر طرفاً من O.

Toucher, émouvoir, رقّق - حرّك القلب - شجّى - حنّن.

Toucher, concerner, regarder, خصّ I. O. Cela ne me touche pas, هذا ما - ما لى فيه علاقة - يخصنى.

Toucher, t. de géométrie, avoir un point de contact, ماسس.

Toucher, atteindre à quelque chose, لقّ O. - وصلت يدى الى.

Toucher à une époque, en être près, قرب A. من زمان. Toucher à sa fin. *Voy.* Tirer.

Toucher, appartenir par le sang, قرب ل A.

Toucher à, prendre, ôter une partie de, حكّ O. - اخذ شى من O.

Toucher à, apporter quelque changement, غيّر.

Toucher, terme de mer, heurter le fond, un rocher, لطم O.

Se toucher, v. pron., être contigu, se joindre اتّصل ببعضه - لاصق بعضه.

Toucher, s. m., le tact, لمس.

Touer, v. a., faire avancer un navire en tirant un câble d'un point fixe, سحب مركب A.

Touffe, s. m., assemblage de plantes, de branches, de cheveux, باقة - شوشة.

Touffu, e, adj., épais, bien garni, qui est en touffe, كثيف - مكلّل.

Touc, s. m., queue de cheval au bout d'une pique, طوغ; plur., اطواغ.

Toujours, adv., sans cesse, من غير انقطاع - على الدوام - دايما.

Toujours, sans fin, دايماً. Pour toujours, الى الابد. L'affaire languit toujours, المادة لم تزل مرتخية.

Toupet, s. m., touffe de poils, de cheveux, cheveux au haut du front, ناصية - قصّة; pl., نواصى. Toupet sur le front des chevaux, ناصية - طرّة - غرّة (Halep).

Toupie, s. f., cône de bois, jouet d'enfant, دوّامة - قريرة.

Tour, s. m., mouvement en rond ou autrement, دورة.

Tour, circuit, circonférence, داير. Faire le tour de, دار O. - دار حول.

Tour, tournure d'une affaire, وجه امر. Il a donné un bon tour à l'affaire, ارواهم الامر بوجه حسن.

‖ Il donne aux affaires le tour qu'il lui plaît, يدير الامور كما يريد. ‖ Voyons le tour que prendra cette affaire, نشوف كيف يتحوّل الامر.

Tour, rang successif, alternatif, دور. C'est votre tour, اعمل دورك - دورك انت. ‖ Tour à tour, دور و دور - بالنوبة - بالدور.

Tour, machine pour façonner en rond le bois, les métaux, etc., مخرطة. Mettre sur le tour, ركّب على المخرطة.

Tour, action qui exige la promptitude, l'adresse, trait de subtilité, de finesse, لعب - ملعوب; pl., ملاعيب.

Tour, tromperie, surprise, بلفك - دولاب - حيلة; plur., ملعوب - حُيل; plur., ملاعيب - منصب; plur., مناصب. Jouer un tour à quelqu'un, لعب عليه A. - نصب عليه O. - نصب عليه حيلة - لعب عليه ملعوب - احتال على - تحارف على.

Tour, manière de s'exprimer, نوع.

A *tour* de bras, adv., de toute sa force, بجيلة - بكل قوّته.

Tour, promenade, برمة - دورة. Faire un tour de promenade, دار دورة O. - برم برمة O.

Tour de force, triomphe d'une grande difficulté, عياقة - بدع.

Tour, armoire ronde tournant sur un pivot, دولاب.

Tour, s. f., bâtiment beaucoup plus haut que large, برج; plur., ابراج.

Tour, au jeu d'échecs, رُخ.

Tour de babel, s. f. fam., lieu où il règne de la confusion, où l'on ne s'entend pas, قصر بابل.

Tour de reins, s. m., انحلال الظهر. Qui a un tour de reins, محلول الظهر.

Tour du baton, s. m., profit illicite, برّاني.

Tourbe, s. f., multitude confuse, لمّة

Tourbe, terre bitumineuse propre à brûler, نوع تراب له بعض خصايص النفط و يصلح للوقود.

Tourbillon, s. m., vent impétueux qui tournoie, نفّة - زوبعة - عاصف (Barbarie).

Tourbillon, masse d'eau qui tournoie en forme d'entonnoir, دوّار الماء - غوّار - شيهة.

Tourbillon, au fig., tout ce qui entraîne les hommes, تيّار - زوبعة.

Tourelle, s. f., petite tour, برج صغير.

Tourment, s. m., grande et violente douleur corporelle, وجع; plur., اوجاع - عذاب.

Tourment, supplice; au fig., peine d'esprit, الم - عذاب; plur., الام.

Tourmentant, e, adj., qui tourmente, يعذّب.

Tourmente, s. f., orage, tempête sur la mer; au fig., se dit d'une révolution, زوبعة.

Tourmenter, v. a., faire souffrir quelque tourment, عذّب.

Tourmenter, agiter violemment, importuner, harceler, donner de la peine, عنّف - عذّب - مرمر.

Se tourmenter, v. pron., se donner beaucoup de peine, تعذّب - تعنّف.

Tournailler, v. n., faire beaucoup de tours et de détours, برم O.

Tournant, s. m., lieu où l'eau tourne toujours, دوّار الماء.

Tournant, coude, coin de chemin, de rue, عوجة - عرقوب.

Tournant, e, adj., qui tourne, دايم.

Tournebroche, s. m., machine pour tourner la broche, الة لتدوير سيخ.

Tournée, s. f., voyage en plusieurs endroits, voyage annuel et périodique, دورة - سرحة - شقّة.

Tourner, v. a., mouvoir en rond, دوّر - برم I.

Tourner, passer auprès en tournant, دار حول O. - عوّج. Il faut que nous tournions cette borne, بدّنا نعوّج هذ الحجرة.

Tourner, façonner au tour, خرط O.

Tourner, mettre en un autre sens, قلّب I.

Tourner, diriger vers, ادار الى, وجّه. Tourner la tête vers, دار وجهه الى. ‖ Tourner la bride de son cheval, لوى عنان فرسه I. ‖ Tourner le dos à quelqu'un, اعطاه ظهره. ‖ Tourner le dos, prendre la fuite, هرب - ولّى هاربًا O. - انهزم.

Tourner, interpréter, اوّل.

Tourner, donner un certain tour, une tournure, ادار. Tourner quelqu'un en ridicule, عمله مسخرة - تمسخر عليه - اضحك, تضحّك عليه. ‖ Tourner une chose en raillerie, la prendre comme une plaisanterie, اخذ الشى على طريق المزاح.

Tourner, arranger d'une certaine manière les paroles, les pensées, ركّب - نظّم.

Tourner une personne à son gré, manier son esprit, ادار عقله. Tourner la tête de quelqu'un, lui inspirer des idées, l'égarer, نفخ فى راسه O. - لعب فى عقله A. ‖ Tourner la tête à quelqu'un, l'excéder, l'importuner, زهّقه. ‖ Tourner la tête, faire tourner la tête à quelqu'un, le charmer, قطّع عقله - اخذ عقله.

Tourner, questionner pour surprendre, غفّ O.

Tourner, v. n., se mouvoir en rond, دار O. - برم O. - فتل O.

Tourner, se mouvoir à droite ou à gauche, دار O. - اندار - مال الى I. Tourne à droite, مِل الى اليمين.

Tourner, commencer à mûrir, ضرب O. I.

Tourner, s'altérer, فسد A. - انعكس - انفسد.

Tourner, s'aigrir, حمض A. Tourner en vinaigre, تخلّل.

La tête lui *tourne,* il a un vertige, un étourdissement, داخ - هو داينخ O. La tête lui a tourné, il est devenu fou, جنّ - اختلّ عقله.

Tourner en, ou *Se tourner* en, se changer en, passer d'un état à un autre, تحوّل - انقلب - صار - عاد O. - I.

Tourner court, au fig. fam., abréger, éviter l'explication, قاطع.

Tourner, prendre une tournure, تحوّل. Tourner mal, devenir mauvais, تلف A. - انعكس. ‖ L'affaire a mal tourné, فشلت المادّة, انعكست.

Se tourner, v. pron., اندار - التفت. Se tourner vers quelqu'un, التفت اليه.

Tournesol, s. m., plante dont la fleur paraît suivre le cours du soleil, عبد - دوّار الشمس اكرار - الشمس

Tourneur, s. m., qui façonne au tour, خرّاط.

Tourniquet, s. m., machine qui tourne, ملوى.

Tournoyer, v. n., tourner en faisant plusieurs tours, برم O. - برّم.

Tournoyer, au fig. fam., biaiser, chercher des détours, حاول - لفّ O.

Tournure, s. f., tour, manière, نوع - هية. Jeune homme d'une jolie tournure, شابّ مليح الاوصاف. ‖ Voyons quelle tournure prendront les choses, نشوف كيف يتحوّل الامر. ‖ Tournure de phrase, تركيب.

Tournure, ouvrage des tourneurs, خراطة.

Tourte, s. f., sorte de pâtisserie, فطيرة - بقلاوة; plur., فطير.

Tourtereau, subst. m., petit de la tourterelle, فرخ يمام.

Tourterelle, s. f., oiseau du genre du pigeon, يمامة; coll., يمام - سُتَيْتِيّة - قُمْرى; plur., قمارى - ترغل - درغل.

Tourtière, s. f., ustensile pour faire cuire les tourtes, صينية.

Toussaint, s. f., fête de tous les saints chez les chrétiens, عيد القدّيسين.

Tousser, v. n., faire l'effort et le bruit que cause la toux, كحّ O. - سعل O. Tousser à dessein, faire hum, hum, تنحنح - نحنح.

Tout, s. m., chose considérée dans son entier, كلّ.

Tout, adv., entièrement, sans réserve, كلّيًا.

Tout à coup, incontinent, حالًا. Tout à coup je vois venir des hommes vers moi, و اذا بناس مقبلين

.ما لاقيت كلا و جايبين ناس - على

Tout à fait, entièrement, بالمرّة - كلّيا. Tout à fait fou, مجنون طاول - مجنون خالص. ‖ Tout à fait semblable, مثله طبق.

Tout à point, tout à propos, فى وقته - فى محلّه.

Tout au plus, au plus, بالكثير.

Tout haut, بالعالى. Tout bas, doucement, بالشويش - بالواطى. ‖ Tout seul, واحده. ‖ Tout de bon, sérieusement, en vérité, صحيح - من جدّ. ‖ Tout de même, de la même sorte, سوائين. ‖ Tout du long, depuis le commencement jusqu'à la fin, بطوله - على طويله - من راس لراس. ‖ Tout ensemble, au même temps, سوا - معا.

Point du *tout*, ou du *tout*, nullement, لا - قطّ - اصلاً - ابداً.

Rien du *tout*, absolument rien, لا شى ابداً - لا شى اصلاً.

En *tout*, tout compris, الجملة.

Par *tout*, en tout lieu, فى كلّ مكان.

Après *tout*, dans le fond, tout bien considéré, ومع ذلك - بعد كلّ هذا.

Surtout, principalement, خصوصاً.

Tout sage qu'il est, مع انه عاقل. Tout riche qu'il est, مع انه غنى - و لو انه غنى.

Tout, e, adj., كلّ - جميع. Tous les hommes, الناس كلّهم - كل الناس - جميع الناس. ‖ Il les tua tous, قتلهم عن اخرهم - قتلهم جميعهم - قتلهم باسرهم. ‖ Tous sans exception, كلّهم قاطبة. ‖ Il l'aime de tout son cœur, يحبّه من كل قلبه. ‖ Toute l'affaire est en deux mots, غاية الامر كلمتين. ‖ Tout arbre qui ne porte point de fruit, كل شجرة لا تجيب ثمرة. ‖ Tout homme est sujet à la mort, كل نفس ذايقة الموت. ‖ Tout homme qui, كل من. ‖ Tous les jours, كل يوم و ثانيه - كل يوم. ‖ Tous les deux ou trois jours, كل يومين ثلاثة. ‖ Tous les quelques jours, كل قليل - كل كم يوم. ‖ Prendre de toutes mains, اخذ من دول و من دول. ‖ Somme toute, en somme, النهاية.

Tout-puissant, s. m., Dieu, qui a un pouv sans bornes, قادر على كلّ شى - ضابط الكل.

Toute-bonne, s. f., plante, كله طيب.

Toute-présence, s. f., attribut de Dieu prés partout, حضور الله فى كلّ مكان.

Toute-puissance, s. f., puissance infinie, ة كلّية.

Toute-science, s. f., science infinie, علم كلّى

Toutefois, adv., néanmoins, مع ذلك.

Toutenague, subst. f., substance métallic توتيا معدنى - خارصينى.

Toutesaine, s. f., arbrisseau, رمّان كالانهار.

Toux, s. f., mouvement convulsif de la poit accompagné de bruit, كحّة - سعلة - سعال.

Toxicodendron, s. m., arbre, نوع سمّاق.

Toxique, s. m., poison, سمّ; plur., سموم.

Tracas, s. m., mouvement accompagné de tr ble et d'embarras, دبكة.

Tracas, au fig., embarras, peine, غلبة - ة - انزعاج.

Tracasser, v. a. fam., tourmenter, inquié نكّد على.

Tracasser, v. n., se tourmenter, s'agiter p peu de chose, دبّك - دوّخ نفسه.

Tracasserie, s. f., mauvais incident, chic مناقرة - نكد.

Tracasserie, rapport qui tend à broui خبصة.

Tracassier, ère, s., qui tracasse, qui ch sur rien, مناقر.

Tracassier, brouillon indiscret, qui excite brouilleries, شكلى - خبّاص.

Trace, s. f., vestige d'un homme, d'un ani d'un corps où il a passé, اثر; plur., اثار. Suivre traces, marcher sur les traces, pos. et fig., تبع اقتفى اثره - اثره.

Trace, marque que laisse une voiture, ة - جرّ plur., اثار.

Trace, impression des objets sur l'esprit, etc., اثر ; plur., آثار.

Tracé, s. m., trait d'un plan, d'un ouvrage, terme d'arts, رسم.

Tracement, s. m., action de tracer, رسم - ترسيم.

Tracer, v. a., tirer les lignes d'un dessin, رسم O.

Tracer le chemin, au fig., donner l'exemple, اروى, اورى الطريق.

Trachée, s. f., canal de l'air, قصبة.

Trachée-artère, s. f., canal qui porte l'air aux poumons, قصبة الرية.

Traction, s. f., action d'une puissance qui tire un mobile, جذب.

Tradition, s. f., voie par laquelle un fait se transmet de bouche en bonche, رواية - حديث.

Tradition, t. de pratiq., action de livrer, تسليم.

Traditionnel, le, adj., fondé sur la tradition, نقلى.

Traditionnellement, adv., selon la tradition, على الرواية.

Traducteur, s. m., qui traduit d'une langue en une autre, مفسر - مترجم.

Traduction, s. f., action de traduire d'une langue en une autre, نقل, استخراج من لغة الى اخرى - ترجمة.

Traduction, ouvrage traduit, ترجمة; plur., تراجم.

Traduire, v. a., faire une traduction, ترجم. Traduit en français, مترجم, مفسّر بالفرنساوى. ‖ Traduire un livre du français en arabe, نقل, استخرج كتاب من الفرنساوى الى العربى.

Traduire, citer en justice, طلب فى الشريعة O - ادّعى على احد فى المحكمة.

Traduire, transférer quelqu'un d'un lieu en un autre, نقل O.

Traduisible, adj. com., qui peut être traduit, يترجم.

Trafic, s. m., commerce, تجارة - متجر.

Trafiquant, s. m., commerçant, تاجر ; plur., تُجّار.

Trafiquer, v. n., faire trafic, باع و اشترى I. - تاجر.

Tragacante, s. f., ou Adragant, s. m., plante qui donne la gomme adragant, قتاد.

Tragédie, s. f., poëme dramatique, لعب تقليد بكلام منظوم و فيه يذكر بعض الحوادث العظام.

Tragédie, au fig., événement funeste, مصيبة ; plur., مصايب.

Tragi-comique, adj., مضحك و مبكى.

Tragique, adj. com., qui appartient à la tragédie, مهول - مهيّم.

Tragique, au fig., funeste, malheureux, مهول - محزن.

Tragiquement, adv., d'une manière tragique, بهول.

Trahir, v. a., faire une perfidie à quelqu'un, lui manquer de foi, خان O. - غدر A. - غدر ب - تخامر على (en secret) - تخاوز على (ouvertement). On n'est jamais trahi que par les siens, كل شى له افة من جنسه حتى الحديد يسطو عليه المبرد ; prov.

Trahir, manquer à, خان O. Trahir son serment, خان اليمين. ‖ Trahir son devoir, عاب I. - خان O. - نقص فى الواجب.

Trahir un secret, افشى سرّ.

Trahir, laisser voir, fig., نمّ على I.

Se trahir, v. pron., se déceler par imprudence, indiscrétion, فضح نفسه A. Le menteur se trahit par sa propre bouche, بذات فيه يفتضح الكذوب.

Trahison, s. f., action de celui qui trahit, خيانة - غدر - مخاوزة - مخامرة.

Train, s. m., allure des chevaux; façon d'aller, مشى - سير. Aller bon train, grand train, مشى, سار بالعجل I.

Train, charronnage qui porte le carrosse, خشب عربة.

Train d'artillerie, عدّة مدافع.

Train de devant, train de derrière, partie antérieure et postérieure d'un quadrupède, مقدم - موخر.

Train, suite, valets, chevaux, اتباع و خيل - خدم و حشم. Homme qui mène un grand train, فاتح باب كبير.

Train, espèce de radeau, كلك.

Train, au fig., cours et état des choses, حال - جرى. Le train des affaires, جرى الامور.

Aller son *train,* au fig. fam., continuer, prospérer, سار I. - مشى I.

Mettre en *train,* mettre en action, exciter au plaisir, حرّك. Je ne suis pas en train de, en humeur de, ما لى جلادة حتى - ما لى نفس حتى.

Il est en *train* de dîner, il dîne actuellement, عمّال يتغدى.

Traînant, e, adj., qui traîne, يشحط فى الارض - يُجرّ.

Traînant, au fig., languissant, واقف - ضعيف.

Traîneau, s. f., sorte de voiture sans roues, نوع عربة بلا عجل.

Traîneau, sorte de filet, نوع شبكة.

Traînée, s. f., suite de choses en long, قطرة.

Traîner, v. a., tirer après soi, سحب A. - جرّ O.

Traîner les cœurs après soi, au fig., سلب القلوب.

Traîner, allonger, différer, طوّل. Traîner quelqu'un, ماطله.

Traîner, v. n., pendre jusqu'à terre, شحط A. - جرّ فى الارض A.

Laisser *traîner* une chose, ne point la serrer, خلّى الشى مطروح سيّب. - دشّر O. - غفل عن الشى O.

L'affaire *traîne,* languit, الدعوة لم تزل مرتخية.

Traîner, rester en arrière, قصّر - تاخّر.

Se traîner, v. pron., marcher en rampant, avancer avec peine, حبى I. - زحف A. - دبّ I. Se traîner sur le ventre, زحف على بطنه.

Traîneur, s. m., terme militaire, qui reste en arrière, مقصّر - متاخر.

Traire, v. a., tirer le lait, حلب A. I.

Trait, s. m., javelot, flèche, سهم; plur., حراب - حربة; plur., سهام.

Trait, longe avec laquelle les chevaux tirent un carrosse, etc., مجرّ.

Trait, ce qu'on avale d'une gorgée, action d'avaler tout d'une haleine, عبّ - بلع - جُرعة.

Trait, ligne tracée avec la plume, etc., رسم; pl., خطّ - رسوم; plur., خطوط.

Trait, linéament du visage, تقاطيع الوجه.

Trait, au fig., acte, action, عملة - عمل; plur., اعمال. Trait de perfidie, عملة خاين - خيانة.

Traits, beaux endroits d'un écrit, محاسن.

Trait, saillie, نكتة; plur., نكت.

Avoir *trait* à, se rapporter à, تعلّق ب - ناسب.

Traitable, adj. com., doux, avec qui on peut traiter, سهل المعاملة - يتعامل.

Traitant, s. m., qui se charge du recouvrement des impositions à certaines conditions, عامل; pl., عمّال.

Traite, s. f., étendue de chemin que l'on fait sans s'arrêter, مرحلة - مسيرة.

Traite, transport de marchandises d'un pays à un autre, نقل بضايع من بلاد الى بلاد - جلبة.

Traite, commerce des banquiers, مصارفة.

Traite, droits sur les marchandises qui sortent ou qui entrent, عوايد - كمرك.

Traite, lettre de change tirée sur quelqu'un, بوليصة.

Traité, s. m., ouvrage où l'on traite d'une science, d'une matière, رسالة, كتاب فى.

Traité, convention entre souverains ou particuliers, عهد - اتّفاق; plur., عهود.

Traiter, v. a. et quelquefois neutre, discourir, raisonner sur un sujet, بحث عن - تكلّم فى

Traiter une matière à fond, استقصى فى المادّة. | Chaque chapitre traite d'un sujet particulier, كل فصل ينطوى على معنى يخصّه.

Traiter, négocier, accommoder, régler une affaire, دبّر, اتمّ امر.

Traiter de, négocier pour vendre, acheter, louer, اتّفق على بيع او شرا - فاصل.

Traiter quelqu'un, le régaler, ضيّف - وجّب.

Traiter, agir avec quelqu'un de telle ou telle manière, عامله. Traiter quelqu'un le mieux possible, عامله بالاحسن. || Traiter avec équité, انصفه - عامله بالانصاف. || Traiter honorablement, اكرمه. || Traiter avec les égards convenables, قام بواجبه O. || Traiter ignominieusement, بهدله. || Je le traite en frère, اخلى بمقام اخى. || Traiter quelqu'un cavalièrement, ما - استخفّ به اعتنى فيه.

Traiter quelqu'un de, le reconnaître pour, le qualifier de, سمّى.

Traiter, panser, médicamenter, عالج - داوى.

Traitement, s. m., accueil, manière d'agir avec quelqu'un, تعامل - معاملة.

Traitement, soins, pansements, manière de conduire une maladie, علاج - مداواة.

Traitement, appointements, علوفة - جامكية; plur., علايف.

Traitement, honneurs, اكرام.

Traiteur, s. m., qui donne à manger pour de l'argent, طعّام - طبّاخ - شوّا.

Traître, sse, s., qui fait une trahison, خاين; plur., خوّان - خيّان.

Traître, qui fait le mal à l'improviste, غدّار.

En *traître,* adv., en trahison, بغدر.

Traîtreusement, adv., بغدر.

Trajet, s. m., espace à traverser, مسافة.

Trajet, action de passer du bord d'un fleuve à l'autre, قطع نهر. || Faire le trajet d'un endroit à un autre, سار من موضع الى آخر I.

Trame, s. f., fil passé entre les chaînes, لحمة - طعمة.

Trame, au fig., complot, عصبة - خيانة. Ourdir une trame, دبّر خيانة.

Tramer, v. a., passer la trame, لحم القماش - حيّك.

Tramer un complot, دبّر خيانة - تعصّب. Tramer la perte de quelqu'un, تعامل عليه - احتال على هلاكه A. - عمل على هلاكه.

Tramontane, s. f., vent du Nord, côté du Nord dans la Méditerranée, جهة الشمال - ريح شمالية.

Perdre la *tramontane,* au fig. fam., se troubler, s'égarer, حار - تخبّل - اضاع فحانته I.

Tranchant, s. m., fil d'un couteau, etc., حدّ. A deux tranchants, ذو حدّين.

Tranchant, e, adj., qui tranche, حادّ - قاطع.

Tranchant, au fig., péremptoire, décisif, قاطع.

Tranchant, qui décide hardiment, محتم.

Tranche, s. f., morceau coupé mince, قطعة; plur., حتّة - شقّة - قطع.

Tranche, bord rogné d'un livre, حافية كتاب.

Tranchée, s. f., terme militaire, fosse, fossé pour se couvrir lors d'un siége, حفرة - خندق; plur., خنادق.

Tranchée, douleurs vives et aiguës dans les entrailles, تقطيع - مغاص.

Tranchelard, s. m., couteau de cuisine, ساطور.

Trancher, v. a., couper, قطع A.

Trancher les jours de, صرم عمرة O.

Trancher le mot, قال الكلمة O.

Trancher, au fig., décider, فصل I. Trancher une question, فصل دعوة. || Trancher la difficulté, lever l'obstacle, رفع المانع.

Trancher, v. n., décider hardiment, avec présomption, حتم I.

Trancher court, terminer en peu de mots, نهى I. - وجز فى كلامه I.

Trancher du, etc., contrefaire, ادّعى ب -

عمل نفسه A. Trancher du grand seigneur, عمل نفسه خرية كبيرة.

Trancher, en parlant de couleurs qui sont très-différentes, افترق.

Tranchet, s. m., outil de cordonnier, etc., شفرة - ازميل.

Tranchoir, s. m., tailloir, plateau sur lequel on tranche la viande, قرمة.

Tranquille, adj. com., paisible, calme, sans émotion, هادى - مرتاح - مستريح - مهنى (Barb.). La mer est tranquille, البحر راكن. ‖ Soyez tranquille, n'ayez point d'inquiétude, لا يكون لك كونوا مطمئنين - فكرة. ‖ Il ne reste jamais tranquille, ما يهدى - ما يركن. ‖ Laissez-moi tranquille, خلينى - خلصنى - اعتقنى.

Tranquillement, adv., d'une manière tranquille, براحة - بهدو.

Tranquilliser, v. a., calmer l'agitation, هدّى - سكّن.

Tranquilliser, rendre exempt de trouble, de souci, ريّح البال - طمّن. Tranquilliser l'esprit de quelqu'un au sujet de, طمّن خاطره على - طمّنه - ريّح باله من طرف من جهة.

Se tranquilliser, v. pron., se reposer, se tenir tranquille, استراح.

Se tranquilliser, cesser d'être inquiet, اطمأن - ارتاح قلبه على شى - ارتاح فكره.

Tranquillité, s. f., état de ce qui est tranquille, هدو - راحة - عافية (Barbarie). Tranquillité d'esprit, اطمينان الخاطر - راحة البال - طمانينة.

Transaction, s. f., acte par lequel on transige sur un différend, مصطلح - اتفاق - مساوية.

Transcendance, s. f., supériorité marquée de genie, de talent, فضل - علو.

Transcendant, e, adj., qui excelle en son genre, فايق - فاضل - عالى.

Transcription, s. f., action par laquelle on transcrit, نقل.

Transcrire, v. a., copier un écrit, نقل O. نسخ A.

Transe, s. f., frayeur, رعبة - فزع.

Transférer, v. a, faire passer à un autre, transporter, نقل O.

Transfiguration, s. f., changement d'une figure en une autre; se dit de Jésus-Christ, تجلّى.

Transformation, s. f., changement de forme, انقلاب.

Transformer, v. a., changer d'une forme en une autre, قلب I.

Se transformer, v. pron., se changer en, انقلب.

Se transformer, au fig., prendre plusieurs caractères, تقلّب.

Transfuge, s. m., au propre et au figuré, qui abandonne son parti pour suivre l'ennemi, خاين.

Transfuser, v. a., faire passer un liquide d'un récipient dans un autre, افرغ - فرّغ.

Transfusion, s. f., action de transfuser, تفريغ.

Transgresser, v. a., enfreindre, outrepasser, خالف - تعدّى.

Transgresseur, subst. m., celui qui transgresse, متعدّى - مخالف.

Transgression, s. f., action de transgresser une loi, مخالفة - تعدّى.

Transi, e, adj., tout gelé, مرصرص.

Transiger, v. n., passer un acte pour raccommoder une affaire, تساوى.

Transir, v. a., pénétrer et engourdir de froid; saisir de froid; et *Transir*, v. n., avoir un grand froid; être pénétré de frayeur, رصرص.

Transissement, s. m., رصرصة.

Transit, s. m., passavant, اجازة.

Transitif, ive, adj. (verbe), qui exprime l'action d'un sujet sur un autre, متعدّى.

Transition, s. f., manière de passer d'un objet à un autre, عبور - انتقال.

Transitoire, adj. com., passager, وقتى.

Translation, s. f., action de transférer, نـقل.

Transmettre, v. a., céder, faire passer sa possession, ses droits à un autre, حوّل ـ نـقل O.

Transmettre, faire passer à ses enfants, à la postérité, خلّف ـ خلّى.

Transmigration, s. f., passage d'un peuple qui abandonne un pays pour passer dans un autre, هجّة, ارتحال, انـتـقال قوم الى غير بلاد.

Transmigration des âmes, تقـمّص الارواح ـ تـناسخ.

Transmissible, adj. com., qui peut être transmis, ينـتـقل.

Transmission, s. f., action de transmettre, نـقلة.

Transmuable, adj. com., qui peut être changé, يتحوّل.

Transmuer, v. a., transformer un métal en un autre plus précieux, احال.

Transmutabilité, s. f., qualité de ce qui est transmuable, احالة.

Transmutation, s. f., changement d'une chose, d'un métal en un autre, تحويل شى الى شى ـ احالة.

Transparence, s. f., qualité de ce qui est transparent, شفوف ـ شفافة.

Transparent, e, adj., diaphane, au travers de quoi l'on voit, مشفّ ـ شفّاف.

Transpercer, v. a., نـفذ فى I. ـ شكّ O. Il lui transperça le corps d'un coup de lance, طعنه بالرمح فى صدره اطلع السنان يلمع من ظهره. ‖ Un coup qui transperce, ضربة نافذة.

Transpirable, adj. com., qui peut sortir par la transpiration, يتصاعد.

Transpiration, s. f., sortie imperceptible des humeurs par les pores, نـفاذ الاخلاط من المسامات ـ عرق ـ بواخ.

Transpirer, v. n., sortir par la transpiration, نـفذ, تصاعد من المسامات I.

Transpirer, suer, عرق A.

Transpirer, au fig., commencer à se divulguer, شاع I.

Transplantation, s. f., نـقلة.

Transplanter, v. a., planter dans un autre endroit, نـقل O. ـ غرس فى موضع اخر I.

Transplanter, transférer d'un pays à un autre, نـقل من بلاد لبلاد O.

Se transplanter, v. pron., passer d'un pays dans un autre, انـتـقل.

Transport, s. m., action par laquelle on transporte une chose d'un lieu en un autre, شيل ـ نـقل.

Transport, cession juridique, نـقل ـ تحويل.

Transport, au fig., mouvement passionné, impétueux, هيجان.

Transport, enthousiasme, حماس.

Transporter, v. a., porter d'un lieu à un autre, شال I. ـ نـقل O.

Transporter, céder juridiquement, حوّل ـ نـقل O.

Transporter, au fig., mettre quelqu'un hors de lui-même, جنّن. Il fut transporté de colère, de joie, طار عقله من الغضب او السرور.

Se transporter, v. pron., se rendre sur les lieux, توجّه الى.

Se transporter, passer d'un lieu dans un autre, انـتـقل.

Se transporter, se laisser emporter à quelque passion, تبع هواه A.

Transporté, e, adjectif, ivre de passion, etc., طاير العقل من ـ سكران من.

Transposer, v. a., mettre une chose hors de l'ordre où elle devait être, hors de sa place, لخبط ـ غيّر, بدّل الموضع.

Transposition, s. f., action de transposer, لخبطة ـ تغيير موضع.

Transsubstantiation, substant. fém., changement d'une substance en une autre, se dit de

l'Eucharistie, تحويل الخمر و الخبز دماً و جسداً.

Transsudation, s. f., action de transsuder, رشح.

Transsuder, v. n., passer au travers des pores par une espèce de sueur, رشح A. - ترشّح.

Transvaser, v. a., verser des liqueurs d'un vase dans un autre, فرّغ من اناء الى اناء.

Transversal, e, adj., qui coupe obliquement, معترض.

Transversalement, adv., obliquement, معترضاً.

Trapèze, s. m., figure de géométrie dans laquelle il y a au moins deux côtés qui ne sont pas parallèles, منحرف Hadji Khalfa, - شبيه بالمنحرف (géométrie turque).

Trapézoïde, s. m., figure de quatre côtés dont deux sont parallèles, شبيه بالمنحرف Hadji Khalfa, - منحرف (geometrie turque).

Trappe s. f., sorte de porte au niveau du plancher, son ouverture, باب مخبأية.

Trappe, piége dans une fosse, مخبأية.

Trapu, e, adj., gros et court, ramassé, مكبتل - مجموع - قصير و نكت.

Traquenard, s. m., espece d'amble, مشية رحوان.

Traquer, v. a., resserrer dans une enceinte, etc., ضيّق على.

Traquet, s. m., piege, فخ; plur., فخوخ.

Traquet, claquet de moulin, طرطقة.

Trasi, s. m., plante, حبّ الكلى.

Travail, s. m., Travaux, pl., peine qu'on prend, fatigue qu'on se donne, تعب; pluriel, اتعاب - مسعى - سعى; pl., مساعي - جهد - اجتهاد - كدّ.

Travail, ouvrage fait, que l'on fait, ou à faire, شغل; plur., اشغال. Ouvrier qui est sans travail, عطّال. || Rester sans travail, تعطّل. || Donner du travail à, شغله A.

Travail, état d'une femme en mal d'enfant, مخاض - طلق - وجع الولادة - نفاس.

Travaux, au plur., entreprise, اشغال.

Travaillé, e, adj., fait avec soin, مشغول - منظم.

Travailler, v. n., faire un travail, une besogne, اشتغل في, ب. Travailler à une entreprise, سعى في, اجتهد.

Travailler, fermenter (liqueur); se jeter (bois), اشتغل.

Travailler (argent), produire de l'intérêt, اشتغل.

Travailler, v. a., soigner, exécuter avec soin, اعتنى ب.

Travailler, tourmenter, causer de la peine, اتعب - عذّب.

Travailler son argent, le placer, lui faire produire du profit, شغّل فلوسه.

Travailler, façonner, شغل A. - اشتغل.

Travailler la terre, la remuer, قلب الارض I.

Travailleur, s. m., adonné au travail, qui travaille, شغّال - شغيل.

Travers, s. m., étendue d'un corps considéré selon sa largeur, عرض.

Travers, biais, irrégularité d'un lieu, عوج.

Travers, au fig., caprice, bizarrerie, irrégularité d'esprit, d'humeur, خباط عقل - انقلاب عقل.

De *travers*, adv., obliquement, منحرفاً - معترضاً.

De *travers*, à contre-sens, du mauvais sens, mal, بالعكس - بالمقلوب. Il prend tout de travers, ياخذ كل شي بالمقلوب. || Regarder quelqu'un de travers, fig., نظر اليه بعين البغضة و الغضب.

En *travers*, d'un côté à l'autre dans la largeur, بالعرض.

A *travers*, au travers de...., au milieu, par le milieu, من وسط - بين. A travers champs, من وسط البرّية. || Passer son épée au travers du corps de quelqu'un, مرّق سيفه من وسط جسمه. || A travers le cristal, من وسط - من قفا البلور البلور.

A tort et à *travers*, شقلباً مقلباً.

Par le *travers* de, t. de marine, à l'opposite, vis-à-vis, من قصاد - قبال.

Traverse, s. f., pièce de charpente en travers, خشبة - عارضة; plur., عوارض.

Traverse, rue, chemin qui coupe à travers champ, au plus court, طريق - عطفة; plur., عطف - مقاطعة.

Traverse, au fig., revers, affliction, etc., نايبة; plur., نوايب - قطوع; plur., قطوعات. Nous avons bien des traverses à essuyer, علينا قطوعات. ‖ Il a essuyé bien des traverses, قاسى الشدايد.

Traverse, obstacle, مانع; plur., موانع. Venir à la traverse, se jeter à la traverse, اعترض - تعرض ل.

Traversée, s. f., trajet, voyage par mer, سفر فى البحر.

Traverser, v. a., passer à travers, d'un côté à l'autre, عدّى - قطع A. - عبر O. Traverser un fleuve, عبر, قطع النهر.

Traverser, être au travers de, عبر من وسط O. - شق O.

Traverser, percer de part en part, نفذ فى - مرق من وسط O. - نفذ من وسط A.

Traverser quelqu'un, au fig., lui susciter des obstacles, عطّل عليه - تعرّض له فى.

Traverser les desseins de quelqu'un, les faire échouer, افسد تدبيره, عكس.

Traversin, s. m., chevet, oreiller long, وسادة - مخدّة.

Travestir, v. a., déguiser en faisant prendre les habits d'un autre sexe, d'une autre condition, غيّر لبسه. Travestir quelqu'un en, لبّسه زى.

Travestir, au fig., traduire en style burlesque, déguiser une pensée, la présenter sous une autre forme, قلب I.

Se travestir, v. pron., se déguiser, se masquer, تخفّى. Se travestir en, لبس زى A.

Travestissement, s. m., déguisement à l'aide des vêtements changés, تخفى - تبديل.

Trayon, s. m., bout du pis d'une vache, d'une chèvre, etc., بزّ - حلمة; plur., بزاز.

Trébuchant, e, adj., qui est de poids, terme de monnaie, راجح - كامل.

Trébucher, v. n., faire un faux pas, au fig., tomber, broncher, عثر O. - تعثّر.

Trébucher, emporter par sa pesanteur le poids qui contre-pèse, رجح A.

Trébuchet, s. m., sorte de balance de monnaie, ميزان.

Trébuchet, piége pour les oiseaux, فتّ, plur., فخاخ.

Trèfle, s. m., plante, يونجه - فصّة - ربّة.

Trèfle, une des couleurs noires du jeu de cartes, سباتة - صليب.

Trèfle d'eau, plante médicinale, اطريفل.

Treillage, s. m., assemblage de lattes, etc., en treillis, تكعيبة - مكعّب.

Treillage, s. m., assemblage de petits barreaux qui se croisent et forment des carrés, تكعيب - قفص - مخرّم.

Treille, s. f., berceau recouvert de ceps; treillage pour la vigne, عريشة - تكعيبة.

Treillis, grosse toile à faire des sacs, خيش.

Treize, adj. com., dix et trois, ثلاثة عشر; fém., ثلاث عشرة.

Treizième, adj. com., nombre d'ordre qui suit le douzième, ثالث عشر.

Treizième, s. m., la treizième partie, واحد من الثلاثة عشر.

Tremblant, e, adj., qui tremble, مرعوش - راجف - رجفان.

Tremblante, s. f., espèce d'anguille électrique, رعّاشة.

Tremble, subst. m., espèce de peuplier, الحور الرجراج.

Tremblement, s. m., agitation de ce qui tremble, ارتجاج - رجفه - رعشة - ارتعاش. Tremblement de terre, زلزلة; plur., زلازل.

Tremblement, au fig., grande crainte, رعشة.

Trembler, v. n., être agité, être mû par différentes secousses, رجف O. - ارتجف - ارتعش - رعش A. - ارتجّ et ترجرج (en parlant d'êtres inanimés). ‖ Trembler, comme la surface du lait caillé quand on remue le vase qui le contient, ترجرج. ‖ Trembler, en parlant de la terre, زلزل - تزلزل - ارتجّ. ‖ La terre tremblait sous le pied des chevaux, ارتجّت الارض من ركض الخيل. ‖ Il poussa un cri qui fit trembler les montagnes, صرخ صرخة ارتجّت لها الجبال.

Trembler, au fig., craindre, avoir grand'peur de, ارتعب من. Faire trembler, inspirer la crainte, فزّع - رجّف - ارعب.

Tremblеur, se, s., qui tremble, très-craintif, خوّيف - رعّاش.

Tremblotant, e, adj., qui tremblote, يرجف - رجفان.

Trembloter, v. n. fam., diminutif de trembler, رجف - ارتعش O. Trembloter de froid رجف من البرد.

Trémecen. *Voyez* Tlemsen.

Trémie, s. f., grande auge large du haut, très-étroite du bas, faisant partie d'un moulin, قادوس عين الطاحونة - الطاحونة.

Trémoussement, s. m., action de se trémousser, دبكة - معاتلة.

Trémousser, v. n., et Se trémousser, v. pron., se remuer d'un mouvement vif et irrégulier, دبّك - عاتل - رعص A.

Se trémousser, au fig. fam., se donner du mouvement; prendre des soins pour réussir, عاتل - تعب A.

Trempe, s. f., manière de tremper le fer, سقاية, سقية الحديد.

Trempe, fig., caractère, humeur, manière, طبيعة.

Trempé, e, adj., extrêmement mouillé, منقوع - مشتّح (Barb.). Trempé de sueur, غارق في عرقه - مبلول.

Tremper, v. a., mouiller en mettant dans liqueur, نقع A. - غمس I. Tremper du pain d la sauce, غمس خبزة في المرقة.

Tremper, imbiber, بلّ O.

Tremper, plonger le fer, l'acier, dans une préparée, سقى I.

Tremper le vin, y mettre de l'eau, مزج النبيذ بالماء.

Tremper, v. n., être dans quelque chose de quide, انتقع في.

Tremper, au fig., participer, être compli حطّ يده في O. - له يد في - له علقة, له اشتراك معهم في.

Trentaine, s. f., nombre de trente, ثلاثين ثلثين.

Trente, adj. com., trois fois dix, ثلاثين.

Trentième, adj. com., nombre ordinal, ثين

Trépan, s. m., instrument de chirurgie, ب

Trépaner, v. a., ثقب القحف.

Trépas, s. m., mort, وفاة - اجل.

Trépassé, s. m. fam., mort, متوفى. Les tré sés, الاموات - الموتى.

Trépasser, v. n. fam., mourir de mort natur توفّى - تنيّح.

Trépidation, s. f., tremblement, ارتجاج.

Trépied, s. m., ustensile de cuisine, اثفية; pl منصب - كساكر; plur., كسكارى - اثافى.

Trépied, support, siége à trois pieds, سي بثلاث قوايم.

Trépignement, s. m., action de trépign دبكة - دبدبة.

Trépigner, v. a., frapper des pieds contre te d'un mouvement prompt et fréquent, دبدب دبّك.

Très, particule qui marque le superlatif, جدًّا قبالة (Barb.). Très-bon, قوى مليح. ‖ Tr prudemment, بكمال الحزم والاحتياط, بغاية.

Trésor, s. m., or, argent dans le sein de la ter

كنز ; plur., كنوز - ركيزة ; pl., ركايز. Trésor enfoui, مخبأية - مطمورة - دفينة.

Trésor, amas d'or, d'argent, de choses précieuses mises en réserve; lieu où l'on les garde; lieu de leur dépôt, خزنة ; plur., خزن - خزينة ; pl., خزاين. Trésor de l'État, trésor public, الخزنة - بيت المال.

Trésor, richesse, chose très-précieuse, كنز ; pl., كنوز.

Trésorerie, s. f., les finances d'un État, le trésor public, خزنة المال.

Trésorier, s. m., خزندار.

Tressaillement, s. m., agitation subite d'une personne qui tressaille, نطّة. ‖ Tressaillement de joie, اهتزاز من السرور. ‖ Tressaillement de crainte, رجفة.

Tressaillement, mouvement soudain et convulsif des nerfs, انجذاب.

Tressaillir, v. n., éprouver une agitation vive et passagère, نطّ - انجذب O. Tressaillir de crainte, ارتجف من الخوف. ‖ Tressaillir de joie, اهتزّ من السرور.

Tresse, s. f., tissu plat de fil, etc., entrelacé, جديلة ; plur., جدايل.

Tresse, cheveux tressés, assujettis sur trois brins de soie, ضفيرة ; plur., ضفاير - جديلة ; plur., حدايل. ‖ Assemblage postiche de tresses de cheveux que les femmes attachent à leur tête, et laissent pendre derrière elles, عبيدية.

Tresser, v. a., cordonner en tresse, جدل I. O. - ضفر - ضفر I. O.

Tresseur, se, s., qui tresse les cheveux, مضفر.

Tréteau, s. m., pièce de bois étroite portée sur quatre pieds, جحش - صقالة ; plur., جحاش.

Treuil, s. m., آلة لرفع الاحمال.

Trève, s. f., suspension d'hostilités par convention, مهادنة - متاركة.

Trève, au fig., relâche, cessation, مهلة. Donner trève à quelqu'un, امهله - اعطاه مهلة.

Trève de cérémonie, بلا تكليف. Trève de plaisanterie, دع عنك المزاح - خلّى المزاح - بلا مزاح.

Faire *trève* à, cesser, خلّى عنه.

Triage, s. m., choix, تنسقية.

Triangle, s. m., figure qui a trois côtés et trois angles, مثلّث. Triangle acutangle, dont tous les angles sont aigus, مثلّث حادّ الزوايا.

Triangle, constellation, المثلّث. L'étoile qui est au sommet du triangle se nomme راس المثلّث.

Triangulaire, adj. com., qui a trois angles, ذو ثلاث زوايا.

Triangulairement, adv., en triangle, مثلثا.

Tribade, s. f., femme qui abuse d'une autre femme, سحيقة.

Tribord, s. m., côté droit du vaisseau vu de la poupe, كُرْدور متاع اليمين - جنب المركب اليمين (Barb.).

Tribu, s. f., grande famille, peuplade, قبيلة ; plur., قبايل - سبط ; plur., اسباط - عشيرة ; plur., عشاير - عرش ; pl., اعراش (Barb.).

Tribulation, s. f., affliction, adversité, شدّة ; plur., شدايد - تجربة ; plur., تجارب.

Tribule, s. m., plante, حسك - اخلّة.

Tribun, s. m., magistrat pour représenter le peuple, رئيس الشعب ; plur., رؤسا.

Tribunal, s. m., siége, juridiction d'un juge, d'un magistrat, محكمة ; plur., محاكم.

Tribunal d'un confesseur, كرسى الاعتراف.

Tribunat, s. m., dignité de tribun, رياسة الشعب.

Tribune, s. f., lieu élevé où se place un orateur, منبر ; plur., منابر.

Tribune, place élevée pour des assistants, pour des musiciens, موضع مرتفع - طبقة.

Tribut, s. m., ce qu'on paye, ce qu'un État paye pour marque de dépendance, غرامة - جزية (Barb.).

Tribut, impôt, خراج. *Voyez* IMPÔT.

Tribut, au fig., ce que l'on est obligé d'accorder d'estime, etc., حقّ - واجب.

TRIBUTAIRE, adjectif com., qui paye le tribut, اهل خراج - يدفع جزية. Sujet tributaire du Grand-Seigneur, ذمّي.

TRICHER, v. a. et n. fam., tromper au jeu, غالط - تزوغل - تزاغل.

Tricher, fig., tromper, غشّ O.

TRICHERIE, s. f. fam., tromperie au jeu, مغالطة - زغل.

Tricherie, au fig., tromperie, غشّ.

TRICHEUR, SE, s., trompeur au jeu, مغالط - مزوّغل - زغلجي.

TRICOISES, s. f. plur., tenailles de maréchal, كلبتين - كلّابة النعلبند.

TRICOLORE, adject. com., de trois couleurs, ثلاثة الوان - ثلاثة اشكال.

TRICOT, s. m., ouvrage tricoté, جدل.

Tricot, bâton, مسوقة - زقلة.

TRICOTAGE, s. m., travail de celui qui tricote, جدل.

TRICOTER, v. a., former des mailles avec de longues aiguilles, جدل I. O.

TRICOTEUR, SE, s., qui s'occupe à tricoter, جدّال.

TRICTRAC, s. m., jeu, لعب الطاولة - نرد - طاولة النرد.

TRIDENT, s. m., fourche à trois dents, هلب - خطّاف له ثلاث شوكات.

TRIER, v. a., choisir, tirer d'un plus grand nombre avec choix, نقّى.

TRIENNAL, E, adj., qui dure trois ans, مدّته ثلاث سنين.

Triennal, qui revient tous les trois ans, يصير كل ثلاث سنين مرة.

TRIESTE, capitale de l'Istrie, مدينة تريست.

TRIGAUD, E, adj. fam., qui n'agit pas franchement, qui use de finesse, محتال - محاول

TRIGAUDER, v. n. fam., se servir de mauvais tours, de mauvaises finesses, احتال - حاول.

TRIGAUDERIE, s. f. fam., mauvaise finesse, حيلة

TRIGONOMÉTRIE, s. f., science de mesurer triangles, مساحة المثلّثات.

TRILATÉRAL, E, adj., ذو ثلاثة اضلاع - مثلّث

TRIMESTRE, s. m., espace de trois mois, ثلاثة اشهر.

TRINGLE, s. f., verge de fer, عود حديد قضيب حديد; plur., قضبان.

TRINITÉ, s. f., un seul Dieu en trois personnes, الثالوث الاقدس.

TRINQUER, v. n. fam., boire en choquant les verres à la santé l'un de l'autre, تطم القدح بالقدح.

TRIO, s. m. (beau), au fig. fam., trois personnes ridicules réunies, ملّا ثلاثة.

TRIOMPHAL, E, adj., du triomphe, ظفري.

TRIOMPHALEMENT, adv., en triomphe, بنصر

TRIOMPHANT, E, adj., qui triomphe, victorieux, مظفر - منصور.

Triomphant, superbe, pompeux, بطشي

TRIOMPHATEUR, s. m., qui triomphe, ظافر.

TRIOMPHE, s. m., victoire, grand succès, نصر.

Triomphe, honneurs rendus au vainqueur, pompe solennelle, امير الجيوش بعد النصر - موكب - وكبة.

TRIOMPHER, v. n., vaincre par la voie des armes, ظفر ب, على A. - انتصر على - قهر A. - ب

Triompher, au fig., remporter un avantage sur quelqu'un, sur ses rivaux, غلب I. - كاد I.

Triompher de ses passions, قمع النفس.

Triompher, être ravi de joie, فرح غاية الفرح

Triompher du malheur d'autrui, شمت به A.

Triompher de, faire vanité de, افتخر ب.

Tripaille. s. f., bas, terme de mépris, les tripes d'un animal, سقط - مصارين - عفشة.

Tripe, s. f., partie des entrailles, boyau, كرشة مصران; plur., جُقّة - مصارين.

Triperie, s. f., lieu où l'on vend les tripes, سوق السقطية - سوق الكرشة.

Tripière, s. f., femme qui vend des tripes, بياعة كرشة.

Triple, adj. com. et s. m., qui contient trois fois le simple, trois fois autant, ثلاثة اضعاف - الطاق ثلاثة - ثلاث مرّات. Je vous en donnerai le triple, اعطيك قدره ثلاث مرات, الطاق ثلاثة - اعطيك ثلاثة اضعافه. || Maison à triple étage, دار بثلاث طبقات.

Triple, qui est au nombre de trois, ثلاثة - مثلث.

Triplement, adv., d'une manière triple, مثلّثاً - بثلاثة وجوه.

Triplement, s. m., augmentation jusqu'au triple, تثليث.

Tripler. v. a., rendre triple, ثلّث - صيّر ثلاثة اضعاف.

Tripler, v. n., devenir triple, صار ثلاثة اضعاف I.

Triplicata, s. m., troisième expédition, نسخة ثالثة.

Triplicité, s. f., تثليث.

Tripoli, s. m., pierre tendre servant à polir, جر طرابلس - خراسان.

Tripoli de Syrie, ville, طرابلس الشام.

Tripoli de Barbarie, ville, طرابلس الغرب.

Tripolitain, e, adj., qui est de Tripoli, طرابلسى.

Tripot, s. m. fam. iron., maison de jeu, de désordre, بيت عكس.

Tripotage, s. m. fam., mélange désagréable au goût, malpropre; au fig., mélange de choses incohérentes, خبص - لخبطة.

Tripoter, v. a. et n., faire un tripotage, brouiller, mêler, gâter, خبّص - لخبط.

Trique, s. f., gros bâton, تقصيرة.

Trique-bale, s. f., machine pour transporter des canons, الة لنقل المدافع.

Trisaïeul, e, s., le père ou la mère du bisaïeul ou de la bisaïeule, ثالث جدّ - ثالث جدّة.

Trisection, s. f., division en trois, قسمة الى ثلاثة اقسام.

Triste, adj. com., affligé, abattu de chagrin, حزين - مغتمّ.

Triste, qui n'a pas de gaîté, كئيب - مسودّن.

Triste, affligeant, chagrinant, pénible, مكدّر - صعب - مغمّ.

Triste, ennuyeux, qui inspire de la mélancolie, مسودن.

Triste, obscur, sombre, عتم.

Triste, au fig., qui n'offre point de ressources à l'imagination, à l'espérance, qui n'a rien de bon, ما فيه خير.

Tristement, adv., avec tristesse, بحزن.

Tristesse, s. f., affliction, mélancolie, كابة - غمّ - حزن.

Triturable, adj. com., qui peut être broyé, يسحق.

Trituration, s. f., action de broyer, سحق.

Triturer, v. a., réduire en poudre, en petites parties, سحق A.

Triumvir, s. m., un de trois magistrats, واحد من ثلاثة حُكّام.

Triumvirat, s. m., association de trois personnes revêtues de l'autorité souveraine, قيام ثلاثة بالحكم على الجمهور.

Trivial, e, adj., commun, usé, rebattu, عامّى - مطروق. Expression triviale, basse, كلمة زقاقية.

Trivialement, adverbe, d'une manière triviale, بنوع عامّى.

Trivialité, s. f., caractère de ce qui est trivial, خساسة - عامّية.

Troc, subst. m., échange, مقايضة - داكش.

Troc pour troc, l'un pour l'autre, راس براس.

Troène, s. m., arbrisseau, فغو - فاغية - شجر الحنّا.

Troglodytes, s. m. plur., peuples qui vivaient dans des cavernes, سكّان النواويس - سكّان كهوف.

Trogne, s. f., visage plein, qui a quelque chose de facétieux, وجه مكبتل مُضحك - سحنة مضحكة.

Trognon, s. m., le cœur ou le milieu d'un fruit, d'un légume, قلب; plur., قلوب.

Trois, adj. com., deux et un, ثلاثة; fém., ثلاث.

Trois, troisième, ثالث.

Troisième, adj. com., nombre ordinal, ثالث.

Troisièmement, adv., en troisième lieu, ثالثاً.

Trôler, v. a., mener avec soi, de tous côtés, sans besoin, دوّر.

Trôler, v. n., aller, courir çà et là, دار O.

Trombe, s. f., colonne d'eau et d'air mue en tourbillon par le vent, ابو الزوبعة - تنّين - فوّارة.

Tromblon, s. m., gros pistolet à bouche évasée, قربانة; coll., قربان.

Trompe, s. f., instrument pour sonner à la chasse, etc., بوق; plur., ابواق.

Trompe, museau de l'éléphant, خرطوم - زلومة - برطوم.

Tromper, v. a., user d'artifice pour induire en erreur, décevoir, غشّ O. - خدع A. - خوّن - زَبْلح (Barb.). On t'a trompé, on t'a vendu trop cher, غلبوك.

Tromper, donner lieu à erreur, غرّ O.

Tromper, tromper l'attente, l'espérance, خيّب ظنّه - خاب ظنّه, املهُ فى - خيّب I.

Tromper son ennui, تسلّى. Tromper son chagrin, تسلّى عن همّه.

Se tromper, v. pron., être dans l'erreur, s'abuser, غلط A. - تجوّن (Kasraouan). Vous vous trompez, انت غلطان. ‖ Si je ne me trompe point dans mes conjectures, ان صدقنى حزرى.

Tromperie, s. f., fraude, خيانة - غشّ.

Trompetter, v. a., publier à son de trompe, بوّق.

Trompette, s. f., tuyau d'airain ou de métal dont on sonne à la guerre, dans les réjouissances publiques, نفير - بوق; plur., ابواق et بوقات. Trompette sacrée, بوق. ‖ Emboucher la trompette, prendre le ton sublime, ضرب البوق I. O.

Trompette, s. m., celui qui sonne de la trompette, بوّاق - ضرّاب البوق.

Trompeur, se, s., qui trompe, غشّاش - خاين - خدّاع.

Tronc, s. m., la tige d'un arbre sans les branches, souche, جدر; plur., جدور - قرمة; plur., قرامى - ساق شجر.

Tronc, pour recevoir l'argent des aumônes, حصّالة.

Tronçon, s. m., morceau séparé d'une plus grosse pièce en long, قطعة - شقّة; plur., قِطَع.

Trône, s. m., siége élevé pour un souverain dans ses fonctions solennelles, كرسى - سرير الملك - تخت.

Trône, au fig., puissance souveraine de roi, مُلك.

Tronquer, v. a., retrancher une partie de, نقص - قطع شى من A.

Tronqué, e, adj., ناقص. Cône tronqué, مخروط ناقص.

Trop, adv., plus qu'il ne faut, avec excès, بلزود - كثير - بزيادة. Pas trop, guère, قليل - ما كثير. ‖ Trop parler nuit, كثرة الكلام تضرّ. ‖ Trop de tension produit le relâchement, كثرة الشدّ ترخى. ‖ La corde est trop longue, الحبل طويل كثير بزيادة. ‖ Il a trop mangé, اكل بلزود. ‖ Le trop est frère du trop peu, الزايد اخو الناقص; prov. ‖ Trop grand pour, اعظم من ان. ‖ Vous êtes trop généreux pour rejeter ma demande, انت اجود و اكرم من ان تردّنى خايباً. ‖ La majesté divine est trop grande pour que, جلّ جنابه تعالى عن ان

‖ Il est trop avare pour accorder quelque chose, واحد بخيل مثله لا يمكنه يسمح بشى. ‖ Vous avez trop de raison pour agir ainsi, عقلك ازيد من انك - يمنعك عن ذلك عقلك تعمل ذلك.

Trope, s. m., emploi d'une expression dans un sens figuré, كناية.

Trophée, s. m., dépouille d'un ennemi vaincu, سلب العدو.

Trophée, assemblage d'armes arrangées avec art pour servir de monument, d'ornement de triomphe, باقة سلاح.

Trophée, au fig., victoire, نصر. Faire trophée de, افتخر ب.

Tropique, s. m., cercle de la sphère, دايرة الانقلاب. Tropique du Cancer, مدار السرطان. ‖ Tropique du Capricorne, مدار الجدى.

Troquer, v. a., faire un troc, échanger, قاوض دايش - بادل, داكش, قايض احدًا فى شى - (Barb.). Voulez-vous troquer? تبادلنى - تقاوضنى. Troquer une chose pour une autre, بدل شيأ بشى - اخذ شيأ بدال شى.

Troqueur, se, s., qui aime à troquer, ضرّاب مقيض.

Trot, subst. m., allure entre le pas et le galop, لكلك - لنك - خجاجة - خَبَب.

Trottade, s. f. fam., petite course, خجّة.

Trotte, s. f. pop., espace de chemin, مشواة.

Trotter, v. n., aller le trot, خجّ O. - خبّ O. - مشى لنك - لكلك - I. - هركل (Barb.).

Trotter, marcher beaucoup à pied, مدّ A.

Trotter, au fig. fam., faire bien des courses, دار O. - خشب I. - تعب A.

Trotteur, s. m., cheval dressé au trot, حصان يمشى لنك.

Trottoir, s. m., chemin élevé pratiqué le long des quais, des rues, ممشى.

Trou, s. m., ouverture, creux dans un corps, خرق; plur., خروق - بخش; plur., بخوش et ثقب - ابخاش; plur., ثقوب. Trou, fente pour regarder, درخوش; plur., دراخيش. ‖ Trou en terre, حفرة - جورة. ‖ Faire un trou dans la terre, حفر حفرة O. ‖ Trou d'une aiguille, خرم ابرة - خرت - سمّ خياط. ‖ Trou à un habit, خرق; pl., خروق.

Boucher un *trou*, au fig. fam., payer une des dettes, سدّ خرق O.

Troubadour, s. m., poëte, مشاعر; plur., شعرا.

Trouble, s. m., brouillerie, désordre, émotions populaires, guerres civiles, فتنة; plur., فتن - فساد.

Trouble, inquiétude, agitation de l'esprit, كرب - تشويش الخاطر - بلبال - اضطراب.

Trouble, adj., brouillé, qui n'est pas clair, مكدّر - كدر - معتكر - معكّر - عكر.

Trouble-fête, s. m., importun, qui vient troubler la joie d'une compagnie, ثقيل.

Troubler, v. a., rendre trouble, عكّر - كدّر - عَوْكر.

Troubler, au fig., apporter du trouble, du désordre, كدّر. ‖ Troubler le bonheur de quelqu'un, كدّر عيشه. ‖ Troubler un royaume, ضرب I. O., رمى الفتنة فى مملكة I. ‖ Troubler le repos, la tranquillité de quelqu'un, شوّش عليه - كدّر عليه. ‖ Troubler l'esprit, la raison de quelqu'un, لخبط عقله.

Troubler, jeter dans l'inquiétude, اقلق - قلقل.

Troubler, inquiéter dans la jouissance, dans la possession d'un bien, كدّر على.

Troubler, étonner, intimider, خبّل - حيّر

Troubler, interrompre, عطّل - لخبط.

Se troubler, v. pron., devenir trouble, اعتكر - تكدّر - تعوكر - تعكّر.

Se troubler, au fig., s'intimider, تلخبط - انخزى - تخبّل.

Trouée, s. f., ouverture, فتحة.

Trouée, espace vide, abattis au travers d'un bois, منفد - طريق - سكّة.

Trouer, v. a., percer, faire une ouverture, un trou, خرق A. - ثقب O. - بخش O. - نقب O.

Trouer un vêtement, خرق A. - خرّق.

Troupe, s. f., multitude, réunion de gens, جماعة - جوقة.

Troupes, gens de guerre réunis, جيش; plur., جنود - عسكر; plur., عساكر.

Troupeau, s. m., troupe d'animaux, قطيع; pl., اقطاع et اقاطيع - سرب; pl., اسراب. Des troupeaux, des animaux domestiques que l'on fait paître en troupeaux, مواشي - ظرش; sing., ماشية - سعى.

Troupeau, au fig., paroissiens, fidèles, رعيّة.

Trousse, s. f., étui à l'usage des barbiers, etc., خرمدانة - عدّة مزيّن.

En *trousse,* aux *trousses,* adv., en croupe, par derrière, من ورا - ورا.

Trousseau, s. m., nippes et hardes qu'on donne à une fille en l'établissant, à une personne en la mettant en pension, جهاز - لوازم.

Trousse-quin, s. m., bois cintré sur le derrière d'une selle, قربوس ورانى.

Trousser, v. a., replier, relever ce qui pend, شمّر.

Trousser, au fig. fam., tuer vite, طنشى I. - قلّع. Trousser, expédier précipitamment, شهّل - انجز.

Trousser une femme, relever ses jupes, شلح مرة.

Trousser bagage, fuir précipitamment, فرك O. - ولّى.

Se trousser, v. pron., relever ses vêtements, ses jupes, تشمّر - شمّر.

Troussé, e (bien), adj. fam., bien fait, bien arrangé, مشمّر - منظوم.

Troussis, subst. m., pli fait à une étoffe pour qu'elle soit plus courte, قطب.

Trouvaille, s. f., chose trouvée heureusement, لقيّة; plur., لقايا - مطلب; plur., مطالب. Faire une trouvaille, لقى لقية A.

Trouver, v. a., rencontrer quelqu'un ou quelque chose, soit qu'on le cherche ou non, وجد; aor., يجد - لقى A. - صاب - لاقى I., et جبر O. (Barb.). Je l'ai cherché et ne l'ai pas trouvé, فتشت عليه ما لقيته. ‖ Trouver une chose que l'on cherche, حوّش الشى - لقى, لاقى الشى (Alep). ‖ Si j'en trouve l'occasion, ان - ان وقعت لى فرصة صحّت لى فرصة. ‖ Je n'ai point trouvé d'occasion, ما اتفقت لى فرصة. ‖ Je n'ai trouvé aucun renseignement positif là-dessus, ما وقعت لذلك على جليّة خبر.

Aller *trouver* quelqu'un, راح, توجّه الى عنده O. Venir trouver quelqu'un, جا, حضر الى عنده I.

Trouver, découvrir, inventer, وجد - لاقى - اخترع.

Trouver, juger, estimer, وجد - لقى - لاقى A. راى A. Trouver à propos, راى مناسب. ‖ Trouver bon de, استحسن - تحسّن عنده ان. ‖ Trouver mauvais, استقبح. ‖ Je trouve cela très-ridicule, الاقى هذا قوى شى بارد. ‖ Si vous le trouvez à votre goût, ان - ان كان يقطع عقلك اعجبك. ‖ Je ne l'ai pas trouvé à mon goût, ما طلع على خاطرى - ما جاء على خاطرى. ‖ Trouver trop grand, استكبر - استعظم. ‖ Trouver trop petit, استصغر. ‖ Trouver le salaire insuffisant, استقلّ الاجرة.

Se trouver, v. pr., se rencontrer, وُجد - التقى - انجبر - انوجد (Barb.). Les mets ne se sont pas trouvés de son goût, ما طلع, ما جا الطبيخ على خاطره. ‖ Le compte s'est trouvé juste, طلع الحساب سوا.

Se trouver, se rendre dans un lieu, y être, التقى - حضر - انوجد A.

Il se *trouva* que, il arriva que, اتّفق ان.

Se trouver, sentir, éprouver que l'on est dans un certain état, حسّ - لاقى حاله - وجد حاله

حاله. Comment vous trouvez-vous? كيف تحسّ كيف تلاقى حالك - حالك. ‖ Je me trouve mieux, لاقى حالى احسن. ‖ Se trouver mal, s'évanouir, غبى A. - غمى A. - غشى عليه A.

Truanderie, s. f., mendicité, شحادة.

Trucheman, s. m., interprète, ترجمان; plur., تراجمين.

Trucher, v. a. pop., mendier par fainéantise, شحد - تسوّف A.

Trucheur, se, adj. pop., qui mendie, سوّيف - شحّاد.

Truelle, s. f., instrument de maçon pour remuer, employer le plâtre, مسطارين - مسلفة.

Truffe, s. f., plante, ترفاس - كم - كماء (Barbarie).

Truffer, v. a., remplir de truffes, حشى كماة I.

Truie, s. f., femelle du porc, خنزيرة.

Truite, s. f., poisson de rivière fort délicat, لا بالغى - سمك اريوان - سمكة منقّوشة (Turc).

Truité, e, adj., marqué de petites taches rousses, مدنّر - ابرش.

Traumeau, s. m., espace entre deux fenêtres, بين شباكين.

Trumeau, glace entre deux fenêtres, مراية كبيرة بين شباكين.

Tu, Toi, pron. de la 2e personne, انت; fém., انتى et انتِ.

Tuable, adj. com., qu'on peut tuer, قتله ممكن.

Tuable, digne de mort, مستحقّ القتل.

Tuant, e, adj. fam., fatigant, مقتل.

Tube, s. m., tuyau, قصبة; plur., قصب - جعبة (Barb.).

Tubercule, s. m., petite excroissance; élevure; petit abcès au poumon, بثر; plur., بثور.

Tubéreuse, s. f., fleur, باسمين بحرى - طبرى.

Tubérosité, s. f., petite tumeur, ورم; plur., اورام.

Tubérosité, éminence sur un os, نتو - حدبة.

Tudesque, adj. com., germanique, نمساوى.

Tue-chien. *Voyez* Colchique.

Tuer, v. a., ôter la vie d'une manière violente, قتل O.

Tuer, égorger, ذبح A.

Tuer, au fig., détruire la santé, incommoder excessivement, fatiguer, قتل O. - موّت - اهلك.

Tuer le temps, قطع الوقت.

Se tuer, v. pron., se donner la mort, قتل نفسه - قتل حاله.

Se tuer, se fatiguer, se tourmenter, قتل حاله O. - اهلك نفسه. Je me tue à crier, انذبحت و انا اصرخ. ‖ Je me tue à vous dire que, غلبت و انا اقول لك - عجزت اقول لك.

Tue-tête (crier à), adv., صرخ ملو راسه - صرخ حتى جاب التايهين.

Tuerie, s. f. pop., carnage, massacre, مقتلة.

Tuerie, lieu où les bouchers tuent leurs bêtes, مجزرة.

Tueur, s. m., قتّال.

Tuf, s. m., terre blanchâtre et sèche, حوارة.

Tuile, s. f., terre cuite pour couvrir les toits, قرميد - طوب; plur., قراميد.

Tuilerie, s. f., lieu où l'on fait la tuile, طوّابة.

Tuilier, s. m., qui fait des tuiles, طوّاب.

Tulipe, s. f., fleur; plante qui la produit, سنبل - خزام.

Tulipier, s. m., grand arbre d'Amérique, نوع شجر كبير يوجد فى بلاد الامريك.

Tuméfaction, s. f., enflure non ordinaire, ورم.

Tuméfier, v. a., causer une tumeur, ورّم.

Tumeur, s. f., enflure causée par accident ou par maladie, ورم; plur., اورام - خراج.

Tumulte, s. m., grand mouvement avec bruit et désordre, غاغة - رجّة - ارتجاج.

En *tumulte*, adv., en confusion, en désordre, برجّة.

Tumultuaire, adj. com., qui se fait avec tumulte, مرتجّ - رجّي.

Tumultuairement, adv., d'une manière tumultuaire; et Tumultueusement, adv., en tumulte, بارتجاج.

Tumultueux, se, adj., fait avec tumulte, ملهوج.

Tunique, s. f., sorte de vêtement de dessous, قنباز - قبا.

Tunique, pellicule, membrane, غشا; plur., اغشية.

Tunis, ville d'Afrique, مدينة تونس - تونس.

Tuorbe, s. m., luth à long manche, طنبورة.

Turban, s. m., coiffure des Orientaux, عمّة - عمامة; plur., شاش - لفّة - عمايم (en mousseline) رزّة - (Alger). Mettre son turban, تعمّم - لبس عمامته A. لفّ لفّته - O. ‖ Bout du turban tombant sur l'épaule à la manière des habitants de Médine, etc., عَذَبة.

Prendre le *turban*, au fig., se faire musulman, اسلم.

Turbe, s. f., troupe, assemblée, nombre de personnes, لمّة.

Turbith, s. m., plante à racine purgative, تربد

Turbith, minéral, précipité jaune de mercure, تربد معدني - راسب زيبق اصفر.

Turbot, s. m., poisson de mer plat, بلطي - سمك الترس.

Turbulence, s. f., caractère du turbulent, سجس - طيشان العقل.

Turbulent, e, adj., porté à exciter des troubles, ضرّاب فتن - موسوس - خبّاص - كثير الاراجيف. Enfant turbulent, ولد بليط.

Turc, s. m., تركي; plur., اتراك - ابن ترك.

Se faire *turc*, اسلم - نط الساقية O.

Le *turc*, la langue turque, التركية - التركي.

Turc, que, adj., de Turquie, تركي.

A la *turque*, adv., à la manière des Turcs, d'une manière étrange, مثل الترك.

Turcoman, s. m., تركماني; coll., تركمان.

Turgescence, s. f., انتفاخ - هياج المواد.

Turlupin, s. m., mauvais plaisant, خلبوص.

Turlupinade, s. f. fam., mauvaise plaisanterie, خلبصة.

Turlupiner, v. a. fam., se moquer de quelqu'un par des turlupinades, تمسخر على.

Turlupiner, v. n., faire, dire des turlupinades, تخلبص.

Turpitude, s. f., ignominie provenant de quelque action honteuse, عار - عيب

Turquie, s. f., grand empire d'Europe, d'Asie et d'Afrique, بلاد الترك. Turquie d'Europe, روم ايلي. ‖ Turquie d'Asie. اناطولي.

Turquoise, s. f., pierre précieuse bleue, فيروزة - فيروزج.

Tussilage, s. m., ou Pas-d'Ane, plante bonne contre la toux, حشيشة السعال - بوسة الحمار.

Tutélaire, adj. com., qui garde, qui protége, حارس - حامي.

Tutelle, s. f., autorité donnée par la loi, le magistrat, ou par un testament, pour avoir soin d'un mineur, وكالة القاصرين - كفالة. Prendre la tutelle de, قام بكفالته - كفله O.

Être en *tutelle*, au fig., sous la dépendance, في حكم.

Tutelle, protection, حماية.

Tuteur, trice, s., qui a la tutelle de quelqu'un, وكيل; plur., وكلا.

Tutie, s. f., chaux de zinc, suie métallique, توتية زرقا - توتيا - توتية.

Tutoiement, s. m., action de tutoyer, قول انت.

Tutoyer, v. a., user des mots *tu* et *toi* en parlant à quelqu'un, استعمل لفظة انت مع.

Tuyau, s. m., tube, canal, قصبة; coll., قصب - جعبة (Barb.). Tuyau de fontaine, لولب - انبوب; plur., انابيب. ‖ Tuyau de cheminée, مجرى الدخان. ‖ Tuyau semblable à celui d'une chemi-

née servant de ventilateur, بادنج - بادهنج.

Tympan, s. m., membrane du conduit auditif, صماخ.

Tympaniser, v. a., décrier quelqu'un hautement, حرّس.

Tympanite, s. f., hydropisie sèche, enflure du bas-ventre causée par les vents, استسقا طبلی.

Tympanon, s. m., instrument monté avec des cordes de fil de laiton, et qu'on touche avec de petites baguettes de bois, سنطير - صنطور.

Type, s. m., modèle, figure originale, قاعدة - صورة اصلية.

Typhon. *Voyez* **Trombe**.

Typographe, s. m., imprimeur en lettres, طبّاع.

Typographie, s. f., art de l'imprimerie, علم طبع الكتب.

Typographique, adj. com., qui a rapport à l'imprimerie, يخص الطبع.

Typographiquement, adv., à la manière des typographes, مثل معلمين الطبع.

Tyr, ancienne capitale de la Phénicie, مدينة صور.

Tyran, s. m., qui a usurpé la puissance; prince qui gouverne sans autre loi que son caprice, ظالم.

Tyrannie, s. f., domination usurpée et illégale; gouvernement d'un tyran, ظلم.

Tyrannique, adj. com., de la tyrannie, ظلم.

Tyranniquement, adv., d'une manière tyrannique, ظلمًا.

Tyranniser, v. a., traiter tyranniquement, ظلم I.

U

U, s. m., vingt et onième lettre de l'alphabet français, الحرف الحادی و العشرين وهو مقابل للضمّة.

Ukase, s. m., édit impérial de Russie, فرمان - امر من قيصر الموسكو.

Ulcération, s. f., formation d'ulcère, تقريح.

Ulcère, s. m., plaie causée par la corrosion des humeurs âcres et malignes, قرح; pl., قروح.

Ulcéré, e, adj., qui a un ulcère, مقرّح.

Ulcéré, au fig., fâché, irrité, قلبه مجروح.

Ulcérer, v. a., causer un ulcère, entamer, blesser, قرّح.

Ulcérer, au fig., faire naître un ressentiment profond et durable, جرح - اوغر A.

Ulmaire, s. f., ou Reine des prés, plante, لحية التيس.

Ultérieur, e, adj., qui vient après, يانی بعد - متاخّر.

Ultérieurement, adv., outre ce qui a été dit ou fait, من بعد.

Ultimatum, s. m., dernière et irrévocable condition d'un traité, اخر كلام.

Ultra, subst. m., qui dépasse le but, خارج - زايد.

Un, une, adj., le premier de tous les nombres, واحد et احد; fém., واحدة et احدى. Un seul, فرد واحد - واحد لا غير. ‖ Un à un, واحد واحد - افراد افراد - واحد بعد واحد. ‖ Un à un, deux à deux, افراد وازواج. ‖ C'est tout un, كلّه سوا - زی بعضه. ‖ L'un et l'autre, الواحد و الاخر. ‖ Ils se frappent l'un l'autre, يضربوا بعضهم بعض - يتضاربوا. ‖ On ne se fera pas de reproches les uns aux autres, ما احد يعتب على احد. ‖ Ils s'accusent l'un l'autre, يلوموا بعضهم. ‖ Les uns diront oui, les autres diront non, ناس قالوا اى و ناس قالوا لا, هدول قالوا نعم و هدوك قالوا لا.

Unanime, adj. com., qui réunit tous les suffrages, متفق عليه - واحد.

Unanimement, adv., d'une commune voix, d'un commun sentiment, بالاتفاق - بصوت واحد - بالاتحاد.

Unanimité, s. f., conformité de sentiments, اجماع - اتحاد - اتفاق.

Uni, e, adj., égal, qui n'est point raboteux, كلّه سوا - سوّى - مساوى. Uni, poli, املس.

Uni, joint d'amitié, متّحد.

Uni, simple, sans ornement, سادة - سادج.

Uniforme, adj. com., semblable, égal, qui a la même forme, كلّه سوا - مساوى.

Uniforme, s. m., habit d'uniforme, لبس المقام - كسم.

Uniformément, adv., d'une manière uniforme, بنوع واحد - سوا - بالاتفاق.

Uniformité, s. f., ressemblance avec soi-même, ou entre plusieurs choses, سويّة - مطابقة - عدم الاختلاف.

Uniment, adv., d'une manière égale, على السوية - سوا.

Uniment, simplement, sans façon, من غير تكليف - بالبسيط.

Tout *uniment*, seulement, فقط.

Union, s. f., jonction de deux ou plusieurs choses, اتصال - اتحاد - اجتماع.

Union, concorde, société, اتحاد - وفق - ألفة - اتفاق.

Union, mariage, زواج.

Unique, adj. com., singulier, seul, excellent en son espèce, فريد - وحيد. Fils unique, ما لامّه غيره. || Son unique occupation est de, ما له شغل غير انه.

Uniquement, adv., exclusivement à toute autre chose, فقط.

Unir, v. a., joindre deux ou plusieurs choses ensemble, جمع - جمع بين A.

Unir, égaliser, aplanir, polir, سوّى - صقل O. Unir la terre avec le rouleau, صقل الارض بالمندرونة - مندر الارض.

S'unir, v. pron., se joindre ensemble, s'associer, اتّفق - اتحد - اجتمع.

Unisson, s. m., accord de plusieurs voix, etc., qui ne forment qu'un même son, اتّفاق اصوات.

Unitaire, s. com., qui ne reconnaît qu'une seule personne en Dieu, موحّد.

Unité, subst. fém., opposition à la pluralité, وحدانية.

Unité, principe des nombres, nombre un, واحد - احد; plur., آحاد.

Unité, identité, اتحاد.

Univers, s. m., le monde entier, عالم.

Universalité, s. f., totalité, généralité, كلّية - جملة.

Universaux, s. m. plur., et **Universel**, sing., terme de logique, ce qu'il y a de commun entre tous les êtres d'un même genre, كلّي; pl., كلّيات.

Universel, le, adj., général, qui s'étend à tout, partout, جامع - عمومي - عامّ. Homme universel, qui possède toute sorte de connaissances, رجل عالم بجميع الفنون.

Universellement, adv., généralement, جامعاً - عموماً.

Université, s. f., corps de professeurs et d'écoliers, établi par l'autorité publique pour enseigner et apprendre les belles-lettres et les sciences, دار العلم - مدرسة.

Univocation, s. f., caractère de ce qui est univoque, اشتراك - مشاركة.

Univoque, adj. com., commun à plusieurs choses (nom), اسم مشترك بين جملة اشيا.

Uranographie, subst. f., description du ciel, رسم السما - وصف السما.

Urbanité, s. f., politesse que donne l'usage du monde, ظرافة - شلبنة.

Ure, s. m., espèce de buffle, taureau sauvage, ثور وحشى - نوع جاموس.

Uretère, s. m., canal double des reins à la vessie, بربخ.

Urètre, s. m., canal par lequel sort l'urine, مجرى البول.

Urgence, subst. f., qualité de ce qui est urgent, لزوم - ضرورية - وزم.

Urgent, e, adj., pressant, qui ne souffre point de délai, موزم - ضرورى - لازم.

Urinal, s. m., vase à uriner, قارورة.

Urine, s. f., pissat, بول - شخاخ. Suppression d'urine, انقطاع البول. ‖ Rétention d'urine, احتباس, انحباس البول.

Uriner, v. n., pisser, évacuer l'urine, شنّج O. - بال O.

Urineux, se, adjectif, de la nature de l'urine, شخاخى.

Urne, s. f., vase antique, قارورة.

Us, subst. masc., terme de commerce, coutume, معتاد.

Usage, s. m., coutume, pratique reçue, معتاد - عادة; plur., عوايد. Chaque pays a ses usages, كل بلاد لها زىّ, لها سبر. ‖ C'est l'usage, هى العادة. ‖ Hors d'usage, خارج عن العادة. ‖ Je n'ai pas l'usage de donner de l'argent sans nécessité, ما هو سالك عندى عطا الفلوس من غير لزوم.

Usage, emploi, تصريف - استعمال. Bon usage, حسن الاستعمال. ‖ Faire un bon usage de, تصرّف بالشى خيرا - استعمل الشى بالمعروف. ‖ Faire un mauvais usage de, استعمل الشى, تصرف به عاطلاً. ‖ Usage d'un mot, emploi d'un mot, استعمال كلمة. ‖ Mot en usage, كلمة مستعملة - كلمة دارجة.

Usage, droit de se servir d'une chose, تصرّف فى - تمتّع ب.

Usage, expérience, habitude, مداولة.

Usager, s. m., qui a droit d'usage, متمتّع ب.

Usance, s. f., terme de commerce, terme de trente jours, وعدة ثلاثين يوم.

Usant, e, adj., qui n'est sous l'autorité de personne, متمتّع ب.

Usé, e, adj., détérioré par l'usage, rapé, دايب - بالى. Vêtement usé, ثوب بالى, مخلوق. ‖ Pièce d'or usée par le frottement de manière à perdre de son poids, ذهب مقرّط.

Pensée *usée*, employée souvent, معنى مطروق.

User, v. a., consommer, détériorer par l'usage, دوّب.

User, diminuer par le frottement, قرّط - برى I.

User, faire usage de, se servir, استعمل. User bien de quelque chose, استعمل الشى بالمعروف.

En *user*, agir avec quelqu'un d'une certaine manière, سلك معه سلوك O.

User, au fig., consommer son crédit, ses forces, sa jeunesse, ses yeux, etc., ضيّع - افنى.

S'user, v. pron., se consommer, se détériorer, داب O. - انبرى - بلى A.

S'user, perdre ses forces, ضيّع عافيته.

User, s. m., usage, emploi, استعمال.

Usine, s. f., établissement fait pour une forge, une verrerie, un moulin, معمل; plur., معامل.

Usité, e, adj., en usage, معتاد - ساير. Mot usité, كلمة مشهورة - كلمة دارجة - كلمة مستعملة.

Usnée, s. f., sorte de mousse, اشنة.

Ustensile, s. m., toutes sortes de petits meubles de ménage, de cuisine, ماعون; plur., مواعين - طقاطيق - الة.

Ustion, s. f., action de brûler, حرق.

Usuel, le, adj., dont on se sert ordinairement, اعتيادى - مستعمل. Le langage usuel, الكلام الدارج.

Usufruit, s. m., jouissance des fruits, du revenu d'un héritage, etc., متعة - تمتّع بالمدخول.

Usufruitier, ère, s., qui jouit de l'usufruit, متمتع.

Usuraire, adj., où il y a de l'usure, بالرّبا - حرام.

Usure, s. f., intérêt illégal tiré de l'argent, des marchandises prêtées, ربا.

Rendre avec *usure*, au figuré, au double, ردّ O. الطاق طاقين.

Usure, détérioration par l'usage, بری - انبرا.

Usurier, ère, s., qui donne son argent à usure, qui fait un gain illégitime, مرابی.

Usurpateur, trice, s., celui qui s'empare de ce qui ne lui appartient pas, مختلس - جایر.

Usurpation, s. f., action d'usurper, جور - اختلاس - ظلم - عدوان.

Usurper, v. a., s'emparer de ce qui appartient à autrui, اخذ ظلماً - اختلس O.

Usurper sur, v. n., تعدّی علی.

Utérin, e, adj., né d'une même mère, mais non d'un même père, من امّ واحدة.

Utérus, s. m., matrice, رحم.

Utile, adj. com., profitable, avantageux, نافع - مفید. En temps utile, à temps, فی وقت مناسب - فی وقته.

Utilement, adv., d'une manière utile, بنفع - مفیداً.

Utilité, s. f., profit, avantage, افادة - منفعة - فایدة - نفع. Retirer de l'utilité, استفاد من.

Utopie, s. f., plan d'un gouvernement imaginaire, فکر باطل - خیال.

Uvée, s. f., seconde tunique du globe de l'œil, عنبیة.

V

V, s. m., vingt-deuxième lettre de l'alphabet français, الحرف الثانی و العشرین وهو الواو التركی.

Va, adv., soit, j'y consens, fam., رضیت.

Vacance, s. f., temps pendant lequel une place n'est pas remplie, خلو.

Vacances, plur., cessation des études, des audiences, بطالة - فراغ. Qui est en vacances, فارغ - بطّال.

Vacant, e, adj., qui n'est plus occupé, habité, خالی - فاضی - فارغ. Charge, place vacante, منصب خالی - منصب محلول.

Vacarme, s. m., tumulte, grand bruit, غوشة - غاغة.

Vacation, s. f., temps que des personnes publiques emploient à quelque affaire, شغلة.

Vacations, plur., cessation des séances des gens de justice, بطالة.

Vacation, émoluments, salaire pour les vacations, اجرة.

Vaccin, s. m., virus de pustules d'une vache, طعم الجدری البقری.

Vaccine, s. f., espèce d'inoculation qui préserve de la petite vérole, تطعیم, تلقیح الجدری البقری.

Vacciner, v. a., inoculer la petite vérole, تلقّح, طعّم الجدری البقری. Être vacciné, تطعّم.

Vache, s. f., femelle du taureau, بقرة.

Vache, au fig. fam., femme trop grasse, زکیبة (sac).

Vache à lait, personne dont on tire beaucoup d'argent, بقرة حلّابة.

Vache, panier revêtu de cuir qu'on met sur l'impériale des carrosses, عبیة توضع علی سطح العربانات.

Vacher, ère, s., qui garde les vaches, راعی بقر.

Vacherie, s. f., étable à vaches, زریبة بقر.

VACILLANT, E, adj., qui vacille, مخلخل - مرتجّ - يتزعزع.

Vacillant, au fig., irrésolu, incertain, مخلخل مرتكّ.

VACILLATION, s. f., mouvement de ce qui vacille, لخلخة - ارتجاج.

Vacillation, au fig., variation dans les réponses; incertitude, irrésolution, لخلخة - ركاكة الراى - تقلّب الراى.

VACILLER, v. n., branler, chanceler, se balancer légèrement, تلخلخ - تزعزع - ارتجّ - قلق A.

Vaciller, au fig., hésiter en répondant, être irrésolu, تلخلخ - ارتكّ.

VACUITÉ, s. f., état d'une chose vide, فروغ - خلو - فراغ.

VAGABOND, E, adj., qui erre çà et là, ضالّ - طفشونى - هامل.

Vagabond, au fig., fainéant, libertin, هامل; plur., فلاتى - هوامل.

VAGABONDAGE, s. m., état de vagabond, هيول.

VAGABONDER, v. n., faire le vagabond, دارهامل O.

VAGIN, s. m., canal qui conduit à la matrice, كسّ; plur., اكساس.

VAGISSEMENT, s. m., cri des enfants nouveau-nés, صراخ الصغار.

VAGUE, s. f., flot, lame d'eau, موجة; plur., موج et امواج.

VAGUE, s. m., le milieu de l'air, جو.

VAGUE, adj. com., indéfini, qui n'est point fixe et déterminé, مبهم.

Terres *vagues*, incultes, اراضى خالية.

VAGUEMENT, adv., d'une manière vague, مبهماً.

VAGUER, v. n., errer, دار O.

VAILLAMMENT, adv., avec valeur, بشهامة.

VAILLANCE, s. f., valeur, courage, باس - شهامة - شجاعة.

VAILLANT, E, adj., courageux, valeureux, شهم, plur., شهام - شجاع; plur., شجعان.

VAILLANTISE, s. f., prouesse, سطوة.

VAIN, E, adj., inutile, qui ne produit rien; frivole, chimérique, باطل - بطّال. Sa peine a été vaine, تعب بلا فايدة - راح تعبه سُدا.

Vain, orgueilleux, superbe, متكبّر.

En *vain*, adv., inutilement, بلا فايدة - بالباطل.

VAINCRE, v. a., remporter un grand avantage à la guerre sur ses ennemis, كسر I., غلب الاعدا I.

Vaincre, l'emporter sur un concurrent, l'emporter sur, غلب I. - فاق O.

Vaincre, surmonter, dompter, ظفر على, ب A.

VAINCU, E, adject., ennemi subjugué, soumis, مغلوب. Être vaincu, غُلب - خسر A. - انكسر.

VAINEMENT, adv., en vain, inutilement, باطلاً - بلا فايدة.

VAINQUEUR, s. m., celui qui a vaincu, غالب - قاهر. Être vainqueur, غلب I. - كسب I.

VAISSEAU, s. m., vase, ustensile pour contenir les liqueurs, وعاء; plur., اوعية.

Vaisseau, bâtiment pour naviguer, مركب. plur., سفينة - مراكب; plur., سفن - غليون; plur., غلايين (Égypte). Vaisseau de guerre, جفنة - مركب بيليك; plur., جفان (Barbarie);

Vaisseaux, veines, artères, petits canaux, مجرى; plur., وعا - مجارى; plur., اوعية. Les vaisseaux sanguins, اوعية الدم.

VAISSELLE, s. f., ce qui sert à l'usage ordinaire de la table, comme plats, assiettes, etc., صحون.

VALABLE, adj. com., recevable, qui doit être reçu en justice, معمول به - شرعى. Pour qu'il soit valable, حتى يُعمَل به.

VALABLEMENT, adv., d'une manière valable, شرعياً.

VALACHIE, nom de pays, بلاد الافلاق.

VALÉRIANE, s. f., plante médicinale, فوّ.

VALET, s. m., domestique, serviteur, خدّام; plur., خدّامين. Valet de chambre, فرّاش.

Valet, figure dans les cartes de jeu, أعرج; pl., مفرشخ - عرجان.

VALETAILLE, s. f., خدم.

VALETER, v. n., faire bassement la cour aux autres, I ذلّ للناس.

Valeter, faire beaucoup de démarches, prendre beaucoup de peine, I. خشب - تعنّى A. تعب.

VALÉTUDINAIRE, adj. com., souvent malade, maladif, عيان - ضعيف المزاج - مسقام.

VALEUR, s. f., ce que vaut une chose suivant sa juste estimation, juste prix, حق - قيمة - ثمن. Je lui ai payé la valeur des marchandises, اعطيته حق البضاعة - دفعت له ثمن البضاعة. ‖ Cela n'a aucune valeur, هذا ما له قدر ولا قيمة. ‖ Chaque chose a sa valeur, كل شي يحرز ثمن. ‖ Je lui ai donné cela en prenant en gage un objet de même valeur, اعطيته الشي فى حرز مثله. ‖ La valeur de, environ, قدر.

Valeur, juste signification des termes suivant l'usage, معنى.

Valeur, courage, بطش - باس - شجاعة - مروة.

VALEUREUSEMENT, adv., avec valeur, بباس.

VALEUREUX, SE, adj., plein de valeur, ذو باس - شجاع; plur., شجعان.

VALIDATION, s. f., action de valider, تصحيح.

VALIDE, adj. com., valable, qui a les conditions requises par la loi, شرعى - معمول به - صحيح - مشتمل على شرايط الصحة و اللزوم.

Valide, sain, vigoureux, سليم.

VALIDEMENT, adv., valablement, صحيحاً - شرعاً.

VALIDER, v. a., rendre valide, اثبت شرعاً - صحّح.

VALIDITÉ, s. f., force et valeur qu'un acte, un titre reçoivent des formalités et des conditions requises pour les rendre valables, صحّة - اشتمال على شرايط الصحة و اللزوم.

VALISE, s. f., long sac de cuir qui s'ouvre en long, جراب - جدان - عيبة; plur., عياب.

VALLÉE, s. f., espace entre des montagnes, وادى; plur., اودية.

VALLON, s. m., petite vallée, espace entre deux coteaux, وهدة.

VALOIR, v. n., être d'un certain prix, avoir un prix, I. استحق - I. حرز - A. سوى - ساوى. Je l'achèterai pour le prix qu'il vaut, اشتريه بالثمن الذى يستحقه. ‖ Chaque chose vaut son prix, كل شي يحرز ثمن. ‖ Combien vaut ce drap? ايش قد يسوى هذا الجوخ. ‖ Il vaut son pesant d'or, يسوى ثقله ذهب. ‖ Je vous vaux bien, مثلى مثلك. ‖ Cela ne vaut rien, cela n'est pas bon, ما هو مليح - ما ينفع - ما يسوى. ‖ Cela n'en vaut pas la peine, ما تحرز.

Valoir mieux, كان احسن, افضل, خير من. Cela vaut mieux, هذا احسن. ‖ Un chien vivant vaut mieux qu'un lion mort, كلب حى خير من اسد ميّت. ‖ Mieux vaut le feu que la honte, النار و لا العار.

Valoir, rapporter du profit, procurer, faire obtenir, I. جاب - I. جاء له من. Combien vous vaut votre place? ايش قد يجيبك من وظيفتك. ‖ Que lui a valu son avarice, sinon de le rendre odieux? ايش جاب له, ايش حصل له من بخله بخله لا كراهة الناس.

Faire *valoir*, régir par soi-même, دبّر.

Faire *valoir*, mettre en valeur, en état de rapporter du profit, نفّع. Faire valoir de l'argent, ثقّل فلوسه.

Faire *valoir*, vanter, O. شكر - عظّم قدر. Se faire valoir, exalter son mérite, O. شكر روحه - تكبّر فى نفسه. ‖ Se faire valoir (pris en bonne part), soutenir sa dignité, ses droits, اثبت حقّه.

Valoir, tenir lieu, avoir la signification de, O. قام مقام.

A *valoir*, à-compte, من اصل. Vaille que vaille, fam., à tout hasard, يجرى ما يجرى.

VALSE, s. f., danse, رقصة.

VALSER, v. n., danser des valses, رقص O. - برم O.

VALVE, s. f., écaille, قشرة - صدف.

VALVULE, s. f., membrane dans les vaisseaux, حاجز - غشا.

VAMPIRE, s. m., être chimérique, cadavre qui, dans l'opinion du peuple, suce le sang des personnes qu'on voit tomber en phthisie; chauve-souris monstrueuse qui suce le sang des hommes, مصّاصة.

VAN, s. m., instrument pour vanner, بيدر - مذرّى; plur., مذارى - مرفش.

VANILLE, s. f., fruit aromatique d'Amérique, خرّوب بلاد الامريك.

VANITÉ, s. f., peu de solidité, بـاطـل; plur., اباطيل. Les vanités du monde, اباطيل العالم. || Le monde n'est que vanité, ما الدنيا الّا متاع الغرور.

Vanité, amour-propre qui a pour objet des choses frivoles ou étrangères au vaniteux, كـبـريـا - عجب - زهو. Tirer vanité, faire vanité de, افتخر ب.

VANITEUX, SE, adj. fam., qui a une vanité puérile et ridicule, متكبّر - معجب بنفسه.

VANNE, s. f., espèce de porte dont on se sert pour arrêter l'eau d'un canal, حاجز - سدّ.

VANNEAU, s. m., oiseau, بيبط - طاتوئيت (Barbarie).

VANNER, v. a., nettoyer les grains avec un van, ذرّى.

VANNETTE, s. f., sorte de corbeille pour vanner, نوع مشنّة - مذرى صغير.

VANNEUR, s. m., qui bat en grange et vanne les grains, مذرّى.

VANNIER, s. m., ouvrier qui fait des vans, des paniers, etc., صانع مذارى و سُلل و نحو ذلك.

VANTAIL, s. m., plur. VANTAUX, battant d'une porte, ضلفة باب; plur., ضلف - درفة باب; plur., درف.

VANTARD, s. m., qui se vante, شيّار روحه - فشّار.

VANTER, v. a., louer, priser excessivement, عظم - طنّب فى - O. شكر - O.

Se vanter, v. pron., se louer, se glorifier, افتخر - طنّب فى حاله - O. شكر روحه. Il n'y a rien de bon à attendre de celui qui se vante lui-même, شيّار روحه ما فيه خير.

Se vanter, se faire tort, s'attribuer une qualité, ادّعى. Celui qui se vante à tort est démenti par l'épreuve, من ادّعى بما ليس فيه كذّبه شواهد الامتحان.

VANTERIE, s. f. fam., vaine louange qu'on se donne et qui marque la présomption, فشار - جنح.

VAPEUR, s. f., espèce de fumée qui s'élève des choses humides, liquide dilaté par le feu, qui s'élève d'un corps, بخار; pl., ابخرة et بخارات - بواخ.

Vapeurs, maladie de nerfs, mélancolie, مالنخوليا - الرياح السوداوية.

VAPOREUX, SE, adj., sujet aux vapeurs, سوداوى - من اصحاب الرياح السوداوية.

VAQUER, v. n., s'appliquer, s'adonner à, اهتمّ ب - اشتغل ب. Vaquer à ses affaires, اشغاله I. قضى

Vaquer, verb. neutr., être vacant, فضى A. - فرغ A.

Vaquer, être en vacances, بطّل.

VARIABILITÉ, s. f., disposition habituelle à varier, قلّة دوام على حال - تـقلّب.

VARIABLE, adj. com., sujet à varier, qui change souvent, قلّاب - يتقلّب - لا يدوم على حال.

VARIANT, E, adj., يتقلّب.

VARIANTES, s. f. plur., diverses leçons d'un même texte, رواية اخرى - فرق نُسَخ.

VARIATION, s. f., changement, تغيير - اختلاف.

VARICE, s. f., dilatation d'une veine, دالية; pl. دوالى.

VARICOCÈLE, s. f., tumeur du scrotum causée par des varices, دوالى فى الصفن.

VARIER, v. a., diversifier, apporter de la variété, نوّع.

Varier, v. n., changer, اختلف.

VARIÉ, E, adj., de diverses sortes, متلوّن - متنوّع - مختلف - اشكال اشكال.

VARIÉTÉ, s. f., diversité, تنوّع - تشكيل.

Variétés, plur., mélanges, تنوّعات.

NE VARIETUR, adv., terme de pratique qui se dit des précautions prises pour empêcher qu'il soit fait aucun changement à une pièce, حفظاً لاصلها - حفظاً لها من التغيير.

VARIOLE, s. f., petite vérole, جدرى.

VARIOLIQUE, adj., de la petite vérole, يخص الجدرى.

VARIQUEUX, SE, adj., affecté de varices, به دوالى.

VARLOPE, s. f., grand rabot, رندج كبير.

VASCULAIRE, adj. com., et VASCULEUX, SE, adj., rempli de vaisseaux, فيه اوعية.

VASE, s. m., vaisseau pour contenir les liquides, ماعون; plur., مواعين - فراغ; plur., فراغات - وعا; plur., اوعية - انا; plur., انية et اوانى.

VASE, subst. f., bourbe au fond de l'eau, limon, طين.

VASEUX, SE, adj., qui est de vase, qui a de la vase, عكر - طين.

VASISTAS, s. m., petite partie mobile d'une porte, d'une fenêtre, خوخة.

VASSAL, E, s., et VASSAUX, plur., qui relève d'un seigneur, تابع; plur., اتباع.

VASSELAGE, s. m., état, condition de vassal, تبعيّة.

VASTE, adj. com., au propre et au fig., d'une fort grande étendue, متّسع - واسع.

VATICAN, s. m., palais du pape, قصر الباما.

Vatican, la cour de Rome, الدولة الرومانية.

VAUDEVILLE, s. m., chanson qui court par la ville sur un air facile à chanter, غنيّة - غنوة.

Vaudeville, pièce de théâtre, كومدية تهريج فيها غنّيات.

A VAU-DE-ROUTE, adv., précipitamment, en désordre, على عجلة.

A VAU-L'EAU, adv., au courant de l'eau, مع الطيّار.

A *vau-l'eau*, au figuré, perdu sans ressource, راح - تلف - هلك.

VAURIEN, s. m., fainéant, libertin, vicieux, معكوس - معتّر - فلاتى; plur., معاكيس.

VAUTOUR, s. m., oiseau de proie, à tête et col nus; au fig., homme dur, inhumain, qui aime à rapiner, نسر - عقاب; plur., نسور - حدا - حداية.

SE VAUTRER, v. pron., se rouler dans la boue, dans la fange, etc., تمرّغ - تمردغ.

VEAU, s. m., petit de la vache, عجل; plur., عجول - وكريف; plur., وكارف (Barb.). Du veau, de la chair de veau, لحم عجل. ‖ Du veau, du cuir de veau, جلد عجل.

VEDETTE, s. f., sentinelle de cavalerie, حارس; plur., حرّاس.

VÉGÉTABLE, adject. comm., qui peut végéter, ينبت.

VÉGÉTAL, s. m., AUX, plur., ce qui végète, نبات; plur., نباتات.

VÉGÉTAL, E, adj., qui appartient à ce qui végète, propre à la végétation, نباتى.

VÉGÉTATIF, adj., qui fait végéter, منبّت.

Végétatif, qui est à l'état de végétation, نابت.

VÉGÉTATION, s. f., action de végéter, تنبيت - نبت.

VÉGÉTER, v. n., croître par un principe inférieur et par le moyen de racines, comme les végétaux, نبت O. - نبّت.

Végéter, au fig., vivre dans l'oisiveté, la détresse, la stupidité, l'imbécillité, عاش مثل البهايم I.

VÉHÉMENCE, s. f., impétuosité, mouvement fort et rapide, شدّة - حية - حماوة - دفعة.

VÉHÉMENT, E, adj., impétueux, plein d'ardeur, شديد - حامى.

VÉHÉMENTEMENT, adv., très-fort, جدا.

Véhicule, s. m., ce qui sert à faire passer, à conduire plus facilement, سواغ.

Véhicule, au fig., ce qui prépare l'esprit à quelque chose, باب.

Veillant, e, adj., qui veille, ساهر.

Veille, s. f., privation du sommeil de la nuit, سهر.

Veille, partie de la nuit, حصّة من الليل - هجعة.

Veille, le jour précédent, عشية - امس. Qui est de la veille, امسى - من الامس. ‖ Il lui dit qu'il était venu la veille, قال انه جا بالامس.

Veilles, au plur. fig., grande et longue application au travail d'esprit, تعب; plur., اتعاب - سهرة; plur., سهرات.

A la *veille,* adv., sur le point de, مشرف على - رايح.

Veillée, s. f., veille de plusieurs personnes ensemble, سهرة.

Veiller, v. a., passer la nuit auprès de, سهر جنبه - حرسه, ادار باله عليه فى الليل O.

Veiller, au fig., prendre garde à la conduite de quelqu'un, وعى, دار باله عليه A.

Veiller, v. n., s'abstenir de dormir pendant le temps destiné au sommeil, سهر A.

Veiller à, sur, au fig., prendre garde, faire attention, وعى على; aor., يعى; vulg., يوعَى - لاحظ - تنقيّد فى - I. دار باله على.

Veilleuse, s. f., petite lampe pour passer la nuit, قنديل - فتيلة.

Veine, s. f., vaisseau qui contient le sang; marques, raies dans le bois, le marbre, etc., عرق; plur., عروق.

Veine, au fig., génie, talents, esprit poétique, حماسة - قريحة.

Veiné, e, adj., qui a des veines, ذو عروق.

Veineux, se, adj., plein de veines, ملان عروق.

Veineux, des veines, العروق.

Vélar ou Érysime, s. m., plante, تودرى.

Vêler, v. n., faire un veau, se dit de la vache, وضعت البقرة; aor., تضع.

Vélin, s. m., peau de veau préparée, très-unie, رقّ - جلد عجل.

Vélin, papier sans vergeure, ورق سادة.

Vélite, s. m., soldat armé à la légère, عسكرى خفيف السلاح.

Velléité, subst. f., volonté faible, imparfaite, شى يجى فى البال - ارادة غير حقيقية, غير ثابتة.

Vélocité, s. f., vitesse, rapidité, سرعة.

Velours, s. m., étoffe de soie ou de coton à poil court et serré, قطيفة - مخمل - مِبَر (Barb.).

Velouté, s. m., surface, intérieur de l'estomac, des intestins, etc., semblable à du velours, خمل.

Velouté, e, adjectif, semblable au velours, مثل القطيفة - مثل المخمل.

Velu, e, adj., couvert de poils, مشعر - ازبّ.

Velvote ou Élatine, s. f., plante, الاطينى - لبلاب المجوس انثى.

Venaison, s. f., chair de bêtes fauves, لحمة وحوش.

Vénal, e, adj. sans pl., qui se vend, qui peut se vendre, مبتاع - يباع. Ame vénale, نفس دنيّة.

Vénalité, s. f., état de ce qui est en vente, de ce qui est vénal, عرض للبيع.

Venant, e, adj., qui vient, جاى.

Vendable, adj. com., qui peut être vendu, يباع.

Vendange, s. f., récolte de raisins pour faire du vin, قطف العنب.

Vendanges, au plur., temps où l'on fait la vendange, زمان قطف العنب.

Vendanger, v. a. et n., faire la récolte du raisin, قطف العنب I.

Vendangeur, euse, s., qui fait la vendange, قطّاف العنب.

Vendeur, se, s., qui vend, بايع.

Vendeur, dont la profession est de vendre, بيّاع,

VENDRE, v. a., aliéner pour un certain prix une chose que l'on possède, باع I. Vendre une chose à quelqu'un, باع له الشي - باعه الشي. A vendre, للبيع.

Vendre, trahir, révéler un secret par intérêt, باع I.

Se vendre, v. pron., se donner, se livrer à prix d'argent à un parti, باع نفسه I.

Se vendre, avoir du débit, انباع.

VENDU, adj., مبيوع - مبيع.

Vendu, dévoué par intérêt à un parti, باع نفسه ل.

VENDREDI, s. m., jour de la semaine, يوم الجمعة - الجمعة. Le vendredi saint, جمعة الآلام.

VÉNÉFICE, s. m., empoisonnement avec sortilége, سمّ بسحر.

VENELLE, s. f. (enfiler la), s'enfuir, هرب O. - فرك O.

VÉNÉNEUX, SE, adj., qui a du venin, سمّي.

VÉNÉRABLE, adject. com., digne de vénération, مبجّل - مكرّم. Qui a un aspect vénérable, صاحب هيبة و وقار.

VÉNÉRATION, s. f., respect, estime respectueuse pour quelqu'un, تعظيم - اكرام - احترام.

VÉNÉRER, v. a., porter honneur à, révérer, احترم - عظّم قدر - اكرم - بجّل.

VÉNERIE, s. f., art de chasser avec des chiens courants, علم الصيد.

Vénerie, corps des veneurs du roi, جماعة صيّادين السلطان. Équipage de la vénerie, عدّة الصيد.

VÉNÉRIEN, NE, adj., qui a rapport au commerce charnel, جماعي. Acte vénérien, جماع - مجامعة.

Mal *vénérien*, مرض فرنجي - دا المبارك - دا الصفرة.

VENETTE, s. f., peur, خوف - فزع.

VENEUR, s. m., qui a le soin de faire chasser les chiens courants, صيّاد - قنّاص.

VENGEANCE, s. f., action par laquelle on se venge, ثار - انتقام - نقمة. Tirer vengeance de quelqu'un, اخذ منه ثارة - انتقم من احد. || La vengeance n'est point un crime, اخذ الثار ما هو عار; prov.

VENGER, v. a., tirer vengeance, raison, satisfaction de quelque outrage, اخذ الثار من احد. Venger un affront, اخذ الثار و محى عنه العار. || Venger quelqu'un, خلّص له حقه - اخذ له ثارة - خلّص له ثارة.

Se venger, v. pron., انتقم من احد - اخذ ثارة من.

VENGEUR, VENGERESSE, s., qui punit, qui venge, منتقم.

VÉNIEL, LE, adj., qui mérite pardon, qui peut se pardonner, مستحق العفو - صغير.

VENIMEUX, SE, adj., qui a du venin; au fig. fam., malin, médisant, سمّ - له سمّ - موذى - سامّ.

VENIN, s. m., sorte de poison, liqueur, suc dangereux d'animaux ou même de végétaux, سمّ; pl., سموم.

Venin, au fig., malignité, haine cachée, اذا سمّ.

VENIR, v. n., se transporter d'un lieu à un autre où est celui qui parle, جاء; aor., يجي; plus vulg., اجا; aor., يجي. Viens, impératif, تعال; fem., تعالى. || Je viens pour vous dire, جايي اقول لك. || Quand viendrez-vous chez nous? اى متى تشرّفنا. || Venez souvent nous voir, شرّفنا - تشرّفنا لعندنا; réponse : انت مشرّف.

Faire *venir*, quelqu'un, بعث جاب - استحضر. Faire venir quelque chose d'un pays éloigné, جاب I. - جلب O.

Venir, arriver, parvenir, جاء I. - وصل I. - اتى I. Quel jour vient le courrier? ايما يوم يجي الساعي.

Laisser *venir*, voir venir, attendre, ne pas se presser, صبر O.

Venir, en parlant de choses qui arrivent fortu-

tement, جاء I. - اتى - حصل A. Il lui est venu un mal, حصل له وجع. ‖ Il vint une tempête, حكمهم فرطنة. ‖ S'il vient quelque changement, ان حدث تغيير. ‖ Un temps viendra, ياتى زمان - يجى زمان. ‖ Le moment est venu, le temps est venu, حان الحين - حلّ الوقت. ‖ Tout vient à point à qui sait attendre, من صبر نال.

Venir à la connaissance de, بلغ علمه A.

Venir, échoir, وقع له; aor., يقع - جاءه - طلع له A.

Venir de, être issu, sortir de, خرج من O. - انتسب الى.

Venir de, dériver, être dérivé (mot), اشتق من.

Venir, naître, croître, être produit, صحّ A. I. - طلع A. Il ne vient point de blé dans ce pays, ما يطلع قمح, ما يصحّ قمح فى هذ البلاد.

Il lui *vint* à l'esprit, il lui vint à l'idée de, خطر فى باله - جاء فى باله O. - قام فى باله O.

Venir, procéder, émaner, نتج A. - صدر O. De là vient que, ولاجل ذلك. ‖ Tous ces malheurs viennent de ce que, وسبب جميع هذ المصايب هو ان. ‖ D'où vient...? من اين - لايش.

Venir, monter, atteindre à, جاء I. - وصل I. - بلغ A. Il me vient à mi-corps, يجى لحدّ وسطى. ‖ L'eau vient jusqu'au premier étage, وصل الماء الى, بلغ الما اول طبقة البيوت.

Venir, grandir, croître, انتشا.

En *venir* aux mains, قام الحرب O., وقع A. بينهم. En venir aux gros mots, عبروا الى الحماقة. ‖ Ils en vinrent à, ils furent réduits à, التزموا ان - احتاجوا الى - حتى انهم. ‖ Ils en vinrent jusqu'à, ils poussèrent l'impudence jusqu'à, بلغت بهم الحماقة هذا الحدّ ان. ‖ Les choses en vinrent au point que, انتهى - بلغ الامر هذا الحد ان الامر الى.

Venir à rien, انتهى الى لاشى.

Venir bien, être approprié, convenir, لاق ل I. - ناسب.

Venir à bout de ses desseins, صحّ معه الامر I. - حصل على المقصود A. - نال المقصود A. Venir à bout de son ennemi, le surmonter, غلب عدوه I.

S'il *vient* à savoir que, ان عرف.

Il *vient* de partir, il est parti tout à l'heure, راح الساعة - توا راح.

A *venir*, qui doit arriver, futur, مستقبل - آتى.

Venu, e, part., soyez le bien-venu, اهلاً و سهلاً - الله يسلمك, ou ميتة سلامة, سلامات; réponse : مرحبا بك ou مرحبتين - مرحبا; réponse : حلّك السبركة (بقدومك); réponse : الله يبارك فيك. Que notre ami soit le bien-venu, مرحبا بالحبيب - اهلاً بالحبيب.

Être le bien-*venu* auprès de, chez, bien accueilli, له قرب و معزّة عند.

Nouveau *venu*, nouvellement arrivé, واصل جديد. Premier *venu*, individu quelconque, اى من كان.

Venise, ville, مدينة البندقية.

Vent, s. m., air en mouvement, agité, ريح; pl., رياح. Il s'est élevé du vent, ثار الهوا - هوا. ‖ Plus vite que le vent, اسرع من الريح. ‖ Faire du vent avec quelque chose, هوّى.

Vent, air retenu dans le corps, ريح; pl., رياح.

Vent, popul., respiration, نفس.

Avoir *vent* de quelque chose, حسّ بالامر I.

Vente, s. f., aliénation de la propriété à prix d'argent; action de vendre, بيع. Une vente, بيعة. ‖ Exposer en vente, عرض للبيع. ‖ Chose de bonne vente, شى نافق - شى ينباع مليح. ‖ Chose dure à la vente, شى كاسد.

Venter, v. n., faire du vent, هبّ الريح O.

Venteux, se, adj., sujet aux vents, كثير الارياح.

Venteux, qui cause des vents, مريح.

Venteux, causé par les vents, ريحى.

Ventilateur, s. m., machine pour renouveler l'air dans un lieu fermé, الة لتغيير الهوا و تجديله فى موضع مسكّر. *Voyez* Tuyau.

Ventosité, s. f., amas de vents enfermés dans le corps, ريحية.

Ventouse, s. f., ouverture pour donner passage à l'air, منفذ.

Ventouse, vaisseau que l'on applique sur la peau pour raréfier l'air, attirer les humeurs, حجامة - جام الحجامة; plur., جامات.

Ventouser. v. a., appliquer les ventouses à quelqu'un, حجم O.

Ventre, s. m., la capacité du corps où sont enfermés les boyaux, بطن; plur., بطون. Bas-ventre, مأنة. ‖ Se coucher sur le ventre, نام على بطنه A. - انبطح.

Ventre, au fig. fam., gourmandise, بطانة.

Courir *ventre* à terre, très-vite, رمح A. Marcher sur le ventre, terrasser, vaincre, داس عليه A.

Ventre-bleu, **Ventre-saint-gris**, jurements familiers, و حيات راسي.

Ventrée, s. f., portée, tous les petits qu'une femelle fait à la fois, بطن. De la même ventrée, من فرد بطن.

Ventricule, s. m., cavité dans le cerveau, le cœur, تجويف; plur., تجاويف.

Ventricule, estomac des ruminants, كرش.

Ventriloque, adj. com. et subst., personne qui a la voix sourde et caverneuse, de sorte qu'on croirait qu'elle parle du ventre, يُخرج صوته من بطنه.

Ventru, e, adj., qui a un gros ventre, مكرش - بطنه كبير - ابوكرش.

Venue, s. f., arrivée, جيّة - مجي.

Tout d'une *venue*, tout droit, كلّه سوا.

A la bonne *venue*, à la boule-vue, شقلباً مقلباً - على باب الله.

Vénus, s. f., déesse de la beauté, une des sept planètes, زهرة. Les plaisirs de Vénus, الجماع.

Vénus, terme de chimie, le cuivre, صاد - صفر - نحاس. Vitriol de Vénus, زاج ازرق.

Vêpres, s. f. plur., office que l'on dit à trois heures après midi, صلاة الغروب - صلاة العصر.

Ver, s. m., insecte long, rampant, sans os ni vertèbres, دودة; coll., دود; pl., ديدان - سوسة; coll., سوس. Ver qui s'engendre dans le corps des animaux, دود. ‖ Homme, animal qui a des vers, مدوّد. ‖ Ver qui ronge les étoffes de laine, عثة; coll., عث. ‖ Ver qui ronge le bois, les légumes, les grains, etc., سوسة. ‖ Ver qui ronge le papier, ارضة - سوسة. ‖ Ver de terre, علق - خراطين الجنينات. ‖ Ver à soie, qui donne la soie, دود القزّ - دود الحرير. ‖ Ver luisant, insecte qui brille la nuit, سراج الفعّالة. ‖ Ver solitaire. *Voyez* Tenia.

Ver rongeur, fam., remords, اكلة.

Ver-coquin, s. m., au fig. fam., caprice, fantaisie, سوسة - دودة.

Véracité, s. f., attachement constant à la vérité, صدق.

Verbal, e, adj., dérivé du verbe, فعلي.

Verbal, de vive voix, فمّي - بالفمّ.

Verbal (Procès-), s. m., rapport par écrit, صورة الواقعة - صورة الدعوة.

Verbalement, adv., de vive voix, بالفمّ - باللسان.

Verbaliser, verbe n., faire un procès-verbal, كتب صورة دعوة O.

Verbaliser, dire des raisons, تحاجج.

Verbe, s. m., partie de l'oraison qui indique l'état, l'action d'un sujet avec rapport au temps, فعل; plur., افعال.

Le *Verbe*, la deuxième personne de la Trinité, كلمة الله.

Verbération, s. f., choc qu'éprouve l'air, son qui le produit, مصادمة الهوا.

Verbeux, se, adj., qui abonde en paroles inutiles, كثير كلام.

Verbiage, s. f. fam., abondance de paroles dépourvues de sens, كثر كلام - ترترة - علكة - لجقة.

Verbiager, v. n., employer inutilement beau-

coup de paroles, فشر - بجق - كثر الكلام.

VERBOSITÉ, s. f., vice d'un avocat, d'un mémoire verbeux, كثرة كلام - لت.

VERD, VERTE. *Voyez* VERT.

VERDÂTRE, adj. com., qui tire sur le vert, مخضرّ.

VERDELET, ETTE, adj., un peu acide, حامض - خام - شوية.

Verdelet, qui a encore de la vigueur, لسّا شابّ - لسّا له قوة.

VERDET, substant. masc., vert-de-gris, جنزار - زنجار.

VERDEUR, s. m., humeur, sève des plantes, des arbres, نشخة.

Verdeur, acidité du vin, des fruits, défaut de maturité, فجاجة - حوضية.

Verdeur, au fig. fam., vigueur, قوّة.

VERDIR, v. a., peindre en vert, خضّر.

Verdir, v. n., devenir vert, اخضرّ.

VERDOYANT, E, adj., qui verdoie, verdit, مخضرّ.

VERDOYER, v. n., devenir vert, اخضرّ.

VERDURE, s. f., herbes, feuilles d'arbre vertes, خضار - خضرة.

VÉREUX, SE, adj., qui a des vers (personne), مدوّد - (chose inanimée), مسوّس.

Véreux, au fig., mauvais, مدوّد - عيان.

VERGE, subst. f., baguette longue et flexible, قضيب; plur., قضبان. La verge de Moïse, عصاة موسى. || Verge de fer, d'or, قضيب ذهب او حديد - جَرز.

Verge, le membre viril, génital, قضيب - ذكر - زُبر - عوف.

VERGE-D'OR, s. f., plante, غصين الذهب - عصا الراعي.

VERGER, s. m., lieu clos et planté d'arbres fruitiers, بستان - غيط.

VERGETER, v. a., nettoyer avec des vergettes, نظّف بالبرشيمة - A. مسح بالفرشة.

VERGETTES, s. f. plur., brosse de poils, فُرشة - برشيمة.

VERGEURE, s. f., fils de laiton sur la forme du papier, leur marque, علامة سلك.

VERGLAS, s. m., pluie qui se glace en tombant ou aussitôt qu'elle est tombée, ماء مطر يجمد - جليد حال نزوله على الارض.

VERGOGNE, s. f. fam., honte, حيا.

VERGUE, s. f., antenne qui soutient la voile, قرية الشراع - سَرَن (Turc) - رواجع; plur., راجع - ميزان.

VÉRIDICITÉ, s. f., conformité entière à la vérité, حقيقة.

Véridicité, caractère du véridique, véracité, صداقة.

VÉRIDIQUE, adj. com., qui aime à dire la vérité, صدّيق - صدوق.

VÉRIFICATEUR, s. m., qui vérifie les comptes, etc., qui examine la vérité d'une pièce, d'une écriture, كشّاف.

VÉRIFICATION, s. f., examen, بحث - كَشْف.

Vérification, action de faire voir la vérité de, تحقيق - اثبات.

Vérification, collationnement, مقابلة.

Vérification, enregistrement, تسجيل.

VÉRIFIER, v. a., faire voir la vérité d'une chose, d'une proposition, حقّق - اثبت.

Vérifier, examiner, كشف I.

Vérifier, comparer, collationner, قابل الشي على.

Vérifier, enregistrer, سجّل.

VÉRITABLE, adj. com., vrai, qui n'est pas falsifié ou contrefait, حقّ - حقيقى - صحيح

VÉRITABLEMENT, adv., conformément à la vérité, réellement, à la vérité, بالحقّ - بالحقيقة - صحيح.

VÉRITÉ, s. f., conformité de l'idée avec son objet, d'un récit avec le fait, du discours avec la pensée, حقّ - حقيقة. La pure vérité, عين الحق -

الحق بعينه. ‖ Racontez-moi la pure vérité du fait, احكي لى الخبر على جليّته, على عين الحق. ‖ En vérité? (interrogation) حقا - تحقيق - صحيح - من جدّ - من حقا. ‖ En vérité (affirmation), - و حياتك - على ذمّتى - صحيح - حقا و رحمة ابى. ‖ A la vérité, صحيح انّ. ‖ Mais la vérité est que, والحال.

Vérités, au plur., choses véritables, حقايق.

VERJUS, s. m., raisin cueilli avant sa maturité, sorte de raisin acide, حصرم.

Verjus, suc exprimé du raisin acide, ما الحصرم - عصارة الحصرم.

VERMEIL, s. m., argent doré, فضّة مطلية.

VERMEIL, LE, adj., d'un rouge plus foncé que l'incarnat, احمر - كوازى.

VERMEILLE, s. f., pierre précieuse rouge-cramoisi et orangé, عقيق.

VERMICELLE, s. m., espèce de pâte en filaments pour les potages, شعيرية.

VERMICULAIRE, adj. com., qui a quelque rapport aux vers, qui leur ressemble, دودى.

VERMIFORME, adj. com., qui a la forme d'un ver, مثل دود.

VERMIFUGE, adj. com., qui chasse, fait mourir les vers, نافع للدود.

VERMILLON, s. m., minéral d'un rouge éclatant; sa couleur, زنجفر - سلاقون - سلقون.

Vermillon, au figur., couleur vermeille, لون احمر.

VERMINE, s. f., insectes malpropres, nuisibles, incommodes (poux, punaises), قمل - واغش.

VERMISSEAU, s. m., petit ver de terre, دودة - دويدة.

SE VERMOULER, v. pron., être piqué des vers سوّس.

VERMOULU, E, adj., piqué de vers, مسوّس.

VERMOULURE, s. f., piqûre de vers, سوسة.

VERNAL, E, adj., du printemps, ربيعى.

VERNIR, v. a., appliquer le vernis sur, enduire de vernis, دهن O. I.

VERNIS, s. m., composition avec laquelle on vernit, دهان.

Vernis, gomme de genièvre, سندروس.

VERNISSER, v. a., vernir de la poterie, دهن O. I. الفخار.

VERNISSEUR, s. m., qui fait, emploie le vernis, دهّان.

VERNISSURE, s. f., application du vernis, دهن.

VÉROLE, s. f., mot obscène, maladie vénérienne, بلا - مرض فرنجى - حبّ - مبارك - صفرا.

Petite-*vérole*, maladie qui couvre la peau de pustules, جدرى. Marqué de petite-vérole, منقوش, منقش بالجدرى. ‖ Marque de petite-vérole, اثر الجدرى.

VÉROLÉ, E, adj., qui a la vérole, مبتلى - به المرض الفرنجى - متشوش بالمبارك.

VÉROLIQUE, adj. com., qui appartient à la vérole, يخصّ المرض الفرنجى - صفراوى.

VÉRONIQUE, s. f., plante médicinale, شيح - لاطينى ذكر - لبلاب المجوس.

VERRAT, s. m., pourceau non châtré, خنزير فحل.

VERRE, s. m., corps transparent et fragile, زجاج - قزاز. Petits grains de verre, خرز. ‖ Anneau de verre bleu servant d'amulette, خرزة زرقا.

Verre, vase de verre pour boire, son contenu, كأس - كبّايه; plur., كؤوس et كيسان (Barb.) - قدح; plur., اقداح. Donnez-moi un verre d'eau, اعطينى قدح ماء.

VERRERIE, s. f., art de faire le verre, صنعة القزاز.

Verrerie, lieu où l'on le fabrique, معمل قزاز.

Verrerie, ouvrage de verre, قزاز.

VERRIER, s. m., qui fait du verre, des ouvrages de verre, زجاجى - صانع القزاز.

VERROTERIE, s. f., menue marchandise de verre, خرز - بضاعة قزاز (grains de verre).

VERROU, s. m., sorte de fermeture de porte,

pièce de fer mobile, متراس - ترباس - دراس. Fermer la porte au verrou, دربس الباب.

VERROUILLER, v. a., دربس.

VERRUCAIRE, s. f., plante, صامريوما - عقربانة.

VERRUE, s. f., poireau, sorte de durillon, ثؤلولة - ثاليل - ثالولة.

VERS, s. m., assemblage de mots mesurés et cadencés d'après des règles fixes, شعر; pl., اشعار. Un vers, بيت شعر; plur., ابيات شعر.

VERS, prépos., désigne un certain côté, un certain endroit, نحو - الى.

Vers, prép. de temps signifiant environ, نحو. Vers la fin de l'année, نحو اخر السنة. || Vers le soir, عند المسا.

VERSANT, E, adj., qui verse, qui se renverse facilement, سريع الانقلاب.

VERSANT, s. m., penchant, côté d'une montagne, d'une chaîne de monts, حدور - كتف.

VERSATILE, adj. com., variable, inconstant, قلّاب.

VERSATILITÉ, s. f., تقلّب.

A VERSE, adv., abondamment, se dit de la pluie, مثل السيل - مثل طوفان - عوم.

VERSÉ, E, adj., répandu, épanché, مسكوب.

Versé, au fig., expérimenté, consommé, ماهر - خبير.

VERSEAU, s. m., signe du zodiaque, برج الدلو - ساكب الماء.

VERSEMENT, s. m., action de verser de l'argent dans une caisse, تسليم - دفع - تقبيض.

VERSER, v. a., répandre, épancher, سكب O. - صبّ O. - كبّ O. Verser de l'eau sur les mains de quelqu'un, صبّ مويّة على يديه. || Verser d'un plat dans un autre, d'un vase dans un autre, فرّغ - سكب. || Verser le riz dans l'eau qui bout, سقط الرز فى المويّة.

Verser à boire à quelqu'un, سقى احداً I.

Verser des larmes, ذرفت عيونه بالدموع I. - سالت دموعه I.

Verser, faire un versement, دفع A. - سلّم.

Verser, renverser, قلب I.

Verser, v. n., être renversé, انقلب - وقع.

VERSET, s. m., passage de l'Écriture sainte; signe qui l'indique, اية; pl., ايات.

VERSIFICATEUR, s. m., qui fait des vers avec facilité, ناظم شعر - شعّار.

VERSIFICATION, s. f., manière de faire les vers, نظم. Règles de la versification, science de la versification, علم العروض.

VERSIFIER, v. n., faire des vers, نظم شعر I.

VERSION, s. f., interprétation, traduction d'une langue en une autre, ترجمة - تفسير.

Version, manière de raconter un fait, حكى - رواية.

VERSO, s. m., seconde page d'un feuillet, قفا - ظهر الورقة.

VERT, E, adj., qui a la couleur des herbes, de feuilles d'arbre, اخضر; fém., خضرا; plur., خضر.

Vert, qui n'est pas mûr, qui n'est pas fait, عجر - مُزّ - فجّ.

Vert, au fig., frais, jeune, vigoureux, اخضر - شابّ.

Vert, étourdi, évaporé, جاهل - مجنون - صغار.

Vert, ferme, résolu, قوى - صعب.

VERT, s. m., herbes qu'on donne aux chevaux, verdure, خضار - ربيع. Au vert, dans la prairie, فى الربيع. || Manger du vert, prendre le vert, اكل ربيع. || Orge, blé en vert, قصيل - خصيل.

Vert, verdeur, acidité, طعم حامض.

Vert, couleur verte, اخضر - خضرة.

VERT-DE-GRIS, s. m., rouille vénéneuse qui vient sur certains métaux, زنجار - جنزار.

VERT-DE-MONTAGNE, s. m., chrysocolle, تنكار - لزّاق الذهب.

VERTÉBRAL, E, adj., qui a rapport aux vertèbres, فقارى,

VERTÈBRE, s. f., os de l'épine du dos, فقرة;

plur., فقر et فقرات - فقارة ; coll., فقار - خرزة ; coll., جرز. Les vertèbres du dos, فقرات الظهر.

Vertement, adv., avec fermeté, vigueur, بقوّة - صعباً.

Vertical, e, adj., perpendiculaire à l'horizon, منتصب. Cadran vertical, ساعة منتصبة.

Verticalement, adv., perpendiculairement à l'horizon, منتصباً.

Vertige, s. m., tournoiement de tête, étourdissement, دوخة. Avoir un vertige, داخ O.

Vertige, au fig., folie, égarement de la raison, ضلال - لطشة - جنان - جنون.

Vertigo, subst. m., maladie du cheval, لطشة - صرع.

Vertigo, au fig. fam., caprice, fantaisie, grain de folie, لطشة - خوتة.

Vertu, s. f., habitude, disposition habituelle de l'âme qui porte à faire le bien et fuir le mal, فضيلة ; plur., فضايل. Les vertus morales, الفضايل الادبية. ‖ Acquérir les vertus et fuir les vices, اقتنا الفضايل و اجتناب الرذايل. ‖ La vertu, l'honneur, la probité, السيرة الحسنة - الصلاح - حسن السيرة.

Vertu, propriété, qualité qui rend propre à produire un effet, قوّة ; plur, قوى - خاصّية ; plur., خاصّة - خصايص ; plur., خواصّ - شان. Elle a la vertu d'apaiser la bile, و من شانها اطفا الصفرا.

Vertu, chasteté, عفّة.

En *vertu*, adv., en conséquence, en exécution de, à cause de, بموجب.

Demi-*vertu*, femme équivoque, بركاسة ou برجاسة (Égypte).

Vertueusement, adv., d'une manière vertueuse, بعفّة - بصلاح - بفضل.

Vertueux, se, adj., qui a de la vertu, صالح ; plur., صُلحا et صالحين. Femme vertueuse, امراة حرّة.

Verve, s. f., chaleur d'imagination qui anime dans la composition le poëte, l'orateur, le peintre, قريحة - هيجان النفس - حميّة. Entrer en verve (poëte), جاش الشعر فى خاطره.

Verveine, s. f., plante, رَعَى الحمام - بربينا - اكموبران - بارسطاريون.

Vesce, s. f., espèce de grain, اراخس - جلبان - قرفال.

Vesce noire, ers, كرسنة - كُشنَى.

Vesceron, s. m., vesce sauvage, باقية.

Vésicaire, s. f., plante, خطمية الجنّة.

Vésicatoire, adj., qui fait venir des vessies, حرّاق.

Vésicatoire, s. m., حرّاقة.

Vésicule, s. f., petite vessie, فقفيقة. La vésicule du fiel, المرارة.

Vesse, s. f., t. obscène, ventosité puante qui sort sans bruit par le derrière, فسوة - فسية ; plur., فساء.

Vesse-de-loup, s. f., espèce de champignon, فقعة - نوع فطر.

Vesser, v. n., lâcher une vesse, فسى - فسّى I.

Vesseur, se, s., qui vesse, فسّاى.

Vessie, s. f., sac membraneux de l'urine, مبولة - مثانة. Vessie de musc, نفجة مسك, نافجة.

Vessie, petite ampoule sous l'épiderme, بثيثة.

Vessigon, s. m., tumeur molle au jarret du cheval, ريح فى عراقيب الخيل.

Vestale, s. f., au fig., fille ou femme d'une chasteté exemplaire, عفيفة.

Veste, s. f., vêtement qui descend jusqu'à la ceinture, قبا - فرملة - (en drap) جوخة - (en serge) غليلة - (en soie piquée) مضرّبية - كبوت (Barb.).

Vestiaire, s. m., lieu où l'on serre les habits, خزانة الملابيس.

Vestibule, s. m., première pièce servant de passage aux autres pièces, دهليز.

Vestige, s. m., empreinte du pied ; au fig., traces, restes, etc., اثر ; plur., اثار.

VÊTEMENT, s. m., habillement, ثوب; plur., ثياب.

VÉTÉRAN, s. m., ancien soldat qui a servi un certain nombre d'années, عتيق; plur., عتقاء.

VÉTÉRANCE, s. f., qualité de vétéran, عتاقة.

VÉTÉRINAIRE, adj. com., qui concerne le traitement des animaux, يخص الدواب - يخصّ البهايم. || École vétérinaire, مدرسة الطب البيطرى.

VÉTÉRINAIRE, s. m., maréchal-expert, médecin d'animaux, بيطار; plur., بياطرة.

VÉTILLE, s. f., bagatelle, chose de rien, هلسة - تنتيش.

VÉTILLER, v. n., s'amuser à de petites choses, تراقع.

Vétiller, faire des difficultés, عاثل - ناقر.

VÉTILLEUR, SE, s., qui s'amuse à des vétilles, et VÉTILLEUX, SE, adj., رقع.

Vétilleur ou *Vétilleux*, qui fait des difficultés, مزهّق - مناقر.

Vétilleux (ouvrage), plein de petites difficultés, qui demande beaucoup de petits soins, مزهّق.

VÊTIR, v. a., habiller, donner des habits à quelqu'un, كسى I. - لبّس.

Vêtir un habit, le mettre, لبس بدلة A.

Se vêtir, v. pron., s'habiller, mettre un habit, suivre une mode dans les vêtements, لبس A.

VÉTO, s. m., formule employée par une autorité pour s'opposer à un acte, منع - رفض.

VÊTU, E, adj., habillé, لابس. Vêtu comme un oignon (expres. prov.), اكسى من بصلة.

VÉTUSTÉ, s. f., ancienneté, قدم.

VEUF, VE, adj., homme qui a perdu sa femme, femme qui a perdu son mari, ارمل; fém., ارملة; plur., ارامل - اجّال; fém., اجّالة (Barb.).

VEULE, adj. com., mou, faible, مرتخى - رخو.

VEUVAGE, s. m., état d'un homme veuf, ou d'une femme veuve, ترمّل.

VEXATION, s. f., action de vexer, مظلمة - تعدّى.

VEXATOIRE, adj. com., qui a le caractère de la vexation, ظلمى.

VEXER, v. a., tourmenter, faire injustement de la peine, ظلم I. - عذّب - تعدّى على.

VIABLE, adj., qui peut vivre, يمكنه يعيش.

VIAGER, E, adj., à vie, ما دام حىّ.

VIANDE, s. f., chair des animaux, لحم - لحمة; plur., لحوم et لحومات. Grosse viande, لحم خشن. || Viande délicate, la chair d'agneau, de mouton, لحم ضانى - لحم ضأن. || Viande sèche, salée, قديد.

VIATIQUE, s. m., communion donnée à un mourant, مناولة القربان للمريض. Donner le viatique à un malade, ناول المريض القربان المقدّس - قرّب المريض.

VIBRANT, E, adj., qui vibre, مهتزّ.

VIBRATION, s. f., mouvement d'un pendule en branle; tremblement d'une corde tendue et frappée, هزهزة.

VIBRER, v. n., faire des vibrations, اهتزّ - تهزهز.

VICAIRE, s. m., celui qui est établi sous un supérieur, un curé, وكيل; plur., وكلا - نايب; pl., خليفة - نواب.

VICARIAT, s. m., fonction, emploi de vicaire, نيابة - خلافة.

VICE, s. m., défaut, imperfection du corps, des choses, عيب; plur., عيوب - نقص - نقيصة; plur., نقايص.

Vice, défaut de l'âme, عيب - رذيلة; plur., رذايل. Fuir les vices, اجتناب الرذايل.

Vice, disposition habituelle au mal, شرّ - فساد السيرة الردية.

Vice, débauche, libertinage, فسق - فساد.

VICE-VERSA, réciproquement, بالعكس و.

VICE-AMIRAL, s. m., officier de marine après l'amiral, نايب امير البحر.

VICE-AMIRAUTÉ, subst. f., charge de vice-amiral, نيابة امير البحر.

VICE-CHANCELIER, s. m., qui fait les fonctions de chancelier en son absence, نايب صاحب الختام.

VICE-CONSUL, s. m., نايب قنصل.

VICE-CONSULAT, s. m., emploi du vice-consul, نيابة قنصلية.

VICE-LÉGAT, s. m., qui fait les fonctions du légat, نايب وكيل.

VICE-LÉGATION, s. f., emploi du vice-légat, نيابة وكيل.

VICE-PRÉSIDENT, s. m., qui fait les fonctions de président, نايب رئيس.

VICE-REINE, subst. fém., femme d'un vice-roi, qui gouverne comme un vice-roi, امراة نايب السلطان,

VICE-ROI, s. m., gouverneur d'un État qui a, qui a eu le titre de royaume, نايب السلطان.

VICE-ROYAUTÉ, s. f., charge, dignité de vice-roi, نيابة سلطنة.

VICIÉ, E, adj., gâté, altéré, corrompu, تلفان - معيوب - فاسد - عيبان.

VICIER, v. a., altérer, corrompre, gâter, افسد - عيّب - اتلف.

VICIEUSEMENT, adv., d'une manière vicieuse, بعيب.

VICIEUX, SE, adj., qui a quelque vice, défectueux, معوّر - ناقص - معيوب.

Vicieux, adonné au vice, à la débauche, طالح - رذل - خاسر - فاسق; plur., ارذال.

Vicieux, ombrageux, rétif, حرون.

Vicieux, contre les règles, سقيم - ضدّ القواعد.

VICINAL; pl., VICINAUX, adj., voisin d'un autre ou d'un pays (chemin), مجاورة.

VICISSITUDE, s. f., disposition des choses humaines à changer; changement, variation, تقلّب; pl., حوادث - تغاييـر - انقلاب الاحوال - تقلّبات صروف الدهر.

VICTIME, s. f., animal immolé, offert en sacrifice, قربان; plur., قرابين - ذبيحة; plur., ذبايح - ضحية; plur., ضحايا.

Victime, au fig., celui qui est sacrifié, immolé à, قتيل.

VICTOIRE, s. f., avantage remporté à la guerre; avantage remporté sur un rival, etc., نصرة - غلبة - انتصار - ظفر - نصر. Remporter la victoire, انتصر على. || La victoire fut longtemps incertaine, طال بينهم القتال ولم يبن الغالب من المغلوب.

VICTORIEUSEMENT, adv., d'une manière victorieuse, منصوراً.

VICTORIEUX, SE, adj., qui remporte, qui a remporté une victoire, منصور - مظفر. Preuve victorieuse, برهان قاطع.

VIDANGE, s. f., action de vider, تفريغ - نزح.

Vidange, évacuation d'une femme après son accouchement, lochies, استفراغات نفاسيه.

Vidange, immondices d'une ville, وسخ; plur., اوساخ.

VIDANGEUR, s. m., qui vide les fosses d'aisances, etc., مشاعلى - خرابشتى - سراباتى - نزّاح.

VIDE, adj. com., qui n'est rempli que d'air; qui n'est pas rempli, خالى - فارغ - فاضى. Les mains vides, يلاع فارغة - صفر اليديـن. || Vide de sens, من غير معنى.

VIDE, s. m., espace vide, خلو.

A *vide*, adv., sans rien contenir, على الفارغ.

VIDER, v. a., rendre vide, ôter ce qu'il y a dans une chose qui contenait, فرّغ - فضّى. Vider un puits, etc., نزح بير A. || Vider un verre, boire ce qu'il contient, شرب قدح A. || Vider un verre, répandre ce qu'il contient, فرّغ القدح, كبّ O.

Vider, évider, creuser, قوّر - خرّم.

Vider, au fig., terminer, finir par un accord, un jugement, قضى I. - فصل I.

Vider les lieux, déloger, sortir d'un lieu, عزّل.

Vider le corps, purger, évacuer, نظّف الجسم.

VIDIMER, v. a., collationner à l'original, certifier

la collation, قابل الصورة على اصلها و اثبت المقابلة.

Vidimus, s. m., mot par lequel un juge certifie qu'il a pris connaissance d'une pièce, أُخبرت بها فيه - صحّ.

Vie, s. f., état des êtres animés qui sentent et se meuvent, حياة - حيوة. Exposer sa vie, خاطر بنفسه. || Défendre sa vie, مانع عن نفسه. || L'amour de la vie, حلاوة الروح - حب الحياة. || Donner la vie, faire grâce de la vie à quelqu'un, عفا عنه I. O. || Demander la vie à, طلب الامان - وقع فى عرضه. || La vie! la vie! انا فى عرضك - امان. || En vie, vivant, حيّ - عايش. || Être en vie, vivant, عاش I. || Être entre la vie et la mort, dans un extrême danger, بين الحياة و الموت.

Vie, espace de temps depuis la naissance jusqu'à la mort, عمر - مدة الحياة. || Que Dieu prolonge votre vie, اطال الله عمركم - الله يطوّل عمرك. || De ma vie je n'ai vu cela, عمرى ما رايته. || Il a passé toute sa vie à, صرف عمره فى I. - ضيّع عمره فى. || Pour la vie, مادام بالحياة - ما دام فى قيد الحياة.

Vie, existence de l'âme après la mort, حياة. L'autre vie, الاخرة.

Vie, manière de vivre quant à la nourriture et aux commodités de la vie, عيش - معيشة - عيشة - معاش. La vie est chère, المعاش غالى هنا. || Demander sa vie, mendier, شحد A. || Gagner sa vie, كسب ما يعيش به - تقوّت بشغل يديه. || Mener la vie la plus douce, la plus agréable, la plus fortunée, كان فى انعم عيش, الذّ عيش, ارغد عيش O.

Vie, pour ce qui regarde la conduite, les mœurs, سلوك - سيرة. Mener une vie honnête, régulière, سلك سلوك حسن - سيرته حسنة O.

Rendre la *vie*, redonner la vie, fig., tirer d'une grande perplexité, d'un grand abattement, انعش.

Vie, histoire de la vie d'un homme, سيرة; plur., ترجمة - سير.

Vie, au fig., action, mouvement, حركة.

Vie, feu, vivacité, نارية.

A *vie*, adv., tant que l'on vivra, مادام حياً.

Eau-de-*vie*, liqueur spiritueuse tirée du vin, des grains, عرق - عرقى.

Viédase, s. f. pop., terme injur., visage d'âne, وش حمار.

Vieil, le, vieux, adj., qui a duré, qui dure depuis longtemps, ancien, عتيق; plur., عتاق - قديم. Du vin vieux, نبيذ عتيق. || Un vieil ami, محب عتيق - محب قديم. || Conservez votre vieil ami, il n'y a rien à gagner avec le nouveau, احفظ عتيقك جديدك ليس ينفع.

Vieil, avancé en âge, عجوز - اختيار - كبير فى السن - طاعن فى السن - متقدم فى العمر. Il est plus vieux que vous, هو اكبر منك فى العمر. || O vieux fou! ô vieille folle! يا شيبة الصالة.

Vieil, usé, ancien, عتيق - بالى. Vieil habit, ثوب بالى, عتيق.

Vieil, antique, qui a l'air de vétusté, قديم.

Vieillard, s. m., qui est dans le dernier âge de la vie, شيخ; plur., شيوخ - هرم - اختيار; plur., اختيارية.

Vieille, s. f., celle qui est dans la vieillesse, عجوز - عجوزة; plur., عجايز - هرمة.

Vieillerie, s. f. fam., chose vieille, شى عتيق. Vieilleries, au plur., meubles, hardes, choses vieilles et usées, عفشة.

Vieillesse, s. f., dernier âge de la vie, شيخوخة - شيب - كبر.

Vieillesse, les vieilles gens, العجايز - الشيوخ.

Vieillir, v. n., devenir vieux, avancé en âge, شاخ I. - كبر A. - عجز I. - شاب I. - تقدّم فى العمر. Vieillir, en parlant de choses inanimées, comme le vin, etc., عتق O. || Il a vieilli dans le

métier de faux témoin, تعتّق فى شهادة الزور.

Vieillir, cesser d'être en usage depuis longtemps, فات O. - قدم A. O.

Vieillir, v. a., rendre vieux, faire paraître vieux, اهرم.

Vielle, s. f., instrument de musique, الة موسيقا و هى نوع قانون.

Vienne, ville capitale de l'Autriche, فينّة كرسى مملكة النمسا.

Vierge, s. f., fille, بنت بكر; plur., بنات ابكار - عذارى, plur., عذرا - بتول.

Vierge, signe du zodiaque, العذرا - برج السنبلة. Étoile à sa main gauche nommée l'Épi de la Vierge, السماك الاعزل - السنبلة.

Vierge, adj. com., qui a vécu dans une continence parfaite, بتول.

Vierge, qui n'a pas été fondu, ni mêlé, ni entamé, بكر.

Vierge (vigne), qui ne porte pas de fruit, نسوع كرمة ما لها ثمر.

Vif, s. m., la chair vive, لحم.

Être piqué au *vif*, au fig., être offensé grièvement, انجرح فى العظم - انجرح قلبه. Couper dans le vif, la chair vive, au fig., toucher à ce qui est le plus sensible, قطع فى العظم.

Vif, vive, adj., vivant, حى. Mort ou vif, طيّب و لا ميّت.

Vif, qui a beaucoup d'activité, de vigueur, حادّ - حامى - نارى. Vif, actif, qui est agile, حرك - بطران.

Vif, qui fait une impression vive, violente, شديد - عظيم. Froid vif, برد شديد.

Propos *vifs*, qui tiennent de l'insulte, كلام حادّ.

Vif-argent, s. m., mercure, زيبق.

Vigie, s. f., terme de marine, sentinelle, ناطور.

Vigilance, s. f., attention sur..., avec diligence et activité, انتباه - نباهة.

Vigilant, e, adj., soigneux, attentif, qui veille avec soin à ce qu'il doit faire, منتبه - نبيه - واعى.

Vigile, s. f., veille de fête, عشية عيد - بيرمون.

Vigne, s. f., plante qui porte le raisin, عنبة - دالية - كرمة; plur., دوالى. Feuilles de vigne, اوراق دوالى. || Tapisser de vigne, عرّش.

Vigne, étendue de terre plantée de vigne, كرم; plur., كروم.

Vigneron, s. m., qui cultive la vigne, زارع الكرم - كرّام.

Vignette, s. f., petite estampe, صورة; plur., صوَر.

Vignoble, s. m., lieu planté de vignes, كرم; pl., كروم.

Vigogne, s. f., animal qui a une laine très-fine, حيوان له صوف ناعم.

Vigoureusement, adv., avec force, vigueur, بعزم شديد - بجيل.

Vigoureux, se, adj., qui a de la vigueur, fort, robuste, عفى - قوى - شديد.

Vigueur, s. f., force pour agir, عافية - قوة.

Vigueur, force d'esprit, قوّة.

Vigueur, au fig., ardeur jointe à la fermeté dans toutes les actions, عزم.

Vil, e, adj., bas, abject (chose), دنىّ - حقير.

Vil (homme), méprisable par la bassesse des sentiments, لئيم; pl., ليام - رذيل; pl., ارذال - خسيس; plur., خسسا - دنىّ; plur., ادنيا.

Vil, de peu de valeur, رخيص - بخس.

A *vil* prix, بابخس ثمن - بارخص ثمن.

Vilain, e, adj., qui n'est pas beau, qui déplaît à la vue, قبيح; plur., قبحا - قبيح المنظر - بشع - وحش.

Vilain, incommode, fâcheux, رذل - ردى.

Vilain, déshonnête, قبيح - بشع - فاحش.

Vilain, méchant, dangereux, ردى - خاسر.

Vilain, avare, بخيل - قذر - خسيس.

Vilain, paysan, roturier, سفلة - من الاسافل.

Jeux de main, jeux de *vilain*, لعب اليد يغيظ.

Vilainement, adv., d'une manière vilaine, ببخل - برذالة - بقباحة.

Vilebrequin, s. m., outil pour percer le bois, مثقب - مبخش - مخراز; plur., مثاقب.

Vilenie, s. f., ordure, saleté, وسخ; plur., اوساخ.

Vilenie, paroles injurieuses et basses, obscénité, كلام فاحش - كلام زفر - عيبة - زفرة.

Vilenie, nourriture mauvaise, malsaine, نتانة.

Vilenie, avarice sordide; actions basses et viles, بهدلة - رذالة - بخل - خساسة.

Vileté, s. f., qualité de ce qui est de peu d'importance, à bas prix, حقارة - رخاصة.

Vilipender, v. a. fam., traiter de vil, traiter avec mépris, بهدل - احتقر.

Villace, s. f., grande ville mal peuplée, mal bâtie, قرية.

Village, s. m., assemblage de maisons trop peu nombreuses pour former un bourg, ضيعة; plur., ضياع - كفر - دوار; plur., ادوار - دشار; plur., دشاير (Barb.). Village de Cabyles entouré d'une muraille, قصر; plur., قصور.

Villageois, e, adj., habitant de village, فلّاح.

Ville, s. f., assemblage d'un nombre considérable de maisons, مدينة; plur., مدن - بلد; plur., بلاد. La ville, les habitants de la ville, اهل البلد.

Villette, s. f. fam., très-petite ville, بلدة صغيرة.

Vin, s. m., liqueur qu'on tire du raisin, خمر - شراب - نبيذ (Barbarie).

Mettre de l'eau dans son *vin*, au fig. fam., se modérer, حقل A.

Entre deux *vins*, qui approche de l'ivresse, نشوان - متكيّف.

Vinaigre, s. m., vin rendu, devenu aigre, خلّ. Vinaigre des quatre voleurs, خلّ المانع للتعفّن. ‖ Tourner en vinaigre, تخلّل.

Vinaigrer, v. a., assaisonner avec du vinaigre, حطّ خلّ فى O.

Vinaigrette, s. f., sauce où il entre du vinaigre, مرقة خلّ.

Vinaigrier, s. m., qui fait ou vend du vinaigre, حلّال.

Vinaigrier, vase pour mettre le vinaigre, ماعون خلّ.

Vinaigrier ou Sumac, arbre, سمّاق.

Vindicatif, ive, adj., porté à se venger, حقود - حريص على اخذ الثار.

Vindicte publique, s. f., poursuite d'un crime, مقاصصة.

Vinée, s. f., ce qu'on recueille de vin dans une année, نبيذ سنة.

Vineux, se, adj., qui sent le vin, qui en a la couleur, خمرى.

Vineux (vin), qui a de la force, نبيذ حامى.

Vingt, s. m., deux fois dix, عشرون - عشرين.

Vingtaine, s. f., nombre de vingt, عشرين.

Vingtième, adj. com., nombre ordinal, عشرين.

Vingtième, s. m., la vingtième partie, واحد من عشرين.

Viol, s. m., violence qu'on fait à une fille, à une femme dont on jouit de force, فضح امراة - هتك امراة.

Violat, adj. m., où il entre de la violette, فيه بنفسج - بنفسجى.

Violateur, trice, s., qui viole ou enfreint la loi, le droit, متعدّى.

Violation, s. f., action de violer, d'enfreindre un engagement, تعدية العهود - نقض العهود. Violation des lois, تعدية الشرايع. ‖ Violation d'un lieu sacré, خرق حرمة موضع.

Violement, s. m., infraction, تعديه - نقض - مخالفة.

Violemment, adv., avec violence, avec force, بشدّة.

Violemment, de force, بالقهر - بالغصب - جبراً و قهراً.

VIOLENCE, s. f., qualité de ce qui est violent, شدّة.

Violence, force dont on use contre le droit commun, ظلم - عسف - اجبار - قهر.

VIOLENT, E, adj., qui agit avec force, impétuosité, شديد; plur., شداد. Douleur violente, وجع شديد. ‖ Vent violent, عاصف; pl., عواصف. ‖ Homme violent, رجل شديد الغضب - رجل خُلقى, خلقانى.

Violent, trop rude, trop difficile, عاسف - زايد.

Violent, causé par un accident, عسفى.

VIOLENTER, v. a., contraindre, faire faire par force, غصب احداً على شى I.

VIOLER, v. a., enfreindre, agir contre, خان O. نقض - خالف O. - تعدّى. Violer son serment, خان يمينه. ‖ Violer un traité, نقض العهد. ‖ Violer ses engagements, خان العهود. ‖ Violer les lois, تعدى الشرايع. ‖ Violer un asile, خرق حرمة موضع. ‖ Violer un territoire, داس ارضاً O. ‖ Notre territoire a été violé, انداست ارضنا.

Violer, faire violence à une fille, en jouir par force, فضح A. - اقتنص البنت غصباً.

VIOLET, TE, adj., couleur pourpre tirant sur le bleu foncé, بنفسجي - مناوش - منويش.

VIOLETTE, s. f., plante et sa fleur, بنفسج.

VIOLIER, s. m., plante, giroflée jaune, خيرى - منثور اصفر.

VIOLON, s. m., instrument de musique, كمنجة - ربابة; coll., رباب.

VIOLONCELLE, s. m., grand violon, نوع كمنجة كبيرة.

VIORNE, s. f., plante, نوع دالية.

VIPÈRE, s. f., serpent dangereux, افسة - افاعى - افعى الترياق; pl., افاعى.

Langue de *vipère*, au fig., méchant, calomniateur, لسان الافاعى.

VIPÉREAU, s. m., petit d'une vipère, ابن افعى; plur., اولاد الافاعى.

VIPÉRINE, s. f., ou Langue de bouc, Échium, اخيون - راس الافعى.

VIRAGO, s. f., femme qui a l'air d'un homme, امراة مسترجلة.

VIREMENT, s. m., transport d'une dette active, نقل.

Virement, action de virer, تحويل القرية.

VIRER, verb. n., tourner, aller en tournant, دار O.

Virer, terme de mer, tourner d'un côté sur l'autre, virer de bord, حوّل القرية.

Virer, v. a., tourner, ادار.

VIREVOLTE, s. f., et VIREVOUSTE, s. f., tour et retour, دورة.

VIRGINAL, E, adj., qui appartient, qui a rapport à une vierge, بكرى - بتولى.

VIRGINITÉ, s. f., état d'une personne vierge, بكارة - بكورية - بتولية.

VIRGOULEUSE, s. f., poire qui se mange en hiver, نوع كمثرى ياكلوه فى الشتا.

VIRGULE, s. f., signe de ponctuation, شرطة.

VIRIL, E, adj., qui est d'homme en tant que mâle, d'un homme fait, ذكرى - رجالى. ‖ Age viril, âge d'un homme fait, مرجلية. ‖ Qui a l'âge viril, رجل كامل.

VIRILEMENT, adv., d'une manière virile, avec vigueur, برجلية.

VIRILITÉ, s. f., âge viril, مرجلية - سن البلوغ.

Virilité, capacité d'engendrer dans l'homme, مرجلية - نهمة.

VIROLE, s. f., petit cercle de métal autour du manche, دبلة - حلقة; coll., حلق.

VIRTUALITÉ, s. f., qualité de ce qui est virtuel, تقدير.

VIRTUEL, LE, adj., qui est seulement en puissance, مقدّر.

VIRTUELLEMENT, adv., d'une manière virtuelle, تقديراً.

VIRTUOSE, adj. com., qui a un talent remarquable pour la musique, استاذ فى فن - موسيقى الموسيقا.

VIRULENCE, s. f., qualité de ce qui est virulent, سم - اذية.

VIRULENT, E, adj., qui a du virus, du venin, du fiel, مسمّ.

VIRUS, s. m., venin des maux vénériens, اذا - سمّ.

VIS, s. f., pièce cannelée en spirale, برغى - برمة - لولب; plur., لوالب.

VIS-A-VIS, prép., en face, à l'opposite, قصاد - تجاه - قبال. Mon vis-à-vis, la personne placée vis-à-vis de moi, مقابلى - واقف قبالى.

VISA, s. m., formule, signature qui rend l'acte authentique, أُخبرت بما فيه - صحّ - علامة.

VISAGE, s. m., face de l'homme, etc., وجه; pl., وشّ - وجوه; pl., وشوش. Faire bon visage à quelqu'un, A. ضحك فى - لاقى احداً بالبشاشة وجهه. || Faire mauvais visage à quelqu'un, بارد له - اعطاه وجه كحة. || Visage riant, وجه ضاحك. || Visage refrogné, وجه مقطّب. || Changer de visage, pâlir ou rougir, احمرّ وجهه او تغيّرت احواله - اصفرّ وجهه.

VISCÉRAL, E, adj., qui appartient aux viscères, احشايى.

VISCÈRE, s. m., partie intérieure du corps animal qui élabore la substance, حشا; pl., احشا.

VISCOSITÉ, s. f., qualité de ce qui est visqueux, لزوجة.

VISÉE, s. f., direction de la vue à un certain point pour y adresser un coup, طلّة - اخذ النشان.

Changer de *visée*, au fig., changer de desseins, حطّ عينه على غير شى.

VISER, v. a. et n., mirer, regarder au but pour y atteindre avec une balle, etc., حرّر على - عيّن على ; I. قاس - O. اخذ نشان - ناشن (Barb.).

Viser, v. a., mettre le visa, علّم على.

Viser, v. n., au fig., avoir en vue une certaine fin, حطّ عينه على.

VISIBILITÉ, s. f., qualité qui rend la chose visible, ظهور - روية.

VISIBLE, adj., qui se voit, peut se voir, مرئىّ - يدركه النظر - يُرَى. Visible à l'œil, يرى عياناً.

Visible, évident, manifeste, ظاهر - معلوم - مبيّن - باين - واضح.

Visible, qui reçoit des visites, يمكن الدخول الى عنده.

VISIBLEMENT, adv., d'une manière visible, ظاهراً - واضحاً.

VISIÈRE, s. f., bouton sur le canon du fusil, نشان.

Visière, pièce d'un casque, mobile sur les yeux, غما.

Visière, vue, نظر.

Rompre en *visière*, au fig. fam., contrarier, parler avec hauteur, dureté, ضادده و خالفه و غلّظ له فى الكلام.

VISION, s. f., action de voir, نظر - روية.

Vision, révélation faite aux prophètes, aux élus, رويا - وحى.

Vision, au fig., idée folle, خيال - تخيّل; plur., خيالات.

VISIONNAIRE, adj. com., qui a des idées folles, extravagantes, مخرّف.

Visionnaire, qui prétend avoir des visions, des révélations, مدّعى الرويا و الوحى.

VISIR ou VIZIR, s. m., ministre du Grand-Seigneur, وزير; plur., وزرا.

VISIRAT, s. m., place, dignité de vizir, وزارة.

VISITATION, s. f., fête de la visite faite par la sainte-Vierge à sainte Élisabeth, عيد الزيارة.

Visite, s. f., action d'aller voir, par civilité, devoir, زيارة - طلّة - شقّة. Faire visite à quelqu'un, زار احداً O. *Voyez* Visiter.

Visite, perquisition, recherche, examen, inspection, كشف - تفتيش.

Visite, d'un médecin, شقّة.

Visiter, v. a., aller voir quelqu'un chez lui, شقّ على احد O., طلّ O. - كشف عليه I. - زار O. Visiter un malade, عاد المريض O. - شقّ عليه O. - كشف عليه I.

Visiter, aller voir par charité, افتقد. Visiter des lieux saints par dévotion, زار O.

Visiter une chose, examiner si elle est en bon état, كشف - استفقد I. Visiter une blessure, كشف على جرح.

Visiter, faire une perquisition, un examen des lieux, des personnes, كشف - فتّش I. - كشف على - قلّب. Être visité, تفتّش.

Visiteur, s. m., celui qui est chargé de visiter, d'examiner, كشّاف.

Visqueux, se, adj., gluant, tenace, دبق - لزج.

Visser, v. a., attacher avec des vis, ضبط ببراغي O. Visser, faire entrer l'un dans l'autre en vissant, ركّب ذكر في انثى.

Visuel, le, adj., qui appartient à la vue, نظري.

Vital, e, adj., qui tient aux principes de la vie, متعلّق بالحياة - محيي.

Vitchoura, s. m., sorte de pelisse, نوع فروة.

Vite, adj. com., qui a de la vitesse, عجل - سريع.

Vite, adv., avec vitesse, قوام - بسرعة - بالعجل - بالزربة (Barb.). Marcher vite, écrire vite, خفّ رجليه I. - خفّ يلاه. || Va vite, روّح (Kasraouan) - استعجل.

Vitement, adv., vite, بالعجل.

Vitesse, s. f., célérité, grande promptitude à agir, سرعة.

Vitex, s. m., ou Agnus-Castus, plante, بنجنكشت - حب الفقد - كف مريم - اغنس. Ses graines, حب الطاهر.

Vitrage, s. m., vitres d'un bâtiment, قزاز.

Vitrage, cloison vitrée, حاجز بقزاز.

Vitrail, s. m., grande fenêtre d'église, شبّاك كنيسة.

Vitraux, s. m. pl., grandes vitres, الواح قزاز كبار.

Vitre, s. f., carreau de verre a une fenêtre, لوح قزاز; plur., الواح.

Vitré, e, adj., qui a des vitres, بقزاز.

Vitrer, v. a., garnir de vitres, ركّب قزاز - حطّ قزاز O.

Vitrerie, s. f., art, commerce de vitrier, قزاز.

Vitrier, s. m., qui travaille en vitres, بيّاع قزاز - قزّاز.

Vitreux, se, adj., qui a de la ressemblance avec le verre, de sa nature, يشبه القزاز - زجاجي.

Vitrifiable, adj. com., propre à être changé en verre, يستحيل زجاج.

Vitrification, s. f., conversion en verre, son effet, action de vitrifier, احالة, استحالة الشي زجاجاً.

Vitrifier, v. a., convertir en verre, احال, حوّل الشي زجاجاً.

Vitriol, s. m., sel astringent, زاج - جاز; plur., زاجات. Vitriol blanc, زاج ابيض - توتيا بصروية. || Vitriol vert, ou vitriol martial, nommé aussi couperose, زاج اخضر - زاج قبرسي - قلقند - قلقديس.

Vitriolé, e, adj., où il y a du vitriol, فيه زاج.

Vitriolique, adj., du vitriol, de sa nature, زاجي.

Vivace, adj. com., qui a en soi les principes d'une longue vie, بعيش كثير.

Vivacité, s. f., activité, promptitude à agir, à se mouvoir, حرارة - حدّة - نشاط.

Vivacité, force, ardeur, شدّة.

Vivacité, brillant, pénétration d'esprit, ذكا - ذكاوة.

Vivacité, force des couleurs, زهاوة.

Vivacité, emportement léger et passager, خُلق - طلعة خلق. Parler avec vivacité, تكلم بحرقة.

VIVANDIER, ÈRE, s., qui vend des vivres aux troupes et les suit, بيّاع للعسكر.

VIVANT, E, adj., qui vit, عايش - حيّ; plur., احياء. Du vivant de, في حياة.

Bon *vivant*, fam., qui aime le plaisir sans nuire aux autres, بحبوح; plur., بحابيح.

VIVAT, s. m. interj., qu'il vive! cri d'applaudissement, يعيش.

VIVE, interj., exprime la joie, l'admiration, يعيش. Vive celui qui sait se connaître, الفاتحة في صحايف من يذوق روحه.

Qui *vive?* terme militaire pour reconnaître ceux qui s'approchent, من; vulg., مين.

Sur le qui-*vive*, en état d'alarme, de défiance, مشغول - مشغول البال. Sur le qui-vive, sur ses gardes, على حذر - واعي.

VIVE-LA-JOIE, s. m., homme joyeux, sans souci, بحبوح - بطران.

VIVEMENT, adv., avec ardeur, vigueur, sans relâche, بشدّة - بحمية.

VIVIER, s. m., pièce d'eau où l'on conserve du poisson, حوض للسمك - بركة فيها سمك.

VIVIFIANT, E, adj., qui ranime, qui redonne du mouvement, محيي.

VIVIFICATION, s. f., action de vivifier, احياء.

VIVIFIER, v. a., donner et conserver la vie, احيا.

Vivifier, au fig., donner de la vigueur, de la force, احيى - قوّى.

VIVIPARE, adj. com., qui met au monde ses petits tout vivants (animal), يلد احيا.

VIVOTER, v. n. fam., vivre petitement, avec peine, تعيّش - قاسى.

VIVRE, v. n., être en vie, عاش I. Tant qu'il vivra, مادام بقيد الحياة.

Vivre, subsister, se nourrir de, عاش من I. - تقوّت, اقتات ب. Il vit du travail de ses mains, يتقوت بكدّ يديه.

Vivre, passer sa vie, عاش I. - قضى عمره I.

Vivre, se conduire, se comporter, سلك سلوك O. Savoir vivre, connaître les usages, les manières reçues parmi les honnêtes gens, عرف الواجب. ‖ Homme qui sait vivre, عارف الواجب - معروف عنه. ‖ Le savoir-vivre, الواجب - الادب - المعروف.

Apprendre à *vivre* à quelqu'un, ادّبه.

VIVRE, s. m., nourriture, tout ce dont l'homme se nourrit, عيش - قوت. Les vivres, زاد - مونة et مَوْنة. ‖ Les vivres manquèrent, قلّ الزاد.

VIZIR. *Voyez* VISIR.

VOCABULAIRE, s. m., liste alphabétique des mots d'une langue, d'une science, avec une explication succincte, كتاب ترجمان مختصر.

VOCAL, E, adj., qui s'exprime par la voix, حسّي.

VOCALEMENT, adv., d'une manière vocale, بالصوت.

VOCATIF, s. m., t. de grammaire, cas dont on se sert pour appeler, ندا.

VOCATION, s. f., mouvement intérieur par lequel Dieu appelle à un genre de vie, لهمة - هداية.

Vocation, inclination pour un état, penchant; au fig., disposition, talent marqué pour un travail, ميل طبيعي الى - دعوى.

VOCIFÉRATIONS, s. f. plur., paroles accompagnées de clameurs, عياط - ضجّة - جعجعة.

VOCIFÉRER, v. n., parler avec clameurs dans une assemblée, عيّط - جعجع.

VOEU, s. m., promesse faite à Dieu d'une chose qui peut lui être agréable, sans être de précepte; offrande promise, chose offerte, نذر; pl., نذور.

Vœux, s. m. pl., souhait, désir, دعا - منا. Faire des vœux pour quelqu'un, دعا له O. I. ‖ Faire des vœux pour la santé, la prospérité de quelqu'un, بالسعادة, دعا له بالعافية. ‖ Faire des vœux contre quelqu'un, دعا عليه. ‖ Exaucer les vœux de, اعطاه - استجاب دعاه - اجاب دعاه ما تمنّى.

Vogue, s. f., t. de mer, mouvement imprimé par les rames, قدف - عوم.

Vogue, au fig., crédit, estime, réputation, سمعة - اسم - صيت. Qui est en vogue, له صيت. ‖ Mettre en vogue, اطلع له صيت.

Voguer, v. n., ramer, avancer, عوّم - قدّف. Vogue la galère, arrive ce qui pourra, يجرى ما ايش ما صار يصير - يجرى.

Voguеur, s. m., rameur, مقدّف.

Voici, prép., pour indiquer, ها - ادى - هاهوذا.

Voie, s. f., chemin, طريق; plur., طرق. Par la voie de Smyrne, عن طريق ازمير.

Voie, au fig., moyen, طريقة; plur., طرايق - باب; plur., ابواب. Par la voie de M. un tel, من تحت يد فلان - بوساطة فلان. ‖ Prendre toutes les voies pour, عمل كل الوسايط لِ.

Voie, trace, اثر; plur., اثار.

Mettre sur la *voie*, aider au succès, à la découverte, دلّ على O.

Voie d'eau, deux seaux, دور مويّة.

Voie d'eau, ouverture par laquelle l'eau entre dans un vaisseau, بخش فى مركب يدخل منه الما.

Voie de bois, mesure de bois, charretée, حملة ملو نقالة حطب - حطب.

Voie-Lactée, amas d'étoiles qui font une trace blanche dans le ciel, طريق التبن - دريب التبّانة - ام السما - طريق اللبّانة - المجرّة.

Voila, prép., pour indiquer, rappeler, هذا. Voilà que, ne voilà-t-il pas que, ما لاقيت - الّا و - لا و.

Voile, s. m., étoffe qui sert à cacher quelque chose, غطا; plur., اغطية - ستر. ‖ Voile de femme couvrant la tête et le visage, ne laissant voir que les yeux, برقع; plur., براقع. ‖ Voile de femme qui couvre la tête et le visage à l'exception du nez et des yeux, خمار. ‖ Petit voile d'étamine fine et noire pour le visage seulement, شعرية. ‖ Grand voile de femme qui couvre la tête et le corps tout entier, ازار et ايزار - غطا. ‖ Voile d'homme, mouchoir dont les Arabes-Bédouins se couvrent le bas du visage pour n'être pas reconnus, لثام.

Voile, grand rideau, ستر - حجاب.

Voile, au fig., apparence spécieuse; prétexte, moyen pour tenir une chose cachée, ستر - صورة. Jeter un voile sur, ستر O.

Voile, s. f., t. de mer, toile pour opposer au vent, قلع; plur., قلوع. Déployer les voiles, فتح القلوع. ‖ Serrer les voiles, لمّ القلوع. ‖ Amener les voiles, نزل القلوع. ‖ Le vaisseau mit à la voile, قلع - اقلع المركب (Barb.). ‖ Faire voile, naviguer, سافر I., سار فى البحر.

Voile, au figur., vaisseau, مركب; plur., مراكب.

Voilé, e, adj., couvert d'un voile; caché, couvert, مغطّى - مستور - محجوب. Femme voilée, امراة مغطّاية, مبرقعة, مخمرة. *Voyez* Voile. ‖ Homme voilé, رجل ملثم, مضيّق اللثام.

Voiler, v. a., couvrir d'un voile, ستر O. - برقع - غطّى. Un nuage a voilé la lumière du jour, سحابة حجبت نور الشمس.

Voiler, au fig., couvrir, cacher, déguiser, ستر - غطّى.

Se voiler, v. pron., se couvrir d'un voile (femme), تلثّم - تغطّى - تيزّر et تازّر - تخمّر - تبرقع. *Voyez* Voile.

Voilerie, s. f., lieu où l'on raccommode les voiles, مرقعة القلوع.

Voilier, s. m., qui travaille aux voiles d'un vaisseau, بتاع قلوع.

Voilier, adj. m. (bon), سريع السير. Mauvais voilier, بطى السير.

Voilure, s. f., toutes les voiles, quantité de voiles d'un vaisseau, قلوع.

Voir, v. a., recevoir les images des objets par les yeux, نظر O. - راى A. - شاف O. - قشع - طصّ O. - شاهد. Je ne vois rien, ما اطصّ شى - ما اشوف شـى. || Mes yeux ne voient plus, عينى ما تطصّ. || Faire voir une chose à quelqu'un, la lui montrer, اوراه, ارواه الشى - فرّجه على شى. || Il prie pour être vu, par affectation et hypocrisie, يصلّى على عيون الناس. || Tu verras, ou je te ferai voir, manière de menacer, خذ منى و بعلا تفرّج - على ما يجيك. || Voir de ses yeux une chose - راى الشى عياناً - عاين الشى O. || Nous jouirons du plaisir de vous voir, نتهلى بشوفتكم, برويـاكم, بهشاهدتكم.

Voir, avoir vue sur, طلّ على I. O. - كشف على I.

Voir, faire visite, شقّ على O. - شقّر على. Venez nous voir, شرّفنا لعندنا ou شرّف, réponse: شق علينا - انت مشرّف.

Voir, fréquenter, عاشر.

Voir, observer, regarder, ابصر - نظر الى O.

Voir, examiner, نظر فى. Voir une affaire à fond, l'examiner attentivement, امعن النظر فى امر.

Voir, au fig., pénétrer, remarquer, s'apercevoir, شاف O. - اطّلع على.

Voir, connaître, عرف I.

Voir, s'informer, استخبر عن شـى - استفهم الشى.

Voir, essayer, éprouver, جرّب.

Voir, discerner, juger, راى A. Je vois bien ce qu'il faudrait faire, mais je ne puis l'exécuter, العين بصيرة و اليد قصيرة; prov.

Voir, inspecter, كشف I. - نظر الى O.

Voir à, avoir soin, pourvoir à, دبّر.

Voir, jouir d'une femme, عاشر امراة.

Voir de loin, au fig., prévoir, pénétrer, شاف من بعيد. Je te ferai voir du pays, au fig. fam., je te susciterai des embarras, ياما تشوف.

Se voir, v. prou., se regarder, se fréquenter, قابلوا بعضهم - تواجهوا.

Se voir, être aperçu, paraître, بان A.

Vu, part., formule de palais, ayant été vu, بعد النظر الى.

Vu, attendu, eu égard à, نظراً الى.

Au *vu* de, devant les yeux de, قدام عين.

Voire, adv., même, حتى و.

Voirie, s. f., lieu où l'on porte les immondices, les charognes, كوم - المزابل - الكيهان; pl., كيهان.

Voirie, charge de voyer, نظر الطرق.

Voisin, e, adj., qui est proche, مجاور - قريب.

Voisin, e, s., qui demeure près; qui loge auprès d'un autre, جار; pl., جيران. Il faut s'informer du voisin avant de prendre une maison, et du compagnon de voyage avant de se mettre en route, الجار قبل الدار و الرفيق قبل الطريق; prov. || Il faut ménager son voisin, quand même on aurait à se plaindre de ses procédés, الجار و لوجار; prov.

Voisinage, s. m., proximité, lieu proche, قرب - مجاورة - جوار.

Voisinage, les voisins, الجيران.

Voisiner, v. n. fam., visiter familièrement ses voisins, عاشر جيرانه.

Voiture, s. f., ce qui sert au transport des personnes, des marchandises, عجلة - عربانـة - عربة - عربية (Égypte) - كرارة (Barb.).

Voiture, port, transport, نـقل.

Voiturer, v. act., transporter par voiture, نـقل O.

Voiturier, s. m., qui conduit une voiture, qui transporte par voiture, شيّال - سوّاق عربة.

VOITURIN, s. m., loueur de chevaux, de carrosses, مكارى.

VOIX, s. f., son de la bouche, صوت; plur., حسّ - اصوات. De vive voix, لساناً - مشافهة. ‖ A haute voix, بالعالى - باعلى صوته. ‖ A voix basse, بالواطى.

La *voix* publique, لسان الناس - قول الناس.

Voix, au fig., suffrage, رضاء - صوت. Aller aux voix, جمع الآرا.

VOL, s. m., action de celui qui dérobe, حرام - سرقة.

Vol, chose volée, سريقة - سرقة.

Vol, mouvement des ailes des oiseaux pour voler, طيران. Tirer au vol, قوّس طاير.

Vol, au fig., élévation de la pensée, ارتفاع.

VOLAGE, adj. com., léger, changeant, حالاتى - قلّاب.

VOLAILLE, s. f., tous les oiseaux domestiques qu'on nourrit dans une basse-cour, طيور; sing., طير.

VOLANT, E, adj., qui a la faculté de se soutenir en l'air, طاير.

Volant, qui n'est pas stable, fixe à demeure, طاير - طيّار - طيّارى.

VOLANT, s. m., morceau de liége, etc., garni de plumes, قطعة فلّين او خلافه ملبّسة ريشاً.

Volant, aile de moulin, جناح طاحون.

VOLATIL, E, adj., qui se résout et se dissipe par l'action du feu, يتصعّد.

VOLATILE, s. m., animal qui vole, طاير.

VOLATILISATION, subst. f., action de volatiliser, تصعيد.

VOLATILISER, v. a., rendre volatil, صعّد.

VOLATILITÉ, s. f., qualité de ce qui est volatil, قابلية التصعيد.

VOLCAN, s. m., montagne, gouffre qui vomit du feu, جبل نار.

Volcan, au fig., esprit très-vif, نار محرقة.

VOLE, s. f. (faire la), رفع الكل A.

VOLÉE, s. f., vol d'un oiseau, طيران - طيرة.

Volée, bande d'oiseaux qui volent, سرب - حومة.

Volée, t. de guerre, décharge de plusieurs canons, طلقة مدافع. Volée de coups de bâton, ضرب عصا.

Volée, au fig. fam., élévation, rang, qualité, شان - مرتبة.

A la *volée*, adv., inconsidérément, sans réflexion, بطيارة. Saisir quelque chose à la volée, ou de volée, استلقى الشى - خطف الشى من الهوا, اسلقى الشى من الهوا.

VOLER, v. a., prendre furtivement, ou ce dont on n'a pas la propriété, سرق شيا من احد I. - نشل I. O. Voler, prendre par force, خطف I. - اخذ O. ‖ Voler sur les grands chemins, قطع الطرق A. - ربط الطريق O. ‖ Voler quelqu'un, le dépouiller, شلح. ‖ Voler quelqu'un, lui prendre quelque chose, سرق, اخذ منه شى.

Voler, v. n., se soutenir, se mouvoir en l'air par le moyen des ailes; au fig., courir, avancer avec une grande vitesse, طار I.

VOLERIE, s. f. fam., larcin, pillerie, سرقة.

VOLET, s. m., tablette, panneau qui couvre une croisée, ضلفة; pl., ضلف - درفة - ضلف الطاقة.

VOLEUR, SE, s., qui vole, حرامى; pl., حرامية - نشّال - سرّاق - سارق - لصوص; plur., لصّ - Voleur de grand chemin, قطعى; plur., قطعية - ربّاط طريق - قطّاع طريق.

VOLGA, s. m., fleuve, نهر الخزر - اتل.

VOLIÈRE, s. f., lieu où l'on nourrit des oiseaux, محلّ طيور - بيت طيور.

Volière, petit colombier, برج طيور.

VOLITION, s. f., acte par lequel la volonté se détermine, ارادة.

VOLONTAIRE, adj. com., sans contrainte, fait de franche volonté, بالرضا - اختيارى.

Volontaire, qui ne veut faire que sa volonté, عنيد.

Volontaire, s. m., qui sert volontairement dans les troupes, مخيّر.

Volontairement, adv., de bonne et franche volonté, بالطوع و الرضا - باختيار.

Volonté, s. f., faculté, puissance par laquelle on veut, ارادة - مشية. La volonté de Dieu, ses ordres, ses décrets, مشية الرب.

Volonté, ce qu'on veut qui soit fait, مراد - ارادة مشتهى. Faire ses volontés, tout ce que l'on a envie de faire, عمل كل ما يعجبه. ‖ De sa propre volonté, باختيارة. ‖ Contre sa volonté, غصبًا عنه - بغير ارادته. ‖ De bonne volonté, de bon gré, بالطوع و الرضا. ‖ A volonté, quand on veut, اذا اردت.

Bonne *volonté* pour quelqu'un, bienveillance, ارادة خير لاحد. Il a de la bonne volonté pour vous, يريد لكَ الخير. ‖ Mauvaise volonté, malveillance, سوء نية.

Volonté, ardeur de bien faire, رغبة.

Volontiers, adv., de bon cœur, de bon gré, بسم الله - تكرم - على الراس و العين - حاضر.

Volte-Face (Faire), tourner le visage à l'ennemi qui poursuit, قلب على العدو A., رجع A.

Voltigement, s. m., action de voltiger, طيران - حوم.

Voltiger, v. n., voler çà et là à plusieurs reprises, حام O. - طار - رفرف I.

Voltiger, flotter au gré des vents, خفق فى الهوا O. - قذف.

Voltiger, faire des tours de souplesse ou de force sur une corde tendue, نطّ O.

Voltiger, courir çà et là légèrement; au fig., être inconstant, léger, طار I.

Voltigeur, s. m., qui voltige sur la corde, بهلوان.

Voltigeur, soldat, vélite, عسكرى طيّار.

Volubilité, s. f., facilité de se mouvoir, d'être mû en rond, سرعة الدوران.

Volubilité, articulation nette et rapide; habitude de parler trop et trop vite, عجلة فى الكلام.

Volume, s. m., étendue, grosseur d'un corps par rapport à l'espace qu'il occupe, ثخن.

Volume, livre relié, broché, كتاب - مجلّد. Le premier volume de, الجزو الاول من. ‖ Volume in-folio, كتاب قطع كامل. ‖ Volume in-quarto, مجلّد وسط. ‖ Un gros volume, كتاب كبير الحجم.

Volumineux, se, adj., fort étendu, qui contient beaucoup de volume, ثخين - كبير الحجم.

Volupté, s. f., plaisir du corps, de l'âme, لذذ - تلذّذ - لذّة.

Voluptueusement, adv., avec volupté, بتلذّذ.

Voluptueux, se, adj., qui aime, qui cherche la volupté, متلذّذ - متنعّم.

Volvulus, s. m., passion iliaque, colique de miséréré, تحجّر.

Vomique, adj. (noix), طعم القاق - جوز القيء.

Vomique, s. f., abcès au poumon, دملة فى الرية.

Vomir, v. a., jeter par la bouche ce qui est dans l'estomac, بكّ O. - طرش I. - نتق - تقيّأ O. - استفرغ.

Envie de *vomir*, لعب النفس - دواخ. Il eut envie de vomir, طسيت - لعبت نفسه - داخ نفسه.

Vomir des injures contre quelqu'un, صار يسبّه و يشتمه.

Vomir des flammes (volcan), طلع منه نار.

Vomissement, s. m., action de vomir, قى - طرش.

Vomitif, ve, adj., qui fait vomir, مطرّش - مقيّى - منتق. Prendre un vomitif, شرب مقيّى.

Vorace, adj. com., carnassier, جارح - اكول.

Vorace, qui mange avec avidité, اكول.

Voracité, s. f., avidité à manger, شرة - قرم - لهفة.

Votant, s. m., celui qui vote, صاحب صوت.

Vote, s. m., vœu émis, suffrage donné, صوت; pl., اصوات - رضا - راى; pl., ارا.

Voter, v. n., donner sa voix, son suffrage dans une élection, une délibération, اعطى صوت.

Voter, v. a., proposer une chose à une assemblée, اشار على الجماعة ب.

Votif, ve, adj., qui a rapport, appartient à un vœu, نذرى.

Votre, pron. poss., كم. Le vôtre, بتاعكم.

Les *vôtres*, vos parents, votre compagnie, votre société, جماعتكم - اهلكم.

Vouer, v. a., consacrer à Dieu, promettre par vœu, نذر O. I.

Se vouer, v. pron., se consacrer, se donner entièrement, وهب نفسه I. - قدّم كل ذاته ل.

Vouloir, v. a., avoir l'intention, la volonté, اراد; et plus vulg., راد I. - شاء A. Il veut partir demain, يريد يسافر غدا, بدّه يسافر. || Il voulut partir, اراد الرواح - همّ بالرواح. || Que voulez-vous? ايش بدّك - ايش تريد. || Fais ce que tu voudras, افعل ما بدا لك - اعمل الذى تريد.

Vouloir, désirer, souhaiter, اراد - اشتهى. Tout ce que vous voudrez, كلما تشتهى - كلما اردت. || Si vous voulez, si vous en avez le désir, ان كان لك خاطر. || Comme vous voudrez, comme il vous plaira, على خاطرك - على كيفك - كيفك. || Que je voudrais savoir si... ياريتنى, ياليتنى كنت اعرف ان. || Je le voudrais bien, je m'estimerais heureux que cela fût, اتمنّى.

Si Dieu *veut*, ان شا الله. Dieu le veuille, امين.

Vouloir du bien à quelqu'un, اراد له الخير. Vouloir du mal à quelqu'un, اراد له السوء - اضمر له الشرّ - دعى عليه I.

En *vouloir* à quelqu'un, lui vouloir du mal, اضمر له الشرّ. En vouloir à, avoir quelque vue, quelque prétention sur, كان مقصوده - كان مطلوبه. || A qui en voulez-vous? Qui cherchez-vous? qui demandez-vous? على من تفتش - انت طالب من? || A qui en voulez-vous par ce discours? الى من تشير بهذا الكلام.

Que *veut* dire ce mot? ايش معنى هذ الكلمة. Que veut dire ce procédé? ايش المقصود, ايش المراد بهذه العملة. || Que voulez-vous dire? ايش بدّك تقول - ايش مرادك تقول.

Vouloir bien, consentir, رضى ب A. Ne pas vouloir, ابى A. I. - ما رضى. || Ne vouloir plus d'une chose, y renoncer, s'en dégoûter, عفّ الشى A. - عدّى عنه.

Vouloir, être de nature à exiger, بدّ - اقتضى.

Vouloir, s. m., acte de la volonté, مراد - قصد.

Vous, pr. plur. de tu et toi, انتم.

Voussure, s. f., courbure, élévation d'une voûte, قوصرة.

Voûte, s. f., ouvrage de maçonnerie en arc, قبّة - قبوة; plur., قبب - صباط (Barb.). La voûte du ciel, قبة السما.

Voûte d'acier, au fig., sabres, fusils croisés de deux rangs de soldats, جملون من سيوف, من تفنك. Ils firent passer les prisonniers sous la voûte d'acier, sous leurs sabres croisés, ادخلوا الاسرا تحت جملون من سيوف.

Voûté, e, adj., qui a une voûte, qui est en voûte, مقبّب - مقوصر - مقبّى. Appartement voûté en pierres, بيت عقد. || Qui a le dos voûté, منحنى الظهر.

Voûter, v. a., faire une voûte, عمل قبّة A. - قبى I.

Se voûter, v. pron., se courber, انحنى ظهره.

Voyage, s. m., chemin fait pour aller d'un lieu à un autre lieu éloigné, سفر; pl., اسفار. Bon voyage (à quelqu'un qui part), الله يكون معك - الله يسلمك طريق السلامة; réponse : الله يوصلك بالسلامة و يروينا وجهك بخير

rép. : و انت بخير و سلامة. ‖ Bon voyage (à quelqu'un qu'on rencontre en route), الله معك; rép. : عوافى - الله يحفظك; rép. : الله يعافيك.

Voyage, allée et venue d'un lieu à un autre pour un message, etc., مشواة.

Frais de *voyage*, مصروف سكة - حق طريق - مصروف السفر.

Voyage, relation d'un voyage, d'un voyageur, ذكر سفر - سفرة.

VOYAGER, v. n., faire un voyage, aller en pays lointain, سافر فى البلاد.

VOYAGEUR, s. m., qui a voyagé, qui est actuellement en voyage, سافر; plur., سفّار - سفرى - سفّار; pl., مسافر - سفّارة.

VOYANT, E, adj., éclatant, qui brille (couleur), جلى.

VOYELLE, s. f., t. de grammaire, lettre qui a un son par elle-même, et sans être jointe à une autre, كلمة اصطلاحية للنحويين معناها حرف من حروف الهجا ينقرى و لو كان واحد. Voyelle considérée comme servant à faire prononcer une consonne, حرف تحريك - حركة. ‖ Voyelle brève dans l'écriture arabe, motion, حركة. ‖ Mettre les voyelles pour la prononciation, شكل O. ‖ Voyelle longue lettre de prolongation, حرف مدّ.

VOYER, s. m., officie préposé à la police des chemins, ناظر الطرق.

VRAI, E, adj., véritable conforme à la vérité, صحيح - حق - حقيق. Cela est vrai, صحيح. ‖ Tu dis vrai, صَدَقت

VRAIMENT, adv., véritablement, effectivement, حقّا - بالحقيقة - بالحق.

VRAISEMBLABLE, adj. com., qui a l'apparence de la vérité, مشابه للحق - قريب للعقل. Ce qu'il y a de plus vraisemblable, c'est que, الاصحّ ان.

VRAISEMBLABLEMENT, adv., selon la vraisemblance, بالتخمين - البايين - الظاهر.

VRAISEMBLANCE, s. f., apparence du vrai, مشابهة حق.

VRILLE, s. f., outil pour percer, مخرز - برّية - مبخش.

VU, conj., à cause de, eu égard à, لاجل - نظراً ل.

VUE, s. f., faculté de voir, le sens par lequel on aperçoit les objets, النظر - البصر. Il a la vue courte, نظره قصير.

Vue, organe de la vue, les yeux, le regard, نظر - عين. Jeter la vue sur, نظر الى O. ‖ Tant que la vue peut s'étendre, قدر مدّ - مدى العين البصر.

Vue, action de voir, de regarder, نظر - طلّة - شوفة. A la première vue, من اول طلّة. ‖ A vue d'œil, autant qu'on peut en juger à l'œil, حسب راى العين. *Voyez* OEIL.

Vue, manière dont on regarde, طلّة.

Vue, étendue d'un pays, etc., que l'on voit, نظرة - طلّة. Ma maison a vue sur la place, بيتى كاشف على الميدان, مشرف على الميدان, مُطلّ على الميدان.

Vue, fenêtre, ouverture d'une maison, طاقة.

Longue-*vue*, lunette, نظّارة - دُربين.

En *vue*, exposé à la vue, قدام عيون الناس.

Vue, au fig., connaissance de l'esprit, بصيرة - نظر العقل.

Vue, dessein, but, fin proposée, مقصد - قصد. Dans la vue de, بقصد - قاصد. ‖ Avoir en vue une chose, avoir des vues sur une chose, se proposer de l'obtenir, حطّ عينه على.

VULGAIRE, s. m., peuple, les gens peu instruits, عوام.

VULGAIRE, adj., usité communément, دارج - مستفاض على لسان الناس - ساير. La langue vulgaire, اللسان الدارج - اللغة العادية.

Vulgaire, trivial, bas, دنى - واطى.

Vulgairement, adv., communément, مستفاض على السنة الناس.

Vulgate, substant. fémin., traduction latine de l'Écriture sainte, ترجمة الكتاب المقدس باللاطينى.

Vulnérable, adj. com., qui peut être blessé, ينجرح.

Vulnéraire, adj. com., propre pour la guér des plaies et des ulcères, نافع للجروح.

Vulnéraire, s. m., médicament pour guéri plaies, دوا نافع للجروح.

Vulnéraire, s. f., plante, حشيشة الدب.

Vulve, s. f., terme d'anatomie, orifice du va فرج.

X

X, s. m., vingt-troisième lettre de l'alphabet français, الحرف الثالث و العشرين.

Xanthium, substant. masc., plante, بادنجان ترياقى.

Xénélasie, s. f., interdiction faite aux étrangers de séjourner dans une ville, الغريب عن الاقامة فى بلد.

Xiphias, s. m., poisson, سمك كوسج.

Xylon, s. m., plante qui porte le coton, ة القطن.

Y

Y, s. m., vingt-quatrième lettre de l'alphabet français, الحرف الرابع و العشرين.

Y, adv., dans cet endroit-là, فى.

Y, à, الى.

Yacht, s. m., petit navire, معاش.

Yeuse, s. f., chêne vert, سنديان.

Yeux, s. m., plur. d'œil, اعين - عيون.

Z

Z, s. m., vingt-cinquième lettre de l'alphabet français, الحرف الخامس و العشرين.

Zacinthe, s. f., plante, خزامة صفرا.

Zagaie, s. f., sorte de javelot, حربة; plur., حراب.

Zain, s. m., cheval tout noir ou tout bai, sans aucune marque de blanc, بهيم - مصمت - اصمّ.

Zèbre, s. m., quadrupède, âne rayé, زرد.

Zédoaire, s. m., plante aromatique, sa racine, جدوار هندى - زرنبة.

Zélateur, s. m., très-zélé pour, شديد الغيرة على.

Zèle, s. m., affection ardente pour quelque ch غيرة على. Mettre tout son zèle à, faire tous efforts pour, بذل مهجته فى - I. ل المجهود فى عمل همّة فى - عمل كل جهك حتى.

Zélé, e, adj., qui a du zèle, يد الغيرة على. غيور. Être zélé pour, غار على.

Zénith, s. m., le point céleste perpendicu à un point terrestre, سمت الرّاس.

Zénon, s. m., nom propre d'un philosoph lèbre, زينون الفيلسوف.

Zéphyr, s. m., vent agréable et doux, يم ريح صبا.

Zéro, s. m., caractère d'arithmétique en français (o), en arabe (٠), سفر.

Zéro, au fig. fam., homme sans crédit, قطعة حاجة بطّالة.

Zest, s. m. (entre le zist et le), ni bon ni mauvais, وسط - لا طيب ولا ردى.

Zeste, s. m., cloison dans les noix qui sépare la chair en quatre, شى موجود داخل الجوزة مثل حاجز يقسمها اربعة اقسام.

Zeste, pelure, peau mince de citron, قشر ليمون.

Zibeline, sorte de martre qui tient de la belette, سمّور.

Zigzac, s. m., suite de lignes formant entre elles des angles très-aigus, شكّ فلك.

Zinc, s. m., demi-métal blanc, خارصينى - توتيا معدنية.

Zizanie, s. f., au fig., discorde, division, فتنة Semer la zizanie, رمى الفتنة.

Ziziphe, s. m., arbre qui porte le jujube, زفزوف - شجرة العنّاب.

Zodiacal, e, adj., qui appartient au zodiaque, يخص فلك البروج.

Zodiaque, s. m., grand cercle de la sphère, divisé en douze signes, منطقة - فلك البروج البروج.

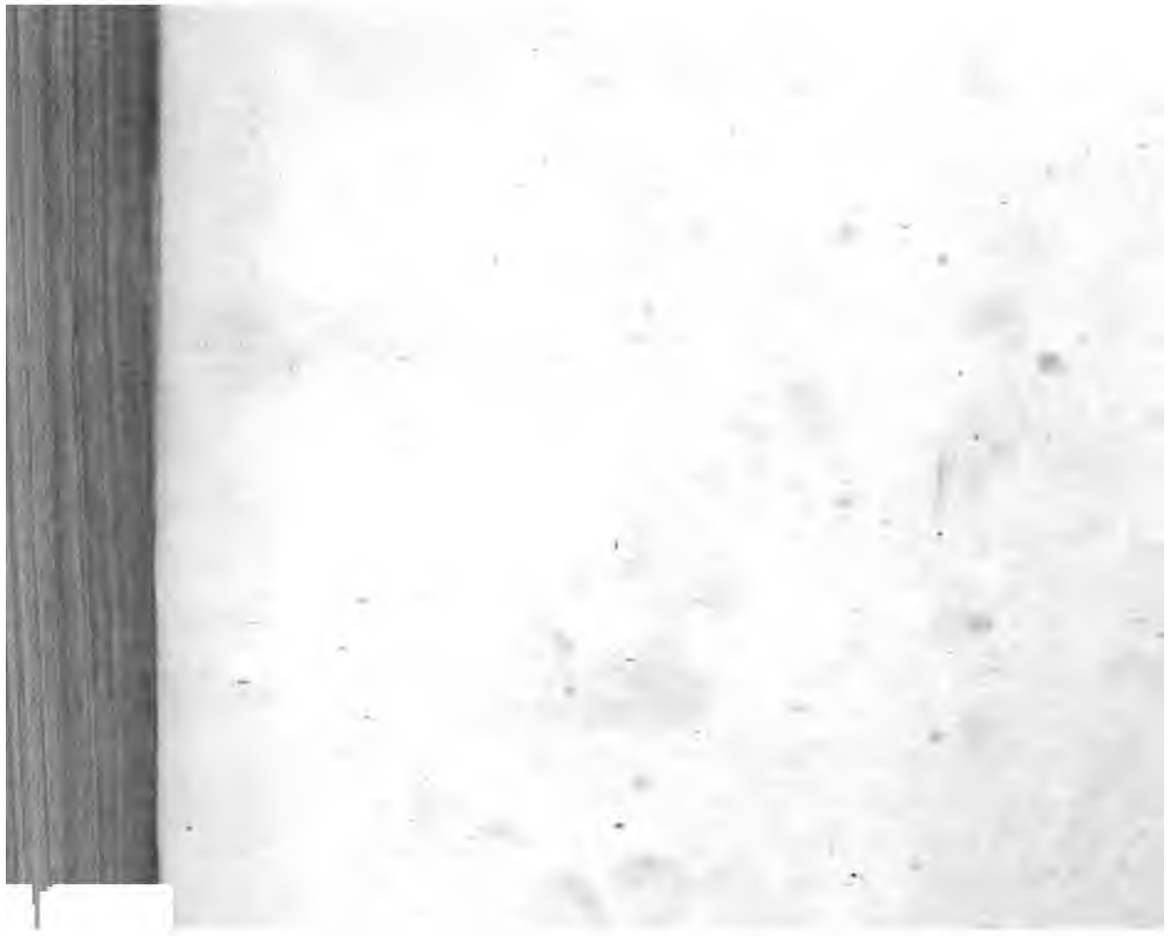
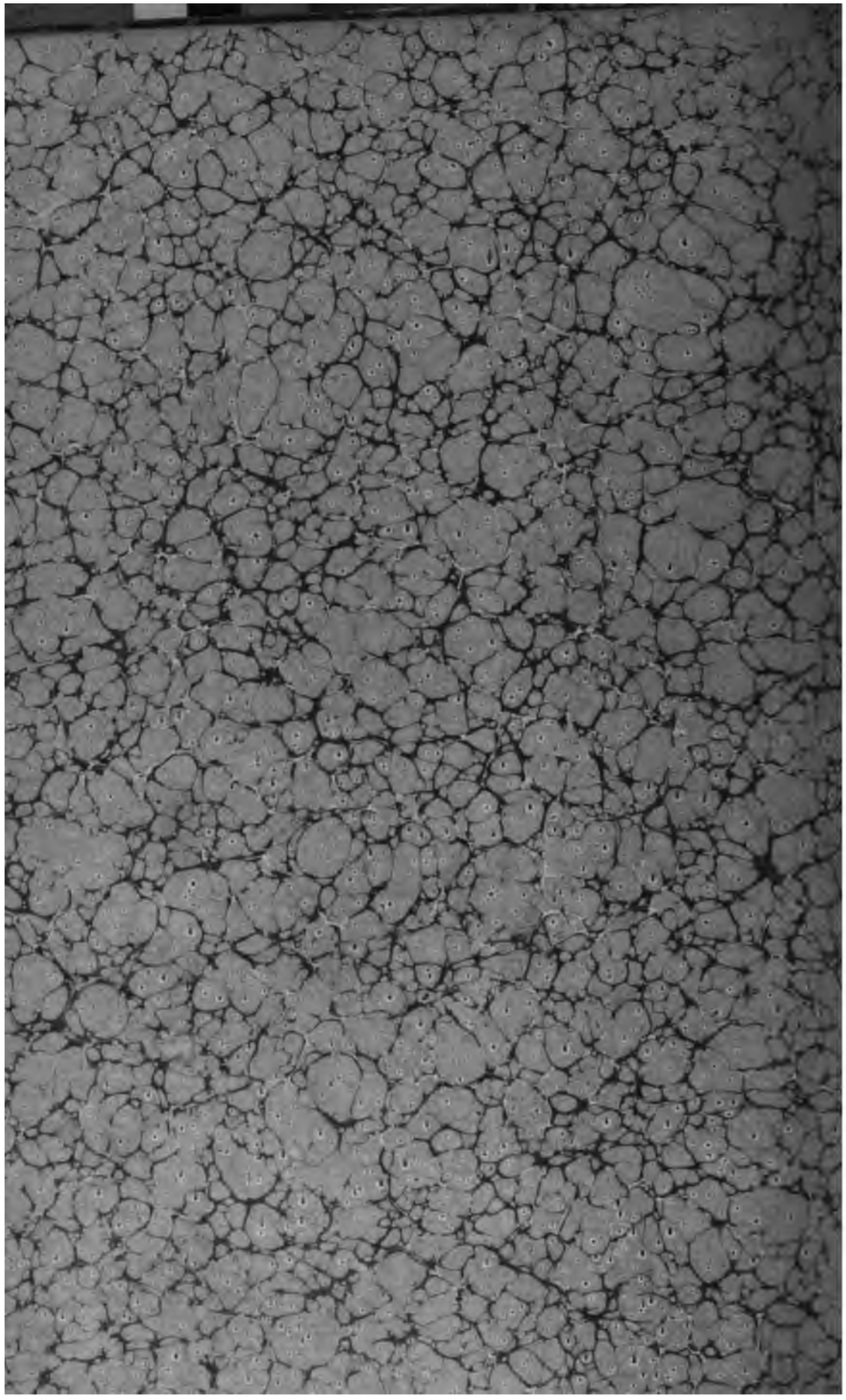
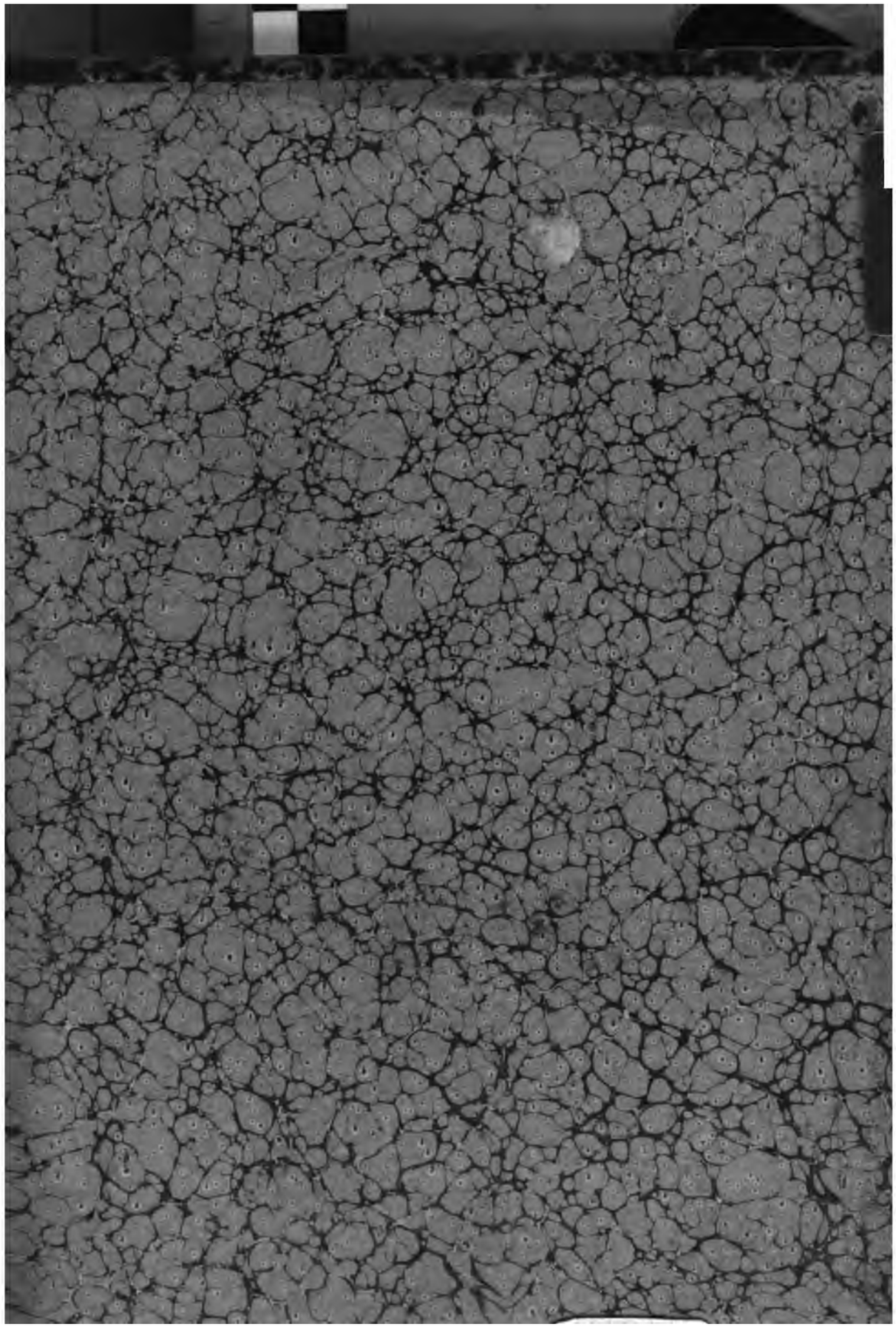
Zoïle, s. m., mauvais critique, envieux, حسود.

Zone, s. f., une des cinq parties du globe qui sont entre les pôles, منطقة. Zone glaciale, منطقة باردة. || Zone tempérée, منطقة معتدلة. || Zone torride, منطقة حارّة.

Zoologie, s. f., science qui traite de tous les animaux, معرفة الحيوان.

Zoophyte, s. m., animal-plante, حيوان نبات.

Zythum, s. m., boisson d'orge, بوزة.

&, caractère qui tient lieu de la conjonction et, و.

FIN.